# لشر سرحة الاندار بتالحاريثة

إشراف

ا / حسن الفكهاني

د العج تعلية



# الموسوعةالإداريةالحيثة

مبّادئ المحكمة الإداريّة العليّا وفتاوى الجمعيّة العمُومّية منذعام ١٩٤٦ - ومِن عام ١٩٨٥

مخت إشرافت

الأستاوس الفكهاتى الماديائيام متلمة النقين

الدكتورنعت عطية نائ رئيس مجلس الدولة

الجزء الراشع

الطبعة الأولى ١٩٨٦ - ١٩٨٧

إصدار: الدار العربية للموسوعات القاهة: ٥٠ شاع مدر ١٥٠٦٣٠

بسم الله المحت المثري وفي المحت الماء المحت الماء المحت الماء الماء الماء ورسوله والمؤمن والم



# تعتديم

الدادالعتربية للموسوعات بالمساهرة التى قدّمت خلال الحكارمة دبع فترب مضى العديد من الموسوعات القانونية والإعلامية على مستوى الدول العربية. يسعدها أن تقدم إلى السادة رجال القانون في مصروحي الدول العربية هذا العلى المحديد الموسوعة الإدارية العلى المحديد منذعام مهادئ المحكمة الإدارية العليا وفتاوى الجمعية العمومية منذعام 1980 وفتاوى الجمعية العمومية منذعام 1980 وفتاوى الله عزوجل أن يحكوز القبول وفقنا الله جميعًا لما فيه خيراً ممتنا العربية.

حسالفكها فخت



( موضوعات الجزء الرابع ) الاصـــلاح الزراعي

الفصل الأول ــ الأراضى الخاضعة للاصلاح الزراعي .

الفصل الثالث ... القدر الزائد عن الاحتفاظ •

الفصل الثاني ... الاقسرارات •

الفصل الرابع ــ الاعتداد بالتصرفات •

الفصل الخامس ... ايلولة الأرض المستولى عليها الى الدولة •

الفصل السادس \_ اللجان القضائية الاصلاح الزراعي •

الفصل السابع - الطعن أمام المحكمة الإدارية العليا •

الفصل الثامن ... لجسان الفصل في المنازعات الزراعية .

الفصل التاسع ــ مسائل متنوعة .

# منهسج ترتيب محتسويات الموسسوعة

بوبت في هذه الموسوعة الماديء القانونية التي قررتها كل من المحكمة الإدارية المليا والجمعية المعومية لتسمى المتوى والتشريع ومسن تبلها تسم الراي مجتمعا منذ انشساء مجلس السدولة بالقسانون رقسم ١٦١٣ السنة ١٦٢٦ .

وقد رنبت هذه البادىء مع ملخص للاحسكام والفتساوى التى ارستهه ترتيبا البحديا طبتا للمؤقس وعات ، وفي داخل المؤسسوع الواحد رتبت المبادىء وملخصات الاحكام والفتاوى ترتيبا منطقيا بحسب طبيعة المادة المجمعة والمكانات هذه المادة للتبويب .

وعلى هدى من هسذا التربيب المنطقي بدىء — قسدر الاسكان — برصد البسادىء التي تضمئت تواعد علمة ثم اعتبلها المبادىء التي تضمئت تطبيقات او تفصيلات . كما وضعت المبادىء المتعلية جنبا الى جنب دون تقيد بتاريخ صدور الاحكام أو الفتارى . وكان طبيعيا ايضا من منطاق التربيب المنطق المبادىء في اطسار الوضسوع الواحد ، ان توضع الاحكام والمتاوى عبيا الى جنب ما دام يجمع بينها تبائل أو تقسابه يقرب بينها دون فعسامة تحكى بين الاحكام في جانب والمتاوى في جانب آخر ، وفلسك مساعدة اللباعث على سرحة تتبع المنكلة التي يدرسها والوصول باتصر السبل الى المبادل الم

(م ۱ - ج ) )

و لما كانت بعض الموضوعات تنطوى على مبادىء عسديدة وبتشسعية ارساها كم من الأحكام والفتسارى فقد اجريت تقسسيات داخليسة لهسذه الموضوعات الى فصول وقروع وزعت عليها المبادئ، وبنا تعلق بها من فتاوى واحكام بحيث يسهل على القارئء الرجوع الى البدا الذي يحتاج اليه .

وقد ذيلت كل من الاحكام والمتساوى ببيانات تسبهل على البساحت الرحوع أليها في الأصل الذي استقيت منه بالجموعات الرسمية التي داب المحكم والنتاوى ب وأن كأن الكثير من هذه الجموعات تد أضمى متمذرا التوصل اليها لتتادم المعهد بها ونفاذ طبعاتها . كما أن الحديث من الاحكام والفتاوى لم يتسن طبعها الى الان في مجادات سنوية . مما يزيد من القيمة العملية للموسسوعة الادارية المتناف ترام على المكام والفتاوى لم يتسن طبعها الى التنافي في الجهد من أجل خدمة علمة تنبئل في اعلام المكانة بنا الرساف تجانس الدولة مناذ في محكمته الادارية العليا والجنمية المناسعين المنوى والتشريع من متكمته الادارية العليا والجنمية المتناسعين المنوى والتشريع من متكمته الادارية العليا والجنمية المتناسعين المنوى والتشريع من متكمته الادارية العليا والجنمية

وعلى ذلك فسيلتنى القارىء فى ذيل كل حكم أو فتوى بتاريخ الجاسة التى صدر فيها الحكم أو الفتوى ، فورة الطفن أمام الحكمة الادارية المليسا التى صدر فيها الحكم ، أو رقم اللف الذى صدرت الفتسوى بن الجمعية الميمية أو بن قسم الراي مجتمعا بثنائه ، وأن تقدر الاشارة الى رقم الملف عني بعض الجالات القليلة فسيلتنى فى تلك الفتوى بدلا من ذلك بالرقم الذى صدرت فيه المهتوى الى الجهة الادارية التى طلبت الراي وتاريخ التصدير .

وقى كثير بن الأحيان تتارجخ المجموعات الرسمية التي تنفير الفتاوى بين هذين البياتين الخامين بنظر الفتاوى وتشبير تارة الى رقم ملك الفتوى وتشبير تارة الخرى الى رقم الملك الفتوى وتشبير تارة الخرى الى رقم السائر وتاريخه .

# ومنسال نلسك :

﴿ ﴿ طُعَنَىٰ ١٠٥٧ أَ لُسَنَّةً ثَا قَ خِلْسَةً ثُوا ﴿ ١٩٥٧ ﴾ ﴿ الْمُعَلِّنُ ١٩٥٧ ﴾

ويعنى ذلك حكم المحكمة الأداؤية الكلينا عن الطّعنان وقدام 1618: السسنة ٢ ق الصادر بجلسة ١٣ من أبريل ١٩٥٧ .

#### مشال ثان :

(ملف ۲۸/٤/۲۷۷ جلسة ١١/٢/٨٧٨١)

ويتصد بذلك الفتوى التى اصدرتها الجمعية العبومية لتسمى الفتوى. والتشريع جلسة ١٤ من يونيه ١٩٧٨ بشأن الملف رقم ٧٧٦/٤/٨٦ .

### مثال آخر ثالث :

( فتوى ۱۳۸ فى ۱۹۷۸/۷/۱۹ )

ويتصد بذلك نتوى الجمعية المهومية لتسمى الفتوى والتشريع التي المصدرت الى جهة الادارة طالبة الفتوى برقم ١٣٨. بتاريخ ١٩ من وليه ١٩٧٨ م،

كما سيجد التارىء تعليتات تزيده الماما بالموضوع الذى يبحث ... ومندئذ سسيجد التعلق مقب ... وعندئذ سسيجد التعلق مقب المحكم او الفتوى المعلق عليها ، وبعضها يتعلق بالموضوع برمته أو باكثر من ... فقوى او حكم بداخله وعندئذ سيجد التارىء هذا التعليق في نهاية الموضوع ... وعلى الدوام لن تحمل التعليقات أرقاما مسلسلة كما هو متبع بشسان المبادىء المستخلصة من الفتاوى والاحكام النشورة .

وبذلك نرجو أن نكون قد أوضحنا للقارىء المنهج الذي يجدر أن يتبعسه منى استخراج ما يعتاجه من مبادىء وتعليتات انطوت عليها هذه الموسوعة . ولا يغوتنا على هذا المقام أن نذكر القارىء بأنه سوف يجد في ختام الموسسوعة . يبيانا تفصيليا بالاحالات ، ذلك لتعلق عديد من القتاوى والأحكام بالكسر من موضسوع ، عاذا كات قد وضعت في أكثر الموضوعات ملاعمة إلا أنه وجب . أن نشير اليها بمناسبة الموضوعات الأخرى التي تبسها الفتوى أو الحكم من شريب أو بعيسد .

واله ولى التسموفيق

حسن الاسكهائي ، نميم عطيه

امــــلاح زراعی

والفصل الأول : الأراضى الخاضعة اللصلاح الزراعي

الفرع الأول : التفرقة بين الاراض الزراعية واراض البناء.

اولا : التفسي التشريعي رقم 1 استة 1978

ثانية : القانون رقم دا كسستة ١٩٦٣

الفرع الثاني : الارض البسور

# الفصــل الأول الاراشي الخاضــعة للاصــلاح الزراعي

# القسرع الأول

التمرقة بين الاراضى الزراعية واراضى البناء

أولا : التفسير التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٦٣ :

# قاعسدة رقسم (١)

#### المبسيدا :

القانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۳ ... تصديد ما يعتبر ارضا زراعية يخضع لاحكامه وما لا يعتبر كالله ... القانون في يصدد تعريفا لاراضي يخضع لاحكامه وما لا يعتبر كالله ... القانون في تحدد تعريفا لاراضي الشكرية من السنال المحص ... يعب يحث كا ما يعتبر ضبها الاراضي اراضي بناء مل سسبل المحص ... يعب يحث كا ما يعتبر ضبح كان كان القانون وربع ضريبة للمقارات المنتجة عليه السنام كان كردون ... اعتبارها إض بناء لا تفضع القانون رقم ١١٧٨ السنة ١٩٥٢ ٠

# ملخص الحكم :

المادة الاولى من القاتون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليها يجرى. نوسها على انه « لا يجسوز لأى نرد أن يعتلك من الأراضى الزراعية ا اكثر من مائة نسدان ويعتبر في حكم الأراضى الزراعية ما يملكه الأنسراد من. الأراضى البور والأراضى الصحراوية وكل تعاتد ناقال للملكية يترتب عليسه مخالفة هذه الأحكام يعتبر باطلا ولا يجوز تسجيله » .

1950 B. 1950

ومن حيث أن القانون المذكور جاء خسلوا من تعريف لمسا يعتبر من أراضى البناء الا أن الهيئة العسامة للاصسلاح الزراعى اصسحرت القسرار رقم ١ لسنة ١٩٦٣ باصسدار تفسسير تشريعي لتعريف أراضي البنساء ينص على أنه « لا يعتبر أرضسا زراعيسة في تطبيق أحكام المسادة الاولى من قانون الاصلاح الزراعي :

الراضى الداخلة فى كردون البنسادر والبسلاد الخاضعة لاحكام القسانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ بتقسيم الأراضى المعدة للبناء .

٢٠ – الإراض الداخر الذي يحددون البناء، والهجلاء الخاصية، الإسام المسلم الخاصية، الإسام المسلم ال

٣ — اراضى البناء فى القرى والبسلاد التى لا تخصع لاحكام القسانون رقم ٥٢ لسنة ،١٩٤ بتقسيم الاراضى المسدة البنساء وذلك اذا كان متهاء عليها بناء غير تلبع لارض زراعية أو لازم بخسمية منها واذا كان ارضيا بنضياء البنساء غير تلبع لارض زراعية أو لازم بخسمية تبعية تجعلها مرغباله وملحقاته ، ومع ذلك تخضع اراضى البناء المسلر اليها لحكم المسادة ٥٧ من قسانون الاصلاح الزراعى وتسرى عليها احكام الضرائب الاضسائية المقررة نيه ما لم تفرض عليها خريسة المقارات المنسية » .

وبن حيث المسالات التي عبده على هدف التنسسير التشريفي. لاراضي النام لاراضي النام التنسسير التشريفي. لاراضي النام المسالات التي علل المسالات التي علل عليها تعريف اراضي النام الماح المسلل على حدا وقلال المسلل المسلل المسلل على حدا وقلال المسلل المسلل المسلل على حدا وقلال المسلل المسل

ومن حيث أنه بالرجوع إلى الأوراق يتضح أن الأرض موضوع البائية. اولا واردة بدغتر المكلفة من سنة - ١٨٤ بدين قبية وغيب مربوطة بالفيراليب الزراعية وذلك على ما هو ثابت من الكشفين الرسميين الستفيرجين من سجلات الأبوال المسررة في ٢١ من مارس سنة ١٩٧١ كما أنها خاصة لليوبل ضريبة الأملاك المبنية من المراقبة العياسية ١٩٧١ حتى الآن على ما هرو ثابت من الشهادة الصادرة من المراقبة العياسة للايرادات بحى شسرق الاستقدية في ٢٥ من بنياين سنة ١٨٧١ معطى لهنا رقيم ٨٩٨ طريق السيتذرية في منهواد المحالية في مديرة ثم فيواد الإنتاج من مناطقة سيدى بشر المراقبة المحالية وشارع رقيم ١٩٨١ الداخل في البنائيم وذاك منذ سنة - ١٩٨٤ الداخل في البنائيم وذاك منذ سنة - ١٩٨٤ الداخل في البنائيم وذاك من مقيد الملكية وأنها جسرة وغيط الدار ٨٦ والتي وانهي رقيس راسية الدائر ٨٦ والتي

تجرات الى عددة قطع بشق طريق الحرية سنة . ١٩٤ وذلك كسا همو فائت من شهادة المراقبة العسابة للاسكان والمرافق بحى شرق الاسكندية المسادر فى . ١ من ابريل سنة ١٩٩١ برقسم ٢١ والمثانا انها موضعوعة على اللوهة المساهية لدينة الاسكندية برتم ٨٩٩ ننظيم طريق الحرية وتقسع على تقاطع هدذا الطريق مع الشارع رقسم ١٠٢٧ على ما همو ثابت من الخريطة المساحية المرافقة للشهادة السابقة ورابعا انها داخلة ضمن كردون سكن مدينة الاسكندية منذ سنة ١٩٣٧ كما هو ثابت من المسادرة من المراقبة العامة للاسكان بحى شرق الاسكندية الاستعداد من عرب المراقبة العامة للاسكان بحى شرق الاسكندية الاستعداد من عرب سنة ١٨٧٧ .

وبن حيث أن هذه العناصر مجتمعة مع ثبوتها بأوراق رسمية م تقطع بأن الارض وموضوع المنسازعة هي بطبيعتها أرض بنساء غير مشكوك في أمرها تبسل صدور تأتون الاصلاح الزراعي بزبن بعيد وقد توافرت لها هذه الصغة بعسدم ربط ضريبة زراعية عليها وبخضوعها لضريبة الاملاك المنيسة ويدخولها في كردون السكن واعطائها رقسم تنظيم ووقوعها على شوارع رئيسية بالدينة وادخسال المياه والكهرباء وذلك كلسه على التفسيل المتسدة .

ومن حيث أنه وقد ثبت أن الأرض موضوع المسازعة هى أرض بناء فاتساء تخرج بذلك عن الخضوع لاحكام تسانون الاصلاح الزراعي فين ثم فسلا تثريب على المطمون ضدها الثانية أن هى لم تدرج هذه الأرض في الرارها المسمر منها طبقا لاحكام المرسوم بقانون رقسم ١٧٨ لسسنة الربي أن الارض المذكورة لا تخضع لاحكام ذلك القسانون .

ومن حيث أنه لسكل ما تقدم تكون الأرض موضوع النسزاع بمناجاة من الاستيلاء عليها ولا يكون ثبسة تيسد على المالكة لها على أن تتصرف فيها بأى طريق من طرق التصرف وأذ ذهب القسرار المطعون فيسه هذا المذهب فسانه يكون تد التسرم جسادة الصواب ويكون الطعن على غسير أساس متعينا رئضه والزام الهيئة الطاعنة المصروفات اعسالا لنص المسادة المد المدا من تسانون المرافعات .

<sup>(</sup> طعن ۷۲۳ لسنة ۱۸ ق - جلسة ۲۹/۳/۲۱ ) .

# قاعدة رقسم (۲)

### : 13-41

القانون رقام ۱۲۷ اسنة ۱۹۲۱ بتعديل احكام القانون رقام ۱۷۸ قسنة ۱۹۷۲ الفاص بالاصلاح الزراعي الصديد ما يعتبر ارض بناء المفضع لاحكام ومالا يعتبر كلك القانون لم يصدد تعريفا لاراضي البناء التقسير التشريعي رقام السنة ۱۹۲۳ لم يصدد الحالات التي تعتبر فيها الاراضي اراضي بناء على سبيل الحصر المجبب بحث كل هالة على حدد وفقا الظروفها وبلايساتها ه

# ملخص الحكم :

ان الطاعن من الخاضعين لاحكام القانون رقد ١٩٦١ لسنة ١٩٦١ بتعديل بعض احكام قانون الاصلاح الزراعي والذي جسري نص المسادة الاولى منه على أن « يستبدل بنص المسادة الاولى من المرسوم بتانون رقدم ١٩٧٨ لسنة ١٩٦٢ المساد الله النص الآتي « لا يجسوز لاي غسرد أن يبتلك من الأراغي الزراعية أكثر من مائة غسدان ويعتبر في حسكم الأراغي الزراعية ما يلكه الأمسراد من الأراغي البسور والاراغي المسحراوية وكل تمساتد ناقسل المملكية يترتب عليه مخالفة هذه الاحكام يعتبر باطسلا ولا يجسوز شحيله » .

وبن حيث أن التسانون المذكور جساء خلوا بن تعريف لما يعتبر الرأض بنساء آلا أن الهيئة العسامة للاصلاح الزراعى أصدرت القرار رقسم السنة ١٩٦٣ بامسيدار التعسير التشريعي لأراضي البنساء ينص على أنه « لا يعتبر أرضيا زراعية في تطبيق أحسكام المسادة الأولى من تسانون الإسلاخ الزراعي :

 الرافى الداخلة فى كردون البنسادر والبسلاد الخاضعة لاحسكام القانون رئسم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ بتقسيم الاراضى المعسدة للبنساء .

٣ - الأراضى الداخلة في كردون البنادر والبالد الخاضعة لاحكام التانون رقام ٥٢ لسنة ١٩٤٠ ولم تصدير براسيم بتنسيمها تبل صدور تانون الاصلاح الزراعي بشرط براعاة ما ياتي :

- (1) ان تكون هذه الاراضي عبارة عن قطعة ارض جزئت الى عدة قطع بتصد عرضها للبيع او للبادلة او للتأجير او للتحكير لاقبابة بيان عليها .
- (ب) أن تكون هذه التجزئة قد تبت بوجب رسمى أي ثابت التاريخ قبل العمل بقانون الإصلاح الزراعي .
- (ج) ان بجون احدى القطع الداخلة في تلك التعريفة واقعية علم، طريق قسائم داخل في التطبيع ويدل هذه التعلمة وجدها هي التي تعليب من أراضي البنائي التي يحبوز الاعتمالة بها زيادة عن الحد الاعتمالة بها زيادة عن الحد الاعتمالة بها
- ٣ \_ أراغى البناء في الترى والبلاد التي لا تخضع لأحكام القانون رقسم
   ٢٥ أسسنة ١٩٤٠ » •

وقد استقر تفساء هذه المحكة على أن الحالات التي عددها هذا التنسير التشريعي لاراغي البناء لا يبكن القدول بانها تجمع كلم الجلات التي يطلق عليها تعريف « اراغي البناء » اذ أن الحالات المتقدمة لم ترد على العسار على سبيل الحصر وأنها وردت على سبيل المثال ولا يبكن وضنع معيار جامع ماتم أما يعتبر ارغي بناء وإنها يجب بحث كل حسالة على حدة وفقا للظروف والملابسات المحيطة بها مع الاستهداء بروح التنسير التشريعي المسار اليه فياذا كان هذا التنسير النا تقطيق احكامه على الأرض موضوع النزاع لهي أرض فضياء أما أذا أم تنطيق احكامه على الأرض فيتعين بحث الطبروف والملابسات المحيطة بها أما أذا كان قد اليسم على الأرض بناء بالفعل قبل صدور المحيطة بها أما أذا كان هذه المسالة تكون الأرض ارض راض بناء غير مشكوك في ارض أرض بناء غير مشكوك في ارض أرض .

ومن حيث أنه بالزجوع الى الأوراق والى تقسرير مكتب الخسراء المودع فى الاعتراض بيين أن الأرض محسل النزاع وتبلغ مساحتها ٦ (س ، ١٥ ط ، ١٥ ف برمسام أولاد طسوق شرق غير مقسام عليها أي بنساء تبسل صدور القانون رقسم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ . ومن حيث أن الثابت أن هذه الأرض وإن كانت داخلة جيمها في كدرون بندر أولاد طلوق شرق الخاشع لاحكام القائق رقيم ١٩٠ لسنة ١٩٤٠ بتقسيم الأراض الا أنه لم يصدر مرسوم بتقسيمها ولسم تتسم تجزئتها الى عدة قطع بقصد عرضها الليسع أو المبادلة أو اللحكر الإمامة بسان عليها ولا صحة قبلها ذهب اليه الطاعن من أنه لا حجد لتجزئة الإرض أذا كان أبد حدودها يقسع جيمه على طريق قسائم داخل في المتطيع خلك أن هدا المؤسسة لا يتنفى عن تجزئتها بالمعنى داخل القانون رقسم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ وطبو أن تتسم تجزئة الأرض بغرض عرضها الليم أو المبادلة أو المحكم لامالة ببنان عليها الإسر المنتى في النزاع الراهن أمها أن يخترقها طريق أو المحكم المدالة المناس من حدث طريق أدران المناس المسابق عدد الإرض والمسابق المسابق عدد المرض والمسابق عدد المناس في المناس من حدث طريق عدد الإرض والمسابق المسلم المسابق عدد المناس والمسابق المسلم والمسابق المسابق وإن أم المسابق عدد المسابق من حدث طريق عدد الإرض والمسابق المسلم المسابق المسا

وبن حيث أن الملاحظ بادىء ذى بسدء أن بساحة هذه الأرض كيرة . اذ تبلغ ١٦ عدائسا تقريبا مسا ينتفى مسمه القسول بأنها قد تمسلح لان تكون معسدة لبناء مسكن البلاءان وملحقات لهذا المسكن كسا أن الكبت من تقسرير الخيراء أنها جيعها منزمة تقلن وأرز وقد أسدى.. التقسرير أنها أربعة قطع في حوض واصد هو حسوض أحسد أبو رمضان رقيم ٢١ وقيد اوضحها على رسسم كروكي مرافق للتقسرير (الصنعة ١١ منه) وهذه القطيم هي:

اولا - الـ ١٣ س و ١١ ط و ٥ نه القطعية / ٥ حديثة تقابل القطعية / ٣ تدبية بالحوض المذكور وحدما الشرقي شارع تعالم داخيل في التنظيم بعيرض ثبانية المتار .

ثانياً - الده س و ١٧ ط و ٣ ف القطعة / ٤٠ حديثة تقابل القطعة / ٣ قدية بالحوض المذكور :

ا العطبة ٢٦ تديية تداخل جـز، منهـا في مبنى المهـد الديني.
 الأرهري لأولاد طـوقي شرق وقــدر ٢ بس و و ط وفقــا ليحث الملكية.
 ولم يستنزل بن التكليف وتــم المتناح المعد الديني في اول اكتوبر سسنة.

ما ١٩٥٥ عسلاوة على ما تداخل في مبنى مركسة الشرطة الذي النيسم في ----نة ١٩٥٠ أي أنه سـ على ما يقول التقسرير سـ قد حدثت تجزئة لهذه التعلمسة قبل سسنة ١٩٦١ .

۲ ــ حدهـا الشرقى ببان عبارة عن شبكة الكهرباء وبركـز الشرطة والمعهـد الدينى الازهرى يليـه بن شبرق بمنجد وجبعية تحنيظ التـرآن الكريم وبكتب الطغراف والطيفون ثم يلى جبيع هذه البانى مبان سكنية :

٣ ــ يسر بها من الجهة الشرتية الى الجهة الغربية شارع غير مرصوف به أعسدة الكرياء عبارة عن ابتداد شارع الشورة بعرض عشرة أبتسار نقسمها الى تطعين كل تطعمة بنها تقسع على شارع قسام داخس التنظيم واحدى هذه التطسع بحسرى هذا الشارع وحدها البحرى التبلى الشارع والتعلمة الثانية تقع تبلى هذا الشسارع وحدها البحرى الشارع وبهذه التطمة صعريج المساه لمدينة أولاد طسوق شرق وتاريخ متشغيل هدذا المشروع حسو ١٢ ديسمبر سنة ١٩٦٣.

ثالثاً - الـ ١٨ تراطا ضبن القطعـة ١٩ حديثة تقابل ضبن القطعـة ١٨ تدينة بقابل ضبن التطعة ١٨ تدينة بالحـوض المذكور لم يحدث بهـا أي تجزئة بمفردها .

رابعا - الـ ٣٧ س و ١٦ ط و ٥ ف ضمن القطعة / ٢٠ حديثة وتسابل القطع ضمن ١٨ ، ١٩ ، ١٠ ، ٢١ ، ٢١ وضمن ٣٧ ، ٣٩ قديمة بالحسوض المذكور يهسر بهما شمارع تسائم داخل في التنظيم غير مرصوف ، به اعهدة الكهرباء تقسمها الى قطعتين كل قطعة بنها تقسع على شمارع تسائم داخل في التنظيم قبسل سنة ١٩٦١ وبقسام على احداها صهريج المياء بنذ ديسمبر سنة ١٩٦١ .

ومن حيث أنه وأضح مسا تقدم أن أرض القطعة البالغة ه س و ١٧ ط و ٣ ف الواردة تحت بنسد ثانيا من تقسرير الخبراء تعتبسر أرض بناء وذلك لما ثبت من أن أجسزاء منها تداخلت في مبنى مركز الشرطة المسلم سنة ١٩٥٠ وفي مبنى المهدد الديني المسام سسنة ١٩٥١ ويجساور هذين المبنين مسجد وجمعية تحفيظ القرآن الكريم ومكتب الطغرافة والطيفون ثم شارع عرضه سنة ابتسار ثم مسان سكلية كنساة ان هذه القطعة المسئلة الكبرياء ولارض غنساء غضسلا عن ان منساك شارعا عرضه عشرة ابتسار يشق هذه القطعة عوضسا سلك هذه الأرض كأنت وتت مسدور كل هذه الظاروف جتبعة تقطع بأن هذه الأرض كأنت وتت مسدور القانون رقسم ١٢٧ لسنة ١٩٦٦ ليست ارضسا زراعية وانهسا أرض مثلم عليها بنساء وبالقسالي تخرج من دائرة تطبيق هذا القانون وتكون بهنائ عن الاستيلاء .

وبن حيث أنه بالنسبة لباتي القطع نسان الظروف الحيطة بهسه لا تحرجها بن عداد الأراضي الزراعية ذلك أنهسا مازالت مستغلة بالزراعة حتى مسحر القانون المشار البسه وبساحتها أكبر بكثير بن أن تكون معدة لبناء مسكن خساص وليست منداخلة مع أي مبسان أو تقسع في المنطقة السكنية كها هبو واضح من الرسم الكروكي ولا يغير من ذلك مجسرد وقسوع الصحد الشرقي للقطعة « أولا » على طريق قسائم داخسل في التنظيم أو أن طريقا يشبق القطعة « تألنا » ذلك أن الأراضي الزراعية تتسع غالبيتها على طسرق وشوارع دون أن تنقسد صنتها كارض زراعية كيا لا يغير منه وقسوع شبكة المساه في القطعة « رابعا » أذ أن اللالت بن التسرير أن مشروع هذه الشبكة لم يبسدا الا في ديسمبر سنة المائية عسد مسدور القانون رقسم ١٩٧٧ لسنة ١٩٦١ .

ومن حيث أنه لما تقدم جبيعه يتمين الحكم بالغساء الترار الملعون 
تيسه فيها تضينه من اعتبسار مساحة ٥ س ، ١٧ ط ، ٣ ف المسسار اليهة 
الرضيا زراعية والحسكم باستبعادها من الاستيلاء لدى مورث الطاعنين 
واعتبارها أرض بنساء وفقيا لأحكام القانون رقيم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ 
ورفض ما عسدا ذلك من طلبات والسزام كل من الطرفين نصف المعروفات
اعبسالا لاحكم المسادة ١٨٤ من قانون المرافعين .

and the second s

<sup>(</sup>طعن ٥٩٧ لسنة ١٨ ق ـ جلسة ٢٠/٥/٥٢٠ ) ٠

# قاعـندة رقــم ( ٣ )

المسدا:

القانون رقام ١٢٧ اسنة ١٩٦١ بتعديل بعض احكام القانون رقام المله وما لا يعتبر خلك القانون لم يصدد تعريبًا لاراض البناء على المله المل

# مَلْخُصُ الحكم :

من حيث أن المعترضين من الخاصعين لاحكام القانون رقدم 174 السنة 1941 بتُعديل بعض احكام تأثون الاصلاح الراعتي والذي جسرى تمن السنة 1941 بتُعديل بعض المسادة الأولى منه المرسوم عض المسادة الأولى منه المرسوم بيقانون رقسم 1944 لسنة 1967 المشار اليسه النمن الآتي : « لا يجوز لا يفرد الن يسلك من الأراضي الراعية اكتسر من مائة عدان ويعتبر في حسكم الأراضي الزاعية ما يملكه الاعسراد من الاراضي البور والاراضي المسحراوية وكل تعساقد ناقسل للملكية يترتب عليه مخالفة هذه الاحكام المسعرا ولا يجسوز تسجيله » .

وبن حيث أن المرسوم بقانون المذكور جباء خلبوا بن تعريف لما يوبتر إرض بنباء ، الا إن الهيئة العمالية للإصلاح الزراعي اصبدرت المجتبر ارسم ١ لسنة ١٩٦٣ باصبدار تفسير تطريعي لتعريف أراغي المبنية عنص على أنه « لا يعتبر ارضب زراعية في تطبيق أحكام المسادة الأولى من تسانون الاصلاح الزراغي (١) . . . . . . (١)

(٣) اراضى البنساء فى القررى والبلاد الذي لا تُخْصَعُ لاحُحَامُ التعتون عرقسم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ بتقسيم الاراضى المعسدة للبنساء وذلك اذا كان معتساما عليها بنساء غير تابع لارض زراعية أو لازم لخديتها أو اذا كانت الرض نفساء تابعسة لينساء غير تابع لارض زراعية أو لازم لخديتها تبعية الرض نفساء تابعسة لينساء غير تابع لارض زراعية أو لازم لخديتها تبعية تجملها مرفقا له ولمحقا به » واستقر تفساء هذه المحكمة على أن الصالات التي عددها هذا التنسير التشريعي لاراضي البناء لا يمكن القلت التي يطلق عليها تعريف « اراضي البناء » اذ أن الحالات المتقدمة لم تسرد في التنسير على سبيل الحصر وانسا وردت على سبيل المسال 4 وانه من الصعب وضسع معيار جامع مانسج لما يعتبر ارض بناء وانسا يجب بحث كل حالة على حددة وفقا للظروف والملابسات المحيطة بها مع الاستهداء بروح التعسير التشريعي، التشريعي، التشريعي، التسريان البيه .

ومن حيث أنه لتصديد عمى البناء الذي يتصده انتفسير التشريعي مسالف الذكر في البند الثالث منه تسرى المحكة أن تبعيسة البناء للارض الزراعية أو لزوسه لخديتها منساطه ألا يكون البناء مصدا السكني تبسل المحسل بتابون الأمبلاح الزراعي الواجب التطبيق ، مسافا كان البناء محداً السكني على هذا النفسو خرج بن وصف تبعيته للأرض الزراعية أو لزوسه لخديتها حتى لو كان يسكنه المزارعون بالارض دون غيرهم ، ذلك أن السكن هدف مقصود لذاته ولا يمكن أن يكون هدفسا تبعيبا أو لأرسا لهدف أخسر ، ويهذه المالة فسافا كان البناء مصدا لغرض أخسر غير السكني منسل الأمكن المصدة لحفظ المصبولات أو المواشي فسأن منسل هذه المسافي وحدها هي التي تكون تابعة للأرض الزراعية في منسان بدنيا هذه المسافي وحدها في التي تكون تابعة للرض الزراعية وصدف الأرض الزراعية في منسان بالرض الزراعية في منهوم قانون الاصلاح الزراعي وتتصدر حسكله ،

ومن حيث أن الطعن الراهن ينصب على المساحة البالغة 13 قراطا بحسوض داير الناحية رقسمُ ألم شُمَّن القُطعُسةَ رقسم ١١٠ بزمام الحصانية. مركسز السنبلاوين ،

ومن حيث أن الثابت من الشرير بكتب الخبراء المسودع بالاعتراض أنه بقسام بيسان على المساحة ١١ من ١٨ هـ بالجسرة الغربي إلى مسده المساحة الهده المبساني تمتيز بهمنا احساني ناحية الحصاية ومداخلة لممين المتلاقة المستخدم للتاكية ( المسطية ١ من التقسير ) ، وعالى ذلك مسان المحكمة ترى أن هذا القسدر من المساحة يكون أرض بنساء وفقسا، للمعيار الوارد في البند الثالث من التفسير التشريعي ، ويتعين استبعاده من الاستيلاء لدى المعترض بالتطبيق لأحكام القانون رقسم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ .

ومن حيث أنه عن باتى المساحة وتبلغ ١٣ س ، ٥ ط فسان الثابت من تقرير الخبراء أنها أرض ففساء مستعبلة كجسرن لدرس الحاصيل الحبوب بعرفة أهسالى الحصاينة سالمحيفة ٩ من التقرير سوبها الموصف يكون القدد المذكور غير تابع للبياتي المساحة على المساحة الأولى ، ومن ثم لا ينطبق عليه المعيسار الوارد في البند سالف الذكسر ، وبالتسالي يتمين بحث حالته على هددة وفقسا للظروف والملابسات المحيطة بسه .

وبن حيث أنه جاء بتترير الخبراء أن هذا التحدر هو أرض نضاء يقسع ضبن الكتلة السكنية للناحية وأنها ليسبت تابعة الأرض زراعية بستولى عليها أو الازبة لخبتها مصعيفة ٩ من التقرير مسكستان عستناد من عقد تبليك المساحة الكلية أن ٨ س و ١٤ ط المودع حافظة بن منذات المعترض والمسجل في ٣١ من اكتوبر سسنة ١٩٢٨ والمسادر بن مدير الدقيلية أنه مصرح بالبناء على هذه المساحة ولكن بقيد هو ترك مسافة لا تقسل عن ثلاثيائة بتر من حصود الجبانة الواقعة بالجهة المحسرية من الأرض ، غاذا أضيف الى ذلك أنه جاء بتقرير الخبير أن المعتملة كجسرن هو بمعرفة الاهسالى ، كل ذلك يؤدى الى الحراج هذا المتعملة كجسرن هو بمعرفة الاهسالى ، كل ذلك يؤدى الى الحراج هذا المتعملة على عداد الاراضى الزراعية واعتباره أرض بناء هو الاضر من طعن (علم المنا 174 المنا 18 ق مسلسة ١٩٧٧) .

## قاعدة رقم ( } )

# : البــــدا

قوانين الاصلاح الزراعي بداية من الرسوم بقانون رقـم ۱۷۸ لسنة. ۱۹۵۲ وانتهاء بالقانون رقـم ٥٠ لسنة ۱۹۲۹ خلت من تعــريف اللارض. الزراعية او من تجــديد بين لمـا يعتبر ارض بنـاء ... التفسي التشريعين. رقـم 1 لسنة ۱۹۵۳ معــدلا بالقــرار رقـم 1 لسنة ۱۹۹۳ لم ايــورد تعريفا منضبطا لارض البناء على سبيل الحصر \_ يجب بحث كل حالة على حدة وفقا الخروفها وملابساتها مع الاستهداء بروح التعسيم: التشميعي \_ ربط ضريبة الاطيان الزراعية على قطعة ارض لا يقوم ف ذاته بحسب المعايي السليمة دليالا قاطعا على أنها تعتبر في طبيعتها من الاراضي الزراعية .

# ملخص الحسكم :

انه بجب التنبيه بادى ذى بدء الى أن قوانين الاصلاح الزراعى بداية من المرسوم بقانون رقسم ١٧٨ لمسنة ١٩٥٢ وانتهاء بالقانون رقسم ١٥٥ سنة ١٩٦٦ وانتهاء بالقانون رقسم ٥٠ لسنة ١٩٦٦ قد خلت سسواء من تعريف للأرض الزراعية في مجال تطبيقها ، أو من تحسديد بين لما يعتبر أرض بنساء مصا يناى عن الخضوع لاحكامها .

ومن حيث أن البادى بجاد من استعراض احكام التفسير التشريعي رسم 1 لسنة ١٩٦٣ انه لم يورد تحريف بنضبطا لارض المساد وانسا اقتصر على بيان حالات لا تعتبر عبيان حالات لا تعتبر على بنسان حالات لا تعتبر الرض ارضسا زراعية في تطبيق احكام المسادة الأولى من قسانون الاصلاح الزراعي ، والواضح على با جسرى به تفساء هذه الحكية المصلات التي عددها التفسير التشريعي المنتم لم ترد على سبيل الحصلات ، وانها ضربت هذه الحسالات على سبيل المسال ، ومن ثم الحسالات ، وانها ضربت هذه الحسالات على سبيل المسال ، ومن ثم الحسالات ، وانها ضربت هذه الحسالات على سبيل المسال ، ومن ثم بنساء مردود الى طبيعة هذه الأرض وفقا للظروف والملابسات التي تصلع بها ، ومتنفى ذلك ولازسه انه بتعين بحث كل حسالة على حسدة في نسوء هذا المعبار ، والاستهداء في ذلك بروح القنسير التشريعي في نسوء هذا المعبار ، والاستهداء في ذلك بروح القنسير التشريعي

من حيث أن الثابت من استقراء الاوراق أن الخبيرين قد انتهاوا في تقر هما المقسدم في تقر هما المقسدة رقسم ٥٢ بحوض البيسر: رقسم ٢٢ والتي تقسع ضمن القطعة رقسم ١٠ تنظيم بشارع كدوم عباس بنسفر اسبوط « محل المنازعة » تعتبر من اراضي البنساء

من تبيل صدور المرسوم بقانون رقسم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ وبدون حاجسة لصدور مرسوم تقسيمها طبقها لنص المادة الاولى من القانون رقهم ٢٥ لسنة ١٩٤٠ المسيدل بالقانون رقسم ٢ لسنة ١٩٥٢ ، مع الأخسد في الاعتبار إن جيزُما من تلك القطعة مقام عليه وابسور طحين يحصل عنه عوائد أمسلاك مبنية من قبسل صدور المرسوم بتانون رقسم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، واقامة مثل هذا البناء يعتبر بمثابة تجزئة اجبارية لها ، وكان سندهما فيها انتهينا اليه على الوجه المتقدم ما استبان لهسا سسواء ما دلت عليه المعاينة التي أجرياها أو ممسا استمعا اليسه من شهدة مضلا على ما تقدم - من أن تلك القطعة تدخل ضمن مدينــة اسيوط منّـند سنة ١٩٣٤ ــ ويحوطها من جميع الجهـات ســور مبنى بالطسوب الأحمر ومونة القصرمل وبارتفاعات مختلفة تتراوح بين نصف وواحد ونصف متر تقريبا ويرجع في بنسائه الى مدة تزيد على خمسين عساما ، وأن المدخسل لهسا يقع في الجهسة القبلية بشارع كسوم عباس ويوجد في كل من الجهتين الشرقية والقبلية لها مساني سكنية قديمة تطل على شارع كلوم عباس وتحمل ارتسام تنظيمية ، وهلذه العقارات موقعة على خريطة المدن ١/٥٠٠ مصا يفيد اقامتها قبل عمل المسح في سنة ١٩٤٨ ، وكسذا يمتد على مسامة تزيد عن نصف الحسد الغربى مساكن قديمة يقسدر عبرها بنصو أربعين عاما وهي ضمن كتلة السكن وتتخللها حـوارى وزقاقات متفرعة من شارع المعمل ، وتوجد بالنسبة للحد البحرى اراضى زراعية تمتد لسافة مائتي متر ثم توجد مسانى سكن للأهسالي ومصنع « سسيد » للأدوية ، كهسا أن تلك القطعة كانت تستفل في تشوين الوتسود اللازم لوابور الطحين وقت أن كان بخاريا ثم تحسول استغلالها الى أغراض أخرى لذات الوابور بعد أن أصبح يدار بالجاز لتشوين الغالل وغيرها . والثابت أن العقار رقام ١٠ تنظيم « وابسور الطحين » كان قائما قبسل سنة ١٩٠٥ التوقيعه تبل المساحة التي عملت سنة ١٩٠٥ وانه كان مربوطا بعسوائد الأسلاك . .

ومن حيث أن هذه المحكمة تطبئن الى النتيجة التى انتهى اليها الخبيران في تقريرها على الوجه مسالف البيسان ؛ ذلك أنها قامت على السباب سابغة مستقاة من المسول ثابتة في الأوراق تنتجها وتؤدى اليها ؛

ولا يقسد على الطبيعة من أن على الطبيعة من أن ثمية مساحة قدرها ١٦ س و ١٦ ط من القطعة محل المنازعة مستغلة بالزراعة ، اذ فضل على أن دلال مساحة بندر أسيوط قد شهد أمام الخبيرين بأن تلك الأرض ظلت تستفل في أغسراض تلسزم وأبور الطحين الذي كان مقساما على جسزء منها تسارة لتشوين وقسود الوابور البخاري ثم لتشوين الفــلال وغيرها ممـا يستعمل في الطحين وذلك بعد تحول غظام ادارة هذا الوابسور الى استعمال الجاز ، واذ توقف تشغيل الوابور في سنة ١٩٥٢ فقسد ظلت هذه الأرض فضساء الى سنة ١٩٦٥ حيث قبام خفير الوابور بزراعة المساحة المشار اليها بالخضروات مستعملا في ريها البئر التي كانت تستفل في تصريف الميساه الساخنة اللوالسور وذلك شاهد على أن الأرض لم تكن تستغل بالزراعية على الاقيبل حتى سنة ١٩٥٢ حيث توقف وابسور الطحين عن العمسل -فبهبلا على ما تقسدم مه فسان زراعة تلك المساحة بالخضروات أنما هو أمسر وقتى بطبيعته حسبما سلف البيسان ، ومن ثم لا يخلع عنهسا بقسوة القانون وصف أرض البناء طالما كانت الظروف التي تحيط بهما سواء من حيث الموقع على الطبيعة وكونها تطل على طريق قائم داخل في التنظيم أو من حيث ملابسات العمران التي تحيط بها وكونها محاطة في الفالب من جهاتها الأصلية بالمساكن مسا يدل على دخولها في الكتلة السكنية لبندر اسيوط واعتبارها امتدادا للعمران فيها ، ولا ينال من ذلك ايضا أن القطعة رقام ٥٢ بحوض البيسري المتقدمة مازالت مربوطة بضريبة الأطيان الزراعية أو مجسرد ربط تلك القطعسة بضريبة . الاطيان الزراعية لا يقسوم في ذاته بحسب المعايير السليمة دليسلا قاطعها على انها تعتبر في طبيعتها من الأراضي الزراعية .

ومن حيث انه تأسيسا على ما تقسدم يكون القسرار المطعون فيسه حسين قضى برغض الاعتراض استفادا الى ان الارض محسل المنسازعة . « لا تعتبر من اراضى البنساء فى تطبيق المرسوم بقسانون رقسم ١٩٧٨ لسفة ، بالمنسائه فى هذا الخصاص وباعتبار القطعة رقسم ٥٢ بحوض البيسرى برقسم ٢٢ الواقعة ضمن القطعة رقسم ٢٠ الواقعة ضمن القطعة رقسم ٢٠ الواقعة ضمن القطعة رقسم ١٠ تنظيم بشارع كسوم عياس بيندر السيوط والمين الحسود والمسالم بتقرير الحبرين من اراضى البنساء

وباستبعادها من الاستيلاء لدى الطاعنين بالتطبيق للمرسوم بتسانون رقسم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ ، والزام الهيئة المطعون ضدها بالمصروفات عمسلا بحكم المسادة ۱۸۶ من قسانون المرافعات المدنية والتجارية .

( طعون ۱۸ ) ۱۹ ، ۱۹ ، ۲۰ لسنة ۲۰ ق ـ جلسة ۱۹۷۷/۲/۸ ) . .

# قاعدة رقسم ( ٥ )

#### : 12-41-

التفسير التشريعي رقـم ١ لسنة ١٩٦٣ بتحديد القصود باراضي البناء ـ المبنرة بوصف الأرض وتصديد طبيعتها كارض بناء او ارضات زراعية هو بالحالة التي كانت عليها تلك الأرض وقت العمل بقانون الاصلاح الزراعي رقـم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ المبنى على واقعـة النزاع اذا كانت على ملك المستولى لديه متى كانت هذه الايلولة لاحقة لتاريخ الغبل. بالقانون المنكـور ٠

# مهلخص الجسكم:

بن المسلم طبقاً لاحكام التفسير التثريمي رقار ( ) لمسنة 1917 العصادر من مجلس ادارة الهيئة العالمة للاصلاح الزراعي بتحديد المصود باراضي البناء أن الأرض لا تعتبر أرضاً زراعية في تطبيق أحكام عالون الاصلاح الزراعي ، أذا كانت من أراضي البناء في القاري والبلاد التي لا تخضع لإحكام القانون رقام ٢٥ لسنة ، ١٩٦٤ بتقسيم الاراضي المصدد المبناء في تابيع لارض زراعية أو لازم لخدمتها تبعية تجعلها مرفقاً له ويلحقاً به ويسا يجب التنبيه اليسه أن العبارة بوصف الأرض وتصديد طبيعتها كارض بناء أو أرضاً التي أن العبارة واحكام التقسير التقريعي المسار اليه ، هدو بالحالة التي كانت عليها على بلك المستولي لديه في هذا التاريخ أو بالوصف الذي كانت عليها على بلك المستولي لديه في هذا التاريخ أو بالوصف الذي كانت عليها على الإيلان إلى الك المستولي لديه متى كانت هدف الأيلولة لاحقاء لتواريخ العبار المائية مقدارها ١٦٠ من / ٨ ما آلت الي أن المساحة وفضوع النزاع البالغ مقدارها ١٤٠ من / ٨ ما آلت الي المساحل المسيولي المائية مقدارها ١٤٠ من من القونياة المناسية ا

يتاريخ ٢/١/٥٢/٤ ، ومن ثم تكون العبسرة بوصف الأرض وتصديد طبيعتها كأرض بناء أو أرضا زراعية هو بالحالة التي كانت عليها وقت اللولتها الى المستولى لديه ميرثا في ١٩٦٥/٢/٤ . والثابت من مطالعة الأوراق وتقرير الخبير المنتدب لمباشرة المامورية المصددة في قرار اللجنة القضائية الصادر تمهيديا في الاعتراض رقم ( ١٦٥ ) لسنة ١٩٧٦ ومحاضر اعمال الخبير واتسوال الشهود ، أن الأرض محل النزاع تقسع بزمام ناحية ذات الكسوم مركز امبسابة بحوض أبو غسانم نمسرة ( ٨ ) بالقطعة ( ٣١ ) من ٣ اصلية ، وكان مقساما عليها مبنى نيسلا محاطة بحديقة ، والحديقة محاطة بسور سلك شائك على قسوائم زوايا حديد مخصصة للمالك الأصلى المرحوم / ..... وقد اختصت بها السيدة / ..... بموجب عقد قسمة بين ورثــة المذكور ، وآلت بعد ذلك الى شقيقها الســيد / ٠٠٠٠٠٠٠٠٠ بالميراث ، وهـو المستولى لديه الخاضع الحكام القانون رقسم ( ١٢٧ ) اسنة ١٩٦١ . ولم يثبت من محاضر اعمال الخبير أو أقدوال الشهود أن المبانى التي كانت مقامة على الأرض أزيلت قبال انتقال ملكيتها الى المستولى لديه بالمراث عن شقيقته وانما ظلت على حالها الى أن ازيلت من عليها هذه الباني في سنة ١٩٦٥ بعد أن تـم بيعها من المستولى لديه الى المطعون ضده ، ومن ثم لا تسرى عليه أحكام القانون رقسم (١٢٧) لسنة ١٩٦١ ، وتغرج بالتالي من نطساق الاستيلاء لديه واذا كان القرار الطعون فيه قد ذهب هذا الذهب ، وانتهى الى استبعاد مساحة الأرض المذكورة من الاستيلاء بوصفها من أراضى البناء ، فانه يكون قسد طبق القانون صحيحا ، ويكون الطمن بالفسائه غير قسائم على أساس سليم من القانون ، ويتعين لذلك رفض الطعن والزام الهيئة الطاعنة بمصروفاته عمسلا بنص المسادة ( ١٨٤ ) من قسانون المرافعات المدنية والتجارية •

ر طعن ٢٣٦ لسنة ٢٤ ق - جلسة ١١/٣/١١١) ٠

#### قاعدة رقم (٦)

#### : 13\_\_\_\_\_41

القانون زقم ٥٠ السنة ١٩٦٩ ــ خـروج اراضي البناء عن نظاق. احكامه ــ الحـالات التي علاها التفسير التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٦٣ لاراضي البناء لم ترد على سـبيل الحصر ــ البناء واقعــة مادية يعكن. يحن اثباتها بجبيع الطرق بما في ذلك البينة والقرائن •

# ملخص الحسكم:

ان المسادة الاولى بن الفسانون رتم .ه لسنة ١٩٦٩ تنص على انه « لا يجنوز لاى فسرد ان يبتك بن الأراضى الزراعية وما في حكيها من الاراضى البدور والصحراوية اكثر بن خمسين عدانا » ويذلك لا تدخسل اراضى البناء في حساب الحد الاتمى المتررة في تلك المسادة .

ونن حيث ان القانون المنكور جاء خطوا من تعريف لما يعتبر من الراشي البناء الا ان المادة ١٤ منه الحالت الى احكام القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٧ بشمان الاصلاح الزراعي والقوانين المصدلة له عيما لم يرد بشانه نص وبما لا يتعارض مع احكامه ،

ومن حيث أن الهيئة العامة للأصلاح الزراعي اصدرت القرار رم السنة ١٩٦٣ باصدار تفسير تشريعي لتعريف اراهي البناء الذي ينمن على آنه « لا يعتبر ارضا زراعية في تطبيق احكام المادة الأولى: من تلتون الامسلاح الزراعي ١ بـ الاراشي الداخلة في كردون البناء والبناء والبلاد الخاضعة لأحكام القاتون رقم ٥٢ نسنة ١٩٤٠ بتقسيم الاراشي الماضعة لاحكام القاتون رقم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ ولم يصدر مراسيم الخاضعة لاحكام القاتون الامسلاح الزراعي ٥٠٠٠ ٣ بـ اراشي النشاء في القدين والبلاد الذي التوضيع لأحكام القاتون الإمسلاح الزراعي ٥٠٠٠ ٣ بـ اراشي المنت ١٩٤٠ بتقسيم الاراضي المحدد للبناء وذلك اذا كان مقاما عليها بنساء غير تابع لارض زراعيسة أو لازم لخديتها أو اذا كانت ارضاع غماء تبعية تجملها له ولحقا به ومحقا المها المها المها

لحكم المسادة ٢٥ من تاتون الاصسلاح الزراعي وتسرى عليها احسكام: الضرائب الاضسافية المتسررة فيها لم تفسرض عليها ضريبسة العقارات المبتبسة » .

وبن حيث أن الحسالات التي عسدها هسذا الغنسسير التشريعين لاراضي البنساء لا يبكن التسول بأنها تجمع كل الحالات التي يطلق عليها تعمريف هسذه الاراضي فالحالات التقسيد لم ترد في التفسير على سبيل المسال وبن الصفية وهست عميار بالع الحصر وأنها وردت على سبيل المسال وبن الصفية وهست معيار بالع لما يعتبر ارض بنساء وأنها يجب بحث كل خسالة على خسدة وفقا الطروقة والملابسسات المحيطسة بها مع الاستهسداء يروح التنسسير التشريعين المقسار البسة .

ومن حيث أن البناء واتما ماذية بيكن التأليبا بجنيع طرق الانساء به الم دلك البيناء واتما الدينا ولها أن تستخلص من مجموع الأذلة والعناصر المطروحة أمامها على بساط البحث الصورة الصحيحة لواتما الدوسوى حسبها يؤدى اليه اقتناعها ما دام استخلاصها سائفا ومستندا ألى ادلة متبولة عنى المتل والنطق ولها أصلها في الاوراق ومن ثم غان المحكمة في سبيال التحقق من هذه الواتماة المادية وهي واتماة البناء في تاريخ معين أن تعول على السوال الشهود الذ مرجع الاسر كله الى تقديما للدليال عنا اظمالت اليالم المختت به مرجع الاسر كله الى تقديرها للدليال عنا اظمالت اليالم المختت به وما لم تطبئن اليالم المرضت عنه .

ومن حيث أنه وان كان واضحا من العقد العرق المقدم في المتراض ان المساحة موضوع التمرف قسد بيعت على انها ارض زراعية الا ان المطعدون ضده يمر على أنه اقسام عليها بناء سنة ١٩٦٧ عقب شرائها من . . . . . . . وبالرجوع الى الشهادتين اللتين تسديهها المعترض تطللا منه على واقعة اقسابة البناء ؟ يبين أن الشهادة الأولى مؤرخة في ٢٠ من يناير سنة ١٩٧٠ وموقع عليها من اعضاء الاتصاد الاشتراكي بوصدة منشأة عزت مركز السنبلاوين وتحمل ختم الاتصاد وتتضمن أن المعترض قسد اقام مبسان للمكن له ولاخوته على المساحة المشتراة من السيد / . . . . . . . . وذلك من

سنة ١٩٦٧ إلما الفنهادة الثانية نصادرة من اعضاء الجمعية التعاونية الزراغية بالناحية ذاتها وتحمل ختم الجمعية الفصا وتتضمن ان المعترض تلم بشراء مسلحة ١٦ قيراطا و ١٦ سهما من السيد / ...... وان المسترى واخسويه . . . . . و . . . . . اتاموا منزلا لكل منهم على التطعمة المستراه .

وبن حيث أن جهسة الادارة لم تفكر مسدور هساتين الشهادتين من الاتصاد الاشتراكي وبن الجمعيسة التعساونية الزرامية كما أنها لم تدحض با جساء بهنا بشيء وكل با تأخذه على هساتين الشهادتين أنهبا ورقتان عسرفيتان لا تصلحان لاتبات تاريخ عقد البيع الا أن المحكمة لا تأخذ بها جساء بهنا لاتبات تاريخ العقد وأنها تقسدر صحة با جساء بهنا بصاد البسات واقعة بادية تتعلق بقيام ببان على الارض المتنازع عليها في تاريخ سابق على صدور القانون رقم .ه لسنة ١٩٦٩ .

ومن حيث أن المحكمة تطهئن الى صححة ما تضمنته كل من هساتين السهادتين وتأخسذ به كدليسل على أن الأرض قد أقيمت عليهسا عسدة مبان السهادتين وتأخسذ به كدليسل على أن الأرض قد أقيمت عليهسا عسدة بأسان للسكنى قبسل صحدور القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ وبالتساى المتحت في عصداد أراضى البنساء وذلك القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٢٠ بتقسيم الأراضى المعسدة البنساء وذلك صحد القسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٦ لم تكن هدذه الأرضى في عسداد الأراضى الزراعية أو ما في حكيها ومن ثم تضرح من تطبيق احكايه ولا يجوز الأراضى الزراعية أو ما في حكيها ومن ثم تضرح من تطبيق احكايه ولا يجوز استيلاؤه عليهسا في هسذه الحالة باعتسارها أرضسا زراعية أمرا مخالفا الستيلاؤه عليهسا في هسذه الحالة باعتسارها أرضسا زراعية أمرا مخالفا للتسانون ولا حاجسة بعد ذلك للبحث في صحة ثبوت تاريخ عقد البيع م

( طعن ٧٧ه لسنة ١٧ ق ... جلسة ٢/١/١/١٩٧١ )

قاعــد رقــم (۷)

البــــدا :

القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بتمــديل بعض احكام القــانون ١٧٨. لسنة ١٩٥٢ الضــاص بالاصــلاح الزراعي جاء خــلوا من تعريف يحدد اراضى البنساء ــ التفسير التشريمى رقم ١ لسنة ١٩٦٣ لم يحدد المالات التم تعبر فيها الراضى اراضى بنساء على سبيل الحصر ــ وجـوب بحث كل حالة وفقاً القروفها وملابساتها ــ القـانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٢٠ في شـان تقسيم الأراضى ــ المقصود من التجزئة أن تقسم الاراضى الى عـدد من القطع بقصدد اعـدادها لاقامة مساكن ــ لا يكفى أن تتم التجزئة بل يشترط أن يكون ذلك لأهـد الأفراض المحددة في التصوص ٠

## ملخص الحكم:

أن القسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ اذ حطسر على الفسرد أن يمتلك من الأراضي الزراعيسة أكثر من مائة نسدان جساء خسلوا من تعريف لمسا يعتبر أراضي بناء ، شمانه في ذلك شمان المرسوم بقمانون رقم ١٧٨ السنة ١٩٥٢ الصادر تعديلا لأحكامه ، غير أن الهيئسة العسامة للاصلاح الزراعى أصدرت تفسيرا تشريعيا برقم السنة ١٩٦٣ نصت المادة الثالثة منه على أنه « لا يعتبر أرضا زراعية في تطبيق أحسكام المسادة الأولى من قسانون الامسلاح الزراعي (١) الأراضي الداخسلة في كردون البنسادر والبسلاد الخساضعة لأحكام القسانون رقم ٥٢ لسسنة ١٩٤٠ متقسيم الأراضى المعدة للبنساء وذلك اذا كانت قسد صسدرت مراسيم بتقسيمها طبقا لهدذا القانون قبل صدور قانون الاصلاح الزراعي ﴿ ٢ ) الأراضي الداخطة في كردون البنادر والبالد الخاضعة لاحكام القسانون رقم ٥٢ لسينة ١٩٤٠ سيالف الذكسر ولم تصدر مراسيم بتقسيمها قبل صدور قانون الاصلاح الزراعي بشرط مراعاة ما ياتي (1) أن تكون هذه الأراضى عبسارة عن قطعسة أرض جزئت الى عدة قطع بقصد عرضها للبيع أو للمبادلة أو للتأجير أو للتحكير لاقسامة مبان عليها . (ب) أن تكون هــذه التجزئية قــد تمت بوجــه رسمى أى ثابت التاريخ قبـل العمل بقـانون الاصلاح الزراعي . (ج) أن تكون احـدى القطع الداخلة في تلك التجزئة واقعه عن طريق قائم داخل التنظيم ، ومثل هذه القطعة وحدها هي التي تعتبر من أراضي البناء التي يجوز الاحتفاظ بها عن الحد الأقصى الجائز تبلكه قانونا . (٣) أراضي : البناء في القرى » وقد استقر قضاء هذه المحكمة على أن الحالات التي عددها هدا التفسير التشريعي لأراضي البناء ، اذ أن الحالات المتقسدية لم ترد في التفسير على سبيل الحصر وانما وردت على سبيسل المنال ، ومن الصعب وضع معيار جامع مانع لما يعتبر ارض بناء ، وانها: يجب بحث كل حالة على حددة وفقا للظروف والملابسات الحيطة بها مع الاستضهاد بروج التعسير التشريعي المسار اليه ،

ومن حيث أنه بتطبيق المسايير التي أوردهما التفسير التشريعي المتقدم يبسين أن الأرض موضوع الطعسن داخطة في كردون مدينة كفر الدوار التي يسرى بشانها المرسوم بقسانون رقم ٥٢ لسنة . ١٩٤ ، ولم يهسدر مرسوم بتقسيمها قبسل العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ٤. كما أن الاوراق خالية من أى دليل على أنه تمت تجزئتها ألى عدة قطيع بقصد عرضها للبيع أو للمبادلة أو للتأجير أو للتحكير لاتسامة مبان عليها ، بل لم تتم اى تجسزئة اصسلا ، ولا يغير من ذلك مجسرد عرض الأرض على وزارة العدل ووتوع اختيارها عليها أو حتى استلامها لها على غسرض صحته قبل صدور القانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ ، اد أن المقصدود من التجزئة وفقا للمرسوم بقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ ومذكرته الايضاحية أن تقسم الأراضي الى عدد من القطع ، بينما لم يثبت. أن الأرض موضــوع الطعن تسمت الى قطع أو أنها قطعة من تقسيم أكبر منها ، كما أنه يشترط أن تكون التجزئة قد قصد بها أعداد القطع القامة. مساكن ، فسلا تطبق احكام القسانون على التقسيمات الزراعية وتجزئة قطعـة من الأرض لقطع تقام عليها المفازن والمستودعات . . ( الذكرة الايفساحية للمرسوم بقانون المذكور ) هذا فضلا عن أنه سواء في التفسير التشريعي أو في المرسوم بقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٤٠ لا يكفي أن تتم التجزئة بل يشترط أن تكون ذلك الحدد الأغراض المصددة في النصوص وهي عرض القطع للبيع أو للمسادلة أو التأجير أو التحكيم ، فاذا أضيف الى ما تقدم أنه واضح من تقرير الخبير أن موافقة مجلس بلدى كفسر الدوار في ٢٢ من اكتوبر سسنة ١٩٦٠ منصبة على تقسيم آخسر لا عسلاقة له بهسذه الأرض اسمه تقسيم المدرسسة الثانوية ، غانه يكون من المقطوع به أنه لم تقع تجزئة لهده الأرض بأي وجه من الوجدوه قبل العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، ومؤدى ما تقدم جميعه أن أيا من المعايير التي تضمنها التفسير التشريعي سالف الذكر لا ينطبق على حالة الأرض موضوع الطمن.

( طعن ٤٤ لسنة ١٨ ق ـ جلسة ١٩٧٦/٥/٨ )

#### قاعدة رقم (٨)

#### البــــنا:

التفسير الصائر عن مجلس ادارة الهيئة المسامة الامسلاج التراعى حدد ماهية اراضى البناء والمقصود منها — الحالات البينة التفسير التشريمي على سبيل المسأل لا الحصر — وجوب بحث كل حالة وفقا لظروفها وملابساتها — منى ثبت أن الأرض من اراضي البناء تخرج عن نطباق تطبيق قانون الامسلاح الزراعي — مفاد المسادة ٦٨٣ من القالد المنى أن قسمة المسأل الشراعي باعتباره مالكا للجاء المرز الذي اختص به من تاريخ تملكه للحصسة الشسائعة — الاثر المترب على ذلك : منى ثبت أن الأرض محسل النزاع تعكل ضمن قدر احتفاظ الخاضع نتيجة لحكم القسمة وإنها من اراضي المنزاع المناء يكون من حقسه استنزال قدر مماثل لهذه الاراضي المتروكة الاستيلام من الاستيلاء .

# ملخص المسكم :

من حيث ان مبنى الطعن ان اللجنسة القضائية في قسرارها المشار اللبسة قسد خالفت القسانون الذ ان اختصاصها المصدد في المسادة ١٣ المحرد من المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسانة ١٩٥٢ واضحح وصريح باختصاصها في بحث المكتم الارام الخاضع سواء كانت ضمن المتحالة الارش الواردة في اترار الخاضع سواء كانت ضمن احتساطه أو من المتروك للاستيلاء وذلك لتصديد ما يجب الاستيلاء عليه ، وإن الطاعنين لم يطلبوا في صحيفة اعتراضهم سسوى تحقيق البيانات. من الاراضي البناء أو ليست كذلك حتى يتسنى تصديد ما يجب الاستيلاء من المبناء أو ليست كذلك حتى يتسنى تصديد ما يجب الاستيلاء عليه عليسه طبقا المائية ألمائية ألمائية ألمائية الى أن المساحة موضوع الطعن البالغ متدارها ١٦ اس/اط/٧ك بحسوض اللمبنة ألمائي متدارها ١٦ اس/اط/٧ك بحسوض المساحة على سويف هي من اراضي البناء التي ينطبق عليها القسرار التقسيري رقم (١١) لسسنة ١٩٣٣ ، ومن ثم يكون من حق الطعانين اعتبار هدد

المساحة التى وردت فى احتماظ بورثتهم بن الأراضى الفسارجة عن نطاق - تطبيق قانون الامسسلاح الزراعى ، والاحتفاظ بما يقابلها من الأراضى -المتروكة للاستيلاء ونقسا لاقسرار مورثتهم .

ومن حيث أن الفقرة الثانية من المادة ( ١٣ مكرر ) من المرسوم و بقانون رقم ١٧٨ لسلة ١٩٥٢ تقضى بتشكيل لجنة قضائية أو اكثر ، وتختص اللجنة دون غيرها عند المنازعة بتحقيق الاقسرارات والديون المقسارية ونحص ملكية الاراضى المستولى عليها أو التي تكون محسلا اللاستيلاء طبقا للقرارات \_ المقدمة من المسلاك وفقا الاحسكام هدذا القانون وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه . ولما كان النزاع يدور محسول تحسيد ما يجب الاستيلاء عليه لدى مورثة الطاعنين . اذ يطلبون استبعاد مساحة ١٦ س/١ ط/٧ من الأراضي المتروكة للاستياد، طبقها للاقسرار المقدم من مورثتهم تنفيذا لأحكام القانون رقم ( ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ) مقابل المساحة المائلة الواردة في احتفاظها بحوض -القصير ٢٦ التي تبين \_ أنها من أراضي البناء التي لا ينطبق عليها أحكام هــذا القــانون ، وبهــذه المثابة ينعقد الاختصــاص بنظر مثل هذا النزاع الى اللجنة التضائية للاصلاح الزراعي عملا بنص المادة ١٣ مكرر من المرسوم بقسانون ( ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ) سسالفة الذكر ، واذا كان القسرار المطعون فيسه قسد ذهب غير هسذا المذهب فانه يكون قد صدر على غير أساس سليم من القانون حرى بالالغاء .

من حيث أن الطعن أمام المحكمة الادارية العليب يطرح النزاع في قدرار اللجنة القضائية المطمون فيه برمته أمامها ويفتح الباب لها الترن هذا القررار بعيزان القانون وزنا مناطه استظهار وجه الحق فيه وانزال صحيح حكم القانون على الواقعة وجدى انتساء ذلك الى مبيدا المدروعية نزولا إلى سحيادة القانون ، فاذا بأن للمحكمة أن القررار الطعون فيه قد شسابه القصور غان لها والحالة هذه الا تميده الى اللجنة القضائية مصدرته ، وأنها لها ومن خلال الولاية التي اسبقها عليها القانون على الوجه الصحيح متى كانت مساحة للفصل في عليها حكم القانون على الوجه الصحيح متى كانت مساحة للفصل في موضوعها .

ومن حيث أن اللجنــة القضــائية كانت تــد أصــدرت تــرارا" تمهيديا في الاعتراض بندب مكتب خبراء وزارة العدل لمعاينة الارض, وتبيسان طبيعتها وعما اذا كانت من اراضي البنساء ام لا ، واودع الخبسير تتسريره وأوضح فيسه أنه بالنسبة للمسطحات الخمس الأولى من محيفة. الاعتراض الكائنة بحسوض القصيم ٢٦ ص ٦٤ بنسد ٣٢ فيتوسطها طسريق مرصوف هو شمارع حسن بمسرض ثمانية امتار ، كما اوضح أن بها مباني حسديثة جساري انشسائها وعمارات سكنية من الاسكان الشميي. التابع للمصافظة ، وأن هدده الأراشي من أراضي البنساء كالمة المرافق. وذكر الخبير في تقسريره بالنسبة لباتي المسطحات محل النزاع أنه مقامي عليها مبانى مدرسة الزراعة الثانوية وملحقاتها ، والباقى منها محاط. بسيور من الطوب الأحبر والأسمنت وتدخيل ضبن كتبلة سكن بفيدر بنى سويف وتقع على طريقين عبوميين داخسلة في التنظيم وخلص التقرير من ذلك الى أن الأرض المشار اليها جميعها هي من أراضي البنساء الواقعسة... نسمن كتلة سكن بناحية بندر بني سويف وتقع على طرق عمومية قائمة··· في التنظيم وبذلك ينطبق عليها احسكام التفسسير التشريعي رقم (١) د لسنة ١٩٥٣ المعدل بالتفسير التشريعي رقم (١) لسنة ١٩٦٣ .

ومن حيث أن التفسير التشريعي المشسار البسه المسادر عن مجلس، ادارة الهيئسة العسابة للاصلاح الزراعي هدد ماهيسة ارافي البناء والمتسبود منهسا ، ومن بينها ما اشسارت البه نقسرته الثالثية النهي اعتبرت من هدفه الارافي تلك الدافسلة في كردون البنساد والبسلاد الخاصمة للقسانون رقم ٢٦ السنة ، ١٩٤ ولم تمسدر مراسيم بتقسيها تبلس مسدور تأتون الامسلاح الزراعي بشرط أن تكون مجزأة الى عدة تقلع بقصد عرضها للبيع أو المسائلة أو التأجير أو التحكير لاسامة مبان عليها ، ومن المسلم طبقها لما استقر عليه تقساء هدفه الحكمة أن العسالات المبنسة في التفسير التشريعي سسالف الذكر وردت على سبيل المسالات المبنسة في التفسير التشريعي سسالف النبر وقسم عنها تقسريره سالف البيان هي من أراضي البناء التي تفسيح وقسم عنها تقسريره سالف البيان هي من أراضي البناء التي تفسرج عن الأوزاق ان هذه المساحة دخات ضمن احتفاظ مروثة الطاعنين بموجب المسكم المساحر من لجنسة التعسمة الأولى بوزارة الاوتاف في المسادة (١٩٢٥).

وتساريخ ٢٩/١/١٤٤ ، ومن المقسرر طبقا النص المادة ( ٨٤٣ ) من المقانون المدنى أن المقاسم يعتبر مالكا الحصسة التى الته بنذ أن تبلك في الشسيوع وأنه ببلك غسيرها في بقيسة الحصس ، بمعنى ان بقيسة المسال الفسيائع تعسود نتائجها الى الفريك باعتباره مالكا المبسيرة المفسرة الذي اهنص به من تاريخ تهلكه الحصسة الفسيائعة ، عمن ثم يكون من حق الطاعن وقعد دخلت المساحة المذكورة ضمن اختفاظ مورثتهم المقرر بالمقانون رقم ١٩٧٧ لينطبق عليها هذا القانون يم ١٩٧١ نتيجة لحسكم القسيمة ، وثبت أنها من أراضى البناء التى لا ينطبق عليها هذا القانون يم يكون من حقهم استقرال قسد مجائل لهدده المساحة من الأرض المتروكة للمستبلاء لاستكبال احتفاظ مورثتهم فى الأرض الزراعية الى الحسد بواستهماد هذا القسار اليه ، بواستهماد هذا القسار اليه ، بواستهى الكورة وعلى مقتضى ذلك تكون طلباتهم في هدذا الشسان قائمة على المساس سليم من المقانون ويتعين اجابتهم اليها .

( طعن ۱۲ه لسنة ۲۶ ق ــ جلسة ۱۹۸۰/۲/۱۲ )

## قاعسدة رقسم (٩)

#### المِـــدا:

المادة الأولى من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ - التفسيم التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٦١ - الحالات الواردة به على سبيل المسال التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٦٣ - الحالات الواردة به على سبيل المسال لا الحصر - وجوب بحث كل حالة وفقا لظروفها وملابساتها - الا يكون البناء البناء اللارض الزراعي قبل العمل بقانون الاصلاح الزراعي الواجب التطبيق - معدا المسكني قبل العمل بقانون الاصلاح الزراعي الواجب التطبيق الذا كان البناء معدا المسكني خرج من وصف التبعية أو لزومه لخديتها حتى ولو كان يسكنه المزارعون بالأرض دون سدواهم - اساس ذلك : السكن هدف مقصود الذاته وليس لازما أو تابعا لهدف آخر .

## ملخص الحكم :

المسادة الاولى من القسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ لا تجيز لاى نورد أن يمثلك من الأراضي الزراعيــة اكثر من مائة نمــدان ، ويعتبر في هــكم الأراضى الزراعيسة ما يملكه الأنراد من الأراضى البور والاراضى الصحراوية ويقضى التفسير التشريعي رقم (١) لسنة ١٩٦٣ الصادر من الهيئة العامة للامسلاح الزراعي أراضي البناء في القرى والبلاد التي لا تخضع لاحكام تطبيق القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ بتقسيم الأراضي المعدة المبناء وذلك أذا كان مقساما عليها بناء غير تابع لأرض زراعيسة أو لازم لخسديتها تبعيسة تجعلها مرفقسا له ويلحقا به ... وذهب قضساء هــذه المحكمة الى أن الحالات التي حددها التفسير التشريعي المذكور لأراضي البناء لا يجمع كل الحالات ، وإن ما وردت به على سبيل المثال اذ يصعب وضع معيار جامع مانع لمسا يعتبر ارض بنساء وانما يجب بحث كل حالة على حسدة وفقسا للظروف والملابسات المحيطة بها مع الاستهداء بروح التفسير التشريعي المذكور وأنه لتصديد معنى البناء الذي يقصده التفسير التشريعي المشار اليه فانه تبعية البناء للأرض الزارعية أو لزومه لخدمتها مناطه الا يكون البناء معدا للسكنى قبل العمل بقانون الاصلاح الزراعي الواجب التطبيق ، فاذا كان البناء معدا للسكني على هذا النحو . فرج من وصف تبعيته للأرض الزراعية أو لزومه لخدمتها حتى ولو كان يسكنه المزارعون بالأرض دون غيرهم ذلك لأن السكن هدف مقصود لذاته وليس لازما أو تابعها لهدف آخر ، والثابت من مطالعه أوراق النزاع وتقسرير مكتب الخسبراء المودع بملف الاعتراض أن لرض النزاع البسالغ مقدارها قيراطا واحدا تقع ضمن مساحة ٨س / ١١٣ط بالقطع ٨٠ و ٧٩ وا ا بحوض الكباش / ١٤ بزمام غيرة البصل مركز المطلة الكبرى ، كانت مخصصة لاقامة سكان عزبة . . . . . و . . . . . المستولى الديه ثم هدمت وبيعت كأرض بور ومنها القدر محل النزاع ، ثم أقيم عليها مبانى مرة أخرى ، وقد تضمن تقرير مكتب الخبراء أن الساحة معل النزاع مقام على مساحة ٢١ سهما منها مبنى بالطوب الأحمر مسقوف بعروق خشبية ويتكون من حجرة واحدة ، وباتي المساحة متروك ضمن الشوارع ، ويتضح من أقوال المطعون ضده دون دليل يناقضه أنه أقام بناء هدذا المنزل عقب شراء المساحة محل النزاع بمقتضى العقد المؤرخ ١٩٥١/٤/٢٣ ، كما ثبت من اقسوال الشهود أن المطعون ضده هو الذى يضع اليد وحده على المساحة البيعة التي اقيم عليها هذا البناء مند الشراء دون منازعية ، وأن البناء المسار اليه ملك للمطعون ضده وحده وأنه أقيم بمعرفته مندذ شراء الأرض محل النزاع أي قبل

العمل بأحكام القسانون رقم ١٢٧ السنة ١٩٦١ وأن هسذا المنى مخصصرر لسكنه الخساص ولا صسلة له بالارض الزراعيسة المبلوكة للمستولى لديه ، وبهدف المنابة لا تعتبر الارض محسل النزاع من الاراضى الزراعية في تطبيق الحكام تسانون الامسلاح الزراعي ، وبالتالى تخرج عن نطاق الاستيسلاء المتسرر بعتنضى القسانون رقم ١٢٧ المستنة ١٩٦١ ، وإذا كان القسرار المطون نيسه محبولا على اسباب هسذا الحكم قسد انتهى الى استيمساد تلك المساحة من الاستيلاء ، عانه يكون بتقسام ع القسانون ويكون الطمن غير قائم على اساس سليم من القانون متعين الرفض .

(طعن ۱۱۲۱ لسنة ۲۱ ق ــ جلسة ۱۹۸۲/۱۲/۲۷ ) . (ويذات المعنى طعن ۳۲ لسنة ۲۶ ق ــ جلسة ۱۹۸۰/۳/۱۱ )

## قاعــدة رقــم (١٠)

### البــــدا :

التفسير التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٥٣ معدلا بالتفسير التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٦٣ م مفاد نص المادة الثالثة من أن الأراضي في البلاد والقسرى التي لا تخضيع لإحكام القسائون رقم ٥٢ لسنة ١٩٢٠ بتقسيم الأراضي المصددة للبناء لا تعتبر أرض بناء الا اذا كانت هي أو ما عساء أن يكون قد القيم عليها من بناء منبتية المصلة باستفالال الارض الزراعية وغير لازمة لتحقيق الفرض من هذا الاستفلال سي يشترط الارض الزراعية أية علاقية تبعية بأي وجه من الوجوه سيتطبق لما يعتبر من الاراضي الزراعية في مجال تطبيق قوانين الاصلاح الزراعية ويبطف من الزراعية ويباقية وانين الاصلاح الزراعية ويباقية وانين الاصلاح الزراعية ويباقية وانين الاصلاح الزراعية ويباقية وانين الاصلاح الزراعية

## ملفص المكم:

ان النفسير التشريعي رقم ( 1 ) لسنة ١٩٥٣ المصدل بالقسرار رقم ( ١ ) لسنة ١٩٦٣ ينص في مادته الثالثة على آنه « لا تعتبر أرضا زراعية في تطبيق أحكام المسادة الأولى من قانون الاصلاح الزراعي :

٣ ــ أراضى البناء في القسرى والبلاد التي لا تخضع لاحكام القانون
 رقم ٥٦ لسنة ،١٩٤ بتقسيم الاراضى المعدد البنساء وذلك أذا كان مقاما

عليها بناء غير تابع لارض زراعيسة ولازم لخسديتها ، أو اذا كانت أرضلا مضاء تابعت لبناء غير تابع لارض زراعية ولازم لخسديتها بتبعية تجعلها مرفقاً له وملحقا به .... والمستفاد من هنذا النص أن الأرض في البلاد. والقسرى التي لا تخضع الحسكام القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ بقسسيم الأراضي المعسدة للبنساء ، لا تعتبر ارض بناء الا اذا كانت هي أو ما عساه أن يكون قسد أقيم عليها من بناء مثبتة الصسلة باستغلال الأراضي الزراعية وغير لازمــة لتحقيق الغسرض من هــذا الاستفلال ، وبالتالي لا تربطها بهده الأرض علاقة تبعيدة بأي وجده من الوجوه . والثابت بتعيدين من مطالعة تقسرير الخبير أن الأرض محل النزاع عبسارة عن ثلاثة أجزاء الأول منها ومقداره ١٧س/١٢ط/١ف أرض فضماء تسبستفل جسرفة للحامسلات الزراعية المتعلقسة بأطيان الطاعن ، والجزء الثاني ومقداره ١٦س/١٢ط/١ف يحسوى استراحة للطاعن وزرايب لمواشيه ومضارن لعلف هسذه المواشى وأخسري للأسمدة الكيماوية المتعلقة بزراعته ، والجزء الأخير ومقدارُه ٧س/٥ط/١ف يشمل عددة منازل اسكنى الفلاحين الذين يقيمون فيها بدون مقابل ويقومون حسب ما جاء باقوالهم بالعمل في اراضهم الطاعن بجانب عملهم بأرض الاصلاح الزراعي، وجميع ذلك يقطع في أن أرض النزاع تعتبر تابعة لباقى أراضى الطاعن الزراعية ولازمة لخدمتها بتبعيسة تجعلها مرفقا لها وملحقسة بها وتأخذ بهدده المثابة حكمها كه وتعتبر بذلك ارضا زراعية في تطبيق أحكام مانون الاصلاح الزراعي وعلى مقتضى ذلك يكون طلب الطاعن اعتبار هذه الأرض من اراضي البنساء وما يترتب على ذلك من آثار غير قسائم على اسساس سليم من القسانون أو الواقع متعين الرفض .

( طعن ۷۷۰ لسنة ۲۰ ق ــ جلسة ۲/۲/۲/۱ )

## قاعسدة رقسم ( ۱۱ )

### المسدا:

التُفسي التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٦٣ ــ الحــالات الواردة به على ســبيل المُــال لا الحصر ــ وجوب بحث كل حــالة على حــدة وفقــة نظرونها وملابساتها ــ متى ثبت أن المنى في تابع لارض زراعية وفــي مخصص لخديتها فاته يخرج عن نطاق الاستيلاء ٠

((= - 4 )

## ملخص المسكم :

السادة الثالثة من التفسير التشريعي رقم ا لسنة ١٩٦٣ تقضى بأنه لا تعتبر أرضا زراعية في تطبيق أحسكام المسادة الأولى من قسانون الاصلاح الزراعي اراضي البنساء في القسرى والبسلاد التي لا تخضع لأحكام القسانون رقم ٥٢ لسنة . ١٩٤ بتقسيم الأراضي المعسدة للبناء وذلك اذا كان مقاما عليها بناء غير تابع لأرض زراعيسة ولازم لخدمتها . أما اذا كانت ارضا مضاء تابعة لبناء غير تابع لأرض زراعية أو لازم لخدمتها بتبعيسة تجعلها مرمقسا لهسا وملحقا بها سرواذا كان قضساء هذه المحكمة قد استقر على أن الحالات الواردة بالتفسير التشريعي الذكور ليست واردة على سبيل الحصر وإن العبرة في اعتبسار الأرض بن أراضي البناء هو بحالته الأرض والظروف والملابسات المحيطة بها مع الاستهداء بروح التفسيم التشريعي - وكان الثابت الذي استظهره الخبير المنتدب أمام اللجنة القضائية في تقسريره أن أرض النزاع مرفقها لمسا ظهر من المعاينة بالطبيعة وتبعسا لارشاد الطرمين - عبارة عن قيراطين بزمام نمرة البصل بحوض الكباش / ١٤ الأول ص ٨٠ مشمقول بمنزل مبنى بالطوب الأخضر من دور واحد ويتكون من ثلاث حجرات وصالة وحظيرة مواشى ومستوف بالعروق. الخشبية واللوح والبوص ـ ويضع البد عليه ورثة . . . . . . . . . شعيق المعترض ــ والثاني ص ١٤ ومشقول أيضا بمبنى عبـــارة عن منزل · مبنى بالطوب الأخضر من دور واحد يتكون من خمس حجرات \_ وحالة وحظيرة مواشى ومستوف بالعروق الخشبية والبوص \_ وفي وضع يد المعسترض \_ وكلا المنزلين في وضع يد ساكنيهما المذكورين مندذ شراء الأرض حتى تاريخ الاسستيلاء عليهما ... والمسساحتان غير تابعتين لأرض زراعيـة ولا مخصصين لخـديتها \_ وبن ثم نهما يتفقـان في هذا الشـان وما تطلبته الفقسرة ٣ من التفسير التشريعي المشار اليه \_ وتعتبران بذلك من أراضى البناء التي لا تخضع لاحكام التسافون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ الأمر الذي يتعين استبعادهما من الاستيلاء وتطبيق احكامه .

J. ....

## قاعدة رقم (١٢)

## ٠ المنسدا :

القائون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ جاء فاوا من تعريف لاراضي البناء والتات المادة ١٤ منه الى القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصالاح الزراعي والقوانين المادلة فيما لم يرد بشان نص القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ لم يعدد تعاريفا لاراضي البناء التقسير التشريعي رقم ١ السنة ١٩٥٣ الم يعدد تعاريفا لاراضي البناء الثالات الواردة به على سبيل المثال لا الحصر الرد في استظهار ما اذا كانت الارض زراعية الرض بناء الى طبيعة الارض وقفا المثلوبة والملابسات المحيلة بها لا يجوز القول بان الأرض تعتبر نراعية مني كانت مسافولة بالزراعة ومربوط عليها ضريبة الأطيان الزراعية الاراض التي تعفل في كردون المدن لا تفرض عليها ضريبة الأطيان الزراعية الاراضة الاراعية الاراعية الاراعية الإراعية الاراعية الأراعية الاراعية الاراعة المراحق عام عاليها ضريبة المراحقة عام عارض لا يفير من وضع الارض بناء م

## ملخص الحكم:

ان التانون رقم ، 6 لسنة ١٩٦٩ بنمين حدد اتصى للكية الاسرة والنسرد من الأواضى الزراعية وما في حكيها يقضى في مادته الأولى بائه و لا يجوز لاى نسرد ان يبتلك من الأراضى الزراعية وما في حكيها من الأراضى المرافق البور والصحراوية اكثر من خبسين نسدانا ؛ كما لا يجوز أن تزيد على مائة عندان من تلك الأراضى جملة با تبتلكه الاسرة وذلك بع مراهاة حكم النقرة المنسابة تد . . . . . ويبين من هسذا النمس أن أراضى البناء لا تنخسل في من تعريف الأراضى المنساب الصدد الاتصى المتسرر فيه ، ولئن جاء التانون المساب الله خلوا من المسابة الا أن المسابة أن إلا ) من هسذا التانون احالت من اتحريف الأراضى التانون أحالت المسابة أن إلا ) من هسذا التانون أحالت المسابقة أن المسابقة أن إلى المسابقة المائية من المائية الم

كردون البناء والبسلاد الخاضعة لاحكام القسانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ بتقسيم الأراضي المعدة للبنساء وذلك اذا كانت قسد مسدرت مراسسيم بتقسيمها طبقسا لهذا القانون تبل مسدور قانون الاصسلاح الزراعي (٢) الأراضي الداخسلة في كردون البنساء والبلاد الخاضعة لأحكام القانون. يرقم ٥٠ لسنة ١٩٤٠ ــ سالف الذكر ــ ولم تصدر مراسيم بتقسيبها قبل. صدور قانون الاصلاح الزراعي بشرط مراعاة ما يأتي ( 1 ) أن تكون. هذه الأراضي عبسارة عن قطعة ارض جزئت الى عدة قطع بقصد عرضها المجيع أو للمبادلة أو للتأجسير أو للتحكير القسامة مبان عليها (ب) أن تكون. هيئه التجزئة قد تمت بوجسه رسمي أي ثابت التاريخ قبل العمسل بقانون. الاصلاح الزراعي (ج) أن تكون احدى القطع الداخطة في تلك التجزئة والتعسة على طريق قائم داخل في النظيم وقبل هسذه القطعة وحسدها هي التي تعتبر من اراضي البناء التي يجوز الاحتفاظ بها زيادة عن الحد الاتصى. " المُجائز تملكه قانونا . ( ٣ ) اراضي البنساء في القرى والبلاد التي لا تخضع المحكام القانون رقم . ٥ لسنة ١٩٤٠ بتنسيم الأراضي العسدة البناء وذلك أذا كان مقاما عليها بناء غير تابع لأرض زراعية ولازم لضمتها أو اذا كانت أرضا فضاء تابعة لبناء غير تابع لأرض زراعية أو لازما لخدمتها تبعية. تجعلها مرنقسا له وملحقا به » هسذا وقد جسرى تضاء هسذه المحكمة على أن التفسير التشريعي المشار اليه لم يضع تعسرينا منضبطا لأرض. البناء وانها اقتصر على بيان لا تعتبر الأرض ارضا زراعيسة في تطبيق احكام المسادة الأولى من قانون الاصلاح الزراعي ، وهسذه الحالات التي عددها التفسير التشريعي المذكور لم ترد على سبيسل الحصر بحيث لا يمكن اخفاء وصف أرض بناء على الأرض في غير هذه الحالات ، وانها ضربت هذه الجالات، على سبيل المشال ، ومن ثم يكون المراد في استظهار ما اذا كانت الأرض. نواعية ام أرض بنساء الى طبيعة هسذه الأرض ومنسسا للظروف والملابسات. التي تحيط بها ، ومقتضى ذلك ولازمه أنه يتعين بحث كل حالة على حسدة في ضموء همذا المعيار والاستهداء في ذلك بروح التفسير التشريعي المنوه عنه . كما جرى تضاء هاذه المحكمة كذلك على انه يتعين في كل حالة معت ظروف أرض النزاع والملاسات المحيطة بها في حالة عسم الطبساق التنسير التشريعي عليها ، فاذا كانت داخسلة في الكردون ومحاطة بالمساكن وواقعسة على شوارع رئيسية مانها تعسد عندئذ من أراضي البنساء ، وأثه. لا يجدى القول بأنه الأرض اذا كانت مشغولة بالزراعة ومربوط عليها ضريبة الأطيان الزراعية لا يضفى عليها صغة ارض البناء متى توافرت فيه الظروف السابقة ذلك وان زراعتها تعبر امر عارضا ؛ والأمسل وفقا الأحكام القسانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٣٩ بشسان ضربية الأطيان ان الأراضى اللتي تدخل كردون المدن لا تعرض عليها ضربية الأطيان الزراعية الا الذا يكانت منزرعة منها ؛ مما يؤكد ان زراعتها يعتبر أمر مؤقتا وعارضسا رولا يغير من وضعها كارض بناء .

ومن حيث أنه بانزال هدذا النظر على الاطيان محل النزاع في ضوء الله يبين من تقسارير الخبير والمعاينة التي أجراها أن المساحات محسل الاعتراضات الثلاثة والمسادر في شسائها القسرار المطعون ميه تعتبر من آراضي البناء التي لا تنطبق عليها أحسكام القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ غالمساحة الأولى البالغ متدارها ١٤س/١٩ط/٨ف الواقعة بحسوض الردانيـــة / ٥ قطعـــة / ٢٥ بزمام ناحيـــة الوايلي الكبير محافظة القاهرة تدخل ضمن كردون مدينة القاهرة قبل العمل بالقسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ومتام على معظمها مبان بالطوب الأحمر والمسلح ومزودة بالميساه والنسور قيما عـدا أجزاء محدودة لم يتم البناء عليها وأنه يحـدد هذه المساحة من الجهـة الفربية شارع الخليج المصرى ( بور سعيد حاليا ) الذي يمد به .خط التسرام . كما تضمنت محاضر أعمال الخبير عن تلك المساحة أن المبانى . مقامة عليها بمعرفة الملاك منذ سنة ١٩٦٦ ، وأنه تم اعتماد تقسيم هذه المباني باعتباره مخالفا ، وان القطعة جميعها رقم ٢٥ الواقعة بحوض البردانية / ٥ التي تقع فيها مشاعا المساحة المذكورة اقيمت عليها مباني مدينة ناصر وصدر بها قدرار وزير الاسكان رقم ٨٧ لسنة ١٩٧١ باعتماد التقسيم المقسام عليها كتقسيم مخالف لأحسكام القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ . كما مسدر مسرار محافظ القاهرة رقم ٤٥٠ لسنة ١٩٧٠ باعتبسار الشوارع الداخلة في هذا التقسيم المخالف من المنافع العامة وأيلولتها الى الدولة بدون مقابل وأن القرارين المشار اليهما صدرا تطبيقا للقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٦٦ الذي اعتبد التقاسيم المخالفة المقام مبانيها قبل ٦/٧/١٦ والمساحة الثانية مقدارها ٢٠ر٥١١م٢ الواقعة بحوض الواتي / ٢ قطعـة / ٣ بزمام ناحيـة الوايلي مشغولة جميعها بالباني كلهة المرافق من مياه ونور ومجارى وتدخل ضمن كردون مدينة القاهرة تبل العملُ بالقائد البالغ مدارها المساحة الثالثة البالغ مسدارها

. ١س/ ٤ط/٥ف بحوض الواتي / ٢ قطعسة / ١ بالزاوية الحبراء محافظة. التاهرة ، فقيد تبين من البحوث والمعاينسة التي اجراها الخبير أن الساحة. المذكورة مقام عليها مباني بالطوب الأحمر والمسلح وكاملة المرانق ومحساطة من جميع الجسهات بالمبساتي ، وتدخل ضمن كردون مدينة القاهرة قبسل العمل بالقسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ويصدها من الجهة البحرية شارع. امتداد لشارع منشية الجمل ومصنع لعلف الدواجن ، ومن الجهة الشرقية. مساكن الزاوية الحمراء الشعبية المقسامة من مدة طويلة جسدا . وواضح من التفصيل المتسدم لطبيعة الساحات حل النزاع في ضيوء الطروف والملابسات المحيطة بهما أنهما تعتبر وبحق من أراضي البنساء التي لا تطبق عليها احكام القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ، ولا يغير من هدذا النظر أن أحدى هذه المساحات مربوط بضريبة الأطيان الزراعيدة ، اذ لا يظع عنها ذلك وصف أرض البنساء وفقسا لمسا جسرى عليه قضاء . هــذه المحكمة طبقا لما سلف ايراده . وعلى مقتضى ذلك تخرج هذه المساهات من نطاق تطبيق القانون المذكور ولا تدخل في حساب الحد الاتمى الذي يجموز للمطعون ضمده أن يمتلكه من الأراضي الزراعيمة وما في حكمها وفق أحسكام هدذا القسانون ولا وجه لمسا وجهته الهيئة. الطاعنة من مطعن على تقسرير الخبير بمقولة أنه تجساوز مهمته المسددة بقرار اللجنة القضائية التمهيدي الصادر في هبذا الشأن ذلك أن للقرار المشار اليه يهدف اولا واخيرا بالمهمة التي اناطها بالخبير بحث طبيعسة الأرض موضموع النزاع وبيان ما اذا كانت تعتسبر من الأراضي الزراعيسة أو أراضى البنساء وهي المهمة الني تولاها الخبير وكشسفت بصورة واضحة عن طبيعة هذه الأرض وعلى أنها من أراضي البناء التي تخرج عن نطاق تطبيق القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ وفقسا للقواعد المستقرة في هــذا المــدد . وهو ما تطمئن اليه المحكمة لواقع تنزل على مقتضاه حكم القسانون وبالتالى التقسرير باعتبسار الأرض المذكسورة من أراضي, البناء التي تخرج من نطاق تطبيق القائون المذكور حسبما سلف ايراده . ولا وجه كذلك لمسا أبدته الهيئسة بالنسبة للمساحة البالغة ٢٠ر٥٦١٦٦ من. أن اللجنة في قسرارها المطعون نيسه تجاوزت المطعون ضده من طلب. الاعتداد بالعقد الصادر ببيعها للغير الى تكليف الخبير ببحث حالة هذه. الأرض وما اذا كانت تعتبر من أراضي البنساء وانتهت في قسرارها المطعون. غيه الى أنها أرض بناء في ضوء ما ذهب اليه تقرير الخبير مما يجعل، قسرارها مسوبا بالبطلان بالاضافة الى انه تناول مساحة من الأرفى التخاف المستولى عليها قبل المطعون ضده — لا وجه لذلك لان المطعون ضده قبل وجه لذلك لان المطعون ضده قبل بمنكرته المتدبة بجلسة المسده قبل المعتداد بالمعتد موضوع الاعتراض رقم الاعتداد بالمعتد موضوع الاعتراض رقم يبين من اطلاع على صحيفة الاعتراض المنكور — أن طلبات المطعون ضده المصبت فيه على المساحة موضوع عقد البيع سالف الذكر البالغ متدارها المامت فيه على المساحة موضوع عقد البيع سالف الذكر البالغ متدارها المامت في المساحة موضوع عقد البيع سالف الذكر البالغ متدارها المامت في المساحة معن المساحة موضوع عقد البيع سالف الذكر البالغ متدارها المامون فيه قد فصلت في طلبات المامون ضدده المحددة على هذا الوجه فان قرارها والحالة هذه المطعون ضده المحددة على هذا الوجه فان قرارها والحالة هذه المعنون معالمة المامنة المعارفة المعرفة المعر

ومن حيث أنه نزولا على ما تقدم جبيعه غان القدرار المطعون غيه وقدد انتهى الى اجابة المطعون ضده الى طلباته بحسبانه أن الأرض محل النزاع من أراضى البناء التى تخرج عن نطاق تطبيق أحكام القانون رقم . ٠٠ لسنة ١٩٦٩ يكون الطعن على ضهر الساس مبليم من القدانون ويتعين الحكم برغضه والزام الهيئة الطاعنة الماموقيات عملا بنص المسادة ١٨٤ من قانون المراقعات المدنية والتجارية .

( طعن ۱۱۵۳ لسنة ۲۱ ق ــ جلسة ۱۱۸۲/۱۲۸۳)

( ملحوظة : هذا المبدأ تأييد لمسا سبق أن أنتهت اليه هذه المحكمة في الطعون ١٩٨٨ ، ١٩٧٧ / ١٩٧٧ )

(كما قضت بذات المعنى في الطعن ٦٠٦ لىســـنة ٢٣ ق \_\_ جلســـة ١٩٣/١٢/١٣ ) ١٩٨٢/٣/٩

#### قاعسدة رقسم (١٣)

البـــدا :

من الصعب وضع معيار جامع مانع لما يعتبر ارض بناء وعلى المحكمة بحث كل حالة على حدة ٠

## ملكص الحسكم :

أن الحالات الواردة بالتفسير التشريعي رقم 1 لسنة ١٩٦٣ واردة على سبيل الشبال لا الحصر ، وبن الصعب وضع معيار جامع مانع لما جيغبر ارض بناء ، وأنها يجب بحث كل حسالة على حسدة وققا الظروف وأثلابسات المحيطة بها مع الاستهداء بروح التفسير التشريعي للمحكمة من تستخلص من مجبوع الادلة والعناصر الطروحة امامها على بساط البحث المصورة الحقيقية لواقعة النزاع حسسبما يؤدي البسه انتناعها ما دام استخلاصيه سائمًا ويستندأ الى ادلة متبولة في العقل والمنطق ، ولها المسائبة في الاوراق ، وللمحكمة في سبيل التحقق من ذلك الاخذ بدليل حون آخر ، طالما اطبانت الهه .

( طعن ١٦٨٠ لسنة ٢٦ ق - جلسة ٢٩/١٢/١٢ ) .

## - قاعسدة رقسم ( ۱۶ )

## المِـــدا :

صندور مرسوم بنقسيم الارض ، ولو لم تتم تجزيلها الى عدة تقطع بقصد عرضها للبيع او للبنادلة للتحكير لاقامة مبانى عليها ، ويكفى لاعتبار الارض ارض مبان ب التفسيم التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٦٣ المسادر من الهيئية العامة للاصلاح الزراعي اورد هالات على سبيل المسر ، ومن ثم يجب بحث كل هالة على حدة المشال وليس على سبيل الحصر ، ومن ثم يجب بحث كل هالة على حدة التشريعي ب مناط استبعاد الارض من نطاق الاستيلاء لكونها من اراضي البنياء ، هو بحالة الارض هذه في تاريخ الممل بقانون الاصلاح الزراعي المبنية بي يشترط لاعتبار الارض ارض بناء ان يصدر مرسوم بتقسيمها ولم تتم تجزئتها الى عدة قطع بقصد عرضها للبيع او للمبادلة او للتحكير ولو لم تتم تجزئتها الى عدة قطع بقصد عرضها للبيع او للمبادلة او للتحكير ولو لم تتم تجزئتها الى عدة قطع بقصد عرضها للبيع او للمبادلة او للتحكيم تجزئة لها ولا يغير خلك من صفتها كارض زراعية ، كما انه لا وجه للاهتجاح بخصول المياه والكبرباء أرض النزاع متى ثبت انه عند تسليم الارض اللي الإمساح الزراعي كانت ارضا زراعية ،

## بلخص الحكم :

ان الهيئة العامة للإصلاح الزراعي اصحدت التفسير التشريعي
 برقم ١ لسنة ١٩٦٣ بتعريف اراضي البناء ونص على أنه « لا يعتبر ارضا
 برزاعية في تطبيق احسكام المسادة الأولى من تانون الاصلاح الزراعي

۲ ــ الاراضی الداخلة فی کردون البنادر والبلاد الخاضعة لاحکام
 القانون رقم ۷۲ لسنة ۱۹۱۰ ولم تصدر مراسيم بتقسيمها قبل مسدور
 تمانون الامسالاح الزراعی بشرط مراعاة ما یائی

1 \_ أن تكون هـ ذه الأراضى عبارة عن قطعة أرض مجازئة الى مدة قطع بغرض عرضها للبيع أو للبادلة أو للتأجير أو للتحكير لاقامة بهان عليها (ب) أن تكون هـ ذه التجزئة قد تبت بوجه رسمى أى ثابت التاريخ تبل العبال بقائون الاصلاح الزرامى . (ج) أن تكون احدى القطع الداخـــلة في تلك التجزئة واقعــة على طريق قائم داخــل في التنظيم ومثل هــذه القطعة وحدها هي التي تعتبر من أراضى البناء التي يجوز الاحتفاظ بيا زيادة عن الحدد الاقصى الجائز تبلكه قانونا .

 ٣ ـــ اراضى البناء فى القسرى والبلاد التى لا تخضع لاحكام القانون رتم ٥٢ لسنة .١٩٤ بتقسيم الاراضى المعدة للبناء »

ومن حيث أن الحسالات التى عددها التفسير التشريعي لأرافي البناء لا يكن القول بأنها تجمع كل الحسالات التي ينطبق عليها تعريف أراضي البناء ، فالحالات المتسحمة لم ترد في التفسير على سبيل الحصر وأنها وردت على سبيل المثال ، ومن الصعب وضع معيار جامع مانع لما يعتبر أرض بناء وأنها يجب بحث كل حسالة على حسدة وفقا للظروف والملابسات المحيطة بها مع الاستشسهاد بروح التفسير التشريعي المشار اليه .

ومن حيث أنه يبين من الأوراق ومن تقسرير الخبير أن الأرض مصل الامتراض المسار اليسه البالغ مساحتها ٥س/٥ط/٥م، بزمام بسدر

الأقصر ، أن هــذه الأرض وأن كانت جبيعها داخسله في كردون مدينة الأقصر طبقا لخط كردون العنسوان الصسادر بتاريخ ١٩٣٣/٨/١٩ ، الا أنه لم يمسدر مرسوم بتقسيمها ولم تتم تجزئتها الى عسدة قطع بقصد عرضنها للبيع أو المبادلة أو التحكير القامة مبان عليها ، ولا صححة فيما ذهبت أليه الطاعنة أن الأرض تتوافسر لها صفة أراضي البناء بوقوعها على شوارع رئيسية معتمسدة من التنظيم ، اذ أن هسذا الوضع لا يغنى عن تجزئتهسا بالمعنى المقصدود في التفسير التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٦٣ وهو أن تتم ً تجزئة الأرض بفرض عرضها للبيع او للمبادلة او التحكير لاتسامة بيسان عليهسا الأمر النتفي في هسده الحسالة اما أن يخترق الأرض طريق أو عدة طرق فلا يمكن اعتبسار ذلك من قبيسل تجزئة الأرض اذ أن الأرض الزراعية قسد تقع على طرق أو شوارع ولا يغسير ذلك من صفتها كارض زراعيسة كما أنه لا حجسة فيما تذهب اليه الطاعنة من ادخسال اليساه والكهرباء الى ارض النزاع ، حيث أن الثابت من تقسرير الخبير أن هدده الأرض عندما سلبت من الخاضعة الى الاصلاح الزراعي كانت ارضا زراعيسة ، وانها استبرت كذلك حتى عام ١٩٦٧ حيث ابتد الى بعضها العبران ، اذ أن مناط استبعساد الأرض من مناطق الاستيلاء هو كونها ارض بنسا في تاريخ العمل بالقسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ أي في ١٩٦١/٧/٢٣ وهو ما لايصدق، على أرض النزاع .

ومن حيث أنه على ما تقسنم غان الأرض موضوع النزاع لم تكن ارض ببان في تاريخ العمل بالقانون رقم ١٩٢٧ لسنة ١٩٦١ المستولى عليها تكن أرض ببان في تاريخ العمل بالقسانون رقم ١٩٢٧ لسنة ١٩٦١ المستولى بوجبسه ، وأنسا كانت أرضسا زراعيسة ، وأذ ذهب قسرار اللجنسة المطهون فيسه هذا المذهب غانه يكون متفقسا والتقسير السليم لحسكم القانون ويكون الطعسن عليه غير قائم على أساس خليقا بالرفض مع الزام الطاعنة بمصروغاته عبلا بالمسادة ١٨٤ مرانعات .

( طعن ١٤١٤ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٤١٤ لسنة ٢٨

#### ثانيا : القانون رقم دا لسنة ١٩٦٣

### قاعدة رقم (١٥)

#### المــــدا :

القانون رقم 10 اسنة ١٩٦٣ بعظر تبلك الأجانب الأراضى الزراعية. وما في حكمها — الشروط التي يجب نواف رها لما يعتبر ارض بناء — وجوب الرجوع الى احكام القدانون رقم 10 اسنة ١٩٦٣ دون الأصكام. التي اتي بها المرسوم بقدانون رقم ١٨١ اسنة ١٩٦٣ دون الأصلاح الزراعي والقوانين المدلة والقدار التفسيرى رقم 1 اسنة ١٩٦٣ — يتمين لفدروج الأرض من الحظر الواردة بالقدانون رقم 1 اسنة ١٩٦٣ والوثر شرطين احدها: ان تقع في نطاق المدن والبلاد التي يسرى عليها القانون شرطين احدها: ان تقع في نطاق المدن والبلاد التي يسرى عليها القانون تخلف الدرة التقالور مما يتمين مصله تخلف الدرة الحظر مما يتمين مصله الاستيلاء عليها وفقا لاحكهه.

## ملخص المسكم:

ان المستولى لديه يوناتى الجنسية نهـ و خاضــع لاحــكام القانور. رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ بحظــر تبلك الاجانب للاراضى الزراعيــة وما في. حكمها ومخاطب باحكامه .

ومن حيث أن المسادة الأولى من هسذا القسانون بعد أذ حظسرته.
على الأجانب تبلك الأراضى الزراعيسة وما في حكمها نمست في الفتسرة الثانية.
منها على أنه « ولا تعتبر أرضسا زراعيسة في تطبيق أحسكام هسذا القانون.
الأراضى الداخسلة في نطساق المدن والبسلاد التي تسرى عليها أحكام.
القسانون رتم ٢ م لمسسنة ، ١٩٤ المسسار اليسه أذا كانت غسير خاضعة.
لضرينة الأطبسان » .

ومن حيث أن مفساد ذلك أن القسانون رقم 10 لسنة 19٦٣ تكلفته. الحكامه بيان الشروط التي يجب توافرها لمسا يعتبر أرض بناء وهي وحدها التي يرجع لهسا في دائرة تطبيسق احسكام هدذا القسانون وذلك دونه. الاحسكام التي اتى بها المرسوم بقسانون رقم ١٧٨ لمسنة ١٩٥٢ بالاصلاح.

«الزراعى والقسوانين المسدلة له والقسرار رقم ۱ لسنة ١٩٦٣ المسادر 
 «بتنسسي المسادة الاولى منسه على ذلك عانه حتى تخرج الأرض من الحظر 
 الوارد بالقسانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ يتمين أن يتوفسر لها شرطان احدهما 
 ان تقع في نطاق المدن والبلاد التي تسرى عليها احكام القسانون رقم ٢٥ 
 السنة ١٩٠٠ بتقسيم الأراضى المعددة للبناء والاخسرى أن تكون غير خاضعة 
 أن ظهريهة الاطنسان عاذا تخلف احسد الشرطين دخلت الارض في دائرة الحظر 
 مالواردة بالقانون، المذكور ويتمين الاستيلاء عليها وفقا لاحكامه .

ومن حيث أنه بانزال حكم هدين الشرطين على واقعمة النزاع مان الثابت من تقريري مكتب المبراء المودعين في الاعتراض أن الأرض تقع القياق مدينية بنها التي تسرى عليها أحكام القسانون رقم ٥٢ لسنة الله المسار اليه وبذلك تحقق لها أحدد الشرطين الا أنها وقت مسدور القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ كانت خاضعة لضريبة الأطيان وظلت خاضعة لهده الضريبة لحين صدور القرار رتم ١٠ لسنة ١٩٦٥ ف ٣١ من اكتوبر سنة ١٩٦٥ باستنزالها منافع سكن وبذلك يكون قد تخلف في شسانها الشرط الاخسر من الشرطين المطلوبين لاعتبسارها من اراضي البناء في نظير القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ وبالتالي تخفيع الحظير الوارد في هــدا القــانون وتكون محلا للاستيلاء عليها لدى مالكها .... البوناني الجنسية ولا يفسير من ذلك أن هدده الأرض كانت معفساة من . تحمسيل تلك الضريبة لبلوغها أقبل من حدد الاعفاء أذ أن أعفاءها مقصور على مجرد تحصيل الضربية ، ولا ينفي انها مازالت خاضيمة للضريبة كما لا يغير من هـذه النتيجة أن الأرض مقسام عليها بناء ذلك أن الثابت أن هدذا البنساء انها اقسامه الطاعن بعدد شرائه للأرض أي بعسد مسدور القسانون كما أن العبرة هي بتوافسر الشرطين السسالفين او بعسدم توافرهما .

( طعن ٩٠١ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ٢٢/١٩٧٥ )

## قاعدة رقسم (١٦)

#### : 12-41

القانون رقم 10 لسنة ١٩٦٣ بشان حظر تملك الاجانب الاراضي الزرعية وما في هكمها - الاراضي المحظور تملكها - يستثني من المخصوع لأحكام القانون رقم 10 لسنة ١٩٦٣ الاراضي الفير مستفلة بالزراعة فعلا ألم المعلى به — يشترط لتطبيق الاستثناء تحقق شرطان : اولها أن تكون الارض داخلة في نطاق المدن والبائد التي تسرى عليها الصحام القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٤٠ بشان والبائد التي المدن للبناء وثانيها : الا تكون الارض خاضعة لضريبة الإطبان — المناط في خضوع الارض لضريبة الأطبان هو بكونها ساواء بحسب طبيعتها أو بحسب كيفية اسانفائها مستكملة على هذا الوجه أو ذلك — شرائط الخضوع لشريبة الأطبان وفقة بالرسمه القانون وليس بحكم كون تلك الضريبة مربوطة عليها على خلافه القانون والس بحكم كون تلك الضريبة مربوطة عليها على خلافه القانون الدي يجرى على خلافه القانون الدوزن له ولا اعتداد له وهال المتروعية ،

#### ملخص الحكم :

القائون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ بعظر تملك الاجاتب للاراضي الزراعية وما في حكمها \_ والذي تم الاستيلاء تطبيقا المحكامه تنص مأدته الأولى على انه « يحظر على الأجانب سواء اكانوا اشخاصا طبيعين امن اعتباريين تملك الأراضي الزراعية وما في حكمها . ولا تعتبر ارضا زراعية في تطبيق احكام هذا القانون الأراضي الداخلة في نطاق المدن والبلاد التي تسري عليها احكام القانون رقم ٥٢ لسنة . ١٩٤ المشار اليه اذا كانت غير خاضعة. لضريبة الاطيان . . ومفاد هذا النص ان الشارع حظر على الأجانب ... وهم من لا يتبتمون بالجنسية المصرية ــ أن يتبلكوا في جمهورية مصر العربيــة. ارضا زراعية او ما في حكمها من الأراضي القابلة للزراعة والبور والصحراوية، الا انه استثنى من ذلك الأراضي الغير مستغلة في الزراعة معلا قبل العملم بأحكام القانون المشار اليه اذا تحقق لها شرطان اولهما أن تكون داخلة قه نطاق المدن والبلاد التي تسرى عليها احكام القانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٤٠. بتقسيم الأراضي المعدة للبناء وثانيهما أن لا تكون خاضعة لضريبة الأطيان 4 وغني عن البيان أن المعول عليه في خضوع الأرض لضريبة الأطيان أنها هو دخولها بحسب طبيعتها من ناحية وكيفية استفلالها من ناحية الخرى في عداد: الأراضي التي تخصيع لتلك الضربية ومقا لاحكام القانون المنظم لذلك م

ومن جيث أن المادة الأولى من القسانون رقم ١١٣ السنة ١٩٣٦. الخاص بضريبة الأطيان 6 بنص على أن « تفرض ضريبة الأطيان على جميع الإراضي الزراعية المنزوعة عملا والتسليلة للزراغة على أسناس الايجار السنوى المعتر لهذه الراشي » كما أن المسادة الثابتة من هذا التساتون متنين على أن « لا تخضم لضريبة الأطيان :

## ۱ — الأجران « روك الأهالى » .

٢ \_ ١١/ اضى الداخلة في نطاق الكان المربوط على مبانيها عسوائد الملك » . والمستفساد من سياق هسذين النصين أن ضريبسة الأطيسان أنما ستفرض على الأراضي الزراعية أو القابلة للزراعة وبالتالي فهي تقوم أساسا على الاستغلال الزراعي مادام ذلك مكنا من حيث صلحية تربة الأرض اللزراعة وتوافر العوامل التي تلزم لهذا الفرض ، واتساقا مع هذه المغاية \_ اخرج المشرع من مجال سريان هذه الضريبة \_ الاراضى الداخلة يني نطاق المدن ، المربوطة على مبانيها عوائد أملاك ما دامت لا تزرع معلا ، سوعلى هذا المقتضى مان دخول الأرض في نطاق احدى المدن التي تخصيع مبانيها لموائد الاملاك واستغلالها على وجه الامسالة في غرض آخر غير الزراعة يناي بها عن الخضوع لضريبة الأطيان ونقسأ للقانون ولا يفسير من ذلك أن نظل هذه الضربية مربوطة عليها ساواء لتراخى المالك في اتخاذ ما يلزم من احراءات لرغمها أو لأن حهة الأدارة المختصة قد ماطلت يني اتخاذ هذا الاجراء ، أو لغم ذلك من الاسسباب أذ أن المناط في خضوع الأرض لضريبة الأطيان أنما هو بكونها ... سيواء بحسب طبيعتها أو كيفية استغلالها \_ مستكملة على هـذا الوجه أو ذاك شرائط الخضـوع المذه الضريبة ونقا لما رسمه القانون وليس بحكم كون تلك الضريبة مربوطة عليها على خلاف القانون ذلك ان الواقع الذي يجرى على خلاف القانون لا وزن له ولا اعتداد به في مجال المشروعية .

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن الأرضى موضوع النزاع قد الت ملكتها الى مورث الماغنة بموجب عقد البيع الرسمي المشير تحت رقم المهم المسينة ١٩٤٨ الجيزة والمسادر اليه من الشركة المساهمة المصرية الراضى البناء بحدائق الاعرام والسيدة . . . . . وجاء في البنسد الأول من المعتد أن الأرض المبيعة مساحتها تعادل « خيسة الاقي وستهائة وخيسة عشر مترا مربعا وتسسعة وستون سنتهزا مربعا » وصفت بأنها « أراضى منساء معدة للبناء » وتم تحديد النبن في البند الثاني من المقد على اسلس

ستهاقة وخمسين بلينا للبتر المربع الواحد ، وجاء في تقرير مكتب الخبراء المودع في الاعتراض ان هذه الأرض تبعد كيلو واحد ونصف كيلو عن شبارع الأهرام وتنخل ضمن تقسيم الشركة المساهمة المصرية لأراشي البناء المسادر به المرسوم المنشور في الوقائع المصرية في ٢٨ من توفيير سسنة ١٩٤٨ وانها تاسلان فيها احكام المرسوم بقائن رقم ٢٢ لسنة ١٩٤٨ وإنها ارض فضاء معسدة للبناء منذ سسنة ١٩٤٨ ومخصصة لاقامة ببان سكنية عليها وإنها تتع في منطقة بمسفولة بمبان سكنية منز بل سنة ١٩٢٣ وأن جبيع مبان المستمين التي التي عليها بيان الخسفت ارقام حوائد وربطت عليها عوائد الأبلاك المبنية منذ الأرض عبارة عن المعتلاء موائد الأبلاك المبنية ومن الباساني ومربوط بعسوائد الأبلاك الإيرية .

ومن حيث أن ألوأصح مها تقدم جبيعة أن الأرض موضدوع النزاع هي في طبيعتها ويحسب وصفها في العقد المسجل المشار النه ووقوعها في التقسيم المسادر به المرسوم سالف الذكر هي أرض نضاء معدة للبنساء وأن هذا الوصف لم يزايلها الى أن صدر القانون رقم 10 لمسنفة ١٩٦٦ نفساذ الإصاب الاراضي الزراعية وبا في حكيها الذي تم الاستيلاء عليها نفساذا لاحسكايه ولا يؤثر في ذلك ما ظهر من معاينة الخبسير من أن بها الشجار يوسفي ذلك أن هذه الإشجار كما جاء في التقرير عبارة عسن الشجار مهملة غرست كاشجار مؤتنة في حدود المسطح المبيوح به في مقسد بلكية المورث وهو ثلثا المسطح كحديثة حول المبائي وتم غرسسها بيعرفة وأشيع اليند . . . لا بقصد الاستفلال الزراعي ولكن لفرض در أغتصاب المجاررين أو تعدى الغير عليها يؤكد ذلك أن هناك جزء بهسكة مداك بشرة مسلكة بدء متر مربع تقريبا في الركن التبلي الشرقي من الأرض العط بهسلك شائل شائل بشدود على قوائم « زوايا » من الحديد في تواعد خرسانية في وضع يد الغير ،

وبن حيث أنه بتى كانت السياحة محل المسازعة عند المسل بأحكم القانون رتم 10 لسنة 1977 أرضا غضاء معدة للبناء وغير مستغلة بالزراعة على وجه أسيل واذا كانت حينذاك داخلة عى نطاق مدينة الجيزة وهي بن المدن الكي تسرى على مبانية الشريبة على المعارات المبنية وبن

ثم عانها لا تضمع لشربية الأطيان اعبالا لحكم الفقرة الثانية من الخسادة الثانية من الخسادة الثانية من الثانية من الثانية من الثانية من الثانية المناب المعارية وهي الجهة الرسمية صاحبة الاختصاص ذلك أن مصلحة الفرائب المعارية وهي الجهة الرسمية صاحبة الاختصاص قررت رفع الفريبة عن هذا المسطح اعتبارا حسن أول يناير سنة ١٩٦٧ ودئة .... في ٢ من اكتبير سنة ١٩٧٧ والمتضين « الحاتا لكتاب المصلحة رقم ال ٢٢/٢ المؤرخ في ١٩٧١ والمتضين « الحاتا لكتاب المصلحة الرض البور التالفة المك ورثة المرحم ..... وبناء على الطلب المتد منكم بتاريخ ١٩٧١/١/١١ الذي تطلبون فيه اغادتكم بها تم في هذا الشأن نقيد سيادتكم بأنه قد تقرر رفع الفريبة عن هده الأرض البور الثالفة البالغ مساحتها ١٨ س .. ط ا ف « غدان واحد وثبانية عشر سمها ه الكائة بحوض الكوم الاخضر رقم / ٢ بناحيه غطاطي محافظة الجيزة وذلك اعتبارا من أول ينساير سنة ١٩٦١ لزوال الصسفة الزراعية عنها تنفيذا لقرار لجنة الجاشئي الصادر في ١٩٧١/١/١١ ... » .

ومن حيث انه على ذلك وبالاضافة الى ان الارض موضدوع النزاع تتع في مدينة الجيزة وهي من المن التي تسرى عليها احكام المرسوم بتانون رتم ٢٠ لسنة ١٩٤٠ عانه يكون قد تواغر لها الشرطان اللازمان لاعتبارها. أرضا غير زراعية في نظر التانون رتم ١٥ لسنة ١٩٦٣ وبالتسالي لا يود عليها العظر المنصوص عليه في هذا القانون ومن تم يكون صحيحا ما انتهى اليه الترار المطعون فيه من اعتبار هذه الارض غير زراعية في تطبيق الحكام القانون رتم ١٥ لسنة ١٩٦٣ .

ومن حيث انه لما تقدم جميعه يكون الطعن على غير أساس سسليم من القانون متعينا الحكم برغضه والزام الهيئة العامة للامسلاح الزراعي المصروفات ،

<sup>(</sup>طعن ۲۸۰ لسنة ۱۹ ق ــ جلسة ۲۱/۲/۲۷۱) .

### قاعسدة رقسم ( ۱۷ )

: 14.

المادة الاولى من القانون رقم 10 اسنة 1978 بعظر تبلك الاجاتب الكراضى الزراعية وما في حكيها — القانون رقم 10 أسنة 1978 تكافت الصكابه ببيان الشروط التي يجب توافرها لما يعتبر ارض بناء وهي التي يجب التوافرها لما يعتبر ارض بناء وهي التي يجب التي وردت بالقانون رقم المسنة 1978 والقوانين المعلة له أو التفسير التشريعي رقم أسنة 1977 — المشرع استئتى من المظر الاراضى غير المسئلة بالزراعة أمل بالقانون رقم 10 استة 1979 أذا تحقق شرطان : أولها أن تكون الارض داخلة في نطاق الدن والبلاد التي تسرى عليها المكام القانون رقم 17 اسنة 197 بتقسيم الاراضى المعدة للبناء والنيها : الا تكون خاضمة لفريية الأطيان ساذا تفلق أحد هلين الشرطين حقلت الارض في دائرة الصطري والمارد بالقانون رقم 10 السينة 1977 ويتمين السرطين حقلت الاستيلاء عليها ومقا لأحكانه و

## ملخص الحكم : ، ،

المدة ( أ ) من التانون رقم 70 است. فق 1978 بعظ ربيك الإجانب للأراضي الزرامية وما في حكمها تنص على أن ( يحظر على الاجانب سواء الكنوا الشخاصا طبيعيين أم اعتباريين تبلك الأراضي الزرامية وما في حكمها من الاراضي التابلة للزرامة والبور المسحراوية في الجمهورية العربيسة المتحدة ويشمل هدفا الحظر الملكية التابة كما يشمل ملكية الرقبة أو حق "لابتعاء .

ولا تعتبر أرضا زراعية في تطبيق احكام هذا القانون الأراضى الداخلة في نطاق المدن والبلاد الخاضعة لأحكام القانون رتم ٥٢ لسنة ١٩٤٠ وغير خاضعة لضربية الأطيان) .

من حيث ان تضاء هذه المحكمة قد اسستقر على ان القانون رقم 10 السنة 1977 قد تكلنت الحكامة ببيان الشروط التي يجب توافرها لما يعتبر الرض بنساء وهي وحدها التي يرجع لها في دائرة تطبيق الحكام هذا القانون وذلك دون الاحكام التي الى بها المرسوم بقانون رقم 114 السنة 1977 بالإصلاح الزراعي والقوانين المعدلة له أو التفسير التقريعي رقم 1 لسنة (م ك ح ج )

1979 ، وأنه بالرجوع الى نص المادة ( 1 ) من القانون رقم 10 لسنة المادع عن الصلح المستنفى في فترتها الثانية من الحظر الوارد في مقرتها الأولى الإراضي غير المستفلة في الزراعة غملا في تاريخ المسلوباتية الماديخ المسلوباتية الماديخ المسلوباتية الماديخ المسلوباتية الماديخ المستفرة الماديخ الم

ومن حيث انه بانزال هذا القضاء المستقر للمحكمة على واقعات الطمن مانه ولئن كان الثابت من تقرير السيد الخبير أن أرض النزاع دخلت ضبين كردون مدينسة القاهرة بالقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٥٥ ثم في كردون مدينة الجيزة بالقرار الجمهوري رقم ٧٣١ لسنة ١٩٦٦ وبالتالي قد توافر في شانها الشرط الأول من شروط استثنائها من الحظر الوارد بالقانون ١٥ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه الا أنه قد تخلف في شانها الشرط الثاني اللازم توانره لتمتعها بهذا الاستثناء هو عدم خضوعها لضريبة الاطيان أذ قد جاء ق تقرير السبيد الخبير ان ارض النزاع كانت وقت الاستيلاء عليها بالتانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ تخضع لضريبة الاطيان وانه ثبت له من المعلينة ... • وهي قد اجريت في شهر يونيو ١٩٧٤ ــ انها كانت منزرعة برسيما وقد تأيد ذلك بما ثبت من محضر اعمال السيد الخبير ( المحضر رقم ٥ المؤرخ ١٩٧٤/٣/١٨ ) من أن الأرض مربوط عليها ضريبة الأطيان الزراعية مسن. سنة ١٩٤٩ طبقا لما جاء بكتاب قلم المكلفات بمحافظة الجيزة رقم ٧٠٨ في ٥/٣/١٨. وإن متدار ضريبة الأطيان عليها ٧٦٠ جنيه ، وبما يثبت من الكشف التفصيلي للهيئة العامة للاصلاح الزراعي ــ نموذج ٢٢ ملكية المؤرخ ١٩٦٣/٩/٢١٨ والصادر من تفتيش مساحة الجيزة والذي اثبت السيد الخبير اطلاعة عليه (محضر أعباله رقم ٢ المؤرخ ف١٩٧٣/١٢/١٨)؛ من أن مسطح الأرض ١٦ س ١٧ ط ١ ف وضريبتها ٢٧١٠ جم وحدودها. البحرى بعض القطعة بحوضه ، وتمامه مرع ه من ثرعة ترسا والشرقي

تعاصل رمايين ، والتبلى قطعة رقم } ، والغربن مصرف المحيط عبوبى مبا يدل على انها يحدها من جهاتها الأربع أراضى زراعية وقد توافر لها الزى والصرف من الشمال والغرب وهو ما يؤيده الاطلاع على الرسم الكروكي لها الذى اجراه السيد الخبر ١ ص ٣ من محضر الاعمال المسار اليه ) الامر الذى يبين منه بجسلاء ووضح أن أرض النزاع وقت المبل بالقائدي بهم ١ اسنة ١٩٦٣ كانت خاصعة تناونا لضريبة الاطبان الزراعية وظلت كذلك لحين اجراء المعاينة بواسلطة السيد الخبير في سنة ١٩٧٤ كانت خاصعة تناونا لمريب الاعبارها من أراضى عند المنابق أحكام القانون رقم ٥ السنة ١٩٦٣ الاسترادها من أراضى اللغاء في تطبيق أحكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ الاستراد طبقا لاحكامه ، خاضعة للحظر الوارد في هذا القانون وتكون محلا الاستيلاء طبقا الحكامه ، السليم لاحكام التانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ ويكون الطعن عليه والصال السليم لاحكام التانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ ويكون الطعن عليه والصال كذلك على غير أساس مسليم من القانون حقيقا بالرفض .

الطعن ١٥٠ لسنة ٢٣ ق ـ جلسة ١٨/١٢/١٩١١) .

## تعليق:

سبق أن أوضحنا في موضوع « أجنبي ... تبلكه لألراضي الزراعية » أن المُحكية الادارية العليا بدائرتها المستحدثة طبقا للهادة ٤٥ مكررا سن القدون رقم ٧٤ لسنة ١٩٨٢ تضت بجلسة ١٩٨٥ المنتة ١٩٨٦ المنتة ١٩٨٥ ألم بجلسة (١٩٨٥ ألم المناتة ١٩٨١ ألم بعدادة « الا تكون الأرض خاضعة لضريبة الأطيان الوارادة في المادة ( ١) من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٨٦ هو عدم الخضوع عملا للضريبة طبقا لاحكام ألقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ من الخاضعة للضريبة ، حتى ولو لم تكن مستفلة عملا في الزرش المخاضعة للضريبة ، المنات ١٩٦٣ .

وقد نصت المادة الأولى من القانون رقم 10 لسنة 1977 الخياص بحظر تملك الأجانب الأرض الزراعية على أن يشمل الحظر الملكة النامة كما يشمل ملكية الرقبة وحق الانتفاع ، من ثم يسرى الحظر على هدفه المعتوى على أنه من ناحيه أخرى يسرى الحظر على الحقوق الشخصية التي تد نتعلق بالأرض الزراعية كلحق في الاجارة ، عيجسوز المجنى أن يستأجر أرضا زراعية في مصر ، كذلك نان الحظر لا يشمل الحقوق المينية المتبعة ، سوأة كان مصدرها الاتفاق كالرمن الرسمى والرهن الحيازي

أو كان مصدرها القشاء كحق الاختصاص ، أو كان مصدرها نص التانون, كحق الامتياز .

وتعتبر احكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ بشأن حظر تبلك الإجانب للأراضى الزراعية من النظام العلم ، ومن ثم تنطبق بائر فورى من تاريخ المبل بهذا القانون ، بحيث تنطبق على من كان يبلك من الإجانب أرض زراعية في هذا التاريخ ، فتجرده من ملكيته ، وتنطبق بالنسبة للمستتبل تملا تجيز للأجنبى أن ينبلك بعد ذلك أى مساحة من الأراضى الزراعية ، وقد نشر القانون في الجريدة الرسسمية بتاريخ ١٩٦٣/١/١٩ ونص على المبل به من تاريخ نشره .

و متنفى أيلولة هذه الأراضى الى الدولة ، أنه يمتنع على الأجنبى .... الملك السابق ... أن يتصرف في هذه الأراضى لأنه لم يعد مالكا لها .

اما التصرفات الحاصلة قبل تاريخ العبل بالتانون ، فان كان الاصل وجوب الاعتداد بها لصدورها من مالك ، الا ان المشرع لم يعتد بها اذا وقعت. في الفترة ما بين ٢٣ ديسمبر ١٩٦١ و ١٩ يغاير ١٩٦٣ ولو كانت ثابت. الناريخ بل ولو سجلت ، وترجع علة هـذا الاثر الرجعى الى أن الرئيسر. الجمهورية كان قد اعلن في خطاب له في ٢٣ ديسمبر ١٩٦١ مسن اعتزام الدولة اصدار تانون بحظـر تبلك الاجانب للاراضى الزراعية عسبسارع. الكثيرون منهم الى التصرف في أرضيهم قبل أن يصـدر هذأ التسانون .

واستثناء من ذلك اعتد القانون بالتصرفات الصادرة من الأجانب تبل 19 يناير 191٣ متى كان المتصرف قد اثبت التصرف في الاتسرار المتدم, منه الى هيئة الاصلاح الزراعى ، اذ كان التصرف قد رضعت بشائه منازعة المام اللجان التضائية للاصلاح الزراعية حتى ٣١ ديسمبر ١٩٧٧ ، ويشترط للاعتداد بالتصرف في هذه الحالة الا تزيد مساحة الأرض موضوع كل تصرف على خبسة اندنة ، ( المسادة الاولى من القانون رقم 10 لسنة ، ١٩٧٠ معدلة بالقانون رقم ، ٥ لسنة ١٩٧٩ ) .

ابا التمرغات المسادرة قبل ٢٣ ديسمبر ١٩٦١ فيعند بها ، ولا تدخل المساحات المتصرف فيها ضمن ما يملكه الأجنبى ، وبالتالي لا تؤول، الى ملكية الدولة ، ولكن يشترط للاعتداد بهذه التصرفات شرطان: الاول ــ أن يكون التصرف مفرغا في محرر ثابت التاريخ وسابقا على ٢٣ ديسمبر ١٩٦١ ، غاذا لم يكن تاريخ المحرر ثابت ، غلا يعتد بالتصرف والثاني ــ أن يكون المتصرف البه مصريا .

وابتداء من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ ما عاد يجوز ظلاجنبى ان يتبلك ارضا زراعية في مصر ، على انه يجوز ان يتبلك الاجنبى بعد العمل بالقانون المذكور ارضا زراعية بغير طريق التعادد ، ويصاغة خاصة عن طريق الميراث أو الوصية ، ولكن الملكية التي يتلقاها بهاذا الطريق لا تستقر له ، اذ تؤول هذه الملكية الى الدولة ، في مقابل التعويض المقرر ، ( د ، محمد لبيب شنب حدووس القانون الزراعي حص ، ٦ )

وتبكينا للدولة من الاستيلاء على الأرض التى كانت مبلوكة لاجانب وبلات بلكيتها اليها بمقتضى تانون حظر تبلك الاجانب للأرض الزراعيسة أوجبت المادة ٧ من هذا القانون على المالك الاجنبى أو من يمثله تانونا أن يقدم خلال شهر من تاريخ العمل بالقانون أو من تاريخ علمه بكسب ملكية الارض الزراعية أترازا إلى الهيئة اللعامة للاصلاح الزراعي على النموذج المحد لذلك يبين نيه ما يملكه أو يضع يده عليه من الاراضى الزراجية وما في حكيها من أراضي منطبق عليها الحظر ، كما أوجبت المادة ٨ على من يضع يده على أرض مملوكة لاجنبي أن يقدم مثل هذا الاقرار .

ولا يتم تبلك الدولة لاراضى الاجانب بجانا ، بل يكون ذلك طبتا للبسادة ، من القانون ١٥ لسنة ١٩٦٣ المسار اليسه في مقابل تعويض تدغمه الدولة لهؤلاء الاجانب ويقدر هذا النعويض وفقا لنفس الاسس التي ينص عليها قانون الامسلاح الزراعي ( الاول ) لتعسويض الملاك الذين استولت الدولة على اراضيهم التي تزيد على الحد الاتمى للملكية الزراعية وبذلك يقدر التعويض بسبعين ضعف لضريبة الاطيان التي كانت مقسررة على الارض في ٩ سبتير ١٩٥٦ مضافا اليه قيمة المنسآت الثابتة وغسير النابة والاشجار التي تم الاستيلاء عليها باعتبارها مسن ملحقات الارض الزراعية .

ولا يؤدى هذا التعويض نقدا ، بل بسندات اسمية على الدولة لدة خمس عشرة سنة بفائدة قدرها ) بر محسوبة من تاريخ تسليم الهيئة العامة للاصلاح الزراعية لارض الاجنبي (م ه ) .

# الفسرع اللسائي الارض البسسور

# قاعـــدة رقــم ( ۱۸ ) .

المنسندا :

استعراض قوانين الأصلاح الزراعي الرقية ۱۹۷۸ لسنة ۱۹۷۹ و أه المالة ۱۹۷۹ في شان تحديد الحد الأقصى الكية الأرافي او الحالة المدنية للخاضعين وتفيها مع مرور الوقت او باوضاع من توزع عليهم او يتم التصرف لهم فيها أو بالتعويض عن الأرض المستولى عليها — القانون رقم ۱۹۸۸ لسنة ۱۹۷۷ وتعديلاته — تفير احكام نظام بور الأرض — التطور التشريعي لفظام الاراضي البور من حيث تعيين المجد الاقمى للملكية والفرض منه والتصرف فيها وقيوده وحق المستولى لديه في التعويض — القرار الذي يصدر في شسان بور الأرض هو قرار كنف التمويض وليس منشا لها مهما تاخر وقت صدوره عان اثره يسرى منذ العمل باحكام القانون رقم ۱۷۸۸ لسنة ۱۹۵۲ ٠

## ملخص الحكم :

ان المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعي. نص في المادة الأولى بنه على انه « لا يجوز لاى شخص ان يبتلك من الأراضي الزراعية غنصت على « ان وكل عقد يترتب مثانية هذا الحد الاقصى للملكية الزراعية غنصت على « ان وكل عقد يترتب على عليه مخالفة هذا الحكم يعتبر باطلا ولا يجوز تسجيله » وحين عدل المشرع عليه مخالفة هذا الحكم يعتبر باطلا ولا يجوز تسجيله » وحين عدل المشرع الحد الاقصى الملكية بعد ذلك جاءت التعديلات في نصوص ممائلة ، غطبقا للمادة الأولى من القانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۲۱ النص الآتي : « لا يجوز لاي غرب الأولى من المراضي الزراعية اكثر من مائة هذان ويعتبر في حكم الاراضي الزراعية الكثر من مائة هذان ويعتبر في حكم الاراضي الزراعية ما يبلحكه الأفراد من الاراضي البوراعية الكثر من مائة هذان ويعتبر في حكم الاراضي الزراعية ما يبلحكه الأفراد من الاراضي البوراعية مدن ويعتبر في هكم الصحراوية ، وكل تعاقد ناتل للملكية يترتب عليه مخالبة هدذه الإحكام العظلا ولا يجوز تسجيله » وطبقا للمادة الأولى من القانون وتم ، ٥٠

لبسنة ١٩٦١ بتعيين حد اتصى للكية الاسرة والفرد فى الاراضى الزراعيسة وما فى وما فى حكيها « لا يجسوز لاى غرد أن يبطك من الاراضى الزراعية وما فى حكيها من الاراضى البور والمسخراوية اكثر من خمسين غدانا . كما لا يجوزه أن تزيد على مائة غدان من تلك الاراضى جبله ما تبطكه الاسرة وذلك مع مراجاة حكم الفترة السابقة وكل تعاتد ناقل للملكية يشرتب عليه مخسالفة هذه الاحكام يعتبر باطلا ولا يجوز شهره » .

وبن حيث أن الحالات الواقعية التي تطبق عليها قعين الحد الاقعي المبلكية \_ بتنوعة على المشرع كان يواجبه كل حالة بالتنظيم المناسب . سواء كان الأمر يتملق بنوع الأرض ، أو الحالة المدنية للخاضمين للقانون وتغيرها مع مرور الوتت ، أو بأوضاع من ثوزع عليهم الأرض أو يتم التمرف لهم قيهم أو بالتعويض عن الأرض المعتولي عليها وفي هدا المجال يرد نظام البور والملكية الطارقة . وقد تنوعت فنظيات المشرع لهذه الحالات وتتابعت في السنوات التالية ومع توالي صدور القوائين المشهدان

ومن حيث أن المادة ٢ من القانون رقم ١٧٨ لمسنة ١٩٥٢ أوربته « بجوزا المستناء من حكم المادة الأولى أذ نصت في الفقرة (ب) منها على أنه « بجوزا للإغسراد أن يمثلكوا ماثنى غدان من الأراضي البور والأراضي العسراوية لاستصلاحها ولا يسرى على هذه الأراضي حكم المادة الأولى الا بعد انتضاء خيس وعشرين سنة من وقت الملك هذا مع عدم الاخلال بجوازا التصرى بعد انتضاء هذه المدة » فطبقا لهذا النص يختلف حكم الأرض البور عن الإرض البور اعية سواء من فلحية أطلاق الحد الاقصى لملكية الأرض الولى أي البور خلال خيس وعشرين سنة من تاريخ المبلك أو من ناحية جواز التصرف فيها خلال هذه المدة . وأوردت المادة ( ه ) من هذا المرسوم بتانون اختلاما ثالثا يتعلق بطريقة احتساب التعويض .

ثم صدر القانون رقم 14 السنة ١٩٥٧ غوضع في المادة الثانية منه حداً. التصى لمسدر الارض البور التي يجوز تبلكها هو بماثنان غدان ولا يحسب في القدر المذكور ما تصرف فيه المالك وخرج من الاستيلاء وفقا لأحكام المرسوم بقانون المذكور . كما لاتخضع للاستيلاء الاراضي البور التي

منبق التصرف فيها بعقود ثابتة التاريخ قبل العمل بهذا القسانون » وفي ا القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٠ عبارة « هذا القانون » القانون ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ أجاز للمالك خسلال سنة من تاريخ العمل بهسذا القانون التصرف في حدودها مائتي غدان التي كان له أن يستبقيها من الأراضي البسور اذا كانت المدة انتضت منذ الترخيص في الرى قد استكملت خمسا وعشرين صنة خلال الفترة ما بين يوم ١ من سبتمبر ١٩٥٢ وبين تاريخ العمل بهذا القانون اي ١٣ يولية ١٩٥٧ . ( القانون ٣٤ لسنة ١٩٦٠ ) ثم مسدر القرار التفسيري رقم ٢ لسنة ١٩٦٠ وأجاز للمالك هذا التصرف أذا كانت المدة المذكورة قد استكملت بمسد يوم ١٣ يوليو ١٩٥٧ ثم عدل طريقت اجتساب المدة التي يجوز نيها التصرف بنص في القانون ١٢١ لسنة ١٩٥٨ على أن التصرف بجوز للمالك خلال ستة أشهر من تاريخ أخطاره بقرار مجلس الادارة النهائي في شأن الادعاء ببور الأرض . وحدد القانون لمجلس الادارة سنة بن تاريخ العبل به لاصدار قراراته في شأن الادعاء ببسور الأرض ومن هذه الملة الى آخر ديسمبر ١٩٦٠ وذلك بالقانون رقسم ٣٤ لسنة ١٩٦٠ وبالاضافة الى ذلك اورد القانون ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ تعدليين آخرين الأول منهما تعديل في بداية الخمسة والعشرين عاما التي تعتبر الأرض البور بعدها زراعية ، فبعد أن كانت في الرسسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ تحسب من وقت التملك صارت تحسب من تاريخ الترخيص في الري من مياه النيل أو الابار الارتوازية ويتعلق التعديل الثاني بطريقة احتساب التعويض عن الأرض البور الذي نصت عليه المادة ( ٥ ) .

وبن حيث انه وقد صدر بعد ذلك القانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٥٦ للجمديل المادة الأولى من القانون ١٩٨١ لسنة ١٩٥٦ المنطقة بالحد الاتصى للملكية كما أنه أخضع لتحديد الملكية أنواع الارض والغي بذلك الاستثناء الوارد في المادة الثانية من القانون ١٩٨١ لسنة ١٩٥٢ ويعتبر ما أورده تانون ١٩٥١ وتأنون ١٩٦١ في المادة الأولى من كل منهما القاعدة الاساسية التي يقوم عليها الاصلاح الزراعي و وهذه قاعدة من قواعد النظام العام نيسرى حكما باثر مباشر على كل من يعتلك وقت العمل باي من هذين القانونين اكثر من القدر الجائز تبلكه كما يحظر تانونا تجاوز الملكية هذا الصد في المستقبل و وبعد أن أرسى المشرع هذه القاعدة الإصلية نظم الأحكام التي تنكيل تنفيذها بالنسبة للحاضر والمستقبل وراي في سببل توقي زيادة الملكية

على هذا البحد في المستقبل أن يضبن عدم تبلك الزيادة ابتداء عن طريق تقرير بطلان العقود التي تؤدى الى هذا الثبك ومنع تسجيلها حتى يوفر على نفسه متابعة التصرفات المستقبلة وملاحقتها بالاستيلاء ولهذا خبى على بطلان كل عقد ناتل للملكية يترتب عليه مخالفة هذه الإجكام وعلى عدم جواز تسجيله .

ومن حيث انه يترتب على ذلك أن المادة الأولى من القانون رقم ١٢٧ المنة ١٩٦١ الله الفت الاستئناء الذي كان واردا في المادة الثانية سن القانون رقم ١٧٨ السنة ١٩٥٦ تطبق باثر بباشر وشابل . وهي أذ تقرر تناهدة بن تواعد النظام العام تعلوا على جبيع أنواع القواعد القانونية سواء كانت قواعد علمة أو استئناءات منها مثل النظام الذي كان مقررا للبور سبما يتضمنه هذا النظام من رخصة في التصرف نيها وشمل جميع أنواع الأرض بمريح نمى المادة الأولى واذ نصت هذه المادة على بطلان أي تعاقد ناتل بهذا القانون رخصة التصرف التي الموانين السبابقة في حضور بهذا القانون رخصة التصرف التي الجازتها القوانين السبابقة في حضور

ومن حيث أنه لايتمارض مع هذا صدور التانون رتم ٨٤ لسنة ١٩٦٣ في أللذى نص على أن يستبر مجلس أدارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي في نظر اعتراضات البور المتدبة من الملاك وفقاً لاحكام المرسوم بعانون رتم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ على أن يخطر المجلس الملاك بقراراته النهائية خلال مدة تنتهى في آخر ديسمبر سنة ١٩٦٤ ونص في المادة الثانية منه على أن يتم الملاك المعترضون المستندات الملازمة للفصل في الاعتراضات المقدم نهائيا منه خلال ثلاثة أشهر من تاريخ نشر هذا القانون والا سقط حقهم نهائيا في هذا الاعتراض ويعمل بهذا التانون طبقاً للهادة الثالثة منه من أول يناير مسنة ١٩٦١ من هذه الاحكام التانون ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ من هذه الاحكام التانون ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ أماس المجال علم جساء المائي من الإدارة أو للمعترضين بشأن البور الفصل في طبيعة هذه الاراشي وهل تعتبر بورا أم زراعية ، وذلك لتصديد المراكز المتانونية السابقة التي نشات وقت أن كان ثهة الاستثناء الخاص بالاراشي

البور وقد معدر هذا القانون لأن هناك كثيرا من المراكز القانونية المعلقة والتي نشات في ظل العمل بأحكام نظام البور بالتطبيق للقانون ١٧٨ لسفة ١٩٥٢ والقوانين المعدلة له وقبل الفاء التفرقة بين الأراضي الزراعيسة واراضي البور بالقانون ١٢٧ لسنة ١٩٦١ . ولا يمكن أن تستقر هذه الراكر الا اذا تحددت طبيعة الأرض - هل هي زراعية أم بور . ومن أجل الوصول الى هذا التحديد كى تستقر المراكز المعلقة ... صدر القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٦٣ بعد المهلة التي يمارس فيها مجلس ادارة الهيئة سلطته في هـــذا الشان غليس القصد من صدور القانون ١٢٧ لسنة ١٩٦١ هو الغاء كل ما تم في ظل هذا الاستثناء من مراكز قانونية سابقة على القانون المسلر اليه سواء ذلك الأرض او لن تصرف اليهم أو لاصلاح الزراعي وهده المراكز السبابقة تتوقف على ما اذا كانت الأرض قبل العمل بالقانون ١٢٧ السنة ١٩٦١ تعتبر أرضا زراعية متخصع للبادة الأولى من القانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ام بورا فتجرى عليها احكام الاستثناء الذي نصت عليه المادة الثانية منه والقوانين المعسطة لها ـ بكل ما يترتب على ذلك من آثار . يضاف الى ذلك أن خضوع الأرض البور للاستيلاء طبقا لاحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بعطى للمستولى لديه حقا في التعويض ولتقدير هذا التعويض احكام تختلف عن الأحكام الخاصة بالأراضي الزراعية حسبما نصت على ذلك المادة الخامسة من القانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المسدلة بالقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ ، ومن اجسل ذلك كان مسن اللازم اتاحة الفرصة لمجلس الادارة وللأفراد كي يتم ألفصل في اعتراضات البور ليمكن تحديد الآثار النرتبة على ذلك بالنسبة للحالات \_ السابقة على صدوره القانون ۱۲۷ لسنة ۱۹۸۱ .

ومن حيث أن الذي يخلص من كل ما سبق أن أعمال أحكام القانون رقم \$٨ لسنة ١٩٦٣ بجرى في نطاق القاعدة الاساسية في الامسلاح الزراعي وهي تعديد القدر الجائز تبلكه وبطلان أي تصرف ناتل الملكية على الزائد طبقا لاحكام القانون ١٩٢٧ لسنة ١٩٦١ وهذا ما تضمنه المذكرة الايضاحية للقانون \$٨ لسنة ١٩٦٦ التي جاء فيها أن القانون رقم ١٩٢٧ لسنة ١٩٦١ التي حق الانسراد نهائيا في تبلك أي مساحة من الاراضي البور أو المسحراوية فوق الصد الاقصى المدموح بتبلكه من الاراضي الزراغية ومن عكمها ، هذا ما جاء في المذكرة الايضاحية ، ومن الواضح

انه الغاء رخصة التصرف في الاراضي البور بالقانون ١٢٧ لسنة ١٩٦١ مر لا يترتب عليه اهبال القانون ٨٤ لسنة ١٩٦٦ لما سبق أن تبين أن أهبال. هذا القانون يتم في نطاق الاحكام الاخرى التي كان نظام البور يقسررها بالنسبة للمراكز السبليقة على صدور التانون ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، وعلي خلك غلك منظام البور السبليقة على صدور التانون ١٩٦١ لسنة ١٩٦١ ، سبقط الرخصة التي كان نظام البور السباق تقررها للتصرف في الارض الزائدة عن الحد الاتصود بقرار مجلس الادارة في شأن بور الارض تليا للعمل بالقانون ١٩٦٧ لسنة بهرار مجلس الادارة في شأن بور الارض تليا للعمل بالقانون ١٩٧ لسنة ال١٩٦١ م يذكر في ديباجية القانون ١٩٧ لسنة ١٩٦١ لم يذكر في ديباجية في من المتعانون ١٩٦ لم يذكر في ديباجية نظام البور به القانون ١٩٧ لسنة ١٩٦١ م يذكر في ديباجية نظام النور به ١٩٨٤ لم ينكر في ديباجية نظام النور به ١٩٨١ نظام النور به المناق تطبيق القانون ١٩٧ لسنة ١٩٦١ ما تلويخ العبل بالقانون ١٩٨ لسنة ١٩٦١ ما تلويخ العبل بالقانون ١٩٠ لسنة ١٩٦١ ما تعين السنيماد في المال بالقانونين مستدادي في استبعاد في المال بالقانونين شك في استبعاد في ترامن العبل بالقانونين ١٩٠٠ المناق علي المستبعاد في ترامن العبل بالقانونين من استبعاد في المالية العبار بالقانونين د المستبعاد في المستبعاد في ترامن العبل بالقانونين د المستبعاد في استبعاد في ترامن العبل بالقانونين د السنة ١٩٩١ مستبعاد في ترامن العبل بالقانونين د السنة ١٩٩١ مستبعاد في السنيماد في ترامن العبل بالقانونين د السنة ١٩٩١ مستبعاد في المستبعاد في المستبعاد في ترامن العبل بالقانونين د السنيماد في السنيماد المسالة على المستبعاد في السنيان المسالة على المستبعاد في السنيان المستبعاد في السنيان المسالة على المستبعاد في المستبعاء في المستبعاء المستبعاء في المستبعاء ال

ومن حيث انه عن الدفاع الاحتياطي الذي أورده المطعون ضدهم في. محيفة الاعتراض وأساسه أن حالتهم تتدرج تحت حكم الملكية الطارئة وفقا لاحكام القائونين رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ و. م لسنة ١٩٦٩ ، غان التطبيس قد الصحيح لاحسكام القانون في هذا المحسال يتطلب أول كل شيء أن تؤولا. الشخص ملكية قدر من الارض بعد العمل بأحكام أحد من هذين القانونين وذلك طبقا للفقرة الاخرة من المادة الثانية من القانون ١٢٧ لسنة ١٩٦١ والمادة المسابعة من القانون . 6 لسنة ١٩٦٩ . وفي الحالة موضوع هــذا. الطعن مان ملكية مورث الطاعنين للاراضى البور الشار اليها لم تحقق له بعد العمل بأي من هذين القانونين . بك أن أساس المطالبة في الاعتراض. أن هذه الاراضى كانت مملوكة له وقت العمل بالقانون ۱۷۸ لسنة ١٩٥٢ واستبرت على ملكية في ظل القانون ١٢٧ لسنة ١٩٦١ والى أن توفي أو من المسلم به أن القرار الذي يصدر في شأن بور الارض هو قرار كاشفه. لحالة الأرض وليس نشأ لها ، ومها تأخر وقت مسدوره مان أثره يسرى. منذ العمل بالعكام القانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ . فلا يسوغ القول بأن مؤدى تراخى صدور هذا القرار هو ايلولة الارض بسبب جديد الى المالك ، ويضاف الى ذلك أو بالنسبة للطاعنين مان مقتضى أعمال الاثر المساشر هم المسابقة المن المناع المسرف في الملكية التي طرات في طل المقوانين السابقة على هذا القانون ولم يتم التصرف غيها قبل صدور القانون . • لسنة 1971 .

اذ أن هذا ؛ مقتضى الاثر المأشر لهذا القانون الأخير هو الغاء الرخصة اللتي كانت معنوحة للمالك طبقا للمادة الثانية من القانون رقم ١٢٧ لسنة. ١٩٩١ •

(طعن ١٥٩٤ لسينة ٢٧ ق \_ جلسة ٢٢/٢/١٩٨١)

قاعسدة رقسم (١٩)

## ال دا :

القاتون رقم ١٤٨٨ لسنة ١٩٥٧ بتعديل بعض احكام القانون رقام ١٨٨٨ لسنة ١٩٥٧ بالإصلاح الزراعي — استيلاء الحكومة خلال سنة من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٤٨٨ لسنة ١٩٥٧ على ما يجاوز ماتني فادان من الإراض البور الملوكة للافراد في ١٩٥٧/٩/١ لقاء تعويض — عدم الاحتداد بها يحدث بعد هذا التاريخ من تجزئة الملكية بسبب الميراث أو الوصية — لا يخضع الاستيلاء الاراضي البور التي سبق التصرف فيها بعقود غلبة التاريخ قبل العمل بالقانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٧ — يجوز المالك خلال سنة من تاريخ العمل بهذا القانون التصرف في حدود ماتني فالن الترخيص في الري قد استكملت خمسا وعشرين سنة خلال الفترة ما بين يوم ٩ من سبتير سنة ١٩٥٧ وبين تاريخ العمل بالقانون رقم ١٩٥٨ اسنة ١٩٥٧ في الاي موادد والمروط التصرف ومدته ٠

## ملخص الحكم:

صدر قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ بتعديلً بعض أحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعى نص على المه هلى المه و استثناء من أحكام البند (ب) من المسادة (٢) من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، المشار اليه ، وضبح عدم الإخلال بلاحكام المادين (٣) و(٤) بند (١) بنه ، تستولى الحكومة خلال سنة من

تاريخ المعلى بهذا القانون ، نظير التمويض المنصوص عليه في المسادة (ه) من المرسوم بتاتون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ سالف الذكر ، على ما جلوز ماتني غدان من الارائدي البور المهلوكة للافراد يوم ٩ من سبنبير سنة ١٩٥٦ مع عدم الاعتداد بما حدث بعد هذا التاريخ من تجزئة في الملكية بسسبب المهرات او الوصية ، ولا يحسب في القدر المذكور ما تصرف فيه المالك وخرج من الاستيلاء ونقا لاحكام المرسوم بقانون المذكور كما لا تخضع للاستيلاء من الاراضي البور التي سبق التصرف فيها بعقود ثابتة التاريخ تبل العمل بهذا العالون .

ومع ذلك يجوز للمالك خلال سنة من تاريخ العمل بهذا القسانون ك التصرف عى حدود ماتنى عدان التى كان له أن يستبقيها لنفسه وفقا لحكم الفقرة السابقة > أذ كانت المدة التى انقضت منسذ الترخيص فى الرى قد. استكملت خمسا وعشرين سنة خلال الفترة ما بين يوم 1 من سبتبر سنة. 1901 وبين تاريخ العمل بهذا القانون

وتنتتل ملكية الاراضى المستولى عليها بالتطبيق لاحكام النقسرة الاولى الى مصلحة الاملاك الاميرية لاستصلاحها والتصرف ميها وبقا المادة (٢) من القانون رتم ٦٤٣ لسنة ١٩٥٥ المشار اليه وذلك نيما عدا ما تترره باللجنة العليا للاحتفاظ به من تلك الاراضى لصسلاحيته للتوزيع أو لتنفيسة بشروعاتها .

ونصت المادة (٣) على أن يعبل بالمادة الثانية من تاريخ نشر هذا! القرار . وقد نشر بالوقائع المصرية في ١٣ يولية سنة ١٩٥٧ .

ومن حيث أنه في ١٩٥٧/٨/٢١ أخطسرت الجنة العليا للامسلاح الزراعي مندوب منطقة فاتوس — والامين العام للشهر العقاري ومنتشي السياحة بالزنازية والملك بورث الطاعنين الله تطبيقا الإحكام القرار الجمهوري بالمتاتون ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ والذي لا يسمح بتملك أكثر من مائتي غدان من الاراضي البور ونظرا لانه قد سبق صدور قرار اللجنة العليا باعتبار مساحة الراس ٣ ط ١٩٨٨ في الملوكة للسسيد/ . . . . بالنساجاة من الاراضي البور وتطبيقا لهذا القانون يتم الاستيلاء على مايزيد عن مائتي غدان من هذه الاطبان وقدره ٥ سي ١٩ ط ٣ في ١٨٨٠ وتواعي بالماشر

ثمورا وذلك ما لم يتعدم المالك بمستندات رسمية ثابتة التاريخ تثبت تصرفه في هذه المسلحات أو بعضها تبل صدور هذا القانون وفي هذه المسالة تحال الينا المستندات لدراستها ويؤجل الاستلام لحين الاخطار بالنتيجة وتغضلوا » ( ص ٨٥ من ملف الاترار المشار اليه) .

ومن حيث أنه وقد ثبت هذا كله فأن الاراضى البور التي تزيد عن بهائتي غدان تكون بحلا للاستقلاء من وقت العمل بالقانون ١٤٨ لمسنة ١٤٨ ولا يمند بالتصرفات فيها الا أذا كانت ثابتة التاريخ تبل العمل بهذا القانون ويمتنع بالقالى على الخاشع لهذا القانون أو الحارس على أمواله بمثلا قانونيا له أن يتصرف في هذه المساحة الزائدة عن المائني شهدان .

ومن حيث أن العقد الذي باع بمقتضاه الحارس على أموال مورث المامنين أملاك المورث أبرم في ٣١ من أكتوبر ١٩٥٧ أي بعد العمل بأحكام الالقانون ١٤٨٨ ألسنة ١٩٥٧ على مذا المقد لا يمكن أن يكون محلا له ما يزيد على مائتى غدان من الاراضى البور المملوكة للبائع ولا يكون لمورث هذه ما يركدن المورث هذه التأتون المذكور .

ومن حيث أن هذا هو ما انتهى اليه القرار المطعون فيه فأن النتيجة التى خلص اليها تكون صحيحة ولكن مع اسنادها الى أسباب هذا الحكم ويكون الطعن غير قائم على سند من القانون متعينا رفضه .

(طعن ۱۷۱ لسنة ۱۹ ق -- جلسة ۳۰/۱۹۸۲)

### قاعدة رقم ( ۲۰ )

#### : 12 48

نص المادة التثلية من القانون رقم ١٤٨٨ أسنة ١٩٥٧ معدلة بالقانون رقم ١٤٨٨ أسنة ١٩٥٨ معدلة بالقانون ما جاوز المنادء على ما جاوز مائتى فدان من الاراضى البور الملوكة للافراد يوم ٩ سبتبر ١٩٥٧ مع عدم الامتداد بما حدث بعد هذا التاريخ من تجزئة بسبب الميراث أو الوصية ــ اسبئناء الاراضى البور التي سبق التصرف فيها بعقود نابتة التاريخ قبل طلعل بالقانون رقم ١٩٥٨ السنة ١٩٥٧ م

#### مُلخص الفتوى:

ان نص الفترة ب من المادة ٣ من تانون الاصلاح الزراعى المصلة بالثانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ يقضى بأنه يجوز للافراد ان يمتلكوا اكثر من مالتى قدان من الاراضى البور والاراضى الصحراوية لاستصلاحها وتعتبر هذه الاراضى زراعية فيسرى عليها حكم المسادة الاولى عند انتفساء خمس وعشرين سنة من تاريخ الترخيص فى الرى من مياه النيل او الابار الارتوازية سويستولى عندئذ لحد المالك على ما يجاوز مائتى غدان نظير التعويض المنسوص عليه فى المسادة ه وذلك كله مع عدم الاخلال بجواز التعمري فى هذه الاراضى تبل انتضاء المدة المشار اليها ويصدر مجلس الدراة الهيئة العاملة للاصلاح الزراعى ترارا فى شأن الادعاء ببور الارض يملن الى ذوى الشان بالطريق الادارى خلال خيسة عشر يوما من تاريخ اصداره .

وتنص المادة الثانية من العانون 1/4 لسنة ١٩٥٧ المعدلة بالقانون رقم ١٩١١ لسنة ١٩٥٨ ، ٢٤ لسنة ١٩٦٠ على انه « استثناء من احكام الهند (ب) من المادة ٣ من المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٢ المسار المه وبع عدم الاخلال باحكام المادتين ٣ ، ٤ بند (١) منه - تستولى الحكومة منظير التعويض النصوص عليه في المادة م من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ سالف الذكر على ما جاوز مائتي فدان من الاراضي البور المائلة ١٩٥٢ سالف الذكر على ما جاوز مائتي فدان من الاراضي البور بعد هذا التاريخ من تجزئة في المكية بسبب الميراث أو الوصية ولا يحسب عد هذا المتاري ما تعمرف فيه المالك وخرج من الاستيلاء وفتا لاحكام المرسوم بقانون المذكور كما لا تخضع للاستيلاء الاراضي البور التي سسبق التصرف فيها بعقود ثابتة التاريخ تبل المعل بالقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٧) .

ولما كان الواتع بالنسبة للحالة المعروضة أن المالك المذكور ببتك حوالى ٢٦٣ تسراطا و١٥ سهما تصرف في مساحة ٣٣ تسراطا و١٧ سهما و١٥٤ ندانا منها بمسوجب تنازلات الى أولاده وتضربين ثبث طريخها في ٢ من يولية سنة ١٩٥٧ بالتصديق على توتيسع المتسازل عنها

بمصلحة الشهر المقارى قبل العمل بالقانون رقم ١٤٨ لسمسنة ١٩٨٧ وأى قبل ١٣ من يولية سنة ١٩٥٧ الامر الذي يخرجها من تطبيق أحسكام هذا القانون ــ ومن ثم يمتنع الاستيلاء على الاطيــان موضوع هــده التصرفات ... ولا يقدح من هذا القول بأن العقود التي اشترى بمقتضاها المالك المذكور هذه المساحات من مصلحة الاملاك الاميرية قد تضمن نص البنسد ٢٢ منها شرط يهنع المسترى من التصرف في الارض المستراة طالما انه لم يسمدد كامل الثبن أو لم يحمسل على أذن كتمسابي من المصلحة بذلك ــ وانه اعمالا لنص المادة ٨٢٤ من القانون المدنى تكون هدده التصرفات باطلة لصدورها على خسلاف الشرط المانع من التصرف الوارد بالعقد ـ اذ ان الثابت من الاوراق ومن الاطلاع على كتــابا مسلحة الاملاك الصادر منها الى مصلحة الشهر العقسارى برقم ٢٤٠ في ٢ من يولية سسنة ١٩٥٧ أن مصلحة الأملاك قد أرفقت به المتلازلات المذكورة وطلبت ميه من مصلحة الشهر العقساري اجراء اللازم للتضديق على التوقيعات مي هذه التنازلات واعدتها للمصلحة ... الامر الذي يستشف منه موافقة المسلحة على هذه التصرفات ، فضلا على انه بمشابة اذن كتسابى من المسلحة باتمام هذه التصرفات سـ الامسر الذي يمتنع معسم اعمال الشرط الوارد بالبند ٢٢ من عقد الشراء المشار اليه آنفا \_ وتصبح بذلك هذه التصرفات صحيحة منتجة لاثارها \_ ولا تخضع لتطبيسق احكام القانون ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ .

( فتوی ۲۲۹ — نی ۱۹۹۲/۱۱/۲ )

قاعدة رقتم ( ۲۱ )

الســـا :

خضوع الاراضي الصحراوية لاحكام الرسوم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ .

### ملخص الحكم :

ان نص المادة الاولى من المرسوم بقانون ۱۷۸ استة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعية الزراعي الزراعية الاراغي الزراعية الكثر من مائتى ندان سوكل عقد يترتب عليه مخالفة هذا الحسيكم يعتبر

باطلا ولا يجوز تسجيله ولم يستنى بنص النبادة الثانية من ذلك صوى الاراضى البود الطوكة للاعراد والشركات والاراضى الموقفة كل بالشروط وفي الحالات التى غرضها هذا المرسوم بقسانون ، وبذلك بنت الاراضى الصحراوية خاضعة لاحكامه .

( طعن ۹۱ السنة ۲۱ ق ــ جلسة ۱۹۸/۱۱/۳۰ )

### قاعدة رقم ( ۲۲ )

### البــــدا :

المادة التاتية من القانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي — اختصاص اللعنة العليا الاصلاح الزراعي في شأن الادعاء ببور الارض — التظلم بنه — ميماده — قرار اللجنة العليا للاصلاح الزراعي يعتبره القانون نهائيا وقاطعا لكل نزاع — الاعتراض المقدم امام اللجنة القضائية الاصلاح الزراعي بالاعتداد بعقد البيع تاسيسا على أن الارض محلة من الاراضي البور التي لا تخضع للاستيلاء — اختصاص اللكنة القضائية — رفض الاعتراض •

#### ملخص المسكم :

انه بين من الاوراق أن اللجنة العليا للاصلاح الزراغي أصدرت الترار ٢٩٠ على ١٩٥٧/٩/٤ بالتصديق على تترير لجنة البدور برفض الاعتراض المعتم منه والمتضمن انطباق البند (ب) من الملاة الثانية على مسلحة ٩ س/٢٩/١ ط. وقد أخطر المستولى لديه بذلك في ١٩٥٧/٩/١ وباته تثنيذا لترار اللجنة العليا المشار اليه تكون المسلحات المذكورة من الاراضي الزراعية المستولى عليها أعبارا من صدور قرار الاستخياد الإحداثي لديه عني ١٩٥٧/١/١ ( ص ١٩٦٧) وقد صدر هذا القرار قبل اتضاد اجراءات الاستعلاء النهائي التي تقول الهيئة انها صت بحد ذلك .

ومن حيث أن الفقرة (ب) من المادة الثانية من القانون ١٧٨ لسنة المرا تنص على أن تصدر اللجنة العليا للاصلاح الزراعي قرار في ثمان الادعاء ببور الازض يطن الى دوى الثمان بالطريق الاداري خلال حسسة

<sup>(90-33)</sup> 

جثر يديه من تلويخ اصماره ، ولهم أن ينظلموا بنه ألى اللجنة العليا رأسا يخلل فلاتين يوبا من تلويخ المعارد من يخلل فلاتين يوبا من تلويخ إعلانهم ، ويكون شران اللجنة الذي تعبدره بمد بهدا المحاد نهاتيا وقاطعا لكل نزاع في شأن الادعاء ببور الارض وفي الاستيلاء المترتب على ذلك ، واستثناء بن المسكلام قانون مجلس الدولة وقانون نظام التشاء لا يجوز طلب الفاء الترار المذكور أو وقف تنفيذه أو التمويض عنه .

ومن حيث انه عن اختصاص اللجنة التضائية بنظر الاعتراض رقم ٧٨٧ لسنة ١٩٧٥ بحل هذا الطعن ان ما يطلبه المعترض هو الاعتداد بالعقد المشام إليه والمفاء الاستهلاء على الارض بجل هذا المعتد . وهذا بها يدخل في اختصاص اللجنة بالتجليق لاحكام الماه ١٩٦٤ مكر من المعانون ١٨٨ لسنة في إنها إلى المسلمة ال

ومن حيث أن القرار المطمون هيه قد صدر على خلاف ذلك خاله يتعين المجكم بالبغائه والحكم بالمقومات المجلم المجتم بالمقومات المجتم المجتم بالمقالم المجتم المجتم

وبن حيث أنه من الموضوع غانه وقد ثبت أن اللجنة العلما للاهسداج الزرامي أن المجنة العلما للاهسداج الزرامي أن الرض حلام عبد المين المرض حلام عبد المين المرض حل منذ المين المرس بينها بور ولا تخضع للاستيلاء وهذا القرار يعتبره المنافق كما المنافق المين المساعن في أعتراضه الاجتداد بعقد الميم بأسيسا على أن الارض حطه هي من الاراضى المين المين بالميروضات والمنافق المنافق بالميروضات .

(طعن ۱۲۰۱ اسنة ۲۰ ق ــ جلسة ۲۱/۱/۱۸۱۱) ملتوظة:

تراجع الطبيع الرقيعة ٢٧ ؛ ١١٦ ليبنة ١٨ ق المحكوم عليها بجامعة ١٨٠/٥/١٠ مجموعة السنة ٢٤ ورتم ٧٩٠ لسنة ٢٠ القضائية المحكوم

أُعَيِّهُ بِطِلْتَنَةُ ١٩٤٩/١/ بِمِجْبُوعة السنَّة ٢ مِبدًا ٢٥ والتي صدرت احكامةا يعد العمل بالقانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٦٣ الذي أنْفِي أختنساس مجلسل غدارة الهيئة في تقرير بور الأرض من عدمه اعتبارا من ١٩٦٤/١٢/٣١ .

### قاعسدة رقسم ( ۲۳ )

#### : 12 41

مجال تطبيق المقوبات الواردة في الحادة ١/٧ من قانون الاصلاح الزراعي ان تكون المفافة قد تبت بقصد تعطيل احكام المادة الاولى ... ثبوت أن الراضي التي لم يقدم عنها الاقرار هي من الراضي النور المستفاه بمقتضي المادة النائية من سريان المادة ١/١ ... صدور القانون رقم ١٤٨ أسنة ١/٥٥ نفر نفر للاستيلاء على ما زاد عن صدور القانون رقم ١٤٨ أسنة ١/٥٥ نفر نفر الاستيلاء على ما زاد عن مادا المكتم ما دام المالك عد مادي مادي مادي مادي المور ... لا يؤثر في هذا المكتم ما دام المالك عد يتضاف المالك المتحرف في الزيادة تصرفات ثابتة التأريخ قبل صحور هذا القانون ... انشاء عمل المالك المالك عد يتضاف المالك المالك المالك عن المالك الم

# ملخص الفتوى:

ان نص المادة ١٧ من تانون الاسسلاح الزراعي تقتضي بان يعاتب بالكتيس كل بن فام يُعبل بن شالله تعطيل احكام المسادة الاولى نفسلا أهن مسادرة ثمن الارغي الواجب الأسفيلاء عليها والله يعاتب ايضا بالخيس على بن يتعمد من مالكي الاراغي التي يتفاولها حكم العاتون أن يحسط من يقتنه إو يضعف تربيها أو ينسد ملحقاتها بقصد تقويت تبام الانتفاع بها يؤتت الاستيلاء عليها سد وكذلك يعاتب بالحبسس كل من يتمترف تعترف تحترف المتقادة المتعادة عليها مع علمة بلك . كما يشفى التنسيل التشتريش المتعادة المادة الرابعة مع علمة بلك . كما يشفى التنسيل المتعادة الفلية الملهد التراعي بان تسرى احكام المسادة ١٩٥٧ عن اللهنة الفلية الملاسلاح الزراعي بن تسرى احكام المسادة الامتيا النراعي عن الميعاد القانوني اذا كان ذلك بقصد تعطيل احكام المسادة الإولى بن غل الميعاد القانون سر واشيرا غان نص المسادة ١٧ مكرا من قانون الامسلاح الزراعي بقلي بانه يعفى بن المتعلم أبها في ذلك المسادرة كل بالايخ و شريك الارامي يقضى بانه يعفى من المتعلم أبها في ذلك المسادرة كل بالايخ و شريكه وشريك

- بيادر من تلقاء نفسه بالرجوع عن التصرف المخالف للقانون أو بابلاغ الجهاسة المختصة أمر هذه المخالفة .

ولما كان بحث تطبيق احكام المادة ١٧ مكرا يتنفى بالضرورة. بحث مدى انطباق احكام المسادة ١٧ على الحالة المعروضة - وكان تطبيبتي احكام هذه المسادة الاخرة يستلزم هو الاخر أن تكون المخالفة قد تبتم بتصد تعطبل احكام المسادة الاولى من قانون الإصلاح الزراعى .

ماذا كان الثابت أن هذا القصد لم يتوافر ولم يكن ليتوافر لدى الماثك المذكور ، ذلك انه ثبت من مطالعة قرارات مجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي الصادرة بشان اعتراضه على الاراضي الشتراة من مصلحة الاملاك \_ باعتبارها من الاراضى البور \_ ثبت إنها جميعا من الاراضى البور المستثناة بحكم المادة الثانية من قانون الاصلاح الزراعي من تطبيق أحكام المادة الاولى من هذا القانون عليه ــ لذلك مان امتناعه عن تقديم الاقرار المطلوب منه ما كان ليؤدى الى تعطيسل احكامه المسادة الاولى - ولا يقدم في هذا القول بأن القصد الجنائي لدى المالك المذكور قد توافر بصدور القانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ الذي تفي بالاستيسلاء على ما زاد لدى المالك على ماتني غدان من الأراضي البور وذلك بالمتناعه رغم صدور هذا القانون عن تقديم اقراره الى الهيئة العامة للاسسلاح الزراعي - اذ يرد على ذلك بان المالك المذكور قد تصرف في المساحات الزائدة لديه عن النصاب الجائز له الاحتفاظ به قانونا تصرفات ثابتــة التاريخ قبل صدور هذا القانون الامر الذي يخرجها من تطبيق احسكامه ثم الخطر الإصلاح الزراعي بها مها يفصح عن توافر حسن النيسة لديه وينفى عنه تواغر القصد الجنائي وبن ثم يبعده عن طائلة العقاب المنصوص عليه في المادة ١٧ من قانون الاصلاح الزراعي ــ وبالتالي فانه لا يكيسون ثمة مخل لتحث مدى الطباق اجكام المسادة ١٧ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي عليه .

( متوی ۷۲۹ ــ فی ۱۹۲۲/۱۱/۱)

### تمليــق:

بطسية ۱۹۸۳/۱۲/۳ تضت المحكمة الدستورية العليا في التضية يرقم ۹۲ لسينة } ق دستورية بالآتي

١ \_ ساوى المشرع بين الأراضي الزراعية والأراضي البور والصحراوية من حيث خضوعها جميعا للحد الاتصى للملكية الزراعية وذلك . اعتبارا من تاريخ نفاذ القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ في ٢٥ يوليو سسنة ١٩٦١ الذي عدل المسادة الأولى من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالإصلاح الزراعي ، وكان هــذا التعديل بمقتضى هذا القـانون الأخير انبا يتعارض محسب مع نص الفقرة الأولى من البند (ب) من المادة الثانية من المرسوم بتانون بسالف الذكر ب المعسدلة بالتانون رقم ١٤٨ السينة ١٩٩٧ - والتي كانت تسيتثني الأراضي البور من الحد الاتصى الملكية الزراعية ٤. مانه يكون قد الغي نص هــذه الفقرة ضمنا دون أن يهقد هدذا الألغاء التشريعي الى نص الفقرة الأخسرة من ذلك البند والذي يتضمن مانعا من التقاضي بالنسسبة للقرار الذي يصدره مجلس ادارة الهيئة المسامة للاصلاح الزراعي في شسأن الادعاء ببور الأرض وهو النص الطعبون في دستوريته . ومتتمى ذلك أن هـذا النص وأن كان قد اضحى معطلا اذ لم يعد له مجل برد عليه بعد الغاء الاستثناء الخاص بالأراضي البور اعتبارا من تاريخ نفاذ القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ على ما سلف بيانه ، الا انه مع ذلك لم يفقد وجوده كنص تشريعي الماص بالأراضي البور لا يرتد الى الماضي ... أي الى الفترة التي تبدأ من ثاريخ نفاذ قانون الاصلاح الزراعي في ٩ سسبتمبر ١٩٥٢ حتى ثاريخ نفاذ القانون رقم ١٢٧ لسئة ١٩٦١ في ٢٥ يوليه سنة ١٩٦١ ، ومن ثم غلا يحول الفاء الاستثناء الذي كان مقررا بالفقرة الأولى من البند (ب) سالف الذكر دون النظر في الطعن بعدم دستورية الفقرة الأخيرة من هـــذا البند وذلك من قبل الذين نشـــات لهم مراكز قانونية تتعلق بتطبيق الاستثناء المثمار اليه خلال فترة نفاذه وبالتسالي توافرت لهم مصلحة شخصية في الطعن بعدم دستورية النص المانع من التقاضي دفاعا عن تلك الراكز القانونية .

٢ - ان المشرع لم يسبغ على مجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح. الزراعي ــ جال اصداره قراره بشان الارض البدور التي كانت مستثناة من الحد الاتمى للملكية الزراعية - ولاية المصل في اية خصومة تنعقد أمامه بقرارات حاسمة طبقا لاجراءات وضمانات معينة ، وأنسا عهد اليه اصدار قراره بشدان الارض البدور بعد محص طلب استثنائها ثم قراره في التظلم الذي يرمع اليب وذلك لبيان طبيعة الأرض موضوع الطلب وما أذا كانت بورا أم أرضا زراعيسة ، ودون أن يغرض المشرع على مجلس الادارة اخطار ذوى الشان للبثول أمامه لسماع اتوالهم وتقسديم اسانيدهم وتحقيق دغاعهم أو يوجب عليسه تسبيب ما يصسدره من قرارات الى غير ذلك من الاجراءات القضائية التي تتحقق بهسة ضمانات التقاضى ، واذ كانت الهيئة العامة للاصلاح الزراعي من اشخاص القانون العسام وتقوم على مرفق عام مان قسرار مجلس ادارتها بشسان الأرض البور يعد قسرارا اداريا نهائيا تفصيح به جهسة الادارة عن ارادتها الملزمة بقصد احداث اثر قانوني هو اعتبارها من الأراضي الزراعية أو الأراضي البسور وخضوعها بالتالي لحسد الاقصى للمابكية الزراميسة من عِدِمِه .

٣ — ان الفترة الانجية من البنسد (ب) من المادة الثانية بن المرسوم بتانون رقسم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي المصادر من مجلس رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ اذ نصت - فيها يخص القرار المسادر من مجلس ادارة الهيئة المصلحة للاصلاح الزراعي بشان الادعاء ببور الارض - على انه « استثناء من احكام قانون مجلس الدولة وقانون نظام التضاء لا يجوز بطلب الفياء القرار المنكور أو وقف تنفيذه أو التعويض عنه » م تكون قد تضييت جهارا المتهاعي في شبان هؤا القرار وانطوب على تحصين له من رقابة المؤسساء - رغم أنه من القرارات الادارية النهائية - الإمراد للدي يخالف حكم كل بن المادتين ، إ و ٦٨ من البيستور القائم وما أوردته الدساتير البسامية .

النعتبل الكالي

الاقتبرادِات ------

الفرع الاول : قسدر الاحتفاظ الفسرار القسرار

# الفرع الأول قدر الاحتفاظ

### قاعسدة رقسم ( ۲۶ )

: 12-45

القانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۲۱ ولالحت التنفيذية الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ۱۹۷۳ لسنة ۱۹۲۱ – للمالك الخاضع لاحكام هــذا القانون مطلق الحرية في أن يبين المســاحات التي برى الاحتفاظ بهــا انفسه على الانبوذج المحد لذلك في هــدود النصاب القانوني الاصلاح الزراعي مكزم باحترام ارادة المالك الذي استوفي الاجــراءات القراة قانونا بيوز للجنة الفرعية للاصــلاح الزراعي أن تنــل زمام الاختيار من يد المالك الى يد الاحتلاح الزراعي كجزاء حالة عدم تقــديم الخاضع للاقرار أو ذكره بيانات غير صحيحة ــ السلطة المقررة للجنة الفرعية جوازية غلها أن تستعملها أو تترك الاختيار للمالك .

the section of the section of

### مَلَخُص المسكم:

من حيث أنه بالنسبة لموضوع الطعن وهو الفنياء قرار اللجنسة التضائية المطعون فيسه توصلا لاستبعاد المسساحة المشسفولة بالماكينة وبالنسالي استعادة الملكينة ذاتها من الاستيلاء في تطبيق احسكام القانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ الذي خضعت له مورثه الطاعنين وتم الاستيلاء ببتقضاء على المساحة محل النزاع — غانه بالرجوع الى احكام هذا التانون واحكام لائحته التنفيذية الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٧٦ لسنة ١٩٩١ — ببين بوضوح انه بعصد أن صددت المادة الأولى الملكية من هذا القدر بسبب المراث و الوصسية جاعت المادة الثائشة لتتر حق الحكومة في الاستيلاء على ما يجاوز الصد الاتحى الذي يستبعده الملك طبقيا للهواد السيابتة : وهذا النص صريح في أن الملك الخاضع لاحتاظ بهيا لنفسسه في حدود المئة غدان على أن تسستولى الحكومة على ما عداها ، اكد هذا اللائحة التنفيذية لهذا القانون حين الزمت الملك على ما عداها ، اكد هذا اللائحة التنفيذية لهذا القانون حين الزمت الملك على ما عداها ، اكد هذا اللائحة التنفيذية لهذا القانون حين الزمت الملك

بيالت عـذا النبوذج مساحة الاراضى المولكة له وبا يريد الاحتنساظ 
به منها — ولازم ذلك أن الامسلاح الزراعى ملزم باحترام ارادة الملك 
في هذا الفسان غلا يستولى على ما يدخل في المساحة التى يحددها المالك 
لاجتباطه بل أن القسانون لم ينقل حق لختيار المساحة الستولى عليها 
للامسلاح الزراعي الا في حسالة واجدة كنوع من الجزام عند مغلقة 
الخاضح للاستيلاء لاحكام اللائحة التنبيذية وهي الحسالة المنصبوب 
عليها في المادة الخامسة من المرسسوم بقانون المسادر بشأن اللائحة 
التغنية للمرسسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٢ حيث نصت على انه 
للجندة الغربية أن تعين الأرض التي تبقى للمالك وذلك مع عدم الاخلال 
للجندة الغربية أن تعين الأرض التي تبقى للمالك وذلك مع عدم الاخلال 
بحكم المادة (١٧) من المرسسوم بقانون المسار أليه — ومعاد ذلك أن 
كجزاء على ذكره بيئتات غير صحيحة أو ناقصة وحتى في هدده الحسالة 
وظلى الرغم من أنها المتراة كجزاء نقد ترك الأمر جوازيا للادارة أبا أن 
تعمل سلطتها في ذلك أو تترك الاختيار لمالك .

ومن حيث أنه بانزال هـذه الاحكام على واقعة النزاع وهي تخلص حسبها استظهره تقـرير الخبير في الاعتراض امام اللجنسة القضائية في أن مساحة ١٠ س ٣ ط بعوض جبيان ٢ (ص ١ ) بها عليها من ماكنة وسكن وحرم الماكنية تبخل ضحين ما احتيظت به مورثة الطباعتين في أقرارها المؤرخ ٣٠٠ أغسطس سنة ١٩٦١ المقبدم منها الى الهيئة العرارها المؤرخ ٣٠ من أغسطس سنة ١٩٦١ المسلحة ١٩٦١ على مساحة ١٩٦١ سميم فقط منها وعليها الماكنية بحجة عدم تيام المالكة تتمليم مساحة ١٦ سميم ووجودها زائدة لديها عن المائة قسدان التي احتيظت بها ١٠٠ سميم ووجودها زائدة لديها عن المائة قسدان التي احتيظت بها ١٠٠ سميم ووجودها زائدة لديها عن المائة قسدان التي احتيظته برغيبا المالكة التي البنتها في اقرارها بالاستيلاء على مساحة تدخل في الارض التي عينها الخاشمة للاحتفاظ بها عينها الخاشمة للاحتفاظ بها عينها الخاشمة للاحتفاظ بها عينها الخاشمة للاحتفاظ بها مناتها تكون بذلك قد خالفت حكم التأتون ويكون قرارها في هـذا الشأن مغيبا متعينا الحكم بالفائة واستبعاد واستبعاد المستولى عليها من الاستيلاء لدى المسيدة مساحة المستولى عليها من الاستيلاء لدى المسيدة مناسة عينها المناسة المستولى عليها من الاستيلاء لدى المسيدة مساحة المستولى عليها من الاستيلاء لدى المسيدة مناسة عينها المناسة المستولى عليها من الاستيلاء لدى المسيدة مساحة المستولى عليها من الاستيلاء لدى المسيدة مناسة عينها المناسة المستولى عليها من الاستيلاء لدى المسيدة مناسة عينها المناسة المستولى عليها من الاستيلاء لدى المسيدة مناسة عينها المناسة المستولى عليها من الاستيلاء ومناسة عينها المناسة عينها المستولى عليها من الاستيلاء عدم عينها المناسة المستولى عليها من الاستيلاء عدم المستولى عليها عن الاستيانة عدم المناسة عينها ع

وان هيذا الغرق بالزيادة مبيسوح به حسببا انصحت عن ذلك الهيئة في يجابها المؤرخ ٢٤ من ببراير سنة ١٩٧٧ المرسل مسورته الى الطافلين وبذلك المؤرخ ٢٤ من ببراير سنة ١٩٧٠ المرسل مسورته الى الطافلين وبذلك الابيسيتيلاء انها تم على الملكية لعاجة ارض الإمسلاح الزراعي المستولي الابتيام وانها كانت مصمحة لرى الأرض جبيمها حيث لابتوم هيذا سببا في القانون ببيح لها الاستيلاء وكل مالها ، وما يكل لها الشائون هو عنه تعليل المالكة لها في مهارسة حقية في الالتهاع بالملكينة في رى ارض الاملاح ببالملكية لها في مهارسة حقية في الالتهاع بالملكينة في رى ارض الاملاح ببالملكية واحد التعاني ببيات المنافق المنافقة حقيا في القانون لإعبال الهيئة حقيا في الانتيام الاعتبار وكان طبهة براجمة الخاشمة في ذلك لتصديد اختفاظها وتراكه الاغتيار على الانصور السالك تفصيلة .

( طعن ٧١٤ لسنة ٢٠ ق -- جلسة ٢١/١١/١١) .

### قاعسدة رقسم ( ٢٥)

#### المسجوان

التزام الاضلاح النراعى باحترام ارادة المالك في تحسيد المساحة. التي يرغب في الاحتفاظ بها — الاستيلاء على مساحة تعخل في المساحة. التي عينها المفاضعون — بطلان •

#### ملخص الحكم:

بالرجوع الى القسانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٦١ بتعديل بعض احكام تانون الاصبلاح الازراعى يتضبح الله بعسد ان حددت المادة الاولى منسه الملكية بعالة مدان وبعسد ان بينت المادة الثانيسة الحكم فيها اذا زادت الملكية عن هسذا القدر بسبب المراث او الوصسية جاعت المادة الثلاثية لتنص على ان « تسستولى الجكومة على ما بجاوز الحبد الاقصى الذيم يستبقيه المالك طبقا للمواد السابقة » وهسذا النص صريح في أن المالك

الخاصع لذلك القسانون له مطلق الجرية: في إلى يعين موتع الساحات، التي يريد الاحتفاظ بها لنفسه في حدود المائة نسدان ويستولى الاصلاح: الزراعي على ما عداها أي على الاجزاء الى لم تدخل في المسسائعات التيريُّ احتفظ بهيا المالك ، يؤكد ذلك إن قرار رئيس الجمهورية، رقم ١٩٧٣ السنة. ١٩٦١ حين الزم المالك الخليم المجام القانون رقم ١٢٧ لسينة ١٢١، بأن يتقيدم بالمبرار علي النموذج المهد الملك اورد ضهين بيانات مدداته النبوذج مسيلحة الأراضي الملوكة له وما يريد الاجتماط به منها . . به وفي نلك تلكيد بانه متروك لارادة المالك تجديد المساحة التي يرغب جو الاجتهاظ بهسا وفقها للقيسانون وابن الإصلاج الزراعي ملتزم باحتدام ارادق المالك في هيبذل الشبان ملا يعيبتولي على ول ينيف إلى المسيساجة القهم يجددها المالل لاحتفاظه بلي إن القيبةون له بجميل حق اختب ال السلحة السيبتولي عليها للهيبالج الزراعي وذلك الا كنوع من الجواء عنيد مخالفة الخاضع للاس تبلاء لاجكان اللائحة التنهيدية في الجالة المنعوص عليها في المادة الخام بيبة من المرسيوم الهسادر بشران اللائجة التنبيذية: بقانهاين رقيم ١٧٨ ليهناق ١٩٩٢ إذ نهبت على لنه د اذ لم يقيدم الاهسرايا أو استمل على بيانات غير ميجيجة إلى ناةمسية جاز اللحنة الهر عيسة ان تعين الأرض التي تبقى للمالك وذلك مع عدم الاخلال بحكم المادة ١٧ مسنم المرسسوم بقسانون المشسار اليسه » اى ان المشرع لم ينقل زمام المسر الاختيار من يد المالك الي يد الاصلاح الزراعي الإكمزاء على ذكره بيانات غير صحيحة أو ناتيجة وحتى في هسذه الجالية وعلى البرغم بن إنها متررقه كجزاء مقد برك الأمر جوازيا للادارة اما أن تعميل سيلطنها في ذلك. أو تترك الاختيار للمالك .

ومن ثم علته انزالا لتحسكم القواعد المتقدمة على واقعة النزاع كان.
يتمين على هيئة الاصلاح الزراعي أن طنور في الاستيلاء رغبات الملاك التي.
ابدوجا في ايترازاتهم غلا تستولي على مسلحة تدخل في احتفاظهم ٤ اما وانهاك الم طنوم بذلك والسبتولية على مسلحة تدخيل في الارضى التي عينهاك الخاصمون للاحتفاظ بهما غانها تكون بذلك قد خالهت حسكم القسانونية ويكون قرارها في هدذا الثبان معيا بتعينا الغاؤم.

( طعن ٥٥٩ لسنة ١٨ ق \_ جلسة ٣٠/٤/٤٧٣٠ ) .

#### قاعسدة رقسم (٢٦)

### : 4 19

قواتين الاصلاح الزراعي بداية من الرسوم رقم ١٧٨ لسنة ١٩٦٩ منوان المالك الدق في اختيار الراشه القانون رقدم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بخول المالك الدق في اختيار الراش التي يجوز له الاحتفاظ بها وجريته في تحديد القدر الزائد الذي يتسق احتى او اهداره الا في الحدود التي رسبها القانون وبالقدر الذي يتسق مع الفساية التي شرعت من اجلها قوانين الاصسلاح الزراعي سلطة الادارة في هدف الشمان ليست سلطة مطلقة سد فرض الحراسية على الأخاضع عن الاتراء فترة فرض الحراسية على القانون النائد من الحراسية على التنافق عن الدارة الموالة أو التحرف فيها سـ تخلف الخاصع عن المواسية المواسية على مقبول يعنى المالك من تقديم الاقرار ويناي به عن شبهه المهدد الذي يقصد به التهرب من احكام قوانين الاصلاح الزراعي الاثر المرتب على ذلك : برفع الحراسة يعود المالك الحق في اختيار الأراضي التي يجوز على ذلك : برفع الحراسة يعود المالك الحق في اختيار الأراضي التي يجوز على ذلك : برفع الحراسة يعود المالك الحق في اختيار الأراضي التي يجوز

# ملخص الحسكم:

المستفاد بجلاء من اسستعراض احكام توانين الاصلاح الزراعى ببدأية من المرسوم بتانون رقم ١٩٥٨ لسسنة ١٩٥١ ، وانتهاء بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ، وانتهاء بالقانون رقم المستفة ١٩٥٩ ، وانتهاء بالقانون رقم الى من هسنده التوانين الحق في أن يختار الارض التي يجسوز له الاحتفائة بها ويقتبا لاحكام القانون الذي يخضع له ، وأن يترك للاستيلاء مازاد على حفيه وان على الهيئة المسلمة للاصلاح الزراعى بوصقها الجهة المنوط بها تغييد توانين الاصلاح الزراعى أن تحترم حق الملك في الاختيار على الوجه المتدم ، وأن تنزل عند ارادته في هسندا الشان أيا كانت مبرراتها ، ومن ثم لا يسوغ لهسا الخلال بهذا الحق أو اهداره والالتفات عنه الا في الحدود التي رسمها القانون وبالقدر الذي يتسق مع الغاية التي شرعت من أجلها توانين الاصلاح الزراعى ،

ومن حيث أن المادة الخامسة من اللائحة التنفيذية للمرسسوم بتانون...
رقم ١٧٨ لمُسنة ١٩٥٢ بالإصلاح الزراعي الواجبه التطبيق في الخصوصية.
المائلة تنص على أن و اذا لم يقدم الاقرار أو المُستمل على بيانات غير
صحيحة أو ناتصة جاز للجنة الفرعية أن تعين الأرض التي تبقى للمالك،
وذلك مع عسدم الاخلال بحكم المسادة ١٧ من المرسوم بقانون المُسار اليه »
ومايد حماة النص أن تخلف المسالك الخاشع لقانون الأصسلاح الزراعي,
عن تشديم الاقرار ببلكيته أو أبيراده بيانات غير صحيحة أو ناتصية فيه
هذا الاقرار بجيز لجهة الادارة المختصبة أن تستط حق هسذا المالك في
اختيار الأرض التي يجسوز له تبلكها تانونا وأن يتولى هو أعمالا لأحكام.
القانون حيين الأرض التي تبقى له وظك التي ينبغي الاستيلاء عليها المالية الما أو باعتبارها زائدة عن حد الاحتفاظ وفقيا للقانون ، الواضح مما تقدم أن
اعدار حق المائك في الاختيار على الوجه المشار اليه أنها هو في طبيعته أمر
جوازي لجهة الادارة تهارسه في نطاق سلطتها التقديرية وذلك بوصفه

ومن حيث أنه أنن كان أهدار حق المسلك في أختيسار الارض الذي يجوز له الاحتفاظ بها وقتا لاحكام قانون الامسلاح الزراعي المخاطب به على الوجه سالف البيسان رخمسة لجهة الادارة تباشره وقتا لشاطئها التقديرية فليس من شسك في أن سلطة الادارة في هسذا الشأن ليستسلطتها التقديرية الفاية التي قررت من أجلها وقتا لما يستقاد من أحكام التسانون نصا وروحا وأن تحركها في هسذا السبيل دواعي المسالح العام أذا با تبكت جهمة الادارة عن ذلك الفساية وجاوزت في مهارسة سلطتها؛ التقديرية هسذا النطاق كان قرارها في هسذا الصحد مشويا بعيب اساءف استعمال السلطة أو الانحراف بها عن الجادة حسب الاحوال بها يصبه بالبطلان ويجمله خليتا بالالغام.

ومن حيث أن النسابت في الأوراق أنه في الخامض والمغريل من التحوير سينة ١٩١١ مسدر الأمر رقم ١٤٠ لسينة ١٩١١ قاضت المرافيي المراسسة على أموال ومعتلفت المسيد / . . . . . . . . الطلاعات قد المراسسة وأما لا لحكم الملاتين الأولى والثانية من التاتون رقم ١٥٠ اسبات

١٩٢٤ برقع الحراسة عن ابوال وبمتلكات بعض الاسخاص الذي جرى اللعمال به في الرابع والغشرين من مارس سسنة ١٩٦٤ مقسد آلت أخوال الطاعن وممتلكاته الى الدولة اعتبارا من التاريخ المسار اليه ، وظلل المعال كذلك الى أن صدر في الشاني من ديسمبر سينة ١٩٦٦ ألقسرار الجمهوري رقم ٤٧٧٢ لسينة ١٩٦٦ باستثناء اموال وممتلكات الطياعن المتسدم وحده دون باتى أفراد المائلة من أحكام القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه وبأن تسلم اليه امواله وممتلكاته . ونفاذا لهذا القرار المجهوري مقد اصدر الحارس العام في ١٧ من مبراير سفة ١٩٦٧ القرار رقم ١١ لسنة ١٩٦٧ بالافراج النهائي عن أموال الطاعن وممتلكاته على الوجه المبين في هذا القرار ، ومنهسا الأراضي الزراعيسة وملحقاتها الماوكة له بنواهى المصمة الجديدة وواحة المنايف والقنطرة غرب السابق التحفظ عليها بوساطة الحراسة العسامة مألم يكن قد تم التصرف عيها « مُقرة 1 من المادة الثانية » وإذا كانت مساحة هذه الأراضي ١٣ س ٨ ط ١١٤ ف وكان الطاعن لم يقدم اقرارا بملكيته بالتطبيق المحكام القانون مرقم ١٢٧ اسمئة ١٩٦١ بوصفه من المخاطبين بأحكام هذا القانون فقد استقلت الهيئة المسامة للاضلاح الزراعي في التاسيع عشر من غيراير منسئة ١٩٩٨ على تستاحة ١٤ س ٨ ط ١٤ ف بناحيسة المصمه الجددة باعتبارها زائدة على المائة مدان التي يجوز تملكها وفقا لأحكام القسانون برقم ١٢٧ لسبقة ١٩٦١ المتقدم واستندت في اختيار هددة الساخة على خير أرادة المألك ( الطاعن ) ألى حكم المادة الخامسة من اللائمة التنفيذية عُلْمُورسَسْوَم بُقَاتُونَ رُقم ١٧٨ لسنلة ١٩٥٢ آنفه الذكر .

ومن عصلت انه متى كان البادئ من سسياق الواقعات على الوجهة المنتقد أن الكراسة تك مرضت على القلاء تن على القلاء في الكابض والفشروي من الكتابض والفشروي من الكتابض والفشروي من الكتابض والفشروي أن المحاد المتور لقلديم الاعرارات طبقا الاختام القساد رقم ١٩٦١ لسنة ١٩٦١ السادر نماذا المحاب أنص عليه القرار الجمهوري رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٦١ الصادر نماذا الأحكام ذلك الثانون هو ١٥ من نوهبر سنة ١٩٦١ ، وظلت الخراسة قائهة الى أن صدر القانون رقم ١٥٠ أسنة ١٩٦١ المتيا في ماذته الأولى والثانية برائع هذه الحراسة وبالمولة أمتيارا الطاعن وممثلكاته الى الدولة أعتيارا من ثرض عدارة المتيارا الطاعن وممثلكاته الى الدولة أعتيارا الخراسة في في في المتراسة وبالمولة المتيارا الماعن وممثلكاته الى الدولة أعتيارا المراسة وبالمولة المتيارا الماعن وممثلكاته الى الدولة أعتيارا المراسة وبالمولة المتيارا الماعن وممثلكاته الى الدولة أعتيارا المراسة وبالمولة المتيارا الماعن وممثلكاته الى الدولة أعتيارا المادة المراسة وبالمولة المتيارا المادة وبالمولة المتيارا المادة المراسة وبالمولة المتيارات والمناسة وبالمولة المتيارات وبالمولة المتيارات والمتيارات المادة الميارات والمتيارات والمتيارات والمتيارات والمتيارات وبالمولة أعتيارات وبالمولة أمين في المتيارات وبالمولة أمينان المراسة وبالمولة أمينان المراسة وبالمولة أمينان المراسة وبالمولة أمينان المادة الميان المراسة وبالمولة أمينان المراسة وبالمولة أمينان المراسة وبالمولة أمينان المراسة وبالمولة أمينان المراسة وبالمولة أميان المراسة وبالمولة أمينان المولة المولة أمينان ا

آن تغل يد الطاعن عن ادارة أمواله أو ألتصرف فيها ، ومن ثم لم يكن في مكثته أن يقدم في الميعاد الذي رسمه القانون اقرارا بملكيته بالتطبيق لأحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ المشار اليه ومتى كان الأمر ما سلف . بوكان الثابيث أن القرار رقم 11 لنسنة ١٩٩٧ الصادر في ١٧ من عبراير سنة ١٩٩٧ بالاغراج عن أموال الطاعين وممتلكاته نفاذا للقرار الجمهوري رمسم به ١٩٧٢ لمعسمة ١٩٦٣ القاشي بالتعتفاء هــــــــده الاموال والمتلفكات من احكام القائمين رقع ١٠٥٠ لسنة ١٩٦٤ تد تضي في الفقرة (1) من مادته النانيسة بالانراج النهائي عن الاراضي الزراعية وملحقاتها الملوكة للطاعن بنواحي المحسمة الجديدة وواحة المنايف والقنطرة غرب السابق التحفظ عليها بواسطة الحراسة العامة ما لم يكن قد تم التصرف فيها ، ومسن ثم فان الافراج عن تلك الأراشي انها هو في واقسع الأمر رهين بعسدم التصرف - فيها ، ولما كانت الأوراق قد أجدبت من دليل على أن الطاعن قد تسلم الأراضي المتقدية أو أنه علم يقيفا بما في شمسائها من تصرفات أثناء ثيمام الحرانسة وذلك في تاريخ سسابق على التاسيم عشر بن فسبراير اسنفة ١٩٦٨ تاريخ الاستيلاء محل المنازعة واذا كأن مسلما أن تقديم الاقرأر بِالمُلكَية بالتطبيق الأحكام الشانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ يتطلب بالضرورة ان يكون الطاعن على بينة من أمر هذه الأراضي وأن يكون وأقفا على ما تم : في شانها من تصرفات بواسطة السلطات المختصة للتعرف على مدى بقائها في ملكة ، لما كان الأمر كذلك من ثم مان امر تخلف الطاعن عن تقهيم الاثرار المنوه عنه أنما يكون في الظروف سالفة البيان لعذر مقبول وبمناى عن شهة العمد الذي يقصد به التهرب من احكام قانون الاصلاح الزراعي أو تعظيل أحكامه وعلى هذا المتنضى مان حق الطاعن مى اختيار الارض التي يجوز له تملكها وفقا للقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ انها يظل قائما ولا يسسوغ اهداره بغياب مسوغات هذه الرخصة ، واذ صدر قرار الاستيلاء الطعين خلافا لذلك فانه يكون مشوبا بعيب اسساءة استعمال السططة ومن ثم وتعين الالفاء نيما تضى به وما يترتب على ذلك من آثار أخصها أن يعسود اللطاعن حقه في اختيار الاراضى التي يجوز له تملكها وفقا لاحسكام القانون رتم ۱۲۷ لسنة ۱۹۲۱ الذي خضع له ، وتعيين الاراضي الذي يوئ تركها الاستيلاء باعتبارها زائدة عن حد الاحتفاظ المتور نبي هذا التانون .

. ﴿ وَهُمِنَ ١١١ لَسِنَةَ ١٨ فَى سَ يَطْلِمُكُ ١٤ ١٩٧٨ )

#### قاعبدة رقسم ( ۲۷ )

#### : 13-41

تملق حق الحكومة على الاستيلاء على ما يزيد على النصاب المالكية وينصب هذا الحق على القدر الزائد لدى المسئولي لديه شائما في جبيع ما يملكه و اذا حدد الملك ما يريد استبقاده النفسه ينصب حقها على المسلحات المرزة التي تركها و يعتبر هذا الحق قائما من وقت المهل بقانون الإصلاح الزراعي .

#### ملخص الفتوى:

ان تانون الاصلاح الزراعى اوجب الا تزيد لمكية المالك عن تدرر معلوم ، وان تستولى الحكومة على ملكية با يزيد على هذا التسدد ، كما اوجبت اللائحة التنبيئية للتانون المذكور ان يقسدم الملك اترارا ببين بيه ما يستبقيه لنفسه بن ارضه عى حدود النصاب وما يتركه للاستيلاء ، وذلك خلال بيماد معين وان تصدر جهة الاسسلاح الزراعي بناء على هذا الاترار ترارا بالاستيلاء على الارض الزائدة على هذا النصاب على مسئويلة المسرد .

ومن حيث انه بجرد صدور تانون الاصلاح الزراعي تعلق حق الجكومة في الاستيلاء على ما يزيد على النصاب من ملك المسلك ، ويعتبر هــــــذا الحق منصبا على القدر الزائد لديه شائعا على جميع ما يبلكه ، باذا حدد الملك ما يريد استبقاءه لننسه ونقا للائحة التنفيذية للقانون المذكور به انست حق الحكومات على المساحات المنرزة التي تركها الملك أعمـــالا للقانون ومن وقت العمل به .

( نتوی ۹٤۸ ــ فی ۹۲/۸/۲۲ ) .

### قاعسدة رقسم ( ۲۸ )

#### البــــنا :

الاستيلاء يتم على الاراضي التي يتركها اللك الخاضع في اقسراره والتي تكون زائدة من القدر الجائز له الاحتفاظ به ــ متى ثبت أن الارض، محل النزاع لم تدرج بالقدر الزائد عن قدر الاحتفاظ وكانت ضبن الرافي المحتفظ بها فانها لا تخضع للاستيلاء على المحتفظ بها فانها لا تخضع للاستيلاء على الاراضي المحتفظ بها فانه لا تكون للبطعون ضده ( المسترى ) اي مصلحة في رفع الدعوى امام اللجنة القضائية عدم قبول الدعوى لانتفاء ركن المصلحة المسلحة المسلحة المحتفظة في الاعتداد بالمحتد هي مصلحة المالك ( البائع ) وتنبئل في الكانية استعواضه ارضا اخرى بالارض المتحرف فيها اذا قضى له بالاعتداد بالمحد موضوع النزاع حتى يظل محتفظا بالحسد الاقصى للتكنة .

#### ملخص الحكم :

ان الاستيلاء الذى تجريه الهيئة ونقا لاحكام قانون الاصلاح الزراعي ولائحته التنفيذية أنها يتم على الاراضى التي يتركها المالك الخاضع لاحكام المقانون في اقراره المقدم الى الهيئة العلمة لاصلاح الاراضى تنفيذا لاحكام القانون ولائحته التنفيذية ـ زائدة عن القدر الجلاز له الاحتفاظ به ،

ومن حيث أن الثابت من الاطلاع على على أقرار المديد م ....

السائك للمساحة محل النزاع والمقدم بنه الى الهيئة الأعام الزراء والمقدم بنه الى الهيئة الأعام الزرامي تنفيذا لاحكام القانون رقم ١٩٧٧ لمسئة ١٩٣١.

الله عنه عنه أن الحلك المذكور لم يعزج بخالة الاراضي التي تزيد على المساطح الذي تعج به أرض النزاع — وانها ادرج مساحة اطه ف بهذا المصاطب الذي تعج به أرض النزاع — وانها ادرج مساحة اطه ف بهذا الحقوض ضمن الجدول رقم المن الاراضي التي المتعلق بها ومن ثم لا تحضيح الأسجالاء واذ كان الثابت كذلك من الاوراق المعامد المسلحة المنافق من الاوراق المعالمة المنافق المسلحة المنافق المنافقة المنافق المنافقة المنا

استعواضه ارضا اخرى بالارض المتصرف فيها اذا قضى له بالاعتداد بالعقد المؤرخ في الإمام المركب البطل احتفاظه بالحد الاقصى للهلكية مائة فدان المؤرخ في الاحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ . والحاصل أنه وأن اختصم في الاعتراض الا أنه لم يعلن ولم يحضر أثناء نظر الدعوى وأذ لم تقضى اللجنة القضائية بعدم قبول الدعوى لاتعدام المصلحة فان قرارها يكون قد بني على غير أساس سليم من القانون متعينا الحكم بالغائه وبعدم قبول العقراض لاعتراض للعالم المصلحة في رفعه . وبذلك يكون الطعن قدد أصاب الحقرة فيها ذهب الله .

(طعن ۱۱۹۷ لسنة ۲٦ ق ــ جلسة ۱۱۹۷/۱۲/۱۹۸۱)

قاعــدة رقــم ( ۲۹ )

#### : 13,\_\_\_\_41

القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي ولائحته التنفيذية — للمالك حق اختيار الارض التي يستبقيها النفسه وتعديد القدر الزائد على قدر الاحتفاظ — ميزة حق الاختيار بسلبها القانون من الملك اذا أم يقدم الاقرارات الواجب تقديمها أو قدمها ناقصة أو مشتملة على بيانات غير صحيحة أو ناقصة — المهيئة المامة للاصلاح الزراعي في هذه المالات أن تحرم الملك من حق الاختيار بأن تمين الارض التي تستبقيها المالك والارض التي تستبقيها المالك بمصلحة الفي ستجلى عليها — حق الهيئة في استعمال حق الخيار مقيد بمصلحة الفي — اختيار الهيئة تطمة أرض كان قد باعها الخاضيع بعقد نابت التاريخ قبل صدور القانون مع عام الهيئة بذلك — قرار الهيئة بالاستيلاء على الارض المبيئة بذلك — قرار الهيئة المالة ويتمين المالة هيد المهيئة بعد ذلك أن تستخدم سلطتها في الاختيار بدون أضرار الفياهي و

#### مخلص الحسكم:

ان المادة الخامسة من اللاتحة التنفيذية للمرسوم بتانون رتم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعي تنص على انه « اذا لم يقدم الاترار أو اشتمل على بيانات غير صحيحة أو ناتصة جاز للجنسة الفرعية أن تمين \*لارض التى تبقى للمالك وذلك مع عدم الإخلال بحكم المادة ١٧ من المرسوم علم المقال المنائبة وهي المادة التى تنص على المتوبات الجنسائبة بالتي تطبق في حالة الامتناع عن تقديم الاترار أو بعض البيانات اللازمة الى اللجنة العليا للاصلاح الزراعي في الميعاد القانوني وكان ذلك يتصد تعطيل طحكم المادة الاولى من ذلك القانون .

ومن حيث أن الغاية من المادة الخامسة المشار اليها هي حرمان المالك الذي قدم إقرارا السنيل على بيانات ناتصة من الميزة التي تقررها له المادة الثالثة من التانون ، والتي بمتنضاها « تسستولي الحكومة على ملكية ما يجاوز ماثني المدان التي يستبقيها الملك لنفسه » . ذلك أن الامسل أن القانون اعطى المالك حق اختيار الارض التي يستبقيها لنفسه . وهذه المبالك خاصة أذا كان يملك أرضا جيدة واخرى ضعيفة . فله في هذه الحالة أن يستبقي لنفسه الارض الجيدة ويترك الارض الضعيفة للاستيلاء وهذه المبرة وهي حق الاختيار يسلبها القانون من الملك أذا لم يتسدم الاترارات الواجب عليه تقديها أو قدمها ناتصسة أو مشتبلة على ببانات غير صحيحة أو ناتضة .

فيجوز في هذه الحالة للهيئة ان تحربه من حق الاختيار وذلك بان تمين هي للمالك الارض التي يستبقيها لنفسه والارض التي تستولى عليها. هذا نضب لا عن توقيع العقوبات الجنائية النصوص عليها في المادة ١٧ من القانون .

ومن حيث أنه يبين من سياق الوقائع أن الهيئة قسد تحقق لديها أن لقرار الخاضع تضنن بياتات غاتصة أذ لم يدرج بأى من جداوله مساحة ٢٠ س/٢٧ ط/٧ ف. الستراها المتر بعدد مسجل عام ١٩٥٠ ، يدخل غيها أرض النزاع غاصدرت الهيئة قرارها بالاستيلاء على هذه الارض ومعنى خلك أنها ضمنت هذه المساحة إلى المساحات الاخرى التي يبلكها المتسر ، ثم تامت بتطبيق أحكام المادة الخابسة من اللائحة على مجموع الارض التي عبين أنه يملكها ويناء على السساطة المخولة لها في اختيسار الارض التي يستولى عليها اختارت هذه المساحة للاستيلاء عليها . ومن حيث أن ما قامت به الهيئة في تطبيق المادة الخامسة لمشابر اليها لم يحقق الفاية المتصودة منها ، ذلك أن الهيئة لم تحسرم المالك من المبرزة التي تمنحها أياه المسادة الثالثة من القانون ١٧٨ لسسنة ١٩٥٦ بل استخدمت سلطتها على نحو حقق المبالك كل الاثار التي تترتب على المبرزة الشمار اليها أذ أختارت للاستلاء أرضا كان المالك باعها وقبض تبنها قبل المنطل اليها يد الهيئة ، وتم ذلك مع الاضرار بالغير ، وهو المسترى الذي علم الاصلاح بشرائه الأرض محل النزاع ودفعه ثبنها ، في حين أن تانون الإصلاح الزراعي في المبدئة المساتها بمصلحة المنتبذية وما بعدها يتطلب من الهيئة حين يختلط مصلحتها بمصلحة الفسير وذلك في حالة ما أذا كانت الإطبان التي تترر الاستبلاء عليها شائمة في اطبان أخرى يطالب التأثون الخيان المشاركة المستقلين ، ( المادة ؟٢ من اللائمة ) ، فهذا التوزيع دون أضراب بالمشركاء المستفين المائح المنات المسالح التي يرمى الى تحقيتها تليلة الأهميسة محيث لا تتناسب البتة مع ما يصيب الغير من ضرر بسببها ،

وبن حيث أن الهيئة بقرار الاستيلاء المطعن فيه نكون قد التاحت للبقر الذي خالف احكام القانون أن يفيد من تصرفه فائدة مزدوجة فهو باع الارض التي أخفاها وقبض ثبنها كما أن أرضه التي استيقاها لنفسه لم تبسها بد الهيئة على الرغم من سلطة الاختيار التي كعلها لها القانون . ومع المكانية توقيع العقوبات الجنائية أذا قوافرت أركانها وقد صدر هذا عن الهيئة مع علمها بالتصرف المخالف للقانون الذي باع به المتر أرضه التي لخم بوردها في اقراره على النحو السالف الذكر .

ومن حيث أن ترار الهيئة بالاستيلاء على الارض المشار اليها أم يكتل المالك ميزة الحصول على ارضه التي استيقاها لنفسه محسب وانسلا ترتب على ذلك أيضا الاضرار بالطاعن الذي اشترى هذه الارض قبل صدور القانون ۱۹۷۸ لسنية ۱۹۵۲ بعقد ثابت التاريخ بدعوى صحة ونفاذ رتم ۸۷ لسنة ۱۹۵۰ كلى و دنيور . ثم اشتراها مرة آخرى من المستولى لديه و بهد صدور القانون وذلك كله على النحو المنصل نبيا سيق ، نايتد استوليت الهيئة على الارض التي اشتراها الطاعن ودفع ثبنها مرتين كما ورد ذلك الميئة على الارض التي اشتراها الطاعن ودفع ثبنها مرتين كما ورد ذلك الميئة

فى العتود المتدبة بنه . وحصل الخاضع المخالف للقاتون على ثبار تصرفاته سواء فى علاقته بالهيئة أو فى علاقته بالطاعن ـــ حصل عليها كالملة أذ تقبض ثبن الارض المهربة بن الاستيلاء ولم تبس الارض التي استيقاها لنفسه يُكان ذلك على حساب المشترى الطاعن الذى فقد الارض وثبنها الذى لجتم برتين .

وبن حيث أنه لو أن الهيئة مارست سلطتها في اختيار المساحة التي تخسع للاستيلاء على نجو يحتق الغاية بن المادة الخابسة بأن تتسرك المساحات التي تمرف بنها الخاضع للغير وتختار با يخضع للاسستيلاء بن المساحات التي استيقاها لنفسه عانها تكون قد قطعت الطريق عسلى استقادة المالك بن تهربه دون أن يصيبها بن ذلك ضرر . أما وقد تتكبت هذا الطريق غان الاشرار التي أصابت الغير لا تقابلها غائدة مصلت عليها بترك أرض المسالك كاملة دون أن يمسها الاستيلاء . وبذلك يكون الستفاله المحق حسبما ينشى على ذلك القانون المدنى غير بشروع لانه لا توجد ثهة بصلحة للهيئة في توقيع الاستيلاء على أرض النزاع دون غيرها مع وجود أمكانية للوصول إلى الارض الخاصعة للاستيلاء على الارشن التي غالت الضرر الجسيم بالغير وهو الطامن بالاستيلاء على الارشن التي المتراها .

ومن حيث أنه وقد ثبت هذا كله غان قرار الاستيلاء الصادر على الارض موضوع النزاع يكون قد صدر بعيب الانحراف في استعمال السلطة منينا الغاؤه وللهيئة بعد ذلك أن تستخدم سلطتها المجولة لها بالتطبيق لاحكام المادة الخامسة من اللائحة التنفيذية للقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، بما يحقق اهدداف القانون ولا يترتب عليه اضرار بالفير مع الزامها المصروفات .

( اطعن ۱۹۸۱/٤/۷ لسنة ۲۰ ق ـ جلسة ۱۹۸۱/٤/۷ )

### قاعــدة رقــم ( ٣٠ )

: 13\_\_\_\_41

قوانين الاصلاح الزراعي تقدوم على اصل عام مفاده أن المالك المخاطب باحكامها الحق في اختيار الارض التي يجوز له الاحتفاظ بها وأن يترك الاستيلاء ما زاد على ذلك — على الهيئة العامة للاصلاح الزراعي احترام حق المالك في الاختيار — لم ينقل القانون زمام أمر الخيار الهيئة الا كجزاء في حالة عدم تقديم الاقدار أو الستماله على بيانات غير صحيحة أو ناقصة — احتفاظ المالك بارض حدائق وترك أرض زراعية للاستيلاء — استيلاء الهيئة على أرض الددائق دون الارض الزراعية المؤسحة بالاقرار فيها للهيئة اسقاط حق الاختيار المائك — الاثر المترتب على ذلك : مخالة الاستيلاء الاثر المترتب على ذلك :

#### مخلص الحكم:

ان المستفاد بجلاء بن استعراض أحكام توانين الاصلاح الزراعي. بداية من المرسوم بقانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٦ وانتهاء بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ وانتهاء بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ انها تقوم على اصل عام بفاده أن للبالك المفاطب باحكام أي بن هذه القوانين الحق في أن يختار الارض التي يجوز له الاحتفاظ بها وفقا لاحكام القانون الذي يخضع له وأن يترك للاستيلاء ما زاد على ذلك وإن على الهيئة المابة للاصلاح الزراعي بوصفها الجهة المنوط بها تنفيذ توانين الاسلاح الزراعي أن يحترم حق الملك في الاختيار على الوجه المتقدم وأن تتزل عند ارادته في هذا الشأن ولم ينقل القانون زمام أمر الاختيار من يد المالك الى يد الاصلاح الزراعي الا كجزاء في حالة واحدة هي المنصوص. عليها في المادة الخامسة من اللائحة التنفيذية للقانون حيث نصت على أنه اذا لم يقدم الاترار أو اشتمل على بيانات غير صحيحة أو ناتصة جاز لللجنة الغرعية أن تعيد الارض التي يتبي للهالك .

ومن حيث أن . . . . . . . طلب التدخل في الطعن منضها الى الهيئة الطاعنة في طلباتها ومن ثم غان المحكمة تدخل ؛ متعبلة تدخله . من حيث انه ثابت من ملك اترار المطعون ضده المقدم منه تنفيذا لأحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ انه ادرج ضمن مساحة ١١٣٧ واله الرض حدائق بناحية الغنامية حوض العنبة /٢ قسم أول ضمن /٢ وانه ترك للاستيلاء بالحوض ذاته والقطعة ذاتها مساحة ٣ قب وهط و١٠٠٠ من أرض الراعة ومن ثم فان قيام الهيئة الطاعنة بفرز مساحة ٣٠ و وهط ٢٠٠٠ من أرض الحدائق التي احتفظ بها المالك لنفسه وبالاستيلاء عليها فيه اهدار لحق المالك في اختيار الارض التي يجوز له الاحتفاظ بها وفتا لاحكام تانون الاحسلاح الزراعي المخاطب به لم تقم بشسانه اية حسالة من لاحسوال التي يجيز القانون فيها لجهة الادارة أنه تسقط عنه هذا الحق ونقل زمام الذكتير الى يدها ٤ وعلى ذلك فإن الاستيلاء على هذه المساحة لدى المالك الذكور بكون حقالة المادة لدى المالك

( طعن ١٢٤٠ لسنة ٢٦ ق ــ جلسة ١٢٤٠ )

### قاعسدة رقسم ( ٣١ )

#### : المسلما

اذا لم يقدم الخاضع الاقرار او اشتمل اقراره على بيانات غير صحيحة او ناقصة جاز لللجنة الفرعية ان تمين الارض التى تبقى للبالك — الفاية من الاجراء هى حرمان المالك من الميزة التى قررها له القانون وهى الحتيار الارض التى يستبقيها لنفسه — لا يجوز لللجنة عند اعمال سلطتها في تميين الارض التى يستغق بها الخاضع الاضرار بالغير حسن النية الذى تعلق حقه بالارض بالشراء قبل أن يتم الاستيلاء عليها طالما كان في مكتها الاستيلاء على مساحة أخرى نقابلها من اراضى المستولى لديه وتفادى المضرر الذى يلحق المشترى حسن النية — القرار الصادر بالاستيلاء يعتبر مميا بعيب اساءة استعمال السلطة ويتعين الفاؤه — للهيئة بعد ذلك أن تسسختم سلطتها المؤولة لها بالمادة ه من اللائحة بما يحقق اهداف القانون دون الاشرار بالغير،

### مخلص الحسكم:

ان الثابت من الاطلاع على محاضر اعمال الخبير وما ترره مهندس. الاستيلاء المختص بمنطقة الاصلاح الزراعي باشمون أن المستولى لديه

ألميد / . . . . . . كان متهربا من تطبيق القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ وقدم اقراره طبقا للقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ محشظا فيه لنفسه بمائة غدان وترك الزيادة للاستيلاء ، وأثناء غرض الحراسة عليه جالامر رقم ١٣٨ لبسنة ١٩٦١ ثبت للجنة فرض الحراسة انه يمثلك أكثر من مائتي ندان وبذلك طبق عليه القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، كما طبقت غي شانه المادة ١٧ من هذا القانون ، وأضاف أن الارض محل النزاع تم الإستيلاء عليها بموجب محضر الاستيلاء الابتدائي المؤرخ في ١٩٦٧/٤/٩ عطبيقا للقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ وأثبت الخبير اطلاعه على هذا المضر . كما قدمت الهيئة المطعون ضدها حافظة مستندات بجلسية ١٩٨١/١٠/٢٠ تحوى صورة طبق الاصل من محضر الاستيلاء المؤرخ عي ١٩٦٧/٤/٩ وقد شبل المساحة محل الطعن . وترتيبا على ما تقدم مان أطيان النزاع وقد تم الاستيلاء عليها قبل البائع طبقا للقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، مانه لا يعتد بعقد البيع العرمى الصادر عنها للطاعن بحسبانه لاحقا مي صدوره لاحكام هذا القانون ، وعملا بما تقضى به المادة الثالثة من القانون المذكور التي تنص على الا يعتد في تطبيق أحكامه بتصرفات المالك التي لم يثبت تاريخها قبل ١٩٥٢/٧/٢٣ ، كما أن الطاعن لم يكتسب ملكية الاطهان المبيعة بموجب هذا العقد بالتقادم المكسب الذى لم تكتمل مدته التي بدأت من تاريخ التعاقد في ١٩٥٥ . على انه من جهة اخرى مقد ثبت من تقرير الخبير على الوجه السالف ايراده أن المستولى لديه كان متهسريا من تطبيق أحكام القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ولم يتقدم الى الهيئة المطعون ضدها باقراز عن ملكيته اعمالا لاحكام هذا القانون الى أن ثبت تهربه بعد غرض الحراسة عليه ، وتم الأستيلاء قبله على ما يجاوز الحد المسموح بتملكه بموجب محضر الاستيلاء المؤرخ ٢/١٩٦٧/١ . واذ تقضى المادة الخامسة من اللائحة التنفيذية للقانون المذكور بانه « اذا لم يقدم الاقرار أو. اشتمل على بيانات غير صحيحة او ناقصة جاز لللجنعة الفرعبة ان تعين الارض التي تبقى للمالك وذلك مع عدم الاخلال بحكم المادة ١٧ من المرسوم بالقانون المشار اليه » وهي المادة التي تنص على العقوبات الجنائية التي تطبق في حالة الامتناع عن تقديم الاقرار أو بعض البيانات الاخرى اللازمة الى اللجنة العليا للاصلاح الزراعي في الميعاد القانوني وكان ذلك بقصد تعطيل أحكام المادة الاولى من ذلك القانون ومن المسلم أن الفساية من المادة الخامسة المشار اليها هي حرمان المالك الذي لم يقدم اقرارا أوا

هم اقرارا يشتمل على بيانات ناقصه من الميزة التي تقررها له المسادة الشائفة من التانون وهي اختيار الارض التي يستبقيها لنفسه ، وهــــذه الميزة يسلبها القانون من المالك اذا لم يقدم الاقرار أو قدمه ناقصا أو اشتمل على بيانات غير صحيحة أو ناقصة فيجوز في هذه الحالة للهيئة أن تحرمه من حق الخيار وذلك بأن تعين هي للمالك الارض التي يستبقيها لنفسيه وما يترك للاستيلاء فضلا عن توقيع العقوبات المنصوص عليها في المادة (١٧) من القانون . وهذا ما تحقق مى شأن الارض محل النزاع بعد اذ ثبت أن المستولى لديه لم يتقدم باقرار عن ملكيته نفاذا لاحكام القانون رقم ١٧٨ السنة ١٩٥٢ ، ثم تصرف فيها بالعقد المؤرخ ١٩٥٥/٤/٤ الى الطاعن الذي تعلق له حق بهذه الارض وبحسن نية قبل أن يتم الاستيلاء عليها من الهيئة المطمون ضدها بحسبانها تزيد على القدر الذي ترك لاحتفاظ المالك وما قامت به الهيئة على هذا الوجه لم يحقق الغاية المقصودة من المادة الخامسة من اللائحة التنفيذية السالف الاشارة اليها وهي حرمان المالك المستولى لديه من حق اختيار ما يحتفظ به لنفسه وما يترك للاسمــتيلاء ، واختارت الهيئة الاستيلاء على الارض المبيعة من المستولى لديه الى الطاءن وقبض منه ثمنها قبل أن تصل اليها يد الهيئة ، وترتب على ذلك الاضرار بهذا الغير وهو الطاعن الذي استبان للهيئة انه اشترى الارض محل النزاع من المالك في حين أن المادة ٢٢ من اللائحة التنفيذية للقانون وما بعدها تتطلب من الهيئة حين تختلط مصلحتها بمصلحة الفير في حالة ما اذا كانت الاطيان محل الاستيلاء شائعة في اخسري أن تراعى في تجنيب نصيب الحكومة مصلحة التوزيع دون اضرار الشركاء المستغلين ، نهذا التوازن بين المصالح هو أحد المبادىء العامة للقانون ، ويسمى القانون المدنى استعمال الحق بعدم المشروعية اذا كانت المصالح التي يرمى الى تحقيقها تليلة الاهمية بحيث لا تتناسب البتة ما يصيب الفير من ضرر بسببها فلو أن الهيئة مارست سلطتها في اختيار الأطيان الزائدة لدى المستولى لديه عن النصاب المقرر للاحتفاظ على نحو يحقق الفاية من المادة الخامسة بأن تترك المساحات التي تم التصرف فيها من المستولى لديه قبل الاستيلاء وتختار ما يخضع للاستيلاء من باتى الاطيان الملوكة له ، غانها تكون قد قطعت الطريق على المالك في الاستفادة من تهربه دون أن يصيبها من ذلك ضرر . أما وقد تنكبت هذا الطريق مان الاضرار التي اصابت الغير لا تقابلها مائدة حصلت عليها بترك المساحة المقرر الاحتفاظ بها للمسالك كاملة دون أن يوسبها الاستيلاء ، وبذلك يكون استعبالها للحق حسبها ينص على ذلك التاتون المنى غير مشروع لانه لا توجد ثبة مصلحة للهيئة في الاستيلاء على ارض النزاع دون غيرها وفي مكنتها الاستيلاء على ما يتسابلها من ارض المستولى لديه وتفادى الفرر الجسيم الذي يلحق الطاعن من الاستيلاء على الارض التي اشتراها من المستولى لديه ، وعلى متتفى ذلك يكون القرار العسادر بالاستيلاء على ارض النزاع معيبا يعيب الاتحراف في استعبال السلطة بتعينا الفاؤه ، وللهيئة بصد ذلك أن تستخدم مسلطتها الخولة بهتشى المادة الخابسة من اللائمة التنفيذية للقانون رقم ۱۷۸ لسنة المواد المادة المعادية ومداد العالم المادة المادة الخابسة من اللائمة التنفيذية للقانون رقم ۱۷۸ لسنة

(طعن ١١٦٩ لسنة ٢٥ ق ـ جلسة ٢٩٨١/١٢/٢ )

#### قاعدة رقم ( ٣٢ )

#### : 12-41

المدة الثانية من الرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعي معدلة بالقانون رقم ۱۸ لسنة ۱۹۵۷ حيوز للشركات والجمعيات ان تتملك اكثر من ماثني غدان من الاراضي التي تستصلحها لبيمها حيا اذا كان غرض الشركة استفلال واستثمار الاراضي دون استصلاحها غانها تدخل في نطاق الحظر الوارد بالمادة الاولى من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة. المراو ويتمين الاستيلاء على الارض •

# مخلص المسكم:

ان المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۰۲ بالاصلاح الزراعي نصى في المادة الاولى منه على « انه لا يجوز لاى شخص أن يعتسلك من الاراضى الزراعية أكثر من مائتي غدان » .

ونص فى المادة الثانية منه على انه « استثناء من احكام المادة السابقة. يجوز للشركات والجمعيات أن تبتلك أكثر من مائتى غدان من الأراضي التى تستصلحها لبيمها وذلك على الوجه المبين فى القوانين واللوائح » . ثم صدر القانون ٨٤ لسنة ١٩٥٧ في ٤ أبريل ١٩٥٧ بتعديل المسادة: الثانية من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ وينص على أنه استثناء من حكم, المادة السابقة .

بجوز للشركات والجمعيات أن تبتك من مائتي غدان من الاراضير
 التي تستصلحها لبيعها ويعتبر بتصرفاتها التي تثبت تاريخها قبل العملم
 بهذا القانون .

وعليها أن تخطر مجلس أدارة ألبيئة العامة للأصلاح الزراعي خلالم، شهر يناير من كل سنة ببيان بشمل مساحة الأراشي التي تم استصلاحها في السنة السابقة وأسماء المتصرف اليهم والمساحات المتصرف عيها ألى كلد منهم وضيق الشروط والأوضياع التي يصدر بها قسرار مجلس الادارة، ساف الذكور .

« وتسرى على الاراضى التي تزيد عن المائتي غدان الاحكام التالية :.

۱ \_\_ اذا كانت غنحة الرى ابذه الاراضى قد بضى عليها خبســة-وعشرون سنة او اكثر غبجوز التصرف غيها خلال عشر سنوات بن تاريخ. العبل بهذا القانون ويشترط الا يزيد المتصرف الى شخص واحد على بائتي. غذان والا بحمله بالكا لاكثر بن ذلك .

۲ \_\_ اذا كانت غنحة الرى لم يبضى عليها خبسة وعشرون ســنة-غيجوز التصرف فى الاراضى الزائدة خلال عشر سنوات من تاريخ العبل. بهذا القانون او خبسة وعشرون سنة على نتحة الرى أيهبا أطول ويشترط. الا يزيد المتصرف فيه الى شخص واحد على مائتى غدان والا يجمله مالكا»
لاكثر من ذلك .

٣ ـ بجب أن تخصص مساحة توازى ربع الاراضى الزائدة يبلغ، بجا مجلس ادارة الهيئة المسامة للامسلاح الزراعى ولا يجوز التصرف فيها الى غير مسغار الزراع الذين يحترفون الزراعة ولا تزيد ملكيتهم على عشرة أنسدنة ويوافق عليهم مجلس الادارة ويشسترط الا تقسل الساحة المتصرف فيهما الى كل منهم عن غدانين والا تزيد عن خمسة على أن يراعى في هذه التصرفات أن تتهسكن من أتباع دورة زراعية مناسسبة يوافق عليها مجلس الادارة .

ويجب الا يزيد ثبن الاراضى المتصرف فيها على ما تصدده لجنسة التقسير المنصوص عليها في المسادة ٣ من المرسسوم بقانون رقم ٥٣ خلسسفة ١٩٥٣ المشار الله .

٤ ـــ اذا زادت بلكية المتصرف اليه على ماثني فـــدان او انتضت الحواعيد التي يجب فيها على الشركات او الجمعيات التصرف في الزيادة حسستولى الحكومة على الزيادة لدى مالكها مع تعويضـــه وفقـــا لاحـــكام الملكة على هذه الزيادة احكام الباب المسلوبين ٥ و ٦ وعـــلاوة على ذلك تستولى على هذه الزيادة احكام الباب الرابع الخاص بالضرائب الإضافية » .

ومن حيث أنه يبين من مقارنة ما تتضمنه المادة الأولى من القسانون الله أذا الله المنة 1907 بما نصت عليه المادة الثانية من نفس القسانون أنه أذا كانت الراضى زراعية وقت العباس بهذا المرسوم بقانون غانها تكسون محلا للاستيلاء أما أذا كانت الارض في هذا الوقت من الاراضى التي يجرى استمسلاحها ، غانها وحدها التي يجوز تمسلك ما يزيد على مائتي نعدان منها .

ومن حيث أنه ببين من المادة (٢) من عقد الشركة الابتدائى المؤسق برسوم تأسيس شركة أراضى الشيخ فضل المقاربة الصادر في ٦ من مارس سنة ١٩٠٥ أن غرض الشركة هو « استغلال أراضى الشيخ فضل وهي موضوع خصص راس المال التي ستنكر فيها بعد وحيازة واستصلاح واستغمار كافة الأرافي وعمسوما كافة الإملاك المقاربة الزراعية أو المبائي الكائنة في نفس الجهة أو في جبيع الجهات الأخرى بالقطر المصرى ، وتأجير وتبليك كل اراضى الشيخ فضل أو جزء منها وذلك بكافة الطرق أو استتجار أو تأجير وتبليك أية أراضى أخسرى وذلك بكافة الطرق وعموما جميسع الابلاك المقاربة أو المنقولة بالشيخ فضل أو باية جهة من جهات القطر أو القيام بكافة الارض حتى اذا كانت القيام بكافة الارض حتى اذا كانت خارجة من نطاق الاراضى ٠٠٠ » .

والذّى يبين من هـذه المادة أن الشُركة تقوم بنوعين من النشاط الاول هو استصلاح الاراضي ، والثاني هو استثبارها . وين حيث أنسه يترتب على أن الارض التي تكون محسلا التطبيسقية الاستثناء الوارد في المادة المائية من المرسوم بقانون ١٩٧٨ لسنة ١٩٧٢ هي التي تقون المسائل التي تقون محسلا التي تقون المسائل المستثمار طبقا لفرض الشركة المحدد في نطاقها الاسساسي غانها تدخل في نطاق تطبيق المادة الاولى بن المرسوم بالقانون المشال اليه باعتبارها من الاراضي الزراعية التي يتمون الاستيلاء على ما يجاوز مائتي غدان منها م

وبن حيث انه تاسيسا على كل با مسبق وطبقا لما ورد في المقترير التكبيلي للخبير غان الارض التي تتدرج في نطاق الاستثناء الوارد في المسادة الثانية هي الاراضي البور التي كانت مساحتها ١٩٤١ و و ١٠ و ١٠ سرمام ١٩٤٨ وصارت ٨٣٨ ف و ١١ ط و ٢ س عام ١٩٥٧ . أبا با عدا ذلك من الاراضي التي تبلكها الشركة فهي اراضي تم استصلاحها وصارت بن الاراضي التي تسبئيرها الشركة ، وتخضع لحكم المادة الخامسة بن المرسوم بالمقانون. الاراضية عند ١٩٥٢ وتكون بذلك محلا للاستيلاء .

وبن جبث انه يبين بن بقرير الخبر أن الشركة قابت باستصلاح هذه. الارض عام ١٩٤٨ واستبرت في هذا النفساط الى أن مسجر المرسوم. بالمتان سالف الذكر و واقد أنت الشركة استصلاح ١٠٣ قسدانا خلال. تسع سنوات بن ١٩٤٨ الى ١٩٥٧ تاريخ الاستيلاء اذا استبعدت منها السنتان الاوليان التى تجرى نيهما عبليات الاعداد للاستصلاح يكون متوسط ما تم استصلاحه في السنة خلال السبع مسنوات التالية حوالى 10 غدانا تقريبا مع تزايد هذه المساحة سنة بعد اخرى وبذلك تكون مساحة الاراضي التي كانت تستصلحها الشركة عام ١٩٥٧ عند العمل بالمرسوم. بالقانون سالف الذكر هي حوالي تسمياتة غدان بعد استنزال ما تم استصلاحه. بواسطة الشركة خلال على ١٩٥٠ و ١٩٥١ و

ومن حيث أن القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٥٧ أجاز للشركة أن تبلك أكثرٍ. من مائتي غدان من الاراضى التي تستصلحها لبيعها ، وذلك خلال المسيدة. جوطبقا للشروط والاوضاع التى وردت به . فان القرار المطعون فيسه وقد صدر الاستيلاء على الاراشى محل الاستصلاح ومساحتها . . ، فدانا تبل المنتضاء المدة المذكورة يكون قد صدر مخالفا للقانون .

ومن حيث أنه يبين من التقرير التكيلى للخبير أن الترخيص بانشساء عتدات الرى للاطيان محل الطعن كان في ١٩ نوفبير ١٩٢١ ، وعلى ذلك منانه عند صدور القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٥٧ يكون قد مضى على هدده المتحات أكثر من خبسة وعشرين سنة ، ويكون من حق الشركة أن تتصرف على الاراضى التي تستصلحها خلال عشر سسنوات من تاريخ العبل بهذا المتانون تنتهى في سنة ١٩٦٧ .

ومن حيث أنه بانتضاء هذه السنة دون أن يتم التصرف في الاراضي سوبالتطبيق للفترة الاخيرة من المسادة الثانية الصادر بتعديلها القانون رقم المسادة ١٩٥٧ تستولى الحكومة على الزيادة . وهذه تاعدة من النظام العام سوبرى حكيها ببجرد توانر شروطها وتعلو على جبيع انواع القواعد القانونية سولا يحول دون تطبيقها خطا جهة الادارة بالاحتفاظ بهسنده الارض خسلال هذه السنوات العشر ببتتضى انه لا يمكن مع صراحة القاعدة التي جساء بها القانون ٨٤ لسنة ١٩٥٧ وطبيعتها الأمرة أن تبتلك الشركة بعد مرور الماذة المذكورة ما يزيد على مائني ندان وبذلك يتحول حقها الى المطالبة بالتعويض عن الاضرار التي اصابتها بسبب القسوار الادارى المخالف للتقانون بالاستيلاء على الارض البور والمنافع على التفصيل السالف ببيانه وإذا توانرت شروط باتي استحقاق التعويض .

ومن حيث أن طلبات الشركة في صحيفة اعتراضها هي الغداء القرار الصادر بالاستيلاء على اراضي الشركة وفي حالة الاسستحالة مخوض الشركة تعويضا كابلا بثينها ، ومن حيث أن طلب التعويض يخرج من اختصاص اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي وذلك بتطبيق احسكام المسادة ١٣٥ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ السنة ١٩٥٠ الامر الذي يتمين ، بعد الحكم بعدم اختصاص اللجنة بنظر طلب التعويض باحالة هذا الطلب المحكمة القضاء الادارى المختصة بنظر طلبات التعويض عن القرارات الادارية .

وبن حيث انه وقد ثبت هذا كله فانه ينمين الحكم بالغاء القرار المطعون عيد تقد الما الفاء الاستيلاء على مساحة ١٠٣ ف و ١ط ١ س ويرفض الغاء قرار الاستيلاء وبعدم اختصاص اللجنة بنظر طلب التعويض وباحالته المى محكمة القضاء الادارى دائرة التعويضات للفصل فيه وابتاء الفصسل في المصروفات .

( طعنی ۲۷۰ ، ۲۲۶ لسنة ۲۶ ق ــ جلسة ۲۲/۲/۱۹۸۶ )

### قاعــدة رقـم ( ٣٣ )

#### : 12-41:

مفاد نصوص قانون الاصلاح الزراعي أنه لا يوجد قيد على حرية الملك في اختيار الارض التي يحتفظ بها الا ذلك القيد المددى للحدد الاعلى للملكية المسموح بالاحتفاظ به حدق الملك في اختيار الاطيان التي يحتفظ بها يسبق الاصلاح الزراعي في الاستيلاء على ما يجاوز الحد الاتمام الملكية حمي ما يجاوز الحد لاحكام قانون الاصلاح الزراعي بفرز حصتهم التي يحتفظون بها لا يعتبر من تقيل التصرفات التي يتعين ثبوت تاريخها قبل ١٩٥٣/٧٢٣ طبقا لنص المسادة ٣ من قانون الاصلاح الزراعي طلما ان الاصلاح الزراعي لا يعتبر شيركا متقاسما الهؤلاء الماكين في ملكينهم الشائمة .

### ملخص الفتوى:

ان المرسوم بتانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بشان الاصلاح الزراعي كان ينص عى المادة (۱) منه تبل تعديلها بالتانون رقم ۱۹۲۷ لسنة ۱۹۲۱ مبل الم الدون و ۱۹۲۱ لسنة ۱۹۲۱ مبلان « تستولى الدونية اكثر من مالتي الغدان » . كبا تنص المادة (۳) بنه على آن « تستولى الحكومة في خلال الحنوس سنوات التالية لتاريخ العمل بهذا التانون على ملكية با يجاوز المساتى عدن المتي يستبتيها المالك لفسمه على آلا يتل المستولى عليه كل سسنة اكثر الملكيات الزراعية سواء تجمعت عى يد غرد أو عى يد اسرة ، وتبقى الملك الزراعية المواد تجمعت عى يد غرد أو عى يد اسرة ، وتبقى الملك الزراعية المتالية المسسنية الراعية الدين تم خلالها الاسستيلاء على ولا يعت عن تطبيق أهسكام هسنا الزراعية الذي تم خلالها الاسستيلاء ولا يعتد غي تطبيق أهسكام هسنا الزراعية الذي تم خلالها الاسستيلاء ولا يعتد غي تطبيق أهسكام هسنا

القاتون بتصرفات الملك ولا بالرهون التى لم يثبت تاريخها قبال يوم ٢٧ يولية سسنة ١٩٥٣ » وتنص المادة (١) من اللائحة التنفيذية لقانون الاصلاح الزراعي على انه « يجب على كل مالك لارض زراعية سسواء كانت الارض منزرعة أو يور أن يقدم اقرارا يبين غيه مسلحة الارض وما يريد استبقاء منها » . كما تنص المادة (٥) من هذه اللائحة على أنه « اذا لم يقدم الاقرار أو اشتبل على بيانات غير صحيحة أو ناقصة جاز لللجنة الفرعية أن تعين الارض التى تبقى للملك وذلك مع عدم الاخسلال محكم المادة ١٧ من المرسوم بالقانون المشار اليه » .

ويستفاد من هذه النصوص أن قانون الاصلاح الزراعي أغسطني المالك الخاضع لاحكامه حق اختيار الاطيان المسهوح له بالاحتفاظ بها لنفسه وتلك التي يتصرف فيها توفيقا لاوضاعه على مقتضى نصيوص القانون ولا يوجد قيد ما على حرية المالك مى اختيار الارض التي يحتفظ بها سواء من ناحية صنفها أو موضعها أو جودتها أو قيمتها اللهم الا ذلك القيد العددي للحد الاعلى للملكية المسموح بالاحتفاظ به ، ومؤدى ذلك أن للمالك حق الاحتفاظ بالاراضى الجيدة المرتفعة القيمة وترك الأراضي البور أو المنخفضة القيمة للاستيلاء ولا جناح عليسه مى ذلك وليس من تبد على حريته مي اختيار ما يحتفظ به من أطيسان طالما لم يثبت تهربه من أحكام قانون الاصلاح الزراعي كما لو لم يقسدم اقرارا عن ملكيته خلال الميعاد القانوني أو قدم الاقرار وأغفل ذكر بعض الاطيسان اللتي يملكها أو ذكر بالاقسرار بيانات تخالف الحقيقة وكان ذلك بقصد تعطيل احكام المادة الاولى من مانون الاصلاح الزراعي ، ففي هذه الحالات تطبق على المالك أحكام المسادة ١٧ من القانون التي تنص على معاقبته جنائيا ا مضلا عن حرمانه من الرخصة التي خوله المشرع بموجبها حق اختيار أطيان الاحتفاظ حيث أجيز للامسلاح الزراعي عندئذ التدخل بتحسيد الاطبان التي يحتفظ بها المالك وتلك التي تترك للاستيلاء .

وبها يجدر التهيه اليه الحسيرا أن المستفاد من جهاج تعنسوس قانون الإصلاح الزرامي إن حق المسالك في اختيار الإطبان التي يعتقط بها يعسمق حق الامسلاح الزرامي في الاسستيلاء على ما يجاوز المحد الإقمور للملكية ، بمعنى أن هذين الحقين المتتليين غير متعاصرين ومن ثم غلا وجه للقدول بأن تيام المالكين على الشيوع الخاضعين لاحكام قانون الاصلاح الزراعي بفرز حصستهم التي يحتفظون بها يعتبر من تبيسل النصرفات التي لا يعتد بها في تطبيق احكام القانون المشار اليه ما لم تكن ثابقة التساريخ تبل ٢٣ يولية سنة ١٩٥٣ ، وذلك طالما أن الاصلاح الزراعي لا يعتبر شريكا متناسسا لهؤلاء المالكين في ملكيتهم الشسائعة وأنها يتنصر دوره على تنفيذ لحكام القانون رقم ١١٨٨ لسنة ١٩٥٣ بالاسستيلاء على ما جاوزا الحد الاتمي لملكيتهم ، وهذا هو بعينه ما انتهت اليه بحق اللجنة الثالثة لقسم الفتوى عنذ عرض الموضوع عليها بجلس تها المنعتدة في ٨ من بنويار سنة ١٩٧٧ .

وحيث أن الثابت على خصوص الموضوع المعروض أن المسسيدة/ . . . . والسيد/ . . . . قديا على أثر صدور تاتون الاصلاح الزراعي رتم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ باترارين أثبتا غيها الاطيان التي احتمظا بها وتلك التي تركاها للاستيلاء عن ثم يتعين الاعتسداد بهذين الاترارين طالما أن الاطيان المحتفظ بها تقع على نطاق استحقاقها على وقف المحسوم . . . . ولا تجاوز القيد العددي المسبوح بتبلكه تأتونا .

لذلك انتهى راى الجمعية العبوبية الى أنه يحق للسيدة / .... والسسيد/ . . . . المستحقين فى وقف المرحسوم/ . . . . والمناصمين لاحكام قاتون الاصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ اختيار الاطيان التى يحتظان بها شمين حصتهما الشائمة فى هذا الوقف ، ولا يعتبر هذا الاختيار من قبيل التصرفات التى يتمين ثبوت تاريخها قبل ٢٣ يولية بسنة ١٩٥٣ طبقا لنص المسلاح الزراعى كما لا يعتبر الاصلاح الزراعى شريكا متقاسما للخاشمين المذكورين فى اطيان الوقفا المشار اليه

( ملب ۲۱/۲/۱۱ ــ جلسة ۲۲/۱۰/۲۷ ) (م ۷ ــ ج )

### قاعسدة رقسم ( ٣٤)

### البــــدا :

فرز نصيب الحكومة في حالة الشيوع ــ اختصاص لجان خاصــة به بمقتفي قانون الاصلاح الزراعي ولائحته التنفيذية ،

# ملخص الفتسوي :

لم ينب عن ذهن الشارع أن ملكية الارض الزراعية التي استهدف قحديدها قد تكون شائعة ، كما تكون بفرزة ، ولهذا عالج الاسر في كلتا الحالتين ، فخول المسالك في حالة الملكية المغرزة أن يستبقى لنفسسه ما يشاء من أرضه في حدود القانون ( المسادة ٣ من المرسوم بقانون ) . أما في حالة الملكية الشائعة فقد نظم طريقة فرز نصيب الاصلاح الزراعي فيها ، أذ نص في المادة ١٣ مكرة على تشسكيل لجان خاصة المرز نصيب المحكمة في حالة الشيوع ، وإجال في بيان كيفية تشكيل هدف اللجسان وتحسيد اختصساصها وبيسسان الإجسراءات الواجب اتساعها الى اللائحة التنبذية .

وقد حددت المدة 1 إن هذه اللائحة اختصاصات اللجنة العليا للامسلاح الزراعي ، وينها غرز نصيب الحكومة في الملك الشائع ، وذلك وينا للنصوص التالية بن اللائحة . وقد رسبت المسادة ٢٣ منها الإجراءات التي يجب اتباعها في غرز نصيب الحكومة في الملك الشائع ، وقيدا هذه الإجراءات باعلان توجهه اللجنة العليا الى الشركاء المشتاعين بالطسريق الإجراءات باعلان تجنيب الأطيسان التي تقسرر الاستيلاء عليها واغطسارها بذلك خسلال شهر من تاريخ الإمسان ، غاذا تلقت الإخطار بنجنيب تصيب الحكومة ولم تر اعتباده ، أو لم تلقى الخطار منهم بالتجنيب المالموب في الميعاد ، الجراءات المطاوب في الميعاد ، الجراءات المحلومة على كينية تشكيل هذه اللجنة ، ورسمت الإجراءات المسائلة التي يجب عليها اتساعها حتى تنتهى الى غرز نصيب الحسكولة التباية الارضووه عشرة المثال القيمة الإيجارية ، ونصت أن تبنى عليه تقدير قيمة الارض وهو عشرة المثال القيمة الإيجارية ، ونصت النائدة المالة من منه المالية من هذه المسادة على أن يراعى في تجنيب نصيب الحسكومة النائدة المالية من هذه المسادة على أن يراعى في تجنيب نصيب الحسكومة النائدة المالية من هذه المسادة على أن يراعى في تجنيب نصيب الحسكومة النائدة الثانية من هذه المسادة على أن يراعى في تجنيب نصيب الحسكومة النائدة المائية من هذه المسادة على أن يراعى في تجنيب نصيب الحسكومة النائدة المائية من هذه المسادة على أن يراعى في تجنيب نصيب الحسكومة النائدة المائية من هذه المسادة على أن يراعى في تجنيب نصيب الحسكومة المثال القائدة المناؤة على أن يراعى في تجنيب نصيب الحسكومة المثال القيمة المناؤة على أن يراعى في تجنيب نصيب الحسكومة المثال القيمة الميب الحسكومة المثال التهدير قيمة المسادة على أن يراعى في تجنيب نصيب الحسكومة المثال التهدير قيمة المسادة على أن يراعى في تجنيب عليه الإسباء الميادة على أن يراعى في تجنيب المسادة على أن يراعى في تجنيب عليه الميادة على أن يراعى في تجنيب المسادة على أن يراعى في تجنيب عليه الإسادة على أن يراعى في تجنيب عليه الإسادة على أن يراعى في تحديد على الميادة على أن يراعى في الميادة على أن يراعى أن يراعى أن يراعى أن يراعى أن يراعى أن يراعى الميادة المياد الميا الميادة على أن يراعى أن يراع ألم الميادة المياد الميادة الميادة

مسلحة التوزيع ، دون اضرار بالشركاء المشتاعين ، ويعلن اصحاب الشان يقرار لجنة الفرز بالطريقة المبينة على المسادة ٢٢ ، ويجوز لهؤلاء ألى يتظلموا من قرارها خلال اسبوعين من تاريخ الاخطار . واخيرا نصت المادة .٧ على تشكيل لجنسة التظلمات من قرارات لجنة الفرز ، كما قضست بأن قرارها في التظلم لا يعتبر نهائيا الا بعد إعتماده من اللجنة العليا .

نبتى كان عقد القسمة التى أجراها المالك مع شركاته فى الارض غير كابت التاريخ تبسل ١٩٥٢/٧/٢٣ ، فانه لا يعتسد بها فى تطبيعى تأدن الاسسلاح الزراعى ، وبن ثم تعود ملكيته كما كانت شسائمة مع شركائه ويعتبر الاصلاح الزراعى شريكا معهم جبيعا بحصة تعادل المتسدار الزائد على الثانياتة قسدان التى استبتاها لنفسب ولاولاده فى فرزها وتجنيبها المتواعد والاجراءات المبينة فى الجواد ١٢ من المرسوم بقانون رقم ١٨٥ نسنة بهراعاة تبعة الحصسة عند فرزها كتاعدة أمسلية ، ثم بالنسبة العدية ، ما نون دلك متافيات القسمة .

( مَتُوى ٣٦٦ ــ في ١٩٥٨/٧٥٢ )

# 

# الحد الاقصى الكية الأرض الزراعية :

بيين من الحادة الاولى من القابون رقم ٥٠ لمسنة ١٩٦٦ والمسادة إلى من المقانون رقم ١٤٣ لمسنة ١٩٨١ في شان الاراضى المسجزاوية ، أنه لا يجؤز لاى عرد أن يبتلك من الإراضى المزرامية والاراضى المبوز اكثر من خمسين مدانا ، وأنه لا يجوز أن تزيد على مائة عذان من تلك الإراضى ما تنظيمه الاسرة .

وقد من تحديد الحد الاقصى للكية الفرد للاراضى الزراعية بمراحسلم ... عَلالهُ عَلَى النَّمُو التالي : المرحلة الاولى: مرحلة نفاذ المرسسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسسنة (الفترة من ٩ سبتبر ١٩٥١ الى ٢٤ يولية ١٩٦١): وعين المشرع الحد الاتصى للكية الفرد للارض الزراعية في هذه المرحلة بماثني غدان .

المرحلة الثانية : مرحلة نفساذ التانون رتم ١٢٧ لسسسنة ١٩٦١ ( الفترة من ٢٥ يونية ١٩٦١ ) : وعين المشرع الصد ( الفترة من ٢٥ يونية ١٩٦١ ) : وعين المشرع الصد الاتصى للكية الفرد من الاراضى الزراعية في هذه المرحلة بمائة ندان .

الرحلة الثالثة : مرحلة نفساذ القسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ ( اعتبسارا من يوم ٢٣ يوليسة ١٩٦٦ ) : ويتحدد الحسد الاقصى غيهسا يخيسين غسدانا .

أما الحد الاتصى لملكية الاسرة عقد تحدد أول مرة بالتانون رقسم ٢٦ لسنة ١٩٥٨ بثلاثمائة عدان . ثم خفض القانون رقم .ه لسسنة ١٩٦٩ هذه الحد الى مئة غدان . وهذا هو الحد المعبول به حاليا .

وقد تضت محكمة النقض بهذا الصدد في الطُّعنَ رقم ٣٠٨ لسنة ٢ }ق بجلسة ١٩٧٦/٢/٣ بأن النص في المسواد الاولى والثالثة والرابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد أتصى للكية الاسرة والفسرد في الاراضى الزراعية الصادر في ١٩٦٩/٨/١٦ والمعمول به اعتبيرا من ١٩٦٩/٧/٢٣ ، يدل \_ وعلى ما صرحت به المذكرة الايضاحية للقسانون \_\_ على أن المشرع في سببيل القضاء على الاقطاع واعادة توزيع الملكية الزراعية على اساس عادل سليم اتجه الى توسسيع قاعدة الملكية الزراعية وتقريب الفوارق بين الطبقات بأن حدد ملكية الفرد بخمسين غدان من الاراضى الزراعية وما في حكمها من الاراضي البور والصحراوية وهدد لمكية الأسرة بمائة ندان من هذه الاراضى بشرط الا تزيد لمكية أي من. أغردها على خبسين غدانا أيضا ، ووضع جزاء على مخالفة هذا الحدد الاقصى للملكية في الحالتين بالنص على اعتبار كل عقد تترتب عليه زيادة ملكية الفرد أو الاسرة على هدذا الحدد باطلا ولا يجدوز شهره والزم كل غسرد أو أسرة تجساوز ملكيته الحسد الاتصى للملكية في تاريخ المهسل بهذا القاتون أن يقدم هو أو المسئول عن الاسرة الى الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي اقرارا عن ملكيته مي ذلك التاريخ على النموذج الخاص

المد لذلك خلال المواعيد ووفقا للشروط والاوضاع التي تصددها اللائحة المتنفيذية ويتضمن هذا الاترار بيان الاراضى التي يرغب الفرد أو الاسرة الاجتفاظ بها في حدود الحد الاتصى المقرر للبلكية ، وبيان الاراضى الزائدة التي تكون محلا للاستيلاء ، وتناولت المادة الرابعة كيفية تسسوية أوضاع الاسرة في نطاق الحد الاتصى للبلكية التي يرخص لها في الاحتفاظ بها ، وتتم هذه التسسوية بموجب تصرفات ثابتة التاريخ خلال مستة تسلمور من تاريخ العمل بالقانون في ١٩٦٩/٧/٢٣ .

وينطبق الحظر المنصوص عليه في قانون الاصلاح الزراعي على الارض الزراعية وما في حكمها من الاراضي البصور غلا ينطبق الحظر على غير الارض من اشعباء منقعولة كانت أو عقارية ، كالمسائي والاشجار والنخيل .

ابا بالنسبة للاراضى ، غلا ينطبق الحظر الا على الاراضى الزراعية والاراضى البور ، ابا اراضى البناء ، والاراضى الصحراوية غلا ينطبق عليها هذا الحظر ، ولذلك غبن الاهبية ببكان تحديد صغة الارض : هل هي أرض زراعية أو بور فتخضع للحظر الوارد في قانون الاسلاح الزراعي ، أم هي أرض صحراوية غلا تخصع للذا الحظر ولكنها تخصع للقيسود الواردة في القانون الخاص بالاراضى الصحراوية .

# الارض الزراعيــة:

الارض الزراعية بمسئة عامة هي الارض القابلة للزراعة دون حلجة الى استصلاح سسواء كسبت هذه المسئة بفعل الطبيعة ، أم بفعل الانسان أي استصلحت فعلا ، واصبحت بذلك قابلة للزراعة .

اما الاراضى البور نهى اراضى غير قابلة للزراعة الا اذا استصلحت ، ولا تدخل في نطاق تحديد الاراضى الصحراوية .

وعلى ذلك مان نطاق التنسرتة بين الأراشى البدور والأراشى المصراوية لا يكن في طبيعة أي من هذين النوعين ، فكلتاهما يهسكن المساسلامها ، ولكن التفرقة تقوم على اسساس موتع الارض ، وتسدد

عنى القانون كما سنرى بتعين النطباق المكانى للاراضى المسحرارية ، تما ينظل عنى هذا النطاقي يعتبر أرضا صحراوية ، وما يخرج عنه يعتبر أرضا بورا .

( د. محمد لبيب شنب ــ دروس القانون الزراعي ــ ص ١٣ ؛

# الارض الصحراوية:

بينت المادة الاولى بن القانون رقم ١٤٢ السخة ١٩٨٦ القصيدود. بالارض المحرودية بانها الاراشى الملوكة للدولة ملكية خاصة والواقعية خارج الأرمام بعد مسافة كيلو مترين ، ويقصد بالزمام حد الاراشى التي تغت مساحتها مساحة تفصيلية وحصرت في مسخلات المكلتات وخضيف للشريبة العقارية على الاطيان .

وقد اعتبر القانون في حكم الاراضي الصحراوية اراضي البحرات التي يقم تجنيفها أو التي تدخل في خطة التجفيف لاغراض الاستمالج والاستزراع (م ١/١م).

ولا يجوز أن تزيد الملكية على الإراضي الصحراوية على الحد الذي. يعينه القانون رقم ١٤٣ لسنة ١٩٨١ المصار اليه .

ولا بدخل فى حساب الحد الأقصى للملكية فى الأرض الصحراوية ما يملكه الشخص من أراض زراعية أو أراض بور ، ومن ثم يجوز للفسرد أن يمثلك ماتنى قدانا من الأراضى الصحراوية التى تروى بالمياه الجوفية 4 وأن يمثلك فى الوقت ذاته خمسين قدانا من الأراضى الزراعية .

# الاستثناء من الحد الاقصى للملكية الزراعية :

# أولا - الإراضي التي تستصلحها الشركات والجمعيات:

يجوز للشركات والجمعيات أن تبلك من الاراضى التى تستصلحها أكثر من الحد الاتمى المترر للفرد . وهذه الشركات والجمعيات أنها تشتفل باصلاح الاراضى وهى عادة لا تحتفظ بها استصلحته ملكا لها بل هى تستصلح الارض من أجل التصرف فيها .

# ثانيا ـ الاراضي التي تمتلكها الشركات الصناعية :

يجول الشركات الصناعية ان تبلك بن الاراضى الزراعية با يكسون . ضروريا للاستقلال الصفاعى ولو زاد على خبسين غسدانا وهو الحسسد الاقمى الجائز للعرد تبلكه فى الوقت الحاضر .

على انه في شان هذه الشركات المستاعية يفرق بين الشركات الموجودة تبل العمل بالقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢. إى تبل ١٩٥٣/٩/١ . وهذه تستفيد بن الاستثناء المتقدم بقوة القانون دون حلجة الى صدور اى ترخيص أو اذن بتبلك باه يزيد على الحدد الاتحى ، وبين الشركات التي تتشيا بعد العمل بذلك القانون ، وهذه لا تستفيد بن الاستثناء الا أذا ضخرا لها ترخيص بتبلك ما يزيد على الحد الاتمى لضرورة ذلك للاستستفلال الهناعي الذي تباشره ، ويصدر هذا الترخيص بن مجلس ادارة الهناسة المالة للاسلام الراعى .

### ثالثًا ... الاراضي التي تمتلكها الجمعيات الزراعية العلمية :

يجوز للجمعيات الزرامية العلمية أن تبتك من الاراشى الزرامية ما يزيد على خسسين عدانا متى كان ذلك ضروريا لتحقيق أغراضها ( الفقرة ( د ) من المادة ٢ من تانون الاصلاح الزرامي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢) .

على أن المشرع قد قصر ذلك الاستثناء على الجهميات العلمية التي كانت قائمة قبل ١٩٥٢/٩/٩ .

# رابعا \_ اراضي الوقف الخيرى:

تستثنى اراضى الوتف الخيرى من الحسد الاتمى للملكية الزرامية 4 وعلى ذلك يجوز لوزارة الاوتاف ان تحتفظ بالاراضى الموتوفة على جهات البر ولو تجاوزت مساحة كل وقف الحد الاتمى للملكية الزراعية ، وتتولى هيئة الاوتاف المصرية ادارة واستفلال هذه الاراضى ، وتنفق وزارة الاوتاف، الربع الناتج عن ذلك في تنفيذ شروط الواقفين ، ويلاحظ أن هذا الاستثناء قد تعطل فترة من الزمن ، بمسدور التاتونين رقم ١٥٧ لسنة ١٩٥٧ ورقم ٢٤ لسسنة ١٩٦٢ أذ بمتشى هذين التاتونين سلمت الاراضي الموتونة وتفا خيريا الى اللجنة العليا للاسسلاح الزراعي واستبدلت بسندات تعادل في قيمتها التعويض المتدر في قاتون الاصلاح الزراعي للاراضي .

(د. محمد لبيب شنب \_ الرجع السابق \_ ص ٣٦)

# خامسا ــ الجمعيات الخيية :

يجوز الجمعيات الغيرية التى كانت قائمة وقت العمل بمرسوم الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ الاحتفاظ بالمساحات التى كانت تملكها في ذلك التساريخ من الاراضي الزراعية وما في حكمها من الاراضي البور والمبحراوية بعد استبعاد ما سبق لها التصرف فيه من هذه الاراضي قبل العمل باحكام القسانون رقم ٣٥ لسسنة ١٩٧١ الذي قسرر هذا الاستثناء .

والاستثناء مقصود من ناحية على الجمعيات الخسيرية التي كانت موجودة في ٩ سبتبر ١٩٥٢ ، فلا تستعيد منه الجمعيات التي تنشأ بعد ذلك ، وبعيد من ناحية أخرى بالساحات التي كانت تبلكها هذه الجمعيات في ذلك التاريخ ، فلا يجسوز لها أن تتملك مساحات جديدة بعد ذلك . الفسرع الثاني تعسديل الاقسرار

قاعـندة رقــم ( ٣٥ )

# المسطا

القانون رقم ٥٠ اسنة ١٩٦٩ بشان الاصلاح الزراعي ولالعته التنفيثية الصادرة بقرار وزير الزراعة رقم ١٩٦١ لسنة ١٩٦٩ ـ اقرارات الكية \_ حالات طلب تعديل الاقرارات القدمة \_ اعتباد تعديل الاقرار من سلطة رئيس مجلس ادارة الهيئة العامة اللاصلاح الزراعي او من يفوضه في ذلك •

# مخلص الحسكم:

ان المسادة الاولى من القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ بالاصسسلاح الزراعي نصت على أنه لا يجوز لأى مرد أن يمثلك من الاراضى الزراعية وما في حسكمها من الاراضي البسور والصحراوية أكثسر من خمسين فدانا كما لا يجوز أن تزيد على مائة فدان من تلك الاراضى جملة ما تمتلكه الاسرة وذلك مع مراعاة حكم الفقرة السابقة - وكل تعاقد ناتل للملكية يترتب عليه مخالفة هذه الاحكام يعتبر باطلا ولا يجوز شهره وبينت المادة الثانية تعريف الاسرة والزبت المادة الثالثة المسئول عن الاسرة - التي تجاوزا ملكيتها الحد الاقصى ... تقديم اقرار بملكية الاسرة الى الهيئة العـــامة للاصلاح الزراعي على النمسوذج المعد لذلك خلال المواعيسد وبالشروط والاوضاع التي تحددها اللائحة التنفيذية \_ ونصت المادة ٤ على أنه يجوز لافراد الاسرة أن يوفقوا أوضاعهم في نطاق ملكيسة المائة فسدان التي يجوز للاسرة تملكها بالطريقة التي يرتضونها بموجب تصرفات ثابتة التاريخ خلال ستة اشهر من تاريخ العمل باحكام هذا القانون وعلى الا تزيد ملكية أي فرد منهم على خمسين غدانا ... ونصت المادة السادسة على أن تستولى الحكومة خلال سنتين من تاريخ العمل بهذا القانون على الاراضى الزائدة عن الحد الاقصى للبلكية المقرر وفقا لاحكام المواد السابقة ونصت المادة ١٤ من ذات القانون على أن تسرى في شأن الاراضي الخاضعة لاحكام هذا القانون فيها لم يرد بشانها نص في أحكام الرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة

١٩٥٢ والتوانين المعدلة له ويما لا يتعارض مع احكام هذا التانون .

ونصت اللائحة التنفيذية الصادرة بترار وزير الزراعة رقسم 111 السنة 1979 على انه بجب على كل حالك يخضع لاحكام هذا القانون ان يقدم الى الهيئة العسابة للإصلاج الزراجي خسلال حدة اتصساها الامرام الرام المرارا بلكيته على النبوذج المعد لذلك وحددت المسادة الثانية نطاق سريان هذا الحكم — على المالك أو واضع اليد على ارض لا تخضيع للانتقالاء بوجيئها من أراضي البناء حتى كان مجبوع ما يبلكه أو يضمت المد عليه بمباحة هذه الارض زائدا على خيسين عدانا بسريان ورضيت المساحة هذه الارض زائدا على خيسين عدانا بسريات المتدة طبقا لإحكام التانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ عن الاحوال الآلية :

ا ـــ أن يكون الاقرار قد أقترن بشرط وأن يتم التعديل في نطاقي. هذا الشرط .

۲ — إذا كان الملك قد احتبط عى اقراره بمسلحات معيلة وأورد به مساحات الغرى أثبت عى الاقرار اعترضه على خضوعها للاسمستيلاء باعتبارها بن اراضى البنساء أو للبوت تاريخ القصرف فيها قبال يوم ۱۹۹۹/۷/۲۲ — مع احتفاظه بحثه في تعديله في جالة مصدور قرار مفها برفض الاعتراض واعتبار هذه المسلحات خاضمة للاستيلاء .

٣ ــ اذا لم ينص المالك على اتراره على حقه على تعديل الاقسرار وكان يبتلك ارضا زادها على احتفاظه باعتبارها مستثناة ولم يدرجها على اتراره بالجدول الخاص بالاراضي الزائدة على حق الاحتفاظ القانوني ثم صسدر ترار نهائي بعدم أعتبار هذه الاراضى مستثناة من أحكام الاسستيلاء .

إذا صدر قرار أو حكم نهائي وفقا لاحكام المادة ١٢ من القانون
 أبسسنة ١٩٦٩ المسار اليه برفض الامتداد بالتصرف لمسدم ثبوت تاريخه

ه \_ إن يكون المترقد وقع عند كتابة الإقرار في غلط شباب رضاء وفقا لاحكم العانون المدنى \_ ونصب المادة ١٧ بعد أن بينت شروط قبول تعديل الاقرار على أنه في جميع الاحوال يكون اعتباد تعديل الاقسرار من رئيس مجلس ادارة الهيئة العابة للاصلاح الزراعي أو من يقوضه في ذلك وتسرى في شان طلب تعديل الاقرار الذي يتقرر قبوله احكام المادة ١٣ \_ ونصت المادة ٢٣ على أن تتولى الهيئة العابة للاصلاح الزراعي تحتيسقير الاتسرار للفظسر في اسستبعاد الاراضي المستثناة من الاستيلاء باعتبارها، من أراضي البناء .

ومن حيث أنه أذا كان ذلك وكان النابت من الاوراق أن الطساعتين.
عندما تقدما بالاترار وفقا لاحكام القانون رقم . ه لسنة ١٩٦٦ لم يضبناه
اى إشارة إلى أن أرضا ما من الاراضى الواردة به تعتبر من أراشى البناء
المستثنة بحكم القاتون ولم يقوما باشارة شيء من ذلك الا بعد ما يقرب من خسس سنوات من تقديم الاقرار وذلك بالاعتراض المقدم منهما إلى اللجنة التفاتية وأذ كان ما يطلبانه في هذا الاعتراض لا يعدو في حقيقة أن يكون تعبيلا للاقرار علي زعم أن الارض موضوع الاعتسراض تعبر من أراشي البناء الذي يحق الاحتفاظ بها زيادة عن الحد الاتحى المهتولي في شم يتبع ذلك تعديل الاقرار باحلال مساحة من المستولي عليا الاقرار لا يدف لم الاحتفاظ سد فإن ما تصبف هذا الطلب أي طلب تعديل الاقرار لا يدف لم التحت أي حالات الذي الذي الذي الذي المائدة 11 من اللائمة التعديل فيها؛

ومن ثم يكون القرار المطعون فيه أذ انتهى الى رفض الاعتراض فاته. يكون قد جاء صحيحا مطابقا للقانون محمولا على ما أسلفناً من أسسباب. ويكون الطعن قد بنى على غير أساس سليم من القانون متعينا الحسكم. برفضسه .

( طعن ۱۹۸ اسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۱۹۸۸/۱۸۸ )

# قاعسدة رقسم ( ٣٦ )

# البـــدا :

القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ اوجب على المالك أن يقدم اقرارا بملكيته مذكورا به ما يملكه وما يريد الاحتفاظ به خلال ميعاد معين ... بتقديم الاقرار يتم الفرز ولا يجوز للحكومة أو المالك تعديل الفرز بالارادة المفردة بعد انتهاء مدة الاقرار ... احتفاظ المالك بارض تزيد على قدر الاحتفاظ المالك المصالح الزراعي على القدر "كازائد \_\_ نساد ظن المالك وثبوت ان الارض زراعية وليست ارض بناه \_\_ المالك تعديل اقراره اذا كان قد اقترن بشرط يظهر ارادته الصريحة او الضيئية بالاحتفاظ بها اعتقد انها ارض بناء وثبت انها ارض زراعية \_\_ الاثر المترتب على ذلك ،

### . مخلص الحكم :

ان قانون الاصلاح الزراعي قد أوجب على المالك أن يقدم اقزار ملكيته نى ميعاد معين يذكر به جميع ما يملكه وما يريد استبقاءه لنفسسه ، وبتقديم الاقرار على هذا النحو يكون قد تم نرز الارض التي تعلق بها حسق الحكومة من الارض التي يحتفظ بها المالك ، ولا يجوز للحكومة تعسديل الفرز بعد ذلك بارادتها المنفردة ، كما لا يجوز ذلك للمسالك بعد انتهاء مدة تقديم الاقرارات اى بعد انتهاء الدة التى رخص له فيها أن يستعمل حقه نى الفرز ، وانه وان كان القانون قد خول المالك حق الاختيار خلال مدة معينة فانه يجب الاعتداد في تقرير رغبة المالك بارادته الصحيحة الصادرة على أساس توافر جميع العناصر التي تمكن موضوعيا من ابداء الاختيار السليم في ذات مدة تقديم الاقرار ، فاذا كان المالك قد اعتبسر بعسض ارضه مستثناة من حكم القانون لأنها ارض بناء ثم رفض اعتراضه وأصبحت الارض خاضعة للاستيلاء لثبوت نساد ظنه ، نانه يجور له تعسديل القراره بين ما احتفظ به وما كان معترضا عليه من أرض اذا كان احتفاظه الحاصل في الميعاد قد اقترن بشرط يظهر ارادته الصريحة أو الضمنية في الاحتفاظ بما كان معترضا عليه من أرض لو رفض اعتراضه ، أو كان قد شاب ارادته في الاحتفاظ الفلط وذلك وفقا لقسراري مجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي الصادرين في الرابع من فبسراير سنة ١٩٥٨ و١٣ من اكتوبر سنة ١٩٥٩ ، واذا كان الثابت من الاقرار المقدم من المالك انه بعد أن أدرج في الجدول رقم ١ الخاص بالاطيـــان التي قرر الاحتفاظ بها لنفسه مساحته ١٢ س ١٠ ط ١١٣ ف أقرن ذلك بتحفظ صيفته « المقدار الزائد عن المائة مدان واقع في كردون بندر قنا وبندر الاقصر ولنا حق الاحتفاظ به وسنقدم ما يثبت ذلك أو الحق في استبعاد قدر مماثل » . وعلى ذلك مانه يكون من حقه أن يتسلم من الاصلاح الزراعي مساحة الـ ٥ س ١٩ ط ٧ ف سالفة الذكر بعد أن تكشف أنها ارض زراعية ، وذلك مقابل أن يسلم الاصلاح الزراعي مساحة مماثلة من الارض الزراعية الداخلة عمى احتفاظه ، ولا يتعارض ذلك مع الكتاب الموجه-من المعترض الى ادارة الاستيلاء برقم ٣٠١ عمى ١٢ من يناير سنة ١٩٦٣ عمد عان الواضح من سياق الخطاب ومن ختابه أن المعترض مازال محتفظا بحقه-على اجراء تبادل بين المساحة المذكورة أذا ثبت أنها أرض زراعية وبينه مساحة أخرى مما يدخل في احتفاظه ( مسلسل ٩ من ملف الاقرار ) .

( طعن ٦٣ لسنة ١٨ ق \_ جلسة ١٩٧٧/٢/١ )

### قاعدة رقسم ( ٧٧ )

### المسدا:

اختصاص اللجنة القضائية الاصلاح الزراعى ــ احتصاط المالك ضمن الأطيان القرر الاحتفاظ بها قانونا ارض بناء ــ منازعته في مقدار الأرض الزراعية المستولي عليها وفقا القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ــ مسدور قرار اللجنة بعدم الاختصاص تاسيسا على أن القدر المستولي عليه ليس محل منازعة ــ اختصاص اللجنة ــ اساس ذلك أن قرار الاستيلاء تم على اساس أن القدر المحتفظ به أرض زراعية لا يحضل فضينها أرض نناء ٠

# مخلص المسكم:

ان الاستيلاء لدى الطاعئين انها تم على اساس أن هسده المساحة. ارضا زراعية وليست ارض بنساء طالسا أنه اذا اعتبرت ارض بنساء فانه يتمين أن يستنزل من القسدر المستولى عليه القسدر الواجب الاستيلاء تسيسما على أن الهيئسة العابة للإصلاح الزراعي تكون قسد استواتت غمسلا على مساحة تزيد عن المساحة الواجب الاستيلاء عليها ويصبح من حق المعترضين في هسده المالة بالقساء الاستيلاء عليه ويصبح من مائلة من الارض التي استولى عليها الاصسلاح الزراعي لدى المعترضين. وذلك لا تكون ثبة بنازعة خاصة بهقدار المساحة التي يجب الاستيلاء عليها ونتا لاحكام القانون رتم .ه السنة ١٩٦١ سويكون التكبيف السليم للطمن هو المسابة بالستيماد مساحة مس ١٢ من الساحة التي تيم الاستيلاء عليها ديها بالخالفة لاحكام القساتون وما دام الاسركلاء كليها للمادم الإعتراض يتعقد للجان التضائية ونقا للهادة ١٢ مكرر

من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۳ والتي تحدد مهمة هسذه اللجان في حالة المنازعة ( تحقيق الاقرارات والديون العقارية وفحص ملكية الارض المستولى عليها وذلك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليسه طبقا الاحسكام هسذا القسانون » ولمسا كان القرار المطمون نيه قسد ذهب غير هسذا المذهب عنون خليقا بالالفاء .

( طعن ١٠٦٤ لسنة ١٨ ق - جلسة ١٠٦١ /١٩٧٥ )

# قاعسدة رقسم ( ۲۸ )

### : 12-48

اقرارات الملكية ... وجوب تقديمها في المعاد الذي تصدده القانون ... عدم جواز نلك اذا اقترن ... عدم جواز نلك اذا اقترن الاقرار بشرط يظهر ارادة المسالك الصريحة او الضمنية في الاحتفاظ بما كان معترضا على خضوعه الاستيلاء ورفض اعتراضه أو اذا شساب ارادته في الاحتفاظ غلط ... اساس ذلك ... عدم جواز التعسديل في غير الحالتين الا بالاتفاق مع جهة الاصسلاح الزراعي بوجب عقد بدل .

# . ملخص الفتوى :

ان تاتون الامسلاح الزراعى قد اوجب على المسالك ان يقدم اقرار ملكية في ميعاد معين يذكر به كافة ما يهلكه وما يريد استبقاءه لنفسسه غائه بتقديم الاقسرار على عسدا النحو يكون قسد ثم نرز الأرض الذي تعلق بها حق الحكومة ، من الأرض التي يحتفظ بها المسالك ، ولا يجوز للحكومة تعمديل الفسرز بعسد ذلك بارادتها المنفرذة ، كما لا يجوز ذلك للمالك بعسد انتهاء مدة تقسديم الاترارات ساى بعسد انتهاء المدة التي رخص الله نها ان يستعمل في حقه الفرز .

ومن حيث أنه ولذن كان القانون قد خول للمالك حق الاختيار خلال أ مدة معينا الله عنه يجب الاعتسداد في تترير رغبة المسالك بأرادته المسحيحة المسادرة على اسلس توافر جبيع العناصر التي تبكن موضوعيا من ابداء الاختيار السليم في ذات مدة تقديم الاسرار ، عاذا كان المسالك قد اعتبر سيخض الرضة مستثناة من حكم القسانون لأنها أرض بنساء أو أرض بسور المبتا المتانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲) أو لاته تصرف فيها تصرفا ظن ثبوت متريخه مما بجعسله معتدا به تبل الحكومة ، ثم رفض اعتراضه وأصبحت الارض خاضعة للاستيلاء لثبوت فساد ظنه ، فانه يجوز له تعديل اتسراره بين ما احتفظ به وما كان معترضا عليسه من أرض ، أذا كان احتنساظه الحاصل في الميعاد تسد اقترن بشرط يظهر أرادته الصريحة أو الشمنية . في الاحتفاظ بما كان معترضا عليه من أرض لو رفض اعتراضا ، أو كان متسب أرادته في الاحتفاظ الفلط وذلك وفقا لترارى مجلس أدارة الهياسة العسامة للاصلاح الزراعي الصادرين في ؟ من فبراير سنة ١٩٥٨ ،

وبن حيث أنه لذلك غانه لا يجوز للبالك تعسديل اقراره بعسد انتهاء بيعاد تقسديم الاقسرارات ، الا في المالات المذكورة في قرارى بجلس ادارة الهيئة العابة للاصلاح الزراعي سالفي الذكر ، وفي غير هسذه المسالات لا يجوز التعسديل الا باتفاق جهسة الاصلاح الزراعي والمسالك بيوجب حقسد بدل ، تتطابق ارادتها في أحرائه .

( منتوى ١٤٨ ــ في ٢٧/٨/١٩٣١ )

# الفصــل الثالث القدر الزائد عن الاحتفاظ

الفرع الأول: التصرف فيما زاد على قدر الاحتفاظ •

الفرع الثاني : التصرف في الملكية الطارئة •

الفرع الثالث: توفيق أوضاع الأسرة .

اولا: مدلول الأسرة واحكام التصرف فيما بين افرادها .

ثانيا: الحراسة وتسوية الأوضاع المترتبة على رفعها •

ثالثا: المثاة لحالات توفيق الأوضاع ٠

# الفصــل الثالث القدر الزائد عن الاحتفاظ

الفـرع الأول التصرف فيها زاد على قـدر الاحتفاظ

# قاعـــدة رقــم ( ۳۹ )

### : 12-48

المادة الرابعة من القانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بشان الاصلاح الزراعي معدلة بالقانونين رقمي ۱۹۰۸ لسنة ۱۹۵۳ – المشرع اجاز للمالك خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بالقانون أن يتصرف بنقل ملكية ما لم يستول عليه بشروط معينة — القيود والمواعيد والاجراءات التي تطلبها المشرع لصحة التصرف — الجزاء المترتب على المخالفة — عدم الاعتداد بالتصرف والاستيلاء على الأرض فضلا عن تحصيل الضريبة الاضافية المشروة عليها كاملة اعتبارا من اول يناير سنة ۱۹۵۳ م

# مخلص الحسكم:

انه باستعراض أحسكام المرسسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۸۲ و بالاسلام الزراعی آن المسادة الرابعة بنسه بعدلة بالقانونين رقبی ۱۰۸ ، ۱۰ سنة ۱۹۵۳ هـ نصت علی آن « یجوز مع ذلك للمالك خسلال خبس مسئوات من تاریخ العمل به بخا القسانون ، آن یتصرف بنقسل بلكیة ما لم سئوات من تاریخ العمل به خا القسانون ، آن یتصرف بنقسل بلكیة ما لم الوجه الآتی : ۱ — الی اولاده بها لا یجساوز الخبسسین قسدانا الولد علی الم بزید مجموع ما یتصرف فیه الی اولاده علی المائة فدان . . ب — الی صفار الزراعية : ۱ — آن تكون حرفتهم الزراعية . . . ۲ — آن يكونوا مستاجرين أو مزارعين في الأرض المتصرف فيها أو من اهسان يكونوا مستاجرين أو مزارعين في الأرض المتصرف فيها أو من اهسان الاراضی الزراعیة علی عشرة أضدنة . ؟ — الا تزید الأرض المتصرف الاراضی المتصرف المناسرف المناسرف المناسرف المناسرف المناسرف المناسرف المناسرف المناسرف فيها لكل منهم علی غدانين الا إذا كانت جمساة التصرف فيها المتصرف فيها لكل منهم علی غدانين الا إذا كانت جمساة التصرف فيها المتحرف فيها الكل منهم علی غدانين الا إذا كانت جمساة التصرف فيها

تقسل عن ذلك أو كان التصرف في الأرض المجساورة للبسلدة أو القرية لبناء مساكن عليها خــ لال سنة من التصرف . ولا يعمل بهــذا البنــد الا لغاية أكتوبر سنة ١٩٥٣ ولا يعتسد بالتصرفات التي تحصل بالتطبيق له الا اذا تم التصديق عليها من المحكمة الجزئيسة الواقع في دائرتها العقار تبل أول نوفمبر سنة ١٩٥٣ ويستثني من هذا المنع الجمعيات الخيرية المنصوص عليها في المسادة الثانية بند « ه » من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ج - « الى خريجي المعاهد الزراعية بالشروط الآتية ... » كما ان المادة الناسعة والعشرين معدلة بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٥ الذي جسری نفساذه من ؟ ابریل سنة ١٩٦٥ قسد نصت علی أن « تحصسل الضريبة الاضافية والغرامة المنصوص عليها في المادة السابقة مع القسط الأخير للضريبة الأصلية من حق الامتياز ... ويجب تسجيل التصرفات الصادرة الى الأولاد وفقا للبند « أ » من المادة الرابعة وكذلك أحكام صحة التعاقد الخاصة بها قبال أول يوليو سنة ١٩٥٩ . كما يجب تسبحيل التصرفات الصادرة وفقا للبندين « ب » ، « ح » من المادة الرابعة أو أحكام صحة التعاقد الخاصة بها خلال سنة من تاريخ العمل بهــذا القانون اذا كان تصــديق المحكمة الجزئية أو ثبوت تاريخ التصرف سابقا على اول ابريل سانة ١٩٥٥ ، فاذا كان التصديق أو ثبوت التاريخ او تسجيل عريضة دعوى مسحة التعاقد لاحقا على اول ابريل سنة ١٩٥٥ وجب تسجيل التصرف أو الحكم في دعوى صحة التمامد خــ لال سنة من تاريخ تصــ ديق المحكمة أو ثبوت التاريخ أو صدور المكم أو خلال سنة من تاريخ العمل بهذا القانون أي هذه المواعيد أبعد ، ويترتب على مخالفة هــذه الأحكام الاستيلاء على الأطيان محل التصرف وكذلك استحقاق الضربية الإضافية كاملة اعتبارا من أول يناير سينة ١٩٥٣ حتى تاريخ الاستيلاء والمستفاد بجلاء من النصوص المتقدمة أن الشارع قد أجاز للمالك الخاضع لأحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه ... في ميعاد لا يجاوز ٣١ من اكتوبر سنة ١٩٥٣ ... التصرف فيما لم يستولى عليمه من القدر الزائد عن المائتي مدان - الحد الأقصى المقرر للملكية الزراعية آنذاك الى صغار الزراع بالشروط التي سلف بيانها بيد

ومن حيث أن الثابت في الاوراق أن التصرف محل هـذه المناوعة من صحر الى الطاعن أعبالا لحكم البنـد «ب» من المادة الرابعـة من المرسـوم بقانون رقم ١٨٧٨ لسنة ١٩٥٧ اتفة الذكر باعتباره من صـفار الزراع ، وأذ كان الطاعن يمارى في أن الحكم المسادر من محكمة ادفو الجزئية بجلسة ١٩٥٣ امن ديسجبر سنة ١٩٥٦ في الدعوى رقم ١٩٨٩ لسـنة ١٩٥٩ الجزئية بجلسة ١٩٥٠ البيع المؤرخ في ١٤ من سبتبر سسنة ١٩٥٣ الذي تضمن التصرف المسار البيه لم يتم شموه حتى الآن من ثم كان حتلا المنينة العاملة للاصلاح الزراعي بوصفها جهة الادارة المنوط بها تنفيـذ توانين الاصلاح الزراعي الاعتد بالتعمرف المتقدم وأن تســتولي على الأرض التي أنصب عليها فضلا على تحصيل الضربية الاضـافية المترر عليها كاملة اعتبارا من أول ينـاير ســنة ١٩٥٣ حتى تاريخ الاستيلاء عليها وذلك كله اعمالا لحكم الفترة الإخــرة من المادة ٢٩ من المرســوه بقانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٥٣ النسة من المهرة في تطبيق المادة ٢٩ من المرسوم بقانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٥٣ النسة خالا المعادي وليس باجراء

االشهر نفسه ذلك أن البين من صريح نص تلك المادة أن مراد الشارع من بيان حكمها انما هو تمام التسجيل في ذاته وليس مجرد الشروع في اتخاذ الاجراءات التي يتطلبها والقاعدة الاصولية في التفسير أنه لا اجتهاد مع مراحة النص ، وغنى عن البيان أن هذا النظر هو ما يتسق مع حكمة النص أذ بتمام التسجيل تنتقل الملكية من البائع الخاضع لأحكام نقانون الاصلاح الزراعي الى المشترى حسب الأحوال وتنتفي بذلك كل مظنة أو شبهة في نفاذ التصرف وترتيب آثاره ولا ينال من النظر المتقدم ما ساقه الطاعن من أن ثمة قوة قاهرة قد حالت دون تمام شهر التصرف محمل المنازعة في الميعاد الذي رسمه القانون ذلك أنه فضلا على أن الأوراق قد أجدبت من دليـل قاطع في قيـام سبب أجنبي كان من شأنه استحالة تمام شهر ذات التصرف في الميماد المبين في القانون مان الظاهر من المستندات التي قدمها الطاعن أن عدم السير في اجسراءات الشسهر حتى نهايتها لم يكن راجعا الى مجرد امتناع مأمورية الشهر العقاري المختصة عن اتخاذ هذه الاجراءات وإنها كان مرده عدم استيفاء الطساعن البيانات التي تلزم لهذا الفرض وفقا للقانون والمسلم أن استكمال البيانات التي يتطلبها الشحور انها يقع في الدرجة الأولى على ذوي الشأن دون غيرهم ولا تقبل من الطاعن في مقام الاستشهاد على امتناع مأمورية الشمسهر العتارى المختصة عن اتمسام شمهر التصرف محل المنازعة الاستناد الى ما تضمنه كتاب هذه المأمورية المؤرخ ٢١ من يناير سسنة ١٩٧٠ من أنه لا يجوز شهر الحكم موضوع الطلب عاليه « ٩١٠ لسنة 1979 » وفقا لأحكام القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٥ لانتهاء المدة المصددة بالمنشور الفني ٧ لسنة ١٩٦٥ ، ١٢ لسنة ١٩٦٥ « مستند رقم ٨ من حافظة مستنداته المودعة بجلسة ٢١ من ديسمبر سنة ١٩٧٧ » ذلك ان ما قررته تلك المأمورية في كتابها المشمار اليه انما هو التزام لصحيح حكم القانون ومن ثم يعتبر حجة مقبولة في هذا الشأن . وغني عن البيان أن الحكم الصادر في الدعوى رقم ٣٨٩ لسنة ١٩٥٦ بصحة ونفاذ عقد البيع العرفي المؤرخ ١٤ من سبتمبر سنة ١٩٥٣ المشار اليه من صيرورته نهائيا بعدم الطعن فيه بالاستئناف ليس من شانه أن بعطل حكم المادة ٢٩ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بادية الذكر ولا يحسول دون اعماله متى توافرت شرائط ذلك على الوجه السالف بيانه .

(طعن ٥٩ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ١٩٧٨/٥/٢ )

### قاعدة رقم (٤٠)

### : 12\_\_41

المادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ في. شان الاصلاح الزراعي المعدل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ -نصها على أنه يجوز للمالك خالل خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا القانون ان يتصرف بنقل ملكية ما لم يستول عليه من أطيانه الزائدة على مائتي فدان الى اولاده بما لا يجاوز خمسين فدانا للولد على الا يزيد مجموع ما يتصرف فيه الى اولاده على المائة فدان ـ للمالك الخاضع لقانون الاصلاح الزراعي ان يتصرف بالقيود المنصوص عليها في المادة الرابعة سالفة الذكر بالنسبة الأرض التي احتفظ بها لنفسه ضبن الحد الأقصى للملكية ... تصرف احد الملاك الى اولاده في مساحة مائة فدان طبقا لحكم المادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المسار اليه ... تعذر اتمام هــذا التصرف \_ احتفاظ المالك بهذه الأرض لنفسه \_ تصرفه. في مساحة ٨٣ فدانا الى اولاده وفقا للمادة الرابعة سالفة الذكر بمقتضى. عقد مسجل \_ تصرف المالك في المائة فدان سالفة الذكر الى أولاده بموجب عقد بيع ثابت التاريخ قبل العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ -الاعتداد بالعقد الأخير في تطبيق احكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ المشار اليه ٠

# ملخص الفتوى:

ان السيد / .... كان قد تقسيم في ١٩٥٥/١٢/١٥ باقرار عسن ملكيته الزراعية وقد تضمن هذا الاقرار مساحة ١٠ س ٢٣ ط ١٥٠ في بناحية السبيل مركز كوم أمبو محافظة أسوان ، وذكر المقر أنه تنازل لاولاده عن مساحة مائة فدان بفاحية السبيل مركز كوم أمبو وان هسذا التنازل ثابت التاريخ بتقديمه للشمهر العقارى بأسوان في ١٩٥٥/١٢/١، ، ثم تقسيم سيادته بطلب في ١٩٥٦/١١/١٤ لتعديل التنازل المشسار الله في اقراره سائف الذكر بحيث ينصب على مساحة أخرى قدرها ٨٣ فدانا بناحيتي كتر محفوظ وسوسسانا مركز طامية محافظة الفيوم وقسد وافقت ادارة الاستيلاء بالهيئة على هذا التعديل وسلمته شمهادة بذلك في ١٩٥٧/١١/٢٥

وتنفيذا للقانون رقم ۱۲۷ لسسنة ۱۹۲۱ بتعديل بعض أحكام تانون. الاصلاح الزراعى قدم السيد / .... اقرارا جسديدا بملكيته الزراعيسة تضمن مساحة ٣ س ٢٢ ط ٥٠ ف بناحية السبيل مركز كوم أمبو محافظسة اسسوان .

وقد ثبت أن المذكور أخطر الهيئة في ١٩٦١/٩/١ بأن هناك مائة فدان من الأطيان المستراه عرفيا من شركة وادى كوم أمبو كان قد تنازل عنها لأولاده بموجب عقد ثابت التاريخ سنة ١٩٥٥ وأنه لم يدرجها في اقراره على هذا الاساس وأنه يخطر الاصلاح الزراعي بذلك للاحاطة .

وقد قابت هيئة الاصلاح الزراعى بالاسستيلاء مؤقتا على مساحة المائة غدان المسار اليها على اساس انها ملك المقر وليست ملكا لأولاده لان المقر كان قد طلب تعديل التنازل المسادر عنه بشان هده المساحة الى مساحة ٨٣ غدان اخرى بمحافظة الغيوم ووافقت الهيئة على التعديل ومقتضى ذلك أن التنازل انصب على المساحة الاخرة بدلا من المساحة السابق التنازل عنها بمحافظة اسوان وأنه لا يوجد تنازلان بل تنازل واحد ، ثم أفرجت هيئة الامسلاح الزراعى عن المساحة المساحة المساح المساحة ا

ومن حيث أن مقطع النزاع في هذا الموضوع هو اسستظهار ارادة البائع وهل الجهت الى ابرام عقد واحد أو عقدين ، وبمعنى آخر هسل باع صاحب الشسان الى أولاده مائة ندان بكوم أهبو ثم استبدل بها ١٨٣ فدانا بالفيوم متقايلاً مع أولاده عن المقد السابق ، أم أنه شاء مع أولاده الابقاء على المقدين معا .

ومن حيث أن المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لمسنة ١٩٥٢ في شسان الاصلاح الزراعي ينص في المادة الرابعة منه على أنه « يجهوز مع فلك! للمالك خسلال خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا القانون أن يتصرف بنقل المكية ما لم يستول عليه من اطيانه الزائدة على مائتي ندان على الوجه الاتي : (1) إلى أولاده بما لا يجاوز خمسين ندانا للولد على الا يزيد مجموع ما يتصرف غيه إلى أولاده على المائة ندان » ...

ومن حيث أن القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بتعديل بعض أحكام 
قانون الإصلاح الزراعي نص في مادته الأولى على أن « يستبدل بنص المادة 
الأولى من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ المشسار البه النص 
الآتى: لا يجوز لاى غرد أن يعلك عن الأراضى الزراعية أكثر من مالة غدان 
ويعتبر في حكم الأراضى الزراعية ما يمكه الأعراد بسن الأراضى البسور 
والأراضى الصحراوية وكل تعاتد ناتل للهلكية يترتب عليه مخالفة هدنه 
الأحكام يعتبر باطلا ولا يجوز تسجيله » ونصت المادة الثالثة منه على أن 
« تستولى الحكومة على ملكية ما يجاوز الحدد الاتمى الذي يسسنيقيه 
الملك طبقا للمواد السابقة ، ومع مراعاة أحكام المادتين السابقتين لا يعتد في 
تطبيسق أحكام هذا القسانون بتصرفات المالك ما لم تكن ثابتة التاريخ تبل 
العمل به » .

ومسن حيث أنه يتعين التبييز بين قيام التصرف وثبسوت تاريخسه وبين اعتبار هذا التصرف استعمال للرخصة المنصسوص عليها في المادة الرابعة من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ فالخاضسع لهذا القانون يستطيع أن يتصرف بالقيود المنصوص عليها في هذه المادة كما يستطيع أن يتصرف تصرفا غير مقيسد بالنسسبة لما احتفظ به من أرض ضمن الحد الاتصول للاتصول للاتصوص الملكية .

ومن حيث أن هناك عقدين صادرين من السيد/ . . . . الى أولاده ، المدهبا عقد البيع المحسرر في ١٩٥٥/٧/١٨ عن مائة فسدان بكوم أبهو ، والثانى عقد البيع المشهر برقم ٤٩٨ في ١٩٥٨/١٢/١ عن ثلاثة وثباتين غدانا بالفيسوم ، وتكشف وقائع الموضوع أن السسيد/ . . . . . . شاء أولا أن تتعلق رخصة المسادة الرابعة بالتصرف الاول الخاص بالمائة غدان والذى ثبت تاريخه بتقديه للشهر في ١٩٥٥/١٢/١ ، غلما رأى أنه يتعذر عليه اتبام اجراءات هذا التصرف خلال سنة طبقالتون رقم ١٤٥ لسسنة ١٩٥٥ لان عقسد شرائه الارض موضوع هسذا التعرف كان عقدا عرفيا ولم يكن باتى الثين قد دفع بعسد . طلب بن هيئة الاصلاح الزراعي نقل رخصة المسادة الرابعة بن المرسسوم بتانون رقسم ١٩٥١ لسنة ١٩٥١ من هذا العقسد الناني الخاص بمساحة ١٩٨٨ لسسنة ١٩٥٦ من هذا العقسد الى العقسد الثراعي على ذلك بشهادة ٨٣ فسدانا بالفيوم وقد وافقت هيئة الاصسلاح الزراعي على ذلك بشهادة

. بنها سلبت اليه في ١٩٥٦/١١/٢٥ وتم شهر هذا المقد الثاني ، وجؤدى ذلك أن تصبح المائة فـدان التي اشتبل عليها المقد الاول واقعة ضبن احتفاظ المالك وتخـرج بذلك عن نطاق تطبيق تانون الاصلاح الزراعي ويحق له التصرف فيها طبقا للقواعد العامة دون تقيد بالشروط الواردة في المرابعة سالفة الذكر .

ومن حيث أنه لا يوجد دليل على أن أرادة الطرفين قد أنصرفت إلى الفاء العقد الاول الخاص بأرض كوم أميو أو الى استبداله بالعقد الثاني الخاص بأرض الفيوم ، بل الظاهر من الاوراق أن الاستبدال أو التعديل كان منصبا على استعمال الرخصة المخولة للمالك في المادة الرابعة من المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ولم يتعلق الاستبدال أو التعسديل بعقدى البيع ذاتهما غفى بداية عقد البيع الخاص بأرض كوم أمبو أشسير الى سبق بيع مساحة ٨٢ فدانا بالفيوم وهذا يؤكد حرص الطرفين على ابقاء العقدين معا ، ومن جهة أخرى فقد رفع المستولى لديه الدعــوى رقم ٤٣١) لسلة ١٩٥٦ ضد شركة وادى كوم أمبو لنقل ملكية المائة غدان الى أولاده راسا وذلك بعد تعديل اقراره وابداء رغبته في أن يبيع الى أولاده ٨٣ فـدانا بالفيوم طبقا للمادة الرابعة المشار اليها وقد سجل هذا البيع بعد أيام قليلة من رفع هذه الدعوى واستقر للمستولى لديه استعمال الرخصة المخولة في المادة الرابعة سالفة الذكر ، ومع ذلك فقد استمر في مباشرة هذه الدعوى الى أن صدر الحسكم فيها بتاريخ ١٩٦١/١/٨ أي قبل صدور القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بتعديل بعض احكام قانون الاصلاح الزراعي ، واذا كانت المحكمة لم تجب المستولى لديه الى طلبــه فان دلالة الدعوى والحكم أن المستولى لديه ظل متمسكا بتنازله لأولاده عن أرض كوم أمسو بعد تسمجيل بيع أراضي الفيوم لهم .

ومن حيث انه يخلص مما تقدم أن عقد بيع المائة فدان بكوم أمب و ثابت التاريخ بطلب الشهر المقدم الى مكتب الشهر المقارى باسوان والمقيد برقم ٢٤٢ لسنة ١٩٥٥ وهو خاص بمسساحة داخلة في احتفاظ المالك طبقا للمسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشسان الاصلاح الزراعي غلا تبسها أحكام الاستيلاء بموجب هذا القانون ، وهو عقد صحيح وتائم ولم يثبت أن طرفيه قد عدلا عنه بعدد ذلك ، ومن ثم يتمين الاعتداد به غى تطبيق احكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ لثبــوتــه تاريخه قبل العمل بهذا القانون .

لهذا انتهى راى الجمعية العمومية الى أنه في تطبيق احكام القانون رقم ١٢٧ لسمسنة ١٩٦١ بتعديل بعض احكام قانون الاصلاح الزراعى على السمسيد/ . . . . ، ، يتعين الاعتداد بعقد البيع الصادر منه لاولاده. بتاريخ ١٩٥٥/٧/١٨ .

( ملف ۱۲/۱/۱۰۰ - جلسة ۱۱/۱/۱۰۰ )

قاعدة رقم ( ١١ )

### المسدا:

تعذر استيفاء الثين من المشترى نتيجة الاستيلاء على الارض لا يؤثر في صحة المقد مادامت الأرض تؤول الى الدولة محملة بما عليها من حقوق .

# ملخص الحكم:

ان تول الشركة ان القرر المطعون قد يضر ببصالحها لانه امتنع عليها استيفاء الثمن من المشرى استنادا للاحكام المسادرة ببطالان العقود بما جاوز النصاب كما امتنع عليها استرداد الارض اسستنادا للقرار المطعون فيه — هذا القول فضلا على انه اثر من اثار التصرفات. التى تبت ولا يؤثر على التكييف القانوني لها فان أيلولة ملكية الاراضي المستولى عليها طبقا لاحكام القانون رقم ١٩٦٤ لسسنة ١٩٦١ الى الدولة بدون مقابل طبقا لاحكام القانون رقم ١٠٤ لسسنة ١٩٦١ لا يعنى سقوط حق الشركة في تفاضى حقها في ثبن هذه الأطيان اذ أن هذه الاراضى تؤول ملكيتها الى الدولة محيلة بما عليها من حقوق عينية تبعية منها حسق ملكيتها الى الدولة محيلة بما عليها من حقوق عينية تبعية منها حسق الامتياز المترر لبائعة المقار بالنسسبة للثمن وملحقاته طبقا المهادة ١٩٢٧ من القانون المدنى .

( طعن ۲۸ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۲۳/٤/٤/١٩ )

### قاعدة رقم ( ۲۶ )

### : 12-41

المادة الرابعة من القانون رقم 1٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الاصلاح الزراعي يجوز للمالك ان يتصرف بنقل ملكية ما لم يستولى عليه من الطراعية الزائدة عن قدر الاحتفاظ بشروط معينة خلال فترة محددة ومناة الخاضع بعد اختباره مساحة معينة من الملاكه لاعها الرخصة المخولة له بالمادة الرخصة والتصرف فيها فعلا لاولاده عسد شرء الخاضع للاطيان التي تصرف فيها صلب الورثة الفاء الاستيلاء على ارض مساوية للارض المتصرف فيها اليهم من الخاضع قبل وفاته لا يجوز اعمال الرخصة الواردة بالمادة الرابعة التي تحكم حالة وفاة الخاضع قبل الناسجة المناسخة المناسخة المناسخة المناسخة المناسخة المناسخة عناس التعرف لاولاده وفاة الخاضع على التعرف لاولاده وفاة الخاضع المناسخة الم

### مخلص الحكم:

ان المالك خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا القانون أن بجوز للمالك خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا القانون أن يتصرف بنقل لمكية ما لم يستول عليه من اطيانه الزراعية الزائدة على مائتى غدان على الوجه الآتى (۱) الى أولاده بما لا يجاوز الخمسين. غدانا للولد على الا يزيد مجموع ما يتصرف غيه الى أولاده على المائلة غلى المائلة على أرضه دون أن يتصرف الى أولاده أو يظهر فيه عدم التصرف اليهم المترض أنه قد تصرف اليهم والى غرع أولاده المتوفين قبله في الحدود السابقة ويتم توزيع ما أغترض التصرف عيه اليهم طبقا لاحكام المواريث والوصية الواجبة .

ومن حيث أن المورث الخاضع أدرج بالجدول رقم 1 من أقـراره علاوة على المأتى فـدان التى قرر المـالك الاحتفاظ بها مساحة مائة فدان بناحيـة البسـاقون كفر الدوار وذكر انه تصرف فيهـا الى . . . . . . و . . . و . . . و و . . . أولاده الذين رأى. ان يتصرف لهم فى حدود القـانون ، كما أدرج بالجـدول رقم ٢ مسـاحة ال اس ٧ ط ١٤ ف بناحية قصاصين السباخ مركز كفر صقر .

ومن حيث انه استفادا الى أن عقد شراء مساحة المائة غدان الكائفة بناهية البسلقون مركز كفر الدوار قد فسسخ بالحسكم العسسادر في 'الاستئناف رقم ٧٥ لسنة ١٤ ق مدنى الاسكندرية وبذلك لم يكن الخاضع مالكا لها . وإلى أن الخاضع توفى في ١٧ مارس سنة ١٩٥١ عدل المطعون ضدهما طلباتهما في الاعتراض الى المطالبة بالفاء الاستيلاء على المساحة الكائنة بناحية تصاصين السباخ لتحل محل المساحة التي سبق الخاضع وتصرف نيها الى أولاده . وسندها في ذلك ما ورد في المادة الرابعة من المتانون ١٩٥١ للسنة ١٩٥٦ المشار اليها .

ومن حيث انه يبين من سياق الوقائع ان الخاضـــع توفى بعد ان تصرف بالفعل الى أولاده غانه لا يصــبح ثبة محل لاعبــال هذه المــادة المتى تحــكم حالة وفاة الخاضــع قبل ان يتصرف الى أولاده .

ومن حيث أنه وقد اختار الخاصص مساحة معينة من أسلاكه واعمل بشسانها الرخصة التى منحها اياه القسانون للتصرف غيها الى أولاده غان ما يطرأ بعد ذلك على ملكيته لهذه المسلحة لا يكون له من أثر تبل الامسلاح الزراعى . خاصصة وأن سبب الفسخ انها يرجع الى عدم دفع الثمن الى البائع الاصلى وهو أمر لا يسكن الاحتجاج بل تبل الاسلاح الزراعى أذ كان من المكن لذوى الشأن تفادى الصكم بالفسخ هذا فضلا عن أن الهيئة المطاعنة لم تكن ممثلة في دعوى الفسخ التي نظرت ابتدائيا واستثنائيا بعد العمل بأحكام قانون الاصسلاح الزراعي الذي خضعت له الارض موضوع الدعوى المسار اليها . مما يترتب عليه أن حكم الفسح في مواجهته .

ومن حيث أن القرار الطعون فيه قد صــــدر على غير ذلك هانه يكون مخالفا لصحيح حسكم القانون جريا بالالفاء مع الزام المطعــــون ضدهم المصروفات .

( طعن ٢٥٩ لسنة ٢٣ ق ــ جلسة ١٩٧٩/٥/١ )

# قاعسدة رقسم ( ٤٣ )

### المبسدا:

القانون رقم 178 لسنة 1907 اجاز التصرف بنقل ملكية ما لم يستول عليه من الاطيان الزراعية الزائدة بشروط معينة خلال فترة محــــددة ـــ فسخ عقد البيع بعد فوات مهلة التصرف ووفاة البائعة ـــ اعادة المتعاقدين. الى الحالة التى كانا عليها قبل التعاقد ـــ ايلولة الأرض الزائدة عن النصاب. القانونى للاصلاح الزراعى ـــ اساس نلك ان موعد التصرف من النظــام. العام يلتزم به كلا من المورث والوارث •

# مخلص الحكم:

ان المسادة ١٦٠ من القانون المسدني تنص على أنه « اذا نسخ العقد اعيد التعاتدان الى الحالة التى كانا عليها تبل العقد عاذا استحال ذلك جساز الحسكم بالتعويض » وهسذا النص عام يبين ما يترتب على الفسخ من اثر سسواء كان الفسسخ بحكم القساضى أو بحكم الاتفاق أو بحسكم القانون ويتبين من النص أيضا أنه اذا حكم القاضى بفسسخ المقد غان العقد ينحل من وقت نشسونه غالفسسخ له أثر رجعى ويعتبر العقسد المفسوخ كان لم يكن ويسسقط أثره حتى في المساضى وينحل المقد غيسا بين المتعاقدين وتجب اعادة كل شيء الى ما كان عليه تبل المقد .

وبن حيث أن القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الامسلاح الزراعى أجاز للمالك في الفقرة (ب) بن المسادة الرابعة بنه أن يتصرف بنقل ملكية ما لم يستول عليه من الاطيسان الزراعية الزائدة على مائتي فدان الى صغار الزراع بالشروط الواردة بتلك الفقرة وبنها الا يعمسل. بهذا السند الالفاية أول اكتوبر سنة ١٩٥٣ .

ومن حيث أن الثابت سن الأوراق أن مورثة الطاعنين المتواق في سنة ١٩٥٨ وهي من الخاضعين لأحكام القانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٨ وهي من الخاضعين لأحكام القانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٠٨ والله النهالله الله الله الله الله عالى . . . . . عبلا يحكم الفقدرة (ب) المثار اليها الا انه ازاء توقفه عن سسداد باتي الثمن قام الورثة برفع الدعدوي رقم ٣٣٢٥ لسسنة ١٩٦٠ بدني كلى القاهرة ضده مطالبين بفسسخ المقسد وبجلسسة ٢٠ من ديسمبر سنة ١٩٦٦ أصدرت الحكية حكيها بفسمخ المقد واعتباره كان لم يكن ومحو كانة التسجيلات الموقعة على الاطيسان المبيعة للمدعى عليه والتسليم والزمته أن يورد للمدعية ببلغ ٢٥٠ جنيسه كتمويض وما يستجد بواقع سبمين جنيها سنويا ابتداء من سسسنة ١٩٦٧ ( الزراعية ) حتى التسليم والممروفات المناسبة .

ومن حيث انه عملا بحكم القواعد المنتدمة يعود الحسال الى ما كان عليه وقت التماقد فتعود ملكية هذه المساحة الى البائعة أى المورثة وبالتالى تكون زائدة فى ملكيتها فى نظر قانون الامسلاح الزراعى رقم 140 لسنة 1907 وتسرى احكامه بشانها فتكون محسلا للاستيلاء من أقبل الامسسلاح الزراعى وبوفاتها تنتقل تركتها على هدذا الوضع المراد الورثة .

(طعن ٣٤٦ لسينة ١٨ ق \_ جلسة ٢٥/٢/١٩٧٥)

# قاعدة رقم ( ١٤ )

### : 12-41

المادة الرابعة من القانون رقم ۱۷۸ لسانة ۱۹۵۲ ـ يجوز للمالك الخاف على للقانون أن يتصرف خالال خمس سنوات من تاريخ العمل به بنقل ملكية ما لم يستول عليه من اطيانه الزراعية الى صفار الزراع بشرط الا تزيد الارض التصرف فيها لكل منهم عن خمسة أهدنة التقسيم الا تزيد الارض التصرف فيها لكل منهم عن خمسة أهدنة التقسيم التارحد أن يعتكه طبقا للمادة الرابعة من القانون رقم ۱۷۸ لسانة الواحد أن يعتكه طبقا للمادة الرابعة من القانون رقم ۱۷۸ لسانة مالك واحد أو اكثر أن التشريع أن يتم التوزيع على أكبر عدد من الزراع المراح المعترض خمسة أهدنة من خاضع ثم شراء خمسة الحرى من خاضع ثم شراء خمسة المائون المائون المائون التاريخ على الكبر عدد القانون المائون المائون التعرف المائون المائون المائون المائون المائون المائون المائون القدر محل المقد مائونا ،

### ملخب المسكم:

وبعد ذلك صدر التنسسير التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٥٤ متضمنا أن « مجموع ما يجوز للشخص الواحد أن يبتلكه طبقا للمادة الرابعسسة فقرة (ب) هو خمسة أهدنة على الاكلسر ، سواء تلقاها بصفقة واحدة أو أكثر من واحد أو أكثر » .

التشريعى رقم 1 لسنة 1908 المذكور يكون التصرف الثانى قد صدر بالمخالفة لاحكام القانون فى هذا الشان وذلك بشرائه ما يجاوز خمسة أفننة حتى لو كان الشراء من مالكين مختلفين ، ويكون العقد المتضمن تصرف المالك فى هذا القدر قد صدر على خلاف حكم المادة الرابعة والتقسير التشريعى المشار اليها ولا يعتد به فى مواجهة الاصلاح الزراعى على الرغم من كونه مسجلا ، ومن ثم فان الاصلاح الزراعى يكون قد التزم جانب القانون حين قام بالاستيلاء على هذه المساحة باعتبارها زائدة فى ملك الدكتور . . . . بالتطبيق لاحكام المرسوم بلقانون المشار اليه .

ومن حيث انه لا ينال ايضا من النتيجة المتقدمة ما يحتج به المعترض المذكور من أنه بالنسبة للصنقة الاخيرة لم يتلتاها من المالك الدكنور . . . . المعترض الاول مباشرة وانها تلقاها من يدعى . . . . . الذي كان قد المستراها من هسذا المالك بالتطبيق للمسادة الرابعة نكانه ب اي المعترض تلقاها من غير خاضع لتانون الامسلاح وإنها هو تعالى عادى تم خارج نطاق الاصلاح الزراعي واحكامه ، نهذا الاحتجاج مردود بدوره بما هو واضح من صورة المعتد المسجل في ٣٠ من سبعتبر سنة ١٩٥٦ من أنه مصرر بين الدكتور طرف اول والسحيد/ . . . . . ( المعترض ) طرف أن الطرف الاول.

باع الى الطرف الثماني خمسمة أندنة أوضمح العقمد حدودها ومعالمها نظير مبلغ ٢٦٠ جنيها للفدان الواحد ، وجاء في البند سابعا « ان هذا البيع تم تنفيذا للعقد العرفي المؤرخ التاسع من مارس سنة١٩٥٣ ومصدق عليه بمحكمة السلبلاوين الجزئية في ٢٦ من اكتوبر ١٩٥٣ والذي بموجبه باع الطيرف الاول الى الطيرف الثالث الاطيبان موضوع هذا العقد وأيضا نفاذا لعقد البيع العسرفي الصادر من الطرف الثالث الى الطرف الثاني المؤرخ ٢١ من اكتوبر سنة ١٩٥٣ والمصدق عليه بمحكمة السنبلاوين الجزئية في ١٣ مارس سنة ١٩٥٥ والذي بموجيت حل الطرف الثاني محل الطرف الثالث في كافة حقوقه والتزاماته بمقتضى العقد الاول حيث أفاد التفتيش الفنى بمصطحة الشمهر العقماري والتوثيق بكتابه رقم ١١٣٩ في ١٩ من نوفمبر سئة ١٩٥٥ المرسلل لمكتب شهر عقارى السنبلاوين بجسواز ذلك ، ولهذا مان الطرف الثالث يصادق على هذا البيع » وجاء في البند ثامنا أن أطراف هذا البيسع يقررون انه تم بناء على المادة الرابعة من القانون رقم ١٧٨ لسانة ١٩٥٢ ، ومن بنود هذا العقد يبين أن البيع انما هو صادر من المالك الخاضع ــ المعترض الاول ـ الى المعترض الثاني الذي حل محل الطرف الثالث في الصفقة فأصبح هذا الاخسير غير ذي صفة فيها وأصبحت العلاقة محصورة بين البائع الاصلى والمشترى الحالى وعلى ذلك فانه لا صحة للقول بأن هذا المسترى الاخير تلقى الملكية من الطرف الثالث وانما الصحيح انه تلقاها من المالك الخاضع لاحكام قانون الاصلاح الزراعي ، كل ذلك في نطاق المسادة الرابعة سالفة الذكر .

(طعنی ۲۲۲ ، ۱۲۶ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۲۸/۱۲/۱۲۷۱)

قاعدة رقم (٥٤)

: 12 41

المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لبسنة ۱۹۸۰ الخاص بالاصلاح الزراعي معدلا بالقانون رقم ۱۹ لسينة ۱۹۶۰ ـ المشرع اجاز المالك الخاضي للمرسوم يقانون رقم ۱۷۸ لسينة ۱۹۵۲ خلال خمس سينوات من تاريخ العمل به التصرف فيها لم يستول عليه من القسد الزائد عن مائتي

(م ٩ - ج ٤)

فدان الى اولاده بشروط معينة ... بشترط للاعتداد بتلك التصرفات ان يتم تسـجيلها وكذلك اهكام صحة التعاقد الخاصة بها في ميعاد اقصاه آخر يوفيه 1901 ... مفاد المادة ٢٩ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة 1901 هو اتمام التسجيل في ذاته وليس مجرد الشروع في اتضـاذ الإجراءات التي يتطلبها ... الجزاء المترتب على مخالفة تلك الاهكام .

# ملف ص المسكم:

انه باستعراض احسكام المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ بالامسلاح الزراعي بحسبانه القانون الواجب التطبيق في الخصوصية الماثلة بأنه قد نص في مادته الرابعة على أن « يجوز مع ذلك للمالك خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا القانون ان يتصرف بنقـل ملكية ما لم يستول عليه من أطيسانه الزراعية الزائدة على مائتي فسدان على الوجه الآتى : (1) الى أولاده بما لا يجاوز الخمسين فسدانا للولد على ألا يزيد مجموع ما يتصرف فيه الى أولاده على المسائة فسدان ، فاذا رزق المالك بأولاد اسبعين ومائتى يوم على الاكتسر من تاريخ قسرار الاستيلاء الاول جاز له أن يتصرف اليهم في الحدود السابقة » واذا قوفي المالك قبل الاستيلاء على أرضه دون أن يتصرف الى أولاده أو. يظهر نية عدم التصرف اليهم افترض انه قد تصرف اليهم طبقا لاحـــكام المواريث والوصية الواجبة » كما نص في مادته التاسعة والعشرين معدلة مِالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٥ الذي جرى نفاذه من ٤ من ابريل مسنة ١٩٦٥ على أن « تحصيل الضريبة الاضافية والغرامة المنصوص عليها في المادة السابقة مع القسط الاخير للضريبة الاصلية ، ويكون المحكومة في تحصيل الضريبة الاضافية والفرامة مالها في تحصيل الضريبة الاصلية حق الامتياز ٠٠ ويجب تسبجيل التصرفات المسادرة الى الاولاد وفقا للبند (1) من المادة الرابعة وكذلك أحكام صححة التعاقد الخاصة بها قبل أول يوليو سنة ١٩٥٩ ، كما يجب تسحيل التصرفات الصادرة وفقا للبندين (ب) ، (ج) من المسادة الرابعسة أو احكام صحة التعاقد الخاصة بها خلال سئة من تاريخ العمل بهذا القانون اذا كان تصديق المحكمة الجزئية أو ثبسوت تاريخ التصرف سابقا على أول ابريل سنة ١٩٥٥ ، فاذا كان التصديق أو ثبوت التساريخ أو تسجيل عريضة دعوى صحة التعاقد لاحقا على أول ابريل سنة ١٩٥٥ وجب تسجيل التصرف أو الحسكم في دعسوى مسحة التعساقد خلال سينة من تاريخ تمسديق المحكمة أو ثبوت التاريخ أو صدور الحكم أو خلال سلمة من تاريخ العمل بهلذا القانون أي هذه المواعيد أبعد ، ويترتب على مخالفة هذه الاحكام الاستيلاء على الاطيان محل التصرف وكذلك استحقاق الضريبة الإضافية كاملة اعتبارا من أول يناير سلة ١٩٥٣ حتى تاريخ الاستيلاء ، والمستفاد بجلاء من النصوص المتسدمة أن الشارع قد أجاز للمالك الخاضع للمرساوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا المرسوم بقانون مى التاسع من سبتمبر سسنة ١٩٥٢ التصرف فيما لم يسسستول عليه من القدر الزائد عن مائتي فسدان الحسد الاقصى المقسرر للملكيسة الزراعية الذاك الى أولاده وذلك بما لا يجاوز الخمسين مدانا للولد الواحد على الا يزيد مجمسوع ما تصرف فيه الى الاولاد جميعسسا على المائة غدان ، بيد انه يشمستزط لذلك أن يتم تسجيل تلك التصرفات وكسذا احسكام صحة التعاقد الخاصسة بها في ميعساد غايته ٣٠ من يونيسة سنة ١٩٥٩ أي قبل أول يوليو سسنة ١٩٥٩ ورتب على عسدم تسسجيل تلك التصرفات أو أحكام صحة التعاقد الخاصة بها قبل التساريخ المشسار اليه جزاء تمثل في عدم الاعتداد بها والاستيلاء تبعسا لذلك على الارض محل التصرف فضللا على استحقاق الضريبة الاضافية المقررة عليها كالملة اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٥٣ حتى تاريخ الاستيلاء .

ومن حيث ان الثابت في الاوراق ان التصرف محل هدفه المنازعة قد صدر الى الطاعنين من والدهم اعملا لحكم البند ( 1 ) من المادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ ، آنفة الذكر ، واذا كان الطاعنون لا يمارون في ان هدفا التصرف لم يسجل حتى الآن فين ثم كان حقا للهيئة العامة للاصلاح الزراعي بوصفها جهة الادارة المنوط بها تنفيذ قوانين الاصلاح الزراعي الا تعتد بهذا التصرف وان تنستولي على الارض التي ينصب عليها غضلا على تحصيل الشربية تاسرة المنافقة المتول على الاستلاء وذلك كله اعمالا لحكم الفقرة الانشيرة وذلك كله اعمالا لحكم الفقرة المتورة الاخيرة من المادة ٢٩ من المرسوم بقانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٣ المتحدة ، ولا ينال من ذلك على تحدي به الطاعنون من ان الحكمة من وجدوب شسهر التصرف هي ما تحدى به الطاعنون من ان الحكمة من وجدوب شسهر التصرف هي

القضاء على البيوع الصورية والواضح أن الصحورية لا تتواقر ني التصرف سالف الذكر لأنه مسدر وفقا للقسانون وأن عدم التسسجيل أنما كان. بحسن نية ولاسباب حالت دون اجرائه ... لا ينال من ذلك ما تقدم اذ فضللا على أن الطاعنين لم يقدموا دليلا مقبولا على أن ثمة قوة قاهرة أو أن أسبابا خارجة عن ارادتهم قد حالت دون تسسجيل التصسسرف المتقدم في الميعاد الذي رسمه القانون مان القاعدة الاصولية في التفسير انه لا اجتهاد مع صراحة النص وما دام الشارع قد أوجب تسحيل التصرفات الصادرة الى الاولاد وفقا لحكم البند (1) من المسادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ في الميعساد المشار اليه فلا يسوغ التحلل من هذا الاجسراء بحجة أن الحكمة من اشتراطه على الوجه المتقدم لا تتوافر للتصرف محل المنازعة بما يجعل هذا الاجراء غير لازم في شانه ولا يجدى الطاعنين قولهم أن البائع قد وقع بشروع العقد النهائي وأن رسوم الشهر قد سددت طالما أن اجراءات التسجيل لم تبلغ غايتها وفقا للقانون لأن مراد الشارع في المادة ٢٩ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسمسنة ١٩٥٢ المنسوه عنها انها هو تهام التسجيل في ذاته وليس مجسرد الشروع في اتخساذ الاجراءات التي يتطلبها ، ولا يجدى الطاعنين كذلك الاستناد الى احكام القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٥ المشار اليه ذلك انه فضالا على أن هذا القانون انما اقتصر على مد الاجل المعين لتسسجيل التصرفات الصسادرة من المالك الخاضع الى كل من صفار الزراع وخريجي العاهد الزراعية وفقا لحكم البندين (ب) ، (ج) من المادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ أو أحكام صحة التعاقد الخاصة بها على الوجه الذى رسمه . ومن ثم لا يفيد منه الطاعنون باعتبار أن التصرف اليهم قد صدر بالتطبيق للبند (1) من المادة الرابعة المنوه عنها ـ فضلا على ذلك \_ فان الثابت بيقين أن التصرف محسل المنازعة لم يتم تسسجيله حتى الآن وبذلك فقد فات الميعاد المقسرر لاجرائه في جميع الاحسسوال ..

(طعن ٥٠) لسنة ١٨ ق - جلسة ١٠/١/١١٠)

#### قاعدة رقيم ( ٢٦ )

المبسدا :

المادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ ... شروط الاعتداد بالتصرف بنقل ملكية ما لم يسسنول عليه من الأطيان الزراعية الزائدة على قدر الاحتفاظ ... لا يعتد بالتصرف الا اذا تم التصييق عليه من المحكمة الجزئية الواقع بدائرتها المقار ... القانون رقم ٢٤٥ لسنة 1900 اضاف اجراءا جديدا هو ضرورة تسبجيل التصرف خلال ميماد معين ... مخالفة هذا الإجراء برتب الحق في الاستيلاء .

## ملخب المسكم:

انه باستقراء احسكام المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسمة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي يبين انه اجاز في المادة ؟ منه للمالك أن يتصدرف بنتل ملكية ما لم يستول عليه من أطيانه الزائدة على مائتي فيسدان الى أولاده (بند أ) والى صغار الزراع (بندب) بشروط حديها هذه المادة ، ولا يعمل بهذا البند الالفاية أول اكتوبر سنة ١٩٥٣ ، ولا يعتد بالتصرفات التي تحصل بالتطبيق له الا اذا تم التصديق عليها من المحسكمة الجزئيسة الواقع في دائرتها العقار قبل أول نوفمبر سينة ١٩٥٣ ، وقضي في المادة ٢٩ منه بألا تستحق الضريبة الاضافية على الاطيسان التي يحصل التصرف فيها حتى تاريخ حلول القسط الاخير من الضريبة الاصاية متى كان هذا التصرف قد حصل الى الاولاد وفقا للبند (1) من المادة الرابعة أو وفقا لأحد البندين (ب) و (ج) من تلك المادة بعقد مصدق عليه القانون رقم ٢٤٥ لسنة ١٩٥٥ باضافة فقرة جديدة الى المادة ٢٩ أوجب فيها تسبجيل التصرفات المشار اليها في الفقرة السابقة تبسل يوم أول ينساير سنة ١٩٥٦ اذا كان تصديق المحكمة الجزئية أو اثبات تاريخ العقد سابقا على يوم أول ابريل سنة ١٩٥٥ ، مان كانا لاحقين له وجب تسجيل التصرف في خلال سنة من تصديق المحكمة أو السات التأريخ ، ويترتب على مخالفة هذا الحكم الحق في الاستيلاء ونقسا للمادة الثالثة من هذا القسانون وكذلك استحقاق الضريبة الاضسانية كالملة اعتبارا مسن أول يناير سسنة ١٩٥٣ حتى تاريخ الاسستيلاء ، ثم مسدرت القوانين ارقام 101 لسنة 1900 و197۸ بسنة 1908 و170 بسنة 190 و170 لسنة 190 وأخيرا القانون رقم ١٤ لسنة 1970 بعد مهلة التسجيل فترات جديدة وأوجب التانون الأخير حس تسجيل التمرعات المسادرة وفقا للبند (ب) و (ج) او احكام محة التعاقد ؛ الخاصة بها خلال سسنة من تذييخ العمل بهذا القانون اذا كن تصديق المحكمة الجزئية او نسوت تلريخ التمرف سابقا على اول ابريل سنة 1900 ، غان كان التمسديق أو ثبوت الترانيخ أو تسسجيل عريضة دعوى صحة التعاقد لاحقا على اول ابريل سسنة 1900 وجب تسجيل التمرف او الحكم في دعسوى مصحة التعاقد لاحتا على محدة التعاقد خلال سنة من تاريخ تصديق المحكمة أو ثبوت التساريخ أو صدور المحكم أو خلال سنة من تاريخ العمل بهذا القسانون على مخافة هذه الاحسكام ذات المحكم الوارد بالتانون رقم 170 لسنة 1900 سائف الذكر .

ومن حيث أن مفاد ما تقدم أن المشرع وأن لم يشسترط تسجيل التصرفات عند اصداره التانون رقم ١٧٨ لسسفة ١٩٥٢ الا أنه ادخال التعديلات المتعاتبة على القسانون بوجوب اجراء هذا التسجيل خالل غنرات معينة قام بتحديدها المرة تلو الاخارى كان آخرها القسانون رقم الا استة ١٩٦٥ المسال اليه والذى أوجب التسجيل خلال سسنة من تاريخ العمل به طبقا للتفصيل المتقدم ، ويسرى حكم التسجيل على جبيع التصرفات سواء صدر بشانها تصديق المحكمة الجزئية أو انسات تاريخ العتد أو حكم بصحة التعاتد .

ومن حيث أنه أم يثبت من الاوراق أن المطعون ضـــدهما قاماً بتسجيل العقد أو حكم صحة التعساقد رغم من نقسرات التسجيل في القوانين المتعاقبة ، فمن ثم يقع عليهما جزاء هذه المخالفة وهي الاســتيلاء على الاطيسان محل الطعن ، ويكون قرار اللجنة القضائية والحالة هذه. قد جاء مخالفا للقانون يتعين الفاؤه .

ومن حيث أنه لا حجة في التسول بأن التفسير التشريعي رقم ١ السينة ١٩٦١ أوجب تسجيل أحكام صحة التعاقد الخاصة بالتمسرغات الصادرة الى صغار الزراع متى كانت هذه الاحكام قد صدرت في أول.

يوليو سنة ١٩٥٩ أو في تاريخ لاحق وكانت صحائف الدعاوى المسادر فيها تلك الاحكام مسجلة تبل أول يوليو سنة ١٩٥٩ وان حسكم صححة التعاقد في الطعن المائل صدر قبل ذلك ، لا حجسة في هذا القول ذلك ان الازام بالتسجيل انها انصرف منذ القانون ٢٥٥ لسنة ١٩٥٥ سسالف الذكر على التصرفات الصادرة بشانها تصديق المحكمة الجزئية وتكرر هذا الالزام في القوانين المتعاقبة المشار اليها وأضيف اليه حالة دعاوى صحة التعاقد في القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٥ سسالف الذكر ، وبذلك فان الالسزام في الحالة المعروضة لم ينشساً بالتفسيسير التشريعي

( طعن ۱۲۲ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۱۲۲/۲/۱۹۷۱ )

### قاعـدة رقـم ( ٤٧ )

#### : 12-41

المادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ المعدلة بالمرسوم بقانون رقم ۱۲۱ لسنة ۱۹۵۲ المعدلة بالمرسوم بقانون رقم ۳۱۱ لسنة ۱۹۵۳ ــ شروط الاعتداد بالتصرفة بنقل ملكية ما لم يسنول عليه من الاطيان الزراعية الزائدة عن ماثني أحداث ــ لا عبرة بتصديق المحكمة لتصرف فقد شرطا لازما للاعتداد به بتصديق المحكمة الجزئية شرط لفسمان جدية التصرف ولا يؤثر في وجوبة توافر الشروط الجوهرية المتصوص عليها بالقانون و

# ملخب الحسكم:

ان المسادة الرابعة من المرسسوم بتانون رقم ۱۷۸ لسسنة ۱۹۵۲ معدلة بالمرسسوم بتانون رقم ۲۱۱ لسسنة ۱۹۵۲ الصسادر في ٤ ديسمبر سسنة ۱۹۵۲ بجرى نصها بالآتى : « ويجوز مع ذلك للمالك خلال خمس سسنوات من تاريخ العمل بهذا القسانون ان يتصرف بنقل ملكيسة ما لم يسستول عليسه من اطيسانه الزراعية الزائدة عسلى مائتى عسدان على المحه الآتى :

. . . . . (1)

(ب) الى صفار الزراع بالشروط الآتية :

١ ــ أن تكون حرفتهم الزراعة .

٢ \_ الا يزيد ما يملكه كل منهم من الارض الزراعية على ١٠ أفدنة.

٣ ــ ١ تزيد الارض التمرف فيها لكل منهم على خمســــة اندنة
 ولا تقل عن فدائين الا اذا كانت جملة القطعة المتصرف فيها تقـــــل عن
 ذلك .

(ج) ويشترط علاوة على ما ذكر فى كل من البندين السابتين (1 ، ب) أن يكون المتصرف اليه مصريا بالفا سن الرشد لم يصلور (1 ، ب) أن يكون المتصرف اليه مصريا بالفا سن اقارب المالك لفاية الدرجة الرابعة . . ولا يكون التصرف صحيحا الا بعد تصديق المحكمة الحرثية الواقع فى دائرتها العقار .

ومن حيث انه يستفاد من حكم المسادة السابقة انه يجوز للخاضص ان يتصرف بالبيع فى اطيانه التى تجاوز القدر المسموح له الاحتفساظ بة سوذلك فى حدود الثمروط التى حددتها هذه المسادة انه اذا اتجهت فيته للتصرف فى هذا التسدر وجب أن يلتزم القيسود التى عينتها هدذه المدوق لا يحق له مخالفتها أو الخروج عليها .

وبن حيث ان المستخلص بن استعراض واتعات النزاع يتضح ان الارض المتصرف فيها لكل معترض مساحتها اتل بن غدانين لان المساحة المبيعة لكل منهم لا تزيد عن ( ٢٠ س ٢٠ ط ١ ف ) وبالتالي يكون التصرف قد فقد شرطا لازما للاعتداد به لحصوله بالخالفة لحكم نص البند (ب) من المسادة الرابعة المشار اليها . ولا حجة في أن هذا التصرف قد تم شهره بعد تصديق محكمة المجزئية على البيع لا حجة في ذلك لان شرط تصديق المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها العقدار هو شرط لضمان شرط تصديق المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها العقدار هو شرط لضمان عليها في المدة الرابعة .

( طعن ٨٠٠ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١٩٧٦/١/١٣ )

#### قاعــدة رقـم ( ٨٨ )

#### 

الاطيان الزائدة على مائنى فــدان ــ بقاؤها على ملك صاحبها الى ان يصدر قرار بالاستيلاء عليها ــ حقه فى التصرف فيها ــ شرط الاعتداد بالتصرف ونفاذه فى حق ادارة الاستيلاء ــ المادتان ؟ و٢٩ من المرســوم بقانون رقم ١٧٨ لســنة ١٩٥٢ بشان الاصــلاح الزراعى ٠

#### ملخص الفتوى:

أن المسادة الاولى من المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسفة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي ، حددت الملكية الزراعية للفرد الواحد ببائتي فسدان ، ونصت المسادة الثالثة بأن تستولى الحكومة خلال الخبس السسسنوات التالية لتاريخ العمل بقانون الاصلاح الزراعي على ملكية ما يجسساوز المائتي فدان التي يستبقيها المالك لنفسسه . وخولته المسادة الرابعة حق التصرف في اطيانه الزائدة بشروط معينة ، والى حين صدور قرار بالاستيلاء على الارض . كما قررت المسادة ١٣ مكررة من ذات المرسوم بقانون في فقرتها الاخيرة أن الحكومة تعتبر مالكة للارض المستولى عليها المصددة بقرار الاستيلاء النهائي وذلك من تاريخ قرار الاستيلاء الاول .

ومفاد ذلك أن الاطيان الزائدة على مائنى فسدان لدى المالك تعتبر مبلوكة له حتى يصدر قرار بالاستيلاء عليها ، وبن ثم فان له على هسذه الارض كافة حتى يصدر قرار بالاستيلاء عليها ، وبن ثم فان له على هسدة وهي حق الاستمبال وحق الاستفلال وحق التصرف ، وذلك مع مراعاة القيود التي رأى المشرع تقييد الملكية العقارية بها تحقيقا لاغراض عامسة مختلفة ، وبن هذه القيود ما فرضه المرسسوم بقانون رقم ١٧٥٨ لسسنة على ما ١٩٥٢ الخاص بالاصلاح الزراعي من تحديد الملكية الزراعية والاستيلاء على ما يجاوز الحد الاقمى لهذه الملكية لتوزيعه على صفار الفلاحين ، كما قيد حق المالك في التصرف في الاراضى الزائدة على هذا الحد ، وهي الاراضى النراضى التي تخضع للاستيلاء بتيود خاصة .

ويبين من الاطلاع على المادة الرابعة وعلى الفترتين الاخرتين من المادة ٣٩ من تأنون الاصلاح الزراعي أن الشروط التي شرطها هسذا القسانون للاعتداد بالتصرف ونفاذه حق الاستيلاء ثلاثة: الأول: أن يصدر التصرف تبل قرار الاستيلاء على الأرض .

الثاني : ان يتم النصرف بالشروط المنصوص عليها في المادة الرابعة . الحذا كان صادرا الى الأولاد فيجب الا يزيد القدر المتصرف فيه على خمسين فدانا للولد ، وعلى مائة فدان للأولاد في مجموعهم .

الثالث : أن يتم تسجيل التصرف خلال المواعيد التى نصبت عليها النقرة الاغيرة من المادة ٢٩ ويترتب على تخلف أى شرط من هذه الشروط عدم نفاذ التصرف في حق الاصلاح الزراعي ، ومقتضى ذلك أن تحسب المسلحة التي تم التصرف فيها على ملك المتصرف ، ويستولى عليها لديه دون اعتداد بتصرفه .

وبن كان تصرف الملك الأول غير نافذ في حق الاصلاح الزراعي ، ان يتصرف في الارض مرة ثانية لذات المشترى الأول أو لفيره تصرفا نافذا في حق الاسلاح الزراعي معتدا به في مواجهته ، متى روعيت فيه احسكام القانون وقيوده ، وذلك الى حين صدور قسرار بالاستيلاء على تلك الارض .

( فتوى ۱۹۵۷ س فى ۱۹۵۷/۷۸۸ )

# قاعسدة رقسم ( ٩٩ )

#### المِــدا :

حكم البند (1) من المادة الرابعة من القانون رقم ۱۷۸ لسنة المرا الذي يقضى بائه اذا توق المالك قبل الاستيلاء على ارضه دون ان يقصرف الى اولاده او يظهر نية عدم التصرف اليهم يفترض انه قد تصرفا اليهم في الحدود الواردة بالنص عدم جواز تطبيق هذا الحكم بالنسبة للخاضعين للقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ماساس ذلك اولا ان الاحالة الواردة في المادة ١٤ من القانون الأخير لاحكام القانون رقم ١٨٨ لسنة الم١١ تعلق بالاراضي الخاضعة لا بالتصرفات و وثانيا ان القانون رقم ١٩٠٠ لسنة السنة الم١٦ قد أتى بتنظيم جديد تهاما في مجال التصرفات و وثانيا ان القانون رقم ١٩٠٠ لسنة المساحة في القانون رقم على الاولاد القصر مما يستحيل مصلة

تطبيق حكم التصرف الافتراضى الذى يوجب توزيع الارض محل التصرف م المفترض على الاولاد طبقا لاحسكام المواريث وذلك لاحتمسال وجسود. اولاد بلغ ٠

#### ملخص الفتوى:

بعد أن حظرت المسادة الاولى من التسانون رقم . ٥ لمسسنة ١٩٦٩ أن يزيد نصاب الملكية عن خمسسين عدانا للفسرد ومائة للاسرة ، وبعد أن عرفت المسادة الثانية الاسرة بكونها الزوج والاولاد القصر ، الزمت المادة الثالثة كل غرد أو اسرة تجاوز ملكيته حدود النصاب أن يقدم اقسرارا عن ملكيته خلال الموعد الذي تحسده اللائمة التنفيذية ، وحددت اللائمة هذا الموعد بالمسادة الاولى منها بما غايته 10 اكتوبر سنة ١٩٦٦ .

ثم نصت المادة الرابعة من التانون على أنه « يجوز لافراد الاسرة. التى تجاوز ملكيتها أو ملكية أحد أفرادها الحد الاتمنى المنصوص عليه في المادة الاولى أن يوفقوا أوضاعهم في نطاق ملكية المسائة قدان التى تجوز للاسرة تملكها بالطريقة التى يرتضونها بموجب تصرفات ثابتة التاريخ خلال ستة أشهر من تاريخ العبل باحكام هذا القانون ، وعلى الا تزيد ملكية أي فرد منهم على خوسين فدانا .

واستثناء من احكام المسادتين الاولى والثانية ، يجوز للجد أن ينتل الى احفاده القصر من ولد متوق — وفي حدود ما كانوا يستحتونه بالوصية الواجبة عند وفاته — ملكية بعض الاراضى الزائدة لديه عن الحد الاتصى المكيته الفردية أو أن يتصرف اليهم في نطاق ملكية المسائة غدان التي يجوزا له ولاسرته الاحتفاظ بها ، وذلك كله بشرط ألا تزيد ملكية أي من المتصرف. اليهم على خبسين غدانا ولا ملكية الاسرة التي ننص عليها على مائة غدان .

ويتعين على أفراد الاسرة أن يقدموا الى الهيئة . . . . . خلالُ. الستة شمهور المشار اليها ــ اقرارا عن ملكية الاسرة . . . . » .

ونصت المسادة الخامسة على أنه « اذا لم يتم التراضى بين المسراد، الاسرة سـ خلال المدة المحددة لتقديم الاتسرار المسار اليه في المسادة المسابقة سـ على توفيق أوضاعهم . . تسستولى الحكومة أولا على ما يجاوزا

'الحد الاتصى للبلكية الفسردية . مناذا ظلت الاسرة رغم ذلك مالكة لما ويواوز المألة فسدان يمسير الاستبلاء على مقسدار الزيادة لدى جميسع المراد الاسرة . . » .

هذا من جهة التزاءات المالك والمواعيد المحددة لتصرفاته ، الما عن جهة الاستيلاء على الارض الزائدة على النصاب ، فقد نصت المادة السادسة على أن تستولى الحكومة خلال سنتين من تاريخ العمل بالقانون على هـذه الاراضى الزائدة ، وفي جميع الاحوال يعتبر الاستيلاء قائما قائما النونا من تاريخ الممل بهذا القانون مهما كان تاريخ الاستيلاء الفعلى وتعتبر الدولة مالكة لتلك الاراضى ابتداء من ذلك التاريخ .. » ثم نصت الملدة القامنة على ان لتلك يعتبر في حكم المستاجر للارض من تاريخ الاستيلاء العتباري حتى تاريخ الاستيلاء العاتباري حتى التجيع المعتبل المساتجرين والهيئة مع اعتبار المسالك مكلما بالادارة حتى نهاية السنة الزراعية ، ثم نصت اللائحة التنميذية على أن يصدر مجلس الدارة الهيئة ، ترارا بالاستيلاء الابتدائي « بناء على الاترار ( م ۱۸ ) ثم تشكيل « لجنة الاستيلاء المحلية » لحصر الارض « والاستيلاء اللعملي » عليها ( م ۱۹ ) ويجرى تحتبق الملكية بواسـطة اللجسان المشار اليها في اللائحة ثم يصدر مجلس الادارة ترارا « بالاستيلاء النهائي » ( م ۲۷ ) .

ومن حيث أن أصحاب الشأن في الموضوع الاول طلبوا أعمال حكم البند (1) من المادة الرابعة من القانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ على الحسالة المعروضة ويستبد هذا الطلب أساسه من حسكم المسادة ١٤ من القانون ٥. لسسنة ١٩٦٩ التي نصت على أن «تسرى في شأن الاراضي الخاضمة لإحكام القانون غيما لم يرد بشسانها نص أحكام المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٦ . وبما لا يتعارض مع أحكام هذا القسانون » وكانت المادة الرابعة من القانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ تجيز للمسالك أن يتصرف غيما لم يستولى عليه من أرضه الزائدة وخلال خمس سنوات في حالات ثلاث لكل منها شروطها ومنها التصرف الى الاولاد في حدود خمسسين غدانا للولد ومنة للاولاد ، ثم أضيف الى هذا الحكم نص بالقانون ٢٦٨ لسسنة ١٩٥٦ يتملق بهن توفى من الملاك قبل أن يتصرف الى أولاده ودون أن يظهر نية عدم التعرف اليهم غائه « اغترض أنه قد تصرف اليهم م. ويتم توزيع ما اغترض

التصرف فيه البهم طبقا لاحكام المواريث والوصحية الواجبة » ويطلبه. الطالبون في الحالة الاولى تطبيق هذا الحكم عليهم مادام القصانون الاخير لم يورد حكما يتعلق بحالة الوفاة قبل التصرف ومادام ثبة احالة صريحة فيها لم يرد بشائه نص في هذا القانون الى القانون الاول .

ومن حيث انه ينبغى صرف النظر عن هذا المطلب السبباب ثلاثة فأولا يبدو من ظاهر حكم المادة ١٤ من القانون الاخير أن الاحالة تتعلق « بالاراضى الخاضعة لا بالتصرفات . وثانيا فان القانون . ٥ لسنة ١٩٦٩ قد أتى بتنظيم جديد تماما في مجال التصرفات ، فاذا كان القانون الأول.. قد حدد ملكية الفرد فقط ، فإن القانون الاخير حدد ملكية الفرد والاسرة ، واذا كان الاول قد اجاز التصرف الى الاولاد عموما بلغا أو قصرا فان الاخير قد أجاز التصرف مي نطاق الاسرة فقط ، زوجا وأولادا قصر فقط ، واذا كان الاول قد تصور تصرفا يصدر من الفسرد الخاضع للقانون لاولاده ، فأن . الاخير قد تصور تبادلا وتوزيعا للاراضى بين أنسراد الاسرة بما أسسماه « توميق الاوضاع » وتوميق الاوضاع ليس بمحض تصرف يصدر من المالك الفرد الخاضع للقانون الى ولد غير خاضع له ، ولكنه اتفاق بين . أغراد الاسرة حول ما يترك للاستيلاء لديهم جميعا أن كان لديهم ما يزيد على المائة فهو تبادل وتوزيع مما يصعب بشانه القول بالتصرف « المفترض » وثالث هذه الاسباب انه لو افترضت صحة الاحالة الى حكم القانون الاول في هذه الحالة ، غان اقتصار الأسرة في القانون الأخير على الأولاد القصر مها يستحيل معه تطبيق حكم التصرف الافتسراضي الذي يوجب توزيع الارض محل التصرف المنترض على الاولاد طبقا لاحكام المواريث ، وذلك لاحتمال وجسود بلغ ، واذا قيل بأن موجبسات التوفيق بين النصوص المتعارضة ترجح امكان اعتبار الاولاد القصر كما لو كانوا هم الورثة فقط. دون الاولاد البلغ ، غان النتيجة تعتبر حكما جديدا على أحكام المواريث من . ناحية وحكم المادة } من القانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ من جهة أخرى ، وعلى القانون ٥٠ ليسمنة ١٩٦٩ من جهة ثالثة ، مادام أن هذا القانون الاخير لم يرد به نص وما دام يتصور امكان التصرف الى الزوجة باعتبارها من الاسرة على عكس القانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ الذي استطها ، والمعروف من حيث التفسير ، فإن التوفيق يعنى أن تعتبر هذه النصوص المتعارضة مكملات.

ظبعضها أو منسرات لبعضها البعض ولكن التوفيق بين المتعارضات لا يصل يقينا الى حد انشاء حسكم جديد فان هذا تجاوز لوظيفة التنسسسير الى . وظيفة التشريم .

لذلك كله لا يظهر وجه لتطبيق حكم البنسد (1) من المسادة الرابعة من القسانون ١٧٨ لسسسنة ١٩٥٢ بشسان التصرف المنتسرض عسلى "الحالة الاولى .

( مُتوی ۳۹۸ ــ می ۵/۵/۱۹۷۳ )

قاعدة رقيم (٥٠)

#### : 12-41

مدى بقاء الملكية للمالك بعد صدور القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ خلال فترة توفيق الاوضاع وذلك بالنسبة لا يزيد لدى المالك على نصاب الملكية الذى شرعه القانون ما بقاء ملكية هذه الارض الزائدة في عنق المالك خلال فترة توفيق الاوضاع ما يترتب على ذلك اعتبار الزيادة على النصاب لدى المالك في ملكيته وفي تركته ما تجزأ بين ورثته كمال موروث عنه ،

### ملخص الفتوى:

انه بالنسبة الى مدى بقاء الملكية المالك بعد مسدور القسانون وخلال غترة توفيسق الاوضاع وذلك بالنسبة لما يزيد لدى المسالك على مصاب الملكية الذى شرعه القانون غانه بالنسبة لما يزيد لدى المسالك ١٩٥٦ كانت ملكية الارض الزائدة على النصاب تبتى للمالك الخاشع للقانون حتى يتم الاستيلاء عليها ، الذى يتم على مدى خبس سنوات (م ٣) . ويستداد بقاء الملكية على ذلك المسالك حتى الاستيلاء من استقراء احكام القانون ، اذ يصدر ترار الاستيلاء الاول ، ويجرى على اساسه تحقيق الملكية وفحصها بواسطة اللجان المختصسة ثم يصدر مجلس الادارة تراره باعتماد هسذا الاستيلاء بعد التحقيق والفحص ، وتنص المسادة ١٣ مكررا صراحة « وتعتبر الحكومة مالكة للارض المستولى عليها المحددة بقرار الاستيلاء النهائي وذلك من تاريخ ترار الاستيلاء الاول . » بمعنى أن ملكية الحكومة التي تنشساً

بقرار الاستيلاء النهائى لا ترد الى تاريخ صدور التانون ولكن الى تاريخ صدور قرار الاستيلاء الابتدائى وعلى وفق هذا الفهم اجازت المسادة الرابعة من التانون للمالك أن يتصرف الى اولاده أو الى صفار الزراع أو خريجى المعاهد الزراعية بشروط حددتها ، وذلك مادام لم يستولى على الارض الزائدة بعد ، والتصرف لا يرد الا على ملك ولا يصدر الا من مالك ، كمسا قررت المسادة 70 غرض ضريبة أضافية على الارض الزائدة على النصاب تمادل خيسة أمثال الضريبة الاضافية ، وذلك حتى يتم التصرف في الارض الزائدة طبقا للمادة الرابعة أو يجرى الاستيلاء عليها ( م ٢٩ ) والصرببة لا تعرض الا على مالك .

وعلى أن المشرع أحاط حق الملكية في الأرض الزائدة بقيدين ، الولها عدم جواز التصرف في الأرض الزائدة الا على مقتضى أحكام المادة الرابعة والثاني ما ورد بالبند (ج) من المادة الثالثة أذ ينص على أنه لا يستند في تطبيق أحكام هذا القانون « ما قد يحدث منذ العمل بهذا القانون من تجزئة بسبب المراث أو الوصية للأراضي الزراعية الملوكة للمخص واحد ، وتستولى الحكومة في هذه الحالة على ملكية ما يجاوز مائتي غدان من هذه الاراضي في مواجهة الورثة والموصى لهم ، وذنك بعد استفاء ضريبة التركات » .

فكان مقتضى التياس المنطقى على بقاء المكية للمالك حتى الاستيلاء ان وفاة الملك قبل الاستيلاء يترتب عليها دخول الارض الزائدة في تركته وتجزئتها بين ورثته لولا أن أورد الشارع نص الفقرة ( ج ) بالمادة الثالثة سالفة الذكر .

اما بالنسبة القانون . 0 لسنة ١٩٦١ غقد رفع زيادة الملك على النصاب (م 1) واوجب تقديم اقرار الملكية خلال موعد حدده (م ٣ ) واجاز توغيق الاوضاع خلال سنة الشهر (م ) . ثم نصت المادة الخابسة على أنه أذا لم يتم توغيق الاوضاع خلال هذه المدة « تستولى الحكومة أولا على ما يجاوز الحد الاتصى للملكية الفردية . . (ثم ) . . يصبي الاسسستبلاء على مقدار الزيادة لدى جميع أفراد الاسرة . . » ونصت المسادة السادسة على أن يتم الاستبلاء « خلال سنتين من تاريخ العمل بهذا القانون » . وانه

فى جميع الاحوال يعتبر الاستيلاء تأثما تأنونا من تاريخ العمل بهذا الفانون وتعتبر الدولة مالكة لتلك الاراضى ابتداء من هذا التاريخ ، وفرعت المسادة الثامنة على هذا الحكم حكم اعتبار المالك لزارع على الذبة فى «حكم المستاجر » منذ تاريخ الاستيلاء الاعتبارى حتى تاريخ الاسستيلاء (نفعلى « مان كان يؤجرها انتقل الايجار الى علاقة بين المستاجر والهيئة » اعتبارا من تاريخ الاستيلاء الاعتبارى عليها .

فاذا كان قد ظهر من عبارتى المادتين السادسة والثامنة ، وإن الملكية تنتقل من المسالك الى الحكومة من تاريخ العمل بالقسانون بحسسبانه تاريخ الاسستيلاء الاعتبارى عليها ، ويغير وضع يد المالك من حيازة ملك اصلية الى حيازة استثجار عرضية ان كان كذلك ، فان أعمال احكام القانون كلها في نسق تشريعي واحد يحد كثيرا من اطلاق هذا المفاد ، وذلك على ما يظهر من الملاحظات الاتية :

أولا: ان تاريخ العمل بالقانون ليس تاريخ صدوره في ١٦ اغسطس سنة ١٩٦٩ ولكنه حسب صريح نص المادة ٢٣ منه هو ٢٣ يولية ١٩٦٩ عنان المشروع اورد أن ترتد ملكية الحكومة الى ما قبل صدور القانون ولا جناح على الشارع أن يفعل ما دام ذلك يتم بالاداة القانونية السليمة ولكن هذا الأمر يعنى أن القانون لا يكتفى فقط بعدم الاعتداد بالتصرفات غير النابسة التاريخ قبل ٣٣ يوليو سنة ١٩٦٩ حسبما نصت الفقرة غير الأخيرة من المادة السادة السادسة و ولكنه لا يعتد أيضا باعمال الادارة التي باشرها المسالك بعد ٣٣ يولية وقبل صدور القانون ، ولا يظهر أن المشرع قد تصد الى هذه النتيجة .

ثانيا: أن الملكية كاى حق لا تقوم الا بالتميين ، والا كانت رخصسة لا حقا وانتقال المالك ينبغى أن يتعلق بشىء معسين أو قابل للتميين ، وحق الملكية حق عينى لا بسد أن يرتكز على شىء « معين » وأن يتعلق بشخص « معين » ويمكن القول ، في قانون الامسلاح الزراعى بأن ملكية الارض الزائدة تؤول الى الدولة لانها على أى من الاوضساع قابلة للتميين ، أذ أرض المسلك معينة ، وما يؤول الى الدولة هو ما يزيد على نصساب محدد من هسذا الشىء ، غالايلولة محددة قدرا بحجم الزيادة في الملك الحامسل ،

وهى كالشيوع حصة في ملك وذلك حتى يتم الاستيلاء الفعلى فينصب هذا الحق على ملك معين ومفرز أيضا يمكن القسول بذلك لو كان القانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ حدد الملكية تحديدا بسيطا يتعلق بالفرد وحده ٠

ولكن الحاصل ، أن استقراء احكام هذا القانون تكشف عن أن التعيين ولا القابلية للتعيين بمكن أن تنشأ الا مع توفيق لأوضاع ، فنصاب الملكية فيه محدد خمسين فدانا للفرد ومائة للاسرة ، وما يزيد على النصاب الفردى لا يتعلق به حق الاستيلاء حتما ، أذ بجسوز النصرف فيه على نطاق الاسرة بتوفيق الاوضاع ، وما يزيد على مائة قدان لدى الاسرة لا ينحصر حق الاستيلاء فيه وحده حتما ، أد قد يزيد بعسدم توفيق الاوضاع وحق الاستيلاء قيد ينس عينا على ما يتراضون على تركه للاستيلاء وقد ينصب على النصراب الشردى أو على الزائد بنسسبة ملكية على منهم اذا لم يتراضوا ، وبهدذا غان ملكية الحكومة لا يمكن أن تحسد لا قسدرا ولا عينا اجرائه ، ويستحيل تصور حق ملكية غير معين لا قدرا ولا عينا وبهذا يمكن القسورا لا تنشا الا بلونت ميعاد توفيق الأوضاع ، وهي تتشال في ضوء ما جرى أو ما لم يجر في هذا المعاد .

ثالثا: ان المسادة الرابعة من القانون في تتريرها جواز التصرف داخل نطاق الاسرة توفيقا للأوضاع ؛ انها تؤكد بتاء الملك على ذمة صاحبه بدليل التسليم بامكان تصرفه فيه خلال الشهور السنة ولو تيسل بانتقال المكية الى الدولة من تاريخ العمل بالقسانون لمسا المكن التسليم بصحة تصرف يصدر من غير مالك في ذلك منافرة سافرة لمسايصل الى مرتبة من المبادىء العسامة . فان التصرف من خصائص الملك بحيث أنه احد المصرفات حق المكية .

ومتى اعترف القسانون لشخص بأنه له التصرف في شيء ما أمسيلا عن نفسه فقد لزم بذلك القسول بأن القانون يعترف له بحق الملكية على الثيء ذاته ، ولا يصح القول بأن الدولة مسارت مالكة منذ العمل بالقانون ، ولكن القسانون رخص للمسالك السسابق في التصرف فيسا فقد عليسه

حق الملكية ، غان هسذا القسول يناقض مصسدره ، وكل ما يمكن قسوله أن القسانون قيسد المكانية التصرف المكفولة للمالك بمقتضى ملكية ، قيدها بأن تتم في نطساق الاسرة وفي حسدود مائة غسدان وخلال الستة اشهر ، وهسذه القيسود لا تفيسد أن القانون يرخص بما لم يكن له أصلا ، أنهسا تقيد أن القانون قيد الحق المكفول أصلا بقيود ارتآها .

والعا: يؤكد المعنى السابق ، وهو بقاء الملك لصاحبه خالال غترة توفيق الأوضاع ان المادة الخامسة تقسرر انه « اذا لم يتراض افراد الأسرة على توفيق الأوضاع خسلال مدة الاشسهر الستة مان الحكومة تستولى على ما يجاوز النصاب الفردى » لدى كل من توجد لديه منهم هذه الزيادة . . ماذا ظل ما يزيد على نصاب الأسرة « يصير الاستيلاء . . » على الزيادة لدى الجميع « بنسبة ما يملكه كل منهم » والنص صريح بذلك في أن الاستيلاء لا يجرى الا بعد فوات مواعيد توفيق الأوضاع وأنه يجسرى على ما هو « مملوك » للفرد أو للأسرة ، بهسذا يظهر أن ملكيسة الأرض الزائدة تبقى عالقية في ذبة المالك طوال فترة توفيق الأوضاع ، وكل ما يمكن أن تؤول به عبارة المادة السادسة من اعتبسار الدولة مالكة الأرض الزائدة من تاريخ العمل بالقسانون ، أن الملكية اذا تقررت ونشأت للدولة بعد توفيق الأوضاع انها ترد آثارها راجعة الى وقت العمل بالقانون ، بمعنى ان عبسارة المسادة السادسة لا تفيسد نشسوء الملكية الدولة فور العمل بالقانون ، انما هي تنشساً بعد ذلك على أن يترتب لها آثار رجعية من هذا الوقت اذا تم نشوءها صحيحة طبقها لأحكام القانون ، وذلك لاستخلاص الأجرة من المالك من هذا الوقت .

واذا كان خلاصة ما تقدم بقاء ملكية الأرض الزائدة في عنق المسالك خسلال غنرة توفيق الأوضاع ، وقبل أن يتحدد حق الاستيلاء قدرا ولا عينا انما يترب عليها اعتبار الزيادة على النصاب لديه في ملكيته وضمن تركته فقد وجب أن يتغرع عن ذلك أن وفاة المسالك خلال غنرة توفيق الإوضاع ، مما يتجزء بين ورئتمه كمال موروث عنه ، والحاصل أن القسانون رقم . ملينة ١٩٦٩ لم يشمل على حق مماثل لحكم البند ( ج ) من المسادة ٣ من القسانون ١٧٨ لسنة ١٩٩٦ التي تقسر عدم الاعتسداد بتجزئة الملكية بسبب الميراث أو الوصية من تاريخ العبل بالقانون وقد قرر القانون . ه.

لسنة ١٩٦٩ عسدم الاعتداد بالتصرفات نقط دون اشارة الى ما يحدث من تجزئة بسبب الميراث او الوصية وذلك يفيد المعدول عن هذا الحكم ، والحاصل ان القانون ١٧٥٨ سنة ١٩٥٦ وان نص على التصرف المنترض بالنسبة للأولاد في المسادة الرابعة نقسد كان ذلك بسبب تيسام حسكم الفتسرة (ج) بن المسادة الثالثة منه لها القسانون ، ٥ لسنة ١٩٦٩ فقسد عسدل عن نكرة عسدم الاعتداد باثر الوفاة في تجزئة الارض خلال فترة متوفق الأوضاع السابقة على تعيين حق الحكومة تسدرا وعينا ، فلم ير ضرورة مع هسذا العسدول تبنى فكسرة التصرف المفترض ، والحساصل الوفاة تبرء الأرض بما يحقق الهسدف ذاته الذي شرع القسانون الوفساة تجسراء الأرض بما يحقق الهسدف ذاته الذي شرع القسانون الوفساة تجسراء الأرض بما يحقق الهسدف ذاته الذي شرع القسانون

ومما يؤكد هـذا النهم ، أن المـادة السـابعة من القـانون ، تجيز المبالك أن يمتلك بعـد العمل به ما يزيد على النصـاب المحـدد بالمراث أو الوصية على أن يتصرف في الزيادة خلال سنة من تاريخ اليولة الزيادة الله ، غاذا توفي المسالك خـلال السنة قبل التصرف في الزيادة ، غلا شبهة في أن الزيادة تعتبر على ملكية تؤول تركة الى ورثته ، أذ لا يتعين حتى الحكومة على الزيادة الا بعـد غوات السنة ، وأن حتى المسالك في الزيادة خـلال السنة حتى بلك تام وأن الوغاة خـلال هـذه الفترة تجـزء الملك وتزيله عن الخاضع غلا يجد حتى الاستيلاء بتملتا يتملق به .

### لذلك انتهى رأى الجمعية في الموضوعين المعروضين الى الآتى :

أولا: ان مواعيد تقديم الاترارات وتوفيق الأوضاع طبقا للقانون رقم . ٥ لسنة ١٩٦٩ لا تبدأ الا من تاريخ الفساء الحراسة بالنسبة الى من كان من الملاك خاضعا للحراسة وقت العمل بهسذا القانون ، وتبدأ هذه المواعيد في حالة المرحوم . . . . . . من تاريخ صدور قسرار المدعى العسام الاشتراكي في ١٩٧٢/١١/٦

ثانيا: ان ما لدى المرحسوم . . . . . . من ارض زائدة على النصاب الفردى الجائز الاحتفاظ به يعتبر مهلوكا له يدخسل ضمن تركته ما دام تسد توفى تبل انتهاء ميماد توفيق الاوضاع وتؤول هذه الزيادة الى ورثته الشرعين كل بقدر نصبيه طبقا لاحكام المواريث .

ثالثا: أن ما لدى المرحوم . . . . . . . . من ارض تزيد على النصاب الفردى الجائز الاحتفاظ به يعتبر مملوكا له يدخل ضمن تركته ما دام قد توفى قبل انتهاء ميعاد توفيق الاوضاع وتؤول هذه الزيادة اللي ورفة الشرعين كل بقدر نصيبه الشرعى .

# قاعدة رقم ( ٥١ )

## البــــدا :

المادة الرابعة من القانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعي ــ يجوز للمالك الخاضع أن يتمرف خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بالقانون نقل ملكية ما لم يستول عليه من اطيان زراعية الى صفار الزراع بشروط الا تزيد الأرض المتصرف فيها لكل منهم على خمســة المنة ــ التفسير التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٥٤ يقضي بأن مجموع ما يجوز للشخص الواحد أن يتملكه طبقاً للمادة الرابعة هو خمسة المحدنة سوء نقاها صفقة واحدة أو اكثر وسواء من مالك واحد أو اكثر و

## ملخص الصكم:

ان المرسوم بقسانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ نص في المسادة ( } ) منه على أن « يجوز مع ذلك الممالك خلال خمس سنوات من تاريخ العمسل بهسذا القانون أن يتصرف بنقل ملكية ما لم يستول عليسه من أطيان الزائدة على مائتي غسدان على الوجه الآتي :

. . . . . . . . . . . (1)

(ب) الى صغار الزراع بالشروط الآتية :

١ ــ أن تكون حرفتهم الزراعة .

٢ ــ أن يكونوا مستأجرين أو مزارعين في الأرض المتصرف فيها
 أو من أهــل القــرية الواقع في دائرتها العقار .

٣ ــ الا يزيد ما يملكه كل منهم من الاراضى الزراعيــة على عشرة
 المـــدنة .

إلى تزيد الأرض المتصرف فيها على خمسة أفسدنة .

٥ — الا تقـل الارض المتصرف نيها لكل منهم عن غدانين الا اذا كانت جملة القطمة المتصرف فيها تقل عن ذلك أو كان التصرف بالبلدة أو القرية لبناء مساكن عليها على أن يتعهد المتصرف اليه باتامة المسكن عليها خلال سنة من التصرف .

ولا يعمل بهـذا البند الالفاية اكتوبر سنة ١٩٥٣ ولا يعتد بالتصرفات التى تحصل بالتطبيق له الا اذا تم التصديق عليها من المحكمة الجـزئية الواقع في دائرتها العقـار تبل أول نوغمبر سنة ١٩٥٣ ٠٠٠

ومن حیث أن القرار التسمیری رقم (۱) لسنة ۱۹۵۶ قضی فی المواد ۸ ، ۷ ، منه علی ما یاتی :

يتبع في تصديق المحاكم الجزئية على تصرفات الملاك الى صغار الزراع أو الى خريجى المعاهد الزراعية مرفقا لحكم المادة ( ٤ ) بند ( ب ، ? ) من المرسوم بقانون سالف الذكر التسواعد المنصوص عليها في المواد النالية :

١ \_\_ يتــدم طلب التصديق مرفقا به العتــد الى القاضى الجزئى ألختص باعتباره قاضــيا للأمور الوتتيــة بالطرق المنصوص عليها فى قانون المرافعــات .

٢ \_ يتبت التاضى من الشروط المنصوص عليها فى المادة ( } ) سالغة الذكر معتبدا فى ذلك على اتسرار المشترى بتوافسرها وعليه أن يذكره بأن اذا أدلى بأتوال غير صحيحة تعرض بتطبيق أحكام تسانون المقوبات الخاص بالتزوير فى أوراق رسمية كذلك نص القسرار التفسير التشريعي رقم ( ١ ) لسنة ١٩٥٤ على أن « مجموع ما يجسوز للشخص ، الواحد أن يبتلكه طبتا المهادة الرابعة فقسرة (ب) هو خمسة افسدنة سوء تلتاها بسنةة واحدة أو أكثر من مالك واحد أو أكثر » .

وحيث أنه في ضدوء ما تقدم غان النقد محل النزاع قد انطوى في حقيقة على تصرغين احدهما بكامل القطعة رقم ٣٩ البالغ مسلحها

٧س/١ط/١ف . وثانيها المتبقى من القطعـة ١٤٠ البـالغ مسطحهـ١٠ ١٧س/٢ط/١ف . بعـد استنزال المساحة المباعة الى . . . . . .

ومن حيث أن أرض النزاع بالنسبة للمساحة الأولى وهو كامل القطعة وبالنسبة المساحة الثانية وهى المتبقى للمالك الخاضع للاستيلاء غان التصرف في كل من الحسالتين وفقا لحكم المسادة الرابعة من المرسوم بالقانون المشار اليه يكون سليا ومتفقا مع القسانون ويتعين على متنفى ذلك الاعتداد بالعقد محل النزاع واستبعاد كامل المساحة الواردة بالعقسد وقدرها مد س/12 المناف ( غدان واحد واثنى عشر قيراطا ) واستبعاد هسذا بأكمله من الاستيلاء لدى البائع في تطبيق احسكام القانون رقم 170 لمسنة 1907 والزام الهيئة المطعون ضدها المصروفات .

( طعن ۳۲۹۰ لسنة ۲۷ ق ــ جلسة ۱۹۸۳/٦/۷ )

( وبذات المعنى طعن ۲۲۲ لسنة ۱۸ ق جلسة ۱۹۷٦/۱۲/۱۸ وطعن ۵۰) لسنة ۱۹۷۲/۱۲/۱۸ وطعن ۱۹۷۸/۱/۱۰

# قاعدة رقم ( ٥٢ )

# : المسلما

مجموع ما يجوز تبلكه للشخص الواحد من صفار الزراع بالتطبيق للمادة الرابعة من القانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي هو خمسة أفدنة سواء تلقاها بصفقة واحدة أو اكثر من مالك واحد أو اكثر سراء قطعتين من الاراضي الزراعية الخاضعة للاستيلاء مساحة كل منها خمسة أفدنة في تاريخين مختلفين التصديق على المقدين من القاضي الجزئي وتسجيلها في تاريخين مختلفين المقدد اللاحق في التسجيل قد صدر مخالفا للقانون ولا يعتد به في مواجهة الاصلاح الزراعي الاثر المترتب على ذلك : بقاء المساحة الواردة بهذا المقد خاضعة الاستيلاء قبل البائم الخاضع .

# ملخص الحسكم:

ان المسادة الرابعة من المرسوم بقسانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ أجازت للمالك خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا القسانون ان

يتصرف بنقـل ملكية ما لم يستول عليه من اطيان زراعيـة الزائدة على مائتي مُسدان الى صغار الزراع بالشروط المنصوص عليها في هذه المادة منها الا تزيد الأرض المتصرف فيها لكل منهم على خمسة المدنة ولا يعمل بهذا المبدأ الا لفساية أكتوبر سنة ١٩٥٣ وبشرط التصديق على التصرف من المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها العقسار قبل أول نوفمبر سنة ١٩٥٣ كما نص التفسير التشريعي رقم (١) لسنة ١٩٥٤ على أن مجموع ما يجوزا للشخص الواحد من صفار الزراع أن يمتلكه طبقسا للمادة الرابعة هوا خمسة انسدنة على الأكثر سسواء تلقاها بصفقة واحدة أو اكثر من مالك واحسد أو أكثر والثابت من مطالعة الأوراق أن المطعون ضدها قامت بشراء مساحتين تعد من الأراضي الزراعية الخاضعة للاستيلاء قبل كل من السيدة / . . . . . . . . ، والسيد / . . . . . . . الأولى مساحتها خمسة أفدنة بموجب العقد المؤرخ ١٩٥٣/٣/٢٠ المصدق عليه من قاضي محكمة كفر صقر بتاريخ ١٩٥٣/١٠/٢٧ والمسجل بتاريخ ١٩٥٤/٤/١٢ أ١٩٥٤ برقم ٢٨٦٤ كفر صقر والعقد الثاني عن مساحة مماثلة صدر في الم ١٩٥٣/١٠/٢٠ وصدق عليه من القاضي الجزئي بتاريخ ٢٧/١٠/١٥ وسجل برقم ٣٣٢١ لسنة ١٩٥٤ الزقازيق بتاريخ ١٩٥٤/٤/٢٨ وعلى مقتضى ذلك يكون المقسد الأخير وهو المقسد محسل الطعسن باعتبساره اللاحق في التسجيل قد صدر على خلاف ما تقضى به المسادة الرابعة من المرسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ والتفسير التشريعي رقم (١) لسنة ١٩٥٤ المشار اليهما ولا يعتد به في مواجهة الاصلاح الزراعي وتظل المساحة المبيعسة بمقتضاه خاضعة للاستيلاء قبل البائع واذ جساء القسرار المطعون فيه على خلاف ذلكَ فانه يكون مخالفا القانون جاديرا بالالفاء ولا ينال من ذلك ما أبدته الطاعنة من أن مساحة الخمسة أندنة المبيعة اليها من السيدة / . . . . . . . . . تصرفت فيها بالبيع وفقا لحكم المادة الرابعة مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ الى صفار الزراع بموجب العقد المصدق عليه من القاضى الجزئي بتاريخ ١٩٥٤/١٢/٢٢ اذ ليس من شان هدا التصرف تصحيح البطلان الذي ورد على عقدة البيع محل النزاع والذى عللت المطعون ضدها بمقتضاه ما يجاوز مساحة الخمسة أغدنة المسموح للقسرد الواحسد أن يمتلكها من الأراضي الزراعية الخاضعة للاستيلاء وأن تصرفت في الزيادة بتصرف يتفق وحكم المادة الرابعة مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ سالف الذكر .

(طعن ١٤٢ لسنة ٢٠ ق ــ جلسة ١٩٨٠/١٢/٢)

#### قاعدة رقم ( ٥٣ )

#### : المسلل

يجوز للمالك أن يتصرف في ملكية القدر الزائد على قدر الاحتفاظ بشروط معينة وخالال فترة محددة والتصرف لصغار الزراع والقواعد والشروط التي يجب توافرها في المتصرف والمتصرف اليه والاجراءات الواجب اتباعها في التصرفات والاتر المترتب على مخالفتها والاستيلاء على الأطيان محل التصرف واستحقاق الضريبة الإضافية الكاملة حتى تاريخ الاستعلاء و

# ملخص الحسكم:

ان نص المادة } من المرسوم بالقانون ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ تقضى بانه يجوز مع ذلك للمالك خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا التانون ان يتصرف بنتل ملكية ما لم يستول عليه من اطيانه الزراعية الزائدة على مائتى قدان على المحه الآتى :

. . . . . . . . . . . (1)

(ب) الى صفار الزراع بالشروط الآتية :

١ - أن تكون حرفتهم الزراعة .

 ٢ - أن يكونوا مستأجرين أو مزارعين في الأرض المتصرف فيها أو من أهل القرية الواقع في دائرتها المقار.

 ٣ ــ الا يزيد ما يملكه كل منهم من الاراضى الزراعيــة على عشرة المــدنة .

إلا تزيد الأرض المتصرف فيها لكل منهم على خمسة افدنة .

٥ — الا تقل الأرض المتصرف فيها لكل منهم على غدانين الا اذا كانت جملة القطعة المتصرف فيها تقل عن ذلك أو كان التصرف بالبلدة أو القسرية لبناء مساكن عليها على أن يتعهد المتصرف اليه باقامة المسكن عليها خلال سنة من التصرف . ولا يعمل بهذا البند الا لغاية اكتوبر سنة ١٩٥٣ ولا يعتد بالتصرفات التى تحصل بالتطبيق له الا اذا تم التصديق عليها من المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها العقار قبل أول نوفيبر سنة ١٩٥٣ هـ ولا يكون التصرف صحيحا الا بعد تصديق المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها العقار .

وتقفى المادة ٢٩ من ذات المرسوم بالقسانون في نقرتيها قبل الأخيرة والأخيرة اللتين اضيفتا بالقانون رقم ٢٤٥ لمسغة ١٩٥٥ على أنه بيب تسجيل التصرفات الصادرة وفقسا للبندين (ب) ، (ج) من المادة الرابعة أو احكام صحة التعاقد الخاصة بها خسلال سنة من تاريخ العمل سبقا القانون أذا كان تصديق المحكمة الجزئية أو ثبوت تاريخ التصرف أو تسجيل عريفسة دعوى صحة التعاقد لاحقا على أول أبريل سنة ١٩٥٥ عنا التعالي وجب تسجيل التصرف أو الحكم في دعوى صحة التعاقد خسلال سنة من تاريخ الصديق المحكمة أو ثبوت التاريخ وصدور الحكم أو خلال سنة من تاريخ العمل بهذا القانون أي المواعيد أبعد ، ويترتب على مخالفة منذه الأحكام الاستيلاء على الأطيان محل التصرف وكذلك استحقاق الضربة الإضافة كالمة اعتبارا من أول يناير سانة ١٩٥٣ حتى ، تاريخ الاستيلاء .

وقد صدرت بعد ذلك القوانين ارقام 101 لسنة 1900 ، ١٩٥٨ لسنة ا١٩٥٨ ابد مهلة التسجيل فترات جديدة وأوجب القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٥ ببد مهلة التسجيل فترات جديدة وأوجب القانون الأخير تسجيل التصرفات الصادرة وفقا للبند (ب ، ، ) أو أحكام صحة التعاقد الخاصة بها خلال سنة من تاريخ العمل بهدذا القانون أذا كان تصديق المحكمة الجزئية أو ثبوت التاريخ سابقا على أول أبريل ١٩٥٥ عن كان التصديق أو ثبوت التاريخ أو تسجيل عريضة دعوى صحة التعاقد خلال سنة من تاريخ تصديق المحكمة أو ثبوت التاريخ أو صدور الحكم أو خلال سنة من تاريخ العمل بهدذا القانون على مخلفة هدذه المواعيد أبعد — وقد رتب هدذا القانون على النكر.

ومن حيث أن مفاد ما تقدم أن الشارع لم يشترط تسجيل هذه .
التصرفات عند أمسدار القانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٢ - الا أنه عدل هذا القانون بها يستوجب التسجيل خلال مدة معينة - قسام بعدها المرة تلو المسرة مراعيا بذلك ظروف المشترين باعتبارهم صفار الفلادين وكان آخسره القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٥٠ المشسار اليه والذى أوجب التسجيل خسلال سنة من تاريخ العبل به طبقاً للتفصيل المتتدم ويسرى بمتنضاه حكم التسميل على جهيسع التصرفات سسواء صسدر بشانها تصديق المحكمة المسئولية أو البسات تاريخ العقد أو حسكم بعسصة

ومن حيث أنه أذا كان ذلك وكان الثابت من الأوراق أن تصديق المحكمة الجـزئية على التصرف سابق على أول أبريل سنة ١٩٥٥ كما أن الحكم بصـحة التعـادد قد صحد في ١٩٦١/٢/١٩ حـ فانه كان يتعين على الطاعن تسجيل التصرف أو الحكم خالال سنة من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٤ السنة ١٩٦٥ أى من ١٤/١٥/١٩ حـ وأذ لم يتم الطاعن بثىء من ذلك حتى الآن غـانة يكون بذلك تـد خالف أحـكام المـادة ٢٩ ويكون ما اتخذته الهيئة العـابة للاصلاح الزراعي من الاستيلاء على المساحـة موضـوعه متطابق لاحكام القـانون حـ وبالتالي يكون القـرار المطعون به أذن قدى برغض الاعتراض رقم ١٦٠ لسنة ١٩٧٣ قد صحدر صحيحـم متفتـا واحكام القـانون - ويكون الطمن قد بني على غير اساس سليم من الااتون بتعينا الحكم برغضـه .

( طعن ۷۵۹ لسنة ۲۰ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۱۱/۱۸ )

## تمليق:

من اهكام الدائرة المدنية بمحكمة النقض في شهان تصرف المالك. في القهر الزائد من الإطيان:

تصرف المورث في الأطيان الزائدة عن الحد الأقصى للملكية الى اولاده
 تطبيقا لقانون الاصلاح الزراعي – لا يعد بيما صوريا

تصرف المورث في الأطبان الزائدة الى أولاده استجابة لقانون
 الاصلاح الزراعي لا يعدم تحييل الاصلاح الزراعي لا يعدم تحييل

التركة ربع تلك الأطيان باعتباره دينا عليها ، يكون على غير اساس . ( طعنان رتبا ه ۲۵ ، ۸۲۸ لسنة ٣٤ ق ــ جلسة ١٩٧٢/١١/٢٩ )

ــ تصرف المــالك لاولاده في هــدود ما نصت المــادة } من قانون. الاصــلاح الزراعي المــدل بالقــانون ١٠٨ لسنة ١٩٥٣ ــ امــر نديم. اليــه الشــارع •

\* وقدى نص المسادة الرابعة بن المرسوم بقانون رقم ١٧٨ اسنة. ١٩٥٣ بالامسالاح الزراعى بعد تعديله بالقسانون ١٠٨ اسنة ١٩٥٣ وقبل صدور القسانون رقم ١٠٥ لسنة ١٩٦٩ بتعين حدد اتمى المكية. الاسرة والقسرد في الاراغى الزراعية وما في حكيها ان تصرف المسالك. الى أولاده في حدود ما نصت عليه ، أمر نصب اليسه الشارع ، بحيث. اذا توفي المسالك تبعل حصوله المترض الشارع حصوله بتوة القانون ، وهو استحباب انزله التمرف المعلى لاعتبارات تسدرها رعساية منسه. للملاك ذوى الاولاد وتبييزا لهم من غيرهم في الحسالتين ، وهو ما أعصحت، عنسه المذكرة التقسيرية للقسانون ومن ثم فهو لا يدخل في نطاق التصرفات. المنسوص عليها في المسادة الرابعة من القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٤٤ . وبالتالى غان القسر الشارع التصرف. وبالاتالى غان القسر الشارع التصرف.

(طعنان رقبا ٢٥ ، ٢٨ لسنة ٣٤ ق ــ جلسة ٢٩/١١/٢٩)

ــ تصرف المالك في الأطيان الزراعية الزائدة عن الحد الأقصى للملكية. الى صغار الزراع ــ القانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٥٢ ــ وجوب الا تنقص. الأرض المنصرف فيها عن مدانين ــ لا يشترط أن تكون الأرض في حوض واحد. ــ النص الواضح ــ لا يجوز تأويله بدعوى الاستهداء بالمكهة منه .

مناد نص المسادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة المواد المسائة الموادة بالمرسوم بقسانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٣ أن المشرط المترط الاقتصال الارض المتصرف فيها لكل من صافار الزراع عن فدانين ، دون قد أن الأرض المرط تخر ، ومن ثم فان تخصيص النص بقصره على أن تكون الأرض المتصرف فيها للشخص في حوض واحد ، يكون تتيسدا المطلق النص كا

وتفصيصا لعمومه بفسير مخصص ، ولا محسل للاستهداء بحكمة التشريع ، والتسول بأن ما قصده الشارع هو ممارسسة تفتيت الملكية الى اقسل من ندانين في نفس الحوض ، لان ذلك انبا يكون عنسد غموض النص ، اما اذا كان النص واضحا ، جلى المعنى غلا يجوز الخروج عليسه او تأويسله ، يدعوى الاستهداء بالمحكمة التى المنه .

( طعن ٢٧ه لسنة ١٤ ق - جلسة ٢٠/٥/٢٠١ )

ــ تصرف المالك فيما لم يســـتول عليه من الأطيان الزراعية الزائدة عن الحـد الأقص ــ جوازه لمن يحترف الزراعة من صغار الزراع •

( طعن ٣١٣ لسنة ٣٨ ق ــ جلسة ١٩٧٤/١/١٤ )

نزع الدائن ملكية الاطيان المتصرف فيها الى صفار الزراع بسبب.
 عجزهم عن الوفاء بباقى الثمن ــ وجوب ايقاع البيع فى هذه الحالة على
 الحكومة دون غيرها .

( طعن ۱۸۸ سنة ۳۱ ق ـ جلسة ۱۲/۲/۱۹۲۱ )

# الفـرع الثــانى التصرف في الملكية الطارئة

# قاعــد رقــم ( ٥٥ )

## : 12-45

نص المادة النانية من القانون رقم ۱۹۷۷ لسنة ۱۹۹۱ يرخص طلبالك الحق في التصرف في المساحة الزائدة عن مائة غدان والتي تؤول اليه عن طريق المياث خلال سنة الى صفار الزراع — ايلولة الارض الزائدة عن النصاب القرر بطريق المهراث في ظل القانون رقم ۱۹۲۷ لسنة ۱۹۲۱ والتصرف فيها خلال السنة بعد مصدور القانون رقم ۵۰ لسنة ۱۹۲۹ خضوع هذا التصرف للقانون الأخير الذي تم في ظله اعمالا للاثر المترتب على ذلك بطلان التصرف الذي تم في ظل القانون رقم ۵۰ لسنة ۱۹۲۹ الذي المرخصة المهنوحة للمالك في القانون رقم ۱۹۲۰ لسنة ۱۹۲۹ الذي الرخصة المهنوحة للمالك في القانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۲۱ ا

# ملخص المكم:

يبين من مطالعة المادة الأولى من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ أنها متفى في فقسرتها الأولى بأنه « لا يجوز لاى فسرد أن يقبلك من الأراضى الزراعية وما في حكيها من الأراضى البور والمصحراوية أكثر من خيسين غدانا » كيا تتضى المسادة السادسة من القانون بأن « تستولى الحكية خلال سنتين من تاريخ العمل بهسذا القانون على الأراضى الزائدة عن الحد الاقتصى للملكية المقسررة وفقا لأحكام المواد السابقة — وفي جميع الأحوال يعتبر الاستيلاء الناملي وتعتبر الدولة مالسكة لتلك الأراضى امتسدادا من ذلك المستيلاء النعلى وتعتبر الدولة مالسكة لتلك الأراضى امتسدادا من ذلك رقم ١٨٠١ لسنة ١٩٥٦ فيما لم يرد بشسائه نص خاص في القانون رقم ٥٠ مناسنة ١٩٦٩ وبها لا يتعارض مع احكامه ٤ وقد أوردت هدذا المعني المسادة به ٢٨ من القانون رقم ٥٠ مناسنة ١٩٦٩ وبما لا يتعارض مع احكامه ٤ وقد أوردت هدذا المعني المسادة الحكام هدذا اللتسانون ٤ ومتنمى اعبسال الاثر المباشر للقسانون هدو والقسانون ومتضى اميسال الاثر المباشر للقسانون هدو القسانون والقسانون والقسانو

مصرف النظر عن سند ملكيته لهذه الأراضي سواء كان سبب الملكية هدو التماقد أو الوصية أو المراث أو غسير ذلك من طرق كسب الملكية ، ولا استثناء من هذا الحكم الا اذا نص القانون على ذلك كنصه في المادة السادسة على الاعتداد بالعقسود العرفية الثابتة التاريخ قبسل العمسل بالقانون رغم أن هده العقود لا تنقل الملكية قانونا الى المتصرف اليهم بسبب عدم تسجيلها ، وأكدت هدا المعنى سائر أحكام القانون أذ نصت المادة السادسة على اعتبار الدولة مالكة للأراضى الزائدة عن هذا النصاب من تاريخ العمل بالقانون ولو تراخى الاستيلاء الفعلى عليها ، وعلى ذلك مان القسانون رغم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ يسرى على كل الأراضي التي كانت السيدة . . . . . . تملكها وقت العمل بالقانون ومنحها المساحة الآيلة اليها بالميراث عن شعيقها واذا كان مقررا لها من قبل .. في ظل أحكام القسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ التصرف في هدده الزيادة خسلال سنة بالشروط الواردة بالنص \_ ولم يتم هـ ذا التصرف في ظل احكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، فإن المساحة الآيلة بالمراث تدخيل ضبن المساحات الملوكة لها والخاضعة للقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ أذ أن أحكام هنذا القانون الغت الرخصة التي كانت مهنوحة للمالكة طبقا للمادة الثانيسة من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، واذا كانت المادة ١٤ من القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ \_ نصت على سريان أحكام المرسوم بقانون رقسم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ فيما لم يرد بشانه نص في القانون الأول فان ذلك لايعني نفاذ الرخصة الواردة بالمادة الثانية من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ في ذلل أحكام القسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ لتعارض أحكام القسانون الأخير مع حكم القانون الأول في خصوصية الحسالة موضوع الطعن والتي أفسرد لها القسانونرةم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ حكما خاصا في المسادة ٧ منه ، كما أن نص المادة ٢٢ من القانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ يقضي بالغاء . كل نص يخالف أحكامه .

ومن حيث انه يخلص من كل ذلك أن المساحة الآيلة لمكيتها للسيدة ...... بالمراث عن شعيتها قبل العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة 1979 تخضع لاحكام القانون المسار اليه طالما انها كانت في ملكيتها عند. الممل به وذلك تنفيذا لقاعدة الاثر المباشر للقسانون وبذلك يكون تصرفها في هذه المساحة الى الطساعن بصفته تصرفا في أراضى لاتبلكها وانتقلت. ملكيتها للدولة اعتبارا من تاريخ الممل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المسار اليه بالتطبيق لنص المادة السادسة منسه واصبحت من الاراضى المستولى عليها لزيادتها عن نصاب الملكية المقررة قانونا وبذلك يكون التصرف باطلا ومعدوم الاثر .

(طعن ۲۹ه لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۱۹۷۵/۱/۱۶)

قاعدة رقم (٥٥)

# البـــدا :

قوانين الاصلاح الزراعي اجازت للمالك أن يتصرف في الزيادة الطابئة للملكية بغير طريق التعاقد كالمياث والوصية حسشروط اعمال المخصة المقررة لذلك : — 1 — أن تطرأ الزيادة في الملكية بعد العمل بقنون الاصلاح الزراعي المطبق — 7 — أن تكون الزيادة بغير طريق التعاقد كالمياث والوصية — 7 — أن يقوم الملك بالتصرف في الزيادة مثلال المدة المقررة — جزاء مخالفة هذه الشروط — أذا نشات ظروف حدت من حرية الملك في التصرف المتنع انزال الحكم الذي فرضه الشارع — وجوب النظر في كل حالة وفقا لظروفها وملابساتها — القضاء هو الذي يقرر مدى تأثير النزاع على ارادة المالك وحريته في التصرف — أذا توفي الملك خلال المذة المقررة للتصرف يترك لورثته ملكية تأمة مطهرة من أي المتزام بالتمرف في الملك خلال الذائم الورثة بالتصرف في الملكية الطائرةة التي آلت لورثهم — اساس الذائل ان الالتزام بالتمرف منوط بان يكون المالك من الخاضعين لقانون المصلاح الزراعي — ٠

### ملخص الحكم:

انه يبين من استتراء احكام توانين الاصلاح الزراعى المتعاقبة انها وضعت حددا اقصى المكية الاراضى الزراعية ، وضمانا لعدم مجاوزته أو الاخلال به وضعت جزاء على مخالفته بالنص على بطلان كل عقد يترتب عليه زيادة ملكية الفرد أو الاسرة على الحدد الاقصى المترر قانونا ا

وعدم جواز شهره الا أن المشرع مراعاة لحالات قد تزيد فيها ملكية الفرد عن الحد الاقصى بفير طسريق التعساقد المألوف في نقسل الملكيسة فلا يصدق عليها أحكام البطلان المذكورة \_ وتوفيقا بين الالتزام بوضحم حد أقصى للملكية وبين ما يكون للمالك من حق التصرف في القسدر الزائد في ملكيته على النصاب اجازت له قوانين الاصلاح الزراعي المتعاقبة أن يتصرف في القدر الزائد في ملكيته نتيجة للملكيسة الطارئة خسلال سسنة من تاريخ أيلولتها اليسه والاحق للحكومة أن تسستولى على تلك الزيادة نظير التعويض المقرر قانونا فنصت على ذلك الفقرة / ز من المادة الثانية من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ والمادة الثانية من القانون رقم ١٢٧م لسنة ١٩٦١ والمادة السابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ــ وقد قضت المادة الثانية من القانون رقم (١٢٧) لسنة ١٩٦١ بأنه اذا زادت ملكية الفرد عن القدر الجائز تملكه قانونا بسبب المراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسبب الملكية بغير طريق التعساقد سـ كان للمالك أن يتصرف في القدر الزائد خلال سلنة من تاريخ تملكه على أن يتم التصرف في هذا القدر الى صفار الزراع الذين يصدر بتعريفهم وبشروط التصرف اليهم قرار من الهيئة العامة للاصلاح الزراعي وتستولى الحكومة على الأطيان الزائدة نظير التعويض الذى يحدد طبقا لأحكام هـذا القانون اذ لم يتصرف المالك خلال المدة المذكورة أو تصرف على خسلاف أحسكام هذه المادة ، وتسرى احكام هـذه المادة بالنسبة للملكية التي تؤول الي الشخص بالمراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاقد بعد العمل بهذا القانون .

ومن حيث أنه واضح مما تقدم أن أعمال الرخصة المقرر بمقتضاها للفرد التصرف في مقدار الزيادة الطارئة على الملكية منوط بتوافر ثلاثة شروط الأول : أن تطرأ الملكية بعد العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ عن الحدد المسرر تاتونا وهو مائة نسدان . الثانى : أن تكون الزيادة بغير طريق التعاقد كالمراث أو الوصية الثالث : أن يقسوم المسالك بالتصرف في الزيادة خلال المدة المفكورة الى صغار الزراع الذين يحددهم قرار من الهيئة العامة للاحسلاح الزراعي عاذا توافرت هده الشروط الثلاثة وتصرف المالك وفقا لها كان تصرفه سليما فاذا لم يتصرف خلال المدة أو

تحترف غلى خلاف هذه الأحكام استولت الحكومة على الملكية الزائدة ... عُتطق حق الاصلاح الزراعي في الاستيلاء مرتبط بعدم استعمال المالك للرخصة التي أعطاها له القانون خـلال المدة المعينة أو باستعمالها ولكن على وجه مخالف على انه قد يمتنع على المالك استعمالها خلال المدة اسبب خارج عن ارادته كنزاع ينشب حول الملكية أو لوغاة المالك فاقه \_ وكلقا الصالتين مصل نظر \_ اذ الشارع يبنى احكامه على ما هو صحيح فاذا رتب الاستيلاء على عدم التصرف فانما يفترض حسرية الله في التصرف وعسدم وجود عقبات تحول دونه ـ هسذا هو الأصل ـ عاذا نشأت ظروف حدت من حرية المالك في التصرف امتنع انزال الحسكم الذى مرضه الشارع ولزم النظر الى كل حالة بظرومها منشوب منزاع حول ملكية الأراضى الطارئة قد يمنع المالك من التصرف ولكن الى أى مدى يجرى هذا المنع ان ذلك لهو اختصاص القضاء ومهمته ، فهـو الذي يقرر مدى تاثير النزاع على ارادة المالك وحريته في التصرف - أما عن وناته قبل التصرف في الملكية الطارئة نواضح من استقراء أحكام القانون أن الحكم بالنسبة للملكية الزائدة على النصاب القائم وقت العمل بالقانون بيختلف عنه بالنسبة للملكية الطارئة بعد العمل بالقانون من حيث انتقالها اليه بغير طريق التعساقد فالأولى يحكمها نص البند ج من الفقرة الأخيرة من المادة الثالثة من تانون الاصلاح الزراعي التي تنص على انه « لايعتـــد غي تطبيق أحكام هذا القانون ج \_ بما قد يحدث منذ العمل بهذا القانون من تجزئة بسبب الميراث او الوصية للأراضي الزراعيــة الملوكة الشخص واحد وتستولى الحكومة في هذه الحالة على ملكية ما يجاوز مائتي الفدان من هذه الأراضي في مواجهة الورثة والموصى لهم وذلك بعد استيفاء ضريبة التركات \_ والثانية يحكمها نصوص الفقرة / ز من المادة الثانية من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، والمسادة الثانية من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، والمادة السابعة من القانون رقم (٥٠) لسنة ١٩٦٩ السابق الاشارة اليها وجميعها لم يرد فيها حكم مماثل يمنع أيلولتها للغير بغسير طريق التعاقد كالمراث والوصية وغيرها \_ ومن ثم يمكن أن تؤول هــذه الملكية الى الورثة اذا توفى المالك اثناء المدة الجائز له التصرف فيها بحكم القانون \_ وبالتالى يثور التساؤل حول التزام الوارث لهذه الملكية بما التزم به مورثه من ضرورة التصرف فيها خلال المدة المقررة \_ والاجابة على ذلك تتوقف على التعرف على طبيعة هـذه الملكية خلال المدة المتررة

- فالملكية التامة حسب الاصل لم تعد مطلقة بل اصبحت وظيفة اجتماعية يقوم المالك بها ويحميه القانون اذا هو لم يخرج على الحدود المرسسومة لمباشرة هــذه الوظيفة ــ فمقومات الملكية بهذه المثابة هي أن يكون للمالك حق الاستعمال والاستفلال والتصرف في المال الملوك في حدود القانون ﴿ الْمُسَادَةُ ٨٠٢ مِنَ القَانُونِ الْمُدْنِي ) غَمِتِي تُوفُسُرِتُ هُسِدُهُ الْمُقْوِمَاتِ الثَّلاثَةُ لمالك الشيء واستعمالها في حسدود القانون مملكيته تامة ــ فاذا كان القانون قد وضع حدا أقصى لملكية الفرد بحيث لا يجوز له أن يتملك أكثر من هــذا الحد بطريق التعاقد وهو حكم دائم غير مقيد بزمن ورأى انه قد تؤول اليه بغير هذا الطريق مساحات من الأراضي الزراعية وما في حكمها تزيد في ملكية عن الحد الاقصى المقرر وحتى يستمر الحكم ساريا أعطى للمالك مهلة جقدارها سنة يتصرف خلالها في المساحة الزائدة على النصاب ... غان ذلك لايعنى مساسا بأصل حق الملكية المقرر بمقتضى المادة ٨٠٢ المشار البها طالما أن المقومات الثلاثة المشسار اليها مكفولة له في حسدود القانون ، وحدود القانون هذا أن يتمتع بهدده المقومات سدنة مدن تاريخ ايلولة الملكية ــ ماذا توفى المالك خلال هذه المدة مانه يترك لورثته ملكيـة تامة بالوصف السابق ذكره بغير التزام منهم بالتصرف فيها خلال هده المدة لأن الالتزام بالتصرف في هدده الحالة منوط بأن يكون المالك خاضها لأحكام قانون الاصلاح الزراعي ـ وأن يكون ما آل اليه زائدا على النصاب الجائز الاحتفاظ به اللهم الا أن يكون الوارث هو الآخسر مالكا الهذا النصاب فانه يلحقه التزام جديد بأن يتصرف فيها آل اليه خلال سنة من تاريخ أيلولتها اليه \_ وبهذا فلا مجسال في هسذه المسالة للمحاجة بأنه ليس للوارث على المسال المورث حقوقا أكثر مما كان للمورث - فضلا على أن الشارع لم يضم للملكية الطارئة حكما يماثل الملكية القائمة عند العمل بالقانون يمنع الاعتداد بما قد يحدث بالنسبة لهذه الملكية من انتقال من مالكها الى غيره بغير طريق التعاقد .

ومن حيث انه اذا كان ذلك وكان الثابت من الأوراق أن المرحسوم .... وهو خاضع لاحكام القانون رقم ١٢٧ السنة ١٩٦١ آل اليسه بالمراث عن شقيقته السيدة . . . . . . والتي تونيت في ١٩٦٧/٣/١٠ مساحة ١٣ س/١ ط/١٤ ف من الأراضي الزراعيسة لم يتصرف في هذه المساحة الطارئة لتشسوب نزاع حسول ملكيتها خيث كانت هذه المساحة المس

ومن حيث أن مرد النزاع أصلا هو الى تصرف المالكة ( المورثة ) في المساحة المذكورة وهو تصرف صحيح سليم الى أن يقضى ببطلانه وهو بهدده المثابة مانع من ايلولة المساحة الى السيد . . . . . احد الورثة \_ وبالتالي مانع من تصرفه فيما زاد من نصيبه على النصاب خــلال مــدة الســنة التي كان مفروضــا أن تبــدا في ١٩٦٧/٣/١١ ( اليــوم التالى للوفاة ) الأمر الذي ترتب عليــه أن حبست حريته في التصرف طوال هذه الفترة أي من سينة ١٩٦٧ الى ١٩٧٥ وعلى ذلك فان مدة السنة لا تبدأ ألا من ١٩٧٥/٥/٦ تاريخ الحكم نهائيا في النزاع ولا يحاج بعدم تصرفه خلل المدة التي تبدأ من ١١٦٧/٣/١١ الا انه وقد توفى في ١٩٧٣/٧/١٧ وقبل بدء المدة في سنة ١٩٧٥ - غانه بالأثر الكاشف للحكم النهائي الصادر في النزاع سنة ١٩٧٥ تعسود ملكيته الى تاريخ الوفاة اى الى ١٩٦٧/٣/١٠ ومن ثم تكون وفاته قد حدثت والمساحة. المذكورة على ملكه ـ ومن ثم تؤول الى ورثته ومنهم السسيدة ...... وبالتالى لا يلحقها الاستيلاء لمدم خضوع ورثتها للقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ويكون ماتم من استيلاء على ما آل الى ورثتها منها ومقداره ١٣ س / ١٦ ط / } ف في غير محله متعينا الحكم برفضــه ويكون قرار اللجنــة القضائية المطعون فيــه اذ ذهب غير هــذا المذهب قــد خانه التوفيق متعينا الحكم بالغائه والزام الهيئة العامة للاصلاح الزراعي المصروفات عملا بحكم المادة ١٨٤ من قانون المرافعات .

(طعن ٦٢١ لسنة ٢٢ ق \_ جلسة ١٢/٢/١٩٨١)

# قاعدة رقيم (٥٦)

#### : المسسلا

المادة الثانية من المقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ وقرار التفسير التشريمي رقام السنة ١٩٦١ - التصرف في الزيادة الطارئة على القادر الجائز تملكه قانونا بساب المراث والوصية أو غيرها من طرق كسب المكته بفي طريق التماقد الشروط التي اوردها القائون في المتصرف الماء - شروط الاعتداد بالتصرف الماء قرائن أو ادلة تجمل المحكمة تطبئن الى صدور التصرف خالال الفترة التي حددها القانون كان لها أن تحكم بالاعتداد بالتصرف استصابا للظاهر الذي يفترضه متتفى المصلحة المشروعة التي تدفع المالك المترقق في طرق التصرفات السابقة على صدور القانون والتصرفات اللاحقة المبات اللاحقة المسورة نتيجة الزيادة الطائرة في الملكة بفي طريق التصرفات اللاحقة المدورة نتيجة الزيادة الطائرائة في الملكية بفي طريق التعاقد ،

# ملخص المحكم:

ان المسادة الاولى من التسانون ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ تنص على انه لا يجوز لاى نرد ان يبتلك من الاراضى الزراعية اكثر من مائة نمسدان ٤ كما تنص المادة الثانية منه على انه « اذا زادت ملكية الفرد عن القسدر الجائز تبلكه تانونا بسبب المراث او الوصسية او غير ذلك صن طرق كسب الملكة بغير طريق التعاقد كان للهائك أن يتصرف في القسدر الزائد خلال سسنة من تاريخ تبلكه على ان يتم التصرف في هساد القسدر الى مسامر الزراع الذين يصسدر بتعريفهم ويشروط التصرف اليهم ترار من الهائد المسالاح الزراعي . وتستولى الحكومة على الاطبان يتصرف الملك فسلال المسدد المذي يددد طبقا لاحسكام هسذا القانون اذا لم يتصرف الملك فسلال المسدة المذكورة أو تصرف على خلاف احكام هساد المنافق المكام هساد التعرف المؤلف المكام هساد التعرف المهائد المنافق المكام هساد التعرف المهائد المسادح الزراعي القرار التفسيري رقم بجلس ادارة الهيئة المسامة للامسلاح الزراعي القرار التفسيري رقم بالمدد ١٩٨ وينمى في المسادة الأولى منه على انه « يشترط في صفار الزراعي بالمدد ١٩٨ وينمى في المسادة الأولى منه على انه « يشترط في صفار الزراعي بالمدد ١٩٨ وينمى في المسادة الأولى منه على انه « يشترط في صفار الزراع بالمدد ١٩٨ وينمى في المسادة الأولى منه على انه « يشترط في صفار الزراعي بالمدد ١٩٨ وينمى في المسادة الأولى منه على انه « يشترط في صفار الزراعي بالمدد ١٩٨ وينمى في المسادة الأولى منه على انه « يشترط في صفار الزراعي بالمدد ١٩٨ وينمى في المسادة المورة في الاحد ١٩٨ وينمى في المسادة الأولى منه على انه « يشترط في صفار الزراعي المدر المستون على المسادة المدر المورة في المسادة المدر المسادة المدرد ال

الذين يجوز التصرف اليهم في الأراضي الزائدة على القدر الجائز قانونا ومقا لحكم المادة ٣ من القانون ١٢٧ لسبنة ١٩٦١ ما يلي : ١ - أن يكونوا متمتعين بجنسية الجمهورية العربيسة المتحسدة بالغين سن الرشد لم يسبق الحكم عليهم في جناية أو جريهة مخلة بالشرف مالم يكن قد رد اعتبارهم ٢ ــ أن تكون حرغتهم الزراعة باعتبارها مورد رزقهم الرئيسي ٣. ــ أن يتل مايملكه كل منهم من الأرض الزراعية وما في حكمها هو وزوجته واولاده القصر على مدانين » . ونصت المسادة الثانية على أنه « يشترط لتمام المتصرف المنصبوص عليسه في المادة ٢ من القسانون ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ المشمار اليمه ما يأتي ١ - أن يكون المتصرف اليمه من أهل القسرية الوالمع في دائرتها الأرض المتصرف فيها أو القرى المجاورة لها ٢ \_ الا بيكون المتصرف اليسه من أقارب المالك حتى الدرجسة الرابعة ٣ ــ الا تزيد الأرض المتصرف ميها لكل واحد من صفار الزراع هو وزوجته وأولاده القصر على خمسة أمدنة } ـ يوقع المتصرف اليسه اقرارا يتضمن الشروط المنصوص عليها في هذه المادة والمادة السابقة بالنسبة اليه ويصدق على هذا الاقرار من اعضاء مجلس ادارة الجمعية التعاونية الزراعية ومن. الممدة والشيخ والمأذون والصراف في القرية التي يكون منها المتصرف اليه ٥ ـ اذا كان ثمن الأرض المتصرف فيها آجلا فلا يجوز الاتفاق على فائدة لأقساط الثمن تجاوز ٣٪ » .

وبن حيث أن قضاء هذه المحكمة جرى على أنه في خصوصية المنازعات التى تنشأ بن تطبيق المادة الثانية بن القسانون ١٢٧ لسنة ١٩٦١ والقرار التقسيرى الخاص بهما يتعين التصريقة بين الرخصة التى بنحها القسانون ١٢٧ لسنة ١٩٦١ في المادة الثانية بنسه لإبرام تصرفات تالية للعمل به وما تطلبته المادة الثالثة بن شروط الماعتداد بالمعقود السابقة عليه فالمرح قد ارتاى أنه إذا زادت ملكية الخاضع عن القسدر البائز تبلكه قانونا بسبب من أسباب كسب الملكية لا دخل لارادته فيه يكون للخاضع أن يتمرف في القسدر الزائد بالشروط التى نص عليها القانون ، فالتصرف هضا جائز ومعترف به قانونا وهو مسبوح به لمصلحة الخاضع نفسه وفي هذا الاطار يتمين النظر الى الشروط التى أوردها القسانون في المادة الثانية بنه ، والابر على النقيض بالنسبية لما تضيفته المساوز المالدة الثانية التى نصت على ان تسستولى الحكومة على ملكية بما يجاوز

الجد الاقصى الذي يستبقيه المالك ولا يعتد بتصرفات المالك ما لم تكن ثابتية التاريخ قبل العمل به فهذه التصرفات التي يدعى المالك الخاضع انها تبت قبسل العمل به فهذه التصرفات التي يدعى المالك الخاضع انها تبت قبسل العمل به لان مؤدى الاعتداد بهما هو خروجهما من نطباق تطبيق تلاثنون واستبعادها من الاستيلاء عليها ومن هنا تطلب الدليل المسار اليه . لها التمرفات التي تحكيها الماحة والمدت المنافقة والمادة الثالثية البرامها . وبسبب هذا الفارق بين حالتي المسادة الثالثية والمادة الثالثية ثبوت التاريخ وعلى من يدعى العكس أن يثبت التاريخ تانونا . أما بالنسبية لليادة الثانية عانه أذا كان ثهة ترائن وادلة أخرى تجعل المحكة تطبئن المساحدة التي متحكم بالاعتداد به استصحابا المثارة الذي يفترضه مقتضى المسلحة أن تحكم بالاعتداد به استصحابا المثامر الذي يفترضه مقتضى المسلحة الشروعة التي تدفع المالك الى التصرف طبقيا الرخصة التي منحها اياما التسادون .

( طعن ٦١٩ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ٢٩/٤/١٩٨ )

# قاعدة رقم ( ٥٧ )

## البــــدا :

اعمال احكام المكية الطارئة المنصدوص عليها في المادة الثنيسة من القانون رقـم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ والمادة السابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ــ شروطه ان تطرا الزيادة بعد العمل باي من القـانونين ولسبب غير التعاقد ٠

### ملخص الفتــوى:

أن القسانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بالفاء الوقف على غير الغيراته ينص في المسادة الثالثة على أن « يصبح ما ينتهى فيسه الوقف على الوجكة المبين في المسابقة ملكا للواقف أن كان حيسا وكان له حق الرجوع فيه ، فان لم يكن آلت الملكية للمستحقين كل بقدر حصته في الاستحقاق » . ومن ثم فان المستحق في الوقف يملك منسذ تاريخ العمل بالقانون رقم ١٨٠٠ لسسنة على منقوص ويكون له لسسنة 1٩٥٢ حصته في أعيان الوقف بلكا حرا تابا غير منقوص ويكون له

عليها جميع السلطات التي للمائك على ما يملكه وتبعا لذلك مان الساحة التي آلت الي السيدة / ..... من وقف ..... باعتبارها من المستحقين فيسه والتي تبلغ ١٩ سهم و ٨ قيراط و ١١٩ فدان أصبحت ملكا لها منذ تاريخ العمل بالقانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ ولا يؤثر في ذلك أن قسمة تلك الحصمة لم تتم الا في ١٩٦٦/١٢/٢١ لأن القسمة ليست اجراء منشئا للحق وانها هي مجرد فرز لحصة محددة لحق تم تقريره من قبل ، وتبعا لذلك فان تلك المساحة تخصع تحت يدها البحكام قانون الاصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المعدل بالقسانون رقم ١٢٧ لسينة ١٩٦١ فلا يكون لها أن تحتفظ الا بمسياحة مائة فدان منها طبقا لحكم المادة الأولى من هذا القانون ويكون للهيئة أن تستولى على ما يجاوز هــذا القـدر اى على مساحة ١٩ ســهم و ٨ قيراط و ١٩ فدان وبذلك تكون السيدة المذكورة قد تونيت في سنة ١٩٦٤ وهي مالكة فقط لمساحة مائة فدان توزع على ابنيها ...... فيستحق كل منهما حصية قدرها خمسين غدانا ، ولا يجوز لأى منهما أن يطالب بحصية في المساحة التي تدخل في نطاق حكم الاستيلاء أبان حياة مورثتهما بمقولة أن ملكتها لحصية الوقف كانت ناقصية لأنها لم تتسلمها أبان حياتها ولانها لم تفرز الا في سمعنة ١٩٦٦ بعد وغاتها في سنة ١٩٦٤ ولأن تلك الحصة لم تسلم لأى منهما حتى تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد اقصى لملكية الاسرة والفرد مما يدخل تلك المساحة في نطاق الملكية الطارئة التي أجازت المادة الثانية من القانون رقم ١٢٧ لسينة ١٩٦١ والمادة ٧ من القيانون رقم ٥٠ لسينة ١٩٦٩ التصرف غيها خلل سنة من تاريخ التملك أو حدوث الزيادة ، ذلك لأن المشرع اشترط في هاتين المادتين أن تطرأ الزيادة بعد العمل بأى من القسانونين بحيث تزيد الملكية عن الحد الأقصى ليسبب غير التعاقد كالمراث أو الوصية .

ولما كان الثابت في الحالة المائلة أن القدر الزائد عن الحدد الاقتمى المحدد بالتانون رقم ١٢٧ لمسنة ١٩٦١ وهو مائة غدان قد آلت الى المورثة بمقتضى التانون رقم ١٨٠ لمسنة ١٩٥١ أى قبال المهال بالقانون رقم ١٢٧ لمسنة ١٩٦١ غانه لا يكون هناك مجال لاعمال المكلة الطارنة في شان تلك المساحة وترتيبا على ذلك لا يمكن

أعتبل المساحة المشار اليها ملكية طارئة بالنسسبة الى ورثة السسيدة المذكورة وعلى الأخص بالنسسبة للسسيد / ..... لانه لم يكن بعد مالكا لاى جزء منها في اى وقت من الاوقات سسواء قبل العمل بالتانون رقم .ه لمسنة ١٩٦٩ أو بعد العمل به .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عسدم وجود وجه لأعمال أحكام الملكية الطارئة في الحالة المائلة .

### قاعسدة رقسم ( ۸۸ )

#### : 12-41

القسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ سيجوز للفرد أو الاسرة التصرف في الزيادة الطارئة عن قدر الاحتفاظ بتصرفات ثابتة التاريخ خلال سنة من تاريخ الزيادة سي مناط اعمال الرخصة المقررة منوط بتوافر شرطين ٠

اولهما: أن تطرا الزيادة بعدد العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة المرد أو الاسرة بغير أو ١٩٦٩ وثانيهما: أن تكون الزيادة الطارئة على ملكية الفرد أو الاسرة بغير طريق التعاقد عقد قسمة الملكية الشائعة بين الملاك على الشيوع يعتبر كاشفا عن حق مقرر لكل منهم فيما آل اليه منذ أن تملك في الشيوع عسمة المقايضة تتم بعمل تعاقدى عدم استفادة الفرد أو الاسرة مسن الرخصة المقررة بالمادة السابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ٠

### ملخص الحكم:

من حيث انه النزاما بالحد الاتصى للملكية الزراعية وضمانا لعدم الاخلال به أو مجاوزة نصابه ، وضحعت كل توانين الاصلاح الزراعى المتابعة جزاء على مخالفة الحد الاتصى للملكية الزراعية بالنص على بطلان كل عتد يترتب عليه زيادة ملكية النرد أو الاسرة على الحد الاتصى لها وعدم جواز شهره ، وقد نصت على ذلك المادة الأولى من المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٧٨ يبل وبعد تعديلها بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٧٨ ولمادة الأولى من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩ معلى أن المشرع

قد راعى أن ثهة حالات قد تزيد فيهسا ملكية الفرد أو الأسرة على أقصى حد لها بغير طريق التعاقد المالوف في نقل الملكية ، ولا يصدق عليها بالتالى حكم البطلان الذي قرره القانون جزاء لكل عقد يترتب عليه مجاوزة الحد الاقصى لنصاب الملكية الزراعية ، ومن ثم ومراعاة لتلك الحالات التي تزيد فيها الملكية على الحد المقسرر قانونا بغير طريق التعاقد ك وتوفيقا بين الالتزام بهدذا الحد الاقصى في كل الحالات على حد سواء وبين ما ينبغى أن يكون للمالك من حق في التصرف في القدر الزائد من ملكيته الطارئة خبلال أجل موقوت ، أجازت قوانين الاصلاح الزراعي للمالك أن يتصرف في القدر الزائد خسلال سسنة من تاريخ تملكه الزيادة الطارئة والاحق للحكومة بعسدها أن تسستولى على تلك الزيادة نظير التعويض المترر لذلك مانونا ، وقد نصت على ذلك الفقرة ( ز ) من المادة الثانية من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ والمادة الثانية من القانون رقبم ١٢٧ لسبنة ١٩٦١ والمادة السابعة من. القانون . 0 لسينة ١٩٦٩ التي قضت بأنه « اذا زادت - بعد العمل بهذا القانون \_ ملكبة الفرد على خمسين فدانا بسبب الميراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاقد أو ملكية الأسرة على المائة غدان بسبب من تلك الأسباب أو بسبب الزواج أو الطلاق ، وجب تقديم اقرار الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى عن الملكية بعد حبدوث الزيادة وذلك خللل المواعيد ووفقا للشروط والأوضاع التي تحددها اللائحة التنفيذية .

« ويجوز للفرد أو الاسرة التمرف في القسدر الزائد بتصرفات ثابتة التاريخ به خلال سسنة من تاريخ حدوث الزيادة ، والا كان للحكومة أن تستولى به نظير التعويض المنصوص عليه في المادة (٩) على متسدار الزيادة اعتبارا من تاريخ انقضاء تلك السنة » ، والواضح من نص المسادة السسابعة سسالفة الذكر أن أعبال الرخصة المقررة بمتتضاها للفرد أو: الاسرة في التصرف في متسدار الزيادة الطسارئة على الملكية منوط بتوافر شرطين رئيسيين هما : ب

 ينطبق حكمه على مجرد فرز أو تحديد حصه المالك على الشميوع أو مبادلة حصه مفرزة بحصه أخرى مفرزة أو شمسائعة دون أى تعديل، في متدار الحصه المفرزة أو الشائعة بالزيادة .

وثانيها: أن تكون الزيادة الطارئة على ملكية النرد أو الاسرة عن. التصى نصابا بغير طريق التعاقد كالمراث أو الوصلية أو بسلب الزواج: أو الطلاق بالنسبة للاسرة فحسب ، فلا يسرى النص ولا يصبع اعبال الرخصلة المقررة بمقتضاه على الزيادة في ملكية الفرد عن الحد الاقصى المتوز المقاونة في الملكية أو نظاما الملكية أو نظاما كان تتم الزيادة في الملكية بورة المناء الملكية أو إنتاها أن تكون الزيادة في الملكية بورت بتصرف ارادى اذ تكون الزيادة في هذه الحالات قد أضاعها الملك الى حوزته بتصرف ارادى من جانبه بالمخالفة لحسكم الاصل العلم الذي حظر القبلك أكثر من للجزاء المقرر لمخالفته لهذا المنظر فيعتبر باطلا ولا يجوز شهره ، أذ لا يفيد المنافئ الإنادة خاشسة المنافئ الإنادة خاشسية المنافئ الإنادة المنافز فيعتبر باطلا ولا يجوز شهره ، أذ لا يفيد المنافئ الأزيادة النافز مؤات على ملكيته بعصد المصل المنافئ قد الله الزيادة النافز من بانبه على ملكيته بعصد المصل الني تؤول اليسه بعمل ارادى من جانبه بالقراضي مع الفسير على نقال الزيادة اليه ، نهي زيادة محظورة بنص القانون .

ومن حيث أن التكييف القانوني الصحيح للعقد المسار اليه هو أنه اتفاق بجمع بين عقدى التسجة والقايضة ، فهذا يتضسهن اتساتا بين كل من ..... و .... على أنهاء حسالة الملكية الشائعة بينهم وتخصيص كل منهم بحصة منرزة بقدر نصيبه في الملكية وذلك على من ... و ... و ... انفق بمقتضاه على مقايضة بين كل من ... و ... و ... انفق بمقتضاه على مقايضة المساحة التى كانت تهلكها السيدة / ... بزمام ناحية زاوية نعيم مركزا أبو حبص بمحافظة البحيرة ، بمساحة اخرى مماثلة لها يمتلكها السيدان ... و ... و ... بناحية زمام العرين القبلي وزمام سيف النصر: باشيا بركز ملوى محافظة المبيا

ومن حيث أنه فضللا عن أن الاتفاق سلاف الذكر مبرم بتساريخ ٢ من فيراير سينة ١٩٦١ ، وهو تاريخ سيابق لتاريخ العمل بالقيانون رقم . ٥ لسنة ١٩٦٩ وانما فيما تضمنه من اتفاق على قسمة الملكية الشائعة بين الملاك على الشـوع يعتبر كاشـفا عن حق كل منهم فيما آل اليـه بمقتضى عقد القسمة منذ أن تملك في الشميوع ، وفضمالا عن أن أيا من اطراف الاتفاق لم تزد ملكيته بمقتضى هددا الاتفاق عمدا كان عليده من قبسل ، بل اقتصر الأمر على فرز وتحديد حصسة كل من المسلاك على الثسيوع ، وتخصيص كل منهم بقدر نصيبه الأصلى في الملكية الشائعة ، وعلى مقايضة المساحة التي كان يملكها الطرف الرابع في الاتفاق بمساحة اخرى ممائلة تماما كان يملكها الطرف الأول والثاني في الاتفاق ، دون أن يكون من شأن الاتفاق في جملته أن يزيد من قدر ملكية أى من المتعاقدين عما كانت عليه من قبل ، فانه فضلا عن كل ذلك فان المقايضة والقسمة بين الأطراف الأربعة قد ترتبت بعمل تعاقدي تم الاتفاق والتراضى فيما بينهم ، الأمر الذي يناي بهذا الاتفاق عن مجال تطبيق نص الفقرة الأولى من المادة السابعة من القانون رقم ٥٠ إسسنة 1979 - ويتقدم معمه تبعا لذلك أسماس المطالبة بأعمال الرخصمة المقررة بنص الفقرة الثانية من المادة المذكورة ، ولا صححة فيما ذهب اليه الطاعنان من أنه لم يكن في استطاعة أي منهما التصرف فيها أل اليه بمقتضى الاتفاق المسار اليه قبل العبل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ نظرا لاعتراض الهيئة العامة للاصلاح الزراعي عليسه ومنازعتها غيسه ، وأنهما لم يتمكنا من التصرف طبقا لهذا الاتفاق الا بعد العمل بالقانون المذكور ، وبعد أن تم اقراره والموافقة عليه نهائيا من الهيئة العامة للاصلاح الزراعي اثر تصديق وزير الاصلاح الزراعي على قرار ألهيئة الصادر باعتماد قرار اللجنة القضائية القساضي بالاعتداد بالاتفاق سالف الذكر ، لا حجة في ذلك ولا مطعن فيه ، لأن الطاعن الأول \_ بوصفه أنه كان مالكا لحصته على الشيوع - كان يملك هدده الحصدة ملكا تاما ، وكان له بهذه المثابة ، وقبل الفرز والقسمة أن يتصرف فيها شائعة كلها أو بعضها بشتى أنواع التصرفات الناقلة للملكية من بيم وهبسة وغيرها ، بل وكان له الحق في أن يجرى التصرف على جزء مفرز من المال في حسدود حصته ، ويكون هسذا التصرف صحيحا ونانذا في حق المتصرف اليه مادام انه كان يعلم ان المتصرف يملك حصمته شائعة واذا لم يقع الجزء المتصرف نيسه عند القسمة في نصيب المتصرف انتقل حسق ,
المتصرف اليه من وقت التصرف الى الجزء الذى آل الى المتصرف بطريق
القسمة ( مادة ٢٦٦ مدنى ) كما أن الطاعنة الثانية بوصفها مالكها لحصنها
الاصلية ملكية مئررة كانت تستطيع أن نتصرف غيها كلها أو بعضها بكل
أنواع التصرفات الناتلة للملكية ، الإمر الذى تنقضى معه الاستحالة المانعة
من تصرف الطاعنين في القدر الزائد من ملكيتها ، وينهار تبعا لذلك الاحتجاج
بعدم قدرتها قانونا على التصرف في هذا القدر الزائد قبل العمل بالقسانون

(طعن ٦١٣ لسنة ١٨ ق ـ جلسة ١٩٧٦/٦/٨)

# قاعدة رقم ( ٥٩ )

#### المِـــدا:

المادة السابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦١ — للمالك الحق في التصرف في الزيادة الطارئة على قدر الاحتفاظ خلال سسنة من تاريخ تملك — مناط اعمال الرخصة المقررة منوط بتوافر شرطين : اولهما ان تكون الزيادة الطارئة على الملكية بعد العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ وثانيها ان تكون الزيادة الطارئة على ملكية الفرد او الاسرة بغير طريق التعرف في هذا القدر سنة ١٩٧٠ غير جائز قانونا — لا يجوز الاحتجاج بان المقد كان مئار منازعة المام اللجنة القصائية للاصلاح الزراعي وان قرار اللجنة والتصديق عليه لم يقعا الا بعد نفاذ القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩ — اساس ذلك ان قرار اللجنة قرار كاشف عن الحق في التملك باثر رجمي المنازع ملكية المرتبعي القدر الزائد الاستيلاء وفق سنة ١٩٠٩ المنازون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ساله وليس منشيء له — الاثر المرتبعي القدر الزائد الاستيلاء وفق القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ولفس وغانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ وفقسوع القدر الزائد الاستيلاء وفقال للقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ٠

### ملخص الحكم:

تنص المادة السلامة بن القلون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ على أنه « أذا زادت لله بعد العمل بهذا القلاء لله الكية النود على خمسين مدانا بسبب الميات أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعادد أو ملكية الاسرة على المائة غدان بسبب من تلك الاسباب

آاو بسبب الزواج أو الطلاق وجب تقديم اقرار الى الهيئة العامة للاصلاح «الزراعي عن ملكيته بعدد حدوث الزيادة وذلك خسلال المواعيد وونقا للشروط والاوضاع التي تحددها اللائحة التنفيذية .

ويجوز للفرد أو الأسرة التصرف في القدر الزائد بتصرفات ثابتهة التاريخ خلال سنة من تاريخ حدوث الزيادة ، والا كان للحكومة أن تستولى ،نظير التعويض المنصوص عليه في المادة ٩ على متدار الزيادة اعتبارا من تاريخ انقضاء تلك السنة » والواضح من نص المادة السابعة سالفة الذكر أن أعمال الرخصة المقررة بمقتضاها للفرد أو الأسرة في التصرف في مقددار الزيادة الطسارئة على الملكية منسوط بتوافر شرطين رئيسيين : أولهما أن تطرأ بعد العمل بالقسانون رقسم من من لسسنة ١٩٦٩ المشار اليه زيادة في ملكية الفرد أو الأسرة عن الحدد الأقصى المقدر قانونا وقدره خمسون غدانا للفرد ومائة فسدان للاسرة ، وثانيهما أن تكون الزيادة الطارئة على ملكية الفرد أو الاسرة عن اقصى نصابها بغير طريق التعاقد كالميراث أو الوصية أو بسبب الزواج أو الطلاق بالنسبة للاسرة فحسب ، فلا يسرى النص ولا يصح اعمال الرخصة المقررة بمقتضاه على الزيادة في ملكية الفسرد عن الحد الاقصى المقسرر قانونا بأي طريق من طرق التعاقد المألوف في انشاء الملكية أو نقلها ، كأن تتم الزيادة في الملكية بسبب عقد من عقود البيع أو المقايضة أو الهبـة ، اذ تكون الزيادة في هذه ألحالات قد أضافها المالك الى حوزته بتصرف ارادى من جانبه بالمخالفة الحكم الاصل العام الذي حظر تملك أكتسر من الحسد الاقصى للملكيسة ، ويكون العقد الذى يرتب تلك الزيادة خاضعا للجزاء المتسرر لمخالفته لهذا الحظر فيعتبر باطلا ولا يجوز شهره اذ لا يفيد المالك من الرخصية المنصوص عليها في المادة السابعة من القانون الا اذا كانت تلك الزيادة التي طرات على ملكيته بعد العمل بالقسانون قد الت بسبب غير تعساقدي لا دخـل لارادته نيـه ، أما الزيادة التي تؤول اليه بعمـل ارادي من جانبه وبالتراضى مع الغسير على نقل تلك الزيادة اليه فهى زيادة محظورة ينص القانون .

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أنه وتت العمل بالتانون رقم ٥٠. السيد المعترض قاصرا متقدم والده السيد/ . . . . .

باقرار عن ملكيته بالتطبيق لهذا الثانون احتفظ لنفسه ولاسرته بهائة فسدان وأورد مساحة عشرة أفدنة على انها مملوكة لابنه القاصر \_ وهى المساحة المبيعة له من جده بالعقد المؤرخ ٢٦ من نوغمبر سسنة ١٩٥٣ مسالف الذكر \_ فقام الاصلاح الزراعي بالاسستيلاء على هذه المساحة باعتبارها زائدة عن نصاب ملكية الاسرة وهو مائة فدان وفي الوقت ذاته قام والد المعترض بصسفته وليا طبيعيا عليه ببيعها الى . . . . .

ومن حيث أنه يبين من ذلك أن المعترض أنها تلقى ملكية هذا القصد الزائد عن طريق عقد البيع المصادر من جده البه في ٢٦ من نوفير سسنة ١٩٥٩ وإن هذا المعقد هو مصدر ملكية لههذا ولا يغير من ذلك أنه كان ١٩٥٣ ولن هنازعة أيام اللجنة القضائية للإصلاح الزراعي وأن قسرار هدفه اللجنة والتصديق عليه لم يقعا الا بعد العمل بالقسانون رقم .ه لسسنة المجتبد المعلى بالقسانون رقم .ه لسسناحة الحق وليس منشئا له نهو أنها كشف باثر رجعي عن أن هذه المساحة كانت بلكا للمعترض منذ أن آلت اليه بعقد البيع المذكور ولم يقسرر له قسرار اللجنة هذا الحق ابتداء ، نسند الملكية هنا ليس هذا المترار وانها هو المعتد ومن تاريخه بيدا التبلك .

ومن حيث انه واضح مما تقدم أن ملكية القدر موضوع النزاع قسد الت الى المعترض لا عن طريق من طرق كسب الملكية غير الارادية كالمراث والوصية وانما عن طريق ارادى رضائي هو التعساتد وبالتالى ينتفى شرط أساسى من شروط انطباق المسادة السابعة المسسار اليها ومن ثم تكون ملكية المعترض لهذا القسدر ملكية أمسلية وليست ملكية طارأة وعلى ذلك لا يحق له الانتفاع بميزة التصرف فيه خلال سنة من ايلولة ملكيت اليه وهي المدة المنصوص عليها في المادة السابعة المذكورة وبذلك يكون تتصرفه في هذه المسساحة الى الغير باعتبارها ملكية طارئة تصرفا باطلا ويكون من حق الاصسلاح الزراعي الاستيلاء عليها لديه بالتطبيق لاحسكام التانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ .

(طعن ٨٣٥ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ٨٣٨/١٢/٢٨)

### قاعدة رقم ( ٦٠ )

### المسادا :

قوانين الاصلاح الزراعي المتعاقبة تهدف الي تحديد ملكية الافراد في تاريخ معين — المادة السادسة من القصائون رقم ٥٠ لسمنة ١٩٦٩ — المشرع عين الحد الاقصى المكية الاراضي الزراعية — تعتبر الارض الزائدة عن الحد الاقصى مستولي عليها ومعلوكة للدولة اعتبارا من ١٩٦٩/٧/٢٣ تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لسمنة ١٩٦٩ مهما كان تاريخ الاسم تيلاء الفانون رقم ٥٠ لسمنة ١٩٦٩ مهما كان تاريخ الاسم من ملكه على القدر الجائز تملكه قانونا فان له أن يتصرف في همذه الزيادة من ملكه على القدر الجائز تملكه قانونا فان له أن يتصرف في همذه الزيادة بلال سنة من ايلولتها اليه — شروط أعمال الرخصة في ظل المهمل خلال سنة من ايلولتها اليه شرطان: ١ — أن تطرأ الزيادة بعد المعال الطائة على ملكية الفرد أو الاسرة بغير طريق التعاقد كالمياث أو اللسرة بغير طريق التعاقد كالمياث أو

#### ملخص الحسكم:

انه باستتراء احسكام توانين الاصلاح الزراعى المتمساتية بيين انها قد هدغت الى تحديد بلكية الافراد غهى تخاطب الملاك فى تاريخ معين التضع حدا لمسا يبلكون وما زاد على ذلك أما أن تسبح لهم بالتصرف فيسه بشروط معينة تحقق اهداف القانون وتستولى على البساتي \_ وفي هسذا تنص المادة السادسة من القانون رقم . ٥ لمسنة ١٩٦٩ على أن تستولى الحكومة خلال سنتين من تاريخ العمل بهذا القانون ( في ١٩٦٩/٧/٣٣ ) على الاراضى الزائدة على الحسد الاقصى للملكيسة \_ ويعتبر الاستيلاء على هذه الاراضى تائما قانونا اعتبرا من التاريخ المذكور مهما كان تاريخ على هذه الاراضى التلم وتعتبر الدولة مالكة لتلك الاراضى ابتسداء من هذا التساريخ .

ومن حيث أن مؤدى ذلك أن المشرع قد عين الحد الاقصى لمكيسة الاراضى الزائدة الاراضى الزائدة على الزاضى الزائدة على هذا الحدد المستولى عليها مهلوكة للدولة اعتبارا من ١٩٦٩/٧/٢٣ تاريخ العبال بالقانون رقام ٥٠ لسانة ١٩٦٩ ــ مهما كان تاريخ العمل .

ومن حيث أن المادة السابعة من القانون رقم (٥٠) لسسنة 1979 تقضى بأنه أذا آل الى المالك مساحة من الاراضى الزراعية أو ما في حكمها تزيد على القدر الجائز تملكه قانونا فأن له أن يتصرف في هسذه الزيادة خلال سنة من تاريخ المولتها اليه .

ومن حيث انه اذا كان ذلك وكان الثابت من الاوراق أن المرحسومة الســـيدة/ . . . . . توفيت في ١٩٦٧/٣/١٠ عن مســاحة ٤س/٦ط/٧ف آل منها الى مورثه الطاعنين مسمساحة ٢١س/٨ط ٨ ف بزمام ناحية الشنطور مركز سمسطا بنى سويف الا انه بوفاة السميدة المذكورة نشب نزاع حسول مساحة } س/٦ ط/٥٦ ف اذ ادعى ورثة المرحوم . . . . . ملكيتهم لها عن والدهم الذي سبق له شراؤها من المالكة المذكورة قبـل وفاتها ـ رفع بشـانه المشـترون الدعـوى رقم (١٨٦٧) لسسنة ١٩٦٧ م ك القاهرة قالوا فيها ان مورثهم اشسترى هذه المساحة من المرحومة السيدة . . . . . بموجب عقد مسؤرخ ١٩٥٦/٤/١١ احتفظت فيه السيدة المذكورة بحقها في الربع مدى حياتها وطلبوا اثبات صحة ونفاذ هذا البيع ـ وقضى في هذه الدعوى بالرفض ونهائيا بالحكم الصادر في ١٩٧٦/٥/٦ من محكمة استئناف القاهرة برفض الاستئناف وتأييد الحكم المستأنف وبذلك يكون قد ثبتت ملكية المورثة للمساحة المذكورة وبالتالي ما آل منها الى مورثة الطاعنين السيدة/ ٠٠٠٠ وثابت كذلك من الاوراق أن السميدة ٠٠٠٠ مسبما يبين من القرارها المقدم بالتطبيق لاحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ كانت تمتلك عند صدور القانون المذكور اقل من خمسيين فسدانا وانه باضافة المساحة التي آلت اليها بالميراث عن المرحسومة . . . . . الى ما تبلكه اصلا يزيد ما تبلكه على النصاب بمتدار المساحة التى استولى عليها ( محل المنازعة ) ومن ثم يتعين تحديد الوتت الذى آلت فيه هذه المساحة هل هو فور الوفاة فى ١٩٦٧/٣/١٠ ام بعد صدور الحكم النهائى فى ١٩٧٥/٦/٧ .

ومن حيث أن المساحة موضوع الطعن الت الى مورثة الطاعنين مسنة ١٩٦٩ وبذلك مسنة ١٩٦٩ وبذلك تكون على ملكية المورثة منذ العمل بهذا التانون وتسرى عليها احسكله وتكون على ملكية المورثة منذ العمل بهذا التانون وتسرى عليها احسكله من حيث خضوعها للاستيلاء ولا سند لطلب الطاعنين تطبيق حكم المسادة بم هذا التانون باعتبار أن هسذه المساحة تعتبر ملكية المارئة ما يؤول من ملكية بعد العمل بالقسانون وليس قبله كما هو الحسال في هذا الطعن ولا يعتبر من هذا النظر أن ملكية هذه المساحة كانت محل منازعة تضافية قبل العمل بالقانون رقم ، ٥ لمسنة ١٩٦٩ ولم تحسم الا سنة تصافية قبل العمل بالقانون رقم ، ٥ لمسنة ١٩٦٩ ولم تحسم الا سنة الأساس ملكية المورثة هي واقعة الميراث التي تبت سنة ١٩٦٧ أي قبل العمل بالقانون رقم (٥) لسنة الميراث التي تبت سنة ١٩٦٧ أي قبل العمل بالقانون رقم (٥) لسنة ١٩٦٩ أي سنة الحمل بالقانون رقم (٥) لسنة ١٩٦٩ أي السنة المعل بالقانون رقم (٥) لسنة ١٩٦٧ أي المنازع المعل بالقانون رقم (٥) لسنة ١٩٦٨ أي المسنة المعل بالقانون رقم (٥) لسنة ١٩٦٧ ألمهل بالقانون رقم (٥) لسنة ١٩٦٨ ألمهل بالقانون رقم (٥) لسنة ١٩٦٨ ألمهل بالقانون رقم (١٥) لسنة ١٩٦٨ ألمهل بالكلية المؤلفة الميراث المنازعة ١٩٠٨ ألمهل بالقانون رقم (١٥) لسنة ١٩٠٨ ألمه المؤلفة الميراث المنازعة ١٩٠٨ ألمه المؤلفة الميراث المؤلفة الميراث المؤلفة المؤلفة الميراث المؤلفة المؤلفة الميراث المؤلفة المؤلفة

( طعن ۱۲۲ لسنة ۲۲ ق \_ جلسة ۱۹۸۰/۲/۱۲ )

### قاعدة رقم ( ٦١ )

#### : المسللة

شروط اعبال احكام الملكية الطارئة المنصوص عليها في المادة النانية من القانون رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٦١ من بين هذه الشروط تبلك مساحة زائدة عن المسائة فدان بعد العبل بالقانون عن غير طريق التماقد مسلس خلك من اتحكام الملكية الطارئة لا تمتد الى ما تعذر التصرف فيه قبل العمل بالقانون المذكور وانبا تقتصر فقط على ما يبكن التصرف فيه بعد العمال باحكام هذا القانون مصادرة اموال احد الاشخاص بقرار مجلس الثورة ثم صدور قرار عفو بعد ذلك فان مساحة الاموال المصادرة التى لم يتصرف فيها فور صدور قرار العفو تعد ملكا له ولكن صدور القانون رقم ١٢٧٧ فيها يحملها بساحة مقررا الاستبلاء عليها يحملها على المساخة مقررا الاستبلاء عليها يحملها بصعلها المساخة عقررا الاستبلاء عليها يحملها

- تخرج من نطاق احكام الملكية الطارئة لان ملكيتها ارتدت له قبل تاريخ المملُ - يالقانون وليس بعده •

#### ملخص الفتوى:

ولما كانت ملكية المعروضة حالته قد استقرت قانونا بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ على مائتي فـدان من الاراضي الزراعية ٣٥ فدان و١٧ قيراط و١ سهم من الاراضي البور وكانت المسادرة قد طبقت على المساحة الزائدة على ما آل اليه بطريق الميراث غلم تبق له سوى ٣٥ فدان و٨ قيراط و٢٣ سهم التي ورثها عن أبيه تنفيذا للحكم الصسادر من محكمة الثورة والمصدق عليه في ١٩٥٣/١٠/٥ واذ صدر قرار العنو رقم ١٢٨ لسنة ١٩٦٠ في ٢/٦/ ١٩٦٠ غانه يعد مالكا بمقتضى هذا القرار للمساحة التي استقرت عليها ملكيته بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ وقدرها ٣٥ غدان و١٧ قيراط و١ سهم . ولمسا كانت الدولة قد تصرفت في مساحة من الاراضي المسادرة قدرها ٩٧ فدان و ١ قيراط و ١ سهم قبل صدور قرار العنو فان حقه بالنسبة لتلك المساحة يقتصر على تقاضى صافى المقابل الذي حصلت عليه الدولة بالنسبة لها اعمسالا لفتوى الجمعية العمومية الصادرة في ١٩٧٥/٧/٢ ، أما المساحة التي لم يتم التصرف فيها في صدور قرار العفو فانها تعد ملكا له من تاريخ صدور قرار العفو في ٦/٢/٢/١ وإذ صدر القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ قبل أن يتسلم تلك المساحة مقررا الاستيلاء على ما يجاوز مائة مدان من ملكية الفرد لتوزيعها على صفار الفلاحين فان هذا الحكم يسرى عليه بمسا لنصــوص القانون من قوة تنفيدية تحملها بذاتها مجردة من أي عامل خارجي فلا يمكن اعتباره مالكا ابتداء من تاريخ العمل بهذا القانون الا المائة فدان كما لا يجوز تسليمه مساحة تزيد على هذا القدر وبالتالي يقتصر حقه بالنسبة للمساحة الزائدة على التعويض المحسدد في القانون ومن ثم فانه لا يكون هناك مجال لاعمال أحكام الملكية الطارئة التي نصت. عليها المادة الثانية من القانون رقم ١٢٧ لسمنة ١٩٦١ لعدم تواغر شروط تطبيقها من تملك مساحة زائدة بعد العمل بالقانون عن غير طريق التعاقد 4 ولا وجه للقول بأن عدم تنفيذ قرار العفو قد حرمه من التصرف في المساحة الزائدة على مائة غدان قبل صدور القانون مما يقتضى عدالة اعتبار تلك المساحة ملكية طارئة لأن احسكام الملكية الطارئة لا تمتد الى ما يتعسفر التصرف هيه تبل العبل بالتانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ وانها تقتصر نقط. على ما يمكن التصرف هيه بعد العبل بأحكام هذا القسانون وذلك أمسر لا يتحقق في المساحة الزائدة في الحالة الماثلة لأن ملكيتها ارتدت اليه تبل تاريخ العبل بالتانون وليس بعده .

ولما كان القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ قد قصر ملكية الفرد على خمسين فدانا وملكية الاسرة على مائة فدان وكان قد أجاز توفيق الاوضاع بين افراد الاسرة في تلك الحدود بتصرفات ثابتة التاريخ خلال ستة شهور من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون واذ يقف سريان هذا الميعاد لمن لم تتوافر له القدرة على التصرف فلا يبدأ الا من تاريخ تسلم الارض والافراج عنها فان للممروضة حالته أن يوفق أوضاع أسرته في حدود المائة فدان التي يملكها بالفعل خلال ستة شهور من تاريخ تسلمه الارض الباقية على ملكته بعد العبل بالقانون رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦١.

ولا وجه لما يطالب به المذكور من تسليمه مساحة من الارض الخاضعة للاستيلاء بدلا من الارض المصادرة التي تصرفت غيها الدولة قبل صحدور قرار العفو ذلك لأن المشرع قصر التصرف في الاراضي الخاضعة للاستيلاء على التوزيع على مسغار المزارعين ولم يبح اجسراء اي تصرف آخسر بشائها ومن ثم تنعدم اهلية الهيئة العابة للاصلاح الزراعي في اجراء تلك المبادلة ولا يكون للمذكور سوى تقاضي صافي المقابل الذي آل للدولة نتيجة التصرف في الاراضي التي خصصت للمصادرة قبل مصدور قرار العفو .

لذلك انتهت الجمعية العبومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عسدم وجر حسود محل لتطبيق قواعد الملكية الطارئة في الحالة المائلة وعدم جواز تسليم السسيد/ . . . . ، مساحة من الاراضى الخاضعة للاستيلاء تعادل المساحة التي تم التصرف فيها من الاراضى الخاضعة للمصادرة تبل. صدور قرار العفو رقم ١٢٨ لسسنة ١٩٦٠ .

( ملف رقم ۱۹۷۰/۱/۱۰ ـ جلسة ۲/۹/۲۸۱)

### قاعدة رقم (٦٢)

#### : 12\_\_\_48

المستفاد من نصوص المواد الاولى والثانية والثائثة من قانون الاصلاح الزراعى رقم ۱۷۷ لسنة ١٩٥٢ معدلا بالقانون رقم ۱۷۷ لسنة ١٩٥١ ان المشرع جمل الحد الاقصى للكية الفرد من الاراضى الزراعية وما في حكيها مائة نمان واخضع ما يزيد عن هذا الحد الاقصى للاستيلاء وخول المالك الذى تزيد ملكية من الاراضى الزراعية وما في حكيه بعد العمل بالقانون الذكور بسبب المياث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب المياث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب المياث أو الموصية أو غير ذلك من طرق المدد الاقصى خلال سنة من تاريخ المولة الملكية الميه سيشترط لاستخدام هذا الحق أن تؤول الملكية المي الخاضع لاحكام القانون بعد المصل به ليصدق عليها وصف الملكية المارئة التي لم تكن ثابتة له وقت المصل بالقانون رقم ١٤٧ سنة ١٩٦١ — الملكية التي تؤول للخاضع عن طريق المهارات في تاريخ سابق على تاريخ العمل بالقانون المشار الله لا تعتبر الملكية المارئة الن ملكية الوارث لمناصر التركة تشت من تاريخ وفاة المورث المرتفى المردوثة للاستيلاء و

# ملخص الفتوى:

المسادة الاولى من القانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ المعدل لاحكام بنص المادة الاولى من المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لنسنة ١٩٥١ تنص على أن « يستبدل بنس المادة الاولى من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ المشار اليه النص الآتى : « لا يجوز لاى فرد أن يتبلك من الاراضى الزراعية أكثر من البراضى المصواوية وكل تعاقد ناقل الملكية تترتب عليه مخالفة البور والاراضى الصحواوية وكل تعاقد ناقل الملكية تترتب عليه مخالفة هذه لاحكام يعتبر باطلا ولا يجوز تسجيله » . كما تتص المادة الثانية من هذا القانون على أنه « اذا زادت ملكية الفرد عن القدر الجائز تملكه قانونا المستد كان المالك أن يتصرف في القدر الزائد خلال سنة من تاريخ تملكه ». ونصب الماحدة الثالثة منه على أن « تسسستولى الحكومة عسلى ملكية ما يجاوز الحدد الاقصى الذي يسستيقه المحالك طبقسا للهواد السابقة » .

ويستفاد من هذه النصوص أن المشرع في ظل القسانون رقم ١٩٦٧ لسسنة ١٩٦١ جمل الحد الاتمى للكية الفرد من الاراضى الزراعية وما في حكها مائة غدان واخضع ما يزيد عن هذا الحد الاتمى للاستيلاء وخول المائك الذى تزيد ملكيته من الاراضى الزراعية وما في حكها بعد الممل بالقانون المذكور بسبب الميراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسسب الميراث أو الوصية أو غير ذلك من طاق كسسبه الميراث من التمر الزائد عن الصد الاتمى خلال سنة من تاريخ إيلولة الملكية اليه . ومن ثم مانه يتمين ، لاستخدام حق التمرف في القدر الزائد عن الحدد الاتمى الملكية أن تؤول الملكية الى الخاضع لاحكام القانون بعد العمل به ليصدق عليها وصف الملكية الناسانة التي لم تكن ثابتة له وقت العمل بالقسانون ١٢٧ .

ولما كاتت ملكية السيدة المعروضة حالتها لمساحة ٩ ندان و٣ قيراط الامهم قد الت اليها بالمراث عن والدها المتوفى بتاريخ ١٩٥٠/١١/١٦ فانها تعد مالكة لهذه المساحة اعتبارا من التاريخ المذكور لأن ملكية الوارث. لعناصر التركة تثبت من تاريخ وفاة المورث ، وعليسه غان ملكيتها لهدذه المساحة الموروثة لا تعد طارئة في منهوم المسادة الثانية من القسادون رقم المساحة الموروثة لا تعد طارئة في منهوم المسادة الثانية من القسادون رقم الارافى لان هذا النسزاع ما كان يؤثر في شخص المالك وتاريخ تملكه كما ال الحكمة الادارية المعلى عام ١٩٧٥ والذى حسسم هذا النزاع لم ينشىء لها حقسا وانها هو كشف عن حقها الثابت لها منذ وفاة.

وبناء على ما تقدم ولما كانت ملكية السيدة المعروضة حالتها من.

الاراضى الزراعية وقت العمل باحكام القانون رقم ١٢٧ لسمنة ١٩٦١

تبلغ ١٠٠ غدان ، غانه باضماعة المسماحة التى الت اليها بالميراث تكون.

قد تجاوزت حدود النصاب الجمائز تملكه من الاراضى الزراعيمة ويتعين.
والحال هذه خضوع هذه المساحة للاستيلاء طبقا لنص المادة الثالثة من
القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، هذا غضلا عن أن التحفظ الوارد في
الاترار المقدم من السيدة المذكورة بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١٩٧٧ لسنة
الاترار المقدم من السيدة المفكرة بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١٩٧٧ لسنة
المراد والذي حاصله انها مالكة بطريق المراث لمساحة ٩ غدان و٣ قيراط

ما تبلكه من الاراضى الزراعية لتتمكن هذه الجهة من تطبيق أحكام القسانون وخاده ان يستولى الاصلاح على ما زاد عن المأتة قدان المحتفظ بها طبقاً لاحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ المشار اليه .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى خضوع الاراضى المورثة في الحالة المعروضة للاستيلاء طبقا لاحكام القانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ .

قاعدة رقم (٦٣):

### : 12---41

المادة السابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ للمالك الحق في التصرف في الزيادة الطارئة على قدر الاحتفاظ خلال سنة من تاريخ تملكة لها \_ مناط اعبال الرخصة المقررة منوط بتوفر شرطين :

١ ـــ ان تكون الزيادة الطارئة بعد العمل بالقانون رقم
 ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ٠

٢ — ان تكون الزيادة الطارئة على ملكية الفرد أو الاسرة بفي: طريق التماقد كالمراث أو الوصية — نقص ملكية القدر الزائد عن طريق عقد بيع ابرم في سنة ١٩٥٩ ولم نفصل اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي في شان النزاع على الملكية الا بعد صدور القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ — عدم جواز أعصال الرفض في مجال تطبيق القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ألسنة ١٩٦٩ ألسنة ١٩٦٩ مناس ذلك أن قرار اللجنة هو قرارا كاشف عن الحق في التهلك وليس منشا له — سند الملكية ليس قرار اللجنة وانما العقد ومن تاريخه بيدا التملك ٠

### ملخص الحكم:

ان نص المادة الاولى من القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ يقضى بائه « لا يجوز لاى نرد أن يمثلك من الاراضى الزراعبة وما في حكمها من الاراضى البور والصحراوية أكثر من خمسين ندانا لله يجوز أن تزيد على مائة غسدان بن تلك الاراضى جبلة با تبتلكه الاسرة وذلك بع مراعاة حكم الفترة
 السابقة ــ وكل تعادد ناتل للبلكية يترتب عليه مخالفة هذه الاحسكام
 يعتبر باطلا ولا يجوز شهره » .

وتنص المادة السادسة على انه « تستولى الحكومة خلال مسنتين من تاريخ الممل بهذا التانون على الاراضى الزائدة عن الحد الاقمى للملكية المقررة وققا لأحكام المواد السابقة وفي جميع الأحوال يمتبر الاسستيلاء مثابية النامل بهذا التانون مهما كان تاريخ الاستيلاء النملي وتعتبر الدولة مالكة لطك الاراضى ابتداء من ذلك التاريخ ولا يمتد غي تطبيق الحكام هذا التانون بتصرفاته الملاك السابقة ما لم تكن ثابتة التاريخ قبل تاريخ العمل به » .

وتنص المسادة السابعة على انه « اذا زادت ــ بعد العصل بهذا التاتون ــ بلكية الفرد على خيسين غدانا ــ بسبب الميراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاقد أو ملكية الاسرة على المئة عذان بسبب من تلك الاسباب أو بسبب الزواج أو الطسلاق وجب تقديم اقرار الى الهيئة العابة للاصلاح الزراعي عن الملكية بعد حدوث الزيادة وذلك خلال المواعيد ووفتا للشروط والاوضاع التي تحددها اللائحة ثابتة التاريخ خلال سنة من تاريخ حدوث الزيادة والا كان للحكومة أن تتسولي نظير التعويض المنصوص عليه في المادة (١) على مقدار الزيادة الزيادة والا كان للحكومة أن اعتبارا من تاريخ انتضاء طلك السنة ، ويكون لامراد الاسرة أن يعيدوا توفيق أوضاعهم في نطاق ملكية المائة غدان التي يجوز للاسرة ملكها » .

وتنص المادة الثالثة والعشرون على أن « ينشر هذا القرار في الجراد في الجريدة الرسمية وتكون له توة القانون ، ويعمل به اعتبارا من يوم ٢٣ يوليو سنة ١٩٦٩ » .

ومن حيث أن مغاد ما تقدم أنه بمراعاة ما نصت عليه المادة (٧) من السانون ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ بشأن توفيق الأوضاع بين المراد الاسرة فسأن الأراضى الزائدة على الحدد الاقصى الجسائز تبلكه عانون غان الأراضى المملوكة للخاصسعين لأحكام هذا القسانون

تعتبر فى ملكية الدولة من تاريخ المحسسل به فى ٢٣ يوليسسو سسسنة الام ١٩٦٩ وأن أى تصرف فى هسذه الاراضى بعسد هذا التاريخ يعتبر باطلا سالا أن الشسارع توقع أن تزيد الملكية على الحسد الاقصى عن غير طريق التعاقد كالميراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية فأجاب للمالك التصرف فى الزيادة خلال سسنة من تاريخ حدوثها وذلك بشرطين رئيسيين أولهما أن تقع هذه الزيادة بعد الممل بأحكام التسانون رقم .ه لسسنة الممال عام 1979 وثانيهما أن تؤول هذه الزيادة إلى المالك من غير طريق التماقد أي طريق لا ارادة له فيه .

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن ملكية الاطبان الزائدة على النصاب قد آلت إلى الطاعنة عن طريق شرائها بالمقدد الابتدائي المؤرخ في ١٩ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ مان ملكيتها لبذا القدر يكون عن طريق التماتد وليس عن طريق غيره وفي وقت سابق على سريان القانونوليس لاحقا له وبذلك تفتقد هذه الزيادة مقسومات الملكية الطارئة في مفهوم القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ علا يجوز للهالكة أن تتصرف غيها خلال السنة المنصوص عنها في المادة السابقة من القانون لم معاملتها بلا معتبر ضمن ملكيتها الاصلية ويتعين على الاصلاح الزراعي معاملتها على هذا الاساس .

ومن حيث أنه لا يغير من ذلك أن الارض موضوع الزيادة كانت محل منازعة أمام اللجنة التضائية للاصلاح الزراعي وأن قرار اللجنة لم يصدر على شمانها الا بعد العمل بالقانون المشار اليه غهذا القول مردود بأن قرار اللجنة أنها هو قرار كاشف عن الحق وليس منشئا له فهو أنها كشف بالش رجعى عن أن هذه المساحة كانت ملكا للطاعنة منذ أن آلت اليها بعقد البيع المذكور ولم يقرر لها قرار اللجنة هذا الحق ابتسداء فسسند الملكية ليس هذا القرار وأنها هو العقد ومن تاريخه بيدا النبلك .

( طعن ۱۵۸۸ لسنة ۲۸ ق – جلسة ۱۹۸۳/۱۲/۱۳ ) ( وبذات المعني طعن ۸۳۰ لسنة ۱۸ ق – جلسة ۱۹۷۲/۱۲/۲۸ )

### قاعدة رقم ( ٦٤ )

#### : المسلاا:

قوانين الاصلاح الزراعي الرقيمة ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ ، ١٩٥٧ لسنة ١٩٦١ و٥٠ لسنة ١٩٦٩ أجازت للخاضع أن يتصرف في القدر الزائد على قدر الاحتفاظ الفاشيء عن الملكية الطارئة للشروط أعمال الرخصة:

 إ ـ أن تطرأ الزيادة على الحـد المقـرر قانونا بعد العمـــل بالقانون المطبق •

٢ ــ ان تكون الزيادة بفي طريق التماقد كالمراث والوصية .

 ٣ ــ ان يقوم المالك الخاضع بالتصرف فى الزيادة خلال سنة من تاريخ كسب ملكيته للقدر الزائد .

فاذا طرات الزيادة في المكية قبل العمل بالقانون الطبق فانها تدخل في حساب مجبوع ما يملكه الخاضع وقت نفاذ القانون ــ الاثر المرتب على الاخلال باي شرط من الشروط الثلاثة : استيلاء الحكومة على الملكيــة المزادة نظير تمويض مقابل •

### ملخص الحكم:

انه ببين من الرجوع الى القواعد القانونية المتعاقبة التى تفسمهها قوانين الاصلاح الزراعي المختلفة انها وضعت حدا اقصى للملكية الزراعية وقضت بالاستيلاء على الاطيان الزائدة على هذا الحد ، كها رتبت البطلان على كل عقد يؤدى الى زيادة الملكية عن الحسد الاقصى المقسر لها ، واستثناء ذلك براعاة لحالات قد تزيد نمها ملكية الفرد عن الحد الاقصى بغير طريق التعاقد المالوف في نقل الملكية فلا يصدق عليها احكام البطلان المذكورة ، وتوفيقا بين الالتزام بوضع حد اقصى للملكية وبين ما يكسون للملك من حق التعرف في القسدر الزائد في ملكيت على هذا النصاب أجازت له توانين الاصلاح الزراعي المتعاقبة أن يتصرف في القدر الزائد في المكتبة نتيجة للملكية الطارقة خلال سسنة من تاريخ المولتها البه والاحق للحكومة أن تسستولى على تلك الزيادة نظير التعويض المقسرر والاحق للحكومة أن تسستولى على تلك الزيادة نظير التعويض المقسرر رقم ١٩٧٧ لمسسنة من القسانون رقم ١٩٧٧ لمسسنة من القسانون رقم ١٩٧٧ لمسسنة

1971 ، والسابعة من التانون رقم ٥٠ لسينة ١٩٦٩ وقد نصت المادة الثانية من القانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ على أنه « اذا زادت ملكية. الفرد عن القدر الجائز تملكه قانونا بسبب المراث أو الوصية آو غسير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاقد وكان للمالك أن يتصرف في ا القدر الزائد خلال سنة من تاريخ تملكه على أن يتم التصرف في هذا القدر الى صفار الزراع الذين يصدر بتعريفهم وبشروط التصرف اليهم قرار من الهيئة العامة للاصلاح الزراعي . وتستولى الحكومة على الاطيــان الزائدة نظير التعويض الذي يحدد طبقا لاحسكام هذا القسانون اذا لم يتصرف المالك خلال المدة المذكورة أو اذا تصرف على خلاف أحكام هذه المادة ، وتسرى أحكام هذه المادة بالنسبة للملكيسة التي تؤول الي الشخص بالمراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب اللكية بغير طريق التعاقد بعد العمل بهذا القانون » . والرخصة المقررة بمقتضي هذه المسادة للفرد في التصرف في مقدار الزيادة الطارئة على ملكية منوطة: بتوافر ثلاثة شروط الاول : أن تطرأ الملكية بعد العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ عن الحد المقرر قانونا وهو مائة فدان والثاني : أن تكون الزيادة بغير طريق التعاقد كالمراث أو الوصية والثالث : أن يقسوم المالك. بالتصرف في الزيادة خلال سسنة من تاريخ كسب ملكية الزيادة الى صفار الزراع الذين يحددهم قرار من الهيئة العامة للاصللاح الزراعي . فاذا توافرت هذه الشروط الثلاثة وتصرف المالك وفقا لها كان تصرفه سطيما ، فاذا لم يتصرف خلال المدة المقسررة أو تصرف على خلاف هذه الاحكام استولت الحكومة على الملكية الزائدة . وفي جميع الاحوال فان مناط أعمال أحكام هذه المادة أن تكون الملكية قد طرأت بعد العمل بأحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، ماذا كانت سابقة على ذلك فانها تدخل في حساب مجمسوع ما يملكه وقت العمل بالقسانون المذكور ويجرى الاستيلاء لدى المالك على ما يزيد عن النصاب المقرر وفقها لاحكام المادة الاولى من هذا القانون .

ومن حيث أن المستفاد من أوراق النزاع وعلى الاخص الحكم الصادر من محكمة المنصورة الابتدائية بجلسة ١٩٦٧/١/٣١ في الدعــوى رقم. ٥٩١ لمسـنة ١٩٦٠ المؤيد اســتنافيا بالحكم الصـادر في الاستئناف رقم ١١١ لسـنة ١٩ ق المنصورة ، والذي قضى بتثبيت لمكية مورثة الطاعنين للقدر موضوع النزاع الماثل أن هــذا القدر قد آلت ملكيــه الى مورثتهم المذكورة بالميراث عن والدتها المرحومة . . . . . التي توفيت الي رحمة الله تعالى اول مايو سنة ١٩٥٢ وبهذه المثابة مان اطيان النسزاع التي شبلها الاقرار المقدم من مورثة الطاعنين تطبيقا للقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ تدخل في ملكية مورثتهم بالمراث عن والدتها في أول مايو ســـنة ١٩٥٢ حسبما كشف عنه الحكم الصادر في الدعوى رقم ٥٩١ لســـنة ١٩٦٠ مدنى كلى المنصورة ، وبالتالى تخضع للاستيلاء لديها ومقا لاحكام هذا القانون باعتبارها من القدر الزائد عن حد الاحتفاظ به ، ومقا للنصاب المقرر بمقتضى نص المادة الاولى من القانون المذكور ، ولا يجرى على هذه الاطيان الاستثناء الوارد بالمادة الثانية من القسانون رقم ١٢٧ لىسنة ١٩٦١ ، اذ تعتبر الاطيان المذكورة ملكا للمستولى لديها منذ اللولتها اليها بالم اث عن والدتها في أول مايو سنة ١٩٥٢ وقبل العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، ولا تعتبر ملكية طارئة تالية للعمـــل بالقانون المذكور حتى يجرى عليها الاستثناء الوارد في المسادة الثانية منه ليسبوغ على مقتضاه للمستولى لديها أو لوراثتها التصرف في تلك الإطبان وفق احكام المادة المذكورة ، واذا كان القرار المطعون قد انتهى الى رغض طلبات المعترضين مانه يكون محمدولا على أسباب هذا الحمكم متفقا مع القانون وبالتالي يكون الطعن على غير أساس خليقا بالرفض .

( طمن ٩٤٣ لسنة ٢٧ ق ــ جلسة ١٩٨٣/٥/٢٤ )

# قاعسدة رقسم ( ١٥ )

### : 12-41

المادة السابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بشان الاصلاح الزراعي \_ يجوز للفرد والاسرة التصرف في الزيادة الطارئة على قدر الاحتفاظ بتصرفات ثابتة التاريخ خلال سنة من تاريخ الزيادة \_ مناط اعمال الرخصة المقررة منوط بتوافر شرطين : اولهما \_ أن تطرا الزيادة بعد العمال بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦١ وثانيهما : أن تكون الزيادة الطارئة بغير طريق التعاقد \_ ادراج الخاضع باقراره مساحة من الاطيان في بند الزائد على قدر الاحتفاظ وتحفظه باقراره بوجود نزاع قضائي بشانها ولم تستقر ملكينها صدور الحكم وثبوت ملكية الخاضع لهذا القدر \_ لا يجوز اعمال الرخصة المخولة

للمالك بالمادة السابعة سالفة الذكر ــ اساس ذلك : الاحكام القضائية تعتبر . كاشفة للحقوق وليست مقررة لها .

### ملخص الحكم:

ان المادة السابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد أقصى لملكية الاسرة والفرد في الاراضي الزراعية وما في حكمها تقضي بأنه « اذا زادت بعد العمل بهذا القانون-ملكيةالفرد على خمسين فـدانا · بسبب الميراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاقد ، أو ملكية الاسرة على المائة فدان بسبب من تلك الاسباب او بسبب الزواج أو الطلاق ، وجب تقديم اقرار الى الهيئة العمامة للاصلاح الزراعي عن الملكية بعد حدوث الزيادة وذلك خلال المواعيد وومقا للشروط والاوضاع التي تحددها اللائحة التنفيذية ، ويجوز للفسرد أو الاسرة التصرف في القدر الزائد بتصرفات ثابتة التاريخ \_ خلال سنة من تاريخ حدوث الزيادة ، والا كان للحكومة أن تستولى نظير التمسويض المنصوص عليه في المادة (٩) على مقدار الزيادة اعتبارا من تاريخ انقضاء تلك السينة . . » وقد جرى قضاء هذه المحكمة على أن اعمال الرخصة المنوطة للفرد أو الاسرة بمقتضى المادة ٧ من القانون رقم ٥٠ لسنة: ١٩٦٩ سالف الذكر في التصرف في الزيادة الطارئة عن قدر الاحتفساظ بتصرفات ثابتة التاريخ خلال سنة من تاريخ الزيادة منوط بشرطين رئيسيين، الاول أن تطرأ بعد العمل بهذا القانون زيادة في ملكية الفرد أو الاسرة عن الحد المقرر قانونا وهو خمسون فدانا للفرد ومائة فدان للاسرة والشرط الثاني أن تكون هذه الزيادة الطارئة عن غير طريق التعاقد والثابت من مطالعة اوراق الطعن ان المستولى لديه المرحوم . . . . . . قد ادرج مساحة الاطيان محل النزاع في اقراره المقدم طبقا لاحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ على انه من المساحة الزائدة عن حد الاحتفاظ القانوني وتحفظ في اقراره بأن هذه المساحة موضع نزاع في القضاء ولم تستقر ملكيتها بعد ، كما يبين من الاوراق أن المقر اشترى هذه الاطيان بمقتضى العقدين الابتدائيين الصادرين في سنتي ١٩٥٣ ، ١٩٥٦ ، وأقسام بشانهما الدعوى رقم ١٠٠٢ لسنة ١٩٦٨ مدنى كلى المنصورة بطلب الحكم بصحة ونفاذ العقدين ، وقضى فيها بجلسة ١٩٦٩/١/٣٠ -بصحة ونناذ هذين العقدين ، وأيد هــذا الحــكم استئنافيا من محكمة السيتثناف المنصورة بتاريخ ٢٥/٠/٢/٢٥ في الاسستثناف رقم ٨٧ لسنة ٢١ قضائية . ويستفاد من ذلك أن الاطيان محل النزاع شاملها الاقرار المقدم من المستولى لديه بحسبانها مشتراة بموجب عقدى البيسع المؤرخين ١٩٥٣ ، ١٩٥٦ وهي بهذه المثابة تخضيع للاستيلاء لديه -طبقا لاحكام القانون باعتبارها من القدر الزائد عن احتفاظه المقرر قانونا . ولا سمند لطلب الطماعن تطبيق حكم المادة (V) من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ على هذه الاطبان بمقوله أن ملكية هذه الاطبان كانت محل نزاع قضائى ولم تستقر نهائيا ، الا بالحكم الصادر من محكمة استئناف المنصورة في ١٩٧٥/٢/٢٥ ، مما يخول المقرر حق التصرف فيها في خلال سنة من تاريخ صدور هذا الحكم بتصرف ثابت التاريخ ، وذلك أن مجال أعمال هذا النص قاصر على ما يؤول إلى المقب من ملكية طارئة بعد العمل بأحسكام القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ سالف الذكر وليس قبله كما هو الحال في هذا الطعن ، اذ أن ملكية الاطيــان محل النزاع ثابتة بعقدى البيع المؤرخين ١٩٥٣ ، ١٩٥٦ ، كما سلف القول ، ولا ينسال من ذلك أن هذه الملكية كانت محل منازعة تضسائية قبل العمل بالقانون المذكور ولم تحسم الا في سنة ١٩٧٥ اذ أن الاحكام القضائية تعتبر كاشهة للحقوق وليست منشهاة لها ، وعلى مقتضى ذلك خان الحكم الصادر بتاريخ ١٩٧٥/٢/٢٥ من محكمة استثناف المنصورة في شأن هذه الاطيان لا يعتبر منشئا لحق المقر فيها ، بل كاشفا لهسذا الحق مؤكدا لصحة التعاقد الذي تم في سنتي ١٩٥٣ ، ١٩٥٦ لصالح المقر ، ومن ثم لا يسرى حكم المادة (٧) من القانون عليها اذ لا ينطبق وفقا لما سلف بيانه الاعلى الزيادة التي تطرأ في الملكية بعد العمل بالقانون بسبب غير طريق التعاقد .

( طعن ۱٦٨ لسينة ٢٥ ق ــ جلسة ١٩٨٠/١٢/٢ )

### قاعدة رقيم ( ٦٦ )

# البــــدا :

القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ يسرى باثر مباشر على ما يملكه الفرد من الاراضى الزراعية وما فى حكمها وقت صدوره بصرف النظر عن سند الملكية سواء اكان بالتماقد او الوصية او المراث او غير ذلك

### ملخص الحكم:

ان المسادة الاولى من القانون رقم .0 لمسنة ١٩٦٩ تنص مى في فقرتها الاولى على انه « لا يجوز لاى فرد ان يملك من الاراضى وما في حكها من الاراضى السور والصحراوية أكثر من خمسيين فسدانا » كما تنص المسادة السادسة من القانون على ان تسسنولى الحكومة خلال التقمى للملكية المقرر وفقا للاحكام السابقة وفى جميع الاحوال يعتبر الاستيلاء المقانون من تاريخ العمل بهذا القسانون جها كان تاريخ الاسلامية عن الاحوال يعتبر الدولة مالكة لقلك الاراضى ابقسداء من ذلك الاستيلاء الفعلى وتعتبر الدولة مالكة لقلك الاراضى ابقسداء من ذلك التاريخ » . كما نفص المسادة ؟ ١ من هذا القانون على سريان احكام المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ المسادة ؟ ١٩٠١ فيها لم يرد بشانه نص خاص في القانون رقم .ه لسنة ١٩٩٩ وبيا لا يتمارض مع أحكامه وأوردت هدذا المقانون المنسادة (٢٧) من القانون ١٠ نصت على أن يلغى كل نص يخاله المحام هذا القسانون .

ومن حيث أن مقتضى أعمال الاثر المباشر للقانون هو انزال حكمة على كل ما يملكه الشخص من أراض وقت صدور التانون بصرف النظـر عن سند ملكيته لهذه الاراضى سواء كان سبب الملكية هو التعاتد أو الوصية أو المياث أو غير ذلك من طرق كسب الملكية ولا اســتناء من هذا الحكم الا أذا نص القانون على ذلك كنصه في المــادة السادسة على الاعتداد بالعقود العرفية الثابية التاريخ قبل العبل بالقــانون رغم أن هـــذه المعتود لا تنقل الملكية قانونا الى المتصرف اليهم بسبب عدم تسميلها واكسدت هذا المعسنى سائر احكام القسانون كما يبين من نص المسادة السادسة منه .

ومن حيث انه يترتب على ذلك أن القانون رقم ٥٠ لسممنة ١٩٦٩ يسرى على كل الأراضي التي كان الخاضعان المذكوران يملكانها وقت العمل بهذا القانون ومنها المساحة التي آلت اليهما بالميراث عن والدتهما واذا كان مقررا لهما في ظل أحكام المادة الثانية من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ لتصرف في هذه الزيادة خلال سنة بالشروط الواردة بالنص وأن يتم هذا التصرف في ظله فان هذه المساحة تدخل ضبن المساحات الملوكة لهما والخاضعة للقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ اذ أن أحكام هذا القانون الغت الرخصة التي كانت ممنوحة للمالك طبقا للمادة الثانية من القانون رقم ١٢٧ سسنة ١٩٦١ . وقد نصت المادة ٢٢ من القانون ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ على الفاء كل نص يخالف أحكامه . وبذلك فان المساحة الآيلة ملكيتها الى الخاضعين بالميراث عن والدتهما قبل العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ تخضع لاحكام القانون المسار اليه تنفيذا لقاعدة الاثر المباشر للقانون مادام انهما لم يتصرفا فيها بعقود ثابتة التاريخ قبل العمل به . هذا علاوة على أن المعترض لم يقدم ما يتطلعه قرار محلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي رقم ١ لسنة ١٩٦٣ \_ باصدار تفسير تشريعي لبعض أحكام قانون الاصلاح الزراعي وحددت المادة الثانية منه شروط تمام التصرفات المنصوص عليها في المادة الثانية من القانون رقم ١٢٧ لسمنة ١٩٦١ . كما لم يثبت من الاوراق أن اخطمارا لمنطقة الاصلاح الزراعي تم بالتطبيسق للملدة الثالثة من القلمرار المشسار اليمه .

( طعن ۷۱ لسنة ۲۷ ق ـ جلسة ۲۹/۲/۲۹۸ )

( وبذلت المعنى الطعسون دلاه و١٨٠ و٢٨٥ و٨٨٥ و٨٨٥ و٨٨٥ لسنة ٢٧ ت بذلت الطبعة }

### قاعسدة رقسم ( ٦٧ )

#### البــــدا :

المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۰۲ بجيز للافراد أن يتملكوا اكثر من مائنى فدان اذا كان سبب الملكية عن غير طريق التعاقد ــ المحكومة أن تستولى على الاطيان الزائدة نظير التعويض المقرر اذا لم يتصرف المائك في القدر الزائد خلال المدة المتصوص عليها بالقانون ــ بصدور القانون رقم ۱۸۰ لسنة ۱۹۰۳ اصبح الوقف سببا من اساباب كسب الملكية التامة التى تخول مالكها حق التصرف في القدر الزائد خلال المدة القانونية .

# ملخص الحسكم:

بالرجوع الى القانون رقم ١٨٠ لسمنة ١٩٥٢ بالغماء نظام الرقف على الرجه المبين في المادة السابقة ملكا للواقف ان كان حيا وكان يجرى على النحو الآتى « يعتبر منتهيا كل وقف لا يكون مصرفه في الحمال خالصا لجهة من جهات البر » .

وتنص المسادة الثالثة من هذا القسانون على أن يصسبح ما ينتهى فيه الوجه المبين في السابقة ملكا للواقف أن كان حيا وكان له حق الرجوع فيه ، فأن لم يكن آلت الملكية للمستحقين الحاليين كل بقدر حصته في الاستحقاق .

ومن هذه النصوص يستفاد أن الوقف يعتبر سببها جديدا من اسباب كسب الملكية الا أن هذه الملكية تعتبر ناتصــة لا تجتبع فيهــا الرتبة والمنفعة في يد واحــدة وانها تقتصر هذه الملكية فقط على حــق الانتفاع وذلك تبل صدور القــانون رقم ١٨٥٠ لســنة ١٩٥٢ لها بعـد: صحدور هذا القــانون فيصـبح الوقف سـببا من اســـباب كسب الملكية الكالمة .

ومن حيث أن الفتــرة « ز » من المــادة الثانية من القــانون رقم ( م ١٣ - ج } )

١٧٨ السنة ١٩٥٢ بشنان الاصلاح الزراعي تنص على انه .. كما يجبور للافراد أن يبتلكوا اكثر من مائتي فندان أذا كان سبب الملكية هو الوصية أو المراث أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاد وتستولى الحكومة على الاطيان الزائدة نظير التعاويض المنسوص عليه في المادة الخامسة أذا لم يتصرف المالك في الزيادة بنتل المكتها خالال سنة من تاريخ تبلكه أو تاريخ نشر هذا القانون أيها الهلول .

وبن حيث أن المحكمة أنقبت الى أنه بصدور التأنون رتم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بالغاء نظام الوقف على غير الخيرات أصبح الوقف سببيا من أسبباب الملكية التابة التي تخول مالكها حق نقل ملكيته الى غيره خلال المدة التأنونية .

ومن حيث أن النسابت أن السسيد/ . . . . . المهسرض ضده و تد تصرف غي المسلحات التي آلت اليه طبقا الاحكام القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٦ خسلال سسنة من تاريخ صدور هذا القانون غي ١٩٥٢/١/١٤ أذ أن تاريخ شهر المقسد موضوع الطمسن هو المهرا ١٩٥٢/١٠/١٥ ومن ثم يكون تصرفه مطابقا الاحكام الفقرة ( ز ) من المادة النائية من القسانون رقم ١٧٥ لسسنة ١٩٥٢ ويتمين عدم الاسستيلاء على هذه المسلحة .

( طعن رقم ٩٣١ لسنة ١٨ ق \_ جلسة ١٩٧٦/١/٢٠ )

# قاعدة رقم ( ٦٨ )

# المبسدا :

نص المادة ٦ من القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ بشسان رفع الحراسة عن أموال وممتلكات بعض الاشخاص على ايلولة ملكية الذين ترفع عنهم الحراسة بمقتضى هذا القانون الى الدولة سيقتضى أن تزول الملكية عمن يطبق عليهم هدذا القانون سيودة الاموال والممتلكات اليهم سنتكيفه سيارة علية جديدة طارئة سيائر ذلك سيوسوز

التصرف في القدر الزائد عن الحـد الاقصى للملكية من الاراضى الزراعية خلال المواعيد المحـددة قانونا لا يحول دون ذلك عدم ذكر هــذا الحكم في القـانون •

### ملخص الفتوى:

ان القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٦ بشسان رفع الحراسة عن أموال وممتلكات بعض الاشخاص نص في المادة (١) منه على أن تؤول الى الدولة ملكية أموال وممتلكات الذين ترفع عنهم الحراسسة بمتنفى ذلك القانون .

وقد احال القانون رقم ٦٩ لسسنة ١٩٧٤ سالف الذكر الى المادة (٧) من القانون رقم .ه لسنة ١٩٦٩ بشأن تعيين حد اقصى للملكية من الاراضى الزراعية وقد نصت المادة (٧) المذكورة على انه :

« اذا زاد بعد العمل بهذا التانون لمكية الغرد عن خمسين غدانا بسبب الميراث او الوصية او غير ذلك من طرق كسب المكية بغير التعاقد او ملكية الاسرة على المئة غسدان بسبب من تلك الاسباب او بسبب الزواج او الطلق وجب تقديم اقرار الى الهيئة العامة للاصسلاح الزراعي عن الملكية بعد حدوث الزيادة وذلك خلال المواغيب و وقا الشروط والاوضاع التي تحددها اللائحة التنفيذية ، ويجوز للفرد او الاسرة التصرف في القسدر الزائد بتصرفات ثابتة التاريخ خلال مسنة من حدوث الزيادة والا كان للحكومة أن تستولى سنظير التعويض المنصوص عليسه غي المسادة ؟ و على مقسدار الزيادة اعتبارا من تاريخ انقضاء علك المسنة » .

وهذا الحكم ليس متصورا على احوال الزيادة المذكورة في القانون بالميراث او الوصية او الزواج او الطلاق ؛ اذ أن هذه الاسباب لم ترد على سبيل الحصر بل تجمعها علة ظاهرة وهي أن يكون كسب الملكية بغير طريق التماتد ، الابر الذي يجمل حكمها يسرى على الحالة المعروضة باعتبار أن حدوث الملكية للسيد/ ، ، ، ، وأسرته نتيجة للقانون المحالة المعروضة على العالة المعروضة المحالة المعروضة المحالة المحالة

لذلك انتهى راى الجبعية العبوبية لتسمى المنتوى والتثريع على اعتماد ملكية السسيد/ . . . . وأسرته للاراضى المذكورة ملكية مارتة وما يترتب على ذلك من آثار .

( ملف رقم ۳۰/۲/۸۲ ـ جلسة ۲۸/۲/۸۷۸ )

### قاعسدة رقسم ( ٦٩ )

#### : 12-41

يتمين تطبيق احكام الملكية الطارئة على الأراضى التي ترد طبقا لإحكام القانون رقسم 19 لسنة 1994 — اساس ذلك — أن ملكية هـذه الأراضى القانون رقم 19 سنة 1918 أو بسبب يبعها للفي ثم عادت اليهم من جديد اعمالا لاحكام القانون رقم 19 لسنة 1904 مقصورة على توفيق الأوضاع في نطاق ملكية المدد الأفصى للأسرف ــ يتضمن اهدارا للاحالة العامة الواردة بالقانون رقم 19 لسرف ــ يتضمن اهدارا للاحالة العامة الواردة بالماتين السابعة والحادية والعشرين من القانون رقم 19 لسنة 1974 — أثر رقم 19 لسنة 1979 — أثر رقم 19 لسنة 1974 سائة الورف التي أفرج عنها نهائيا بالتطبيق لأحكام القانون رقم 19 لسنة 1974 سائة 1974 سائة

# ملخص الفتسوى:

ان القانون رقم . • لسنة ١٩٦٦ بتعيين حد أقصى لمكية الاسرة والنرد في الاراضى الزراعية وما في حكيها جمل هذا الحد في مادته أثراني خيسسين مدانا للفرد ومائة فدانا للاسرة وأجاز في المادة الرابعة لافراد الاسرة التي تجاوز ملكيتها أو ملكية أحد أفرادها الحد الاقصى أو يوفقوا أوضساعهم في نطاق ملكية الحد الاتمى للأسرة وخول في المادة السابعة للفرد وللاسرة أذا زادت ملكية أيهما على الحد الاقصى بسبب المراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير التماتد أو بسبب الزواج أو الطلاق التصرف في الزيادة الطارئة كما خول أغراد الاسرة أعادة توفيق أوضاعهم بعسد الزيادة الحدود ملكية الاسرة المسجوح بها .

كما تبين للجمعية العمومية أن القانون رقم .10 لسنة ١٩٦١ في شأن رغم الحراسة على أموال ومعتلكات بعض الاشخاص قدى بأيلولة معتلكاتهم بعد رفع الحراسة عنها الى الدولة وأن القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ الخاص بنسوية الأوضاع الناشئة عن فرض الحراسة قرر اعادة المبتلكات التي آت للدولة بموجب القانون رقم .10 لسسنة ١٩٦٤ الى اصحابها بشروط خاصسة ونص في الفترتين الثالثة والرابعة من المادة السسابعة على أن وتسرى في شأن الأراضى التي تسترد طبقا لهذه المادة احكام القانون رقم . م لسسنة ١٩٦٩ بتعيين حد أقصى لملكية الأسرة والفسرد من الأراض الأراضي التي المسترد عبد الأراضي الزاعية وما في حكيها .

ويجوز لمن يستردون هذه الاراخى توفيق اوضاعهم اعمالا لاحكام المادة ٤ من التانون المذكور خالل السنة النالية للعمل بهذا القانون ويعتد في ذلك بالحالة المدنيسة للأسرة في تاريخ العمل بالقسانون رقم ٥٠ السنة ١٩٦٩ المشار اليه) . كما أن القسانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ يتضممن حكما ممائلا بالنسمبة للأراضى المزروعة التي تسترد بالتطبيق لحكم المسادة ٢١ منسه قضى بتطبيق احكام القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ لها بمسفة عامة وتطبيق المادة الرابعة منه بمسفة خاصة . وحاصل ما تقدم أن المشرع في القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ أتى بتنظيم خاص بتونيق أوضاع الأسرة ضمنه المادة الرابعة من هــذا القانون ووضع تنظيما آخر للتصرف في الملكية الطارئة بسبب غير التعاقد نص عليه في المادة السابعة من ذات القانون وأن القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ نقل ملكية الأراضي الزراعية من الخاضعين لأحكامه الى الدولة ثم جاء القسانون رقم ٦٩ لسينة ١٩٧٤ فقرر اعادتها اليهم كميا قرر اعادة الأراضي التي بيعت الى أصحابها مع تطبيق أحكام القانون رقم ٥٠ لسلة ١٩٦٩ على الأراضى التي يتم استردادها بصفة عامة وحكم توفيق الأوضاع المنصوص عليه في المادة الرابعة من هذا القانون بصفة خاصـة ومن ثم فانه اعمـالا للاحالة العامة لأحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ يتعين تطبيق أحكام الملكية الطارئة على الأراضي التي ترد طبقا لأحكام القانون رقم ٦٩ لســنة ١٩٧٤ باعتبار أن ملكيتها زالت عن اصحابها بموجب القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ أو بسبب بيعها للغير ثم عادت اليهم من جسديد اعمالا لاحكام القانون رقم ٦٩ لسينة ١٩٧٤ ولا وجه للقول بأن الاحالة الواردة بأحكام التانون رتم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ متصورة على احكام المادة الرابعة من التانون, رتم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المتعلقة بتوفيق اوضاع الاسرة لأن في ذلك اهددار للاحالة العابمة الواردة بالمادتين السابعة والحادية والعشرين من التانون, رتم ٢٩ لسنة ١٩٦٩ / وإذا كان المرع قد افرد للاحالة الى حكم التوفيق الوارد بالمادة الرابعية من القانون رقم ٥٠ لسينة ١٩٦٩ نصيا خاصا عنان ذلك أنها كان يتصد تأكيد اجراء التوفيق على اسياس الحالة المدنية للأسرة في تاريخ العمل بالقانون, رقم ٥٠ لسينة ١٩٦٩ .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى تأييد فتواها المسادرة بجلسة ١٩٧٨/٦/٢٨ باعتبار ملكية الأراضى التى أفرج عنها نهائيا بالتطبيق لأحكام القانون رقم ٦٩ لسسنة ١٩٧٤ المشار اليسه. ملكة طائة .

### قاعسدة رقسم ( ٧٠ )

### : المسلاا :

اليعاد الوارد بالمادة ٧ من القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧٤ بنسوية. الأوضاع الناشئة عن فرض الحراسة معدلا بالقانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٧٥ من بنعين خلاله ان يستردون الأراضى توفيق اوضاعهم وفقا لحكم القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٩٦ مسريان هذا المعاد لا يبدا الا من الوقت الذي يتمكن فيسه صاحب الشسان من اتخاذ الاجراء أو التصرف اذ قام مانع قانوني. أو مادى يمنعه من اتخاذه فان المعاد لا يبدا في السريان الا بزوال هذا المانع م

### ملخص الفتـوى:

ان القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ بتسوية الاوضاع الناشئة عسن فرض الحراسة ينص في المادة الثلبنة من مواد اصداره على أن « ينشر هذا التانون في الجريدة الرسمية ويعمل به من تاريخ نشره » ولقد نشر هسذا القانون بالجريدة الرسمية عدد ٣٠ في ١٩٧٢/٧/٢٥ . ويجوز لن يستردون الأراضى توفيق اوضاعهم اعبالا لأحكام المسادة (٤) من التانون المذكور خلال السنة التاليسة للعبل بهذا القسانون ويعتسدا في ذلك بالحسالة المدنية للاسرة في تاريخ العبل بالقسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ المشار اليه » .

وتنص المادة ٢٠ من التسانون رقم ٢٩ لسسنة ١٩٧٤ على أن « يتولى رئيس جهاز التصفية ادارة الأعمال التي تسرى عليها احكام هذا القسانون: الى أن يتم تسليمها لمستحقيها .

ويجوز لرئيس التصفية الافراج بصفة مؤقتة عن كل أو بعض الأموال الثابتة المستحقة للعالمين بهذا القانون طبقا لأحكامه لادارتها دون التصرفة فيها بأى نوع من أنواع التصرفات .

ويعتبر أى تصرف فى هـذه الأموال قبل الانمراج عنها نهائيا باطـلا ولا أثر له » .

وبتاريخ ١٩٧٥/٩/٢٥ نشر القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٧٥ بتعديل قانون تسبوية الأوضاع الناشئة عن فرض الحراسة رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ ونص فى النقرة الثانية من المسادة الأولى على أنه ( . . كما تهد المواعيد المنصوص عليها فى المواد ٧ ، . . . . من قانون تسبوية الأوضاع الناشئة عن فرض الحراسة المشار اليه الى ٣١ مارس سنة ١٩٧٦ » .

ومن حيث أنه يبين من استقراء هسذه النصوص أن المشرع حدد لأن يسترد أرضه طبقا للقانون رقم ٦٩ لسسنة ١٩٧٤ ميعادا لتوفيق أوضاع الملكية بين أنراد أسرته مدته سسنة تبدأ من ١٩٧٤/٧/٢٥ تاريخ نشر هذا. القانون ولقسد أمنذ هذا الميعاد بالقسانون رقم ١١٤ لسسنة ١٩٧٥ الى ٣١ مارس سسنة ١٩٧٦ أخساف هذا القانون مدة تبانية أشسهر وبضعة مارس سسنة ١٩٧٦ وبهذا أضاف هذا القانون مدة تبانية أشسهر وبضعة أيام لدة السمانة المحددة بالقسانون رقم ٦٩ لسمانة ١٩٧٤ عاصبحت الدة التى يجموز خلالها المالك أن يتصرف في أرضمه المستردة لتوفيق أوضاع الملكية في أسرته مساوية للمدتين جبيها .

وبن حيث أن توفيق الأوضاع طبقا لنص المادة الرابعة بن التسانون رقم ٥٠ لسسفة ١٩٦٨ التي احال البها القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٤ انها يكون بالنسسبة لأمراد الأسرة التي تجاوز ملكيتها أو ملكية أحد أفرادها الحد الاتصى المترس الملكية فيجوز لهم توفيق أوضاعهم في نطاق ملكية المائة فدان التي يتجوز للأسرة تبلكها وذلك بالطريقة التي يرنضونها بحوجب تصرفات عابدة التاريخ . وعليه فان توفيق الأوضاع لا يتم بمجرد أجراء شكلي أو عمل من أعمال الادارة وإنها يتم بتصرفات تانونية يجب أن يتوفر فيها الشروط اللازمة لاجراء التصرف النائل للملكية ومنها أن يكون في مكنة المتصرف نتل ملكية المتصرف ينه الى المتصرف الدي خدست عند به القانون . لذلك غاذا كان المشرع قد أعاد للمالك الذي حدست عند به القانون . لذلك بالحراسة سلطة التصرف لتوفيق أوضاع اسرته غان هدذه المسلطة بالتصرف لتوفيق أوضاع اسرته غان هدذه المسلطة بالتصرف لتوفيق أوضاع اسرته غان هدذه المسلطة التصرف لتوفيق أوضاع استخدامها .

ومن حيث أنه ولئن كانت المادة ٧ من التانون رقم ٦٩ السسنة ١٩٧٨ تقرر بدء ميماد التصرف لتوفيق أوضاع الملكية بالأسرة من تاريخ نشر هــذا القانون في ١٩٧٤/٧/٢٥ الا أن المادة ٢٠ من ذات القــانون منمت المالك من التصرف بناء على قرار الافراج المؤقت الذي يجيز له ادارة واســتفلال الارض فقط ولم تجمل تصرفه صحيحا الا بعد صدور قرار الافراج النهائي . ومن ثم فان الجمع بين نصــوص هذا القــانون يستوجب القول بعــدم سريان ميعاد التصرف بقصد توفيق أوضاع الملكية في الاسرة الا من تاريخ صحيور قرار الافراج النهائي وفلك حتى يكون التصرف صحيحا .

ومن حيث أنه لا يسوغ التول بأن المعاد المصدد بالمادة السسامة من القانون رقم 19 لسسنة 1978 أنها هو ميعاد سسقوط لا يرد عليه وقف ولا انتطاع ذلك لانه أذا هدد القسانون ميعادا معينا لاتخاذ أجراء أو التيام بتصرف خلاله غان سريان هسذا الميعاد لا يبدأ الا من الوقت الذي يتمكن غيه صساحب الشأن من اتخاذ الاجراء أو التصرف غاذا قام ماتع تانوني أو مادي يمنعه من اتخاذه غان الميعاد لا يبدأ في السريان الا بزوال

هذا المانع ، وجها لا شك نيـه أن الانواج المؤقت المشروط بعدم التصرف
 يعـد جانعا قانونيا لذلك غان مواعيد التصرف لا تفتح للمالك الا بعد الانواج
 النهائي عن أرضه .

وبن حيث أنه بناء على ما تقدم غان حق المالك المعروضة حالته في المعروضة حالته في المعروضة حالته في المعروضة المعروضة المعروضة المعروضة المعروضة المعروضة والمبح تاريخ صدور قرار الافراج النهائي الذي استرد به مظاهر ملكيته وأمبح بموجبه قادرا على التصرف للفير ونقل الملكية اليسه ، ومن ثم غان تصرفيه النابئي التاريخ في ١٩٧٧/٣/٥ المسادرين لزوجته وابنته قد وقعا صحيحين خلال الميعاد الذي امتد اليسه حقه ،

بن اجل ذلك انتهى راى الجبعية العبومية لتسمى الفتوى والتشريع الى المالة المروضة يعتد بالتصرفين اللذين اجراهما السميد / .... لتوفيق أوضاع الملكية في أسرته لثبوت تاريخهما في الميماد التسانوني .

### قاعدة رقيم ( ٧١ )

### : 12-41

اعتبار ملكية الأراضى التى افرج نهائيا عنها بالتطبيق لأحكام القانون رقم ٢٩ لســنة ١٩٧٤ بتســوية الأوضاع الناشئة عن فرض الحراســة ملكية طارئة ٠

### ملخص الفتوى:

ان التانون رقم .ه لسانة ١٩٦٩ بتعيين حد اتصى لملكية الاسرة والفرد فى الاراضى الزراعية وما فى حكيها جعل هذا الحد فى مادته الاولى .ه ندان للفرد ومائة ندان للأسرة وأجاز فى المادة الرابعة لافراد الاسرة التى تجاوز ملكيتها أو ملكية أحسد أفرادها الحسد الاتمى أن يوفقسوا أوضاعهم فى نطاق ملكية الحد الاتمى للأسرة وخول فى المادة السابعة للفرد وللاسرة أذا زادت ملكية أيهما على الحد الاتمى بسبب المراث أو

الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير التعاقد أو بسبب الزواج أو الطلاق التصرف في الزيادة الطسارئة كما يخسول أفراد الاسرة اعادة توغيق أوضاعهم بعد الزيادة الجديدة في حدود ملكية الاسرة المسموح بها .

كما تبين للجمعية العمومية أن القانون رقسم ١٥٠ لمسنة ١٩٦٤ في شأن رفع الحراسة على أمسوال وممتلكات بعض الاشسخام بأيلولة معتلكاتهم بعد رفع الحراسة عنها ألى الدولة وأن القانون رقسم ١٩٦ لسنة ١٩٧٤ بتسسوية الاوضاع الناهسنة عن فرض الحراسسة قرر اعادة المبتلكات التي الت للدولة بموجب القسانون رقم ( ١٥٠ ) لسنة ١٩٦٤ الى الصحابهما بشروط خاصسة ونص في الفترتين القائلة والرابعة من المسدة السحابهة على أن ( وتسرى في شأن الأراضى التي تسترد طبقا لهذه المالدة أحكام القسانون رقم . ٥٠ لسسنة ١٩٩١ ، بتعيين حد اتمى للكسة الاسرة والغرد من الأراضى الزراعية والغراجة والغراجة

ويجوز لن يستردون هذه الأراضى توفيق أوضاعهم اعمالا لأحكام. المادة (٤) من القانون المذكور خالل السنة التالية للعمل بهذا القانون ويعتد في ذلك بالحالة المدنية للأسرة في تاريخ العمل بالقسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه) . كسا ان القسانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ يتضمن حكما مماثلا بالنسبة للأراضي المزروعة التي تسترد بالتطبيق لحكم المادة ٢١ منه قضى بتطبيق أحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ لها بصفة عامة وتطبيق المادة الرابعة منه بصفة خاصة . وحاصل ما تقدم أن المشرع في القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ أتى بتنظيم خاص بتوفيق أوضاع الأسرة ضمنه المادة الرابعة من هذا القانون ووضع تنظيما آخر للتصرف في الملكية الطارئة بسبب غير التماقد نص عليه في المادة السابعة من ذات القانون وان القانون رقم ١٥٠ لسمنة ١٩٦٤ نقسل ملكية الأراضي الزراعية من الخاضعين لأحكامه الى الدولة ثم جاء القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ فقرر اعادتها اليهم كها قسرر اعادة الأراضي التي بيعت الى أصحابها مع تطبيق أحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ على الأراضي التى يتم استردادها بصفة عامة وبحكم توفيق الأوضاع المنصوص عليها في المادة الرابعة من هذا القانون بصفة خاصية ومن ثم فانه اعمالا للاحالة العامة لاحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ يتعين تطبيق احكام

الملكية الطارئة على الأراضى التي ترد طبقا لأحكام القانون رقم ٦٩ لسنة. ١٩٧٤ باعتبارا أن ملكيتها زالت عن اصحابها بموجب القانون رقم ١٥٠أ لسنة ١٩٦٤ أو بسبب بيعها للغير ثم عادت اليهم مسن جسديد اعمالا الحكام القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ ولا وجه القول بأن الاحالة.

الواردة بأحكام القانون رقام ( ٦٩ ) لسنة ١٩٧٤ مقصورة على أحكام المادة الرابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المتعلقة بتوفيق أوضاع الاسرة لأن في ذلك اهدار للاحالة العامة الواردة بالمادتين السابعة

والحادية والعشرين من القسانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ الى كانة احكام القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ وإذا كان المشرع قد أفرد للاحالة إلى حكم

التوفيق الوارد بالمادة الرابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ نصلة خاصا فاذا ذلك انها كان بقصد تاكيد اجراء التوفيق على أساس الحسالة

المدنية للأسرة في تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ ٠

( ملف ۱۹۸۲/٦/۱۱ ـ جلسة ۱۹۸۲/۲/۱۱ )

# الفرع الثالث توفيق اوضاع الأسرة

أولا: مدلول الأسرة واهكام التصرف فيما بين أفرادها توفيقا للأوضاع

# قاعسدة رقسم ( ۷۲ )

### البـــدا:

مدلول الاسرة بوجـه عام ... مدلول الاسرة في القلانون رقـم ٥٠ لسـنة ١٩٦٩ ... وضع الزوجة القاصر بالنسبة الى المدلولين ... هي من اسرة زوجها حسب المدلول المـام ومن اسرة ابيها حسب مدلول رقـم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ... امكان توفيق اوضاع الاسرة بالتصرف الى الزوجة القاصر ٠

# ملخص الحكم:

ان الاسرة بوجه عام تنشا عن الرابطة الزوجية بين شخصين غالاسرة على هذا الوضع تتكون بعجرد انعقاد الزواج قانونا بين اثنين بلغا سسن الاطبة للزواج وهو سن ١٨ سنة للزوج و ١٦ سنة للزوجة دون ما نظسر الى بلوغ احدمها أو كلاهما السن المصدد قانونا للبوغ الرئسسد وهو ١٦ سنة أى دون ما نظسر الى ما اذا كان احدهها أو كلاهما قاصرا أو بالغا ما الأسرة حد تتكون من زوجين بالغين أو قاصرين أو زوج بالغ وآخر قاصر غاذا أنجبا أولادا نتيجة لهذا الزواج شملتهم الاسرة كذلك ومن ثم غان الزوج أو الزوجة القاصر يكون بحسب الاصل تابعا لاسرة مستقلة هي الاسرة المكونة من الزوج والزوجة منفصلا عن اسرة الاب الا أن القسانون رقم . ها المسانة 1911 خرج على هسذا الأصل في مادته الثانية فوسع دائرة اسرة الاب غاشساف اليها استثناء أولاده القصر دون أن يفصلهم بذلك عن مفهوم الاسرة على النحو السالف الذكر وقد أوجد المشرع هذا الاستثناء أتسساتا الاسيرية .

ولما كان الثابت من الاوراق ومن ملف الاصلاح الزراعى رقم ؟٢٦٤ ص الضاص بالمطعون ضده الاول . . . . . . . . . انه تنفيذا

للقسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه تقدم المالك المذكور الى الهيئة. العامة للاصالح الزراعي (ادارة الاستيلاء) في ١٤ من أكتوبر سنة. ١٩٦٩ باقرار أوضح فيه أنه يملك ١٦ س ٨ ط ٨٦ ف وأن أسرته مكونة منه. ومن زوجته السيدة . . . . . . . . المطعون ضدها الثانية \_ وانه احتفظ لنفسمه بما مساحته ١٦ س ؟ ط ٩ ٤ ف، وتصرف بالبيع الى زوجته في باقى المساحة وتبلغ } ط ٣٣ ف وذلك عملا بقواعد توفيق أوضاع الأسرة المنصوص عليها في المادة الرابعة من القانون المذكور وأرفق باقراره عقد البيع المسار اليه وهو مؤرخ في ١٤ من اكتوبر سنة ١٩٦٩ وصورة فوتوغرافية من وثيقة عقد الزواج وهي محررة في العاشر من أبريل سنة ١٩٦٩ برقم ٨٩٠٨٥ عن يد ماذون قسم خامس طنطا الا أن الهيئة العامة للاصلاح الزراعي قامت بالاستيلاء على ٦ س ٢ ط ٣٢ ف باعتبارها زائدة على حد الملكية الجائز قانونا بحجة أن الزوجة كانت قاصرا في ٢٣ من يوليه سنة ١٩٦٩ بدء سريان القانون وأنها بهذه المثابة لاتتبع أسرة زوجها وانها تتبع أسرة أبيها وبالتالى لا يصح اعمال القواعد الخاصة بتوميق أوضاع الأسرة في هذه الحالة . ولما كان زواج المطعون ضدهما قبل العمل بهـ ذا القانون ثابت بوثيقة الزواج المذكورة كما أن التصرف ثابت التاريخ في خلال الست شهور التالية للعمل بالقانون وذلك من ذكره في الاقرار ولم ترد أية اشارة في الأوراق الى أن الزوجة المتصرف اليها لاتملك أي أرض زراعية أخرى أو أن والدها يخضع لأى من قوانين الاصلاح الزراعي فانه انزالا لحكم البادىء المتقدمة على واقعة الدعاوى يكون صحيحا ما تم من تصرف المطعون فسده الأول الى زوجته المطعون ضدها الثانية ببيع مساحة } ط ٣٣ ف توفيقا لأوضاع الأسرة عملا بالمادة الرابعة من القانون حتى مع كونها قاصرا في تاريخ العمل به ويتمين الاعتداد. بهذا التصرف واستبعاد المساحة موضوع المنازعة من الاستيلاء .

( طعن ٥٥٦ لسنة ١٨ ق - جلسة ١٩٧٤/٦/١١ )

# ملحوظــة:

خلصت الجمعية العبومية لقســمى الفتوى والتشريع الى غير ذلكً. بفتواها بجلسة ١٩٨٢/٦/٢ ملف ١٣/١/١٠٠ كما سيرد ٠

# قاعدة رقم ( ٧٣ )

#### : la\_\_\_\_\_41

تعريف الاسرة في تطبيق القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ بتعيين حد القصى لملكية الفرد والاسرة في الاراضي الزراعية وما في حكمها سيشسمل الزرج والزوجة والاولاد القصر له يخل بهذا المعنى ما تضمنه القانون من المندكور من قواعد في هذا الشسان وردت في المبندين ( ا و ب ) من مادته الثانية ولا تعدو هذه القواعد أن تكون تطبيقات لمني الاسرة للتجة في المائية واولادها القصر المشمولين بوصايتها يكونون اسرة في تطبيق هذا القانون ٠

### ملخص الفتوى:

أنه عندما صحد القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد أقصى للكية الاسرة والفرد في الأراضي الزراعية وما في حكمها تقدمت السيد / . . . . . . الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي باقرار طبقا لهذا القانون تضمن أنها تمتلك أرضا زراعية مساحتها ٢١ س ١٨ ط ٩٦ ف وأن أسرتها تتكون منها ومن أبنتيها القاصرتين . . . . و . . . . وذكرت أنها مطلقة وأن مطلقها اتفق معها على اتامة هاتين الابنتين معها وأنها مسئولة عنهما وذلك بموجب مذكرة بدغتر أحوال مصر الجديدة بتاريخ ١٢/٦/١٢ه وقرار محكمة القساهرة الابتدائية للأحوال الشخصية رقم ٤٨ هـ ١٩٦٩ بوصايتها عليهما وأبدت هــذه السيدة في ذلك الاقــرار رغبتها في الاحتفاظ لنفسها بمساحة ٥٠ فدانا والتصرف لابنتيها المذكورتين في باقى المساحة مناصفة بينهما ، وقدمت الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي صورة فوتوغرافية معتمدة من الاقرار الصادر من مطلقها ويتضمن الآتي: (اقر أنا العبيد . . . بأن كريمتاى . . . و . . . تقيمان بصفة دائمة مع والدتهما السيدة / . . . . وذلك من تاريخ طلاقها حيث أنها لم تتزوج ولا مانع في أن تكتب باسمهما ما يتراءى لها من اطيان بدون اى اعتراض منه على ذلك ، كما أقر بأني لا الملك أي أطيان زراعية باسمى أو باسم كريمتاي ... و ... المذكورتين ، وتحرر هـ ذا الاقرار بناء على طلب السيدة / . . . . . لتقديمه للاصلاح الزراعي في ١٩٦٩/٩/٦ . امضاء ) كما تقدمت السيدة المذكورة للاصلاح الزراعي كذلك بنسخة من عقد البيع المسجل رقم ١٥٦ في ٧٠/٢/١

تضمن بيعها الى ابنتيها القاصرتين بوصاية . . . . . بموجب قرار محكمة القاهرة الابتدائية للأحوال الشخصية للولاية على المال الصادر في القضية رقم ٨٤ ح/ ١٩٦٩ مصر الجديدة بتاريخ ١٩٦٩/٩/٢٧ مساحة قدرها ٢١ س ١٨ ط ٦٦ ف بحق النصف لكل منهما كائنة بناحيــة كنر بلاش مركز بلقاس وتضمن هذا العقد أن محكمة القاهرة في القضية ٨٤ هـ / ١٩٦٩ وافقت على تعيين السيدة / ٠٠٠٠٠ وصسية على ابنتيها القاصرتين الصادر لصالحهما العقد لادارة القدر المباع وحرمان وليهما الطبيعي السيد / .... من التصرف في القدر المذكور ، كمسا تضمن العقد أن التصرف تم في اطار عملية توفيق أوضاع الأسرة في ملكية المائة فدان التي الختارتها للاحتفاظ بها ، كما هو موضح بشهدة الاصلاح الزراعي ، وبعرض التصرف المشار اليه على اللجنة الثالثة من لجان بحث توفيق اوضياع الاسرة قررت الاعتداد بعقد البيع المشار اليه ، الا أنه بمراجعة تصرف السيدة / المذكورة بمعرفة الهيئة لاحظت غموض موقفها وابنتيها من حيث كونهن اسرة مستقلة من عدمه ، لذلك قامت الهيئة باستطلاع ادارة الفتوى في هـذا الصدد حيث عرض الموضوع على اللجنة الثالثة لقسم الفتوى التي ارتات بجلسة ١٩٧٥/٢/٢٤ أن ما أجرته السيدة المذكورة من تصرف بالبيع في قدر ملكيتها الزراعية الزائد عن النصاب القانوني الوارد بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ الى كريمتيها القاصرتين ٠٠٠٠ و . . . . هو تصرف قانوني سليم يتفق واحكام القانون المذكور بالرغم من أن هـذه السيدة كانت مطلقة في ٢٣ يوليو سنة ١٩٦١ ، وعند عرض الموضوع على مجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي أصدر قراره رقم ٧ بتاريخ ١٩٧٥/٦/٧ باحالة الموضوع الى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بمجلس الدولة للنظر فيما اذا كانت السميدة المذكورة وابنتيهما القاصرتين اسرة مستقلة من عدمه في تطبيق احكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه وقد وافق السيد / وزير الزراعة على ذلك بتاريخ ١٩٧٥/٧/٦ .

وقد عسرض على الجمعية العبوبية لتسسمى الفتسوى والتشريع بجلستها المعتودة في الخابس عشر من شهر ديسمبر سنة ١٩٧٦ فاستبان لها أن المادة الثانية من القانون رقسم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ بتعيين حد أتمى للكية الفرد والاسرة في الاراشى الزراعية وما في حكمها تنص على أنه « في تطبيق احكام هذا التانون تشمل الاسرة الزوج والزوجسة والأولاد القصر ولو كانوا متزوجين وذلك بمراعاة القواعد الآتية :

(1) يحسب ضمن أسرة الزوج أولاده القصر من زواج سسابق .

(ب) إذا كان الزوج متونيا فتعتبر زوجته وأولادها القصر أسرة ماثية بذاتها ما لم تكن الزوجة قد تزوجت بعده ، فيعتبر هؤلاء الأولاد القصر مكونين لاسرة مستقلة . . » وجاء بالمذكرة الإيضاحية تعليقا على هذا النص أنه « تناولت المادة الثانية تعريف الاسرة في تطبيق هذا القانون بها يتدق وتعريفها الوارد في الميثاق الوطنى فنصت على أنها تشمل الزوج والزوجة والأولاد القصر ولو كان هؤلاء الأولاد متزوجيين . . . . وإذا كان التعبي بلنظ « الزوجة » ينصرف الى النوع فانه يندرج تحت هذا التعريف الاسرة التي يكون للزوج فيها أكثر من زوجة . كما يعتبر الزوج والزوجية مكونين لاسرة ولو لم يكن لهما أولاد قصر ، غير أنه مراعاة لمقتضيات العدالة الاجتماعية والروابط الاسرية والانسانية والتزاما بالأوضاع القانونية المسحيحة فقد تضمنت المادة عددة ضوابط عادلة لتفسسر مدلول عبارة الاسرة » .

ومفاد ما نقدم أن المشرع قد اعتبر أن الاسرة في تطبيق هذا القانون تشمل الزوج والزوجة والاولاد القصر ، فيجوز لأى منهم أن يوفق أوضاعه بالتطبيق لأحكامه بالتصرف لغيره من أفراد الاسرة ، ومن ثم غان ما أورده من صور ضمنها البندين (أوب) من المسادة المشسار اليها لا يقصد به الخروج على هذا المفهوم الواضح لمعنى الاسرة بل انطوى على تطبيقات المهالا تخل به ولا تؤثر فيه كما لا تحول دون وجود تطبيقات أخسرى. تفرضها الاوضاع الاجتماعية والروابط الاسرية والانسانية ، ومن ثم يظل الاب من أفراد الاسرة الحق في أن يوفق أوضاعه طبقا لاحكام القسانون رقم مد لسينة المتورة من أفراد السرته .

 لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن الســـيدة المذكورة وابنتيها القاصرين يكون اسرة في تطبيق أحكام القانون المشار اليه .

# قاعدة رقسم ( ٧٤ )

#### : المسدا

القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ــ الدفع بعد دستوريته ــ قضاء المحكمة الدستورية القانون رقم ٥٠ لسنة ٤ ق بدستورية القانون رقم ٥٠ لسنة ٤ ق بدستورية القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦١ ومذكرته الايضاحية ــ تحديد مدلول الاسرة ــ المشرع عرف الاسرة في تطبيق احكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بأنها تشهل الزوج وزوجاته جميعا الباقيات على ذبته واولاده القصر كلهم سهواء كانوا من زوجاته الموجودات او من زواج سابق حتى ولو كانوا متزوجين ٠

# ملخص الحكم:

ما يتعلق بعدم دستوية القانون رقم 10 لسسنة ١٩٦٧ والقسرار الجمهورى بالقسانون رقم 0 لسسنة ١٩٦٩ سفانه الأساس الذي بنى عليه المدعون دعواهم فقد انهار بقضاء المحكمة العليا في الدعوى رقم ٩ لسنة ٤ قن برغضها استنادا الى دستورية كل من القانونين سالفى الذكر وبذلك ينهسار هذا السبب من أسباب الطعن أما استنادهم في طعنهم الى الخطأ في تفسير القسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ لاعتباره الاسرة الواحدة تضسم الازواج والاولاد القصر على الرغم من تعدد الزوجات حيث كان للهدعى ثلاث زوجات لم من كل منين أولاد بينما كان الواجب اعتبار كل زوجة وأولادها أسرة فان نص المسادة الثانية من القسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ تضت بانه في تطبيق أحكام هذا القسانون تشمل الاسرة الزوج أولاده القصر من زواج ولاد القصر من زواج كانوا متزوجين وأن يحسب ضمن أسرة الزوج أولاده القصر من زواج سابق كما نصت المذكرة الإيضاحية للقانون على أنه إذا كان التعبير بلفظ

الزوجة ينصرف الى النوع غانه يندرج تحت هذا التعريف الاسرة التى يكون للزوج فيها اكثر من زوجة ـ وأن خطأ ذلك أن المشرع قد عرف الاسرة في تطبيق احكام هذا القانون انها تشمل الزوج وزوجاته جميعا الباتيات على فمته وأولاده القصر كلهم سواء كانوا من زوجاته الموجودات أو من زواج سابق وحتى لو كانوا متزوجين وبذلك ينهار السند الذى بنى المدعدون طعنهم عليه مها يجدر معه رفض طلب وقف تنفيذ القرار المطعون فيه لانهيار ركن الجدية فيه ـ ورفض دعوى الغاء هذا القرار .

(طعن ٢٠٦ لسنة ٢٣ ق \_ جلسة ٢١/٣/١٩ )

# قاعسدة رقسم ( ٥٧ )

#### : 12-41

### ملخص المكم:

عمل بالقسانون رقم . ٥ لسسنة ١٩٦٩ بتميين الحد الاتصى الكية الاسرة والفسرد في الأراضى الزراعيسة وما في حكبها اعتبسارا من الأسرة أن تطبيق اعتبسارا من المرافق الفسانون والتي يجوز لامرادها توفيق اوضاعهم وفقا لاحكابه بانها الزوج والأولاد القصر واو كانوا بتزوجين . على أنه يشترط الاعتسداد بالزواج أن يكون بوثيتة رسمية في تاريخ سسابق على العمل بالقسانون المنكور . ومن ثم فان الزواج الذي يعتد به التسانون ويرتب آثاره في شأن لنقكور . ومن ثم فان الزواج الذي يعتد به التسانون ويرتب آثاره في شأن توفيق أوضاع الاسرة هو الزواج الشرعي وفقا لقوانين الأحوال الشخصية وفي اطار النظام العسام في الدولة . كما تشمل الاسرة في تطبيسق وفي اطار النظام العسام في الدولة . كما تشمل الاسرة في تطبيست على فيته ، وأولاده القصر كلهم ، سواء كانوا من زوجاته الموجودات أو من زواج سسابق .

(طعن ٢٥٩ لسنة ٢٨ ق - جلسة ٢٧/١١/١٨١)

### قاعدة رقم (٧٦)

#### : 12.....41

تشمل الأسرة عند تطبيق القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ الذوج والزوجة والاولاد القصر ولو كانوا متزوجين — في حالة وفاة الزوج تعتبر الزوجة والالادها القصر منه اسرة قائمة بذاتها ما لم تكن الزوجة قد تزوجت يعد وفاته فيعتبر الأولاد القصر مكونين لاسرة مستقلة — زواج الزوجة المنوفي زوجها وثبوت طلاقها قبل المصل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ — اعتبار الزوجة واولادها من زوجها المتوفى اسرة مستقلة عند تطبيق القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ — اساس دلك وجوب الاعتداد بالطالة المدنية لأفراد الاسرة المكونين لها في ١٩٦٩/٧/٢٣ تاريخ تطبيق القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩

# ملخص الحكم:

ان القانون رقم . 0 لسنة ١٩٦٩ اذ عين الحد الاتصى لملكية الاسرة الغرد من الاراضى الزراعية وما فى حكيها بخيسين فسدانا وملكية الاسرة بيسائة فسدان نص فى المسادة الثانية منه على أنه « فى تطبيق احسكام هذا القسانون تشمل الاسرة : الزوج والزوجة والأولاد القصر سولو كانوا متزوجين وذلك بعراعاة القواعد الآتية :

### . . . . . (1)

(ب) اذا كان الزوج متوفيا فتعتبر زوجته وأولادها القصــــر منه أسرة تأمة بذاتها ما لم تكن الزوجة قد تزوجت بعده فيعتبر هؤلاء الأولاد القصم مكونس لاسمة مستقلة .

وتحسب لمكية الأسرة عند تطبيق هذا التسانون على أساس الحالة المنية لأفرادها التي كانوا عليها في ٢٣ من يولية سسنة ١٩٦٩ كما لا يعتذ بالزواج الا أذا كان ثابتا بوثيقة رسمية حتى هسذا التساريخ ، ونص في المسادة الرابعة منه على أنه « يجسوز لأفراد الأسرة التي تجاوز لمكيتها أو لمكية أحد أفرادها الحد الأتصى المنصسوس عليه في المادة الأولى أن

يوفقوا أوضاعهم عى نطاق ملكبة المسائة فدان التى يجوز الأسرة تملكها: بالطريقة التى يرتضونها بعوجب تصرفات ثابتة التاريخ خلال ستة شهور من تاريخ العمل بأحكام هذا القسانون وعلى الا تزيد ملكية أى فرد منهم على. خوسين قسدانا » .

ومن حيث أن الواضح من النصوص القانونية المسسسار اليها أن الزوجة التي يتوفى زوجهسا تكون أسرة واحدة مع أولادها القصسسر الا أذا تزوجت ثانية بعد وفاته غان الأولاد القصر يكونون أسرة مسسسقلة تاثمة بذاتها وعلى ذلك مان توفيق أوضاع الاسرة الوارد حكمه في المسادة الرابعة سالفة الذكر يتم في الحالة الأولى بين الزوجسة وأولادها القصر وفي الحالة الثانية يكون محصسورا بين الأولاد القصر وحدهم .

ومن حيث أنه وان كان الأمر كذلك الا أن نص الفقرة الثانيسة من.

المسادة الثانية المشار البها صريح في أن التاريخ الذي تحدد عنده الحسالة
المبينة الأسرة في نظر القسائون رقم ، ٥ لسسنة ١٩٦٩ هو يوم ٢٣ من يولية.

سنة ١٩٦٩ بيمني أن هذا التاريخ هو الفيصل في بيان با أذا كان الأولاد
تقصر أم بالفي الرشد وما أذا كانت الزوجة متوفي زوجها أم أنه على قيد
العيساة وإذا كان الزوج متوفي هل تزوجت بعده وهل الزوجيسة قائمسة
ومستمرة عند هذا التاريخ أم لا وعلى ذلك أذا تزوجت بالكة بعد وفساة
زوجها ولكن كانت قد طلقت من زوجها اللاهمق قبل حلول يوم ٣٣ يوليلية
وأولادها القصسر أسرة وأهدة ويجرى توفيق الاؤهساع بين أفسواده الاسرة على هذا الأسساس فيتصرف الولد الى أمه أو الأم أني ولدها .

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن المطمعون ضحيدها السيدة . . . . و . . . . تروجت في ٦ من يوليسة سنة ١٩٥٨ من السيد . . . . وذلك بعد وفاة زوجها المرحوم . . . . . الذى ترك ولدا تاصيرا أسبه « . . . . . » عينت والدته المنكورة وصحية عليسه ، وفي أما م ماذون المنيل أنه المن يونيسة سينة ١٩٧٠ أشهر الزوج الأخير أمام مأذون المنيل أنه طلقة أولى وفي ٢٢ من يناير سنة ١٩٧٤ صحدر حكم محكمة الستناف القاهرة الدائرة (١٣) أحسوال شخصية غي الاستثناف رقم الستناف القاهرة الدائرة (١٣) أحسوال شخصية غي الاستثناف رقم

۱۵۳ لسسنة ۸۹ التضائية احوال شسخصية يقضى باثبات ان تاريخ طلاق السيدة المذكورة بن زوجها طلقة أولى رجعية كان في يوم اول فيسراير سنة ١٩٦٦ وان هذا الطلاق قد أعسبح بائنا بعدم مراجعته لها في فترة العدة .

ومن حيث أن هذا الحسكم النبائي قاطع في أن رابطة الزوجيسة بين السيدة المذكورة وزوجها قد انتهت بالطسلاق في يوم أول فبراير مسئة ا١٩٦٩ والذي أصبح باثنا لعسدم مراجعته لها في فترة المعدة وعلى ذلك أغانها في يوم ٢٣ من يولية سسئة ١٩٦٩ ـ وهو التاريخ الفيصسل سـ تكون غير متزوجة وبالتسالي تكون هي وابنها التاصر أسرة مستقلة في نظر التانون المذكور ويحسق لهما الافادة من قواعد توفيق أوضساع الاسرة المناسوص عنها في المسادة الرابعة المشسار اليها فيتصرف الابن الى أبه في الألزائد في ملكيته .

ومن حيث أن الثابت أيضا أن القسامر المذكور يملك ما مسساحته ١٥ س ١٩ ط ٦٦ ف من الأراضي الزراعية بناهيتي بني تميم ومنشسية شبين القناطر مركز شبين القناطر محافظة القليوبية وذلك وقت العمل بالقائون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ في ٢٣ من يولية سنة ١٩٦٩ وبذلك يكون القدر الزائد في ملكيته ١٥ س ١٩ ط ١٦ ف ومن ثم يكون صحيحا ما تم من تصرف في هذا القدر الى والدته عملا بقواعد توفيق الأوضاع على أن تراعى الشروط التي أوردتها هذه القسواعد أي أن يكون التصرف ثابت التاريخ خلال ستة شهور من تاريخ العمل بالقانون وعلى ألا تزيد ملكية أى فرد من الأسرة عن خمسين فدانا ، ولمسا كان الثابت أن المطعون ضدها باعتبارها وصبة على أبنها كانت قد تقديت في ٢ سبتيبر سيسنة ١٩٦٩ الى محكمة الأحوال الشخصية \_ الولاية على المال \_ طالبة الاذن بأن تشترى المساحة المذكورة من ابنها القاصر وفي ٢٤ من يونيــة ســنة 19٧٠ قررت المحكمة « تعيين وصى خاص تكون مهمته التوقيع على عقد البيع النهائي الصادر من القاصر الى والدته ببيع ما مسلمته ١٥ س ١٩ ط ١٦ ف عبارة عن القدر الزائد في ملكيته طبقا لاحكام القسانون رقم ٥٠ لسينة ١٩٦٩ ويتضح من ذلك أن التصرف موضوع النسزاع ثابت تاريخه لورود مضمونه في ورقة أخرى ثابتة التاريخ هي الطلب المتسدم من السيدة المذكورة الى محكمة الاحوال الشخصية فى ٨ سبتبر سنة المبدئ المعينة تانونا لتوفيق الأوضاع ولا يؤثر أمر المبدئ الأوضاع ولا يؤثر فى ذلك أن الاذن بالبيع صدر فى ٢٤ من يونية سسنة ١٩٧٠ أذ أن الاذن أنسب على التصرف الوارد بالطلب المقدم فى سبتبر سنة ١٩٦٩ فهو يرتد البه ، فاذا أضيف الى ذلك أن ملكية المسترية لا تجاوز خبسين. فيانا على ما هو وارد فى الاوراق فان الشروط التى أوردتها المادة الرابعة من التانون تكون قد اكتبك ،

ومن حيث أن خلاصة الأمر أن المعترضة المطعون ضدها المحتون مع أن المعارضة المحتون مع أن المحتون مع أن المحتون مع أن المحتون مع أن المحتون أن المحتون أن المحتون أن المحتون أن أن المحتون أن أن المحتون الأبن في القدر البالغ 10 س 19 ط 17 في التي واللته المذكورة بموجب علادي البيع المؤرخين 14 و 17 من يناير سنة 147، توفيقا لاوضاع الاسرة يكون صحيحا متقا مع حكم المادة الرابعة من القانون أذ أنه تم بين أفراد أسرة واحدة وثابت التاريخ خلال سستة أشهر من تاريخ العمل بالمقانون ولا تجاوز ملكية المسترية خيسين غذانا ومن ثم يتعين الاعتداد بهذا التصرف واستبعاده من الاستبلاء لدى القامر المذكور طبقا لاحكام القانون رقم . 0 لسستة 1874.

### قاعدة رقم ( ۷۷ )

### 

ان المشرع في القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ جعل الاولاد القصر ولو كانوا متزوجين اعضاء في الاسرة المكونة من الزوج والزوجة له علة خلك له تمكين الاب من التصرف في ملكيته لاولاده القصر حتى ولو كانوا متزوجين له عند خضوع اسرة الاب واسرة الزوج لاحكام القانون يتعين الاعتداد باختيار القاصر احدى الاسرتين اذ تم الافصلاح عن هذا الاختيار خلال المعاد المحدد بالقانون ولا يجوز اضافة ملكيته الى الاسرة الإخرى او العدول عن الاقرار المقدم له افادة القاصر من توفيق الاوضاع

فى كل من الاسرتين يعتبر حينلذ عضوا فى كل منهما والاستيلاء لدى اى منهما على القدر الزائد على الحد الاقصى للاسرة عند اضافة ملكيته كاملة البها .

#### ملخص الفتوي:

ان المشرع بمقتضى القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ جعل الحد الاقصى لملكية الأراضي الزراعية وما في حكمها خمسين فسدانا للفرد ومائة فسدان للأسرة واعتبر الأولاد القصر ولو كانوا متزوجين أعضاء في الأسسرة المكونة من الزوج والوزجة وذلك استثناء من القواعد العامة بهدف تمكين الأب من التصرف في ملكيته لأولاده القصر ولو كانوا متزوجين واعتـــد المشرع مى تطبيق احكام هذا القانون بالحالة المدنية لافسراد الاسرة في ١٩٦٩/٧/٢٣ تاريخ العمل بالقانون وأجاز لأفراد الأسرة توفيق أوضاعهم في نطاق الحد الاقصى لملكية الفرد والأسرة خلال ستة شــهور من تاريخ العمل بأهكام القانون تنتهي في ٢٣ من يناير سنة ١٩٧٠ والزمهم بتقديم اقرار عن ملكية الأسرة وفقا لما يسفر عنه التوفيق خلال تلك المدة ومن ثم مانه اذا كان القاصر المتزوج يعد في ذات الوقت وفقا لأحكام هذا القانون عضوا في أسرة أبيه على سبيل الاستثناء وعضوا في أسرة الزوج بحسب الاصل العام فانه يتعين عند خضوع الاسرتين لأحكام القانون الاعتداد باختيار احداهما اذا تم الافصاح عن هذا الاختيار خلال الميعاد المحدد بالقانون وعندئذ لا يجوز اضامة ملكيته الى الأسرة الأخرى والا أهدر قصد التيسير الذي تفياه المشرع كما وانه لا يجسوز بأن حال من الأحوال العدول بعد هذا الميعاد عن الاقرار المقدم من الأسرتين والا فات هدف استقرار الأوضاع الذي قصد المشرع تحقيقه بتحديد الميعاد المشار اليه بيد انه اذا استفاد القاصر من توفيق الأوضاع في كل من الأسرتين تعين تبعا لذلك اعتباره عضوا في كل منهما والاستيلاء لدى اي منهما على القدر الزائد على الحد الأقصى للأسسرة عند اضــافة ملكيتــه كالمة اليها .

وبناء على ذلك فانه وقد تضمنت الاقرارات المقدمة فى المعاد اعتبار القساصر . . . . . عضوا فى اسرة زوجها دون اسرة أبيها فانه لا يجوز ضم ملكيتها الى اسرة أبيها والاستيلاء تبعا لذلك على القسدر

الزائد لدى تلك الاسرة طالما انها لم توفق اوضاعها مع القساصر ، واذ تضمنت الاقرارات المتدمة في الميصاد اعتبار القاصر ، . . . عضوا في أسرة زوجها وعضوا في اسرة أبيها غان ملكيتها التي آلت اليها نتيجسة توفيسق أوضاعها في كل من الاسرتين تضساف الى ملكية اسرة أبيها وبالقسائي يتمين الاسستيلاء على القسدر الزائد على الحسد الاقصى لدى الاسسرة التي يترتب على تلك الاضسافة زيادة لمكيتها على الحسد الاقصى .

كذلك ماته وقد انتصرت الاقرارات المقدمة خلال الميعاد على اعتبار التاصر . . . . عضوا في أسرة أبيها دون أسرة زوجها غانه لا يجوز بعد ذلك لزوجها أن بعدل من أقسراره بحيث تدخل القاصر عضوا بأسرته ولو كان من شأن ذلك انقاص المساحة المستولى عليها لدى أسرة الاب .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لتسمى المنتوى والتشريع الى ان اختيار العضوية في اى من اسرة الآب او الزوج الذى تم بالنسسبة للتاصر في الميساد المنصوص عليه في القانون رتم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ يصبح فهاتيا ولا يجوز تعديله وانه اذا تم توفيق الاوضاع بالنسسبة للتاصر على اسساس اعتباره عضوا في احدى الاسرتين غان ملكيته التي التي اليه نتيجة هنذا التوفيت لا تضسساف الى ملكية الاسرة الاخرى .

### قاعسدة رقسم ( ٧٨ )

# : 12----41

تعريف الاسرة في تطبيس القسانون رقم ٥٠ لسسنع ١٩٦٩ بتميين حد اقصى لملكية الاسرة والفسرد يشسمل الزوج والزوجة والاولاد القصر حتى من كان متزوجا منهم سس الزوجة القاصر بوصسفها قاصرا تدخل اسرة ابيها وبوصفها زوجة تدخل في اسرة زوجها سسدخولها في احدى الاسرتين لا يمنع حخولها في الاسرة الاخرى سسائر ذلك يستطيع الاب أن يتصرف لها كما يستطيع الزوج ايضا توفيقا لاوضاع الملكية وذلك في حدود الملكية المسموح بها فى كل اسـرة .. تقديم صـفتها كزوجة على صـفتها كبنت قاصر ... لها ان توفــق اوضــاعها اولا داخل اسرة زوجهـا ثم كبنت قاصر مــع اسرة ابيهـا ٠

#### ملخص الفتوى:

ان المسادة الأولى من القسانون رقم . ٥ لسسنة ١٩٦٩ بتعيين حد التصى لملكية الأسرة والغرد تنص على أنه « لا يجسوز لأى غرد أن يعتلك من الأراضى الزراعية وما غى حسكيها من الأراضى البور والمسحراوية اكثر بعن خيسين فسدان .

كما لا يجوز أن تزيد على مائة غدان من تلك الأراضى جمــلة ما تملكه الاسرة وذلك مع مراعاة الفترة السابقة » .

وتنص المادة الثانية من هذا التانون على أنه « في تطبيق أحكام هذا القانون تشمل الاسرة الزوج والزوجة والاولاد القصر ولو كانوا متروجين .

وتحسب ملكية الاسرة عند تطبيق احسكام هذا القسانون على اساس الحالة المنية لانرادها التي كانوا عليها في ٢٣ من يوليو سنة ١٩٦٩ » .

ولقد نصت اللائحة التنفيذية لهذا التسانون المسادرة بقرار وزير الزاعة رقم ١٣١ لسسنة ١٩٦٩ تحت عنسوان قواعد عامة اسساسية على أنه « (١) تعتبر أسرة مستقلة في تطبيسق أحسكام القانون رقم .ه السنة ١٩٦٩ كل من :

(١) . . . . . (ب) الاسسرة المكونة من الزوج والزوجة والأولاد القمسر .

ويدخل في عسداد الأسرة .

١ ــ زوجات رب الأسرة .

٢ ــ جميع أولاد الزوج القصر .

٣ -- من يكون متزوجا من الأولاد القصر المشار اليهم.
 ذكورا أو أثاثا ».

وبن حيث أن الاسرة بوجه عام تنشا بقيام الرابطة الزوجية بين شخصين وتتكون بهجرد انعقاد الزواج بين أثنين قد بلفا سن الأهلية وبغض النظر عن بلوغ احداها أو كلاها سن الرشحد القانوني وهو ٢١ سنة واذا أنجبا أولادا شهلتهم الاسرة ، وبن ثم غالاصل أن الزوج أو الزوجة القامر يعد عفسوا في اسرة مستقلة منفصلة عن اسرة أبيسه ، بيد أن المشرع خرج عن هذا الأصل عند وضع القسانون رقم ، ٥ اسسنة المهار اليه غوسع دائرة أسرة الاب بأن أضساف اليها أولاده القصر المتروجين ولم يفصلهم عن مفهوم الاسرة عند توفيق أوضاع الملكسة بين الدادها في نطاق الحد الاتصى ولقد سن المشرع هذا الاستثناء انساقا مع المبيات التي التي النم با هذا القانون وحتى يتبكن للاب من التصرف

ومن حيث أنه بناء على ما تقدم فان الزوجة القاصر تجمع عضــويتها في أسرتين ، اذ هي باعتبارها زوجة تعتبر ضممن اسرة زوجها وهي بوصفها قاصرا تدخل مى أسرة أبيها - مدخولها مى احدى الأسرتين لا يمنع دخولها في الاسسرة الأخسري . وترتيبا على ذلك فائه اذا كانت اسسرة الآب هي الخاضعة لقانون رقم ٥٠ لسمنة ١٩٦٩ فان الزوجة القاصر تعتبر من أفراد أسرة أبيها ــ واذا كانت اسرة الزوج هي الخاضعة دون أسرة الأب مان الزوجة تعتبر ضمن أسرة زوجها ، أما اذا كانت الأسهرتان خاضعتين لهذا القانون مان الزوجة تدخل مى أسرة ابيها كما تدخل مي أسرة زوجها فيستطيع الأب أن يتصرف لها كما يسستطيع الزوج أيضا ذلك توفيقا لأوضاع الملكية في الأسرتين باعتبار أنه قد توافر لها الصـــــــفتان صفتها كزوجة في أسرة وصفتها كبنت قاصر في أسرة أخرى وذلك كله بشرط الا يترتب على التصرف لها أن تزيد ملكيتها منفردة على خمسين فدانا ، وذلك يعنى أن وجودها في أسرتين خاضعتين للقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ يستوجب معاملتها بوصفها عضدوا في كلا الاسرتين بحيث تستطيع أن توافق اوضاعها في اسرة زوجها واسرة ابيها معا في حسدود الملكية المسموح بها في كل أسرة ، بيد أنه لما كانت القاصر بحسب الاصل العام عضوا في أسرة الزوج فان لها أن توفق اوضاعها أولا داخل هذه

الاسرة ثم توفق أوضاعها كبنت قاصر مع أبيها أو أمها ، أذ يجب تتسديم. صفتها كزوجة على صفتها كبنت قاصر لل اعبال للترتيب الذى احتسداه المشرع في القانون رقم ٥٠ لسلة ١٩٦٩ فلقد قدم المشرع عند تعريفه للاسرة في هذا القانون الزوج أو الزوجة على الأولاد القصر عبوما سلواء كانوا متزوجين أو غير متزوجين .

وبن حيث أنه بالنسبة للحالة الثانية الفاصة بأسرة . . . . . ان . الأبر لا يثير أى اشكال لأن أبنته . . . . . تدخل باعتبارها بنتا قاصرا في أسرة أبيها التى تخضع وحدها للقانون رقم . ٥ لسسنة ١٩٦٩ دون أسرة وزجها وبن ثم يكون لابيها أن يتصرف لها توفيقا لأوضاع الملكية في أسرته في حدود الحد الحد المحكية .

لذلك انتهى رأى الجمعية العبومية لقسمى الفتسوى والتشريع. الى ما ياتى :

اولا: أن البنت القاصر المتزوجة تعتبر عضوا في أسرة أبيها كما تعتبر عضوا في أسرة زوجها وذلك في تطبيق أحكام القانون رقم .ه لسنة ١٩٦٩ المشار البه .

ثانيا: عند خضوع الاسرتين لهذا القانون فانها تستفيد من توفيق الاوجة في الاسرتين على أن يتم تصديد وضعها أولا بصفتها كزوجة في أسرة زوجها ثم تحديد وضعها بعد ذلك في أسرة أبيها بشسرط ألا تزيئ لمكيسة كل أسسرة على مائة فسدان وألا تزيد لمكيتها منفسسردة على خيسين فسدانا .

( ملف ۲۲/۲/۳۰ ـ جلسة ۳/٥/۸۷۳ )

# قاعسدة رقسم ( ٧٩ )

#### : 12-419.

اختيار العضوية في اى من اسرة الاب او الزوج الذى تم بالنسسية المقاصر في الميساد المساد المساد

### ملخص الفتوي :

كان الجمعية العموميسة لتسمى الفتوى والتشريع قد انتهت بجلستها المنعدة في ١٩٧٨/٥/٣ الى أن البنت القاصر المتزوجة تعتبر مضسوا في اسرة أبيها كما تعتبر عضسوا في اسرة أروجها ، وذلك في تطبيق احسكام القانون رقم ، ه لسسنة ١٩٦١ ـ وأنها تستفيد في حالة خضوع الاسرتين لهذا القانون من توفيق الاوضاع في الاسرتين على أن يتم تحديد وضسمها أولا بصفتها كروجة في اسرة روجها ثم تحسديد وضمها بعد ذلك في اسرة ابيها بشرط الا تزيد ملكية كل اسرة على مائة فدان والا تزيد ملكيتها منفردة على خمسين فسدانا .

ولدى تطبيق هذه الفتوى على الحالات التى تخضع فيها الاسرتين لأحكام القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ ثار التساؤل حول مدى جواز اضافة ملكية الإبنة القاصر ٠٠٠٠ بعد توفيق أوضاعها بأسرة زوجها الى ملكية أسرة الأب التى بلغت بدون ملكية القاصر وبغير توفيق معها مائة فدان وبالتالى للاستيلاء لدى اسرة الأب على ما يوازى ملكية القاصر رغم طلب اسرة الأب صراحة استبعاد القاصر منها .

كما ثار التساؤل حسول مدى جواز اضافة ملكية التاصر . . . . التى تصرف لها أبيها في مساحة وتصرف لها زوجها في مساحة اخرى في حسود خبسين فدانا مع التقيد بالحد الاقصى وقدره مائة فسدان في كل اسرة بدون حساب ما آل اليها من الاسرة الاخرى الى ملكية اسرة الاب والاستيلاء تبعا لذلك لدى تلك الاسرة على مساحة تعادل ما تصرف فيه الزوج للقاصر .

وكذلك ثار التساؤل حول مدى جواز الاعتداد بطلب توفيق الأوضاع. المتدم بعد الميعاد المحدد في التسانون رقم . ٥ لسسسنة ١٩٦٩ من زوج التاصر . . . . والذي بعنضاه تحتفظ أسرة الزوج بملكية التساصر كالمة وتنقص بناء عليه المساحة المستولى عليها لدى اسرة الاب نتيجسة للخروجها منها رغم تقدم اسرة الاب باترار في الميعاد تضمن اعتبار القاصر عضسوا بها .

فعرض الموضوع من جديد على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع فاستعرضت فتواها الصادرة بجلسة ١٩٧٨/٥/٣ وتبين لها أن القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد أتمى لملكية الأسرة والفسرد. من الأراضى الزراعية وما في حكمها المعمول به اعتبارا من ١٩٦٩/٧/٢٣ ينص في المادة الأولى على أنه « لا يجوز لاى فرد أن يعتلك من الأراضى الزراعية. وما في حكمها من الأراضى البور والصحراوية اكثر من خمسين فسدانا .

كما لا يجوز أن تزيد على مائة غدان من تلك الأراضى جملة ما تمتلكه-الاسرة ، وذلك مع مراعاة حكم الفقرة السابقة .

وكل تعاقد ناتل للملكية يترتب عليه مخالفة هذه الاحكام يعتبر باطلا ولا يجوز شهره » وتنص المادة الثانية من هذا القانون على أنه « في تطبيق أحكام هذا القانون تشمل الاسرة الزوج والزوجة والاولاد القصر ب ولو كانوا متزوجين . . وتحسب ملكية الاسرة عند تطبيق أحكام هذا القانون على أساس الحالة المدنية لامرادها التي كانوا عليها في يوم ٢٣ من يوليو سنة ١٩٦٦ كما لا يعتد بالزواج الا اذا كان ثابتا بوثيقة رسمية حتى هذا التاريخ » .

وتنص المسادة ()) من القانون على انه « يجوز لانسراد الاسرة التي تجاوز ملكيتها أو ملكية أحد أفرادها الحد الاتصى المنصوص عليه في المسادة الاولى أن يوفقوا أوضاعهم في نطاق ملكية المائة فدان التي يجوز للاسرة تملكها بالطريقة التي يرفضونها بموجب تمرفات ثابتة التاريخ خلال ستة شهور من تاريخ العامل بأحكام هذا القانون وعلى الا يزيد ملكية أي مسرد منهم على خمسين فسدانا . . . . . ويتعين على الهسراد الاسرة أن

يقدموا الى الهيئة العسامة للاصلاح الزراعى ــ خلال السنة شمهور المشمار الميها ــ اقرارا عن لمكية الاسرة . . » .

وحاصل تلك النصوص أن المشرع بمقتضى القانون رقم ٥٠ لسينة ١٩٦٩ جعل الحد الأقصى للكية الأراضى الزراعية وما مى حكمها خمسين خددانا للفرد ومائة غدان للاسرة واعتبر الأولاد القصر ولو كانوا متزوجين أعضاء مى الأسرة المكونة من الزوج والزوجة وذلك استثناء من القواعد العامة بهدف تمكين الأب من التصرف في ملكيته لأولاده القصر ولو كانوا متزوجين واعتد المشرع في تطبيق احكام هذا القانون بالحالة المدنية لاغراد الأسرة في ١٩٦٩/٧/٢٣ تاريخ العمل بالقانون وأجاز لافراد الأسرة توفيق أوضاعهم في نطاق الحد الأقصى لملكية الفسرد والأسرة خلال ستة شهور من تاريخ العمل بأحكام القانون تنتهى في ٢٣ من يناير سنة ١٩٧٠ والزمهم بتقديم المسرار عن ملكية الاسرة وفقا لما تظفر عنه التوفيق خلال تلك المسدة ومن ثم غانه اذا كان القاصر المتزوج يعد في ذات الوقت وفقا لأحكام هذا القانون عضوا في أسرة أبيه على سبيل الاستثناء وعضوا في أسرة الزوج بحسب الأصل العام فانه يتعين عند خضوع الاسرتين لأحكام القانون الاعتداد باختيار أحداهما اذا تم الاخضاع عن هذا الاختيار خلال الميعاد المحدد بالقانون وعندئذ لا يجوز اضافة ملكيته الى الأسرة الأخرى والا أهدر عصد التيسير الذي تغياه المشرع كما وانه لا يجوز بأي حال من الاحسوال العدول بعد هذا الميعاد عن الاقرار المقدم من الأسرتين والا فات هدف استقرار الأوضاع الذى قصد المشرع تحقيقه بتحديد الميعاد المسار اليه بيد أنه أذا استفاد القاصر من توفيق الأوضاع في كل من الاسرتين تعين تبعا لذلك اعتباره عضوا في كل منهما والاستيلاء لدى أي منهما على القدر الزائد على الحد الأتصى للأسرة عند اضافة ملكيته كاملة اليها .

وبناء على ذلك غانه وقد تضهنت الاترارات المتدبة في الميساد اعتبار القاصر . . . . عضوا في اسرة زوجها دون اسرة ابيها عانه لا يجوز ضم ملكيتها الى اسرة ابيها والاستيلاء تبعا لذلك على القدر الزائد لدى تلك الاسرة طالما انها لم توفق اوضاعها مع القساصر ، واذ تضينت الاترارات المقدمة في الميعاد اعتبار القساصر . . . . عضوا في اسرة بروجها غان ملكيتها التي الت اليها نتيجة توفيق اوضاعها في كل بن الاسرتين

تضساف الى ملكية اسسرة أبيها وبالتالى يتعين الاستيلاء على القسسدر الزائد على الحسد الاقصى لدى الامسسرة التى يترتب على تلك الاضسائة زيادة ملكيتها على الحد الاقصى .

كذلك غانه وقد اقتصرت الاقرارات المقدمة خلال الميعاد على اعتبار القاصر . . . . . عضوا غى اسرة أبيها دون أسرة زوجها غانه لا يجوز بعد ذلك لزوجها أن يعدل من اقسراره بحيث تدخل القاصر عضوا باسرته ولسو كان من شان ذلك انقساص المسساحة المستولى عليها لدى أسرة الأب .

### قاعدة رقم ( ٨٠ )

#### : 12-41

حساب ملكية الاسرة يكون على اساس الحالة المنية لافــراد الاسرة في ١٩٦٩/٧/٢٣ ــ توفيق اوضاع الاسرة ــ يجب توافر شرطين : اولهما أن يتم التوفيق بموجب تصرفات ثابتة التاريخ خلال ســـتة أشــهر من تاريخ العبل بالقانون في ١٩٦٩/٧/٢٣ .

وثانيهما : الا يترتب على اجراء توفيق اوضاع الاسرة ان تزيد ملكية اى فرد منها على خمسين فـدانا ــ الحمل المستكن لا يدخـل فى مدلول الاسرة على فرض تواجده خلال فترة السنة اشهر ــ لا يجوز الاستناد الى المادة ١٦ من اللائحة التنفيذية التى حـددت حالات تعديل الاقــرارات الساس ذلك : تحقق اية حالة من شانه ان يفتح الباب مجددا لتوفيق اوضاع الاســرة .

# ملخص الحسكم:

ان المسادة ۱ من التسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ بتعين حد اتصى المكلمة الاسرة والفرد من الاراضى الزراعية وما في حسكمها تنص على أنه « لا يجوز لاى فرد أن يمثلك من الاراضى الزراعية وما في حكمها من الاراضى النور والصحراوية اكثر من خمسين فسدانا .

كما لا يجوز أن تزيد على مائة فسدان من تلك الأراضى جملة ما تملكه. الاسرة وذلك مع مراعاة حكم الفقسرة السابقة .

وكل تعاقد ناقل الملكية يترتب عليه مخالفة هــذه الأحــكام يعتبر باطلا ولا يجوز شمهره » .

وتنص المسادة ٢ على أنه « نمى تطبيق احسكام هذا القانون يشسمل. الاسرة الزوج والزوجة والأولاد القصر ولو كانوا متزوجين سـ وذلك بمراعاة القواعد الآتية :

٠ . . . . (ب)

وتحسب ملكية الاسرة عند تطبيق احكام هذا القانون على اسساس الحالة المدنية لأنرادها التى كانوا عليها يوم ٢٣ من يوليو سنة ١٩٦٩ كما لا يعند بالزواج الا اذا كان بوثيقة رسمية حتى هذا التاريخ .

وتنص المسادة الثالثة على انه يجب على كل غرد او اسرة تجساوز ملكيته أو ملكيتها على تاريخ العمسل بهذا التسانون سالحد الاتصى المنصوص عليه عى المسادة الأولى أن يقدم هذا المسئول قانونا عن الاسرة الى الهيئة العابة للاصلاح الزراعى اقرارا عن ملكيته أو ملكية الاسرة في ذلك التاريخ على النبوذج الخاص المعد لذلك خلال المواعيد ووفقا للشروط والاوضساع التى تحددها اللائحة التنبيذية .

ويعتبر المسئول تلانونا عن الاسرة كل من الزوج أو الزوجة أو الولى. أو الوصى عن الأولاد القصر بحسب الاحوال .

وتنص المسادة } على انه يحق لأدراد الاسرة التى تجاوز ملكيتها او ملكيته احد انرادها الحسد الاقصى المنصوص عليه فى المسادة الاولى ان يوفقوا اوضاعهم فى نطاق ملكية المسائة ندان التى يجوز للاسرة تبلكهسا بالطريقة التى يرتضونها بعوجب تصرفات ثابتة التاريخ خسلال سنة شمهور من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون وعلى الا تزيد ملكية اى فرد منهم على خبسين ندانا . . » . وتنص المسادة ٦ على أن « تستولى الحكومة خلال سنتين من تاريخ العمل بهذا القانون على الاراضى الزائدة من الحد الاقصى للملكية المقسرر وفقا لاحكام المواد السابقة .

وفى جبيع الاحوال يعتبر الاستيلاء قائبا قانونا من تاريخ العمسل بهدذا القانون مهما كان تاريخ الاسستيلاء الفعسلى وتعتبر الدولة مالكة لتلك الاراضى ابتداء من ذلك التاريخ .

ولا يعتد عى تطبيق احكام هذا القانون بتصرفات الملاك الســــابتة ما لم تكن ثابتة التاريخ تبل تاريخ العبل به » .

وحيث أن القانون رقم .٥ لمسنة ١٩٦١ المشسار اليه قد وضسع الصحد الاقصى للكية الفسرد والاسرة من الاراضى الزراعية وما في حكمها من الاراضى البور والمسحراوية وحدد مدلول الاسرة وأوجب على كل فسرد تجاوز ملكيته الحد الاقصى أو المسئول عن الاسرة تقديم اقرار على النموذج الخاص المعد لذلك خلال المواعيد ووفقا للشروط والاوضاع التي تصددها اللائحة التنفذية .

ولقد تضينت المادة } من القسانون حكيا خاصا متكايلا ينملق بالأسرة التي تجاوز ملكيتها أو ملكية أحد أقسرادها الحد الأقصى المنصوص عليسه في القانون بأن أجازت لهم أن يوفقوا أوضاعهم في نطاق ملكيسة المسائة فسدان بالطريقة التي يرتضونها وجعل ذلك رهينا بتوافر شرطين :

ثانيا: ألا يترتب على أجراء توفيق الأوضاع في الأسرة أن تزيد ملكية أي درد منها على خصين غدانا .

وحيث أنه بتطبيق تلك الأصول فى خصوصية الطعن الماثل غان الثابت أن شقيق الطاعن قسد تقسدم باقرار بصفته وكيلا عن الطاعن طبقا لإحكام ( م 10 - - ؟ )

القسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ في ١١ من اكتوبر سسنة ١٩٦٩ أثبت فيه أن ملكية شعيقه مائة مدان تصرف منها مي مساحة ٥٠ مسدانا بموجب عقد البدل المبرم بين الطاعن ووالده في ١٩٦٧/١٢/٢١ - وقد رفضت لجنة التصرفات الزراعية \_ الاعتداد بالعقد المشار اليه لعدم ثبوت التاريخ غاقام الاعتراض رقم ١١٣٧ لسنة ١٩٧١ امام اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي وظل الاعتراض متداولا بجلستها ثم تقسدم الطاعن الى الهيئسة بالطلب المؤرخ ٢٣ من سبتمبر سنة ١٩٧٢ والذي قيد بالهيئة برقم ١١٨٥ في ٩ اكتوبر سنة ١٩٧٢ أورد فيه انه يعتبر رب أسرة بند ١٩٦٥/٣/٢٠ تاريخ زواجه وأنه وهب لابنسه ٥٤ مدانا ولم يكن على ذمنسه سسوى خمسة اندنة وانه يطلب تعديل الاقرار المقدم من شقيقه مي ١٩٦٩/١٠/١٥ . واثبت في طلبه انه لا زال متمسكا بقيام عقد البدل الذي تم بينه وبين والده في ١٩٦٧/١٢/٢١ ثم تنازل الطاعن عن الاعتراض رقم ١١٣٧ لســـنة ١٩٧١ بجلسة اللجنة القضائية المعقودة في أول يونية سسنة ١٩٧٥ \_ والثابت مما تقدم انه لم يتم اجراء توفيق أوضاع أسرة الطاعن طبقـــا لأحكام المسادة } من القسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ المشسار اليه بل ان الطاعن لم يكن يملك طبقا لما ورد في اقراره ما يجاوز الحد الاقصى لملكية الفرد استنادا الى عقد البدل الذى ظل متمسكا بقيامه حتى بعد عودته وتقدمه بطلب تعديل اقراره ومن ثم فانه لا يجوز للطاعن أن يستند الى احكام المسادة ١٦ من اللائحة التنفيذية والتي عددت الحالات التي يجيز معديل الاقرار اذ أن تحقق أي منها ليس من شأنه أن يفتح الباب مجددا لتوفيق الأوضاع وفقا لأحكام المادة } من القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ والتي أوجبت أن يتم توفيق الأوضاع بموجب تصرفات ثابتة التاريخ خلال السهتة أشبهر التالية على تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ والذي عمل يه اعتبارا من ٢٣ يوليو سنة ١٩٦٩ .

ومن حيث أن القانون رقم .0 لسسنة ١٩٦٩ قد حسدد مدلول الاسرة على نطاق تطبيقه على نحو قاطع ومانع من أعمال أي أحكام واردة في قانون آخر ومن شانه تطبيق أحكامه الا يعتبر الحمل المستكن فردا من أفراد الاسرة لتعارض ذلك مع نص المسادة ٢ التي حدد المقصود بالاسرة ونص المسادة ٢ الخاصة بتوفيق الاوضاع والتي أوجبت بأن يتم توفيق الاوضاع بين أغسراد المقاصة بذات المفهوم الذي حدده القانون وذلك بموجب تصرفات ثابتة التاريخ

خلال سبة أشهر من تاريخ العمل به . ومن ثم غان الطاعن لا يدخل في مدلول الاسرة في تطبيق اهدام القانون رقم . 0 لسنة 1979 حتى باغتراض تواجده لحمل مستكن في خلال غترة السنة أشهر المقاررة لتوفيق الاوضاع أو العبرة بالحالة المدنية للاسرة في ٣٣ من يوليسو سنة ١٩٦٩ تاريخ العمل بأحكامه وبالمضمون المنوط الذي حدده القانون سوليس من شان تعديل الاترار حتى باغتراض تحتق احدى الحالات المنسوس عليها في المسادة 17 وهو ما لم يتحتق بالنسبة للطاعن أن يفتح له البساب مجددا لتوفيق الاوضاع طبقا لأحكام المسادة ٤ من القانون رقم . ٥ لسنة ثم يكون قرار اللجنة القضائية وقد نص برغض الاعتراض يكون قد أصاب مليم حكم القانون فيها أنتهى اليه ويكون المطعن لا اساس له من القانون من المائنون من المائنون عمل المائم حكم الخانون فيها أنتهى اليه ويكون المطعن لا اساس له من القانون من تانون المرافعات .

(طعن ٦٩٥ لسنة ٢٢ ق ـ جلسة ٢٩٨١/٢/٢٤

### قاعدة رقم ( ٨١ )

#### 

يجب أن يكون التصرف لتوفيق أوضاع الأسرة ثابت التاريخ خلال 
سنة أشهر من تاريخ الممل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ وأن يقدم 
الاقرار الى الهيئة المامة للاصلاح الزراعي خلال تلك الدة بيانات 
الاقرار بالجزاء المترتب على الاخلال بهذا الالتزام بالا يرتب التصرف 
أى اثر بالمشرع رتب على عدم مراعاة ما تطلبه القانون من اجرأءات 
ومواعيد قيام المكومة بالاستيلاء على الاراضي الزائدة عن حد الاحتفاظ 
تلملكية الفردية لدى من توجد لديه هذه الزيادة بعثر المرض لا يشكل 
مانما من تنفيذ ما تطلبه القانون من اتضاذ الإجراءات خلال المواعيسد 
التي نص عليها القانون لتوفيق أوضاع الاسرة •

### ملخص الحكم:

ان المادة الرابعة من القانون رقم ٥٠ لسمنة ١٩٩٩ بتعيين حد القصى لملكية الأسرة والفرد في الأراضي الزراعية وما في حكمها تنص على أنه « يجوز لأفراد الأسرة التي تجاوز ملكيتها أو ملكية أحــد أفرادها الحد. الاقصى المنصوص عليه في المادة الأولى أن يوفقوا أوضاعهم في نطساق ملكية المائة فسدان التي يجوز للأسرة تملكها بالطريقة التي يرتضونها بموجب تصرفات ثابتة التاريخ خلال سية شهور من تاريخ العمسل بأحكام هذا القيانون وعلى الا تزيد ملكية أي فرد منهم على خمسين فدانا » ثم أضافت المادة بعد ذلك « ويتعين على أفراد الأسرة أن يقدموا الى الهيئة العامة-للاصلاح الزراعي خلال السية شهور المشار اليها \_ اقرارا عن ملكية الأسرة متضمنا البيانات الآتية : (أ) بيان ملكية كل مرد من أمراد الأسرة عى تاريخ العمل بهذا القانون . (ب) بيان المائة غدان التي انعقد رايهم على الاحتفاظ بها وتحديد مساحة الأراضي الزائدة الخاضعة للاستيلاء . ( ج ) بيان ما صارت اليه ملكية كل منهم في نطاق المائة فدان المحتفظ بها طبقا التصرفات المنصوص عليها في الفقرة السابقة وبما لا تتجاوز معه ملكية أي فرد منهم الخمسين فدانا » كما نصت المادة الخامسة على أنه « اذا لم يتم التراضى بين أفراد الأسرة - خلال المدة المحددة لتقديم الاقرار المشار اليه في المادة السابقة على توفيق أوضاعهم في نطاق المائة فدان التي يجوز للاسرة تملكها ، تستولى الحكومة أولا على ما يجاوز الحـــد الأقصى للملكية الفردية لدى كل من توجد لديه منهم هذه الزيادة . . » .

ومن حيث أنه يتبين من ملف الاقرار رقم ٢٤٢٠ س المقدم من الطاعنة أنها البنت فيه أن أسرتها تتكون منها كروجة ومن . . . . كروج . ثم أوردت في بيانات الملكية الأصلية لامراد الاسرة قبل توفيق أوضاعهم مسلحة ٥ سل ٨ ط ٩٦ ف وفي الجدول رقم (١) احتفظت بمسلحة ٥٠ ف وقالت عنها في الملاحظات أنها تضمن الزيادة على الخمسين فدانا لدى المالك وفي الجسول رقم (٢) أدرجت مساحة ٥ م س ط ٨٨ ف ومسلحات مجموعها ٣٢ س ٦ ط ١٦ ف قالت عنها في الملاحظات أن هذه المسلحات تم التصرف فيها بمقود ثابتة التاريخ قبل ٣٣ يوليو ١٩٦٩ . ثم أوردت في جسدول البيانات عن الاراضي الملاعي بالتصرف فيها المغير بتصرفات غير مسسجلة تبليد سرم ٣٢ /١٩٩٧ أو السسابق أدراجها ضمن الجسدول رقم (٢) بعسلحات مجموعها ٢٢ س ٦ ط ١٦ أدراجها ضمن الجسدول رقم (٢)

ومن حيث أن الطاعنة تقول إنها تصرفت لزوجها في مساحة ٢١ س ما يثبت الله على المباعدة ٢١ س المباعد ٢١ في الله المباعدة المباعدة المباعدة الله عنها المباعدة الله المباعدة الله المباعدة الله المباعدة المباع

وبن حيث انه لا يقدح في ذلك القول بأن المشرع لم يضح جزاء على مدم مراعاة هذه المدة . ذلك ان المسادة الخابسة نصت على انه اذا لم يتم التراهى بين أفراد الأسرة خلال الدة الخابسة نصت على انه اذا لم اله التوافي بين أفراد الأسرة خلال الدة المسددة لتقديم الاقسرار المشال الله على توفيق اوضاعهم تستولى الحكومة على ما يجساوز الحد الاقصى اللهكية الفسردية لدى كل بن توجد لديه بنهم هذه الزيادة . وبذلك نمان التانون رتب على عدم مراعاة ما تطلبه من اجسراءات ومواعدة تيام الحكومة بالاستيلاء على الأرض الزائدة عن حد الاعتفاظ بملكية الفسرد طبقا لاحكام هذا القسانون . وتسرى الاجراءات ومواعدها والجزاءات المنصوص عليه ين افراد الاسرة وقد فرض القسانون على هؤلاء ذلك كله فلا يسسوغ فيها بين أفراد الأسرة وقد فرض القسانون على هؤلاء ذلك كله فلا يسسوغ التحال بنه أو القول أن القسانون رفع عن كاهل الخاشعة اثبات تاريخ التصرف لان هذا يخالف صريح الاحكام الأمرة التي نص عليها القانون .

وبن حيث انه عن القول بأن المرض حال بين الطاعنة وبين اتخصاذ الاجراءات التي نص عليها القانون لتوفيق الاوضاع حي غان هذا العذر لا يشكل استحالة تبنع الطاعنة بن تنفيذ ما تطلبه القانون سواء بنفسها أو عن طريق وكيل منها خاصة وأنه يبين من اقرار الطاعنة أن شقيقها كان يتولى القيام بالاجراءات اللازمة .

( طعن ٦٠٩ لسـنة ٢٥ ق \_ جلسة ١١/٥/١١١ )

قاعسدة رقسم ( ۸۲ )

### البـــدا :

الحيازة الواردة في الفقرة الرابعة من المادة ٣٧ من القانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المعدل بالقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ تنصرف الى ما نمتكه الاسرة جميعها من زوج وزوجة واولاد قصر فيجوز لهم أن يحوزوا: الاراضى المبلوكة لهم بما لا يجاوز الصد الأقصى لملكية الاسرة هو مائة غدان طبقا للقانون رقم ٥٠ السسنة ١٩٦٩ - اسساس ذلك أن المسسنة من نص الفقرتين الأولى والثانية من المسادة ٣٧ سالفة الذكر أن الشسارع. عامل الاسرة كمجموع واحد بالنسبة للحيازة ووضع حدا أعلى لها ومن ثم يبغى الأخذ بتلك النظرة عند نطاق الحيازة المقررة للمسالك بالانتفاع بها يمكه من الأراضى ٠

### ملخص الفتوي:

ان المسادة ٣ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ في شأن. الاصلاح الزراعي والمعدلة بالقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ تنص على انه « لا يجوز لاى شخص هو واسرته التي تشممل زوجته واولاده القصر ان يحوزوا بطريق الايجار أو وضعم اليد أو بأية طريقة أخرى مسلحة تزيد على خمسين فسدانا من الأراضي الزراعية وما في حكمها من الأراضي البور والصحراوية ويدخل في حساب هذه المساهة ما يكون الشخص وأسرته مالكين له أو وأضعى اليد عليه بنية التملك من الأراضي المسار اليها ولو لم تكن في حيازتهم الفعلية في الحالتين ، كما يدخل في حساب تلك. المساحة ما يكون الشخص او اى من اسرته موكلا في ادارته او استغلاله أو تأجيره من الأراضي المشار اليها ، ويقع باطلا كل عقد يترتب عليه مخالفة هذه الأحكام ، ومع ذلك يجوز المالك أن ينتفسع بما يملكه من الأراضي الزراعية وما في حكمها ولو جاوزت مساحتها خمسين مدانا ، كما يجوز للبولى الطبيعي والموصى والقيم والشريك والحارس القضائي ومدعى التركة ادارة الأرض ألتى يسند القسانون ادارتها اليه وذلك خلال المدة الباقيسة. من السنة الزراعية أو التي يكتسب نيها أي منهم صفته المذكورة وعليهم تأجير هذه الأرض بصفتهم بعد ذلك » .

ومن حيث أن الحيازة الواردة في الفترة الرابعة من النص المتقدم, ينصرف الى ما تبتلكه الاسرة جبيعها من زوج وزوجة وأولاد قصر ، يجوز لهم أن يحوزوا الاراضى الملوكة لهم بما لا يجاوز الحد الاقصى لملكية الاسرة. وهو مائة غدان طبقا للقانون رتم ، 0 لسسنة ١٩٦٩ وهذا المعنى مستفاد مما نصت عليه الفترتان الاولى والثانية حيث خاطب الشارع فيها المراد

الأسرة ( الزوج والزوجة والأولاد القصر ) كمجموع يرتبط بوحدة الدم والمصلحة على نحو افرد لهم حكم واحد فيما يتعلق بحيسازة الأراضي. تخاطبهم بصيفة الجمع دون أن يعامل كل فسرد منهم على حسدة معاملة مستقلة ، واذا كانت المعاملة للاسرة كمجموع واحد على ما سطف البيان بالنسبة للحيازة ووضع حد أعلى لها فانه ينبغى الأخذ بتلك النظرة عند تحديد نطاق الحيازة المقررة للمالك بالانتفاع بما يملكه من الأراضي ويؤكد ذلك الاعتبارات الآتية : (١) ان صياغة النص المتقدم المعدل بالقانون رقم ٢٤ لسسنة ١٩٥٨ كانت قبل تعديله بالقانون رقم ٥٢ لسسنة ١٩٦٦ المشار اليه تفيد أن الأراضى المملوكة للاسرة مستثناء من الحد الأقصى للحيازة وتبقى في يد أصحابها للانتفاع بها أذ كانت تجرى على. الوجه الآتي « لا يجوز أن يزيد جملة ما ينتفع به شخص هو وزوجتــه وأولاده القصر من الأراضي الزراعية على القدر الجائز لهم تملكه مانونة سواء كان وضع يدهم على هذه الآراضي بطريق التملك أو غيره ... » ثم عدلت بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ على الوجه التالى « مع عدم الاخلال بحق المالك في الانتفاع بما يملكه من الأراضي الزراعية وما في حكمها ذلك اعتبارا من سنة ١٩٦٢/٦١ لا يجوز لأى شخص هو وزوجته واولاده القصر أن يحوزوا بطريق الايجار أو وضع اليد أو بأى طريقة أخرى من الأراضي الزراعية وما في حكمها غير الملوكة لهم مساحة تزيد على خيسين فدانا كما لا تجوز الوكالة في ادارة أو استفلال الأراضي الزراعية وما في حكمها مما يزيد على هذا القدر ويستنزل من هذا القدر بمقدار ما يكون الشمخص واضعا اليد عليه باعتباره مالكا ويقع باطلا كل عقد يترتب عليه مخالفة هذه الاحكام ، وأخيرا صدر التفسير التشريعي رقم ٢ لسنة ١٩٦١ ناصا في مادته الأولى على انه « لا يجـوز أن يزيد ما يحوزه الشخص وزوجته وأولاده القصر من الاراضي الزراعيـة وما نمي, حكمها غير الملوك لهم على خمسين غدانا سسواء كانت هذه الحيازة عن. طريق الايجار او المزارعة أو الوكالة في الادارة أو الاستفلال ويستنزل. من هذا القدر ما يعادل ملكية أي منهم من تلك الاراضي أيا كان سلمند الملكية حتى ولو كان عقد غير مسجل ، والمستفاد من سياق هذه النصوص. أن الشارع أجاز للشخص هو وزوجته وأولاده القصر أن يحوزوا الاراضي المملوكة . (ب) ان الشارع أجاز بالقسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ لأنراد الأسرة ( الزوج والزوجة والأولاد القصر ) أن يمتلكوا مائة فسدان من

الأراضى الزراعية وما في حكبها واذا كان قد سسمح لهم تبلك هذا القدر غمن أولى مظاهر هذا التبلك حيازة هذه الاراضي والانتفاع بها بالاستعبال أو بالاستغلال ومن ثم لا يسسوغ القول بقصر الحيازة والانتفاع على ما يبلكه الزوج أو الزوجة وعسدم بسسطها على ما يبلكه الأولاد القصر غالجبيع يشتركون في تكوين الاسرة ويتبتعون بحتوق المللك » (ج) أنه أذا كان صحيحا أن الاسرة ليس لها كيان قانوني مسئقل عن أفرادها على نصو لا يوجب الاعتراف لها بهلكية جماعية وبحقها في الانتفاع بهذه الملكية الأنه يستفاد من صياغة نص المدادة ٧٧ المذكورة والتعديلات التي طرات عليها بالقوانين الراقم ٢٤ لسسنة ١٩٥١ / ٧٧ المسئة ١٩٦١ / ٥٠ لسنة والانتفاع بالاراضي الزراعية علم الاسرة ( الزوج والزوجة والاولاد القصر ) ممالمة واحدة نمظر حيازتها لاكثر من خيسسين فدانا واجاز لها الانتفاع بها تبكه مغترضسا أن أفراد الاسرة بهذا التكوين يعتبرون شسخصا واحدد .

وتاسيسا على كل ما تقدم فان حيازة اسرة السسيد/ . . . . . للراضى المبلوكة لها وان زادت عن الخبسين غدانا تتفق وصحيح حسكم القسانون طالما انها لم تجساوز نصساب ملكيسة الاسرة وقدره مائة ندان .

لذلك انتهى رأى الجمعية العهومية الى عسدم جواز الاستيلاء على مقدار الفسدانين الزائدة عن الخمسيين فسدانا الملوكة للسيد/ • • • • • • واسرته .

# قاعــدة رقــم ( ۸۳ )

### البــــدا :

القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتمين العد الاقصى لملكية الاسرة والفرد في الاراضى الزراعية وما في حكمها المعبول به من ١٩٦٩/٧/٢٣ سـ المشرع حدد مدلول كلمة الاسرة في تطبيق احكام القانون رقم ٥٠ لسنة

1939 والتى يجـوز لأفرادها توفيق اوضاعهم وفقا لأهكامه بانها الزوج والزوجة والاولاد القصر ولو كانوا متزوجين ــ يشترط للاعتداد بالزواج ان يكون بوثيقة رسمية في تاريخ سـابق على المبل بالقانون المذكور ــ الزواج الذي يعتد به القـانون ويرتب آثاره في شان توفيق اوضـاع الاسرة هو الزواج الشرعى وفقا لقوانين الاحوال الشخصية وفي اطار النظام العام في الدولة .

### ملخص الحكم:

ان القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حدد أقصى لملكية الأسرة والفرد في الأراضي الزراعية وما في حكمها المعمول به من ١٩٦٩/٧/٢٣ ينص في مادته الاولى على أنه « لا يجوز لأى فرد أن يمثلك من الأراضي الزراعية وما في حكمها من الاراضي البور والصحراوية اكثر من خمسين مدانا ، كما لا يجوز أن تزيد على مائة فــدان من تلك الاراضي جمــلة ما تمتلكه الاسرة وذلك مع مراعاة حكم الفقرة السابقة ، وكل تعساتد ناقل للملكية يترتب عليه مخالفة هدذه الاحمكام يعتبر باطلا ولا يجموز شهره » ونصت المادة الثانية منه على أنه « في تطبيق أحكام هذا القانون تشبل الاسرة الزوج والزوجة والاولاد القصر ولو كانوا متزوجين وذلك بمراعاة القواعد الآتية ...... وتحسب ملكية الاسرة عند تطبيق أحكام هذا القانون على أساس الحالة المدنية لانرادها الذين كانوا عليها يوم ١٩٦٩/٧/٢٣ ، كما لا يعتد بالزواج الا اذا كان بوثيقة رسمهية مى هذا التاريخ » ونصت المادة الرابعة من القانون المذكر على انه « يجوز لأفراد الأسرة التي تجاوز ملكيتها أو ملكية أحسد افرادها الحسد الأقصى المنصوص عليه في المادة الأولى أن يوفقوا أوضاعهم في نطاق ملكية المائة فدان التي يجوز للأسرة تملكها بالطريقة التي يرتضونها بموجب تصرفات ثابتة التاريخ خلال سنة أشهر من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون وعلى الا تزيد ملكية أي فرد منهم على خمسين فـدانا » ونصت المـادة السادسة من القانون ذاته على أن « تستولى الحكومة خلال سنتين من تاريخ العمسل بهذا القانون على الاراضى الزائدة على الحد الأقصى للملكية المقـرر ومقا لأحكام المواد السابقة ، وفي جميع الأحوال يعتبر الاستيلاء قائما قانونا من تاريخ العمل بهذا القانون مهما كان تاريخ الاستيلاء الفعلى ، وتعتبر الدولة مالكة لتلك الاراضى ابتداء من تلك التاريخ ، ولا يعتد مى تطبيق احمكام هذا القانون بتصرفات الملاك السابقة ما لم تكن ثابتة التاريخ قبل تاريخ الممل به » .

ومن حيث أنه يبين من النصوص المشار اليها أن المشرع حدد مدلول كلمة الاسرة في تطبيق احكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ والتي يجوز لافرادها توفيق أوضاعهم وفقا لاحكامه بأنها الزوج والزوجة والاولاد القصر ولو كانوا متزوجين ، واشترط للاعتداد بالزواج أن يكون بوثيقة رسمية في تاريخ العمل بالقانون المذكور .

ومن حيث أن الزواج الذي يعتد به التانون ويرتب عليه آثاره وخصوصا في توفيق الأوضاع طبقا للقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه ، هو الزواج الشرعى الذي يبرم وفقا لقوانين الاحوال الشخصية المعمول بها في اطار قواعد النظام العام في الدولة .

( طعن ١٣٥٩ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٢/١١/١٨٤ )

# تعليــق:

بالنسبة لمدلول الاسرة في شان تطبيق أحكام توفيق الأوضاع بلاحظ ما ياتي :

# أولا \_ بالنسبة للزوجة:

ا \_ انه اذا كان الزوج متزوجاً من اكثر من زوجة غان جميع زوجاته يدخلن في اسرته . وكذلك أولاده من كل من أولئك الزوجات ســـواء كانت المهاتهم احياء وعلى ذمة أبيهم ، أو كن تد توفين أو طلقن .

۲ ــ أنه أذا توفى الزوج عن زوجة نتستبر الزوجة وأولادها أسرة مستطة ، وإذا تعددت الزوجات المتوفى عنهن زوجهن كونت كل زوجــة مع أولادها أسرة مستطة .

٣ ـــ اذا طلقت الزوجة غانها تخرج من أسرة مطلقها وتستبر أسرة الزوج به وبأولاده القصر و واذا مات الزوج بعد ذلك ٤ غان أولاده القصر يكونون أسرة مستقلة ولا تنضم اليهم أمهم التى انفصلت عن أسرة أبيهم حال حياته بالطلاق .

ولكن اذا تزوجت الأرملة غانها تدخل وحدها في أسرة زوجها ٤ في حين. يكون أولادها القصر أسرة مستقلة ،

 إ اذا توفى الزوج عن زوجة ولم تنجب منه ، غان هذه الزوجة تعتبر غردا لا أسرة مادامت بالغة رشدها .

٥ ــ اذا طلقت الزوجة غانها تخرج من أسرة مطلقها ، وتستمر أسرة الزوج به وباولاده القصر ، واذا مات الزوج المطلق بعد ذلك ، غان. أولاده القصر يكونون أسرة مستقلة ولا تنضم اليهم أمهم التى انفصلت عن. أسرة أبيهم حال حياته بالطلاق .

### ثانيا ــ بالنسبة للأولاد:

١ \_\_ يدخل الاولاد ( ذكورا واناثا ) في اسرة ابيهم متى كانوا قصرا ك. غاذا بلغوا رشدهم خرجوا من اسرة الاب ، واعتبر البالغ منهم غسردا الى أن يتزوج نيكون مع زوجة اسرة جديدة .

٢ ــ يظل الاولاد القصر ضمن اسرة أبيهم ولو تزوجوا ، وعلى ذلك. غالابن القاصر الذى يتزوج يظل ضمن اسرة أبيه ولا يكون مع زوجته اسرة جديدة ولو كانت هى بالغة رشدها . كذلك غالابنة القاصر التى تتزوج تظل ضمن اسرة أبيها ولا تكون أسرة جديدة مع زوجها ولو كان بالغا ، كمسا؛ لا تدخل فى اسرة أبي زوجها (حبها) أذا كان زوجها قاصرا .

(د. محمد لبيب شنب \_ المرجع السابق \_ ص ٢١ و٢٢)

ثانيا ــ الحراسة وتسوية الأوضاع المترتبة على رفعها:

قاعدة رقم ( ٨٤ )

: 12-41

المادة الرابعة من القــانون رقم ٥٠ لســنة ١٩٦٩ ــ يحق للزوجة القاصر أن تفير من قواعد توفيق أوضاع الاسرة بالتصرف لزوجها فيما زاد عن خمسين فدانا خلال سنة أشهر من تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لســنة ١٩٦٩ ــ فرض الحراسة على القاصر بالتبعية لوالدها ـــ الحراسة تمثل عارضا من عوارض الاهلية ــ بيدا ميعاد التصرف المنصوص عليه بالقانون رقم ٥٠ لســنة ١٩٦٩ بالنسبة للخاضمين للحراسة من وقت صدور القرار مفهها ٠

# · ملخص الحكم:

يحق للزوجة التاصر أن تغيد من تواعد توفيق أوضداع الاسرة وقتا للهادة الرابعة المشار اليها ، وذلك بأن تتصرف لزوجها فيها زاد عن خهسين غدانا خلال سنة شهور من العمل بأحكام التانون .

ومن حيث أنه بالنسبة لهذا الموعد عان الشابت من الاوراق أن الراسسة كاتت قد فرضست على المعترضة بالتبعية لوالدها السسيد/

. . . . حال حياته — وذلك بالقرار الجمهورى رقم ١٦١٠ لسنة ١٩٦١ الصادر استغادا الى القانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٦١ بشأن بعض التدابير الخاصة بأبن الدولة ؛ ولما كانت الحراسة تغل يد الخاضع لها عرضا قانونيا من عوارض الاهلية ، وعلى هذا غان المواعد المتمسوص عليها في قانون الاصلاح الزراعي رقم .٥ لسبنة ١٩٦٩ تهتد بالنسسبة للخاضعين للحراسة ماداموا خاضعين وعلى ذلك غان موعد توفيق أوضاع الاسرة يظل متتوحا مادام المالك خاضعا للحراسة بل ان الموعد لا ينفتح الصلا الا بعد رئيم الحراسة .

(طعن ٥٤٥ لسنة ٢٠ ق ـ جلسة ١٩٧٧/٦/٧)

### قاعدة رقم ( ٨٥ )

#### : المسلا

أثر الخضوع للحراسة في تطبيق احكام قانون الإصلاح الزراعي ...
التطبيق الماشر لنص المادة ١٦ من الأمر رقم ١٣٨ لسنة ١٩٦١ يوجب القول
بان المواعيد النصوص عليها في قانون الإصلاح الزراعي رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩
يهتد بالنسبة للخاضعين للحراسة ما داموا خاضعين لها ... مفاد ذلك أنه اذا
كان القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ قد حدد موعدا لتقديم اقرار
الملكية وموعدا لتوفيق الأوضاع بالتصرف بين أفراد الاسرة المواحدة
فان هدفين الموعدين يظلان مفتوحين ما دام المالك خاضعا للحراسة .

### ملخص الفتوى:

ان المادة الثانية من الأمر رقم ١٣٨ لسسنة ١٩٦١ قد نصبت على ان «تسرى في شان الأشخاص الخاضعين لهسذا الأمر التدابير المنصوص عليها في الأمر المسكرى رقم ؟ لسنة ١٩٥١ » ولم يستثن من ذلك الا مزاولة المهن الحرة التي تحدد بقسرار من نائب رئيس الجمهورية ، وقد حظرت المسادة الخابسة من الأمر العسكرى رقم ؟ لسنة ١٩٥٦ أن تعقد بالذات أو بالواسطة مع احد الخاضعين للحراسة أو لمصلحتهم « عقدود أو تصرفات أو عمليات تجارية كانت أو مالية من أى نوع آخسر » وحظرت المادة السادة السادسة أن ينفذ « أى التزام مالى أو غير مالى ناشىء عن عقد أو تصرف أو عملية . في تاريخ سسابق أو لاحق . . » ومنعت المادة السابعة الخاشع للحراسة من « أن يرفع دعوى مدنية أو تجارية أمام أية هيئت المخافرة المام أية هيئت المخافرة المام أية هيئت المخافرة » وقضت المادة النامنة بأن « يعتبر باطلا بحكم القانون . كل عقد أو تصرف أو عملية يخالف أحكام الأمر العسكرى » .

ثم نصت المادة ١٦ من هدذا الابر ذاته على أن « تصد جبيع مواعيد سعقوط الدق وجبيع مواعيد الاجراءات التي تسرى ضدد الاشخاص المشار اليهم . . . ما دابت احوالهم خاضعة لاحكام هدذا الاسر ». وبناد ذلك جبيعه أن الحراسسة ترتب غل يد الخاضع لها ورفعها كلية من أبواله غلا يبلك ادارتها ولا التصرف نيها ، وقد نظم الأمسر العسكرى ذاته طريقة تسليم أبوال الخاضع للحراسسة للجهات المهينة ، أذ يتجسرد الخاضع للحراسسة من كافة مكناته القانونية وسلطساته المساوية على أبواله ، أي أن فرض الحراسة يمثل عارضسا قانونيا من عوارض الأهلية مصدر القانون ،

وعلى هـذا غان التطبيق المباشر لصريح نص المـادة ١٦ سـالفة المائكر ، يوجب القول بأن كلا من المواعيد المنصوص عليها في قـانون الامــلاح الزراعي رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ يبتد بالنسبة للخاضعين للحراسة عاداموا خاضعين ، ومن الجلى أن حكم مد المواعيد يعتبر حكما خاصــا بالنسبة للأحكام المــامة الواردة بالقــانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ، وأن حكم المــامة اللاحق لا ينسخ حكما خاصــا سابقا حسبما هو معروف في مناهج التسير لان المعوم لا يشمل ما سبق تخصيصه ،

ومناد ذلك أنه اذا كان تاتون الامسلاح الزراعى قد حسدد موعدا التحديم اقسراد الملكية وموعدا لتوفيق الاوضاع بالتصرف بين أفسراد الاسرة الواحدة فان هدنين الميعادين يظلا مفتوحين ما دام المسالك خاضعا طلحراسسة ، بل أن الموعد لا ينفتح أصسلا الا بعسد رمع الحراسة وذلك ما دامت الحراسة قد فرضت قبل التانون .

( مُتوى ٣٩٨ ــ في ٥/٥/١٩٧٣ )

### قاعدة رقيم ( ٨٦ )

### : 12-41

نصوص القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ بشان تسوية الأوضاع الناشئة عن فرض الحراسة هي التي تحكم الآثار الترتبة على القرارات الجمهورية الصادرة بالاستثناء من احكام القانون رقم ١٥٠٠ لسنة ١٩٦٤ بشان رفع الحراسة عن معتلكات وابوال بعض الاشخاص والصادرة قبل العمل بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٤ سيترتب على ذلك أن يكون توفيق الأوضاع اعمالا لحكم المادة ٤ من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعين

حد اقصى للكية الاسرة بالنسبة لن يستردون اراضيهم من هؤلاء المستقين 
خالال السنة التالية للعمل بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٤ — وجوب 
الاعتداد بالحالة المنية الاسرة في تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ 
السنة ١٩٦٩ المتسار اليه \_ احقية المستثبين من احاكم القانون رقم ١٠٠ 
١٠٠ لسنة ١٩٦٤ المتسار اليه في الربع الفعلى الأراضي الزراعية المستثناة 
١٠٠ أخذ فرض الحراسة عليها حتى تاريخ صدور القرار باستثنائها من 
١٤٨١ القانون رقم ١٩٦٠ لسنة ١٩٦٤ \_ اسساس ذلك أن استثناء هذه 
الاراضي من احاكم هذا القانون مقتضاه استثناؤها من الأيلولة مند 
تاريخ العمل به وبقانها على ملك صاحبها وهو ما يستتبع احقيته في ريمها 
مذ خرض الحراسة عليها حتى تاريخ صدور القرار باستثنائها ،

#### ملخص الفتوى:

بتاريخ ٢٥ يوليــة سنة ١٩٧٤ صــدر القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ باصدار قانون تسوية الاوضاع الناشئة عن فرض الحراسة ونص على أن يعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية وتم نشره بتاريخ ٢٥ يوليــة سنة ١٩٧٤ ونصت المادة الرابعــة من مواد اصبداره على أن « لا تخسل احسكام التانون المرافق بالتيسيرات التي سبق تقسريرها للخاضعين لأحكام القسانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ المسسار اليه وينتفع بأحسكام القانون المرافق كل من رفعت عنه الحراسة قبل صدور القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ المسار اليسه وكل من استثنى من أحكام هذا القانون من غير الأشخاص المشسار اليهم في المادة السابقة فيما عدا رعايا الدول العربية » والأشخاص الذين خرجوا من نطاق انطباق نص المادة الرابعة هم حسبها بينتهم المادة السابقة . (1) الأجانب الذين طبقت في شانهم احسكام اتفاقيات التعويض المبرمة مع الدول التي ينتمون اليها . (ب) الأشخاص الذين اسقطت عنهم الجنسية المصرية ما لم يستردوها خسلال سنة أشهر من تاريخ العمل بهذا القانون . (ج) الأشخاص الذين غادروا البسلاد مفادرة نهائية ما لم يعودوا الى الاقامسة بمصر خسلال ستة شهور من تاريخ العمل بهدا القانون وان المدادة ٢١ منه تنص على أنه « ميما عـدا الأراضي التي لا ترد عينا طِبقسا للمادة السسابعة تفسخ عقسود بيسع الأراضي الزراعيسة الملوكة للأشخاص الذين رفعت عنهم الحراسية واستثنوا من أحكام القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ أو الذين

رفعت عنهم الحراسية المفروضة استنادا الى القانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٦٤ وذلك اذا كانت قسرارات رفع الحراسسة أو الاستثناء قسد نص فيهسا على اعتبار اراضيهم مبيعة وتسلم اليهم هدده الأراضي محملة بعقود الايمار المبرمة قبل العمل بهذا القانون وبحقوق العاملين في هذه الأراضي ويسرى في شسانها احكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ويجسوز لمن يستردون هـذه الأراضى توفيق أوضاعهم أعمالا لأحكام المسادة (٤) من القانون المذكور خالل السنة التالية للعمل بهذا القانون ويعتد في ذلك بالحالة المدنية للأسرة في تاريخ العمل بالقسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ » وقسرر المشرع ذات القواعد المتقسدمة فيما يتعلق بمهسلة توفيق الأوضاع والاعتبداد بالحالة المدنيسة للأسرة بالنسبة لباتي الأراضي الزراعيسة التي تلفى عقدود بيعها طبقا المادة ٧ من ذات القانون متى طلب مستحقوها استلامها عينا كما نصت المادة ٩ من القانون المشار اليه على ان « يحسب ربع الأراضى الزراعية التي كانت مملوكة للخاضعين لاحكام هذا القانون منذ فرض الحراسة حتى تاريخ بيعها على أساس سبعية امثال ضريبة الأطيان المتخدذة اساسا لربط الايجار بالنسبة للأراضى الزراعية وبالنسبة للحدائق يحدد الريع على أساس أربعة عشر منل هـذه الضريبة أو على أسساس صافى الربع الفعلى أيهما أفضل ، وفي جميع الأحوال يخصم من هـذا الربع ١٠٪ مقابل المصروفات الادارية سنويا وكافة الضرائب والرسوم التي يتحمل بها مالك الأراضي الزراعية ، وتحسل الهيئة العسامة للاصسلاح الزراعي محل الخاضعين في استئداء الايجار المستحق قبال العمل بهذا القانون » كما نصت المادة ١٢ منه على أن « يترتب على الفاء عقود البيع في الحالات المنصوص عليها في المواد السابقة ما يأتي :

### ٠ . . . . . (ب) . . . . . . . (1)

(ج) استحقاق الجهات المشترية الربع منف تاريخ ابرام عقدود البيع حتى تاريخ الفائه مقابل استحقاق الخاصمين لما ادى من غوائد طبتا الاحكام هذه العقود ... » واخيرا تنص المادة ١٤ على أن « تلفى اعتبارا من تاريخ العمل بهاذا القانون السندات المصوص عليها في المادة الثانية من القانون رقم ١٩٦٠ ... » .

والمستفساد من جماع الاحكام المنتسمة أن نصوص القسانون رقم ١٩٠ لسنة ١٩٧٤ هي التي تحكم الآثار المترتبة على القسرارات الجمهورية المسسادرة بالاستثناء من احكام القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٦ والصادرة تبل تاريخ العبل بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٤ .

وترتيبا على ذلك غاته بالتطبيق لصريح نص المادتين ٧ و ٢١ من السانون النوه عنه ٢١ عن ونيق الأوضاع اعبالا لأحكام المادة ٤ من القانون رتم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتميين حدد اتمى للكية الاسرة والفسرد في الأراضى الزراعية وما في حكمها بالنسبة لمن يستردون اراضيهم من هؤلاء المستثنين خالال السنة التالية للميل بالقانون رتم ٢٦ لسنة ١٩٧٤ ويكون الاعتداد بالحالة المدنية للاسرة في تاريخ العمل بالقانون رتم ٥٠ المستار الله ، ومدن المستار الله .

ومن حيث أنه فيما يتعلق بربع الإراضي المستثناه فالثابت من الاوراق الحراسة العسامة استئنادا للتعليمات الصادرة في ٢٠ مارس سنة ١٩٠٨ من رئيس الوزراء الخاصة برد الإطيسان الزراعية عينا وفسخ عقود البيع الخاصة بالإراضي الزراعية البيانة العابة للإصلاح عقود البيع الخاصة بالإراضي الزراعي المائية للإصلاح الزراعي اذا كانت هذه الإراضي الميتم توزيعها بطريق التعليك على صفار التراع جرت الحراسة العسامة على إن ابستثناء هذه الإموال من المكام منذ تاريخ العمل بهدذا المائية على إن ابستثناء هذه الإموال من المولة هيئذه منذ تاريخ العمل بهدذا التانين رقم ١٩٦٠ السنة ١٩٦٤ والاستثناء من احكام متضاه عدم المولة هيئذه عدم المولة هيئذ هذه الأطبان منذ على ملك صاحره اليولة هيئة ما على ملك صاحبها وهو ما يستثنع احقية الخاضع في ربع هدذه الأطبان منذ من الحراسة بستحق الربي الديخ صدور القرار باستثنائها من احمكام فرض الحراسة عليها حتى تاريخ البيع وبعد هذا التازيخ ينتثل الحسالة يستحق الربع للخاضع حتى تاريخ البيع وبعد هذا التازيخ ينتثل حقية الميان من غوائد طبتا لشروط عقد البيع م

ومن حيث أن قسرارات الاستثناء من أحكام القسانون رقم ١٥٠ لسنة العالمين الاصلين الأخير سواء بالنسبة للخاضعين الاصليين (م ١٦ - ج ٤)

أو الخاضعين بالتبعيسة يترتب عليهسا فسخ عقود بيع الأراضى الزراعيسة محسل الاستثناء كما يستتبع بحكم اللزوم أحقيسة المستثنين في الريع النعلى للأراضى المستثناء أعمالا للأحسكام العسامة للفسخ في القسانون وهو ما تأيد بالحكم الوارد في المسادة ٢١ من القانون الأخير ٢٩ لسنة ١٩٧٤ .

لذلك انتهى رأى الجمعية العنومية الى أن مهلة توفيق الاوضاع بالنسبة للمديد . . . . . . . وعائلته عن الاراضى الزراعية المستثناة من احكام القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ ــ تنفيذا للمادة ؟ من القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٦ ــ خلال السنة التالية للعمل بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٤ على أن يعتد في ذلك بالحالة المدنية للاسرة في تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٦ ؛ والى استقاناة بهتضى القرار الجمهورى رقم ٢٨٠٤ لسنة ١٩٧١ .

( ملف ۱۹۷۰/۲/ حجاسة ۲۲/۱/۷ ف

### قاعدة رقم ( ۸۷ )

#### : 12-41

القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٤ باصدار قانون تسوية الأوضاع النشاشة عن فرض الحراسة يسرى في شان الاراضي التي تسترد و يجوز لن يستردون الأرض توفيق اوضاعهم خالال السنة التالية للميل بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٦ ومدت المهاة الى ١٩٧٦/٣/٣١ بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٥ و الاعتداد بالصالة المدنية الاسرة في تاريخ الميل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ .

### ملخص الحكم :

المادة السابعة من القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٤ باصحدار قانون تسوية الأوضاع الناشئة عن غرض الحراسة تعنى في فقرتيها الثالثية والرابعة بأن « يسرى في شمأن الاراضى التي تسترد طبقا لهذه المادة أحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعين حمد أقمى للكية الاسرة والفرد من الاراضى الزراعية وما في حكمها ، ويجوز لن يستردون حدد الأراضى توفيق أوضاعهم اعمالا لأحكام المادة } ج من القانون

المذكور خسلال السنة التالية للعمل بهدذا القسانون . ويعتسد في ذلك بالحسالة المدنيسة للأسرة في تاريخ العمل بالقسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المسار اليه » . وقد تقسر مد المهلة المنصوص عليها بالمادة السابقة الى ١٩٧٦/٣/٣١ بمقتضى القسانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٧٥ وتطبيقا لهذه النصوص تقدم المستولى لديه الذي كانت قد فرضت الحراسة عن أمواله بمقتضى الأمسر رقم ١٣٨ لسينة ١٩٦١ ــ وأفرج عنها في ١٩٧٤/١١/٢٠ تطبيقا للقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ - باقسرار عن ملكيته الى الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي باعتباره خاضعا لأحكام القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ احتفظ فيسه لنفسه ولأسرته بمساحة مائة أسدان بنواحى النحيطة والسعودى والزرابي وذكر انها التابعة لمركز أبو تيج محافظة اسبوط ، في حين بين من الاطلاع على عقد البيع محل النزاع المؤرخ ١٩٧٧/٨/٥ أن الأطيسان المبيعة بمقتضاه تقع بزمام منشية همام مركز البداري محافظة اسيوط ، الأمر الذي يقطع بأن مساحة الأطيان المذكورة بعيدة عن الأطيان المحتفظ بها للأسرة وزائدة عليها وان كان كذلك يكون القرار الصادر بالاستيلاء على هذه المساحة باعتبارها زائدة عن الملكية المحتفظ بهما للأسرة متفقما مع ما تقاضى به المسادة السادسة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ما دام لم يصدر تصرف فيها بعقد ثابت التاريخ قبل العمل بهدذا القانون ، وبالتالي يكون القسرار المطعون فيسه محمولا على هسذه الأسباب ، وقد انتهى الم رفض، الاعتراض يكون متفقا مع القسانون ، ويضحى الطعن على غير اساس متعين الرفض •

( طعن ۱۱۷۹ لسنة ۲۸ ق ـ جلسة ۱۹۸٤/۲/۷ )

### قاعدة رقم ( ۸۸ )

#### : 12-41

يجوز لن يستردون ارضهم بالتطبيق للقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ توفيق اوضاع الاسرة وفقا لاحكام المادة الرابعة من القانون رقم ٥٠ السنة ١٩٦٩ بشان الاصلاح الزراعي استرداد الأرض بالتطبيق لاحكام القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ لا يعتبر ملكية طارئة تسمح بالتصرف فيها للغير القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ لم ينضمن الا الاصالة للسادة الرابعـة من القـانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ دون المـادة السابعة منه ــ الساس ذلك : القـانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧٤ نص على ان يعتـد بالحالة المنية الأسرة في تاريخ العمل بالقـانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ــ محـال اعمال المـادة السابعة من القـانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ يقتصر على الأراضي التي الت ملكيتها للخاضعين له بعـد العمل باحكامه وبالإسباب الواردة فيهـا ســواء قبـل تطبيق القـانون رقم ٢٩ لســنة ١٩٧٤ الوبيات الواردة فيهـا ســواء قبـل تطبيق القـانون رقم ٢٩ لسـنة ١٩٧٤

#### مخلص المسكم:

صدر القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ باصدار تانون تسبوية الأوضاع الناشئة عن غرض الحراسسة ، ونص في المسادة الرابعسة من تانون الاصدار على أن ينتفع بأحكام القسانون المرافق كل من استثنى من أحسكام هذا القانون .

ومن حيث أن المسادة ٢١ من هسذا القانون تنص على أنه « نبيا عدا الأراضى التى لا ترد عينا طبقا المهادة السسابقة ، تنسخ عقود بيسع الأراضى الزراعية الملوكة للأشخاص الذين رضعت عنهم الحراسية أو استئنوا من أحكام القسانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ ... وذلك أذا كانت قرارات رفع الحراسة أو الاستثناء قسد نص غيها على اعتسار أراضيهم ببيسة ...

ويسرى في شسانها أحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ويجوز لمن يستردوا هذه الأراضي تونيق أوضاعهم اعمالا لأحكام المادة (٤) من القسانون المذكور خسلال السنة التالية للعمل بهذا القانون ويعتد في ذلك بالحسالة المنية للأسرة في تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩.

ومن حيث أن القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حسد أقصى لمكية الأسرة والفسرد في الأراضي الزراعية وما في حكمها وعين في المسادة الرابعة الأولى الحسد الاقصى لملكية الأراضى الزراعية . ثم نظم في المسادة الرابعة حالة تختلف في اركانها وأحكامها عن الحسالة التي نظمها في المسادة السابعة منه ، نبينما تنظم المسادة الرابعة حالة الأسرة التي تجاوز ملكيتها أو ملكية

احسد أفرادها وقت صسدور القانون المشسار اليه الحد الاقصى المنصوص عليه في المسادة الأولى منه تنظم المسادة السابعة حالة النسرد أو الأسرة اللذين تزيد ملكيتهما بعد العمل بهدذا القانون على الحد الأقصى المذكور لأسباب معينة أوردتها هــذه المـادة . فما يفرق بين المـادتين هو الوقت الذى تتحقق غيسه زيادة الملكية . وقد ترتب على اختلاف مجال تطبيق كل من المادتين عن الأخرى المغايرة في الأحكام التي أوردتها كل منهما . فطبقا للمادة الرابعة لا يجوز للفرد الخاضع للقانون أن يتصرف فيها زاد على الحد الاقمى الملوك له وقت تطبيق القانون الا لاغراد اسرته . حسبما تنظم ذلك باتى مواد القانون اما في مجال تطبيق المادة السابعة يجوز للفرد أو الاسرة التصرف في القسدر الزائد للفير بتصرفات ثابتة التاريخ خلال سنة من تاريخ حدوث الزيادة فهسذه التصرفات التي اجازتها المسادة السابعة تعتبر في مجال تطبيق المادة الرابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ باطلة ولا يجــوز شمهرها طبقا للمادة الأولى . أي أن المشرع أجاز بالنسبة لملكيته الطارئة أولا اعادة توفيق أوضاعهم طبقا للحقوق المحدودة التي نصت عليها المادة الرابعة ، ثانيا : اذا ما بقى النرد أو الاسرة ما يزيد عن الحد الأقصى أن يتصرف فيه للفير خلال الميعاد المحدد .

ومن حيث أنه يترتب على المفايرة في مجال التطبيق وفي الاحكام بين المادتين المشار اليهما أن النص على تطبيق المادة الرابعة لا يستتبع تطبيق المادة السابعة .

غاذا نصت المادة ٢١ والمادة ٧ من القانون ٦٩ لسنة ١٩٧٤ على انه بجوز لمن يستردون ارضهم بالتطبيق لذلك أن توقيق أوضاع الاسرة ويبكن أن يتم ذلك وقت العمل بالتانون رتم ،ه لسنة ١٩٦٩ وهدا ما نظمت المادة الرابعة بنه ، كما يبكن أن يجرى بعد تطبيق هذا القانون اذا جدث أن طرات ملكة للفدد أو الاسرة يجاوز بها ما يملكه الجد الاتمي المقسرر قانونا وهدذا ما نظمته مع كينية التصرف في الملكية الطارئة المادة السابعة ، ولكن القانون رتم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ لم يتضمن الا الاحالة على المادة الرابعة ، الأمر الذي يقطع بأنه لا يعتبر استرداد الارض طبقا له يدخل في مجال تطبيق المادة السابعة التي تنظم مع الملكية الطارئة توفيق أوضاع الاسرة ، بل حرص على أن تكون الإحالة مع المكلة الطارئة توفيق أوضاع الاسرة ، بل حرص على أن تكون الإحالة

في المسادتين ٧ ، ١٢ على التنظيم الذي يطبق في شسمان توفيق أوضماع, الاسرة وتت العمل بالقسانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ لا بعمد ذلك .

انه المست المسادة 71 والمسادة ٧ من القسانون 71 لسنة 1918 على. انه يجوز لمن يستردون أرضهم بالتطبيق لحكم هـذه المادة توفيق أوضاعهم. أعالا لاحكام المسادة الرابعة من القسانون ٥٠ لسنة 1914 دون أن يشير الى الفقرتين الأولى والثانية من المسادة السابعة اللتين تجيزان التصرف للغير غان مؤدى هـذا أن فسخ عقسود البيع واسترداد الأرض طبقسا للقسانون 71 لسنة 1972 لا يعتبر ملكية طارئة تسمح بالتصرف في هـذه الارض للغير . عالقسانون رتم 71 لسنة 1973 لم ينص الا على تطبيق التنظيم القسانون ذى الحقوق المحسودة كما تضمنته المسادة الرابعة من القسانون من السنة 1973 لم يدون للخاضع لاحكام القانون رقم 19 لسنة 1973 للمبادة السسابعة من القانون ٥٠ لمسنة من الحكام .

ومن حيث أنه لا يقدح في هذه النتيجة القول بأن المشرع أحسال في. 
شسان الاراضي التي استردت طبقا لأحكام القسانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ 
الى أحكام القسانون ٥٠ لسنة ١٩٦١ الذي نظم بدوره تنظيبا كابلا توفيق. 
الأوفساع وكينية التصرف في الملكية الطارئة التي تترتب عليها تجاوز 
الصد الاتصى للملكية ، وأن المشرع لم يكن في حاجة الى نص المسادة ٧ ، 
١١ من القسانون ١٩ لسنة ١٩٧٤ أذ أن الاحسالة الشماية على القسانون 
موبحا في القانون حدد به المادة المجال ذلك أن هدذا التفسير يتجاوز 
مريحا في القانون حدد به المادة المجال اليها ، ويستند هذا التفسير على نسبه 
مريحا في القطبية لملكية طارئة فنسبه هدذه النية للمشرع يتجاوز 
مريح ما نص عليه ويمنع بالقالي للخاضمين لأحكامه استفداد الى هدف 
المسريح التي لا لبس فيها في في هذه الحالة يتمين أن تقسر الاحسالة على 
المسريح التي لا لبس فيها في هذه الحالة يتمين أن تقسر الاحسالة على 
المسنة ١٩٧٤ لما يطبوز رادة المرع المريحة في القسانون ، 
المسنة ١٩٢٩ لما لاطبق المسابعة من القسانون ، ٥ لسنة ١٩٢٩ الم

الا على الاراضى التى الت ملكيتها للخاضعين له بعد العمل بأهـكامه وبالاسباب الواردة فيها سواء قبـل تطبيق القـانون ٦٩ لسنة ١٩٧٤ أو بعـد ذلك . .

ومن حيث أنه لا يسوغ أيضا القول بأن القانون ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ صدر بايلولة أموال من خضعوا للحراسة للدولة أى أنهم كانوا عند مدور القانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ غير مالكين لها فاذا صدر القانون ٦٩ لسنة ١٩٧٤ باعادة تلك الأموال لأصحابها مان هـذا القانون يعتبر مصدر حقهم في ملكية تلك الأموال التي أعيدت لهم مرة أخرى بعدد العمل بالقسانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ، وبالتالي يسرى في شانهم حكم المسادة السابعة منه \_ لا يسوغ هــذا التول أيضا في التطبيق السليم لأحكام القانون ، ذلك أنه بعد صحدور القانون ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ صحدر قصرار رئيس الجمهورية رقم ٩٣٠ لسنة ١٩٦٧ باستثناء بعض الخاضعين الحكام القسانون ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ ومن بينهم الطاعنة من أحكام أيلولة الممتلكات المنصوص عليها فيه الى الدولة ومؤدى ذلك أن هــذه الأراضي عادت الى ملكيتهم قبل تطبيق احكام القانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ . ولكن القرار المشار اليه اجرى تفرقة بين الأراضي التي لم يتم التصرف فيها وتسلم لهم عينا بما يترتب على ذلك من امكانية قيامهم بالتصرف فيها وهدذا ما نصت عليه المادة ٧ من القرار ٥٦ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه والصادر بشأن الطاعنة وبين الأراضى التي تم التصرف فيها فتسلم لهم قيمتها وهــذا ما نص عليه القرار ٥٩ لسعة ١٩٧٨ سالف الذكر ماذا جاء القانون ٦٩ لسنة ١٩٧٤ بنسخ هـذه التصرفات فان ملكية الأراضي التي وردت عليها لا تعود بهــذا الفسخ الى ملكية الدولة ثم الى الخاضــعين بل تعود الى ملكيتهم بالتطبيق للقسرار ٩٣٠ لسنة ١٩٦٧ نتيجسة للأثر الرجعي للفسخ وتعتبر بالتالي على ملكهم عند صدور القانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ . واذا كان للطاعنة مآخذ أخرى على الاجراءات التي اتخذها الاصلاح الزراعي أو غيره من الجهات في تطبيق القوانين أو القرارات مان مجال النص على ذلك يكون في المطالبة بالالفاء أو بالتعويض أو بغير ذلك أن توافرت أركان المطالبــة دون أن يترتب على ذلك مخــالفة أحكام القــانون ٦٩ لسنة ١٩٧٤ أو قانون الاصلاح الزراعي . خاصة وأن القانون ٦٩ لسنة ١٩٧٤ نص في المادتين ٧ ، ٢١ منه على أن يعتد بالحالة المدنية

للاسرة فى تاريخ العمل بالقانون .ه لسنة ١٩٦٩ ، الأسر الذى يؤكد به المشرع إرادته الصريحة فى تطبيق المسادة الرابعسة بن هسذا القانون تاسيسا على أن هسذه الأراضى ملوكة للاسرة عند تطبيق أحسكامه دون

وبن حيث إنه وقد انتهى قدرار اللجنة القضائية المطعون فيه الى وقضى طلب المعترضة فان هدفه النتيجة تكون متنقة مع صحيح تطبيق الحكام القانون مسندة الى أسباب هدذا الحكم ويكون الطعن غير قائم على مسند صحيح متعينا رفضت مع الزام الطاعنة المصروفات .

( طعن ۱۲ه لسنة ۲۲ ق ـ جلسة ۱۹۸۱/۱۹۸۱ )

المسادة السابعة منه .

### ثالثًا: أمثلة لحالات توفيق الأوضاع.

#### قاعسدة رقسم ( ۸۹ )

#### : 12-41

المادة السابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين هـ د اقصى للكية الأسرة والفرد في الأراضي الزراعية وما في حكمها \_ نصها على انه اذا زادت بعد العمل بهذا القانون ملكية الفرد على خمسين فدانا بسبب المراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاقد او ملكية الأسرة على المسائة فدان بسبب من تلك الأسباب أو بسبب الزواج او الطلاق ، يجروز للفرد او الأسرة التصرف في القردر الزائد بتصرفات ثابتة التاريخ خالل سنة من تاريخ هدوث الزيادة القديم الخاضع اقرارا سنة ١٩٦٥ يثبت أن ملكيته قد زادت على الحد الأقصى للكية الفرد بسبب ايلولة بعض الأراضي الملوكة لوالدته اليسه بطريق المراث \_ قيام منازعة امام محكمة النقض حول ملكية الأرض التي آلت اليه بالمراث \_ اعتبار ملكيته للحصية الوروثة غير مستقرة في ذمنيه المالية الا بعد صدور حكم محكمة النقض في ١٩٧٠/٤/٢٥ ــ اثر ذلك ... اعتبار ملكيته المصفة الوروثة ملكية طارئة بغي طريق التعاقد وغير داخسلة في ملكيته وقت العمل بالقسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بتعسديل بعض احكام قانون الاصلاح الزراعي والقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩. المسار اليه .. خضوع هده الحصة للمادة السابعة سالفة الذكر ... للخاضع التصرف فيها خالال سنة من تاريخ موافقة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي •

### ملخص الفتوى:

ان السيد . . . . . كان قد تقدم باترار عن ملكيته وفقا لاحكام القدان رقم ١٢٧٧ لسنة ١٩٦١ بتصديل بعض احكام قانون الاصلاح الزراعي بصد أن يوفيت شقيقته السيدة . . . . . . . . بتاريخ ١٩٦١/٨/٢٥ وكالت اليه بنها باليراث حصلة تدرها اس/١١ط/١١٤ بنع بهموع ملكيته ٢س/٨ط/٥٠١ف وقد تصرف سيادته في القدر الرائد عن الحد الاتمي للملكية وأصبحت ملكيته مقصورة على ١٥٠ س و

۱۶ ط و ۹۹ه ، وذكر فى خانة الملاحظات فى اتسراره المسار اليه انه تد تؤول البه عن والدته حصة فى وتف قدرها ۱۱ س/۱۱هل/۲۱ هـ وأن هذه الحصة متنازع عليها وأمرها معروض على محكمة النقض .

وقد استولت الهيئة ابتدائيا على حصة الوقف سالقة الذكر باعتبارها زائدة عن الحدد الاتمى للبلكية المحددة بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، عنظام السيد المذكور من ذلك وعرض تظلمه على ادارة الفتوى لوزارة الزراعة والاصلاح الزراعى التي ابدت أن من الملائم استيرار الاستيلاء ابتدائيا على حصة الوقف الى أن يبت في استحقاقها بحبكم تفسلى نهائى ، وبتاريخ ١٩٧٠/٦/٢٢ تقدم السيد المذكور بطلب جاء نفسه أنه قد صدر حكم مجكة النقض بجلسة ١٩٧٥/١٥/١٥ في النزاع الذي كان معروضا أمامها حول استحقاقه حصة الوقف المشار اليها وأنه تبين أن مساحة الحصة التي آلت اليه قدرها ١٩٧٨/١٨٥ المستيلاء بزمام محافظتي بني سويف واسبوط ، وطلب سيادته الفاء الاستيلاء المؤقت الذي تم على حصة الوقف المتنازع عليها وقدرها ١٩٧٨/١١س/١١ط/٦٤. والساح له ببيع ما يزيد على الخمسين غدانا المسموح له بها قانون كمد أقمى بها غيها حصة الوقف المتازع المكوم له بها وقدرها ١٩٣٤س/١١ط/١٤٤ أقمى بها غيها حصة الوقف المتازين رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعديل احكام شانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعديل احكام شانون

وطلبت الهيئة افادتها بالراى عن وضع حصة الوتف في ظل التسانون رتم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ وهل يستمر الاستيلاء عليها ام انه بمسدور حكم محكمة النقض يجوز للسيد المذكور التصرف في الحصة وفقا لتوفيق الاوضاع .

ومن حيث أن القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بتعديل بعض احكام تانون الاصلاح الزراعى ينص فى مادته الأولى على أنه « لا يجوز لاى فرد أن يمثلك من الأراضى الزراعية أكثر من مائة غدان » ، وتنص المادة الثانية منه على أنه « أذا زادت ملكية الفنود من القدر الجائز تملكه تانونا بسبب المراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاقد كان للمالك أن يتصرف فى القدر الزائد ضائل سنة من تاريخ تملكه . . الخ » .

ومن حيث ان القانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد اتصى للكية. الأسرة والفسرد في الأراضي الزراعيسة وما في حكمها ينص في مادته الأولى على انه « لا يجوز لأي فسرد أن يمثلك من الأراضي الزراعيسة وما في حكمها من الأراضى البور والصحراوية أكثر من خمسين مدانا . . الخ » ، وتنصر المادة الرابعية منيه على أنه « يجهوز الفراد الأسرة التي تجهوز إ ملكيتها أو ملكية أحد أفرادها الحدد الأقصى المنصوص عليه في المسادة الأولى أن يوفقوا أوضاعهم في نطاق ملكية المائة فدان التي يجاوز للأسرة. تملكها بالطريقة التي يرتضونها بموجب تصرفات ثابتة التاريخ خالال سنة اشهر من تاريخ العمل باحكام هدذا القسانون وعلى الا تزيد ملكية. أى نسرد منهم على خمسين فدانا . . . » وتنص المسادة السابعة منه على أنه « اذا زادت بعد العمل بهدذا القانون ملكية الفرد على خمسين ندانا بسبب الميراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاقد أو ملكية الأسرة على المسائة فدان بسبب من تلك الأسباب أو بسبب الزواج أو الطلاق وجب تقديم اقسرار الى الهيئة العسامة. للاصلاح الزراعي عن الملكية بعد حدوث الزيادة وذلك خلال المواعيد وونقسا للشروط والأوضاع التى تحددها اللائحة التنفيذية ويجوز للفرد أو الأسرة التصرف في القدر الزائد بتصرفات ثابتة التاريخ خلال سنة. من تاريخ حدوث الزيادة ٠٠٠ الخ » ٠

وبن حيث أنه وان كان الأمسل في الأحكام أنها مقسرة أو كالمسفة للحقوق ولذا ترتد لملكبة السيد / . . . . . . التي كشفت عنها حكم محكمة النقض المسادر بجلسة ٢٥/٤/١٠ الم تاريخ المولة حصة الوقف اليسه بالميرات عن والدته المتوافة و ١٩٦٢/٦٢٢ ، الا أنه وقسد شقيقته السيدة أ . . . . . . . . في ١٩٦٨/٨٢٥ وايلولة بعض أموالها اليسه بالميرات وأبدى أن ملكية لحصسة الوقف المسار اليها محل منازعة مطروحة أمام محكمة النقض ، ولذا غلم يعتسد بهذه الحصسة في مناب المحسد الإتصى للملكبة بالميال المحسان المحسن المناب المحسد الإتصى للملكبة بالميالية طبقا القانون ١٩٦٧ المنفة ١٩٦١ المسال اليراعي لم تعترض على ذلك خلال السنة التي كان يحق فيها جاوز الصد الاتصى للملكبة ، كل ذلك يكشف عن أن ملكية السيد المذكور لحصسة الوقف لم تثبت أو يستقر في ذبيسه عن أن ملكية السيد المذكور لحصسة الوقف لم تثبت أو يستقر في ذبيسه

"المنالية الا بمصدور حكم محكمة النقض في ١٩٧٠/٤/٢٥ ، ولذا نانها تخرج على لمكيته في تطبيق احسكام القانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٦١ المسار السبه كما تخسرج عن ملكيته وقت العبل بالقسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ مسالف الذكر ( ١٩٦٥/٧/٢٣ ) ولذا لا تضيلها الرخصسة المخولة في المسادة الرابعة منه لتوفيق الأوضاع وتعتبر ملكيته للحصسة المذكورة ملكية طارئة بفير طريق التماقد تخضع لحكم المسادة السابعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المسار اليه ٠

ومن حيث أن المسادة السسابعة من التسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦١ مسالغة الذكر تجيز للفسرد التمرف في القسدر الزائد على الحسد الاتمى خسلال سنة من تاريخ حدوث الزيادة ، وهى تفترض موافقة هيئة الامسلاح الزراعي على هسذا التمرف ، غاذا اعترضت عليه وظلت على اعتراضها حتى غات ميعناد التمرف ، غلا يبسدا هسذا المعاد الا من تاريخ موافقة الهيئة على التمرف ،

لهــذا انتهى راى الجمعيــة العبوبية الى ان السيد / . . . . يجوز له التصرف في المتــدار الذي حكبت له به محكمة النقض بجلســـة العربة / ١٩٧٠/٤/٢٥ ذلك خــلال سنة من تاريخ أخطــاره بموافقة هيئة الاصلاح الزراعي أو عدم اعتراضها على هذا التصرف .

# قاعدة رقم (٩٠)

### : 12----41

توفيق الاوضاع طبقا المادة الرابعة من القانون رقم ٥٠ استة المام بنصرف الى الملكيات القائمة في ذمة اصحابها وقت العمل بالقانون حكم المادة السابعة من هاذا القانون يتعلق بالملكيات التى نظرا على ذمة من التهم بعدد العمل بالقانون ونتجم عن سبب من اسباب بغير طريق التحاقد — اثر ارتداد الملكية الى البائع بطلانا لعقد بيعه هو استرداد الملكية أو مكنه التحرف السابدالة في هاذه التحرف المالة

يعتبر بهثابة طرق لهـذه المكتبة في تطبيق حكم المـادة السابعة من القانون. رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ــ بدا موعـد السنة العـائز التصرف خلالها من. تاريخ شطب تسجيلات العقود الباطــلة تنفيذا لحكم البطلان ٠

#### ملخص الفتوى:

ان المسادة الأولى من القسانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ تنص على أنه لا يجوز لأى فسرد أن يمثلك من الأراضى الزراعية وما فى حكيها اكثر من خبسين فسدانا ولا أن تزيد ملكية الأسرة على مائة فسدان ، وعرفت المسادة الثانية الأسرة بشمولها للزوج والزوجسة والأولاد القصر وتحسب ملكية الأسرة عند تطبيق أحكام هسذا القسانون على أساس الحسالة المدنية لأفرادها التي كانوا عليها يوم ٢٣ من يولية سنة ١٩٦٩ ، كما لا يعتسد بالزواج الا إذا كان ثابتا بوثيتة رسمية حتى هذا التاريخ ،

واجازت المسادة الرابعة لافراد الاسرة التى تجساوز ملكيتها أو ملكية أحسد أفزادها الحسد الاتصى المنصوص عليسه فى المسادة الاولى. أن يوفتوا أوضاعهم فى نطاق ملكية المسائة غدان » بموجب تصرفات ثابتة. التاريخ خلال ستة شهور من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون .

ثم نصت المسادة السابعة على انه اذا زادت بعدد العمل بهذا السانون ملكية الفسرد على خمسين غدانا « بسبب المراث أو الومسية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعساند أو ملكية الاسرة عن مائة غدان بسبب من تلك الاسباب أو بسبب الزواج أو الطلاق ، غاذا زادت الملكية بعد العمل بالقانون على هسذا النحو غانه يجوز للفرد أو الاسرة التمرف في التسدر الزائد بتصرفات ثابتة التاريخ خسلال سنة من تاريخ حسدوث الزيادة كما يكون لافسراد الاسرة أن يعيسدوا توفيق أوضاعهم في نطاق ملكية المسائة غدان بتصرفات ثابتة التاريخ خلال السنة المسار اليها .

ومفاد ذلك أن توفيق الأوضاع (م ) ) ينصرف الى الملكيات التائمة. فى ذمة اصحابها وقت العمال بالقانون ، ويتم التوفيق باجسراء التصرفات. الناقالة للملكية بين أفراد الاسرة الخاضعة للقانون بشرط الاعتداد بالحالة: المنية الاسراد الاسرة في ٢٣ يوليو سنة ١٩٦٩ ، وبشرط أن تتم هــذه التصرفات في هــدود المــائة مدان للاسرة والخيسين مدانا للفرد ، وبشرط أن يثبت تاريخ التصرف خلال سنة أشهر من تاريخ العبل بالقانون .

اما المادة السابعة غهى تتعلق بالمكيات التى تطرأ على دُمة من كات اليهم بعدد العمل بالقانون ، وتنجم عن سبب من أسباب المكيسة بغير طريق التعساقد ، وحكمها جواز التصرف غيها ، داخل نطاق الاسرة غيما توفيقا للاوضاع في حدود المسائة فسدان ، وخارج نطاق الاسرة غيما يجساوز النصاب ، وذلك بشرط أن يثبت تاريخ التصرف خسلال سنة من عاريخ الايلولة .

وبهذا ينحصر النساؤل ، في مدى صححة النصرفات الصدادة من المساكين المذكورين وفي مدى نفاذهما في مواجهة جههة الاصلاح الزراعي وذلك بالتطبيق لحكم المسادة السابعة من القسانون الخاصسة بالمكيات الطارئة بعدد العمل بالقانون .

واذا كانت ملكية الأرض المتصرف فيها من المسلكين قد ارتدت اليهما بابطال العقود السابق صدورهما من السيدة / ..... ومورثتها بحكم محكمة الاستثناف ورفض محكمة النقض وقف تنفيذه ، اذا كان ذلك مان نقطـة التساؤل تتحصر في بحث با اذا كان حكم البطلان هنا كاشفا عن قيام بلكية المقارين من قبال ام هو منشىء لهذه الملكية ، وان كان منشئا فهل يعتبر بلكية آيلة « بغير طريق التعاقد » على ما نصت المادة السابعة ام لا وان كان منشئا لملكية « بغير طريق التعاقد » فها هو تاريخ الأيلولة هل حكم محكمة الاستثناف ام حكم محكمة النقض برفض وقف تنفيذه أم شطب تسجيلات الشهر العقارى .

ومن حيث ان الاصل في الاحكام كونها كاشفة عن الحقوق لا منشئة لها لا كن وظيفة المحكمة ان تبين حق الخصم بالنسبة لموضوع النزاع لا ان تخلق للخصوم حقوقا لم تكن تأثيبة ، واجابة دعوى المدعى يغييد كشف حقبه الثابت أصلا ، ورفض دعواه يفيد كشف انعيدام حقه ، وإذا كان من الاحكام ما ينشئ حالة تانونية جيديدة لم تكن قائمة فهى حالات محصورة محددة بالقوانين كالاحكام المتعلقة بالولاية وتحديد النفقة . . الخوهى لا تضل بالاصل العام بحال .

ومن حيث أنه ، أذا كان ذلك ما تقدم فأن العقد الباطل وأن كان لا ينتج أثرا قانونيا ، فهو في حسالات معينة « واقعـة قانونية » ومن ثم فأن أعـدامه كتمرف شيء وكونه « حالة مادية » أو وأقعـة قد ترتب عملا آثارا وأوضاعا قانونية شيء آخر فهبدا انعـدام التمرف تحـده في التطبيق اعتبـارات عـدة ، منها ما يتعلق باستترار المعـاملات ، ومنها ما يتعلق بممالح الخلف الخاص حسن النبـة ، ومنها ما يتعلق بحماية الوضع الظاهر .

فيثلا متنضى التوليد المنطقى من فكرة الانعدام ، أن العقد الباطل لا يصحح بالتقادم لأن العدم لا يصحح بالتقادم لأن العدم لا يصحح بالتقادم لأن العادن التى تصررت في فقصوتها الأولى ببدأ الانعدام ، عادت في فقصوتها الثانية تؤكد خلاف هذا البدأ بتقريرها سقوط دعوى البطلان بعضى خيسة عشرة عاما ، وكان ذلك حدا من الاطلاق اساسه الحرص على استقرار المعاملات .

وكذلك تقضى المسادة ١٠٣٤ مدنى ببقساء الرهن قائمسا رغم زوال صبيب ملكية الراهن حماية للدائن المرتهن حسن النيسة ــ من نتائج بطلان الرهن المرتب على زوال سبب المكية الراهن ، وقسرر فلك المشرع لا توليدا منطقيا من مبسدا عام ولكن موازنة عملية بين مصسالح الدائن المرتهن حسن النيسة ومصسالح المسال الحقيقى ، وكذلك الشسان فيها قضت به المسادتان 10 / 10 من تانون الشهر العقسارى من تقسرير أن الحكم بزوال سبب المكية المتصرف لا يؤثر في حق المتصرف اليسه اذا كان قد تلقى حقسه بحسن نيسة وقام بشهر سنده وفقا للقانون قبسل تسجيل عريضة الدعوى التى حكم فيها بزوال سبب المكية المتصرف ، وذلك رعاية لمسالح الخلف الخاص ، وكذلك الشسان بالنسبة لنفساذ عقود الادارة كالإبجارات في مواجهسة من ارتدت اليه الملكية رغم زوال ملكية مصدر العقد .

وكذلك غان التانون يرتب على « الحالة المادية »نتاتج عبلية تتعلق بحباية الوضع الظاهر ، وبن ثم يجيز النتاج با يترتب على الوضع الظاهر أو على « الغلط الثمائع » بن نتائج ، مراكز تانونيا تولدت بحسن. نياة ، كاجازة تصرفات المالك الظاهر أو الوارث الظاهر حسبها يتردد كثيرا في كتب الشراح .

وفي حالة الصحورية المطلقة ، غان المنطق القصائوني العام يعتبر المتحد غير موجود أصلا غلا يترتب عليصه أثر بين المتعاتدين ولا بالنسبة- للغير ، على أن المسادة ؟؟؟ بدنى أجازت لدائن المتعساتدين والخلف الخاص حسن النيسة أن يتبسك بالعقد الصورى أى العتدد الخاص المنعدم قانونا حماية لحسن نيتهم ( نظرية العقد ، د سليمان مرقص ص ٣٠٠ ) . د ، السنهورى ، نظرية العقد م ٣٠٠ ( الوسيط للجزء الاول ص ٥١٣ ) .

ماذا كان يلاحظ من جبيع هسده الامثلة ، انها جبيعا تتعلق ، بطرف ثالث اى بحباية الغبير الذى تعلم على اساس الوضع الظاهر أو الخطأ الشائع ، ولكنها لا تقر نوعا من الحباية لصاحب الوضع الظاهر الذى زال سبب ملكيت وأن الحسالة المعروضية تتعلق لا بحق آل من المالك الظاهر الى الغير ثم ارتدت الملكة الى المالك الحقيقى ، ولكنها تتعلق بأثر ارتداد الملكية الى البائع بطلانا لعقد بيعه وما يترتب على ذلك من نتائج ،

اذا كان ما تقدم يتقق وحكم القسانون ، غان ما يجب النظر اليسه هو بيسان الوضع القسانونى الذى أحيط به البائع بصحور القانون . ٥ لسنة ١٩٦٩ ، فقسد قسر ح تانون الاصلاح الزراعى الاخير ، نصابا الملكة خسمين غذانا للقسرد ومائة للاسرة والاستيلاء على القسدر الزائد ، واحاط الاستيلاء بأسلاته بصحددات ، الاول أنه يعدد بالتمرفات الصحادرة بن السالك منى ثبت تاريخها قبل ٣٢ يوليو ١٩٦٩ غيضرج من الاستيلاء ، الماستيلاء ، الفسرد وفي حدود نصاب الاسرة منى ثبت تاريخ العمر في خلال سقة أشهر من تاريخ العمل بالقسانون غيضرج من الاستيلاء والثانث أنه يرخص للمالك بالتمرف غيل العقد يرخص للمالك بالتمرف غيل المنت المناخ من تاريخ العمل بالقسانة من زيادة على النصاب منى ثبت تاريخ بالتمرف خيل استة من زيادة على النصاب منى ثبت تاريخ التمرف خلال سنة من الاستيلاء ، الاستيلاء

واذا كان المبسدا العام للاصلاح الزراعى ، بنص المسادة الأولى من القسانون هو صدم جواز زيادة الملك على النصاب ، والاستثناء هو جواز زيادتها بغير طريق التعساقد لمدة سنة لا تزيد يجرى خسلالها النصرى أو يتم الاستيلاء بعسدها — اذا كان ذلك عان النصرف يعتبر رخصة معنوهة للمالك خسلال أحد بمحسده هو مدة السنة ومن المنطقى أن يبدا ميعساد اى تصرف من تاريخ توافر القسدرة عليه ، واستقراء أحسكام القانون المدنى يكشف عن أن أيا من المواعيد التى حسدها أنها يبسدا من يوم توافر القدرة على على اتخساذ بالنسبة لدعوى الإبطال على اتنسان بالنسبة لدعوى الإبطال التى تبسدا من تاريخ العسلم بالغمر والمتسبب عن الغسل الفسار التى تبسدا مدتها من تاريخ العسلم بالفرر والمتسبب عن الغسل الفسار التى تبسدا مدتها من تاريخ العسلم بالفرر والمتسبب عن الغسل الفسار التى تبسدا مدتها من تاريخ العسلم بالفرر والمتسبب عن الغسل الفسار التى تبسدا مدتها من تاريخ العسلم بالفرر والمتسبب عن الغسل الفسار التى تبسدا مدتها من تاريخ العسلم بالفرر والمتسبب عن الغسل الفسار والمتسبب عن المعسل المسار التى تبسدا مدتها من تاريخ العسلم وهكذا .

وبن حيث أن الملكية الطارئة في صدد تطبيق أحكام المسادة السابعة من القسانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ تتجسد أساسا في أحسد عناصر هذه الملكية وهو حق التصرف ١ أو القدرة على التصرف ١ فللملكية في هسذا النص معنى خاصسا يرتبط بمكنة التصرف ١ واذا لم يكن في مكنة صاحب الشسان أن بتسرف في العين ١ فيلكيته خارجة عن مجال أعمال النص واذا كان مالكا ولكن لم تتوافر لديه مكنة التصرف في العين حتى صسدر قانون الاصلاح الزراعي الأخير ، اعتبرت الملكية بالمعنى الخاص الوارد بالمسادة السابعة ملكية طارئة بن تاريخ توافر هذه المكنة للمالك تنانونا .

ومن حيث أن « حق التصرف » هو أهم العناصر التي تعيز حق المكية عن غيره من الحقوق العينيسة الأصلية وحق التصرف هنذا هو ما يتعلق به مناط أعمال حكم المسادة السابعة من قانون الأصلاح الزراعي ولا شك أن لأي مالك المصق في التمرف ، وهو مكلول له بهوجب اليولة الملك له وما خوله التسانون له بن سلطات على المسال ، والجديد هنا لا أن ثبة مالكا ليس له حق التصرف ، فهمنا أفتراض يناقض مصدره ، ولكن الجديد أن أن ثبة « حالة مادية » تجسرد هنذا الحق من مكنة استعماله تانونا ، وهذه المالة المسادة هي وجود عقود البيع المسجلة وحيازة المسترين للمسال بهوجب هنذه العقسود وتجسرد البائمين ظاهريا من الحيسازة والملك المسسلة .

واذا كان القانون المدنى يرتب على حالة المالك الظاهر « كمالة مادية » بعض آثار الملكية الحتيقية اذا كانت لديه مكنة التصرف الى حسن النيسة تصرفا يحتربه القانون فان الوضاع العكسى هو عاين بوضاوع الحالة المعروضاة ، اذ هى حالة مادية جوهارية بالنسبة للبائمين بالمعقود الباطلة انها نفى ظاهرى للملكية عنهم ، وهاذا النفى الظاهرى بن شانه أن يشال عن المالك الحقيقي المكانية التصرف ، وهنا يكون السترداد عظهر الملكية للبالك الحقيقي بمثابة طروء لهذه الملكية اليه يقتر ما ينتج له مكنة التصرف في المالل .

ومن حيث ان الملكية جباع سلطسات ثلاث ، سلطسة الاستعمال والاستغلال والتصرف والسلطتان الأوليتان ترتبطان بالحيازة ، وقد انتظات الحيازة في الحسالة المعروضية الى المشترين فصار لديهم حق الاستعمال والاستغلال ولكن سلطة مهارسة الاستعمال والاستغلال . كما تنسل عقد البيع البلطل المسجل سلطة التصرف من البائعين . وإذا كان القادن لا يعترف بحقيقية هذا الانتقال ، فهو حالة مادية حدثت جردت المسلك الحقيقي من المظهر الذي يمكنه من المهارسة لحقيه ، ويكاد يستحيل ألسلك الحقيقي من المظهر الذي يمكنه من المهارسة لحقيه ، ويكاد يستحيل ماديا على التصرف ، فهو غير مالك ظاهريا بطريق النفي بها يقابل الملكية الظاهرية للهشترين الحائزين .

ومن حيث أنه ونقا لهذا النطق ، يعتبر استرداد مظهد الملكية أو مكنة التصرف بمثابة طروء لهذه الملكية في تطبيق حكم المسادة السابعة من قانون الاصلاح الزراعي رقم .ه لمسنة ١٩٦٩ ويبدا موعد المسنة الجائز التصرف خلالها في هسذه الملكية الزائدة عن النصساب ، لا من تاريخ حكم المحكمة بالبطلان ، ولو كان من تاريخ شطب تسجيلات العقود الباطلة تنفيذا لحكم البطلان ، وهو التاريخ الذي يسترد به المسالك مظساهر الملك المكنة من التصرف .

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن استرداد الملاك المذكورين لمظير الملك ومكانته بسبب الحكم ببطللان عقدود البيع المسار اليها وشطب تسجيلاتها بالشهر العقارى هو بمثابة كسب الكية جديدة في حكم المسادة السابعة من القانون .ه لسنة ١٩٦٩ مسالف الذكسر ، ومن ثم يجوز لهؤلاء الملاك أن ينصرفوا فيها استرد اليهم بتصرفات ثابتة التاريخ خلال سنة من تاريخ شطب تسجيلات العقود الباطلة .

## تعايق:

اذا طرا بعدد العمل بالقانون الذى يحدد الحد الاتصى الملكية سبب بن اسباب كسب الملكية غير العتد ، غان هدذا السبب ينتج اثره القسانونى ويرتب اكتساب الملكية ، ولو ادى ذلك الى زيادتها عن الحد الاتصى المترر للفسرد أو للأسرة .

ومن هــذه الاسباب ايضــا بالنسبة للاسرة الزواج والطلاق ايضا . اذ قد يترتب على سبيل المثال على زواج الاب من أمراة بالفة رشدها ؛ انصاحها بالنصامها الى أسرة زوجهـا ؛ غاذا كانت تبلك بدورها أرضــا زراعبــة زادت ملكية الاسرة . أو تطلق فتعود الى أولادها من زوج سابق وتنضم الى أسرتهم وتزيد بذلك ملكية الاسرة .

مندئذ بتمين توفيق اوضاع الأسرة حتى لا يزيد ما تبلكه الاسرة على 
مائة غدان والا الت الزيادة الى الدولة اذا لم يتم التصرف في الزيادة خلال 
سنة من تاريخ حدوثها ، وذلك بأن بتصرف مالك الزيادة الطارئة بأى تصرف 
تاثل للبلكية كالبيع أو الهبة ، وليس بلازم أن يكون تصرفه الشخص او 
الشخاص مهن تتوافر غيهم صفات معينة كان يكونوا من صفار الزراع، 
مثلا ، ولكن بجب أن يتم هذا التصرف خسلال سنة من تاريخ حدوث الزيادة 
وأن يكون تصرفه ثابت التاريخ ، غاذا لم يتصرف المسالك في الزيادة ومرت 
السنة ، غان الزيادة تصبح ملحكا للدولة وتخضع لأحكام الاستيلاء . كذلك 
يمكن تجنب الاستيلاء على القسدر الزائد على الصد الاتصى كله أو بعضم 
عن طريق توفيق الأوضاع حاخل الاسرة ، بأن يتصرف أعضاء الاسرة 
بعضهم لبعض في هذه الزيادة بها يترتب عليسه الا تتجاوز ملكة الفرد 
الواصد خوسين فدانا ولا تزيد ملكية الاسرة على مائة غسدان ويشترط 
في توفيق الأوضاع لكى يكون صحيحا ويعتد به صدة شروط هى :

ا ــ أن يتم ذلك خــ لال سنة من تاريخ حــ دوث الزيادة ، وأن. يكون للتصرفات التي أبرمت بقصــ توغيق الأوضــاع تاريخ ثابت خلال هــ ده السنة ، وأن يقــ دم أفــ راد الاسرة اقــ رارا بهــ ذا التوفيق خلال. هــ ذه المـدة .

٢ ــ أن يوافق على هـــذا التوفيق ذوى الشـــان مهن تكون لـهـ
 صلاحة اعطاء هذه الموافقة .

وعلى ذلك غاذا كان احسد انسراد الاسرة غير كامل الاهليسة يجب، ان تحسدن الموافقسة مهن ينسوب عنسه قانونا من ولى او وصى او قيم .

ويذهب بعض الشرح الى انه لا يكنى رضاء طرف التصرف في هذا المساء لم الله الله المساء طرف التصرف في هذا المسام ، بل ان رضاء المساء المسارات الاسرة جميعا واجب ايضا ، الما في الورث المرتقب لكل فرد في الاسرة ، (د ، محمد لبيب شنب المرجع السابق — صر ٣٥)

على أن الذى استهدغة المشرع في قوانين الاصلاح الزراعي هو عدم تجاوز الملكية الزراعيات حدا معينا ، ولم يكن يستهدف مثل هذا با فيله من فرض قيسود على حسرية المالك الاصلية في التصرف في ماله الخاص .

الفصل الرابع

الاعتسداد بالتصرفات

الفرع الأول: احكام عامة

الفرع الثاني : ثبوت التاريخ

الفرع الثالث : ثبوت تاريخ التصرف ليس هو الوسيلة الوحيدة لاستبعاد

الأرض من الاستيلاء ( التقادم )

الفرع الرابع : الاعتداد بالتصرفات الى صفار الزارعين

الفصــل الرابع الاعتــداد بالتصرفات

> الفــرع الأول أهكام شامة

قاعــدة رقــم ( ٩١ )

### المسلادا :

المادتان الثانية والثالثة من القانون 171 لسنة 1911 - التفرقة بين الرخصة التى منحها القانون في المادة الثانية للخاضع لابرام تصرفات تالية للعمل به طبقاً لشروط معينة وما تتطلبه المادة الثانية الممل به طبقاً الشرفات من شروط الاعتداد بالتصرفات السابقة على نفاذ القانون - التصرفات التي يدعى المالك الخاضع ابرامها قبل العمل به - الاصلى فيها التسرفات هو عدم ثبوت تاريخها قبل العمل به - الاصلى في هذه عند بحث التصرفات التي تنظيها المادة الثانية للمحكمة أن تقدر الادلة والقرائن للاعتداد بصدور التصرف خلال الفترة التي نص عليها القانون والشرائ للاعتداد بصدور التصرف خلال الفترة التي نص عليها القانون المسلحة الشروعة التي تدفع المالك.

# مخلص المــكم:

ان المسادة الأولى من القسانون 17٧ لسسنة 1٩٦١ تنص على أنه لا يجسوز لأى غسرد أن يعتلك من الأراضى الزراعيسة أكثر من مائة غدان كما تنص المسادة الثانية منه على أنه « أذا زادت ملكية الفسرد عن القدر الجائز تهلكه تانونا بسبب المراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملك أن يقصرف غي القدر الزائد الى صغار الزراع الذين يصسدر بتعريفهم وبشروط التصرف اليهم قسرار من الهيئة العالمة للاصسلاح الزراعي وتستولى الحكومة على الأطيان الزائدة نظير التعويض الذي يحسدد طبقا لاحكام هسذا القسانون أذا لم يتصرف المسالك خلال

المدة المذكورة أو تصرف على خلاف أحكام هــذه المـادة » . وجـاء في المذكرة الايضاحية لهذا القانون انه يجب أن يكون التصرف ثابت التاريخ على الأقسل قبل مضى هذه المدة . وقد أصدر مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي القرار التفسيري رقم ١ لسنة ١٩٦٢ وتنص المسادة الأولى منه على أن يشترط في صفار الزراع الذين يجوز التصرف اليهم في الأراضي الزائدة على القدر الجسائز قانونا وفقا لحكم المسادة ٢ من القانون ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ما يلي : ١ - أن يكونوا متمتمين بجنسية الجمهورية العربية المتحدة بالغين سن الرشد لم يسبق الحكم عليهم في جناية أو جريمة مخطة بالشرف ما لم يكن قد رد اعتبارهم ٢ ــ أن تكون حرفتهم الزراعــة باعتبارها مورد رزقهم الرئيسي ٣ ــ أن يقل ما يملكه كل منهم من الأرض الزراعية وما في حكمها هو وزوجته وأولاده القصر على فدانين . وتنص المادة الثانية من هذا القرار على أنه يشترط لتمام التصرفات المنصوص عليها في المادة ٢ من القانون ١٢٧ لسنة ١٩٦١. المشمار اليه ما يأتي ١ ـ أن يكون المتصرف اليه من أهل القرية الواقعة في دائرتها الأرض المتصرف فيها أو القرى المجاورة لها ٢ - ألا يكون المتصرف اليه من أقارب المالك حتى الدرجة الرابعة ٣ - الا تزيد الأرض المتصرف فيها لكل واحد من صغار الزراع هو وزوجته وأولاده القصر على خمسة انسدنة } \_ يوقع المتصرف اليه اقسرارا يتضمن الشروط المنصوص عليها في هذه المسادة ، والمسادة السابقة بالنسبة اليه ويصدق على هــذا الاقرار من اعضاء مجلس ادارة الجمعية التعاونية الزراعية ومن العمدة والشيخ والماذون والصراف في القرية التي يكون فيها المتصرف اليه ٥ ــ اذا كان ثبن الأرض المتصرف فيها آجلا فلا يجوز الاتفاق على فائدة لأقساط الثمن تجاوز ٣٪ سنويا .

 ٣ بعـزية الشيخ سليط مركز شبين دقهليـة وتضمن العتـد حـدودها الاربعة ولقد أبرم هذا العقد بعد وغاة المرحومة السيد / . . . . . . والدة البائعين بتاريخ ١٤ نوغمبر سنة ١٩٦١ وزيادة ملكية الورثة البائعين عن الحـد المسموح بتملكه قانونا .

ومن حيث أن ملف الاقسرار تضمن اقسرار من عبدة وشيخ وصراف ومأذون عزبة الشيخ سليط مركز شبين وكذلك من اعضاء مجلس ادارة الجبعية التعاونيسة الزراعية بأن المشترى من العاربة المذكورة وهو متبتع بجنسية الجمهورية العربية المتحدة وبالغ سن الرئسد ولم يسبق الحكم عليه في جنساية أو جنحة مخسلة بالشرف وأن حسرفته الزراعة وما يملكه هو وزوجته وأولاده القصر يقل عن عدانين ومن أهسل قسرية الشيخ سليط الكائن بزمامها أطيان البائمين وأن ما تصرف فيسه له وزوجته وأولاده القصر لا يزيد عن خمسة أفدنة وليس من أقارب المساكين مطلقا ، ولقسد أرسل المسترى هذا الاقسرار بكتاب موقع عليه منسه الى مدير ادارة الاستيلاء بالهيئة العسامة للاصلاح الزراعى ، كما تضمن الملك اقرارا ببناهيئة والمأذون والصراف وطيه خاتم الجمعية التعاونية الزراعية بنباهيئة شربين دقهاية تضمن أن العقسود الواردة به ومن بينهسا العقسد في حيازة المشترين ابتسداء من سنة ١٩٦٢ الزراعية .

ومن حيث أنه في خصوصية هـذا النزاع تتمين التفرقة بين الرخصة التي منحها القسانون ١٩٢١ لسنة ١٩٦١ في المادة الثانية منه لإبرام تمرغات تاليسة للعمل به وما تطلبته المسادة الثائقة من شروط الاعتداد يالمقدود السابقة عليسه ، فالشرع تد ارتأى أنه اذا زادت ملكية الفاضع عن القسدر الجائز تهلكه قانونا بسببه من اسباب كسب الملكية لا دخل لارادته فيسه يكون للفاضع أن يتمرف في القسدر الزائد بالشروط التي نمس عليها القسانون ، فالتصرف هنا جائز ومعترف به قانونا وهو مسموح به لمصلحة الخاشع فنسه ، وفي هـذا الاطار يتعين النظر الى الشروط التي أوردها القسانون في المسادة الثانية منه ، والابر على النتيض بالفسبة المساند المادة الثانية منه ، والابر على النتيض بالفسية لما تضمنته المسادة الثانية التي نصت على أن تستولي المكومة على ملكية ما يجساوز الصد الاتصى الذي يستبقيه المساك ولا يعتد بتمرغات التي المساك ما لم تكن ثابتـة التاريخ قبـل العمل به. ، فهـذه التصرفات التي

يدعى المسالك الخاضع آنها تبت تبل العبل به يتطلب غيها القانون دليلا بذاته هو ثبوت تاريخها تبسل العبل به . لأن مؤدى الاعتداد بها هو خروجها من نطاق تطبيق القسانون واستبعادها من الاستيلاء عليها ومن هنا تطلب الدليل المسار البه . أما التصرفات التي تحكيها المسادة الثانية غلا تتربب على الخاضع عند ابرابها ، وبسبب هدذا الغارق بين حالتي المسادة الثانية والمسادة الثالثة يصبح الأمسل بالنسبة للتصرفات التي تصكيها هدذه المسادة هو عدم ثبوت التاريخ وعلى من يدعى العكس أن يثبت التاريخ قانونا . أما بالنسبة للهادة الثانية عانه اذا كان ثبة ادلة وتراثن أخرى تجمل المكمة تطبئ الى صدور التصرف خلال الفترة التي نص عليها القانون ، كان لها أن تحكم بالاعتداد به استصحابا للظاهر الذي يعترضه يتتفى المسلحة الشروعة التي تدفع المسالك الى التصرف طبقا للرخصة التي منحها اياه التانون .

ومن حيث أنه تسد سلفت الاسسارة الى الاترار الموقع عليه من الشيخ والمساذون والصراف والذى عليه خاتم الجمعية التعاونية ، الذى يغيد أن الأطيان محمل العقد المبرم مع مورث المطعون ضدها الأولى في حيازة المشترى ابتداء من سسنة ١٩٦٢ الزراعية أى تبسل تاريخ إلا نوغبر ١٩٦٢ وهو نهاية السسنة المسموح للخاضع بالتصرف فيها على النصو المسائف الذكر الأمر الذى تطمئن معه المحكية الى أن هذا التمرف تحد أبرم وفقا لصحيح نص المسادة الثانية من القانون

( طعن ۱۲۸ لسنة ۲۰ ق ـ جلسة ۱۹/۱۲/۱۲۸۱ )

### قاعسدة رقسم ( ۹۲ )

#### : 13\_\_\_48

#### ملخص المحكم:

وفتا لنص المسادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية رقسم ١٦٧٣ لسنة ١٩٦١ بشان الزام الملاك الخاضعين الحكام القانون رقم ١٢٧ لسمنة ١٩٦١ لتقمديم اقرارات ملكيتهم فان المالك يشممل واضع اليد على الأرض ولو كان وضعع يده بدون سعد أو بسعند غمير فاقل الملكية نقسل به التكليف أو لم ينقل متى كانت مساحة الأرض تزيد على مائة فدان ولقد تضمنت اللائحة التنفيذية للقسانون رقم ١٧٨ لسينة ١٩٥٢ واللائحية التنفيذية للقيانون رقيم ٥٠ لسينة ١٩٦٩. نصوصا مشابهة ، الأمر الذي يقطع بأن المشرع وفقا لقوانين الاصلاح الزراعي وفي صحد الاستيلاء على الأراضي التي تزيد عن الحد الأقصى الملكية قد أقام قرينية قانونية على ملكية المستولى لديه تستنفاد مسن وضح اليد الا انه مع ذلك أجاز أثبات عكس هدده القرينة ، ومدن ذلك نقديم الدليل على ثبوت تاريخ تصرف ناقل للملكية في مواعيد حددها ، في هــذه القوانين ، وذلك كله خروجا عن الأصــل العام الذي. نص عليه في قانون تنظيم الشهر العقداري رقسم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ من أن الملكية لا تنتقل الا بالتسجيل ، ولقسد راعى المشرع في افتراض. هذه القرينة القانونية ما هو حادث في الريف في مصر من اهمال للتسجيل .

ومن حيث أنه على مقتضى ما تقدم غان الطاعن السيد ......
بعد أن قدم أقراره طبقا للقانون رقم ١٢٧ لساغة ١٩٦١ الذى احتفظ
نيب لنفسه بمائة غدان لم يشر الى الأرض موضوع النزاع في خانة
الاحتفظ ولا في خانة الاستيلاء ولا في خانة الملاحظات غانه يكون بذلك قد
احتفظ بملكية تزيد على مائة ندان وهدف الزيادة هى بمتدار الأرض
التى الت البه بمقتضى المعتد الثابت التاريخ في ساخة ١٩٥٩ موضوع
التى الت البه بمقتضى المعتد الثابت التاريخ في ساخة ١٩٥٩ موضوع
الاستيلاء على هدف الأطيان الزائدة التى لم يوردها الطاعن في
اتراره والتى يضحع يده عليها بمقتضى الساخد قوقد نفذ
الاسلاح بذلك الرخصة التى نصبت عليها المادة ه من اللائمية
الانهذية للتانون رقم ١٧٧ لساخة الم المادة التي المادة البها المادة
الرابعة من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٧٣ لساخة المادا الهمادا الويجرى نص المادادة الخامسة الله اذا لم يقسد ما الاتسار الوه

بيانات غير صحيحة أو ناتصة جاز للجنسة الفرعية أن تعين الأرض التي. تبقى للمالك .

ومن حيث انه لا يغير مما تقدم ، ذكر الطاعن من الاحتجاج بنص المسادة ١ من القسانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ التي رتبت البطلان على كل تعاقد ناتل للبلكية يترتب عليه زيادة الملكية على مائة فسدان ذلك ان من المنقق عليه أن مجال أعمال النص هو التصرفات اللاحقـة للعمل بهـذا: القانون أي بعد ١٩٦١/٧/٢٥ الما التصرفات اللاحقـة على هذا البسوم علم يترتب عليها جزاء البطالان وكل ما يهمها بصسدد العقد المؤرخ في المراجع ١٩٥٩/١٠ الصادر من . . . . الى الطاعن عن المسلحة مصلل النزاع انه تم الاحتجاج به في مواجهة الاصلاح الزراعي بصسـدد احكام القانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٥٦ وبمتضاه. وضع الطاعن يده على الأرض موضوع النزاع ومن ثم فهو صحيح تائوناً وفر حال للتول ببطلانه .

( طعن ۲۳ لسنة ۱۸ ق ـ جلسة ١٢/٨/١٢)

### قاعدة رقيم ( ٩٣ )

#### البــــدا:

المشرع اعتد بتصرفات المالك السابقة على صدور القانون رقم الكلا لسنة ١٩٥٧ بالاصلاح الزراعى اذا كانت ثابتة التاريخ المالك السنة الاصلاح الزراعى اذا كانت ثابتة التاريخ القانون الاصلاح الزراعى قد خرج في هذه الخصوصية على القاعدة العامة التي تقفى بأن الملكية لا تنتقل الا بالتسجيل المالم عسوى في هدذا المجال بين نوعية التصرفات تلك التي تخرج الأرض عن ملكية الخاضع وتلك التي تدخلها في ملكه اذا آل الى المالك الخاضع اراضي بعقود عرفية قبل صدور القانون فائه يعتد بها في تطبيق احكام قانون الاصلاح الزراعي ولو لم تسجل .

### ملخص الحكم:

ان المرسوم بتانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ وضع حدا للملكية الزراعية بمائتي نسدان ننصت المادة الأولى منه على انه لا يجسوز 'لأى شخص أن يعتلك من الأراضى الزراعية اكثـر من مائتى غـدان وكل عقد يترتب عليه مخالفة هذا الحـكم يعتبر باطـلا ولا يجوز تسجيله \_ وضمانا لحسن تطبيق هذا الحـكم ومنعا لتحايل الملاك ممن تزيد ملكياتهم على هذا القدر قرر الثمارع ما ياتى :

أولا: أوجب المادة الأولى من اللائحة التنفيذية للمرسوم بتانون على كل مالك لأرض زراعية سسواء كانت منزرعة أو بورا أن يقدم الى الهيئسة المسابة للاصلاح الزراعى اقرارا يبين غيه مساحة الأرض وما يريد استبقاء منها والمنشات والاشجار والآلات الثابتة وغير الثابتة الملحتسة يالارض كما يبين به المحل المختار الذى يتخذه لتوجه اليه فيه كافة الاخطارات والاعلانات والمكانبات — والزمت بتقديم هذا الاقرار ولو كان قد تصرف غيما زاد على الحسد الاقصى — ونصت المادة المذكورة على أن يسرى هذا على :

ا ــ واضع اليــد على ارض زراعية منزرعة كانت او بورا ولو
 كان وضــع يده بدون سندا أو بسند غير ناقل للملكية أو بســند مسجل
 ولم ينقل به التكليف .

ب ... من أوقف أرضا زراعية أو كان مستحقا غى وقف أذا كان يحتمل أن يزيد مجموع ما يملكه بعد حل الوقف على الحــد الاقصى المذكور .

ج ــ المالك أو واضع البــد على الأطيان المستثناة بحكم المــادة ٢
 من المرسوم بقانون المشـــار اليه .

د ـ كل شخص اصبحت مساحة الأطيان التى يملكها او يضع اليد عليها تزيد على ماتتى نسدان بأى سبب كالميراث او الوصية او التسلمة او غير ذلك .

هـ ـ كل مالك أو واضع يد لمازم بتقديم الاقسرار أن يبلغ اللجنة العيال للاصلاح الزراعى بكل تصرف يقع على الأراض بعد تقديم الاقرار طبقا للمادة } من المرسوم بقانون المشار اليه خلال شمهر من تاريخ التصرف .

ثانيا: أستطت المادة م من اللائحة التنفيذية للمرسوم بقانون الخيار الذي أعطاه الشارع في التانون للمالك في الاحتفاظ بما يشساء من أراضيه في حدود الحد الاتمى الذي فرضه القانون ونقسل هذه الرخصة الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي .

رابعا: لم تعتد المسادة الثالثة من القسانون بتصرفات المسالك السابقة على القانون ما لم تكن ثابتة التاريخ تبل ١٩٥٢/٥/٣٦ — ( وهو التريخ الذي اعلن فيه عن صدور المرسوم بقسانون ) بدون ذلك يكون. الشسارع قد اكتفى مى اسستبعاد الأراضى التي تصرف فيها المسلاك الخاضعين لأحكامه — بثبوت تاريخ هذه التصرفات واعتبرها بهذه الرخصة مؤدية الى نتائجها ( تبل الملكية ) فيها لو اتخذت الاجسراءات التي فرضسها التسانون العام ( القانون المدنى ) واهمها التسجيل . وبذلك يكون هذا التسانون قد خرج في هذه الخصوصية على القاعدة العالمة أي أن نقل. الملكية أصبح لا يتطلب التسجيل لتطبيق احكام تانون الاصسلاح الزراعي. بل يكتفي فيه بثبوت التاريخ ،

ومن حيث أن من جهة أخسرى غانه وأن كان الشارع لم ينص صراحة .

نص آخر يضع حكما خاصا بالتصرفات السابقة على القانون والتي يكون .

من نتيجتها نقل ملكية بعض الأراضى إلى الملاك الخاضعين لأحكام القانون 
الا أن استقراء أحسكام المسواد من القانون واللائحة التنفيذية السابق 
الاشارة اليها يفيد بما لا يدع مجسالا للشسك في أن الشارع قد مسوى 
في هسذا المجال بين النوعية من التصرفات تلك التي تضرج الأرض من 
الملكية للمالك وتلك التي تدخلها في ملكيته فالشارع ما وضعه من ضمانات 
لتطبيق أحكام القانون على التحديد والتقصيل السابق الاشارة أم يدع 
السار اليها — وضع اليد بسند أو غير سند — بسند ناقل أو غير ناقل 
للملكية وأصبح الأمر بذلك مفهوما ومتعارف عليه أن ما آل إلى المساك 
الخاضع للقانون بعقود عرفية من أراضي يعتبر في تطبيق أحكام قانسون 
الاصلاح الزراعي ولو لم يسجل — فاذا أغفل شيئا من ذلك عرض نفسسه 
للمتساب ومصادرة المال محل « التصرف » .

ومن حيث انه اذا كان ذلك وكان الثابت من الاطلاع على عقد البيـــع موضوع المنازعة أن الطاعن اشترى مساحة ٢٥١ فسدانا من شركة أراضي الدقهلية بموجب عقد ابتدائي مؤرخ ١٩٥٢/١/١١ أي قبل صدور القانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ - ودفع ۲٤٠٠٠ جنيها من الثمن - واتفق في البند الخامس منه على ابقاء الأرض تحت يد المستأجرين حتى اول نوفمبر سنة ١٩٥٢ . وعلى أن يكون له الحق في الايجار ابتداء من تاريخ سداده لباتي نصف الثبن بعد خصم الاموال الاميرية والمصاريف - وفي البن-د العاشر على أن يتم تسليم الأرض اليه بجميع مشتملاتها في هذا التاريخ جموجب محضر ليقوم بالاشراف عليها وملاحظتها وثابت من الاطلاع على العقد المذكور أن المشترى المذكور سحد باقى نصف الثبن المستحق في .١٩٥٢/٢/٢٦ أي قبل صدور القانون ... وبذلك يكون قد تسلم الأرض حكما في تاريخ سابق على القانون وأصبحت له السيطرة الكاملة عليها عدا استفلالها بالزراعة اذ اشترط العقد بقاء المستأجرين فيها الى نهاية السنة الزراعية في اكتوبر سنة ١٩٥٢ ــ وهو ما لا يتعارض مع حصول التسليم كنتيجة لعقد البيع يعتبر أن العقد قد نفذ قبل القانون . وأن الأرض قد دخلت في ملكيته في حكم قانون الاصلاح الزراعي الأمر الذي ، يجعلها محلا للاستيلاء وفقا لأحكام ذلك القانون باعتبارها زائدة لديه على النصاب الجائز تملكه قانونا ـ اذ تقدم بالاقرار الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي واحتفظ فيه بالقدر الجائز له وفقا للقانون ــ ولم يدرج هــــده المساحة ضمن الاقرار بما يجعلها في حكم الأراضي الزائدة على المائتي شدان \_ ومن ثم تكون محل للاستيلاء \_ واذا تم الاستيلاء عليها على هذا النحو فانه يكون صحيحا في القانون ويكون ما ذهبت اليه اللجنة في قرارها المطعون فيه من بقاء الأرض على ملكية الشركة والغاء الاستيلاء عليها لدى المعترض غير سديد في القانون متعينا الحكم بالغائه واعتبار الأرض في ملكية المطعون ضده مى تطبيق أحكام قانون الاصلاح الزراعي ــ وتثبت الاستيلاء عليها طبقا لاحكامه .

(طعن ٣١٤ لسنة ٢١ ق ـ جلسة ١/٦/١٨٨١)

### قاعدة رقم (٩٤)

#### : 12---41

القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦١ س مناط الخفسوع لاحكامه هـو ما يدلكه الفسرد من الاراضى الزراعية وما فى حكمها فى تاريخ نفساذه ايا كان التصرف مشهرا ام غير مشهر سه المشرع باصداره القانون رقم ٥٠ لمسنة ١٩٦٩ خرج عن القاعدة المامة القررة فى القانون المدنى التى مقتضاها أن ملكية المقار لا تنتقل فيها بين المتعاقدين أو الفير الا بالتسجيل ٠

### ملخص المحكم:

يبين بجلاء من سياق نصوص المــواد ٢ ، ٣ ، ٦ من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد اقصى للكينة الأسرة والفسرد في الأراضي الزراعية وما مى حكمها الواجب التطبيق والمادة الثانية من الاتحتم التنفيذية أن المناط في استظهار مدى خضوع الشخص الحكام هذا القانون أنما هو ما يملكه من الأراضي الزراعية وما في حكمها في الثالث والعشرين من يوليو سنة ١٩٦٩ تاريخ نفاذه ، وبذلك أيا كان اكتسسابه هذه الملكية وسواء كان التصرف الذي من شأنه نقل هذه الملكية اليه مشهرا أم غير مشهر ما دام هذا التصرف صحيحا منتجا لآثاره وثابت التاريخ قبل العمل بأحكام القانون المشار اليه ومن ثم فان الشارع قد خرج بما شرعه من احسكام في القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المتقدم ــ جريا على ذات النهج فيما سبعه من قوانين في مجال الاصلاح الزراعي ـ على القاعدة العامة المقررة في التانون المدنى والتي مفادها أن ملكية العقار لا تنتتل سواء فيما بين المتعاتدين أو ني حق الغير الا بالتسجيل ، وحكمة ذلك ظاهرة جلية وتتمثل في أن الشارع قد قدر من ناحيته أن فيما شرطه اللاعتداد بالتصرف من أن يكون ثابت التاريخ قبل ٢٣ من يوليو سنة ١٩٦٩ ما يكفى لضمان قيام هذا التصرف وجديته بما ينفى عنه مظنة التحايل على أحكام قوانين الاصلاح الزراعي ، وقصد في الوقت ذاته نزولا على اعتبارات الواقع العملي ـ التيسير على المستثمرين للأراضي الزراعية واكثرهم من أهل الريف الذين لا يهتمون بتسمجيل العقود وانما يكتفون بوضع يدهم

على الأرض المستراة واستغلالها كبا لو كانوا بالكين لها ســواء. بسـواء ،

( طعن ٧٤٦ لسينة ١٤ ق \_ جلسة ٧٤٦ )

قاعسدة رقسم ( ٩٥ )

#### : المسلاا

سجلات المساحة ليست دليلا كافيا على الملكية ــ اذا كانت القيود. الواردة في سجلات الشهر المقارى ليست لها قوة في ذاتها فيما يتصـــل. باصـــل الملكية فانه يكون من باب اولى بالنســـبة لكشوف المســاحة ٠

### ملخص الحكم:

ان التصحيح الوارد بسجلات المساحة الحديثة في عام ١٩٥٧ يثير لبساحول ملكية مورث الطاعنة لهدة الأطبان ومن ثم عان الأمر يتنخى ببان تيبته التانونية والمعلوم أن نظام الشهر العتارى في مصر شخصى وحتى الآن لأنه لم يؤخذ بعد بنظام السجلات العينية غاذا كانت القيسود الواردة بسجلات الشهر العتارى ليست لها قوة في ذاتها غيبا يتصل بأصل الملكية نهى وان كانت تؤدى الى انتقال الملكية كذلك بالنسبة الشهر العتارى فانه يكون من باب أولى بالنسبة لكشوف كذلك بالنسبة الشهر العتارى فانه يكون من باب أولى بالنسبة لكشوف عن التصرفات المؤدية اليها غاذا كان الإصلاح الزراعي لم يتدم عن التصرفات المؤدية اليها غاذا كان الإصلاح الزراعي لم يتدم بالشمان من المستولى لديه النزاع غانه يكون قدد أخذى في أثبات وجود بالتصرف وينعين تقرير ملكبة مورث الطاعنة والتي تسام مثل هذا التصرف وينعين تقرير ملكبة مورث الطاعنة والتي تسام الدليل عليها .

( طعن ١٥٤ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ١١/١/١٧٤١ )

#### قاعسدة رقسم (٩٦)

#### 

وجود عقدين مختلفين في بعض البيانات ومتفقين من حيث اطراف المقد والمساحة ـ لا يؤثر على الملاقة المقدية •

### ملخص الحكم :

( طعن ٣٢٣ لسنة ١٨ ق \_ جلسنة ٩/٤/١٩٧١ )

#### قاعــدة رقــم ( ۹۷ )

### المبـــدا :

القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ـ شرط الاعتداد بالتصرف طبقا لأحكامه أن يكون تصرفا ناقلا للملكية مستوفيا لأركانه طبقا للقانون ــ اهلية الاشخاص المعندوية تكون في الصدود التي يعينها سند انشائها ــ تصرف الشركة قبل قيدها في السجل التجاري يعتبر تصرفا باطلا ــ عدم الاعتداد بالتصرف •

(م ۱۸ - ج ٤)

--

انه تطبيقا للمادة الثالثة من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ يعتد بالتصرفات الصادرة من المالك الخاضع للقانون اذا كان لها تاريخ ثابت سابق على تاريخ العمل به في ١٩٦١/٧/٢٥ ومن ثم يتعين لتطبيق حكم هــذا النص أن يقسوم تصرف ناقل للملكية مستوفيا لاركان القسانون بحيث يكون هسذا التصرف صحيحا ومنتجسا لآثاره القسانونية ثم يثبت بعدد ذلك تاريخ هدذا التصرف قبل تاريخ العمل بالقانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۲۱ ومن ثم يكون مقطع النزاع هو ما اذا كان عقد ١٩٦٠/٥/٥ صحيحا قانونا ومنتجا لآثاره ومن شسأنه نقسل ملكية المساحة المساعة من السيد . . . . . . . . الى الشركة التي يمثلها ولا شك أن العقد بصفة عامة يتم بمجرد أن يتنساول طرفان التعبسير عن ارادتين متطابقتين مع مراعاة ما يقرره القانون فوق ذلك من أوضاع معينة لانعقاد العقد كما تقضى بذلك المادة ٨٩ من القانون المدنى ومن هده الأوضاع بالنسبة للمتعاقد انه اذا كان المتعاقد شخصا طبيعيا يجب أن يكون أهملا للتعاقد على الوجمه المبين بالمواد ١٠٩ وما بعمدها من القانون المدنى أما أذا كان المتعاتد شخصا معنويا فان أهليته تكون في الحدود التى يعينها سند انشائه او التى يقسررها القانون وفقا للنقسرة « و » من المادة ٥٣ من القانون المدنى وقد حدد القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ في المادة ٧٠ منه أهليه الشركات ذات المسئولية المحدودة كشركة المقطم الزراعيسة الصناعية وتنص على أنه لا تكتسب الشركة الشخصية المعنوية الا بعد قيدها في السجل التجاري ونشر عقدها في النشرة التي تصدرها وزارة الاقتصداد وفقسا للأوضاع التي يصدر بتميينها قرار من وزير الاقتصاد ولا يجوز له قبال ذلك مباشرة اى عمل من أعمالها وعلى ذلك مان شركة المقطم الزراعيــة الصناعيــة لم تكتسب الشخصية المعنوية الا بعدد تيدها في السجل التجاري في ١٩٦١/٦/١١ والنشر عنها في جمعية الشركات في يناير ١٩٦١ وقبل هــذا التاريخ لم تكن الشركة أهــلا للتعـاقد طالما أنهـا لم تكتسب الشخصية المعنوية والجرزاء على قيام الشركة بالتعاقد قبل أن تثبت لها اهليتها هو كما جاء بالمادة ١٠٢ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤

والتي تنص على أن يقع باطلا كل تصرف أو تعسامل أو قسرار يصسدر على خالف القواعد المتسررة في هذا القانون وبذلك يكون عقد ٥/٥/.١٩٦ موضوع المنازعــة باطـــلا لأن اهـــد طرفيـــه وهو الشركة أ ليس له أهلية التعماقد . همذا مضملا عن أن الممادة ٧٧ من القانون رقم ٢٦ لسلة ١٩٥٤ المشلر اليله تنص على أن يكون حكم الملديرين في الشركات ذات المسئوليسة المصدودة حكم اعضاء مجالس ادارة شركات المساهمة ، وتنص المادة ٣٨ من القانون المذكور بالنسبة لمستولية مؤسسات شركات المساهمة بأنه لا يجسوز لأحد مؤسسي الشركة \_ خلال الخمس سنوات التالية لصدور المرسوم الخاص بتأسيسها كما لا يجوز لأى عضو من اعضاء مجالس ادارتها أو أحدد مديريها أن يكون طرفا في اى عقد من عقد النمليك التي تعسرض على هددا المجلس لاقرارها الا اذا رخصت الجمعيسة العمومية مقسدما باجسراء هسذا التصرف ويعتبر باطللا كل عقد يبرم على خلاف احكام هذه الفقرة ويسستفاد من هــذا الحكم وجــوب الحمــول على اذن سـابق من الجمعية العبومية اذا كان مدير الشركة طرفا في عقد تمليك معها وأن جراء مخالفة هــذأ الحكم هو وقوع العقب باطلا والثابت بالنسبة للعقد موضوع المنازعة أن الجمعية العمومية للشركة لم تقره الا بعد عقده وبعد العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ .

وين حيث انه لا حساجة بعسد ذلك للسرد على ما أثارته اللجنسة التخسائية عن مدى خضوع أراضى الشركة لحكم المسادة الأولى من القانون رقم ١٩٢٧ لسنة ١٩٦١ وعن مسدى اعتبار الشركة من الشركات الصناعية الخاضعة لحكم الفتسرة « ج » من المسادة الثانية من المرسوم بقانون رقم عبد المسلم ١٩٥١ بعسد أن تبين بطلان العقسد موضوع النزاع كما أنه عبدين من الأوراق أن الهيئسة العامة للاصلاح الزراعى استولت على الأرض موضوع النزاع على أسساس أنها معلوكة للطاعن ملكية خاصسة وليسته موضوع الشراع على أسساس أنها معلوكة للطاعن ملكية خاصسة وليسته معلوكة للشركة .

#### قاعدة رقيم ( ٩٨ )

#### : 12-41

القانون رقم ۱۹۷۸ لسنة ۱۹۰۲ ــ ادعاء الهيئــة بخضوع الطــاعن. لاهــكامه ــ ثبوت تصرف الطاعن في القــدر الزائد عن النصاب القــرر للملكية بالقــانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ والقــانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۹۱ ــ عدم خضوعه لهما •

## ملخص الحكم:

ان ادعاء الهيئة الطاعنة بأن المطعون ضده الأول يخضع لأحكام القانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ قد جاء مرسلا دون تقديم أي دليل يؤيد محة هدذا الادعاء ـ وذلك مضالا عما هو ثابت من أن لجان تصفية الاقطساع التي أعادت بحث ملكية المطعون ضمده الأول قد حمددت في مترتى العمل بقانون الامسلاح الزراعي الأول لسنة ١٩٥٢ والثاني لسنة ١٩٦١ بمساحة ٣٩٩ فدانا تقريبا باع منها مساحة ٣٩٤ فسدانا تقسريبا ومما يقطع بعسدم صحة سند الطعن ما جساء بالمسسورة الرسمية لمحضر المناقشية الذي أجرته مراقبية ضرائب المنصورة مع المطعون ضده الأول بتاريخ ٣٠/٤/٣٠ وكذلك محضر الاطلاع المرفق به والذي. يتضمن بيانا بالعقود العرفية من المطعون ضده الأول في الفترة من. ١٩٥٤/٤/٢٠ حتى ١٩٥٤/١٠/٣٠ اذ تضمن هذا المحضر على نحو واضح أن كل صفقة من الصفقات الثلاث التي اشتراها المطعون ضده الأول باع أجرزاء منها في سنة الشراء وقبل شراء الصفقة التالية بحيث ظلت ملكيته دائما في حسدود النصاب الذي يسمح به القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ - فقد اشترى الصفقة الأولى من ٠ ٠ ٠ وقدرها ١١٥ فدانا وباع ما يساوى هذا القدر تقريبا مند تاريخ الشراء وقبل شرائه الصفقسة الثانية وقسدرها ٧٥ فدانا في ٣ سبتمبر سنة ١٩٥٤ كما يبين من المحضر أنه منذ شراء الصفقة الثانية وقبسل شراء الصفقة الثالثة ف ١٩٥٥/٧/٦ باع المطعون ضده الأول ما يسماوي القدر المسترى محل الصفقة الثانية ومند شراء الصفقة الثالثة وقدرها ٢٢ط و ٩١ باع المطعون ضده الأول حتى ١٩٥٥/١/٣٠ ما يزيد عن مساحة الصفقـة الثالثة ولمساكانت هـذه البيانات بما فيها مضمون هـذه العقود شابتة بمحضر المناتشــة المشــار البـه غانه يكون من المقطوع به أن المطمون ضــده الأول لم تتجـاوز ملكيته النصــاب الجائز تبلكه قاتونا طبقا لأحكام قانون الاصلاح الزراعى رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ .

( طعن ١١٤٨ لسنة ١٨ ق - جلسة ١١٤٨) ١٩٧٤ )

### قاعدة رقسم (٩٩)

#### : 12-47

القانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۹۱ بتعديل بعض احكام قانون الاصلاح الزراعي رقم ۱۷۷ لسنة ۱۹۹۱ – نص المادة الثالثة منه على حق الحكومة في الاستيالاء على ما يزيد عن المحد الاقصى دون الاعتداد بتصفات المالك على ما يزيد عن الدحد الاقصى دون الاعتداد سنة ۱۹۲۱ – وجوب الاعتداد بهده التربخ قبل العمل به في ۲۰ يوليو التاريخ قبل العمل به في ۱۹۷ التاريخ قبل العمل بهذا القانون سواء الكان التصرف لفروع المالك او لفيهم لعموم النص واطلاقه – القول بعدم سريان حكم هذا النص بما للتاريخ قبل ينايز ۱۹۶۶ على نحو ما قشى به القانون رقم ۱۹۷۸ على نحو ما قشى به القانون رقم ۱۹۷۸ على نحو ما قشى به القانون رقم ۱۹۷۸ لسنة ۱۹۵۲ على نحو ما قشى

### ملخص الفتوى:

بيين بالاطلاع على القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بتعديل بعض المحكم قانون الاصلاح الزراعي أنه استهدف انقاص الحدد الاقصى للملكية الزراعية الى مائة ندان ( المادتان ١ و ٢ ) وأنه نص في المادة الثالثة على أن « تستولى الحكومة على ما يجاوز الحدد الاقصى الذي يستبقيه المالك طبقا للواد السابقة ، ومع مراعاة احكام المادتين السابقتين لا يمتد في تطبيق أحكام هذا القانون بتصرفات المالك ما لم تكن ثابئة التاريخ قبل العمل به » .

وبغاد هذا النص أنه ب ضبانا لعسدم تجاوز الحسد الاتصى للملكية على النهس الوادد في التسانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ أشترط المشرع للاعتداد بتصرفات الملاك أن تكون ثابته التساريخ قبال ٢٥ من يوليو . سنة ١٩٦١ وهو تاريخ العبل بهذا التانون .

وحيث أن النص على وجوب ثبوت تاريخ هدذه التصرفات تبل العمل، بالتانون رقم 11٧ لسنة 1٩٦١ المشار اليه قد ورد عاما مطلقا يتناول. عبوبه واطلاقه شخص المتصرف اليسه كما يتنساول تاريخ التصرف ما دام. سابقا على ٢٥ من يوليو سنة ١٩٦١ ومن ثم فلا وجسه للقول بعسدم سريان حكم هدذا النص على التصرفات المسادرة الى الفروع قبل أول يناير سنة ١٩٤٤ لأن هدذا القول تخصيص لعبوم النص وتقييد لاطلاقه بغير دليل على ذلك .

يؤيد هــذا النظر ما يبين من قانون الاصــلاح الزراعي في خصوص اشتراط ثبوت تاريخ التصرفات الصادرة من المالك ، ذلك أن المشرع حين حدد لأول مرة الحد الأقمى للملكية الزراعية بمقتضى المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ تحقيقا لأغراض اقتصادية واجتماعية معينة كان حريصا على أن يحاول,بين الشخص وبين تملكه ما يزيد على هذا: الحد ( وهو مائتما فدان ) فقضى في المادة ١/٣ بعدم الاعتداد. بتصرفات المالك السابقة الا اذا كانت ثابته التاريخ قبل ٢٣ يوليسو سنة ١٩٥٢ درءا لأى تلاعب يكون قد صدر من المسالك بقصد تهريب أمواله بعدد قيسام الثورة في ذلك اليوم ، وقضى في المسادة ٣/ب بعدم الاعتداد بتصرفات المالك الى فسروعه وزوجه وأزواج فروعه التي لم يثبت تاريخها قبل أول ينساير سنة ١٩٤٤ وهي السنة التي تقرر فيها رسم الأيلولة على التركات وذلك لأن بعض الملاك لجاوا الى التصرف في أملاكهم تصرفا صوريا بقصد التهرب من هدذا الرسم ، وقد اعتبر المشرع الأرض المتصرف فيهسا دون ثبوت تاريخها على هدذا النحو مملوكة للمتصرف ومن ثم تحددت الملكية على أسساس واتعى متفق مع أحكام القانون ومحقق الأهدامه . على أنه وقد تحددت الملكية تحديدا واقعيسا في الحسدود المشسار اليها لم يحسرم المشرع المسالك من التصرف في أرضع التي تحددت مساحتها بما لا يجاوز مائتي غدان ، ومن جهة أخسرى مقسد أباح له أن يتصرف خسلال خمس سنوات في نقسل ملكية ما لم يستول عليسه من اطيسانه الزائدة على مائتي فسدان الى اولاده بما لا يجساوز خمسين مدانا للولد الواحسد على الا يزيد ما يتصرف ميه الى أولاده على المسائة غدان ( المسادة ١/٤ ) ولذلك كله غانه حين انقص الحد. الأقصى للملكية الى مائة فدان بمقتضى القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ لم يعدد ثبت وجبه التبسك بشرط ثبوت تاريخ نص التصرفات على نحو 
ما كان يقضى به المرسوم بقانون ١٧٨ اسنة ١٩٥٢ اذ أن هدذا الشرط 
قد استنفذ أغراضه وهى تصديد الملكية تصديدا واقعيها بنتقا 
مع احسكام القانون واهدائه غضللا عما في التبسك به من الخسروج 
على منطق المشرع الذى اباح تصرف المسالك الى غيره هفى الحدود السابق 
ذكرها سد اعتبارا من تاريخ العمل بالمرسوم بقسانون رقم ١٧٨ لسنة 
١٩٥٢ ( ٩ من سبنبر سنة ١٩٥٢) وهو تاريخ لاحق لاول يناير سنة ١٩٥٢).

كما أن القسول بعدم جواز الاعتداد بالتصرفات المسادرة من المسالك الى غروعه في تطبيق احكام القسائون رقم ١٩٦٧ سنة ١٩٦١ ما لم تكن ثابتية التاريخ تبسل أول ينساير سنة ١٩٦٤ ، هيذا القول مردودا أولا بما سبق ذكره من أنه تخصيص لعموم نص المسادة الثالثة من هيذا أولا بما سبق ذكره من أنه تخصيص لعموم نص المسادة الثالثة من هيذا المسائون باثر رجعي دون نص صريح يقسرر هيذا الأثر ، ذلك أنه الما المرع يحظسر على المسالك أن يتصرف في المساحة المقسرة له التارة لها التحرف للي الولاده في المسادة ١٩٦١ المسائوت المسادة ١٩٦١ سمن المسادة ١٩٦١ سمن المسادة ١٩١١ سمن المسادة ١٩١١ سمن المسادة المساحة وفي الصدود مسالفة الذكر فاته يتمين الاعتداد بما تم من تصرفات الملحها المشرع ، ولا يجسوز أهدار التصرفات الاعتمادات المائرية الابنص في القسائون يقم ١٤٧٨ لسنة من المسائل الي أولاده من المسائل الي أولاده من المسائل الناس النص على ذلك ، من المسائل التسائل الناس النص على ذلك ،

ولا وجب القول بأن المسادة الثالثية من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۷ تتضمن حكين في خصوص الاعتساد بالتصرفات الصادرة من الملاك اولها حكم عسام منصوص عليه في الفقسرة (1) ويقفى بعدم الاعتساد بتصرفات الملاك ابا كان شخص المتصرف اليسه ما لم تكن ثابتة التاريخ تبسل ۲۳ يوليو سنة ۱۹۵۲ والآخسر حسكم خاص منصوص عليه في الفقسرة (ب) ويقضى بعسدم الاعتساد بتصرفات الملاك الى فروعهم أو أزواجهم أو فسروع أزواجهم ما لم تكن ثابتة التاريخ تبسل أول ينساير

سنة ١٩٤٤ ، وإن الحكم الوارد في المسادة الثالثة من القسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ حكم عام بالنسبة الى المتصرف اليهم وهو بهده الصفة لا يلفى الا الحكم العمام الوارد في الفقسرة (1) المشمار اليها ويظل الحكم الخاص الوارد في الفقرة (ب) معمولا به مما يستلزم القرول بأنه يتعين للاعتداد بالتصرفات الصادرة الى الفروع (أو الأزواج أو أزواج الفروع) حتى في ظل العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ أن تكون ثابتة التاريخ قبل أول يناير سنة ١٩٤٤ ، لا وجه لهذا القول اذا كانت الفقرة ( ب ) , سيالفة الذكر تخص بالحكم فسروع المتصرف وزوجه وأزواج فروعسه كما تتناول الفقرة ( أ ) من عدا هؤلاء مان الفقرتين تضمان معا جميع المتصرف اليهم وهم من ينصرف اليهم حكم المادة الثالثة من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بعمومه واطلاقه ومن ثم فانه يكفى الاعتسداد بتصرفات المالك في تطبيق احكام هذا القانون ثبوت تاريخها قبل ٢٥ من يوليو سنة ١٩٦١ بغض النظر عن شخص المتصرف اليه أي سواء أكان من مروع المتصرف أم لم يكن كذلك وقد جاءت المذكرة الايضاحية لهذا القانون مؤيدة لهدذا الحكم بنصها على أن يستبعد من الاستيلاء ما تصرف فيده المالك بعقود ثابتة التاريخ قبل العمل بالقانون سواء اكان التصرف للأولاد أو للغير .

لهذا انتهى رأى الجبعية العبوبية الى انه فى تنسير المادة الثالثة من السانون رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦١ بتعسديل بعض احسكام قانون الاصلاح الزراعى يكنى للاعتسداد بتصرفات المسالك سواء اكان التصرف الى فروعه أو غيرهم ــ وان تكون ثابتــة التاريخ فى أى وقت قبــل يوم ٢٥ من يوليو مناه عند ١٩٦١ وهو تاريخ العبل بهــذا القانون .

( نتوى ۲۸ ) ـ في ١٩٦٢/٦/٢٥ )

### قاعدة رقم (١٠٠)

## البــــدا :

القانون رقم 10 لسنة ١٩٦٣ بحظر تملك الاجانب للأراضى الزراعية ــ يشترط للاعتداد بالتصرف الصادر من اجنبى الى احد المتمتعين بجنسية الجمهورية العربية المتحدة أن يكون التصرف قد صدر قبل ١٩٦١/١٢/٣٣ \_ اساس ذلك : اعمال الأثر الرجمى للقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ \_ صدور التصرف بعد ١٩٦١/١٢/٢٣ \_ عدم الاعتداد به ولو توافرت بعد ذلك الشروط التى نص عليها القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ ســواء قبل تعديله بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩ او بعد تعديله ٠

### ملخص الحكم :

ان نص المادة الثانية من القانون رقم ( 10 ) لمسنة ١٩٦٣ يخطر تبلك الاجانب للأراغى الزراعية يقضى بأن ( تؤول الى الدولة ملكية الأراغى الزراعية وما في حكمها من الأراغى القابلة للزراعية والبور والصحراوية المهلوكة للاجانب وقت العمل بهذا القانون بما عليها من المنسآت والآلات الثابتة وغمير الثابتة والاتسجار وغميرها من المحتسات الاخمرى المخصصة لخديتها ولا يعتد في تطبيق احسكام هدذا القانون بتصرفات الملاك الخاضمين لاحكامه ما لم تكن صادرة الى احد المتتمين بجنسمية الجمهورية الموبية المتصدة وثابتة التاريخ تبل يوم ١٩٦١/١٢/٣٢ .

كيا تنص المادة الأولى من القانون ( 10 ) لسنة 197. بتقرير بعض الأحكام الخاصسة بتصرفات الملاك الخاضعين لأحكام قوانين الاصلاح الزراعى على أنه « استثناء من أحكام المادة ( ٣ ) من المرسوم بقانون رتم ( ١٩٧) لسنة ١٩٥٦ بالاصلاح الزراعى والمادة ( ٣ ) من القانون رتم ( ١٩٧) لسنة ١٩٥١ بالاصلاح الزراعى والمادة ( ٣ ) من القانون رتم ( ١٥ ) لسنة ١٩٦٦ في شان الزراعي والمادة ( ٢ ) من القانون رتم ( ١٥ ) لسنة ١٩٦٣ في شان المالك الخاضع لاحكام اى من هذين القانونين بقى كان المالك قد المبتد ين القانونين بقى كان المالك قد البتد أنهت في الاقدار المقدم منه الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي التصرف تنفيذا لاحكام اى من هذه القوانين أو كان المصرف اليه قد البتد البتد على المناقدة ( ٨ ) من القانون رتم ( ١٥ ) لسنة ١٩٦٣ المسار طبقا لحكم المدران حكم هدفه المادة على التصرفات المشار اليها الايسار المهدون حكم هدفه المادة على التصرفات المشار اليها الا تزيد مساحة الارش موضوع كل تصرف على حدده على خيسة الهدنية الامالا التفاسائية الا يكون التصرف قد در مع في شائعة المام اللجسان التفسائية الكون التصرف قد در مع في شسائه منازعة المام اللجسان التفسائية المادي التفسائية المادي التفسائية المنازعة المام اللجسان التفسائية المنازعة المام اللجسان التفسائية المنازعة المام اللجسان التفسائية المادي التفسائية المنازعة المام اللجسان التفسائية المادي التفسائية المادي التفسائية المادي التفسائية المسادة الرغي التفسائية المام اللجسان التفسائية المادية المادية المنازعة المادية المادية المنازعة المادة ا

وتنص المادة الثانية من هذا القانون على آنه لا تسرى احكام المادة السابقة على قدرارات اللجان التضائية التى تم التصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة العالمة للاصلاح الزراعى تنفيذا لاحكام المرسوم بقانون رقم ( ١٢٧ ) لسنة ١٩٥١ والقانون رقم ( ١٢٧ ) لسنة ١٩٦١ كما تسرى احكام المادة السابقة على القرارات الصادرة من اللجان القضائية في شان المنازعات الضاضعة لاحكام القانون رقم (١٥) لسنة ١٩٦٣ .

واخيرا تنص المادة الأولى من القانون رتم ( ٥٠) لسنة ١٩٧٠ على أن يستبدل بنص المادة الأولى من القانون رقم ( ١٥) لسنة ١٩٧٠ المشار اليا النسادة ( ٣) من الرسوم المسادة ( ٣) من الرسوم رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥١ بالاصلاح الزراعي والمادة ( ٣) من القانون الاملاح رتم ( ١٢٧) لسنة ١٩٦١ في شمان تعديل بعض أحكام قانون الاملاح الزراعي والمادة ( ٢) من القانون رقم ( ١٥) لسنة ١٩٦٣ بعظر تبلك الإجانب للأراضي الزراعية والمادة ( ٢) من القانون رقم ( ١٥) لسنة ١٩٦٣ بعلا الإجانب للأراضي الزراعية الاسرة والقارد في الأراضي الزراعية ولما في حكيها يعتد بتصرفات الملاك الخاشعين لأحكام أي من هذه التوانين ولو لم تكن ثابتا التاريخ قبال العمال به متى توافسر الشرطان الاتيان :

ان يكون المسالك قد اثبت النصرف في الاقسرار المقسدم منسه الى الهيئة العسامة للاصلاح الزراعى تنفيسذا لاحسكام اى من هدف القوانين ، أو كان المقصرف اليسه قسد اثبت النصرف في الاقسرار المقسدم منسه الى الهيئة العسامة للاصلاح الزراعى طبقسا لحكم المسادة (Λ) من القسانون رقم ( ١٥ ) لسنة ١٩٦٣ المسال اليسه أو أن يكون التصرف قد رفعت بنسانه منازعة أمام اللجان القضائية للاصلاح الزراعى حتى 19٧٧/1٢/٣١ .

 ٢ — ألا تزيد سسساحة الأرض موضوع كل تصرف على حدة على خبسة أنسدنة . ونمت المسادة الثانية من ذات القسانون على انه « يستبدل بنصور المسادة الثانيسة من القسانون رقم ( 10 ) لسنة ١٩٧٠ بتقسرير بعض الاحكام الخامسة بتصرفات الملاك الخاضمين لاحسكم قوانين الاحسلاح الزراعى النص الآتى : « لا تسرى احكام المسادة السابقة على قسرارات اللهسان القضائية التى أصبحت نهائية بالتمسديق عليهسا من مجلس ادارة الهيئسة العسامة للاحسلاح الزراعى ولا على قسرارات هذه اللجان التي أصبحت نهائية بعسدم الطعن غيهسا امام المحكمة الادارية العليسا بمجلس الدولة ولا على احسكام هذه المحكمة الصادرة في هذه التصرفات » .

ومن حيث أنه يستفاد بها سلف ايضاحه لنصوص هذه القوانين . الثلاثة أنه يشترط للاعتصداد سبالتصرف الصصادر من أجنبى الى احصد المتبعين بجنسية الجمهورية العصربية المتصدة وفقا للقانون رقم ( ١٥ ) لسنة ١٩٦٣ أن يكون هذا التصرف بادىء ذى بدء قصد مسدر تبلس ١٩٦٢/١٢/٢٣ وذلك عبلا بالفقسرة الأخيرة من المادة الثانياة من القانون المذكور وبعد توافر عذا الشرط يلزم توافسر الشروط الني تطلبها كل بن القوانين للاستفادة بن احكامه وفي المجال الذي يجب غيه تطبيقه بحسب الاحوال .

وبن حيث أنه لما كان الثابت أن التمرف محل الطعن لم يتوافسر فيسه شرط حصسوله قبسل يوم ١٩٦١/١٢/٢٣ وذلسك لحصسوله في . ١٩٦٢/١١/٢١ طبقسا لمسا نصت عليه الفقسرة الاخيرة من المسادة الثانية من القسانون رقم ( ١٥ ) لسنة ١٩٦٣ غانه لا يعتسد بهدذا التمرف حتى ولو توافسرت بعسد ذلك الشروط التى تنص عليهسا المسادة الاولى من القانون رقم (١٥) لسسنة ١٩٧٠ سسواء قبل تعديلها بالقسانون رقسم ( , ٥ ) لسنة ١٩٧٩ أو بعسد تعديلها به .

( طعن ۱۳۲ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ١٩٨٠/٣/١ )

قاعسدة رقسم ( ١٠١ )

البـــدا :

المادة ٢٩ فقرة ثالثة من المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢م معسدلة بالقسانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٥٨ ــ استئزامهــا تسجيل التصرفات... الصادرة الى الأولاد واحكام صحة التعاقد الخاصة بها على ان يتم ذلك في اليعاد الذي هددته مخالفة ذلك يترتب عليها الاستيلاء وفقا للمادة الثالثة مستحدد التاريخ الذي يعتبر التصرف فيه مسجلا من تاريخ تسجيل صحيفة الدعوى لا من تاريخ التاشير بمنطوقه مسجل صحيفة الدعوى في المعاد الحدد بالمادة ٢٣٦٩ المسار اليها مسود يحدث آثارة اذا صدر الحكم بصحة ونفاذ التعاقد وأن تراخ صدوره الى ما بعد هذا الميعاد ،

### ملخص الفتوى:

ان المادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ۱۹۸۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعي معدلة بالمرسوم بقانون رقم ۱۹۱۸ لسنة ۱۹۵۲ وبقانين رقم ۱۹۵۸ لسنة ۱۹۵۳ لسنة ۱۹۵۳ لسنة ۱۹۵۳ نص على آنه « بجوز مع ذلك المالك خالال خبس سنوات من تاريخ العمل بهذا القانون أن يتصرف بنتال ملكية ما لم يستول عليه من الهيانه الزائدة على ماثني غدان على الوجه الآتي :

( أ ) الى أولاده بما لا يجاوز الخمسين غدانا للولد \_ على الا يزيد حجموع ما يتصرف فيه الى أولاده على المائة فسدان .

(ب) الى صغار الزراع بالشروط الآتية :

( ج ) الى خريجي المعاهد الزراعية بالشروط الآتية : .. »

وان الفترة الثانية من المادة ٢٩ من القانون المذكور معدلة بالقانون رقم ١٠.٨ لسنة ١٩٥٣ تنص على أنه « ولا تستحق الفريسة الافسافية عن الأطيان التي يخصل التصرف فيها حتى تاريخ حلول القسط الأخير من الضريبة الأصلية متى كان هذا التصرف قد حصل الى الأولاد وفقا للبند (1) من المادة الرابعة بعقد ثابت التاريخ تبل حلول التسط الأخير المذكور أو وفقا لاحد البندين (ب ، ج ) .

كما تنص الفقرة الثالثية من المسادة ذاتها معدلة بالقوانين رقم ٢٥٠ / ١٩٥٠ اسنة ١٩٥٥ / ٢٩٨ لسنة ١٩٥٥ على ما ياتى :

« ويجب تسجيل التصرفات المشسار اليهسا في الفقسرة السابقةوكذلك أحكام صحة التعساتد الخاصسة بهسا تبسل أول يوليو سنة ١٩٥٩
اذا كان تصديق المحكمة الجزئية أو اتبات تاريخ العقسد سابقا على يوم
اول أبريل سنة ١٩٥٥ مان كانا لاحقين له وجب تسجيل التصرف أو الحكم
بصحة التعاقد حتى أول يوليو سنة ١٩٥٩ أو خسلال سنة من تصديق.
المحكمة أو اثبات التاريخ أي الميعادين أبعسد ويترتب على مخالفسة هذا
الحكم الاستيلاء وفقسا للهادة (٣) وكذلك استحقاق الضريسة الاضسافية.
كالمة اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٥٣ حتى تاريخ الاستيلاء » .

وان قسرار رئيس الجمهسورية العسربية المتصدة بالقسانون رقم. ٨٥ لسنة ١٩٦٢ بتعسديل بعض أحسكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالامسلاح الزراعي قسد نص في المسادة الاولى منسه على أنسه « يستبدل بنص الفقسرة الأخيرة من المسادة ٢٦ من المرسوم بقانون رقم. ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه النص الآتي :

« ويجب تسجيل التصرفات الصادرة الى الأولاد وفقا البند « 1 » من المادة الرابعة وكذلك أحكام صحة التماقد الخاصة بها قبيل أول يوليو سنة ١٩٥٩ كما يجب تسجيل التصرفات المسادة وفقا للبندين « ب ، ج » من المسادة الرابعة أو أحكام صحة التعادد الخاصة المباحث الله سنة من تاريخ العمل بهذا القيانون . . . » وأن التانون رتم ١٤ السنة ١٩٦٦ بتعصيل أحكام المرسوم بقانون رتم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٣ بالاصلاح الزراعي نص في المسادة الأولى منه على أن يستبدل بنص الفقرتين الأخسيرتين من المسادة ٢٩ من المرسوم بقانون رتم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٧ النفة ١٩٥٧ النفة ١٩٥٧ النفة ١٩٥٧ النفة ١٩٥٧ النفة ١٩٥٧ النفة ١٩٥٧ النفيرين

« ويجب تسجيل التصرفات المسادرة الى الأولاد وفقسا للبنسد « أ » من المسادة الرابعة وكذلك أحكام صحة التعاقد الخاصة بها قبل أول. بولبو سنة ١٩٥٩ .

كما يجب تسجيل التصرغات الصادرة وفقا البندين « ب ، ج » من المادة الرابعة أو أحكام صحة التعاقد الخاصة بها خلال سنة من تاريخ. المعل بهدذا القانون . . . » .

وان المسادة ١٥ من القسانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ بتنظيم الشهر العقسارى تنص على أنه « يجب التأشير في هابش سجسل المحررات واجبة الشهر بها يقسدم ضسدها من الدعاوى التى يكون الفسرض منهسا الطعن في التصرف .

ويجب كذلك تسجيل دعاوى استحتاق اى حق من الحتوق العينية المتسارية أو التأشير بها على حسب الأحسوال كما يجب تسجيل دعاوى صحة التعساتد على حتسوق عينية عقسارية وتحسسل التأشيرات والتسجيسات المسسار اليها بعدد اعسلان صحيفسة الدعوى وقيدها بجدول المحكمة » .

كما تنص المسادة ١٧ من هسذا التسانون الأخير على أنه « يترتب على تسجيل الدعاوى المذكورة بالمسادة الخامسة عشرة أو التأشير بهما أن حق المدعى اذا تتسرر بحكم مؤشر به طبق التسانون يكون حجسة على من ترتبت لهم حقوق عينيسة ابتسداء من تاريخ تسجيسل الدعساوى او التأشير بها » .

ويخلص من استظهار النصوص المتقدمة أن المسادة ٢٩ من تانون الاصلاح الزراعي قدد استوجبت تسجيل الاحكام والتصرفات المسار اليها فيها على أن يتم ذلك في الميصاد المين الذي مددته وأنه بالرجوع اليها اليها المتوادي النها المقارى اليها المتوادي التواصد والاحكام المسابة المقسرة للتسجيل بتانون الشهر المقتلري والتي لم ينضمن قسانون الاصسلاح الزراعي احسكاما خاصة تغسايرها تطلم سريانها في مجال تطبيقته يبين أن تانون الشهر المقساري وضع تظلما خاصسا لتسجيل التصرفات التي هي موضوع دعوى صحة ونفساذ المتعادد على حقوق عينية عقسارية فاستوجب تسجيل صحيفة الدعوى المختلفة للمرافئة للمرافئة الذي من هذا التبيل وجمعل تاريخ هسذا التسجيل بداية لتحقق الآثار المترسخة على التسجيل بهما تراخ صدور الحكم بعد نقال سالم ذاته فلا يجرى تسجيل وانها يؤمر بتطبيقه متى اصبح نهائيا على هابش تسجيل الدعوى وفقال نما المسادة ١٦ من القانون متسجيل ابتسداء من تاريخ تسجيل صحيفة الدعوى التي تتضمن في واقع متسجيلا ابتسداء من تاريخ تسجيل المصرف ويؤدى هذا الى ان تسجيل عسجيل المناصر الاساسية للمقد المثبت للتصرف — ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناصر الاساسية للمقد المثبت للتصرف — ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناصر الاساسية للمقد المثبت للتصرف — ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناصر الاساسية للمقد المثبت للتصرف — ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناصر الاساسية للمقد المثبت للتصرف — ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناصر الاساسية للمقد المثبت للتصرف — ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناصر الاساسية للمقد المثبت للتصرف — ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناصر الاساسية للمقد المثبت للتصرف — ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناصر الاساسية للمقد المثبت التصرف — ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناصرة المناصرة المناسورة ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناسورة ويؤدى هذا الى المناسورة ويؤدى ويؤدى ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناسورة ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناسور المناصر المناصر المناسورة الى المناسورة الى المناسورة ويؤدى ويؤدى هذا الى ان تسجيل المناسورة ويؤدى المناسورة ويؤدى ويؤ

صحينة دعوى صحة ونفاذ عقد البيع الابتدائي الصادر بن السيد / ...

لأولاده وهو التسخيل الحامسل في ١١ من اغسطس سنة ١٩٥٨ تحت
رقم ١٩٠٣ شهر عقسارى دينهور يكون قسد تم مصدفا آثاره قبسل التاريخ
المنصوص عليسه في قانون الاصسلاح الزراعي اذ يعتبر التصرف موضوع
هسده الدعوى مسجلا منسذ تاريخ تسجيل صحيفتها وبهسنه الملابة يكون
همنة والدعوى مسجلا منسذ تاريخ تسجيل صحيفتها وبهسنه الملابة يكون
من تانون الاصسلاح الزراعي ومستوفيسا للشروط الواردة في هسنه المسادة ٢٩
اذا با مسسد الحكم في الدعوى بصحة ونفساذ التعساتد وان تراخ صحوره
الى با بعسد هسنة المعوى بصحة ونفساذ التعساتد وان تراخ صحوره
يرتد الى تاريخ تسجيل صحيفة الدعوى ، أما أذا مسدر الحكم بغير ذلك
عن التسجيل يفني من البسداية ويكون عديم الاثر وينخلف شرط المسادة
الاستيلاء وتعليق مصيرها عن حيث الاستيلاء عليها أو عسديه على مسسدور
حكم في دعوى صحة النعاقد المشار اليها ،

لذلك انتهى الراى الى أنه بتعين تعليق استبعاد الأطيان موضوع الاعتراض رقم ۷۷۷ لسنة ١٩٦٦ المام اللجنسة التفسائية للاصلاح الزراعى من الاستيلاء على مسدور حسكم في دعوى صحة التعسائد المنيدة تحت رقم ٢٩٥ لسنة ١٩٥٨ مدنى كلى دمنهسور ، بحيث أذا ما مسدر هذا الحكم لمسالح المتمرف اليهم وتأشر به ونتا المائنون دون الطاء ظلت الارض المذكورة مستبعدة من الاستيلاء والا وجب الاستيلاء عليها واعتبارها كان لم تفسرج من الاستيلاء في اى وقت من الاوقات .

### قاعدة رقم (١٠٢)

#### : 12-41

التصرف الفاقل للملكية الصادر من اهدد الخاصعين للقانون رقم ١٩٨١ لسنة ١٩٥٧ بتعديل بعض احكام قسانون الاصلاح الزراعي والثابت تاريخه قبل العمل باحكامه يترتب عليه خروج الأطبان التي شملها هدذا التصرف عن نطاق الاستيلاء المقرر بموجب القسانون ما دام

أنه لم يثبت أن الخاضع قصد الى التهرب من تطبيق أحكام قانون الاصلاح الزراعى باصطناع التصرف محل البحث مع الاحتفاظ بالملكية أو حيازة الاطيال المبلحات المبيعة بموجبه حقيام الخاضع بتسجيل هذا التصرف بمد المعل باحكام القانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ وثبوت أن مشترى هذه الأطيان أصد تصرف فيها بعد ذلك الشير تصرفات ناقلة للملكية ينفى وقوع تحايل للتهرب من تطبيق أحكام القانون للا وجله لبحث صدورة واقعلة بقيس الخاضع معجل ثين الارض المبيعة بموجب التصرف مصل البحث للسائدات المدادة المواقعة بفرض ثبوت صدورتها لا اثر لها في أنصراف الارادة الحقيقية للمتماقدين الى نقلل ملكية الأطيان المبيعة بوجبها من الخطيان المبيعة بوجبها من الخطيات المبيعة عدد وحديثها لا المبارة المتوقعة للفي انساقا مع اهداف قانون الاصلاح الزراعي و

#### ملخص الفتوى:

ان مثار البحث يدور بحسب التكييف المستخلص من قسرار مجلس ادارة الهيئة العامة للامسلاح الزراعي بجلسسة ۲ مارس سسنة ۱۹۷۲ حسول مسدى الاعتسداد بالمقسدين الصادرين من السيد / .... الى السيد / ... . . . . والسسيدين / . . . . . . . . .

ومن حيث أنه من المعلوم أن المسورية في العقود كما تنصب على كبان العقود غاتها تنصب أيضا على معجل الثبن الوارد به ، وانها في حد ذاتها لا تبطل العقود وانها الذي ينسدها هو ما قد يستهدنه التصرف الصورى من الخروج على القانون وذلك غيبا لو تصد المتعاتدان التصرف الصورى من الخروج على القانون وذلك غيبا لو تصد المتعاتدان التصابل على أحكامه الأمرة المتعلقة بالنظام المصابة ، وانطلاقا من هذا أو الاشرار بحقوق الفي أو حقوق الضرائة المصابة ، وانطلاقا من هذا المنهوم غان العقدد الصورى لا يبطل في نطاق تانون الامسلاح الزراعي الامتى كشفت الادلة والقرائن والشواهد على أن المتصرف أنها اراد بتصرفه سير احتفاظه بأطيان تجاوز الصد الاتمى للملكية الذي حسده القانون أذ يعتبر ذلك تعطيلا لأحكام قانون الامسلاح الزراعي ويندرج نصد حكم الأمقال المجرمة طبقا للمادة ١٧ من القانون المذكور ، فضلا من استاط حق الخاضع في اختيار أراضي الاحتفاظ وذلك اعمالا لحكم المادة من اللائحة التنينية المقانون المذكور .

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن السيد / . . . . . . . . . . . . . . . . وزوجت تصرفا في مسلحات من الأراضي البور التي كان تأتون الاصلاح الزراعي قسد أجساز لهما الاحتفاظ بهما طبقا لنص المسادة الثانية منه وفلك بموجب عقدى بيع ثبت تاريخها شهر رتبا ١٤٢١ / ١١٤٢ – الي مابورية الشهر العقسارى ببلبيس في ١٩٠٧ / ١٩٧٠ - وأنه ولئن كان القسانون رتم ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ المسار البسه قسد تضى بأن تستولي المحكمة خسلان سنة من تاريخ العمل به على ما جاوز ماتني نمسدان من الاراضي البور المملوكة للأفسراد يوم ٩ من سبتمبر سسنة ١٩٥٢ الا أن المشرح اخسرج من هسذا الاستيلاء الأراضي التي سبق التصرف غيها لبعق د ثابت العمل به في ١٩٥٢/٧٢٣ ابل أنه أبحار بعقود ماتني قدان من لبالك خسلال سنة من تاريخ العمل به التصرف في حسدود ماتني قدان من لبالله شدة من تاريخ العمل به التصرف في حسدود ماتني قدان من لبداد الاراضي التي كان يحق له استبتائها — وذلك بشروط معينة .

ومن حيث أنه من الواضح أن التصرفين الصادرين من السبيد / . . . . . . وزوجته هما من التصرفات الناقطة للملكية بطبيعتها وأنه قد ثبت تاريخها قبل العمل بالقسانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٩ المسلر اليه فمن ثم يتعين القسول بأن الأطيسان التي شملها هسذين العقسدين تخرج عن نطباق الاستيلاء المقسرر بموجبه ، خاصة وأنه لم يثبت من الأوراق بصورة أو بأخرى أن الخاضعين المذكورين قصدا الى التهرب من تطبيق أحسكام قانون الاصسلاح الزراعي باصطناع التصرفين محسل البحث مع احتفاظهما بملكية أو حيازة الأطيسان البيعسة بموجبها بل على العكس من ذلك مان الثابت من الأوراق حسبما سبق تفصيله في معرض تحصيل الوقائع ان نيتهما قحد انصرفت الى نقال ملكية هده الأطيان الآخرين بدليال قيامهما باجراءات تسجيل العقدين في ١١/١٤ و ١٩٥٨/٦/١٩ فضلا عمل تبين من أن بعض مثمترى همذه الأطيمان تصرفوا فيها بدورهم بعسد ذلك للفير تصرفات ناتسلة للملكية ، ولا ربب في أن تعاقب التصرفات على النحو المتقدم من الخاضعين الى من قاموا بالشراء منهم قدد أدى الى تحقيق الحكمة التي يقسوم عليهسا قانون الاصسلاح الزراعي وهي تفتيت الملكية الزراعية ، ومن ثم مانه من المسمي القول بأن تحايلا وقع للتهرب من تطبيق (م ۱۹ - ج ٤)

أحكام هـذا التانون ، او بقصد تعطيل احكام المادة الأولى منه مما يتع تحت طائلة العقساب بالتطبيق للمادة ١٧ سالفة الذكر ، ولا محسل بعدئذ لبحث مسورية واقهسة قبض معجل ثبن الأرض المبيعسة بموجب العتدين مجل البحث لان هـذه الواقعـة \_ وبغرض ثبوت صوريتها \_ لا اثر لها في انصراف الارادة الحقيقية للمتعاقدين الى نقل ملكية الأطيسان المبيعـة بموجبها من السيد / . . . . . . . وزوجته للغير اتساقا مع اهداف خانون الاصسلاح الزراعي التي تحسددت في اتجاه الشارع نحو تفتيت الملكية الزراعية .

وتاسيسا على كل ما تقسدم غانه في ضدوء الاحكام التي انطوى عليها قانون الامسلاح الزراعي ينتغي قيام الاسباب الموجبة للاستيلاء على الاطيان التي انصبت عليها التصرفات المشار اليها آنفا ، كما تنتغي شبهة التورب بالنسبة للخاضعين المذكورين من تطبيق احكام القانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٣ المنوه عنه ، ومن ثم غانه يتعين الاعتداد بهذين التصرفين بالتطبيق لاحكام قانون الاصلاح الزراعي .

( ملف ۱۹۷٤/۱۱/٦ ــ جلسة ١٩٧٤/١١/١ )

## قاعـــدة رقــم ( ۱۰۳ )

### البـــدا :

المادة ١٤ من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ احالت غيما لم يرد به نص الم قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ والقوانين المدلة له وبها لا يتعارض مع احكامه – المادة ٣ من القانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي – لا يعتد في تطبيق احكامه بتصرفات الملاك ولا بالرهون التي لم يثبت تاريخها – الرهن يعتبر تصرف مما يتعد به في تطبيق احكام قانون الاصلاح الزراعي – آثار الاعتداد بالتصرف تختلف تطبيق احكام قانون الاصلاح الزراعي – آثار الاعتداد بالتصرف تختلف بحسب طبيعة التصرف ذاته اذا كان التصرف بيعا غان آثار الاعتداد تكون باخراج الارض من الاستيلاء – اذا كان التصرف رهنا رسميا غان على المنة ١٩٥٦ هي التي تنظم آثاره ١٠

#### ملخص الحكم:

ان المسادة ١٤ من التسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ تنص على أن «تسرى في شسان الأراشى الخاضعة لاحسكام القسانون فيها لم يرد بشانها نس احكام المرسوم بقسانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٦ والقوانين المسللة له وبها لا يتعارض مع احكام هسذا التسانون » ونصت المسادة الثالثة من المرسوم بقسانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ بالاصلاح الزراعي على أنه « لايعتد في تطبيق احكام هسذا القسانون بتصرفات المسالك ولا بالرهون التي لم شت تاريخها قبل يوم ...»

ومن حيث أن مؤدى هـذا النص أنه وعلى خلاف ما تضهنه أسباب الطعن غان الرهن يعتبر تصرف مها يعتـد به في تطبيق أحكام تانون الاصلاح الزراعي ، وغنى عن البيان أن آثار الاعتـداد بالتصرف تختلف بحسب طبيعـة التصرف نفسـه ، غاذا كان بيعـا غان آثار الاعتـداد تكون باغـراج الأرض من الاستيلاء أما أذا كان هـذا غند نظهت المـادة السابعة من التـانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ هـذه الآثار ،

وبن حيث ان تسرار اللجنسة المطعون نيسه تسد اعتسد بالرهن الرسمي الثابت التاريخ تبل العمل بأحكام القانون .ه لسنة ١٩٦٩ دون أن يجاوز هسذا الاعتسداد بأى تصرف آخسر غانه يكون قد صادف صحيح حكم القسانون وتترتب الآثار على هسذا الاعتسداد بالتطبيق لاحكام القانون الواجبسة التطبيق في هذا الشأن .

ومن حيث أنه وقد ثبت هــذا غان الطعن يكون غير قائم على سند من القسانون متعينا الحكم برفضه وبالزام الهيئة الطاعنة المصروفات .

( طعن ٨٦٣ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٨٤/١/١٧ )

#### تعـليق:

## تطبيق الحد الأقصى لملكية الأرض الزراعية :

يترتب على تطبيق الحدد الاتصى لملكية الأراضى الزراعيدة على الاتسرة الني كانت تبلك أكثر بن هدذا الحد وقت العبل بالقانون

وضع هذا الصد بالنسبة اليهم (المرسوم بتانون رقم ١٧٨٨ لسنة ١٩٥٢ والقانون رقم ١٧٨٨ لسنة ١٩٦١ الزيادة والقانون رة به ١٩٦١ ) اعتبار الزيادة معلوكة للدولة من هذا التاريخ ، ومن ثم ينشسا حقها في الاسستيلاء بأثر مباشر عليها من تاريخ العمل بأى من القوانين المصددة للحد الاتمى. للبلكية الزراعيسة منسذ توافر شروط تطبيته ، اذ تعتبر الإحكام المقسررة لحدد اتمى للكية الفسرد أو الاسرة من الاراضى الزراعيسة احكاما آمرة لتعلقها بالنظام العسام .

على أن المعول عليه في هــذا المقـام انما هو بما يملكه الفـرد أو تملكه الاسرة من هدده الأراضي فعسلا وقت العمسل بالقسانون المطدق . ومن ثم (أ) لا تدخل الأراضى التي خرجت من ملكية صاحبها قبل العمل بالقانون المطبق في مساحة ما يملكه ، وعليه نقل ملكيتها الى الغير وقت العمل بالقانون. المذكور ، وذلك أيا كان السبب الذي ترتب عليسه نقسل ملكيتها الى الغير .. ولما كانت ملكية العقمار لا تنتقمل الى الفير الا بتسجيل التصرف الناقل. لملكيتها كالبيع والمقايضـــة والعبة ، مانه يفترض أن الأرض المتصرف فيها من. الخاضع لقسانون الاصلاح الزراعي لا تخرج عن ملكه الا بتصرف ناقل. للملكية ومسجل 4 ومن تاريخ هدذا التسجيل . ومن تاريخ هدذا التسجيل أيضا تعتبر الأرض قد انتقات ملكيتها الى المتصرف اليمه ، ويعتد بها في حساب الحدد الأقصى لملكيته من الأراضي الزراعيسة اذا كان بدوره خاضعا لقوانين الاصلاح الزراعي (ب) الا أن المشرع قد وضع في اعتباره أن الكثيرين من مشترى الأراضي الزراعية في الريف المصرى قد لا يعنون بتسجيل عقود شرائهم للأرض اكتفاء بوضع يدهم على ما اشتروه . مُخرج الشرع عن القاعدة الأصولية المنوه عنها آنفا في شهان نقه الملكة العتسارية ، بأن أجساز الاعتسداد بالتصرفات غير السجلة ، للقول بخروج الأرض الزراعيسة المتصرف فيها من ملكية صاحبها ، واكتفى بأن يكون ذلك التصرف ثابت التاريخ قبل العمل بالقانون المطبق .

- ومن المترر في قضاء محكمة النقض ؛ أن المشرع في قانون الاصلاح الراعى ، وما صحدر من قوانين تنفيذا للحكمة منه ، قد حرص على عدم المساس بتصرفات الملك الخاضعين لاحكام هدده القوانين ، ولو كانت غير مشهرة متى كانت ثابتة التاريخ قبل العمل بها ، اذ أن ثبوت تاريخها

ينغى عنها شبهة التحايل على التانون ، وبؤدى ذلك اعتبارها نافدة في حق جهات الاصلاح الزراعى ، ولو كان بن شانها زيادة با يبلكه المتصرف الباكية الزراعيات ، وفي هذه الحسالة تخضع الأرض المتصرف فيها لاحكام الاستيلاء المتاررة في التانون ويجرى الاستيلاء عليها لدى المتصرف الباله .

## ( طعن ۸۲ لسنة ۳۷ ق ــ جلسة ۲۸/۳/۲۸ )

ومن المقسرر في تفساء محكة النقض ايضما أن الامسلاح الزراعي يستبد حقسه في الاستيلاء على ما يزيد عن القسدر المسهوح بقباعة عانونا مناليات نفسه الله عنه النبيع غير فابت التاريخ قبسل مسدور قانون الاسسلاح الزراعي ءوذلك على أساس أن البائع هو الذي زادت يلكيته .وقت العمل بقانون الامسلاح الزراعي عن هذا القسدر ، وأن الاستيلاء الذراعي عن هذا القسدر ، وأن الاستيلاء الذراعي انها يستهدف البائع للحد من ملكيته الارادة عن الحسد المسهوح يتبلكه قانونا .

( طعن ۲۰۰ لسسنة ۳۱ ق ــ جلسـة ۱۹۷۱/۲/۱۱ ، طعن ۳۰۰ لسنة ۳۰ ق ــ جلسة ۱۹۷۱/۲/۲ ، طعن ۳۷۷ لسسنة ۳۰ ق ــ جلسة (۱۹۲۱/۲/۱

(ج) بل ان المشرع بقانون خاص (هو القانون رقم 10 لسنة 190. بتقرير بعض الاحكام الخاصة بتصرفات الملاك الخاضعين الاحسكام توانين الامسلاح الزراعي ــ المسادة الاولى معدلة بالقانون رقم .0 لسنة 1979) اعتبد ايضا بالتصرفات الصادرة قبيل العبل بالقانون رقم . لسنة 1979 أو قبل العبل بأى من القوانين السابقة عليه ( القانون رقم 17۷ لسنة 1971 و المرسوم بقانون رقم 1۷۸ لسنة 1971) متى توافر الشرطان الآتيان :

ا ــ أن يكون المسلك قد اثبت التصرف في الاقسرار المقسدم بنه الى المهلك الراعى تنفيذا الاحسكام اى بن هدف القوانين ، أو أن يكون التصرف قد رفعت بشسائه منازعــة أبام اللهمان المقائية للامسلاح الزراعى حتى ٣١ ديسبير سنة ١٩٧٧ . ٢ - الا تريد

مساحة الارض موضوع كل تصرف على حدة على خبسة المدنة . والمتصود بأن يكون التصرف ثابت التاريخ تبسل العمل بقانون الاصلاح الزراعي المطبق ان يكون ثابتا وفقا لاحد طرق ثبوت التاريخ المنصوص عليها في المسادر بالقانون رتم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ . فناذا اختق صاحب الشان في اثبات أن التصرف الناقل للملكية غير المسجل يرجع الى تاريخ سابق على وقت العمل بالقانون المطبق ظلت الارض على ملك صاحبها ، ودخلت ضمن المساحة التي يعتد بها عند حساب مجموع ما يلكه ، وبالتالي خضعت للاستبلاء أذا ما زاد ما يملكه صاحبها على الحد المقر المتراعية الزراعية .

ولكن اذا لم يثبت تاريخ النصرف قبل وقت العمل بقانون الاصلاح. الزراعي المطبق ، فها اثر ذلك على النصرف ذاته ؟

يقول الدكتور محمد لبيب شنب ( المرجع السابق ص ٢٦) انه لا يمكن. القول ببطلان هـذا التصرف أو قابليتـه للابطال ، بسبب عـدم الاعتداد به نظرا لعـدم ثبوت تاريخه ، نهـذا التصرف تم صحيحا في الوقت الذي أبرم نيـه ، ولا يمكن القول ببطـالانه لسبب لاحق هو صـدور القـانون المحدد للحد الاقصى للملكية .

ويتوقف مصير هـذا التصرف على مسـلك المتمرف ، فاذا اختار المتصرف استبقاء المساحة التى سبق أن تصرف فيهـا بتصرف غير ثابت التاريخ تبـل العمل بالقـانون المحـدد للحـد الاقصى وذلك ضمن ما يجيز له التانون الاحتفاظ به في نطـاق ذلك الحـد ، فان التصرف يكون نافذا بين طـرفيه ، ويلتزم المتصرف بنقـل ملكية ما تصرف فيه الى المتصرف ، بين طـرفيه ، ويلتزم المتصرف بنقـل ملكية ويكون التصرف بذلك قد نفذ .

أما أذا لم يختر المتصرف استبتاء المساحة المتمرف فيها وهدا هو الفرض الغالب ، غان هدف المساحة باعتبارها زائدة عن الحد الاتمى تؤول الى الدولة اعتبارا من تاريخ نفاذ القانون ، من شائن ذلك أن يجعل تنفيذ التزام المتمرف بنقال ملكيتها الى المتمرف اليه مستحيلا استحالة مطلقة ، ولما كان سبب هدف الاستحالة لا يرجع الى المدين (المتمرف) بل الى سبب هنيى عنده هو صدور القانون

المصدد للصد الاتصى للهلكية الزراعيسة ، مان الالتزام بنقال الملكية ينقضى وتنقضى معام الالتزامات المابلة له اذا كان التصرف عقدا ملزما للجانبين كالبيع ، وينفسخ البياع بقوة القانون ، ويترتب على انفساخه براءة نمة المسترى من دفع الثمن اذا كان لم بدفعه ، أو حقه في استرداد ما دفعه من الثمن ، وبذلك يتجمل البائع تبعات الاستصالة باعتباره المدين بالالتزام بنقال الملكية ، ولا يجديه في ذلك الادعاء بأن المسترى قد اهبل في تسجيل عقد البيع أو في اثبات تاريخه غبال العمال بالقانون ،

وبهذا الراى حكوت محكمة النقض بجلسة ١٩٧١/٢/١١ (طعن ٣٢ لسنة ٢٢ قي) متررة ان عقد ٢٢ قي) متررة ان عقد البيع انبا ينفسخ حتبا ومن تلتاء نفسه طبقا للبادة ١٥٩ مسن التسانون المنى بسبب استحالة تنفيذ التزام احسد التحاقدين الى الحالة التي كنا عليه عليه ما يترتب على الفسخ من عودة المتعاقدين الى الحالة التي كنا عليه تبيل العقد . تبعة الاستحالة على المدين بالالتزام عهلا بعبدا تحمل التبعية في العقد د. المناز المجانبين ، استيلاء الاصسلاح الزراعي على العين المبيعة لدى البائع لسبب اجتبى لايعفي البائع من رد الثمن ، استعرار المشترى في وضع يده على الارض المستولى عليها مقابل دفع سبعة أمثال الضربية سنويا الى الهيئة العابة للإصلاح الزراعي حتى تقوم باستلابها فعلا لا ينفي استحوالة تنفيذ البائع لانترابه بنقسل الملكية .

( د ) الما التصرفات التى تبرم بعـد تاريخ العبل بقانون الاصلاح الزراعى المطبق ، والذى يحدد حدا اعلى الملكية الزراعية ، فلا يعتـد بهـا في اخراج الارض من نطـاق الملكية المسجوح بالاحتفاظ بهـا .

وقد نص القانون رقم ٥٠ لمسنة ١٩٦٩ على أن يستثنى من حكم عدم جواز النصرف في المساحة الزائدة بعد العمل بالقانون المطبق. حالفان:

الحالة الأولى: تصرف الجد الى احفاده القصر من ولد متوفى: وقد أجازت المادة ٤/٢ من القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٦ الجسد أن ينتل الى احفاده القصر من ولد متوفى ملكية بعض الأراضى الزائدة لديه أو لدى اسرته على الحـد الاتصى في حـدود ما يستحقونه بالوصــية الواجبة عند وغاته وهو الثلث ، وقد قصد بهذا الاستثناء رعاية الاولاده التصر الذى توفى أبوهم أو أمهم حـال حيـاة جدهم غحرموا بذلك مــن الرث لوجــود من يحجبهم ، ويشترط أن يتم هذا التصرف خلال الستة

شمهور التالية للعمل بالقسانون .

الحالة الثانية: تصرف احد اعضاء الاسرة لعضو آخر نبها بمساحة من القدر الزائد على الحد الاتصى لملكيته أو لملكية أسرته بما يؤدى الى تونيق الاوضاع داخل الاسرة بحيث لا يبقى في ملك نسرد منها ما يزيد على الخمسين غدانا ، ولا يبقى ملكا للاسرة ذائها ما يزيد على مائة نسدان (م ١/٤) ، ويشترط أن يتم هذا النونيق في الاوضاع خلال ستة أشهر من تاريخ العمل بالقانون ، وأن يثبت ذلك في محرر تابت التاريخ خلال هذه المدة .

الفــرع الثـــانى ثبــوت التـــاريخ

### قاعسدة رقسم (١٠٤)

### : 12-41

المادة 10 من قانون الاثبات رقدم 10 اسسنة 197۸ - الاصل في الورقة المرفية ان تكون حجة على الكافة في كل ما دون بها غيما عدا التاتيخ المعطى الها - تاريخ الورقة العرفية لا يكون له حجية بالنسبة للفسي ما لم تتوافر له الضمانات التي تكفل نهوت على وجهه اليقين وترفع عنه على وجهه اليقين الموقى الواردة في المادة 197 من القدانون رقم 17 المسئة 1974 على سبيل المشال لا الحصر - الاصل الجامع ان يكون تاريخ الورقة العرفية ثابتا على وجهة قاطع الدلالة لا يخالطة نسك - لا وجهه الماعداد باى وسيلة لاتحقق الفاية منها - تقدير ذلك متروك لمسلطة القاضى وسيلة لاتحقق الفاية منها به حسبها يستخلصه من ظروفه الدعوى وملابساتها و

## ملخص المسكم:

انه باستعراض احكام القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ بتميين حد التصى لملكية الاسرة والفرد بن الأراضى الزراعية وما في حكمها يتبين ان المادة الأولى بنسه تنص على انه : « لايجوز لأى فرد ان يبتلك بن الأراضى الزراعية وما في حكمها وبن الأراضى البور والصحراوية أكثر مسن خمسين فسدانا .

كما لا يجوز ان تزيد على مائة غدان من تلك الأراضى جبلة ماتبتلكه الاسرة مع مراعاة حكم الفقـرة السابقة » كما تنص المسادة السادسة من .ذات القسانون على ان « تستولى الحكومة فسلال سنتين من تاريخ العمل بهسذا القسانون على الأراضى الزائدة عن الحد الاقصى للملكية المقسررة .وفقسا لاحكام المادة السسابقة .

ولا يعتد فى تطبيق احكام هـذا القانون بتصرفات الملاك السابقة ما لم تكن ثابتة التاريخ تبـل العمل به » واخــرا نصت المــادة ٢٣ من القــانون المذكور على ان يعمل به اعتبارا من يوم ١٩٦٩/٧/٢٣ .

وون حيث ان المسادة 10 من تانون الانبسات في المواد المدنيسة والتجارية تنص على انه « لا يكون المحرر العرفي حجة على الفير في تاريخه الا منذ أن يكون له تاريخ ثابت ويكون للمحرر تاريخ ثابت .

- (1) من يوم ان يقيد في السجل المعد لذلك .
- (ب) من يوم ان يثبت مضمونه في ورقة اخرى ثابتة التاريخ .
  - ..... ( 🗢 )

ومن حيث ان المستفاد من سياق نص المادة ١٥ مسن قانون الاثبات انفة الذكر أن الأصل في الورقة العرفية أن تكون حجـة على الكافة في كل ما دون بهسا فيما عددا التاريخ المعطى لها ، فلا تكون له حجيـة بالنسبة للغير ما لم تتوافر له الفسمانات التي تكفل على وجه اليتين وترفع عنه كل مظنة أو شبه في مسحته وحكمه استثناء التاريخ على هـذا الوجـه تتمثل حسبها فصحت عنه المذكرة الايضاحية للتسانون المدنى في حمساية الغير من خطسر تقسديم التاريخ في الأوراق العرفية وذلك بمراعاة أن الورقة العرفية هي من خلق ذوى الشان فيها ، ومن اليسير اعطاء هدده الورقة تاريخا كافيا اضرارا بالغير الذي يحتج عليسه بها ، ومن ثم كان لزاما حمساية الغير من هذا الغش الذي يسهل وقوعه اضرارا به ، وذلك باشتراط أن يكون تاريخ الورقة العسرفية ثابتا وقوعه يحتج عليسه به ، ونزولا على هسذه الحكمة واتساقا معها فقد جاءت طرق اثبات التاريخ التي ساقها النص المتقدم على سبيل المشال وليس على سببل الحصر وغنى عن البيسان ان الاصل الجامع في هذا الخصوص أن يكون تاريخ الورقة العرفية ثابتا على وجه قاطع لا يخالطه شاك ومن ثم فلا اعتداد في هذا الصدد بأي وسيلة لاتحقق هذه الفاية وتقدير ذلك ما يستقل به القاضى حسبما يستخلصه من ظروف الدعوى وملابساتها . ومن حيث أن الثابت من الأوراق في الطعن المائل أن مسند المطعون. 
ضده في ثبوت تاريخ المتحد محل النزاع قبل ١٩٦٩/٧/٢٣ تاريخ العمل. 
باحكام التسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ نيبئل في الشهادة المقدية بنسه 
المطعون ضده ) والصادرة عن الجمعية التعاونية الزراعية بناحية 
منيل هاني التي تغيد أن المذكور له حيازة بالجمعية ملف رقم ٢٩/٦٢/٢٢ 
ووساحتها س — ط ٢ ف ٣ بطريق الملك تحت رقم ١٩ سجل ٢ خدمات كما 
جاء بتقرير الخبير المنتدب أن المساحة موضوع النزاع والواردة بالمعتد العرف 
المؤرخ ١٩٦٢/٢/١٥ ومقدارها ٢ س ١ ط ٣٠ ف تدخل ضمن مساحة 
الدراع ٢ التي وجدت في حيازة المطعون ضده ابتداء من العام 
الزراعي ٢٢/ ١٩٦٣ وذلك طبقا لسجلات الحيازة الموجودة بالجمعية

ومن حيث ان ما يستند اليه المطعون ضده في هذا الشأن مردود عليه بما اثبته الخبير صراحة في تقريره من أن نص العقد محل النزاع يرد تفصيلا بسجلات الجمعية (صفحة ٨ من التقرير ) . كما انه بالاطلاع على الاقرار المقدم من الخاضع الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بتاريخ ١٩٦٩/١./١٣ تنفيذا لأحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ يتبين أن الخاضع قد أدرج المساحة محل النزاع ضمن الأطيان المحتفظ بها لنفســـه هذا من ناحية ومن ناحية أخرى مان الاقرار المذكور لم ترد به ثمة اشارة من قريب أو بعيد للعقد محل النزاع في حين أنه قد أشار صراحة الى عقدين عرفيين اخرين صادرين من الخاضع للغير وليس لنجله ( المطعون ضحده ) أحد هذين العقدين بمساحة ١ س ٢٠ ط ٣ ف اما العقد الثاني فانه بمساحة فدان واحد ، وفضالا عما تقدم جميعه فان الثابت أيضا من الاطلاع على الاقرار المذكور ان الذي قام بتحريره ليس هو الخاضع شحصيا وانها نجله ( المطعون ضده ) وذلك بموجب توكيال رسمي عام رقم ٥٠ لسنة ١٩٥٩ توثيق بني ساويف. ولو كان العقد محل النزاع قد تم ابرامه معلا بين الطرفين قبل صدور القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ وخضوع الأب الحكامه لكان أولى بالمطعون. ضــده أن يقوم بأدراج هذا التصرف في الاقرار المقدم منه نيابة عن والده .

ومن حيث أنه على هدى ما تقدم جميعه غان ادعاء المطعون ضده بثبوت تاريخ العقد محل النزاع يكون قائما على غير اسساس من الواقع أو القانون و بها كان ترار اللجنة القضائية المطعون فيسه تد انتهى الى غير هسده النتيجة فانه من ثم يكون تد صدر على نحو مخالف للقسانون على المدكبة القضاء بالغائه ورفض الاعتراض .

(طعن ١٨٢٤ لسنة ٢٧ ق ـ جلسة ٩/٩/٥١٨١)

### قاعدة رقم ( ١٠٥ )

#### : 12-41:

القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بشان تعديل بعض احكام القانون رقم ١٩٨ لسنة ١٩٥٦ الفاص بالاصلاح الزراعي ــ لا يقصد بثبوت التاريخ في تطبيق احكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٦ التثبت من جدية حصل المترف قبل المترف قبل صدوره ــ المرد في ثبوت التاريخ مارسمه الشارع من احكام في هذا الشان ــ اساس ذلك : أن القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٨ قد اشار في ديباجته الى أحكام القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ الماصدار قانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ الماصدارية ٥٠

### . ملخب الحبكم:

لا وجه لما أثاره الطاعن من أن المقصود بثبوت التاريخ في تطبيق عليه المحكام القانون رقم . ه لسنة ١٩٦٩ بالنسبة لتصرفات الملك السابقة عليه ... هو مجرد التثبت من جدية حصول التصرف من المالك قبل هذا القانون ... وليس بثبوته وفقا لما هو منصوص عليه في المادة (١٥) ما القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٩ ذلك أن الشارع حين تطلب للاعتداد بالتمرف في تطبيق أحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ... أن يكون ثابت التاريخ تبل العمل بأحكام هدذا القانون ... فانها قصد دون ليس أن ... يكون المرد في ثبوت التاريخ ما رسمه الشارع من أحكام في هذا الشأن ... ولا أدل على ذلك من أن القانون .. فلسنة ١٩٦٩ سالك الذكر قد أشار في ديباعته الى أحكام القانون .. فلسنة ١٩٦٩ سالك الذكر قد القانون الابسات في المواد المدنية والتجارية ... وبناء على ذلك يكون الطعن على غير أساس سليم من القانون متعينا الحكم برفضه والزام الطاعتين المصروفات عملا بحكم المسادة ١٨١٨ من قانون المرافعات المدنية والتجارية ... وتناء على ذلك بكون الماطين المصروفات عملا بحكم المسادة ١٨٤ من قانون المرافعات المدنية والتجارية ... وتناء على المدنية المصروفات عملا بحكم المسادة ١٨٤ من قانون المرافعات المدنية والتجارية ... والتحالية ... والتجارية ... والتحالية ... والتحالية ... والتحالية ... والتجارية ... والتحالية المحالة والتحالة ... والتجارية ... والتحالة والتحالة ... والتحالة

( طعن ٥٦٢ لسنة ١٩ ق \_ جلسة ٥٦٠ ) ١٩٧٨/٥/٣٠

### قاعسدة رقسم (١٠٦)

#### : 12-41

ارسال حوالة بريدية في تاريخ معاصر لطلب شهر العقد ... ثبوت. تاريخــه ... دفع مظنة افتعال هــده الوقائع ما دامت قــد تمت قبــل صدور القانون .

### ملخب الحسكم:

ان المادة (١٥) من قانون الانسات تنص على انه لا يكون المحسرر العرفي حجة على الغير في تاريخه الا منذ أن يكون له تاريخ ثابت ويكون للمحرر تاريخ ثابت ( هو ) من يوم وشوع أى حادث آخر يكون قاطعا في. أن الورقة قد صحدت تبل وقوعه .

ومن حيث ان واقعة سحب حسوالة البريد رتم ١١/٢٠٠٨٦ المصدرة من مكتب بريد ابشواى. المصدرة من مكتب بريد ابشواى. بمبلغ ١٥٠/١ الى مكتب بريد ابشواى. بمبلغ ١٥٠/١ لا جدال في وقوعها في هسذا التاريخ كذلك عان ارتباط هذه الواقعة بطلب شهر العتسد المؤرخ في ١٩٦٧/٧/١ موضسوع النزاع قد. ثبت عند تسديد رسوم هذا العقد بمعرفة الموظف المختص في ١٩٦٩/٧/٢٤ ببقتضى الحوالة المذكورة التي خصصت لهذا الغرض .

ومن حيث أنه لا يتأتى تخصيص هذه الحوالة لطلب شهر العقد. المؤرخ في ١٩٦٩/٧/١ الا أذا كان هذا الطلب قد أجرى في تاريخ معاصر لتاريخ الحوالة وهو يوم ١٩٦٩/٧/٢٢ كما أنه يؤخذ مما جاء بتقرير العضو المنتدب أن الطلب ورد مرافقا للحوالة البريدية منذ تصديرها في ١٩٦٩/٧/٢٢ ومن ثم يكون تاريخ العقد سابق أيضا لتاريخ نفاذ التانون رتم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ في ١٩٦٩/٧/٢٢ .

وبن حيث ان الثابت ان هسذا القانون قد مسدر في ١٦ من أغسطس سنة ١٩٦٩ ساى بعسد تاريخ الوقائع آنفة الذكر سوقد نصت المسادة (٣٣) منه على العمل به اعتبارا من ٢٣ من يوليو سنة ١٩٦٩ ( أى بأثر رجعى) وبن ثم غلا وجه لما تدميه الهيئة الطاعنة من افتعال وقائع وربطها، بعضها ببعض للتهرب من تطبيق القانون ولم يكن قد صدر بعد ومن ثم غان الاتجاه الى هذه المظنة لا سند له من الواقع او القانون .

(طعن ٩٤٠ لسنة ١٨ ق - جلسة ١٩/٤/١٦)

### قاعسدة رقسم (١٠٧)

#### : 12-46

القانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۰۱ — الاعتداد بالتصرفات ثابتة التاريخ قبل صحوره — ثبوت التاريخ بموافقة محكمة الاحوال الشخصية على تحرير المقدد — استجابة محكمة الاحوال الشخصية لتعديل المقد اهدار صحة المقد الاصلى ثابت التاريخ — الموافقة على التعديل لا تعد فسخا للمقد ولا يعدد تعاقدا جديدا يحل محل المقد القديم .

## ملخب الحبيكم:

ان المادة الثالثة من القانون رقم ١٢٧ لمسنة ١٩٦١ تقضى بأنه لا يعتد في تطبيق أحكامه بتصرفات المالك ما لم تكن ثابتة التاريخ قبل العمل به ، ومن ثم فان التصرفات الصادرة من المالك الخاضع لهذا القانون يعتسد بها اذا كان لها تاريخ ثابت سسابق على تاريخ العمسل بالقانون في ١٩٦١/٧/٢٥ ، اذ أن كل ما يشترطه القانون للاعتداد بهده التصرفات هو أن يكون التصرف العرفي من شائه نقل الملكية وأن يكون ثابت التاريخ تبـل العمل بالقسانون ، وبتطبيق هـذا الحكم على واقعة النزاع يتضح أن العقد العرفي الصادر من القيمة على . . . الى السيد / .... بتاريخ ١٩٥٥/٥/١٩ عن مساحة ٢ س ١١ ط ١١ ف قد أصبح مكتملا لأركانه القانية وثابت التاريخ قانونا بصدور قرار محكمة الأحوال الشخصية في ١٩٥٦/٢/١٩ بالموافقة للقيمة على تحرير العقد للمشترى ، وظل هذا التصرف صحيحا ونافذا حتى تاريخ العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ وبالتالي يعتد به في تطبيق أحكامه وفقا لنص المادة الثالثة منه ، ولا يؤثر في صححة التصرف ان القيمة قدمت طلبا في سنة ١٩٦٠ بناء على طلب المشترى كما تدعى \_ باحالال زوجته واولاده - محله في العقد ثم موافقة محكمة الأحوال الشخصية على هذا التعديل منى سسنة ١٩٦٣ وتقديم طلب للشهر العقساري سنة ١٩٦٤ بعد اتهام

التعديل ، أذ ليس من شأن هذا الطلب ولا الاستحابة اليه أهدار صحة العقد الثابت التاريخ في ١٩٥٦/٢/٢٣ الذي تحرر من البائعة للمشترى بعد مدور قرار محكمة الأحوال الشخصية بالمواغقة في ١٩٦٣/٢/١٠ على تعديل العقد باسم زوجة المسترى الأصلى وأولاده يعتبر فسخا للعقد الأول ، اذ أن الفسخ لا يقع الا اذا امتنع أحد طرفي العقسد عن تنفيذ التزامه وطلب الطرف الآخر فسخ العقد نتيجة لذلك ، وهو أمر غير قائم في هــذه المنازعة اذ أن المشترى لم يتخلف عـن تنفيذ التزامه ولا البائعة طلبت بالتالي نسخ العقد ، ومن المقرر طبقا للمادة ١٤٧ من القانون المدنى أن العقد شريعة المتعاقدين ولا يجوز نقضه أو تعديله الا باتفاق الطرفين أو للأسبباب التي يقررها القانون ، ومن ثم فان عقد ١٩٥٦/٢/٢٣ يعتبر صحيحا ونانذا ولم يطرأ عليسه باتفساق الطرفين أو لأي سبب قانوني ما يؤدي إلى نقضه ، وليس صحيحا كذلك ما ذهبت اليه اللجنة القضائية من أن عقد البيع المشار اليه لم يتم وأن عقدا آخر قد تم في سنة ١٩٦٣ بعد موافقة محكمة الأحوال الشحصية على تعديل العقد ، اذ أن عقد ١٩٥٦/٢/٢٣ قد استوفى أركانه القانونية ووقع عليه من طرفي العقد بعد موافقة محكمة الأحوال الشخصية على ابرامه في ١٩٥٦/٢/١٩ ، فالعقد يتم طبقا للمادة ٨٩ من القانون المدنى بمجرد أن يتبادل طرفان التعبير عن ارادتين متطابقتين مع مراعاة ما يقرره القانون فوق ذلك من أوضاع معينة لانعتاد العتد ، والموافقة على تعديل العقد سنة ١٩٦٣ لا يعنى أن عقد ١٩٥٦/٢/٢٣ لم يكن قائما ونافذا قبسل العمل بالقسانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ اذ ليس في الأوراق ما يدل على أن موافقة محكمة الأحوال الشخصية على التعديل وضع موضع التنفيذ وان القيمة قامت بالفعل بتحرير عقد باسم زوجة المشترى وأولاده فمثل هذا العقد لا وجود له في الأوراق .

( طعن ۱۷۷ لسنة ۱۸ ق ـ جلسة ۲/۱۹۷۲)

## قاعسدة رقسم (۱۰۸)

### المسادا :

الاستناد الى ايداع عقـد البيع فى حافظة مستندات دعوى مدنيــة لاثبات تاريخه قبـل تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لســنة ١٩٦٩ ــ قيام الدليل على أن العقد لم يكن مودعا بهذه الحافظة وأن يد العبث المتسدت. الميها ــ اهدار هــذا الدليل ــ عدم الاعتداد به في اثبـات تاريخ العقد م

## ملخص الحكم:

انه بالنسبة لحافظة المستندات المرفقة بملف الدعوى رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٦ مدنى كلى المنصورة والتي استندت اليها الطاعنة في اثبات تاريخ البيسع الصسادر منها الى . . . . . . . . . . . بتاريخ ١٥١٠/١٠/١٥ عن بيعها له مساحة ١٢ ط و ٢١ ف ، وهي الحافظة التي قالت عنها الطاعنة بأنها كانت تتضمن العقد وقت تقديمها الى محكمة المنصورة أثناء نظر الدعوى ٧٠ لسنة ١٩٦٦ بجلسة. ٥/٢/٢/٥ فانه يتبسين للمحكمة الحسالية أن تلك الحافظة ليست هي الحافظة الأصلية المقدمة بجلسة ٥/٢/٧٢ وأنه لابد من أن يد العبث قد استبدائها وأحلت محلها الحافظة الحالية لخدمة صاحب المسلحة. بخلق دليل جديد وبغير طريق مشروع للوصول الى اثبات تاريخ العقد قبل ١٩٦٩/٧/٢٣ تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ للوصول الى رفع الاستيلاء على الأطيان محل العقد - وذلك بدلالة ما تضمنته مذكرة دفاع . . . . . . . و آخر المقدمة الى المحكمة المنية. المذكورة اثناء نظر الدعوى ٧٠ لسنة ١٩٦٦ بجلسة ١٩٦٧/٢/٥ ( المرفقة بملف الدعوى والمؤشر عليها من وكيل المدعى في ٢/٥ باستلام صورتها \_ رقم ۱۲ دوسیه ) اذ تناولت هده المذكرة شرح ما تضمنته المستندات الثلاثة المقدمة بحافظة مستنداتها بذات الجلسة ١٩٦٧/٢/٥ وذلك بالصحيفة ؟ ، ٥ ، ٨ من المذكرة وقد تضمن هدا الاقتراح ما يفيد قطعا بأن المستند الثاني من الحافظة لم يكن « عقد بيع » وقت. ايداع الحافظة في ١٩٦٧/٢/٥ بل كان صورة حكم صدر في الدعسوي رقم ٩٠٤ لسنة ١٩٦٦ مدنى السنبلاوين واستشهد به مقدما الحافظـة للتدليل على صحة دفاعهما بالمذكرة بالصحيفة الرابعية منها التي ورد بها ٠٠ « كما أن مقدما هذه المذكرة يتشرفان بتقديم صورة طبق الأصسل من الحكم رقم ٩٠٤ لسنة ١٩٦٦ مدنى السنبلاوين ضمن حافظة. مستنداتهما تحت رقم ٢ وقد تضمن الحكم المذكور هدا البحث .. » أما المستندان رقمي ١ ، ٣ ( الأول والناك ) غلم يستبدلا وأرققا بالحافظة. الجديدة التى حلت محـل الاصلية تحت دات الرقمين الواردين بالحافظة الأصـلية .

ولما كان ذلك ما تقدم عان المحكمة ترى استبعاد هذا الدليسل وعدم الأخذ بواقعة الاستئاد الى الحافظة المرفقة بيلف الدعوى ٧٠ لسنة ١٩٦٦ كلى مدنى المنصورة التى قبل بأنها هى التى قدمت انتساء نظر هدفه الدعوى بجلسة ١٩٦٧/٢/٥ وذلك في شأن التدليل على تبدوت تاريخ العقد المنصدين المساحة بحل الاستيلاء قبل يوم ١٩٦٩/٧/٢٣ تاريخ العبل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ .

ومن حيث ان الطاعنة لم تستند الى غير هـذا الدليـل المستبعد في شأن التدليل على ثبوت تاريخ العسل شأن التدليل على ثبوت تاريخ العسد قبل يوم ١٩٦٩/٧/٢٣ تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لسـنة ١٩٦٩ وبن ثم يتعين الحكم برفض الطعن والزام رانعة المصروفات عملا بالمادة ١٨٤ من تانون المرافعات .

( طعن ٩٩) لسنة ١٨ ق ـ جلسة ٢٦/٣/١٩١)

### قاعدة رقم ( ۱۰۹ )

#### المِـــدا :

ثبوت تاريخ الورقة العرفية من يوم وفاة احد ممن لهم على الورقة الرمعترف به من خطا أو امضاء أو ختم أو بصبة ـ تحرير عقد فرز وتجنيب وبدل في ٢ فبراير سنة ١٩٦١ يحمل بصبحة خاتم شساهد توفى في ١٣. مارس سنة ١٩٦١ \_ صدور قرار من اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي وذلك في الزراعي بالاعتداد بهذا العقد في مواجهة الاصلاح الزراعي وذلك في صدد تطبيق احكام القانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٦١ لثبوت تاريخه قبال العمل باحكام هذا القانون ح هو قرار صحيح يتفق واحكام القانون وقيد عليه ٠

### ملخص الفتوى:

تنفیذا لاحکام القسانون رقم ۱۲۷ اسسنة ۱۹۹۱ بتعدیل بعض احکام قانون الاصسلاح الزراعی قسدم کل من م..... اقرارات ملکیتهم ( م ۲۰ سر ۲۰ ) وأشاروا في هذه الاترارات الى عقد غرز وتجنيب وبدل محسرر بينهم في الاعتبارين على خسوء ما جاء به الأطبسان المحتفظ بها وتلك المتروكة للاسستيلاء وطلبوا الاعتداد بهذا العتسد في مواجهة الاصسلاح الزراعي استنادا الى ما يدعونه من ثبوت تاريخه قبسل العبل بأحسكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ في ٢٥ يوليو سسنة ١٩٦١ باعتبار أنه يحبل بمسية ختم احسد شهوده المرحوم ...... الذي توفي في ١٣ مارس سنة ١٩٦١ .

الا أن الهيئة العامة للاصالاح الزراعي قامت بالاستيلاء على المساحات موضوع البحل ضمن باتي اطيان الاستيلاء ، ورات لجنة بحث التمريات المشكلة بالقرار الوزاري رتم ١١١ في ١/٨/١/١ عدم الاعتداد بالفقد موضوع البدل لعدم تقديم ما يدل على ثبوت تاريخه فتقدم المراف عقد البدل بالاعتراض رقم ٢٨٢ لسنة ١٩٦٢ أمام اللجنة القضائية العلمة للاصلاح الزراعي طالبين استبعاد المساحة موضوع البدل ، ويجلسة ٣ يونية سمنة ١٩٦٣ أصدرت اللجنة قرارا بتبول الاعتراض شكلا وقبل الفصل في الموضوع ندب قسام التزييف والتزوير بحصلحة الطب الشرعي لمضاهاة بصمة ختم المرحوم بيمورية ختمه على الأوراق التي تغيد قبضمه لمرتبه الشمهري بهامورية ببطوي .

وقد قدم خبر قسم التزييف والتزوير ببصلحة الطب الشرعى تقريرا قى ١٩٣/١/٢٣ انتهى فيه الى ان بصححات الختم المنسوبة الى المرحوم ...... الموقع به بصفته شاهدا على عقد الفرز والتجنيب والبدل المؤرخ ١٩٦٦/٢/٢ وعلى ملحق هــذا العقد ماخوذة من نفس قالب ختم المذكور الموقع به على كشف صرف مرتبات شــهر ديسمبر ســنة ١٩٦٠ وشهر غبراير ١٩٦١ والمحفوظين بمراقبة حسابات وزارة الاوقاف .

ورد الاصلاح الزراعى في مذكرة متدمة الى اللجنة التفائية في ١٩٦٣/١٢/١٤ بما يتحصل في أنه مع التسليم جدلا بأن ختم المذكور يعطى الورقة تاريخا ثابتا غانها هو يعطى الصفحة الأخيرة من العتلد وليست الأوراق العشرة جبيعها ، هذا الى أن الختم موضسوع المضاهاة لم يثبت جبرة أو كسره بعد الوفاة مسا يحتبل معه وجسوده حتى الآن واستعماله بعسد الوفاة ، مع أن ثبوت التاريخ المستبد من واقعة وفاء صاحب الختم يرجع الى استحالة استعمال هسذا الختم بعسد الوفاة سيما إذا لوحظ أن الختم منفصل عن صاحبه .

وبجلسسة ٩ من يناير سسنة ١٩٦٤ تررت اللجنسة القضائية في موضوع الاعتراض الاعتداد في مواجهة الاصسلاح الزراعي بعتسد الفرز والتجنيب والبسدل المحرر بين المعترضين بتاريخ ١٩٦١/٢/٢ والثسابت التاريخ في يوم ١٩٦١/٣/١٣ وذلك في صدد تطبيق احكام القسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ واقامت اللجنة القضائية قرارها على الاسباب الآتية :

" وبن عيث أنه غيبا يتعلق بأن ثبوت تاريخ الورقة بتاريخ وفاة احد الموقعين عليها ، انبا يقتصر على الصفحة الأخيرة فقط الثابت بها التوقيع بالأبضاء أو ببصحة الختم فان اللجنة للاخط أن العقد موضوع الاعتراض كتب على " فرخ » ورق أربع صفحات وبذلك فأن التوقيع على أى صفحة بعنى التوقيع على أى صفحة بعنى التوقيع على اى صفحات الأربعة لعدم انفصال الورقة أذ في مثل هذه الحالة يعتبر ورقة واحدة أبا بالنسبية للبلحق الموضح به المحداول التي تحدد الملكية الأصلية للبعقاتين والمقدار الذى اختص به كل منهم ببعتضى العقدد فأنه يوضح الحدود والمسالم على وجب التنصيل بالنسبة لما ورد بالعقد فيها يتعلق بالملكية الأصلية للبعقاتين وما اختص به كل منهم . . . . وبذلك فأن توقيع الشاهد المتوفى على آخر صفحة بن بالعقد وبل همذه الجداول يعتبر توقيعا على بأتى صفحاته لأن ما ورد بها يتفق مع ما جاء بنفصلة الورقات وتسلسل البيانات في صفحاتها متباسكة ويتسائدة وازاء همذا جيمه يتمين اطراح اعتراض الاصسلاح الزراعي في همذا الشان والالتات عنه . .

ومن حيث انه نيما يتعلق باعتراض الاصلاح الزراعى الخاص بانه الا يوجد ثبوت التاريخ المستهد من وغاة الشاهد الموتع على العتسد بختيه الاحتمال استعمال الختم بعسد الوغاة ، وترى اللجنة بادىء ذى بدء أن

اللجوء الى استعمال ختم متوفى بعد وفاته انها يتصد به التحايل فى سبيل. 
تحتيق كسب او فائدة وذلك عانه اذا ثبت أن التوتيع بختم متوفى لا يحقق 
غائدة أو كسبا انتعت شبهة احتمال التوتيع بالختم بعسد الوفاة ، ولذلك 
ترى اللجنسة متارنة الملكية الأمسلية لكل من المعترضين الثلاثة تبسل 
البسدل وما اختص به كل منهم بعسد البدل بمتتضى العقد موضوع 
الاعتراض .

وبمتارنة المسلحات موضوع البدل رأت اللجنة القضائية في أسبابها من هذه المسارنة ومن واقع الأرقام يتبين أن ملكية كل من المعترضيين. الثلاثة لم يتاثر مقدارها بسبب البدل لا بالزيادة ولا بالنقصان ٠٠ » ٠

بل اكثر من ذلك غان الثمامت من مذكرة ادارة الاستيلاء والمصررة بتاريخ ١٩٦٢/٢/١٢ والمودعة بعلفات المعترضسين المنسوبة لاوراق الاعتراض ، ثابت بها أن البدل تم في مساحتين متساريتين من الناحية العصدية ، غضالا عن أن قيمة اطبان ناحية زاوية نعيم التي سيصير الاستيلاء عليها أذا ما أخذ بالبدل ببلغ ١٥١٨ جنيه و ٣٢٠ مليم بينما قيمة اطبان ناحيتي العربين قبلي . . . . . مركز ملوى تبلغ ١٤٣٥٤ جنيه و٧٧٧ مليم مها إن الاطيان الاولى قيمتها اكثر من الثانية .

وهذا الذى ورد بهذكرة ادارة الاستيلاء نفسلا عن أنه لا يحتاج الى. 
تعليق غانه تاطع غى الدلالة على أن الأطيان المتروكة للاسستيلاء غى 
اترارات المعترضين ليس نيها أى غبن على الاسسلاح الزراعى بل هى 
عنى صالحه من حيث القيهة بل ومن ناحية القوزيع أيضا حيث جاء نى. 
هذه المذكرة ما نصه « وإذا أضغنا إلى هذه الاعتبارات الأخسرى ... 
من ناحيسة سهولة توزيع أراضى زاوية . . . . . وصلاحيتها للزراعة. 
طوال العام ... السخ » .

ومن حيث أنه يثبت مما تقدم أن عقد البدل لم يؤثر فى مساحات ملكية المعترضين الثلاثة عددا كما أن الأراضى المتروكة للاستيلاء فى اقرارات المعترضين ليس فى قيعتها أى غين على الاصلاح بل كانت فى مالحه فضلا عن سمولة توزيعها مما تستخلص بنه اللجنة استبعاد شبهة استعبال ختم الشاهد المرحوم . . . . بعد وغاته بالتوقيع به على عقد البدل لعدم وجـود مصلحة للمعترضين غى ذلك مطلقا ، ومادام ذلك كذلك غان عقد الفرز والتجنيب والبدل موضـوع الاعتراض والمؤرخ الاعتراض والمؤرخ الاعتراض على ١٩٦١/٣/١٢ وهو تاريخ وغاة أحد الموقعين عليه عبـلا بنص الفقرة ( د ) من المـادة ٣٩٥ من القانون المدنى ومن ثم يتعين الاعتـداد بهذا المقتد في مواجهة الاصــلاح الزراعي عبلا بنص المـادة الثالثة من القانون رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦١.

ومن حيث أن القانون رقم ١٩٧٧ لسسنة ١٩٦١ بتعديل بعض أحكام تتاتون الإصلاح الزراعي ينص نمي مادته الأولى على أن « يستبدل بنص المسادة الأولى من المرسوم بقسانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ المشار اليه النص الآتي :

« لا یجــوز لای غرد ان یمتلك من الاراغی الزراعیة اكثر من مائة نــدان .

ويعتبر غى حكم الأراضى الزراعية ما يملكه الأغسراد من الأراضى البحر والأراضى الصحراوية .

وكل تعاتد ناتل للملكية يترتب عليه مخالفــة هذه الأحكام يعتبر باطلا ولا يجوز تسجيله » .

وتنص المادة الثانية على انه « اذا زادت ملكية الفصرد على القصدر الجائز تبلكه قانونا بسبب المراث أو الوصية أو غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاتد كان للمالك أن يتصرف في القدر الزائد خسلال سنة من تاريخ تبلكه أو تاريخ نشر هذا القانون أيهها أطلول ، على ان بتم التصرف في هذا القدر الى صحفار الزراع الذين يصدر بتعصريفهم وشروط التصرف اليهم قرار من الهيئة العامة للاصلاح الزراعي ، وتستولى الحكومة على الأطليان الزائدة نظير التعويض الذي يحسدد طبقا الإحكام هذا القالم يتصرف المالك خلال المسدة المذكورة أو تصرف على خلاف احكام هذه المساحة " .

وتنص المادة الثالثة على أن « تستولى الحكومة على ملكية ما بجاوز الحد الاقمى الذي يستبقيه المالك طبقا للمواد السابقة » .

ومع مراعاة احكام المادتين السابقتين لا يعتد في تطبيق احكام هــذا القانون بنصرفات المالك ما لم تكن ثابتة التاريخ قبل العمل به » .

وتنص المادة السادسة على أن « تتولى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى الاستيلاء على ما يجاوز الحد الاقصى الوارد في المادة الاولى. من هذا القانون » .

ومن حيث أن مناد ما تقدم أنه منذ العمل بأحكام القانون رقم ١٢٧ السنة ١٩٦١ لم يعد يجوز لاى مرد أن يمتلك من الأراضى الزراعية أكشر من مائة غدان وتستولى الحكومة بواسطة الهيئة العامة للأصلاح الزراعى على ما يجاوز الحد الاقمى الذى يستبقيه المالك . وقد نص القانون في المسادة الثالثة على عدم الاعتداد في تطبيق أحكامه بتصرفات المالك ما لم تكن ثابتة التاريخ قبل العمل به .

ومن حيث أن المادة ٣٩ من القانون المدنى تنص على أنه « لا تكون. الورقة العرفية حجة على الغير غى تاريخها الا منذ أن يكون لها تاريخ ثابت ويكون تاريخ الورقة ثابتا .

أ ــ من يوم أن تقيد بالسجل المعد لذلك .

ب - من يوم أن يثبت مضمونها في ورقة أخرى ثابتة التاريخ .

ج - من يوم أن يؤشر عليها موظف عام مختص .

د ... من يوم وفاة احدد مبن لهم على الورقة اثر معترف به من خط او امضاء أو ختم أو بصمة ، أو من يوم أن يصبح مستحيلاً على احدد من هؤلاء أن يكتب أو يبصم لعلة في جسمه ، وبوجه عام من يوم وقدوع أي حادث آخر يكون قاطعاً في أن الورقة قد صدرت قبل وقوعه .

ه ... ومع ذلك يجوز للقاضى تبعا للظــروف الا يطبق حــكم هذه. المــادة على المخالصات » . وقد قضت محكمة النقض بجلسـة ١٩٣٧/٤/٢٧ بأن « دلالة وجـود اختام المتوفين بورقة على ثبوت تاريخ هذه الورقة هى ــ بن جهة ثبـوت كون هذه الاختـام قد جبرت بعد وفاة اصحابها ام هى لم تجبر فعـلا ثم استخدمت بعد الوفاة فى التوقيع على الورقة ــ مسالة موضـوعية تتـدرها محكمة الموضـوع بحسـب ما تـراه بن ظـروف الدعـوى ولملساتها » .

وبن حيث أن العلة في اقتضاء ثبوت التاريخ في تصرفات المالك السابقة على القانون هي حسبها جاء في المذكرة الإيضاحية للقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٧ الذي كان يورد نصا مباثلا « درءا لاي تلاعب يكون صدر بن المالك بقصد تهريب أبواله » .

وبن حيث أن الثابت أن عقد البدل لم يؤثر في المساحات الخاضعة للقانون رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦١ عددا كيا أن الأراضي المتروكة للاسستيلاء في حالة الاعتداد بعقد البدل أبسر على الاصلاح الزراعي في التوزيع وتبيتها اكبر الأبر الذي يستيعد بعه شبهة استعمال ختم الشاهد المرحوم المستنفئ بعضد تعريب أموالهم فضلا عن عدم وجود مصلحة لهم في المستناع بثل هذا التوقيع لا سبيا وأن الثابت بن الأوراق أنه في حالة الاعتداد بعقد البدل فان الأطيان الأخاضعة للاستيلاء تكون خاليسة من المروو والديون وتتع في قطعة واحدة بعركز أبي حبص وتزرع عليها الأرامي المثلقة وذلك بعكس الأطيان الأخرى التي استولى عليها الاصلاح بمدود قرفي زمام عدة بلاد بعركز موى وتزرع عليها الأرامي المثلقة بديون للبنك العقاري بضمونة برهن ونقع في قطسع بمتعددة وفي زمام عدة بلاد بمركز ملوى وتزرع لدة واحدة نقط في السنة بمتعددة وفي زمام عدة بالاد بمركز ملوى وتزرع لدة واحدة نقط في السنة لابنها من أراضي الحياض التي تغرقها المياه لعدة شهور .

وبن حيث أنه لما تقدم ولما جاء بأسباب قرار اللجنة القضائية سالفه الذكر يكون هـذا القسرار صحيحا متفقا وأحسكام القانون في اعتداده بعقد الفرز والتجنيب والبدل موضوع الاعتسراض رقم ٨٧٢ لسنة ١٩٦٢ المحسرر بين المعترضسين في ٢ غبسراير سسنة ١٩٦١ باعتباره ثابت التاريخ من يوم ١٣ مسارس سسنة ١٩٦١ وقبل المحسل بأحكام

القسانون رقم ۱۲۷ لسسسنة ۱۹۲۱ الذي عمل به اعتبارا من ۲۰ يونية سسنة ۱۹۲۱ .

لهذا انتهى رأى الجمعية المهومية الى أنه ليس ثبة ما ببنع من التصديق على قرار اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى المسادر بجلسـة ٩ ينـاير سنة ١٩٦٤ عن الاعتراض رقم ٨٧٢ لسـنة ١٩٦٢ بالاعتداد في مواجهة الاصلاح الزراعى بعقـد الفرز والتجنيب والبـدل المحـرر بين المعترضين بتاريخ ٢ غبراير سنة ١٩٦١ والثابت التاريخ من يوم ١٣ مارس سنة ١٩٦١ عن صحد تطبيق احـكام القـانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ للاسباب التي قام عليها .

( فتوی ۱۹۲۹/۱/۱۱ )

### قاعدة رقم (١١٠)

البــــدا :

واقعة الوفاة لا تكفى دليــلا على ثبوت تاريخ الورقة التى تحـــل بصمة ختم المتوفى •

# ملخص الحكم:

اثبات تاريخ المحسررات العرفية يكون في الحالات الواردة بالمادة اه متات تاريخ المحسررات العرفية يكون في الحالات الواردة بالمادة على المتال وقوعها .

وبالنسبة لبصهة ختم المتونى ، غانه يمكن لفيره أن يوقع به . ولذلك بتمين توافر شرطين الأخف ببصمة ختم المتوفى كدليل اثبات لتاريخ المقتد : الأول : أن يكون الختم هو لصاحبه الذى نسب البه التوقيع والثاني أن يكون البصم قد أجراه صاحب الختم قبل وغاته ولم يجره غيره بعد الوغاة ، أما الأثر المترتب على ذلك فهو أنه لا يكتنى بمجسرد البصمة على الورقة العرفية مترونة بواقعة الوغاة بل يجب أن يثبت

بمسورة تاطعة أن الختم لم يوقع به بعد الوغاة . ولم تعسد واتعة الوغاة وحدها كاغية في مجال الاثبات .

( طعنی ۲۹ لسنة ۱۸ ق ، ۳۳ اسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۱۹۸۰/۲/۱۲ )

# قاعدة رقسم (١١١)

## : 12----41

ثبوت تاريخ الورقة العرفية من يوم وفاة اهدد من لهم على الورقة الم معترف به من خط او امضاء او ختم او بحسجة ب جبر المعددة او الشبخ خاتم المتوفى واثباته ذلك في محضر غير معتبد من جهة الادارة وغير مختوم بخاتمها دون أن يكون ذلك بناسبة حصر لتركة المتوفى حمالفته الاوضاع القانونية الواجبة الاتباع وخروجه عن حدود سلطته واختصاصه باساس ذلك أن جبر خاتم المتوفى عبلية لا تتم استقلالا بعيدا عن حصر التركة بل هي عملية لا تتم الا بمناسبة هذا الحصروالثناءه كما أن محضر حصر التركة لا يحتفظ به المعددة أو نائبه وأنها يتمين عليه السائد الى الجهة المختصة التي نص عليها القانون ب أثر ذلك أن مثل هذا المضر لا يكون له حجية على غي الموقعين عليه .

# ملخص الفتسوى:

ان المادة ٣٩٠ من القانون المدنى تنص على أن الورقة الرسمية .
هى التى يثبت غيها موظف عام أو شخص مكلف بخدمة عامة ما تم على يديه .
أو ما تلقاه من ذوى الشسان ، وذلك طبقا للأوضاع القانونية وفي حسدود .
سلطته واختصاصه ،

غاذا لم تكتسب هذه الورقة صغة الرسمية غلا يكون لها الا تيسة الورقة العرفية متى كان ذوو الشان قد وقعوها بابضاءاتهم أو مأختابهم أو بصمات أصابعهم .

وتنص المادة ٣٩٥ من هـذا التانون على أنه: ١ ـ لا تكون الورقة العرفية حجة على الفير في تاريخها الا منذ أن يكون لها تاريخ ثابت ويكون تاريخ الورقة ثابتا:

- (1) من يوم أن تقيد بالسجل المعد لذلك .
- (ب) من يوم أن يثبت مضمونها في ورقة أخرى ثابتة التاريخ .
  - (ج) من يوم أن يؤشر عليها موظف عام مختص .
- (د ) من يوم وفاة احسد ممن لهم على الورقة اثر معتسرف به من خط او امضاء او ختم او بصمة او من يوم ان يصبح مستحيلا على احد من هؤلاء ان يكتب او يبصم لعلة في جسمه وبوجسه عام من يوم وقوع اى حادث آخر يكون قاطعاً في ان الورقة. قد صدرت قبل وقوعه .
- (ه) ومع ذلك يجوز للقاضى تبعا للظروف الا يطبق حكم هذه المسادة.
   على المخالصات .

ومن حيث أن المسادة 18 من القسانون رقم ١٤٢ لمسنة ١٩٤٤ بغرض رسم المولة على التركات تنص على أنه « يجب على الورثة وعلى العبد والمسسايخ ومشايخ الحارات أن يبلغوا عن وغاة أى شخص خلف تركة وذلك عمى خلال ثلاثة أيام من وقت وغاته ويكون التبليغ للمديرية أو المحافظة بالنسبة لمن يتوغون عمى عواصم المديريات والمحافظات وللمركز بالنسبة لمن يتوغون عمى عواصم المديريات والمحافظات وللمركز بالنسبة لمن يتوغون عمى الجهات الأخرى » .

وتنص المسادة 10 من القسرار الوزارى رقم ١٣٦ السسنة ١٩٤٤ المسادة على باللائحة التنفيضية للقسانون رقم ١٤٢ لمسانة ١٩٤٤ المسار اليه على أن التبليغ المسار اليه على المسادة ١٨ من القسانون يجب أن يوضع به اسم كل من يتوفى عن تركة ولتبه واسم والديه وسنه وصناعته وديانته وجنسيته وحمل التابته وساعة ومحل الوفاة أن كانت طبيعية وتاريخ ورقم محضر البوليس أو النيابة أن كانت جنائية وكذا جميع البيانات التي تتمسل بعلم الورثة والعمد والمسايخ وبشايخ المسارات أو جهسات الادارة كالإموال الملوكة للمتوفى وأسماء الورثة وسبب الأرثى .

وتنص المسادة ١٦ من هذه اللائحة على انه على جهة الادارة التى تتلقى هذا التبليغ أن ترسسله غورا وفى ميعساد اتمساه ثبان واربعون سساعة الى مابور الضرائب الذى يقع فى دائرة اختمساسه محسل. الوغاة . ومن حيث أنه يبين من هذه النصسوص أن العبدة أو نائبه أو الشميخ ملزم بالتبليغ عن وفاة أى شخص خلف تركة وذلك خلال ثلاثة أيام من وقت وفاته وأن يوضسح في هذا التبليغ اسم المتوفى ولتبه واسم, والديه وسنه وصناعته وديانته وجنسسيته ومحل اقامته وسساعة وفاته. وسسببها وكذلك جميع البيانات التي تتمسل بعلم الورثة والعبد والمشايخ أو جهسات الادارة كالأموال الملوكة للمتوفي واسماء الورثة وسبب الارث.

وما عليها من التزامات وجبر ختم المتوفى بيان ما لها من حتـــوق. وما عليها من التزامات وجبر ختم المتوفى حتى لا يساء استعماله وعلى ذلك فان جبر ختم المتوفى عبلية لا تتم استقلالا بعيدا عن حصر التركة بلا يحتفظ به العبدة أو نائبه وإنما يتمين عليه ارســاله الى الجهة المختصة. التي نص عليها التانون غاذا لم تتوافر في هذا المضر الإجراءات التي يستلزمها القــانون في هذا الشان غلا تكون له حجيــة الأوراق الرسبية. ومن ثم غاذا كمر العبدة أو نائبه أو الشيخ خاتم المتوفى وأثبت ذلك في حضر غير معتهد من جهة الادارة وغير مختوم بخاتمها دون أن يكــون ذلك بناسبة حصـر لتركة المتوفى عن حــدود سلطته واختصاصه ، ولا يكون التانونية الواجبة الابياع وخرج عن حــدود سلطته واختصاصه ، ولا يكون المنظ هذا المضر حجية على غير الموقعين عليه ،

ومن حيث أن نائب عبدة بنى سويف حين جبر خاتم الســـــــدة/ . . . . . لـم يكن ذلك بمناســـبة حصر لتركتهــا ودون أن يعتـــد من جهــة ادارية أو يختـم بخاتهها غليس لمـــل هـــذه الورقة حجيــة على الفـــر .

التاريخ قبل صدور التانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۲۱ وليس ثبة ما ببنع من اعتباد الوزير لقرار مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بالتصديق على قرارى اللجنة التضائية للاصلاح الزراعي برفض الاعتراضين رقمي ۸٤ لسنة ۱۹۲۲ و ۶۹ لسنة ۱۹۲۲ .

( فتوی ۲۹ه سه فی ۱۹۶۸/۱/۱ )

# قاعدة رقم (١١٢)

# : 14......41

ثبوت تاريخ عقد بيع ابتدائى قبل العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة المثال المباد المبوت مضمونه في اوراق اخسرى ثابتة التساريخ — الاعتداد بالعقد المنود واستبعاد المساحة الواردة به من قسرار الاستيلاء — القسول باعتبار العقد مفسوخا طبقا لنص المادة ١٥٨ من القسانون المدنى لان البائمين اقابوا دعوى مستعجلة لطسرد المشترين لعدم وغائهم بباقي اللثمن — مردود بانه لم يثبت تحقق الشرط الفاسسخ الصريح في العقد قبل المشترين جميعا بحكم في هذه الدعوى ، كما أنه لم يثبت انصراف نية البائمين بصفة قاطعة ونهائية قبل العمل بالقسانون رقم ١٢٧ لسسسنة المراح في العقد .

# ملخص الفتوى:

ان وقائع الموضوع حسبها أوردته اللجنة القضائية في قراراها المساد اليه أنه في ٢٩ من نوغبر سسنة ١٩٦٢ أثام السيد/ . . . . الاعتراض رقم ٨٨٢ لسنة ١٩٦٢ أيام اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي وطلب تقرير استبعاد الاطبان المبيعة بنه بموجب القاسد المؤرخ ١٨ من غبراير سسنة ١٩٥٨ والثابت التاريخ تبل العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بشسان الإصلاح الزراعي والاعتداد بهذا العقد واستبعاد المساحة التي تصرف غيها من القدر الخاضع للاستيلاء و وذكر شرحا لاعتراضه أنه تقدم في ١٨ من ديسمبر سسنة ١٩٦١ باقراره رقم شرحا لاعتراف وضمن هما الله المسادح ولمن المسادع ولمن المسادح ولمن المسادح ولمن المسادح ولمن المسادح ولمن المسادع ولمن المسادح ولمناذ المسادح ولمناذ ولمناذع ول

بني سويف على الشيوع في ما مساحته ١١س و١١ط و٢٦٢ ف بيعت كلها. من جميع المسلاك بما فيهم المعتسرض بموجب عقد مؤرخ ١٨ من فبراير سمنة ١٩٥٨ وقد نص في البنسد التاسمع من هذا العقد على أن. المشترين قد تسلموا الاطيان البيعة مع جميع المشتملات والمحقات من مبان وخلامه وعليهم الضرائب ابتسداء من السنة الزراعية ٥٧ ونظرا لثبوت تاريخ هذا العقد طبقا لاحكام الفقرة الثانية من المادة ٣٩٥ من القانون المدنى فقد كان البائعاون قد اعلناوا المسترين جميعا بانذار على يد محضر ني ٣٠ من مايو سسنة ١٩٦٠ وهسذا مستند رسمي ثابت التاريخ باعسلانه في التاريخ سسالف الذكر وثابت ايضسا في ١٦ مسن. مايسو سنة ١٩٦١ وهو تاريخ دفع الرسم قبل الاعسلان وعليه الخساتم الرسمى للمحكمة وامضاء الباشكاتب وثابت بهذا الانسذار كافة البيانات المتعلقة بالعقد آنف الذكر - ولما لم يستجب المشترون لهاذا الانذار رفع البائعون ضدهم الدعوى المستعجلة رقم ٦٠٥٨ لسنة. ١٩٦١ مستعجل مصر وقد أعلنت عريضتها في ٢٥ يونية سنة ١٩٦١ وثابت بهذه العريضة كافة البيانات الخاصة بالعقد المذكور كما أن الثابت من محضر جلسة ٥ يولية سنة ١٩٦١ الذي قدم صورته في حافظته في. هذه الدعوى أن القضية نظرت بالجلسة المحدد لها جلســة ٥ يولية سنة ١٩٦١ ثم تأجلت ثم شطبت .

كما ورد في التوكيل الرسمى العام المسادر برقم ١٩٦١ النف وكل بموجبه المعترض) الاستاذ . . . . المحابص في التوقيع على عقد البيع المعترض) الاستاذ . . . . . المحابى في التوقيع على عقد البيع النهائي الصادر للهشترين بعقد ١٨ فبراير سنة ١٩٥٨ وقد ثبت في هذا التوكيل بضمون كاف للعقد كذلك ثبت العقد المذكور في اقرارات المقريبة العابة للايراد المتدمة من المعترض والتي تقدم بطلب صورة رسمية بنها لم تصدر لها بعد .

ومن حيث أن الجنة القضائية للاصلاح الزراعى قررت بجلستها المنعدة في ٢ مارس سنة ١٩٦٥ تبول الاعتراض شكلا وفي موضوعه بالاعتداد بعقد البيع الابتدائي المؤرخ ١٨ نبراير سنة ١٩٥٨ موضوع هذا الاعتراض واستبعاد المساحة الواردة به من قرار الاستيلاء — وقد.

السبت قررها على أن « المستقر في قضاء محكمة النقض وأقوال الشراح انه رغم التسليم ان النص في الاتفاق على ان يكون العقد منسوخا من تلقاء نفسسه دون حاجة الى حكم أو انذار أو اعذار تطبيقا النص المادة (١٥٨) من القانون المدنى يكون العقد مفسوحًا بمجرد حلول ميعاد التنفيذ وعدم قيام المدين به دون حاجة الى انذار المدين ولا الى حكم بالنسخ الا ليترر اعمال الشرط الفاسخ وهو التحقق من واقعة عدم وغاء المدين ويكون بذلك مقررا للفسخ لا منشئا له ( نقض ١٤/١٤/ ١٩٥٠ المجموعة ٦ رقم ١٢٤ ص ٩٤٦ ) الا أن للمحكمة الرقابة التامة للتحقق من انطباق الفسخ ووجوب أعماله ( نقض مدنى ٢٦ مارس سنة ١٩٥٣ مجموعة أحكام النقض - ٤ - رقم ١١٠ ص ٧٣٨ ) - ولا يمنع ذلك الشرط الدائن من طلب تنفيذ العقد دون فسخه والا كان تحت رحمة مدينة اذا شاء جعل العقد مفسوحًا بامتناعه عن تنفيذ التزامه ويترتب على ذلك أن العقد لا يعتبر مفسوحًا الا اذا أظهر الدائن رغبته في ذلك ولا يقبل من المدين التمسك بالفسخ اذا كان الدائن لم يتمسك به . واذا نزل عنه الدائن عاد للمدين الحق في الوفاء بالتزامه قبل الحكم بالفسخ ونقا لأحكام النسخ القضائي ( نقض مدنى ٣١ من مايو سنة ١٩٥١ مجموعة احكام محكمة النقض (٢) رقم ١٤٥ لسينة ٢٣ ) ... وأن مقتضى ذلك أنه ينبغى لتترير وقوع الفسخ عند منازعة المدين . وهم مى هذا الاعتراض المشترون \_ صدور حكم مقرر له بعد التحقق من وقوع الشرط الفاسخ حسب مقتضى العقد \_ وأن الثابت مما سبق أن الدعـــوى المستعجلة التي أقامهما البائعمون برقم ١٠٥٨ لسمسنة ١٩٦١ مطالبين بطرد المشترين بناء على انفساخ العقد لعدم وفائهم بباقى الثمن حسب نص البند الخامس منه قد انتهت الى الشطب بجاسة ٢٢ أغسطس سنة ١٩٦١ ولم يصدر فيها حكم مقرر لانفساخ العقد ورغم توجيه الانذار وعريضة من البائعين الى كل المسترين مدعين بعدم وفاء المسترين بباقى الثمن أى مدعين تحقيق الشرط الفاسخ الصريح في البند الخامس من العقد قبلهم ـ تنازل البائعون عن الدعوى بالنسبة لخمسة منهم مى جلسة ٥ يولية سمنة ١٩٦١ وطلبوا التأجيل للصلح مي هذه الجلسة وذلك قبل ٢٥ من يولية سنة ١٩٦١ تاريخ العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ مم طلبوا مد اجل الصلح بجلسة ٢٦ من يولية سنة ١٩٦١ ثم تركفوا

الدعوى للشطب في الجلسة التالية » \_ وخلصت اللجنة التضائية ما تقدم الى أن المستفاد من ذلك أنه لم يثبت تحقق الشرط الفاسخ الصريح في المقد قبل المشترين جبينما بحكم في هذه الدعوى اذ كما لم يثبت الناصلة نبة البائعين \_ وبينهم المعترض \_ بصفة قاطمة ونهائية قبل المعل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ أنف الذكر الى اعبال الشرط الناسخ الصريح في العقد فيها لو كان المشترون لم يقوموا بالوفاء بهاتي الثين حسب الثابت من محاضر الجلسات الرسمية في الدعوى سالفة الذكر . ومن ثم فان المعقد محل هذا الاعتراض يكون فيها يختص بالمعترض تقد صدر صحيحا ومنتجا لآثاره القانونية حتى ٢٥ من يولية سنة ١٩٦١ أنف الذكر ويتعين تطبيقا لحكم المادة الثالث بن هذا التانون الاعتداد به واستبعاد المساحة الميدة عن المعترض واستبعاد المساحة الميدة عن القنون الاعتداد به التعدر البحائة الساحة الميدة عن القدر الجائز الاستيلاء عليه طبقا لاحكم هذا القانون » .

وقد انتهى رأى الجمعية العبومية للقسم الاستشارى للفتسيوى والتشريع الى ان قرار اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى سالف الذكسر يتنق وحكم القانون وأنه ليس ثهة ما يبنع من التصديق على قرار اللجنبة القضائية للاصلاح الزراعى في الاعتسراض رقم ٨٨٢ لسسنة ١٩٦٨ والقاضى بالاعتداد بعقد البيع الابتدائي المؤرخ ١٨ من فيراير سسنة ١٩٥٨ موضوع الاعتسراض واسستبعاد المسساحة الواردة به من قسسرار الاسستلاء.

( ملف ۱۹۶۸/۱۲/۸ - جلسة ١٤/١/٨٨ )

# قاعدة رقم (١١٣)

# 14----دا :

الاعتداد بثبوت تاريخ المقود المرفية بالنسبة للاطيان المتصرف فيها في شمان تطبيق احسكام القانون رقم ١٩٧١ لسسفة ١٩٦١ منوط بمجلس ادارة الهيئة المسامة للاصلاح الزراعى دون غيره من الجهات الأخرى ساس ذلك سالم المرابط بقانون رقم ١٧٥٨ لسسفة ١٩٥٢ وقرار رئيس المجهورية رقم ١٥٨٧ لسسفة ١٩٥٣ وقرار رئيسس

الزراعى ــ نتيجة ذلك ــ عدم اعتبار اعتداد الحارس العـــام بتلك. المقدود وقيام ادارة الاستيلاء بالهيئة العامة للاصلاح الزراعى بتنفيذ قرارات الحارس العام بالافراج عن ارض موضوعة تحت الحراسة اعتدادا بثبوت تاريخها في تطبيق احكام القــانون رقم ١٩٢٧ لســنة ١٩٦١. وهــو ما ينطبق على الشهادات التى تصــدر عن الجمعيات التعاونية للاصــلاح. الزراعى والتى لا تنطبق عليها أية حالة من الحالات التى عددتها المــادة. اذ من ما وقاتى لا تنطبق عليها أية حالة من الحالات التى عددتها المــادة.

#### ملخص الحكم:

من حيث انه عن اعتداد الحارس العام بالعقدين موضـــوع الطعن واعتبار هذا الاعتداد بأنه صادر عن الدولة فان القرار الجمهورى رقم ١٥٨٧ لسئة ١٩٦٣ بتنظيم الهيئة العامة للاصلاح الزراعي قد نص في مادته الأولى على أن تختص الهيئة « بتنفيذ قانون الاصلاح الزراعي واللوائح والقرارات التنظيمية المتعلقة به ومتابعة هذا التنفيذ والاتصال. ني شانه بالجهات المختصة » وبذلك لا يكون للحارس العام أي سلطة في الاعتداد بالعقدين موضوع هذا الطعن في شأن تطبيق أحكام القسانون رقم ١٢٧ لسينة ١٩٦١ واعتداده بهما انما ينصرف فقط الى أعمال الحراسة العامة المنوطة به . كذلك مان مجلس ادارة الهيئة العــامة للاصلاح الزراعي وليست ادارة الاستيلاء ـ هو صاحب الاختصاص طبقا لأحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ والقرار الجمهوري رقم ١٥٨٧ لسسنة ١٩٦٣ في الاعتداد بثبوت تاريخ العقود العرفية لرفع الاستيلاء عن الأطيان المتصرف فيها بموجب هذه المقود وذلك بجانب اللحان القضائية والمحكمة الادارية العليا ، اذ أن المادة ١٣ مكرر (١) من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ صريحة في أن مجلس ادارة الهيئة هو صاحب الاختصاص في التصديق على الاستيلاء على الأراضي الزائدة كما نص القرار الجمهوري رقم ١٥٨٧ لسينة ١٩٦٣ في المادة الرابعة منه على أن مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي هــو السلطة العليا المهيمنة على شئونها وتصريف امورها وادارتها ولم يجعل هذا القرار لادارات الهيئة الا الاختصاصات التي تحدد بقرار من رئيس مجلس الادارة وعلى ذلك فقيام ادارة الاستيلاء بتنفيذ كتساب الحراسة بالافراج عن أرض موضوعة تحت الحراسسة لا يفيد اعتداد. هيئة الاصلاح الزراعى بثبوت تاريخ عقدين طبقا الاحكام القانون رقم ١٢٧ الساخة ١٢٧ .

وبن حيث انه عن الشهادة الصادرة بن الجمعية التعساونية للاصلاح الزراعى بناحية الانشا نقد جرى تضاء هذه المحكمة على أن هذه الشهادة لا تغيد في انبات تاريخ التصرف ، واذ لا تنطبق عليها أية حالة بن الحالات التي عددتها المادة ١٥ من تأنون الاثبات غلا بحسل بعد ذلك لمناشئة المادة ٢٣ نقرة (ب) بن تأنون اثبات با دابت الشهادة المتددة هي في ذاتها لا تصلح كليل ثبوت تاريخ التصرف لخسروجها عن نطاق المادة ١٥ بن تأنون الالبات ،

( طعن ١٧٥ لسنة ١٨ ق - جلسة ١٩٧٩/١٢/٤ )

# قاعسدة رقسم (١١٤)

#### : 12----41

المادتان ٩٦ ، ٩٣ من القانون رقم ٥٣ المسنة ١٩٦١ بشان الزراعة بي الإدراق الزراعة بي الأوراق الزراعة من الأوراق الرسعية التي المعتبار سجلات الجمعية التعاونية الزراعية من الأوراق الرسعية التي لها حجبتها في الاثبات أن تستوفي الإجراءات والأوضاع التحريرها واثبات بياناتها لهقدان تلك الإجراءات والأوضاع يجمل الورقة باطلة كورقة رسمية ولا يكون لها الاحكم المحررات الموفية للساس ذلك المادة ١٠ من القانون رقم ٢٥ المسنة ١٩٦٨ الخاص بالاثبات ٠

# ملخص الحكم:

بين للمحكمة أن القسرار المطعون فيه نعى على سسجلات الجمعية عدم انتظامها وأن القيد بها غير منتظم ، كما أن الطاعنين لم يقبوا الدليل على استيفاء هذه السجلات الأوضاع القسرة قانونا حتى يوسكن الاحتجاج بها كمحررات رسمية لها حجيتها في الانبسات ، وغنى عن البيان أن الإجراءات المنصوص عليها بالمادين ٩٢ ، ٩٣ من قانسون الزراعة تسرى في حالتي طلب اثبات بيانات الحيازة في سسجل الجمعية (م ٢١ سج ٤)

وطلب التعديل في هذه البيانات ؛ وبذلك لا تعتبر هذه السجلات من المحررات في معنى المسادة العاشرة من قانون الانسات لتخلف شرط من الشروط اللازمة لاعتبارها كذلك ؛ ويكون بذلك القسرار المطعون فيسه فيها قضى به من رفض اعتبار هذه السسجلات من المسررات الرسسية وبالتالى استاط حجيتها كدليل على نسوت تاريخ الأوراق الواردة بهسا قد قام على أسباب صحيحة قانونا ،

ان الاوراق الاخسرى بالجمعيسات التعساونية الزراعية حسلاف السحلات وبطاقات الحيازة المستوفية للشروط القانونية اللازمة لاعتبارها اوراقا رسمية \_ ليس لها صفة الأوراق الرسمية أو الثابتة التاريخ ولا يكسب قيد ورقة عرفية في احدى هذه الأوراق تاريخا ثابتا في معنى المادة ١٥ من قانون الاثبات ، وايداع عقدى الايجار المشار فيهما الى العقد موضوع المنازعة بالجمعية التعاونية الزراعية المختصة اذا صـح دليـلا على حصول الايداع من المودع فهو ليس دليلا على ثبوت التاريخ على الوجه الوارد بالمادة ١٥ من قانون الاثبات اذ ان هذه الأحسكام لم تنظم موضوع ايداع نسخ عقود الايجسار بالجمعية ولم توجب قيد هذه العقود او مضمونها بسيجلات معينة ، والجمعية غير ملزمة بالتثبت من اشخاص أطراف التعاقد وصفاتهم وسلسند حيازتهم ، ولا مانع قانونا من أن تتلقى الجمعية أكثر من عقد ايجار من الطراف مختلفة عن مساحة واحسدة ، ولا مانع قانونا من التعسيديل والاضافة أي هذه العقدود بعد ايداعها على مسئولية اطرافها وليس للجمعية أن تعترض على ذلك أذ أن هذه هي مسئولية أصحاب الشـــان دون رقابة من الجمعية في ذلك .

﴿ طعنى ٣٦٥ لسنة ١٨ ق ، ٧١ لسنة ١٩ ق - جلسة ١١/١/٥٧١)

#### قاعدة رقم (١١٥)

# البــــدا :

ايداع الايجار بالجمعية التعاونية الزراعية المختصة وأن صَح دليلا على حصول الايداع فهو ليس دليلا كافيا على ثبوت تاريخ ما ورد بهذه العقود من بيانات ــ اساس ذلك ان الجمعية التعاونية الزراعية غير ملزمة. بالتثبت من اشخاص اطراف التعاقد وصفاتهم وسند حيازتهم •

#### ملخص الحكم :

من حيث أنه يخلص من كل ما مسبق أن مسجلات الجمعية التعاونية الزراعية الخاصة بايداع عقود الايجار أن وجدت لم تستوفه الشمروط التانونية لاعتبارها من الاوراق الرسيية لعدم اتباع الاجدراءات المترة تمنونا لتحريرها واثبات بينات الحيازة بها على الوجه الوارد عالمتين ٢٠ ، ٢٠ من القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ الخاص بالزراعة ، كما أن ايداع عقدى الايجار الثابت بهما عقد البيع موضوع المنسازعة بالجمعية التعاونية الزراعية والتأشير عليها بذلك لا يعتسر في ثبسوت التاريخ على الوجه المتر بالمسادة ١٥ من قانون الانبات مها ترى مصه المحكمة أن القرر الطعون فيه قد قام على أسباب صحيحة قانونا ويكون الطعن على غير أساس من القانون متهين وفضه .

(طعني ٣٦ه لسنة ١٨ ق ، ٧١ لسنة ١٩ ق ـ جلسة ١١/١/١٧٥١)

# قاعدة رقسم (١١٦)

#### المسدا:

القانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٦٦ بشأن الزراعة أضغى على سجلات الجمعية التعاونية الزراعية صفة الرسمية — ضرورة استيفاء الإجراءات والإوضاع المقررة ماتونا لتحريرها واثباتها — ثبوت قيد البيانات الواردة يالمقود العرفية بدفتر (٢) زراعة خدمات بالجمعية بصفة منتظمة ومطابقتها للمقود — توقيع الموظفين المختصبين على تلك السجلات في تواريخ سابقة على نفاذ القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ — اعتبار المقدود المدونة بياناتها بالسجلات ثابتة التاريخ — الأثر المترتب على ذلك الاعتداد بتلك المعقود في تطبيق القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ -

# ولخص المكم:

ان التانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد اتمى لملكية الاسرة والفرد من الاراضى الزراعية وما في حكمها نص في المادة الاولى منسه على انه « لا يجوز لاى نرد أن يمتلك من الأراضى الزراعية وما في حكمها من. الأراضى البور والصحراوية أكثر من خمسين ندانا .

كسا لا يجوز أن تزيد على مائة فدان مسن تلك الأراضى جملة. ما تبتلكه الأسرة مع مراعاة حكم الفترة السبابتة » ونص المادة السسادسة. منه على أن « تستولى الحكومة خسلال سنتين من تاريخ العمل بهذا القسانون على الأراضى الزائدة عن الحد الاقصى للملكية المقررة وفقا لاحكام المادة السائقة .

ولا يعتد في تطبيق أحكام هذا القسانون بتصرغات الملاك السسابقة ما لم تكن ثابتة التاريخ تبل تاريخ العبسل به » ونص في المادة الثالثة والعشرين منه على أن يعمل به اعتبارا من يوم ٢٣ بولية سنة ١٩٦٩ .

ومن حيث ان المادة 10 من قانون الاثبات في المواد المنية والتجارية رقم 70 لسنة ١٩٦٨ نصت على انه « لا يكون المحرر العرفي حجة على الفير في تاريخــه الا منــذ أن يكون له تاريخ ثابت ويكون للمحرر تاريخ ثابت :

( أ ) من يوم أن يقيد بالسجل المعد لذلك .

(ب) من يوم أن يثبت مضمونه في ورقة أخرى ثابتة التاريخ .

ومن حيث أن المادة 19 من عانون الزراعة العصادر به القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ نصت على أن « بنشا في كل قرية سهل تدون به بيئات الحيازة وجهيع البيئات الزراعية الخاصسة بكل حائز ويكون كل من مجلس ادارة الجمعية التعاونية المختصة والمشرف الزراعى المختص مسئولا عن اثبات تلك البيئات بالمسلجل وتعدد وزارة الزراعة بطاتة الحيازة الزراعية وتدون بهما البيئات الخاصسة بكل حائز مسن واقع السلم » م

ومن حيث أنه وقد أضفى قانون الزراعة على سـجلات الجمعيـة التعاونية الزراعية صغة الرسمية على هذا الوجه غان غيصل الحـكم في النزاع يتوقف على التحقق مما أذا كان مضمون العقـود العرفيـة المطلوب. الاعتداد بها ثابت في هدف السجلات أي واردا ورودا كانيا بها ولا يتسنى ذلك الا اذا كان القيد في هدف السجلات قد تم على يد الموظفين المجتمعين باجرائه ووفقا للنهاذج والاجراءات التي بينها القانون والقرارات الوزارية الصادرة تنفيذا له .

ومن حيث انه بالرجوع الى التترير الذي قدمه السيد / ٠٠٠٠٠ . . . . عضو اللجنة القضائية عن نتيجة انتقاله الى مقر الجمعيات التعاونية الثلاث واطلاعه على سجلاتها ومطابقة البيانات الواردة بالعقود على ما جياء بها انه وجيد في كل منها السجل رقم ٢ خيدمات \_ المقيد به أسماء الحائزين ومساحات حيازتهم وتاريخ قيدها ... منتظم القيد فيه ومسلسل الأرقام ووقع التقرير المختصون بالجمعية على الوجه المشار اليه وارفق به كشافا مفصلا أفرغ فيله رقم كل من الاعتراضات المقسامة من المسالك وقرين كل منهما اسم المتصرف اليسه والمساحة وصفة الحيازة واسم مساحب التكليف ورقم التكليف والحوض ورقمه وتاريخ نقسل الحيازة في سسجل ٢ خدمات ورقمسه وتاريخ الاخطار بالاستمارة « و » أموال مقررة ورقم الاستمارة « ه » ومدى مطابقة الاستمارة وسحل ٢ خدمات ومدى انتظام القيد في دفتر ٢ خدمات وخصص خانة للملاحظات وهذا الكشف موقع منه ومسن رئيس الجمعيسة التعاونيسة ومن مديرها ومن الصراف ومن سسكرتير اللجنة القضائية وقد اشتركت جميع هذه الاعتراضات في أن الحيازة صنتها « ملك » وفي أن تاريخ نقل الحيازة والسجل المذكور هو سسنة ١٩٦٨ وفي أن تاريخ الاخطار بالاستمارة « و » أموال مقررة هو سسنة ١٩٦٧ وفي أن الاستمارة مطابقة لسجل ٢ خدمات وفي أن القيد في دفتر ٢ خدمات منتظم ٠

ومن حيث انه اخذا بهذه الدراسسة التى تام بها عضو اللجنة من واتم مطابقته لسجلات الجمعية وهى أوراق رسسهية كما تقدم ومطابقته ببيانات العقود بما جاء غيها وتأييد المختصين بالجمعية لما أثبت من نتسائج وبعد مراجعة العقود المطلوب الاعتداد بها غانه يكون من المقطوع به أن بيانات النتائج هى دغتر ٢ خدمات بالجمعية التعاونية الزراعية وذلك منذ سنتى ١٩٦٨/١٧ اى في وقت مسابق على صدور التسانون رقم ٥٠

لسنة ١٩٦٩ ومن ثم يتعين الاعتداد بهذه التصرفات وفقا لهدذا القانون.
ولا يغير من ذلك بالنسسبة لبعض العقود ان ثبسة فروقا في المساحات.
الواردة فيها وتلك المعدة في الدغتر ذلك أنها فروق طفيفة لا تبس الجوهر
الذي يتمثل في أن جميع البيانات متطابقة وهي غروق من المعتاد ظهورها
وقد احتاطت العقود لذلك غذكرت أن ما جاء بها من مساحة هو تحت العجز
والزيادة .

# قاعدة رقم ( ۱۱۷ )

#### : 12-41

القانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٦٦ باصدار قانون الزراعة ... تنظيمه لبطاقة الحيازة ... المشرف الزراعي ... المشرف الزراعي . موظف عام مسئول عن البيانات الخاصة بالحيازة ... تاشيرة على عقد البيع يفيد اثبات التاريخ ... الاعتداد بهذا التاريخ في تطبيق القانون رقم . و لسنة ١٩٦٩ .

# ملخص الحكم:

انه بالاطلاع على احكام الغانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٦٦ باصدار قانون الزراعة يقضح أن المشرع أقراد الباب السابع من الكتاب الأول من هذا القانون لبطاقة الحيازة الزراعية . وباستعراض نصوص المواد الواردة بهذا الباب بيبن أن المادة ، ٩ تنص على أنه « في تنفيذ احسكام هذا الباب يعتبر حائزا كل مالك أو مستأجر يزرع أرضا زراعية لحسابه أو يستغلها بأى وجه من الوجوه وفي حالة الإيجار بالمزارعة يعتبر مالك الأرض حائزا ما لم يتفق الطرفان كتابة في العقد على اثبات الحيازة باسم المستأجر ويعتبر في حكم الحائز أيضا مربى الماشسية وتسرى عليه أحكام هدذا الباب » . وتنص المادة ١٩ بأن « ينشا في كل قرية سبجل تدون فيه بيانات الحيازة وجميع البيانات الزراعية أل الخاصة بكل حائز ويكون كل من مجلس ادارة الجمعية التصاونية المختصة والمشرف الزراعي المختص مسئولا عن البيانات بالمستجل .

« يصدر وزير الزراعة قرارات في المسائل الآتية : (1) تصديد نماذج السجلات وبطاقات الحيازة وجميع الاوراق التي تتطلبها وطرق القيد فيها وتحديد المسئولين عنها والرسسوم الواجب اداؤها في حسالة فقد البطاقة ، وتعتبر السجلات وبطاقات الحيازة أوراقا رسمية » .

وقد أصدرت وزارة الزراعة والاصلاح الزراعي اعمالا لنص المادة ٩٣ من القانون المذكور القرار رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٨ - وهو الواجب التطبيق على الحالة المطروحة - ويبين من الرجوع الى أحكام هذا القرار أن المادة الأولى منه تنص على أن تعد بطاقة الحيازة الزراعية ابتداء من السنة الزراعية ١٩٦٩/٦٨ طبقا للنموذج المرافق وتنص مادته الثانيــة على أن يعد سجل لكل قرية ( ٢ زراعة خدمات ) طبقـا للنموذج المرافق وترقم كل ورقة فيه برقم مسلسل وتختم كل صهمة منه بخاتم شــعار الدولة وخاتم مديرية الزراعة التي تتبعها القرية ، ويكون هــذا السجل مسالحا لاثبات بيانات الحيسازة لثلاثة أعوام ، ويجب أن تكون الحيازات المثبتة في السحل والمستخرج عنها بطاقات زراعية لكل ناحية مطابقة تماما للزمام المزروع ، وتنص المادة ٣ منه على انه « يجب على كل حائز أو من ينيبه كتابة أن يقدم الى الجمعية التعاونية الزراعية المختصة كافة البيانات التفصيلية عن حيازة من أراضي يزرعها لحسابه أو يستغلها بأى وجه من الوجوه سسواء كان مالكا أو مستأجرا لها .. » وتنص المادة الرابعة على أن « تعرض الاستمارات التي تقدم من الحائزين طبقا لما هو منصوص عليسه في المادة السابقة أولا بأول وبحسب أرقامها المسلسلة وتاريخ ورودها على اللجنة القروية المشكلة من العمدة أو من يقوم مقامه وأحد المشايخ والصراف ودلال المساحة وعضو من الاتحاد الاشتراكي العربي ، وعلى هذه اللجنة مراجعة الاستمارات المذكورة والتحقق من صحتها واعتمادها واعادتها للجمعية التعاونية الزراعية المختصمة » . وتنص المادة ه بأنه « على المشرف الزراعي مستعينا باللجنة القروية واعضاء مجلس ادارة الجمعية التعاونية حصر اسماء جميع الحائزين المتخلفين عن تقديم بيانات حيازاتهم في الموعد المحدد » . وتنص المادة ٧ بأنه « على كاتب الجمعية التعاونية الزراعية وأى عضو يختاره مجلس ادارتها أن يقوما تحت اشراف المشرف الزراعى باثبات جميع البيانات التي تحويها استمارات الحيازة

المعتهدة من اللجنسة التروية وكذلك البيانات المعتهدة بالنسبة للمتخلفين في السجل المتسار اليه في المادة ٢ » . ثم تنص المادة ١٤ على أنه « لايجوز الحسدات اى تغيير في السحيل الخاص بالترية أو بطاعتة الحيازة الا في حسالة حصول تغيير في بيانات الحيازة طبقا للهادة السابقة ويتم ذلك بمعرفة المصرف الزراعي » .

ومن حیث انه یستفاد من احکام نصوص انقانون رقم ۵۳ است نق ۱۹۹۱ والقرار الوزاری رقم ۳۰ اسنة ۱۹۲۸ المشار الیها ما یلی :

اولا : وجوب انفساء سجل في كل قرية تدون فيسه كافة الحيازات اللرعية الكائنة بزملم القرية ، سسواء كان سبب الحيازة المكيسة او الايجار او اى اسستغلال آخر ، وتؤخذ بيانات البطاقة الحيازية مسن البيانات الثابتة بهذا السسجل ويعتبر السسجل والبطاقة من الاوراق السسية بحكم ذلك التانون وأن ما دون فيها من بيانات قلم بهما محررها في حسدود مهمته حجة على الناس كافة ، الامر الذي ينبني عليسه عسدم جواز الطعن في صحة بيانات السجل وبيانات بالمتات الحيسازة الملائلة بالا بطريق المطمن بالتزوير بالطرق المترزة قانونا .

ثانيا: أن المشرف الزراعي المختص وهو موظف عسام وهو المسئول عن البسات البيانات الفاصة بالحيازة بالسجل بعدد التثبت من سسند الحيازة أي كون الحائز بالكا أو مستاجرا الي غير ذلك مما أوردته المسادة ، ومن غانون الزراعة رقسم ٥٣ لسسنة ١٩٦٦ سالف الذكر كما أن عليه أيضا حصر جميع الحائزين المتخلفين عسن تقديم بيساتات حيازاتهم في الموسد المحسدد ، هـذا فضلا عن أنه لا يجوز احسدات أي تغيير في السحل الفاص بالقرية أو بطاقة الحيازة الا في حسالة حصول تغيير في بيانات الحيازة ويتم ذلك بمحسرفة المشرف الزراعي وينبني على كل ذلك أنه أنه المشرف الزراعي على على علم عليهما للتحقق من أنهما سسند تغيير سسبب الحيازة السسابق المباسج لا ناته الم يكون بغير شسك حضنما باجراء هسذا التأشير المبحرة المسؤل عن ذلك وفقا للأحكام سسالةة البيسان .

ومن حيث أنه لما كان ذلك ، وكان الثابت من الوقائع أن الطـاعن بعدد شرائه لمساحة الـ ١٩ ط ، ١ ١ في من المستولى لديها بموجب عقسدي البيع المشار اليهما قد أسقط هذه المساحة من المساحات الواردة بعقد ایجاره السابق صدوره له من المستولی لدیها وأودع عقد ایجار جديد بالجمعية التعاونية الزراعية بعد استنزال المساحة المبيعة له ، كما أنه قدم الى المشرف الزراعى عقدى البيع وهما سند ملكبته للأرض موضوع النزاع لتعديل بيانات الحيازة الخاصة به نتيجة شرائه المساحة المذكورة فأشر المشرف على العقدين بالنظر في ١٩٦٨/١٢/١٢ ، ١٩٦٩/٦/١٥ ووقع عليهما بالمضائه وخاتم الجمعية ، ثم تم بعد ذلك بالفعل تعديل بيانات حيازته وذلك على النصو الثابت بالمستخرج المقدم من الجمعية والمختوم بخاتمها الذي يبين من الاطلاع عليه انه غير موضح به تاريخ اثبات بياناته بالسحل وهو مصدرها وواضح بهذا المستخرج انه قد أدرج به بجدول الأطيان المشتراة غير المسجلة مساحة الى ١٩ ط و ١ م بحوض عزت بالشراء من السيدة / ٠٠٠٠ ( المستولى لديها ) . ومن ثم يكون هذا البيع قد ثبت تاريخه في ١٩٦٨/١٢/١١ ، ١٩٦٩/٦/١٥ أى قبـل يوم ١٩٦٩/٧/٢٣ تاريخ العمل بالقـانون رقـم ٥٠ لسـنة ١٩٦٩ وذلك بمقتضى التأشير المذكور الحاصل من المشرف الزراعي وهو موظف عام مختص كها سلف القول \_ ولا يؤثر في سالمة هذا الاجراء تراخى اثبات التعديل بالسجل في الحالة المطروحة الى وقت لاحق للتأشير عملا بالبنسد (ج) من المادة ١٥ من القسانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ الذي ينص على أن « يكون للمحرر تاريخ ثابت من يوم أن يؤشر عليه موظف عام مختص » . واذ كان ذلك فانه يتعين الاعتداد بعقدى البيع المسار اليهما واستبعاد مساحة الأطيان الواردة بهما مما يستولى عليه لدى البائمة طبقا للقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ .

(طعن ٦٢٤ لسنة ١٧ ق \_ جلسة ٦٢/١/١١١)

## قاعسدة رقسم (١١٨)

## : المسطا

الاستمارة ( د ) اموال مقررة تعدد ورقة رسمية ــ اسـاس ذلك : كونها اهــد النماذج التي اتخذتها مصلحة الاموال المقررة اساسا للحصر العسام للحيازة على مستوى الجمهورية س ورود بيسانات التصرف في الاستمارة المذكورة س ثبوت تاريخ التصرف ه

# ملخص المكم:

الاستبارة « د » أبوال بقررة تعتبر على با جرى به قضاء هذه المحكمة ورقة رسمية وبالتالى ثابت التاريخ وذلك بحكم كونها أحد النهاذج التى اتخذتها بصلحة الأبوال المقررة أسساسا للحصر العمام للحيازة على مستوى الجمهورية الذى جرى فى عام ١٩٦٨ بناء على با قررته اللجنة الوزارية التى شكلت لهذا الغرض ، وأن البيانات الواردة بتلك الاستبارة قدد دونتها ثم راجعتها لجمان تألفت على مسمتوى القمرى والمراكز والمحافظات بشارك فى عضويتها بوظفون عامون بحكم وظائفهم .

ومن حيث أن البيانات التي حوتها الاستبارة « د » كشسف تجهيع الملكية الخاص بناحيسة تارون مركز أبشواى محافظة الفيوم ، المقدمة من الطاعنة في الحافظة المودعة بجلسة ٢٨ من ديسجبر سنة ١٩٧٦ تشهد بجلاء على تبسام هذه التصرفات في عام ١٩٦٨ الذي تم فيسه ملء تلك الاستبارة حسيبا سلف البيان ، اذ تضمنت اسسم الطاعنة بوصسنها الملكة والمساحة محسل كل تصرف على حدة والحوض الذي تتع به كل منها ، ورقبه ، وصاحب التكليف وهو السسيد / .... والد كل من السسيدين .... و .... والد كل من السسيدين .... و .... البائمين أصلا والخاضعين لأحكام القانون رقم .ه لسسنة ١٩٦٩ ، كما أشسارت ترين كل مساحة الى انها مشتراة وبعقد عرفى . وهذه البيانات جميعا تطابق البيانات الثابنة في المقدين المؤرخين ٢ من يونية سسنة ١٩٦٨ سالفي الذكر الأمر الذي يتمين معسه الاعتداد بالتصرفات المشار اليها في تطبيق أحكام القانون رقم .ه لسسنة ١٩٦١ لئوت تاريخهما قبسل تاريخ الممل به في ٢٣ من يوليو سنة ١٩٦٩ وذلك اعبالا لحكم الفترة الإخيرة من مادته السادسة .

( طعن ٣٠٢ لسنة ١٩ ق \_ جلسة ٣٠٢)

#### قاعدة رقم (١١٩)

#### البـــدا:

يعتبر النموذج (و) ابوال مقررة ورقة رسمية ثابتة التاريخ مساس ذلك أن البيانات الواردة بالنموذج دونتها احدى المسالح الحكومية ووقعها موظف عام مساطبانات الواردة بالنموذج مع بيانات المقدد العرف ما عتبار المقدد العرف ثابت التاريخ منذ ثبوت تاريخ تحرير النموذج مساس ذلك حكم المادة ١٥ من قانون الاثبات رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٨،

# ملخص الحكم:

وفقا للفقرة (ب) من المادة ١٥ من تاتون الاثبات فى المواد المديسة والتجارية المسادر به القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ يكون للمصرر العرفى تاريخ ثابت من يوم أن يثبت مضمونه فى ورقة أخرى ثابتة التاريخ

ان قضاء هذه المحكمة قد استقر على ان نبوذج « و » اموال بقررة يعتبر ورقة ثابتة التاريخ وذلك لان البيانات الواردة بها دونتها احدى المسلح الحكومية ووقعها الموظنون المختصصون باجراء هذه البيانات وقد استبان المحكمة من دراسسة الخطوات التى اثبتت في تحرير اللموذج « و » سالف الذكر ان هذه الاستبارة هي احدى الاستبارات التي وضعتها مصلحة الاموال المقسررة والتي تهدف جيعها الى تحديد الانصحبة القعلية لكل بالك والحيازات التي تحت يده من الأطيان الزراعية حتى يتسنى تقدير وتحصيل الاموال الامرية طبقا للمسلحات الموجودة على الطبيعة وهو نظام اريد به أن يكون بديلا لنظام ورد المال الذي كان يعول عليه في تحصيل تلاموال .

ومن حيث أنه بعتارنة البيانات الواردة في المقد موضوع النزاع بين المالية بين المواردة في النوذج « و » المسار اليه يتضح أن ثبة تطابقا بين ما جاء في المقدد خاصا بالقدر الذي تضي به المعترض الأول وبين ما جاء في النبوذج ( د ) سواء من حيث الحوض ورقبه أو من حيث المساحة وهي غذان واحد أو من حيث اسم صاحب التكليف وصاحب المقار فضلا

عن ذكر اسم التربة التى يتع بها هـذا القدر وهى تربة ابشنا وبذلك 
يكون التصرف قد ورد مضـمونه ورودا كانبا في ورقة ثابتة التاريخ هى 
النبوذج « و » والمتـدم في الاوراق وبالتالى يكون هو الآخر ثابت التاريخ 
منذ ثبوت تاريخ هذا النبوذج وهو ۲ من يونية سنة ١٩٦٩ هذا فضـلا 
عن ان البياتات الواردة بالنبوذج « د » المسـار اليه المتـدم من الطاعن 
المذكور مطابقة للبيانات التي تضمنها النبوذج « و » .

( طعن ٥٤٥ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١١/١٥/١/١ )

## قاعدة رقم (١٢٠)

#### : 12.....41:

يمتبر النموذج ( و ) اموال مقررة ورقة رسمية ثابتة التاريخ \_\_ اساس ذلك ان البيانات الواردة بالنموذج دونتها اهدى المسالح الحكومية ووقعها موظف عام \_ تطابق البيانات الواردة بالنموذج مع بيانات المقدد العرق \_ اعتبار المقدد العرق ثابت التاريخ منذ ثبوت تاريخ تحرير النموذج \_ اساس ذلك حكم المادة ١٥ من قانون الاثبات رقم ٢٥ فسنة ١٩٦٨ ٠

# ملخص الحسكم:

ان النبوذج « و » أموال متررة تعتبر على ما جرى من تفساء هذه المحكمة أوراقا ثابتة التاريخ ، ذلك أن البيانات المبينة غيها دونتها احسدى المسالح الحكومية ووقعها الوظفون العبوميون الذين نيط بهم جمع هذه البيانات والاشراف على مصدرها وذلك نفاذا لما مسدر من قرارات من االسلطات المختصة في شأن الحصر العام للحيازة على مستوى الجمهورية الذي جرى في عام ١٩٦٨ بغيد تحسديد الانصبة الفعلية لكل مالك والحيازات التى تحت يده من الأطيان الزراعية حتى يتسنى تقدير وتحصيل الامسوال الامرية طبقا للمساحات الكائنة على الطبيعة .

ومن حيث أنه بمطالعة النماذج « و » أموال مقررة المودعة ملف الاترار رقم ٢٥٨١ س المقدم من الطاعن بأن انها قد حررت في أول يناير سنة ١٩٦٩ وأنها موقعة من صراف الناحية « بني طالب » وممهورة بخاتم الدولة وقد تضبئت المسلحات بن الأراض الزراعية محل التصرفة الصحادر بن الطاعن الى كل بن السيدين .... و .... بالمعتمين المردين المبردين في ٧ من اكتوبر سنة ١٩٦٧ و ٩ من غيراير سسنة ١٩٦٨ على التوالى « محل المنازعة » وكذا بيان الاحواض التى تقع غيها كل قطعة بن هذه الأراض واسمم صاحب التكليف ورثه .... و .... و ... و ... و ... الإدر بوصمة صاحب التكليف (المؤجر واسم كل مسن المشترين سالفي الذكر بوصمة صاحب العقار « المؤجر » .

ومن حيث أن البادى من استقراء تقرير الخبير آنف الذكر أن البيانات، المدونة في النباذج « و » المنوه عنها تطابق البيانات المدونة في النباذج « ج » » « ه » المودعة مأمورية أبنوب العقارية والتي انشئت بمناسسبة الحصر العسام للحيازات الذي أجرى في عام ١٩٦٨ وأنه قد أشسير في هدف النباذج الأخيرة الى أن المساحات المدونة بها ( وهي بأسسماء الحازين بالاسستهارات « و » وقد بيعت من ورثة ... و ... و ... و ... و ... و ... و ...

ومن حيث أن الخبر قد أنتهى في تقريره المشار اليه الى أنه بتطبيق. عقدى البيع العرفيين المؤرخ أولهما في ٧ من اكتوبر سنة ١٩٦٧ الصادر من المستولى لديه الطاعن الى .... عن مساحة ١٠ س ١٩ ط ٩ عنه والنيهما في ٩ من غبراير سسنة ١٩٦٨ الصسادر الى .... عن مساحة ١٠ س ١٥ ط ١٢ غن تبين انهها ينطبقان على الأرض موضسوع الاعتراض بالتطبيق من حيث القطع والحدود والمعالم بزيادة عشرة اسهم عن الطبيعة وتقع بحوض رفاعه باشا / ١١ وأنه يبين ما تم الاطلاع عليه أن المساحات الواردة بالاستهارات نموذج « و » المستقرجة من الاستهارات نموذج « ه » المودة بمامورية الأموال المقررة وبحالتها التي السير اليها العرفيين موضسوع الاعتراضين .

ومن حيث أن الظاهر بجلاء مها سلف أن النباذج « و » المتقدمة قد حوت من البيانات ما يدل دلالة كانية على قيام العقدين المطلوب الاعتداد بهما في المنازعة الماثلة وبذلك يكون مضمون هذين العقدين قد ورد في تلك "النباذج على وجه مانع لكل لبس أو غبوض بما يجعلهما ثابتى التاريخ من الوجه الله الله الله الله الله الله المنافخ على الوجه الذي سلف بيانه ولا يثال من ذلك ما جاء في تقرير الخبير من أن النباذج على الله عن من الله المنافخ عن هو قد خلت من بيان أرقام القطع وحدود الأطيان المحلل النزاع على نحو تعدر معه تطبيق تك المساحات على الطبيعة ذلك أنه لا يشترط حسبها سلف البيان لكون مضمون العقدين المتقدمين قد ورد يموردا كانيا في تلك النباذج أن تتضمن هدذه الأخيرة كانة البيانت المصلة بي ذلك المعدين بل يكنى أن تتضمن من البيانات ما يكنى لتميينها على وجهد مانع للبس وذلك ما يتوافر في الخصوصية المائلة على نحو ما تقدم .

( طعن ۷۹۳ لسنة ۱۹ ق ـ جلسة ۲۸/۱۲/۱۲۷۱ )

# قاعدة رقم ( ۱۲۱ )

#### : 12-48

معاملات المزارعين اصبحت تخضع لقواعد امرة ــ القانون رقم ٥٣ - السنة ١٩٦٦ تنظيبه بطاقة الحيازة وسجلات الحيازة ــ اعتبار بطاقة الحيازة وسجلاتها اوراقا رسمية ــ تأسير المشرف الزراعي على عقد البيــع بمناسبة تعــديل بيانات الحيازة يعتبر اثباتا لتاريخه ــ اساس ذلك •

#### ملخص الحسكم:

معاملات المزارعين سسواء كانوا ملاكا ام مستاجرين ـ امسبحت تخفسع في معظم جوانبها بعد صدور تشريعات الامسلاح الزراعي لتواعد آمرة تعتبر من النظام العام ولا يجوز للبتعاتدين الاتفاق على . خالفتها وفرض المشرع جزاءات بدنية وجنائية عند مخالفة بعض هذه الاحكام ، ومن بين الاحكام المذكورة ما جاء بتانون الامسلاح الزراعي قبل ١٩٨٨ لسسنة ١٩٥٢ خاصا بعتد ايجار الاراضي الزراعية أوجبت المادتين ٣٦ مركز أن يكون عقد ايجار الاراضي الزراعية أبنا بالكتابة وأن يحرر من ثلاث نسخ تودع احداها بالجمعية التعاونية المجارعة المجموعة التعاونية الحبس على المؤجر

الذي يبتنع عبدا عن تحرير عقد الايجار أو يبتنع عن توقيعه أو أيداعه بالجمعية التعاونية الزراعية ، ومن ناحية اخرى مان احكام قانون الزراعة رقم ٥٣ لسبنة ١٩٦٦ ينظم في البساب السابع منه في المواد من ٩٠ الي ٩٣ احكام بطحاقة الحيازة الزراعية وتطبق هذه الأحكام وفقحا للمحادة ٩٠ من القانون على كل حائز لأرض زراعية سسواء كان مالكا أو مستأجرا ويعتبر في حكم الحائز أيضا مربى المائسية ولكل حائز بطاقة زراعية يدون فيهأ تحت اشراف الجمعية التعاونية الزراعية المختصة والمشرف الزراعى المختص ما يحوزه من أرض زراعية وسند هذه الحيازة سماء كان ذلك بطريق الملكية بعقود مسجلة أو غير مسجلة أو بطريق الايجار وتكون هذه البطاقة سسندا لتعامل الحائز مع الجمعية التعاونية الزراعية ، كما تنص المادة ٩١ من القسانون رقم ٥٢ لسسنة ١٩٦٦ المشسار اليه بأن تنشا في كل ترية ساجل تدون فيله بيانات الحيازة وجميع البيانات الزراعية الخاصة بكل حائز ويكون كل من مجلس ادارة الجمعية التعاونية المختصة والمشرف الزراعي المختص مسئولا عن اثبات تلك البيانات بالسحجل \_ وتعدد وزارة الزراعة بطحاتة الحيازة الزراعيمة ويدون بها البيانات الخاصة بكل حائز من واقع السحل ، ويلزم الحائز طبقا للمادة ٩٢ من القانون أن يقدم الى الجمعية التعاونية الزراعية المختصة وخلال المواعيد التي يحددها وزير الزراعة بيانا بمقدار ما في حيازته من أراضي زراعية أو ماشية وما يطرأ على هذه البيانات من تغيير وذلك طبقا للأنبوذج الذى تعده وزارة الزراعة لهذا الغرض وعلى الجمعية التعاونية أن تعرض تلك البيانات على لجنعة تشكل من العمدة وأحد المسايخ والصراف ودلال المساحة وعضو من الاتحاد الاشتراكي لمراجعتها واعتمادها قبل اثباتها بالسجل ، فاذا لم يقدم المائز البيانات المشار اليها في المواعيد المحددة أثبت موظف وزارة الزراعة المختص اسمه في كشوف المتخلفين وكلف اللجنة تقديم البيانات اللازمة عن حيارته الى الجمعية التعاونية لرصدها في السحل وعلى الجمعية التعاونية اخطار الحائز ولا يجوز تعديل الحيازة الزراعية الا بعد مواغقة الجمعيدة التعاونية المختصة أو بناء على اتفاق كتابي مصدق على التوقيع عليه من رئيس مجلس ادارة الجمعية وعضوين من اعضائها وتقضى المادة ٩٣ من القانون بأن يصدر وزير الزراعة قرارات تحديد نماذج الساجلات وبطاقات الحيازة وجميع الأوراق التي تتطلبها وطرق القيد نيها وتحسديد

المسئولين عنها والرسسوم الواجب اداؤها في حسالة مقد البطاتة. أو تلفها وقواعد البسات ما يطرأ على بيانات البطاقة من تفيير ، وتعتبر السجلات وبطاقات الحيارة طبقا للنص المسسار اليسه أوراقا رسمية .

ومن حيث أن المادة 10 من التسانون رقم 10 لسنة 197۸ بأصدار قانون الاثبات تقضى في الفترة ج منها بأن يكون للورقة العرفيسة تاريخ ثابت من يوم أن يؤشر عليها موظف عام مختص ومسن حيث أن المشرف، الزراعي بناحية كمر سسعد قد أشر على عقد البيع موضوع المنازعة بناسبة طلب الطامنين التعديل في بيانات الحيازة بعسد شراء هذه المساحة لتفير سسند الحيازة وقد تم هذا التأشير بتاريخ ١٩٦٩/٢٢ لذلك يكون المقدد ثابت التاريخ في نفس تاريخ التأشير عليسه من المشرف الزراعي وهو موظف عام مختص بذلك وهذا التاريخ سسابق على تاريخ العمل بالقانون رقم . 0 لسنة 1971 واستبعاد المساحة المبيعة مها يستولى عليه لدى الملعون ضدها الثانية .

( طعن ٦٢٥ لسنة ١٧ ق \_ جلسة ٢٦/٢/١٩٧٤ )

# قاعــدة رقــم ( ۱۲۲ )

#### البيدا:

ثبوت الحيازة قبل تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ــ اثبات المقد في اخطار الحيازة المقدم من وزارة الزراعة طبقا للقانون رقم. ٣٠ لسنة ١٩٦٦ بشان الزراعة ــ يفيد ثبوت تاريخ التصرف ــ اسـاس. ذلك حكم المادة ١٥ من القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ ٠

# ولخص الحسكم:

انه من ادلة ثبوت تاريخ العقد موضوع المنازعة قبل تاريخ العمل العمل بالتانون رقم .ه لسنة ١٩٦٩ فقد قدم الطاعن صورة رسمية مطابقة للأصل من اخطار الحيازة ٣ زراعة المقدم من المطعون ضدها الثانية الى وزارة الزراعة عن سنة ١٩٦٨/٦/١ بتاريخ ١٩٦٨/٦/١ ثابت فيه حيازة المطعون ضدها الثانية المساحة ١١ ط ٣ ف بحوض النفيل. من تكليف .... واخوته بطريق الشراء بعقد عرفي مؤرخ ٧/٨/٧/١

.... وبوقع على مسورة الأخطار كل من ذلالة المساحة وغضاو الجنعية التعاونية الزراعية وغضاو الاتحاد الاشتراكي وأغضاء اللجنعية التعاونية الزراعية وغضاء اللجنعية التعاونية الزراعية وغضاء المشرف الزراعي ، كما تعم الطاعن صفورة رساحية من النبوّة ج (و) اتحال مثررة مستخرج من ماجورية الأجوال المقررة بفاتوس وموقع عليها من الصراف عن ساحة 11 ط ٣ ع، بخوض النخيال بقادة الملحون شدها الثانية لمساحة 11 ط ٣ ع، بخوض النخيال بقادة المسوالح من تعليه عليه المسوالح من بتاريخ ٧/٨/١٩٥١ ، وقليك بطي على صحورة رساية من النبوذج (و) احوال مقررة الخاص بالمحون ضاحها المثانية عن سنة ١٩٥٨/١٨ وهو كشفة بهرة الكية الذي يستخرج منه بيانات الاستهارة وثابت فيها نفس ألبيانات الواردة بالاستهارة وموقع المنات تجيع الملكية الذي يستخرج منه بيانات الاستهارة وثابت فيها نفس ألبيانات

ومن حيث ان المحكمة تستخلص من البيانات الواردة بالسستندات سالفة الذكر أن عقد البيع العرفي موضوع المنازعة المؤرخ في ١٩٥٧/٨/٧ الصادر من الطاعن الى المطعون ضدها الثانية ثابت التاريخ قبل العمل بالقيانون رقم ٥٠ لسينة ١٩٦٩ في ١٩٦٩/٧/٢٣ لورود مضبون هذا التصرف على نحــو تراه المحكمة كافيا في ورقة أخرى ثابتة التاريخ في يوم ١٩٦٨/٦/١٥ وهي اخطار الحيازة المقدم لوزارة الزراعة من المطعون ندها الثانية في ١٩٦٨/٦/١٥ والوقع عليه في هـذا التاريخ من الصراف والمشرف الزراعي وكل منهما موظف عام مختص وذلك عملا بالبند ب مسن المادة ١٥ من القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ بشأن الاثبات في المواد المدنية والتجارية الذي ينص على أن « يكون للمحرر تاريخ ثابت من يوم أن يثبت مضمونه في ورقة أخرى ثابتة التاريخ ، ويستمد كل من الصراف والمشرف اختصاصهما في التوقيع على اخطار الحيازة المشار اليه من نص المادة ٩٢ من القانون رقم ٥٣ اسانة ١٩٦٦ بشأن الزراعة التي تنص على أن « يجب على كل حائز او من ينيبه أن يقدم خلال المواعيد التي يحددها وزير الزراعة الى الجمعية التعاونية المختصة بيانا بمقدار ما في حيازته مسن اراض زراعية .. وذلك طبقا للنموذج الذى تعده وزارة الزراعة لهذا الغرض — وعلى الجمعية التعاونية أن تعرض تلك البيانات على لجنسة تتسكل من العبدة أو من يقسوم مقامه واحد المشايخ والصراف ودلال المساحة وعضو من الاتحاد الاشتراكي لمراجعتها واعتبادها قبسل اثبتها بالسسجل وكذلك من الحكم الوارد في المادة ٩١ من القانون المشاراتي مسئولية البات الحيازة سسالفة الذكر في السجل المحد لذلك بالجمعية التعاونية المختصة . كسا يستبد هذا الاختصاص ايضا من المادة الرابعة من ترار وزير الزراعة والاحسلاح وتتضي هدذه المادة بأن « تعرض الاستبرات التي تقدم من الحائزين طبقا ما هو منصوص عليه في المادة السسابقة أولا بأول وحسب ارتابها المسلمة وتاريخ ورودما على اللجنة التروية المشكلة من العمدة أو المسلمة وتاريخ وودهما على اللجنة التروية المشكلة من العمدة أو المسلمة وتاريخ وودهما على اللجنة القروية المشكلة من العمدة الاستمارات الاستمادة وعضو من يقوم عقابه واحسد المساريخ والصراف ودلال المساحة وعضو من الاحداد الاشتراكي العربي ، وعلى هدذه اللجنسة مراجعة الاستمارات

الذكورة والتحتق من صحتها واعتمادها واعادتها للجمعية التعاونية

، ( طعن ۳۲۳ لسنة ۱۸ ق - جلسة  $^{1}/^{3}$ ۱۹۷۲ )

الزراعية المختصة في ميعاد غايته ١٩٦٨/٦/٣٠ .

#### الفسرع الثسالث

# ثبوت تاريخ التصرف ليس هو الوسيلة الوهيدة لاستبعاد الأرض من الاستيلاء ( التقادم )

# قاعسدة رقسم ( ۱۲۳ )

#### 

لا يتناول الاستيلاء في حالات وضع اليد الارض التي يثبت الفي السلام المستولى لديه لم يكتسب ملكيتها — اقرار البائع والمستوى واضع اليد يوجود تصرف سابق على قانون الإمسلاح — حجة عليهما — خفسوع المساحة المباعة المستيلاء •

#### ملخص الفتوى :

ان نص البند (1) من المادة الثالثة من القانون رقم ١٧٨٨ أسمنة ١٥٦٨] سادى يشترط لاستبعاد الارض من الاستيلاء ان يثبت تاريخ التصرف فيها قبل ٢٣ يولية سنة ١٩٥٧ سالا والموال تصرفات في الارض صادرة من الملاك ، من شانها سابق ثبت تاريخها سان تسبعد الارض مصادرة من الملاك ، من شانها سابق ثبت تاريخها سان تسبعد والتربوا إذكرها عن الراراتهم تطبيقا لنص المادة الأولى من اللائحسة التزووا بذكرها عنى الراراتهم تطبيقا لنص المادة الأولى من اللائحسة النفيذية سالف الذكر ، ذلك أن القانون يقسرر الاستيلاء على المالك الفاطى ، ويكنى أن يئت الغير عنى حالات وضع اليد أن المستولى لديه لم يكتسب ملكية الأرض التي يضع البد عابه ) كان يكون وضع البعد بغير سند ، ولم يكتسب واضع اليد المكية بالتقادم الطويل ، وتعتبر بذلك مملوكة مستعد من الاستيلاء .

فاذا كان الثابت ـ فى الحالة المعروضة ـ أن البائع والمسترى كليها أقرا فى اقراريها المقدمين الى اللجنة العليا للاصلاح الزراعى بوجود تصرف سابق على قانون الاصلاح الزراعى ، صادر ببيع هسنده المساحة بن الأول الى الثانى ، ولما كان الاقرار حجة على المقر وهو

سيد الادلة في الاثبات ، فان واضع اليد وهو المشترى يعتبر مالكا للارض. لمكية غير متنازع فيها ، ومن ثم تخصّع المساحة المبيعة للاستيلاء .

## البــــدا :

القانون رقم ۱۲۷ لسينة 1971 ... ثبوت تاريخ العقد ليس هـو الوسيلة الوحيـدة لاستبعاد الأرض من الاستيلاء ... ثبوت تبلكها بالتقادم الكسب يخرجها من نطاق القانون •

# ملخص المكم:

ان عقد البيع الصادر من المالكة الأصلية في ١٠ من يناير سينة ١٩٤٦ وعقود البيع التالية الصادرة لمورث المطعون ضدهم وأن لم تكن ثابتة التاريخ قبل تاريخ العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسمنة ١٩٦١ وبالتسالي لا يعتد بها في تطبيق احكام هدذا القانون ولا تصلح سنبدا لاستبعاد الأرض من الاستيلاء الا أن ثبوت تاريخ التصرف العرفي تبل تاريخ العمل بالقانون ليس هو الطريق الوحيد لخروج الأرض من نطاق الاستيلاء لدى المالك الخاضع للقانون اذ تخرج الأرض أيضا من نطاق الاستيلاء اذا ما ثبت أن ملكيتها قد انتقلت من ذمة المسالك الخاصع للقانون إلى ذمة غره تبل العمل بالقانون وذلك بأى طريق من طرق اكتساب الملكية ومنها التقادم المكسب كما هو الحال في واقعة النزاع اذ يملك المطعون ضدهم. الأرض موضوع النراع بحيازتهم لها حيازة قانونية متوافرة شروطها القانونية ومضى خمسة عشر سنة على بدء الحيازة في يناير ١٩٤٦ وقد استكملت المدة في ينساير سنة ١٩٦١ أي قبل العمل بالقانون رقم ١٢٧ السنة ١٩٦١ في يوليو سنة ١٩٦١ . وبذلك يكون قرار اللجنة القضائية الصادر ني الاعتراض رقم ٨٥٩ لسنة ١٩٦٧ قد استند الى أصول ثابتة غى الأوراق وأسس قانونية سليمة مما يتعين معه رفض الطعن والنزام الهيئة الطاعنة بالمصروفات اعمالا لنص المادة ١٨٤ من قانون الد افعات .

( طعن ۱۳۷ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۱۹۷۳/۱۲/۱۸ ) ( نمي ذات المعني طعن ۲۹۱ لسنة ۲۰ ق ــ جلسة ۱۹۸۳/۲/۱ )

#### قاعدة رقسم ( ١٢٥ )

#### : 12-48

شروط الحيازة المكسبة للملكية \_ توافرها \_ ثبوت الملكية \_ عدم جدوى الادعاء بعدم تقديم المستندات \_ الحيازة تثبت بالبينة و والقرائن \_ عدم جدوى الاستناد الى ان المساحة لم تدرج في اقرار الملكية وفقا لقوانين الاصلاح الزراعي •

#### والخص الحكم:

ان الحيازة وضع مادى به يسيطر الشخص سيطرة فعلية على شيء يجوز التعامل فيه وقد اتخدذ المشرع من الحسازة وسليلة لاثبات حق الملكية ذلك أن الحيازة من حيث الآثار التي تترتب عليها تصلح قرينة على الملكية وتكسب الملكية فعلا بالتقادم الطويل في العقار وقد أوضح القانون المدنى في المادتين ٩٤٩ ، ٩٥٦ شروط كسب الحيازة وزوالها منص في المادة ٩٤٩ على أنه « لا تقوم الحيازة على عمل يأتيه شخص على أنه مجرد رخصة من الباهات أو عمل يتحمله الفسير على سبيل التسامح - ٢ - واذا اقترنت باكراه أو حصلت خنية أو كان فيها لبس فلا يكون لها اثر قبل من وقع عليه الأكراه أو الحفيت عنسه الحيسازة او التبس عليه امرها الا من الوقت الذي تزول فيسه هسذه العبوب كما تنص المادة ٩٥٦ على انه « تزول الحيازة اذا تخلى الحائز عن سيطرته الفعلية على الحق أو أذا فقد هذه السسيطرة بأية طريقة أخرى » كما أوضحت المسادة ٩٦٨ من القانون المدنى آثار الحيازة القانونية كسبب لكسب الملكية بالتقادم فنصت على أن « من حاز منتولا أو عقسارا دون أن يكون مالكا له أو حاز حقا عينيا على منقول أو عقسار دون أن يكون هذا الحق خاصا به كان له أن يكسب ملكية الشيء أو الحق العيني اذا استمرت حيازته دون انقطاع خمسة عشر سنة . ومؤدى هنده الأحكام أنه يشترط في الحيازة حتى تحدث أثرها القانوني أن تكون هادئة وظاهرة في غير غموض ومستمرة وأن تكون بنية التملك وليسس على سبيل التسامح أو الاباحة ، فاذا ما توفرت الحيسازة بشروطها التانونية واستبرت لمدة خمس عشرة سنة ترتب عليها اكتساب الملكيمة بالتقادم وبتطبيق هذه المبادىء على واقعة النراع يتضح أن الأرض موضوع الدعوى كانت على حيازة المسترية الاصلية . . . . . منذ يناير سينة ١٩٤٦ وانتقلت حيازتها بعد وفاتها الى شستيقها . . . . . . حتى باعها هــذا الاخــر الى مورث المطهون ضسدهم والى والدتهم حتى باعها هــذا الاخــر الى مورث المطهون ضسدهم والى والدتهم المسترت حيازة المسترين ومورثتهم من بعدهم واستكملت الحيازة المد المتانون الملازمة لكسب الملكية بطريق التقادم على يناير سسنة ١٩٦١ ومن الى تبل العمل بقانون الاصلاح الزراعى رتم ١٩٦٧ لسسنة ١٩٦١ ومن المتر طبقا للهادة ٥٥٥ من المتانون المدنى أن الحيازة تنتقل للخلف العام بعملاتها كما يرتبه القسانون على الحيسازة من الروعلى ذلك غانه لا يؤثر على توانر شروط الحيازة القانونية تغير الحائزين لهذه الارض .

وبن حيث أنه يبين بن ادعاء الهيئة الطاعنة أن المعترضين لم يقدموا للخبير المستندات الدالة على وضع يدهم على الأرض موضوع النــزاع مان هذا الادعاء على افتراض صحته غير مؤثر في الدعوى اذ من المعروف أن الحيازة وضع مادى يجوز اثباته بكافة طرق الاثبات بما في ذلك البينة والقرائن وعلى ذلك فلا جناح على اللجنسة اذا هي خلصت الى توافسر الحيازة القانونية استنادا الى أقسوال الشهود في التحقيق الذي أجسراه الخبير ومع ذلك مان المطعون ضدهم قدموا المستندات التي تؤيد صحة ما انتهى اليه الخبير فقد قدموا عقد البيسع الابتدائي المؤرخ ١٠ ينساير سلة ١٩٤٦ الصادر من المالكة الأصلية الى السيدة . . . . . وعقدى. البيع العرفيين الصادرين من ٠٠٠٠ الى ٠٠٠٠ و ٠٠٠٠ في سنتي ١٩٥٢ و١٩٥٤ وايصالات سداد الأبوال الأميرية عن هذه. المساحة وشبهادة ادارية من الجمعية التعاونية الزراعية وعمدة ومشسايخ وصراف الناحية تؤيد شراؤهم وحيازتهم لهذه المساحة أما استناد . الهيئة الطاعنة الى أن المالكة لم تدرج المسسماحة موضوع المنسازعة في اقرار ملكيتها مهو استفاد غير منتج مي الدعوى ولا يؤثر مي صحة ملكية المطعون ضدهم ، بل قد يحمل ذلك على أن المالكة تصرفت بالبيع في هذه المساحة قبل صدور القانون بمدة طويلة فأسقطتها من اقرارها كما أن. ورود هذه المساحة عى تكليف المالكة الاصلية أمر بديهى اذ أن التكليف لا ينقل من اسم لآخر الا بموجب سسند مسسجل وليس هنساك ادعاء من أحد مان لديه مثل هذا السند .

( طعن ١٣٨ لسينة ١٨ ق \_ جلسة ١٣٨/١٢/١٨ )

# قاعسدة رقسم ( ۱۲۲ )

#### : 12-41

العقد ليس السبب الوحيد لاكتساب الملكية ــ التصرف القانوني ليس هو المسـدر الوحيـد لخروج الأرض من نطاق الاستيلاء لدى المالك الخاضع ــ تخرج الأرض من نطاق الاستيلاء اذا ثبت ان ملكيتها قد انتقلت باى طريقة من طرق كسب الملكية ــ التقادم سبب من اسـباب كسب الملكية ــ التقادم سبب من اسـباب كسب الملكية .

# ملخص الحكم:

انه وقد ثبت على هذا النصو أن مورثى المطعون ضدهم وبن بعدهم ورثتهم وبن بينهم المطعون ضدهم الثلاثة الأول يضعون اليد على أرض النزاع بصسفة هادئة وظاهرة وبستبرة وبنية النهلك وبدون منازعة بن الغير لاكثر بن خبس عشرة سنة سابقة على تاريخ العمل بالقسانون رتم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ غين ثم يكون وضع يدهم قد اسستونى أركانه التانونية وبالتالى يكون هؤلاء الواضعون يدهم وقد اكتسبوا ملكية الأرض بالتقادم الطويل قبل التاريخ المذكور عبلا بنص المسادة ٩٦٨ من القسانون المسدني المحدني والمسادن المسادة ٩٦٨ من القسانون المسدني المسدني والتسانون المسدني المسادة ١٩٦٨ من القسانون المسدني والمسادة وبالتالية الأرض

ومن حيث آنه لا يقدح غي ذلك ما ورد غي أسبباب الطعسن من الاستناد الى تاعدة الاثبات التي لا تجيز اثبات عكس ما ورد بالكتابة الا بالكتابة ، وذلك توصل اللقول بأن عقد البيع الى مورث المستولى لديه يظل منتجا لآثاره حتى يثبت عكسه بالكتابة للا لا مقنع غي هسفة القول لان المقد ليس هو السبب الوحيد لاكتسباب الملكية ، ولقد جرى تقضاء هذه المحكمة على أن التصرف القانوني ليس هو الطريق الوحيد لخروج الارض من نطاق الاستيلاء لدى المسالك الخاضع للقانون اذ تخرج

الأرض أيضا من نطاق الاستيلاء أذا ما ثبت أن ملكيتها قد انتقلب من ذمة ألمالك الخاضع للقانون الى ذمة غيره قبل العمل بالقانون وذلك بأى طريقة من طرق اكتساب الملكية ومنها النقادم المكسب كما هو الحال فى واقعة النزاع على النحو الثابت من تقرير الخبير .

ومن حيث أنه لا مقنع ايضا فيما ورد بأسباب الطعن من عدم كناية الادلة التى ساتها الخبر لالبات وضع اليد . فاقد جرى قضاء هذه المحكمة على أن الحيازة وضع مادى به يسبطر الشخص سيطرة نعلية على شيء يجوز التعابل فيه وقد اتخذ المشرع من الحيازة وسيلة لالبات حق الملكية وهذا الوضع المادى يجوز الباته بكانة طرق الالبات بما في ذلك البينة والقرائن وعلى ذلك . فلا جناح على اللجنة أذا هي خلصت اسستنادا الى تقرير الخبير الى توافر الحيازة التانونية استنادا الى اقوال المسيود المنازة الذى اجزاء الكبير من هذا فضلا عن أن الخبير قد دعم ما جاء في اقوال الشهود بادلة أخرى منها عدم ورود الأطيان في محضر جرد تركة في الترش دون اعتراض أو منازعة من أحد مع استبرار وضع المطعون من تلك الأرض دون اعتراض أو منازعة من أحد مع استبرار وضع المطعون ضدهم الذكترين والمسترين منهم على الأرض طوال هذه المسدة .

ومن حيث أنه وقد ثبت هذا كله فأن قرار اللجنة المطعون فيه وقد ا انتهى الى هذه النتيجة يكون قد صادف صحيح حكم القانون ويكون الطعن فيه قد جاء على غير سند من القانون متعينا رفضه مع الزام الهيئة الطاعنة المصروفات .

( طعن ۱۳۱ لسنة ۲۳ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۱۱/۱۸ )

قاعدة رقم ( ۱۲۷ )

: 12-41

ثبوت تاريخ التصرف قبل تاريخ المبل بقانون الاسلام الزراعي المطبق ليس هو الطريق الوحيد لخروج الارض من نطاق الاستيلاء لدى المالك الخاضع للقانون للصور الارض من نطاق الاستيلاء اذا ما ثبت ان ملكتها قد انتقلت من ذمة المالك للفسر باى طريق من طرق اكتساب

الملكية — ومنها التقادم المكسب — المسادة م١٦٨ من القانون المسدني سه يشترط في الحيازة هني تصدث اثرها القانوني ان تكون هادئة وظاهرة في غير غموض ومستمرة وان تكون بنية التملك — اذا توافرت الحيسازة بشروطها القانونية واستمرت مدة خمسة عشر سنة ترتب عليها اكتسساب المكية بالتقادم وخروج الأرض عن نطاق الاستيلاء لدى المسالك المسسابق المخاضع لقانون الاصلاح الزراعي .

# ملخص الحكم:

ان المحكمة الادارية العليا قد استقر قضاؤها أيضا على أن ثبوت تاريخ التصرف العرفى قبل تاريخ العمل بالقسانون رقم ١٩٧٧ لسسنة ١٩٦١ ليس هو الطريق الوحيد ل خروج الأرض من نطاق الاستيلاء لدى المالك المخاضع للقانون أذ تخرج الأرض أيضا من نطاق الاستيلاء أذا با ثبت أن الكينها قد انتقلت من فهة المسلك الخاضع للقانون أن فهة غسيره قبل العمل بالقانون وذلك بأى طريق من طرق اكتساب الملكية ومنها التقسادم المكسب ، ومن ثم أذا ثبت اكتساب ملكية أرض النزاع بعضى المدة الطويلة قبل ١٩٦٥/ المسسنة ١٩٦١ تاريخ العمل بالقسانون رقم ١٢٧ لمسسنة ١٩٦١ بتعديل بعضى أجكام قانون الاصلاح الزراعى غانه يتعين الغاء الاسستيلاء طبها .

ومن حيث أن الثابت من مطالعة تقسرير الخبير في الطعن المسائل المعنون مندوب الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بهنطقة أبو المطسامير قرر أن الملمون ضده هو الواضع اليد على أرض النزاع من قبل تاريخ الاستيلاء عليها كما قرر الحاضر عن ورئة الفاضع المرحم . . . . أن اطيان النزاع في وضع يد المطمون ضده من تاريخ صدور عقد البيع المسرفي المؤرخ سنة ١٩٤٥ وحتى الآن بصسفة هادئة وظاهرة وبستبرة وبنيسة المثلك كما أمانك المذكور أيضا أن البيع الصادر لمسالح المطمون ضسده مسحيح . كذلك فان الثابت من مظاهمة تقرير الخبير أن عمدة الناحية مسحيح . كذلك فان الثابت من مظاهمة تقرير الخبير أن عمدة الناحية ضده تد قروا جبيما أن الميان المزاع في وضع يد المطمون ضده بالمشترى من المرحوم . . . . . وأنه قام باصلاحها منذ سنة ١٩٤٥ كما قسام من المرحوم . . . . . وأنه قام باصلاحها منذ سنة ١٩٤٥ كما قسام بزراعة الجزء الاكبر منها وقدره 10 مسدانا ، أما الباتي وقدره 17 ط ٢ نه

غانه مازال غى دور الاستصلاح بمعرفة المطعون ضده واضاف الشهود السالف الاشارة اليهم جميعا أن المطعون ضده لم يترك أرض النســزاع . اطلاقا لأحد كما لم ينازعه أحد سوى الاصلاح الزراعى .

ومن حيث أنه بناء على ما تتدم فان المطعون ضده يكون قد اكتسب ملكية أرض النـزاع بمضى المدة الطويلة قبل ١٩٦١/٧/٢٥ تاريخ العمل بأحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ولا يغير من ذلك ما تثيره الهيئة الطاعنة من أن الخبير لم يحدد أرض النزاع تحديدا نافيا للجهالة ، أذ أن الثابت من الوقائع السالف بيانها أن هذه الأرض محددة المساحة والمعالم هذا فضلا عن أن معاينة الخبير للأرض تبت في حضور مندوب الهيئــة الطاعنة ولم يثر أى من الخصوم ثمة منازعة بشسأن هذه المعاينة كذلك لا يجدى الهيئة الطاعنة القول بضرورة تقديم المطعون ضده ما يغيسد سداد الأموال الأميرية عن أطيان النزاع في الفترة السابقة على تاريخ العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، إذ أن القول مردود بأن الثابت من شهادة الشهود أن المطعون ضده تملك أرض النزاع بحيازته لها حيسازة تانونية تجاوزت الخمس عشرة سنة ومن ثم فانه لا مجال للتمسك بالمستندات الدالة على وضع اليد طبقا لما استقر عليه قضاء المحكمة الادارية العليا نمى هذا الشأن كما سلف البيان وعلى أية حال مان الثابت من الأوراق أن المطعون ضده قدم ١٦ ايصالا تثبت سداده للأموال الأميرية من بينها ايصال مؤرخ ١٩٦٠/١١/١٥ اى قبل تاريخ العمل بأحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة . 1971

وبن حيث على هدى با تقدم واذ قضى القسرار المطعون فيه باستبعاد اطيان النزاع بن الاستيلاء فان هذا القسرار يكون بتنقا واحكام القانون الابر الذي يتمين معه على المحكمة القضاء برغض الطعن الماثل بشسقيه المال والموضوعي .

( طعن ١٥٣١ لسنة ٢٨ ق ــ جلسة ٥/٣/٥١٨ ) ( وني ذات المعنى طعن ٣٤٢٠ لسنة ٢٧ ق جلسة ١٩٨٣/١٢/١ )

# الفرع الرابع الاعتداد بالتصرفات الصادرة الى صفار المزارعين

اولا ــ في ظل القانون ١٧٨ لسـنة ١٩٥٢ قبل تعديله بالقـانون.

# قاعسدة رقسم ( ۱۲۸ )

#### : 12---41

رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠:

المادة الرابعة من قانون الاصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسمانة الموراعى رقم ١٧٨ لسمانة المورد المورد

# هلخص الحكم:

المادة الرابعة من قانون الاصلاح الزراعى تنص على أن « يجوز للمالك خلال خمس ساوات من تاريخ العمل بهذا القانون أن يتصرف بنقل. ملكية ما لم يساتولى عليه من اطيانه الزائدة على مائتى فادان على. الوجه الآتى :

. . . . . . . . . . . . . 1

ب ــ الى صغار الزراع بالشروط الآتية :

ا \_ ان تكون حرفتهم الزراعة . ٢ \_ ان يكونوا مستأجرين أو مزارعين في الارض المتصرف فيها أو من أهل القرية الواتع في دائرتها المتسار . ٣ \_ الا يزيد ما يبلكه كل منهم من الأرض الزراعية على عشرة أعدنة . ٤ \_ الا تزيد الأرض المتصرف فيها لكل منهم على خمســـة- أهدنة . ٥ \_ الا تقل الأرض المتصرف فيها لكل منهم على غدانين الا إذا كانت.

سجلة القطعة المتصرف فيها تقل عن ذلك أو كان التصرف في الأرض المجاورة للبلدة أو القرية لبناء مساكن عليها على أن يتعهد المتصرف البسه باقامة المسكن عليها خلال سنة بن التصرف .

ولا يعمل بهذا البند الالغاية اكتوبر سنة ١٩٥٣ ولا يعتد بالتصرفات التى يحصل بالتطبيق له الا اذا تم التصديق عليها من المحكمة الجزئيسة المواتع في دائرتها المعار تبل اول نومبر ١٩٥٣ .

ومن حيث أنه مناد ذلك أن المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها المتار هي التي تراقب توافر الشروط المنصوص عليها وانه اذا صددت على التصرف الصادر غانه يعتد به في تطبيق احكام القسانون وتستبعد المساحة الواردة به بن الاستيلاء لدى البائع .

ومن حيث أن المسادة ٢٦ من تانون الامسلاح الزراعي تضت بعدم استحقاق الضربية الإضافية على الأطيان المتصرف فيها وفقا المسادة (٤) من التانون حتى اذا كان التصرف فيها قد صدر قبل حلول القسط الأخير من الضربية الأصلية وأوجبت تسجيل هذه التصرفات وأحكام صحة التعاقد الخاصة بها قبل أول يولية سنة ١٩٥٩ أذا كان تصديق المحكمة الجزئية أو إثبات التاريخ سابقا على يوم أول أبريل سنة ١٩٥٥ وأنه يترتب على مخالفة هذا الحكم الاستيلاء وفقا للمسادة (٣) وكذلك استحقاق الضربية الاستيلاء .

ومن حيث أن يستخلص مما تقدم أن المحكة الجزئية بتصديقها على التصرفات الصادرة الى صغار الزراع تراقب تواغر كانة الشروط التي يتطلبها القانون بالنسبة للمساحة محل التصرف والمتصرف اليه وقتا للبند (٢) من التفسير التشريعي الخاص بالمادة الرابعة وانه لا يعتد بهذه التصرفات ما لم يتم التصديق عليها قبل اول نوغمبر سنة ١٩٥٣ غاذا ما الحق بالتصديق تسجيل العقد المنبث للتصرف في المواعيد يتعين الاعتداد به .

ومن حيث أن التصرف حل النزاع تم التصديق عليه من محكمة طهطك الجزئية بتاريخ ١٩٥٥/١٠/٢٥ وتم تسجيله برقم ١٨٥٠ من ١٩٥٥/١٠/٢٥ شهر عتارى طهطا ومن ثم غان هذا التصرف يعتد به فى تطبيق احسكام. المرسوم بتانون ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ وتستبعد المسلحة الواردة به مسن. الاسستيلاء .

( طعن ۷۲۱ لسسنة ۲۸ ق ــ جلسة ۱۹۸۶/۱/۲۴ ) . ( وبذات المعنى طعن ٥٩ لسنة ١٩ ق جلسة ١٩٧٨/٥/٢ ) .

# قاعــدة رقــم ( ۱۲۹ )

#### : المسل

نص المادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ١٩٥٢ ومعدلا بالقانونين رقمي ١٩٠٨ ع ٢٠٠٠ لسنة ١٩٥٣ ـ يجوز للمالك الخاضع خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا القانون ان يتصرف بنقل ملكية ما لم يستولى عليه من اطيانه الزراعية الزائدة على مائتى فحدان ــ شروط تطبيق النص ــ المحادة ٢٩٥١ ـ يجب تسجيل التصرفات وفقا للبندين (ب) ، (ج) من المحادة الرابعة أو احكام صحة التعاقد الخاصــة بها خلال سنة من تاريخ الممل بهذا المقانون حالا المتواتب على عصم مراعاة التسجيل ـ عدم الاعتداد بها والاستيلاء تبعما لللك على الأرض مراعاة التسجيل ـ عدم الاعتداد بها والاستيلاء تبعا لللك على الأرض محل التصرف فضلا عن استحقاق الضربية الإضافية عليها كاملة اعتبارا من أول بناير سنة عادا حتى تاريخ الاستيلاء .

## • ملخص المكم :

ان المسادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسسنة ۱۹۵۲ المهدل بالقانونين رقمى ۱۰۸ و ۳۰۰ اسنة ۱۹۵۳ تنص على انه « يجوز مع ذلك للمالك خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا القانون أن يتصرفه بنتل ملكية ما لم يستولى عليه من أطيانه الزراعية الزائدة على مائتى غدان... على الوجه الاتى :

#### . . . . . . . . \_ 1

## ب ــ الى صفار الزراع بالشروط الآتية :

١ \_ أن تكون حرفتهم الزراعة ٠ ٢ \_ أن يكونوا مستأجرين أو , مزارعين في الأرض المتصرف فيها أو من أهل القسرية الواقع في دائرتها العقار . ٣ \_ الا يزيد ما يملكه كل منهم من الأراضي الزراعية على عشرة افدنة . } \_ الا تزيد الأرض المتصرف فيها لكل منهم على خمسة أغدنة . ٥ \_ ألا تقل الأرض المتصرف فيها لكل منهم على فدانين الا أذا كانت حملة القطعة المتصرف فيها تقل عن ذلك أو كان التصرف في الأرض المجاورة للبلدة أو القرية لبناء مساكن عليها على أن يتعهد المتصرف اليه جاتامة المساكن عليها خلال سسنة من التصرف ولا يعمل بهذا البنسد الا لفاية اكتوبر سنة ١٩٥٣ ، ولا يعتد بالتصرفات التي تحصل بالتطبيق له الا اذا تم التصديق عليها من المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها العقار قبل أول نوفمبر سنة ١٩٥٣ . . » . وتنص المسادة ٢٩ من المرسوم بالقانون ١٨ لذكور المعدل بالقانون رقم ١٤ لسسنة ١٩٦٥ الذي جرى نفاذه من ٤ البريل سنة ١٩٦٥ على أنه « . . ويجب تسجيل التصرفات الصادرة وفقا للبندين (ب) و(ج) من المادة الرابعة أو أحكام صحة التعامد الخاصة بها - خلال سنة من تاريخ العمل بهذا القانون اذا كان تصديق المحكمة الجزئية ١٠٠ ثبوت تاريخ التصرف سابقا على أول أبريل سسنة ١٩٥٥ ، ماذا كان التصديق او ثبوت التاريخ او تسجيل عريضة دعوى صحة التعاتد لاحقا على أول الربل سنة ١٩٥٥ وجب تسجيل التصرف أو الحكم في دعوى · صحة التعاقد خلال سينة من تاريخ تصديق المحكمة أو ثبوت التاريخ أو صدور الحكم أو خلال سنة من تاريخ العمل بهذا القانون أى هذه المواعيد أبعد ، ويترتب على مخالفة هذه الاحكام الاستيلاء على الأطيان محل التصرف وكذلك استحقاق الضريبة الاضافية كاملة اعتبارا من أول يناير المتقدمة أن الشارع أجاز للمالك الخاضع لأحكام المرسوم بقانون رقم .. ۱۷۸ لسستة ۱۹۵۳ ــ في ميعاد لا يجاوز ۳۱ من اكتــوبر سسنة ۱۹۵۳ ــ التصرف فيما لم يستولى عليه من القسدر الزائد عن مائتي فسدان سالحد الاقصى المقرر للملكية الزراعية آنذاك \_ الى صفار الزراع بالشروط التي سلف بيانها ، بيد انه يتطلب للاعتداد بهذه التصرفات أن يصدق عليها من

قاض المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها المتسار واوجب تسبجيل هذه التصرغات أو احكام محة التعاقد الخاصة بها خلال ميعاد غايت ٣ من ابريل سسنة ١٩٦٦ تاريخ القضاء سنة على تاريخ العبل بالتسانون رقم ١٩٦١ وذلك أذا كان تصديق الحكية الجزئية أو ثبوت تاريخ التسبية على أول أبريل سنة ١٩٥٥ أبا أذا كان التصسديق أو ثبوت التسريخ أو تسجيل عريضة دعوى صحة التعاقد لاحقا على أول أبريل سنة ١٩٥٥ وجب تسجيل النصرف والحكم في دعوى صحة النعاقد خلال سنة من تاريخ العبل الملكبة وثبوت التاريخ أو مسدور الحكم أو مسنة من تاريخ العبل بالمقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٥ أي هذه المواعيد أبعد و ورقب المقانون على عدم تسجيل المك التصرفات أو احكام أو محة النعاقد الخاصة بها قبل نهاية المواعيد المشار البها جزاء مقتضاه عدم الاعتداد بها والاستيلاء تبعا لذلك على الارض محل التصرف نضلا على استحقاق الضربية الاضافية عليها كالملة اعتبارا من أول بناير سنة ١٩٥٥ حتى تاريخ الاستيلاء .

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن المقد محل النسزاع مسدر الي المطعون ضده من السيدة/ . . . . استنادا الى حكم المسادة الرابعة من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسينة ١٩٥٢ وقد تم التصديق على هذا العقد من محكمة طهطا الجزئية بتاريخ ١٩٥٣/١٠/٣١ ، كما صدق على العقد المذكور من ورثة المستولى لديها بتاريخ ١٩٥٦/٦/٣٠ بمكتب توثيق القاهرة بمحضر التصديق رقم ٥٢٥ لسسنة ١٩٥٦ ، ومع هسدا لم يبادر المطعون ضده بتسجيل العقد خلال المواعيد المنصوص عليها في المسادة ٢٩ من المرسوم بقانون سالف الذكر المعدلة بالقانون رقم ١٤ لسسنة ١٩٦٥ ، ومن ثم مانه لا تثريب على الهيئة الطاعنة ان قامت بالاستيلاء على الأرض محل عقد البيع المشار اليه ، وذلك بالاضاعة الى أن المساحة محل هذا البيع تقل عن مدانين ولم يقدم المطعون ضده ما يفيد انها تمثل جملة القطعة المتصرف فيها أو أن هذه المساحة من الأراضي المجاورة للبلدة أو القرية لبناء المساكن عليها وأقيم عليها سكن فعلا خلال سنة من تاريخ التصرف وفق ما تشترطه المادة الرابعة من المرسوم بقسانون رقم ١٧٨ لسينة ١٩٥٢ سالفة البيسان ، هذا فضلا على أن الأوراق أجدبت من دليل في قيام سبب اجنبي حال دون شهر التصرف في اليعاد المحدد بالقانون . وبهاده المثابة يكون القرار المسادر بالاستيلاء على هذه الارض متفقا مع حكم القانون . ولا وجه لما ذهب اليه القسرار المطعون فيه من تطبيق احكام القسانون رقم .0 لمسانة ١٩٥٩ على العقد فما النسزاع ذلك أن هذا القانون انها يورد استثناء على احكام المادة الثالثة من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لمسانة ١٩٥٦ في حين أن المقد موضلوع النزاع إبرم بالتطبيق لاحكام المادة الرابعة منه الامر الذى لا يكون مهدذا العقد داخل في نطاق تطبيق القسانون رقم .0 لمسانة ١٩٥٩ واذا كان القرار المطعون فيه قد ذهب غير هذا المذهب غانه يكون مخالفا للقانون ؟ ويتعين الحكم بالغائه وبرفض الاعتسراض والزام المطعسون عملا بنص المسادة ١٨٤٤ فن تانون المرافعات المدنينة

(طعن ۱۲ ملسنة ۲٦ ق - جلسة ١٩٨٤/١/٢٤ )

## قاعسدة رقسم ( ١٣٠ )

### البــــدا:

جواز التصرف في الملكية الزائدة على مائني فدان الى صدفار الزراع طبقاً المدادة ؟ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ السنة ١٩٥٢ معدلة وذلك مع مراعاة اتباع اجراءات معينة نصدت عليها المدادة ٢٩ من القانون المذكور معملة بالقانون ١٤ السنة ١٩٦٥ في ظل الفقرة ب من المدادة ؟ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ السنة ١٩٥٦ بالاصلاح الزراعي معدلة بالقانون رقمي ١٠٨ و ١٩٠٠ كان يجوز المدالك ان يتصرف بنقل ملكية ما لم يستولى عليه من اطيانه الزراعية الزائدة على مائني مدان الى صفار الزراع في ميعاد غايته ٢١ من اكتدور ١٩٥٣ مائني غدات الى صفار الزراع في ميعاد غايته ٢١ من اكتدور ١٩٥٣ سنة م١٩٠١ والشنرط المعتداد بهذه التصرفات أن يصدق عليها من قاضي المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها المعال ويجب أن تسبيل هذه التصرفات المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها المقال ويجب أن تسبيل هذه التصرفات المداد عليها من قاضي واحكام صحة التفاقد الخاصة بها خلال مبعاد غايته ٣ من ابريل سسنة واحكام صحة التفاقاء سنة على تاريخ العمل بالقانون رقم ١٤ السسنة على الرقع التصرف سابقا على ١٩٦٠ اذا كان تصديق المحكمة الجزئية أو ثبوت تاريخ التصرف سابقا على

اول ابريل سنة ١٩٥٥ — اذا كان التصديق او ثبوت التاريخ او تســجيل عريضة دعوى صحة التماقد لاحقا على اول ابريل ١٩٥٥ وجب تســجيل التصرف او الحكم في دعوى صــحة التماقد خلال سنة من تاريخ تصديق المحكمة او ثبوت التاريخ او صدور الحكم او خلال سنة من تاريخ المصل بالقانون رقم ١٤ لســنة ١٩٦٥ اى من هذه المواعيد أبعد ــ جزاء عدم تسجيل التصرفات او احكام صحة التماقد الخاصة بها خلال المواعيد عدم الاعتــداد بالتصرفات والاستيلاء على الارض محل التصرف فضــــلا عن استحقاق الضربية الاضافية كاملة اعتبارا من اول يناير ١٩٥٣ حتى تاريخ الاســتيلاء ٠

## ملخص الحسكم:

باستعراض احكام المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسسنة ۱۹۰۲ بالاصلاح الزراعى يتبين أن المسادة ؟ منه معدلة بالقانونين رقبى ۱۹۰۸ و ۳۰۰ لسسنة ۱۹۰۳ نص على أنه « يجوز مع ذلك للمالك خلال خمس سنوات من تاريخ المبل بهذا القانون ؛ أن يتصرف بنتل ملكية ما لم يستولى عليه من اطيانه الزراعية الزائدة على مالتي ندان على الوجه الآمى :

 ا لى أولاده بما لا يجاوز الخمسين ندانا للولد على ألا يزيد مجموع ما يتصرف فيه الى أولاده على مائة فدان .

ب ـ الى صغار الزراع بالشروط الآتية :

۱ — أن تكون حرفتهم الزراعة . ٢ — أن يكونوا مستاجرين أو بزارعين في الارض المتصرف فيها أو بن أهل القرية الواقع في دائرتها المتسار . ٣ — الا يزيد ما يبلكه كل منهم من الاراضي الزراعية على عشرة أنسدنة . ٤ — الا تزيد الارض المتصرف فيها لكل منهم على غدانين الا أذا كانت م — الا تقل الارض المتصرف فيها لكل منهم على غدانين الا أذا كانت جبلة القطعة المتصرف فيها تقل عن ذلك أو كان التصرف مجاور للبلدة أو القرية أو لبناء مساكن عليها على أن يتعهد المتصرف اليه باقامة المسكن عليها خلال سنة من التصرف .

(1 - 77 - 3 )

وتنص المادة ٢٩ من ذات القانون معدلة بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٥ على أنه : « تحصل اعربية الإضافية والفرامة المنصوص عليها على المادة السابقة مع التسط الأخير الشريبة الإصلية ويكون للحكومة على تحصيل الضريبة الإضافية والغرامة ما لها على تحصيل الشريبة الإصلامة من حق الامتياز .... ويجب تسجيل التصرفات الصادرة الى الاولاد وفقا للبند ( 1 ) من المادة الرابعة وكذلك احكام صحة التعاقد الخاصة بها قبل أول يوليو سنة ١٩٥٩ .

كيا يجب تسجيل التصرفات الصادرة وفقا للبندين (ب) ، (ج) من المسادرة الرابعة واحكام صحة التعاتد الخاصة بها خلال سنة من تاريخ العمل بهذا القانون اذا كان تصديق المحكمة الجزئية او ثبوت تاريخ التصرف صابقا على اول ابريل سنة ١٩٥٥ ، عاذا كان التصديق او ثبوت التاريخ او تسجيل عريضة دموى صحة التعاتد لاحقا على اول ابريل سنة ١٩٥٥ . وجب تسجيل التصرف او الحكم في دعوى صحة التعاتد او خلال سنة من تاريخ تصديق المحكمة او ثبوت التاريخ او صدور الحكم او خلال سنة من تاريخ العبل بهذا القانون اى هذه المواعيد أبعد .

ويترتب على مخالفة هذه الاحكام الاستيلاء على الأطيان محل التصرف وكذلك استحتاق الضربية الاضافية كاملة اعتسارا من أول يناير سنة 190٢ حتى تاريخ الاستيلاء » .

ومن حيث أن المستفاد بجلاء من النصوص المتقدمة أن الشارع قد الجالك الخاضع لاحكام المرسوم بقانون رقم ۱۹۷۸ لسسنة ۱۹۵۷ المسال المشار اليه سفى ميعاد لا يجاوز ۳۱ من اكتوبر سسنة ۱۹۵۳ سالتمرف عبه لم يستولى عليه من القدر الزائد على المائتي غسدان الحد الاتمى المقرر

للملكية الزراعية انذاك الى صغار الزراع بالشروط التى سلف بيسانها بيد أنه تطلب للاعتداد بهذه التصرفات أن يصدق عليها من قاضى المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها العقار وأوجب تسجيل هذه التصرفات أو أحكام صحة التعاقد الخاصة بها خلال ميعاد غايته ٣ من أبريل سانة ١٩٦٦ تاريخ انقضاء سنة على تاريخ العمل باحكام القانون رقم ١٤ لسبنة ١٩٦٥ وذلك اذا كان تصديق المحكمة الجزئية او ثبوت تاريخ التصرف سابقا على اول ابريل سنة ١٩٥٥ اما اذا كان التصديق او ثبوت التاريخ او تسجيل عريضة دعوى صحة التعاقد لاحقسا على أول أبريل سسنة ١٩٥٥ وجبيه مسجيل التصرف والحكم في دعوى صحة التعاقد خلال سنة من تاريخ تصديق المحكمة أو ثبوت التاريخ أو مسدور الحسكم أو خلال سنة من تاريخ العمل بالقسانون رقم ١٤ لسسنة ١٩٦٥ المشسار اليه أي هسيره المواعيد أبعد . ورتب الشارع على عدم تسجيل تلك التصرفات أو أحكام صحة التعاقد الخاصة بها قبل نهاية المواعيد المشار اليها جازاء مفاده عدم الاعتبداد بها والاستيلاء تبعا لذلك على الأرض مجل التصرفه غضلا على استحقاق الضريبة الاضافية عليها كالمة اعتبارا من أول ينساير سنة ١٩٥٣ حتى تاريخ الاسستيلاء .

ومن حيث أن الثابت من الأوراق في الطعن الماثل أن مورث الطاعتين مساحتها ٢٠ س ٦ ط ٣ ف كائنة برمام بوض محافظة بني سويف وذلك من الساحتها ٢٠ س ٦ ط ٣ ف كائنة برمام بوض محافظة بني سويف وذلك من السسيدة / . . . . . الخاضعة لإحكام القانون رقم ١٩٥٨ لسسيغة ١٩٥٢ / وحد تم هذا البيع تطبيقا للساحة ٤ من القانون الذكور وبتاريخ بني سويف الجزئية ، ثم اقام مورث الطاعنين بعد ذلك الدعوى رقم ٣٣٤ وذلك بعد أن اختصم في هذه الدعوى كلا من السيدة / . . . . . البلغة المنافقة المجتد المذكور والميئة المامة للاصلاح الزراعي وبجلسة ١٩٦٣/١٢/١٢ قضت حكمة القاهرة الاعلام للحمودات . ولم يرتفي مورث الطاعنين عدا الحكم غاقام الاستثناف رقم ٣٠٤ لسسنة ٨٤ قي مورث الطاعنين عدا الحكم غاقام الاستثناف رقم ٣٠٤ لسسنة ٨٤ قي مورث الطاعنين عدا الحكم غاقام الاستثناف القاهرة ببطلان الحسكم طوبلسة ١٩٥٣/١/١٢ تضت حكمة الستثناف القاهرة ببطلان الحسكم طلستانك وغي المؤضوع بصحة ونفاذ عقد البيع المؤرخ ببطلان الحسكم طلستانك وغي المؤضوع بصحة ونفاذ عقد البيع المؤرخ ببطلان الحسكم طلستانك وغي المؤضوع بصحة ونفاذ عقد البيع المؤرخ ١٩٥٣/١٢ وخلك المستثناف وغي المؤرخ ١٩٥٣/١٢ وخلك ونفاذ عقد البيع المؤرخ ١٩٥٣/١٢ وخلك والمؤلفة وال

ومن ثم فأنه اعبالا لمريح حكم المادة ٢٩ من التانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٦٥ – معدلة بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٥ السالف الاشارة اليها – على آخر موفد لتسجيل الحكم الذكور هو ١٩٣٨/١٢/٣ عربت على مورث الطاعنين لم يقم بهذا الاجراء خلال المدة من ١٩٣٨/١٢/٣ تاريخ صدور الحكم الاستثنافي حتى ٣/١١/١٢/٣ تاريخ فوات سنة على صدور الحكم المنتئنة على تورق الطاعنين وبين تسجيل حكم صحة التعاقد سالف عادية حالت بين مورث الطاعنين وبين تسجيل حكم صحة التعاقد سالف للمستيلاء عليها من جانب الهيئة المطمون ضدها واذا ذهب القارار المطمون فيه هذا الذهب القارار المطمون المناس خليفا بالفرض ، ومن ثم يكون الطمعن المائل على على غير اساس خليفا بالفرض ، ومن ثم يكون الطمعن المائل

ومن حيث أنه لا يعتبر من الرأى الذي انتهت اليه المحكمة ما يثب ه الطاعنون في مذكرات دماعهم من أن ثمة ظروما خارجة حالت بين مورثهم وبين تسجيل حكم صحة التعاقد خلال الميعاد المقرر قانونا وأن هذه القوة القاهرة تتمثل في صدور قرار وزير الري رقم ١٠٠٣٤ لسنة ١٩٦٠ بفصل قرية بني زايد من بوش وجعل كل قرية منهما قائمة بذاتها وأعطى حسوض ٠٠٠٠٠ رقم ٥٣ بدلا بن ٥٥ وحوض ٠٠٠٠ الشرقي رقم ٥٧ بدلا من ٥٩ ثم أعيدت أرقام الأحواض الى أرقامها الأصلية وأصبح حوض ٠٠٠٠٠ الفربي برقم ٥٥ وحوض ٠٠٠٠ الشرقي برقم ٥٩ كأصله طبقاً للتعليمات ، وهذا القول مردود بأن الشهادة الرسمية المبيئة لذلك والصادرة عن تفتيش المساحة بمحافظة بنى سويف مؤرخة ١٩٦٧/٥/٢ أى قبل ١٩٦٧/١٢/٣ تاريخ صدور حكم الاستئناف الصادر لصالح مورث الطاعنين بسبعة أشهر ومن ثم فأنه كان في وسمع المذكور تسجيل الحكم مي أي وقت خلال مدة السنة المحدودة قانونا كما أن مورث الطاعنين قد أقام دعواه بطلب الحكم بصحة ونفاذ عقد البيع الصــادر لصالحه عام ١٩٦٦ ومن المعلوم أن دعاوى صحة ونفاذ العقد المتعلقية بأموال عقارية يتعين قانونا ليس فقط تسجيل الأحكام الصادرة فيها وانها يتعين تسسجيل عرائض دعاويها أيضا ولو كان قرار وزير الري رقم ١٠٠٣٤ السعة ١٩٦٠ يمثل عقبة فعلا ازاء التسجيل فحمال ذلك بين مورث الطاعنين وبين تسجيل عريضة دعواه المقامة عام ١٩٦٦ . هذا فضلا عن أن الثابت من الاطلاع على تقرير الخبير الهندسي المرفق بالأوزاق أن مورث الطاعنين سبق أن تقدم عام ١٩٥٥ بطلب الشهر رقم ٥٩٨ م لسنة ١٩٥٥ الى مأمورية الشهر العقارى المختصة ببنى سويف الا أن هذا الطلب تم المغافرة بعد ذلك بناء على طلب صاحب الشسان وهو مورث الطاعنين .

كيا لا يغير من الرأى الذى انتهت اليه المحكبة أيضا ما يغيره الطاعنون غي مذكرة دناعهم الختابية من أن الهيئة العابة للاصلاح الزراغي قد الختصبت أيضا في دعوى صحة ونفاذ العقد التي أقابها مورثهم خصصد البائعة السسيدة/ . . . . وقد حاز الحكم الصادر لصالح المورث حجية الأمر المتضى في مواجهة الهيئة العاملة للاصلاح الزراعي ومن ثم غانه ليس للهيئة المذكورة أن تستولي بعد ذلك على الأرض محل النزاع وهذا القول مردود بأن المحكمة الادارية العليسا قد استقو تفصاؤها على أنه في حالة صدور حكم بصحت ونفساذ عقد بيع عرفي لمسالح احد صسغار الزراع اعبالا لحكم البند (ب) من المسادة ) من المرسوم بعانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ وصيورة هذا الحكم نهائيا بعدم الطعن غيب باتون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٦ وصيورة هذا الحكم نهائيا بعدم الطعن غيب بتاتون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٣ تنفة الذكر ولا يحول دون اعباله بتي توافرت مبرائط ذلك على الوجه السالف بيانه .

ا ( طعن ۱۳۹ لسنة ۲۰ ق ن جلسة ۱۱/۱۱/۱۸۸۱ ).

ثانيا \_ القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ :

## قاعسدة رقسم ( ۱۳۱ )

### : المسل

التصرفات الصادرة لصــفار الزراع بمقتضى المــادة } من قانون. الإصلاح الزراعي رقم ۱۷۸ لســنة ۱۹۵۲ ــ اشتراط هذا القانون ان. يكون الجتصرف اليه بالفا سن الرشد وقت التصرف اليه .

### طخص الفتوى:

أحازت الفقرة (هر) من المادة الثانية من القانون رقم ١٧٨ لسينة ١٩٥٢ للجمعيات الخبرية أن تمتلك من الأراضي الزراعية مساحة. تزيد على مائتي فدان ، واجازت لها التصرف في القدر الزائد خلال عشــر مسنوات وفقا لأحسكام المسادة الرابعة منه . ووضعت المسادة الرابعة. المذكورة شروطا محددة بالنسبة المتصرف اليهم من صفار المزارعين وخريجي المعاهد الزراعية ، واشترطت في نهايتها أن يكون المتصرف اليه بالفا سن الرشد ، وقد وجد عند بحث التصرفات ببعض الجمعيــات الخبرية الخاضعة للقانون ، أن هناك بعض التصرفات قد صدرت الى صغار الزارعين ، واستونت كانة الشروط المنصوص عليها في المادة الرابعة ، كما صدق عليها من القاضي الجزئي ، فيما عدا الشرط الخاص ببلوغ سن الرشد . ونظرا الى أن هؤلاء الأشسخاص يحترفون الزراعة معلا ، كما أن العقود قد تمت بنيابة أوليائهم عنهم ، فضلا عن أن بعضهم قد بلغ سن الرشد بعد اتمام العقد . لذلك ثار التساؤل عما اذا كان الشرط الخاص ببلوغ سن الرشد قد تطلبه القانون لصحة العقد ، بمعنى أنه يلزم أن يكون المتصرف اليه بالفا سن الرشد عند التعساقد ، وأنه لا يجوز لوليه أن ينوب عنه مى ذلك أم أنه قصد بهذا الشرط ألا يتم التعاقد جع شخص القاصر ، ولكن يجوز أن يتعاقد عنه وليه اذا توافرت في القاصر ياتي شروط المادة الرابعة . كما ثار التساؤل عما اذا كان المتصود بالبلوغ مي هدذا الشان ، هو بلوغ سن الأهلية الشاملة ، أم يكفي للوغ الشخص الأهلية الكانية للادارة والشراء . وقد عرض الموضوع على الجمعية العبوبية للتسم الاستشساري للفتوى والتشريع بجلستها المنعقدة في ١٤ من اكتوبر سنة ١٩٦٤ فاستبان لها أن الفترة ( ه ) من المسادة الثانية من المرسوم بقانون رقم ١٩٨ لسسفة ١٩٥٨ الخاص بالامسلاح الزراعي ، تنص على أنه « بجسوز للجمعيات الشخرية الموجودة تبل صدوره ... الشخرية الموجودة تبل صدوره ، ما يزيد على مائتى غدان ، على الا بجساور ما كانت تبتلكه تبل صدوره .. ويجسوز لها التصرف في القسدر الزائد على مائتى فسدان وفقا لأحسكام المسادة ( ٤) ويكون للحكومة الاسستيلاء على المساحة الزائدة لدى الجمعية خسلال عشر سنوات ، » وتنص المساحة الزائدة ادى الجمعية المائل بها المي المناوت من تاريخ الميل بها المياب الذاراعية الزائدة على مائتى المياب على الهده الآتى : أطياباته المياب الوجه الآتى :

(1) الى أولاده . . . . . . .

(ب) الى صغار الزراع بالشروط الآتية:

ان تكون حرفتهم الزراعة .

٢ ــ ان يكونوا مستاجرين او مزارعين في الأرض المتصرف فيها أو
 من أهل القرية الواقع في دائرتها العقار

- . . . . . ۳
- . . . . . {
- . . . . . . . . . . .

( ج ) الى خريجي المعاهد الزراعية بالشروط الآتية : ٠ ٠ ٠ ٠ ٠

ويشترط علاوة على ما ذكر فى كل من البندين السابقين ؛ أن يكون المتصرف اليه مصريا ؛ بالغا سن الرشد ؛ لم تصدر ضده أحكام فى جرائم مخلة بالشرف ، والا يكون من أتارب المالك لغاية الدرجة الرابعة ؛ ولا يجدوز المالك سواء كان تصرفه الى صغار الزراع أو الى خريجى المصاعد الزراعية أن يطعن فى التصرف بالمصورية بأى طريق كان ولو

بطريق ورقة الفسد ، ولا يكون التصرف صحيحا الا بعد تصديق المحكمة الجزئية الواقع غى دائرتها المقار .

ويبين من هذه النصوص أن قانون الاصلاح الزراعي أباح للجمعيات الخيرية تملك ما يزيد على مائتى فدان ، وأجاز لها التصرف في القدر الزائد الى صغار الزراع او خريجي المعاهد الزراعية ، بشروط معينة ، ومن بين هذه الشروط أن يكون المتصرف اليه بالفا سن الرشد . والمقصود ببلوغ سن الرشد هو أن يكون المتصرف اليه كامل الاهلية لمباشرة حقوقه المدنية ، تطبيقا لنص المسادة }} من القانون المدنى التى تنص على ان « كل شخص بلغ سن الرشد متمتعا بقواه العقلية ولم يحجر عليه يكون كامل الأهلية لمباشرة حقوقه المدنية . وسن الرشيد هي احدى وعشرون مسنة ميلادية كالملة » ، ومتتضى ذلك هو أنه يشترط \_ طبقا لنص المادة الرابعة من قانون الاصلاح الزراعي - أن يكون المتصرف اليه - من صفار الزراع أو خريجي المعاهد الزراعية - قد بلغ احدى وعشرين سنة ميلادية كاملة ، متمتعا بقواه العقلية ولم يحجر عليه ، بمعنى أن يكون كامل الأهلية لباشرة حقوقه الدنية بنفسه . وهذا هو ما يتفق مع صراحة نص المادة الرابعة المذكورة ، فضلا عن أنه يحقق الحكمة من أباحة التصرف فيسا يجاوز المائتي فسدان ، وذلك بعدم حرمان المالك من التصرفات التي لا تتنافي وأهداف القانون . فالمادة ٩ من قانون الاصلاح الزراعي ، الخاصة بشروط توزيم الأراضي المستولي عليها ، تنص على أن « توزع الأرض المستولي عليها في كل قرية على صفار الفلاحين بحيث يكون لكل منهم ملكية صغيرة لا تقل عن مدانين ولا تزيد على خمسة المدنة تبعا لجودة الأرض . ويشترط غيمن توزع عليه الأرض :

(1) ان یکون مصریا بالفا سن الرشد لم یصدر ضده حکم نی جریمة مخلة بالشرف .

(ب) أن تكون حرفته الزراعة . . . .

 قائه يجب أن يكون المتصرف اليه ، طبقا للبندين (ب) ، (ج) من المادة الرابعة سالفة الذكر ، بالغا احدى وعشرين سنة ميلادية كاملة ، وذلك لوحدة الهدف الذى تصد اليه المشرع ، بها نص عليسه فى المادتين ؟ ، ٩ من تانون الاصلاح الزراعي .

### قاعسدة رقسم ( ۱۳۲ )

### المِـــدا :

القانون رقم 10 لسنة 194 بتقرير بعض الاحكام الخاصة بتصرفات الملاك الخاضعين لاحكام قوانين الاصلاح الزراعي سشروط الاعتداد بتصرفات الملاك الخاضعين لاحكام القوانين ١٩٧١ لسنة ١٩٥٧ / ١٢٧ المناقب ١٩٧١ ألما ١٩٥٠ / ١٩٥١ ألما في المسنة ١٩٦١ و10 لسنة ١٩٦٠ الماسرة وضبح ضوابط معينة فاشترط أولا : أن يكون الملك قد البت التصرف على الاقرار المقدم مبنه الى الهيئة المسامة الارض موضوع كل تصرف على حدة عن خمسة اندنة وثالثا : أن يكون التصرف قد رفح بشائه منازعة أمام اللحان القضائية سمتى توافرت هذه الشروط والضوابط في تصرفات الملاك يتمين الاعتداد بها وفقا لاحكام القانون ما حاجسة الى بحدث صدى بسوت تاريخها ٠

## هلخص الحسكم:

انه بالرجوع الى القانون رقم 10 السنة 197. يتضح أنه ينمى فى المدته الأولى على أنه « استثناء من أحكام المدادة ٣ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ السنة ١٩٥٦ بالإصلاح الزراعى ، والمادة ٣ من القسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ فى شأن تعديل بعض احكام قانون الاصلاح الزراعى ، والمدادة ٢ من القانون رقم 10 السنة ١٩٦٦ فى شأن حظر تبلك الإجانب اللاراضى الزراعية وما فى حكيما ، يعتد بتصرف المالك الخاضع لاحكام أى من هذه القوانين متى كان المالك قد اثبت التصرف فى الاقسرار المقدم منه الميلة اللصلاح الزراعى تغيذا لاحكام أى من هذه القوانين أو

للاصلاح لزراعى طبقا لحكم المادة ٨ من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ ويشترط لسريان حكم هذه المادة على التصرفات المشار اليها الا تزيد مساحة الارض موضوع كل تصرف على حدة على خبسة المندة وان يكون التصرف تد رفع في شانه منازعة المام اللجنة التخسسائية " وينص في مادنه الثانية على أنه « لاتسرى احكام المادة السسابقة على ترارات اللجان القضائية التي تم التصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة العامة لمسلاح الزراعي تنفيذا لاحكام المرسوم بتانون رقم ١٧٥ لسنة ١٩٥٦ والقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ والقانون رقم ١٢٧ البحيدة الرسبية ويعيل به من تاريخ العمل بالقوانين المسار اليها في الهواد السبابقة كل منها في نطقه ، وقد تم نشره في الجريدة الرسبية في المواد السبابقة كل منها في نطقه ، وقد تم نشره في الجريدة الرسبية في ١٩٠١ وقد تم نشره في الجريدة الرسهية

ومن حيث أنه يبين من هذه النصوص أن المشرع قد وضع ضسوابط 
معينة للاعتداد بالتصرفات الصادرة عن الملاك الخاضعين لاحكام القوانين 
ارتام ١٩٨٨ لسنة ١٩٥٢ / ١٩٧٧ لسنة ١٩٦١ و ١٥ لسنة ١٩٦٣ فاشترط 
اولا أن يكون المالك قد اثبت التصرف في الاقرار المقدم منه الى الهيئة العامة 
للاصلاح الزراعي ، وثانيا الا تزيد مساحة الأرض موضوع كل تصرف على 
حدة على خيسة أندنة ، وثالثا أن يكون التصرف قد رفع في ثمانه منازعة 
المام اللجان التضائية .

ومن حيث انه بانزال حكم هذه التواعد على واتعة الدعوى بيين أن الساحة المبيعة في كل من العقود موضوع النزاع تقل عن خمسة أهدنة ، قد رضع عنها منازعة أمام اللجنة القضائية تتمثل في الاعتراض الراهن ، ولا ينال من ذلك أن هذه المنازعة أتيبت بعد صدور القسانون رقم ١٥ لسنة رمع المنازعة أمام اللجنة المحكمة على أن أحكام هذا القانون لا توجب رمع المنازعة أمام اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي كاجراء مقصود لذاته ، بل لضمان أن يتوافر ما يفيد عدم صدور قرار بالاستيلاء النهائي سسواء كان ذلك قبل صدور القانون المذكور أو بعده ، وقد خلت الأوراق مهسا يغيد صدور مثل هذا القسرار ، وقد ورد التصرفان الصادران من السيد/ . . . . . . . . في الاقرار الخاص بهسا كهسا هو ثابت من المسلاح السيد / المفوض أما عن التصرف المؤرخ في ٢ من ديسمبر سنة ١٩٥٨ من

السيدة / . . . . . . . . عسن نفسها وبصفتها وصية على القصر . . . و . . . اولاد المرحوم . . . ببيع مدانين بحوض الجيار رقم ٣ فقد ورد ذكره في الكشف رقم ٢ المشتمل على التصرفات العرفية التي تبت، في الفترة من سلفة ١٩٥٧ حتى آخر سنة ١٩٦٠ والمرفق نسلخة منه باقرار من القصر البائعين ــ مستند ٧١ من ملف ٠٠٠٠ ومستند رقم ٧٧ من ملف ... ومستند رقم ٥ من ملف ... ٤ ويتضح من ذلك أن جميع الشروط والضوابط التي وضعها القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ متوافرة. في العقود الثلاثة سالفة الذكر وبالتالي يتعين الاعتداد بها وفقا لأحكامه دون ما حاجة الى بحث مدى ثبوت تاريخها أو بحث سسائر أوجه الطعن ، ولا عبرة بما تثيره ادارة قضايا الحكومة من أنه يتعين للافادة من أحكام. هــذا القانون أن يثبت أن القصرف وقنع قبل العمل بهذه الأحكام ، وذلك أن الآخذ بهذا الدناع يتعارض مع سبب صدور هذا القانون وعلته هو أن يعتد بقوة القسانون بالتصرفات السسابق صدورها على قسوانين. الاصلاح الزراعي الواردة به دون الخوض في مدى ثبوت تاريخها متي. توفرات في شانها الشروط والضوابط الواردة به وذلك لحكمة توخاها وهو دفع المشقة عن الفلاحين ولازالة الأسباب التي كانت تضطرهم الى رفع اعتراضات عن تلك التصرفات امام اللجان القضائية والوصول الى تخفيض. عدد المنازعات المنظورة أمامها ، والقول بغير ذلك فيه اهدار لهذا القانون م

( طعن ۷۰۲ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۲۳/۱۱/۲۳ )

## قاعسدة رقسم ( ۱۳۳ )

## : المسل

القسانون رقم 10 لسنة 1470 ... تفسيره ... العبرة في التفسيم. بقصد الشارع من القسانون • وجوب الرجوع الى المذكرة الايفساهية. والاعبال التحضيرية للوقوف على قصد الشارع •

## ملخص المسكم:

من المترر للمحكمة أن تقوم بتفسير القانون لتوضح ما غبض مسن. نمسوصه عند تطبيقه على ما يعرض عليها من منازعات لأن مهمتها هي بيسان حكم القانون في الدعوى التي ترفع اليها كما أنه من المقرر أيضسة غي شان تفسير القانون انه اذا كان معنى النص يتحدد بها تنيده عبارته أو لفظه او منطوته وبها يفيده روحه او نحواه فان الهادى الأول الذى يضيء الطريق لمعرفة هذا المعنى في الصالتين هو قصد الشارع الذى اراد بالنص بعين هو كل شيء في تحديد معناه ، بهذا القصد . وتأسيسا على ما تقدم غانه يتمين الرجوع الى المذكرة الإضاحية والأعبال التصضيرية لهذا القانون للوقوف على حقيقة غرض المشارع في شان النص الذى تضيئته الفقسرة الأخيرة من المادة الأولى :المقانون رقم ها لسنة ١٩٧٠ .

( طعن ١٢٩٧ لسنة ١٨ ق \_ جلسة ٢٦/٢/١٩٧٤ )

. قاعدة رقم ( ۱۳۶ )

### : 12-41

القانون رقم 10 لسنة ١٩٧٠ - الغرض الحقيقي للشارع من هذا التشريع هو الوصول الى اجازة التصرفات الصادرة الى صغار الزارعين والاعتداد بها في مواجهة الاصلاح الزراعي مادامت قد ثبتت بالاقرارات المقددة الى الهيئة المسامة اللاصلاح الزراعي وكانت المساحة المنصبة على كل تصرف منها لا تزيد على خمسة العدنة •

## ملخص الحسكم:

ان المحكمة تستخلص مبا سلف ايفساحه من اعبال تحفسيرية للتسارع من هحذا التغريق والمرقب الغرض الحقيقي للشسارع من هحذا التغريع وهو الغرض الذي وافق عليه مجلس الشعب والحكومة معا عند مناشسة مواده هو الوصسول الى اجازة التصرفات الصادرة الى صفار التسلامين والاعتداد بها في مواجهة الاصلاح الزراعي على النحو الوارد بالمدة الاولى من القانون المذكور وكانت المساحة المنصبة على كل تصرف منها لا تزيد على خبسة المدنة سوذلك لرفع المشقة عن هؤلاء الفسلامين ولازالة الاسسباب التي كانت تضطرهم الى رفع اعتراضسات عن تلك التصرفات المام اللجسان القضائية وللوصول الى تخفيض عدد المناوعات المنطورة المام اللجسان التي تضعب على مسساحات لا تزيد على خبسسة

المدنة حتى تتفرغ هــذه اللجان لنظر المنازعات التى تنصب على مساحات. تزيد على القدر المذكور لاهمية هذا النوع من المنازعات وكذلك لتخفيض المنازعات المنظورة المام اللجان الادارية للأصلاح الزراعى على مساحات لا تزيد على خمسة الدنة .

أما ما ورد بالمادة الأولى من القانون من اشتراط أن يكون التصرف قد رمع في شأنه منازعة أمام اللجان القضائية ملا يعد شرطا أو قيدا الا في نطاق وحدود الفرض الحقيقي الذي أضيف من أجله الى تلك المادة . وقد أفصحت المناقشات سالفة البيان والتي أقرتها الحكومة والمجلس معاء بأن ذلك الفرض ينصب على ضمان توافر ما يفيد عدم صدور قسرار بالاستيلاء النهائي على الاطيان محل التصرف وذلك بقصم عمدم المساس. بقرارات الاستيلاء النهائية وحمايتها من الالفاء في أحوال تطبيق أحكام. المادة الأولى من هذا القانون ، وينبني على ذلك أن هذه المادة لا توجب. للاستفادة باحكامها اشتراط رفع المنازعة أمام اللجان القضائية للامسلاح الزراعي كأجراء متصود لذاته بل لضمان تحقق الغرض المشمار اليه. وهو عدم صدور قرارات الاستيلاء النهائية سواء كان ذلك قبل تاريخ صدور القانون المذكور أو بعد صدوره ومما يؤيد صحة هذا النظر ويؤكد أن التفسير السليم لذلك النص لا يتحقق ألا بالتزام حدود الغرض الحقيقي للشارع انه لو صح جدلا الاخذ بالتفسير اللفظى القائل بضرورة رغم المنازعة قبل تاريخ صدور القانون كشرط للاستفادة بأحكام المادة الأولى نان هذا الرأى يؤدى الى نتيجة غير معقولة يتنزه عنها الشارع وهي. النفرقة في الحكم بين حالة منازعة رفعت امام اللجان القضائية قبل تاريخ صدور هذا القانون نيعتد فيها بالتصرف وبين حالة منازعة رفعت أمامها بعد صدوره كالمالة المطروحة فلا يعتد بالتصرف وذلك رغم توافر شرط رنبع المنازعة ورغم توانر غرض الشمارع سمالف الذكر في كل ممن الخالتين بعدم صدور قرار الاستيلاء النهائي على اطيان النزاع في أيهما كما انه لو قيل بوجوب رمع المنازعة سواء كان تاريخ رمعها قبل أو بعد تاريخ صحور القانون مان هدذا الراي قد يؤدي الى أن يرمع صمار الفلاحين. منازعاتهم من حديد اذا لم يكن قد سبق لهم رفعها قبل تاريخ صدور القانون وهو أمر يتعارض مع أغراض الشارع التي يهدف بها الى رمع الارهاق عن هؤلاء الفلاحين والى رمع الضغط على اللحان القضائية واللجان الادارية للاصلاح الزراعى وذلك بوجوب الاعتداد مباشرة بتلك التصرفات مادامت قد ثبتت باقرارات الملكية وتنصب كل منهما على مساهات لا تزيد على خبسة أندنة ولم يصدر في شائها قرارات استيلاء نهائية . وغنى عن البيان أن الأخذ بأى من القولين سالفى الذكر يتجانى مع قصد المشرع عندما أجرى تعديل المشروع المقدم من الحكومة فقسد جاء في محاضر جلسات مجلس الشمعب كما سبقت الاشارة الى ذلك أن اثبات التصرف في الاقرار يعتبر قرينة قانونية قاطعة لا تقبل أثبات العكس ومن هسذا المفهوم عسدل المجلس النمى الى الاعتداد بالتصرف بدلا من اعتباره ثابت المتساريخ .

( طعن ۱۲۹۷ لبسنة ۱۸ ق - جلسـة ۲۲/۲/۱۹۷۱ )

## قساعدة رقسم ( ١٣٥ )

## البسيدا: `

شروط الاعتداد بالتصرفات الصادرة من الملاك الخاضعين للاصلاح الزراعي ــ ضوابط الاعتداد بتصرفات الملاك الخاضعين للقوانين ۱۷۸ لسنة ١٩٥٣ و ١٩٦٧ لسنة ١٩٥٣ حـ القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ ــ القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ ــ اشتراط رفع المسازعة امام اللجان القضائية ليس اجراء عقصودا لذاته بل لفسمان توافر ما يغيد عدم صدور قرار الاسستيلاء الخسائي ،

## ملخص المكم:

انه بالرجوع الى التسانون رقم 10 لسسنة 1940 بتقسرير بعض الاحكام الخامسة بتصرفات الملاك الخامسين الاحسكام توانين الامسلاح الزراعي يتضبع انه بنص في مادته الأولى على أنه « اسستثناء مسن احكام المادة ٣ من القسانون رقم 10 لسسنة ١٩٦١ في شأن تعديل بعض احكام تانون الاصلاح الزراعي والمادة ٢ من القسانون رقم 10 لسسنة ١٩٦٣ في احسان حظر تبلك الاجانب للاراضي الزراعية وما في حكمها يعتد بتصرف المالك الخاشمع الاحكام اي من هذه التوانين متى كان المالك قد اثبت التصرف في الاترار المتدم منسه الى الهيئة العسامة للاصسلاح الزراعي تنفيذا

لاحكام اى من هذه القوانين او كان المتصرف اليه قد اثبت التصرف في الاقرار المقدم بنه الى الهيئة العسابة للأصلاح الزراعى طبقا لحكم المادة ٨ من القانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٦٣ ويشترط لسريان حكم هـذه المادة على القانون رقم ١٥ لسسنة الانزيد مساحة الارض موضوع كل تصرف على حسدة على خمسة أعدنة وان يكون التصرف قد رفع في شانه منازعة المام اللجان القضائية وينص في مادته الثانية على أنه « لاتسرى احكام الماسة السابقة على قرارات اللجان القضائية التي تم التصسديق عليها من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي تنفيذا لاحكام المرسوم بقانون مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزراعي تنفيذا لاحكام المرسوم بقانون وتم ١٩٧١ لسسنة ١٩٦١ . . . » وينص في مادته الثالثة على أن « ينشر هذا القسائون في الجريدة الرسمية ويعمل به من تاريخ العمل بالقوانين الشسار اليها في المواد السسابقة كل منها في نطاعة وقد تم نشره في الجريدة الرسمية في ١٦ من ابريل سنة ١٩٧٠ .

ويبين من هـذه النصـوص أن المشرع قد وضـع ضـوابط معينة للاعتداد بالتمرغات الصادرة من الملاك الخاضعين لاحكام القوانين أرقام الالم المناة ١٩٦٣ فاشترط أولا المنة ١٩٦٣ فاشترط أولا أن يكون المالك قد اثبت التصرف في الاقرار المقـدم منـه الى الهيئـة العـاجة للاصلاح الزراعي وثانيا الا تزيد مسـاحة الارض موضـوع كل تصرف على حدة على خمسـة أندنة وثالثا أن يكون قد رفع في شـائه منازعة أمام اللجان القضائية .

اشتراط رفع المنازعة المام اللجسان القضسائية للاصسلاح الزراعى كاجراء مقصود لذاته بل لفسسمان توافر ما يغيد عدم صدور قرار الاستيلاء النهائي مسسواء كان ذلك قبل صدور القانون المذكور أو بعده .

ومن ذلك يتضح أن جميع الضوابط والشروط التى أسستلزمها القانون رقم ١٥ اسسنة ١٩٧٠ قد توافرت في الحالة الراهنسة ومن ثم يتعين تطبيقا لاحكامه الاعتداد بالتصرف موضوع النزاع دون ما حاجة الى البحث في مدى ثبوت تاريخه واذ ذهب الحكم المطعون فيسه هذا المذهب غانه يكون قد التزم جانب القانون الصحيح ويكون الطعن على غير أسساس سليم من القانون متمينا الحكم برفضسه والزام الهيئة الطاعنة المصروفات .

( طعن ٣١٢ لسنة ١٨ ق -- جلسة ٢١/٦/١٩٧١ )

### قاعدة رقم (١٣٦)

#### : 12-41

## ملخص الحكم:

ان التسانون رقم (١٥) لسنة ١٩٧٠ بشأن تقسرير بعض الاحكام الخاصة بتصرفات الملاك الخاضعين لاحسكام توانين الامسلاح الزراعي يقضى في مادته الاولى بالاعتداد بتصرفات المالك الخاضع لاحكام أي مسن المرسوم بقانون رقم (١٧٧) لسنة ١٩٥٢ والقانون رقم (١٧٧) لسسنة ١٩٦١ المروط والقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ متى توافسرت في شسانها الشروط المنسوص عليها في تلك المادة . وقضت الفقرة الثانية من المسادة الثانية من هذا القانون بعدم سريان أحكام المادة السسابقة على القرارات المسادرة من اللجان القضائية في شأن المنازعات الخاضعة لاحكام القانون رقم (١٥)

لسنة ١٩٦٣ ومتنفى ذلك أن أحكام المادة الأولى المذكورة لا تنطبق بتى كان قد صدر في شأن موضوع النزاع قدار سابق من اللجان القضائية للأصلاح الزراعى ، والشابت من الأوراق وفقا لما سبق التفادات الرقام (١٩٨١) لسنة الإراده أن الطاعن سسبق أن أقسام الاعتراضات أرقام (١٩٨١) لسنة ١٩٦٨ ؛ (١٩٨١) لسنة ١٩١١ ويقضى برغضها وهي تتعلق بذات المساحة بحل الاعتراض رقم (٥٧٥) لسنة ١٩٧٧ حل الطمن المائل وبهذه المثابة لاتسرى أحكام القسانون رقم (١٥) لسنة المساحة المعادات المعادات المساحة التى المساحة المعادات المعادات

( طعن ۷۳ لسنة ۲۶ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۳/۱۱ )

## قساعدة رقسم ( ۱۳۷ )

## المسحدا :

شروط الاعتداد بالتصرفات الصادرة من الملاك الخافسـعين لقوانين الى الاصلاح الزراعى ــ يشترط للاعتداد بالتصرف الصــادر من اجنبى الى الحــد المتهنين بجنسية الجمهورية العربية المتحدة وفقــا للقــانون رقم المـــنة 1971/17/۲۳ التــرف ثابت التــاربخ قبــل 1971/17/۲۳ ـــاساس ذلك اعمال الأثر الرجعى للقــانون رقم 10 الســنة 1977 -

### ملخص الحسكم:

ان التسانون رقم 10 لسسنة ١٩٦٣ بحظر، تبلك الاجانب للاراضي الزراعية وما في حكيها ينص في المادة الثانية بنسه على انه « تؤول الى الدولة بلكية الاراضي الزراعية وما في حكيها من الاراضي التبلية للزراعة والبور والصحراوية المملوكة للإجانب وقت العمل بهذا التسانون بها عليها من المنشآت والآلات الثابتة وغير الثابتة والانسسجار وغيرها من الملحتات الاخرى المخصصة لخديتها .

ولا يهند في تطبيق احكام هذا القانون بتصرغات الملاك الخاضعين الإحكام، ما لم تكن صادرة الى أحد المبتعين بجنسية الجمهورية العربيسة المتحدة وثابتة التاريخ قبل يوم ٢٣ من ديسمبر سنة ١٩٦١ .

ومن حيث أن المستفاد من نص الفقرة الأخسيرة من المادة الثانية من القسانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٦٣ أنه أورد حكما فيه معنى الأثر الرجعي، ومؤدى هــذا الحكم وجــوب التفرقة بين نوعين مــن التصرفات التي يكون الاجنبي قد أجراها قبل العمل بالقانون في ١٩٦٣/١/٢٩ ، والنوع الاول هو الذي يكون اجراه ابتداء من ١٩٦١/١٢/٢٣ ، والنوع الثاني هو ما يكون قد أجرى قبل هذا التاريخ . ولا يعتد بالنوع الأول مطلقا يستوى أن يكون العقد قد سحل أو لم يسجل ثابت التاريخ أو غير ثابت \_ والعلة في عسدم الاعتداد هذا أن السسيد رئيس الجمهورية كان قد أشار بتاريخ ١٩٦١/١٢/٢٣ الى أن تشريعا بحظر تملك الأجانب الأرض زراعية سيوف يصبدر ٠٠٠ وعقب هذه الاشارة سيارع الكثير من الأجانب الى التصرف في ملكهم وجاءت غالبية هذه التصرفات تهربا من احكام القانون المتوقع ، فرد الشبارع عليهم تحايلهم وقرر عدم الاعتداد بهذه التصرفات سواء كانت في الملكية أو الرقبسة أو الانتفساع ومعنى عدم الاعتداد هو أن تعتبر الحقوق التي تم التصرف فيها على ملك الأجنبي وتؤول الى الدولة ، هذا ويدخـل في هـذا النوع الأول كل تصرف غير ثابت التاريخ حتى ولو وقع قبل ١٩٦١/١٢/٢٣ . أما النوع الثاني من التصرفات . فيعتد به اذا توافر شرطان هما أن تكون ثابتة التاريخ قبل يوم ١٩٦١/١٢/٢٣ وأن يكون المتصرف اليه مصريا \_ فاذا تخلف أحد هـدين الشرطين لما اعتد بالتصرف .

ومن حيث أن القانون رقم 10 لسبنة 197. بتقرير بعض الأحكام المخاصة بتصرفات الملاك الخاضمين لأحكام توانين الاصلاح الزراعي ينص في المسادة الأولى منه على أنه « استثناء من أحكام المسادة ٢ مسن المرسوم بقانون رقم 147 لسسنة 1901 بالاصلاح الزراعي والمادة ٣ من القانون رقم 17 لسسنة 1911 في شسان تعديل بعض أحكام قانون الاصلاح الزراعي والمادة ٢ من القانون رقم 10 لسسنة 1978 في شان حطر تملك الاجانب للأراضي الزراعية وما في حكمها يعتد بتصرف المالك الخاضع

لاحكام اى من هذه التوانين متى كان المالك قد اثبت فى الاقرار المقسدم منه الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى تثنيذا لاحسكام أى من هسده التوانين او كان المتصرف اليه قد اثبت التصرف فى الاقرار المقسدم منسه الى الهيئة العامة للامسلاح الزراعى طبقا لحكم المادة ٨ مسن القسانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه .

ويشترط لسريان حسكم هذه المسادة على التصرفات المسار اليها الا تزيد مساحة الارض موضوع كل تصرف على حدة على خسسة المنة وان يكون التصرف قد رفع في شانه منازعة امام اللجان القضائية .

وتنص المادة الثالثة من هذا القانون على انه « ينشر هسذا القانون في الجريدة الرسسمية ، ويعمل به من تاريخ العمل بالقوانين المشار اليها في المواد السسابقة كل منها في نطاقه » .

وقد تضمنت المذكرة الايضاحية للقانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٧٠ في شان المادة الثالثة منه ما يلي :

« وقد نصت المادة ٣ على أن ينشر هذا التانون بالجريدة الرسبية ويمل به من تاريخ العمل بتوانين الامسلاح الزراعى المسسار اليها كل في نطاته وذلك لرفع شبهة قد تثور حول نطاق تطبيق هذا القانون فهو يسرى على كل تصرف مسادر تبل العمل بالتسانون المتعلق به من توانين الامسلاح الزراعى المشار اليها متى توانيت الشروط المنصسوص عليها وما دام ترار الاسستيلاء النهائى على الارض موضسوع التصرف لم يصسدر بعسد » .

ومن حيث انه يستفاد مما سلف ايضاحه لبعض نصوص كل من التانونين رقمى 10 السلة ١٩٧٠ انه يشسترط للاعتداد بالتصرف المسادر مسن اجنبى الى احسد المتبعين بجنسسية الجمهورية العربية المتحدة وفقسا للقسانون رقم 10 لسنة ١٩٧٠ أن يكون عدا التصرف بادىء ذى بدء قد مسدر قبسل يوم ٢٣ من ديسسجبر سنة 1٩٦١ وذلك عملا بحكم الفترة الاغيرة من المادة الثانية من القسانون رقم 1٩٦١ وذلك عملا بحكم الفترة الاغيرة من المادة الثانية من القسانون رقم

10 لسنة 1977 ، وبعد تواغر هـذا الشرط يلزم تواغر الشروط التي يتطلبها القـانون رقم 10 لسـنة 1970 للاستفادة من احكامه وهي ورود التصرف في اقرار الملكية المقـدم طبقا للقـانون رقم 10 لسـنة 197۳ والا تزيد المساحة محل التصرف على خبسة أغدنة والا يكون قد صـدر قرار بالاستيلاء النهائي على أرض النزاع .

ومن حيث أنه لما كان الشابت أن التصرف محل الطعن لم يتوافسر غيب شرط حصسوله قبل يسوم ١٩٦١/١٢/٣٣ وذلك لحصسوله في الممارة المارة المارة الثانية الممارة الثانية من المسادة الثانية وتوافرت التانين رقم ١٥ المائة المائة لا يعتد بهذا التصرف حتى لو توافرت بعد ذلك الشروط التى تنص عليها المادة الأولى من القسانون رقم ١٥ المسانة ١٩٧٠ وهي ورود التصرف في اقرار الملكية المقسدم الى الهيئة المسامة محل التصرف على بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ والا تزيد المساحة محل التصرف على خمسسة المدنة ٤ والا يكون قد صسدر قرار نهائي بالاستيلاء على اطيان النزاع .

ومن حيث أنه لكل ما تقدم غان قرار اللجنة القضائية المطعون فيسه الذى اعتد بالتصرف طبقا لأحكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ ، يكون قد صدر خلافا لصحيح مفهوم كل من القسانونين رقمى ١٥ لسسنة ١٩٦٣ و ١٥ لسسنة ١٩٩٠ صوريف الخاته مع الزام المطعسون خدهم بمصاريف الطعن .

(طعن ٦١٦ لسنة ١٨ ق ـ جلسة ١/٢/٥١٩١).

ثالثا : التسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٧٩

### قساعدة رقسم ( ۱۳۸ )

#### : 12-41

المادة الأولى من القانون رقم 10 لسنة 1970 معدلة بالقانون رقم 00 لسنة 1970 معدلة بالقانون رقم 00 لسنة 1970 عن من القوانين الرقيبة 197 أسسنة 1971 ، 10 لسنة 1977 و 00 لسسنة 1979 و 1970 و 1970 لسسنة 1979 و 1970 و 19

ا ــ ان يكون المائك قد اثبت التصرف في الاقرار المقدم منه الى الهيئة المــامة للاصــلاح الزراعى تنفيذا لإحكام اى من هــذه القوانين او كان المتصرف اليه قد اثبت التصرف في الاقرار المقدم منــه الى الهيئة تنفيذا للقانون رقم 10 لمـــنة 1977 او ان يكون التصرف قد رفعت بشائه منازعة امام اللجان القضائية للاصــلاح الزراعى حتى 1977/17/٣١ .

٢ ــ الا تزيد مساحة الارض موضوع كل تصرف على حددة عن.
 خمسة أفدنة •

## ملخص الحسكم:

أن المادة الأولى من القانون رقم ١٥ لسمسنة ١٩٧٠ والمعدلة بالقسانون رقم ٥٠ لسمنة ١٩٧٠ المشمار اليه تنص على أنه:

« استثناء من احكام المادة (٣) من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ السسنة ١٩٥١ بالاصلاح الزراعى والمادة (٣) من القسانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٩١ في شأن تعديل بعض احكام قانون الاصلاح الزراعى والمادة (٢) مسن التانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٦٣ بحظر تبلك الاجانب للأراضى الزراعيسة وما في حكيها والمادة (١) من القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتميين حد تصى لملكية الاسرة والنرد في الاراضى الزراعيسة وما في حكيها يعتسد بتصرفات الملاك الخانسمين لاحكام أي من هذه التوانين ولو لم تكن ثابتة التاريخ تبل العمل به ، متى توانر الشرطان الاتبان :

ا \_ أن يكون المالك قد اثبت التصرف في الاقرار القدم منه المي الهيئة المامة للاصلاح الزراعي تنفيذا لاحكام اي من هذه القوانين ، أو كان المتصرف البه قد اثبت النصرف في الاقرار المقدم منه الى الهيئة المسلح الزراعي طبقا لحكم المادة (٨) من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ المشار البه أو أن يكون التصرف قد رفعت بشائه منازعة. أمام اللجان القضائية للاصلاح الزراعي حتى ٣١ ديسمبر مسنة المهدد . ١٩٧٧ .

 ۲ \_\_ الا تزید مساحة الارض موضوع کل تصرف علی حدة علی خوساة الدنة .

وحيث أنه بتطبيق احكام النص المسادر اليه على كل مسن العقود موضع المنازعة يتضع أن المساحات موضعوع هذا العقد المطلوب الاعتداد بها قد رقع بشائها الاعتراض رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ أمام اللجان الأعسائية للاصلاح الزراعى قبل ٢١ يسمبر سنة ١٩٧٧ – كما أن كلا القضائية للالساحت لاتزيد على خصسة أقدة ولم يصبح قرار اللبضنة القضائية نهائيا بالتصديق عليه من مجلس أدارة الهيئة العامة للاصلاح مسه الاعتداد بالتصرفات المشار اليها في تطبيق أحكام القائون رقم ٥٠ السنة ١٩٧١ والمصدل البه على تطبيق أحكام القائون رقم ٥٠ السنة ١٩٧١ والمصدل بالقائون رقم ٥٠ السنة ١٩٧٩ والماء الاستيلاء على المسادات موضعوع هذه التصرفات مصا يستولى عليه لدى السيد / . . . . . ، بالتطبيق لاحكام القائون المسار اليه .

( طعن ٣١٧ لسنة ١٨ ق \_ جلسة ١٢/٤/١٩٧٩ )

### قاعدة رقم ( ۱۳۹ )

### المبـــدا :

القانون رقم 10 السنة 1970 معدلا بالقانون رقم 00 السنة 1970 م السنة 1970 معدلا بالقانون رقم 00 السنة 1970 من قوانين الاصلاح الزراعى الرقيعة 177 السنة 1971 السنة 1971 من المسنة 1971 م السنة 1971 من المسنة 1978 و 00 السنة 1978 و 1971 من المناريخ قبل العمل به متى القرا الشرطان الآتيان : —

١ ــ ان يكون الحالك قد اثبت التصرف في الاقرار المقدم منه الى الهيئة المسامة للامسلاح الزراعي تنفيذا لاحكام اى من هذه القوانين او كان المتصرف اليه قد اثبت التصرف في الاقرار المقدم منه الى الهيئة تنفيذا للقادون رقم ١٥ اسستنة ١٩٧٣ أو ان يكون التصرف قد رضمت بشانه منازعة امام اللجان القضائية قبد ل ١٩٧٧/١٢/٣١ .

 ٢ ــ الا تزيد مساحة الأرض موضوع كل تصرف على حدة ، على خمسة أفدنة .

سريان القاعدة المتقدمة اذا كان المتصرف قد تصرف بعقد واهد لعددة مشترين يخص كل منهم في العقد مساحة تقل عن خمسة أفدنة ،

## ملخص المسكم:

ان الذي يخلص من كل ما سبق أن . . . . وهو المسترى الظاهر من الخاضع الدكتور . . . . . . . . لم يكن أكثر من وسيط بين هذا المالك الأصلى والمشترين الحقيقين الطاعنين وأنه فور ابرام العقد مع المالك سيارع بالتعاقد كل من الطاعنين على شراء المستعامة الواردة في كل عقسد . وتضمنت العقسود التزام كل من هؤلاء المشترين قبل المالك الأصملي بجميع الالتزامات الواردة في العقد المبرم بينه وبين الوسميط وعلى أن يدفع المستزون باقى الثمن أما للمالك الأصلى مباشرة كما جاء في بعض العقود أو للوسيط ليدفعها اليه كما جاء في البعض الآخر وضع المشترون أيديهم على الأرض محل هذه العقود غور التعاقد عليها مع الوسيط المذكور عام ١٩٥٧ وحتى المعاينة التي قام بها الخبسراء دون منازعة لهم من احد وقاموا باستصلاحها وزراعتها . وذلك كله طبقا لاقوال رجسال الادارة وجيران أرض النزاع . الأمر الذي يستفاد منه عدم معارضة المالك في ابرام هذه العقود أو في وضع يد كلا من المشترين فيها على أرضه طوال السينوات من ١٩٥٧ وحتى العمسل بالقسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ مما يؤدى الى أن المالك الأصلى ارتضى انتقال ملكية المساحة الواردة في العقود الى كثير من هؤلاء المشترين بعقد بيع ابتدائي عرفي في التاريخ الوارد في كل عقد وعن المساحة محله .

ومن حيث ان قرار اللجنة المطعون نميه قد جاء على خلاف غانه يتمين الحكم بالفاؤه والاعتداد بالعقود المشار اليها والزام الهيئة المطعوب ضدها المصروفات .

( طعن ۱۹۸۲/۳/۱۲ ق ــ جلسة ۱۹۸۲/۳/۱۲ ، طعن ۱۹۶۹ لسنة ۱۹ مطعن ۱۹۸۲ ۱۸ المسنة ۱۹ ق ــ جلسة ۱۹۸۲/۱۲/۲۸ )

## قساعدة رقسم (١٤٠)

## المسدا:

المادة الأولى من القانون رقم 10 السنة 1970 معدلة بالقانون رقم 00 السنة 1970 معدلة بالقانون رقم 00 السنة 1970 الإعتداد بتصرفات الملاك الخاضيمين لأى من القوانين الرقيعة 170 السنة 1971 السنة 1971 ولو لم تكن ثابتة التاريخ قبسل العمسل به متى توافر الشرطان التاليان:

ا — أن يكون المالك قد اثبت التصرف في الاقرار المقدم منه الى الهيئة المسامة للاصلاح الزراعى تنفيذا لاحكام اى من هذه القوانين او كان المتصرف البيسة دائبت التصرف في الاقرار المقسدم منه الى الهيئة تنفيذا للقسانون رقم ١٥ السسنة ١٩٦٣ او ان يكون التصرف قد رفعت بشائه منازعة امام اللجان القضائية للاصلاح الزراعى حتى ١٩٧٧/١٢/٣١ ،
٢ — الا تزيد مساحة الارض موضوع كل تصرف على حده عسن خمسة الهندة .

في مجال تطبيق الشرط الاول يشترط ان يكون التصرف مصل النزاع سابقا على تاريخ العمل بقانون الاصلاح الزراعي المطبق والذي صدر قرار الاستيلاء على مقتضاه .

#### ملخص الفتوى:

تنص المادة الاولى من التانون رقم 10 لسنة ١٩٧٠ معدلة بالتانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٠ معدلة بالتانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٠ الخاضعين لاى من التوانين أرقام ١٩٧٨ لسنة ١٩٧١ لسنة ١٩٦١ ، ١٥ لسنة ١٩٦٣ ، ٥٠ لسنة ١٩٦٣ ، ٥٠ لسنة ١٩٦٣ ، ١٥ لسنة ١٩٦٣ ولو لم تكن ثابتة التاريخ قبل العمل به متى توافر الشلطان التاليان :

۱ ــ أن يكون المالك قد أثبت التصرف فى الاقرار المقدم منه الي الهيئة العامة للاصلاح الزراعى تنفيذا لاحكام اى من هذه التوانين أو كان المتصرف اليه قد أثبت التصرف فى الاقسرار المقدم منه الى الهيئة تنفيذا للتانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ أو أن يكون التصرف قد رفعت بشسانه منازعة أمام اللجان القضائية للاصلحاح الزراعى حتى 1٩٧٧/١٢/٣١.

٢ ــ الا تزيد مساحة الأرض موضوع كل تصرف على حدة عن خمسة أندنة . كما تقضى المسادة الثالثة من هذا القسانون بنشره في الجريدة الرسمية على أن يعمل به من تاريخ العمل بالقوانين المشسار اليها مي المواد السابقة كل منها مي نطاقه ، وأبرزت المذكرة الايضاحية للقانون الهدف من النص في المادة الثالثة على أن يعمل بالقانون المذكور من تاريخ العمل بقوانين الاصلاح الزراسي كل في نطاقه هو رفع الشبهة التي قد تثار حول نطاق تطبیق هذا القانون فهو پسری علی کل تصرف مسادر قبل العمل بالقانون المتعلق به من قوانين الاصلاح الزراعي متى توافرت الشروط المنصوص عليها ومادام قسرار الاسستيلاء النهائي على الأرض موضوع التصرف لم يصدر بعد . وواضح من النصوص المتقدمة وما كشفت عنه المذكرة الايضاحية للنانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ المعدل بالقانون رقم ٥٠ لسينة ١٩٧٩ على الوجه السالف ايراده انه يشترط للاعتداد بالتصرف محل النزاع في تطبيق أحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ الذى صدر على مقتضاه قرار الاستيلاء على الأطيان محل هسدا التصرف ، أن يكون التصرف المسار اليه صادرا من المالك المستولى لديه قبل العمل بأحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ في يولية سنة ١٩٦٩ . واذا كان الثابت من الأوراق أن التصرف المذكور مؤرخ في ١٩٨٣/٧/١٩ . ولاحق على تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ، نهو بهذه المنابة لا يعتسد به في تطبيق احكام القانون المذكور ، واذا كان التسرار المطعون فيه تد ذهب غير هذا المذهب فانه يكون مخالفا للتسانون جريا بالالفساء ، ويتعين على متنضى ذلك الحسكم بالفاء هسذا القرار وبرغض الاعتسراض .

( طعن ۱۱۹۸ لسينة ۲۱ ق \_ جلسة ۱۱۹۸ /۱۲/۱۳ )

### قاعدة رقام ( ١٤١ )

### المسدا:

القانون رقم 10 لسنة 19۷۰ معدلا بالقانون رقم 10 لسنة 19۷۰ معدلا بالقانون رقم 10 لسنة 19۷۹ يمتد بتصرفات 11 المائك الخاضعين لاحكام القوانين 1۷۸ لسنة 1907 و170 لسنة 1977 و10 لسنة 1978 و10 لسنة 1978 و10 لسنة 1978 و170 لمتنازع قبل العمل به متى توافرت الشروط الآتية :

إ \_ ان يكون المللك قد اثبت التصرف في الاقـرار القدم منه الى الهيئة المامة للاصلاح الزراعي تنفيذا لأحكام أي من هذه القوانين ، او كان المتصرف اليه قد اثبت التصرف في الاقـرار المقدم منه الى الهيئة المـامة للاصلاح الزراعي طبقا لحكم المـادة (٨) من القـانون رقم ١٥ لسـنة. المام اللهـان القضائية للاصلاح الزراعي حتى الاصلاح الزراعي حتى ١٩٧٧/١٢/٣١ .

٢ ـــ لا تزيد مساحة الأرض موضـــوع كل تضرف على حدة على.
 خبسة أفــدنة ٠

## ملخص الحكم:

ان المسادة الاولى من القساون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٧٩ المسادر بتعديل بعض احسكام القانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٧٠ بتقرير بعض الأحكام الشاصة بتصرفات المسلاك الخاشعين لاحكام توانين الاصلاح الزراعى تنص على ما يأتى « يستبدل بنص المسادة الاولى من القسانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ بتقرير بعض الاحكام الضاصة بتصرفات الملاك الخاشعين لاحكام قوانين الامسلاح الزراعى النص الآتى : استثناء من احكام المسادة (٣) من المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لمسنة ١٩٥٦ بالاصلاح الزراعى والمسادة (٣) من القسانون رقم ١٩٧٨ لمسنة ١٩٥٦ بالاصلاح الزراعى والمسادة (٣) من القسانون رقم ١٩٧٨ لمسنة ١٩٦١ بالاصلاح الزراعى والمسادة المحكام

تاتون الاصلاح الزراعى ، والمادة (٢) من القسانون رقم ١٥ لسسسنة: 1٩٦٣ بخطر تلك الاجاتب للاراضى الزراعية وما فى حكمها والمادة (٦). من القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد اتصى لملكية الاسرة والفرد. فى الأراضى الزراعية وما فى حكمها يعتد بتصرفات الملاك الخاشعين لاحكام. أى بن هذه التوانين ولو لم تكن ثابتة التاريخ تبل العبال به متى توافر الشرطان الآتيان:

١ ... أن يكون المالك قد أثبت التصرف في الاقسرار المقدم بنه الى الهيئة العسابة للاصلاح الزراعي تنفيذا لأحكام أي من هذه القسوانين ٤ أو كان المتصرف اليه قد أثبت التصرف في الاقسرار المقدم بنه الى الهيئسة. العابة للاصلاح الزراعي طبقا لحكم المسادة (٨) من القسانون رقم ١٥ لسنة. ١٩٦٣ المشسار اليه أو أن يكون التصرف قد رضعت بشائه منازعة أمسام. اللجان القضائية للاصلاح الزراعي حتى ٣١ ديسمبر سنة ١٩٧٧. .

٢ ــ الا تزيد بساحة الأرض بوضوع كل تصرف على حدة على خبسة أنسدنة .

ومن حيث أن الاعتسراض رقم ٢٩٥ لسسنة ١٩٧٦ السسادر لهيه. القرار المطعون فيه رفع في ١٩٧٦/٤/٢ وقبيل ١٩٧٧/١٢/٣١ المودع بهلف هذا الاعتسراض والمسسادر الى الطاعتين من السسيد/ . . . . . الله الاعتسراض والمسسادر الى الطاعتين من السسيد/ . . . . . الله الزراعية بحوض قبلي خور السعمر/١٤ قسم ثاني شرقي ضوء الشعمر/ ١٤ قسم ثاني شرقي ضوء الشعمر/ ١٤ المنافق المرقب مرقبي ضوء الشعمر الى البائع بالشراء من السسيد/ . . . . والسيدة . . . . والسيدة . . . . . . من مقدر بالتي البائع وزوجتي الى بتربيع على هذا بما أنى البائع وزوجتي الى السيد / . . . . . . . كما يبين من الرجوع الى المحد الوجوه القانونية » توقيع . . . . كما يبين من الرجوع الى المحد اقرار السسيد/ . . . . . . . المحتم اللهيئة العامة للاصلاح الزراعي الخاصسة ببيسانات الاراضي المدتم بالتمرف فيها للغير بتصرفات غسير الخاصسة ببيسانات الاراضي المدعى بالتمرف فيها للغير بتصرفات غسير

( طعن ٣٢٩٥ لسينة ٢٧ ق \_ جلسة ١٩٨٤/١/١٠ )

### قاعدة رقم (١٤٢)

## : المسطا

المادة الأولى من القانون رقم 10 لسنة 1940 معدلا بالقانون رقم ٥٠ لسنة 1940 معدلا بالقانون رقم ٥٠ لسنة 1940 من الاعتداد بتصرفات الملاك الخاضمين لاحكام اى من القوانين الرقيمة 174 لسنة 1971 م ١٠ لسنة 1971 ولو لم تكن ثابتة التاريخ قبل العمل به متى توافر الشرطان الاتيان :

۱ ــ ان يكون المالك قد اثبت التصرف فى الاقــرا القدم منه الى الميئة العامة للاصلاح الزراعى تنفيذا لاحكام اى من هذه القوانين او كان الميئة تنفيــذا المتصرف اليه قد اثبت التصرف فى الاقــراز المقدم منه الى الهيئة تنفيــذا للقانون رقم ١٥ لســنة ١٩٧٣ او أن يكون التصرف قد رفعت بشاته منازعة أمام اللجان القضــائية للاصلاح الزراعى حتى ١٩٧٧/١٢/٣١ .

٢ ... الا تزيد مساحة الارض موضوع كل تصرف على حــدة على, خمسة أفدنة • فى مجال تطبيق الشرط الأول يكفى توافر اى من الحالات التي, تضمنها هذا الشرط ... المشرع عبر بكلمة ( او ) عن كل حالة •

ان نص المادة ۱ من القساتون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٧٩ يقفى بأن استثناءا من الحركم المادة ٣ من المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لسسسنة ١٩٥١ بالاصلاح الزراعي والمادة ٣ من القانون رقم ١٩٧٧ لسسنة ١٩٦١ لقانون الاصلاح الزراعي ٤ والمادة ٣ من لقانون رقم ١٤ لسسنة ١٩٦٣ بحظر تبلك الإجابت بلاراضى الزراعية وما في حكيمها والمسادة ٣ من القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ بعين حد اقصى للكية الاسرة والفرد في الاراضى الزراعية وما في حكيمها يعتد بتصرفات الملاك الخاضعين لاحكام اي من هذه القوانين ولو لم تكن نابتة التاريخ تبل العمل.

ا ــ أن يكون المالك قد اثبت التصرف في الاقرار المقدم منه الي الهيئة السابة للإصلاح الزراعي تنفيذا لأحكام اي من هذه القوانين اذا كان. المتصرف اليه قد اثبت التصرف في الاقسرار المقدم منه الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي طبقا لحكم المسادة ٨ من القسانون رقم ١٥ السسنة. الماكما اللها أو أن يكون التصرف قد رفعت بشأنه المام اللهسسان. القضائية للاصلاح الزراعي حتى ٣١ ديسمبر سنة ١٩٧٧ .

 ٢ ــ الا تزيد مساحة الأرض موضوع كل تصرف على حدة على خمسـة أنــدنة .

ومن حيث أنه وأضح من الأوراق ومن دغاع كل من الطردين أنه من.
المتقى عليه بينهما أن شرائط تطبيق أحكام هذا القانون على التصرف محل
النزاع متوفرة عدا ما تعلق منها بضرورة أن يكون المالك المستولى لديه أو
المتصرف اليه قد أثبت كل منهما التصرف في الاتسرار الواجب تقديمه الى,
الهيئة وفقا لأحكام القانون الواجب التغيذ .

ومن حيث أن المسمنفاد من الشرط الأول الذي تنطلبه المسادة ١ من. القسانون رقم ٥٠ لسمنة ١٩٧٩ أنه يكفي توافر أي من الحسالات التي قضينها هذا الشرط بدليل أن الشارع قد عبر بكلمة (أو) وبالتالى غان تواغر أى من هذه الحالات يكفى الى جانب الشروط الأخرى للاعتداد بالعقد .

وبمعنى أوضح يكنى أن يكون المالك قد أثبت التصرف فى الاقسرار أو أن المتصرف اليه قد أثبت فى الاقرار الواجب عليه تقديهه وفقا لاحسكام القانون ــ أو أن تكون قد رفعت بشسأن التصرف منازعة أمام اللجسان القضائية للاصلاح الزراعى قبل ٣١ من ديسمبر سسنة ١٩٧٧ وهو قائم قملا بالنسبة للحالة محل النزاع وحيث رفع الطاعن الاعتسراض رقم ٧٨٠ لسنة ١٩٧٦ أمام اللجنة القضائية طالبا الاعتداد بالعقد محل النزاع ومن ثم يكون قد نوافرت بشأن العقد محل النزاع المؤرخ ١٩٦٦/٥١ ــ وبالتسالى كاغة الشروط التى تطلبها القانون رقم ٥٠ لسينة ١٩٧٩ ــ وبالتسالى يتعين الحكم بالاعتداد به في تطبيق أحكام القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩

ومن حيث أنه ليس في الأوراق أو في تقرير الخبير الذي انتدب في الدموى أمام اللجنة القضائية ما يفيد أن الاستيلاء على الأوراق محل النزاع وفقا لأحكام القانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٦١ غانه لا مجال لبحثه ويتمين الانتفات عنه .

ومن حيث أن القسرار المطعون فيه قد قضى بغير ذلك فانه يكون قد بنى على غير سند سسديد من القانون متعينا الحكم بالفائه سوالاعتداد بعد المؤرخ في ١٩٦٩/٥/١ محل النزاع واستبعاد المساحة موضوعة من الاستيلاء لدى الشيخ . . . . . في تطبيق أحكام القسانون رقم م لسسنة ١٩٦٩ سوالزام الهيئة العامة للاصسلاح الزراعي المصروفات عملا بحكم المسادة ١٨٦٤ من قانون المرافعات المدنية والتجارية .

## قِساعدة رقسم ( ١٤٣ )

## : البسدا :

القــانون رقم ٥٠ لســنة ١٩٧٩ بتعديل بعض احكام القــانون رقم ١٥ لســنة ١٩٧٠ ــ الاعتداد بتصرفات الملاك الخاضعين لاى من القوانين الرقيعة ١٧٨ لســنة ١٩٦١ و١٩٦ لســنة ١٩٦١ و١٥ لســـنة ١٩٦٦. .و. ه السخة 1979 ولو لم تكن ثابتة التاريخ قبل العمل به متى توافــر الشرطان الآتيــان :

اولا : ان يكون التصرف قد رفعت بشانه منازعة امام اللجان القضائية اللامـــلاح الزراعي هني ١٩٧٧/١٢/٣١ •

ثانيا : الا تزيد مساحة الارض موضوع كل تصرف على حدة عن خمسة الهنة \_ اذا كان العقد قد صدر من بائمين لمساحة سستة المسدنة و والمسترين يمتبر العقد في حقيقته ينطوى على تصرفين صدر كل منهما من البائمين الى كل من المسترين بحيث يصبح المسترين شركاء على الشيوع وتحسب الحصص منساوية \_ اعتبار كل تصرف على حدة اقل من خمسة الهنة \_ اوالم ما المسنة ١٩٧٠ معدلا بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ معدلا بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ معدلا بالقانون

### ملخص الحسكم:

ان القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩ ينص في مادته الأولى على أن يستبدل بنص المسادة الأولى من القانون رقم ١٥ لسننة ١٩٧٠ النص الآتى : « استثناء من أحكام المسادة ٢ من القسانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ بحظر تبلك الأجانب للأراضي الزراعية وما في حكمها ٠٠ .

يهند بتصرئات الملاك الخاضعين لأحكام أى من هذه التوانين ولو لم تكن ثابتة التاريخ قبل العمل به متى توافر الشرطان الآتيان :

١ ـــ ان يكون التصرف قد رنمت بشأنه منازعة أمام اللجـــان
 القضائية للإصلاح الزراعي حتى ٣١ ديسمبر ١٩٧٧ .

 ٢ ــ الا تزيد مساحة الأرض موضىوع كل تصرف على حدة على خمسة المدنة .

ومن حيث أن الاعتسراض موضوع هذا الطعن أقيم في ١٩٧٦/٨/٤ أي قبل ٣١ ديسمبر ١٩٧٧ .

من حيث انه وان كانت المساحة محل النصرف موضحوع النسزاع قبلغ ١٢ ط ٦ ف الا ان المشترى فى هذا النصرف شخصان ، اى ان هذا المقد حقيقته ينطوى على تصرفين صدر كل منهما من البائمين الى كل من المشترين الامر الذى يترتب عليه أن يكون المشتريان شركاء على الشهوع. وتحسب الحصه متساوية لعدم النص على غير ذلك طبقا لنص. المادة ٨٢٥ من القائق المدنى ويكون مساحة الأرض موضوع كل تصرف على حدة أتل من خمسة أضدنة .

ومن حيث أنه وقد تواغر الشرطان اللذان ينمى عليهما القانون رقم.

. له لسنة ١٩٧٩ غانه يتعين الاعتسداد بالتصرف حل المنازعة ويكون، طلب الهيئة الطاعنة الحكم برغض الاعتراض الذي يطلب غيه المسترض الاعتداد بالتصرف غير قائم على سسند من القانون متعينا رغضسه . ويكون القرار الصادر من اللجنة القضائية والمطعون غيه قد انتهى الى نتيجسة صحيحة محمولة على الاستباب التي تضمنها هذا الحسكم ، مع السزام الهنة الطعانة الصروفات .

قاعدة رقم (١٤٤)

( طعن ۷۵۶ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۲۱/۳/۲۸۱۱ )

# المسدا :

المادة الأولى من القانون رقم 10 لسنة 1940 معدلا بالقانون رقم 00 لسنة 1949 الاعتداد بتصرفات الملاك الخاضعين له ولو لم تكن ثابتة التاريخ قبل العمل به سشروط تطبيقه سالمادة 740 من القانون المدنى سائة المائة أشأن أو اكثر شيئا غير مفرزة حصة كل منهم فيه فهم شركاء على الشيوع وتحسب الحصص متساوية ما لم يقم الدليل على عكس خلك سائة كان المائيوع وباعا بعقد يبتلكان اكثر من خمسة أفدنة وحتى عشرة على الشيوع وباعا بعقد واحد قطة الأرض لمشتر واحد فان العقد يتضمن تصفين باع كل بائع نصف المساحة المبيعة سالار المترتب على ذلك : الاعتداد بالتصرف في مجال تطبيق القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩ والذي من ضمن شروطه الا تزيد مساحة كل تصرف على حدة على خمسة

## ملخص الحكم:

آن المسادة الأولى من القسانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٧٠ والمسدلة. بالقسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٧٩ الذي عمل به اعتبارا من ٨ من نوفمبر سنة ۱۹۷۹ تنصى على أنه « استثناء من أحكام المادة ۳ من القانون رقم ۱۲۷ لسسنة ۱۹۲۱ .. يعتد بتصرفات الملاك الخاضعين له ولو لم تكن ثابتة التاريخ تبل العمل به متى توافر الشرطان الآتيان :

 ٢ \_\_ الا تزيد بساحة الارض بوضوع كل تصرف على حسدة غلى خيســة ائــدنة » •

ومن حيث انه بتطبيق احكام النص المسار اليه غان العقد موضوع النسزاع رضع بشسانه الاعتراض رقم ٨٣} لسسنة ١٩٧٢ في ١٢ من أبريل سسنة ١٩٧٢ .

ومن حيث أن الطرف الأول في المقد موضوع النزاع وهو البائع ليس 
نخصا واحدا بل أن المساحة محل هذا المقد وقدرها سبعة المدنة باعها 
شخصان وطبقا لنص المسادة ٢٥٠ من القانون المسدني « أذا ملك أثنان 
أو أكثر شيئا غير بفرزة حصة كل منهم فيه غهم شركاء على الشيوع وتحسب 
الحصص متساوية أذا لم يتم دليل على غير ذلك » ويتطبيق هذا النص على 
التصرف موضوع المنازعة غانه يبين منه أن المساحة المبيعة يملكها شخصان 
دون أن تحدد في المقد حصة كل منهما ، وبذلك تحسب الحصنان بالتساوى 
غيما بينهما .

ومن حيث أن مؤدى ما سبق أن العقد موضوع النزاع يتضمن تصرفين باع بمقتفى كل منهما كل بائع نصف المساحة المبيعة أى ١٢ ط ٣ ف الى المشترى مورث الطاعنين الأمر الذي يترتب عليه توافر الشرط الثاني الوارد في المسادة الأولى من القانون ١٥ لسسنة ١٩٧٠ المعدلة بالقسانون ٥٠ لسسنة ١٩٧٠ اذ لا تزيد مساحة الأرض التي تصرف فيها كل من البائمين على حدة في العقد على خمسة ألدنة .

#### قاعسدة رقسم ( ١٤٥ )

#### البـــدا :

القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩ بتعديل بعض احكام القانون رقم ١٥ السنة ١٩٧٠ يشترط لانطباق احكامه — شرطان اولهما — ان يشت المالك التصرف في الإقرار المقدم منه الى الهيئة المامة للاصلاح الزراعي تنفيذا لاى من القانونين رقمي ١٧٨ لسنة ١٩٥١ و١١٧ لسنة ١٩٥١ و١١٧ لسنة ١٩٥١ و١١٧ لسنة ١٩٥٠ و١١ الهيئة تنفيذا لحكم المادة ٨ من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٥٣ أو ان يكون التصرف قد رفعت بشانه منازعة امام اللجان القضائية للاصلاح الزراعي حتى ١٩٧١/١٢/٣١ و وانيهما : الا تزيد مساحة الارض موضوع كل تصرف على حدة على خبسة أفينة — في مجال تطبيق الشرط الشاني المستد المقوضوع كل المستد المالك من تصرفات موضوعها غيم طرا ما يجعلها الل بعد الممل بالقانون كان يتوفي المسترى فيصبح في طرا ما يجعلها الل بعد الممل بالقانون كان يتوفي المسترى فيصبح مناط تطبيق الشرط الثاني أن يرد على عقد بمواصفات معينة اهمها أن يكون مناط تطبيق الشرط الثاني أن يرد على عقد بمواصفات معينة اهمها أن يكون قد صدر من المالك في حدود هذه المساحة قبل العمل بالقانون ٠

# ملخص الفتوى:

ان نص المادة الأولى من القانون رقم .٥ لسنة ١٩٧٩ يقفى بأن يعتد على وجه الاستثناء من احكام المادة الثالثة من القانون رقم ١٩٥٧ لسنة ١٩٥١ والمادة الثالثة من القانون رقم ١٩٥٧ لسنة ١٩٥١ والمادة الثانية من القانون رقم ١٩٠٧ لسنة ١٩٦١ والمادة الثانية من القانون رقم ١١٠٥ بتصرفات الملاك الخاضعين لاحكام أي من مد القوانين ولو لم تكن ثابنة التاريخ تبل العمل به بتوافر شرطين احدها أن يثبت المالك التصرف في الاقرار المتدم منه الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي تثنيذا لاى من القانونين رقمي ١٩٧٨ لسنة ١٩٩٧ عن ١٩٠١ ١١٥ لسنة ١٩٩٦ لو أن يكون النصرف قد رفعت بشانة منازعة المم اللجان لسنة ١٩٧٣ أو أن يكون التصرف قد رفعت بشانة منازعة المم اللجان للسنة ١٩٧٣ الوالمات والثاني :

۱۲ تزید مساحة الارض موضوع كل تصرف على حسدة على خمسة المدنة .

ومن حيث أن المقصود بتصرفات الملك الخاضعين الأحكام القوانين المشار اليها في النص سالف الذكر هي حسبما جرى عليه قضاء هذه المحكمة \_ التصرفات التي صدرت من هؤلاء المسلاك في تواريخ سابقة على العمل بكل قانون منها \_ وفي الحالة الماثلة تلك التي مسدرت قبل العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ في ٢٥ من يوليسو سنة ١٩٦١ ولم بتيسم لاصحابها الحصول على ادلة تثبت تاريخها وفقا لأحكام المواد المشار اليها في نص المادة الأولى من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩ -المذكور \_ ولعل هذه الشروط تؤكد هذا المعنى فأثبات المالك للتصرف في الاقرار المقدم منه الى الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي تنفيذا لأى من هذه القوانين يقتضى بالضرورة أن يكون هذا التصرف قد تم قبل ذلك - وكذلك الحسال في أثبات المتصرف اليه التصرف في الاقسرار المقدم منه أعسالا لنص المادة ٨ من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ وكذلك اشتراط أن يكون التصرف قد رفعت بشانه منازعة امام اللجسسان القضائية قبل ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٧٧ ويتبين سن هسده الشروط ان الشسارع يود بها قصر هدذا الاستثناء على ما صدر من المالك من تصرفات موضوعها خمسة المدنة فاقل فاذا كان التصرف متعلقا بمساحة لا تزيد على هذا القدر ثم طرأ ما يجعل هذه المساحة أتل بعد العمل بالقسانون كأن يتونى المشترى ليصبح نصيب كل وارث اتل من خمسة اندنة فانه ليس من مسبيل الى القول بأنطباق احكام الاستثناء الذى أتاحب القانون رقم ٥٠ اسمانة ١٩٧٩ على التصرف حيث يمتنع تطبيق هذا الاستثناء الا على عقد بمواصفات معينة أهمها أن يكون قد صدر من المالك في حدود هذه الساحة قبل العمل بالقانون .

ومن حيث أنه بطبيق ذلك على الحالة المعروضة ببين أن العقسد محل النزاع قد صدر من الدائرة في ٢٥ من أكتوبر سنة ١٩٥٨ أي تبسل المعالية على التاريخ على التاريخ للمناسبين البات تاريخه قبل هذا التاريخ لل

أنه نصيب الطاعن في المساحة المبيعة وهو النصف سبعة انسدنة اي يزيد على الخصد الاتمعي الذي السترطه التسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٧٩ لاعبال المكامه بشانه ومن ثم يخسرج عن نطاق تطبيقه وبالتالي لا يجسوز الاعتداد. به في تطبيق احكامه .

## قاعدة رقم ( ١٤٦ )

#### : 12-41

القانون رقم 10 السنة 19۷۰ معدلا بالقانون رقم ٥٠ السنة 19۷۹ الاعتداد بتصرفات الملاك الخاضعين لاى من احكام قوانين الاصلاح الزراعى ولو لم تكن ثابتة التاريخ قبل العمل به سشروط تطبيقه سضرورة وجود العقد الصادر من المالك الخاضع لاحكام اى من قوانين الاصلاح الزراعى وان يكون صادرا في تاريخ سابق على العمل بالقانون الذى تم الاستيلاء بمقتضاه حتى يمكن بحث مدى انطباق شروط تطبيق القانون رقم ٥٠ السنة 19۷۹ سمتى ثبت أن الطاعن لم يقدم المقدد الثبت للتصرف المدى به غانه يتعين الاتفات عن هذا الدليل .

# ملخص المكم:

انه بادىء ذى بدء يتمين القـول بأن الثابت من الأوراق أن الطّاعن لم يقدم العقد المحكة لم يقدم العقد المحكة على ضرورة وجـود هذا المقـد المـادر من المالك الخاضع لاحـكام على ضرورة وجـود هذا المقـد المـادر من المالك الخاضع لاحـكام تانون الاصلاح الزراعى ـوان يكون صادر في تاريخ سابق على المهـل بالقـانون الذى تم الاستيلاء بمقتضاه حتى يبكن بحث مدى انظباق الشرائط التي تطلبها القانون رتم ٥٠ اسـنة ١٩٧١ بشـائه واذا لم يقدم الطاعن المقد المذكور غائه يلزم الالتفات عن هذا الدليل .

# قاعدة رقم ( ١٤٧ )

#### المسسدا:

تصرفات الملاك الخاضمين لأحكام قوانين الاصلاح الزراعي ، المادة الأولى من القانون رقم 10 السنة ١٩٧٠ لا تسرى على قرارات اللبان القضائية التي تم التصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة المسامة المصلاح الزراعي تنفيذا لاحكام القانونين رقمي ١٧٨ لمسنة ١٩٥٢ ، المحلام الزراعي تنفيذا لاحكام القانونين رقمي ١٧٨ لمسنة ١٩٥١ - لا تسرى الحكام هذه المسادة بعد تعديلها بالقانون رقمي ٥٠ لمسنة ١٩٧١ سازة التي اصبحت نهائية بالتصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة المسامة للاصلاح الزراعي ولا على قرارات هذه اللجان التي اصبحت نهائية بعدم الطعن فيها اصام المحكمة الادارية المهيئا ولا على احكام هذه المحكمة المسادرة في هاد المحكمة الادارية المهيئا ولا على احكام هذه المحكمة المسادرة في هادة المرادات المسادرة في هادة المرادات المنات المنات المنات المسادرة في المسادرة في المسادرة في المدن من المنات المنات المنات المنات على محبوب نهائيا بالتصديق عليه من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي ،

## ملخص المحكم:

القانون رقم 10 السنة 197 بتقرير بعض الاحسكام الخاصسة بتصرفات الملاك الخاضعين لاحكام قوانين الاصسلاح الزراعي بيين انه بعد أن اكتنى في الاعتسداد بتصرفات الملاك الخاضعين لاحكام قوانين الاصلاح الزراعي السابتة عليها بأن يكون الملك قد اثبت التمرف في الاعسرار المتسدم منه الى الهيئة العسابة للاسلاح الزراعي تنفيذا لاى من هذه القوانين \_ ( المسادة الاولى، منه \_ استرط لذلك الا تزيد مساحة الارش موضوع كل تمرف على حددة على خبسة أهدنة وأن يكون التصرف قسد رفع بشائه منازعة أيام اللبغة القضائية \_ ونص في المسادة الثانية على التمديق عليها من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي تنفيذا التصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي تنفيذا الاحكام المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٧٦ والتسانون رقم ١٩٧٨ للسنة الثانية ) بالقسانون رقم ١٩٧٨ للسسنة المدينة المائة المائة المنابع المسادة الاولى للسسسنة المحكام المسادة الاولى

على ترارات اللجان القضائية التى أصبحت نهائية بالتصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة العالم للاصلاح الزراعى ولا على قاررات هذه اللجان التى أصبحت نهائية بعدم الطمن فيها أمام المحكمة الادارية العليا بمجلس الدولة ولا على أحام هذه المحكمة الصادرة في هاذه.

وبن حيث أن المستفاد مها تقدم أن أحكام المسادة الأولى من القانون. رقم 10 لسسنة ١٩٧٠ لا تسرى سسواء قبل تعديلها أو بعد تعديلها على قرارات اللجسان التفسسائية للاصسلاح الزراعى التى أصبحت نهسائية. بالتصسديق عليها من مجلس ادارة الهيئة العابة للاصلاح الزراعى .

ومن حيث أنه أذا كان ذلك وكان الثابت من الأوراق أن الخافسع.
( المطعون ضده الثانى ) سبق له أن رفع الاعتسراض رقم 1700 لسسنة 177 أيام اللجنة القضائية طالبا الاعتسداد بالعقد موضوع المنازعة وأن اللجنة تررت رفض هذا الاعتراض وأنه تم التصديق على هذا القسرار من مجلس أدارة الهيئة العابة للاصلاح الزراعي في ٢/٥/١٦٦ و ومن ثم مجلس ادارة الهيئة العابة للاصلاح الزراعي في ٢/٥/١٩٦١ ومن لتوة الأبر المقفى بحيث يعتنع أثارة النسزاع بمضانه مرة أخرى أسام. اللجنة — وبالتالي يعتنع أعبال أحسام المادة الأولى من القانون رقسم 1400 أو بعد تعديلها به سواء قبل تعديلها بالقانون رقم شرط أعبال هذا القسائين وهو الا يكون القرار الصادر في شأن النزاع شرط أعبال هذا القسائية قد أصسبح نهائيا بالتصديق عليه من مجلس ألادارة .

( طعن ٩٠٢ لسنة ٢٠ ق \_ جلسة ٩٠١ ( ١٩٨٠/٣/١١ )

#### قاعدة رقيم (١٤٨)

### المبسدا:

المسادة الأولى من القسانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٧٠ معسدلا بالقانون رقم ٥٠ لمسسنة ١٩٧٩ الاعتسداد بتصرفات الملاك المخاضسمين لأى من. القوانين الرقبية ١٧٨ السنة ١٩٥١ ، ١٢٧ السنة ١٩٦١ ، ١٥ السنة العربة و من المسنة ١٩٦١ ولو لم تكن ثابتة التاريخ قبل المملل به سرط تطبيقها لله تسرى احكام هذه المادة على قرارات اللهال القضائية التى اصبحت نهائية بالتصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزراعى ولا على قرارات هذه اللجان التى اصبحت نهائية بعدم الطعن عليها امام المحكمة الادارية المليا ولا على احكام هذه المحكمة الصادرة في هذه التصرفات للمستوى في ذلك أن يكون حسكم المحكمة الادارية الماليا أو موضوعه .

## ملخص الصكم:

ان القسانون رقم . ٥ لسنة ١٩٧٩ بعد أن بين في المادة الأولى بنه شروط الاعتسداد بتصرفات الملاك الخاضعين لأحكام القوانين ١٧٨ لسنة ١٩٧٦ ، ١٩٧٦ المسنة ١٩٧١ ، ١٥ لسنة ١٩٩٦ ، ١٥ لسنة على ان « لا تسرى أحكام المسادة السابقة على أن « لا تسرى أحكام المسادة السابقة على قرارات اللجان القضائية التي أصبحت نهائية بالتصديق عليها من الهيئة العسابة للاصلاح الزراعي ولا على قرارات هذه اللجسان التي أصبحت نهائية بعدم الطعن نبها المم المحكمة الادارية المليا بمجلس الدولة ولا على أحكام هذه المحكمة الصسادرة في هذه التصرفات » .

وبن حيث أنه وقد ثبت أن التصرف بحل القرار المطعون فيه قد صدر فيه حكم من المحكمة الادارية العليا فانه يبتنع والحالة هذه تطبيق أحكام المادة الاولى من القانون رقم . ٥ لمسنة ١٩٧٩ عليه . ويستوى في هذا أن يكون الحكم مسادرا في شكل الاعتسراض أو في موضوعه . ذلك أن نص المادة الثانية المشار اليها جاء في هذا المسدد عاما شساءلا لكل ما يصدر عن هذه المحكمة بن أحكام . وليس ثهسة سئد لما يقوله الطاعن بن أن القانون . ٥ لمسنة ١٩٧٩ تضمن حكما يهدر ما نصت عليه القدوانين المذكورة بن مواعيد للاعتراض على القسراراته الصادرة بالاستيلاء طبقا لها . ومن حيث انه بناء على ما سبق يكون القسرار المطعون فيه قد صادف صحيح حكم القانون ويكون الطعن قد أقيم على غير سسند صحيح متعينا رفضه والزام الطاعنين المصروفات .

( طعن ١٩٨٣/٤/١٢ ف - جلسة ١٩٨٣/٤/١٢ )

تعليــق:

من احسكام محكمة النقض في التصرف الى صسفار الزراع

للهلاك التصرف فيما لم يستولى عليه من اطيانهم الزائدة عن القدر المسحوح بنهلكه بشروط محددة — وجوب مراعاة هذه الشروط في كل تصرف لاحق — رقابة القضاء على هذه التصرفات — عدم صحة التصرف الا بالتصديق عليه من المحكمة الجزئية الكائن في دائرتها المقار •

مؤدى نصوص المادتين الرابعة والرابعة مكررا من تانون الاصلاح الزراعي رقم ١٩٥٨ لسسنة ١٩٥٢ بعد تعديله بالقانونين ١٩١١ لسسنة ١٩٥٢ و. ٣٠٠ ليل اكبر مساحة من الاراغي و ٣٠٠ ليسانة ١٩٥٢ والتي تستهدف تبليك اكبر مساحة من الاراغي الزراعية لصسغار الزراع — هو التصريح لكبار ملاك الاراغي الزراعية بنيا يستولي عليه من أطيانهم الزائدة عن القدر المسموح بتملكه قانونا لصفار الزراع أو خريجي المعاهد الزراعية بشروط محددة تخصصع لرقابة القضاء ، وتوخي متابعة هذا الهدف الذي اتخذه المشرع دعامة لقانون الاصسلاح الزراعية منفس الشروط باخضاع كل تعرف لاحق يكون موضوعه الأطيان ذاتها لرقابة القضاء للمتصرف المتابع والشرط الأصسلية فيه سعد شرط القسرابة بين المتصرف والمتصرف اليه سبحيث لا يكون التصرف صحيحا الا بالتصديق عليه من المحكمة الجزئية الكائن في دائرتها التعرف صحيحا الا بالتصديق عليه من المحكمة الجزئية الكائن في دائرتها المقساء .

( طعن ۸۳ لسنة ۳۲ ق ـ جلسة ١١/١١/١٩٦١ )

جواز نقل ملكية ما لم يستول عليه من الأطيان الزراعية الزائدة عن مائتى فدان الى صدفار الزراع طبقا للمادة ٥٠ من المرسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ - شرطه ان تكون حرفة المتصرف اليه مفهم الزراعة ،

## والتصديق عسلى التصرف من المصحية الجزئيسة الواقع في دائرتها المقار .

ان المسادة الرابعة من تانون الاصلاح الزراعي ۱۷۸ لسنة ١٩٥٢ اجازت لمن يغلف النزراع ملكية الجازت لمن يغلف النزراع ملكية ما لم يستول عليه الزراعية الزائدة على هسذا القدر ، واثنترطت لذلك شروطا معينة منها أن تكون حرفة المتصرف اليهم من الطائفة المنتووة هني الزراعة كما اشترطت لصحة التصرف أن يحصل التصديق عليسه من المحكمة الجزئية الواقع عي دائرتها العتار .

( طعن ٩٠ لسنة ٣٤ ق \_ جلسة ١٩٦٧/١١/٧ )

# تصرف المالك فيما لم يستول عليه من الأطيان الزراعية الزائدة عن الحسد الاقصى ــ جاوازه لمن يحترف الزراعة من صفار الزراع •

احاز البند (ب) من المادة الرابعة من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسينة ١٩٥٢ المعدل بالقانونين رقمي ٣١١ لسنة ١٩٥٢ ، ٣٠٠ لسمنة ١٩٥٣ لمن يملك اطبسانا تزيد على الحد الأقصى الجائز تملكه قانونا أن ينقل الى صفار الزراع ملكية ما لم يستول عليه من أطيانه الزائدة على هذا الحد ، واشترط لذلك شروطا منها أن تكون حرفة المتصرف اليهم هي الزراعة ، وذلك تحقيقا للهدف من قانون الاصلاح الزراعي ، وهو ارساء قواعد العدالة في توزيع الأرض على من يفلحونها ويعيشون من زراعتها كبورد رئيسي لهم ، وتحقيقا لذات الهدف وضمانا لبقاء الأرض المتصرف فيها مهتضى هذه المادة في أيدي صفار الزراع فقد نص في المادة الرابعة مكررا على عدم جواز التصرف فيها الا على صغار الزراع ، وعلى ذلك يكون من صفار الزراع في حكم هاتين المادتين من تكون حرفته الزراعة باعتبارها مورد رزقه الرئيسي الذي يعول عليه في معيشته وهو ما أفصح عنه التفسير التشريعي رقم 1 لسعة ١٩٦٣ الصادر من الهيئة العامة للاصلاح الزراعي، وبالتالئ فان من يزرع ارضا ويعول في معيشته على حرفة أخرى لا يكون من صيفار الزراع بالمعنى المقصود قانونا ، اذ كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد انتهى الى ان مهنة الطاعن الرئيسية التي يمول عليها في معيشته هي التدريس للاسباب السائفة التي أوردها من شأنها أن تؤدى الى ما انتهى اليه ورتب على ذلك بطلان العقد المسادر الى الطاعن لمخالفته لحكم المادتين \$ ) } مكسرر من قانون الامسسلاح الزراعى فأنه يكون قد التزم مسسحيح القسانون .

(طعن ٣١٣ لسنة ٣٨ ق - جلسة ١٩٧٤/١/١٤)

امر القافى بالتصديق على التصرف الصادر من المالك الى صــفار الزراع عمل ولائى يفــول لكل ذى مصلحة قانونية أن يتمســك ببطلان التصرف باتبات عدم صــحة الاقــوال التي صـــدر التصديق بناء عليها م

قضت المادة الحادية عشرة من التفسيرات التشريعية لقانون الاصلاح الزراعي بأن تتبع ــ فيما يتعلق بالتصديق على تصرف من يملك اكثر من مائتي فدان الى صغار الزراع فيما لم يستول عليه من أطيانه الزراعية الزائدة على هذا القدر عملا بنص المادة الرابعة من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ ـ الأحكام الخاصة بالأوامر على عرائض - مما مؤداه بالاضافة الى ما تقضى به المادة التاسعة من هذه التفسيرات ، أن القاضي الجرئي انها يعول في اصدار قراره بالتصديق على التصرف على مجسرد ما يدلى به المشترى من أقوال تفيد توافر الشروط التي تتطلبها المادة الرابعة من قانون الاصلاح الزراعي دون أن يقوم من جانبه بأي اجراء من شأنه التحقق من صحة هذه الأقوال اكتفاء منه بتنبيه المسترى الى ما يتعرض له من مسئولية جنائية تترتب على ادلائه ببيانات لا تمثل الواقع بالنسبة لشروط المادة المذكورة بحيث لا يعدو أن يكون أمر القاضى بالتصديق على التصرف عملا ولائيا يخول لكل ذى مصلحة قانونية بالنسبة للعقار يؤثر فيها اعتبار العقد صحيحا أن يتمسك ببطلانه باثبات عدم صحة الأقوال التي مسدر بناء عليها . فاذا كان الحكم المطعون فعه تد انتهى الى أن عقد المطمون ضدهما الأولين عقد مسحيح وقضى بتثبيت ملكيتها الى الأرض موضوعة تأسيسا على أنه لا معقب على أمر القساخي الجزئي بالتصديق على هذا العقد نيها يتعلق بتوافر الشروط المنصوص عليها بالمادة الرابعة من قانون الاصلاح الزراعي ، فأن هذا من الحكم يكون خطأ في تطبيق القانون .

( طعن ٩٠ لسنة ٣٤ ق \_ جلسة ١٩٦٧/١١/٧ )

## امر القاضى بالتصديق على التصرف الصـــادر من المالك الى صغار ِ الزراع ـــ عمل ولائي .

أمر القاضى بالتصديق على التمرف الصادر من المالك الى صغار الزراع عبلاً بنصوص المسواد } ، \$ مكرر من قانون الاسلاح الزراعى ، ٩ من التفسيرات التثريمية التى اسدرتها اللجنة العليا للاصلاح الزراعى ، عبل ولائى يجوز معه لكل ذى مصلحة يؤثر فيها اعتبار العقد صحيحا أن يتمسك ببطلانه ويثبت عدم صحة الاقوال التى صدر التصديق بناء عليها .

( طعن ٣١٣ لسـنة ٣٨ ق ــ جلسة ١٩٧٤/١/١٤ )

امر القافى بالتصديق على التصرف الصادر من المالك الى صسفار الزراع ، عمل ولائى ــ جواز النمسك ببطلان العقد ــ ليس للتســجيل. حجية كاملة ــ المقصود بصفار الزراع .

المترر في تضاء هذه المحكبة أن تصديق القاشي الجزئي على عقود البيع لصغار الزراع مبلا بالمواد ٤ ، ٤ مكرر من تانون الاصلاح الزراعي و٩ من التنسيرات التشريعية التي اصدرتها اللبنة العلما للاصلاح الزراعي أنها هو مبل ولائي لا يبنع أي ذي مصلحة من التبسك ببطلان العقد ، وأنه انهي كان النص كلية على أنه ي ذاته ومن ثم فهو لا يصحح العقود الباطلة وأنه بني كان النص صريحا جليا فائه لا يجوز الخروج عليه أو تأويله بدموى الاستهداء بحكبة التشريع ودواعيه وقصد المشرع منه لأن محل ذلك انبا الاستهداء بحكبة التشريع ودواعيه وقصد المشرع منه لأن محل ذلك انبا الأولى من القرار القنسيري التشريعي رقم واحد لسفة ١٩٦٣ الصادر من اللاجة العليا للاصلاح الزراعي صريحا واضحا في أنه يشترط فيمن يجوز التصلاح الزراعي طبقا للمادة الرابعة من قانون الاصلاح الزراعي طبقا للمادة الرابعة من قانون الاصلاح الزراعي من الرشد ، فانه لا يجسوز الانحراف عن الشرط الصريح بحلسا عن المسكهة التي اسستهدفها المشرع بالنص عليه ،

(طعن ١٤٠٢ لسينة ٤٢ ق \_ جلسة ١٤٠٣ )

## القصيل الخامس

أيلولة الأرض المستولى عليها الى الدولة

الفرع الأول: قـــرار الاســـتيلاء ٠

الفرع الثاني : وضع الأراضي المستولى عليها •

اولا : التاريخ الذي تعتبر فيه الدولة ماتكة الأرض الزائدة عن هـــد المكية المسموح به •

ثانيا : قرار الاستيلاء الابتدائي ينتج آثارا عدة .

ثالثا: اقامة منشئات ذات منفعة عامة على أرض مستولى عليها ٠

رابعا : عقد ايجار الأراضي الزراعية المستولى عليها •

خامسا: التصرف في حدائق الاصلاح الزراعي .

سادسا : توزيع الأرض على صغار الزارعين ٠

# الفصل الخامس إيلولة الارض الستولى عليها الى الدولة

الفسرع الأول قسرار الاسستيلاء

# قاعسدة رقسم ( ۱٤۹ )

#### البــــدا:

المادة ١٣ مكرر من الرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢. والمادة ٢٦ من لاثحته التنفيذية سميعاد الاعتراض امام اللجان القضائية. يبدا من تاريخ نشر قرار الاسستيلاء الابتدائي بالجريدة الرسمية سالكي ينتج النشر اثره القانوني يجب ان يتم بالطريق الذي رسمه القانون سادة تم النشر بفير اثبات الاجراءات المصوص عليها قانونا ومفتقرا الى بعض المناصر فقد حجيته في احداث اثره القانوني سانتفاء العلم اليقيني الكامل بالقرار ومحتوياته سالاترا المترتب على ذلك : بقاء ميعاد الطعن مفتوحا و

## ملخص الحكم:

ان المسادة التاسعة من القسانون رقم 10 لسسنة ١٩٦٣ بحظر تبلك الإجانب للأراضى الزراعية وما في حكيها تنص على أن تختص اللجنسة القضائية للإصلاح الزراعي المنصوص عليها في المادة ١٣ مكررا من الرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ بالنصسل في المنازعات الناشئة عن تطبيق احكام هذا التانون و وتقفى المسادة ١٣ مكررة من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ سالف الذكر بتشكيل لجنة تضائية أو أكثر تختص دون غيرها عند المنازعة بتحقيق الاقرارات والديون المعقرية وفحص ملكية الإراضي المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء طبقا للاقرارات المقسدية من الملك وفقا لاحكام هذا القانون وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليسه . كما تنص على أن تبين اللائحة التنينية أجراءات التقاضى أمام اللجنسة التضائية ويتبع غيما لم يرد بشسانه فيها نص خاص أحكام قانون المرافعات التناشية ويتبع غيما لم يرد بشسانه فيها نص خاص أحكام قانون المرافعات

المصرية عن الأراضى المستولى عليها أو الموزعة ابتسدائيا وبالرجوع الى اللائحة التنفيذية للمرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، نجد أن المادة ٢٦ منها تنص مى فقرتيها الثالثة والرابعة على أنه « ينشر باسم اللجنسة العليا في الجريدة الرسمية بيان عن قرارات الاستيلاء الابتدائي يتضمن أسماء الاشخاص المستولى لديهم والمسساحة الاجمالية للأرض المستولى عليها والنواهي التي توجد بها كما تنشر بالطريقة ذاتها بيان عن قرارات توزيع تلك الاراضي يتضمن المساحة الاجمالية للأراضي الموزعة والنواحي التي توجد بها أسماء المستولى الديهم ، ويعرض البيسان التفصيلي عن الأراضى المستولى عليها وأسماء المستولى لديهم أو عن الأراضي الموزعة واسماء من وزعت عليهم - حسب الأحوال - في كل منطقة على الباب الرئيسي لمقر عمدة الناحية ومكتب الاصلاح الزراعي ومركز البوليسس المختصين وذلك لمدة أسبوع من تاريخ النشر ويجب أن يكون النشسر مي الجريدة الرسمية مقرونا باعسلان ذوى الشان بأن البيان التفصيلي عن الاراضى المستولى عليها واسماء المستولى لديهم معروض في الجهسات المشسار اليها لمسدة أسبوع من تاريخ نشره وكذلك باعلانهم بأن الالتجاء الي اللجنة القضائية لا يقبل بعد مضى خبسة عشر يوما من تاريخ النشسر في الجريدة الرسبية عن القرار محل الاعتراض او المنازعة طبقا لنص المادة ١٣٠ مكرر من قانون الاصلاح الزراعي .

ومن حيث أن الواضح من نص هذه المادة أن اللائحة تصدت الى تنظيم وسيلة يعلم بها الكافة وصاحب الشان بقرار الاستيلاء الابتدائي ومحتوياته بما يضمن أن يكون العالم يقينا لا ظنيا ولا اغتراضا وأن يكون شاملا لجبيع العناصر التي يمكن لصاحب الشأن على أساسها أن يتبين مركزه القانوني بالنسبة للقرار ويستطيع أن يحدد على متتضى خلك طريقه في الطعن فأوجب أن ينشر في الجريدة الرسمية بيان عن قرارات الاستيلاء الابتدائي متضمنا العناصر المسار اليها وأن يعرض بيان تفصيلي لكل ذلك في كل منطقة على الباب الرئيسي لمتر عصدة الناحية ومكتب الاصلاح الزراعي ومركز البوليس على الوجه الوارد بيانس ثم أوجب أن يكون النشار في الجريدة الرسمية مقرونا باعلان بيانس ثم أوجب أن يكون النشار في الجريدة الرسمية مقرونا باعلان

قوى الشان بأن هذا البيان التفصيلي معروض في الجهات سالفة الذكر وأن الالتجاء إلى اللجنة التفاسائية لا يقبل بعد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجريدة الرسمية عن الترار محل الاعتراض او المنازعة تطبيقا لنص المادة ١٣ مكرر من تانون الاصلاح الزراعي .

ومن حيث أنه يتضم مما تقدم أن الميعاد المحدد قانونا للاعتمراض أمام اللجنة القضائية يبدأ من تاريخ نشر قرار الاستيلاء الابتدائي مي الجريدة الرسمية ولكي ينتج النشر اثره القانوني في هذا الشأن يجب أن يتم بالطريق الذي رسمه القانون وأن يكون شاملا لجميع العنساصر التي استلزم القانون ذكرها والتي يمكن لصاحب الشسان ان يتبين على اسساسها مركزه القانوني ، غاذا جاء النشر بغير اثبات الاجسراءات المنصوص عليها قانونا او مفتقرا الى بعض هدده العناصر فانه يفقد حجيته في احداث اثره القانوني اذ يكون العلم اليتيني الكامل بالقـــرار ومحتوياته قد انتفى ويكسون موعد الطعن ما زال مفتسوها والثابت من مطالعة الأوراق أن القرار الصادر بالاستيلاء الابتسدائي على الأطيان محل النــزاع نشر بعدد الوقائع المصرية رقم ١٠٦ بتاريخ ١٩٦٨/٥/١٣ في حين أن اجراءات اللصق عن هذه الأطيان تمت في ١٩٦٨/٣/٢٠ وذلك قبل نشر قرار الاستيلاء بمدة طويلة واشير في محضر اللصق على أنه سيظل معروضًا لمدة أسبوع وذلك مى الوقت الذي يشترط ميه القانون أن يتم اللصق لمدة اسبوع من تاريخ نشر قرار الاستيلاء في الجريدة الرسمية هكان اللصق لم يتم خلال الاسبوع المحدد من تاريخ نشره ومن ثم مان النشم لا يحدث اثره القانوني في اعسلام ذوى الشأن بمحتواه ، وبالتالي يبقى ميعاد الطعن في القرار مفتوحا أمام اللجنة القضائية ، واذا كانت اللجنة ني قرارها المطعون نيه قد ذهبت غير هــذا المذهب وانتهت الى عدم قبول الاعتراض شكلا لرفعه بعد الميعاد فانها تكون قد أخطأت في تطبيق القانون ويتعين لذلك الحكم بالغاء هذا القرار واعادة الأوراق اليها للفصل في موضوع الاعتراض مع ابقاء الفصل في المعروفات .

٠ (طعن ٣٦٩ لسينة ١٩ ق - جلسة ٢٥/٣/١٩٨)

## قاعسدة رقسم (١٥٠)

#### : المسلاا

بشترط لصحة القرار النهائي بالاستيلاء أن تكون قد صدر سلهما وفقا للاجراءات والشروط التي نصت عليها المادة ١٣ مكرر من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ والمادة ٢٣ من لائحته التنفيذية مسقدان احدى الشروط أو الاجراءات يكون له أثره على القرار النهائي بالاستيلاء ليجرده من حصائته ويجعله معدوما لا قيعة له .

## ملخص الحكم:

من حيث انه بالنسبة لما بنت عليه الهيئة طعنها وكيفته اللجنسة القضائية ني قرارها على انه دفع بعدم القبول لصحور قرار بالاستبلاء النهائي على الأرض موضوع النراع فان القول بكونه قاطعة لكل نزاع حول ملكية الأرض المستولى عليها وفي صحة الاجسراءات التي اتخذت بشسأن هذا الاستيلاء لا يمكن الأخذ به على عواهنه بل يجد حده الطبيعي في أن يكون القرار الصادر سليما وفقا للقانون غير معيب ولا باطل \_ اذ لم يقصد الشارع بذلك أن يحصن القرار اليساطل أو المجيب والا اعطى للهيئة العامة للاصلاح الزراعي سلطات لم يقصد الى اعطائها لها ... غالقرار السليم الصادر وفقا للقانون وجده هو الذي يتمتع بهده الحصانة التي أضفاها عليه الشارع ليكون نهائيا قاطعا لكل نزاع في اصل الملكية والنزاع المقصود هنا هو النزاع في اصل الملكية لا النـزاع في ذات القرار \_ والنهائية لا تلحق الا القرار السليم \_ أما القرار المعيب فلا حصانة له \_ واذا بحثنا عن مصدر هذه الحصانة وجدناها تتمثل في نص المادة ١٣ مكررا من قانسون الاصلاح الزراعي التي توجت الاجراءات التى فرضها قانون الاصلاح الزراعي ولائحته التنفيذية بهذا القسرار وناطت باصداره أعلى سلطة في الهيئة العامة للاصلاح الزراعي وهى مجلس الادارة وهي بهذا انها تنتهج سلسلة من الاجراءات المتعددة نرضها القانون وأحال في بعضها على لائحته التنفيذية \_ وتضع القسرار النهائي مي وضعه اللائق به لاهميته مي انهاء المنازعات وتحديد الأرض المستولى عليها ليتبمني بعد ذلك توزيعها على الفلاجين وعلى ذلك فأى خلل في سلسلة الإجراءات هذه يكون له أثره على القسرار النهسائي ( بحيث يجعله في النهاية معسدوما ولا تيمة له ) وذلك يتوقف بطبيعسة الحال على أهبية الإجراء ومدى تحقيقه للهدف الذي تغياه الشمسارع من نرضه وسواء كان ذلك الهدف هو الصالح العام أو مصلحة الفرد الخاضع للقانون أو غير الخاضع له مهن قد يضار بتطبيق أحسكامه كالمشترى من الخاضع ويمكن تلمس اهمية الاجراء مما وضعه المسارع وخصه به من احسكام سه فبعض الاجراءات عاقب الشارع على الامتناع عن انجازه عقوبة قد تصل الى تجريمه جنائيا كالامتناع عن تقديم الاتسرار الذي تطلبته قوانين الاصلاح الزراعي المتعاقبة بتحديد الملكية ، ومنها ما اقتصرت العقوبة في تركه على اسقاط حقه في الانتفاع برخصة معينة او اسقاط حقه مى الطعن على قرار معين كتفويت مواعيد الطعسن مى قرارات اللجان (لجان فرز المشاع ولجان البور واللجنة القضائية ) ولعل أهم الاجراءات وأقربها الى موضوع الطعن الماثل ـ هو قرار الاستيلاء الابتدائى وهو اول اجراء لادخال الأرض الخاضعة لأحكام قانون الاصلاح الزراعي في ملكية الدولة ولأهمية هذا القرار وما يترتب عليه من آثار قد تمس المالك الخاضيع للقانون أو غيره من لهم صلة به عن طيريق التعامل على الأرض المستولى عليها أيا كان سبب هذا التعسامل لأهمية هذا القسرار وما قد يشيره من منازعات سهمن الشسارع القسانون ولائمته التنفيذية ( في المواد ١٣ مكررا من الفانون و٢٦ وما بعدها من اللائحة التنفيذية ) من الاجراءات ما يكفل به وصول العلم الى كل ذي شأن ــ ومن ثم افترض على المختصين بالهيئة العامة للاصلاح الزراعي اتخاذ اجراءات معينة تبدأ بالاعسلان عن قرار الاستيلاء الابتدائي في الجريدة الرسمية وذلك ببيانه أساء الأشاخاص المستولى لديهم والمساحة الاجمالية للأرض المستولى عليها والنسواحي التي توجد بها - ولتأكيد هــذا المعنى المقصود بالاعلان فرض على أن يعبرض البيان التفصيلي للأراضى المستولى عليها وأسماء المستولى لديهم في كل منطقة على الباب الرئيسي لمتر عبدة الناحية ومكتب الاصلاح الزراعي ومركز البوليس وان يستبر هذا الاعلان او النشر لمدة اسبوع . كما اوجب ان يكون النشر غي الجريدة الرسمية مترونا باعللان ذوى الشان بأن البيان البيان التنصيلي عن الارض وباسماء المستولي لديهم معروض في الجهات المشار البها لمدة اسبوع من تاريخ النشر حوكذلك باعلانهم بأن الالتجاء الى اللجنة التضائية لا يتبل بعد منى خمسة عشر يوما من تاريخ النشار على الجريدة الرسمية عن الترار محل الاعتراض تطبيقا لنص المادة ١٣ مكررا من تانون الاصلاح الزراعي .

ومن حيث أنه أذا كان علم ذوى الشأن بقرار الاستيلاء الابتدائى من الأهبية بكان بحيث يترتب على العلم به أو عدم العلم به قيام أو عدم تبل الهيئة أو عدم تبل الهيئة أو ألفير من الخاضعين لأحكام قانون الاصلاح الزراعى وغيرهم المقد نزم ألى هذه الخصوصية التعرف على ما تم بشان المطعون ضدها لتحديد موقفها في هذا الشأن .

ومن حيث أن واقع الحال بالنسبة لها كما تنبىء عنه الأوراق وعنى الخض تقرير الخبير الذى ناطت به اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى استظهار الحال بالنسبة لادعاءات الطرفين في الاعتراض المقدم الزراعي استظهار الحال بالنسبة لادعاءات الطرفين في الاعتراض المقدم بنها والمطعون في القرار المسادر بشأنه الطعن الماثل ان السيدة المذكورة تبلك مسلحة سبعة وثلاثين ندانا وكسور من الأرض الزراعية بعجب عقد بيع مسجل برقم بمتضاه الى اسبها وأن . . . . الخاضع لاحكام القانون رقم ١٩٢٧ لسنة ١٩٦١ يبلك هو الآخر بموجب عقد بيع مسجل برقم رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٥١ ـ تم الاستيلاء تبله منها على مساحة ٢ س ٢١ ط أن مشاعا في القطع التي تقع بها أرض السيدة المطعون ضدها وأن المساحة الذكورة رغم دخولها ضمن العقد المسجل الخاص بالمطعون ضدها وقد اتخذت الإجراءات التالية للاستيلاء من نفسر في الجريدة ضدها وقد الرسمية عن المساحة المستولى عليها ولصق في الاماكن التي حددتها الرسمية عن المساحة المستولى عليها ولصق في الاماكن التي حددتها

اللائحة التنفيذية ـ وصدر القسرار بالاستيلاء النهائى فى سسفة ١٩٧٠ عليها دون أن تقوم السسيدة المذكورة بأى اجراء للطعن فى قرار الاستيلاء الابتدائى .

ومن حيث أنه واضح ما تقدم أن طبيعة الوضع الخاص بالسيدة المطعون ضدها لا تدعوها إلى التحرك لتجابه الاستيلاء على أرضها بما يمنع الاستيلاء عليها أو برغعة نهى مالكة بعقد مسلم وتضع السد على الرض التى الشترتها بعوجب هذا العقد يدة خيسة عشر عاما (عنى نحو ما استظهره الخبر في تقريره الذي قدم الى اللجنة القضائية) وذلك حتى مسلمور القانون رقم ١٣٧ السنة ١٩٦١ دون أن يتعرض لها أحد نمى ذلك حكما أنه لا تربطها بالمستولى لديه أية علاقة تتوقع معها الاستيلاء على الرضها أو جزء بنها غاذا انتقلنا من ذلك الى الإجراءات التى فرضليا التقانون لابتمام الاستيلاء على الأرض نجد أن النشر تم مجملا يتعذر معه الميا بيان ما أذا كانت المساحة المستولى عليها وهي قدر ضئيل بالنسسية لما تبلكه ، فقع ضمن أملاكها بالعقد المذكور حاما عن اللصق غانه وان الحالة جاء غير كاف تقطع المطمون ضدها بأن المساحة الواردة به تشهل الطاقة جاء غير كاف تقطع المطمون ضدها بأن المساحة الواردة به تشهل الدالة بهاكها .

وبن حيث أنه بالبناء على ذلك غان با اتضد بن اجراءات لاعسلام السيدة بالاستيلاء على جزء بن لمكينها لم يحتق هدنه لقصصور هدفه الاجراءات ، فضلا على أن طبيعة وضع السيدة المذكورة بالنسبة لهدفا الاستيلاء لا يهيؤها لتوقع حصوله ب وبن ثم لا يصكن ترتيب الاتار التانينية لهذه الاجراءات قبل السسيدة المذكورة وتوجيه اللوم اليسائم عمارتها الى الطمن في ترار الاستيلاء ابتدائى في المواعيد التي نص عليها التانون ب وبذلك يكون قرار الاستيلاء النهائى قد صدر ببنا على اجسراءات تاصرة تبنع من ترتيب اثاره النهائية عليه وتنتهى به الى أن يكون صدوره كمديه ب وبالترتيب على ذلك يكون دمع الهيئة الطاعنة بعدم قبول الاعتراض لا يجد سائده مما يتمين معه التفساء برضيسه .

( طعن ۷۲۳ لسمنة ۲۲ ق مر جلسة ۱۹۷۹/۱/۲ )

### قاعدة رقم (١٥١)

#### : 12-41

المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٩٨٨ لسسنة ١٩٥٧ بشان. الاصالاح الزراعى ــ لصاحب الشان الاعتراض على قرار الاستيلاء خلال خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجريدة الرسمية ــ يجب لكى يؤدى النشر الفرض منه ان يكون دقيقا ومفصلا ــ اذا ورد النشر مجملا لا ينتج. اثره القانوني من حيث بدء المصاد المسقط للحق في رفع الاعتراض .

### ملخص الحكم:

من حبث أنه عن الوحه الثاني من أوجه المنازعة وهو ما أثارته الهيئة العامة للاصلاح الزراعي ( المطعون ضدها ) - من عدم قبول الاعتراض المرفوع من الطاعنين امام اللجنة القضائية لرفعه بعد الميعساد الذي قررته المادة ١٣ مكرر من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ \_ وهو خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجريدة الرسمية عن القسرار الخاص بالاستيلاء فانه فضلا على أن البادى من الاطلاع على صورة عدد الوقائع المصرية التي تم النشر فيها عن المسسماحة المستولى عليها ومقدارها 19 س 19 ط ٢٤ ف وكذا محضري اللصــق الخاصين بها انه لا يمكن لذوى المصلحة ومن بينهم الطاعنون أن يتحققوا أن المساحة المستولى عليها ( محل النزاع ) تدخل ضمن المساحة المنشور عنها . حيث جاء البيان المنشور في عدد الوقائع المذكور غير دقيق حالة كونه يجب أن يكون مفصلا اذا اشتمل على مساحتين كبيرتين الأولى ١١ س ١٦ ط ٢٣ ف بحوض أبو الريش رقم ١ والثانيسة ٢٢ س ٢ ط ١٩ ف بحوض جميان رقم ٢ وهما جمساع المساحة المستولى عليها ومقدارها ١٩ س ١٩ ط ٢} ف ـ وهـ و بهـذه المثابة يكون قـد حـاء محهـ الا لذوى المصلحة خاصة وانهم قد ادخلوا المساحة المتنازع عليها ضمن الأرض المحتفظ بها . الأمر الذي لا يمكن معه بحسال الحجاج بهدا النشر واللصق قبلهم وبالتالي القول بامكان أن ينتج النشر أثره في بدء الميعاد المسقط للحق في رفع الأعتراض ... فضلا على ما تقدم فإن الثابت بن الاوراق أن البيئة العسابة للاصسلاح الزراعى سبق لها أن ابدت هذا ...
الدغع (الدغع بعدم التبول) ــ امام اللجنة التضسائية ورغضته اللجنة في ترارها التههيدى الصسادر بجلسة ٢٧ من يونيو سنة ١٩٧٢ واذ لم تطعن الهيئة في هسذا الترار بالاخص أمام هذه المحكمة بل الذي طعن في تسرار المجنة هم الطساعنون الحاليون وهم بذاتهم رافعوا الاعتراض أمسام اللجنة التفسسائية ــ عن الهيئة بذلك تكون قد غوتت على نفسها غرصة اعسادة طسرح هسذا النزاع أمام هسذه المحكمة وبالتالى يتعين الالتفات عن هذا الدغاع من الهيئة وطرحه جانبا .

( طعن ۷۱۶ لسنة ۲۰ ق ـ جلسة ۱۹۷۸/۱۱/۲۱ )

## قاعدة رقم (١٥٢)

#### : 12-41

المادة ١٣ مكرر من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ـ وجوب نشر قرارات الاستيلاء والتوزيع بالجريدة الرسمية مقرونا باعلان ذوى الشان بان البيان التفصيلي لقرار الاستيلاء منشور بالباب الرئيسي لمقر عمدة الناحية ومكتب الاصلاح الزراعي ومركز البوليس وان الالتجاء الى اللجان القضائية لا يقبل بعد مضي خمسة عشر يوما من تاريخ النشر بالجريدة الرسمية ا أغفال الباع تلك الاجراءات يترتب عليه انتفاء العام اليقيني بالقرار ومحتوياته ـ بقاء ميعاد الطعن مفتوحا •

### ملخص المحكم:

بالرجوع الى اللائحة التنبذية للتانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٥٢ يجد أن المسادة ٢٦ منها تنص في فقرتها الثالثة والرابعة على أنه « ينشر باسم اللجنة المليسا في الجسريدة الرسمية بيسان عن قرارات الاستيلاء الابتدائي يتضمن اسماء الاشخاص المستولى لديهم والمسلحة الاجمالية للأرض المستولى عليها والنواحى التي توجد بهسا ، كما تنشر بالطسريقة ذاتها بيسان ، عن قرارات توزيع تلك الاراضي يتضمن المسلحة الاجمالية للأراضي الموزعة والنواحى التي توجد بهسا اسسماء المستولى لديهم ، ويعرض البيسان التفصيلي عن الاراضي المستولى عليها واسماء المستولى المساولي

لديهم أو عن الأراضى الموزعـة وأسـماء من وزعت عليهـم ـ حسبه الأحوال ـ فى كل منطقة على الباب الرئيسى لمقـر عبدة الناحية ومكتب الاصــلاح الزراعى ومركز البوليس المختصين وذلك لمــدة أســبوع من تاريخ النشر .

ويجب أن يكون النشر في الجسريدة الرسمية مقسرونا باعلان ذوى الشسان بأن البيسان التفصيلي عن الاراضي واسماء المستولى لديهم من تاريخ نشره وكذلك باعسلانهم بأن الالتجساء الى اللجنسة القضائية لا يقبسل بعسد مضى خمسة عشر بوما من تاريخ النشر في الجسريدة الرسمية عن القسرار محسل الاعتراض او المنازعسة تطبيقا لنص المسادة ١٣ مكررا من تانون الاصلاح الزراعي .

ومن حيث أن الواضح من نص هدفه المسادة أن اللائحة تصدت الى تنظيم وسيلة يعلم بهما الكانة وصاحب الشمان بقسرار الاستيلاء الابتنائي ومحتوباته بعا يضمن أن يكون العملم يقينيا لا ظنيا ولا اغتراضيا الابتنائي ومحتوباته بعا يضمن أن يكون العملم يقينيا لا ظنيا ولا اغتراضيا أن يبين مركزه القسائن على اساسها أن يبين مركزه القسائوني بالنسبة للقسرار ويستطيع أن يصدد على متتمى ذلك طمرية في الطعن غاوجبت أن ينشر في الجريدة الرسمية المعالم أي بيمان عن قسرارات الاستيلاء الابتدائي بتضمنا العناصر المها وأن يعرض بيمان تفصيلي لكل ذلك في كل منطقة على الباب الرئيسي لمقسر عمدة الناحية ومكتب الاسملاح الزراعي ومركز البوبيس على الوجه الوارد بالنص ثم أوجبت أن يكون النشر في الجريدة الرسمية مقسرونا باعلان فرى الشمان بأن هدذا البيمان التنصيلي محروض في الجهات سمائلة الذكر وبأن الالتجاء الى اللبندة القضائية لا يتبسل بعد مفي خبسة عشر يونا من تاريخ النشر في الجريدة الرسمية عن القسرار محل الاعتراض أو المنازمية تطبيقا لنص المسادة ١٣ مكررا من تانون الاصلاح الزراعي .

وليس متصودا بذلك أن يرسل اخطار أو تبليغ لذى الثمان عن طريق البريد أو أى طاريق آخار وانبا المتصاود أن يشمل الإعالان المنشاور بالجاريدة الرسمية تنبيها لذوى الثمان بأن تفصيلا لما هو

محمل في هــذا الاعــلان معـروض في الأماكن الثلاثة المسـار اليها لمدر اسبوع من تاريخ النشر ولو شاء المشرع غير ذلك لنص صراحة على وجوب اخطار صاحب الشان بالقرار وحدد الطريقة التي يتم بها هذا الاخطسار وهو الأمر الذي اتبعسه في سسائر احسكام اللائحسة في المواضع التي أراد بها ذلك ، من ذلك ما نصت اللائحة في المادة ٧ منها على أن « يبلغ صاحب الشان بقرار الاستيلاء بالطريق الاداري ٠٠ » وفي الفقرة الأخرة من المادة ٩ على أن « يعرض التقدير المشار اليه على اللجنة العليا أو من تفوضه للنظر في اعتماده ويبلغ أصحاب الشان بالتقدير المعتمد بخطاب موصى عليه » وفي المادة ١٠ على أن « تحدد اللجنسة الفرعيسة موعدا لانتقالها الى الأرض التى تقسرر الاستيلاء عليها وتخطـر به مالك الأرض أو واضع اليد عليها أو من ينوب عنهم وغنـد مقدمهم يجوز الاكتفاء باخطار بعضهم على أن يتم الاخطار بالطريق الاداري تبسل موعد الانتقسال بثمانيسة أيام على الأقل » وفي المسادة ١٦ « تنتقل اللجنعة الى الأرض المستولى عليها في الموعد المصدد لتسملهها وملحقاتهما وتحمر محضرا بذلك .... فاذا اعتمد ابلغ لأصحاب الشأن بالطريق الاداري ٠٠ » .

وبن حيث أنه يتضح بها تقسدم أن تاريخ نشر القسرار في الجسريدة الرسبية هو الذي يبسدا الموصد المعين غانونا للاعتراض أمام اللجنسة القضائية دون أن يتوقف الأبر على اخطار صاحب الشسأن بالقسرار أذ أن اللائصة لم تر استلزام هدذا الاخطار مكتفيسة بالاعالان المترون بالنشر ،

ومن حيث أنه وان كان الأمر كذلك الأ أنه كي ينتج النشر أثره القانوني في هسذا الشسان يجب أن يتم بالطريق الذي رسمه التسانون وأن يكون شابلا لجييع العناصر التي استلزم القسانون ذكـرها والتي يمكن لصاحب الشسان على أسساسها أن يتبين مركزه القسانوني غاذا جساء النشر بغير أتباع للإجراءات المنصوص عليها قانونا أو منتقسرا الى بعض هدذه العناصر غانه يققد حجته في احداث أثره القسانوني اذ يكون العسلم العناصر غانه يققد حجته في احداث أثره القسانوني اذ يكون العسلم

اليتينى الكامل بالقرار ومحتوياته قسد انتفى ويكون موعسد الطعن ما زال مفتوحا .

(طعن ٤٥ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ١٩٧٥/١/١٤ )

## قاعدة رقم ( ١٥٣ )

#### : المسلاة

المادة ١٣ مكرر من القانون رقسم ١٧٨ لمسانة ١٩٥٢ الفاص بالاصلح الزراعى والمادة ١٣ مكرر من القانون رقسم ١٧٨ لمسانة ١٩٥٣ النراعى والمادة ٢٦ لاهناء التنفيذية — وجوب نشر قرارات الاستيلاء والتوزيع بالبحريدة الرسيلاء منشور بالبلب الرئيسي لمقار عصدة النامية ومكتب الاصلح الزراعى ومركز البوليس واعالنهم بان الالتجاء الى اللهائية المنافية على يعمل من تاريخ المنافية المنافية المنافيذية النسب المعربيدة الرسيية — منى استكيل النشر مقومات السلامة القانونية يرتب اثره في جريان مهاد المؤمسة عشر يوما صفى الاعتراض يتم بعد المهاد المقارز قانونا ينعين عدم قبوله شكلا .

# ملخص المسكم:

انه عن السبب الأول وهو عدم قبول الاعتراض لرفعه بعد المساد الذي حددته المادة ١٣ مكرا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥١ عان نص هذه المادة كان يقفي قبل تعديله بالقانون رقم ١٩٨ سنة ١٩٥١ بان تشكل لجنة قضائية أو اكثر تكون مهبتها في حالة المنازعة تعتيق الاقرارات والديون العقارية وفحص ملكية الاراضي المستولي عليها وذلك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليه طبقا لاحكام هذا القانون ، وأنه لا يقبل المنازعة بعد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجمودة الرسمية عن القرار الخاص بالاستيلاء وبأنه استثناء من ذلك التحقيق والفحص بواسطة اللجان المسار اليها ويكون القرار الذي تعسدره اللجنة العليا باعتباد الاستيلاء والتوزيع بعد المتحقق والفحص بواسطة اللجان المسار اليها بعد التحقق والفحص بواسطة اللجان المسار اليها نهائيا وقاطما

استثناء من أحكام قانون مجلس الدولة لا يجسوز الطعن بالالفساء أو وقف تنفيد قدرارات الاستيلاء المسادرة من اللجندة العليا للامسلاح الزراعي - وتعتبر الحكومة مالكة للأرض المستولى عليها المحددة بقرار الاستيلاء النهائي وذلك من تاريخ قرار الاستيلاء الأول ويصبح العقار خالصا من جميع الحقوق العينية وكل منازعة من أولى الشان تنتقل الى التعويض المستحق عن الأطيان المستولى عليها وتقصل فيها جهات الاختصاص - وتد احالت المادة ١٣ مكررا الى اللائحة التنفيذية للقسانون في بيسان الاجسراءات التي تتبع في رمع المنازعات أمام اللجان القضائية وكيفية الفصل فيها \_ وكذلك البيانات التي تنشر في الجريدة الرسمية عن قرارات الاسستيلاء والتوزيع مبينت اللائحسة التنفيسذية للمرسوم بقانون المذكور هدده الاجسراءات وقضت المادة ٢٦ بأن ينشر باسم اللجنة العليا في الجريدة الرسمية بيان عن قزارات الاستيلاء الابتدائي يتضبن أسماء الأشخاص المستولى لديهم والمساحة الاجمالية للأرض المستولى عليها والنواحى التي توجد بها د ويعرض البيان التفصيلي عن الاراضي المستولى عليها وأسماء المستولى لديهم في كل منطقة على الباب الرئيسي لقر عمدة الناهيسة ومكتب الاصلاح الزراعي ومركز البوليس المختصين وذلك لمدة اسبوع من تاريخ النشر ــ ويجب أن يكون النشر في الجسريدة الرسمية مقسرونا باعلان ذوى الشأن بأن البيان التفصيلي عن الأراضي واسماء المستولى لديهم معسروض في الجهات المشار اليها لمدة أسبوع من تاريخ النشر \_ وكذلك باعلانهم بأن الالتجاء الى اللجناة القضائية لا يقبل بعد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجريدة الرسمية عن القرار محل الاعتراض أو المنازعية تطبيقيا لنص المادة ١٣ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي - وقضت المادة ٢٨ بأن تصدر اللجنة العليا قرارها النهائي بشأن الاستيلاء اما باعتماد قسرارها السابق بالاستيلاء ــ أو بتعديله حسب الأحسوال بعسد اطلاعها على ما انتهى اليسه التحقيق والفحص في المسائل المشار اليها في المواد السابقة ويتضمن القرار بيانا شاملا تتحدد به ملكية المستولى لديه وذلك على النبوذج المد لهذا الفرض .

ومن حيث انه واضح من الاطلاع على ما قسدمته الهيئة الطاعنة من مستندات في شهان المسهاحات المستولى عليهها أن قهرارا بالاستيلاء الابتدائي قد صدر وتم النشر عنه بالجريدة الرسمية في عدد الوقائع رقم ٩٢ في ١٩٦٥/١١/٢٥ قبل السيدتين « المطعون ضدهما الثانية والثالثة » \_ عن مائة فدان بالنسبة للأولى و ٥ س ١ ط ٣٨ ف بالنسبة للثانيسة بناحيسة ادكو مركز رشيد - وقد تضمن النشر عن هذا القرار فضلا عن البيان الاجمالي للأرض المستولى عليها أن الهيئة العامة للاصلاح الزراعي تدعو كل من له اعتراض على الاستبلاء على هده الأطيان وكل من له حق عليها أن يتقدم خالال خمسة عشر يوما من تاريخ اتمام نشر هــذا الاعــلان بأدلة اعتراضــه الى اللجنــة القضائية للاصلاح البزراعي بمتسرها بقصر الجمهسورية بالقاهسرة مشسفوعا بالمستندات المؤيدة له وفقا لما نصت عليه الفقرة الأولى من المادة ٢٧ من اللائحة التنفيذية لقانون الاصلاح الزراعي ، وأنه سوفه لا تقبل أي منازعة في الاستيلاء على هذه الأطيان تقدم بعد مضى الخمسة عشر يوما المشار اليها تنفيذا لأحكام المادة ١٣ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي كما يبين من محاضر اللصق المقدمة أنه قد تم عرض كشف تفصيلي للمساحات المذكورة في مقرر كل من عمدة القرية ومنطقة الامسلاح الزراعي ومركز رشيد ونص في الكشف على أنه سيظل الصقا في الأماكن المذكورة لمدة أسبوع من تاريخ النشر في الوقائع المصرية وبذلك تكون الهيئسة الطاعنة قسد التزمت في نشر قسرار الاستيلاء على الأرض محل المنازعة الاجراءات والأوضاع التي رسمتها المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ والمادة ٢٦ من اللائحة التنفيذية لهذا المرسوم بقانون على الأساس السالف بيانه وبالبناء على ذلك يكون هــذا النشر قــد استكمل مقــومات السلامة القسانونية ومن ثم فهو يرتب أثره في جسريان ميعاد الخمسة عشر يوما المنصوص عليمه في المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقسانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ - آنفة الذكر - ولا يقدح في ذلك ما ذهبت اليه اللجنة القضائية من أن المستندات التي قدمتها الهيئة الطاعنة للدلالة على تمام النشر لا تكفى في هـذا المجـال لكونها صـورا من صنعها ذلك انه قد صـدر

قراران بالاستيلاء النهائي على الارض موضوع المنازعة قبل العملائي بالقسانون رقم 19 لسنة 1901 الأول برقم 70 قبل المطعون ضدها الثانية بتاريخ 1917/0/1 عن مسلحة ١٠٠ فسدان والثاني برقم 37 بتاريخ 1917/9/1 عن مسلحة ٥٠٠ فسدا طرق عن قبل المطعون ضدها الثالثة تدبت الهيئسة العسابة للاصلاح الزراعي صورهما ضمين حافظة، مستنداتها وهما بهدنده المثابة يعتبران نهائيان وقاطعا لكل نزاع حسول، ملكية الأرض المستولى عليها وقسحة اجسراءات الاستيلاء لمدورهما وفقا لحكم المسادة ١٩٥٣ ومن المرسوم بقانون 190 المسنة 1901 قبل. تعديلها بالقانون رقم 19 لسسنة 1901 ومن ثم يعتنع الطعن عليها .

ومن حيث أنه بتى كان الثابت من الأوراق على ما سلف أن قسرارا المستيلاء الابتسدائي قسد نشر في المسدد رقم ٩٢ من الوقائع الممرية. المسادر في ١٩٢٥/١١/٢٥ ساملي الوجسه المقسدم سومن ثم يجسركه من هذا التاريخ ميعساد الخمسة عشر يوما المنصوص عليها في المادة الأمررا من المرسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المسار اليسه واذا كان الثابت أن الاعتراض رقم ٢٥ لسنة ١٩٥٢ قد أقيم في ١٩٧٢/٤/٣ أي. بعدد الميساد بحوالي سبع سنوات غانه يكون بلا ريب قسد أقيم بعدد الميساد المترر قانونا وبالتإلى غير مقبول شكلا لهذا السبب .

( طعن ١١٦٨ لسنة ١٨ ق - جلسة ١٢/١/١٨٧١ )

## قاعــدة رقــم ( ١٥٤ )

#### : 12-41

المادة ١٣ مكر من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ والمادة ٢٦ من لائحت التفعيلية في ٢٦ من لائحت التفعيلية في ٢٦ من لائحت التفعيلية في قرارات الاستيلاء هو خمسة عشر يوما من تاريخ النشر بالجريدة الرسمية اليس اجراء مقصودا لذاته انما هو في غليته وسيلة لاخبار دوى الشان بالقرار واتصال علمهم به علم دوى الشان بالقرار يقوم علم النشر بالجريدة الرسمية يبعب لكى يحقق العالم الفاية منه ان يكون علما يقينا لا ظنيا ولا افتراضية

شاهلا لجميع محتويات القرار جامعا لكل العناصر التى يستطيع على هداها صاحب الشان ان يتبين طريقه الى الطعن فيه سالاتر الترتب على ذلك: سريان ميعاد الخبسة عشر يوما المتصوص عليها من التاريخ الذى يثبت فيه علم صاحب الشان بالقرار دون حاجة تشره سالا حاجة للقرائن حيث يثبت ما يراد بها ثبوتا يقينا قاطعا سالمها اليقيني يثبت من اى واقعة أو قرينة تفيد حصوله وتدل على قيامه سلطة المحكمة التقديرية في التحقق من توافر العالم اليقيني وفقا لظروف الدعوى وملابساتها سعم قبول الاعتراض شكلا ه

## ملخص الحكم:

ان المستفاد من المسادة ١٣ مكررا من المرسسوم بقسانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي انها قد ناطت باللجان القضائية التي تشكل على الوجمه الذي رسمته دون غيرها الفصل نيما يثور من أنزعــة في شــأن ملكية الأراضي التي جـري الاستيلاء عليها ، أو تلك التي تكون محسلا للاستيلاء طبقسا للاقرارات المقسدمة من المسلاك ، وذلك لتميين ما يجب الاستيلاء عليه ومقسا لأحسكام قانون الاصلاح الزراعي ، وكفالة لاستقرار الملكية الزراعية ، ومنعما من أن تظل ترارات الاستيلاء الصادرة بالتطبيق لأحكام هذا القانون في طور من الزعزعة وعدم الثبات ، فقــد قضت تلك المسادة بألا تقبل المنازعة في هذا الخصوص بعد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجسريدة الرسمية عن قسرار الاستيلاء الابتسدائي على الأراضي وأحالت في تحسديد ما ينشر من بيانات قرارات الاستيلاء في الجريدة الرسمية الى اللائحة التنفيذية التي قضت في مادتها السادسة والعشرين بأن ينشر باسم اللجنة العليا ق الجسريدة الرسمية بيان عن قسرارات الاستيلاء الابتسدائي ، يتضمن أسماء الأشمخاص المستولى لديهم والمسساحة الاجمالية للأرض المستولى عليها والنواحى التي يوجد بها ، ويعرض البيان التفصيلي عن الأراضي المستولي عليها وأسماء المستولي لديهم في كل منطقة على الباب الرئيسي لمقسر عمسدة الناحيسة ومكتب الاصلاح الزراعي ومركسن البوليس المختصين وذلك لمدة السبوع من تاريخ النشر ، ويجب أن يكون النشر في الجريدة الرسمية مقرونا باعسلان ذوى الشسأن بأن البيان التفصيلي عن الأراضي واسماء المستولى لديهم معسروض في الجهات المشار اليها لمدة أسبوع من تاريخ النشر ، وكذلك باعالانهم بأن الالتجاء الى اللجان التضائية لا يقبل بعد مفى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجاردة الرسمية عن القسرار محسل المنازعة تطبيقا لنص المنادة ١٣ مكررا من قانون الامسلاح الزراعي ، وجلى مما سلف بيانه أن ميعاد المنازعة غيها يتعلق بقسرارات الاستيلاء الابتدائي على الاراضي من تاريخ نشر القسرار في الحسادة الراضي خمسة عشر بوما تسرى من تاريخ نشر القسرار في الجسريدة الرسمية ، وغني عن البيان أن النشر الذي يعتد به في جسريان هذا الميعاد هو الذي يتم بمراعاة ما فصلته المادة ٢٦ من اللائحة التنفيذية من بيانات في هذا الشان ويكون واقع الحال مصدقا له والتزاما لما حواه من بيانات ، والا انتقد الاثر الذي يربسه القانون عليه من حيث جريان معاد الخمسة عشر بوما المتصار اليه ، وأضحى غير منتج في هذا الخصوص .

ومن حيث أنه والنن كان الشمارع قمد جعمل منساط بدء سريان . ميماد المنازعة في قرارات الاستبلاء الابتدائي سالفة الذكر هو والمعية نشر القسرار المطعون فيسه في الجسريدة الرسمية على الوجسه، الذي سلف بيانه ، وإذ كان مسلما أن النشر في الجسريدة الرسبية على هــذا النحـو ليس اجـراء متصودا لذاته وانما هو في غايته وسيلة لاخبار ذوى الشمان بالقسرار واتصمال علمهم به ، من ثم مان علم ذوى الشأن . بهدذا القرار انما يقسوم على ما جرى به قضاء هدده المحكمة مقام. النشر في الجسريدة الرسمية ، ولكي يرقى هسذا العلم الى مرتبسة النشر في هــذا الخصوص ويغني عنه ينبغي أن يحقق الفساية منه بأن يكون علماً يقينا لا ظنيا ولا افتراضيها وأن يكون شهاملا لجميع محتويات القسرار جامعها لكل العناصر التي يستطيع على هداها أن يتبين طسريقه الى الطعن . فيسه ، وبالبناء على ذلك فان ميعساد الخبسة عشر يوما المسسار اليسه. انما يجرى من التاريخ الذي يثبت فيسه علم صاحب الشسأن بالقسرار محمل المنازعمة علما يقينما على الوجمه سالف البيمان وذلك دون هاجة. الى نشر هــذا القـرار ، اذ لا شـان للقـرائن حين يثبت ما يراد ثبوتا. يقينيا قاطعا ، وغنى عن البيان أن العلم اليقيني يثبت من أية واقعدة- آو قسرينة تفيسد حصسوله وتدل على قبسامه دون التقيسد في ذلك بوسيلة أثبسات معينة ، وتقسدير ذلك أمر تستقل به المحكمة وفقسا لمسا تستبينه من ظسروف الدعوى وملابسساتها ،

( طعن ١١١١ لسنة ٢٠ ق ــ جلسة ١٩٧٧/٢)

قاعدة رقم ( ١٥٥ )

#### : 12....41.

المادة ١٣ مكرر من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الاصلاح الزراعى والمادة ٢٦ من لاتحت التنفيذية — وجوب نشر قاراات الاستيلاء الابتدائي بالماريدة الرسمية مقارونا باعالان ذوى الشسان بان البيان التضميلي لقارار الاستيلاء منشاور بالباب الرئيسي لقارار الاستيلاء منشاور بالباب الرئيسي لقارا الالتجاء عمد الناجات الاصالاح الزراعي ومركز البوليس ، وأن الالتجاء ألى اللجان القضائية لا يقبل بعد مفي خمسة عشر يوما من تاريخ الشر بالجارية الرسمية القصود بعبارة ذوى الشان الم يقصد حين أوجب أن يكون النشر مقارونا باعالان ذوى الشائل في المجريدة الرسمية في الموريدة الرسمية في المجارة المهار اليها بالنص .

# ملخص المكم:

المستفاد من المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بقسانون رقم ١٧٨ لمسنة ١٩٥٢ بالامسلاح الزراعي قد ناطت باللجان القضسائية التي تشكل على الوجه الذي رسهته دون غيرها — الفصسل غيها يثور من انزعة في شسأن ملكية الأراضي التي جسرى الاستيلاء عليها وتلك التي تكون محلا للاستيلاء طبقا للقسرارات المقسمة من المسلك وذلك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليه وغقا لاحسكم تانون الاصلاح الزراعي وكمالة لاستقرار الملكية الزراعية ، ومنعا من أن تظل قسرارات الاستيلاء المسادرة المتطبيق لاحكام هدذا القسانون في طور من الزعزعة وعسدم الثبات ، فقد

تضت تلك المادة بالا تقبيل المنازعة في هددا الخصوص بعد مضى خيسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجسريدة الرسسمية عن قسرار الاستبلاء الاستدائى على الأراضي ، وأحالت في تحسديد ما ينشر من بيانات عن قسرارات الاستيلاء في الجسريدة الرسمية الى اللائحسة التنفيذية التي قضت في مادتها السادسة والعشرين بأن ينشر باسم اللجنة العليا في الجريدة الرسمية بيان عن قرارات الاستيلاء الابتدائي يتضبن أسماء الاشخاص المستولى لديهم والمساحة الاجمالية للأراضى المستولى عليها والنواحي التي توجد بها ، ويعرض البيان التفصيلي عن الأرض الستولى عليها واسماء الستولى لديهم في كل مطقعة على الباب الرئيسي لمقر عمدة الناحية ومكتب الاصلاح الزراعي ومركز البوليس المختصين وذلك لمدة اسبوع من تاريخ النشر ، ويجب أن يكون النشر في الجريدة الرسمية مقسرونا باعسلان ذوى الشسأن بأن البيسان التفصيلي عن الأراضي وأسماء المستولى لديهم معروض في الجهات المشار اليها لمدة اسبوع من تاريخ النشر ، وكذلك باعالنهم بأن الالتجاء الى اللجنـة القضائية لا يقبل بعد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجريدة الرسمية عن القرار محل المنازعة تطبيقا لنص المادة ١٣ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي ، وجلى مما سلف بيانه أن ميعاد المنازعة فيما يتعلق بقسرارات الاستيلاء الابتدائي على الأراضي الصادرة بالتطبيق لقانون الاصلاح الزراعي خمسة عشر يوما تسرى من تاريخ نشر القرار في الجريدة الرسمية ، وغنى عن البيان أن النشر الذي يعتد به في جريان هدذا الميعاد هو الذي يتم بمراعاة ما مصلته المادة ٢٦ من اللائمــة التنفيــذية من بيانات في هــذا الشأن ، ويكون واقع الحال مصدقا له والتزاما لما حواه من بيانات والا افتقد الأثر الذي يرتب القانون عليه في سريان الميعاد المتقدم واضحى غير منتج في هذا الخصوص •

وبن حيث انه ليس صحيحا في القانون ما ذهبت اليه اللجناة القضائية وسايرها فيه السيد مفوض الدولة لدى هذه المحكمة من أن الشارع قد أوجب الى جانب النشر عن قدرار الاستيلاء الابتدائي

في الحريدة الرسمية ، وعرض البيان التفصيلي عن الأراضي المستولى عليها وأسماء المستولى لديهم في الجهات التي بينتها المادة ٢٦ من اللائحــة التنفيــذية للمرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ قــد أوجب اعسلان ذوى الشسان بأنه قد تم عسرض البيسان التفصيلي عن الأراضى المستولى عليها وأسماء المستولى لديهم في الجهات المتسدمة ، وان سبيلهم الى التظلم من قسرار الاسستيلاء لا يكون الا أمام اللجنسة التضائية للامسلام الزراعي وفي موعد لا يجساوز خمسة عشر يوما من تاريخ نشر هذا القدرار في الجريدة الرسمية - ليس صحيحا ما تقدم ... ذلك أنه يبين من استقسراء الفقسرة الأخيرة من المسادة ٢٦ من اللائحة التنفيذية للمرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ آنفة الذكر أنها قد نصت على أن « يجب أن يكون النشر في الجريدة الرسمية مقرونا باعلان ذوى الشان بأن البيان التفصيلي عن الأراضي وأسماء المستولى لديهم . . معسروض في الجهسات المشسار اليهسا لمسدة أسبوع من تاريخ النشر ، وكذلك باعلانهم بأن الالتجاء الى اللجنة القضائية لا يقبسل بعسد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجسريدة الرسمية عن القسرار محسل الاعتراض أو المنازعسة تطبيقا لنص المادة ١٣ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي »والبادي بجلاء من هذا النص محسب الفهم السليم لعبارته أن الشارع حين أوجب أن يكون النشر مترونا باعلان ذوى الشان على الوجه سالف البيان لم يقصد البتة أن يتم هــذا الاعــلان باجــراء مستقل بذاته يقوم جنبا الى جنب مع النشر في الجسريدة الرسمية عن قسرار الاستيلاء ، ومستقلا عنسه ، وانما كل ما قصده الشارع أن يتضمن النشر في الجريدة الرسمية قدرار الاستيلاء الابتدائي فضلا عن البيانات الخاصة بأسلماء المستولى لديهم والأراضي المستولى عليها ونقا لما رسمه أن يتضمن في الوقت ذاته اخسارا لذوى الشسان بأن البيسان التفصيلي عن الأراضي المستولى عليها واسماء المستولى لديهم معروض في الجهات المشار اليها لمدة اسبوع من تاريخ النشر ، وتذكيرا لهم بما قضت به المادة ١٣ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي من أن المنازعة في قرار الاستيلاء لا تقبل أمام اللجنــة القضــائية بعــد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجسريدة الرسمية عن هسذا القسرار ، والقول بغير ذلك من شانه تحميل

للغص فوق ما تحتيله مسئل ته نفسيلا على أنه يتمسطوم مع الواهن \* اذان التحسيلان ويه التعلق المسئلة التحسيلان المرك المسئلة التحليل والدين التحسيلان المرك الطائهم وذلك أمر ليس في منقحة الهيئة العالمة فالاستعلام الزراعين الدراك حالة النفس \* وأن القسيمائة المهيئة العالمة فالإستعلام الزراعين الدراك حالة النفس \* وأن القسيمائة الدي تتساول الأراغي الزراعينية وما في حكيما كثيرا ما تطرخ في مقسود حسوقية وتقلل كثيرا ما تلاخ في منادا طويلة حقى يتم شهرها . كيا أن حق الأربة لا يتم مهيره في خالب الاحتسان الا عندعا التقدين من شهرها . كيا أن حق الأربة الارباقي المنسس ، كيا الذي التي يتاتي محمد التحصير كان من الأربة الذي لا يتاتي محمد التحصيرت على فوى الشعمان تعرفا كالملا بموام عند هستدور تسرار الاستيلاء أو حال النشر عفدية على الوجمه معالمة اليسان . \*

(طعن ٣٠) لسنة ١٩ ق ـ جلسة ٢٦/١٤/٧٧ )

## قاعسدة رقسم ( ١٥١ )

#### : 13-41

العلم اللقيني الذي يقدوم مقدام النشر والاعدلان ــ شروطه عدر القضاء الادارى من حيث كفاية العلم أو قصدوره ــ خلن المطاعب المصدر من ادارة الاستيلاء بالهيئدة العامة للاصداح الزراعي الن مراقب الاصداح الزراعي والمبلغ صدورته للمعترضين من الاسباب الحق اقامت عليها اللجندة القصدائية قدرارها برفض الاعتداد بتصرفاتهم لا يتوافر محده العلم البقيني ــ اسماس ذلك : أن المعترضين في يتيسر لهم الاعتراض الا في ضدوء ما تبديه اللجنة من اسباب .

## ملخص المكم:

ان كان الأمسل في قانون الأهسلاح الزراعي ان موصد رضع المنازعة هو خسسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجسريدة الرسمية ، وان تضعاء المحكمة الادارية العليسا استقر على ان العلم البقيني يقسوم مقام النشر ، الا انه توسع ذلك بان يكون هدفة العلم طبعا يتينيا لا تلنيا ولا انتراضيا ، وان يكون شيسلال لجنهيع الحناميز التي يبكن لصاحب الشدمان على أساسها فران يكون شيسلال لجنهيع الحناميز التي يبكن لصاحب الشدمان على أساسها

أن يتبين مركزه القسانوني بالنسبة الى هسذا القسرار ويستطيع أن يحدد على مقتضى ذلك طريقه في الطعن فيسه ، ولا يجسري الميعساد في حقه الا من اليوم الذي يثبت ميه مسام هذا العلم اليقيني الشسامل على النحو السالف ايضاحه ، ويثبت هذا العلم من أية واقعمة أو قرينة تفيد حصوله دون التقيد في ذلك بوسيلة اثبات معينة ، وللقضاء الاداري في اعمال رقابته القانونية التحقق من قيام أو عدم قيام هذه القرينة أو تلك الواتمة وتقدير الأثر الذي يمكن ترتيبه عليها من حيث كفاية العلم أو مسوره وذلك حسبما تستبينه المحكمة من أوراق الدعوى وظروف الحال ، ولما كان الواضح من الرجوع الني الاخطار المشار اليه في عريضة الاعتراض أنه عبارة عن خطاب صادر من ادارة الاستيلاء بالهيئسة العسامة للاصلاح الزراعي الى السيد مراقب الاصلاح الزراعي بشبين الكوم يفيد فيسه بأن اللجنة الثالثة المشكلة ومقسا للقسرار رقم ١٤ لسنة ١٩٦٣ قسررت رفض الاعتداد بالتصرفات المبينة به البالغ عددها ٢٨ تصرفا والصادرة من السيدة / ٠٠٠٠ عن نفسها وبصفتها وصية على أولادها القصر . . . . . وطلب منه الاستيلاء على أنصبة الخاضعين في المساحات المبيعة ، وقد اخطر كل من مقدمي الاتسرارات بصسورة من هدا الخطساب للعلم ومتابعة التنفيذ ، وترى المحكمة ان هدذا الاخطار بهده الكيفية لا يتحقق معده العلم الشامل الجميع العناصر التي يمكن لصاحب الشان أن يتبين منها مركزه التانوني ، ذلكُ أن الاخطار قد خلا من الأسباب التي أقامت اللجنة عليها قرارها برفض الاعتداد بتلك التصرفات ، وطبيعى أن المعترضين لن يتيسر لهم الاعتراض الا في ضوء ما تبديه اللجنة من أسماب .

( طعن ۲۰۹ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۲۰۱/۱۱/۲۳ )

## قاعسدة رقسم (١٥٧)

## البـــدا:

المادة ١٣ مكرر من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٧ الاصل ان تعتبر الدولة مالكة للارض المستولى عليها في قرار الاستيلاء النهائي وذلك اعتبارا من التاريخ المصدد للاستيلاء عليها في قسرار 

## ملخص الحكم :

انه باستقرار أحكام قإنون الاصلاح الزراعي بتعديلاته المختلفة ميين بوضوح أن الاستيلاء النهائي هو خاتمة المطاف بالنسبة للاجسراءات التى تطلبها هدذا القانون لتصبح الأرض الخاضعة للاستيلاء ونقا لاحكامه . في ملكية الدولة خالصة من كل ما يشوبها من حقوق للغير بحيث اذا أعملت الهيئة في توزيعها على ذوى الشمأن آلت اليهم مطهره من كل حق للفير يعطل حق المنتفع بتوزيعها عن ممارسة كافة ما يرتب له القسانون بشأنها من حقوق الاستعمال والاستفلال والتصرف ـ فالفقسرة الثانية من المادة ١٣٠ مكررا تنص على أن تعتبر الدولة مالكة الأرض المستولى عليها المحددة في قرار الاستيلاء النهائي وذلك اعتبارا من التاريخ المصدد للاستيلاء عليها في قسرار الاستيلاء الابتسدائي مه ويصبح العقسار خالصا من جبيع الحتوق العينيسة ـ وكل منازعة من أولى الشان تنتقل الى التعويض المستحق عن الأطيسان المستولى عليها وتفصسل فيها جهات الاختصاص وذلك مراعاة ما تقضى به اللائحسة التنفيسذية من اجراءات في هذا الشأن. والا برئت ذمة الحكومة في حسدود ما يتم صرفه من التعويض - أما التوزيع عقد خصه القانون بالمواد ٨ ، ٩ ، ١١ ، ١٣ مكررا ، ١٤ ، ١٥ ، ١٦ ، ٢٥ ، ٢٦ من اللائحة التنفيذية - فالمادة ٨ تمهد للتوزيع فتقضى بحصر المسساحات المستولي عليها في كل قرية وتجميعها عند الضرورة بالاستيلاء على الأراضي التي تتخللها . وتبين المسادة التاسعة المستحقين في التوزيع والشرائط التي يجب توافرها في المنتفع بالتوزيع . وتبين المسادة ١١ كيفية تقشمهر ثمن الأرطش المورعة وطرق التظلم من القيمة المتسدرة الأرض . النا المتادة الأرطش المتحدد الترطق المتحدد التحديد المتحدد ا

وجبسلة القول في هذا الشسان من أن التوزيع هو هدف تسانون الأمسلاح الزراعي الأمنيل وهو لا يضرح عن كونه نقل للكية الارض. المستولي عليها من الفولة الى ضفار الفلاخين المنفقين بالتوزيع ــ ومن ثم لا تبدأ الجراءاته الا بعدد التعنال المكية الارض الى الدولة مطهسرة من أي حق للفير أي بعدد الاستيلاء التهائي عليها وبمنعني أوضح عندما تحسم. كانه المنازعات خول الارض المستولي عليها أو الخاشدة الاستيلاء المستولي عليها أو الخاشدة الاستيلاء المستولية المناشة نهائلة المستولية المناشة نهائلة المستولية ال

خيدًا هو الأشتيل الآ أن هنذا الأصل يجد خالات أخرى لا تندرج تحمله أن لمّ يضيف بها تسرار بالاستيلاء النهائي ولكن تتحيد مصه في العيلة ثابا وتأخذ خكته وهي حالات الأراضي الخاشعة للاستيلاء التي لا يتشوم بشيائها نزاع بن أي من ذي المسلحة في المواعيد التي فرهسها القيائية للخازة النزاع بشيائها نوان أن يدعى أخيد حقا عليها والحالات التي يقدوم بفسائها نزاع وانتهى نهائيا لمسائح الهيشة العابة للامسلاح الزراعي وهسده الحالات ناخيذ الاسسال غلا تتريب على الهيئة العابة للامسلاح الزراعي أن هي بذات في اتخاذ أخسراهات التؤريع التي غرضها القيائية من ولائمت في التقليد إلى عمدر قرار بالاستيلاء التجسراهات وتكون كانة الإحسراهات التي تتخذ في شائها صحيحة تنقة واحكام التسانون حالك ألهسائون حالك المسانون حدد في المسادة م

بنه بدة خيس سنوات التالية للعبل به على الأكثر للانتها على توزيع الأرض وقق برناج تضعه الهيئة المسابة للإصلاح الزراعي بحيث توزع الاراضي المستولى عليها في كل سنة وهو وان كان بيعاد أنسي الأائه يستظهر حرص الشارع على الانتهاء بن عبلية التوزيع في أضيق وقب للوصول بتانون الاحسلاح الزراعي الى هدغه المنشود

وين حيث أنه بالبناء على ما تقسيم غان التوزيع في منهسوم المبادة الرابعسة من القسانون رقم 70 لسنة ١٩٧١ لا يضبرج عما سبق ولعل النوع الأخير من خالات التوزيع هو مما عنا الشرع بحمايته حتى لا يتبسيار بالفساته المنتقمين مين لم تتم اجراءات اصدار القسرار بالاستيلاء النهائي: بشسان الاراضى التي انتقموا بها بحسبان أن الاراضى التي انتقموا بها بحسبان أن الاراضى التي مدرت قرارات، بالاستيلاء عليها قسد خرجت نعلا من ملكية اصحابها ودخلت في ملكية الدولة خالية بن كل حق عليها الغير .

غطالسا أن الأرض قد مسدر تسرار من مجلس أدارة الهيئسة باعتباد توزيعها غشد تعلق للمنتفين بهسا حق بشسائها ولو لم توزع غعلا عليهم وكذا الحال بالنسبة للأراضى التى وزعت وربطت عليهسا أتساط التبليك ولو لم يصدر باعتباد توزيعهسا قسرار من مجلس أدارة الهيئسة قبسل العبل بهدذا القسانون و ولا شك أن الشارع قد هدف من ذلك استقسرار أوضاع أناس انتفسوا بالأرض أى تهلكوها باهسراءات تبت سليمة وفقا الحكام القسانون .

بن لقسد بالغ الشسارع في مراعاة هسذا الاستقرار وعدم الاضرار ببين وضعوا يدهم عليها من المستاجرين واسخاب حقوق الارتفاق عنستها منمى في الفقسرة الاخيرة من المسادة الرابعة على أن تسلم الارض المستئناة في المسادين الاولى والثانيسة إلى الجهسات صاحبة الشأن محلة بخفوق وأضعى البيت عليهسا من المستاجرين أو بغيرها من حقوق الارتفاق وكذلك منمى في المسادة الخامسة على أنه لا يترتب على تنفيسيد احكام هسفة القانون ابة التزامات مالية سواء في فهة الدولة أو في فهة الجهات المستثناة وكلك عن المدة السابقة على العبل به .

وبن حيث إنه إذا كان ذلك وكان قانون الاصلاح الزراعي تد اعطى وبن حيث إنه إذا كان ذلك وكان قانون الاصلاح عند مصدوره الجق في الاحتفاظ بما زاد لديها عن الحسد الأقصى للملكية الذلك وهو مائنان عسدان سدة عشر سنوات تنتهى في ٨ من سبتبر سسنة ١٩٦٦ يحق للحكومة. بنواتها الاستيلاء عليها وأجاز لها التصرف غيها خلال هذه المدة .

ومن حيث أنه بنوات هذه المدة قابت الهيئة العالم الاصلاح. الزراعى — وفتا لما ورد بالذكرة الإيضاحية اللتانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧١ من بحصر الأراضى الباقية لدى الجمعية الضيية الاسلامية والجمعيات الاخرى من الاراضى الخاضمة للاستيلاء والزائدة على القسدر الجائز لها الاحتاظ به — وهى أراضى تعتبر بحكم القانون خاضعة للاستيلاء يجوز التصرف فيها بالتوزيع وفقا الاحكام القانون لخلوها من أى نزاع بعسدم التمرف فيها خلال المهلة التي حددها القانون لخلوها من أى نزاع بعسدم التمرف فيها المسامة للاسلاح الزراعى بجلسة الرابعة والعشرين قرارا برقم ٧ فى المسامة للاسلاح الزراعى بجلسة الرابعة والعشرين قرارا برقم ٧ فى عليها فصلا بالمضر المؤرخ ٢٨ يونيو سنة ١٩٢٤ تضى بالفاء عشود ايجار المستاجرين بالأراضي المستولى عليها قبسل الملك المبنية بالكشوف المرابعة بها وتوزيمها عليهم ومقدارها بالنسبة للجمعية الخيرية الاسلامية. المحدودية بركز الزقازيق أما باتي المساحة. ومقدارها ٢١ س و ٢١ ط و ٢٨ ف فلم يتم توزيمها وانها بقيت بؤجرة فقط .

ومن حيث أن أجراءات التوزيع هذه قد تمت في غترة سبقت صدور القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٧١ بحوالي سبع سنوات ، وهي غترة كان يحق غيها للهيئة العامة للاصلاح الزراعي بالاستيلاء على هذه الارض وتوزيعها وقد تابت بالاستيلاء والتوزيع وصدر تسرار من مجلس ادارتها باعتماد التوزيع ، غهى اجراءات في وقتها صدرت صحيحة متفقة واحكام القانون وفقا للسابق تفصيله و وعلق بالارض حقوق المنتهين من وقت صدور ترار مجلس الادارة باعتماد التوزيع عليهم ومن ثم يتبتع من وقت صدور ترار مجلس الدارة باعتماد التوزيع عليهم ومن ثم يتبتع من وقت صدور قرار مجلس الادارة باعتماد التوزيع عليهم الغيرة الاسلامية عليهم التوزيع ١٢ س و ٢٢ طو ٧ في يتيت مربوطة بالابجار على

المتنفعين بها فهدده المساحة وحددها التى يشملها تطبيق احكام القانون المذكور فيتمين الحكم برفع الاستيلاء بنها \_ وتبقى في يد الجمعية امهالا الاحكامه ، فاذا أضيفت الى ذلك أن نص المسادة } من القانون رقم ٣٥ لسنة الاحكامه في الدلالة على اكتفائه بصدور قسرار مجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي باعتماد التوزيع ليمنع تطبيق أحكام القانون \_ ومن ثم فلا مجال للاجتهاد عند وضوح النص وفقا للمستقر عليسه في هذا الشسان .

ومن حيث أنه بالبناء على ما تقدم يكون القرار المطعون فيه قذ جانب الصواب متعينا الحكم بالفائد فيها تضمئته من استبعاد المساحة التي تم توزيعها من الاستيلاء ومقدارها ١٧ س و ١٠ ط و ٢٨٨ ف وتثبيت الاستيلاء بالنسبة لها حوالزام الجمعية المطعون ضدها المصروفات عملا بحكم المادة ١٨٤ من قانون المرافعات المنية والتجارية .

( طعن ١٥١ لسنة ٢٦ ق ـ جلسة ٢٦/٢/١٩٨١ )

فاعسدة رقسم ( ۱۵۸ )

#### : المسلما

المادتان ١٣ مكرر من قانون الإصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسنة ١٩٩٧ و ٢٧ من لاتحت التنفينية — الشروط والاجسراءات الواجب توافرها في النشر والإعلان — تخلف شروط النشر واللصق — الأثر المترتب على ذلك — بقاء ميماد الطعن مقتوعا — منى ثبت عدم صحة اجراءات صدور قسران الاستيلاء الابتدائى فان الاسستيلاء الفهائى يكون هو الاخسر لا حجيبة له ٠

#### ملخص الحكم:

عن الدفع بعدم تبول الاعتراض شكلا لرفعه بعدد المعاد الذي محدده تانون الإصلاح الزراعي (المادة ١٣ مكررا بنه) والاحته التنفيذية (المسادة ١٣ مكررا بن تانون التنفيذية (المسادة ١٣ مكررا بن تانون الاصلاح الزراعي بعد تعديلها بالقسانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧١ على أنه تبين باللاعدة الانتفيذية اجراءات التقاضي المام اللجسان القضائية ويتبع

تهيه إلى يرد بثبتانه يميه نص خاص [حكام عانون المرافعيات المنبة والبحارية . كا بين الالتجبة البيانات التى بنشر في الوقسائع المصرية عن الاراضي المستولي عليها أو الموزعة ابتدائيا حويتيس الميادة ٢٦٠ من اللاتحة التغيينة على أن ينشر باسم اللجنة العليبا في الجيميدة الوسمية بينا عن قسر إرات الابتيلاء الإبدائي ينضمن إليهاء الإشبخاس المبتولي عليها وأيساء المستولي الجيهم في كل بنيلة على البيا الرئيسي الجبر عبدة البلاعية ومكتب الاصلاح الزراعي ومركز البوليس المختصين وذلك لمبدة اسبوع من تاريخ النشر و ويجب أن يكون النشر في الجسريدة الرسمية مقسرونا المهتولي بنا الشبار الواليس المختصين وذلك المستولي عن الاراضي واسعاء المستولي المهتولي على المستولي عن الريخ النشر حباهم معروض في الجهسات المسار اليها لمدة اسبوع من تاريخ النشر حديم معروض في الجهسات المسار اليها لمدة اسبوع من تاريخ النشر حديمية عشر يوما من تاريخ النشر في الجسريدة الرسمية عن القرار مصل خيسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجسريدة الرسمية عن القرار مصل الامتراض أو المنازعة تطبيتا لنص المسادة ١٣٠ من تاتون الاصلاح الزراعي .

ومن حيث أن أحكام هـذه المحكمة قد استقرت على أن النشر المشار اليه فيها تقدم لكي ينتج أثره القبانوني لا بد وأن يتم بالطريق الذي رسمه القانون \_ وأن يكون شاملا لجميع العناصر التي استلزمها القانون - وان يتبع في شانه الاجسراءات التي حددتها المادة ٢٦ المسار اليها - فإذا جيهاء مفتقيرا الى عنبر بن العناصر السيابقة إو فاقد المسراء من الاهبراءات التي جديتها إلمبادة السالفة فانه يفقد حجيته وبالتسالي يظييل موعد الطيعن مفتوجا بم وإذا كان الثابت من الأوراق أن الهيئة الطاعنة قد خالفت لحكام المادة ٢٦ الميسار اليها ذلك الانهاد قاميت على خلاف ما تقضى به باللمبق في الاياكن المحددة في ١٨ من أبريل سنة ١٩٧٠ أي قبيل النشر في الجــريدة الرسمية ( الذي تم في ١٥ من يوليو سنة ١٩٧٠ ) أي تبسله بحوالي ثلاثة أشهر \_ في حين كان الواجب أن يتم اللصق بعد النشر وأن يستمر لمدة أسبوع بعد النشر الأمر الذي لم يتم على دليل من الأوراق - الأمر الذي يسلب معه النشر حجية تنقيده أثره القيانوني باعتيساره الإجسراء المجسري لميعاده الخميسة عشر يوما التي بيجيب الطعن خلالها. في قبرار الاستيلاء \_ ومن ثم يظبل الميهاد مفتوحة للطبعن وبالتالي بكون الاعتراض مقبولا ويكون الدفع المبدي من الهيئية في يهدذا الثنان متعينا رغضيسه. وبن حيث أن أجسراءات الاستيلاء لم تعدو أن تكون سلسلة يترتب 
بعضها على بعض - فهى مبتداة بالاستيلاء الابتدائى وتنتهى بالاستيلاء 
النهائى ونتل ملكية الأرض المستولى عليها الى الدولة - غانه وقد ثبت عدم 
صحة الاستيلاء الابتدائى على ما قد سلف عان الاستيلاء النهائى يكون هو 
الاخير ولا حجهة له لبنائه على أجسراء مخالف للقانون مما يتمين معه
الالتياف ورغض الدعم بعدم اختصاص اللجنة .

( طعن ١١٦٣ لسنة ٢٦ ق \_ جلسة ١١٦٣ )

قاعسدة رقسم ( ١٥٩ )

## : المسلم

اذا جاء النشر بغير اتباع الإجراءات التي نص عليها القانوني او منتقرا الي بعض عليها القانوني او منتقرا الي بعض عناصره فائه يفقد وحبيته في احداث اثره القانوني اذ يكون العالم اليقيني بالقرار ومحتوياته قد انتغي ويظار ميماد الطمن منتوحا الماحتان ١٣ مكرز من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة من الاجراءات تبدأ بقدت به المسالة المناصبة المنتياد المتكوبة المناصبة المنتياد المتكوبة المناصبة المنتياد المتكوبة المناصبة الإمارات اللائصة من المسالة تعتبد بعضها على بعض ويعتبد الإجراءات اللائصة ما يسبقه من اجراءات الناسمية المناصبة المنتيادة عليه القالم المنتيادة عليه اذا شبت ان قدار الاستيلاء الإنتنائي فقد المناس المنتيادة المنتيادة المنتيادة المنتيادة المنتيادة المنتيادة المنتيادة المنتيادة المنتيادة المنتيات المنتيادة ا

# مخلص الحكم:

الواضح من نص المسادة ٢٦ من اللائحة التنفيذية أن هذه اللائحة تصدت الى تنظيم وسيلة يعلم بها الكانة وصاحب الشسان بقسرار الاستيلاء الابتسدائي ومحتوياته بها يضمن أن يكون العسلم يتينيا لا ظنيا ولا أنتراضيا وأن يكون شاملا لجيع العناصر التي يمكن لصاحب الشسان على اساسها أن يتبين مركزه القسانوني بالنسبة للقسرار ويستطيع أن يتبين مركزه القسانوني بالنسبة للقسرار ويستطيع أن يحدد على متتمى

ذلك طسريقه في الطعن ناوجبت أن ينشر في الجسريدة الرسمية ( الوقائع المصرية ) ... بيان عن قسرارات الاستيلاء الابتسدائي متضحنا العناصر الشمار اليها وأن يعرض بيان تفصيلي لكل ذلك في كل منطقة على الباب الرئيسي لمقسر العبدة ومكتب الامسلاح الزراعي ومركز البوليس على الوجه الوارد بالنص ... ثم أوجبت أن يكون النشر في الجسريدة الرسمية مقرونا باعسان ذوى الشان بأن هذا البيان التفصيلي معزوضا في الجهات سالفة الذكر وبأن الالتهاء الى اللجنة القضائية لا يقبل بعد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجسريدة الرسمية عن القرار محل الاعتراض أو المنازعة تطبيت النص المادة ١٣ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي .

واذ كانت نصوص القانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعي ولاتحته التنفيذية واضحة في ان تاريخ نشر القسرار في الجريدة الرسية هو الذي يبددا به الموعد المعين قانونا للامتراض المام اللجنبة التفسائية ان يتوقف الامر على اخطسار صاحب الشبان بالقسرار اذ لم تستلزم اللائحية هسذا الاخطار مكتبة بالاصلان المترون بالنشر وكانت احكام هسذه المحكمة قسد استقرت اسستفادا الى ذلك على أنه لكى ينتج النشر اثره القسانون في هسذا الشسان يجب ان يتم بالطويق الذي يرسمه التسانون وان يكون شابلا لجميع العناصر التي استلزم القسانون ذكرها والتي يمكن لصاحب الشسان على الساسما ان يتبين مركزه القسانوني سوائه اذا جاء النشر بغير التباع الإجراءات التي نص عليها القسانون او متصرا الى بعض هدف العناصر فانه يفقد حجيته في احسدات اثره موعد الطعن مازال متوحاً .

ومن حيث أن الثابت من المستندات المتحدة من الهيئة المعامة للامسلاح الزراعى أن النشر عن المساحة محل النزاع لم يتضمن التهيئة أو الاشسارة الى أن البيسان التفصيلي عن الاراشي المستولى عليها وأسمام المستولى لديهم سيكون معروضا في كل منطقة على الباب الرئيسي لمقر عددة الناحية ومكتب الاصلاح الزراعي ومركبز البوليس على الوجسة الوارد بالنمن قان النشر لا يحبدث الره القانوني لاختصار على النامر.

الهابة اللازمة لايصال الغلم اليقيني الني صاحب الشان وبذلك يظل موضد الطعن أمام اللجنات وبذلك يظل موضد الطعن أمام اللجنات التصائية عن قادرار الاستيلاء الابتادائي مفتوحا المام عندا المعادر الطعون فيله برفض الدفع بعدم القبول لرفعه بعد الميعادر غانه يكون قد أصاب الحق في ذلك .

ومن حيث أنه ثابت كذلك من الأوراق أن تسرارا بالاستيلاء النهائي رقم ٥٨ تسد صدر من مجلس ادارة الهيئسة العامة للامسلاح الزراعي في ١٩٦٨/٥/٢٨ على المساحة محل النزاع ضمن مساحات أخرى وأنه بناء على مسدور هدذا القسرار تضت اللجنسة القضائية بعدم اختصاصها بنظر الاعتراض تحسسبانا يترتب على القسرار المذكور من خصروج ملكية الارض من فمة مالكها وانتقسال حقه فيها الى التعويض وعدم وجود نزاع على الاستيلاء بالبناء على ذلك .

ومن حيث أنه باستقراء أحكام اللائحة التنفيذية لقانون الاصلاح الراعى يبين أن الشسارع في هدف اللائحة قد حدد سلمسلة من الاحسراءات تبددا بتقديم المسالك الخاضع لاحكامه للاقسرار وتنهى بأيلولة الأرض الخاضعة للاستيلاء الى الحكومة خالية من أي حق من حقوق الغير وكل منازعة من أولى الشسان تنتقل الى التعويض وأن كل اجراء على ما يسبقه بحيث أذا سقط اجراء منها أو بعل بعل الإجراء الذي يليه لاستناده عليه من مصدور قسرار الاستيلاء الابتدائى هام في تحديد الأرض المستولى عليها ووراعاة بدء سريان حق ذوى الشسان في التقافى أمام اللبخة القضائية لاستخلاص حقوقهم افاذا ثبت عدم قيام قرار الاستيلاء الابتدائى على النحو السباق تفضيله غان بناء قسرار الاستيلاء النهائى عليه بحصل هدذا القسان الأخر ماعليته على على من القانون وبالتالى ينقده هو الآخر فاعليته التى أشفاها عليه القسانون أويصبح بالذلى كان لم يكن .

ومن حيث أنه اذا كان ذلك وكان الثابت من الأوراق أن قرار الاستيلاء الابتسدائي على الأرض محل النزاع قد نشسد غامليته على نحو ما اسلفنا غان امسدار قسرار الاستيلاء النهائي بالبناء عليه لا يكون مبنيا على اساس سيديد من القيانون ، وبالتالى غير منتج الآباره القيانونية - وبذلك يكون على سيديد من القيامة فيها تضمينه من على على على غير الساس سليم من القيانون بتيننا الجكم بالغائه بير وبالتالى التفساء باختصاص اللبنة التفسائية بنظر النزاع وإعادة الاعتراض البها لنظره من جديد .

( طعن ۱۸۰۷ لسنة ۲۷ ق ــ جلسة ۱۸۰۷/۱۸) قاعدة رقم (۱۲۰)

## البيدا:

المرابنان ١٣ وكرر من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصبلاح الزراعى و ٢٦ من لاتحت التنفيذة ميماد الطبن امام اللجنة القضائية خمسة عشر يوما من تاريخ نشر قارار الاستيلاء الابتدائي بالقارية الذي الرسمية المن ينتج النشر أثره القائدين يجب أن يتم بالطريق الذي رسمة قانون الاصبلاح الزراعى ولاتحت التنفيذية النائل المحرادات المرابع ولاتحت التنفيذية والمحتودة في إحداث الرمانية على نشر قارار الاستيلاء الابتدائي يترب عليه بطلان قارار الاستيلاء النهائي الصبادر الاحقائها ويترتب عليها الأثر المترتب على ذلك : يقاء بهماد الطعن امام اللجنة القضائية على من من المحتودة المتحدد من المتحدد الم

# ملخص المسكم:

ان المادة التاسعة من التانون يقم 10 لسنة 1917 بحظر تبلك الإحاب للأراض الزراعية وما في حكمها تنص على ان تختص اللجنة القضيائية للإصبلاح الزراعي المنصوص عليها في المادة ١٣ مكرا من المرسوم بقانون المسنة ١٩٥٦ بالفصل في المنازعات الناشئة من تطبيق الحكام هذا السنة ١٩٥١ بالفصل في المنازعات الناشئة من تطبيق الحكام هذا التانون وتنص المادة ١٣ وكرا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ سالك الذكر بتشكيل لجنة قضائية أو اكثر تختص دون غيرها عنيد المنازعة بتعتبيق الإجرارات والديون المقاربة ومحص ملكة الاراض المستقلاء طبقيا الالتي التنازعة بتعتبية المنازعة بتعتبية من المنازعة بتعتبية من المنازعة بتعتبية من المنازعة بتعتبية الالمنازعة من وذلك تتحييا للمنازعة ما يجب

الأستنبلاء عليسة ، كما تنص على أن تبن اللائحسة التنفيسطية احسر اعاسه التقاضى أمام اللجنئة القضائية ويتبع ميما لم يزد بشساته ميها نص هاش الحكام قانون المرافعات المنسة والتجارية ، كما تبين اللائد البياثات التي تنشر في الوقائم المضرية عن الأراضي السنولي عليها أو الموزعة ابتدائيا . بالرجوع الى اللائدة التنفيذية للمرسوم بقسانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ يبين أن المادة (٢٦) منها تنص في مقرتها الثالثية والرابعة على أن ينشر باسم اللجنسة العليا في الجسريدة الرسمية بيان عن قرارات الاستيلاء الابتدائي تتضمن أسماء الاشخاص المستولى لديهم والمساطة الاجماليسة للأراشى المستؤلئ عليهسا والتواحي الثي توجد بها ، كما ينشتر بالطريقة ذاتها بيان عن قسرارات توزيع تلك الأراضي يتضمن المساخلة الاجنالية للأراضى الموزعة والنواحي التي توجد بها واسماء المستؤلى لديغم 4 ويغرض البيان التفضيلي عن الاراضي المستولى لديهم أو عن الأراضي الموزعة واسماء من وزغت عليهم - خسب الاحوال ت في كل منظفتة على التاب. الرئيسي لمتسر عمدة الناحيسة ومكتب الأضسلاح الزراعي ومزكز البوليس المقتصين وذلك لمسدة السبوع من تاريخ النشر ، ويجب أن يكون النشر في الحب بدة الرسمية مقسرونا باعسلان ذوى الشسأن بأن البيان التفصيلي عن الأراضي الستولى عليها وأسماء المستولى لديهم معروض في الجهات، الشار اليها لمدة أسبوع من تاريخ نشره وكذلك باعلانهم بأن الالتجاء الى اللجنية القضائية لا يقبسل بعد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشم في الخسريدة الرسمية عن القسرار محل الاعتراض أو المنازعة طبقة لنص المسادة ١٣ مكررا من قانون الافسالاج الترزاعي ، والواضح من نهور. هــذه المادة أن اللائمة قصدت الى تنظيم وسيلة يقلم بها الكافة وصاحبة الشنسان بقت أر الاسفيلاء الاستندائي ومختوياته بما يتضمن أن يكون العلم. يتينيا لا ظنيا ولا اقتراضيا وأن يكون شستاملا لتجنيسع الغناصر التي ينكن لصاحب الشنان على اساسها أن يتبين مركزه القانوتي بالتسبة القسرار ويستطيع أن يحدد على مقتضى ذلك طريقه في الطعن ، فيجب أن ينشر في. الجريدة الرسمية بيان عن تسرارات الاستبلاء الابتسدائي متضمنا العناصر

المشار اليها وأن يعرض بيان تفصيلي لكل ذلك في كل منطقة على الباب الرئيسي لمقسر عمدة الناحيسة ومكتب الاصسلاح الزراعي ومركز البوليس على الوجه الوارد بالنص ، ثم أوجبت أن يكون النشر في الجريدة الرسمية مقسرونا باعسلان ذوى الشسان بأن هسذا البيان التفصيلي معروض في المهات سالفة الذكر وأن الالتجاء الى اللجنسة القضائية لا يقبل بعد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجسريدة الرسمية عن القسرار محل الاعتراض أو النازعة تطبيقها لنص المادة ١٣ مكررا من قانون الاصملاح الزراعي . والواضح ما تقدم أن المعاد المحدد تانونا اللاعتراض امام اللجنسة القضسائية يبسدأ من تاريخ نشر قسرار الاستيلاء الابتدائي في الجريدة الرسمية ولكي ينتج النشر اثره القانوني في هذا الشمان أن يتم بالطريق الذي رسمه القمانون وأن يكون شاملا لجميع العناصم التي استلزم القانون ذكرها والتي يمكن لصاحب الشان أن ييتين على اساسها مركزه القسانوني ، فاذا جاء النشر بغير اتباع الاجراءات المنصوص عليها قانونا أو مقتصرا الى بعض هدده العناصر مانه يفقد حجيته في احداث اثره القبانوني اذ يكون العلم اليقيني الكامل بالقسرار ومحتوياته قد انتهم ويظهل ميعاد الطعن منتوحا . وإذا كان الثابت من مستندات الهيئة المسامة للاصلاح الزراعي ان اجراءات اللصق عن قرار الاستيلاء الابتدائي تبت في ١٩٧١/٩/٣٠ في حين أن النشر عن هذا القرار تم في عدد الوقائع المصرية المسادرة في ١٩٧٢/١/١٧ ، ومن ثم يكون اجسراء اللصق سابقا للنشر خلافا لصريح نص المادة ٢٦ من اللائحسة التنفيسذية لقانون الاصلاح الزراعي ، مما يترتب عليسه بطلان هسذه الاجسراءات وبطسلان قسرار الاستيلاء النهائي الصادر لاحقا لها ومترتبا عليها ، ويبقى ميعاد الالتجاء الى اللجنسة القضسائية المنصوص عليه في المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ مفتوحا ، وبالتسالي يكون الدفع الذي أبدته الهيئسة المطعون ضدها أمام اللجنسة القضائية بعسدم قبول الاعتراض شكلا لرغمه بعد المعاد لا اساس له من القدانون ، ويعدو قسرار اللجنة بقبول هــذا الدمع وبعــدم الاعتراض خاطئا ومخالفا للقــانون متعين الالفاء .

ومن حيث أن أوراق الطعن خلت من عقسد البيع موضوع النزاع والمستندات التي أشسار البها في صحيفة الطعن كدليل على ثبوت تاريخ

العقد قبل العبل باحكام القسائون رقم 10 المسنة ١٩٦٣ كما خسلا المعه الانتراض المضموم من هسده الأوراق . الأمر الذي يجعل الطعن غير مهيئا المفسسل في موضوعه ، مما يستلزم الحكم باعادة الأوراق الى اللجنسة بالتفسسائية للفصل في موضوع النزاع مع ابتاء الخصم في المصروفات .

( طعن ٣٤٣٦ لسنة ٢٧ ق ـ جلسة ١٩٨٣/٣/١٥ ) .

#### قاعدة رقم (١٦١)

#### : المسللة

المادتان ١٣ مكر من قانون الاصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ و ٢٦ من لاتحته التنفيذية — ميعاد المنازعة في قرار الاستيلاء الابتدائى الما اللحمان القضائية هو خمسة عشر يوما من تاريخ النشر بالجريدة الرسمية — اللائمة قصدت الى تنظيم وسيلة بعلم بها الكافة وصاحب الشان بقرار الاستيلاء الابتدائى ومعنوياته بما يضمن أن يكون العام يقينيا لا ظنيا ولا أفتراضيا وأن يكون شاملا لجميع العناصر التي يمكن المصاحب الشان على أساسها أن يتبين مركزه القانوني بالنسسية للقرار ويستطيع أن يحدد على مقتضي قلك طريقه في الطعن — من القرار ويستطيع أن يحدد على مقتضي قلك طريقه في الطعن — من من تاريخ هذا العلم سريان الميعاد المحدد قانونا لاقامة الاعتراض امام من تاريخ هذا العلم سريان الميعاد المحدد قانونا لاقامة الاعتراض امام اللجنة القضائية .

#### ملخص الحسكم:

ان المادة ٢٦ من اللائمة التنفيذية للتانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٥٢ المسلح الزراعي نصت في نترتيها الثالثة والرابعة على ان ينشر باسم اللجنة العليا في الجريدة الرسمية بيان عن قرارات الاستيلاء الابتدائي تتضمن اسماء الانسخاص المستولي لديهم والمساحة الاجمالية للارض المستولي عليها والنواحي التي توجد بها ويعرض البيان التصيلي عن الارض المستولي عليها واسماء المستولي لديهم في كل منطقة على الباب الرئيسي لمتر عبدة الناجية ومكتب الاصلاح الزراعي ومركز البوليس المختصمين وذلك لمدة أنسبوع من تاريخ النشر ، وجب

أن يكون النشر في الجريدة الرسسمية مقرونا باعلان ذوى الشستأن بأن البيان التغضيلي عن الارض واستحاء المستولى لديهم معسروض في الجمعيات المشنار اليها لمدة أسبوع من تاريخ النشر ، وكذلك باعلانهم بان الالتجاء الى اللجنسة القضسائية لا يقبسل بعد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجريدة الرسمية عن القرار محل الاعتراض تطبيقا لنص المادة ١٣ مكررا من قانون الامسلاح الزراعي ويستفاد من هدا. النص أن اللائمة قصدت ألى تنظيم وسسيلة يعلم بها الكانة ومساحب الشان بقرار الاستيلاء الابتدائي ومحتوياته بما يضمن أن يكون العلم يتينا لا ظنيا ولا افتراضيا وأن يكون شساملا لجميع العناصر التي يمكن لصاحب الشأن على أساسها أن يتبين مركزه القانوني بالنسبة للقرار ويستطيع ان يحسدد على مقتضى ذلك طريقه في الطعن ويبين من مطالعة الأوراق أن القرار المسادر بالاسستيلاء الابتدائي على الأطيحان مجلى النزاع نشر. بعدد الوقائع المصرية رقم ٣٢ في ٢١/٤/٢٥١١ ، وأنه ولكن كانت اجسراءات اللصسق - حسب الشسهادتين المرفقتين بتساريغ ١١/٧/ و ١٩٥٦/٧/٢٤ بعنتد حصية ل اجراءات النشر بعدة طويلة الا ان ذلك لا يعنى أن النشر لا يحدث أثره القانوني في أعلان ذيوى الشمان بمحتواه متى ثبت علم صناحب الشنان بالقرار علما يتينا لا ظنيا لا أمتراضيها اذ يبدأ من تاريخ هــذا العلم شريان الميقاد المحدد قانونا لاقامة الاعتراض أمام اللهنسة القضسائية والثابت من الأوراق أن المطعور ضده كأن قد اقام الاعتراضين رقم ٩٠٠ لسنة ١٩٧٧ ورقسم ٢٩٠ لستكة ١٩٧٨ امام اللجنعة القضعائية للاصعلاح الزراعي بطلب الغاء القرار الصادر بالاستيلاء على الأطيان محل النزاع الماثل وقررت اللجنة شنطب الاعتراض الأول بجلسة ١٩٧٧/١٢/٢١ وشطب الاعتراض الثاني بجلسة ١٩٧٩/١/١٥ ووقع المطعون ضده بالعلم بقرارى الشطب بمحاضر الجلسات ولم يتخدذ اجراءات تجديدهما وبهذه المثابة فان المطعون ضدده يكون قد علم يقينا بقرار الاستيلاء الابتدائي على الأطيان محل الاستيلاء في القليل؛ اعتبارا مسن تاريخ اقامة الاعتراض رقسم ٩٠٠ لسنة ١٩٧٧ المقيد في ١٩٧٧/٦/١ . ولم يقم ثمة دليل يناقض ذلك في حين انه اقام الاعتراض رقم ٦٨٤ لسننة ١٩٧٨ الصادر فيه القرار المطعون فيه في ١٩٧٨/٧/٣٠ بعد انقضاء ما يجاوز سننة كالمئة من علمه بقزار الاستيلاء ، السابق نشرة في ١٩٥١/٢/١٩ وبن ثم يكون الامتراض قد التيم بعد المعدد المحدد في ١٩٥١/٢/١٨ التنفيذية للتانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ مسا يستوجب الحكم بعسدم قبوله لرفعه بعسد المعاد واذا كانت اللجنسة التفسائية في قرارها المطعون نيسه ، قد ذهبت غير هسذا المذهب عان قرارها والحالة هسذه يكون بخالفا للقسانون ، ويتمين الحكم بالفسائه وبعسدم قبول الاعتراض شكلا لرفعه بعسد المعاد والزام المطعون ضده بهصروفات الطعن عملا بنص المسادة ١٨٤ من قانون المرافعات المنبة والتجسازية .

( طعن ١٠٧٦ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٠٧٦/١٩٨١ )

# قاعدة رقم ( ١٦٢ )

#### : 13 41

القرارات النهائية المسادرة من مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزراعي بالاستيلاء على الأطيان الزائدة على الحد الاقصى للملكية الزراعية تقطع كل نزاع في امسل الملكية وفي مسحة اجراءات الاستيلاء والتوزيع بحيث لا يجوز المنازعة فيها مهما شنابها من عيوب قرار مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزراعي هو السند القانوني الصحيح القاطع في محة المامة للاصلاح الزراعي هو السند القانوني الصحيح القاطع في محمة الملكية حتى ولو كان امسلا بشير سند او حتى بسند غير مشروع و

#### ملخص الفتوى:

ان المسادة ١٣ من المرسوم بقانون رتم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ في شأن الامسلاح الزراعي تنص على أن « تشكل لجان غرعية تقوم بعيلات الاستيلاء وحصر الارش المستولى عليها وتجييعها عند الاقتضاء وتوزيعها على مسغار الفلاحين ٠٠٠ وتنص المادة ١٩٣ مكررا على انه « ٠٠٠ يكون القرار الذي يصدره بجلس ادارة الهيئة العامة للامسلاح الزراعي باعتباد الاستيلاء والتوزيع ، بعد التحقيق والفحص بواسطة اللجان المسار اليها بهائيا وتاطعا لكل غزاع في أصل الملكية وفي مستحة اجراءات الاستيلاء والتوزيع واستثناء من أحكام قانون مجلس الدولة الجراءات الاستيلاء والتوزيع واستثناء من أحكام قانون مجلس الدولة

لا يجوز الطعن بالغاء أو وقف تنفيذ ترارات الاستيلاء والتوزيع الصادرة من بجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى ، واستثناء من أحكام قانون نظام القضاء يعتنع على المحاكم النظر في المنازعات المتعلقة بملكية الأطيان المستولى عليها أو التي تكون محلا للاسستيلاء وفقا للاقرارات المتدمة من الملاك تطبيقا لهذا القانون ، كما يعتنع عليها النظر في المنازعات المحلقة بالتوزيع .... » .

وبن حيث انه يتضبع بن النصـوص المشار اليها أن الترارات النهائية المسـادرة بن مجلس ادارة الهيئة العابة للاصــلاح الزراعى بالاستيلاء على الاطيان الزائدة على الحد الاتصى للهلكية الزراعية تقطع كل نزاع في أصــل الملكية وفي صحة اجراءات الاستيلاء والتوزيع ، بحيث لا يجـوز المنازعة فيها مهما شابها من عيوب ، ومهما تبين بعــد ذلك من عدم سلامة الاسس التي تابت عليها وبمعنى آخر ، فان قرار مجلس ادارة الهيئة العابة للاســـلاح الزراعى يكون هو الســند القانونى الصحيح القاطع في صحة طالكية حتى ولو كانت اصلا بغير ســند او حتى بسند غير مشروع .

وبن حيث انه ـ تأسيسا على ما تقصدم ـ فان ملكية ورثة المرحوم ... للأرض المسادر في شسائها قرارات مجلس ادارة الهيئة العسابة . للأمسلاح الزراعي تعتبر انها صحيحة وسليبة ، لأن الخطأ الذي قامت على أسساسه هدذه الملكية قد صححته قرارات مجلس ادارة الهيئة العامة للامسلاح الزراعي بحيث أصبحت ملكيتهم تقوم على سسند صحيح من المسانون .

من اجل ذلك انتهى راى الجمعية العبوبية الى ان ملكية ورثة المرحوم ..... التى احتفظوا بها من أعيان بورثهم قد اصبحت صحيحة بصدور قرارات مجلس ادارة الهيئة العالمة للاصلاح الزراعى بشائها ، وسسن ثم غلا محسل لطالبتهم بالفرق بين قيمة الأرض التى احتفظوا بها وبين طلك التى كان يتعين عليهم الاحتفاظ بها في غير محلفظة المنيا .

( المف ١٩٧٣/٥/٢ \_ جلسة ١٩٧٣/٥/٢ )

# قاعسدة رقسم ( ١٦٣ )

#### : اعسطة

قرار مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزراعي بالاستيلاء لا يلزم فيك التصديق من الوزير .

#### ملخص الحكم :

لم يرد بالمادة ٣ من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ والمادة ٦ من الاتحته التنفيذية ما يوجب اعتباد ترار مجلس ادارة الهيئة العامة للأصلاح الزراعي بالاستيلاء على الارض الخاضعة لاحكام قانون الاصلاح الزراعي بن أية سلطة اعلى . ومن ثم غان النعى بوجبوب اعتباده من الوزير استفادا لقسانون الهيئات العالمة رقم ٢١ لسنة ١٩٦٣ غير صحيح . واسساس ذلك أن قانون الهيئات العالمة بالنسبة لهذه الخصوصية تشريع عام في حين أن المادين ٣ و ٦ المسال اليهما تعتبر احكامهما تنظيما على خاصا . والقاعدة القانونية المتررة أن الخاص يقيد العام . ومن ثم يترتب على ذلك أن القرار الصادر من الهيئة بالاستيلاء يخرج عن نطاق تطبيق تطبيق الاداري الهيئات العسامة ولا يجوز الطعن فيسه أمام محكسة القضاء قائون الهيئات العسامة ولا يجوز الطعن فيسه أمام محكسة القضاء

( طعن ۷۸ لسسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۲۸/۲/۱۹۸۳ )

قاعدة رقيم ( ١٦٤ )

#### : 12-41

وقوع خطا في قرار الاستيلاء يجعلها قد نبت بغير وجه حتى ــ جوازً العدول عنه التزاما بحكم القانون ــ القصود بنهائية قرار الاستيلاء هو منع التازعة في هذا القرار ــ تسليم جهة الادارة بالخطا الذي وقعت فيه وتصحيحها هــذا الخطا لا ينضمن مخالفة لحكم القانون .

#### ملخص الفتوي:

يبين من الاطلاع على احكام المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسستة ١٩٥٢. يالاصلاح الزراعي أنه كان ينص في المادة (١) على أنه « لا يجسوز لاي شخص أن يعتلك من الاراضى الزراعية اكثر من ماثنى غدان . . . و ف المادة (٣) على أن « تستولى الحكومة في خلال الخمس سنوات التالية لتاريخ العمل بهذا القانون على ملكية ما يجاوز ماثنى الفادان التى يستبقيها النفسه على الا يتسل المستولى عليه كل سنة على خمس مجموع الاراضى الواجب الاستيلاء عليها » . . و في المسادة } على أنه « يجوز مع ذلك المالك خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا القسانون أن يتمرفه ينتل ملكية ما لم يستولى عليه من أطيانه الزائدة على مائتى غدان » . . و وفي المادة (١٣ مكرة) على أنه « . . وتفسكل لجنة تضائية أو اكثر . . . ويكون من مهمتها في حسالة المنازعة تحتيق الاترارات وتحقيق الديون العسارية وعرض ملكية الارض المستولى عليها وذلك لتصديد ما يجب الاسستيلاء عليه طبقا لاحكام هذا القانون . . ويكون ترار اللجنة العليا باعتباد الاسستيلاء الصادر بعد التحقيق والفحص بواسطة اللجان المشار السيها نهائيا وقاطعا لكل نزاع في أصل الملكية وفي صسحة اجراءات الاستيلاء » . .

وييين من هـذه النصـوص ان المشرع وضع بالقانون رقم ۱۷۸ لسـنة ۱۹۵۲ المشار اليه حدا اتصى الملكية الزراعية متـداره ۲۰۰ غدان. يحق للمالك ان يحتفظ به ، وتستولى الحكومة على ما يزيد عليـه .

ومن حيث أنه ببين من وتأتع الحسالة المعروضة أن ثبة خطاء وقع في قرار الاستيلاء على الأطيان الزائدة على الحد المقرر التي كانت مبلوكة للسسيدة / ... أذ تم الاستيلاء على مسلحة .. س ١٢ ط ٨١ ف بين انه يتبقى للهالكة ..٢ ندان حسبها هو ثابت في ملكيتها ونقا الكشوف الرسسية ، الا أنه تبين بعد نحص الملكية على الطبيعة أن ما يتبقى لها مسلحة ٢٢ س ٢١ ط ٨١ ف عسن المسلحة ٢٢ س ٢١ ط ١٨ ف عسن المسلحة التي أجاز القانون لها الاحتفاظ بها ، ومن ثم يكون الاستيلاء على هذه المسلحة قد تم بغير حق ، ويجوز العدول عنسه التزاما بحكم التسانون ، ولا يحول دون ذلك ما نص عليسه القانون من نهائية قسرار الاستيلاء لان المتصرود بذلك هو بنع المنازعة في هدذا القرار ، إما أذ

كانت جهــة الادارة تســلم بما وقعت فيه من خطأ فليس ثبة ما يعلمها من - ان تصخح هــذا الخطأ ولا يتضامن ذلك مخالفة لحكم القـــانون ، بل على ، . . العكس يترقب "عليته" ازالة بخالفة لحكم القـــانون .

ومن حيث أنه تأسيسا على ذلك ، وأذ تم توزيع جزء من المساحة التى تم الاستيلاء عليها لدى السيدة المذكورة بالمخالفة لحكم القانون على مسفار المزارعين ومن ثم يتعذر العدول عن الاستيلاء على هذا الجزء ، ولذلك قصرت السيدة المذكورة مطالبتها على ما يتبقى من الاراضى المستولى . عليها خطا ، ومساحته ١٠ س ١٨ ط ٧ ف ، ووافقت على ذلك ادارة الاستيلاء ، غانها بهذه الموافقة لا تكون قد خالفت حكم القانون ، بل على . العكس التزمت تطبيق أحكامه .

لهذا انتهى راى الجمعية العمومية الى أنه ليس ما يمنع من تبول. الطلب المتدم من السيد / ١٠٠٠ لتكلة احتفاظها بمساحة ١٠ س ١٨ ط ٧ ف المسار اليها والمتداخلة في مشروع الرى ، وذلك في متابل تنازلها عسن يلتى المساحة المكبلة لاحتفاظها بالحد الاتمى المترر في القسانون .

( الله ۱۹۷۲/٦/۱٤ جلسة ١٩٧٢/١/١٠٠ )

# قاعدة رقم (١٦٥)

#### 14 ـ دا :

القرارات النهائية بالاستيلاء على الاراضى الزراعية التى تجاوز الحد الاقصى للملكية في قوانين الاصلاح الزراعي تعفى من رسسوم الشهر والتوثيق المقروضة بموجب القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ – القرارات النهائية بالاستيلاء على الاراضى التى خضعت لاحكام القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٠١ بالفاء الوقف على غير الخيرات تتضمن عملية مركبة هذه العملية تتضمن عملية مركبة وكذلك شهر قرار الاستيلاء النهائي بالرسوم المستحقة عن شهر قرارات انهاء الوقف في الأراضى التي تم الاسستيلاء عليها ، يتعين اجراء تسوية حسابية بين مصلحة الشهر المعقاري والتوثيق والهيئة المسامة تسوية حسابية بين مصلحة الشهر المعقاري والتوثيق والهيئة المسامة تسوية حسابية بين مصلحة الشهر المعقاري والتوثيق والهيئة المسامة

الأحسلاح الزراعي لتصفية الرسوم المذكورة والتي كانت قد حملت بها: سسندات التعويض عن الأراضي المستولى عليها الى ان صدر القسانون. رقم ١٠٤ لمسنة ١٩٦٤ بايلولة هذه السندات الى الدولة بغير مقابل ٠٠

#### ملخص الفتوى:

ان المسادة ؟٣ من القانون رقم ٧٠ لمسنة ١٩٦١ بشأن رسسوم. التوثيق والشهر تنص على أن « يعفى من الرسوم المفروضة بهوجب هذا. القسانون .

(1) المحررات والاجراءات التى تؤول بمتنضاها ملكية المتسارات. والمنتولات أو الحتوق الى الحكومة » والمستفاد من هذا النص أن جميسع المحررات التى تؤول بمتنضاها ملكية المقارات أو المنتولات الى الحكومة. تعفى من رمسوم الشسهر والنوئيق المفروضة بالقانون رقم ٧٠ لمسانة. ١٩٦٤.

ومن حيث أن الترارات النهائية بالاستيلاء على الاراضى الزراعية التي تجاوز الحدد الاتصى المبلكية في توانين الاصسلاح الزراعي سـ تغتبر من المحررات التي تؤول بمتنفساها ملكية هذه الاراضى الى الحكومة وذلك طبقا لنص المسادة ٩ من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ٤ من ثم يتمين أعناء هسذه القرارات من رسسوم الشهر والتوثيق المفروضة. بعوجب القسانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ .

ومن حيث أنه غيبا يختص بشمه الترارات النهائية بالاستيلاء على الأراضى التى خضمت لاحكام القانون رقم ١٨٠ لمسنة ١٩٥٢ بالفاء الوقف على غير الخيرات ، غان هذه القرارات تتضمن عبلية مركية .

الأولى: هى شهر قرار انهاء وقف الأرض محل الاستيلاء وهو اجراء ضرورى طبقا لنص المادة ٦ من القسانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ والتى تقضى بائه «على من آلت اليه ملكية عقار أو حصة فى عقار أو حق انتفاع فيه وفقا لأحكام هذه القانون أن يقوم بشهر حقسه طبقا للاجراءات والتواعد المقررة فى شأن شهر حق الأرث فى القسانون رقم ١١٤ لسسنة 1١٤٦ الخاص بتنظيم الشهر المقارى » .

والثانية: شهر قرار الاسستيلاء النهائي وهو أمر تحتمه المسادتان ٢٨ ، ٢٩ من اللائحة التنفيذية للمرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ .

ومن حيث أنه سبق للجنة الثالثة لتسـم الفتوى أن انتهت بفتواها الصـادرة بجلسـة 1۸ من ديسمبر سنة ١٩٥٥ الى أن المستولى لديهم من آلت اليهم ملكية الأطبان الموتونة هم وحدهم الذين يلزمون بسـداد رسـوم شهر وتوثيق قرارات انهاء وقف هذه الأطبان ، ويجب خصـم رسـوم شهر الألغاء من التعويض الذي يستحته المستولى لديه أذا كان ما استولى عليه من الأطبان قد آل اليه طبقا لقانون الفاء الوقف .

ومن حيث أن الثابت فيها يفتص بالوضوع المعروض أن بعض المستحقين في الأوقاف التي تم انهاؤها الله يقوموا بشهر قرارات الفاء الوقف عن انمستهم في هذه الأوقاف تبال الاستيلاء على الأراضي الزراعية الزائدة لديهم عن جد الاحتناظ التاتوني ، وكان العمل قد جرى بناء على التاق بين مصلحة الشهر العتاري والتوثيق والهيئة العالمة للأصلاح الزراعي على شهر قرارات انهاء الوقف بالنسبة لهذه الاراشي على أن تسوى بعد ذلك رسوم الشهر المستحقة عن هذه القرارات خصها من سندات التعويض المستحقة المالك المستولى لديه ( منشور مصلحة الشهر المعترى والتوثيق رقم ٩٧ دارى سنة ١٩٥٦) .

ومن حيث أنه بتاريخ ٢٣ من مارس سنة ١٩٦٤ صدر القانون رتم ١٩٠٤ السنة ١٩٦٤ ونص في مادته الاولى على أن « الاراضى الزراعية التي تم الاستيلاء عليها طبقاً لاحكام المرسوم بقانون رقم ١١٨٧ لسنة ١٩٥٦ الشار اليهها ، تؤول ملكيتها الى الدولة دون متابل » ولقد انتهت الجبعية المهومية في فتواها رقم ١٣٢ الصادرة بجلسنة ١٦ من مارس سنة ١٩٥٥ في شأن تفسير احكام التانون رقم ١٩٠١ المشار اليه الى أنه « ولنن كان نص المادة الاولى منه يوحى بجعل ١٩٢١ المشار اليه الى أنه « ولنن كان نص المادة الاولى منه يوحى بجعل المؤلفة قد حدثت بغير مقابل ، ويترتب على هذا انعدام السندات السابق اخذها ، كما يبطل استحقاق اصحابها لفوائدها ، ويبطل التزامهم شيئا من الشرائب عليها حيث لم توجد في ذمتهم لا بتيمة ويبطل التزامهم شيئا من الشرائب عليها حيث لم توجد في ذمتهم لا بتيمة ولا بغائدة ، كما يبطل وغاؤهم بها ما كان مستحقاً عليهم من ضرائب

ومن حيث أنه متى كان ذلك عان القانون رقم ١٠٤ السنة ١٩٦٤ انها يكون قد عجل استهلاك سندات الاصلاح الزراعى وبغير قيمة وتقتصر أحكابه التى تلغى ما يخالفها من النصوص على ما تتعلق باستهلاك تلك السندات بقيمتها الاسمية في أجل معين مما نصت عليسه المادة ٦ من المرسوم بقانون رقم ١٩٧ السنة ١٩٩١ والمادة (٥) من القانون رقم ١٩٧ السنة ١٩٩١ والمادة (٥) من القانون رقم ١٩٧ السنة ١٩٩١ مينطق على نتل الاراعى حين تنتقل قيمتها إلى الدولة تخرج عن ملكية صاحبها محبلة بما الزراعى حين تنتقل قيمتها إلى الدولة تخرج عن ملكية صاحبها محبلة بما ينتلها من المحمودة بما المحمودة بما المحمودة بمن المحمودة بما المحمودة بما بالمحمودة بمن تقلل تطهيرها من تلك النامينات التي تؤمن حقوق الدائنين وتفسمن

ومن حيث أن الهيئة العابة للأهسلاح الزراعي كانت قد اتفقت مع مصلحة الشبر المقساري والتوثيق على شهر قرارات انهاء الوقف بالنسبة للأراشي التي خضعت للبرسسوم بقانون رقم ١٨٠٠ لسسنة ١٩٥٢ والتي تم الاستيلاء عليها لزيادتها عن حد الاحتفاظ القسانوني لمن تات اليهم وعلى أن تسسدد رسوم شهر هم القرارات خصها من مسئدات التعويض المستولى لديهم سامان مؤدى ذلك أن سندات التعويض المشترا اليها وقد آلت الي الدولة بفي مقابل طبقا للقسانون رقم ١٠١٤ لسنة ١٩٦١ تبقى محيلة بالصقوق المرتبع عليها لمسالح مصلحة الشهر العقاري والتوثيق بسا عادل الرسسوم المستحقة عن شهر قرارات المهاء الوقف في الاراشي المسئولي عليها ، ويتعين إجراء تسسوية حسابية

بين كل من مصلحة الشبهر المقارى والتوثيق والهيئة المامة للأصلاح الزراعى لتصفية هذه الرسوم ومن ثم غلا وجه لالزام المستولى لديه بسدادها ،

بن أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المهوبية الى أن القرارات التى المسحدتها الهيئة العسابة للأصلاح الزراعي بالاسستيلاء على الأطيسان الزراعية للبلاك الذين خضعوا لقسانون الأصلاح الزراعي تعنى عند شهرها بن رسسوم الشهر والتوثيق المنروضة بهوجب القسانون رقم ٧٠ لسستة ١٩٦٤ وذلك طبقا لنص المادة ١٣/٤ من هسذا القانون ، أبا غيها يختص بالرسسوم المستحقة عن شهر قرارات انهاء الوقف في الأراضى التي تم الاستيلاء عليها غيتمين أجراء تسوية حسابية بين مصلحة الشهر المقارى والتوثيق والهيئة العسابة للأصلاح الزراعي لتصفية الرسسوم المذكورة والتي كانت قد حملت بها سسندات التعويض عن الأراضى المستولى عليها الى أن مسحد القسانون رقم ١٠٤٤ للسسنة ١٩٦٤ بايلولة هذه السسندات الى الدولة بغير بقابل .

( ملف ۲۲/۲/۳۲ ــ جلسة ۱۹۷۳/۲/۳۲ )

قاعبدة رقبم ( ۱۲۲ )٠

#### البـــدا:

الحكم الصادر بشهر الأفلاس يترتب عليه غل يد المفلس عن ادارة أمواله أو التصرف فيها — غل يد المفلس لا يعتبر دربا من نزع المكتم — المنين المفلس على الرغم من صدور حكم شهر الملاسه يظل مالكا لأمواله المتولة والمقارية وسرى عليه احكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ — الرامى — المادة السادسة من القانون رقم ٥٠ لسانة بها بتصرفات ثابنة التاريخ قبل الممل باحكام القانون — صدور حكم برسو بيع القدر سخور القانون رقم ٥٠ لسنة بيع القدر بد في تاريخ لاحق لصدور القانون رقم ٥٠ لسنة المحرفات ثابنة التاريخ قبل الممل باحكام القانون — صدور حكم برسو بيع القدر بد في قراحهة الإصلاح الزراعي ٠٠

#### ملخص الحكم:

ان الحكم الصادر بشهر الأملاس يترتب عليه غل يد المدين المفلس عن ادارة أمواله أو التصرف فيها ، ولا جدال أيضا في أن غل يد المدين المفلس لا يعتبر دربا من نزع الملكية ، اذ يظل المفلس على الرغم من شمهر أغلاسه \_ حسبما ذهبت الى ذلك اللجنة القضائية وبحق في قرارها المطعون فيــه ــ مالكا لأمواله ، فلا تنتقل ملكيتها الى الدائنين بصــدور حكم الانلاس ولا تنتقل منهم الى المناس اذا انتهت التفليسة بالصلح وعادت الى هذه الأخير حرية التصرف في أمواله ، وينبني على هذا الوضع ، انه اذا وجد ضمن أموال المفلس عقمار فلا محل للتسجيل عند شهر الأفلاس أو عند وقوع الصلح مادامت ملكية العقار لا تنتقل من المفلس الى جماعة الدائنين بصدور حكم شهر الأغلاس ولا تعود منهم اليه بوقوع الصلح ، واذا بيعت أموال المفلس مان الملكية تنتقل منه مباشرة الى المسترى ٤ فيعتبر هــذا الأخير قد تلقى الحق عن المفلس ذاته عن جماعه الدائنين ٤ وترتيباً على ما تقدم فان المدين المفلس على الرغم من الحكم الصادر بشهر أفلاست في ١٩٥٨/٥/٢٧ يظل مالكا لأمواله المنقولة والعقارية ، وتسرى عليه احكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد اقصى للكية الأسرة والفرد في الأراضي الزراعية وما في حكمها باعتباره يمتلك ما يجاوز مساحة الخمسين غدانا من الأراضى الزراعية ، ويجرى على مساحة ما يزيد لديه عن ملكية الخمسين مدانا حكم الاستيلاء المنصوص عليه في المادة السادسة من هذا القانون ما لم يكن المالك قد تصرف فيها بتصرفات ثابتة التاريخ قبل العمل بأحكام هذا القسانون . وبهذه المثابة يكون الاستيلاء الحاصل على ما زاد عن الخمسين مدانا لدى المدين المفلس طبقا للاقرار القدم الى الهيئة العامة للأصلاح الزراعي في هذا الشان متفقا وأحكام القانون مادام لم يثبت انه تصرف في القدر الزائد بتصرفات ثابته التاريخ قبسل العمل بالقانون المذكور ، ولا ينسال من سلامه هسذا النظر صدور الحكم برسو بيع هــذا القــدر بالمزاد على الطاعن الأول ، اذ ان هذا البيع باجراءاته تم في تاريخ لاحق للعمل بأحكام القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ ، ومن ثم فلا يعتد به في مواجهه الهيئة العامة للأصلاح الزراعي عملا بنص المادة السادسة من القسانون المشسار اليسه حسبما ملف القول . ولاحجه نبيا ابداه الطاعات بن ان وكيل الدائنين قد عسدل. الاقرار المقسد منه الى الهيئة المذكورة عن ملكية المدين المغلس واحتفظ بالقدر الراسى عليه المزاد ضبن بسلحة الخميين ندانا بقلبل بسساحة مبائلة تركها للاستيلاء ، المثالثات بن مطالعة صورة الاقرار الذى يدعيه والمودعه ضبن حافظه بستندات الطاعنين انه لا يضرج عن كونه رسسالة موجهة الى مدير عام الاصلاح الزراعى في ١٦/١/١١ ، واخرى مبائلة في ١/١/١ (١٩٧١ ، ولم تنطو على طلب بتعديل الاقرار وأنها اعتراض على خضوع الأطيان الزائدة لدى المدين المفلس لأحكام القانون رقم .ه لننة ١٩٦٩ ، هدذا الاعتراض الذى لا ينال بن صحة الاسستيلاء الذى وقع على هذه الأطيان قانونا وقتا لما سبق تفصيله .

ومن حيث ان القرار المطعون فيه وقد انتهى الى رغض الاعتراض بحسبان ان الاستيلاء تم على الاطيان المشار اليها في حدود مارسهه القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ، يكون هذا القرار متفقا مع القسانون حريا بالتابيد ، ويكون الطعن بالتالى غير قائم على اساس سليم من القانون ويتعين الحكم، برغضه والزام الطاعنين بالمصروفات عملا بنص المادة ١٨٤ مسن قانوند. المرافعات ،

(طعن ۸۳ لسنة ۲۰ ق ـ جلسة ۱۹۸۱/۲/۱۹۸۱)

# الفسرع الثسائى وضمع الأراضي المستولي عليها

اولا ... التاريخ الذي تعتبر فيه الدولة مالكة للأرض الزائدة عن حد المسلكية المسلموح به •

#### قاعدة رقم ( ١٦٧ )

#### : 12-41

القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الاصلاح الزراعى ــ التاريخ الذى تؤول الى الدولة فيــه ملكية الارض الزائدة عن حد الملكية المسموح به ــ تعتبر الحكومة مالكه الاراضى المستولى عليها المحددة بقرار الاستيلاء الاول ــ لا عبرة بتاريخ الممل بالقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ــ الاثر المترتب على ذلك : اعتبار تاريخ قرار الاستيلاء الاول هو الفيصل في اكتساب الملكية بوضـــع اليد المـدة المطويلة .

# ملخص الحكم :

بالرجوع الى نصوص القانون المشار اليه نجد أن المادة ١٣ مكررا تنص في نقرتها الأخيرة ـ منذ أضافة هـذه المادة بالقانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٣ على أن « وتعتبر الحكومة مالكة للأرض المستولى عليها المحددة بقرار الاستيلاء النهائي وذلك من تاريخ ترار الاستيلاء الأول ويصبح العقار خالصا من جميع الحقوق العينية ، وكل منازعة من أولى الشأن تنتقل الى التعويض المستحق عن الاطيان المستولى عليها . .

ومن حيث أن نص هذه الفترة صريح في أن الأرض الزائدة لاتكون ملكا للحكومة الا منذ ترار الاسستيلاء وليس قبل ذلك ومفاد هاذا أنه لا عبرة في هذا الشأن بتاريخ العمل بالقانون وانها بحصول الاستيلاء وأن الأرض تظل على ملك حائزيها لحين صدور قرار بالاسستيلاء والمناط هنا بالاستيلاء الأول . ومن حيث أنه مما يؤكد هذه النتيجسة أمران أولهما ما نص عليسه القانون المذكور في المادة } منه من أنه « يجوز مع ذلك المالك خلال خمس سنوات من تاريخ الممل بهسفا القانون أن يتمرف بنقل ملكية ما لم يستول عليسه يسن إلطيسانه الزائدة على مائتى فسدان على الوجسه الآتى : (1) . . . (ب) . . . » ينضح من ذلك أن المشرع قد أصطى للمالك حق. التمرف في القسد الزائد خلال مدة معينة وهسفا لايستقيم بحكم اللزوم الا اذا ذا كان القانون قد أبقى الأرض في ملكية الخاضع وذلك على الرغم من.

وثانيهما ما نص طليه القسانون رقم ۱۹۲۷ لسنة ۱۹۹۱ في المادة ٦ منه من أن تتولى الهيئة العسامة للأصلاح الزراعي الاستيلاء على ما يجاوز الحد الاقمى الوارد في المادة الاولى من هذا القانون ويتمين على واضبع اليد على الاراضي المستولى عليها طبقا لاحكام هذا القسانون سواء اكان برزاعتها مقسابل المستعرفي وضبع يده عليها ويعتبر بكلف برزاعتها مقسابل السبعة أمشال الضريبة يغفيها سنويا الى الهيئة العامة تتسلمها غملا الهيئة العسامة الراعية الزراعية ١٩٦١ — ١٩٦١ حتى متابل في القانون ١٧٩٨ لسنة ١٩٥٣ ودلالة ذلك أن المشرع حين أراد أن يحدد تاريخا حكيا لإيلولة الأرض الزائدة الى الحكومة ضسمن التشريع نصا بذلك من مقتضاه تنتقل ملكية الأرض الزائدة الى الحكومة مسند العمل بالقانون ولا يعتبر واضع اليد في الفترة من هذا التاريخ حتى الاسستيلاء الفعلي مالكا ولكن مكلفا بزراعتها يقسابل سبعة أمثال الضريبة أى انه في حكم المستاجر لها ولم يرد مثل هذا النص في المرسسوم بقانون رقم ١٧٧٨ ولسنة الممال .

ومن حيث أن مكتب الخبراء اثبت في تتريره المودع بهلف الاعتراض أن الشهود الذين سهمهم من رجال الادارة والاتحاد الاشتراكي الجمعوا على أن الارض موضهوع النزاع في وضع يد ورثة . . . . ومن تبلهم مورثهم وذلك لمدة تزيد على ثلاثين عاما وأن الورثة تبلهم مورثهم بيتومون بزراعة هذه الارض على ذمتهم باعتبارها ملكا المهم دون منازعة أو تعرض من أحد طوال مدة وضع اليد ويتومون بسداد الاموال الامرية عنها، وأن وضع يدهم محدد مفرز بالطبيعة وانه لم يسبق لشركة الشيخ غضل ان وضعت يدها على تلك الأطيان باى صورة من الصور طوال مدة وضع الديد ــ الصحيفة ه من التترير وانتهى الخبراء من ذلك ومن الاوراق والمعاينة الى أن المذكورين يضعون اليد على هــذه الارض لدة تزيد على خبســة على سنة سابقة على تاريخ الاستيلاء في ١٢ يناير سنة ١٩٦٣ وان وضع عدم هذا هادىء وبستمر وظاهر بنية النبلك طوال مدة وضع يدهم .

ومن حيث أنه أخذا بما أنتهت اليه المحكمة من أن ملكية الأرض الزائدة في حكم المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ تؤول الى الحكومة به تاريخ الاستيلاء وأنه بالتالى يكون هذا هو التاريخ النيصل في أكتساب الملكية بوضع اليد المدة الطويلة فإن المطمون ضدهم يكونون تد استونوا عده المدة تيل الاستيلاء على الأرض بسنوات ومن ثم تكون الملكية ثابتية لهم عملا بالمادة ١٩٥٨ من التانون المدنى التي يجرى نصها على أن « من حاز مقاولا أو عقارا دون أن يكون مالكا له ، أو حاز حقا عينيا على منتول أو عقار دون أن يكون هذا الحق خاصا به ، كان له أن يكسب ملكية الشيء أو الحق الميني ذا استمرت حيازته دون انقطاع خيسة عشر سينة » وهذا بصرف النظر عها أذا كانت العقود العرفية المشتراه بها هذه الأرض طابئة التاريخ أم لا .

( طعن ۹۹۰ لسنة ۱۹ ق ــ جلسة ۹۹۰ ۱۹۷۲/۳/۳ )

# قاعسدة رقسم ( ۱۹۸ )

## 

ملكية الارض الزائدة في حكم المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ - تؤول إلى الدولة من تاريخ الاستيلاء الفعلى عليها ـ هذا التاريخ هو المستبر في اكتساب الملكية بوضع اليد الدة الطويلة ـ لا عبرة بتاريخ العمال بالمرسوم بقانون رقم ١٩٨ لسنة ١٩٥٦ بالاصلاح الزراعي ـ اسساس خلك : المادة ١٣ مكررا التي تقضى بان الارض الزائدة لا تكون ملكا علكومة الا منذ قرار الاستيلاء وليس قبل ذلك .

#### ملخص الحكم:

ان تضاء هذه المحكمة قد جرى على ان ملكية الاراضى الزائدة فى حكم المرسوم بقانون رقم ١٩٥٨ لساعة ١٩٥٢ تؤول الى الدولة من تاريخ الاسستيلاء النعلى عليها وائه بالتسالى يكون هذا هو التاريخ المعتبر فى اكتساب الملكية بوضع البحد المدة الطويلة وائه لا عبرة بتاريخ العسل بالمرسوم بقانون رقم ١٧٥٨ لسانة ١٩٥٢ واساس ذلك ما قضت به المقرة الاخيرة من المادة ١٣ مكررا من أن الارض الزائدة لا تكون ملكا للحكومة الا بنذ ترار الاستيلاء وليس تبل ذلك .

ومن حيث أنه على متنفى ما تقدم وقد ثبت من تقرير الخبسير أن الطاعن ومورثه من قبله يضعان البسد على ارض النزاع منذ سنة ١٩٤٦ تاريخ مشستراها من الخافسع . . . . ، ، وضسع يد هادىء ظاهر مستبر وبنية التبلك وأن الاسستيلاء على هذه الأرض قد تم فى ٩ أبريل سسسنة ١٩٦٧ . وبذلك يكون الطساعن ومورثه من قبسله قسد اكتسب بلكية هذه الأرض بعضى المسدة الطسويلة التى ابتدات فى سسنة ١٩٦٧ واكتبلت قبل الاستيلاء عليها .

( طعن ۱۸۳ لسنة ۲۳ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۳/۱

# تمليـــق:

تؤول ملكية التدر الزائد على الحسد الاتحى الجائز تبلكه من الاراضي الزراعية العدالة بتوة القسانون أى من ٢٣ يولية ١٩٦٩ بالنسسبة للأراضى التى الدى المتوابق بمتضى القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ . أما بالنسسبة للزيادة التى الت الى الدولة وقتا لاحكام المرسوم بتانون رقم ١٧٧ لسسنة ١٩٦٦ غان ملكيتها تؤول الى الدولة طبقا لاحسكام المسادة ١٣١ مكرا من المرسسوم بلكيتها تؤول الى الدولة طبقا لاحسكام المسادة ١٩٦١ مكرا من المرسسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥١ ، من تاريخ قرار الاسستيلاء الاول عليها ،

على انه يلاحظ انه:

أ \_ في حالة توفيق أوضاع الاسرة ، لا تؤول لمكيسة الارض الزائدة على الحدد الاتصى الا اعتبارا من انتهاء المهلة التي حددها التانون لاتبام توفيق الاوضاع خلالها .

ب ... وغى حالة زيادة الملكية زيادة طارئة ، لا تؤول ملكية القــدر الزائد من الاطيان الزراعية الى الدولة الا بعد انتضاء المــدة التى ترزها القانون للتصرف غى القدر الزائد المذكور . ثانيا \_ قرار الاستيلاء الابتدائي ينتج آثارا عدة :

#### قاعسدة رقسم ( ١٦٩ )

#### : 12-41

مدى التزام الهيئة العابة للاصلاح الزراعي بتسليم الارض المسرج
عنها بالحالة التي كانت عليها وقت الاستيلاء الابتدائي من هيث نوع
العلاقة التلجيية \_ قرار الاستيلاء الابتدائي ينتج آثارا عدة من أهمها هق
الهيئة في ادارة الاطيان المستولى عليها ابتدائيا \_ مقتضى ذلك أنه يجوزا
للهيئة أن تتفق مع مزارعي هذه الاطيان على تحويل عقود الايجار بطريق
المزاعة إلى عقود الحار بالنقد .

#### ملخص الفتوى:

ني اول نوفمبر سسنة ١٩٦١ صدر قرار بالاستيلاء الابتدائي لدى السسيد . . . . و آخرين ؛ على ما يجاوز لديهم الحد الاقصى الجائز السيد . . . . و آخرين ؛ على ما يجاوز لديهم الحد الاقصى الجائز ولم المائو عن الاراضى الزراعية وما في حكيها ؛ تنفيذا لاحكام التانون رم ١٩٢١ لسسنة ١٩٦١ بتعديل بعض احكام قانون الاصسلاح الزراعي وبالرغم من أن الساحات المستولى عليها ابتدائيا كانت مستقلة بطسيق المزارعة ؛ تعليلت الهيئة مع المزارعين بعد صسدور قرار الاسستيلاء الابتدائي بالابتدائي بالابتدائي بالابتدائي بالابتدائي المسلحات المؤكورة استنداد الني سبق التصرف نيها الى الغير بتعرفات المسلحات المؤكورة استنداد الني سبق التصرف نيها الى الغير بتعرفات المسلحات المؤكورة استنداد الني سبق التصرف نيها الى الغير بتعرفات المنافزة بديرية الاسسنة المائزة عنها وجوب تحرير عقود أبجار بالنقد لزراعي الاراضي المشار اليها الاسراح عنها وجوب تحرير عقود أبجار بالنقد لزراعي الاراضي المشار اليها تعربة منها .

الا أن المستولى لديهم تقدموا بطلب انتهوا هيه الى التزام الهيئة بتسليمهم الاراضى المذكورة بالحسالة التي كانت عليها وتت الاسسستيلاء

الابتدائى من حيث نببوع العبالقة التأجيرية وهى الايجار بطريق المزارعة .

ومن حيث أن الفقرة الأولى من المسادة السادسة من القانون رقم ١٢٧ لسينة ١٩٦١ المسار اليه تنص على أن « تتولى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي الاستيلاء على ما يجاوز الحد الاتمى الوارد في المادة الأولى من هذا القانون » وتقضى الفقرة الأولى من المادة السادسة من اللائمة التنفيذية لقانون الاصبلاح الزراعى بأن « يصدر مجلس ادارة الهيئة .٠٠ بناء على الإقبرار المقدم من صاحب الشسأن ، قرارا بالاستيلاء على الأراضى الزائدة على الحد المقرر في القبيانون ، وذلك على مسئولية المتر ، ولا يعتبر هذا القرار نهائيا الا بعد استيفاء الاجراء المنصوص عليه في المادة ٢٨ » . وتنص المادة ٢٨ المذكورة على أن « يصدر مجلس ادارة الهيئة العامة قراره النهائي بشأن الاستيلاء ، أما باعتماد تراره السابق بالاستيلاء أو بتعديله حسب الأحوال بعد اطلاعه على ما انتهى اليه التحقيق والفحص في المسائل المشار اليها في الم واد السابقة » وهي فرز وتجنيب نصيب الحكومة في حالة الشبيوع ونصل اللجنة القضائية فيما يقام أمامها من اعتراضات على الاستيلاء . وبنص المادة التاسعة من اللائحة التنفيذية في فقرتها الثانية على أن « تتولى اللجنة الفرعية \_ المنصوص عليها في المادة ١٣ من القانون \_ قسلم الأرض التي تقرر الاستيلاء عليها وحصر ما تتسلمه ملحقا بها من منشبأت وأشجار والآلات ثابتة . . » .

ومن حيث أنه ببين من النصوص المتقدمة أنه وأن كان قرار الاستيلاء الابتدائي يمتبر قرارا وقتا ، بحكم قابليته للالغاء أو التعديل ، ألا أن هذا القدار بالرغم من صفته المؤقتة ينتج آثارا عدة من أهمها حسق الهيئة في أدارة الأطيان المستولى عليها ابتدائيا ، طوال فترة الاستيلاء الابتسدائي ، ودليل ذلك ما يترتب على هذا الاستيلاء من استلام الهيئة للأرض المستولى بليها ابتدائيا ، الأمر الذي بن شأنه التسليم لها بالحق في ادارتها ، أذ لا يتصور انفصسال الحيازة عن الحق في الادارة في مثل هذه الحسالة

بحيث يكون للهيئة مطلق التصدير في شان اسستفلال الأرض المستولى عليها ابتدائيا على النصو الذي يحتق المصلحة على أكمل وجه مكن .

ومها يؤكد هذا الحق أن الفترة الأخيرة من المسادة ١٣ مكررا من تانون الاصلاح الزراعي تنص على أن « تعتبر الحكومة بالكة للأرض المستولى عليها المصددة بقرار الاستيلاء النهائي وذلك من تاريخ قرار الاستيلاء الأول » وترتيبا على ذلك استقرار الاستيلاء النهائي وذلك من تاريخ عرار الاستيلاء الاوائد المستولى لديه لموائد التلايخ الذي ترتد اليه ملكية المحكومة للأرض المستولى عليها والتاريخ الذي التعالى باعتباره المستولى لديه الى المحكومة ، واتفاتا وهذه الفكرة تفتت المادة السابعة من المستولى لديه الى المحكومة ، واتفاتا وهذه الفكرة تفتت المادة السابعة من اللائحة التنفيذية لتانون الامسلاخ الزراعي على أن « يكون للحكومة التأقي على الربع من تاريخ صدور قرار الاستيلاء المشائر اليه » فلا يتصور والأفر كذلك أن ينتقل الى الحكومة بصدور الاستيلاء الابتدائي حيسازة الأرش المستأخر أو منها الصبق بموافقة المستأخر في تعديل عقد الايجسار من المادرة الى النقيد ،

وفي ضدوء ما تقدم يكون المتصود من لفظ الاستيلاء ، الوارد أق من المسلاء ، الوارد أق من المسلاء التي تعهد التي المهد التي المهد التي المهد التي المهد التي المهدة بادارة الأطيان المستولى عليها التي أن يتم توزيعها ، هو الاستيلاء النهائي .

ومن حيث أن المسادة ٦١ من القانون المدنى تنص على أنه « يجوز أن تكون الابترة أخرى » ومن ثم لا تعتيز أن تكون الابجرة نقودا كما يجوز أن تكون أى تقدمة أخرى » ومن ثم لا تعتيز المسفة النقدية للأجرة ركنا جوهريا في عقد الايجار فيستوى في الايجار أن تكون الاجرة نقودا ، أو أى تتدمة أخرى ، يمكن أن تتمثل في جزء من المحصول أو الانتفاع بشيء آخر مقابل الانتفاع بالغين المؤجرة أو أى التزام المستاجر وهذا خلاف الثين في البيع فأنه يجب أن يكون نقدا ، ويترتب على ذلك أن تحويل عقدالانجار من المزارعة إلى النقد لا يتضمن انهاء

لعقد الايجار بطريق المزارعة وانها هو تعديل للعقسد محسب سيا يتعلق. بنوع الاجرة وطريقة تحديدها .

وخلاصة لما تقدم جبيعة نانه يجوز للهيئة العابة للاصلاح الزراعي. اثناء غترة ادارتها للأطيان المستولى عليها ابتدائيا حـ شانها عن ذلك شحان المالك باعتبارها بتبتعة بعقوق الادارة حـ ان تتفق مع المزارعين على تحويل مقود الإيجار بطريق المزارعة الى عقود ايجار بالنقد .

ومن حيث انه فيما يتعلق بتحرير عقود الايجار بالنقبد بعد الامراج عن الأرض محل البحث ، فانه وان كانت المسادة ٣٦ من قانون الاصسلاح الزراعي معدلة بالقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ تنص على أنه « يجب أن. يكون عقد الايجار مزارعة أو نقدا ثابتا بالكتابة أيا كانت قيمته » . الا أن المسادة ٣٦ مكررا من القانون المذكور تنص على أنه « اذا امتنع المؤجر عن ايداع عقد الايجار بالجمعية التعاونية الزراعية المختصة ، أو اذا امتنع احد الطرفين عن توقيع عقد الايجار ، وجب على الطرف الآخر أن يبلغ ذلك الى الجمعية . . وعلى اللجنة الخاصة بالفصل في المنازعات الزراعية أن تتحقق من قيام العلاقة الايجارية ومن نوعها بكافة طرق الأثبات ، فاذا ثبت لها قيام العلاقة الأيجارية أصدرت قرارا بذلك ، مما مفاده أن الكتابة التي يتطلبها القانون مي عقد ايجار الأراضي الزراعية ، هي للاثبات وليست للانعقاد ، بل انه يجوز أيضا اثبات العلاقة الايجارية بكانه طرق الاثبات ، ومن ثم مان عدم تحرير عقود ايجار بالنقد بين الاصـــلاح الزراعى والمزارعين في الحالة المعروضة ليس معناه عدم قيام العلاقة الأيجارية على أسساس النقد قانونا ، بل هي ثابتة من تعامل الاصلاح. الزراعي مع المستأجرين على أسساس النقد في دفاتره وبشب الدة موظفيه وبالتالى يجسوز تحرير عقود الايجار اللازمة بعد الافسراج عن, المساحات المستولى عليها في الحالة المعروضة .

لهذا انتهى رأى الجمعية العهومية الى أنه من حق الهيئة المسامة للامسلاح الزراعى فى الفترة الواتعة بين الاستيلاء الابتدائي على الاراشي الزراعية واستبعادها من الاستيلاء بترار معتبد من اللجنة التضائية ادارة الارض المستولى عليها ابتدائيا وتعديل عتود الايجار من نظام الايجسار بالزارعة الى نظام الايجار بالنقد .

ثالثا -- اقامة منشـــئات ذات منفعة عامة على ارض مستولى عليها:

# قاعدة رقم ( ۱۷۰ )

#### 

الأصل أنه يتمين على المصالح الحكومية والهيئات العامة أداء ثمن ما تتسلعه من الأراضي المستولى عليها واللازمة لتنفيذ مشروعات أو لاقامة منشات ذات منفعة عامة — اختلاف الوضع بالنسبة لشروعات الهيئة المامة لشقون السحكك الحديدية — هذه الهيئة لا تتحصل بشيء من ثمن الأراضي التي تسلم اليها لاقامة مشروعات عامة عليها — اساس ذلك من القانون رقم ٢٦٦ لسحنة ١٩٥٨ بالنشاء هيئة عامة لمسئون السحكك الحديدية والقرار الجمه ورى رقم ٢٧٦ لسحنة ١٩٥٨ بشمان تقييم أصول الهيئة والأعمال التحضيية له — الأرض التي تشغلها الهيئة تماكو الدولة ويا تدخل في هزدات اصولها — الهيئة تؤدى أيجارا اسميا عن هذه الاراضي دون أن تلتزم باداء ثمنها •

# ملخص الفتوى :

أن المادة ١٠ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ تنص بالاصلاح الزراعى والتى أضيفت بالقانون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٥٣ تنص على أنه « يجبوز لمجلس ادارة الهيئة العابة للاصلاح الزراعى أن يقرر الاحتفاظ بجبزء من الأرض المستولى عليها لتنفيذ مشروعات أو لاقابة منشات ذات منفعة عاهمة بناء على طلب المسالح الحكومية أو غيرها من الهشات » .

وبتاريخ ۱۱ من ابريل سسنة ۱۹۲۱ اصدر مجلس ادارة الهيئسة العامة للاصلاح الزراعى ، ونتا للسلطة المخولة له في المسادة ۱۲ مكررا من المرسوم بقانون آتف الذكر ، قرار التفسير التشريعي رقم ۱ لسنة ۱۹۲۱ الذي نص في مادته الأولى على أنه « لا يجوز للمصالح الحكومية والهيئات المابة تنفيذ مشروعات أو أقامة منشآت ذات منتمة عامة على أي جزء من الارض المستولى عليها تنفيذا للمرسوم بقسانون رقم ۱۹۸۸ لسنة ۱۹۸۸

يالاصلاح الزراعي الا بعد اتباع الاجراءات المنصوص عليها في الفقسرة الأولى من المسادة ١٠ مكررا من هذا المرسوم بقانون واداء ثمن ما تتسلمه من هذه الاراضي » .

ومن حيث أنه ولذن كان مقتضى ذلك أنه يتمين على المسالح الحكومية والهيئات العامة أداء ثبن ما تتسلمه من الأراضى المستولى عليها واللازمة لتنفيذ مشروعات أو لاتامة منشات ذات منعة عامة — الا أن القانون رقم ١٣٦٣ لسنة ١٩٥٦ بانشان هيئة عامة لشاون السكك الحديدية نص في مادته التسمعة على أن يحدد رأس مال الهيئة بمجموع قيمة الأمسول التي تعتبد لهذا الغرض بقرار من رئيس الجمهورية .

وبتاريخ .١ من يناير سنة ١٩٥٨ وافق رئيس الجمهورية بالنيابة على مذكرة لوزارة المواصلات جاء بها أن « لجنة تعييم أصول الهيئة « الهيئة العلية لشئون السكك الحديدية » لاحظت أن تشريعات أعادة تنظيم المرفق لم تخرج به عن كونه ملكا للدولة ، ولهذا الاعتبار فضلا عن اعتبارات الخرى ضمنتها تقريرها ، رأت أن تقييد الاراضى التي تقسطها الهيئة بسيطلات بمسلحة الاملاك الاميرية وأن يتم اسستلام الهيئة والمسلحة المذكورة تتسليم بعمونة لجنة تشكل من مندوبين يعثلون الهيئة والمسلحة المذكورة وأن يكون استغلال الهيئة للاراضى عن طريق أيجار أسمى تدره جنيب واحد سنويا لمسحة ١٩٠ مسنة تابلة للتجديد وأن يطبق ذلك على ما يستجد عن أضافات مستقبلا ، وبذلك تظلل الاراضى التي تقسطها الهيئة ملكا للدولة » .

وبناء على ذلك مسدر ترار رئيس الجمهورية رتم ٣٧٦ لسنة. ١٩٥٨ غى ١٠ من مايسو سنة ١٩٥٨ بشسان تقييم أصول الهيئة وحسدد في مادته الأولى بفردات هذه الأصول دون أن ترد ضبن هذا التحديد بعض. العناصر ومن بينها الأرض .

ستبقى داخلة عى لمك الدولة بعد تيدها بسجلات مصلحة الأبلاك الانبرية على أن يكون استغلال الهيئة لها بالايجار الاشمى المقدر بجنيه واحد مسئويا ،

وترتيبا على ذلك لا تلتزم الهيئة الذكورة بدنع ثبن الأرض المستولى عليها والتى تحتاج اليها لتننيذ مشروعاتها لأن مثل هذه الأراضى لا تدخل في ملكية الهيئة وانها تظل مملوكة للدولة وتدخل في مجموع الأراضى التي يدفع عنها الإيجار الاسمى المشار اليه .

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى عدم التزام الهيئة المسامة للمسئون السكك الحديدية بأداء ثمن الأرض المسستولى عليها والتي دخلت ضمن مشروع انشماء مجمارى المدينة السكتية بأبى زعبل .

( مك ٢٣٤/٢/٣٢ ــ جلسة ٢١/١١/١٠/١

#### قاعسدة رقسم ( ۱۷۱ )

## البــــدا :

الأراضى الزراعية الخاضعة للأمرين المسكريين رقبى ٥ و٥ ب مكرر لسنة ١٩٥٦ والمسلمة للهيئة العامة للاصدلاح الزراعى بمقتضى القاتون رقم ٣ لسنة ١٩٦٣ والمسلمة للهيئة العامة الاصلاح الزراعى وتسرى عليها احكامه — القسواعد والشروط التى يجب اتباعها عند تنفيذ مشروعات عامة على اراضى خاضعة لاحكامه تسرى على الاراضى المسلمة للهيئة العسامة للاصدلاح الزراعى بمقتضى القانون رقم ٣ لسنة ١٩٦٣ المسلمة الهيئة العسامة للاسسنفاد الى حكم المسادة ٣٤٥ من اللاشعة المائة مهروات في هذا المقام ٠

# ملخص الفتوى:

ان المسادة 1 من القسانون رقم ٣ لسسنة ١٩٦٣ المسسار اليه تنص على أن « تحل الهيئة العسامة للامسلاح الزراعي محل الجمعية التعاونية للامسلاح الزراعي في عقد البيع الإبتدائي المؤرخ ٣١ اكتوبر سنة ١٩٥٧ المسرر بينها وبين الحراسة العامة على أموال البريطانيين والفرنسسيين والاستراليين طبقا للأمرين العسكريين رقبى ه و ه ب مكرر لسنة ١٩٥٦ وقول الى الهيئة لمكتبة الاطيان المبيعة كما تتحمل الهيئة كافة الالتزامات الواردة بالمقد » وتنص المسادة ۲ على أن « تقوم الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي بتوزيم الرافي المشار اليها طبقا لاحكام المرسوم بقانون ١٧٨ الزراعي بتوراي وتنص المسادة ٣ على أن « تتحمل الدكومة الفرق بين ثمن شماد عذه الأطيسان ونوائده وبين الثين والفسوائد التي يلتزم بها المنتسع وقعا لاحسام المرسسوم بقسانون رقسم ١٩٥٨ لمسسنة ١٩٥٢ المناساء الهدي .

ومن حيث أنه يبين من هذه النمسوص أن الهيئة العابة للاصلاح الزراعي تسلبت الأراغي الخافسعة للأمرين العسكريين رقمي ه وه ب مكرر لسلبة ١٩٥٦ المسار اليها لتتولى توزيعها وغشا لاحكام المرسوم بتانون رتم ١٧٨ لسلبة ١٩٥٢ الخاص بالإصلاح الزراعي .

ومن حيث أن توزيع الأراضي المستولى عليها وفقا للمرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسينة ١٩٥٢ المشار اليه ، لا يقتصر \_ وفقا لما سبق أن رأته هذه الجمعية العمومية بجلستها المنعقدة في ٨ من اكتوبر سنة ١٩٦٩ \_\_ على صغار الزراع ، وانها يشمل ايضا توزيعها على غير صغار الزراع وذلك تطبيقا لحكم المادة ١٠ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه التي تنص على أنه « يجوز لمجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى أن يقرر الاحتفاظ بجزء من الأراضى المستولى عليها لتنفي .... ذ مشروعات او لاقامة منشآت ذات منفعة عامة بناء على طلب المسالح الحكومية أو. غيرها من الهيئات العامة » وقد نص التفسير التشريعي الصادر من الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بالقرار رقم ١ لسسنة ١٩٦١ على انه « لا يجوز للمصالح الحكومية والهيئات العامة تنفيذ مشروعات أو اقامة منشآت ذات منفعة عامة على أى جزء من الأراضي المستولى عليها تنفيدا للقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي الا بعد اتباع الاجراءات المنصوص عليها في الفترة الأولى من المسادة ١٠ مكررا من هذا المرسوم بقانون وأداء ثبن ما تتسلمه من هذه الأراضى » كما أصدر مجلس ادارة البيئة القرار رقم ١٧ بتاريخ ٧ من أبريل سينة ١٩٦٢ الذي نص على « ايقاف التاجير الاسمى للأراضى او المباني الخاصة بالهيئة العمامة للاصلاح الزراعى النى تطلب للتاجي ، وأن يكون التاجير أذا استدعت الضرورة ذلك مقال ما تساويه الأرض أو الماني معلا » .

ث ومن حيث أنه متى كان ذلك ، وكانت الأراضي الزراعية الخاضعة للأمرين العسكريين زقمي ٥ وه ب مكرر لسئة ١٩٥٦ الشار اليهما ، والمسلمة للهيئة العامة للاصلاح الزراعي بمقتضى القسانون رقم ٣ لسسنة ١٩٦٣ المشار اليه تأخذ حكم الأراضي المستولى عليها تنفيذا لأحكام قانون الاصلاح الزراعي وتسرى عليها أحكامه نيما يتعلق بالتوزيع على مسفار الفلاحين والتصرف فيها للفير طبقا للأحكام الواردة في قانون الاصلاح الزراعي ، وقد وضع هذا القانون من القواعد والشروط التي يجب اتباعها عند تنفيذ مشروعات عامة على أراضي خاضعة لأحكامه ، فإن الأراضي المسلمة للهيئة العسامة للاصلاح الزراعي بمقتضى القسانون رقم ٣ لسنة ١٩٦٣ المسار اليه تسرى عليها ذات القسواعد ومن ثم يتعين على وزارة الحربية ان هي رأت تنفيذ مشروعات عامة على جزء من هذه الأراضي أن تتبع الاجراءات التي رسمها القانون ، وتؤدى ثمن ما تتسملمه من أراضي أو تؤدى مقابل انتفاع عنها اذا رغبت في تأجيرها ، ولا وجه للاستناد الي حكم المادة ٥٤٣ من اللائحة المالية للميزانية والحسابات التي تنص على أن « المبانى والأراضى التى تخص الحكومة وتشعلها المصالح الأمرية لا يدنع ايجار عنها ولا يطلب من الوزارات والمسالح تسسديد ثمن الأراضي التي تعطى لها لأعمال تتعلق بالبناء والرى . . » . ذلك أن المادة ١٢ من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسمسنة ١٩٥٢ قد نصب على أن « لا تتقيد الهيئة في أداء مهمتها بالنظم والقواعد واللوائح التي تخضع لها المسالح الحكومية » ، وما دام مجلس ادارة الهيئة قد نظم قواعد بيع الأراضى التابعة للاصلاح الزراعى أو تأجيرها للمصالح والهيئات العامة فأنه يتمين اتباع هذه الأحكام دون الأحكام الواردة في اللائحة المالية للميزانية والمسابات .

لذلك انتهى راى الجمعية المعومية الى التزام وزارة الحربية بسداد ايجار الاراضى التى تسلمتها بن الهيئة العلمة للاصلاح الزراعى ، كما تلتزم بسداد ثبنها ان رغبت فى شرائها .

( ملف ۲۷/۱/۷ \_ جلسة ۲۷/۱/۷ )

#### قاعدة رقم ( ۱۷۲ )

#### : 12---41

مجلس ادارة الهيئة العامة للامسلاح الزراعى يتقاضى من المسالح الحكومية والهيئات العامة مقابل انتفاعها بالأرض المستولى عليه! •

# ملخص الفتوي:

لجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى أن يقرر الاحتفاظ بجزء من الاراضى المستولى عليها طبقا لقسانون الاصلاح الزراعى لتنفيذ مشروعات أو اقابة منشسآت ذات منفعة عامة بناء على طلب المسلح الحكومية والهيئات العامة ، وعلى هذه الجهات أن تؤدى الى الهيئة الملكورة مقابل انتفاعها بهذه الاراضى متبثلا في القيمة الايجارية أو اداء النمن اذا رغبت في شراء الأرض وكل ذلك طبقا لتقدير اللجنة العليات لتثمين اراضى الدولة .

( ملف ۲۳/۲/۲۲ - جلسة ۱۹۸۳/۱/۳۲ )

رابعيا ـ عقود ايجار الاراضي الزراعية المستولى عليها:

#### قاعبدة رقيم ( ١٧٣.)

#### 

وفقياً لاحكام قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ اسسنة ١٩٥٢ تلتـرم العينة المسامة أو المؤسسة المسامة التي تتسسلم اراضي من الهيئة المامة الاصلاح الزراعي بأن تؤدي لها أيجار هذه الأراضي أو ثينها أن رغبت في شرائها سمقتفي فلك احقية الهيئة المامة الاصلاح الزراعي. في مطالبة المؤسسة المرية العامة للحسوم بايجسار الأراضي التي تقوم. باستفلالها من اطيان الاصلاح الزراعي .

# ملخص الفتوى:

ان توزيع الأراضي المستولى عليها وفقا لأحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ لا يقتصر \_ وفقا لما سبق أن رأته هذه الجمعيسة. العبومية - على صحفار الزراع وانما يشمل أيضا توزيعها على غير صغار الزراع وذلك تطبيقا لحكم المادة ١٠ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسانة ١٩٥٢ المشار اليه التي تنص على انه « يجوز لمجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي أن يقرر الاحتفاظ بجزء من الأراضي المستولى عليهة لتنفيذ مشروعات أو لاقامة منشآت ذات منفعة عامة بناء على طلب المصالح الحكومية والهيئات العامة .. » ولما كانت المادة ١٢ مكررا من هذا القانون تنص على أن « لمجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي تفسير أحكام هذا القانون وتعتبر قراراته في هذا الشأن تفسيرا تشريعيا ملزمة وتنشر في الجريدة الرسمية ٠٠ » وقد أصدر مجلس ادارة الهيئة بناء على هذا النص تفسيرا تشريعيا للمادة ١٠ مكررا المشار اليها برقم ١ لسنة 1971 وقد تضمن هذا التفسير التشريعي على أنه « لا يجوز المصالح الحكومية والهيئات العامة تنفيذ مشروعات أو اقامة منشآت ذات منفعة عامة على جزء من الأراضي المستولى عليها تنفيذا للمرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي الابعد اتباع الاجراءات المنصوص عليها في الفقرة الأولى من المسادة ١٠ مكررا من هذا المرسوم بقانون واداء ثمن ما تتسلم من هذه الأراضي » كما أصدر مجلس أدارة الهيئة القرار رقم,

۱۲ بتاریخ ۷ من ابریل سنة ۱۹۹۱ الذی نص علی « ایتناف التاجیر الاسمی للأراضی او البانی الخاصة بالهیئة العامة للاصلاح الزراعی التی تطلب للتاجیر ، وان یکون التاجیر اذا استدعت الضرورة ذلك متابل ما تساویه الارض او المبنی نملا » ، ومن ثم غانه وغتا لهذه الاحكام حالترم الهیئة العامة او المؤسسة العامة التی تتسلم اراضی من الهیئة العامة للا للمسلاح الزراعی بأن تؤدی فها ایجار هذه الاراضی ، او ثبنها ان رغبت غی شرائها .

. ومن حيث أنه تطبيقا لذلك ، ولما كان يبين من الوقائع السابق عرضها أن المؤسسة المحرية العامة للحوم قد آلت اليها الأراضي المخصصة لمحطات تربية المواشى وهي بعض الأراضي المستولى عليها طبقا لأحكام قانون الاصلاح الزراعي ، ومن ثم فانها تلتزم باداء الايجار المستحق عن هذه الأراضي .

لذلك انتهى رأى الجمعية العبومية الى احتية الهيئة العامة للاصلاح الزراعى في مطالبة المؤسسة المصرية العامة للحوم بليجار الإراضي التي تقوم باستغلالها من أطيان الاصلاح الزراعي .

( امك ۱۹۷۳/۱/۱۰۰ ـ جلسة ۱۹۷۳/۱/۱۰۰ )

# قاعدة رقم ( ۱۷۶ )

### البـــدا:

مفاد احكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشسان الإصلاح الزراعي أن الاصل في التصرف في الاراضي المستولى عليها أن يتم نوزيمها على صفار الفلامين إلا أنه يجوز لمجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي وفقا لقتضيات الصالح العام أن يحتفظ بجزء من هذه الارض المتنفذ شروعات أو لاقامة منشات ذات منفعة عامة بناء على طلب المصالح الحكومية أو غيرها من الهيئات العامة التي تلتزم باداء ثمن الارض أو مقابل الانتفاع لا وجه للاستناد الى حكم المسادة ٤٤٣ من اللاحة المالية الميزانية والحسابات ذلك أن المشرع أورد احكاما خاصة بالتصرف في الارضي المساولي عليها وفقا لقانون الاصلاح الزراعي ومن ثم يتعين أتباع هذه الاحكام.

# ملخص الفتوى:

الأصلى في التصرف في الأراضي المستولى عليها طبقا لأحكام. قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٥٢ ان يتم توزيعها على صفار الفلاحين ، الا أنه يجلون لجلس ادارة الهيئة العلمة للاصلاح الزراعي. وفقا لمتضيات المسالح العام أن يحتفظ بجزء من هذه الأرض لتنفيذ بشروعات أو لاتامة منشات ذات منفسة عامة أو بناء على طلب المسالح الحكومية أو غيرها من الهيئات العامة أن هي رأت تنفيذها على جزء من هذه الأراضي وعليها أن تتبع الإجراءات وأن تؤدى ثبن الأرض أو مقابل. الانتفاع .

ولا وجه المستناد الى نص المسادة ٢٤٥ من اللائحة المالية الميزانية والحسابات التى تنص على أن « المبانى والأراضى التى تخص الحكومة وتضغلها المصسالح الامسيرية لا يدمع ابجسار عنها ولا يطلب من الوزراء والمصسالخ تسسديد ثبن الأراضى التى تعطى لها لأعمسال تتعلق بالبناء والرى » . ذلك أن المشرع قد أورد احسكام خاصسة بالتصرف بالأراضى المستولى عليها وقتا لقانون الاصلاح الزراعى . يضاف الى هذا ما ورد. المستولى عليها وقتا لقانون الاصلاح الزراعى . يضاف الى هذا ما ورد. التصرف بالمجان أو بايجار اسمى في أى مال مبلوك للدولة أو لمسلطات الادارة المطلبة أو للوحدات الاتصادية التابعة لها ، الا بالتيسة الفعلية وهو ما تأكد بكتاب دورى وزارة المالية رقم ٢٤ لسسنة ١٩٧٩ ، والذي يتضمن أن يكون نقل مال من أموال الدولة الثابنة أو المنسولة أو تأجيره من وزارة لإخرى أو من هيئة عامة الى هيئة عامة أخرى فيها بين الجهسات بالثمن الفعلى الحقيقى .

( ملف ۱۹۸۲/۲/۳۲ \_ جلسة ١/١/٣٨ )

قاعـدة رقـم ( ۱۷۵ )

يجوز تقاضى ايجار وثمن عن التصرف في اراضي الاصلاح الزراعي التي تشغلها الوزارات والمسالح الحكومية ،

#### الفتوى:

تنص المسادة 1. يكور من تانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة الموسلاح الدراعي ان الموسلاح الزراعي ان الموسلاح الزراعي ان الموسلاح الزراعي ان الموسلاح الموسلاح الزراعي ان الموسلاح الموسلاح الوراعي الموسلاح الموسلاح أو لاتابة منشات ذات بنفعة عاملة . وذلك بناء على طلب المسسالح المحكومية او غيرها من الهيئات العابة ومع ذلك يجوز لمجلس الادارة أن يبيع المائد الموسلاح الموسلاح الموسلاح الموسلاح التي يراها اجزاء من الأرض المستولى عليها أذا اعتضات ذلك خرواب التوزيع أو مصلحة الاقتصاد التومي أو أي نفع علم يونعمون خطاب هذه المسادة مطلق الأراضي المستولى عليها والاتار المترتبة وواسطة الاسسلاح الزراعي في شأن كينية التصرف فيها والاتار المترتبة على ذلك ، سواء ما تم توزيعه أو تخصيصه المصروعات المتقعة العابة بالفعل على ذلك ، سواء ما تم توزيعه أو تخصيصه المصروعات المتقعة العابة بالفعل

ولا وجه بالنسبة لهذه الأراضى الاستناد الى المادة ٣٥٥ من اللائحة المالية للميزانية والحسابات والتي تقضى بأن المسانى والاراضى التى تضص الحكومة وتصغلها المصالح الأمرية لا يدغع عنها ايجسارا ، ولا يطلب من الوزارات والمسالح تسحيد ثمن الاراضى التى تعملى لها لاعبال تتعلق بالبناء والرى ، واساس ذلك أن المشرع أورد احكاما خاصة بالتصرف عى الاراضى المستولى عليها وفقا لاحسكام قانون الاسلاح الزراعى يقيمن اتباعها دون غيرها .

### المبدا:

المادة ٢٥ مكرر من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ المضافة بالقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٩٦ سيجوز لجلس ادارة الهيئة المفاه عقود ايجار الاراضي الزراعية المستولى عليها والتي تؤول ملكيتها للدولة تنفيذا لقانون الاصلاح الزراعي سقرار مجلس الوزراء المسادر في الاصلاح الزراعي الداخلة في كردونات الاملاح التراغي الداخلة في كردونات طلان والبنادر والمساحات البور المنطلة الاراضي الزراعية سالاعتبارات

التى تجعل الهيئة تتجه الى التصرف بالبيع ... للهيئة وهى تستكبل اجراءات التصرف في الغاء عقود ايجـاز التصرف في الغاء عقود ايجـاز الإراضي الزراعية عتى تقول اللهشترين خالية ... الطعن بوقف تنفيـنـذ يترا اللهيئة والغائه ... طلب وقف التغيز يفتقد ركني الجدية والاستعجال ... المكم بقبول الدعوى شـكلا وفي الموضوع برفضه بشـتفيه المـاجل والوضعوى .

## ملخص الحكم :

من حيث انه يلزم للاستجابة الى طلب وقف تنفيذ القسرار الادارى توافر ركتين أساسيين أولهها ركن الجدية بأن يقوم الطلب على أسسباب جدية يرجع معها بحسب ظاهر الأوراق ودون تعبق نى بحث الموضوع الفاء القرار المطعون فيه عند الفصل فى طلب الالغاء والثسانى هو ركن الاستعجال بأن يترتب على تنفيذ القرار المطعون فيه نتائج يتعذر تداركها .

وبن حيث انه يتبين من ظاهر الاوراق وحسبها جاء عى قسرار مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى بالجلسة رقم ١٩٨٩ عى ١٩٧٨/٢/١٦ أن المجلس قرر انهاء العلاقة الايجارية مع مورث الطاعنين طبقا لحسكم المسادة ٣٥ يكرر (١) من قانون الاصسلاح الزراعى للتصرف نيها وباعتبارها داخلة في كردون مدينة القاهرة الكبرى .

ومن حيث أن المسادة 70 بكرر (1) تنص على أنه « واستثناء من حكم المسادة 70 بجوز لجلس ادارة الهيئة العابة للاصلاح الزراعى الغاء عقود إيجار الاراضى المستولى عليها تنفيذا لقانون الامسلاح الزراعى والاراضى الدى تؤول ملكتها الى الدولة وتسلم الى الهيئة بناء على القانون والاراضى الذي تشريها الهيئة » كما بجوز لجلس ادارة كل من الهيئات والمؤسسات الحيام المائة الوارة الامسلاح الزراعى واستصلاح الاراضى الغاء عقود إيجام الدولة اسناد ادارتها واستصلاح الاراضى الغاء عقود اليها وذلك كله اذا استلزم الالغاء اجراءات استصلاح الاراضى أو توزيعها أو التصرف فيها منها طبقا للقانون أو اذا التنمى ذلك تضميص المقال لخوض ذى منع عام أو أذا ألف المستاجر بالتزام جوهرى يتضى به القانون أو المعقد وغي عام أو أذا ألفا المستاجر بالتزام جوهرى يتضى به القانون أو المعقد وغي عالم ألو أذا ألفا المستاجر بالتزام جوهرى يتضى به القانون أو المعقد وغي عالم ألو ألفاء المعتد بسبب إخلال المستاجر باين من التزاماته و السخه والسياح بالدي من التزاماته و السخه و السناجر باين من التزاماته و السخه و السخة و المعتود المستاجر باين من التزاماته و السخة و السخة و السخة و المعتود و المعتود

ومن حيث أن مجلس الوزراء وافق في جلسسة ١٩٧٣/١٢/١٢ على توصيات اللجنة الوزارية للانتاج بتاريخ ١٩٧٣/١٢/١٠ بشسان مذكرة وزارة الزراعة الخاصة بالتصرف في أراضي الاصلاح الزراعي الداخلة بكرونات المن والبنادر والمسلحات البور المتطلة للاراضي الراعية . وقد جاء في هذه الملكرة أن أراضي الاصلاح الزراعي الداخلة ضمين كردونات المدن والبنادر ببلغ مساحتها نحو ١٩٥٠ ضدانا ويبلغ اجمالي نبنها المتربين نحو ١٨٥٦ مليون جنيه . وأوضحت المذكرة الإعتبارات التي تجمل الهيئة تتجه الى التصرف بالبيع في هذه الأراضي . وقالت أنه بالنسسية بالمساحات الصغيرة التي لا بتصلح للتسميم يجرى الاشهار عنها وتباع بالمزاد العلني بعد تقدير ثبنها الاساسي بمعرفة اللجنة العليا لتمين أراضي الدولة . واما بخصوص المساحات الكبرة فيجرى تتسسيمها كمشروعات التسيم عبرانية ويتدر المهن لكل قطعة بعمرفة اللجنة المذكورة وتتم التزايد على الثمن . وبينت المذكرة كيفية دفع النهن .

ومن حيث أنه وحسبها ينصح عن ذلك ظاهر الأوراق ودون تعسرض لأصل الحق أن الأرض محل النزاع تدخل في كردون مدينة القاهرة الكبرى وقد اعتبد ترار مجلس الوزراء المشار اليه نظام التمرف فيها ، الأمر الذي يجمل الأرض محل النزاع تدخل ضمن الأراضي التي يجسوز الهيئسة العاملة للاسلاح الزراعي طبقا لنص المسادة ٥٥ مكرر (1) التمرف فيها طبقا للتاتون و يكون لجلس ادارة الهيئة في هذه الحالة الفاء عقدود ايجارها أذا استلزمت ذلك اجراءات التصرف فيها طبقا للقانون ويبين من شروط البيع التي حددتها الهيئة أن يتم اخطار الراسي عليه المزاد يحجسرد الاعتماد لاستكمال ما صدد من ثمن الأرض الى ٥٠ لا بالأشافة الى ما قيته الاعتماد للاستكمال ما صدد من ثمن الأرض الى ٥٠ لا بالأشافة الى ما قيته الدعليه المراح المعودف واضعي البد عليها .

ومن حيث أنه حسبما يبين من ظاهـر الأوراق ودون مساس بأصل طلب الالفاء عند النظر فيه عن الهيئة العابة للاصلاح الزراعي وهي تستكيل اجراءات التصرف في الأرض موضوع النزاع باعتباد البيع اعبلت ملطتها في الغاء عقد الايجار محل النزاع حسبما التزمت بذلك في البنـك السابع من شروط البيع بالمزاد ، الأمر الذي يترتب عليه أن يكون القـرار

المطفون نبه قد استند حسب الظاهر الى اسببات ببررة ويكون أطلب، وقف التنفيذ ختقدا ركن الجدية .

وبن حيث أنه وقد ثبت هذا كله غان الحكم المطعون فيه يكون قد قلم على أسباب تبرره ويكون الطعن في شتيه العاجل والموضوع غير مستقد الى صحيح حكم القانون متعينا رفضه والزام الطاعنين المخروفات .

#### تعليت ق:

تد يمر وتت ليس بالقليل بين التصاريخ الذى تؤول فيه الأرافي الزائدة من قدر الاحتفاظ الى ملكية الدولة طبقيا لقوانين الاصلاح الزراعى وبين تاريخ الاستيلاء النعلى على هذه الأرافى من جانب الجهة المثلة للدولة فى هذا الخصوص وهى الهيئة العابة للاصلاح الزراعى الزراعى الراعى من الهيئة العابة للاصلاح الزراعى الراعى من الهيئة العابة للاصلاح الزراعى الراعى المنابة اللاصلاح الزراعى المنابة العابة اللاصلاح الزراعى المنابة العابة اللاصلاح الزراعى المنابة العابة العابة اللاصلاح الزراعى المنابة العابة العابة الإسلام الزراعى المنابة العابة العابة العابة العابة العابة العابة الإسلام الزراعى المنابة العابة العاب

وفى هذه الحالة ، لا يحق لمسالك هذه الأراضى الأصلى متى بتيت فى يده طوال هذه المسادة ، الحصول على منفعة هذه الأراضى دون أن يؤدى عن ذلك مقابلا ، لأن الأرض أضحت مملوكة للدولة ، ولم تعد يده عليها يد مالك لها .

غاذا كان المالك الأصلى للأرض التى تقرر الاستيلاء عليها يقسوم بزراعة المسساحة الزائدة عن قدر الاحتفاظ لحسسابه ، غانه يدفع عن ذلك لهيئة الإصلاح الزراعى ايجارا ، محسوبا بسبعة المثال ضريبة الأطيان ، أما أذا كان المالك الأصلى قد سبق له تأجير المسساحة الزائدة على قدر الاحتفاظ للغير ؛ غان عقد الايجار السابق يظل قائما ومنتجا لآثاره القانونية بالنسبة الإيجارية بذات الشروط التى قابت عليها هذه المعلقة عالما المتراجرية بذات الشروط التى قابت عليها هذه المعلقة عالما كذا كانت الأرض مؤجرة بالنقد ، ظلت كذلك بالنسسبة لهيئة الاحسلار على ، ونظل مزارعة في مواجهة الهيئة المؤخرة ، وشريطة ذلك ان قد أجرت مزارعة في مواجهة الهيئة المناتية ،

الزراعية المختصة وفقا لما يتطلبه قانون الاصلاح الزراعي . أما أذا كان عقد الايجار غير مودع في الجمعية التعاونية أو كان المسستاجر غير مستوف للشروط الطلوبة ، فإن الوزير المختص بالاصلاح الزراعي له أن يلغي عقد الايجار .

ولما كان الاستيلاء الفعلى على المساحات الزائدة قد يتأخر ، فقد الزم القانون المالك الاصلى بتحصيل الأجرة بن المستلجرين وادائها لهيئة الاصلح الزراعى ، وهو ملزم باداء هذا الابجار نقدا في كافة الأحوال ، فاذا كانت الارض الزائدة موجرة بطريق المزارعة وكانت الاجرة تبعا لذلك نسبة بن المحصول ، فأنه يلتزم بأن يؤدى الى هيئة الاصلاح الزراعى الاجرة نقدا مقدرة على اساس سبعة أبثال الضريبة ، أما بالنسسسبة فلمستاجر فالمؤجر وشائه معه فيستوفي الأجرة منه عينا .

(راجع د، محمد لبيب شنب ، المرجع السابق ، ص ١ } وما بعدها )

# خامسا ... التصرف في حدائق الاصلاح الزراعي :

# قاعِــدة رقــم ( ۱۷۷ )

#### : المسل

قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٩ بشان التصرف في حدائق الاصلاح الزراعي ... نصه في المسادة التاسعة منه الا يكون المتقدم لشراء الراضي الحدائق التي تباع بالمزاد العلني من العساملين في وزرة الزرعة والإصلاح الزراعي ١٠٠ السنع ٠ أو من القرب أي من هؤلاء حتى الدرجة الرابعة ... المقصود بالقرابة هو قرابة الدم وليس قرابة المصاهرة ٠

#### ملخص الفتوى:

ان ترار رئيس الجمهورية رتم ٦٠) لسسنة ١٩٦٩ بشأن التصرف في مدائق الاصسلاح الزراعي ينص في مادته الاولى على أن « يتم التصرف في أراضي الحدائق المستولى عليها طبقا لتوانين الامسلاح الزراعي التي لا تجاوز مسامة كل منها عشرين فدانا يبيعها بطريق المزاد العلني وفقسا للتواعد والشروط التي يصدر بها قرار من وزير الزراعة والامسلاح الزراعي ، وقد مسمدر تطبيقا لنص هذه المسادة تسرار وزير الزراعة والامسلاح الزراعي رقم ٥٩ لسسنة ١٩٦٩ بقواعد وشروط التصرف في حدائق الإصلاح الزراعي ، وتنص الفترة الثلثة من مادته التاسعة على ان "يسترط فيين يتقدم لشراء اراضي الحدائق اللي تباع بطريق المزاد العلني ألا يكون من العالمين في وزارة الزراعة والإصلاح الزراعي أو الهيئسة أو من المناهد اللاملاح الزراعي أو من المنتدبين أو المعارين للممل لايها أو منها أو من المناهد ويشب على عولاء جبيها حتى الدرجة الراسة ويثبت ذلك باقرار المنزايد ، ويجب على المنازيد و وكله تقديم المستدات أو الاترارات المسار اليها الى لجنسة البيع والتوقيع على الاترارات المها الى لجنسة البيع والتوقيع على الاترارات المها الى المنسة والمناهد والتوقيع على الاترارات المها اللها الى لجنسة البيع والتوقيع على الاترارات المها اللها الى لجنسة الابيع والتوقيع على الاترارات المها المن الدخول في المؤاد » .

ومن جيث أن المتصود بالقرابة في تطبيق حكم المادة التاسعة من القرابة والتعرب المار الوزاري رقم ٥٩ السنة ١٩٦٩ المشار اليه ، هو القرابة بالمعنى

الضبق أي قرابة الدم ، ومن ثم فالا يشمل المساهرة وهي قرابة أحد الزوجين التارب الزوج الآخر ، ذلك أن الأصل في الأسياء هو الاباحة. والحظر استثناء من هذا ألاضل يتغين تفسيره مى اضيق الحدود ولو كان. المشرع مى القرار الوزاري المشار اليه قصد أن يمتد الحظر الى المساهرة لنص على ذلك صرحة ذلك أن المشرع كثيرا ما يضيف عبارة المساهرة « الى عبارة القرابة » للتدليل على ارادته كما فعل في عديد من المواقف التي قصد نيها ذلك مثل القانون رقم ١١٣ السعة ١٩٥٨ الذي حسرم استخدام من تجمعهم صلة قرابة أو مصاهرة الى الدرجة الرابعة بأعضاء مجلس الادارة أو المدير العام أو أحد كبار الموظفين بشركات القطاع العام . وكذلك تانون المرافعات المدنية والتجارية الذي نص في المادة ٢٦ منه على أنه « لا يجوز للمحضرين ولا للكتبة ولا لفيرهم من أعوان القضاء أن يباشروا· عملا يدخل في حدود وظائفهم في الدعاوي الخاصـة بهم أو بأزواجهم أو بأقاربهم أو أصهارهم للدرجة الرابعة والا كان هذا العمل باطلا » ، ونص في المادة ١٤٦ منه على أن يكون القاضي غير صالح لنظر الدعوى ممنوعا من سماعها ولو لم يرده أحد من الخصوم أذا كان قريبا أو صهرا لأحد الخصوم الى الدرجة الرابعة ، ونص في المادة ٣٦٤ على انه « لا يجوز أن يكون الحارس - على الاشبياء المحجوزة - ممن يعملون في خدمة الجاجز أو المحضر ولا أن يكون زوجا أو قريبا أو صهرا لأيهما الي. الدرجة الرابعة » ، ومن ثم مان عدم النص مى القرار الوزارى المشار اليه على المصاهرة يعنى عدم دخولها في الحظر الذي فرضه بالنسبة للقرابة لأن تعبير القرابة وحده لا يشمل المصاهرة .

ومن حيث أن التوسع في نطاق الحظر الوارد في المادة التاسعة سالفة الذكر للقول بشبوله الاصهار فضلا عن أن فيه خروجا على الاصول العابة في تفسير التوانين التي تقضى بالتزام التنسير الضيق للنصوص وعديم جواز القياس عليها ٤ فأن من شانه تظلل عدد المتقدمين للبزايد مها يتنافي مع المصلحة العابة التي تستوجب التوسع في هذا المجال بتبول اكبر عدد ممكن من المتزايدين لتوسيع نظاق المنافسة للوضول باللبن النهسائي الي اكبر قدر مهكن .

لهذا انتهى راى الجمعية العمومية الى أن الاترار المتسدم من السيد . . . . . . بعدم قرابته لاحد العالمين المنصوص عليهم فى المسادة التاسسعة من القرار الوزارى رقم ٥٩ لسسنة ١٩٦٦ المشسار اليه يعتبر اقرارا صسحيحا قانونا ولا يجوز اتخاذه أساسا لبطلان أو الفاء اجراءات المهراد .

# قاعدة رقم ( ۱۷۸ )

# : 12-41

قرار وزير الزراعة والاصلاح الزراعى رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٩ - المصود بالقرابة في حكم المادة ٩ من القرار الوزارى المشار اليه هي القرابة بالمنى الضيق اى قرابة الدم فلا يشام المصاهرة وهي قرابة احد الزوجين لاقارب الزوج الاخر الله محل للقياس على حكم المادة ٣٧ من القانون المدني في هذا الشان •

### ملخص الفتوى:

ان المسادة التاسعة من ترار وزير الزراعة والاصلاح الزراعى رقم ٥٩ المسنة ١٩٦٩ بتوعد وشروط التصرف في حدائق الاصلاح الزراعي تنص على انه « يشترط فيين يتقدم لشرء أراضي الحسدائق التي تباع بطريق الماسني :

٢٠٠٠، ٢٠٠١ كا بيكون من الجاملين في وزارة الزراعة والإصلاح الزراعي أو الهيئة العامة للاصلاح الزراعي أو من المنابئ المعلى بأيهما ؟ أو من أعضاء اللجان المنصوص عليها في

هذا القرار أو من أقارب أى من هؤلاء جميعا حتى الدرجة الرابعة ، ويثبته ذلك باقسرار المتزايد ، ويجب على المتزايد أو وكيله تقديم المسستندات، والاقرارات المسار اليها الى لجنة البيع والتوقيع فى الاقرارات ألمها قبل. الدخول فى المزاد » .

ومن حيث أن المقصود بالقسرابة في حكم المسادة التاسعة من القرار الوزاري سالف الذكر ، هو القرابة بالمعنى الضيق ، أي قرابة الدم ، ومن ثم فلا يشمل المصاهرة ، وهي قرابة أحد الزوجين لأقارب الزوج الآخر ، ذلك أن الأصل في الاشبياء الاباحة ، أما الحظر فهو استثناء من هذا الأصل. ويتعين تفسيره في اضيق الحدود ، ولو كان المشرع في القرار الوزاري. المشار اليه قصد أن يمتد الحظر الى المصاهرة ، لنص على ذلك صراحة ، ذلك انه كثيرا ما يضيف عبارة « المصاهرة » الى عبارة « القرابة » للتدليل على ارادته ، كما فعل في العديد من المواقف التي قصد فيها الى ذلك ، مثال القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٥٨ الذي حسرم استخدام من تجمعهم مسلة. , قسرابة او مصاهرة الى الدرجسة الرابعسة بأعضساء مجلس الادارة. او المدير العسام أو أحد كبار العاملين بشركات القطاع العام ، وكما فعسل قانون المرافعات المدنية والتجارية عندما نص في المادة ٢٦ منه على أنه لا يجوز للمحضرين أو الكتبة أو غيرهم من أعوان القضاة أن يباشروا عملا يدخسل في حسدود وظائفهم في الدعاوى الخاصسة بهم أو بأزواجهم أو بأقاربهم أو بأصهارهم للدرجية الرابعية والاكان هيذا العمل باطلا ، وكما نص في المسادة ١٤٦ على أن يكون القاضي غير صسالح لنظر الدعوى ٤ ممنوعا من سماعها ولو لم يرده أحد من الخصوم أذا كان قدريبا أو صهرا لأحد الخصوم الى الدرجة الرابعة ، وأيضا نصه في المادة ٣٦٤ على أنه لا يجوز أن يكون الحارس - على الأشسياء المحجوزة - ممن يعملون. في خدمة الحاجز أو المحضر ولا أن يكون زوجا أو قريبا أو صهرا لأيهما الى الدرجة الرابعة . ومن ثم فإن عدم النص في المادة التاسعة من القسرار الوزاري سسالف الذكر على المسساهرة ، يعنى عسدم دخولها في نطاق الحظر الذي فرضه بالنسبة الى القرابة ، لأن تعبير القرابة وحده لا يشمل المصاهرة .

إلى القول بأن الحظر يتسع ليشمل القسرابة بالمماهرة الى جانب القسرابة المباشرة عن طسريق الدم طبقسا لنمن المسادة ٣٧ من القسانون المدنى عائمة فضلا عن أن فيسه خروج عن المبسادىء العامة في التنسير التي تقضى بالتزام التفسسير الضيق للنصوص الاستثنائية وعسدم جواز؛ القياس عليها ، غان من شسانه التقليل من عدد المتقدمين للمزايدة مما يتنافى مع المسلحة العسامة التي تستوجب التوسع في هسذا المجال بقبول اكبر عسدد من المتزايدين حتى يتسع نطاق المنافسسة بفية الوصول بالثين النهائي الى اعلى ثون مهكن .

وبالأضحافة الى ما تقدم فقد كانت الحجج التى تثيرها إلهيئة في التعتيب على رأى الجمعية العموبية سالف الذكر ، تحت نظر الجمعية عندما عرض عليها هدذا الموضوع بجلستها المنعقدة في ١٧ فبراير سنة ١٩٧١ ، ولم تأخذ بها للاسباب المتعدم ذكرها .

وبن حيث أنه \_ تأسيسا على ما تقسدم \_ غان الحظر الوارد في نص المسادة التأسيعة من القرار الوزارى رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه بالنسبة الى الاقارب ، لا يشمل الأصهار ويكون الاقرار القسدم من السيد / . . . . . . . . في هسذا الشسان ، صحيحا ومنتجا الاقاره القائدة .

اذلك انتهى راى الجمعية العمومية الى تاييد نتواها السسابقة والتى خلصت الى ان الاقسرار المقسدم من السيد / . . . . . . بعسدم قسرابته لاحسد العاملين المنصوص عليهم في المسادة التاسعة من القسرار الوزارئ رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٦ المشسار اليه يعتبر اقرارا صحيحا قانونا ، ولا يجوز اتخاذه اساسا لإبطال أو الغاء اجراءات المزايدة .

.. (ملف ۲۰/۲/۷ ــ جلسة ۱۹۷۳/۳/۳۷ )

#### قاعسدة رقسم ( ۱۷۹ )

#### : المسلما

عدم خضوع اراضى الحدائق المصادرة بقرار مجلس قيادة المشرة المصادر في ١٩٥٣/١١/٨ أو التي اقتلعت هيئة الاصلاح الزراعي الشجارها لاهدكام الاستيلاء والتوزيع المتصوص عليها بالقانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٩ — التزام هيئة الاصلاح الزراعي باداء الربع المتحصل منها قبل المتلاع الاشجار وثين ما باعته الى الهيئة العامة للخدمات الحكومية ــ لا يشترط تسجيل التصرف أو ثبوت تاريخه لسريان اهكام المصادرة على اراضى الحدائق التي تصرف فيها الملك السابق وشقيقاته للابناء لخروجها من تطبيق احكام القانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٧ بشان الاحساح الزراعي .

#### ملخص الفتوي :

ثار التساؤل حول مدى خضوع اراضى الحدائق المسادرة بقرار مجلس تيادة الغورة في ١٩٥٣/١١/٨ والتي اقتلمت هيئة الإصلاح الزراعي الشجارها لاحسكام الاستيلاء والتوزيع المنصوص عليها بالقانون رقم ١١٩ السنة ١٩٥٨ ومدى احتية هيئة الخدمات الحكومية في ربع تلك الاراضى المستحصل تبل اقتلاعها الاشجار وفي ثمن ما وزع منها ومدى خضوع اراضى الحدائق التي تصرف فيها الملك السابق وشقيقاته للإبناء للمصادرة بالتطبيق القسرار مجلس تيادة الثورة سالف الذكر ومدى جواز اشتراط ثبوت التصرف بالنسبة لهيا .

وقد استبان للجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع أنه بتاريخ محيد على والمترابع المرة مبتلكات أسرة محيد على والمبتلكات التي آلت منهم الى غيرهم بسبب الارث أو المماهرة أو المسارات ، وبمقتضى المسادة الاولى من القانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٥٦ خولت وزارة الخسرانة سلطة التصرف في تلك الاموال على أن تضاف ايراداتها وحصيلة التصرف فيها الى الايرادات المسابة للدولة، وبناء على ذلك اتفقت وزارة الخسرانة مع هياة الامسالاح الزراعي على أن تتولى الهيئة ادارة الاراضى المسادرة لحساب الوزارة مقابل ١٠٪ من ريعها ، وبمتضى القسانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥١ تضى المشرع بتوزيع الاراضى

المصادرة بقرار مجلس قيادة الثرورة الصادر في ٨ من نوفمبر سنة ١٩٥٣ على صغار الفلاحين وفقا لأحكام قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ واستثنى من التوزيع في الفقسرة الثانية من المسادة الأولى من القانون اراضي الحدائق المسادرة ، وحتى لا تلتزم هيئة الاسلاح باداء ريع على الأراضي القسابلة للتوزيع من بين الأراضي المسادرة ، اصدر الشم ع القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٦٠ وقضى بتعديل الفقرة الثانية من المادة الأولى من القانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٩ باعتبار تلك الأراضي القابلة للتوزيع مستولى عليها من تاريخ مصادرتها ، ومن ثم مان أراضي الحدائق المسادرة لم تخضع في أي وقت لحكم الاسستيلاء ، ولما كانت المسرة في اضماء وصف الحدائق على الأراضي المسادرة وخروجها بالتالي من نطاق تطبيق حكم الاستيلاء والتوزيع بحالتها وقت تسلم هيئة الاصلاح الزراعي لها لادارتها وفقا للاتفاق المبرم بينها وبين وزارة الخسزانة بأنه لا يغير من هــذا الوصف اقتلاع الهيئــة لاشجارها أيا كانت أسباب ذلك ، ومن ثم فان اقتلاع الاشجار ليس من شأنه أن يؤدى الى خضوع تلك الأراضي لحكم الاستيلاء والتوزيع المنصوص عليه بالقهانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٩ وتبعا لذلك تلتزم هيئة الاصلاح الزراعي بأداء الريع المتحصل منها قبل اقتلاع الأشجار وكذلك ضمن ما قامت بتوزيعه أو بيعه منها .

ولما كانت اراضى الحدائق التي تعرف فيها المسألك السابق وشقيقاته للابناء في الاراضى المسادرة والمستثناه من الاستيلاء والتوزيع غانه لا وجه لاشتراط ثبوت تاريخ التصرف او تسجيله لاخسراجها من نطاق الاستيلاء وقتا لاحكام قانون الاصسلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ المسدل بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٥ الخسوبها من نطساق تطبيق تلك الاحكام .

( ملف ۷/۲/۷۷ ــ جلسة ۱۹۸/۵/۲۸۱ )

### تمليــق:

للجمعية العبوبية نتوى تديمة بجلسة ١٩٦٢/٦/١٧ ( ملك ٢٣/٢/٧) كانت قد انتهت بنها الى خروج اراضى الحدائق المصادرة بالتطبيق لاحكام القسانون رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٥٦ من نطاق تطبيق احكام الاستيلاء والتوزيع المنصوص عليها في القسانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٩ وأن لوزارة الخزائة الحق في المطالبة بريع هذه الاراضى من تاريخ مصادرتها .

# سادسا : توزيع الأرض على صفار المزارعين :

#### قاعسدة رقسم ( ۱۸۰ )

#### : 12 41

نصوص قانون الاصلاح الزراعي رقم ۱۹۷۷ لسنة ۱۹۵۲ مؤداها ان ثبة تطابقا في مجال تطبيق كل من حكم الاستيلاء وحكم التوزيع الرف لله حدفول الارض في مجال الاستيلاء يستتبع دخولها في مجال التوزيع الرف على صفار الفلحين طبقاً قالتون الاصلاح الزراعي حديثه بالمسلح التراعي فيه من الفلاح المتنع والقبول هو القرار الاداري الصادر من السلطة المختصة بالتوزيع بالرفك بصدور قرار التوزيع في نطاق ما رسمه المقان من سلطات لحجبة الاصلاح الزراعي ينعقد به المقد بها لا يجوز معه التحلل من اثار المقد بها لا يجوز معه التحلل من آثار المقد الا بتفاق الطرفين و

# ملخص الفتوى:

ان المسادة التاسسعة من القسانون رقم ۱۷۱۸ لمسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعي قسد نصت على أن « توزع الارض المستولى عليها في كل قسرية على صغار الفلاحين . . . » واقسارت المسادة الثانية عشر من القانون داته الي تولى الهيئة العسامة للاصسلاح الزراعي « عبليات الاستيلاء والتوزيع وادارة الاراضي المستولى عليها على أن يتم توزيعها وفقا للقانون » كما نصت المسادة الثالثية عشر على تشكيل « لجان فرعيسة تقوم بعمليات الاستيلاء وحصر الاراضي المستولى عليها وتجبيعها عند الاقتضاء » وتوزيعها على صغار الفلاحين » ثم عرضت المادة الثالثية عشرة مكررا الى « القسرار الذي تصسده الهيئة باعتباد الاستيلاء والتوزيع مقرره الجيئة باعتباد الاستيلاء والتوزيع مقره الجسراءات الاستيلاء والتوزيع » .

ومناد ذلك أن ثبة تطابقا في مجال تطبيق كل من حكم الاستيلاء وحكم التوزيع في تشريع الامالاح الزراعي ، وحيث تدخل الأرض في مجال الاستيلاء ، تكون قد دخلت في مجال التوزيع ، وإذ كانت المادة

التاسعة من القانون قد اشسارت الى توزيع الأرض ( في كل قسرية )، 
قد جرت هذه العبارة باعتبار الغالب الأعم من وجود الأراضي 
الزاعية في القسرى ؛ وليس من دليل يقسوم من احكام القانون يقصر 
توزيع الأراضي الزراعية على ما وجد منها في القرى دون ما يوجد بغيها 
من وحدات الادارة ؛ ما دامت الأرض أرضا زراعية استولى عليها 
بحسبانها كذلك طبقا لاحكام القانون ذاته وأن المادة الثانية عشر تشير 
الى تولى الهيشة العامة للاصلاح الزراعي ادارة الأرض المستولى عليها 
الى تولى الهيشة العامة للاصلاح الزراعي دارة الأرض المستولى عليها 
تدخيل في مجال انطباق تانون الاصلاح الزراعي من حيث تحديد الملكية 
ومن حيث خضوع الزائد منها على النصاب لحكم الاستيلاء وذلك طبقا 
للمادتين الأولى والثالثة من القانون وليس من نصوص القانون ما يغاير 
معنى الاراغي الزراعية في مجال تحديد الملكية والاستيلاء ؛ وبين 
معنى المنهوم الواحد في القانون الواحد الا بدلالة صريحة من نصوص 
في معنى المنهوم الواحد في القسانون الواحد الا بدلالة صريحة من نصوص 
القانون .

والحاصل ايضا أن تانون الامسلاح الزراعي المشار اليه ، قد حدد طريقين تنتقل بهما ملكية الأراضي المستولي عليها ، أولهما يتعلق بتحقيق أحسد الهدفين الأساسيين الذين توخاهما المشرع وهو ما نصت عليساء المسادة التاسعة من توزيع الأراضي على صحفار الفلاحين تقسوية للملكيات الصفيرة التي شاء أن يدعيها ، والثاني طريق استثنائي عرفقه المسادتين العاشرة والعاشرة مكررا بالنسبة لأراضي الحداثق من جهسة ، وللأراضي التي يحتفظ بها لاتامة بشروعات ذات نفع عام أو التي تباع للهيئة المسلحة اقتصادية عامة بن جهمة اخرى ، والطريق الثاني جوازي للهيئة المسلحة التمادية تقبيد الزام من المشروع ، ومناطه ما تراه بحثقا لنفع عام أو لمسلحة اقتصادية قوية ، ولو كان المشرع بمناطة في كردون المسدن ، لعين طريق التصرف في طك الأراضي الزراعية الداشية في كردون المسدن ، لعين طريق التصرف في طك الأراضي المسموح بتوزيعها كما نص على طريقة التصرف في الراضي الحدائق .

ومن حيث أنه من جهـة أخرى ، غان توزيع الأرض على صـغار اللهالاهين طبقال التسانون الإمبلاح الزراعى سالف الذكر ، يجرى في نطاق المبلب كسب الملكية بطريق التعاقد الإيجاب غيـه للفلاح المنتع مقـدم المبلب الانتفاع ، والقبول فيـه القـرار الادارى المسادر وفقـا لحكم القسانون من الهيئـة العابة للاصلاح الزراعى بوصفها السلطة المختصف بالتوزيع ، غان صـدر قـرار التوزيع صديحا في نطاق ما رسهه القانون من سلطات لجهـة الاصـلاح الزراعى انعقد به العقد بين الطـرفين .بها لا يجـوو بعه التحـلل من آثار المقــد الا بتطـابق جـديد لا الدين نفيـد اتفاقها على ذلك ، فضـلا عن أن القبول الذي .بيرم به العقد يعتبر قـرارا اداريا تسبغ عليه الحصـانة متى صـدر .بيرم به العقد يعتبر قـرارا اداريا تسبغ عليه الحصـانة متى صـدر .محيحا في حـدود لحكام القــاتون ، بها لا يحق معه سحبه ، وهو يقحصن محرتبـة الاتعـدام . .

وبناء على ما تقدم ، غان قسرارات توزيع الاراضي محسل هذه الفتوى تكون قسد مسدرت صحيحة منتجة الأثارها من حيث كونها الرارات الدرية سليمة حصينة من الالفساء ، ومن حيث أنه من شسأن عقد التوزيع كمقسد ملزم لطسرفيه نقل ملكية الارض الموزعسة من الحكومة الى المنتفع ، وتنسريعا على ذلك يكون قسرار الفساء توزيع تلك الاراضي المسادران في ١٩٧٧ وتسريعا على ذلك يكون قسرار الفساء توزيع تلك الاراضي المسادران في ١٩٧٧ وتسد تحفسا عن استيلاء جهسة الاصلاح الزراعي على أراضي مبيسة للمنتفعين ، مما يبطل هدذين القسرارين لمسدورهما عن غير مختص بذلك .

لذلك انتهى رأى الجمعية العومية لقسمى الفتوى والتشريع الى آن السرار المسادر من مجلس ادارة الهيئة العامة للامسلاح الزراعى سنة ١٩٦٣ بتوزيع الأراضى محل النزاع طلب الراى ، مسدر سليما تانونا ، ومن ثم يكون قسرار مجلس الادارة المسادران سنتى ١٩٧٤ و ١٩٧٧ يباطلين لمسدورهما من غسير مختص بعسد أن تم التوزيع على مسفار الفلاحين . .

( ملف ۱۹۷۸/۱۰/۱۸ \_ جلسة ۱۹۷۸/۱۰/۱۸ )

# قاعسدة رقسم ( ۱۸۱ )

#### 

توزيع الأرض على صفار الفلاحين طبقا لاحكام قانون الاصلح الزراعي بجرى في نطاق اسباب كسب الملكة بطريق التعاقد س الإيجاب فيه لقدم طلب الانتفاع والقبول فيه للقرار الادارى الصادر وفقا لحسكم القانون من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بوصفه السلطة المختصة بالتوزيع — انعقاد العقد بين الطرفين بصدور هذا القرار سيترب على ذلك أنه لا يجوز التحلل من آثار المقد والفاء التوزيع الا بتطابق جديد لارادتهما — عملية التوزيع تاخذ حكم بيع ملك الغير سحق ابطال المقد مقرر للمشترى طبقا لنص المادة ٢٦) من القانون المدنى — الراحة اللهيئة التوسك به والفاء التوزيع ،

# ملخص الفتسوى :

ان توزيع الارض على صغار الفلاحين طبقا لاحكام تانون الاصلاح. الزراعي يجرى في نطاق اسبلب كسب الملكية بطريق التعاقد الايجاب. فيه لمقدم طلب الانتفاع والقبول بيه للقسرار الاداري الصادر وفقا احكم القانون من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بوصفه السلطة. المفتصة بالقوزيع ، عان صدر هذا القسرار انمقد المقد بين الطسرفين. ومن ثم لا يجوز التصلل من آثاره والغاء التوزيع الا بتطابق جديد. لارادتيها.

يضاف الى ذلك أن عملية التوزيع التى تبت تأخذ حكم بيع ملك الغير وليس المهيئة أن تنمسك بابطال التوزيع لهذا السبب لأن المادة ٢٦٦ من القانون المدنى تنص على انه « أذا باع شخص شبيئا معينا بالذات وهو لا يملكه جاز المشترى أن يطلب ابطال البيع ويكون الامر كذلك وأو وقع البيع على عقار مسجل العقد أو لم يسجل سوفى كل حال لا يسسرى هذا البيع في حق المالك للعين المبيعة ولو أجاز المسترى المتسد » . كما تنص المسادة ١٩٨٨ من القانون المدنى على أنه « أذا جعل التسانون لاحسد المتعاقدين حقا في ابطال العقد غليس المتعاقد الآخر أن يتمسك لاحسد المتاقدين حقا في ابطال العقد غليس المتعاقد الآخر أن يتمسك بهذا الحق » . ولمساكان ابطال العقد مقرر بموجب المسادة ٢٦) المشترى

نقان الهيئة لا تبلك التبسك به والفاء التسوزيع بحجة أن المسلحات ممل التوزيع غير مبلوكة لها ذلك لان الموزع عليهم تبسكوا بالعقسود المبرمة بينهم وبين الهيئة ولان ملاك الارض اقروا هذه العقود حسسبا يبين من الطلبات المقسدة منهم وبذلك غانه طبقا لنص المسادة 173 من المقانون المدنى تسرى هذه العقود غي مواجهتهم وتنقلب صحيحة غي حسق من وزعت عليهم الارض .

(غتوی ۱۹۹۹. - غی ۱۹۲/۱۲/۹٪ ) ،

# قاعدة رقم ( ۱۸۲ )

### طلبــــدا :

توزيع الارض المستولى عليها على صفار الزارعين توسسيما لقاعدة ملاك الأراضي الزراعية ... هدف المشرع من قانون الاصلاح الزراعي الي توزيع الاراضي على صفار المزارعين توسيعا لقاعدة ملكية الأرض الزراعية ... لضمان سرعة الفصل في المنازعات الزراعية اناط المشرع باللجنة القضائية للاصلاح الزراعي الفصل في المنازعات المتعلقة بعملية التوزيع ذاتها بدءا من تقديم طلبات التوزيع حتى اتمام التسحيل واسم الموزعة عليه \_ لضمان قيام المنتفع بخدمة الأرض على الوجه الاكمل اناط بلجنة اخرى مراقبة ذلك خلال الخمس سنوات التالية لأبرام العقد . ويجوز لهذه اللجنة الفاء التوزيع ... بفوات الخمس سنوات على ابرام العقد مع المنتفع تصبح الأرض خالصة له ، غاية الأمر أنه لا يجوزا لله التصرف فيها قبل سداد ثمنها كاملا ... التوزيع في تكييفه القانون لا يخرج عن كونه تمليكا للأرض للمزارعين وذلك بنقـل ملكيتها من الدولة اليهم - متسحيلها \_ الأثر المترتب على ذلك أنه بعد تمام التسحيل يعود الاختصاص فى المنازعات حول الأرض الى قاضيها الطبيعي وهو القضاء المدنى ــ ومن ثم فان المنازعات الخاصة بتجزئة الأرض الموزعة الى اقل من فدانين ·تدخل في اختصاص المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها اكثر المقارات اقیہة ،

#### ملخص الحكم:

ان نص المسادة ٩ من تانون الامسلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ على أن توزع الارض المستولى عليها غى كل قرية على صسفار الفلاحين بحيث يكون لكل منهم بلكية صفيرة لا تقسل عن فسدانين ولا تزيد عليه الارض على خيسة الفننة تبعا لجسودة الارض ويشترط غيبن توزع عليه الارض ١ ـ ان يكون مصريا بالغ سن الرشد لم يصدر ضده حكم غى جريعة مظلة الباشرة ، ب سان تكون حرفته الزراعية عن خيسة أنعنة وتكون الاولوية لى كان يزرع الارض فعسلا الزراعية عن خيسة أنعنة وتكون الاولوية لى كان يزرع الارض فعسلا مهالا منهم ثم لفير اهل القسرية قم لمن هو اتمال علمه عنهم ثم لفير اهل القسرية قم لمن هو اتمال المنهم ثم لفير اهل القسرية واعد الهيئة العامة للاصلاح الزراعى نبوذجا خاصة من الارائية عن واتم التوزيع وتحسرر بياناتها من واقع الوالهم واقداراتهم ويوقع عليها منهم وتشسهد بعسسة هذه البيانات لجنة تشكل في كل قرية من ناظر الزراعي والعهدة والشسيخ والماؤدن والصراف .

وتنص المسادة ١٣ مكررا من القانون المذكور المضافة بالقسانون رتم ١٣١ لمسسنة ١٩٥٣ والمعدل بالقسانون رتم ٦٩ لمسسنة ١٩٧١ بأن تختص اللجنة القضائية للاصلاح الزرامى بالفصل في المنازعات الخاصة بتوزيخ الارض المستول عليها على المنتفعين ويجسوز لذوى الشسسان الطعن أمام المحكمة الادارية العليا بمجلس الدولة في القرارات الصادرة من اللجان القضائية في المنازعات المعلقة بالارض لمسستولى عليها .

وتنص المادة 18 على أن تسلم الأرض لن آلت اليه من صسفار الزراع خالية من الديون ومن حقوق المستاجرين وتسلم باسم صاحبها دون رسوم ويجب على صاحب الأرض أن يقوم على زراعتها بنسست وأن يبذل في عمله العناية الواجبة واذا تخلف من تسلم الأرض عن الوفاء بأجر التزاماته المنصوص عليها بالفترة السابقة أو تسبب في تعطيسل عبام الجمعية التعاونية بالأعمال المنصوص عليها في المسادة 19 أو أخل بأي التزام جوهرى آخر يقضى به العقد أو القانون حقق الموضوع بواسطة لجنة تشكل من نائب بمجلس الدولة رئيسا ومن عضوين من مديرى

الادارات بالهيئة التنفيذية للامسلاح الزراعى ولها بعد سسماع اتوال صاحب الشان أن تصدر قرارا مسببا بالغاء القسرار المسادر بتوزيع الأرض عليه واستردادها بنه واعتباره مستاجرا لها من تاريخ تسليهها اليه وذلك كله أذا لم تكن تد تضت خمس سسنوات على ابرام المقسد ويبلغ القرار اليه بالطريق الادارى قبل عرضه على اللجنة العليا بخمسة عشر يوما على الآقل ولا يصبح نهائيا الا بعد تصديق اللجنة العليا عليه ، ولها تعديله أو الغاء ولها كذلك الاعفاء من أداء القرق بين ما حسل من التساط الذين والأجر المستحق وتنفيذ قرارها بالطريق الادارى .

وتنص المادة ١٦ من القانون على أنه لا يجوز لصاحب الأرض ولا لورثته من بعده التصرف نيها تبل الوغاء بثينها كالملا ولا يجوز تبل هــذا الوغاء نزع لمكيتها سدادا لدين الا أن يكون دينا للحكومة أو دينا لبنك التسليف الزراعي والتعاوني أو للجمعية التعاونية .

وتنص المسادة ٢٣ من القسانون على انه اذا وقسع ما يؤدى الى تجزئة الأرض الزراعية الى اقل من خبسة اندنة مسواء كان ذلك نتيجة للبيع أو المقايضة أو المجرأت أو الوصية أو العبة أو غير ذلك من طرق كسب الملكية وجب على ذوى الشأن أن يتنقوا على من تؤول الله ملكية الأرض منهم غاذا تعذر الاتفاق رنع الأمر الى المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها أكثر العقارات قيبة بناء على طلب أحد ذوى الشأن أو النيابة العالمة للفصل غين تؤول البه الأرض غاذا لم يوجد من يستطيع الوغاء بباتي الانصبة قررت المحكمة بيع الارض بطريق المسزاد وتعصل المحكمة على الطلب بغير رسسوم .

وتنص المادة ٢٤ على أن تفصل المحكمة الجزئية في أيلولة الأرض غير القابلة للتجزئة لن يحترف الزراعة من ذوى الشأن فأن تساووا في هذه الصفقة اقترع بينهم على أنه أذا كأن سبب كسب الملكية الميراث فضل من يشتغل بالزراعة من الورثة فأن تساووا في هذه الصفقة قدم الزوج فالولد فاذا تعدد الاولاد اقترع بينهم.

ومن حيث يبين من جماع ما تقسدم أن الشارع وقد هدف من قانون الاصلاح الزراعي بعد توزيع الأرض على مستفار المزارعين توسيعا

لتاعدة بلكية الارض الزراعية فأنه ضحمانا لسرعة الفصل في المنازعات المتعلقة بذلك ناط باللجنسة القضائية للاصلاح الزراعي الفصل في المنازعات المتعلقة بعبلية التوزيع ذاتها بدءا من تقديم طلبات التوزيع حتى اتهام تسجيل الارض باسم الموزعة عليه كما أنه ضمانا لقيام المنتقع على خدمة الارض على الوجه الاكمل ناط بلجنسة أخرى مراقبة ذلك خلال الخمس سنوات التالية لابرام العقد بحيث اذا أخل المنتقع بأى الترزام يغرض الانتفاع بالارض على الوجه الاكمل كان للجنة الغاء التوزيع وجمل تنفيذ هذا القسرار بالطريق الادارى .

ومن حيث أن مناد ذلك أنه بغوات خمس سنوات على ابرام العقد مع المنتفع تصبيح الأرض خالصة له الا أنه لا يجهوز له التصرف فيها قبل سداد ثبنها كابلا .

ومن حيث أن التوزيع في التكييف القانوني لا يخرج من كونه تبليكا للأرض المزارعين وذلك بنقل ملكيتها من الدولة اليهم بتسجيلها وبهسذا الاجراء يعود الاختصاص في المنازعات حول الأرض الى تأضيها الطبيعي (القضاء العادي) الا أن الشارع بالنسبة لقانون الاصلاح الزراعي حفاظا من على انتاجية الأرض وعدم تفتيتها وبالتالي اضحاف هذه الملكية الى اقل من من المسادة ٢٣ من قانون الاصلاح الزراعي تجزئة هذه الملكية الى اقل من غدانين وبين وسائل ذلك في المسادة ٢٤ من القانون وجعل الاختصاص في هذه الأرض المنازعات التي تدور بين ذوى الشأن حول استحقاق اجزاء من هذه الأرض المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها أكثر العقارات قيمة وجعل التداعي أمام المحكمة بغير ترسوم الا أن هذا الاختصاص قاصر على هذه الخصوصية أي على الحالة التي يترتب عليها تجزئة الأرض الزراعية الى أتل من غذاذا لم يكن يترتب عليها نلك كان الاختصاص للمحكمة العادية حسب الاصل .

وجهاع للتول انه بتسجيل المقد تصبح الأرض ملكا للمنتفع وكل نزاع يدور حولها أو أى جزء منها يكون من اختصاص التضاء العادى الا أن يترتب على التصرف أو النزاع تجزئة الأرض الموزعة الى أثل من فدانين (م ٣١ - ج ٤) وحينئذ يكون الاختصاص للمحكمة الجزئية الواتع فى دائرتها اكثر العتارات تيبة على النحــو والتفصــيل الوارد فى المادتين ٢٣ ، ٢٤ من القانون . ( طعن ١٠٤ لســنة ٢٩ ق ــ جلسة ١٨٥/٥/١١)

قاعدة رقم ( ۱۸۳ )

#### : المسل

توزيع الاراشى طبقا لقانون الاصلاح الزراعى من شانه نقل ملكية الارض المزروعة من المحكومة الى المتضعين • القرارات الصادرة من الهيئة المامة للاصلاح الزراعى بالفاء توزيع تلك الاراضى هى في حقيقتها استيلاء من الاصلاح الزراعى على هذه الاراضى المباعة ، مما يبطلها لصدورها من غير مختص بذلك •

# ملخص الحكم:

من حیث ان ثبة تطابقا بین مجال تطبیق کل من حکم الاستیلاء وحکم التوزیع فی تشریع الاصلاح الزراعی بحیث انه عندما تدخل الاراضی فی مجال الاستیلاء ، تکون دخلت بذلك فی مجال التوزیع ولیس هناك من دلیسل یقوم من احكام القانون یقصر توزیع الاراضی الزراعیة علی ما وجد منها فی القری دون ما یوجد بغیرها من وحدات الادارة .

ومن حيث ان توزيع الأراضى على صسغار الفلاحين طبقا لقساتون الإصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ يجرى في نطاق أسسباب كسب الملكة بطريقة التعاقد الإيجاب فيه للفلاح المنتفع مقسدم طلب الانتفاع ، والقبول فيه للقرار الادارى المسادر وفقا لحكم القانون من الهيئة العامة للاصلاح الزراعى بوصسفها السلطة المختصسة بالتوزيع وبتطابق هسذا الإيجاب بذات القبول ينعقد العقد بين الطرفين بها لا يجوز معسه التحلل من اشار العقد الا بتطابق جديد لارادتى الطرفين يفيد اتقاتهما على ذلك .

ومن حيث ان قرار التوزيع ـ والذى يبزم به العقد \_ يعتبر قرارا اداريا تسبغ عليه الحصانة منى صدر صحيحا فى حدود احكام القانون بما لا يحق معه سحبه ، وهو يتحصن بقوات ستين يوما ان كان قد شبابه عيب من عيوب الالغاء لا يرتى الى مرتبة الانعسدام . كما وان قرار الالغاء هو في تكييفه الصحيح نسخ لعقود البيع السابق ابرامها مع طالب الانتفاع وهو نسخ من جانب واحد لا تبلكه هيئة الامسلاح الزراعى ، ولا بد لتحقيقه طبقا للقسانون ان يكون باتفاق الطرفين البائع والمشترى . اى هيئة الامسلاح الزراعى والمنتفع بالتوزيع أو بقرار من اللجنة المنصسوص عليها في المسادة إلى من التجنة المنصسوص عليها في المسادة بها من التحقيق للارض بالتحقيق يتضى به العقد أو القسانون .

وبن حيث أنه بالبناء على ما تقدم غان ترارات الفاء توزيع تلك الاراض للفاء توزيع تلك الاراضي للم بوضوع الفتوى المائلة سامة 1978 وسنة 1979 تد تهخضا عن استيلاء جهة الاصلاح الزراعي على اراضي مبيعة للمنتمين ، مما يبطل هذين القرارين لمدورهما من غير مختص بذلك ، بعد أن تم القوزيع على صغار الفلامين .

( ملف ۲۷۰/۳/۱۷ ) حلسة ۱۹۷۸/۱۰/۱۸ )

### تعليـــــــق:

ثار التساؤل المتصدود بكلمة « القرى » التى وردت فى المادة ٩ من. القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، وانقسم الراى بين اعضاء الجمعية العموبية لقسمى الفتوى والتشريع الا ان الراى الفالب ذهب الى ان لغط القرى الذى ورد فى المادة ٩ المسار اليها قد ورد للفالب الاعم ، ولم يقصد الشارع ان يقصر نطاق النوزيع على الارض المستولى عليها فى القرى وحدها حون المدن ،

## قاعسدة رقسم ( ١٨٤ )

### البسدا :

#### ملخص الفتوى:

من حيث ان المشرع جعل من توزيع الأرض المستولى عليها سسببا من اسباب كسب الملكية \_ بطريق التعاقد ، الايجاب فيه للمنتفع والقبول فيه للقرار الصادر بالتمليك من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بوصفه السلطة المختصة بالتوزيع ، لذلك فانه بصدور مثل هدذا القرار ينعتد العتد بين طرفين هما الهيئة والمنتفع الأمر الذى لا يجوز معه التحلل من اثاره والفاء التوزيع الابتطابق جديد لارادتيهما أو بحكم قضائي يصدر في مواجهة المنتفع ولا يؤثر في ذلك أن المشرع اشترط شروطا في الاستيلاء حتى يصبح نهائيا في مواجهة الخاضعين للقانون ، اذ ان لزوم تلك الشروط لصحة قرار الاستيلاء ليس من شانه ان يجعلها لازمة بالضرورة لصحة قسرار التوزيع الذي يتعين شهره ، شان اي عقد يرد على عقار ، لذلك فانه بتمام شهر هذا القرار تنتقل الملكية الى المنتفع مطهرة مما يكون قد شاب قرار الاستيلاء من اخطاء ، غاية ما في الأمران التوزيع في تلك الحالة يأخذ حكم بيع ملك الغير وهــذا السبب لا يمكن ان تستند اليه الهيئة للرجوع في الوزيع لأن المادة ٦٦٤ من القانون قصرت حق الأبطال في هـذه الحالة على المشترى ، ولم تخوله للبائع ومن ثم مان صدور قرار من اللجنــة القضائية برضع الاستيلاء على الأرض في الحالة الماثلة لا يؤدي بذاته الى الفاء قرار توزيعها وليس من شانه المساس به أو التأثير في صحته ، واذا كان التوزيع قد تم قبل صدور قرار الاستيلاء النهائي الأمر الذي اباح الغاء تقرار الاستيلاء فانه لا يشترط لصحة التوزيع أن يسبقه قرار نهائي بالاستيلاء اذ أن المشرع تطلب صدور قرار نهائي بالاستيلاء كاجراء من اجراءات صرف التعويضات ولم يشترطه لصحة التوزيع كما لم يجعله اجراء من اجراءات هذا التوزيع .

وبناء على ذلك يكون تنفيذ ترار اللجنة التضائية برغع الاستيلاء عينا قد اصبح مستحيلا أذ لا يبكن استرداد الارض من المنتفعين لردها الى. المالك الصادر لصالحه قرار اللجنة وهليه ، لا يكون أمام الهيئة سوى ان تنفذ هذا القرار بطريق التعويض طبقا لحكم المادة ٢١٥ من القاتون المدنى. التى توجب تنفيذ الالتزام بالتعويض أذا استحال على المدين تنفيذ التزامه عينا .

( ملف ۱۹۸۱/۱/۱۰ - جلسة ۲۱/۱/۱۰۱ )

### تمليــق:

# من احكام محكمة النقض ( الدائرة المدنية ) في حق صفار الزراع الذين يوزع عليهم الارض المستولى عليها .

\_ مؤدى صريح نص الفقرة الثانية من البند (و) من المادة الثانية من قانون الاصلاح الزراعي المضافة بالقانون رقم ٢٤٥ لسنة ١٩٥٥ انه اذا قام الدائن بنزع ملكية الأطبان التي كان قد تصرف فيها الى صغار الزراع .

مفاد المادتين ٣٦ ، ٣٦ مكررا (ب) من القانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المعدل بالقانون ٥٢ لسينة ١٩٦٦ ، أن المشرع جعل من ايداع نسيخة من عقد الايجار بالجمعية التعاونية الزراعية المختصة شرطا لقبول أية دعوى أو منازعة ناشئة عن الايجار سواء رفعت الدعوى أو المسازعة أمام القضاء أو أمام لجنة الفصل في المنازعات قبل الفائها أو أمام أية جهة ادارية أخرى ، ولا يقوم مقام هـذا الشرط الاقرار بقيام العلاقة التأخيرية وتقديم عقد الايجار الموقع عليه من الطرفين وهذا الجزاء المستحدث بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦٣ والمعمول به اعتبارا من ١٣ من فيراير ١٩٦٣ ثم بالقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ المعمول به في ٨ من سبتمبر سنة ١٩٦٦ احراء تصد به توفير الحماية للمستأجر ويستهدف منع تحايل الملاك عن طريق استيقاع المستأجرين على بياض دون أن يعلموا شروط العقد التي أمضوها أو يدركوا ماهيتها أخذا بأنه متى كان الايداع متطلبا فان كتابة العقد لا تكون مقصودة لذاتها وانما تعتبر ضرورية لكى تمكن من حصول الايداع . ولما كانت الكتابة المودعة لعقد الايجار تتعلق بهذه المثابة بالاثبات لبيان الشرط اللازم لقبول الاثبات وقوة الدليل المستفاد منه ، فانها تخضيع لحكم المادة التاسعة من القانون المدنى التي تقضى بأن تسرى في شأن الادلة التي تعد مقدما النصوص المعمول بها في الوقت الذي أعد فيه الدليل أو في الوقت الذي ينبغي اعداده فيه ، بمعنى أن القانون الذي نشبأ التصرف في ظله هو الذي يحكم المراكز العقدية المثبتة فيه ، دون اعتداد بما اذا كان ثمت قانون جديد يتطلب دليلا آخر لم يكن يستوجبه القانون القديم . يؤيد هذا النظر أن المشرع في المادة ٣٦ مكررا يتكلم عن عسدم التوقيع على العقد وعن عدم ايداعه باعتبارهما شيئا واحد يوجب عند المتقاد أيهما أو كليهما على لجنة المصل في المنازعات الزراعية والتي حلت محلها المحكمة الجزئية المختصة - أن تتحقق من قيام العلاقة الايجارية ومن. نوعها بكافة طرق الاثبات ، وأن المادة ٣٦ مكررا ( أ ) التالية لها تقرر أنه في حالة ثبوت العلاقة الايجارية وفقا لحكم المادة السابقة يلزم الطرف المتنع عن ايداع العقد أو توقيعه بأن يؤدى مصاريف ادارته عن سنة زراعية واحدة بنسبة معينة من الأجرة السنوية ، ويترتب على أن الايداع لا يكون. مطلوبا بالنسبة للعقود الايجارية المبرمة قبل تاريخ العمل بأي من القانونيين. رقم ١٧ لسنة ١٩٦٣ ورقم ٥٢ لسنة ١٩٦٩ اللذين استحدثا هذا الايداع ٤. لما كان ذلك وكان عقد الايجار موضوع النزاع قد أبرم في أول ديسمبر ١٩٥١. أى قبل صدور المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ في شأن الاصلاح الزراعي وقبل سريان ما استحدث به من تعديلات استوجبت كتابة عقود. الايجار وايداعها الجمعية التعاونية الزراعية ، وكان القانون السارى وقت. ابرام العقد لا يوجب للتدليل على وجسود عقود ايجار الأراضي الزراعية اتخاذ أي من الاجراءين ، وكانت قد ثبتت المراكز القانونية للعاقدين مقدما، منذ نشموء العلاقة ووضحت التزامات وحقوق كل منهما بالتطبيق للقواعد. العسامة السارية وقتذاك مان هذه القواعد التي نشأ التصرف في ظلها هي. التي تحكم المراكز العقدية بموجبها ، وبالتالي فلا يكون ايداع هذا العقد لازما ولا يخضع لأحكام المواد ٣٦ مكررا ، ٣٦ مكررا (١) ، ٣٦ مكررا (ب) من المرسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ حسبما سرت عليها التعديلات بموجب. القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦٣ ثم القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٣ ثم القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ ، يستوى في ذلك أن تكون هذه الأحكام اجرائية أو عقابية أو متعلقة بعدم القبول ، طالما أن القانون الذي أبرم العقد في ظله - وعلى ما سلف البيان - لم يكن يشترط الايداع وبالتبعية علم ينظم اجراءاته ولم يبين الاجراءات البديلة له ، لما كان ما تقدم مان الدعسوى الماثلة تكون مقبولة سواء أودع المؤجر نسخة أصلية من عقد الايجار أو صورة طبق الأصل منه أو صورته الشمسية أو لم يودعه أصلا ، وأذ خلص الحكم المطعون ميه الى هذه النتيجة وان تنكب الوسيلة مان النعى عليه بمخالفة القانون يكون ولا محل له .

( طعن ٢٦٣ لسنة ٢٦ ق \_ جلسة ١٩٦٣/١/٣٠ ، طعن ٩٠ لسنة ٢٦ ق \_ جلسة ١٩٦٣/١١/٧ ، طعن ٦٢٠ لسينة ٢٢ ق \_ جلسية ١٩٧٧/١١/٢

# مصير الأرض التي آلت ملكيتها الى الدولة

الأصل أن تقوم الدولة بتوزيع الأراضى التي استولت عليها في كل قرية على صفار الفلاحين .

واستثناء من هذا الاصل ترر القانون أن تستبتى الهيئة العابة للاصلاح الزراعى أراضى الحدائق لادارتها بنفسها ، أو أن تتصرف فيها للشركات المساهمة التي تنشئها وتساهم في رأس مالها أو ألى الجمعيات التعاونية التي تشرف عليها أو غيرها كذلك أجاز القانون لمجلس ادارة الهيئة العابة للاصلاح الزراعى أن يقرر الاحتفاظ بجزء من الأراضى المستولى عليها لتنفيذ مشروعات أو لاقابة منشآت ذات منفعة عابة وذلك بناء على طلب المسالح الحوبية أو غيرها من الهيئات العابة .

اما تانون رقم . ٥ لسنة ١٩٦٩ نقسد عدل عن الاخذ ببدأ التوزيع كاصل ، وجعل للهيئة العسابة للاصلاح الزراعى أن تؤجر هذه الارض أو ان تبيعها فاذا اختارت الهيئة تأجير الارض ، فانها تؤجرها لمن كان يستأجرها فعلا من المالك السسابق وقت الاستيلاء الاعتبارى عليها ، كما تستطيع الخراج هذا المستاجر وتأجيرها الى غيره ، وفي جميع الاحوال يشسترط الا تزيد المساحة المؤجرة للشخص الواحد على خمسة أفدنة ، ويشترط في المستاجر أن يكون مصريا بالغا رشده ، حرفته أو مورد رزقه الرئيسي الزراعة ، ولا تزيد حيازته ملكا أو ايجارا على عشرة أفدنة .

أما أذا أختارت هيئة الإصلاح الزراعي بيع الأرض المستولى عليها عان بيعها لا يكون الا لواضع اليد عليها أي لمستاجرها السابق أذا توافرت قيسه الشروط السسابقة ، ويكون هذا البيع بالثين والشروط التي يقررها مجلس أدارة الهيئة العامة للأصلاح الزراعي ، وبما لا يجاوز خمسة أفدنة في كل حالة أما أذا كانت الأرض المستولى عليها غير مزروعة وقت الاستيلاء الاعتباري عليها ( تاريخ أيلولة ملكيتها الى الدولة ) وقررت هيئة الإصلاح

الزراعى بيعها ، فان هذا البيع يجب أن يتم بالمزاد العلنى ، لضمان الحصول على أعلى ثبن ، ولا يشترط في المشترى في هذه الحالة أن يكون من مسلقار الفلاحين (د. محمد لبيب شنب لل المرجع السابق لل ص ٨٨ وما بعدها ) .

# الفصــل الســادس

اللجان القضائية للاصلاح الزراعى

\_\_\_\_

الفرع الأول: الهتصاصها .

اولا: ما يدخل في اختصاصها . ثانيا: ما يخرج عن اختصاصها .

الفرع الثاني : اجراءات التقاضي امامها .

الفرع الثالث : قــراراتها •

اولا: تكييفها .

ثانیا: حجیتها ۰

ثالثا: التصديق عليها ٠

# الفصل السادس اللجان القضائية للاصلاح الزراعي

الفرع الأول

اختصاصها

أولا: ما يدخل في اختصاصها:

قاعدة رقسم ( ١٨٥ )

## البــــدا :

الولاية بنظر المنازعات التعلقة بملكية الأراضى المستولى عليها مسن الختصاص اللجنة القضائية الأصلاح الزراعى وحدها سـ خروجها عن ولاية القضاء العادى سـ الحكم الصادر من المحكمة التي لا ولاية لها سـ لا يحوز قوة الشيء المقضى به .

# ملخص الحسكم:

أن المسادة ١٣ مكرر من المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ للامسادح الزراعى تتفى في الفقرة الثانية بنها بتشكيل لجنة تضائية تكون, مهبتها في حالة المنازعة تحتيق الاترارات والديون المقارية وفحص ملكية الأرض المستولى عليها وذلك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليه طبقا لاحكام القسانون .

وتنص الفترة السابعة من المادة المذكورة على أنه « استئناء من أحكام تانون نظام القضاء يمتنع على المحاكم النظر في المنازعات المتعلقة بملكية الأطيان المستولى عليها أو التي تكون محالا للاساتيلاء وفقا للاقرارات المتدمة من الملاك تطبيقا للقانون » كما تنص الفقرة الثانية على أن تحالي فورا جميع القضايا المنظورة حاليا أمام جهات القضاء مادام باب المرافعة لم يتفل فيها الى اللجنة القضائية المذكورة ويستفاد من هذه الأحكام أن تانون الإصلاح الزراعي جعل الولاية في نظر المنازعات المتعلقة بملكية الأراضي المستولى عليها أو التي تكون مجلا للاستيلاء حسب اقرار المالك. من اختصاص اللجنة القضائية للأصلاح الزراعي وحدها وخارجة عن ولاية جهات القضاء العادية التي يمتنع عليها بصراحة النص النظر في مثل هده. المنازعات ، ومن المقرر أن هذا الاختصاص الوظيفي للجنة القضائية في نظر هــذه المنازعات يتعلق بالنظام العام بحيث يجب على المحكمة غــم المختصة أن تحكم من تلقاء نفسها بعدم اختصاصها في أية حالة تكون عليها. الدعوى كما يكون للخصم التمسك بالدفع بعدم الاختصاص استنادا لفقدان الولاية في أية حالة تكون عليها الدعوى وأمام أي درجة من درحات القضاء كما لا يكون للحكم الذي يصدر من محكمة لا ولاية لها قوة الشيء المقضي به ولا يحتج به أمام أي جهة قضائية ولا يؤثر في حقوق الخصوم لأن تجاوز المحكمة حدود وظيفتها القضائية يسقط كل قوة للقرار الذي تتخذه في الخصومة باعتبار ان حكمها لا وجود له وعلى ذلك مان الحكمين الصادرين في الدعويين رقمي ٢١٦٢ ، ٢١٦٣ لسسنة ١٩٦٠ مدنى كلى مصر وقد مصلا في منازعة متعلقة بملكية الأراضي المستولى عليها طبقا للاقرار المقسدم من. المالك . . . . . . . تنفيذا للقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ يكون هــذان الحكمان والأحكام الاستثنائية لهما قد صدرت من جهة لا ولاية لها وظيفيا في الفصل في موضوع المنازعة مما لا يكون معه لهذه الأحكام قوة الشيء. المقضى به وفضلا على ما سبق فاذا ما تمسكت الشركة جدلا بأن لهذه الأحكام قوة الشيء المقضى فانه طبقا للمادة ١٠١ من القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ لا تكون لتلك الأحكام قوة الأمر المقضى الا في نزاع قام بين الخصــوم انفسهم دون أن تتغير صفاتهم وتتعلق بذات الحق محلا وسببا وبذلك فأنه على افتراض أن لهذه الأحكام حجيتها فإن هذه الحجية لاتقوم بالنسبة للأصلاح الزراعي الذي لم يكن طرفا في تلك الدعاوى - وبذلك يكون ادعاء الشركة الطاعنة بأن الأحكام الصادرة في الدعويين رقمي ٢١٦٢ و ٢١٦٣ لسنة ١٩٦٠. مدنى كلى مصر قد حازت قوة الشيء المقضى على غير أساس سليم مسن القانون متعينا رفضه .

( طعن ۲۸ لسنة ۲۱۸ ق ــ جلسة ۲۳/٤/٤/۲۳ )

#### قاعدة رقم ( ١٨٦ )

#### : 12-41\*

المادة ١٣ مكرر من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الاصلاح الزراعي معدلة بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧١ هـ مناط المنازعة التي تختص بها اللجان القضائية الاصلاح الزراعي هو وجود عنصر الاستيلاء وما يتفرع عنه او يتعلق به من مشكلات ٠

#### ملخص الحكم:

ان المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ معدلة بالتانون رقم ١٩٥ سسنة ١٩٥١ تنص في مقرتها الثانية على أن « تشكل لجنة قضائية أو اكثر من مستشار من المحاكم يختاره وزير العدل تكون له الرئاسة ، ومن عضدو من مجلس الدولة يختاره رئيس المجلس وثلاثة اعضاء يمثلون كل من الهيئة العامة للإصلاح الزراعي ومصلحة الشهر العتاري والتوثيق ومصلحة الساحة .

وتختص هذه اللجان دون غيرها ... عند المنازعة ... بما ياتى : ١ ... تحقيق الاترارات والديون العتارية وفحص ملكية الاراضى المستولى عليها أو التى تكون محلا للاسستيلاء طبقا للاترارات المقدمة من الملاك وفقا لأحكام القانون وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه .

٢ — الغصل في المنازعات الخاصة بتوزيع الاراضى المستولى عليها على المنتفعين . . . وتبين اللائحة التنفيذية اجراءات التقاضى المسام اللجان التضائية ، ويتبع فيما لم يرد بشانها نص خاص احسكام قانون المرافعات المدنية والتجارية ، كما تبين اللائحة البيانات التى تنشر في الوقائع المصرية عن الاراضى المستولى عليها أو الموزعة ابتدائيا .

واستثناء من احكام تانون السلطة التفسائية يمتنع على المساكم النظر في المنازعات التي تختص بها اللجسان التضائية المشار البهسا في المنترة الثانية من هسذه المادة ، وتحال غورا جميع التضايا المنظورة امام جهات التضاء ، ما دام بلب المراشعة لم يتعل نيها ، الى تلك اللجان .

ويجوز لذوى الشان الطعن أمام المحكمة الادارية العليا بمجلس. الدولة في القرارات الصادرة من اللجان القضائية في المنازعات المنصـوص. عليها في البند (1) من الفقرة الثالثة ....

وجاء في المذكرة الإيضاحية للتانون ٦٩ لسنة ١٩٧١ المسار اليه أنه « وتختص هذه اللجان القضائية بالنظر في جييع المسازعات. المترتبة على تطبيق أحكام القانون رتم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، والقانون ١٥ لسنة ١٩٦٣ ، والقانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ » .

ومن حيث أنه يبين من النصوص السالف ذكرها أن المشرع قد منع المحاكم العادية من نظر المنازعات المنصوص عليها بالمادة السابقة: وانشأ لجان ادارية ذات اختصاص قضائي هي اللجان القضائية. المنصوص عليها في الفقرة الثانية من تلك المادة لتتولى النظر في هذه المنازعات ، وأنه في خصوص تحديد هذه المنازعات فهي كما يبين من صريح نص المادة المتقدم ذكرها تحقيق الاقرارات التي تقدم من ذوى الشان طبقا لتوانين الاصلاح الزراعي ، وتحقيق الديون العقارية المثقلة بها الأراضي المستولى عليها أو التي تكون محلا للاسستيلاء ومحص ملكية هذه الأراضي طبقا للاقرارات المقدمة من المسلاك وفقا لأحسكام القانون. وذلك بفرض تحديد ما يجب الاستيلاء عليه ، وأخيرا الفصل في المنازعات الخاصة بتوزيع الأراضي المستولى عليها على المنتفعين ، ولم يفسسرق المشرع بالنسبة للمنازعات المتعلقة بملكية الأراضى المستولى عليها بين المنازعات التي تنشب بين الهيئة العامة للاصلاح الزراعي والغير ، أو بين الهيئة وبين الملاك ، أو بين الهيئة والملاك والغير ممن يدعون حقاً ا على هذه الأراضي وينجحون في اثباته قبل الاصلاح الزراعي والملاك المستولى لديهم بغية استبعاد تلك الأراضي من نطاق الاستيلاء اذا ما توافر في شانها الشروط التي استلزمها القانون لذلك ، ومن ثم مليس صحيحا ما تنعاه الهيئة الطاعنة على القسرار المطعون فيه من أن اختصاص اللجان القضائية مقصور على المنازعات التي تثور بين الهيئة العـــامة للاصلاح الزراعي وبين الفير مهن يدعون حقا صحيحا على الأرض المستولى عليها وانه يخرج من هذا الاختصاص المنازعات بين أطراف العقود المتعلقة بالأرض المستولى عليها ، ذلك أن مناط المنازعة التي تختص

بها اللجان التفائية هو وجاود عنصر الاستيلاء في المنازعة وبع ما يتعلق به من تحتيق الاترارات السابقة عليه والمهدة لاجرائه ، أو بحث الديون المعتارية الخاصة بالأراضي محل الاستيلاء أو خصص ملكية هاذه الأراضي وما أذا كانت هذه الملكية ثابتة للمستولي لديه أم للغير مين يثبتون صحدور تصرف لصالحهم عن هذه الأراضي يخرجها من نطاق الاساستيلاء عالاستيلاء وما يتعرغ عنه أو يتعلق به من مشاكلت هو فحوى المتازعة ، وأذا ذهب الطعن غير هذا المذهب وانبني على سبب وحيد مغاير لهدا التنسير المسحيح للهادة ١٢ مكررا السالف ذكرها غانه يكون حقيقا بالرفض .

( طعن ٦٣٣ لسينة ١٩ ق \_ جلسة ١٩٧٩/٣/١٣ )

قاعدة رقم ( ۱۸۷ )

### : 12-41

المادة ۱۳ من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لمسانة ۱۹۵۲ بشان الاصلاح الزراعى معدلا بالقانون رقم ۱۹۸ لمسانة ۱۹۷۱ سـ تختص اللجان القضائية للاصلاح الزراعى دون غيرها عند الخازعة بتحقيق الاقرارات والديون العقارية وفحص ملكية الارض المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء سـ اختصاص اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى بنظر الاعتراض رهين بأن تكون الأرض قد استولى عليها غعلا أو محلا للاستيلاء •

# ملخص المكم:

من حيث أن الهيئة المطمون خسدها قد أقامت دمعها بعدم اختصاص اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي بنظر الاعتراض اسلسا على أن القانون الواجب التطبيق على النسزاع المائل هو القانون رقم ٥٩٨ لسنة ١٩٥٣ لوليست توانين الاصلاح الزراعي وبنت على هذه المقدمة نتيجة آسندتها الى المقدمة من غير أن تدعم دمعها بوقائع محسددة تنصرف الى عدم وقسوع الاسلستيلاء خلصت منها الى أن الأرض لم يشسملها قانون الاصلاح الزراعي وانها شسملها القانون رقم ٥٩٨ لسلة ١٩٥٣ .

ومن حيث أن المسادة ١٣ من المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ المسانة ١٩٥١ المعارف المعارف

ومن حيث أن الجمعية الطاعنة أتامت اعتراضها بعد أن قامت منطقة الامسلاح الزراعى المختصة بمنع المستاجرين من مسداد الابجار الى الجمعية بدعوى أنها محلا للاستيلاء ثم قامت بالاستيلاء عليها نمسلا ولم تحدد الهيئة المطعون ضدها هدده الواتمات طيلة نظر الاعتراض وخلال مراحل الطعن .

وبن حيث كان با سلف وكان اختصاص اللجنة التفسائية للاصلاح الزراعى بنظر الاعتراض رهين بأن تكون الأرض قد استولى عليها نمالا أو محلا للاستيلاء ، وكانت المساحة محل المنازعة تم الاستيلاء عليها بمعرفة الهيئة المطعون ضدها فان الدفع الذى أبدته هذه الهيئة يقوم على غسير أساس سليم من القسانون ..

( طعن ۳۸ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۲۳/۱۹۷۹)

## قاعدة رقم ( ۱۸۸ )

## البــــدا :

المادة ۱۳ من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦١ والمادة ١٣ مكرر من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٦١ معدلة بالقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧١ معدلة بالقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧١ مناط اختصاص اللجان القضائية للاصلاح الزراعى ان تكون الكرض محل المنازعة مستولى عليها أو أن تكون محلا للاستيلاء اعصالا تقانون الاصلاح الزراعى وفض لجنة بحث التصرفات الاعتداد بالمقد محل المنازعة وبوت منازعة الهيئة المامة للاصلاح الزراعى للطاعن في شارعة داوسات المنازعة المنازعة بنظر اعتراض الطاعن في شان مدى الاستيلاء واختصاص اللجنة بنظر اعتراض الطاعن .

### ملخص الحكم:

من حيث أنه عن اختصاص اللجنة القضائية بنظر المسازعات، المتعلقة بملكية الأراضى الزراعية فان مناطه بالتطبيق للصادة ١٣ من. القسرار بتانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ والمسادة ١٣ مكررا من المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥١ معدلة بالتانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧١ أن تكون هذه الأراضى مستولى عليها أو أن تكون محلا للاستيلاء أعمالا لتانون الواجب التطبيق .

ومن حيث أن مساحة الـ ١٦ ط ، ٣ ف التى يدعى الطاعن أنه. الشراها وآخر من المطعون ضحده الثالث بعقد عرضي بؤرخ ٧ من أغسطس سنة ١٩٦٥ وإن كان لم يصحر قرار بالاستيلاء عليها الا أن لجنة المتحدة التصرفات رفضت الاعتداد بالمقد المذكور ، تثبت بذلك بنازعة المطعون ضدها الأولى للطاعن في شان مدى الاستيلاء على تلك المساحة في تطبيق القانون المسار اليه ، ومن ثم ينعقد الاختصاص للجنة القضائية بنظر الاعتراض المرفوع من الطاعن بشان هذا النزاع ، ويكون تضاؤها برفض الدفع المبدى أمامها بعدم الاختصاص وباختصاصها ويكون تضاؤها برفض الدفع المبدى أمامها بعدم الاختصاص وباختصاصها طعنه الحكم بالقاء قرار اللجنة القضائية في هذا الخصوص طعنه الحكم بالقاء قرار اللجنة القضائية في هذا الخصوص بستوجب الرفض .

(طعن ۲۲ه لسنة ۱۸ ق - جلسة ۱۹۷۷/۱/۱۱)

### قاعدة رقسم ( ۱۸۹ )

# : البسطا

اختصاص اللجان القضائية الاصلاح الزراعى ــ المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٩٨ لسنة ١٩٥٦ معدلة بالقانون رقم ١٩٦ لسنة ١٩٥٦ لسنة ١٩٧١ لسنة ١٩٧١ لسنة ١٩٧١ الاستيلاء يتم على الارض الخاضعة لاحكام القانون وما عليها من منشات والات ثابتة او غير ثابتة ــ ملحقات الارض المستولى عليها تاخذ هـ كم الارض المامة عليها من حيث الاستيلاء والتعويض عنها ــ الاثر المرتب

على ذلك -- النزاع حول ملكية ملحقات الأرض المستولي عليها او الإقــرار: بشـــانها يدخل في اختصــاص اللجان القضائية للاصلاح الزراعي •

# ملخص الحكم:

عن الأمر الأول وهو مدى اختصاص اللجنة التضائية للاصلاح الزراعي بالنمسائية للاصلاح على نص المادة الزراعي بالنمسائية على نص المادة ١٣٠ بكررا بعد تعديلها بالتأنون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧١ ــ وهو القانون الذي اجاز الطعن في قراراتها المام المحكمة الادارية العليا ؛ أن اختصاص هذه اللجنة منوط بحدوث المنازعة حول أي من الأمور الآتية :

ا حتيق الاترارات التى يقدمها الملاك تنفيذا لتوانين الامسلاح الزراعى ــ فتختص اللجنة بتحتيق هذه الاترارات والفصل في كافة الخلافات التى تحدث بشائها بين أصحاب الشان والهيشة العامة للاصلاح الزراعى المنوط بها الاشراف على عمليات الاستيلاء والتوزيع وغيرها مها يتعلق بتنفيذ احسكام قوانين الامسلاح الزراعى ــ وكذلك الحال بالنسبة للديون العقارية .

٢ — بلكية الأرض المستولى عليها أو التى تكون بحسلا للاستيلاء طبقا للاقرارات المندية بن المسلك وفقا لإحكام قانون الاصسلاح الزراعي — فتختص اللجنة بفحص هذه الملكية ونسبتها الى مساحبها ذلك أن قانون الامسلاح الزراعى ولائحت التنفيذية قد فرضا على المسلاك الخاضعين لاحسكليه بيان با يملكونه بن الأرض وذلك بتقسديم اقرارات أعدتها الهيئة العابة للامسلاح الزراعى بقدما وذلك كله لتحسديد عليه .

٣ \_ توزيع الارض المستولى عليها على المنتعين وعلى ذلك ماانسزاع حول أى من الأمور الثلاثة المسسار اليها يكون من اختمساص اللجنة التقسسائية دون غيرها من جهات التقسساء \_ وذلك كله بهسده تحديد ما يجب الاستيلاء عليه وفقا لأحكام القانون .

(م ۳۲ — ج ٤)

. ومن حيث أن الاستيلاء أنما يتم على الأرض الخاضعة لاحكام القيانون وما عليها من منشآت والآلات ثابتة وغير ثابتة طبقيا للميادة الخامسة من المرسموم بقانون رقم ١٧٨ لسمنة ١٩٥٢ والمادتان الأولى والتاسعة من اللائحة التنفيذية له - اذ نصت المادة الخامسة على أنه يكون لمن استولت الحكومة على أرضه وفقا لأحسكام هذا القانون الحسق في تعويض يعادل عشرة أمثال القيمة الايجسارية لهذه الأرض مضسافا اليها قيمة المنشآت الثابتة وغير الثابتة والأشحار . . ونصت المادة ١ من اللائحة التنفيذية على أنه يجب على كل مالك لأرض زراعية ســـواء كانت مزروعة أو بورا أن يقسدم أقرارا يبين قيمة مساحة الأرض وما يريد استبعاده منها والمنشآت والأشحار والآلات الثابتة وغير الثابتة الملحقة بالأرض وذلك متى كان مجموع مساحة الأرض يجاوز مائتي فدان .. كما نصت المسادة التاسعة من ذات اللائمة على أن تتولى اللجنسة الفرعية تسلم الأرض التي تقرر الاستيلاء عليها وحصر ما تتسلمه \_ ملحقا بها من منشات وأشجار وآلات ثابتة وغير ثابتة ـ حصرا تفصيليا وتقرير قيمتها مستعينة بالجهات الحكومية المختلفة ويعسرض التقسرير المشسار اليه على اللجنة العليا أو من تقوضه للنظر في اعتماده ويبلغ اصحاب الشأن بالتقرير المعتمد بخطاب موصى عليسه وبناء على ما تقسدم فان ملحقات الأرض المستولى عليها من منشآت وآلات ثابتة وغير ثابتة تأخد حكمها من حيث الاستيلاء والتعويض عنها ـ واذن فالنزاع حول ملكيتها أو الاقرار بشانها يدخل مي اختصاص اللجنة القضائية \_ حكمها حكم الأرض المقامة عليها .

ودن حيث أن طلبات الطاعنين تتبلور في أمرين الأول أســــتهاد المساحة المستولى عليها وبالتالى رد الماكينة القامة عليها الى ملكيتهم والثانى رفض بطالبة الإصلاح الزراعي لهم بقيمة هرش المحدة .

ومن حيث أنه بانزال الاحكام المسار اليها على الأمر الأول بيين أن موضوع النزاع حولها يدخل في صبيم اختصاص اللجنة \_ اسا ما ترتب على استعمال الملكينة من احتساب هرش عدة غانه لا يدخل في اختصاصها ومن ثم يكون ترار اللجنة المطعون غيه أذ تشى بغير ذلك

بالنسبة للشــق الأول قد خالف صحيح القــانون متعينا الغاؤه والحـكم باختصاص اللجنة .

( طعن ٧١٤ لسنة ٢٠ ق \_ جلسة ٧١١/١١/٨١ )

قاعدة رقم ( ١٩٠ ) المسدد :

النزاع حول فسنخ عقد بيع اطيان زراعية مملوكة لخاضع للقاتون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ يدور حول اراضي تخضع للاستيلاء الختصاص اللجان القضائية للاصلاح الزراعي بنظر دعوى الفسنخ الايجرى في ذلك الإحتجاج بحجية الحاكم الصادر من الحكمة المنية بفسنخ في ذلك الإحتجاج بحجية الحالم ١٩٢١ لسنوره من محكمة لا ولاية لها بنظره قانونا اشروط الاحتجاج بحجية الشي المحكوم به م

### ملخص الحكم:

من حيث أن الأطيان موضوع البيع المؤرخ ٢٧ قبراير سنة المؤرخ ٢٧ قبراير سنة المؤرخ ١٩٤١ المنسار اليه هي من الأراغي التي تغضع للاستيلاء باعتبار أن البائع السيد/ . . . . . يغضع للتانون رقم ١٩٢٧ لبسنة ١٩٦١ الجائز وتعبر الأراغي الواردة في هذا العتب زائدة من النصاب الجائز بيك بوجب هذا الناطيان يدور حول أراغي تخضع للاستيلاء وقد استولي عليها الأصلاح الزراعي فعللا وتنص المادة ١٣ مكررا من قانون الأصلاح الزراعي بقم ١٩٩٨ لبسنة ١٩٩٢ على اختصاص اللجان القضائية للاصلاح الزراعي بغص ملكية الأراغي المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه .

ومن حيث أنه لذلك فان دعسوى فسخ عقد البيسع المسسار اليه أصبحت بعقضى القسانون رقم ١٢٧٧ اسسنة ١٩٦١ ومنذ العمل به في ٢٥ يوليو سسنة ١٩٦١ من اختصساص اللجسان القفسائية للاصسلاح اللزراعي .

ومن حيث أن الحكم المسادر في دعوى الفسخ المسار اليه لا يحوز قوة الشيء المحكوم به ذلك أنه حتى يمكن النبسك بقرينة تسوة الشيء المحكوم به ذلك أنه حتى يمكن النبسك بقرينة تسوة الشيء المحكوم به كما هو ظاهر من نص المسادة 1.1 من تانون الانبسات يجب أن تتوفر ثلاثة شروط أولا : أن يصدر من المحكمة بمخلصة اختصاصا لا يعد مثلثة ضحد النظام العام ، فائما : يجب أن يكون الحسكم تطعيا أو باتا ، ولما كانت المحكمة اللي اصدرت حكم الفسخ المشار اليه غيم مختصة باصداره واذ كان عدم الاختصاص مرده الى النظام العام غلقة استر القضاء على أن توزع ولاية القضاء بين المحاكم المختلفة التي عهد اليها الشارع بالمحمل في الخصومات هو من النظام العام غلا يملك الخصوم الاتفاق نفسها وكل قضاء في خصوبة تعسدره محكمة ليس لها ولاية عليها لا حرمة له في نظر القسانون ويكون عديم الحجيسة وكاته لم يكن

( طعن ٢٥٤ لسسنة ١٨ ق \_ جلسة ٢/٤/١٩٧٩ )

## قاعدة رقسم ( ١٩١ )

# : المبسطا

لجان فرز المشساع ــ المسادة ١٣ من قانون الاصسلاح الزراعي رقم ١٧٨ لمسسنة ١٩٥٢ والمسادة ٢٢ من لائحته التنفيذية ــ اذا كانت الاطيان التي تقسرر الاستيلاء عليها شسائعة في اطيسان اخرى اتبع في فرزها وتجنيبها اجراءات معينة تنتهى الى قرار نهائى بالفرز ــ مناط اختصاص لجان فرز المشاع ان تكون ملكية الحكومة الأطيان التى تقرر فرزها محققة لا نزاع عليها ــ لا جدوى الفرز اذا كانت ملكية الارض محل نزاع حتى يبت في هذا النزاع من الجهة المختصــة به قانونا وهى اللجان القضــائية المحالح الزراعي .

# ولخص المكم:

لا عبرة لما ذهبت اليه الهيئة الطاعنة من عدم اختصاص اللجنة التضائية بنظر الاعتراض بمقولة أن الاختصاص أنما ينعقد للجان فرز المشاع على اعتبار أن النزاع بالمشاع من أرض المالك المستولى لديه -فأنه وأن كان نص المادة ١٣ من قانون الاصلاح الزراعي قد ناطت بلجان خاصة فرز نصيب الحكومة في حالة الشييوع وحالت الى اللائحة التنفيذية لهــذا القــانون في بيان كيفية تشــكيلها وتحـــديد اختصاصاتها والاجراءات الواجب اتباعها ... منصحت المادة ٢٢ منها على انه « اذا كانت الأطيان التي تقرر الاستيلاء عليها شائعة في أطيان اخرى اتبع مى مرزها وتجنيبها اجراءات معينة تنتهى الى قسرار نهائى مالفرز » الا أن ذلك مناطه أن تكون ملكية الحكومة للاطيان التي تقرر فرزها محققة ولا نزاع عليها بحيث يتم فرز نصيبها لتجرى الحسكومة بشانها باقى الاجراءات التى يتطلبها القانون ولائحته التنفيذية بحيث تنتهى الى توزيع الأرض على مستحقيها من الفلاحين المنتفعين بالتسوزيع مغرزة ومحددة وغير محملة بأي حق للفير ، ولا يتصور الأمر الا بهذا اذ لو كانت الملكية محل نزاع لم يكن لاجراء الفرز جدوى حتى يبت في هذا النـزاع من الجهة المختصة قانونا وهي اللجنة القضائية ـ ومن ثم لا يجد هــذا الادعاء هو الآخر من جانب الهيئة ســنده في القــانون ذلك أن ملكية المساحة المستولى عليها في الطعن الماثل محل نزاع ولم يتم البت . فيها حتى يمكن القول \_ بأعمال احكام فرز المشاع التي نصت عليها المواد السابق الاشارة اليها .

(طعن ۷۲۳ لسنة ۲۲ ق - جلسة ۱۹۷۹/۱/۱۹۷۳)

### قاعسدة رقسم ( ۱۹۲ )

### : 12-4

المادة التاسعة من القانون رقم 10 لمسانة ١٩٦٣ بحظر تملك الاجانب الاراضي الزراعية ما اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي تختص بكافة ما ينتج عن تطبيق القانون رقم 10 لمسانة ١٩٦٣ من منازعات ما الاثر المترتب على ذلك يدخل في اختصاص اللجنة القضائية عندما تفحص ملكية الارض المسنولي عليها وما يترتب على هذه الملكية من حقوق المفير كحقوق الرشفاق أيا كان نوعها ٠

## . ملخص الحكم :

انه عن الشميق الثاني من النيزاع وهو مدى اختصاص اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى بالفصل في المنازعات المتعلقة بحقسوق. الارتفاق على الأراضي المستولى عليها أو أي أجزاء منها مان نص المادة التاسعة من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ بمنع تملك الأجانب للأراضي الزراعية تنص على أن تختص اللجنة القضائية للاسلاح الزراعي المنصوص عليها في المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالفصل في المنازعات الناشئة عن تطبيق احكام هــذا القـانون - فأصبحت هذه اللجان وفقا لهذا النص الواضح مختصة بكافه ما ينتج عن تطبيق احسكام القسانون ١٥ لسسنة ١٩٦٣ من منسازعات ... وبالبناء على ذلك فأنه ينعقد الاختصاص لهذه اللجان بنظر فحص ملكية الأراضى المستولى عليها أو التي تكون محسلا للاسستيلاء بمقتضى القانون ــ وكذا ما يترتب على هذه الملكية من حقــوق للغير كحقــوق الارتفاق أيا كان نوعها - واذ كان النازع في الطعن الماثل يتعلق في شقه الثاني بمدى اختصاص اللجنة القضائية بنظر المنازعات المتعلقة بحقوق الارتفاق فأنه يكون من صميم اختصاص اللجنة ومن ثم يكون الدفع بعدم اختصاصها في هذا الشان في غير محله ولا يجد سنده من القانون. متعينا الحكم برفضه \_ وباختصاصها \_ ولا ينال من ذلك كذلك ما اثاره الطاعن في تقرير طعنه من أن قانون الاصلاح الزراعي لا ينطبق على ما دون الأراضي الزراعية من منافع كالمسقا ، والجسور . ذلك أن المسقا ، والجسر لا يعدو في اصله أن يكون أرضا مما نصت عليه المادة الثانية من القانون رقم 10 السنة 1978 حيث يجرى نصصها على أن تؤول الى الدولة بلكية الأراضى الزراعية وبا في حكيها من الأراضى القابلة للزراعة والبسور والمسحراوية المبلسوكة للأجانب وقت العبسل بههذا التسانون — ومن ثم تعود الى اصطلها ببجرد انتهاء تخصيصها — ولا يحاج في هذا بأن الهدف من القانون لا يتحقق بالاسستيلاء على المستاة أو الجبر ذلك أن تأنون الامسلاح الزراعي قد كمل للجهة القسائية على تنفيذه المكانية الاستفادة بها يستولى عليه من الأراضى ، وأخسرا فأنه لا يعقد بها ثائره المديد مفسوض الدولة من مصدور قسرار بالاسستيلاء للهائمي على المساحلات موضوع النيزاع — بعد أن قسرر الحاضر عن الداخي عنها قبسل الحكومة بجلسة ٤/٠/١/١٠ بأنه لم يتم النشر الابتسدائي عنها قبسل الخاضع وبالتالى لم يصدر قرار بالاستيلاء النهسائي عليها حوقده دليلا على ذلك كتاب الهيئة العابة للامسلاح الزراعي رقسم ١٩٠٤ في ١٩٧٨/١٠٠ .

ومن حيث أنه عن الشــق الثالث من النــزاع وهو مدى أحقيــة المعترضين في الاعتراضين رقمي ٢٥٨ ، ٣٠٤ لسينة ١٩٧١ في حق الارتفاق بالشرب والمرور على المساحات المستولى عليها لدى الأجنبي السيد/ . . . . . فان الواضح من الاطلاع على تقريري الخبير، المنتدب في الاعتراضات الخمسة أنه قد استظهر من الاطلاع على المستندات المقدمة من الطرفين وحجـة استبدال الوقف المحرر في ١٩٠٥/٨/٦ ومن الرجوع الى الخرائط المساحية ـ ومن انقطعتين بالطبيعة وسـماع أقوال شمهود الطرفين . . . . . و . . . . . . أن للمعترضين في. الاعتراضين رقبي ٢٥٨ ، ٢٥٠ لسينة ١٩٧١ من آل عجوة حقيوق ارتفاق بالصرف والمرور على المساحات الثلاثة المستولى عليها قبسل. الأجنبي وتشمل مسطح ١٧ ط الكائنة بحوض الثلث الشرقى ٢ قسم أول ( الوقف ) ــ وهي نصف المسقاة بجسرها الفربي ضبن القطعة ه وكذا مسطح ٢١ س ٢٢ ط ، بالحوض السابق ص ١٣ وهو عبسارة عن. جسر مناصفة بمسقاته الشرقية \_ وكذا مسطح ١٠ س ٧ ط الكائنسة بحوض الاشرم رقم ٣ ص ٧٠ وهي عبارة عن طريق خصوصي - اما المسطح ١ س ، ٨ ط الكائنة بحوض البرببالية البحرى ١ قسم ثاني ( الخاصة ) ص ٧٦ ، ٧٧ غليس للمعترضين المذكورين حقوق ارتفاق عليها ... ( راجع

تقسرير المبير مى الاعتراضين المذكورين ص ١٧ وما بعدها ) .

ومن حيث أن ما أنتهى البه الخبير ينبىء عن الحقيقة للأسباب التي أوردها تنصيلا على تتريره ومن ثم تأخذ بها هذه المحكة وبالنتيجة التي توصل البها الله ويكون القرار المسادر من اللجناة التفسائية لد بنى على اسساس سليم من القسائون ، ويكون الطعن قد بنى على غير اسساس من القسائون متعينا الخسكم برفضا والزام الطاعن مالمروغات ،

(طعن ٤٠١) لسنة ١٩ ق ــ جلسة ١١/٣/١١)

# قاعدة رقم ( ١٩٣ )

### : 12-41

اللجان القضائية للاصلاح الزراعى المصوص عليها فى المرسوم بقانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٦ ــ اختصاصها بنظر المنازعات النائسية عن تطبيق القانون رقم ١٩٥٢ لسنة ١٩٥٧ بتنظيم استبدال الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البرر ــ اساس ذلك شمول المتصاصها لحميد على الاستناذه المتصاحبة بالاصلاح الزراعي .

## ملخص الفتوى:

ان المسادة رقم ۱۳ متررا من المرسسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۳ بالامسلاح الزراعى تنص على أنه « تشكل لجان خاصة لفحص الحالات المستثناة طبقا للهادة الثانية . . » .

وتشكل لجنة قضائية أو أكثر من مستشـــار من المحاكم الوطنية . . 
تكون له الرئاسة . . ؟ ويكون من بين مهمتها في حالة المنــازعة تحقيق 
الاترارات وتحقيق الديون المقارية وفحص ملكية الاراضي المستولى عليها ؟ 
وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه طبقا لاحكام هذا القانون .

وتنص المادة الأولى من القانون رقم ١٥٢ لمسانة ١٩٥٧ بتنظيم السستبدال الأراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر على أنه « يستبدل

خلال فترة أقصاها ثلاث سنوات الأراضى الزرامية الموقوفة على جهات البسر العام ــ وذلك على دفعات وبالتدريج بما يوازى الللث سسنويا وفقا لما يقرره مجلس الاوقاف الأعلى أو الهيئات التي تتولى شسئون أوقاف غير المسلمين حسب الأحوال » ــ وتنص المادة الثانية على أن « تتسلم اللجنة العليا للاصلاح الزراعي سسنويا الأراضى الزراعية التي يتقسرر استبدالها وذلك لتوزيعها وفقا لاحكام المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسسنة الموراك » .

ثم مسدر القانون رقم ٢٦٨ لمسفة ١٩٦٠ غى شأن استبدال الأراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر العام للاقباط الارثوذكس ، ونص غى مادته الأولى على أن « يستثنى من أحكام القانون رقم ١٥٢ لسفة ١٩٥٧ المشار اليه الأراشتى الموقوفة على بطريرك وبظريركية الاقباط الارثوذكس والمطرانيات والاديرة والكنائس وجهات النطبيم القبطية الارثوذكساية وجهات البر الأخرى المتعلقة بهم وذلك غيا لا يجاوز مائتى غدان لكل جهسة من الجهات الموقوفة ومائتى غدان من الأراضى البسور » .

ونظرا الى إن القانون رقم ١٥٢ لمسنة ١٩٥٧ ، ومن بعده القسانون رقم ١٩٥٧ لمسنة ١٩٠٨ بسنة مماثلة لتلك المنصوص عليها في المسادة ١٩٠٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لمسنة ١٩٥١ ، كما لم ينص صراحة على اختصاص تلك اللجان بنظر المنازعات التي تنشأ عن تطبيق القانون رقم ١٥٨ لمسنة ١٩٥٧ ، فقد ثار البحث حول مسدى اختصاص اللجان القضصائية المذكورة بنظر المنازعات المسار اليها .

و بن حيث أن تسلم اللجنة العليما للاصلاح الزراعي الأراضي المسار البراعي الأراضي المسار البيما في القانون رقم ٢٥٢ لسمسنة ١٩٥٧ - يوبع براعاة الاستثناء الذي أورده القانون رقم ٢٦٤ لسمسنة ١٩٦٠ - يعتبر ببثابة استيلاء على هذه الأراضي ، وذلك لأن الاستيلاء لا يعدو أن يكون تسلما للأراضي الزراعية على اختسلاف في التعبير واتصاد في المعنى والنتيجة بين الاسستيلاء .

ومن حيث أن المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لسسنة ١٩٥٢ بالاصسلاح الزراعي قد نظم احكام الاستيلاء على الاراضي الزراعية ، ومن ذلك تحديد الجهة المختصة بنظر المنازعات النائسئة عن هذا الاستيلاء ، ومن ثم يتعين تطبيق الاحكام المنكورة في جبيع أحوال الاستيلاء المتصلة بالاصلاح الزراعي والتي تهدف الى توزيع ما يتم الاستيلاء عليه \_ أو تسلمه \_ على صغار الزراع ، وتبعا لذلك يكون من اللازم اتباع الاحكام المشار اليها ، فيها تضميته من اختصاص اللجان القضائية ، عند تطبيق القانون رقم ١٥٢ لسلمة عند تطبيق التانون رقم ١٥٢ هذا التانون عن تطبيق النائشئة عن تطبيع هذا التانون.

وبن حيث أن غى ذلك با يؤيد المسلة الظاهرة بين القانون رقم ١٥٢ لسسنة ١٩٥٧ والمرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٧ ، باعتبار الأول ابتدادا للثانى واسستكمالا للاهداف التى مسدر عنها تأكيدا للناسفة الاشتراكية التى قابت عليها أحكامه .

لذلك انتهى الراى الى أن اللجان القضائية المنصوص عليها فى المسادة ١٣٥٨ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ ، تختص بنظسر المناوعات الناشئة عن تطبيق القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ .

## قاعدة رقم ( ١٩٤ )

#### البـــدا:

الاستيلاء على الأطيان الزائدة عن القدر المقرر بقانون الاصلاح الزراعى .. اللجنة القضائية بالمتنازع على ملكية اطيان الوقف نزاعا يؤثر فيها يجب الاستيلاء عليه قبل اهدد المتنازعين .. دخوله في اختصاص هدف اللجنة دون المحاكم الشرعية أو محاكم الأهوال الشخصية .

# ملخص الفتوى:

أما من جهاة اختصاص اللجناة القضائية بالنظر في هاذا الأمر ، فالحال أن طرق الاعتراضين يتنازعان على ملكياة اطيان الوقف نزاعا

وبن حيث أن اللجنسة القضائية تد نصلت في بسالة أولية كانت. من اختصاص المحاكم المختلطة التي انتقال اختصاصها الى المحاكم الوطنيسة منة ١٩٤٩ ثم ابتنع على هدده الاضيرة النظار فيها لساسها بعا يجب الاستيلاء عليه وفقا لحكم المادة ١٣ مكررا من قلون الاصلاح الزراعي .

ومن حيث أنه ترتيبا على ما تقدم غان قسرار اللجنة القضائية للإصلاح. الزراعي برفض الاعتراض رقم ٧٦ لسنة ١٩٥٨ وقبسول الاعتراض رقم. ٥٨ لسنة ١٩٥٨ وقبسول العمراض وقم. ٥٨ لسنة ١٩٥٨ المسسار اليهبا على النحو وللأسباب التي سبق ذكرها ٤ يكون قسد مسدر مستندا الى اسسباب غير سليمة ومضائفة للقانون . ومن ثم يتعين عسرض الأمر على مجلس ادارة الهيئسة العامة للامسلاح الزراعي لتعديل ذلك القسرار بتصحيحه .

( فتوی ۲۲۹ سے فی ۱۹۹۲/۳/۲۲ )

## ماعسدة رقسم ( ١٩٥ )

#### : 12-41

المادة ١٣ من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصالاح الزراعي. المازعات التي تختص بها اللجان القضائية للاصالاخ الزراعي ــ تقرار مجلس قيادة الثورة في ١٩٥٣/١/١/٨ والقانون رقم ٩٩٥ لسنة ١٩٥٣ بسان مصادرة أهوال ومعتلكات أسرة محمد على الكل من المواقع الإصادح الزراعي رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٣ والقانون رقم ٩٩٥ لسنة ١٩٥٣ المبال الزمني لتطبيقه النبية ذلك : تطبيق قانون الاصلاح الزراع على أفراد هداه الأسرة اعتبارا من تاريخ العمل به حتى تاريخ العمل بقرار المصادرة والقانون الخاص بها الأثر المترتب على خلك : لا يشمل قرار المصادرة الا الأراضي التي بقيت على ملكية أفراد هذا الأسرة بعد اعمال احكام قانون الاصلاح الزراعي الأراضي التي م التحية الممل باحكام المحادرة تخرج عن نطاق تطبيق المصادرة وتختص المالمل باحكام المصادرة تخرج عن نطاق تطبيق المصادرة وتختص المالمرة قيها اللهان القضائية للاصلاح الزراعي وقبل المالم باحكام المسادرة وتختص المالم عنه المهال المالية المعادرة الخراعي و المالية رقم المهارئة فيها اللهان القضائية للاصلاح الزراعي و تختص المالمة عنها اللهان القضائية للاصلاح الزراعي و تختص المالية رقم عنها اللهان القضائية للاصلاح الزراعي و تختص المالية تهيها اللهان القضائية للاصلاح الزراعي و المنازعة فيها اللهان القضائية للاصلاح الزراعي و المالية المالي

## ملخص الحكم:

وبن حيث ان تسرار مجلس تيادة الثورة باسترداد اموال الشعب وممثلكاته من اسرة محيد على وذلك بمحادرة اموال وممثلكات هذه الاسرة وتلك التى الت منهم الى غيرهم عن طريق الوراثة أو المحاهرة أو الترابة – هذا القرار مصدر في ٨ من نوغيبر سنة ١٩٥٣ ثم مصدر بتنفيذ احكام القانون ٨٥٠ لسنة ١٩٥٣ أى أن هذا القانون مصدر بعد المهل باحكام قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ سبق أن يقت هذه المحكمة بأن لكل قانون المجال الزبني لتطبيقه ، ومقتضى ذلك أن يطبق قانون الاصرة إعتبارا من

تاريخ العبل به الى تاريخ العبل بقسرار المسادرة والقانون الخاص بها مه بحيث لا يشبل قسرار المسادرة الا الأراضي التي بقيت على ملكية أفراد. الاسرة المذكورة بعسد اعبال أحكام قانون الامسلاح الزراعي . في شأنهم أما الأراضي التي تم التصرف غيها منهم طبقا لاحكام قانون الاصلاح الزراعي وقبل المسادرة فاستوفت هسذه التصرفات الشرائط التي يتطلبها القانون للاعتداد بها غانها تخرج عن نطاق تطبيق المسادرة .

ومن حيث أن الطاعن يقول أن المستولى لديه تصرف في الأرض محل. النزاع في تاريخ سمابق على العبل بقسرار المسادرة والتانون المنفذ له وتم التصرف بالتطبيسق الأحكام المسادة الرابعية بسن القسانون. الالم المنة ١٩٥٧ ، فأنه يترتب على ذلك أن النظسر فيها أذا كان هدذا التصرف قسد استوفى شرائط المادة الرابعة المسار اليها والتعديلات الأخسرى التي أدخلت عليها بالقوانين التالية هدذا الموضوع يعتبر من المنازعات التي تدخلل في اختصاص اللجان القصائية للامسلاح الزراعي بالتطبيق للهادة ١٣ مكرر من قانون الاصلاح الزراعي .

ومن حيث أنه يترتب على ما سبق أن يتعين الحكم بالفساء تسرار اللجنة التضائية المطعون فيه والحكم باختصاص هذه اللجنة وباعادة، الأوراق البها للنظر من جديد في شكل الاعتراض وموضوعه مع ابتاء، النصل في الممروفات ،

(طعن ۳۹۸ لبسنة ۲۱ ق ـ جلسة ۲۸/۲/۱۹۸۳)

## قاعدة رقم ) ١٩٦)

### : المسلاا :

المادة ١٣ مكرا من قانون الاصلاح الزراعى اناطت باللهان. القضائية محص اقرارات الملاك الخاضعين لاحكام قوانين الاصلاح الزراعى وتحقيق المكتبة القصديد ما يجب الاستولاء عليه مد قوانين الإصلاح الزراعى استبعبت اراضى البناء من ملكية الاراضى التي تخضع للاستولاء الستهداد اراضى البناء عن اقرارات الملاك انها هو من صبيم اختصاص. اللهنان القضائية للجنة ان تستكمل للملاك بن الاراضى الخاضمة للاستولاء

«الهـد الاقصى للملكية المنصوص عليها قانونا منى طلبوا ذلك ــ لا يعتبر هـذا تعديلا للاقـرار ولكن استكبالا لمـا يتعين الاحتفاظ به •

## طفص الحكم:

ان المسادة ١٣ مكرا من تسانون الامسلاح الزراعي اناطت باللجان الامسلاح التراءي المسلاح التمانية غصص اقسرارات المسلاك الخاضعين لاحكام قوانين الامسلاح الزراعي وتحتيق الملكية لتصديد ما يجب الاستيلاء عليه .

ومن حيث أن توانين الاصلاح الزراعى قد استبعدت أراضى البناء من ملكية الأراضى التي تخضع لأحكام هدف التوانين ومن ثم غان استبعاد أراضى البناء من اقرارات الملاك أنها هو من صميم اختصاص اللجان القضائية ويكون للجندة أن تستكيل للملاك من الأراضى الخاضعة للاستيلاء الحد الاتصى للملكية المنصوص عليه قانونا متى طلبوا ذلك ولا تعتبر هذا تعديلا للترار ولكن استكبالا لما يتعين الاحتفاظ به .

واذا ذهبت اللجنة التضائية غير هذا المذهب وتضت بعدم الختصاصها كان تعرارها مخالفا للقانون متمين الالفاء وتعاد اليها أوراق الاعتراض محلل الطمن للفصل نيه مجددا مع ابتاء الفصل في المحرونات .

( طعن ١٠٥ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٨٤/١/١٧ )

## قاعدة رقم ( ۱۹۷ )

## 

المادة ۱۳ مكررا من الرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالإصلاح الزراعى بفحص ملكية الزراعى بفحص ملكية الأرض المستولاء لتحديد ما يجب الأرض المستولاء لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه عليها أو التى تكون محلا الاستيلاء التحديد ما يجب الاستيلاء عليه عليها و التصاص اللجنة الطلب القدم باعتبار المساحة المبينة بالاعتراض من اراضى البناء التى لا تخضع الاستيلاء و

### ملخص الحكم:

ان المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٥٨ لسنة ١٩٥٢ تنص على ان تختص اللجنسة القضائية بتحقيق الاتسرارات والديون المعتارية وقصص ملكية الاراضى المستولى عليهسا أو التي تكون محلا للاستيلاء طبقا المتسرارات المقسدية من الملاك وفقسا لأحكام هسذا القانون وذلك لتحديد بها يجب الاستيلاء عليه .

ومن حيث أن ما تطلبه الطاعنة في اعتراضها المتسدم الى اللجنسة المتشبة للاصلاح الزراعي هو اعتبار الساحة المبينة في اعتراضها المذكور من أراضي البناء التي لا تخضع للاستيلاء عليها بالتطبيق لاحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ، الذي تختص اللجنسة القضائية المسار اليها بالفصل في المنازعات الناشئة عن تطبيق احكايه كيا تنص على ذلك المدة ١٣ منه .

وهـذا الذى تطلبته المعترضـة الطاعنة انبا يدخل في اختصاص اللجنـة، ولا يمتنع فيها تقوله اللجنـة من أن طلب الطاعنة ينصب في حقيقته على تصـديل اتـرار اللكية المتـدم منها ذلك أن هـذا التعديل ليس الا ختيجـة للمصـل فيها أذا كانت الأرض موضوع الاعتراض تعبر محـلا اللاستيلاء طبقـا لاحكام القـانون أم لا تعبر كذلك، وهـذه المسـالة الأولية تدخـل في اختصاص اللجنـة ويتعين عليها أن تفصـل فيها بكل ما يترتب عليها من آثار ، كما أنه لا يمتنع فيها جـاء بقـرار اللجنة من أنه أذا ثبت أن هـذا الاختصاص علص على المتازعات الخاصـة بالأراضي اذا ثبت أن هـذا الاختصاص على المتازعات الخاصـة بالأراضي المائية للهائية المائية المتولى عليها ، لا يقتع في ذلك لأن اختصاص اللجنـة طبقا للهادة ١٢ مكرا المشتيلاء ولو لم يصـدر قرار الاستيلاء عليها .

ومن حيث أنه وقد جرى قضاء اللجنة على خلاف ذلك غانه يتعين الحكم بالغائد والحكم باختصاص اللجناة بنظر الاعتراض واعادة الاعتراض واعادة الاعتراض المحروفات .

(طعن ٥٤ لسنة ٢١ ق \_ جلسة ١٩٨١/١/١٣ )

### قاعسدة رقسم ( ۱۹۸ )

#### البيدا:

المادة ۱۳ من القانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعي المسادم الزراعي المسادة بالمادية من نظر المنازعات المنصوص عليها بالمادة ۱۹ وانشا لجانا قضائية لتنولي نظر هاده المنازعات مناط المنازعة التي تختص بها اللجان القضائية هو وجود عنصر الاستيلاء وما يتغرع عنه أو يتعلق به ما الأثر المترتب على ذلك : عدم اختصاص محكمة القضاء الاداري بنظر المنازعة في قرار الاستيلاء ٠

# مخلص المحكم:

ان المسادة ١٣ مكررا من القسانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ تغمى علي ان « تشكل لجنسة قد الله أو اكثر من مسستشار المحاكم يفتاره وزيد المسلدل تكون له الرياسة ومن عضسو بجلس الدولة ومندوب من اللجنة العليا للامسلاح الزراعي ومندوب عن الشهر المعتاري وآخر عن مصلحة المساحة وتكون مهمتها في حالة المنازعة تحقيق الاقسرارات والديون المعتارية ومحص ملكية الاراضي المستولى عليها وذلك لتعيين ما يجب الاستوسلاء عليه طبقا الاحكام هذا القسانون ، واستثناء من أحكام تانون مجلس المدولة لا يجوز الطمن بالفساء أو وقف أو تنفيذ قرارات الاستولاء والتوزيع المسادرة من اللجنسة العليا للاصسلاح الزراعي ٠٠٠ » ، وقد جسري

تضاء صدة المحكمة على أنه يبين من فسدا النص أن المشرع منع المحاكم العادية من نظر المنازعات المنصوص عليها بالمادة السابقية وأنشا اللجان القضائية المنصوص عليها في تلك المادة لتتولى النظر في هذه المنازعات ، وتضت المحكمة بأن مناط المنازعات التي تختص بها اللجان القضائية هو وجُود عنصر الاستيلاء في المنازعة مع ما يتعلق به من تحقيق وما ألا السابقة والمتيدة لاجرائه أو غصص ملكية هده الاراضي وما أذا كانت هدة الملكية ثابتة للمستولى لديه أم للغير معن يثبتون صدور تصرف لمساحهم عن هدة الاراضي يخرجها من نطاق الاستيلاء ، وحكبت تصرف لما الاستيلاء وما يتفرع منه أو يتعلق به من مشكلات هو منعوى المنازعة ،

ومن حيث أن نحوى المنسازعة التي طرحت أمام محسكمة القضساء الادارى في الدعوى رقم ١٠٤٨ لسنة ٢٥ ق هو قسرار الاستيلاء الصادر في ٨٨ من مايو سننة ١٩٦٦ من مجلس ادارة الهيئسة العامة للاصلاخ الزراعي ٤ أمان هسذا القسرار وما يتفسرع منه أو يتفلق به من مشسكلات لا تختص محكية الفضاء الادارى بنظره وذلك بالتطبيق لاحسكام ٨١سادة ١٢ نكررا من القضاء ورد ١٨٨ لسنة ١٩٥٢ سألتة الذكر .

( طعن ۷۸ لسنة ۱۸ ق ـ جلسة ۲۸/۱/۲۸ )

## تعليــق:

وقد تضت المحكمة الادارية العليا ايضا بأن الولاية بنظر المنازعات المتطقة بلكية الاراضى المستولى عليها من اختصاص اللجان القضائية للامسلاح الزراعى وحدها وتخرج عن ولاية القضاء الادارى ، ومن احكام القضاء الدنى في هدذا الشان لا تحوز حجية الامر المتتشى به ضدر من محكمة لا ولاية لها .

## قاعدة رقم ( ۱۹۹ )

#### : 12-41

اعتراض في قـرار الاستيلاء مقام من شركة قطـاع عام تختص به اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي - المادة ٦٠ من القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧١ بشان المؤسسات العامة وشركات القطاع العام اختصاص هيئات التحكيم دون غيرها بنظر المنازعات التي تقع بين شركة قطاع عام وبين جهــة حكومية مركزية أو محلية أو هيئــة عامة أو مؤسسة عامة \_\_ اختصاص هيئات التحكيم يكون جوازيا في المنازعات التي تقع بين شركات القطاع المام وبين الاشخاص الطبيعيين اذا قبلوا ذلك بمد وقوع النزاع \_ المادة ٥٦ من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ بشان هيئات القطاع المام وشركاته أبقت على الاختصاص الاجبارى لهيئات التحكيم دون الاختصاص الاختياري ... الأثر المترتب على ذلك : متى كانت الاعتراضات في قرارات الاستيلاء على الأراضي الزراعية مقام من شركة قطاع عام ضد الهيئة المامة للاصلاح الزراعي وبعض الأشخاص الطبيعيين دون ان يصدر منهم قبول صريح للفصل فيها عن طريق هيئات التحكيم يخرج هــذه الاعتراضات من اختصاص هيئات التحكيم الاجباري والاختياري \_\_ اختصاص اللحنة القضائية للاصالح الزراعي ولائيا بالفصل في الاعتراض بالتطبيق لنص المادة ١٣ مكررا من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الاصلاح الزراعي ٠

# ملخص الحكم:

ان اختصاص اللجنة القضائية ولائيا بنظر الاعتراضات الشلاثة يمتر من النظام العام ويحق لهدفه المحكمة التصدى لبحف من تلقاء نفسها ولو لم يدفع به الخصوم ، ولما كانت المادة ،١ من القانون رقم ، لسنة ١٩٧١ بشان المؤسسات المسامة وشركات التطاع العام تد نمت على أن تختص هيئات التحكيم دون غيرها بنظر المنازعات التي تقع بين شركة قطاع عام وبين جهة حكومية مركزية أو محلية أو هيئة عامة أو وسسة عامة ، وعلى أن يكون اختصاص هدف الهيئات جوازيا في المنازعات التي تقع بين شركات القطاع العام وبين الاشخاص الطبيعيين والاعتباريين اذا قبلوا ذلك بعد وقوع النزاع ، وقد ابقت المسادة ١٩

من التانون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٢ بشان هيئات القطاع العام وشركاته عود التانون الذى حل محل القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧١ المشار اليه على الاختصاص الاجتبارى لهيئات التحكيم دون الاختصاص الاجتبارى لها كه وكانت الاعتبار الشات الشائلة محسل الطعن المائل المقابة من شركة الورق وكانت الاعلية وهى شركة تطاع عام ضد الهيئة العامة للاصلاح الزراعي وورثة المرحوم ١٠٠٠ من كان وجود اشخاص طبيعيين في هدف الاعتراضات دون أن يصدر جهم تبول صريح للفصل فيها عن طريق هيئات التحكيم كيضرج هدفه الاعتراضات من اختصاص هيئات التحكيم الاجبارى والاختبارى كون ثم تكون اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي مختصة ولاتيا بالفصل في الاعتراضات الثلاثة المشائر البها للمسلاح طبقا للمائدة ١٤ مكرا من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الامسلاح .

( طعن ۹۷۰ لسنة ۲۸ ق ـ جلسة ۹/۰/۱۹۸۰ )

### تعليــق:

وقد تضت محكمة النقض ( الدائرة المدنية ) بأن مقاد نص المسادة ١٣٠ مكرا من التسانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ في شسان الامسلاح الزراعي وما ورد في اللائحة التنفيذية لهذا القسانون وفي المذكرة الايضاهية للتسانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٥٣ أن اختصاص اللجنة القضائية بالاصلاح الزراعي بتناول النصسل في كل ما يعترض الاستيلاء من متابعات سواء عليه الاستيلاء من متابعات البيانات الواردة في الاقسرارات المقسمة مهم وصححة الاستيلاء على ما تقسر الاستيلاء على ما تقسر الاستيلاء عليه من ارضسهم أو كانت المنازصة بين جهمة الاصلاح الزراعي وبين الفي بمن يدعي ملكية الأرض التي تقسر الاستيلاء عليها الخاضمين لقسانون الاصلاح الزراعي وفلك كله لتحديد ما يجب الاستيلاء عليها عليب بحسب احكام هذا القسانون وتعيين أصحاب الحق في التويض طبق الما الزراعي بالغصل المؤتف بالمتعن المحترة المتعنى به هداء الاحكام وأذ خص المصرع اللجنة التضائية التضالح الزراعي بالغصلاح الزراعي منازها في منازهات معينة مها كان يدخل يالاصسلاح الزراعي بالغصل دون سواها في منازهات معينة مها كان يدخل

ق اختصاص المحاكم العادية غان ذلك يعتبر من قبيل الاختصاص الوظيفي.

المساح المشرع بنظره من تلك المنازعات ، ولما كانت المسادة ١٣ مكررا
اذ تعتبر هده الجهدة القضائية المستحدلة جهة قضائية مستطلة بالنسبة.

المساح المشرع بنظره من تلك المنازعات ولما كانت المسادة ١٣ مكررا
من تاتون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ قد نصت على أن «تحال
مسررا جميع القضايا المنظورة حالياً الهم جهدات القضاء ما دام بابه
المرافعة لم يتنا فيها » الى اللبنة القضائية المذكورة مما يفيد أن طرح
المرافعة لم يتنا فيها مصدور قسرار الاستيلاء على الأرض المتنازع
عليها لا يحول دون اختصاص هذه اللجنة بنظرها ما دام باب المرافعة
المنازعة وتحلها الى اللجنة .

المنازعة وتحلها الى اللجنة .

( طعن ٢٦٠ لسنة ٣١ ق ــ جلسة ٢٣/١٢/١٩ )

## ثانيا : ما يخرج عن اختصاصها :

### قاعدة رقم ( ٢٠٠ )

#### : 12-41

المادة ١٣ مكر من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الإصادح الزراعي معدلة بالقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥١ الشرع حادد مجال اختصاص اللجان القضائية للاصلاح الزراعي بمنازعات معينة اوردها على سبيل الحصرالا ولاية للجنة القضائية بالنسبة للمنازعات التي تخرج عن حدود اختصاصها الختصاص المحاكم العادية صاحبة الولاية العامة غي جميع المنازعات الا ما استثنى بنص خاص و الولاية العامة غي جميع المنازعات الا ما استثنى بنص خاص و

# ملخص المحكم:

المحدلة بالتسانون رقم 19 مكررا من المرسوم بقانون رقم 194 اسسنة 1967 المحدلة بالتسانون رقم 19 السنة 1961 تنص على فقسرتها الثانية على أن و تشكل لجنة قضسائية أو اكثر من مستشار ... وتختص هسخه اللبينة دون غيرها عند المنازعة بها ياتى : 1 ستحقيق الاقرارات والديون المعقارية وفحص ملكية الاراغى المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء طبعة اللاقرارات المتسبطاء عليه . » ومؤدى هذا النس ، أن المشرع حسدنا لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه . » ومؤدى هذا النس ، أن المشرع حسدنا مجلل اختصاص اللبنة التفسائية بمسائل معينية أوردها على سسبيل الحصر ، وقصرها على المنازعات المتعلقة بتحقيق الاقرارات والديسون العقارية وفحص ملكية الاراغى المستولى عليها أو التي تكون محسلا للاستيلاء ، وذلك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليه وفقا للقانون . ومن أم غان أية منازعة تخرج عن حدود هذه الاختصاصات ، لا يكون للجنبة أية ويلاية قضائية بشائها ، وانها تفتص بنظرها المسائي بنص خاص .

ومن حيث أنه ثابت في الأوراق ؛ أن المنازعة المطروحة ؛ تتمسب على ادعاء بهلكية أرض تم استبعادها نعلا من الاستيلاء . لهذا تعتبر هذه المنازعة بطبيعتها خارجة عن هدود الاختصاصات التي رسسمها الاتقان للجنة القضائية ، وبالتالى تنحسر ولايتها عن نظرها ، وينعتسد الاختصاص بالفصل نبها للمحاكم العادية التى لها ولاية القضاء بمسنة عابة ، وغنى عن البيسان ، ان با تامت به الهيئة العابة للاصلاح الزراعي من تسليم الارض بعد استبعادها من الاستيلاء الى غير الطاعنين ولو على مبيل الخطا لا يترتب عليه بحال با بسط ولاية اللجنة على المنازعة . كما لا يترتب عليه في ذات الوقت أي مساس بحقوق الطاعنين في ملكية . الارض بني ثبت للحكية المختصة اكتسابهم هذه الملكية .

ومن حيث أنه مني كان الأمر كذلك ، وكان القرار المطعون فيه ، قد انتهى الى رفض الاعتراض رقم ١٢٦ لسنة ١٩٥٩ محل المنازعة ، قانه يكون قد الخطأ في تطبيق القانون وتأويله ، متعينا الغاؤه والقضاء بعدم اختصاص اللجنة القضائية بنظر هذه المنازعة .

وبن حيث أن المسادة ١١٠ بن قانون المرافعات المدنية والتجارية 
تنص على أنه «على المحكمة أذا تضت بعدم اختصاصها أن تابر باحالة 
الدعوى بحالتها إلى المحكمة المختصة ولو كان عدم الاختصاص متعلقا 
بالولاية . ويجوز لها عندئذ أن تحكم بغرامة لا تجاوز عشرة جنيهات . 
وتلتزم المحكمة المحال البها الدعوى بنظرها » . وواضح بن هذا النص ، 
ان على المحكمة عندما تحكم بعدم اختصاصها ؛ أن تحدد المحكمة المختصاص 
بنظر الدعوى ، وتحيلها البها ؛ ويستوى في ذلك أن يكون عدم الاختصاص 
بنظر الدعوى ، وتحيلها البها ؛ ويستوى في ذلك أن يكون عدم الاختصاص 
نلك تتبشل في حسم المنازعات ووضع حل لها واستتزار الدعوى 
في المحكمة ذات الولاية والاختصاص بها . وبن ثم يكون من المعين إحالة 
المنازعة الماللة الى المحكمة المختصة . ولا وجه لالزام الطاعنين بالغرامة 
أن التجاءهم إلى اللجنة القضائية غير المختصة ولاثيا بالمنازعة ينطوى 
على سوء تصدد .

ومن حيث أنه يلزم لتحسديد المحسكية المختصة بالنسزاع القائم الرجوع الى تأنون المرافعات المدنية والتجارية . ونظرا لأن المادة .ه من هذا القانون تقضى بأن يكون الاختصاص في الدعاوى المينية العقارية للمحكمة الواتع في دائرتها العتار ، وان المستعدد بن نص المسادة ٢٧ من ذات التانون هو اختصاص المحكمة الابتدائية بالفصل في المنازعات التي تجاوز تهينها بائتين وخبسين جنيها ، وأن المسادة ٣٧ من القسانون المذكور تنص على أنه في الدعاوى التي يرجع في تقدير تبينها الى تيبة العتار ، يكون تقدير هذه التيبة باعتبار سبعين بثلا لقيبة الضريبة الاصلية المربوطة عليه .

ومن حيث أنه يبين من النصوص المتقدمة ، أن المشرع نظم كينيـة تحديد المحكمة المختصة محليا ونوعيا بنظر المنازعات العينية العقارية ، كتلك المتعلقة بالملكية .

ومن حيث أن المفازعة الراهنة تتعلق بملكية عقار هو عبارة عن الرض مساحتها ٣ س ا ط } ف بناحية الكردى مركز دكرنس محافظاة الدقهلية ، وأن تيبة الضريبة الإصلية المربوطة عليها تبلغ حسبما هو ثابت في كشوف الربط المرافقة لأوراق الطعن لله جنيها واحدا ومائة مثل الضريبة المفكورة باكثر من ثلاثة آلاف جنيه اى بما يجاوز مائتين وضمين جنيها ، الأمر الذي يجمل الاختصاص بنظر المنازعة المتعلقة بملكيتها منعتدة للمحكمة الابتدائية ، وهي هنا محكمة المنصورة الابتدائية المدنية الواقعة في دائرتها الأرض الدعى بملكيتها .

وبن حيث انه بناء على ذلك ، مان ترار اللجنة القضائية المطعون 
هيه ، قد انتهى الى رفض الاعتسراض رقم ١٢٦ لسنة ١٩٥٩ مصل 
المنازعة ، مانه يكون قد جانب الصواب وقام على خطا مى تطبيق القانون 
وتأويله ، ويتعين الفاؤه ، والقضاء بعدم اختصاص اللجنة بنظر هسذه 
المنازعة واحالتها بحالتها الى محسكة المنصورة الابتدائية المدنية 
للختصاص مع ابقاء الفصل مى المصروفات ،

( طعن ۷۷۰ لسنة ۲۰ ق ـ جلسة ۲۲/۱/۱۹۸۱ )

### قاعدة رقم ( ٢٠١)

#### : 12-41

مفاد المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الاصلاح الزراعى أن اختصاص اللجان القضائية يقتصر فقط على المنازعات المتعلقة بفحص ملكية الأراضى المستولى عليها أو تلك التى تكون محلا للاستيلاء لتجنيب ما يجب الاستيلاء عليه من هذه الأراضى قبل الملاك المستولى لديهم الإثر المترتب على ذلك : يخرج عن اختصاص اللجنه الفصل في الفزاع بين ألفير حول ملكية الأرض أذا ثبت أنها تخرج عن ملكية المستولى لديه واستبعدت بقرار اللجنة من نطاق الاستيلاء — حجية قرار اللجنة لا تلفى استبعاد الأرض من الاستيلاء ولا تمس هذه الحجية المل المكية الأرض على الغنواع حول ملكية الأرض بين الفي حول ملكية الأرض بين الفهر حول ملكية الأرض بين الفهر حول ملكية الأرض

# ملفس المسكم:

ان الفقرة الثانية وما بعدها من المسادة ١٣ مكرر من المرسسوم بقانون ۱۷۸ لسينة ۱۹۵۲ نصت على تشكيل لجنة قضيائية أو أكثر تختص دون غيرها عند المنازعة بتحقيق الاقرارات والديون العقسارية وفحص ملكية الأراضي المستولى عليها أو التي تكون محسلا للاسستيلاء طبقا للاقرارات المقدمة من الملاك وفقا لأحكام هذا القانون وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه . وواضح من هذا النص أن اختصاص اللجنسة القضائية انها يقتصر فقط على النازعات المتعلقة بفحص ملكيسة الأراضي المستولى عليها أو تلك التي تكون محلا للاستيلاء لتحسديد ما يجب الاستيلاء عليه من هذه الأراضي قبل المسلاك المستولى لديهم . فهدذا الاختصاص المنوط باللجنة القضائية باعتباره استثناء من القواعد العامة ، محدد بفحص ما اذا كانت الأرض محل استيلاء لدى المستولى لديه ، فلا يتناول هذا الاختصاص الفصل في النزاع بين الغير حسول ملكية هذه الأرض متى ثبت انها تخرج عن ملكية المستولى لديه نفسه واستبعدت بقرار من الجنة من نطاق هذا الاستيلاء وغنى عن البيان ان حجية القرار الصادر من اللجنة القضائية في هذا الشان لا تتعدي استبعاد الأرض من الاستيلاء باعتبارها على غير ملك المستولى لديه .

ولا تمس هــذه الحجية اصـل الملكية اذا كانت محل منازعة بين الفــير خلاف الستولى لديه ، اذ يبقى الاختصاص في الفصل في النــزاع حول الملكية للمحاكم العادية دون اللجنة القضائية التي استنفذت ولايتها في هذا الصدد بقرارها الصادر باستبعاد الأرض المتنازع عليها من نطاق الاستيلاء . ولا وجه لما يثيره الطاعن من أن المساحة محل الطعن مستولى عليها قبل المعترض طبقا لأحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بمعنى أن من مصلحته تبول تدخله لاستبعادها من الاسستيلاء لدى المتسرض نى تطبيق أحكام هذا القانون ، فهذا القول ان صح فأنه لم يكن موضع منازعة أمام اللجنة القضائية في الاعتراض رقم ٥٥٢ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه حتى يسوغ اثارته ابتداء أمام هذه المحكمة ، هذا مضلا عن أن القرار الصادر في الاعتراض لا يخل بحق الطاعن في استبعاد المساحة المسعة الله من المعترض تطبيقا للقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بموجب اعتراض مستقل تراعى فيه الاجراءات المقررة لرفعه . ومتى كانت اللجنة القضائية قد ذهبت في قرارها المطعون فيه هذا المذهب ، فانها تكون قد أعملت حكم القانون اعمالا صحيحا وأصابت وجه الحق ميما قضيت به . ويكون الطعن في هذا القرار والحالة هذه غير قائم على اساس سليم ، ويتعين الحكم برفضه والزام الطساعن بمصروفات الطعن عملا بنص المادة ١٨٤ من قانون المراغعات المدنية والتجارية .

(طعن ۱۵۸ لسنة ۱۸ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۱/۸)

# قــاعدة رقــم ( ۲۰۲ )

### : المسلما

المادة ١٣ مكرر من الرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي \_ يشترط لاختصاص اللجان القضائية للاصلاح الزراعي ان تكون الأرض محل المنازعة مستولى عليها أو محالا للاستيلاء \_ فقدان هذا الشرط \_ عدم اختصاص اللجنة .

## ملخص الحكم:

ان المادة التاسعة من القانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٦٧ بحظر تبلك الاجانب للأراضي الزراعية وما غي حكمها تنص على أن « تختص اللجنسة

القضائية للاصلاح الزراعى المنصوص عليها فى المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٦ المشار البه بالفصل فى المنازعات النائسية قا من تطبيق احكام هذا القانون » وتنص المسادة ١٣ مكررا على أن « تشكل لجنة تضائية أو أكثر من .... وتفتص هدنه اللجنة دون غيرها عند المنازعة بما يأتى : تحتيق الاقرارات والديون العقارية وفحص ملكية الأراضى المستولى عليها أو التى تكون محسلا للاستيلاء طبقا للاقرارات المقدية من الملاك ومقا لأحكام هذا القسانون وذلك لتحديد عابضه الاستيلاء عليه من الاستيلاء عليه بنا إحب الاستيلاء عليه منها .. » .

وبن حيث أنه وقد صدر في ١٧ من يونيو ١٩٦٨ قرار من اللجنسة القضائية بالفاء الاستيلاء على الأرض محل الاعتراض ١٤٨٦ لسنسنة ١٩٦٦ . وقسد أثبت الخبير في تقريره المقسدم في الاعتراض ٢٤٤٦ لسنة ١٩٧١ وهو موضوع هذا الطعن أن أرض هذا الاعتراض الأخير تدخل ضمن المساحة التي الفي الاستيلاء عليها في الاعتراض الاول .

وبن حيث أنه يخلص من ذلك أن الأرض محل النزاع لم تكن في ٢٨ ديسبر ١٩٧١ وهو تاريخ رفع الاعتراض ٢٤٦٦ لسنة ١٩٧١ ارضا بستولى عليها أو محلا للاستيلاء الأمر الذي يترتب عليه أن لا تكون اللجنة بختصة بنظر المنازعات التي تقوم بين ذوى الشان وتكون هذه الأرض محلا لها .

( طعن ٣٠١ لسنة ٢٠ ق ـ جلسة ٢٠١/١٢/٩ )

# قاعدة رقم ( ٢٠٣ )

### : المسلما

#### ملخص الفتـوى:

نصت المسادة ۱۳ مكررا من المرسسوم بقانون رقم ۱۷۸ اسسنة: ۱۹۰۲ وتعديلاته والتي تنص على أن « . . . . . . وتشكل لجنة. قضائية أو أكثر من . . . . وتختص هذه اللجنة دون غيرها ساعند. المنازعة بما ياتي :

تحقيق الاترارات والديون العقارية ونحص ملكية الاراضى المستولى. عليها أو التى تكون محلا للاستيلاء طبقا للاقرارات المقدمة من الملاك ونقة لاحكام هذا القسانون وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه منها . . .

ويجوز لذوى الشان الطعن أمام المحكمة الادارية العليا بمجلس الدولة في القارات المسادرة من اللجسان القضائية في المنازعاته المنصوص عليها في البند ١ من الفقرة الثالثة ويرفع الطعن بتقرير يقدم خلال ستين يوما من تاريخ مسدور القرار وفقا للأوضاع وبالشروط المنصوص عليها في تانون مجلس الدولة ، ولا يترتب على الطعسن وقف. تنفيذ القرار الا اذا امرت دائرة فحص الطعون بذلك » .

وبن حيث أن بفاد ذلك أن اختصاص اللجنة التفسائية للاصلاح الزراعى هو تحتيق الاترارات والديون وفحص بلكية الاراضى المستولى عليها أو التى تكون محلا للاستيلاء بغرض تصديد با يجب وبا لا يجب الاستيلاء عليه . ولا يبت اختصاصها الى مدى احتيتة ذوى الشسان في الربع في حسالة رفع الاسستيلاء وتثبيت الملكية ذلك أن بمسالة الربع بسالة تانونية آخرى بنبتة الصلة عن الملكية ، وبذلك صدر ترار اللجنة التضائية للاصلاح الزراعى في الاعتراض رتم ١٨٥ لسسنة ١٩٧٦ والمشار البه بقصورا على الانواج عن الاطبان المستولى عليها نقط .

ومن حيث أنه وقد اسستبان أن صرف الربع السسابق المستحق عن.
تلك الأطبان مسالة آخرى ، لا شأن لها به فان ترار اللجنة القضائية بالطعن
أو الدعوى المنظورة حاليا أبام المحكمة الادارية العليا ، فان صرفه أو الاستبرار
في الصرف بقية ما تستقل جهة الادارة بتتريره ، ولا تلتزم بذلك الا رضاءا
أو تضساء بناء على اتفاق معتود مع صاحب الشسان تحيطه بما تراه من.
ضمانات ، ووفقا لحكم قضساء نهائي .

ولذلك انتهى رى الجمعية العبوبية لتسمى الفتوى والتشريع الى الآتى :

أولا : قرار اللجنة القضائية المشار اليه لا يلزم بذاته الهيئة العامة للاصسلاح الزراعي بصرف الربع السابق المسستحق للسسيدة المذكورة .

ثانيا: صرف هذا الربع متروك التصدير الهيئة طبقا لما تعقده من اتفاق نمى هدذا الشمان ، أو بفساء على حسكم تفسسائي ملزم لها .

( ملف ۱۹۸۲/۱۲/۱۰ - جلسة ۱۹۸۲/۱۲/۱۰ )

# قاعدة رقم ( ۲۰۶ )

#### : 12 - 4F

الفقرة الثانية من المادة ١٣ مكرر من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ الخاص بالإصلاح الزراعي معدلة بالمادة الثانية من القانون رقم ١٩٨ لسنة ١٩٥٦ الخاص المراجع حدد الحالات التي تختص بنظرها اللجان القضائية للاصلاح الزراعي على اطيان معلوكة لخاضع بمناسبة فرض الحراسة وتوليه ادارة هذه الإطيان نيابة عن الحراسة العامة امتداد الحراسة لتشمل اطيان زراعية معلوكة للمعترض على سبيل الخطا الحراسة لتشمل اطيان زراعية معلوكة للمعترض على سبيل الخطا المتالعة بفرض الحراسة عدم اختصاص اللحان القضائية المنارعي بنظرها .

# ملخص الحكم:

 عليه طبقا لاهكام هذا القانون كما تختص هذه اللجنة بالنصل. في المنازعات الخاصة بتوزيع الاراضي عليها .

ثم عدلت هـذه النقسرة بالمادة الثانية من القانون رقم ٦٩ لسنة:
١٩٧١ نفست على أن « تشكل لجناة تضائية أو أكثر من مستشار . م.
وتختص هذه اللجنة دون غيرها عند المنازعة بما ياتي :

ا ـ تحقيق الاقرارات والديون المقارية وفحص ملكية الأراضى المستولى عليها أو التى تكون محلا للاستيلاء طبقا للاقرارات المقدمة من. الملاك وفقا لاحمكام همذا القانون وذلك لتحمديد ما يجب الاستيلاء . عليه .

٢ \_\_ الفصــل فى المغازعات الخاصــة بتوزيع الأراضى المستولى. عليها على المنتهين .. الخ » كما تنص المذكرة الإيضاحية لهــذا التانون على أنه « وتختص هــذه اللجان التضائية بالنظــر فى جبيــع المنازعات. المترتبة على تطبيق أحــكام القـانون رقم ١٧٦ لسنة ١٩٦١ والقــانون. ١٥ لسنة ١٩٦٣ والتانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ » .

ومؤدى هـذه النصوص ان المشرع قد هـدد الحالات التي تختصر اللجنة القصائية المشكلة تطبيقا لاهـكام قانون الاصـلاح الزراعي بنظـرها ، وهـذا التهـديد جاء على سبيل الحصر قاصرا على الفصل في المنازعات المتعلقة بملكية الارض المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء طبقا للاتـرارات المقدمة من الملاك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليه طبقا لاحكام قوانين الاصلاح الزراعي والمنازعات المتعلقة بتوزيع هـذه الاراضي .

ومن حيث أن الثابت من مراجعة أوراق الطعن وضعنها تقرير الخبير المنتدب في الدعوى أن الاصلاح الزراعي لم يستول على الأطيان محسل النزاع قبل السيد / . . . . . . . . بالتطبيق لأحكام قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، ولم تنازع الهيئة العائة للاصلح. الزراعي في ذلك . .

ومن حيث ان السيد / . . . . . . ، لم يدع ملكية الاطيان عمل الطعن ولم يرد لها ذكر سواء ضمن الاراضى التى احتفظ بها لنفسه او تلك التى تركها للاستيلاء من الاصلاح الزراعى عليها ، حيث لم ترد هدده المساحة بالاتسرار المقدم منه بالتطبيق لاحكام القانون رقم 1971 لسنة 1971 .

عاذا كان الاصلاح الزراعي قد قام بالتحفظ على الأطيان موضوع النزاع فان ذلك كان بمناسبة فرض الحراسة على السيد . . . . . . . . . وتولى الاصلاح الزراعي ادارة الاطيان المبلوكة للخاضع المذكور نيسابة عن الحراسسة العابة ، عاذا امتدت الحراسسة التصل اطيان المعترض موضوع النزاع على سبيل الخطاء وعلى غير اسساس من القسانون ، عان اللجنسة التضائية المسلاح الزراعي تكون غير مختصة بالفصل في هدف المنازعة وليس لها ولاية النظر في المنازعات المتعلقة بغرض الحراسة أو تلك المغلقة بالتصل في الحال غير الخاضع المنازعة بالتصل في الحال غير الخاضع الموال غير الخاضع المواسنة خطاع على أموال غير الخاضط في الموال غير الخاضاء بعدم القضاء بعدم الختصاص اللجنسة بالفصل في الاعتراض محل الطعن مع الزام الملعون ضده الاول المروفات .

( طعن ۱۹۷۲/٤/۲۰ ق ــ جلسة ۲۰/۱۹۷۲/۱)

## قاعدة رقم ( ٢٠٥ )

### : 12-41

معاد نص المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لمسنة ١٩٥٨ بالاصسلاح الزراعى أن اختصاص اللجسان القضائية للاصسلاح الزراعى يتعاول كل ما يعترض الاستيلاء من منازعات سواء قامت بين جهسة طلاحسلاح الزراعى وبين المستولى لديهم أو بينسه وبين الفي سيخرج عن

اجتمــاص تلك اللجــان المنازعات التي تقــوم بين الأفــراد والتي لا تكون جهــة الاصلاح الزراعي طرفا فيها ولو تاثرت التزاماتهم المترتبة على تلك الاتفاقات بقانون الاصلاح الزراعي •

## ملخص الحكم:

ان المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بتسانون رقم ١٧٨ لمسادة ١٩٥٦ يعدد أن أوضحت كينية تشكيل اللجسان القضسائية نصت على أن « تختص هذه اللجنة دون غيرها سـ عند المنازعة سـ بها ياتي :

 ١ -- تحقيق الاقسرارات والديون العقسارية وفحص ملكية الأراضي المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء طبقا للاقرارات المقدمة من الملاك وفقا الحكام هذا القانون وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه منها . . . . ومفاد ذلك أن اختصاص اللجان القضائية للاصلاح الزراعي يتناول الفصل في كل ما يعترض الاستيلاء من منازعات سواء قامت بين جهـة الاصــلاح الزراعي وبين المستولى لديهم بشأن البيانات الواردة في الاتسرارات المتسدمة منهم وصحسة الاسستيلاء على ما تقسرر الاستيلاء عليه من ارضهم أو كانت المنازعة بين جههة الاصلاح الزراعي وبين الفير مهن يدعى ملكية الأرض التي تقسرر الاستيلاء عليها او التي تكون عرضــة للاستيلاء وفقـا للاجراءات المقـدمة من الملاك الخاضمين لقانون الاصلاح الزراعي وذلك كله لتصديد ما يجب الاستيلاء عليه محسب احسكام هدذا القانون اما غسم ذلك من المنازعات التي تقسوم بين الانراد وبعضهم بشان تنفيذ الاتفاقات المرمسة بينهم والتي لا تكون جهة الاصلاح الزراعي طرفا فيها فلا اختصاص للجنة بنظرها ولو تأثرت التزاماتهم المترتبعة عن تلك الاتفاقات بقانون الاصلاح الزراعي وانها يكون الاختصاص للمحاكم صاحبة الولاية العامة بالفصل في جميع المنازعات الاما استثنى بنص خاص .

 في باتي المساحة الى زوجتنه . . . . . . . . . عمسلات بقواعد توفيق أوضاع الأسرة المنصوص عليها في المادة الرابعة من القيانون المذكور ، الا أن الاصيلاح الزراعي استولى على الساحة المبيعة الى الزوجة بمقولة أنها قاصر ولما كان هدذا الاستيلاء مخالفا للقانون فقد طلب الغاءه وأجابته اللجنة الى طلبعه أذ قدرت بجلسة ٣٠ من مارس سنة ١٩٧٢ « الاعتسداد بعقد البيع العرفي المؤرخ ١٩٦٩/١٠/١٤ المسادر من المعترض لزوجت . . . . . . . . توفيقا لأوضاع الأسرة مساحة ـ س } ط ٣٣ ف بناحيسة كمشيش مركز ثلا منوفيسة: والمعينة الحدود والمعالم بالعقد المذكور مع ما يترتب على ذلك من آثار » فطعنت الهيئسة العامة للامسلاح الزراعي في هددا القرار بالطعن. رقم ٧٥٦ لسنة ١٨ القضائية أمام المحكمة الادارية العليا التي قضت. بجلسة ١١ من يونيسة سنة ١٩٧٤ بتبول الطعن شكلا وبرنضسه موضوعة وارسطت ادارة الاستيلاء كتابها رقم ٣٩٢٧ في السابع من أغسطس سنة ١٩٧٤ الى مديرية الاصلاح الزراعي بالمنوفيسة للافراج عن هذه المساحة - وهو الكتاب المرفق مسورته بملف الاعتراض المسار اليه. وبملف اقسرار المستولى لديه . ٠٢

 وبن حيث انه لما تقدم يتمين الحكم بالفاء قرار اللجنة القضائية والقضاء بعدم اختصاصها بنظر الاعتراض ، واحالة النزاع الى محكمة شبين الكوم الابتدائية وذلك عملا بنص المادة ١١٠ من قانون المرافعاته مع ابتاء النصل في المصرفات .

رطعن ١٠٩٥ لسنة ١٩ ق ـ جلسة ١٠٩٧/١٢/٢٧ )

# قاعسدة رقسم (٢٠٦)

# : 12-41

الـادة ١٣ مكرر من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٧ ـ لا تختص اللهـان القضائية للاصـلاح الزراعي الا بالمنازعات المتعلقة بالأراضي المسنولي عليها وفقا لاحكام قوانين الاصـلاح الزراعي حـ يخرج عن اختصاص هـذه اللهـان المنازعات المخاصة بما تتسلمه الهيئة العامة الاصـلاح الزراعي من اراضي لادارتها وفقـا للقانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٩٤ بشـان الحراسة ـ اختصـاص محكمة القضاء الاداري بنظـر هـذه المنازعات باعتبـارها جهـة القضاء العام في المنازعات الادارية ـ الحكم بمـدم الاختصاص والاحالة ٠

# ملخص الحسكم:

ان الثابت من محضر اعمال الخبير المؤرخ في ٢٤ من أبريل سنة ١٩٧٨. ان السيد / . . . . . . . خضع للأمر العسكرى رقم ١٣٨ لسنة ١٩٦١ والقانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ بشأن المولة أموال الحراسسة الى المولة وأن الإصلاح الزراعي وضع اليد على هـذه الارض وفقـا لذلك .

وحيث أن الهيئـة العـامة للاصــلاح الزراعى أودعت أثناء نظر الطعن كتابها المؤرخ في الرابع من مايو سنة ١٩٨١ وقد جاء به أنه بالبحث في فهارس الخاشمعين لقوانين الاصــلاح الزراعي تبين أن كلا من :

غیر واردهٔ اسماؤهما بسجلات ونهارس المسلاك الخاصمین لتلك التوانین وهی التوانین ارقام ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۱ و ۱۲۷ لسنة ۱۹۲۱ و ۵۰ لسنة ۱۹۲۹ وانهما خاضعان للامر العسكری رقم ۱۹۲۸ لسنة ۱۹۲۱

ان مفاد ما تقدم أن الهيئة العامة للاصسلاح الزراعى قد تسلمت الارضى محل الطعن لادارتها حتى يتم توزيعها اعمالا لحكم المسادة ( ٤ ) من القانون رتم ١٥٠ لسنة ١٩٦٦ المشسار اليسه وهو من توانين الحراسة .

وحيث أن اللجان التضائية للاصسلاح الزراعى وفقا للمادة ١٣ مكررا من قانون الاصسلاح الزراعي لا تختص الا بالمنازعات المتعلقة بالاراضي المستولى عليها وفقا لقوانين الاهسسلاح الزراعي وبذلك تضرج عن المنتصاص هدفه اللبوان المنازعات الخاصة بها تتسلم الهيئة من اراضي لادارتها وفقا للقانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه وتكون محكمة التضاء الادارى هي المختصبة بنظر هذا النزاع باعتبارها جهسة التضاء العام في المغتربة الإدارية الإمر الذي يتعين محسه الحكم بالمغاء تسرار اللبونية المطعون فيسه وبعدم اختصاصها واحالة النزاع الي محكمة قصلا بنص المتادة ١١٠ من تانون المرافعات مم ابتاء النصل في المصروفات .

( طعن ۱۰۹۱ لسنة ۲٦ ق ــ جلسة ۱۰۹۱ ۱۸۸۱)

# قاعدة رقم ( ۲۰۷ )

# : 12-41

المادة ١٣ مكررا من القانون رقم ١٩٨٧ لسنة ١٩٥٢ معدلة بالقانون رقم ١٩٥٢ لسنة ١٩٥٧ معدلة بالقانون رقم ١٩٥ لسنة ١٩٥١ معدلة باللجان القضائية للاصلاح الزراعى دون غيرها لله الختصاص اللجنة تعدد على سبيل المحمر للمتواجب المتصاص اللجنة بالمفصل في المنازعات المتعلقة بملكية الارض المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء لتعين ما يجب الاستيلاء عليه والمنازعات المتعلقة بتوزيع هدفه الاراضى للمحقظ الاصلاح الزراعى على اطيان بمناسبة فرض الحراسة على مالكها وتولى ادارتها نيابة عن الحراسة المصابة حتى تم الافراج عنها تطبيقا للقانون رقم ١٩٩

لسنة ١٩٧٤ - الأطيان المتحفظ عليها محل الحراسة - خُروج المَارّعات بشان الأطيان المتحفظ عليها معال الحراسة عن اختصاص اللهان المّضائية للاصلاح الزراعى - اختصاص المحكمة المدنياة التي تقع في دائرتها الأرض محل النزاع ٠

## ملخص الحكم:

ان المسادة ١٣ من القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حسد اتصى الملكبة الاسرة والفسرد في الاراغي الزراعيسة وما في حكمها تتص على ان «تغتص اللجسان القضائية للاصلاح الزراعي المنصوص عليها في المادة ٢٠ المرسوم بقانون رقم ١٧٧ لسنة ١٩٥٧ المضار اليه بالفصل في المنازعات الناشئة عن تطبيق احكام هسذا التانون » وتنص الفقرة الثانية من المسادة ١٩٠٣ من المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٧ مصدلة بالقانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٦٧ على أن «تشكل لجنة تضائية أو اكثر من مستقشل دعجه رقم ١٩ سندة ١٩٧١ على أن «تشكل لجنة تضائية أو اكثر من مستقشل دعجه ..... وتختص هذه اللجنة دون غيرها عند المنازعة بها ياتي :

ا حتفيق الاقسرارات والديون العقسارية ومحص ملكية الاراضى المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء طبيقا للاقسرارات القسيمة من الملاك وغتا لاحكام هاذا القانون وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه.

٢ — الفصل في المنازعات الخاصة بتوزيع الاراضى المستولى عليها
 على المنتفعين .

ومن حيث أن مؤدى النصين السابقين أن المشرع حسد المنازعات التى تختص اللجنة القضائية للامسلاح الزراعى دون غيرها بنظرها ، وجاء هذا التصديد على سبيل الحصر ( استثناء من القواعد العسلة ، متصورا على الفصسل في المنازعات المتعلقة بملكية الأرض المستولى عليها أو التى تكون محلا للاستيلاء طبتا للاقسرارات المتدمة من الملاك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليه طبقا لأحكام توانين الاصسلاح الزراعى والمنازعات المتعلقة بتوزيع هدذه الأراضى .

ومن حيث أن الثابت من أوراق الطعن أن الاصلاح الزراعي لم يستولي على الاطيان محل النزاع طبقا لاي من قوانين الاصلاح الزراعي ، وإنها قلم بالتحقظ عليها بناسبة فرض الحراسة على السبد / . . . . . وتولى ادارتها نيابة عن الحراسة العامة حتى نم الافراج عنها أخطبتا التحقظ تم على ادارتها نيابة عن الحراسة العامة حتى نم الافراج عنها التحقظ تم على سبيل الخطا بغير سند من القانون عان اللجنة القصائية للاصلاح الزراعي لا تكون مختصة بالفصل في المنازعة المائلة والتي يهدف الماطاعات منها الى تحديد نصيبها في الحديثة التي كان مستولى عليها الماعاتان منها أي وهو أمر يدخل في الاختصاص الولائي للقضاء المدني وصفة خاصة محكمة اسبوط الجسرتية وهي المحكمة التي تتع في دائرتها المصديقة محل النزاع والمختصة بدعاوي تسبة المسال الشسائع وتعيين المصدود طبقا للمواد ٣٤ و ٥٠ و ١٥ مراغمات .

ومن حيث أنه لما تقدم يكون تسرار اللجنسة المطعون فيه قد صادف محيح حكم القسانون في قضائه بعسدم اختصاص اللجنسة القضائية ولائيا بنظر الاعتراض رقم ٥٠١ لسنة ١٩٧٨ ويكون الطعن عليه في هسذا القضاء قد قام على غير أساس سليم من القسانون مما ينعين معه الحكم برفضه مع المتال المنافقة المختصة بنظرها على حكمة السيوط الجسزئية وهي المحكمة المختصة بنظرها عمل بحكم المسادة ١١٠ مرافعات .

( طعن ١٠٨٤ لسنة ٢٨ ق \_ جلسنة ١٠٨٧ )

# تعليــق :

اختصاص اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي مقصور على الفصل فيها يعترض الاستيلاء من منازعات على ذلك من المنازعات بين الافراد بشان تنفيذ الاتفاقات التي لا تكون جهسة الاصلاح الزراعي طرفا فيها لا تدخل في اختصاص اللجنة القضائية .

مقاد نص المسادة ١٣ مكسررا من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ سنة وما ورد بلاتحته التنفيسنية والمذكرة الإيضاحية للقسانون رقم ١٩٥٧ لسنة ١٩٥٣ س المحتول على الفصل فيها يعترض الاستيلاء من منازعات سسواء قامت بين جهسة الاسسلاح الزراعى وبين المستولى لديهم بشسان البيسانات الواردة في الاقسرارات القسمة منهم وصحة الاستيلاء على ما تقسرر الاستيلاء عليه من أو كانت المنازعة

بين جهسة الاصسلاح الزراعى وبين الفسير مبن يدعى ملكية الأرض التي تقسرر الاستيلاء عليها بحسب احكام تانون الاسسلاح الزراعى وتعيسين اصحاب الحق في التعويض عنها ، اما غير ذلك بن المنازعات التي تقوم بين الانسراد وبعضهم بشسان تنفيذ الاتفاتات المبرمة بينهم ، والتي لا تكون جهسة الاصسلاح الزراعي طرفا نيها فلا اختصاص للجنسة ينظرها ولو

تاثرت التزاماتهم المترتبة على تلك الانفاقات بقانون الاصلاح الزراعي وانها يكون الاغتصاص للمحاكم صاحبة الولاية العامة بالفصل في جبيسم المنازعات الاما استثنى بنص خاص ، فاذا كانت جهة الاصلاح الزراعي

المنازعات الا بها استثنى بنص خاص ، غاذا كانت جهة الاصلاح الزراعي لم تنازع المسالى الخال القسدر المبيع منه ، ضمن المسائم غدان الجائز له الاحتداظ بما غانه لا تكدر ثبت منازعة في هذا الخصوص تختص اللحداث

لم تنازع المسالك الحمال القسدر البيع منه ، ضمن المسابقي قدان الجائز لله الاحتفاظ بها مانه لا تكون ثبت منازعة في هسذا الخصوص تختص اللجنسة القضيائية بنظيرها .

( طعن ٢٦٣ لسنة ٢٦ ق \_ جلسة ١٩٦٣/١/٣ )

, ,

# الفرع الثاني اجراءات التقاضي امامها

# قاعسدة رقسم ( ۲۰۸ )

#### المسدا :

الأصل في التقاضي امام اللهان القضائية للاصلاح الزراعي تطبيق. الأجراءات التي رسمتها اللائعة التنفيذية للمرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٨ – عسدم المتزام لهان الاصلاح الزراعي بتطبيق احسكام قانون المرافعات المدنية والتجارية الا استثناء فيما لم يرد به نص خاص في تلك اللائعة حساس ذلك طبيعة منازعات الاحسلاح الزراعي وما تتطلب من سرعة القصل فيها استقرارا للملكية الزراعية وتحقيقا لما تفياه الشارع باصوار قوانين الاصلاح الزراعي و

# ملخص الحسكم:

ان البادى من استعراض احكام التسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حدد اتصى لملكية الاسرة والفرد في الأراضى الزراعية وما في حكمها بحسبانه القسائون الواجب التطبيق في الخصوصية المسائلة انه قد نص في المسادة ١٣٦ منه على أن « تختص اللهان القضائية للاصسلاح الزراعى المنصوص عليها في المسادة ١٣ مكرر من المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسنة المصار البه بالفصل في المنسازعات عن تطبيق أهسكام هسكا القسانون ٠٠٠ » .

وقد نصت المادة 17 مكرر من المرسوم بتانون رتم 174 لسنة 1907 بالاصلاح الزراعى مصدلة بالتانون رقم 17 لسنة 1911 على أن « . . . وتشكل لجنة تضائية أو أكثر من مستشار من المحاكم يختاره وزير العدل تكون له الرياسة ، ومن عضو بمجلس الدولة يختاره رئيس المجلس وثلاثة أعضاء يمثلون كل من الهيئة العامة للاصلاح الزراعى ومصلحة الشهر العتارى والتوثيق ومصلحة المساحة وتختص هذه اللبنة دون غيرها عند المنازعة بهاياتي .

(۱) . . . . . (۲) وتبين اللائحة التنفيذية اجراءات التقاضى المام اللجان القضائية ويتبع فيما لم يرد بشسانه فيها نص خاص احسكام المناب المنبسة والتجارية كما تبين اللائحسة البيانات التي تنشر في الوقائع المصرية عن الاراضى المستولى عليها او الموزعة ابتدائيا . . »

وبفاد هـذه النصوص أن الاصل في النتاشي أمام اللجان القضائية المشكلة وفقا لحجم المسادة ١٣ مكررا بن المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة الذكر أن تطبق الاجراءات التي رسمتها اللائحة التنفيذية لهذا المرسوم بتانون ، واستثناء بن هذا الاصل تطبق أحكام قانون المرانعات المتنبة والتجارية فيما لم يرد فيه نص في تلك اللائحة .

ومن حيث أن المادة ٢٧ من اللائمة التنفيذية للمرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ المتقدم تنص على أن « ترسسل اعتراضات ذوى الشمسأن بكتاب موصى عليه بعلم وصول باسم رئيس اللجنعة القضمائية للاصلاح الزراعي على أن تكون محررة من سبع نسخ ، ويبين في صحيفة الاعتراض اسم المعترض ومحمل اقامته واسباب الاعتراض او المنازعمة والمستندات المؤيدة لها ـ ولا يشترط في الاعتراض أو المنازعة شكل خاص 4 وتقوم اللجنعة القضائية على حالة المنازعة على بتحقيق اقرارات ومحص الملكية والحقوق المبينة واجسراءات التوزيع ، ولهسا في سبيل ذلك تطبيق المستندات وسماع أقوال من ترى لزوما لسماع أقوالهم وتكليف المستولى لديهم أو من وزعت الأرض عليهم من ذوى الشمان الحضور أمامها لابداء ملاحظاتهم وتقديم ما تطلبه منهم من بيانات أو مستندات ويكون التكليف بكتاب موصى عليه بعلم الوصول قبل الجلسة بأسبوع على الأقل . ولذوى الشان أن يحضروا أمام اللجناة بأنفسهم أو ينييلوا عنهم محاميا في الحضور . وللجنسة الاستعانة بمن ترى الاستعانة بهم من الموظفين الفنيين أو الاداريين أو غيرهم من ذوى الخبرة . . . » وقد رددت هـذه الأحـكام المسادة ٢٥ من اللائحسة التنفيسذية للقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المسار اليسه . والمستفاد بجسلاء من تلك النصوص أن الشارع قد أجاز للجنسة القضائية - في سبيل الفصل فيما يعرض عليها من منازعات - أن تسمع من ترى لزوما لسماع أقواله استجلاء للحقيقة واستظهار الواقع الحسالي في شسأن المنازعة ، كما رخص لهسا في أن تستعين في هسذا المسدد بمن

ترى الاستمانة بهم من الموظنين الفنيين أو الاداريين أو غيرهم من ذوى الخبرة ، وغنى عن البيان أن الشارع لم يلزم اللجنة في هذا الخصوص باتباع الاجسراءات المنصوص عليها في تانون المرافعات المدنية والتجارية ، وحكمة ذلك جلية ظاهرة هي أن اتباع هدنه الاجسراءات كأصسل عام سيتنافي مع طبيعة المنزعات المتقدمة وما تتطلبه من سرعة الفصل غيها استقرارا للملكية الزراعية وتحتيقا لما تغياه الشارع باصدار توانين الاصلاح الزراعي من القضاء على الاتطاع ورد الارض الزراعية الى المها من صغار الفلاحين .

( طعن ٩٣ه لسنة ١٨ ق ـ جلسة ١٢/٧ ١٩٧٦)

# قاعسدة رقسم ( ۲۰۹ )

# : 12-41

اللهان القضائية للاصالاح الزراعي تعتبر جهة قضاء مستقلة في شان ما خصها الشارع بنظره من منازعات الجراءات التقاضي الواجب اتباعها امامها الله الله الله الله الله الدارتها فان المول عليه في استظهار ما تم من اجراءات هو ورقة الجلسة «الرول» التي يدون بها رئيس الجلسة البيانات محضر الجلسة وان كان هو الورقة الخصصة في الاصل لاثبات كافة الاجراءات الا أن فقده لا يمنع من استخلاص واقعة النظق بالقرار وكيفيته والمتخلاص واقعة النظق بالقرار وكيفيته و

# ملخص الحكم:

ايا كان الراى في شسان طبيعة القسرار الطعين ومدى الجزاء الذي يرتبه القانون عن عدم النطق به في جلسة علنية غان الثابت في يقين هذه المحكمة استخلاسا من ثنايا الأوراق أن ذلك القسرار قسد نطق به ملائية في الجلسة التي عقدتها اللجنة القضائية « الرابعة » للاصلاح الزراعي في السادس والمعترين من مارس سنة 19۷0 وآية ذلك وشاهده أن البادي بجلاء من متابعة القسرارات التي أمسدرتها اللجنة المتقدمة وفقا للسادون ورئيسها على ورئة الجلسة « الرول » الخاصسة بالاعتراض محل الملئزعة أنه بجلسة ، ٣ من بناير سنة 19۷٥ سمحت اللجنة ما رائه لازما

من ايضاحات ذوى الشسأن ثم قسررت اصدار الحكم فيه « الاعتراض » بجلسة ١٩ من مارس سنة ١٩٧٥ ورخصت لن يشساء في تقسديم مذكرات في ستة أسابيع والمدة مناصفة بين الطرفين تبدا بالمعترض ، « وبجلسة ١٩ من مارس سنة ١٩٧٥ قررت اللجنية مد أجل القرار لجلسة ٢٦ من مارس سنة ١٩٧٥ لاتمام المداولة » والبين من مطالعة مسودة القسرار الطعين التي اشتملت على اسبابه ومنطوقه أنها قد ذيلت بعبارة نصها « أودعت عند النطق به في ٢٦ من مارس سنة ١٩٧٥ » وفي الوقت ذاته ذيات النسخة الأصلية لذلك القرار بعبارة نصها « صدر هذا القرار من اللجنسة التي وقعت على مسودته بجلسة ٢٦ من مارس سنة ١٩٧٥ » وتلا هــذه العبارة توقيع كل من رئيس اللجنة وسكرتيرها ، واذ كانت الأوراق سالفة البيان تعتبر بلا ادنى شك أوراقا رسسمية ومن ثم فهى حجـة على النساس كافة بما دون فيها من بيانات رسمية ولا سبيل الى رفض هــذه البيانات الا بطريق الادعاء بالتزوير ، ولما كانت اللجــان القضائية للامسلاح الزراعي تعتبر حسبها جرى به قضاء هدده المحكمة جهة قضاء مستقلة في شان ما خصها الشارع بنظره من منازعات على الوجه المنصوص عليه في المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسخة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي وكانت هذه اللجان تلتزم في مهارسة اختصاصها على هـذا النحو بما رسمه قانون المرافعات من احـكام وما شرعه من اجراءات وذلك فيمنا لم يرد بشنانه نص خاص في اللائمة التنفيذية للمرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه وبهذه المثابة ، ونزولا على الباديء الأساسية في النظام القضائي فانها تعقد جلساتها كأصل عام ـ في علانية ما لم تجعلها سرية لأسباب مبررة متى كان ما سلف وكان الأصل ان الاجراءات قد روعيت الا اذا قام الدليل على خلف ذلك واذ أجدبت الأوراق مما يدل على أن اللجنسة القضائية « الرابعة » للاسسلاح الزراعي قد خرجت في نظر الاعتراض محل المنازعة على الأصول المتقدمة من ثم يكون صحيحا ما تنطق به الأوراق بادية الذكر من أن القرار الطعين قد مسدر ونطق به علانية بجلسة ٢٦ من مارس سسنة ١٩٧٥ حسبما سلف البيان ، ولا يقدح في ذلك ما تحدث به الهيئة العامة للاصلاح الزراعي من قيام ثمة خلاف في البيانات بين رولات أعضاء اللجنة ورول الرئيس سيما نيما يتعلق بقرارات اللجنة في. شــان الأعتراض ذلك أنه لما كان رئيس اللجنة هو المنوط به وفقا للتانون. ضبط الطنسسة وادارتها مان المعول عليه في استظهار ما تم من اجراءات في نظر الاعتراض وما صدر في شانه قراراتها دون سواه ومن ثم فلا اعتداد بما حوته « رولات »أعضاء اللجنة من بيانات وما شابها من نقص في هذا الصدد ، ولا ينال من ذلك أيضا ما أثارته الهيئة « الطاعنة » عينها من انه لم يحرر محضر لجلسسة ٢٦ من مارس سسنة ١٩٧٥ ، المقول بأن. القرار الطعين قد صدر فيها الأمر الذي يستفاد منسه أن هسذا القسرار لم ينطق به علنا في هذه الجلسة مما يصمه بالبطلان ـ لا ينسال. ذلك ما تقدم ـ اذ فضلا على أن مجسرد خلو ملف الاعتراض محل المنازعة من محضر جلسمة ٢٦ من مارس سمنة ١٩٧٥ ليس شماهدا قاطعا على أن هــذا المحضر لم يحرر أصــلا وأنه لا وجود له في حيز الواقع فان مجرد غياب ذلك المحضر بفرض صحته لا ينهض في ذاته دليـــلا مقبولا على أن القرار الطعين لم يصـــدر ولم ينطق به علانية في جلسة ٢٦ من مارس سنة ١٩٧٥ مادام ان في غيره من الأوراق الرسمية ما يشسبد بجلاء على أن هذا القسرار قد صدر فعلا وتم النطق به علانية في الجلسة المشار اليها ، وغنى عن البيان أن محضر الجلسة وأن كان هو الورقة المخصصة في الأصل الثبات كافة الإجراءات التي تسلكها المنازعة الى أن يتم الفصل في موضوعها فان انتقاده للمحضر لسبب أو لآخر لا يمنع من استخلاص واقعة النطق بالقرار وكيفيته مسن جماع الأوراق المنتجة في هـــذا الشأن مادامت تلك الاوراق بمناي عـــن الطعن وبعيدة عما ينال من سملامتها .

ومن حيث أنه متى كان القرار الطعين قد استكبل أركان قيامه واستوفى مقومات وجوده فى القانون واذا كان هذا القرار قد مسدر على النحو السابق ذكره فى السادس والعشرين من مارس سنة ١٩٧٥ غان مبعاد الطعن غيمه أمام المحكمة الادارية العليما وهو ستون يوما مسن تاريخ صدوره وفقا لما نصت عليمه المادة ١٩٧٣ مكررا من المرسموم بقانون رقم ١٩٧٨ لمسمنة ١٩٥١ بالاصلاح الزراعي معمدلا بالقانون رقمم ١٩٨ لمسنة ١٩٧١ الذي صدر ذلك القرار في ظله ينتهي كقاعدة عمامة في

الخامس والعشرين من مايو سنة ١٩٧٥ اللهم الا أذا قام أحد الأسسب، " القسانونية التى من شأنها أن يهتد هسذا الميعاد الى ما بعد هذا التاريخ ا وذلك ما خلت الأوراق من دليل على قيامه .

( طعن ١٠٥ لسنة ٢١ ق ــ جلسة ١٩٧٧/١٢/١٣ )

# قاعدة رقم ( ٢١٠ )

#### الم الم

عدم الدفع بعدم قبول الاعتراض امام اللجنة القضائية لانعدام. المصلحة ــ هــذا الدفع من الدفوع الموضوعية التي يجوز ابداؤها في اي. حالة تكون عليها ولو امام محكمة ثاني درجة .

## ملخص الحكم:

أن عن الدفع بعدم قبول الاعتراض لعدم وجود المسلحة فأن. نص المادة ٣/٥ من قانون المرافعات الدنية والتجارية يقضى بأن لا يقبل أي طلبا ودفع لا تكون لصاحبة فيه مصلحة تأثية يقرها القانون ومع ذلك تكنى المصلحة المحتبلة أذا كان الغرض من الطلب الاحتباط لدفع ضرر محدق أو الاستيثاق لحق يخشى زوال دليله عند النزاع فيه .

ومن حيث أنه وأن كانت الهيئة الطاعنة لم تبد هذا الدفع عند نظر النزاع أيام اللجنة التفسسائية الا أنه من المستتر عليه أن هذا الدفع من الموعد المؤلف الموعدة التي يجوز أبداؤها في أي حالة تكون عليها الدعسوى ولو أمام محكمة ثاني درجة .

ومن حيث أن القسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ . قد وضسع حدا اتمى لملكية الفرد مائة فسدان من الأراضى الزراعية وما في حكيها مسن الأراضى البور والصحراوية ساله لا يجوز للحكومة الاستيلاء على اى جسزء من هسذا القدر والا كان الاستيلاء باطلا ومخالفا للقانون ، واذا ادعى الطاعن في الاعتراض تصرف المالك في المسساحة موضوع النزاع سالمالك في المسساحة موضوع النزاع سالمالله مصلحته في الاعتداد بهسذا التصرف واضحة في رنع الاستيلاء عنها طالمسا

السنولت عليها الهيئة العسامة للاصلاح الزراعى ، ومن ثم يكون تبول الاعتراض أو عدم تعبوله ،

# قاعسدة رقسم ( ٢١١ )

# البسيدا :

انتفاء ركن المسلحة في الدعوى التي ترفع امام اللجنة القفسائية الأصلاح الزراعي متى ثبت انه لم يحصسل استيلاء على ارض واردة بقدر الاحتفاظ .

# ملخص الحكم:

يتم الاستيلاء على الأراضى التى يتركها المالك الخاضع فى اقراره ،
والتى تكون زائدة عن القدر الجائز له الاحتفاظ به . ومن ثم متى ثبت
ان الأرض محل النزاع لم تدرج بالقــدر الزائد عن قدر الاحتفاظ ، وكانت
ضمن الأراضى المحتفظ بها غانها لا تخضع للاستيلاء .

ومتى ثبت انه لم يحصل استيلاء على الأراضى المحتفظ بها ، فانه لا تكون للمطعون خسده ( وهو المسترى ) اى مصلحة فى رفع الدعوى أمام اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى ، ويتمين على هدفه اللجنة أن تتضى بعدم قبول الدعوى لانتفاء ركن المصلحة .

والمصلحة الحقيقية في الاعتداد بهذا العقد هي مصلحة المالك ( البائع )
وتتمثل في امكانية استعواضه أرضا أخرى بالأرض المتصرف فيها اذا
قضى له بالاعتداد بالعقد ووضوع النزاع حتى يظلل محتفظا بالحدد
الاتصى للبلكية .

( طعن ۱۱۹۷ لسنة ۲٦ ق ــ جلسة ۱۱۹۷/۱۲/۲۸)

## قاعسدة رقسم ( ۲۱۲ )

#### 

المادة ١٣ من قانون الاصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لمسـنة ١٩٥٢ معدلا بالقانون رقم ٢٩ لمسـنة ١٩٥١ حضوع المالك لقانون الاصلاح الزراعى وشروع الاصلاح الزراعى في اتخاذ اجراءات الاستيلاء قبله — النزاع بين المخاضع والاصلاح الزراعى حول تحديد المسـاحة الواجب الاستيلاء عليها — للجنة القضسائية عند طرح المنازعة عليها أن تقصـدى التحديد ما يجب الاستيلاء عليه دون حاجة لصدور قرار الاستيلاء ذاته من الاصلاح الزراعى — صـدور قرارا للجنة بصـدم قبول الاعتراض لرفعه قبـل الأوان — مخالف لنص المادة ١٣ المشار اليه — الطعن امام المحكمة الادارية المليا — الحكم بالماء قرار اللجنة ، واعادة الاوراق للجنة القصـائية في الميارعة ،

# ملخص الحسكم:

انه بالأطلاع على ملف الاترار الخاص بالطاعنة الأولى المسيدة / استمارة محضر حصر واستيلاء طبقا لاحكام المادة السادسة من القانون، رقم ٥٠ لمسنة ١٩٦٩ قبسل السيدة المذكورة محررة بتاريخ السبت ١٦ يناير سنة ١٩٧١ السساعة العاشرة صباحا وثبت بالاسستمارة اجتماع اعضاء لجنة الاسستيلاء ببنطتة الامسلاح الزراعى بالغربيسة وفقا لاحكام المادة التاسعة عشرة من اللائحة التنفيذية للقانون رقسم من لسنة ١٩٧٩ كما ثبت بالاستمارة عدم حضور الملكة وجساء قرين الخانة المخصصة للأطيان التي ادعى الملك التعمرة عنها بعقود غير مستجلة تبل ١٩٧٣/١/٢ بيسان تفصيلي عن قطعة ارض مساحتها على سارة الشهر العتارى المختصة في ١٩٨٢/١/٢٣ ولم تستكيل البيانات الخاصة بالأطيان التي راى المالك تسليمها دون اعتراض من البيانات الخاصة بالأطيان التي راى المالك تسليمها دون اعتراض من يسبب عسدم تواجد المالكة كما لم تستكيل البيانات الخاصة ببلحقان

وحيث انه لا خلاف بين الحراف النزاع حول خنسوع الطاعنة الاولى لاحكام التسانون رقم .ه لسسنة ١٩٦٩ وقد شرع الاصلاح الزراعى عملا في اتخاذ اجراءات الاسستيلاء تبلها وغتا لاحكام التسانون المذكور في اتكاد اجراءات الاسستيلاء تبلها وغتا لاحكام التسانون المذكور في حدول تصديد المساحات الواجب الاستيلاء عليها عان ذلك يدخسل في صعيم اختصاص اللجان التضائية للاصلاح الزراعي وغتا لحكم المادة ١٣ من التسانون رتم ١٧٨ لسسنة ١٩٧١ والتي تقفى بعدد تعديلها بالتسانون رتم ١٩٧ لسسنة ١٩٧١ على ما ياتي ( وتختص هدده اللجنسة دون غيرها عند المنازعة بما ياتي .

۱ ـ تحتيق الاترارات والديون العقارية وفحص ملكية الارض المستولى عليه والتي تكون محلا للاستيلاء طبقا للاترارات المقدمة من الملاك وفقا لاحكام هذا القانون وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليها جنها).

وحيث أنه تأسيسا على ذلك تكون اللجنة القفسائية للامسلاح الزراعى مختصة بتحديد ما يجب الاستيلاء عليه من أطيان الطاعنة وأسرتها وفتا لاحكام التسانون رقم ٥٠ لمسنة ١٩٦٩ وكان حريا بها أن تتصدى لذلك التحديد عند طرح المنازعة عليها في الاعتراض رقم ٨٠٤ لسنة ١٩٧٦ دون ما ثهة حاجة لانتظار صدور قرار الاستيلاء ذاته من الامسلاح الزراعي أبا ولم تفعل وأمسدرت قرارها المطعون فيه بمسدم قبول الاعتراض لرفعه قبل الاوان فانها تكون قد خالفت أحكام القسانون مها يتعين معه الحكم بالفاء ذلك القرار .

وحيث ان المنازعة بحالتها غير مهياة للفصل غيها موضوعا ومن ثم حرى المحكمة اعادتها الى اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى للفصل غيها مع ابقاء الفصل في المصروفات .

( طعن ۲۵۷ لسنة ۲۶ ق ـ جلسة ٥/١٩٨٣ )

# قاعسدة رقسم ( ۲۱۳ )

#### المدا:

المادتان ١٤٦ ، ١٤٧ من قانون المرافعات المدنية والتجارية رقم ١١ السنة ١٩٦٨ احوال عــدم صلاحية القاضى لنظر الدعوى والمنع من سماعها والجزاء الذى رتبه القــانون ــ المقصود بعمل الخبرة المحظور بمقتضى نص المادة ١٤٦ هو العمل الذى تولاه القاضى في غيبة من الدعــوى التي ينظرها او يشترك في المحكم فيها ــ حكية ذلك : حتى لا يتاثر قضاؤه في الدعوى بحا كان له من اى سـابق في موضــوع النزاع قبل ان يطرح امامه للفصل فيه ــ لا ينصرف هذا الحظر الى الأعمال التي تعتبر من صميم عمل المحكية التي لهـا ان تتولاها أصلا بنفسها او عن طريق ندب اهــد على المحالة والستناء باللجوء لاهــل الخبرة اذا كانت هــذه الإعمال مــن اعضائها واستثناء باللجوء لاهــل الخبرة اذا كانت هــذه الإعمال مــن الهـــاثل الفنية التي يصعب على المحكية ذاتها ان تتولاها بنفسها ــ اساس خذلك : المادتان ١٣١ و ١٩٢٧ من قانون الإثبات وقم ٥٥ اســـنة ١٩٦٨ .

# ملخص المكم:

ان القصول ببطلان القصرار المطعون فيسه لعصدم صلاحية عضوى اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى المكلفين بالمامورية المصدد بقصرارها التبعيدى المصادر بجلسة سابقة لنظر الاعتراض ، بصد ان توليا عملا التبعيدي المصادر بجلسة عبد من صبيم اعمال الذبرة بجعلهما غير صالحين لنظر النزاع المم الملائقة ويحظر عليهما الاستراك في اصدار الترار المطعون عبسه عبد التولي المتار الترار المطعون المراحات المدنية والتجارية تنص على أن القاضي يعتبر غير مصالح لنظر الدوى ومبنوعا من سامعها ولو لم يرده احسد الخصوم في عدة احوال منها اذا كان قد الحق أو تراغع عن أحد الخصوم في الدعوى أو كتب بنها اذا كان قد أعتى أو تراغع عن أحد الخصوم في الدعوى أو كتب يقاول كان ثلا تبال اشتفاله بالتضاء أو كان قد سبق له نظرها الإنهاد المنازي البطلان على مخالفة ذلك سابق المتصود بعمل الغيرة المحظور بمتنفى نص المادة 131 سسالفة الذكر هو العمل الذي تولاه التاضي في غيبة من الدعوى التي ينظرها ويشترك في الحكم غيها خشية أن يتاثر قضاؤه في الدعوى بها كان له مسن رأى سسابق في موضوع أن يتاثر قضاؤه في الدعوى بها كان له مسن رأى سسابق في موضوع أنها يتألي المنازية المنازية المنازية المدمون بها كان له مسن رأى سسابق في موضوع أن يتاثر قضاؤه في الدعوى بها كان له مسن رأى سسابق في موضوع أنها يتألية النفرة المتازية في موضوع أنها كان يتاثر قضاؤه في الدعوى بها كان له مسن رأى سابق في موضوع أنه المتحديدة المتازية في نازية على الدي المتحديدة المنازية المتحديدة التولية المتحديدة المتازية في موضوع التي يتأثر قضاؤه في الدعوى بها كان له مسن رأى سابق في موضوع التي يتأثر المسابق في موضوع التي يتأثر المتحديدة المتازية المتحديدة المتحديدة المتازية المتحديدة المت

النزاع قبال ان يطرح أمامه للفصال فيسه ، ومن ثم لا ينصرف هاذا النظر الى الأعمال التي تعتبر من صميم عمل المحكمة التي لها أن تتولاها أصلا بنفسها أوعن طريق ندب احد أعضائها واستثناء باللحوء لاهل الخبرة اذا كانت هــذه الأعمال من المسائل الفنية التي يصعب على المحكمة ذاتها أن تتولاها بنفسها دون الرجوع الي المتخصصين فنيا 6 وبهذا تقضى المادتان ١٣١ و ١٣٢ من قانون الاثبات رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ حيث تسوغان للمحكمة من تلقاء نفسها أو بناء على طلب أحد الخصوم ان تقرر الانتقال لمعاينة المتنازع عليه أو تندب أحد أعضائها لذلك ، ويكون للمحكمة أو من تندبه من قضاتها حسال الانتقال تعيين خبير للاستعانة به في المعاينة ولها وللقاضي المنتدب سماع من يرى سماعه من الشهود ، وواضح من ذلك أن مثل هــذا العمل الذي يكلف به أحد أعضاء المحكمــة أو بعضهم بقرار منها يعتبر من صميم واجباته اللازمة لتبيان وجه الحق في الدعوى تبل أنزال حكم القانون في شانها ولا يجرى عليه المظر الوارد في المادة ١٤٦ من قانون المرافعات المدنية والتجارية وبالتالي يكون القول ببطلان قرار اللجنبة القضائية في هذه الخصوصية على غير أساس سليم من القانون ويتعين الالتفات عنه .

( طعن ٣٣٢٣ لسنة ٢٧ \_ جلسة ٢٢/٣/٣٨٢ )

# قاعدة رقم ( ٢١٤ )

## البــدا:

يجب أن يحضر مع القاضى في الجلسات وفي جميع اجراءات الإثبات كانت يحرر المحضر ويوقعه مع القاضى لله الله يوقع محضر الجلسة على النحو الذي حدده المشرع كان هلذا الاجراء باطلا لله المترتب على ذلك : لا يسلوغ الاسلناد الى هلذا الاجلاراء الباطل او الاحتجاج به في مواجهة ذوى الشان كدليل اثبات .

# ملخص الحكم:

ان تانون المرافعات الواجب الرجوع الى احكامه اعمالا لنص المادة ١٣ مكر من احكام القسانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٧ بشان الاصسلاح الزراعى معسدلا بالقسانون رقم ٢٦ لسسنة ١٩٧١ قد نصت على أنه

« يجب ان يحضر مع القاضى في الجلسات وفي جميع اجراءات الاثبات كاتب يحرر المحضر ويوقعه مع القاضى والا كان العمل باطلا .

ومن حيث أن الذى يبين من هذا النص أن المشرع قد أوجب توقيع محضر الجلســة من كل من القــاضى وسكرتير الجلســة ، وحدد صراحة الجزاء على مخالفة ذلك نقرر البطلان . وعلى هذا الوجه غاذا لم يوقــع محضر الجلسة على النحو الذى حسدده المشرع كان هــذا الاجراء باطلا وبالتالى غانه لا يســوغ الاستفاد الى هذا الاجراء الباطل والاحتجاج به في مواجهة ذوى الشأن كدليل البـات ضدهم .

ومن حيث أنه لما كان ذلك ، وكان الثابت أن محضر جلسات الاعتراض التالية لإيداع الخبير لتقريره لم توقع سواء من رئيس اللجنة أو سكرتيرها فمن ثم غانه لا يسوغ الاعتداد بهذا المحضر كدليل على تبكين الطاعنين من الاطلاع على تقريرا الخبير وبالتالى كدليل على اتاحة الفرصة لهم لإبداء دفاعهم ، الامر الذي يكون قرار اللجنة والحالة هذه قد جاء باطلا مها يتمين معه الحكم بالغائه ، واعادة الاعتراض الى اللجنة التضائية للفصل غيه من جديد .

( طعن ۲۲۶ لسنة ۲۶ ق \_ جلسة ۲۱/۱۸/۱۹ )

# تعليــق:

# اعتراض الخارج عن الخصومة بالنسبة لقرارات اللجنــة القضائية الأصلاح الزراعي :

حكمت محكمة النقض بأن شرط تبول أعتراض الخارج عن الخصومة الا يكون المعترض قد أدخل أو تدخل في الدعوى التى صور فيها الحسكم المعترض عليسه ، وذلك طبقا للفقرة الأولى من المسادة ٥٠، من قانون المعترض المنترط أيضا طبقا لهذه المادة أن يكون المعترض ممن يعتبر (م ٣٥ - ٣٠ - ١٤)

الحكم الصادر في الدعوى حجة عليه ، وان يثبت المعترض غش من كان يمثله او تواطؤه او اهماله الجسيم على ان الغش او التواطؤ او الاهمال الجسيم ليس مبررا لاعتراض الخارج عن الخصومة الا اذا توانرت علاقة السببية بينه وبين الحكم الصادر نيها بحيث يكون الغش او الاهمال هو الذي ادى الى صدور هذا الحكم وعلى الوجه الذي صدر به .

واذ نصت المسادة ٥٥} بن قانون المراغعسات على أنه يترتب على الاعتراض على الحكم اعادة طرح الخصومة على المحكمة بن جديد ، فان بناط ذلك أن يكون الاعتراض جائزا ومقبولا بحسب أحكام المواد السابقة على تلك المادة ناذا لم يكن الاعتراض كذلك فانه يعتنع على المحكمة التي رفع البها هذا الاعتراض أن تبحث الخصومة من جديد أو أن تقرر فيهسا ما يخالف ما قرره الحكم المعترض عليه .

وعلى المحكمة التي يرفع البها الاعتراض أن تتحقق من تلقاء نفسها من توافر الشروط التي يتطلبها القانون لقبول الاعتراض وأن تقضى بعدم قبوله أذا تبينت تخلف شرط منها ولو لم يدفع الخصم أمامها مذلك .

( طعن ۲۷۸ لسنة ۲۷ ق ـ جلسة ۱۹۹۳/۱/۲۶ ، طعن ۲۳ لسنة ۲۹ ۲۹ ق ـ جلسة ۱۹۳۷/۱۲/۲۲ ، طعن ۳۰۸ لسنة ۲۷ ق ـ جلسـة ۱۹۲۰/۰/۲۷ ) .

# الفسرع الثسالث قسراراتها

اولا ــ تكييفهـا:

## قاعدة رقم ( ٢١٥ )

#### المسدا:

قرارات اللجان القضائية للاصلاح الزراعى تعتبر بحصب طبيعتها الحكاما قضائية وليست قرارات ادارية – قرارات هذه اللجان تحوز حجبة الأمر القضى به – المشرع خول مجلس ادارة الهيئة العلمة للاصلاح الزراعى سلطة اصدار قرارات نهائية تكبل القرارات التى تصدرها اللجان القضائية – قرارات مجلس ادارة الهيئة سواء صدرت بالموافقة أو بعدم الموافقة على قرارات اللجان القضائية تلحقها الصفة القضائية وتعتبر ببناية حكم نهائى بناييد او رفض الموافقة على قرار اللجنة وبالتالى تحوز هدذه القرارات عى الأخرى حجية الأمر المقضى به ٠

# ملخص الحــكم :

ان المستتر عليه في تضاء هذه المحكمة والمحكمة الادارية العليا أن ترارات اللجان التضائية للاصلاح الزراعي تعتبر بحسب طبيعتها الحكامها تضائية وليست ترارات ادارية ومن ثم تحوز حجية الامر المتضى بين الخصوم غلا يجسوز لاحد منهم أن يجدد النزاع امامها بدعوى مبتدأة ولو رقعت حذه الدعوى لم يجز تبولها بل تدغع بحجية الامر المتضى .

 الاعتداد بهذا العقد مستند ۲۸ ملف الخاضع ۱۲۷/۱ لسنة ۲۱۸۸ غانه. بعرض هذا القرار على مجلس ادارة الهيئة العالمة للاصلاح الزراعى قرر بجلسته المنعقدة في ۱۹۲۰/۷/۱۳ ــ رغض قرار اللجنــة المذكورة ..

ومن حيث أن الشارع قد خول مجلس أدارة الهيئة العامة للأصلاح الزراعى سلطة أصدار قرارات نهائية تكبل القرارات التى تصدرها اللجان القضائية \_ فان هذه القرارات المكبلة لها تلحقها الصغة القضائية \_ حيث لا يتصور أن يكون القرار المكبل للعبل القضائي قرارا أداريا \_ لما في ذلك من تسليط لجهة الادارة على أعمال الهيئات القضائية الأمر الذي يتعارض مع مبدأ الفصل بين السلطات . وعلى ذلك فقرارات مجلس الادارة سسواء صدرت بالموافقة أو بعدم الموافقة على قرارات اللجان القضائية باعتباد عقد البيع تعتبر بيثابة حكم نهائي بتأييد أو رغض الموافقة على قرار اللجان على قرار اللجنة \_ ( راجع حكم المحكمة الادارية العليا في الدعوى رقم المنت لا في بجلسة ٢/٩/١٧١ ) وبذلك تحوز هذه القرارات هي الأخرى ججية الأمر المقضى ولا يجوز بذلك للخصوم أعادة تجديد النزاع بصفة مبتداة الما اللجنة القضائية .

ومن حيث أنه واضح مما تقدم أنه لا خلاف غي أن محل النسزاع واحد بين الاعتراض السابق والحالي أذ أن الطلب غي كل منهما ينصب على الاعتداد بالمعتد العرفي المحرر غي ١٩٥٩/١٢/١٧ كما أن السبب منحد بينهما لاتحاد المسحدر القانوني للحق المدعى به وهو عقد البيسع المسار اليه والخصوم كذلك متحدين وراغع الاعتراض في كليهما هو الطاعن ومن حيث أنه بذلك يكون قد اكتملت شروط النهساك بحجية الامرام المتعنى بالنسبة لقرار اللجنة القضائية المسادر في الاعتراض رئم ١٨٧ لسسنة ١٩٦٨ من اتحاد الخصوم والمحلل والسبب ويكون من غير الجائز قانونا العودة الى المنازعة من جديد في شأنه وأذ ذهب الترار المطعون فيه غير هذا المذهب غانه يكون قد خالف القانون مين الحياتا المعدن فيه غير هذا المذهب غانه يكون قد خالف القانون مين المنابة المحلم بالفائه وبعدم جواز نظر الاعتراض رئم ١١٥ لسسنة ١٩٧٥ لسابتة

الفصل فيه في الاعتراض رقم ١٨٧٧ لسنة ١٩٦٢ والزام الطلاعات المصروفات عبلا بحكم المسادة ١٨٤ من قانون المرافعات المدنية والتجارية ما ومن ثم فلا محل المناقشة اوجه الطعن المتداة .

## قاعدة رقم (٢١٦)

#### : المسلما

المادة 1٠١ من قانون الاثبات المسادر بالقانون رقم ٢٥ لسنة المتاه حجية الأحكام التي حازت قوة الأمر القضى به حر قرارات اللجان القضائية للإصلاح الزراعي تحوز حجية الأمر القضى به مادات قد صدرت القضائية للاصلاح الزراعي بحسب طبيعتها هي احكام قضائية اللمان القضائية للاصلاح الزراعي بحسب طبيعتها هي احكام قضائية اللماك ادارة القرارات التي يصدرها مجلس ادارة الهيئة المامة القضائية تحق الموافقة المحيد عدم الموافقة على قرارات اللجان القضائية تلحقها الصفة القضائية هي الأخرى وتعتبر حكما نهائيا يحوز حجية الامرام المقضى به ولا يجوز سحبها — اساس ذلك لا يتصور ان يكون القرار المكلل للعمل القضائي قرارا اداريا لما في ذلك من تسليط لعهة الادارة على اعسال الهيئات القضائية ويتعارض مع مبدا الفصل بين السلطات ،

## ملخص الحكم:

ان نص المادة 1.1 من قانون الاثبات غى المواد المدنية والتجارية الصادر به القانون رقم 70 لسنة ١٩٦٨ صريح غى أن الاحسكام التي حازت قوة الأمر المقضى تكون حجة غيها غصلت غيه من الحقوق ولا يجوز تبول دليل ينقض هذه الحجية \_ ولكن لا تكون لتلك الاحكام هذه الحجية الا غى نزاع قام بين الخصوم انفسهم دون أن تتغير صناتهم وتتعلق بذات الحق محلا وسببا وتقضى المحكية بهذه الحجية من تلقاء نفسها .

ومن حيث أن المستقر عليه في قضاء هذه المحكمة والمحكمة الأدارية العليا أن قرارات اللجان القضائية للاصلاح الزراعي تعتبر بحسب طبيعتها المتلالة تضائية وليست ترارات ادارية ومن ثم تحوز حجية الامر المتضى بين الخصوم فلا يجوز لاحد منهم أن يجدد النزاع بدعوى مبتسداة ولو رفعت هذه الدعوى لا يجسوز تبولها بل تدفع بحجية الامر المقضى .

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن الطاعنين سبق لهم أن أقاموا الاعتراض رقم ٣٣٩ لسنة ١٩٦٣ أمام اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي يطلب الاعتداد بعقد البيع المؤرخ ٨/٨/١٩٦١ ( موضوع النزاع ) والصادر اليهم من مورثة المطعون ضدهما الثاني والثالث السيدة/ . . . . . ببيعها لهم مساحة ٣٠ غدانا مبينة الحسدود والمعالم بالعقد - وأن اللجنة القضائية قرر بطسة ١٩٦٤/٦/٢٥ عدم سريان أحكام القانون رقم ١٢٧ السعة ١٩٦١ على المساحة المذكورة في صحد تطبيق القانون المذكور على كل من . . . . والأنسة . . . . . وانه بعرض هددا القرار على مجلس ادارة الهيئة العامة للاسلاح الزراعي بالجلسة التاسعة والثلاثين مني ١٩٦٥/٣/١٤ قرر الموافقة على قرار اللجنسة. القضائية المذكور ـ الا أنه بالجلسمة الأربعين في ١٩٦٥/٥/٢٦ طلب السميد/ نائب رئيس الوزراء للزراعة والرى ووزير الاصلاح الزراعي واستصلاح الأراضي ارجاء التصديق على هذا القسرار مؤقتا مع سحب قراره السابق واحالة الموضوع على السسيدين المستثمار القانوني للوزارة ومدير ادارة الاستنباء بالهيئة لبحثه مى ضوء المستندات المحفوظة الدى ادارة الاستيلاء ( لجان بحث التصرفات ) واعادة العسرض على مسيادته بعد ذلك وبالجلسة السادسة والخمسين في ١٩٦٧/١٢/١٧ . قرر المجلس الموافقة على ما انتهت اليه ادارة الفتوى والتشريع للامسلاح الزراعي ــ من أنه لم يصدر من السيدة/ . . . . . اى تصرف بشأن المساحة محل العقد العرني المؤرخ ٨/٨/١٩٦١ البالغ قسدرها ثلاثون قسدانا واعتبار الأطيان موضوع هذا العقد على ملكيتها عند وفساتها في ١٩٦١/١٠/١ وذلك لثبوت تزوير امضائها على عقد البيسع موضوع التصرف المقدم عنه ، طلب الشهر رقم ٣١ الى مأمورية الشهر العقاري ببني سيويف طبقا لميا استبان لمصلحة الطب الشرعي ( قسم أبحاث التزييف والتزوير ) . ومن حيث أنه أزاء ذلك أضــطر الطاعنون الى رفع الاعتــراض رتم ٨٣٥ لسنة ١٩٦٨ الذى تضى فيه بعدم جواز نظره لســابقة الفصل فنه فى الاعتراض رتم ٣٣٩ لســنة ١٩٦٢ .

ومن حيث انه للتيسيك بهذه الحجيسة على النحو السابق تفصيله يتمين أن يكون هناك ، حكم صدر من جهة تضائية ويدخل فيها أحكام اللجان القضائية وأن يكون ثمة اتحاد الخصصوم والموضوع والسبب بين الاعتراضين .

ومن حيث أنه وأن كان الخصوم في الاعتراضين المشار اليهما متحدون - الا أن المحل في كل منهما مختلف فهو في الاعتراض الأول ا رقم ٣٣٩ لسنة ١٩٦٣ الاعتبداد بعقد البيع المؤرخ ١٩٦١/٨/٨ --واستبعاد المساحة موضوعه من الاستيلاء وفي الثاني رقم ٨٣٥ لسنة ١٩٦٨ - تظلم من قرار مجلس الادارة الذي أوقف العمل بالقرار الأول الصادر من اللجنة القضائية في الاعتراض رقم ٣٣٩ لسينة ١٩٦٣ ذلك لأن القرار الأول اعتد بالعقد معلا غليس ثمة داع لاعادة ، المطالبة بذلك ... أما المطلوب هو ازالة السبب مى عدم انفاذ القدرار الصادر مى الاعتراض الأول ـ هذا ومن جهة أخرى فان السبب هو الآخر مختلف فالسبب في الاعتراض الأول ( وهو المسدر القانوني للحق ) ... هو عقد البيع المؤرخ ١٩٦١/٨/٨ الذي قضت اللجنة القضائية بالاعتدادا به وقضى مجلس الادارة بعدم وجوده ــ بينما في الاعتراض الثاني فان السبب هو الاقسرار الصادر من المالكة في ١٩٦١/٩/٣٠ أي قبل وفاتها بصفة رسمية في صيغة طلب للشهر العقاري ببني سويف برقم ٣١ ٤ حيث تقدمت به المالكة موقعا عليه منها ولم يطعن فيه من أحسد - واذ تخلف شرط من شروط الحق على النحو السابق تفصيله فأنه يتعطل أعمال حكم المسادة رقم ١٠١ المشسار اليها ويكون حكم اللجنسة القضائية في الاعتراض رقم ٨٣٥ لسنة ١٩٦٨ ، اذ ذهب الى عدم جواز نظره قد جانب الصواب متعينا الحكم بالغائه .

ومن حيث أن الطعن بحالته أصبح صالحا للفصل فيه .

ومن حيث أن الشارع قد خول مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي سلطة اصدار قرارات نهائية تكبل القرارات التي تصدرها اللجان القضائية وسبق الاشبارة الى ان قضاء هذه المحكمة والمحكمة العليا قد جرى على أن قرارات اللجنة القضائية تعتبر وبحسب طبيعتها أحكاما قضائية هان القرارات التي يصدرها مجلس ادارة الهيئة تلحقها الصحفة القضائية هي الأخرى حيث لا يتصور أن يكون القرار المكبل للعبل القضائي قرارا اداريا لما في ذلك من تسليط لجهة الادارة على أعمال الهيئات القضائية -الأمر الذي يتعارض مع مبدأ الفصل بين السلطات ــ وعلى ذلك فقرارات مجلس الادارة سواء صدرت بالموافقة أو بعدم الموافقة على قرارات اللجان القضائية باعتماد عقد البيع تعتبر بمثابة حكم نهائي بتأييد أو رفض الموانقة على قرار اللجنة ( يراجع حكم المحكمة العليا في الدعوى رقم ١ لسنة ٧ ق جلسة ١٩٧٧/٧/٢ ) وبذلك تحوز هذه القرارات هي الأخرى حجية الأمر المقضى ولا يجوز بذلك للخصوم تجديد النزاع بصفة مبتدأة أمام الجنة القضائية واذ صدر قرار من مجلس ادارة الهيئة بالجلسة ٣٩ في ١٩٦٥/٣/١٣ بالموافقة على قرار اللجنة القضائية الصادر بالاعتداد بالعقد المؤرخ ١٩٦١/٨/٨ في الاعتراض رقم ٣٣٩ لسنة ١٩٦٣ فأنه يعتبر بمثابة حكم نهائي لا يجوز سحبه لأن مجلس الادارة باصداره قد استنفذ ولايته \_ وبذلك تكون قراراته التالية غير ذات قيمة ولا تأثير لها على القرار الأول ومن ثم يبقى القرار الصادر من اللجنة القضائية سليما ولا مطعن عليه ... ولم يكن للهيئة العامة للاصلاح الزراعي من سبيل لتحاشى هذه النتيجة سوى الاتجاه الى اللجنــة القضائية وذلك قبل اصــدار مجلس الادارة لقراراته التالية لقراره الاول بالطريق القانوني وذلك بطريق التماس اعادة النظر بعد أن ثبت تزوير الامضاء والمنسوبة للبائع في العقد موضوع المنازعة .

ومن حيث أن اقرار بيع المساحة المتنازع عليها قد صدر من المالكة في ١٩٦١/٩/٣٠ – أى قبل وفاتها على وجه رسمى ثابت التاريخ قبل وفاتها في ١٩٦١/١٠/١ – وذلك في صورة طلب للشهر المقارى ببنى سويف صادفه قبول من المشترين وتنفذ باستلام المسهرين للمساحة المبينة عان البيع يكون قد انعقد قبل وغاتها ولم تنقل المكيسة الارض المبيعة بالوفاة الى أولادها – ومن ثم لا تخضع المساحة موضوعة لأحكام القانون رقم ١٦٧ السسنة ١٩٦١ لعدم دخولها في ملكية الورثة ويكون الاستيلاء الذي تم بشائها غير سليم متعينا الحكم بازالته . والزام الهيئة المطعون ضدها الاولى المصروفات عمسلا بحكم المسادة ١٨٤ من قانون المافعات المدنية والتجارية .

(طعن ١١٥ لسينة ١٨ ق \_ جلسة ٢٦/٢/ ١٩٨٠)

## تعليــق:

استقر قضاء المحكمة الدستورية العليا على أنه لما كانت القرارات التي تصدرها اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى ، وهى تبارس مسلا قضائية المشائية عند بسبب طبيعتها احكاما قضائية قضائيا من قرارات ادارية ، وكان مجلس ادارة الهيئة العلمة للاصلاح الزراعى اذ يباشر مى عن مصدد اعتباده قرارات هذه اللجنة ما اختص به بنص مريح فى القانون ، فان ما يتولاه فى هذا الشمان يتحدا فل مع عمل اللجنة ، وهو عمل قضائى على ما سلف بيمانه ، بعيث تلقق المنة القضائية ما يصدره المجلس من قرارات .

واستندت المحكمة غيبا قضت به الى انه لما كانت المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بتانون رقم ١٧١ لسسنة ١٩٥٢ بالامسلاح الزراعى المصدلة بالقرار بقانون رقم ١٨١ لسسنة ١٩٥٦ – وقبل تعديلها بالقرار بقانون رقم ١٨٦ لسسنة ١٩٥٦ – وقبل تعديلها بالقرار بقانون رقم ١٩٦ لسسنة ١٩٥١ – تنصى في فترتها الثانية على أن « . . . تشكل لوغة مثائية أو أكثر من مستشار من المحاكم بختاره وزير العدل تكون له الرئاسة ومن عضو بعجلس الدولة وبندوب عن الليخة العليا للمسلاح الزراعي وبندوب عن الشبر العقاري وآخر عن مصلحة المساحة وتكون الاراضي المستولى عليها ، وذلك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليه طبقا الإراضي المستولى عليها ، وذلك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليه طبقا بتوزيع الراضي المستولى عليها » . كما نصت الفترة الرابعة بنها على أن « . . . . . بين اللائحة التغيينة الإجراءات التي تتبع في رفع المنازعات ألم اللجان القضائية وكيفية الفصل فيها » ونصت المادة ٢٧ من هـذه المالكة التغيينية النصل فيها » ونصت المادة ٢٧ من هـذه ١١ اللائحة التغيينية سـ بصحد تعديلها بقرار رئيس الجمهورية الصادر في ١٦

يناير ١٩٥٧ ــ على أن « ... تقوم اللجنة القضائية في حالة المنازعة \_\_ بتحقيق الاقرارات وفحص الملكية والحقوق العينية واجراءات التوزيع ولها في سبيل ذلك تطبيق المستندات وسماع أقوال من ترى لزوما لسماع أقوالهم وتكليف المستولى لديهم أو من وزعت الأرض عليهم وغيرهم من ذوى الشأن الحضور أمامها لابداء ملاحظاتهم وتقديم ما تطلبه منهم من بيسانات أو مستندات ويكون التكليف بكتاب موصى عليه بعلم الوصول قبل الجلسسة باسبوع على الأقل . ولذوى الشأن أن يحضروا أمام اللجنة بانفسهم أو ينيبوا عنهم محاميا في الحضور ، وللجنة الاستعانة بمن ترى الاستعانة بهم من الموظفين الفنيين أو الاداريين أو غيرهم من ذوى الخبرة . ولا يكون. انعقاد اللجنة صحيحا الا بحضور جميع أعضائها وتصدر قراراتها بالأغلبية المطلقة وتكون مسببة » . وجاء بالذكرة الايضاحية للقانون رقم ١٣١ لسينة ١٩٥٣ المشار اليه ... في شأن اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي ... أنه « . . . نظرا الأهميتها خلع عليها صفة قضائية وحددت طريقة تشكيلها ليكفل لذوى الشأن من الضمانات ما يكفله لهم القضاء العادى في هـــذا النوع من مسائل فيتم بذلك التوفيق بين مصالح الأفراد من جهة ومصلحة الدولة في سرعة البت في مسائل ملكية الأراضي المستولى عليها » 6 وهو ما اشارت اليه أيضا المذكرة الايضاحية للقسرار بقانون رقم ٣٨١ لسنة ١٩٥٦ بتعديل المسادة ١٣ مكررا سالفة الذكر فيما أوردته من أنه « ولذلك أنشئت لجنة قضائية روعى في تشكيلها أن تكفل لذوى الشأن من. الضابات ما تكفله لهم جهات القضاء ... » . كما أوضحت المذكرة الايضاحية للقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٢ بالغساء موانع التقاضي في بعض القوانين أنه بما تضمنه هذا القانون من الغاء النصــوص الواردة في قوانين الاصلاح الزراعي التي كانت تحصن الأعمال والقرارات الادارية من رقابة القضاء « . . . لم يعد هناك أي مانع من موانع التقاضي في هـــده الحالات ، فضللا عما كان قد استقر عليه قضاء محكمة النقض من اعتبار اللجنة القضائية المشكلة طبقا لقانون الاصلاح الزراعي جهسة قضائية مستقلة بالنسبة لما خصها الشمارع بنظره من تلك المنازعات ( نقض مدنى جلسة ٢٣ ديسببر سنة ١٩٦٥ ) الطعن رقم ٢٦٠ لســـنة ٣١ القضائية ) » .

وحيث أن مؤدى ما تقدم أن اللجنة القضائية للامسلام الزراعي هي جهة قضائية مستقلة عن جهتي القضاء العادي والاداري أنشأهه المشرع وخصها بالفصل دون سواها فيما ينشأ عن تطبيق قانون الاصلاح الزراعي من منازعات متعلقة بملكية الاراضي المستولى عليها ، وقرارات. الاستيلاء الصادرة بشانها وما يتصل بتوزيعها على المنتفعين باحكامه ٤. وذلك باتباع اجراءات قضائية لها كافة سهات اجراءات التقاضي وضماناته وتؤدى الى سرعة البت في هدده المنازعات حتى يحسم أمرها وتتحقق بذلك الأهداف التي صدر من أجلها قانون الاصلاح الزراعى ، وهو ما أغصب عنه المشرع في المذكرات الايضاحية للقانون. رقم ١٣١ لسينة ١٩٥٣ والقيرار بقانون رقم ٣٨١ لسينة ١٩٥٦ بتعديل بعض أحكام قانون الاصلاح الزراعي ، والقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٢ بشأن الغاء موانع التقاضي على ما سلف بيانه ، وبالتالي فان القرارات. التي تصدرها هذه اللجنة ، وهي تمارس عملا قضائيا أسنده اليها المشرع تعتبر بحسب طبيعتها أحكاما قضائيا وليست قرارات أدارية -كما أن مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي اذ يباشر له في مسدد اعتمساده قرارات اللجنسة القضسائية للامسلاح الزراعي سـ ما أختص به بنص صريح في القسانون ، مان ما يتولاه في هسذا الشسأن يتداخل مع عمل اللجنسة ، وهو عمل قضسائي على ما سلَّف بيسانه ، متلحق لزوما الصفة القضسائية ما يصدره من قرارات .

ولما كان ذلك وكان اسسناد ولاية الفصل في المنازعات الناشئة عن تطبيق تانون الاصسلاح الزراعي الى هيئة قضسائية مستقلة عن جهتى القضاء العادى والادارى لما سلك بيانه من اعتبارات ، مما يدخل في سلطة المشرع اعمالا للتقويض المخول له بالمادة ١٦٧ من الدستور في شأن تحديد الهيئات القضائية واختصاصاتها ، مان ما ينماه المدعون على البند رقم ٢ من المسادة السادسة من القرار بقانون رقم ٢٩ لسسسنة المبدار المهار اليه من الله يتضمون مصادرة لحق التقاضى ويحصسن القرارات الادارية من رقابة التضاء يكون على غير اساس .

ولما كان ما تقدم وكان مبددا المسساواة بين المواطنين في المسلواة بين جميع الأدراد رغم اختلاف ظروفهم ومراكزهم التانونية ، ذلك أن المشرع يملك لمتنضيات الصلح العسام وضع شروط عامة مجردة تصدد المراكز التسانونية التي يتسساوى بها الافراد المام التانون ، بحيث يكون لمن توافرت فيهم هذه الشروط دون سواهم أن يمارسوا الحقوق التي كملها لهم المشرع ، وينتغي مناط المسساواة يينهم وبين من تخلفت بالنسسبة اليهم هذه الشروط . ولما كان ما تضمنه البند رقم ٢ من المسادة السادسة من القسرار بقانون رقم ٢٩ لسسنة النزاع ، بعدم مسدور قرار نهائي من مجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي في شأن القسرار الذي اصدرته اللجنة القضسائية للاصلاح الزراعي ، وتوافر بذلك لهذا النص شرطا العموم والتجسريد ، فن النفي عليه بالإخلال ببدأ المساواة يكون غير سديد .

( راجع فيها تقدم حكم المحكمة الدستورية العليا في الدعوى رقم السينة ٧ ق عليا (تنازع ) بجلسة ١٩٧٧/٧/٢ )

ثانيا ــ حصتهـا:

# قاعسدة رقسم ( ۲۱۷ )

#### : 12-41

قرارات اللجان القضائية الاصالاح الزراعى تحوز حجية الامر القضى به مادامت قد صدرت فى حدود اختصاصها ــ شرط اتحاد الخصوم فى الاعتراضين المختف القضائية للاصالاح الزراعى يتحقق أذا ثبت أن المعترضة فى الاعتراض الراهن كانت مبثلة فى الاعتراض السابق بعد أن قررت للجنة الخالها ــ حضورها عن طريق محاميها والاشارة فى ديباجة القرار الى اسمها باعتبارها خصما فى الاعتراض ــ عدم جواز نظر الاعتراض حدم جواز نظر

## ملخص الحكم:

ان تانون الاثبات المسادر به القسانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ ينص في المسادة ١.١ منه على ان الاحكام التي حازت قوة الأمر المقضى تكون حجة فيها فصلت فيه من الحقسوق ولا يجسوز تبول دليل ينقض هسذه المجية ولكن لا يكون لتلك الاحكام هذه الحجية الا في نزاع قسام بين الخمسوم انفسهم دون ان تتغير صفاتهم وتتعلق بذات الحسق محلا وسببا ٤-وهو ما يعبر عنه باتحاد الخصوم والمحل والسبب .

وبن حيث انه يجب للنمسك بهذه الحجية أن يكون هناك حسكم، صادر بن جهة تفسائية ويدخل فيها الجهسات الادارية ذات الاختصساص التفسائي كاللجان القضائية الشار اليها في المسادة ١٣ مكررا سالفة الذكر نتكون القسرارات المسادرة بنها حائزة لحجية الأمر المقضى مادامته قد صدرت في حدود اختصساصها ،

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن ثمة ثلاثة اعتراضات أتبعت أمام اللجنة القضائية للاعتسداد بالعتد العربي موضوع النزاع والمحرر. في 10 من مايو سسنة ١٩٦١ أولها برتم ١١٤٣ لسسنة ١٩٦٣ من المشترى في هذا العتسد وهو . . . . . . . وقضى نيسه بجلسسسة ٢١ من

ومن حيث أن الواضح من هذا العرض أنه لا خسلاف في أن محسل النزاع متحد بين الاعتراضين السابقين والاعتراض الراهن أذ أن الطلب في كل منها ينصب على الاعتسداد بالمقد العرضي المحرر في ١٥ من مايو ١٩٠١ بين السسيدة ١٠٠٠ . . . . وبين . . . . . . من بيع الخمسة أنسدنة الموضحة بالمقتد كما أن السسبب متحد بينها لاتحساد ذلك أن ثبة دليلا جديدا لثبوت التاريخ هو الاستبارة ١٩ حيسارة (ب) ذلك أن أدلة الثبوت شيء والسبب شيء آخر ويجب التبييز بينهما فتد الأدلة ولكن السبب يظل واحدا لا ينغير ومن حيث أنه تبعا لذلك يتعدد الأدلة ولكن السبب يظل واحدا لا ينغير ومن حيث أنه تبعا لذلك يكون النيصل في الطعر هو ما أذا كان الخمسوم متحدين في الاعتراض الراهن مع أي من المعترضين السابقين عليه .

ومن حيث أنه تبين من ملف الاعتسراض رقم ١١٤٣ لسسنة ١٩٦٣ أنه وان كانت عريضته لم توجه خسد المستولى لديها الا أنه ثابت من محضر جلسة الثالث من نبراير سنة ١٩٦٤ أن اللجنة تررت التأجيل لجلسة ١١ من أبريل سنة ١٩٦٤ لانخسال المستولى لديها ويجلسة ٢٧ من نونمبر سسنة ١٩٦٥ « حضر الاستاذ . . . . . عن المعتسرض خسسدها الثانية بتوكيل رقم ١٣٣٦ لسسنة ١٩٦٤ رسمى عام اسكندرية

وقرر بصحة التعاقد الجرم بين المعترض ضحما الثانية والمعترض المؤرخ المرام/٥ الما غيما يتعلق بموضوع اقرار الضربية الذي يستند اليه المعترض كوكيل لثبوت تاريخ عقد البيع غان المعترض ضحما الثانية مستطع استفراج صورة هذا الاقرار وترجو من الهيئة الموترة انتسداب احد اعضائها للانتقال الى مامورية ضرائب العطارين ثان بالاسكندرية للإطلاع على ملف المعترض ضحما الثانية طلبت الحراجها من الاعتراض » وقد صدر القرار وغي ديباجته انه صحادر غي الاعتراض الموجه ضد الاصلاح الزراعي . . . . . وتم التمديق عليه من بجلس ادارة الهيئة العالماء للاصلاح الزراعي كما تقدم .

ومن حيث أنه واضح من ذلك أن المعترضة في الاعتراض الراهن كانت مبثلة في الاعتراض رقم ١١٤٣ أسسنة ١٩٦٣ أذ أن اللجنة قررت ادخالها في الاعتراض وحضرت فعلا عن طريق محاميها الذي سسهعت ايضاحاته وابدى أتوالا على الوجه المدون بمحضر الجلسسة المسار اليها كها أنه السسير في دبيساجة القرار إلى اسسمها باعتبسارها خصما في الاعتسراض .

ومن حيث أنه بذلك يكون قد اكتبلت شروط التيسك بحجية الابسر المقدى بالنسبة لهذا القرار من اتصاد الخمسوم والمحل والسبب ويكون من غير الجائز تاتونا العودة الى المنازعة من جديد في شسانه واذ ذهب القرار المطعون نيه غير هذا المذهب فأنه قد خالف القانون متعينا الحسكم بالفائه والزام المطعون ضدها الأولى المصروفات .

( طعن ١٣٦ لسنة ١٨ ق \_ جلسة ٨/٤/١٩٧٥ )

## قاعدة رقم ( ۲۱۸ )

#### البــــدا :

قرارات اللهان القضائية للاصلاح الزراعى تحوز حجية الأمر المقضى به مادامت قد صدرت فى هادود اختصاصها ساشرط اتصاد المخصوم والمحل والسبب سالقصود بشرط اتحاد السبب هو المسادر القانونى للحق المدعى به \_ شرط اتصاد السبب لا يعتبر متوافرا اذا كان السبب فى الاعتراض الأول يتمثل فى كون التصرف ثابت التاريخ بينما السبب فى الاعتراض الثانى يتمثل فى كون التصرف مستكمل شرائط الاعتداد به وفقا لاحكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ \_ أساس ذلك أن أحكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ \_ أساس ذلك التاريخ التى اعتنقها مشرع الاصلاح الزراعى فيما سن من قدوانين فى هذا المجال ٠

# ملخص المكم:

ان المستفاد من نص البند ١ من الفقرة الثالثة من المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسينة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي أن الشارع قد ناط باللجنة القضائية للاصلاح الزراعي دون غيرها \_ الفصل فيما يعترض الاستيلاء من منازعات في شأن ملكية الأرض المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء وفقا للاقرارات المقدمة من الملاك الخاضعين لقانون الاصلاح الزراعي وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه بحسب احكام القانون ، واذ خص الثمارع اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي بالفصل دون سسواها في منازعات بعينها على الوجه المتقدم فلا ريب أن ذلك يعتبر من قبيل الاختصاص الوظيفي اذ تعتبر اللجنــة القضائية جهة قضاء مستقلة في شأن ما خصها الشارع بنظره من تلك المنازعات ، ولئن كان صحيحا أن اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي بحكم تشكيلها وبحسب اختصاصها هي لجنة ادارية ذات اختصاص قضائي فليس من شك في أن القرارات التي تصدرها فصلا فيما يثار أمامها من منازعات مما يدخل في اختصاصها بادي الذكر ـ وأن كانت لا تعد في التكييف السليم أحكاما - فانها تنزل منزلة الأحكام وتدور مدارها في هذا الخمسوص ،

ومن حيث أن قضاء هذه المحكمة قد جرى على أن قرارات اللجان التضائية للاصلاح الزراعى المشار اليها وتلك طبيعتها ، أنها تحوز قوة الأمر المقضى مادامت قد صدرت في حدود اختصاصها على الوجه المبين في القانون .

ومن حيث أن المستفاد من سياق نص المسادة 1.1 من قانون الاثبات المسادر بالقانون رقم 70 لسسفة 1978 أن الاحكام التي حازت توة الامر المتفنى تكون حجة غيبا غصلت غيه من الحقسوم انفسهم دون أن تتغير صفاتهم هذه الحجية الا في نزاع قام بين الخصسوم انفسهم دون أن تتغير صفاتهم عبول دليل ينتضها وللمحسكمة أن تتغيى بها من نتاء نفسسها ، ومن ذلك يبين أنه يشترط لقيسام حجية الامر المتغى غيسا يتعلق بالحسق المدعى يبين أنه يشترط لقيسام حجية الامر المتغى غيسا يتعلق بالحسق المدعى به أن يكون هناك أتحاد في الخصسوم والحل والسبب ، وغنى عن البيان السبب يفترق عن الدليل أذ يقصد بالسبب في هذا المقسام المسدر واذا كان المول عليه في تيام الحجية على الوجه المشار اليه هو وحسدة الدليل فين ثم فان تعدد الادلة لا يحول في ذات السبب وليس وحسدة الدليل فين ثم فان تعدد الادلة لا يحول في ذاته السبب وليس وحسدة الدليل فين ثم فان تعدد الادلة لا يحول في ذاته دون قيام حجية الامسر المتغي طلما توافرت شرائطها بالمهوم مسالف

ومن حيث أن الثابت من سياق الواقعات على الوجه المتقدم أن الطاعن قد أقام الاعتراض رقم ٢٣١ لسينة ١٩٦٤ أيام اللجنة القضائية للمسلاح الزراعي شد كل من السيدين . . . . . والسيد وزير الامسلاح الزراعي طالبا فيه الاعتسداد بالتصرف الصادر له من السيد وزير بسخه حالات المتحدد الماحية المتحدد المحادر المن من السيد المحوض . . . . . بالمعتد المؤرخ أن من ديستجبر سينة ١٩٥٥ المتضن بيعه ١٠ ط بحوض . . . . بذات الفاحية وكذا الاعتداد بالتصرف الصادر له من . . . بالمعتد المؤرخ أول أكتوبر سنة ١٩٥٧ المتحدد المؤرخ أول أكتوبر سنة ١٩٥٧ المتحدد المؤرخ أول أكتوبر سنة ١٩٥٧ المتحدد المؤرخ أول المتوبد المناحد المناحد من المسلحات مها يستولى عليه لدى البائمين سالف الذكر وذلك تأسيسا على أن كلا من التصرفات المطلوب الاعتسداد بها ثابت التاريخ قبل ٢٥ من يوليو سسنة ١٩٦١ تاريخ العمل بأحكام القسانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩١١ الذي خضع له البائمان المصار اليها ـ وأذ كانت اللجنة القضائية (الثالثة) للأصلاح الزراعي قد قضت بجلسـة ؟ من اللجنة القضائية (الثالثة) للأمسـلاح الزراعي قد قضت بجلسـة ؟ من

أبريل سنة ١٩٦٥ برفض الاعتسداد بالعقد الابتدائي المؤرخ أول أكتسوبر سمنة ١٩٥٧ في تطبيق أحكام القانون رقم ١٢٧ لسمنة ١٩٦١ لما استبان لها من أنه غير ثابت التاريخ قبل ٢٥ من يوليو سنة ١٩٦١ تاريخ العمل بأحكام هذا المانون الأخير ، وكان قد صدر القانون رقم ١٥ لسنة .١٩٧٠ بتقرير بعض الأحكام الخاصة بتصرفات الملك الخاضعين لأحكام قوانين الاصلاح الزراعي فقد عاد الطاعن فأقام الاعتراض رقم ٢٥٦ لسنة ١٩٧٢ امام اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى ضد الخصوم انفسهم طالبا ميه الاعتداد بعدد البيع الابتدائي المؤرخ مي أول أكتوبر سنة ١٩٥٧ نيبا تضمنه من بيع المعترض ضحده الأول ٠٠٠٠ أرضحا زراعية مساحتها ١٢ ط ١ ف بحوض الشيخ سالم بناحيسة داقوف ، ١٠ ط بحوض محمد صالح بذات الناحية ، وكذا فيما تضمنه من بيسع المفترض ضده الثاني . . . . . . له أرضا زراعية مساحتها ٤ ط ٢ ف بحوض . . . . . بالناحية المتقدمة واستبعاد المساحات مما يكون قد استولى عليه قبل البائمين سالفي الذكر وذلك استنادا الى أن كلا من التصرفين الصــادر بهما العقد المنـوه عنه تتوافر له شرائط الاعتداد به وفقا لما رسمه القانون رقم ١٥ لسمنة ١٩٧٠ المشار اليه ، والظاهر بجلاء مما سلف أن كلا من الاعتسراضين رقمي ٢٣١ لسسسنة ١٩٦٤ ، ٢٥٦ لسينة ١٩٧٢ يطابق الآخر في الخصوم والمحل في شيان التصرفين الصادر بهما العقد الابتدائي المؤرخ في أول اكتوبر سنة ١٩٥٧ منخل المنازعة الماثلة بيد أنهما يختلفان اختلافا كليا في السبب ذلك أن السبب في الاعتراض الأول يتمثل في كون كل من هذين التصرفين ثابت التاريخ قبل العمل بأحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ الذي حُمْنَع له البائعان المشار اليهما بينما أن السبب في الاعتراض الثاني يتبثل في كون كل من هذين التصرفين مستكملا شرائط الاعتسداد به ومقاً لما بينه القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠ والتي جاءت استثناء من قاعدة ثبوت التاريخ التي اعتنقها مشرع الامسلاح الزراعي فيما سن من قوانين فى هذا المجال - أساسا للاعتداد بتصرفات الملاك المخاطبين بتلك القوانين واذا كان كل من الاعتراضين رقمي ٢٣١ لسسنة ١٩٦٤ ، ٢٥٦ لسنة ١٩٧٢ قد جاء على نقيض الآخر فيما يتعلق بالسبب فمن ثم فان القرار الصادر فى الاعتراض الأول لا يحوز حجية الأمر المقضى بما يحجب اللجنة القضائية

للامسلاح الزراعى عن نظر الاعتسراف الشائى محل الطعن المائل وذلك لتخلف احد شرائط هذه الحجيسة حسبها سلف بيسانه وهو اتحساد السبب و بالبناء على ما تقدم يكون القرار الطعين حين قضى بعدم قبول الاعتراض رقم ١٩٦٦ لسسنة ١٩٦٢ السابقة الفصل فيه في الاعتراض رقم ١٩٦١ يكون ــ قد خرج على صحيح القانون خليا بالالغاء ولا يغير من ذلك ما حاجت به الهيئة المطعون ضدها من أن الطاعن قد غوت على نفسسه مبعاد الطعن في القرار الصسادر في الاعتراض رقم على المسائد قائلة المقطون شدها من أن تعدد مرة ثانية على المسائدة القضائية ذلك أن نهائية هذا القسرار لا تحول دون عرض على اللاياع من جديد ما داءت شرائط الحجية لم تتوافر على الوجه سسالفه الليسان ،

(طعن ٦٦٥ لسينة ١٨ ق \_ جلسة ١٩٧٨/١/١٧ ).

# قاعسدة رقسم ( ۲۱۹ )

# : المسلما

قرارات اللجان القضائية للأصلاح الزراعي تصور حجية الأمر المضم و المحان قد صدرت في حدود افتصاصها به شرط اتصاد الضموم و المصاب به مادامت قد صدرت في حدود افتصاصها به هو المصدور القانوني للحق الدعي به به وجوب التبييز بين السبب والدليل به تعدد الاتلة لا يحول دون حجية الأمر المقفى به ما دام السبب متحدا بالنعي على قرار اللجنة القضائية وقد قضى برفض الاعتراض بحالته بانه قرار مؤقت لا يحوق المحية ولا يحول دون اقامة اعتراض جديد غير سليم باساس ذلك: أن اللجنة القضائية قد فصلت في موضوع الاعتراض على هدى ما أبعته المترضة في صحيفة الاعتراض وما قدمت من مستندات وبالتسائي استغفت ولايتها بالنسبة لهذا النزاع بالا يجوز المودة الى طرح التزاع عليها للفصل فيه من جديد ،

# ملخص الحكم:

المستفاد من نص البنسد 1 من الفقرة الثالثسة من المسادة 18 مكور من المرسوم بقانون رقم 174 لسمنة 1707 بالامسلاح الزراعي معدلة بالتساتون رقم 14 لسنة 1911 بحسبانه التانون الواجب التطبيق أن الشباع قد غاط بالجنة القضائية للامسلاح الزراعي حدون غيرها السمولية عند غاط بالجنة القضائية للامسلاح الزراعي حدون غيرها السمولي عين يعترض الاستيلاء من منسازعات غي شأن ملكية الأرض المستولي عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء وفقا للاقرارات المتدبة من المساح المناطقة القضائية القضائية بحصب احكام هذا القانون ، وأذ خص الشسارع اللجنة القضائية المنسائية المتحدد على بالمسائية المتحدد على المسائية المتحدد على المسائية المتحدد على المسائية على الوجه المتحدم غلا ربيب أن ذلك يعتبر من قبيل الاختصاص الوظيفي أذ تعتبر من تعبل المنازعات بعنها الشارع بنظره من تعلى المنازعات المنازعات على المسلاح الزراعي هي بحكم تشسكيلها وبحسب اختصاصها لجنة ادارية ذات المتصاص تضائي عليس من شك في أن القرارات التي تصدرها فصلا تعبل المنازعات منازعات منازعات منا يدخل في اختصاصها بادى الذكر وأن تعبد تعد في التكييف السليم أحسكاما غانها تنزل منزلة الإحكام وتدورها في هذا الخصوص .

ومن حيث أن تفساء هذه المحكمة تسد جسرى على أن قرارات. اللجسان المشار اليها وتلك طبيعتها تحوزه قوة الأهر المقضى عا دامت قد صدرت في حسدود اختصاصها على الوجه المبين في القانون .

ومن حيث أن المستفاد من سيباق نص المسابة 1.1 من قسانون. الاتبائة المسادر بالقبانون رقم 70 لسنة ١٩٦٨ أن الاحكام التي حارت، قسوء الابر المقضى تكون حجبة فيها فصلت فيسه من الحقوق ، ولا تكون, فلك الاحكام هدفه الحجيسة الا في نزاع تام بين الخصسوم انفسهم دون. أن تتفسيم صفاتهم وتعلق بذات الحق مصلا وسببا ، ومتى ثبتت هدفه الحجيسة فلا يجسوز قبول دليسل ينتضها والمحكمة أن تتفيى بها، من تلقاء تفسيها ، ومن ذلك يبين أنه يشترط لقيسام حجيسة الاسر المقضى فيسنا يتعلق بالحق المحديم به أن يكون هنساك اتصاد في الخصسوم والمصلد يقطق بالحق المحديم به أن يكون هنساك اتصاد في الدليسل أذ يقصد والسبب ، في خذا المقسام الموسحر الذي تولد عنبه الحق المدعى به بينها: بالديس لوع وسيلة أثبات هدذا الحق واذ كان المعول عليسه في قيام.

الحجية على الوجه المسار اليه هو وهدة السبب وليس وهدة الدليسل عبن ثم غان تعدد الادلة لا يعسول في ذاته تيام حجية الاسر المتفى طالما توانرت شرائطها بالفهوم سالف البيسان .

ومن حيث أن البادى من استقراء كل من أوراق الطعن الماثل والطعن رقم ٥٦٨ لسنة ١٨ ق المقام من ذات المطعمون ضدهم عسن المنازعة عينها والذي قضى فيه بجلسة اليوم أن المرحومة / . . . . مورثة المطعون ضدهم قسد اقامت الاعتراض رقم ٩٠٥ لسنة ١٩٧١ المنوط عنه ضد الهيئة العسامة للاصسلاح الزراعي طالبة فيسه الاعتداد بالتصرف الصادر منها الى السيد / ٠٠٠٠٠٠٠ ببيع مساحة ١٥ س ٢٣ ط بناحية كرداسة مركز امبابة محافظة الجيزة الذي تضمنه عقد البيع الابتدائي المؤرخ في ١١ من أبريل سنة ١٩٦٧ وذلك بتطبيق أحكام القانون رقم ٥٠ لسينة ١٩٦٩ الذي خضعت له استنادا الي هذا التصرف ثابت التاريخ قبل العمل بأحكام هذا القانون لورود مضمونه في طلب الشسهر العقساري رقم ٧٠٣ لسنة ١٩٦٧ في ١٢ من ابريل سسنة ١٩٦٧ وبجلسة ٢٧ من نبراير سنة ١٩٧٢ قسررت اللجنسة القضسائية السابعة للاصلاح الزراعي تبول الاعتراض شكلا ، وفي الموضوع رفضه بحالته ، وأقامت هدذا القسرار على أنه بالاطسلاع على عقسد البيع الرسمي المشهر برقم ٤٧ في العاشر من يناير سنة ١٩٦٨ المصرر بين المعترضة والسيد / . . . . . . . . . تبين أنه اقتصر على مساحة } س ٢٠ ط ٩ ف بثمن قسدره ٢٠٠٠ر ١٦٨٤٠ جنيسه وتأثير على أعلى العقسد بعمارة طلب رقم ٧٠٣ في ١٢ من أبريل سنة ١٩٦٧ وطلب رقسم ٨٠٦ في ٢٧ من أبريل سنة ١٩٦٧ ، ولما كانت الأوراق قد خلت مما يفيد سبب تجزئة المسفقة بين ما هو ثابت في العقد الابتدائي المؤرخ في ١١ مسن أبريل سنة ١٩٦٧ المتضمن بيع ٨ س ١٨ ط ٢٠ ف وبين ما هو ثابت في العقد الرسمى المتقدم الأمر الذي ترى معمه اللجنسة أن المتعاقدين قد يكونان قد قصرا التعالم على المساحة الواردة في العقد الرسمي وعدلا عما هو · وارد في العقد الابتدائي واذ كانت المعترضة لم تقدم ما يبور تجسزئة المساحة وقصرها في العقد الرسمي على } س ٢٠ ط ٩ ف ممن ثم ترى

اللجنسة رغض الاعتراض بحسالته وازاء ما تقسدم نقسد عسادت ذات المعترضة غاتابت الاعتراض رقسم مم السبت ۱۹۷۳ حصل الطعن السبدية ذات الطلبات ويرتكنة في ذلك على الأساتية عنها دون أن منيك اليها جديدا ولم تقف عنسد هسذا الحذ بل بادرت في الوقت فأنته الى الطعن في التسرار المسادر في الاعتراض رقم ٥٠٠ لسنة ١٩٧١ عنيا المؤتسار اليسة حيث اقامت الطعن رقم ٨٥٠ لسسنة ١٨ ق . الذي تضي قيسته بطسة اليوم طالبة غيب المغاء هسذا القسرار ، والقضاء لها يؤلت الطيابات السيرار ، والقضاء لها يؤلت الطيابات السيرا عينها .

ومن حيث أنه لا مسراء في ضسوء ما سلف ايراده من واقعات في أن الاعتراضين رقمي ٩٠٥ لسنة ١٩٧١ ، ٨٥ لسنة ١٩٧٢ محسل الطعن المسائل انما يتحدان في الخصوم بمراعاة أن كلا منهما قسد أقيم أصسلا من الرحومة / . . . . . . . مورثة المطعون ضدهم ضد الهيئة العامة -للاصلاح الزراعي كما يتحدان في المحل والسبب اذ تستهدف المعترضة في كل منهما الاعتداد بالتصرف الصادر الى السيد / . . . . . . . . . بييع مساحة ١٥ س ٢٣ ط بزمام ناحيسة كرداسسة مركز امبابة محافظسة الجيزة استنادا الى أن هــذا التصرف الصـادر به العقد الابتدائي المؤرخ في ١١ من أبريل سنة ١٩٦٧ ثابت التاريخ قبسل العمسل بأحكام القسانون رقسم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ لورود مضمونه في طلب الشمهر العقماري رقم ٧٠٣ لسنة ١٩٦٧ أمبابة المسدم في ١٢ من أبريل سنة ١٩٦٧ ومتى كان الأمر ما تقسدم ممن ثم مان القسرار الصادر في الاعتراض رقم ٩٠٥ اسنة ١٩٧١ يحسوز حجيسة الأمر المقضى بها لا يجسوز معه اثارة النزاع من جديد أمام اللجندة القضائية ، وبالبناء على ذلك يكون الدفع بعدم جواز الاعتراض رقم ٨٥٤ لسنة ١٩٧٢ المبدى من الهيئسة العسامة للاصسلاح الزراعي « الطاعنة » قائما على سند من صحيح القسانون خليقا بالقبول ، ولا ينسال من ذلك ما حاج به المطعون ضسدهم من أن القرار الصسادر في الاعتراض رقم ٩٠٥ لسنة ١٩٧١ المشسار اليسه قد قضى برفض الاعتراض بحسالته لعدم استكمال المستندات وبالتالى فهو قسرار مؤقت لا يحسوز الحجية ولا يحول دونه اقامة اعتراض جديد - لا ينال من ذلك ما سلف - اذ البادي من استقراء اسباب القرار الصادر في الاعتراض رقم ٩٠٥ لسنة ١٩٧١ آنفة الذكر أن اللجنية القضائية قيد استعيرضت المستندات التي تسديتها المعترضة وهي ذاتها التي تدبتها في الاعتراض رقم 60 لمنة ١٩٧٢ وتصدت للفصل في طلبساتها على فسوء ثلك المستندات ، واذ استبان لها ما قام من خلاف في المساحات المبيعة بين المعتسد الابتدائي المؤرخ في ١١ من أبريل سسنة ١٩٦٧ والعقد المسجل برقم ٧٧ في العاشر من ينساير سسنة ١٩٦٨ اذ كانت في الأول ٨ س ، ١٨ ط ، ١ في بينها اقتصرت في الثسائي على ٤ س ، ٢ ط ٩ في الأسر الذي رأت معسه أن المتعاقبين تسد يكونان قد قصدا التعامل على المساحة الذي رأت معسه أن المتعاقبين تسد يكونان قد قصدا التعامل على المساحة ولياكانت المعترضة المتعاشمة على هسذا الوجه فقد انقهت اللجنة الى رفض الاعتراض بحسائته ، والبين بجلاء من هدذا السياق أن اللجنة المعتراض مصيفة الاعتراض وما قدمته من مدذا النزاع وبالت كنون « اللجنة » تسد استنفدت ولايتها بالنسبة الى هدذا النزاع وبالتسالي لا يجسوز العودة الى طسرحه عليها للفصل فيه م حديد ،

( طعن ١١٠٣ لسنة ٢٠ ق \_ جلسة ١١٠٣ )

#### قاعدة رقم ( ۲۲۰ )

# البـــدا :

قــرارات اللجــان القضائية للاصــلاح الزراعى تحــوز حجيــة الابر المقضى به ما دامت قــد صدرت في حــدود اختصاصها ــ شرط اتحاد المصوم والمحل والسبب حالمقصــود بشرط اتحــاد السبب هو المصدر القــانوني للحق المدعى به ــ وجوب التينيز بين السبب والدليــل ــ تعدد الادلة لا يحــول دون حجيــة الابر المقضى به ما دام السبب متحدا •

## ملخص المسكم:

ان المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصسلاح الزراعى ينص في المسادة ۱۳ مكررا منسه على انشساء لجنسة تفسسائية او اكثر تفتص دون غيرها بتحتيق الاقسرارات والديون المقسارية وخصص ملكية الأرض المستولى عليها أو التى تكون محالا للاستولاء وذلك لتحسديد؛ ما يجب الاستيلاء عليه منها .

ومن حيث أن قانون الانسات الصحادر به القحانون رقم 10 لسنة المجاد ينص في المحادة 1.1 منه على أن الاحكام التي حازت قدوة الاسر المقضى تكون لها حجية فيها فصلت فيه من الحقوق ولا يجوز قيدول دليل ينقض هذه الحجية ولكن لا يكون لتلك الاحكام هذه الحجية الا في نزاع قام بين الخصوم انفسهم دون أن تتفسير صحاتهم وتعلق بذات الحق محللا وسببا ، وهو ما يعبر عنه باتحاد الخصوم واتحاد المحل واتحاد السبب .

وبن حيث انه للنبسك بهذه الحجية يتعين أن يكون هناك حكم صدر بن جهة تضائية ويدخل نيها الجهات الادارية ذات الاختصاص القضائي كاللجان القضائية المسار اليها في المادة ١٣ مكررا سالفة الذكر فتكون القرارات المسادرة بنها حائزة لحجية الاسر المتضى ما دامت قد صدرت في حدود اختصاصها .

ومن حيث أن الثابت من متارنة الاعتراضيين السابق والراهن يتضح أن ثهية اتصادا في الخصوم أذ أن كلا من الاعتراضين مرفوع من شخص واحد هو المسترى المذكور \_ \_ المطعون مسده \_ وثهة اتصادا في المصل أذ أن الحق المطالب به في كل من الاعتراضين واحد هو الاعتداد بعقد البيع موضوع النزاع واستبعاد المساحة المباعة من الاستيلاء .

وبن حيث أنه عن اشتراط اتصاد السبب غان المقصود به هو المصدر التسانوني للحق المدي به فقسد يكون عقدا أو ارادة بنفسردة أو فعسلا غير مشروع أو اثراء بلا سبب أو نصا في القسانون وهو في الاعتراضين عقد البيسع المسراد الاعتداد به هنا فيجب النهييز بين السبب والدليل فقد يتصد السبب وتتعدد الادلة دون حجية الامر المتضى ما دام السبب متحدا وعلى ذلك غان القسول بأن تقسديم دليل جسديد لثبوت التاريخ هو الاستهارة رقم ١٩ حيسازة يعسد سسببا جيز رفع الاعتراض من جديد قول مخلك للقانون .

ومن حيث أنه يبين من ذلك أن ثهــة اتحادا في الخصوم وفي الحــل وفي السبب بين الاعتراضين الأسر الذي يحــوز نيــه القــرار المسادر في الاعتراض رقــم ١١٤٣ لســنة ١١٦٣ حجيــة الشيء المقضى ويكون من غير الجــائز تانونا نظر الاعتراض الراهن لســابقة الفصــل فيــه في الاعتراض الذكور .

ومن حيث أنه وقد ذهب القرار المطعون نيسه غير هنذا الذهب بأن خلط بين سبب الدعسوى والدليسل القدم غيرها يكون قد مسدر مخسالفا للقسانون متعينا الحكم بالغسائه وبعسدم جواز نظر الاعتراض لسابقة الفصل نيسه في الاعتراض رقم ١١٤٢ لسنة ١٩٦٣ وتصديق مجلس ادارة الهيئسة العسابة للاصلاح الزراعي عليه مع الزام المطعون ضدده المصروفات .

#### المِـــدا :

## ملخص الفتوى:

ولا جدوى في بحث نبائية التسبة أو أثرها على نقل الملكية غالابر يتعلق بقسرار مسادر من اللجنة القضائية له قوته وججيت وقد قضى هدا القسرار بالاعتسداد بعقد القسبة سالف الذكر كيا أنه لا وجه للحد من آثار قسرار اللجنة التضائية وقصسرها على الحسالة المقضى فيها والأطراف الذين مسدر الذين مسدر القسرار في مواجهتهم أخذا بقاعدة نسبية الأحكام التي مقتضاها ألا يهتد أثر الحكم ألى غير الحالة المتضى فيها والى غير الخصوم الذين مسدر الحكم في مواجهتهم س غذلك كله لا يصدق أذا كان الحكم صسادر في موضوع غير قابل للانفسام غالاتفاق

على القسمة في حبد ذاته وهو موضوع القسرارات الصادرة من اللجنسة القصائية لا يقبل التجزئة ومن ثم غلما الاعتداد بعقد القسمة برمته واما احسداره برمته وقد صدرت ترارات من اللجنة القضائية بالاعتداد بعقد القسمة المشار اليه مما يتعين معه اعمال متنضاها .

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية الى الاعتسداد بعقد القسمة المؤرخ في ١٩٤٦/٧/٩ برمته اطرافا وموضوعا لصدور قسرارات من اللجنسة القضائية بالاعتداد به في موضوع غير قابل للانقسام .

# قاعبدة رقسم ( ۲۲۲ )

#### : المسطا

الاحكام التمهيدية التى تصدر باتخاذ اجراء من الاجراءات الانسات له تعبد الاجراءات الانسات لها حجية الأمر المقضى الا إذا فصلت في وجه من اوجه النزاع او في مسالة متفرعة عنها غانها تحوز هذه الحجية غيا فصلت فيه دون غيره ٠

# ملخص الحكم :

اذا كان الأصل طبقا للمادة التاسعة حتى تانون الأقبات في المواد المدنية والتجارية الصحادر بالقانون رقم ٢٥ لمسنة ١٩٦٨ والذي تسرى أحسكامه في الخصوصية المسائلة اعبالا لحكم المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧ المسنة ١٩٥١ بالأعسلاح الزراعي معدلا بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧١ بالأعسلاح الزراعي معدلا بالقانون رقم ١٩٦ لسنة ١٩٧١ ) الأمسل أن الأحكام النهيدية التي تصدر تكون قد فصلت في وجه من أوجهه النزاع أو في مسالة متقسرعة عنه مائها تحسوز هذه الحجية فيها فصلت فيه دون غيره ، لما كان ذلك مائها تحسر على من المستهرات على المقانفة في أسباب قسرارها لا تتمين على منهون لمقددي البيع موضوع الاعتراض أو بيان وهدود المساحات المبيعة فاتها لا تصلح لأن تكون دليلا للنوت تاريخ هدفين

( طعن ۷۹۳ لسنة ۱۹ ق ــ جلسة ۲۸/۱۲/۱۲۷۱ )

# قاعسدة رقسم ( ۲۲۳ )

#### المِـــدا :

مفاد حكم المادة ١٣ مكرر من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة.

١٩٥٢ بالاصلاح الزراعى وتعديلاته ان اللجفة القضائية هي الجهة
صاحبة الولاية في الفصل في اي نزاع حول ما يجب الاستيلاء عليه من
الاراضي الزراعية هي مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزراعي،
هو المفتص دون سواه بالتصديق على قرارات اللجنة القضائية يقرارات اللجنة القضائية عقرارات اللجنة القضائية ويأذذ حكمه ويعتبر قرارا
قضائيا يصوز قوة الامر المقضى وتكون له حجيته فيها فصل فيه من.
المحقوق يا الاثرات على ذلك : لا يجوز لجلس ادارة الهيئة تصديل
قصراره او سحبه او الفائه في اي وقت بعد صدوره لاستنفاذ ولايته.

# المحم المحم :

ان المادة ١٣ مكرر من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي المضافة بالقانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٢ نصت على تشكيل لجنـة قضـائية أو أكثر تكون مهمتها في حـالة المنازعة تحقيق الاتسرارات والديون العتسارية ومحص ملكية الأراضي المستولى عليها • وذلك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليه طبقا لأحكام هذا القانون ، ويكون الترار الذي يصدره مجلس ادارة الهيئسة العامة للاصلاح الزراعي باعتماد الاستيلاء بعبد التحقيق والفحص بواسطة اللجان المشمار اليها نهائيا وقاطعما لكل نزاع في أصمل الملكية وفي حالة اجراءات الأستبلاء . وقد ذهب قضاء هذه المحكمة الى أن المستفاد من حكم هذه المادة ومن المذكرة الايضاحية للقانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٢ الى أن اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى هى الجهة القضائية صاحبة الولاية وهـدها في الفصـل في اى نزاع حول ما يجب الاستيلاء عليه من الأطيان الزراعية طبقا لقانون الاصلاح الزراعي ، وأن مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي هو المختص دون سواه بالتصديق على قسرارات اللجنسة القضائية ، وقسرار التصديق الذي يصسدر في حدود هدذا الاختصاص يعتبر مكملا لقدرار اللجنة القضائية ويأخذ حكمه فيعتبر قـرارا قضائيا يحوز قوة الأمر المقضى ، وتكون له حجيتـه فيما فصل فيه من الحقوق ، وبعبارة أخرى فان الصفة القضائية تلحق كذلك الترارات المكملة التي يختص مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي باصدارها ، سواء صدرت بالموافقة أو بعدم الموافقة على قرارات اللجان القضائية لأنها تتصل في الحالتين بتسير القضاء أمام هــذه اللجان بنص صريح في القسانون . ويبنى على ذلك أنه لا يجسوز تقانونا لمجلس ادارة الهيئة تعديل قسراره أو سحبه أو الفاءه في أي وقت بمـد صـدوره لاستنفاذ ولايته في شمأنه ، والا اعتبر قـراره الذي يصدر في هذا الشمان تصديا من جهة ادارية لعمل تضمائي اكتسب الصفة النهائية وحاز قوة الأمر المقضى به ، وهذا التصدى يخالف القانون مخالفة جسيمة تنحدر بالقرار الى درجة الانعدام .

ومن حيث أنه ترتيبا على ما تقدم يكون القسرار المسادر من مجلس ادارة الهيئة العسامة للامسلاح الزراعي بتاريخ ١٩٦٩/٧/٢٠

لسنة ١٩٦٧ بمثابة حكم نهائى يحوز حجيسة الامر المقضى ، ولا ينال منسه القسرار المسادر من مجلس ادارة الهيئسة بتاريخ ١٩٧٤/٧/٢٧ بسحبه ، وبالتالى يصبع قسرار مجلس ادارة الهيئسة العامة للاصلاح الزراعي بالتصمديق على قسرار اللجنسة التضائية نهائيا وتاطحا لكل نزاع في اصلب الملكية التي استقرت بهسنه المثابة الى المطعون ضده ، وبالتالى يكون قسرار اللجنسة الاستنافية المسادر بجلسة الالالالالالا في الطلع 14/٤/١٠ في الطلعون على استقسرار المكية اطيان النزاع الى المطعون مسده وحقه على متنفى ذلك في الزام المستاجرين بتحرير عقبود إيجار هدده الأطيان مع المطعون ضده يكون هدذا القسرار صحيحا عبا انتهى اليسه ، ويكون الحكم المطعون نيسه وقد تفنى بتاييده قد أصساب وجد الحق في النتيجة التي خلص اليها ، ويصبح الطعن والحسالة هدده غير قائم على في النتيجة التي خلص اليها ، ويصبح الطعن والحسالة هدده غير قائم على في النتيجة التي خلص اليها ، ويصبح الطعن والحسالة هدده غير قائم على

( طعن ٥٠٣ لسنة ٢٢ ق ـ جلسة ٢١/٣/١٩٨١ )٠

أساس سليم من القانون حريا بالرفض .

# تألثا \_ التصديق عليها:

# قاعدة رقم ( ۲۲۴ )

#### : 12 48

سلطة مجلس ادارة الهيئة المسامة للاصلاح الزراعى في التصديق على قرارات اللجان القضائية – سلطة تقديرية – عسم جواز سحب قسرار التصديق الا أذا بنى على غش – القرار الساحب للتصديق في غير حالة الغش يعتبر معسدوما – اعتبار قرار اللجنة القضائية سارى الفعول ،

# ملخص الحكم:

لما كان مجلس ادارة الهيئسة العسامة للاصلاح الزراعي هو الجهة المختصة تانونا بالتصديق على الترارات العسادرة من اللجنسة التضائية خهو مختص بسحب القسرارات التي تعسدر منسه ولكن بشرط أن يكون هذا السحب في اطار التواعد التانونية المتقدمة دون الخروج عليها .

ومن حيث أن مجلس ادارة الهيئة حسين أمسدر قسراره في ٤ من مستبر سنة ١٩٦٢ بالتمسديق على قسرار اللجنسة القضائية انها كان في صدد استعمال سلطة تقسديرية له ومن ثم غانه انزالا للقواعد المستقرة ما كان يجوز له سحب هذا القسرار الا اذا كان ثبسة غش من جانب صاحب الشسان من شسانه أن يفسسد أرادة الجهة الادارية أذ الغش يفسد كل شيء .

ومن حيث أنه وتسد ثبت من الأوراق ومن كتاب الاصلاح الزراعى الله ادارة النتوى أن المعترضين كانوا تسد أودعوا في لمف الاعتراض أمام اللجنسة التضائية عتسد الهبة رتم ٢٠٤٩ لسنة ١٩٥٦ المشار اليسه ومعنى ذلك أنهم وضعوا هسذا المستند تحت نظر اللجنسة ومن بعسدها مجلس ادارة الهيئسة وكان في مكنة كلاهما الاطلاع عليه ودراسته واعمال معلمته التتسديرية في ضوئه وهو يصسدر قسراره بالاعتساد بالتصرف أو بالتصديق على القسرار الصسادر في هسذا الشأن وعلى ذلك غان شبهة

الغش من جانب الخاصع باخفائه مستندات من اللجنسة تكون منتفية نضلا من ذلك عان تقسيمه طلبات لاحقة للطلب الأصلى رقم ١٣٨٧ لسنة ١٩٥٥ بتصر الشهر على مسلحات اقسل من المتصرف فيها في العقسد الأصلى عان المحكمة لا ترى أن ذلك يعنى بالشرورة عسدولا عن التصرف وانبا قد يلجأ المسترى الى شعر الجنزاء من الصفتة ويتريث بالنسبة للباقي منهنا لسبب أو لاخسر وعلى ذلك عان أغنسال الاسسارة اليها لا يعد غشا من جانب لا سيما وان هدده الظلبات اتصلت بعقسد الهبسة المذكور الذي قسم الني اللجنسة وكان تحت نظرها واعتسد به القسرار المطعسون فسه ذاته .

الهيئة حين اصدر ترازه بالتصديق على قدرار اللجنة القضائية كان يستعمل سلطة تقديرية وكانت جبيع عناصر النزاع المبه بما في ذلك ورقة الهبية سالفة الذكر فاذا ما اصدر قدراره بالمواقعة على قدرار الجنة القضائية وكانت جبيع الاوراق تحت يده وفي مقدوره الاطلاع عليها فانه يكون قد استعبل سلطته التقديرية كالمة ويكون أن يعاود النظر في قدراره الا اذا كان ثبة غش من جانب المستغيد من القدرار الامر الذي انتفى ومن ثم فان القدرار الصادر من مجلس الادارة بسحب قدراره السابق جزئيا يكون مصادرا ممن لا ولاية له في اصداره وبالتالى غهو قدرار معدوم لا يمثل اكثر من عقبة مادية فلا تلحته الحصائة المسائلة المحالة المصائد المساور المهاد المهادة ١٤ مدورة معين عقبيا في المادة ١٣ مكرر المسار اليها وبالتالى يكون متعين

الالفساء وفي همذه الحسالة يكون القسرار المسحوب جزئيا والسسابق مسدوره من مجلس الادارة في } من سبتبر سنة ١٩٦٣ بالتمسديق على قسرار اللجنسة القضائية المسادر في ١٧ من يونية سنة ١٩٦٣ سارى

ومن حيث أن الأمر يخلص مما تقسدم جميعسه في أن مجلس ادارة

( طعن ۸۳۶ لسنة ١٦ ق ـ جلسة ٢٥/٦/١٩٧٤ )

المفعول بأكمله ويجميع آثاره ولا يمكن المساس به .

#### قاعدة رقم ( ٢٢٥ )

#### : المسلا

القرارات المسادرة من اللجنة القضائية للامسلاح الزراعى القرارات النهائية المسادرة من مجلس ادارة الهيئة المسامة للاصلاح الزراعى بالتصديق على قرارات اللجان المسار اليها اللجان القضائية هي الجهة الوحيدة صاحبة الولاية في الفصل في النزاع حول تحديد ما يجب الاستيلاء عليه من الأطيان المجلس ادارة الهيئة العامة المسلاح الزراعي التصديق بحكم القانون يعتبر قاطعا لكل نزاع في المسلاح الزراعي المسلاح الراعي للمسلاء اللهيئة والمسلاح الزراعي ليس له أن يتصدى لقرار اللجان أو لقرارا مجلس ادارة الهيئة — قانون الهيئات العامة المسادر بالقانون رقم المسلح الراء المناقبة من المنزاء المناقبة المسادر بالقانون الهيئات العامة المسادر بالقانون الهيئات العامة من المنزاء المؤلمة من المنزاء المهيئات العامة من المنزاء المؤلمة المسادر المختص

# ملخص الفتوى :

انه نيبا يتعلق بقسرارات اللجسان القضائية ، التى لم يصدق عليها بجلس الادارة ، بعسد ، فانه قسد مسدر قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ بتعسديل بعض احكام المرسوم بقانون رقم ١٨ لسنة ١٩٥٢ بالامسارح الزراعى ، والقسانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ بحظر تبلك الاجانب للأراضى الزراعيسة وما في حكمها ، ناصسا في مادته المسادسة على أنه ،

« يجوز لاطراف النزاع الطعن في تسرارات اللجسان التفسائية المنصوص عليها في الفقرة الاخيرة بن المسادة (١٣) ( مكرا ) بن المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لمنة ١٩٥٢ المشسار اليسه ، والعسادرة تبسل العمل باحكام هذا القانون ، وذلك بتوافر الشروط الآتية :

 ان یکون التسرار تد مسدر فی احسدی المنازمات المتعلقة پتطبیق احکام المرسوم بتسانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ ، المسار الیسه ، أو القسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بتعسديل بعض اخسكام قانون الاصلاح الزراعي .

 ۲ ــ ألا يكون القدرار قد صدر في شأنه قدرار نهائي من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي .

 ٣ ــ ان يتم الطعن في القــرار خلال ستين يوما من تاريخ العمل باحكام تحسذا القانون .

ويعمل بهـذا القرار بقانون من تاريخ نشره فى الجــريدة الرسمية فى ٣٠ من سبتهبر سنة ١٩٧١ (م ٧) .

وحدث أنه فيها يختص بقدرارات اللحمان القضائية التي مسدر ، في شمسانها قسرار نهائي من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصسلاح الزراعي فان المستفاد من نص المسادة ١٣ ( مكررا ) من قانون الاصسلاح الزراعي ، ومذكرته الايضاحية انه لا جدال في أن اللجنة القضائية هي الوحيدة صاحبة الولاية في الفصل في النزاع حسول تحسديد ما يجب الاستيلاء عليه من الأطيان اعمالا لأحسكام قانون الاصسلاح الزراعي ، وأنه لا جدال ايضا في أن مجلس ادارة الهيئسة العامة للاصلاح الزراعي ، هو المختص دون سواه بالتصديق على القسرارات الصادرة من اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي ، سبق صدوره منه ، بناء على الاقسرار المسدم من المالك وتحت مسئوليته ، وأنه متى تم التصديق من مجلس أدارة الهئة ، على قدرارات اللجنعة القضائية ، فإن هددًا التصديق يعتبر بحكم القسانون ، قاطعها لكل نزاع في اصهل الملكية ، وفي صحه اجسراءات الاستيلاء . . وما كان يجوز لنائب رئيس الوزراء لشئون الزراعة والاصلاح الزراعي والري ، أن يتصدى لقرار اللجنية القضائية ، وقرار مجلس ادارة الهيئسة ، الذي اعتمد قسرار هدده اللجنة . . ما كان يجوز له ذلك ، لأنه ليست له ، ولاية الفصيل في النزاع ــ ولا ولاية التصديق على قرارات اللجنـة القضـائية . واذا كان المشرع تد أصدر تانون الهيئات العامة رقم 11 لسنة 197 ، في تاريخ لاحق لتاريخ اصدار المادة ١٣ ( مكررا ) من تانون الموسلاح الزراعي ، بالتعديل الذي يضبغه القانون رقم ١٩١١ لسنة ١٩٥٣ ، ونصى في المسادة ( ١١) من تانون الهيئات العامة اللاحق على النزام مجلس ادارة الهيئة العامة بارسال قسرارات مجلس الادارة ، الى الوزير المختص لاعتبادها غير أن قانون الهيئات العامة يعتبر بالنسبة لهدف المخصوصية تشريعا عاما ، اما نص المسادة ١٣ مكرر عانه يعتبر تنظيسا خاصا ، وإن العام لا يقبد الخاص في مجال التطبيق القانوني ، بل العكس هو الصديح ، والصديح .

وحيث أنه على هددى ما تقدم ، غان قدرارمجلس أدارة الهيشة العسامة للاصلاح الزراعى والصدادر بالتمديق على قدرار اللجنة القضائية في الاعتراض رقم ٢٨٦ لسنة ١٩٦٣ ، المقام من السيد / .... بصفته والذي يقضى بالاعتداد بعقد الهبة المؤرخ ١٨ من يونيو سنة ١٩٥٩ ، واستبعاد الارض موضوعة ومقدارها ١٤ س ١١ ط ، ١٩٣١ غي بزمام (الغيتة ) مركز أبو المطامي ، هدذا القدرار أصبح نهائيا ، لا مجال ولا سلطان للتعتيب عليه لوزير الزراعة والاسلاح الزراعى ، بوصفه الوزير المختص ، كما أنه لا محل لتصديق المشار اليه .

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية الى أن قسرار اللجنسة القضائية بالاصلاح الزراعى والصادر بالاعتسداد بموضوع الاعتراض رقم ٢٨٩ لمنة ١٩٦٢ والمقسام من السيد / . . . . قد أصبح نهائيا بتصديق مجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح الزراعى عليسه وذلك بتطبيق المسادة ١٩٥٦ الزراعى (مكررا) من المرسوم بقسانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٧١ بالامسلاح الزراعى وفي تطبيق المسادة السادسة من القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧١ .

## قاعدة رقم ( ۲۲۳ )

## البــــدا :

اللجان القضائية للاصلاح الزراعى ــ هي جهة قضائية مستقلة عن جهت القضاء المامها ــ مستقلة عن جهتي القضاء المامها ــ

القرارات التى تصديه لها كافسة سمات اجسراءات التقافى وضهافته القرارات التى تصديرها وهى نمارس عبلا قضائيا تعتبر بحسب طبيعتها احكاما قضائية وليست قسرارات الدرسة — اعتباد مجلس الدارة الهيئسة . في المسلح الزراعي الحرارات اللبنسة — ما يتولاه مجلس الادارة . في هسذا الشسان يتداخل مع عمل اللبنسة فتلحقه لزوما الصفة القضائية . في سدره مجلس الادارة من قسرارات تعتبر من الاحسكام التي تحوز حجية الامر المقضى وتكون بهدة المنابة حجسة على الكافة فيما فصسل فيسه من المحقوق ولا بجسوز قبول دليسل ينقضي هدفه الحجيسة في نزاع قالم بين الخصوم انفسهم وتعلق بذات الحق محلا وسببا .

## ولخص الحكم:

ان المسادة ١٣ مكرر من المرسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ تنص على أن تشكل لجنبة قضبائية أو أكثر من مستشار من المحاكم يختساره وزير العسدل تكون له الرياسة ومن عضسو بمجلس الدولة ومندوب عن اللجنة العليا للامسلاح الزراعي ومندوب عن الشهر العتاري وآخسر عن مصلحة المساحة وتكون مهمتها في حالة المنازعة تحقيق الاقسرارات والديون المقارية ومحص ملكية الأراضى المستولى عليها وذلك لتعيين ما يجوز الاستيلاء عليه طبقا لاحكام هــذا القانون كما تختص هــده اللجنة بالفصل في المنازعات الخاصة بتوزيع الأراضي المستولى عليها . وفي جميع الأحوال المتقدمة لا تقبل المنازعة بعد مضى خمسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجريدة الرسمية عن القرار الخاص بالاستبلاء . . ويكون القرار الذى تصدره اللجنة العليا باعتماد الاستيلاء والتوزيع بعد التحقيق والقمسل بواسطة اللجان المشار اليها نهائيا وقاطعا لكل نزاع في أصل الملكية وفي صحة اجراءات الاستيلاء والتوزيع واستثناء من احكام قانون مجلس الدولة لا يجوز الطعن بالفاء أو وقف تنفيذ قرارات الاستيلاء أو التوزيع الصادرة من اللجنة العليا للاصلاح الزراعي . واستثناء من أحكام ماتون نظملم القضاء يمتنع على المحاكم النظر في المنازعات المتعلقة بملكية الأطيسان المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء وفقا للاقرارات القدمة من الملاك تطبيقا لهذا القانون . . وتعتبر الحكومة مالكة للارض المستولى عليها المحددة بقرار الاستيلاء النهائي وذلك من تاريخ قرار الاستيلاء الأول ويصبح العقار خالصا من جميع الحقوق العينية وكل منازعة من أولى الشمان

تنتقل الى التعويض المستحق عن الأطيان المستولى عليها وتعصل فيها جهات الاغتمساص وذلك مع مراعاة ما تقضى به اللائحة القنيدية من إجراءات فى هذا الشان والا برئت ذبة الحكومة فى حدود ما يتم صرفه. من تعويض ".

ومن حيث انه حسبها استقر على ذلك التضاء المصرى وصدر به حكم المحكمة الدستورية العليا في جلسة ٧ من فبراير سنة ١٩٨١ فان اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي هي جهة قضائية مستقلة عن جهتي القضاء العادى والادارى انشاها المشرع وخصها بالفصل دون سواها فيها ينشأ عن تطبيق قانون الاصلاح الزراعي من منازعات متعلقة بملكية الأراضي المستولى عليها وقرارات الاستيلاء الصادرة بشانها وما يتصل بتوزيعها على المنتفعين باحكامه وذلك باتباع اجراءات قضائية لها كافة السمات اجراءات التقاضي وضماناته وتؤدى الى سرعة البت مى هذه المنازعات حتى يحسم أمرها وتتحقق بذلك الاهداف التي صدر من أجلها قانون الاصلاح الزراعي وبالتالي مان القرارات التي تصدرها هذه اللجنة وهي تمارس عملا قضائيا أسنده اليها المشرع تعتبر بحسب طبيعتها أحكاما قضائية وليست قرارات ادارية ، وقالت المحكمة الدستورية أن مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي اذ يباشر في صدد اعتماده قرارت اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي ــ ما اختص بنص صريح في القانون فان ما يتولاه في هذا الشأن يتداخل مع عمل اللجنة وهو عمل تضائي على ما سلف بيانه متحقق لزوما الصفة القضائية ما يصدره من قرارات .

ومن حيث أن المرحومة السيدة / . . . . مورثة الطاعن كانت قد التامت الاعتراض رقم . . لسنة ١٩٥٣ أمام اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي تطلب فيه أن يفرز لها قدر من الأطيان يفل ريعا قدره خمسون جنيها شهريا . وذلك استنادا الى أن المرحوم . . . . . وقف على أولاده أطيانا قدرها ١٨ س ٤ ط ٢٢٠٧ في واشترط في حجة الوقف أن يصرف بعد وغاته للسيدة . . . . . من ربع الوقف مبلغ .٥ جنيها شهريا مدى الحياة وقد أصدرت اللجنة قرارها في ٢٩ سبتمبر سنة ١٩٥٣ وجاء أن الحاضر عن اللجنة العليا للاصلاح الزراعي دفع بعدم اختصاص. وجاء أن الحاشر عن الطبة العليا للاصلاح الزراعي دفع بعدم اختصاص. اللجنة التضائية بنظر الطلب على أساس أن المادة ١٢ مكرر من القانون

رتم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ حددت بهبة اللجنة القضائية وبينت انواع المناوعات التى تفصل فيها وليس من بينها ما تطلبه المعترضة ولكن اللجنة رات ان مذا الدعع مردود بما نصت على المادة ۱۳ مكرر من التانون رتم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ التي جملت من مهبة اللجنة القضائية « في حالة المناوعات تحقيق الاتوارات وتحقيق الديون وضحص ملكية الاراضي المستولى عليها لتحديد ما يجب الاستيلاء عليها طبقا لاحكام هذا القانون وقالت أنه بتى كان المطلب بقطره أيا كانت الصيفة التي تدم فيها . وذكرت أن الطلب المعروض على بنظره أيا كانت الصيفة التي تدم فيها . وذكرت أن الطلب المعروض على يكون بذلك دفعا غير مسعيد وقررت رفضه وفي الموضوع تررت باحتيسة يكون بذلك دفعا غير مسعيد وقررت رفضه وفي الموضوع تررت باحتيسة مستوضة تا تأخذ من الأطيان الزراعية المستولى عليها مها اشتبلت عليه حجة . . . . . . . المؤرخة في ٢٥ يناير سنة ١٩٥٧ وحجج التغير الملحقة مساحة من الأرض تساوى غلتها المرتب المترار واستبعاد هذه المساحة مها استولى عليه من الأطيان الذكورة .

ومن حيث أن الهيشة المطعون فسدها أعادت بكتابها المسؤرخ في المدارع (١٩٨٠/٥/٢٦ أن هذا القرار رفضت التصديق عليه اللجنة العليا للاصلاح الزراعي وقتئذ أعمادً لاحكام المادة ١٣ مكرر من المرسسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ مصا جعله نهائيا وتالمصا لسكل نزع ولا يجبوز أعادة مرحه مرة أخرى أمام القضاء باعتباره حائزا لقوة الشيء المقنى به ثم أصحدت اللجنسة العليا للاصسلاح الزراعي القرار رقم ١١٦ بتاريخ مساحة قدرها ١٩ س ١١ ط ١٩٥٨ في بناحية طبية نشأ مركز طلفا مديرية الدقيقة قبل المستحقين في وقف أهلي . . . . . . وهم مديرية الدقيلة قبل المستحقين في وقف أهلي . . . . . . وهم مديرية الدقيلة قبل المستحقين في وقف أهلي . . . . . . وهم والمسادة . . . و . . . . . ولا المرحوم . . . . والمحدل بالاشهار الشرعي المسجل برقم ١٤ متنابه بتاريخ ١٩٧٠/١/٥ وطبقا لما تنمي عليه هذه المادة أصبح القرار الذي اصدوته اللجنة العليا باعتباد الاستيلاء بعد التحتيق والفحص اللذين قامت بهما اللجنة القضائية وبعد الطبعا الملية المحلية المعالية وبعد الطبعا المطلع اللجنة المقائية والمدانون الملاحة التفيذية لقسانون

١٧٨ ثستة ١٩٥٢ ــ اصبح ترار اللجنة العليا المشار اليه نهائيا وقاطعاً
 لكل نزاع في اصل الملكية. وفي صحة اجراءات الاستيلاء .

ومن حيث آنه وقد صدر قرار اللجنة القضائية وباشرت اللجنسة السلام الزراعي ما اختصابها به المشرع بنص صريح في القانون من سلطات وتداخل ما تولته اللجنة العليا في هذا الشأن مع عباللهنة القضائية — أذ اكتمل ذلك كله فان الحصيلة تكون عملا تضائيا ولائهه الصفة القضائية حسبما تضت بذلك المحكمة الدستورية العليا .

ومن حيث أن المادة ١٣ مكرر من القانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٧ نصت على عدم جواز الطعن بالغاء ترارات الاسستيلاء الصادرة من اللجنسة العليا 
ثلامسلاح الزراعى فان القرار المذكور يكون من بين الأحكام التى حسارت، 
بالتطبيق لنص المادة ٥٠٤ من القانون المدنى والمادة ١٠١ من القانون رقم 
٥٦ لسنة ١٩٦٨ باصدار قانون الاثبات في المواد المدنية والتجسارية قوة 
الأمر المتفى ويكون بهذه المنابة حجة فيها فصل فيه من الحقوق ولا يجوز 
تبول دليل ينقض هذه الحجية في نزاع قام بين الخصوم انفسهم وتتعلق بذات 
المحق محلا وسببا .

ومن حيث أن المطعون ضده أتام الاعتراض رقم ؟٢٤ لسسنة ؟١٩١ مثلب استبعاد مساحة ؟ س ١٩ ط ٣٤ ف من الاستيلاء عليها بناء على قرار اللجنة العليا سالف الذكر عان المعترض يهدف بذلك الى اهدار توة الابر المقضى التي حازها قرار اللجنة العليا مع توافر شرائط هذه الحجية سواء من وحدة الخصوم أو ذات الحق محلا وسببا ؛ الابر الذي يتعين مهه عدم جواز نظر الاعتراض الراهن لسابتة الفصل فيه ، دون أن يسمى ذلك حق المعترض في المطالبة بالتعويض طبقا لأحكام النقرة الاخيرة من المسادة ٢٠ مكرو من القانون ١٧٨ السسنة ١٩٥٢ أو طبقا للاحكام العامة في المسئولية عن المطالب وتفصل عن الخطا أن كان لذلك كله يتنفى طبقا لإحكام القوانين واللوائح وتفصل في ذلك كله ما ننص على ذلك المادة ١٣ جهات الاختصاص .

(طعن ٢٢٤ لسنة ٢٣ ق ـ جلسة ٢/١٩٨٢/١)

( ویذات المعنی طعن ۱۱۰۳ لسسنة ۲۰ ق ــ جلسة ۱۹۷۸/۱/۳ و ۷ لسنة ۲ ق ــ بجلســة ۱۹۷۰/۲/۵ و ۱۵ لسنة ۱۸ ق ــ بجلســة ۱۹۸۰/۲/۲۱ ) .

#### تعليــق:

يراجع في هذا المقام حكم المحكمة الدستورية العليا الصادر في القضية رقم ٧ لسنة ١ (دستورية) بجلسة ١٩٨١/٢/٧ وقد تصدت المحكمة في حكمها هذا لطبيعة اللجان القضائية للاصلاح الزراعي مقررة أن ما تصدره هذه اللجان من قرارات تعتبر احكاما قضائية . واستندت المحكمة في ذلك الى أن مؤدى ما نصت عليه المواد ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لســـنة ١٩٥٢ والمادة ٢٧ من لائحتمه التنفيذية وما جاء بالذكرات الايضاحية للقانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٣ وللقانون رقم ١١ لسنسة ١٩٧٢ أن اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي هي جهة قضائية مستقلة عن جهتي القضاء العادى والادارى انشأها المشرع وخصها بالفصل دون سواها في المنازعات المتعلقة بقانون الاصلاح الزراعى ثم عهد اليها بعد ذلك بالفصل فيها ينشأ من منازعات عن تطبيق أحكام القانون رقم ١٥ لسلة ١٩٦٣، بحظر تملك الأجانب للأراضى الزراعية وما في حكمها ، وذلك باتباع اجراءات قضائية لها كافة سمات اجراءات التقاضي وضماناته وتؤدى الي سم عة البت في هذه المنازعات حتى يحسم أمرها ويتحقق بذلك ما تفياه المشرع من اصدار هذه التشريعات ، وبالتالي مان القرارات التي تصدرها هذه اللجنة تعتبر بحسب طبيعتها احكاما قضائية وليست قرارات ادارية .

#### قاعسدة رقسم ( ۲۲۷ )

# البــــدا :

اللجان القضائية للاصلاح الزراعى ... التصديق على قراراتها ... منى تم التصديق على قراراتها ... منى تم التصديق من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى على قرارات اللجنة القضائية فان هذا التصديق يعتبر بحكم القانون قاطعا لكل نزاع في اصل الملكية وفى صحة قرارات الاستيلاء ... قرارات مجلس الادارة ليست قرارات مبتداة بل هى قرارات بالتصديق على القرارات الصادرة

من اللجان القضائية — ما ورد بالقرار الجمهورى رقم ١٥٨٣ لسسنة ١٩٨٣ بتنظيم الهيئة المامة للاصلاح الزراعى من أن رئيس مجلس الادارة يبلغ قرارات الجلس للوزير لاعتمادها لا يلفى نصا تشريعيا ورد فى القانون رقم ١٩٨٨ لسسنة ١٩٩٣ وهو اعلى منه مرتبة — اعتماد الوزير لقــرارات مجلس الادارة يتناول القرارات التى لم ينص القانون على أن سلطة مجلس الادارة يتناول القرارات التى لم ينص القانون على أن سلطة مجلس هو صدوره من سلطة ادارية تملك اصداره دون حاجة الى تصديق سلطة ادارية اعلى .

## ملخص المكم:

انه يبين من الأوراق أن الهيئة المطعون ضدها أودعت كتابها المؤرخ الممارا المرقم ١٩٨١/١٢/٣١ الرقم ١٩٨٢/ ١٩٨١ الذارة الهيئة في الجلسة (٥١) والمنعقدة في ١٩٦٦/٦/١١ الذي تضمن الموافقة على ما أرتاته أدارة الهتوى والتثريع من عدم الموافقة على قرار اللجنسة القضائية الصادر في الاعتراض رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٢ المتام من ...... وأولاده ضمد الإصلاح الزراعي والذي يقضى بالاعتداد بعقد البيع المؤرخ ١٩٦١/١/٢١ باستبعاد المساحة الواردة به وقدرها ١٩٦٢ س ٢٢ س ٢٢ خد مما يستولى عليه لدى الباتع وبالتالي الاستيلاء على المقد الزائد على المائة ندان لدى المعترض الأول تطبيقاً لاحكام القانون رقم ١٦٧ لسسنة الماد.

ومن حيث أنه وقد رفض مجلس الادارة التصديق فان قراره هذا يكون فهائيا بدون احتياج لقرار تال وقد جرى قضاء هذه المحكمة على أنه ليس مصححا أن قرار مجلس الادارة لا يصبح نهائيا طالما أنه لم يعتمد من وزير الاصلاح الزراعى عملا بالقانون رقم ١٩٥٧ لسمنة ١٩٦٣ الصادر بتنظيم الهيئة العلمة للاصلاح الزراعى ذلك أنه طبقاً لحكم المادة ١٣ مكرا من من المرسوم بقانون رقم ١٨١ لسمنة ١٩٥٣ بالاصلاح الزراعى المضافة بالقانون رقم ١٩١ لسمنة ١٩٥٣ وقبل تعديلها بالقانون رقم ١٩ لسمنة ١٩٥٨ هذا التصديق من جلس الادارة على قرارات اللجنة القضائية فان هذا التصديق يعتبر بحكم القانون تاطعاً لكل نزاع في أصل الملكية وفي صححة اجراءات الاستيلاء ، أما ما ورد في المسادة ١١ من القرار الجمهوري

وقم ١٩٨٧. لسسنة ١٩٦٣ المشار اليه بن ان رئيس مجلس الادارة بيلغ قرارات المجلس الى الوزير لاعتبادها غانه لا يلغى نصا تشريعيا ورد غى القنان رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٦ وهو أعلى منه مرتبة ، ثم ان هذا القرار ينسر على أن اعتباد الوزير لقرارات مجلس الادارة أنها يتناول القرارات الله له ينص القانون على ان سلطة المجلس عيها نهائيا وقاطعة أذ بن المقرر ان العبرة بنهائية القرار الادارى هو صدوره بن سلطة ادارية تبلك حسق اصداره دون حاجة الى تصديق سلطة ادارية أعلى ، واذا كانت قرارات مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى المشار اليها ليست قرارات مجلس دارة الهيئة المعامة للمسلح الزراعى المشار اليها ليست قرارات المادرة بن اللجان التصادرة من اللجان بلحسائية غليس هناك موجب والحالة هذه لأن يتطلب الشارع أن يلحسق هذا التصديق بتصديق بتصديق تشديق تراد التصديق بتصديق تشديق تشديق تشديق تشديق تصديق تشديق ت

ومن حيث أنه وقد ثبت هذا فان النهائية تلحق قرار عدم موافقـــة القرار اللجنة القضائية ولا تلحق المبيغة النهائية هذا القرار الأخير الذى الفاه مجلس أدارة الهيئة . وإذا كانت الهيئة تد أفرجت عن الأرض بعد صدور قرار الاعتداد من اللجنة القضائية فان قرارها باعادة الاستيلاء على تلك الأرض يكون صحيحا بعد أن أصدر مجلس الادارة قراره بعدم الموافقة على الاعتداد بالعتد . ويكون الطلب الأصلى المؤسس على هذا السبب من أسباب الطعن غير قائم على سند من القانون .

#### قاعدة رقم ( ۲۲۸ )

#### : 12-41

المادتان ٣ من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ و٦ من لائمته التنفيئية ــ قرار مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى بالاستيلاء ــ لم يرد بقانون الاصلاح الزراعى او لائحته التنفيئية ما يوجب اعتماده من الوزير استفادا لقانون الهيئات العامة رقم ١٦ لسنة ١٩٦٣ غير صحيح ــ اساس ذلك : قانون الهيئات العامة بالنسبة لمند الخصوصية تشريع عام في حين أن المادتين ٣ ، ٢ تعتبر احكامها

تنظيها خاصا والقاعدة ان الخاص يقيد العام — الأثر المترتب على ذلك : القرار الصادر من الهيئة بالاستيلاء يخرج عن نطاق تطبيق قانون الهيئات المامة ولا يجوز الطعن فيها امام محكمة القضاء الادارى •

# ملخص الحسكم:

ليس صحيحا في القانون ما أوردته محكمة القضاء الادارى في حكمها المطعون فيه من أن قرار مجلس أدارة الهيئة الصادر في ١٩٦٦/٥/٢٨ هو قرار يتمين اعتماده من الوزير المختص طبقا للمادة ١١ من قانون الهيئات العامة رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ وأنه من القرارات التي تختص محكمة القضاء الاداري بنظرها وفقا للبند خامسا من المادة ١٠ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بشان مجلس الدولة . ذلك أنه مادام قد ثبت وجود عنصــر الاستيلاء في المنازعة فانه يمتنع الطعن ابتداء على القرار الصادر بالاستيلاء امام مجلس الدولة . يضاف الى ذلك أن الاستيلاء نظمت أحكامه المادة ٣ من المرسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ والمادة ٦ من اللائمسة التنفيذية لقانون الاصلاح الزراعى ولم يرد في هذه الاحكام ما يوجب إعتمادها من الوزير المختص . وهذه النصوص ينطبق عليها ما أورده الحكم المطعون فيه من أن قانون الهيئات العامة تعتبر بالنسبة لهذه الخصوصية تشريعا علما في حين أن المادتين ٣ ، ٦ سالفتي الذكر تعتبر أحكاما تنظيما خاصا . والقاعدة في تفسير القانون أن الخاص يقيد العام وذلك مان القرار الصادر من الهيئة بالاستيلاء يخرج عن تطبيق أحكام قانون الهيئات العامة رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ ولا يجوز الطعن فيه أمام محكمة القضاء الادارى .

(طعن ۷۸ لسنة ۱۸ ق - جلسة ۲۸/۱/۲۸ )

الفصـل السـابع الطعن امام المحكمة الادارية العليـا

الفرع الأول : مدى رقابتها •

الفرع الثاني : ما يخرج عن اختصاصها •

# الفصل السابع الطعن امام المحكمة الادارية العليا

الفــرع الأول مــدى رقابتهــا

## قاعدة رقم ( ۲۲۹ )

#### : 12-41

القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ بتعديل بعض احكام القانون رقم ١٧٨. لسنة ١٩٨٦ الخاص بالاصلاح الزراعي المشرع اجاز الذوى الشان الطمن في القرارات الصادرة من اللجان القضائية للاصلاح الزراعي وعقد الادارية العليا دون محكمة القضاء الاداري طبيعة القرارات الصادرة من اللجان القضائية للاصلاح الزراعي المحكمة الادارية العليا حين تنظر الطعون في تلك القرارات انها تبارس في هذا النطاق اختصاصها الاصيل في التعقيب على هذه القرارات ورقابة مشروعيتها بحكم كونها بمثابة الاحكام وتسلط رقابتها بوصفها محكمة طعن لا باعتبارها محكمة موضوع تنظره ابنداء لاول مرة ،

# ملخص الهكم:

ان المستفاد من نص البند (۱) من النقرة الثالثة من المسادة ۱۳ مكررا من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لمستفة ۱۹۷۱ بالامسلاح الزراعي معدلة بالقانون رقم ۱۹۷ لمستفة ۱۹۷۱ بالقانون الواجب التطبيق أن الشسارع قد اناط باللجنة القضسائية للامسلاح الزراعي دون غيرها الفصل نبيا يعترض الاستيلاء من منازعات غي شسأن ملكية الارض المستولى عليها أو التي تكون محل للاسستيلاء وفقا للاقرارات المقدمة من الملكك الخاضمين لقانون الاصسلاح الزراعي وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه بحسب احكام هذا القسائع الفسارع اللمسارع المستولة عليه منازعات بعينها القضائية للاصسلاح الزراعي بالفصل دون سواها غي منازعات بعينها القضائية للاصسلاح الزراعي بالفصل دون سواها غي منازعات بعينها

على الوجه المتقدم غلا ريب أن ذلك يعتبر بن تبيل الاختصاص الوظيفي أد تعتبر الجنة القضائية جهة قضاء مستقلة في شان با خصها الشارع بنظره بن تلك المنازعات ولئن كان صحيحا أن اللجنة القضائية الدارية ذات اختصاص تفسائي غليس بن شك في أن القسرارات التي تعسدوها فضلا عها يتار أبابها بن منازعات بما يدخصل في أختصاصها بادى الذكر وأن كانت لا تعصد في التكييف السابيم أحكايا غانها تنزل منزلة الأحسكام وتدور بدارها في هذا الخصوص .

ومن حيث أن البادي من استعراض نص المادة ١٣ مكررا من. المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسئة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي معدلة بالقانون. رقم ٦٩ لسلة ١٩٧١ آنف الذكر انها بعد أن بينت في البند (١) من. الفقرة الثالثة اختصاص اللجنة القضمائية على الوجه سمالف الذكسر فقد نصت في فقرتها الأخيرة على انه يجهوز لذوى الشأن الطعن أمهام. المحكمة الادارية العليا بمجلس الدولة في القرارات الصادرة من اللجان القضائية في المنازعات المنصوص عليها في البند (١) من الفقرة الثالثــة. ويرفع الطعن بتقرير يقدم خلال ستين يوما من تاريخ صدور القرار وفقا للاوضاع وبالشروط المنصسوص عليها في قانون مجلس الدولة ، ولا يترتب على الطعن وقف تنفيذ القرار الا اذا أمرت دائرة فحص الطعون بذلك وجلى من هذا النص أن الشارع قد أجاز لذوى الشان. الطعن في القرارات المادرة من اللجان القضائية في المنازعات التي تعترض الاستيلاء وتدور حول ملكية الأرض المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء وفقا لاقرارات الملاك الخاضعين لقانون الاصلاح الزراعي وعقد الاختصاص بنظر الطعن للمحكمة الادارية العليا دون. محكمة القضاء الادارى وليس بدعا في ذلك اذ قدر طبيعة تلك القرارات. وراعي انها أدنى الى الاحكام منها الى القرارات الادارية العادية ، ومن ثم أجاز الطعن فيها مباشرة أمام المحكمة الادارية العليا ، ومقتضى ذلك، ولازمه أن المحكمة الادارية العليا حين تنظر الطعن الذي يقام أمامها في شان تلك القرارات انها تهارس في هاذا النطاق اختصاصها الأمديل. ني التعقيب على هذه القرارات ورقابة مشروعيتها وذلك بحكم كونها بمثابة الأحكام حسبما سلف البيان وليس اقطع في الدلالة على ذلك مما مّصت عليه الفقرة الأخرة من المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنه ١٩٥٢ المنوه عنها من أن الطعن في تلك القرارات انما يرسم أمام المحكمة الادارية العليا وفقا للأوضاع وبالشروط التي نص عليها قانون مجلس الدولة ، وما سساقته المذكرة الايضساحية للقانونرقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ سالف الذكر من أن هذا القسانون قد استهدف بما استحدث من أحكام في شأن جواز الطعن في قرارات اللجان التضائية أمام المحكمة الادارية العليا « توفير اكبر قدر من الضمانات القضائية لذوى الشمسان الذين تثور بينهم وبين الهيئة العامة للاصلاح الزراعي منازعات حلول تحديد ما يستولى عليه من الأراضي او ما يستبعد من هذا الاسمستيلاء وذلك باتاحة الفرصة للهيئة في قيسام التقاضي في هسذه الأمور عسلي درجتين بدلا من قصره على درجة واحدة كما هو الحسال الآن » الأمسر الذي يشهد بجلاء على أن المحكمة الادارية العليا أنما تنظر الطعن في قرارات اللجان القضائية للاصلاح الزراعي لا باعتبارها محكمة موضوع تنظره ابتداء ولأول مرة وانها بوصفها محكمة طعن تباشر في شبائه وظيفتها التي رسمها لها قانون مجلس الدولة بحمكم كونها أعلى درجات التقاضي في مجال القضاء الاداري وخاتمة المطاف فيه .

ومن حيث أنه كان الأبر ما تقدم وكان تفساء المحسكة الادارية المليا قد جرى على أن الاحسالة عند القضاء بعدم الاختصاص لا تكون الا بين محكمتين من درجة واحدة ولو كانتا تابعتين لجهتين تفسائيتين غبن ثم لا يسسوغ لمحكمة القضاء الادارى وهي بحسب اختصاصها المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة في درجة أدنى من المحكمة الادارية العليا في التدرج القضائي لا يسسوغ لها للمالج الزراعي بجلساة المها في القرار الصادر من اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي بجلساة المها في العرب المنازع المار النبيا المحكمة الادارية المليا وأذ ذهب الحكم الطعين الى غير هلذا النظر الي المحكمة الادارية المليا وأذ ذهب الحكم الطعين الى غير هلذا النظر عائد يكون قد ناى عن دائرة القانون بها يجعله حقيقا بالإلغاء في هلذا الخصوص .

﴿ طعن ٨٠ لسنة ١٩ ق ـ جلسة ٤/٤/٨٧١) .

#### قاعسدة رقسم ( ۲۳۰ )

#### : 12-41

المادة السادسة من القانون رقم ٦٩ لسمنة ١٩٧١ اجازت الطعن في قرارات اللجان القضمائية للاصلاح الزراعي المصادرة قبل العمسل به اذا توافرت شروط معينة مستخلف احد هذه الشروط يفلق سبيل الطعن في هذه القرارات استقرارا للبراكز القانونية •

#### ملخص المحكم:

ان المادة ١٣ مكررا من المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ أجدت الطعن أمام المحكمة الادارية العليا وذلك في قرارات اللجان القضائية للامسلاح الزراعي المسار اليها في النص المذكور والصادرة بعد العمل بالقانون ، أسا بالنسبة لقرارات اللجان القضائية المسادرة قبل العمل بالقسانون فقد المحمد ا

 ١ ــ أن يكون القرار صادرا نى احدى منازعات تطبيق أحــكام القانونين ١٧٨ لســنة ١٩٦١ ، ١٢٧ لســنة ١٩٦١ .

 ۲ \_ والا یکون قد صدر فی شأن القـرار قرار نهائی من مجلس ۱دارة الهیئة .

٣ ــ وأن يتم الطعن فى القــرار خلال الستين يوما التالية للعمل
 بأحكام هذا القانون .

وبن حيث انه يستفاد مها تقدم أن قرارات اللجان القضائية المادرة قبل العمل باحكام القانون رقم ٢٩ لسسفة ١٩٧١ والتى تم التصديق عليها بن بجلس ادارة الهيئة العامة للامسلاح الزراعى لم يفتح الشارع سبيلا للطعن فيها احتراما لما اكتسبته هذه القرارات بن نهائية لها الزها في استقرار المراكز القانونية ،

وبن حيث أن الثابت المحكمة أن الترار المطعون فيه صدق عليه من مجلس ادارة الهيئة العامة للامسلاح الزراعي بعوجب القرار رقم ٣ الصادر بجلسسة مجلس الادارة رقم ٦٦ بتساريخ ١٩٧٠/١٢/١٩ وذلك. حسبها هو وارد بمحضر جلسة المناتشة المنعدة في ١٩٧٤/٢/١٦ وذلك.

ومن حيث أنه لما تقدم يكون من غير الجائز الطعن في قرار اللجنسة التصديق. التضائية الصادرة في الاعتراض رقم ٦٣٠ لسسنة ١٩٦٨ لسابقة التصديق. عليه من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي قبل العمل بالقانون. رقم ٢٩ لسسنة ١٩٧١ المسار اليه مع وجوب الزام الطاعن بالمصروفات. عملا بحكم المسادة ١٨٤٤ من قانون المرافعات .

( طعن ١٥٦ لسينة ١٨ ق \_ جلسة ١٥/١/١٧٥ )

#### تعليــق:

## تفليب اعتبارات السكينة:

ذهب أغلب الفتهاء الى أنه فى حالة التعارض الشديد بين متطلبات. العدالة ومتطلبات السكينة فى منازعة من المنازعات فان الغلبة يجب أن. تكون للسكينة .

وثبة بثل على ذلك نستتيه بن توانين الاصسلاح الزراعى نقد عهد الى اللجان التضسائية المنصوص عليها في المسادة ١٣ بكررا بن التانون رتم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٦ بالنصل في كل با يعترض الاستيلاء بن بنازعات سواء تابت بين الهيئة العابة للاصسلاح الزراعي والمستولى لديهم أو بين الهيئة العسابة للاصلاح الزراعي والغير بهن يدعى ملكية الأرض التي تقرر الاستيلاء عليها أو التي تكون عرضة للاستيلاء وذلك كله لتصديد با يجب الاستيلاء عليه وفقا لتانون الاصلاح الزراعي وتعيين اصحاب الحق في التعويض طبقا لما تقضى به هذه الاحكام .

وقد كانت ترارات اللجان القضائية طبقا لحكم المادة ١٣ مكررا من القانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ قبل تعديلها بالقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ ( المعمول به من تاريخ نشره على الجريدة الرسمية بتماريخ 19۷1/٩/٢٣ ) ترارات غير نهائية أما الترار النهائى فكان التسرار الذى يصدره مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى .

وبصدور لقانون رقم ٢٩ السنة ١٩٧١ بتعديل بعض احكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٧١ بالاصسلاح الزراعى ١٠ أجازت المسادة ٢ منه لذوى الثمان الطعن أيام المحكمة الادارية العليا بعجلس الدولة في ترارات اللجان القضائية الصادرة بعد العمل به ، ثم نصبت المسادة ٦ منه على أنه يجوز لاطراف النزاع الطعن في ترارات اللجان التضائية المنصوص عليها في الفترة الأخرة من المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١١٩٧٦ المشار اليه والصادرة قبل العمل ماحكام هذا القسانون متى توافرت الشروط الآتيسة :

ا ن يكون القسرار قد صدر في احدى المنازعات المتعلقة بتطبيق احسكام المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ المشسار البسه أو القانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۲۷۱

۲ ــ الا بكون القرار قد صدر نى شائه قرار نهائى من مجلس ادارة
 الهيئة العامة للاصلاح الزراعى .

 ٣ ــ ان يتم الطعن في القرار خلال ستين يوما من تاريخ العمل بأحكام هذا القسانون .

ومفاد ذلك أن القانون رقم ٦٩ لسسفة ١٩٧١ لم يفتح باب الطعن في كل ما سبق صدوره قبل العمل باحكامه من قرارات اللجان القضائية طبقا للقانون رقم ١٩٧٨ لسسفة ١٩٥٦ او ١٩٧٧ لسسفة ١٩٦١ بل قصر ذلك على قرارات اللجان القضائية التي لم يصدر في شأنها قرارات نهائية من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي .

ونرى فى هذا تغليبا من جانب الشرع لاعتبارات السكينة الاجتباعية على المدالة الاجتباعية لائه لو اطلق العنان لاعتبارات العدالة الاجتباعية لائه لو اطلق العنان لاعتبارات القضائية بلا تعرقة بين لا للمن فى كل ما سبق أن اصدرته اللجان القضائية بلا تعرقة بين ما صددق عليه مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى وما لم يصدق عليه مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى وما لم يسددق عليه مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى وما لم يسدق

مليه ولكن المشرع قدر ان معاودة النظر في منازعات حول ارض اصدر المجلس الأعلى للهيئة العالمة للاصلاح الزراعي بشانها قراره النهائي قد يثير التلاقل الاجتباعية بين أهل الريف ؛ لأن الأرض التي شرع في الاستيلاء عليها والتي ريفت اللجان القضائية اعتراضات ذوى الشان بصدهما متى اصدر مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي قراراء، نهائية باعتمادها علله الارش يتم الاستيلاء عليها نهائيا وتصبح مهيأة للتوزيع على صفار الزراع ثم توزع عليهم فعلا ، وهم يتلقون المكيتهم لما يوزع عليهم من الحكومة لا من الملاك السابتين (حكم نقض ٢٦٣ لسنة ٢٦ ق جلسة ٣/١٦ السنة ١٩١١) ان يفتح باب الطعن في قرارات اللجان القضائية هذه ايثارا للسكينة الاجتماعية التي تعد تتعرض لاضطرابات جسيم فتى زعزعت اجراءات الاستيلاء على مستحتى التوزيع من صغار الزراع وفقا للاجراءات المقررة .

( راجع بحث الدكتور نعيم عطية بعنــوان « القانون العام والصالح المتــرك » ببجلة العلوم الادارية ــ العدد الثاني ــ ديســمبر ١٩٧٨ حص ٢٩ وما بعدها ) .

# قاعسدة رقسم ( ۲۳۱ )

#### : 12-41

القانون رقم 19 لسنة 1941 فتح باب الطعن امام المحكمة الادارية العليا في قرارات اللجان القضائية للاصلاح الزراعي الصادرة قبل العمل به بيجب للاستفادة من القانون رقم 19 لسنة المها المول به بيجب للاستفادة من القانون رقم 19 لسنة المها المها المهام المائة المناون القرار صدر في احدى المائوعات المنطقة بتطبيق احكام القانون رقم 140 لسنة 1931 والقانون رقم 170 لسنة 1931 والقانون رقم 193 المهامة للاصلاح الزراعي وثالثها: أن يتم الطعن في القرار خلال ستين يوما اعتبارا من 1947/1971 تاريخ العمل بالقانون المذكور صدور قرار نهائي من مجلس ادارة الهيئة المائة المائة الاصلاح الزراعي في المسارع المراح الزراعي في المسارع المراحة قبل الممل باحكام القانون رقم 1941 لمساحة الموحدة قبل الممل باحكام القانون رقم 19 لسنة 1941 يفلق سبيل الطعن في المحتم جواز نظر الطعن و

#### ملخص الحسكم:

انه يبين من مطالعة المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ بشاتن الاجسلاح الزراعي ان المسادة ١٣ مكررا معدلة بالقانون رقم ٢٤٥ لسسنة ١٩٥٥ والقانون رقم ٣٨١ لسمنة ١٩٥٦ قد ناطت باللجان القضائية تحقيق الاقرارات والديون العقارية وفحص ملكية الأراضي المستولى عليها ، وكذلك الفصل في المنازعات الخاصة بتوزيع الاراضي المستولى عليها ؟ وجعلت القسرار الصادر من اللجنة العليا للاصلاح الزراعي باعتماد الاستيلاء والتوزيع بعد التحقيق والفحص بواسطة هذه اللجسان تهائيا وقاطعا لكل نزاع ، ولم تجز هذه المسادة استثناءا من احكام مانون مجلس الدولة الطعن بالفساء او وقف تنفيذ قرارات الاستيلاء أو التسوزيج المسادرة من اللجنة العليا للاصلاح الزراعي . ومفاد ما تقدم أن الشارع قد أضفى حصانة على قرارات الاعتماد سالفة الذكر التي تكون قد صدرت في ظل العمل باحكام المسادة ١٣ مكررا من المرسسوم يقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، وقد تأكدت هذه الحصنانة بصدور القانون رقم ٦٩ لسينة ١٩٧١ بتعديل بعض أحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسيقة ١٩٥٢ الذي تضمن تعديل المادة ١٣ مكرر سالفة الذكر بفتح باب الطعن أمام المحكمة الادارية العليا بمجلس الدولة في القرارات الصادرة من اللجان القضائية ، ذلك أنه في المسادة ٦ منه اشترط للطعن في قرارات اللجان القِضائية المنصوص عليها في الفقرة الإخيرة من المسادة ١٣ مكرر المشار اليها والمسادرة قبل العمل باحكام هذا القسانون أن تتوافر الشروط الآتية :

۱ ــ ان یکون القرار قد صدر فی احدی المنازعات التعلقة بتطبیق احکام المرسوم بتانون رقم ۱۹۷۸ لسنة ۱۹۹۲ المشار الیه او القــاتیون رقم ۱۹۲۷ لســـنة ۱۹۲۱ لبــــنة ۱۹۹۱ بتعــدیل بعض احــکام تانون الاصـــالاح الزراعی .

٢ ــ الا يكون التــرار قد صدر في شانه قــرار نهائي من مجلسي
 ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي .

٣ ــ ان يتم الطعن في القسرار خلال ستين يوما من تاريخ العمل،
 باحكام هذا القانون ، وقد حدد هذا القانون للعمل باحكام هذا الحسكم

تلايخ تشره بالجريدة الرسبية الحاصل في ٢٣ سبتبر سنة ١٩٧١ ، ومن ثم قان المشرع في القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧١ المسار اليه قد الشعوط حتى ينعتد الاختصاص للمحكمة الادارية العليا بنظر الطعون في القرارات الصادرة في منازعات قانوني الاصلاح الزراعي رقبي ١٧٨ فسنة قسنة ١٩٧١ / ١٩٧١ لسنة ١٩٦١ المسار اليها الا يكون قد صدر في شاتها قرار نهائي من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي .

ومن حيث أن الثابت أن مجلس ادارة الهيئة العامة للاصالح التراعى أصدر قراره عنى المنازعة المطروحة قبل العمل بأحكام القانون وتم 17 لسمنة 1971 المسار البه نيكون قراره والحالة هذه حصينا من الطعن بالالفاء ما يكون من غير الجائز معه نظر هذا الطعن .

(طعن ٤٥ لسنة ١٨ ق - جلسة ١٩٧٦/١٢/٧)

## قاعدة رقم ( ۲۳۲ )

#### : 12-48

المادة السادسة من القانون رقم 14 لسنة 1941 سالتفرقة. يمن القرآرات النهائية الصادرة من الهيئسة المسامة للاصلاح الزراعي قبل العمل به وغيرها من القرارات التي يجوز الطعن فيها سالتمي على التشرط الخاص بالا يكون قد صدر قرار نهائي من مجلس ادارة الهيئة. المسابة للامسلاح الزراعي اجواز الطعن بانه امر مخالف للدستور سقول يفتقد التي الجدية •

## متخص الحسكم :

أن ما أبداه الحاضر عن الطاعنين من أن نص المادة السادسة من التقاون رقم 17 لسنة 1971 المشار اليه نص غير دستورى فيها تضمنه من التقرقة بين القرارات الادارية الصادرة قبل القسانون فحظر الطمن عيما كان قد تم التصديق عليه منها واجاز الطمن فيها لم يكن قد تم التصديق عليه عكنه حصرت بعض القسرارات الادارية وفي ذلك مخافسة للحكم المسادر، فهذا القول مردود هو الآخسر بأن هذه

المسادة يجرى نصها كالنسالى « النقاضى حق بصون بكنول للناس كلفة » ولكل مواطن حق الالتجاء الى قاضيه الطبيعى ، وتكفل الدولة تقسويه جهات القضاء من المتقاضين وسرعة النصل فى التضاء الي يحظر النصى فى التوانين على تحصين اى عمل أو قرار ادارى من رقابة القضاء » .

والنص بذلك يكون قد كل حق التتاضى للبواطنين وعدم حرماتهم 
منه ، ولكنه لم يلزم بالأخذ باكثر من درجة واحدة من درجات التقاضى . 
ولما كان قضاء هذه المحكمة قد استقر على أن المشرع أذ خص اللجتــة 
التضائية للإصلاح الزراعي دون سنــواها بالنظر في منازهات معيقة هي 
تلك المتعلقة بتطبيق احكام قوانين الإصلاح الزراعي معا كان يدخل في 
اختصاص المحاكم العادية ، بانه يعتبر من قبيل الاختصــاص الوظيــفي 
اذ تعتبر هذه الجهــة المستجدة جهة قضــائية مستقلة بالنسبة 11 خصـع 
الشعر بنظر تلك المازعات ،

ومن ثم فان القول بأن ما تضمنته المسادة السادسة المسسل اليهة من اشستراطها لجسوار الطمن في قرارات اللجان التضسائية آلا يكون قدر صدر في شانها قرار نهسائي من مجلس ادارة الهيئسة امر مخالفه للدستور ، هذا القول يفتقد الى الجدية .

( طعن ٥٠ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١٩٧٦/١٤ )

## قاعسدة رقسم ( ۲۳۳ )

## البــــدا :

المادة السادسة من القانون رقم ٦٩ لمسانة ١٩٧١ اجازت الطعن في قرارات اللجان القفسائية للاصلاح الزراعي الصادرة قبل العمل به اذا توافرت شروط معينة سالقصد بشرط صدور قرار نهائي من الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بالتصديق على قرار اللجنة القفسائية سقرارات مجلس ادارة الهيئة ليست قرارات مبتداة بل هي قرارات بالقصيق، بالنسبة للقرارات الصادرة من اللجان القضائية لا تحتاج التصديق، سلطة اعلى و

#### ملقص الحكم:

التانون رقم 17 لسنة 1971 بتعديل بعض أحكام المرسوم بتانون. وقم 174 لسنة 1971 بالإصلاح الزراعي ينص في المادة السادسة منه على أنه « يجوز لاطراف النزاع الطعن في ترارات اللجان التضائية المنصوص عليها في الفترة الاخيرة من المادة ١٣ مكررا من المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ المشار اليه والصادرة قبل العمل بأحكام هذا التانون وذلك بتوافر الشروط الآتية:

إ \_ أن يكون الترار قد صدر فى احدى المنازعات المتعلقة بتطبيق.
 أحكام المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ المسار اليه .

٣ \_ وقد نصت المادة السابعة منه على أن « ينشر هذا القرار أم قل الجريدة الرسمية وتكون له قوة القانون ويعمل به من تاريخ نشره . . ». وقد تم نشره غى ٣٠ سبتبر سسنة ١٩٧١ . ومناد ذلك أن القسرار الصادر من اللجنة القضائية فى نزاع متعلق بالمرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٧١ وكان صدوره سابقا على القانون رقم ٢٩ لسسنة ١٩٧١ الذي فتح باب الطعن فى هذه القرارات لا يجوز نظره اذا كان مجلس ادارة الهيئة قد أصدر فى شائه قرارا نهائيا قبل ٣٠ من سبتبر سسنة ادارة الهيئة قد أصدر فى شائه قرارا نهائيا قبل ٣٠ من سبتبر سسنة ادارة الهيئة العمل بالقانون .

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن القرار المطعون فيه مسدر في 17 من فبراير سسنة ١٩٧١ ، أى قبل صدور القرار بقانون رقسم ٢٩ السسنة ١٩٧١ المشار اليه ، وقد صدق عليه مجلس ادارة الهيئسة العامة للامسلاح الزراعي في ٢٨ سبتبر سسنة ١٩٧١ أى قبل العمل بذلك القرار بقانون في ٣ سبتبر سنة ١٩٧١ ، وبذلك يكون قد تخلف في شأن القرار المطعون فيه شرط من الشروط التي أوجبها القانون في مادته المذكورة لجواز الطعن في القرارات الصادرة قبله وهو مسدور قسرار نهائي في شانه من مجلس ادارة الهيئة ، ومن ثم يكون من غير الجسائز الطعن فيه ويتعين الحكم بذلك .

ومن حيث أنه لا يؤثر في النتيجة المتقدمة ما يقول به الحاضر عن الطاعنين من أن قرار مجلس الادارة المشار اليه لم يصبح نهائيا بعد طالما انه لم يعتمد من وزير الاصلاح الزراعي عملا بالقسرار الجمهسوري رقم ١٥٨٧ لسنة ١٩٦٣ الصادر بتنظيم الهيئة العامة للاصلاح الزراعي ذلك أن المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ بالاصسلاح الزراعي المضافة بالقانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٣ وقبل تعديلها بالقانون رقم ٦٩ لسمنة ١٩٧١ يجري نصمها كالتالي « ٠٠ تشمكل لجنة قضائية أو أكثر من مستشار من المحاكم يختساره وزير العدل تكون له الرياسية . . وتكون مهمتها في حالة المنازعة تحقيق الاقرارات والديون العقارية وفحص ملكية الأراضى المستولى عليهسا وذلك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليه طبقا لأحكام هذا القسانون ويكون القسرار الذي يصدره مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي باعتماد الاستيلاء بعد التحقيق والفحص بواسطة اللجان المشار اليها نهائيا وقاطعا لكل نزاع في أصل الملكية وفي صحة اجراءات الاستيلاء ، واستثناء من أحسكام قانون مجلس الدولة لا يجسوز الطعن بالغساء أو وقف تنفيسذ قرارات الاستيلاء الصادرة من مجلس ادارة الهيئة العسامة للاسسلاح الزراعى ، واستثناء من احكام قانون نظمام القضماء يمتنع على المحاكم النظر مى المنازعات المتعلقة بملكية الأطيان المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء وفقا للاقرارات المقدمة من الملاك تطبيقا لهذا. القانون . . » وقد تضمنت المذكرة الايضاحية للقانون رقم ١٣١ لسمينة ١٩٥٣ الآتي « وفضلا عن النص على اللجسان التي سببق ذكرها فقد رؤى النص على انشاء اللجنة المختصة بتحقيق الاقرارات ومحسص ملكية الأراضي المستولى عليها ، وذلك لتحديد ما يجب الاستبلاء علمه طبقا لأحكام القانون » .

ونظرا لأهبيتها خلع عليها صفة تضائية وحددت طريقة تشكيلها ليكفل لذوى الشأن من الضجائات ما يكفله لهم القضاء العادى فى هذا النوع من المسائل ، فيتم بذلك التوفيق بين مصالح الأفراد من جهستة ومصلحة الدولة فى سرعة البت فى مسائل لمكية الأراضى المسستولى عليها تحت اشراف اللجنة العليا ، وقد رؤى فى التصديل ليضا أنه بعد أن يكفل للافراد ما يكفى من الضسهانات فى تشكيل اللجان الخاصة من

ضرورة اعتماد قراراتها جميعا من اللجنة العليا يصبح من الضروري تصفية الموقف الناشيء من تنفيذ الاستيلاء نهائيا بقرار قاطع تصدره اللجنة العليا « التي حل محلها مجلس ادارة الهيئــة العامة للاصــلاح الزراعي » تعتبد أو تعدل به قرار الاستيلاء المؤقت الذي سبق صدوره منها بناء على الاقرار المقدم من المسالك وتحت مسئوليته ، ولا تتم هده التصفية على النحو المرغوب فيه الا اذا جعل قرار الاستيلاء النهائي الصادر بعد تحقيق اللجان المشار اليها قاطعا لكل نزاع في أصل الملكية وفي صحة اجراءات الاستيلاء والمستفاد من نص المادة ١٣ مكررا والمذكرة الايضاحية المشار اليها أنه لا جدال في أن اللجنه القضائية هي الجهة الوحيدة صاحبة الفمــل في النــزاع حول تحديد ما يجب الاستيلاء عليه من الأطيان اعمالا لأحكام قانون الاصلاح الزراعي ، وانه لا جدال أيضًا في أن مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي هو المختص دون سواه بالتصديق على القرارات الصادرة من اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي وله عند عرض الأمر عليه اعتماد او تعديل قرار الاستيلاء المؤقت الذي سبق صدوره منها بناء على الاقسرار المقسدم من المالك وتحت مسئوليته ، وانه متى تم التصديق من مجلس ادارة الهيئة على قرارات اللجنة القضائية مان هذا التصديق يعتبر بحكم القانون قاطعا لكل نزع في أصل الملكية وفي صحة اجراءات الاستيلاء ، أما ما ورد في المادة ١١ من القسرار الجمهسوري رقسم ١٥٨٧ لسسنة ١٩٦٣ المسار اليه من أن رئيس مجلس الادارة يبلغ قرارات المجلس الي الوزير لاعتسادها فأنه لا يلفى نصا تشريعيا ورد في القانون رقم ١٧٨ لسينة ١٩٥٢ وهو أعلى منه مرتبة ، أن هذا القيرار يفسر على أن اعتماد الوزير لقرارات مجلس الادارة انها يتناول القرارات التي لم ينص القانون على أن سلطة المجلس فيها نهائية وقاطعة ، أذ من القرر أن العبرة في نهائية القرار الاداري هو صدوره من سلطة ادارية تملك حق اصداره دون حاجة الى تصديق سلطة ادارية اعلى ، واذا كانت قرارات مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي المشار اليها على ما سلف ايضاحه ليست قرارات مبتدأة بل هي قرارات بالتصديق بالنسبة للترارات الصادرة من اللجان التصائبة ، غليس هناك موجب والحالة هذه لأن يتطلب الشارع أن يلحق هذا التصديق بتصديق آخر .

( طعن ٥٠ لسنة ١٨ ق ـ جلسة ١٣/٤/١٣ )

### قاعدة رقم ( ۲۳۶ )

## : المستدا

القانون رقم 19 لسنة 1991 فتح باب الطعن امام المحكمة الادارية العليا في قرارات اللجان القضائية للاصلاح الزراعي الصادرة قبل المعل به فيها يتعلق بتطبيق احكام المرسوم بقانون رقم 1974 لسنة 1994 والقانون رقم 177 لسنة 1971 سيخرج عن نطاق تطبيق القانون رقم 19 لسنة 1971 سيادت المحالة المحادرة قبل العمل به في شان المنازعات المتعلقة بتطبيق احكام القانون رقم 10 لسسنة 1977 سالحكم بعدم جواز نظر الطعن •

## ملخص الحكم:

ان القسرار المطعون فيه يتعلق بمنازعة عن مسلحة ٢١ س ٨ ط مساعة بموجب عقد بيع عرفى مؤرخ ١٩٦١/٤/٢ مسادر من البائعة السيدة/ . . . . . اليونانية الأصل الى الطاعن واستولى على هذه المساحة بالتطبيق لأحكام القانون رقم ١٥ سنة ١٩٦٣ .

ومن حيث أن القرار المطعون فيه صدر بتاريخ ١٩٦٨/١٢/٢٤ في ظل العمل بأحكام الفقرة الثانية من المادة التاسعة من القانون رقسم ١٥ لسنة ١٩٦٣ والتي كانت تقفى بأنه استثناء من أحكام قانون مجلس الدولة والسلطة القضائية لا يجوز الطعن بالالغاء أو وقف التنفيذ في قرارات تلك اللجنة أو التعويض عنها

ومن حيث أن المادة السادسة من القانون رقم 17 لمسنة 1971 التي تررت احكاما خاصة للطعن في القرارات السابق صدورها مسن اللجان القضائية قبل العمل بأحكام هذا القسانون ولم يشسمل النص الترارات السابق صدورها في شأن المنازعات الخاصة بالقانون رقم 10 لسنة ١٩٥٣ ، واقتصر مجال الطعن في القرارات السابقة على ما صدر منها متطقة بتطبيق أحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ والقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ والقانون

وبن حيث أن المحكمة الدستورية العليا قد تصدت في حكمها المسادر بجلسسة أول أبريل سسنة ١٩٧٨ في الدعوى رقم ٩ لسنة ٧ القضائية « دستورية » بأن ما ينعياه المدعيان على نص الفقرة الثانية من المادة التاسعة من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ غير قائم على أساس سليم ذلك أن هذا النص لا ينطوى على مصادرة لحق التقساضى الذي كمله الدسستور في المدة ٨٦ بنه ...

ومن حيث انه متى استبان ماسملف غانه يتعين الحمكم بعسدم. جواز نظر الطعن .

(طعن ٦٥ لسنة ١٩ ق ـ جلسة ١/١/١٩٧١)

## تعليــق:

تصدت المحكبة الدستورية العليا في الدعوى رقم ٩ لسنة ٧ قضائية عليا ( دستورية ) بجلسة اول ابريل ١٩٧٨ للطمن بعدم دستورية الفقرة الثانية من المادة التاسمة من التسانون رقم ١٥ لسنة ١٩٢٧ بحظر تبلك الإجانب الاراضى الزراعية وبا في حكمها فقضت بأن هذا النص لاينطوى على مصادرة لحق التقاضى الذي كلته المادة ٦٨ من الدستور ولا ينطوى على تحصين لقرار ادارى من رقابة القضاء . واستندت المحكبة الدستورية المايا في ذلك الى أن هذه الفقرة كانت تنص قبل تعديلها بالقانون رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٩١ على أن « تختص المبلغة القضائية للاصلاح الزراعى المنصوص لعليها في المادة ١٩٥٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٥٢ المشار والسلطة القضائية لا القانون . واستثناء من احكام قانون مجلس الدولة والسلطة القضائية لا يجوز الطمن بالالفاء أو وقف التنفيذ في قرارات تلك اللجان أو التعويض عنها » .

ومن حيث أن مبنى الطعن بعدم دستورية الفترة الثانية من المادة التاسنعة المشار اليها أنها تخالف أحكام المادة ٦٨ من الدستور لأن اللجنة التضائية للاصلاح الزراعي ، لجنة ادارية ذات اختصاص تضائى يجوزا حظر الطعن في تراراتها الادارية .

ومن حيث أن اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي تشكل وفقا لحكم المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ برئاســة مستشار من المحاكم وعضو بمجلس الدولة ومندوب عن اللجنــة العليــا للاصلاح الزراعي وآخر عن الشهر العقاري وثالث عن مصلحة المساحة . كما نصت المادة ١٣ مكررا المشار اليها على أن تبين اللائحـة التنفيذية الاجراءات التي تتبع في رمع المنازعات أمام اللجنة القضائية وكيفية الفصل فيها . وتنص المادة ٢٧ من هذه اللائحة معدلة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٣ لسنة ١٩٥٧ على أن « تقوم اللجنة القضائية - في حالة المنازعة -بتحقيق الاقرارات ومحص الملكية والحقوق العينية واجراءات التوزيع ولها في سبيل ذلك تطبيق المستندات وسماع القوال من ترى لزوما لسماع اقوالهم وتكليف المستولى لديهم أو من وزعت الأرض عليهم وغيرهم من ذوى الشان الحضور أمامها لابداء ملاحظاتهم وتقديم ما تطلبه منهم من بيانات أو مستندات ويكون التكليف بكتاب موصى عليه بعلم وصول قبل الجلسة باسبوع على الاقل ، ولذوى الشأن أن يحضروا أمام اللجنة بأنفسهم أو ينيبوا عنهم محاميا في الحضور ... ولا يكون انعقاد اللجنــة صحيحا الا بحضور جميع اعضائها وتصدر قراراتها بالأغلبية المطلقسة وتكون مسببة » .

وقد جاء بالذكرة الايضاحية للقانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٣ بتعديل بعض أعكام المرسوم بقانون ١٧٥٨ لسنة ١٩٥٣ في شأن اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي أنه « نظرا لاهييتها خلع عليها صنة قضائية وحددت طريقة تشكيلها لتكمل لذوى الشأن من الضمانات ما يكمله لهم القضاء العادي . . . » .

ومن حيث أنه يستفاد من النصوص المتقدمة ومن المذكرة الايضاحية 'ظلقانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٣ المسار اليه وحسبما استقر عليه قضاء هذه المحكمة أن اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي هي جهة خصها المشرع بالفصل في المنازعات الناشئة من تطبيق القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي والقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ والقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ بحظر تملك الأجانب للأراضي الزراعية وما في حكمها وذلك باتباع أجراءات قضائية لها كانة سمات اجراءات التقاضى وضماناته . ومن ثم خقراراتها تعتبر بحسب طبيعتها أحكاما قضائية ليست قسرارات ادارية ويكون ما ينعاه المدعيان على نص الفقرة الثانية من المادة التاسعة مسن القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ غير قائم على استاس سليم ، ذلك أن هذا النص لا ينطوي على مصادرة لحق التقاضي الذي كلفه الدسستور في المادة ٦٨ منه مقد عهد هذا القانون الى جهة قضائية بالاختصاص بالفصل في منازعات تطبيق أحكامه وتلك الجهة هي اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي ، كما أن النص المذكور لا ينطوى على تحصين لقرار اداري من رقابة القضاء بالمخالفة لذات حكم المادة ٦٨ من الدستور لأن ما يصدر عن اللجنة ليس قرارا اداريا وانما هو حكم صادر من جهة قضاء مختصة بالفصل في خصومة كاشف لوجه الحق فيها بعد اتخاذ الاجراءات القضائية التي تكفل سلامة التقاضي .

### قاعسدة رقسم ( ۲۳۵ )

### : 12-41

القــانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ فتح باب الطعن امام المحكمة الادارية العليا في القرارات الصــادرة من اللجان القضــائية للاصلاح الزراعي في المنازعات المتسلقة بالقوانين رقعي ١٩٧٨ لسنة ١٩٩٦ و ١٩٧١ لسنة ١٩٩١ لمسنة ١٩٣١ لسنة ١٩٣١ لمسادرة قبــل المحل بالقانون رقم ١٩ لسنة في القرارات الصــادرة في المنازعات المتسلقة بالمنازعات المتسلقة بالمنازعات المتسلقة بالمنازعات المتسلقة ١٩٥١ لسنة ١٩٩١ المنازعات بالمتاقف بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٩٦ الصادرة قبل العمل بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٩٦ الصادرة قبل العمل بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٩٦ الصادرة قبل العمل بالقانون رقم ١٩٠٠ المنازيات الصادرة قبل العمل بالقانون رقم ١٩٠٠ المنازيات الصادرة من اللجان في منازعات

القانون رقم 10 لســنة ١٩٦٣ تكون نهائية بمجرد صدورها دون حاجــة. للتصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة ــ الحكم بعدم جواز نظر الطعن م

### ملخص المكم:

ان القسانون رقم 19 لسنة 1971 أذ نتح باب الطعن أيام المحكمة الإدارية العليا في القرارات الصادرة من اللجان القضائية في المنسازعات المنطقة بالمرسوم بتانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٦ والقسانون رقم ١٩٧٦ لسنة ١٩٦٦ و ونص في المادة السانسة بنه علي أنه « يجوز لأطراف النزاع الطعن في ترارات اللجان القضائية المنصوص عليها في المقرة الأخيرة من المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٦ المسار اليه والصادرة قبل العمل بأحكام هذا القانون وذلك توافير الشروط الآتية :

ان يكون القرار قد صدر في احدى المنازعات المتعلقة بتطبيق الحكام المرسـوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۶۱ المشـار اليه أو القانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۲۱ لبصلاح الزراعى .

۲ ــ الا یکون القرار قد صدر فی شانه قرار نهائی من مجلس ادار قالیه الله الله الزراعی .

٣ — أن يتم الطعن في القرار خالال ستين يوما من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون ، مفاد ذلك أنه بالنسبة للقرارات الصادرة من اللجان القضائية قبل تاريخ العمل بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧١ اجاز المسرع الطمن عيها بشروط من بينها أن تكون صادرة في منازعة تتعلق بتعليق أحكام القانونين رقمي ١٧٨ لسنة ١٩٧١ لسسنة ١٩٦١ المساق ١٩٦١ المائية ، ١٩١ المنازعة في منازعة تعلق المنازعات المتعلقة بالقانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٦٣ قبل العمل بأحكام القانون رقم ١٩ لسسنة ١٩٦١ قبل العمل بأحكام تظل لك القرارات محصنة ويكون من غير الجائز الطعن عيها ، أما ما نصر عليه المعنية من الماذة ؟ من القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧١ النس المنازية من المائة من الماذة ؟ من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ النس الآتى : «ويكون الطعن في قرارات هذه اللجنة على النحو المؤضح في الفترة الاخبرة المنازعة ويكون المائية النحو المؤضح في الفترة الاخبرة المنازعة ويكون المائية عن النحو المؤضح في الفترة الاخبرة المنازعة ويكون المنازعة على النحو المؤضح في الفترة الاخبرة الاخبرة المؤسطة ويكون المنازعة على النحو المؤضح في الفترة الاخبرة المنازعة عن المنازعة الم

من المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٣ المشار الله عنه المقصود به أن يطبق باثر حال ومباشر على القرارات التي تصدر مستقبلا من اللجان القضائية في شأن منازعات القانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٥٣ ومرد المغايرة في الحكم بين هذين النوعين من القدرارات هو أن قرارات اللجان القضائية الصادرة في منازعات القانونين رقبي ١٨٧٨ لسسنة ١٩٥٦ ، و ١٩٧٧ لسنة ١٩٦١ لم يكن قبل العمل بالقانون ريم ١٩ لسنة ١٩٧١ لهنائية الابدد القصديق عليها من مجلس الادارة في حين أن القرارات الصادرة من اللجنة في منازعات القسانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٧٨ عكون نهائية بمجرد صدورها دون حاجة الى التصديق عليها من مجلس الادارة ولم يشا المشرع أن يفتح باب الطعن المام القرارات التي أصبحت نهائية قبل صدوره .

وبن حيث أنه انزالا لحكم ما تقدم غان القرار المطعون غيه وقد صدر في منازعة تتعلق بتطبيق القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ وكان صدوره في ١٨ من يناير سنة ١٩٦٩ أي في تاريخ سابق على العمل بأحكام القانون رقم ٦٦ لسسنة ١٩٧١ غانه يكون من غير الجائز الطعن غيها ويتعين الحكم بذلك والزام العاعن المصروغات .

( طعن ٦٤٠ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١٩/١١/٢٩ )

## قاعدة رقم ( ٢٣٦ )

#### : 12-47

نص الفقرة الثانية من المادة التاسعة من القانون رقم 10 اسنة المجان بعدم جواز الطعن بالالفاء أو وقف التنفيذ في قرارات اللجان القضائية للاصلاح الزراعي أو التعويض عنها — أذا كان القرار المطعون فيه قد صدر في ظل تنظيم قانوني يضفي عليه صفة نهائية تجعله غير قابل للطعن أمام أية جههة قضائية يظل لهذا القرار حجيته وحصائته التي تحول دون الطعن فيهه — لا بنال من ذلك ما استحدثه القانون رقم ٢٦ لسنة 1941 الذي فتح باب الطعن أمام المحكمة الادارية العليا في قرارات اللجان القضائية للاصلاح الزراعي التي تصدر منذ العمل بهذا القانون — القاعدة في القوانين المنشئة أو الملفية الطريق من طرق الطعن

ف الاحكام انها لا تسرى الا على ما يصدر من احكام بعد تاريخ العمل
 بهة دون مة صدر من احكام قبل تاريخ نفاذها

### ملخص الحكم:

أن قرار اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي المطعون فيه صدر بتاريخ ٢٥ من غبراير سنة ١٩٦٥ ــ اي في ظل القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ قبل تعديله بالقانون رقم ٦٩ السنة ١٩٧١ ــ وقت ان كانت تنص الفقرة الثانية من المادة التاسعة من ذلك القانون على انه « لا يجوز الطعن بالالفاء أو وقف التنفيذ في قرارات تلك اللحنة أو التعويض عنها .. » ومن ثم يكون القرار المطعون فيه ــ بحسبانه قرارا قضائيا ــ قد صــدر في ظل تنظيم قانوني يضفى عليه صفة نهائية تجعله غير قابل للطعن فيه أمام أية جهة قضائية ويظل لهذا القرار حجيته وحصانته التي تحسول دون الطعن فيه ودون أن يؤثر فيها أو ينال منها ما استحدثه القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ من فتح باب الطعن أمام المحكمة الادارية العليا في قرارات اللجان القضائية للاصلاح الزراعي التي تصدر منذ العمل بهذا القانون ، وذلك اعمالا للقواعد العامة في شأن تحديد المجال الزمني للقوانين المنظمة لطرق الطعن في الأحكام والتي تقضى بأن القوانين المنشئة « أو الملفية » لطريق من طرق الطعن في الأحكام لا تسرى الا على ما يصدر من أحكام بعد تاريخ العمل بها دون ما صدر من أحكام قبل تاريخ نفاذها ، بل ستبقى هذه الأحكام خاضعة للتنظيم القانوني القسديم التي صدرت في ظله « الفقرة الثالثة من المادة الأولى من قانون المرافعات » .

( طعن ۲۸ه لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۱۱/۵/۸۷۸ )

### قاعدة رقم ( ۲۳۷ )

## البدا ::

القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ فتح باب الطعن امام المحكمة الادارية المعاني في شان المعاني في الماني في شان المنازعات المتعلقة بالقوانين ١٩٧١ لسنة ١٩٦١ لا ١٢٧٠ لسنة ١٩٦١ و ١٥ لسنة ١٩٦١ سالة المنازعات المنازعات المنازعات المنازعات المنازع على قرارات اللجان المنازعة المتعلقة المنازع من قرارات اللجان المنازع ا

1941/4/۳۰ ــ اسـاس ذلك : قـاعدة الأثر البـاشر للقـانون ــ القرارات الصادرة قبـل العمل بالقانون رقم ٦٩ لسـنة ١٩٧١ تحكمها. قاعدنان :

الاولى : جواز الطعن خلال ميعاد السنين يوما في القرارات الصادرة. من اللجان والمتعلقـة بالقانوين رقمي ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ و ۱۲۷ لسنة. ۱۹۲۱ اذا لم تكن قد اصبحت نهائية ٠

الثانية : عدم جواز الطعن في القرارات الصادرة من هذه اللجان والمتعلقة. بالقانون رقم 10 لسنة 19٦٣ .

اساس ذلك: القرارات الصادرة من اللجان القضائية في منازعات القانون رقم 10 لسنة 1977 تكون نهائية بمجرد صدورها دون. حاجة للتصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة الحكم بعد جواز الطعن •

## ملخص الحسكم:

المادة (٤) من القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ بتعديل بعض احكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٥٥٢ بالاصلاح الزراعي والقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ بحظر تبلك الاجانب للأراضي الزراعية وما في حكمها نقضي بأن يستبدل بنص المادة (٩) من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه النص الآتي « ويكون الطعن في قرارات هــذه اللجنة على النحو الموضح في الفقرة الأخيرة من المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه » ونصت الفقرة الأخيرة من المادة ١٣ مكررا المذكورة المعسدلة بموجب المسادة الثانية من القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ على انه « يجوز لذوى الشأن الطعن امام المحكمة الادارية العليا بمجلس الدولة في القرارات الصادرة من اللجان القضائية في المنازعات المنصوص عليها في البند ( 1 ) من البند ( 1 ) من الفقرة الثالثة » وقد تضمن هذان الحكمان تعديلا للأحكام التى كانت سارية قبل العمل بالقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ فيما يتعلق بقرارات اللجان القضائية اذ كانت تقضى هذه الأحكام بأن قرارات. اللجان القضائية الصادرة في المنازعات الخاصة بملكية الأراضي المستولى عليها طبقا لقانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، ١٢٧ لسنة ١٩٦١ لاتصبح نهائية الا بعد التصديق عليها من مجلس ادارة الهبئة العامة- للاصلاخ الزراعي ، أما قرارات اللجان القضائية الصادرة في المنازعات الخاصة بالقانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٦٣ فانها نكون نهائية بمجرد صدورها دون حاجة لعرضها على مجلس الادارة للتصديق عليها دون جواز الطعن فيها أمام أى جبة من جهات القضاء ، وفي ذلك كانت المادة (٩) من القانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٦٣ قبل تعديلها بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧١ تنص على ان تختص اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي المنصوص عليها في المادة ١٣ مكرر من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالفصل في المنازعات الناشئة عن تطبيق احكام هذا القسانون واستثناء من احسكام قانون مجلس الدولة والسلطة القضائية لا يجوز الطعن بالغاء او وقف تنفيك قسرارات أو التعويض عنها وبذلك فان القسانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ قد فتح بموجب المادتين (٢ ، ٤ ) منه مجال الطعن في قرارات اللجان القضائية الصادرة في المنازعات المتغلقة بقانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، ١٢٧ لسنة ١٩٦١ والقسانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣. أمام المحكمة الادارية العليا ويسرى هــذا الحكم بأثر مناشر على قرارات اللجسان الصادرة بعد العمل في ٣٠/٩/٣٠ وذلك طبقا لنص المادة (٧) من القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ التي تقضي بالعمل بأحكامه فيما عدا المادة الأولى من تاريخ نشره ، اما قرارات اللجان الصادرة قبل العمل بهذا القسانون ، نقسد أفرد لهسا القانون حكما خاصسا في المادة السادسة التي تقضى على أنه « يجوز الأطراف النزاع الطعن في قرارات اللجان القضائية المنصوص عليها في الفقرة الأخيرة من المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه والصادرة قبل العمل بأحكام هـ ذا القانون وذلك بتوافر الشروط الآتية : ١ ـ أن يكون القرار قد صدر في احدى المنازعات المتعلقة بتطبيق احكام المرسدوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه أو القانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ بتعديل بعض أحكام قانون الاصلاح الزراعي . ( ٢ ) ألا يكون القسرار قد ضدر في شسانه قرار نهائي من مجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي ( ٣ ) ان يتم الطعن في القرار خلال ستين يوما من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون » وينين من هذا النص أنه لم يتضمن حكما مماثلا

يقضى بفتح الطعن المام المحكمة الادارية العابسا في القرارات الصادرة من اللجسان القضسائية قبسل العجسل بالفسانون رقم 19 لسسنة 1941 في المنازعات المتاقبة بتطبيق القانون رقم 10 لسنة 1978 في المنازعات المتطقة بتطبيق القانون رقم 14 لسنة 1971 ورقم 179 لسنة 1971 ورسبب المنابرة في الحكم بين هذين النوعين من القرارات ان قرارات اللجنة القضائية الصادرة في منازعات الاصلاح الزراعي لم تكن قبل العمل بالقانون رقم 19 لسنة 1941 نهائية الا بعد التصديق عليها من مجلس الادارة ، في حين ان القرارات الصادرة من اللجنة في المنازعات القانون رقم 10 لسنة 1971 فيهي نهائية بمجرد صدورها دون حاجة الي التصديق عليها من مجلس الادارة ، ولم يشأ القانون رقم 19 لسنة 1971 أن يفتح باب الطعن بالنسبة للقرارات التي اصبحت نهائية قبسل صدوره سواء كانت صادرة بالتطبيق للقانون رقم 19 لسنة 1971 التي تم التصديق عليها من مجلس الادارة ،)

ومن حث أنه على مقتضى ما تقدم غان أحكام القانون رقم 17 لسنة المالا التى أجازت الطمن أمام المحسكية الادارية العليا في قسرارات اللبان التضائية للإصلاح الزراعي بالنسبة للهنازعات المتعلقة بتطبيق التانون رقم 10 لسنة ١٩٦٣ انها تسرى بالنسبة للقرارات الصادرة بعد العمل بالقانون رقم 19 لسنة ١٩٧١ اخذا العكور في ١٩٧١/٩/٣٠ أخذا بتعادة الاثر المباشر للقانون ، ولا يجوز الطعن في هذه القسرارات أذا كانت صادرة تبل العمل بهذا القانون ، واذا كان القرار المطعون فيه قد صدر في ١٩٧٥/١/٢ تبل العمل بالقانون رقم 19 لسنة ١٩٧١ ، فانه يتعين الحكم بعدم جواز الطعن في هذا القسرار والزام الطاعنين المحلم بعد عملا بنص المسلة المالة المالة المسادة عملا بنص المسادة ١٨٤ ، فانون المرافعات المدنية والتجارية .

( طعن ۷۶۲ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۲۳/۲/۲۳۳ ) ( وبذات المعنی طعن ۱۶۰ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۱۹۷۷/۱۱/۲۹ )

### قاعسدة رقسم ( ۲۳۸ )

#### : 12-41

المسادة السادسة من القانون رقم 19 لسنة 1941 فتحت يقيه المضائمة المحكمة الادارية العليا في القرارات الصادرة من اللهبات القضائية للاصلاح الزراعي قبل العمل باحكامه للم يشلم المقانون المنازعات الخاصلة المنسار الله القرارات السابق صدورها في شان المنازعات الخاصلة بالقانون رقم 10 لسنة 1977 للقانون رقم 10 لسنة 1978 للسينة الحكام المرسوم بقانون رقم 1978 لسينة 1971 للمحانون رقم 1978 المحكم المحكمة العليا للمحتام دستورية هذا النص للقرارات الصادرة بالتطبيق الحكام الطفن على الجائز الطفن عليها .

### ملخص المسكم:

ان المعترضين في الاعتراض رقم ۳۱۸ لسنة ۱۹٦٧ كانا يطلبان الفاء الاستيلاء على المساحة بوضوع الاعتراض تطبيقا للقسانون 10 السنة ١٩٦٣ ناصدرت اللجنة القضائية ترارها في ٢٨ من أكتسوير ١٩٦٨ ببنول الاعتراض شكلا ورفضه بوضوعا .

ومن حيث أن هذا القرار صدر في ظل العمل بالمسادة التاسعة من القانون ١٩٧٥ لسسنة ١٩٧٦ وكانت تقضى بأنه استثناء من أحكام قانون مجلس الدولة والسلطة القضائية لا يجوز الطعن بالالفاء أو وقف التنفيذ في قرارات تلك اللجنة أو التعويض عنها .

ومن حيث أن المساددة السادسة من التأنون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧١ التي قررت أحكايا خاصة للطعن في القرارات السابق صدورها من اللجسان التفسسائية قبل العبل بأحسكام هذا القانون ولم يشبل النص القرارات السابق صدورها في شأن المنازعات الخاصة بالقسانون رقم 10 لسنة ١٩٦٣ واقتصر بجال الطعن في القرارات السابقة على ما صسدر منها متعلقة بتطبيق احكام المرسوم بتانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٥٢ والقانون. ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ورغضت المحكمة العليا الطعن بعدم دستورية هذا النص . ومن ثم تظل القرارات الصادرة بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ مخصصة ويكون من غير الجائز الطعن فيها .

ومن حيث أنه وقد صدر القرار المطعون نبه على هذا النخو نانه يكون قد أصاب صحيح حكم القانون ويكون الطعن غير مستند الى سبب. صحيح بتعينا الحكم برغضه والزام الطاعن المصروفات .

( طعن ۱۰۲۷ لسينة ۱۹ ق ــ جلسة ۱۰۲۷/۱۲۸۳۱ )

( وبذات المعنى طعن ٦٤٠ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١٩٧٧/١١/٢٩ وطعن ٢٥ه لسـنة ١٨ ق جلسـة ١٩٧٨/٥/١٦ )

### قاعدة رقم ( ۲۳۹ )

### : المسلل

القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧١ فتح باب الطعن امام المحكمة الادارية المايا في قرارات اللجان القضائية للاصلاح الزراعي \_ يجوز الطعن في قرارات اللجان الصادرة قبل العبل به في منازعات تطبيق القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٦١ بشروط معينة \_ قرارات اللجان القضائية المتعلقة بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦١ والصادرة قبل العبان القضائية المتعلقة بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ والصادرة قبل العمل بالقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧١ – المشرع اراد تحصين تلك القرارات عائمية بمجرد صدورها دون حاجة الى تصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة بمجرد صدورها دون الزراعي \_ يقتصر الطعن بالنسبة لقرارات اللبان الصادرة في شان منازعات تطبيق القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ على تلك القرارات التي صدرت بعد العبل بالقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧١ في ١٩٧١/٩/٣٠ .

## ملخص الحكم :

ان نص المادتين ۱۳ مكررا من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة المرد من المرد من التانون رقم ۱۵ لسنة ۱۹۹۳ بحظر تملك الاجانب للأراضي

الزراعية \_ الذين يحكيان اختصاص اللجنة التصائية للاصلاح الزراعي غي شان نظر المنازعات المتعلقة بهذين القانونين \_ قد تعرضا للتعديل بالقانون رقم 17 لسنة 1971 \_ فكان نص المادة ١٣ مكررا يقضى قبل تعديله بهذا القانون بأن تشمل لجنة قضائية أو اكثر تكون مهبتها في حالة المنازعة تحقيق الاقرارات والديون العقرية وفحص ملكية الاراضى المستولى عليها وذلك لتعيين ما يجب الاستيلاء عليه طبقا لأحكام هذا القانون \_ وفي جميع الاحوال المقتدية لا تقبل المنازعة بعد مضى خيسة عشر يوما من تاريخ النشر في الجريدة الرسمية عن رفع المنازعات بالاستيلاء وتبين اللاشدة وكينية الفصل فيها — وكذلك البيانات التي تنشر في الجريدة الرسمية عن رفع المنازعات المم اللجنة المسابر باعتباد قرارات الاستيلاء ويكون القرار الذي تعضره اللجنة العليا باعتباد الاستيلاء بعد التحقيق والفحص بواسطة اللجان المسار اليها نهائيا وقاطعا لكل نزاع في اصل الملكية وفي صحة اجراءات الاستيلاء .

واستثناء من احكام مجلس الدولة لا يجوز الطعن بالغاء أو وقف تنفيذ قرارات الاستيلاء الصادرة من اللجنة العليا للاسلاح الزراعي -واستثناء من أحكام قانون نظام القضاء بمتنع على المحاكم النظر في المنازعات المتملقة بملكية الأطيان المستولى عليها أو التي تكون محالا للاستيلاء ونقا للاقرارات المقدمة من الملاك تطبيقا لهذا القانون ــ وتعتبر الحكومة مالكة للأرض المستولى عليها المحددة بترار الاستيلاء النهائي وذلك من تاريخ قرار الاستيلاء الأول ويصبح العقار خالصا من جميع الحقوق العينية وكل منازعة من أولى الشمسان تنتقل الى التعويض المستحق عن الأطيان المستولى عليها وتفصل فيها جهات الاختصاص وذلك مع مراعاة ما تقضى به اللائمة التنفيذية من اجراءات في هذا الشأن والا برئت ذمة الحكومة في حدود ما يتم صرفه من التعويض - كما كان نص المسادة ٩ من القسانون رقم ١٥ لسمنة ١٩٦٣ يقضى قبل تعديله بأن تختص اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي المنصوص عليها في المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه بالفصل في المنازعات الناشئة عن تطبيق أحكام هذا القانون ـ واستثناء من أحكام قانوني مجلس الدولة والسلطة القضائية لا يجوز الطعن بالالغاء أو وقف الشفيذ في قرارات تلك اللجنة أو التعويض عنها \_ وبصدور القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ أصبح نص

قالة 17 مكررا من قانون الاصلاح الزراعي يقضي بأن تختص هذه اللجنة مون غيرها عند المنازعة بتحتيق الاقرارات والديون العقارية ومحص بلكية الارض المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء طبقا للاقرارات المقتبة من الملك وقتا لاحكام هذا القانون وذلك لتحديد ما يجب الاسستيلاء عليها منها — وتبين اللائحة التنفيذية اجراءات التقساضي أمام اللجان القصائية ويتبع عبها لم يرد بشسائه فيها نص خاص احكام قانون المرافعات المدنية والتجارية كها تبين اللائحة البيانات التي تنشر في الوقائع المصرية عن. الا أخم، المستولى عليها .

واستثناء من أحكام قانون السلطة القضائية يمتنع على المحاكم النظر مى المنازعات التى تختص بها اللجان القضائية ويجوز لذوى الشأن. الطعن امام المحكمة الادارية العليا بمجلس الدولة في القرارات الصادرة من اللجان القضائية في المنازعات المنصوص عليها في البند ١ من الفقرة الثالثة ويرمع الطعن بتقرير يقدم خلال ستين يوما من تاريخ صدور القرار ومقا للأوضاع وبالشروط المنصوص دليها في قانون مجلس الدولة والا يترتب على الطعن وقف تنفيذ القرار الا اذا أمرت دائرة فحص الطعون \_ مِذلك ــ وقضت المادة ١٣ مكرر (1) المضافة بالقانون المذكور بأنه فيما عدا القرارات الصادرة من اللجان القضائية في المنازعات المنصوص عليها في البند أبن الفقرة الثالثة من المادة السابقة لا تكون القرارات الصادرة من اللجان المنصوص عليها في المادة ١٣ والمادة ١٣ مكررا نهائية الا بغير التصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي \_\_ وتحدد اللائحة التنفيذية الحالات التي يجب فيها استصدار قرار من مجلس الادارة باعتماد ما انتهت اليه أعمال اللجان المنصوص عليها في المادتين 17 \ ١٣ مكررا وتعتبر الدولة مالكة للأراضى المستولى عليها المحددة في قرار الاستيلاء النهائي وذلك اعتبارا من التاريخ المحدد للاستيلاء عليها في قرار الاستيلاء الابتدائي \_ ويصبح العقار خالصا من جميع المقوق العينية وبكل منازعة من أولى الشان تنتقل الى التعويض المستحق عن الأطيان المستولى عليها وتفصل فيه جهات الاختصاص وذلك مع مراعاة ما تقضى به اللائمة التنفيذية من اجراءات في هذا الشأن والا برئت ذمة الحكومة في حدود ما يتم صرفه من التعويض - ويصدر الوزير المختص يقرار منه اللائحة التنفيذية لهذا القانون \_ كما اصبح نص المادة ٦ بن القصانون رقم 10 لسسفة 197٣ يتفى بعد تعديله بالقانون المذكور بأن تختص اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى المنصوص عليها في المادة 17 من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ المشار اليه بالفصل في المنزعات الناشئة عنى النحو الموضح في الفترة الأخيرة من المسادة ١٣٠ مررا من المرسوم بتانون رقم ١٨٧ لسسنة ١٩٥٢ المشار اليه \_ أي أيمام المحكمة الادارية العليا بجبلس الدولة خلال مستين يوما من تاريخ صدور القسرار وفقا للاوضاع والشروط المنصوص عليها في قانون المجلس و لا يترتب على الطعن وقف نثفيذ القسرار الا اذا المرت دائرة محصر الطعون مثلك .

ومن حيث أن مفساد ما تقدم أن قرارات اللجسان القضائية للامسلاح الزراعي الصادرة في المنازعات الخاصة بملكية الأراضي المستولى عليها طبقا لقانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، ١٢٧ لسنة ١٩٦١ لا تعتبر نهائية الا بعد التصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي . أما قرارات اللجان القضائية الصادرة في المنازعات المتعلقة بالقانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٦٣ غانها تعتبر نهائية بمجرد صدورها دون حاجة الى عرضها على مجلس الادارة للتصديق عليها ودون جوازا الطعن ميها أمام أية جهة من جهات القضاء ... وبذلك يكون القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ قد غتج باب الطعن في قرارات اللجان القضائية الصادرة في منازعات قانون الاصلاح الزراعي الأول ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، والثاني ١٢٧ لسنة ١٩٦١ والقانون ١٥ لسنة ١٩٦٣ أمام المحكمة الادارية العليا \_ ويسرى هسذا الحسكم باثر مباشر على قرارات اللجان الصسادرة بعد العمل به في ٩/١/٩/٣٠ وذلك طبقا لنص المسادة السابعة من القانون رقم ٦٩ لسينة ١٩٧١ التي تقضي بالعمل به عدا المسادة الأولى من تاريخ نشره . أما قرارات اللجان الصادرة قبل العمل بهسذا القانون مقد أمرد لها القسانون ٦٩ لسنة ١٩٧١ حكما خاصا في المسادة السادسة منه سـ اذ قضت هذه المسادة بأنه يجوز الأطراف النزاع الطعن في قرارات اللجسان القضائية المنصوص عليها في الفقرة الأخيرة من المسادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسئة ١٩٥٢ والصادرة قبل العمل بأحكام القانون رقم ٦٩ لسينة ١٩٧١ بتوافر الشروط الآتية :

إ ب أن يكون القرار قد مسدر في أحد المنازعات المتعلقة بتطبيق
 أحكام المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ المشسار اليه أو القانون
 رتم ١٢٧ لبسسنة ١٩٦٠ بتعديل بعض أحكام قانون الاصلاح الزراعي .

۲ \_\_ الا یکون القرار قد صحدر نی شانه قرار نهائی بن مجلس
 ۱دارة الهیئة العامة للاصلاح الزراعی .

 ٣ ــ أن يتم الطعن في القــرار خلال ستين بوما من تاريخ العمـــل باجكام هذا القــانون .

ويتضح من ذلك أن أهم هذه الشروط الا يكون القرار قد أصبح نهائيا بالتصديق عليه من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى . وعلى ذلك فيا لم يكن القسرار قد أصبح نهائيا على الوجه المذكور عائه يجوز الطعن فيه أذا توافرت باتى الشروط ايا قرارات اللجان القضائية المتعلقة بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٦ – والصادرة قبل العسل بالقسانون رقم ١٩ لسنة ١٩٩١ علم يرد لها غى هذا القسانون نصا مهائلا يفتح باب الطمن فيها أيام المحكمة الادارية العليا مها يؤكد أن الشارع أراد تحصين تلك القرارات وحظر الطعن فيها عاصبحت نهائية بمجرد صدورها دون حاجة الى التصديق عليها من مجلس الادارة أذ غى اباحة الطعن زعزعة للإراءات التى تبت من جانب الاصلاح الزراعى بعد صدور هـــــــذه القرارات وبذلك يقتصر الطعن بالنسبة للقرارات الصادرة من اللجان القضائية على طلك التي صدرت بعد العبل بالقانون رقم ٦٩ لســـنة ١٩٧١ غي على طلك التي صدرت بعد العبل بالقانون رقم ٦٩ لســـنة ١٩٧١ غي

وبن حيث أنه متى كان ذلك وكان الثابت من الأوراق ... أن الطاعن سبق له أن قدم الأراضى رقم ٢٥٨ لسنة ١٩٦٣ الى اللجنة التضائية للامسلاح الزراعى في ١٩٦٤/٦/١٧ واختصم فيه الهيئة العسامة للامسلاح الزراعى طالبا الاعتداد بعند البيع المؤرخ ١٩٦٠/١٠/١٨ موضوع النزاع ... وأن اللجنة التضائية للامسلاح الزراعى قضت فيه بجنسة ١٩٦٠/٦/٢١ بتبوله شكلا ورفضه موضوعا وايلولة ملكية الأرض محل التصرف للدولة فهو بهذه المنابة قد صدر قبل صدور القانون

رقم 14 لسنة ١٩٧١ والعمسل به ـ وبن ثم يكون حصينا عن الطعن نيه بالالغاء أو وقف التنفيسذ .

(طعن ۲۷٦ لسنة ۲۶ ق ـ جلسة ۱۹۸۱/٥/۱۹ )

### تعليــق:

يراجع حكم المحكمة النستورية الطبا في الطعن رقم ٩ لمستة المنسائية عليا ( دستورية ) الصحادرة بجلسة ( ١٩٧٨/٤/١ سحالف الاشارة اليه . وقد استطرحت في حكيما هذا التي أنه عن الطعن بعدم دستورية الشرط الاول المنصوص عليه في المحادة السحادسة من التحارة السحادة المحادمة من المحادة السحادية بنانون رقم ١٨١ لمسنة ١٩٥٢ ابتعديل بعض أحكام المرسحوم بقانون رقم ١٨١ لمسنة ١٩٥٣ ؛ فان هحذه المحادة تنص على أنه ١ يجوز لاطراف النسزاع الطعن في قرارات اللجحان المنسائية المنسوص عليها في الفترة الاخيرة من المحادة ١٩٥٣ مكررا من المحددة ١٩٥٣ المسنة ١٩٥٣ المحررا من المحددة عبانون رقم ١١٨ لسحنة ١٩٥٣ المحردا النسائة ١٩٥٣ المحردا من المحلودة عبل المعلى باحكام هذا التحانون ، وذلك بتوانر الشروط الآتية :

۱ \_ ان يكون القرار تد مدر في احدى المنازعات المتعلقة بتطبيق احسكام المرسوم بتانون رقم ۱۷۷۸ المسنة ۱۹۵۲ المشار اليه أو القانون رقم ۱۲۷ المسنة ۱۹۲۱ بتعديل بعض أحسكام قانون الاصلاح الزراعي .

 ۲ \_\_ ان لا یکـون القرار قد صحدر نی شحانه قرار نهائی من مجلس ادارة الهیئة العابة للاصحالاح الزراعی . . . .

ومن حيث أن المدعيين ينعيان على هذا النص أنه حسين أغضل جواز الطعن في القرارات المصادرة حتيل العبل بالقانون رقم ١٩ السينة ١٩٧١ \_ من اللجان القضائية للاصلاح الزراعي في المنازعات النائسية عن تطبيق القانون رقم ١٥ لسينة ١٩٦٣ بينيا نص على جواز الطعن في القرارات الصادرة من ذات اللجان ، في شان المنازعات النائسية عن تطبيق القانون ١٧٨ لسينة ١٩٥٢ والقانون ١٢٧ لسينة ١٩٥١ والمساواة للسينة ١٩٦١ ما المساواة

وتكونة الفرص بين المواطنين اذ أجاز للبعض الطعن عى بعض قراراته اللجان التضائية وحظره عى البعض الآخر .

ومن حيث ان المساواة التي يكلفها الدستور في المادة . ، مسه حسبها استقر عليه قضاء هذه المحكمة هي المساواة بين من تتباثل ظروفهم ومراكزهم القانونية فهي ليست مساواة حسابية بين المواطنين . ذلك أن الشرع يملك بسلطته التقديرية لمتضيات الصالح العام وضع شروط تحدد بها المراكز القانونية التي يتساوى فيها الافراد أمام القانون .

ومن حيث أن الشروط التي حددتها المادة السادسة من القانون رقم. ٦٩ لسينة ١٩٧١ لجواز الطعن الذي نصت عليها ومنها الشرط الأول المطعون بعد دستوريته هي شروط عامة مجردة خالية من التخصيص بالمعنى المتقدم ومن ثم غانها لا تخسل بمبدأ المسساواة كما رسسمه الدستور . ولا يعتبر عدم اجازة الطعسن في القرارات الصادرة من اللجان. القضائية قبل العمل بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧١ في المنازعات الخاصة بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ اخلالا بهذه المساواة بين المواطنين الذين صدرت هذه القرارات مي اعتراضاتهم والمواطنين الآخرين الذين مسدرت قرارات اللجسان مى المنازعات الخاصة بتطبيق قانون الاصلاح الزراعي في شانهم ، لاختلاف الطائفة الأولى عن الطائفة. الثانية في ظروفها ومراكزها القانونية خاصة فيما يتعلق بأن القسرارات الصادرة للطائفة الاولى التي لم يجز القانون ٦٩ لسنة ١٩٧١ الطعن فيها كانت عند صدور هذا القانون نهائية واستقرت بها أوضاعهم القانونية دون الحاجة للتصديق عليها من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلحاح الزراعي وذلك طبقا لأحكام القانون رقم ١٥ لسلمة ١٩٦٣ في حين ان القرارات الصادرة للطائفة الثانية لم تكن نهائية لعدم تصديق مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي عليها ومتا لأحكام التانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ومن ثم لم تكن قد استقرت بها أوضاعهم القانونية .

ومن حيث أن النص في أحد التوانين على حق الطعن في طائغة من الأحكام التي تصدرها أحدى جهات التضاء لا يستوجب دستوريا أو

أخذا بعبدا المساواة أو تكافؤ الغرص اتاحة ذات الحق بالنسسبة الى أحكام أخسرى تصدرها تلك الجهة القضائية ذلك أن تنظيم القضاء وتنظيم الطعون في الإحكام ، وجعل التقاضي على درجسة واحدة في بعض المنسازعات وعلى درجتين في منسازعات أخسرى ، أسسر يدخل في تقسدير الشسارع مراعاة لظسروف المنسازعات التي تختلف كثيرا عن بعضسها البعض وتحقيقا للصسسالح العسام دون تعقيب عليسه من هذه المحكمة .

وبن حيث أنه يخلص مبا تقدم أن الشرط الأول الذي نصت عليه المسادة السادسة بن الثانون رقم 71 لسسنة ١٩٧١ لا ينطوى على اخلال. بعبدا تكافئ الغرص أو بعبدا المساواة الذي كفله الدسستور وتكون الدعوى بشستها غير تائمة على اسساس سليم ويتعين لذلك رفضسها ومصادرة الكفالة والزام المدعيين المصروفات .

### قاعدة رقم ( ۲٤٠ )

## البــــدا :

المشرع أناط باللجنة العليا للاصلاح الزراعى وبن بعدها مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزراعى سلطة البت فى الادعاء ببور الارض بصدور القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٦٣ أنهى المشرع اختصاص مجلس ادارة الهيئة فى تقرير بور الارض اعتبارا من آخر ديسمبر سنة ١٩٦٣ دون أن يسند هذا الاختصاص الى جهة آخرى للمحكمة الادارية المليا وقد اصبحت الجهة المختصة قانونا بالقصل فيها يدور حول صحة الاستيلاء أن تتصدى للفصل فى بور الارض توطئة للفصل فى مصحة أو عدم صحة قرار الاستيلاء موضوع النزاع .

## ملخص المكم:

ان الشمارع قد ناط باللجنسة العليا للاصلاح الزراعى وحدها ومن بعدها بجلس ادارة الهيئة البت فى الادعاء ببور الارض مس بقسرار قاطع لكل نزاع غير قابل للطعن فيه مس على أنه وأن كان الشارع قد بين باللائمة التنفيد فية للقانون كيفية قيمسام اللجان المختصة بعملها وما يجب

عليها أن تستظهره من بيانات عن الارض حتى يمكن اصدار القسرار بشانها والزام الهيئة باخطار المالك بالقرار خلال مدة معينة ورتب عدم قيامه بالتظلم من هذا القرار خلال مدة معينة سقوط حته غيما ادعاه .

الا أنه لم ينظم عملية الادعاء ببور الأرض وتركها دون تحديد ميعاد يتعين تقديم الادعاء به الى الهيئة بحيث يسقط حق المالك اذا لم يتقدم بادعائه خلالها ، وكل ما معله الشارع هو استكمال التنظيم مي هذا الشأن بأن اصمدر القانون رقم ٨٤ لسمنة ١٩٦٣ الذي نصت المادة الأولى منه على أن يستمر مجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي في نظسر اعتراضات الأرض البور المقدمة من الملاك وفقا لأحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسمنة ١٩٥٢ على أن يخطر المجلس الملاك بقراراته النهمائية خلال مدة تنتهي في آخر ديسمبر سنة ١٩٦٤ - ونصت المادة الثانية منه على انه على الملاك المعترضين تقديم المستندات اللازمة للفصل في الاعتراضات المتدمة منهم خلال ثلاثة أشهر من تاريخ نشر هذا القانون والا ســقط . حقهم نهائيا في هـــذه الاعتراضات . ونصت المــادة الثالثة على أن ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به من أول يناير سنة ١٩٦١ . وبذلك يكون الشارع قد أنهى اختصاص مجلس الادارة في تقرير بسور الأرض في آخر ديسمبر سنة ١٩٦٤ دون أن يسسند هذا الاختصاص الى الجهة الأخرى بعد حلول هذا التاريخ . ومن ثم فانه يحـق لهـــذه المحكمة وقد أصبحت الجهة المختصة قانونا بالفصل فيما يدور من نزاع حول صحة الاستيلاء في الطعون المقدمة اليها طبقا لأحكام القانون أن تتصدى للفصل في بور الأرض توطئة للفصل في صحة أو عدم صحة قرار الاستيلاء موضوع النزاع وبذلك فان الشارع لم يضع جزاء على تخلف المالك أو ذو الشأن عن تقديم الاعتراض ببور الأرض وبالتسالي غلا يحتج الطاعنين بأن البائع لهما ٠٠٠٠٠ ومن قبله والده لم يتخذ أى اجراء نحو الادعاء ببور الأرض ومن ثم يكون لهذه المحكمة أن تتصدى للفصل في بور الأرض موضوع النزاع .

ومن حيث أنه للاعتداد بالتصرف على أساس أن الأرض من الاراضى البسور وفقا لاحكام قانون الاصلاح الزراعي الزم أولا أن يثبت صححة البسود وفقا لاحكام قانون الاصلاح المرر كثيرة عددتها المادة 10 من

اللائحة التنفيذية لقانون الامسلاح الزراعي اوجبت على اللجنة المختصة باستظهارها ، منها موضع الارض وطبيغتها وتسلسل ملكيتها وموعد تقرير منحة السرى والمكان الصرف ان كان ضروريا وتاريخ اول زرعة السرية وضربية الإطبيان وتسلسلها ومتوسط غسلة الفدان حاليا وفي الاعوام السابقة ، وحالة الزراعة التسابقة على الارض ومنوسط عبر الاشهبار ان وجسدت والايجسارات الزراعية عن السسنوات السسابقة وفي ذلك واجازت اللجنة ان تستمين في تحسري هذه البيانات بالاطسلاع على دغاتر ذوى الشان وسباع اتوالهم واتوال رجال الحكومة المطيين وفي ذلك بن الوسائل ، ثانيا : كها يلزم ان يكون التصرف قسد تم خلال المدة التي حددها التانون على المائية منه .

وبن حيث أنه ببين بن الاطلاع على تقرير الخبر الذى انتسديته اللجنة القضائية على الاعتراض رقم ٧٤٢ لسنة ١٩٦٧ والذى تأخذ به هذه الحكية وترى فيها استظهره بن بيسانات عن الأرض موضسوع النتزاع \_ القضاء عن احالة الموضسوع على خبر آخر \_ ان الأرض موضسوع الاعتراض كانت أرض زراعية وليست أرض بور وقت العمل بالتسانون رقم ١٩٧٨ لسسنة ١٩٥٠ \_ وبن ثم تخضسع للاحسكام السابق تفصيلها \_ وبالقالى بنهار السببين الاول والثانى من اسباب الطعن ويصبح الطعن ويصبح اللهمن لا سند له بن القانون بقعينا القطعاء برغضه .

( طعن ٧٩٠ لسنة ٢٠ ق \_ جلسة ٧٩/١/١٩٧١ )

### قاعدة رقم ( ۲٤١ )

### : المسلاا

القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٦٣ في شنان الاعتراضات ببور الارض المقدون من المستولى لديهم الى الهيئة المنامة للاصناح الزراعي المنادة الأولى من القنانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٦٣ خولت مجلس ادارة الهيئة المنامة للاصلاح الزراعي الاختصناص في اصندار قنارات ببور الارض من عنده فنالا مدة اقصاها آخر ديسمبر سنة ١٩٦٤ سللمكنة بغد انتهاء هذه المندة وهي تتصدى للقصنال فيها يدور من نزاع

خول صحة قرارات الاســـتيلاء ان تتصدى للفصل فى بور الارض من عدمه توطئة للفصل فى قرار الاستيلاء •

## ملخص الحكم :

ان المسادة الاولى من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ كانت تنص قبل تعديلها بالقانونين رقمى ٢٤ لسسسنة ١٩٥٨ و١٢٧ لسسسنة ١٩٦١ وقبل استبدالها بالقانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ على انه « لا يجوز لاى شسخص أن يتبلك من الأراضي الزراعية أكثسر من مائتي غسدان و وكل عقد يترقب عليه مخالفة هذا الحسكم يعتبر باطلا ولا يجوز تسسسطه » .

وكان نص البند (ب) من المادة الثانية من المرسوم بقانون ١٤٨. لسنة ١٩٥٧ يقضى بأنه يجوز للأفراد أن يمتلكوا اكثر من مأئتى فدان من الأراضى البور والأراضى المسحراوية لاستصلاحها وتعتبر هذه الأراضى زراعية فيسرى عليها حسكم المسادة الأولى عند انقضاء خمس وعشرين سنة من تاريخ الترخيص في الري من مياه النيل أو الآبار الارتوازية ويستولى عندئذ لدى المالك على ما يجاوز مائتي فدان نظير الترخيص المنصوص عليه في المادة ٥ وذلك كله مع عدم الاخلال بجسواز التصرف في هذه الأراضي قبل انقضاء المدة المشار اليها . ويصدر مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي قرارا في شلان الادعاء ببور الأرض يعلن الى ذوى الشان بالطريق الادارى خلال خمسة عشر يوما من تاريخ اصداره ، ولهم أن يتظلموا منه الى مجلسس الادارة رأسا خلال ثلاثين يوما من تاريخ اعلانهم ويكون قسرار المجلس الذي يصدره بعد فوات هذا الميعاد نهائيا وقاطعا اكل نراع في شأن الادعاء ببور الأرض وفي الاستيلاء المترتب على ذلك . واستثناء من أحكام شانون مجلس الدولة وقانون نظام القضاء لا يجوز طلب الفاء القرار المذكور او وقف تنفيده أو التعويض عنه .

ولما صدر القانون رقم ١٢١ لسنة ١٩٥٨ ( بتعديل بعض أحكام القسانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٧ ) قضى بانه على مجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي أن يصدر قراره النهائي عي شأن الادعاء ببور الأرض ويخطر به المالك خلال سنة من تاريخ العمل بهذا القانون . ثم صدر القانون ٣٤ لسنة ١٩٦٠ ( بتعديل بعض احكام القانون رقم ١٤٨ السنة ١٩٥٧ ) وقضى بأنه على مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي أن يصدر قراره النهائي في شأن الادعاء ببور الأرض ويخطر به المالك خلال مدة تنتهي في آخر ديسمبر سينة ١٩٦٠ . واخبرا صدر القيانون رقم ٨٤ لسسنة ١٩٦٣ في شأن الاعتراضات ببور الأرض المتسدمة من المستولى لديهم الى الهيئة العامة للامسلاح الزراعي ، ونصت المسادة الأولى منه على أنه « يستمر مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي في نظر اعتراضات البور المقدمة من الملاك وفقا لأحكام المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسمنة ۱۹۵۲ المشار اليه على ان يخطر المجلس الملاك بقراراته النهائية خلال مدة تنتهي في آخر ديسمبر سنة ١٩٦٤ » ونصت المسادة الثانية منه على انه « على الملاك المعترضين تقديم المستندات اللازمة للفصيل مى الاعتراضات المقدمة منهم خلال ثلاثة أشهر من تاريخ نشر هذا القانون والا سقط حقهم نهائيا في هذه الاعتراضات » . ونصبت المادة الثالثة منه عن أن ينشر هذا القانون في الجسريدة الرسمية ويعمل به من أول يناير سنة ١٩٦١ ـ هذا وقد نشر القانون مى الجريدة الرسمية في ١٩٦٣/٨/١٢ .

ومن حيث أن مجلس ادارة الهيئة العابة للامسلاح الزراعي قسد قسر بور مساحة ١٦ س ١٥ ط ٢٠ ف بعتنفي قراريه المعادرين قسر بور مساحة ١٦ س ١٥ ط ٢٠ ف بعتنفي قراريه المعادرين أيلاغه الى المسالك . . . . . . . ف شان باتي مساحة ١٦ و ١٦٦ غدان ( وقدر هذا الباتي ١٦ و ١٦٠ غدان ) باعتباره بورا من عده به فلك من الرجوع الى الاوراق الخاصة بالاستيلاء أن . . . . . المعترف له من الرجوع الى الاوراق الخاصة بالاستيلاء أن . . . . . . المعترف قد طلب هو ووكيله من الاصلاح الزراعي اعتبار جيلة الاطيان التي قد طلب هو ووكيله من الاصسلاح الزراعي اعتبار جيلة الاطيان التي المترف الرض بور صحراوية غيرة الري ( ص ٧ من التقسرير ) و لما كانت أحكام القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٢٣ لا ترتب سقوط حق المعترف غي اعتراضه المتدم لا عني حالة واحدة هي تخلف المعترض عن تقسيم غي اعتراضه المتدم لا على اعتراضه خلال المسلة التي حددتها المسادة التي حددتها المسادة التي حددتها المسادة التي حددتها المسادة التي حددتها المسادة

الثانية من هذا القانون ، وبالتالي يكون غير مستحيح ما ذهبت اليسه الهيئة في دفاعها من أن المعترض قد سقط حقه نهائيا في اعتراضه لعدم تقديمه طلبا جديدا باعتراضه خلال المهلة التي حددها ذلك القانون . واذا كان الثابت أنه لم ينسب الى المالك . . . . . المعترض حصول. أى تخلف منه في تقديم المستندات اللازمة للفصل في مساحة ١٦٢ ندان وكسور المشار اليها خلال المهلة التي حددتها المادة الثانية من. القانون ٨٤ لسينة ١٩٦٣ مضيلا على أن المستفاد من الأوراق أن المعترض تدم بالفعل مستنداته بدليل حصول الفصل من مجلس الادارة ببرور مساحة ١ و١٥ و٥٣ فدان ، ومن ثم يكون حقسه في الاعتراض ببسور هذه المساحة لا يزال قائما حتى الآن . ولما كان اختصاص مجلس الادارة. في اصدار قراراته ببور الأرض من عدمه قد انتهى نهدائيا في آخدر ديسمبر سنة ١٩٦٤ عملا بنص المادة الأولى من ذلك القانون ، ولم يسند المشرع هذا الاختصاص الى أى جهة أخرى بعد حلول الناريخ الذكور ومن ثم فأنه يحق لهذه المحكمة وقد أصبحت الجهــة المختصــة تانونا بالفصل فيما يدور من نزاع حول صححة الاستيلاء في الطعسون المقدمة اليها طبقا لأحكام القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ أن تتصدى أولا النصال في بور الأرض بالنسبة للمساحة ١٦٢ فدان وكسور التي سبق ان طلب المالك المذكور الاعتداد ببورها وذلك توطئة للفصل في صحة أو عدم صحة قرار الاستيلاء موضوع النزاع .

ومن حيث أن المحكمة ترى الأخذ بما أنتهى اليه الخبير في تقريره المؤرخ ١٩٧٠/٤/٢٩ والذي جساء به من أن هذه المسساحة أرض بور كذلك لأن جبيع المساحة وقدرها ١٢ و٢١٦ لم تكن مقررة السرى حتى سنة ١٩٥٧ حيث تقسرر رى مساحة منها سسنة ١٩٥٧ من ترعة البطيخ ومسساحة أخرى سنة ١٩٦٣ من ترعة البطيخ إيضا .

ومن حيث انه لما كان ذلك ما تقدم ، وكان من المطوم أن القــرار ببور الأرض يعد كاشفا لحالة الأرض وليس منشــئا لها ، ومن ثم فان. مساحة ١٢ و ٢١٦ فــدان تعد جميعها أرض بور منذ تاريخ العمـــل بالمرسوم بقانون رقم ١٧٨ لســنة ١٩٥٢ ، وباستنزال هذه المساحة مما كان يملكه . . . . . في تاريخ العمــل بهذا القــانون وقدره ٢. و ۲۰ و ۲۹۱ فدان بحسب ما جاء بتقرير الخبير تكون ملكية المعتسرض الزراعية حينذاك ۲ و ۸ و ۷۰ نسدان وبالتسالى غاته كان من الجائزة له شراء مساحة ٤٠ غدان من والمته بموجب العقد المؤرخ ١٩٥٢/١١/١٠ باعتبار أن هذا الشراء لا يصل بملكيته الزراعية الى ما يجاوز حسد الملكية الغربية حينذاك وهو ٢٠٠ غدان بالتطبيق لاحسكام المرسسوم بتانون رقم ١٧٥ لسسنة ١٩٥٢ المشار اليه .

(طعن ۳۷ ، ۱۱۲ لسخة ۱۸ ق ــ جلسة ۲/٥/٥/۲۰)

قاعــدة رقــم ( ۲۱۲ )

### : المسلاا:

اللجنة الفنية لبحث التصرفات هي لجنة داخلية بالهيئة المسامة للاصلاح الزراعي ولم تشسأ بقانون على غرار اللجان القضائية سافة سافة اذا كان القسرار محل الطعن قد صدر من اللجنة الفنية لبحث التصرفات دون اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي فان الطعن عليه يكون قد تم قبل الاوان سدكم المحكمة الادارية العليا بعدم قبول الطعن لرفعه قبال الاوان -

### ملخص الحسكم:

ان المسادة ١٣ مكررا في ٣ بند ١ من المرسوم بقسانون رقم ١٧٨ السنة ١٩٥١ بالاحسلاح الزراعي معدلة بالقسانون ٢٩ لسنة ١٩٥١ بتقني بان تشكل لجنة تضسائية أو اكثر تختص دون غيرها عند المسازعة تقضي بان تشكل لجنة تفسائية أو الذي تخدص ملكية الأراضي المستولي عليها أو الذي تكون محلا للاسستيلاء طبقا للاقرارات المقدمة من الملاك وفقسا لاحكام هذا القسانون وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه منهسا كما تقضي الفقرة الأغيرة منها على أنه بجسوز لذوى الشسان الطعن أمام المحكبة الإدارية العليسا بمجلس الدولة في القرارات الصادرة من اللجسان التفسائية في المنازعات المتصوص عليها في البنسد ١ من الفقرة الثالثة ويرفع الطمن بتقسرير يقدم خلال سنين يوما من تاريخ صدور القسرار وفقا للأوضاع وبالشروط المنصوص عليها في تانون مجلس الدولة ولا يترتب

ملى الطعن وقفة تنفيذ القسرار الا اذا امرت دائرة فحص الطعون بذلك \_ وققضى الميادة ٦ من القستانون رقم ٦٦ لسسنة ١٩٧١ على انه يجبوز لاطراف النزاع الطعن في قرارات اللجان القضائية المنصوص عليها مي الافترة الاخيرة من المادة ١٣ مكررا من المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسنة 1٩٥٨ المشنار اليه والصادرة قبل العمل باحكام هذا القانون وذلك بتوافر الاشة وطالاتية :

۱ ـــ آن یکون القرار قد محدر نمی احدی المنازعات المتعلقة بتطبیق
 آحکام المرسوم بتانون رقم ۱۷۷ لستخة ۱۹۵۲ او القانون رقم ۱۲۷ لسنة
 ۱۹۹۱ بتعدیل بعض احکام قانون الاصلاح الزراعی

٢ - ٢ سـ الا يكون القرار قد مسحر في شنسانه قرار نهائي من مجلس إدارة الهيئة العامة فلاصنلاح الزراعي .

" - أن يتم الطعن في القـرار خلال ستين يوما من تاريخ الممل باحكام هذا القـانون على أن ينشر علكام هذا القـانون على أن ينشر عَذا القـرد في الجريدة الرسمية وتكون له قوة القـانون ويعمل به من تاريخ نشره فيما عدا المـدة الأولى منه فيعمل بها من تاريخ العمل بالمرسوم يتانون رقم ١٧٨ لسـنة ١٩٥٢ الشـار اليه .

وتفض المسادة }) من قرار رئيس الجمهورية بالقسانون رقم ٧٧ المسنة ١٩٧٢ بشسان مجلس الدولة بأن يقدم الطعن من ذوى الشسان بتقرير يودع تلم كتاب المخكمة موقع عليه من محلم من القبولين امامها ويجب أن يشتمل التقرير علاوة على البيانات العامة المتطقة باسماء الخصسوم سوصنائهم وموطن كل منهم سعلى بيان بالحكم المطعون غيه وتاريخه وبيان الاسباب التي بني عليها الطعن وطلبات الطاعن غاذا لم يحصل الطعن على هذا الوجة جاز الحكم ببطائة .

وتنص المسادة ٩ من التسانون رقم ٢٥ اسسنة ١٩٣٣ معتلة بالتانون رقم ٩٦ الراعي رقم ٩٦ النصائح الزراعي المنطقة للامسائح الزراعي المنطقوص عليها عمى المسادة ١٩ مكررا من المرسوم بتانون رقم ١٧٨ السسنة ١٨٥ المعتمل عمى المنازعات الناشئة عن تطبيق احسكام هذا القسانون

ويكون الطعن لهى قرارات هذه اللجنسة على النحو الموضح لمى القمسرة الأخيرة من المسادة ١٣ مكررا من الموسسوم بقانون رقم ١٧٨ لمسسشقة ١٩٥٢ .

ومن حيث أن مناد ما تقدم أن الشسارع قد اختص اللجنة القضيائية للامسلاح الزراعى بالفصل في المنازعات المتعلقة بالاراغى المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء وغضا لاحكام توانين الامسسلاح الزراعي وكذا بالمنازعات المتعلقة بتطبيق احكام الفاتون رقم 10 لمستة بتطبيق احكام الفاتون رقم 10 لمستة المحكمة الادارية العليا وحدما بالطعون في القسرارات الصادرة من اللجنة القضائية للامسلاح الزراعي سفى المنازعات المسسايق الاشسارة البها .

ومن حيث أن الثابت من الاطلاع على جلف الاعتراض رقم و وه أ لسنة 1918 أنه قد توقف النظر عيه بجلسة ١٩٦٧/١٠/١ – وأقه أم يصدر بفسانه قرار من اللجسة القضائية للاصلاح الزراعي وأن موضوع هذا الاعتراض قد عرض على اللجنة النئيسة ليحب التعرفات وهي لجنة داخلية بالهيئسة العسامة للامسلاح الزراعي ولم تنشأ يقافون على غرار اللجنة القضائية ، وأن ما صدر في ١٩٦٧/٤/٢٤ بشأن هو الاعتراض لم يكن قرارا من اللجنة القضائية بل قرار من اللجنة الفنية لحث التصرفات .

ومن التابت كذلك أن .... قد التبس عليه الأسر ماعتقد ان قرار لجنابة بحث التصرفات المسادر في ١٩٦٧/٤/٢١ بأن هسؤ الاقرار من اللجنة التفسائية ومن ثم تقدم بطلب الاعتساء من رسسوم الطمن رقم ٢٢ لسنة ١٨ معافاة عليا الى اللجنابة المختصة بذلك من مجلمن الدولة ذاكرا أنه يطمن على قرار اللجنة التفسائية للامسلاح الزراعي الصادر بجلسة ١٩٦٧/١٢/٢٤ ــ ثم عاد لذلك عنديا تقدم بطلب الاعتاء الثانى رقم ٢٧٧ لسنة ١٨ معافاة عليا ــ ثم وعنديا تقدم بالطعن المائل الأدى ارسل على جبيع الجهات التي نظر أيابها هذا النسزاع من

اجتة الإعناء من رسوم الطعن بهيئة مغوضى الدولة ببجلس الدولة الى أن مرضى على هذه المحكمة أذ عولج النسزاع على اعتبار أن ترارا من اللجنة التخسستية للاصلاح الزراءى قد مسدر بشأنه سواذ كان الواقع خلاف ذلك عان التجسأ الطاعن الى هذه المحكمة يكون قد تم قبل الأوان سويكون. الطعن لهذا السبب غير مقبول الأمر الذي يتعين معه الحسكم بعدم قبوله لرفعه قبل الأوان سوائزام الطاعن المصروفات عملا بحكم المسادة ١٨٤ من قانون المرافعات المدنية والتجارية .

(طعن ١٣٣٧ لسنة ١٨ ق ـ جلسة ١٣٣٠)

## قاعسدة رقسم ( ۲٤٣ )

### : 13....45

طلب المطعون ضدهم فى مذكراتهم المقدمة لمحكمة الطعن بابداء طلبات. جديدة لصالحهم بعد صدور قرار اللجنة القضائية للاصلاح الزراعى فى مواجهتهم وصيرورته نهائيا بعدم الطعن عليه عني جائز اساس ذلك المسائد المحمون ضده فى الطعن المقام من خصمه ان يتقدم بطلبات جديدة لصالحه اساس ذلك الا يفيد من الطعن الا من رفعه اذا كان للمطعون ضدهم طلبات معينة لم تفصل فيها اللجنة فعليهم ان يتخذوا الجرادات التداعى الماسبة قانونا .

## مخلص المسكم:

ومن حيث أنه طلب المطعون فسدهم في مذكراتهم المتدبة في الطعن اعتبار الأرض محل اعتراضهم من تبيل الملكية الطسارئة فالذي يبين من الأوراق أنه بعد صدور قرار اللجنة لم يتقدم المعترضون بالطعن فيه الأمر الذي يترتب عليه اعتباره نهائيا في مواجهتهم . ولا يسسوغ لهم في المطعن المتام من خصبهم أن يتقنبوا فيه بطلبات لصالحهم وذلك بالتطبيق للتقاعدة الأصولية التي تنص عليها المسادة ٢١٨ من قانون المرافعات من أنه لا يفيد من الطعن الا من رفعه . وإذا كان للمعترضين طلبات معينة غير ما جاء في صحيفة اعتراضهم أو جاءت فيها ولم تفصل فيها اللجنة عمينهم أن يتخذوا اجراءات التداعي المناسبة التي ينص عليها القانون

رولاً يجوز أن يكون سبيلهم الى ذلك ابداء طلبات لصالحهم في طعن الثابة . خصصهم .

(طعن ٦٢٦ لسنة ٢٤ ق - جلسة ١٩٨٢/٦/١)

قاعدة رقم ( ۲۹۶ )

: 12-41

عدم جواز الطعن في قرار اللجنة القضائية للاصلاح الزراعي برفض النهاس اعادة النظر في قرار سابق \_ اساس ذلك : الفرق بين طرق الطعن المادية وطرق الطعن في المادية \_ النباس اعادة النظر \_ الفرق من رفعه بعد استنفاد طرق الطعن المادية \_ اثر ذلك \_ عدم جوائ قبول النباس اعادة النظر في القرار الصادر برفض الالتباس •

### ملخص الحكم:

ان طـرق الطعن في الأحكام طبقا لأحكام قانون المرافعات تنقسم إلى توعين الاول طرق الطعن العادية وهي المعارضة والاستئناف والثاتي طرق الطمن غير العادية وهي التماس اعادة النظر والنتض ومن المترر أنه لا يجوز استخدام الطرق غير العادية للطعن في الأحكام الا بعد استنفاذ الطرق العادية فاذا كان الحكم قابلا للاستئناف وجب الطعن فيمه بالاستثناف أولا قبل الطعن فيه بالنتض أو بالتماس أعادة النظر ، ولا يجوز تتفيدُ الأحكام بحسب الأصل اذا كان الطعن فيها بالطرق العادية ما زال منتوحا أما الطعن بالطرق غير العادية فالأصل أنه لا يوقف التنفيد ويرفع التماس اعادة النظر الى ذات المحكمة التي أصدرت الحكم المتدم عنه الالتماس اذا توافر سبب من الأسباب التي أوردها تانون الراقعات على سبيل الحصر في المسادة ٢٤١ منسه ، ويكون الالتماس باعادة النظر في الأحكام الصادرة بصفة انتهائية اذ لا يقصد بالالتماس طرح الخصومة برمتها من جديد امام المحكمة كما هو الشان في حالة الطعن بالطرق المادية ولكن يتصد به طرح العيوب التي استند اليها الطاعن في طعنه ولذلك يرفع الالتماس طبقا للمادة ٢٤٣ مرافعات أمام نفس المحكمة التي أمسدرت الحكم باعتبسار أنه ليس تجريحا للحكم المسسادر فيها والالسا جاز لها أن تفصل في الخصومة من جديد بعد أن أبدت الرأى فيها ولكنه

عرض لأسباب جمديدة تجيز الالتماس وظهرت بعمد الحكم ومن شمانها الو كانت تحت بصر المحكمة قبل صدوره لاثرت في الحكم المرفوع بشانه الالتماس ، ويخلص من هذا التصوير للطعن بطريق التماس اعسادة النظر انه لا يجهوز الطعن من جهديد فيالحكم الصحادر بعهدم قبهول الالتماس أو في الموضوع برفض الالتماس لأن المفروض أن الطعن بالالتماس كطريق غير عادى للطعن قد رفع بعد استنفاذ الطرق العدادية للطعن في الأحكام وفي هــذا تقول المسادة ٢٤٧ من قانون المرافعات أن الحسكم الذي يصدر برفض الإلتماس أو الحكم الذي يصدر في موضوع الدعوى. معدد تبوله لا يجدوز الطعن في أيهما بالإلتماس لأن المفروض أن الطعن عالتماس أعادة النظر لا يقصد به فتح باب الطعن من جديد طبقا لطرق الطعن المعسادية في الأحكام ولكن المقصود به تمكين صاحب الالتماس من أن يعرض على المحكمة السبب الجديد الذي يجيز له التقدم بالتماسه وصدور حكم نهائى من المحكمة اما بعدم تبول الالتماس او في الموضوع مرفض الالتماس ولا يجوز بعد ذلك الطعن في أي من هدين الحكمين . ويتطبيق الأحسكام السابقة على القسرار موضسوع النزاع يبين للمحكمة أن ألقسرار الصادر من اللجناة القضائية للاصلاح الزراعي في الاعتراض, رتم ٩٦٠ لسنة ١٩٧٠ المرفوع من المطعون ضدهما الأول والثاني قد قضى لهما بطلباتهما وأن الهيئسة الطاعنة ... بموجب الاعتراض رقم ٣٦٨ السنة ١٩٧١ - طلبت التماس اعادة النظر في القرار الأول ، وبجلسة ١٩٧٢/١١/١٦ قسررت اللجنة عدم قبول الالتماس ومن ثم لا يجسوز للهيئة الطاعنة الطعن في هدذا القرار لأن القرار الصادر برفض الإبتماس قسرار نهائى لا يجوز الطعن فيه وقبول هسذا الطعن معناه قبول التماس اعادة النظر مرة أخرى في التسرار الصسادر برغض الالتماس وهو الأمر المخالف للمادة ٢٤٧ من قانون المرافعات التي تقضى بعسدم جسواز الطعن بالالتماس فى الحكم الذى يصدر برفض الالتماس أو الحكم الذى يصدر في موضوع الدعوى بعد قبول الالتماس ولا يجوز ايضا الطعن بالاستئناف في هــذا القـرار والمحكمة الادارية العليا تعتبر جهـة استئنانية لقرارات اللجان القضائية طبقا لأحكام القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ ــ اذ الغرض أن هــذه الأحكام صــادرة من محكمة تفصل في الدعوى نهائيا ولا يغير من هــذا النظر انالقــانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧١. أجار الطعن في القــرارات المسادرة من اللجـان القضائية للاصــلاح الزراعي أمام هــذه المحكمة أذ أن مجال ذلك أن يكون قــرار اللجنة صادرا في منازعة من المنازعات المتعلقة بتجقيق اقــرارات الملاك الخاضعين لقوانين الاصــلاح الزراعي مما تفتص به اللجـان القضائية أما المنازعة الحالية عائمة تخرج من هــذا المجال أذ أنها طعن في قــرار مــادر من اللجنبة

برنفض التياس اعادة النظير في قرار سابق صحادر من احدى هذه اللجان بما يتمين معه الحكم بهدم جواز الطهن .

(طبن ٨٦ لسنة ١٩ ق ــ جليسة ٢٥/٦/١٩٧٤)

# الفرع الثاني ما يخرج عن اختصاصها

### قاعدة رقم ( ٢٤٥ )

#### : المسلما

القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ نظم اجراءات الطعن في قرارات اللجان القضائية للاصلاح الزراعى - اختصاص المحكمة الادارية العليا بنظر الطعون في القرارات الصادرة في شان تحقيق الاقرارات والديون المعقدارية وفعص ملكية الاراضى المستولى عليها التي تكون محلا للاستيلاء لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه - يخرج عن اختصاص هذه المحكمة نظر الطعون في القرارات الصادرة في شأن المنازعة الخاصة بتوزيع الإض المستولى عليها على المنتفعين - الإثر المترتب على ذلك : الحكم بعدم الاختصاص هاد ذال حكمة القضاء الادارى ٠

### ملخص الحكم:

ان القانون رقم 19 لسنة 1971 بتعديل بعض أحكام المرسوم بقانون رقم 10 لسنة 1977 والمسلح الزراعي والقانون رقم 10 لسنة 1977 يحظر تبلك الأجانب للأراغي الزراعية وبا في حكمها قد تضمن غيها تضمنه من احكام تنظيبا خاصا لأجراءات الطمن في قررارات اللجان التضائية ، وفرق في هذا الشان بين نوعين من القرارات الأولى تلك المسادرة في شان تحتيق الاقرارات والديون العقدارية وفحص ملكية الأراضي المستولى عليها التي تكون محسلا للاستيلاء وذلك لتحديد الاستيلاء عليه منها ، والثانية الصادرة في شان المنازعة المنازع الولى منها ، والثانية المسادرة في شان المنازعات الخاصة بتوزيع الأراضي المستولى عليها على المنتهين ، غاجاز بالنسبة الخاصة بتوزيع الأراضي المسان الطمن غيها مباشرة أمام المحكمة الادارية العليا بمجلس الدولة ، أما الثانية غلم يجز هذا الطمن ونص على الا التوراث اللهائية هنا عدم جواز البياسة العامة للامسلاح الزراعي ، وليس معنى النهائية هنا عدم جواز المعن غيها المام أية جهسة قضائية ، وذلك أن هذا القانون انها جساء الطمن غيها المام أية جهسة قضائية ، وذلك أن هذا القانون انها جساء

تنفيدذا لأحكام الدستور الذى تغى بعدم جواز النص فى القوانين على المنع من التقاضى غلا يجيز القسانون والحسالة هدف منع التقاضى فى هذه القسرارات وانها المقصود بالنهائية اسباغ هدفه الصغة على القسرار ليصلح الطعن عليسه المام القضاء بوصفة قسرارا اداريا ، ومن ثم غان الوصلح الطعن عليسه المام القضاء بل يرجع فى شانها الى القواعد الوارد بتسانون مجلس الدولة وبالتالى تختص بنظرها محكمة القضاء الادارى عملا بالبند خابسا من المسادة العاشرة من قانون مجلس الدولة ، وقد جاست الذكرة الإيضاعية للقانون رقم 17 لسنة 1971 سالف الذكرة وحمات الذكرة الإيضاعية للقانون رقم 71 لسنة 1971 سالف الذكرة قسرارات اللجان بالتصديق عليها من مجلس ادارة الهيشة الذي لا تغني المنافئة المنافئة المنافزات اللجان عن رقسابة المنافزات ولا تجعلها بمناى عن رقسابة المنافزات التسلسل الادارى نسلطة الصدار القرارات ، وإن هدف درجسات التسلسل الادارى نسلطة الصدار القرارات و وإن هدف القرارات لا تحدث اثرها ولا تكون نافذة الا بعدد التصديق عليها من مجلس الادارة .

وبن حيث أنه لما تقسدم يتعين الحكم بعسدم اختصاص المحكمة بنظر الطعن وباحالته بحالته الى محكمة التضاء الادارى للاختصاص عملا بحكم المسادة ١١٠ من قانون المرافعات.

( طعن ۲۷۰ لسنة ۲۲ ق ــ جلسة ۲۱/٥/۱۹۷۱ )

## قاعدة رقم ( ۲۶۲ )

### البسدا:

المادة ١٣ مكرر ( 1 ) من الرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعى ... المتصلح الزراعى ... المتحكة الادارية العليا لا تختص سوى بنظر الطعون في القرارات المسادرة من اللهان القضائية الماصة بتحقيق الاقرارات والديون المقارية وفحص ملكية الإراضي المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه قانونا ... يفرج عن اختصاص المحكة الادارية العليا نظر الطعون في القرارات التي تصدرها اللهان القضائية والخاصة بتوزيع المعون في القرارات التي تصدرها اللهان القضائية والخاصة بتوزيع

الأراضي المستولى عليها على المنتفعين — اسباس ذلك <u>— الحكم بعديم</u> الاختصاص والاحالة الي محكمة القضاء الادارى • ملخص الحكم:

أنه من المسلم به أن ترتيب المحاكم وتحسيد اختصاصها من النظام العسام الأمرالذي يخول المحكمة أن تتمسدي من تلقاء نفسها لبحث مدى اختصاصها بنظر الطبن لتنزل حكم القانون ميه ، ويبين من مطالعة نص الفقرتين ٢ ، ٣ من المسادة ١٣ مكررا (١) من المرسوم بقانون رقم (١٧٨) لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي انهما يتضيان بتشكيل لجنبة تضسائية أو أكثر تختص دون غسيرها . عند المنازعة بها يأتي : (١) تحقيق الإقرارات والديون العقارية ومحص ملكية الأراضي المستولى عليها أو التي تكون محسلا للاستيلاء طبقا للاقرارات المقسدمة من الملاك وفقسا لأجكام هــذا القانون ، وذلك لتحسديد ما يجب الاستيلاء عليه . (٢) الفصل في المنازعات الخاصة بتوزيع الأراضي المستولى عليها على المنتفعين وتنص الفقرة الرابعية على أنه استثناء من أحكام قانون السلطة القضائية يمتنع على المحاكم النظر في المنازعات التي تختص بها اللجان القضائية المشار اليها ، وتحال فورا جميع المنازعات المنظورة أمام جهات القضاء ما دام باب المرافعة لم يقفل فيها الى تلك اللجان . والفقرة الخامسة تنص على أنه يجوز لذوى الشان الطعن أمام المحكمة الادارية العليا بمجلس الدولة في الترارات الصادرة من اللجان القضائية في المنازعات المنصوص عليها في البند (١) من الفقرة الثالثة ، ويرفع الطعن بتقرير يقدم خلال ستين يوما من تاريخ صدور القرار وفقا للأوضاع وبالشروط المنصوص عليها في قانون مجلس الدولة ولا يترتب على الطعن وقف تنفيذ القرار الا اذا أمرت دائرة محص الطعن بذلك . كما هو واضح من النص المذكور . وتقضى المسادة ١٣ مكررا (٢) على أنه فيما عسدا القسرارات الصادرة من اللجان القضائية في المنازعات المنصوص عليها في البند (١) من الفقرة الثالثة من المادة السابقة لا تكون القرارات الصادرة من اللجنة القضائية نهائية الا بعد التصديق عليها من مجلس ادارة الهيئــة العمامة للاصلاح الزراعي . وواضح من النصوص المتقدمة أن المحكمة الادارية العليا لا تختص سوى بنظر الطعن في القرارات الصحادرة من اللجحان القضائية للاصحلاح الزراعي في المسازعات المصوبي عليها في البند (١) من الفقرة الثالثة من المحادة (١٦) من الفقرة الثالثة من المحادة (١٦) مكرا (١) وهي الخاصة بتجتيق الاترارات والديون العقارية وفحص ملكة الإستيلاء عليه الوالتي تكون مجلا للاستيلاء لتحديد با يجيه الإستيلاء عليه قابونا و وبهذه المائة لا تختص هجذه المحكة بنظر الطهون في القرارات التي تصدرها اللجحان القضائية المذكرة في المنازعات الخاصة بتوزيع الاراضي المستولي عليها على المنتفين وهي المنتواح مليها في المنتفين وهي (١) سالهة الذكر ٤ على الساس أن اختصاصها بنظر هجذه المنازعات هو اختصاص استثنائي من القاعدة العمامة التي تجمعل الاختصاص بنظر الطهن في التسرارات الادارية النهائية لمحكة التضاء الاداري .

ومن حيث أنه ترتيبا على ذلك يتعين الحكم بعسيم اختصاص المحكمة بنظر الطعن ، واجالته بحسالته الى محكمة القضياء الادارى للنصل فيه. ميلانيس المسادة ( ١١٠ ) من قانون المرانعات المنبة والتجارية .

( طعن ۸۳۱ لسنة ۲۳ ق ـ جلسة ۸۳۱/۳/۱۸ )

## قِاعِهِ رقبم ( ۲٤٧ )

## : المسلما

مناط اختصاص المحكمة الادارية العليا بالطعون القدمة عن المرارات اللهان القضائية للاصلاح الزراعي أن يكون موضوع المنازعة متعلقا بالاستيلاء على الاراضي طبقا الموانين الاصلاح الزراعي أو أن يكون النزاع متعلقا بفحص ملكية الإراضي المستولي عليها أو التي تكون مصلا للاستيلاء الذا كان اختصاص اللهان القضائية مناطه قانون آخر من غير قوانين الاصلاح الزراعي لا تكون المحكمة الادارية العليا مختصلة بالطعان في قدار اللجنة القضائية حاصل المنازعات المتعلقة الدارية العليا مختصلة بتوزيع طرح النهر والتجويض عنده المحكمة بعدم الاختصاص والاجالة و

### ملخص الحكم:

البحان القضائية للامسلاح الزراعي مناطعه المسادين ١٣ مكررا من اللحان القضائية للامسلاح الزراعي مناطعه المسادين ١٣ مكررا من القسائين رتم ١٧٨ لسنة ١٩٧٦ ، وطبقا المقانون رتم ٢٩ لسنة ١٩٧١ ، وطبقا المقانون رتم ١٩٧١ لسنة ١٩٧٦ ، وطبقا لهدفين النصيين يشترط الاختصاص المحكمة الادارية العليا بنظر الطعون المقدمة عن قرارات القضائية للامسلاح الزراعي أن يكون موضوع المنازعة بتطلقا بالاستيلاء على الاراغي طبيعا الوالي الاصلاح الزراعي أو أن يكون محلا النزاع متعلقا بمحص ملكية الاراغي المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء طبقا للاقتصائية بنظر النزاع مناطم قانون تخر من غير قوانين الاصلاح الزراعي غان المصكمة الادارية المليا لا تكون من غير قوانين الاصلاح الزراعي غان المصكمة الادارية المليا لا تكون من غير قوانين الاصلاح الزراعي غان المصكمة الادارية المليا لا تكون النزاع إذ أن اختصاصها طبقا للقانون رتم ١٩ السنة ا١٩٧١ المصدل النزاع إذ أن اختصاصها طبقا للقانون رتم ١٩ السنة ١٩٧١ هو اختصاص المشتنائي اشفاه عليها المشرع بنصوص خاصة في هنين القانونين .

ومن حيث أن اختصاص اللجنسة التضائية للاصلاح الزراعي 
منظر النزاع المعروض مرده الى نص المادة ١٠ من القانون رقم ١٠٠
لسنة ١٩٦٤ الخاص بتنظيم تأجير المعارات الملوكة للدولة بلكية خاصلة 
والتصرف فيها ويجسرى « تختص اللجنسة القضائية للاصلاح الزراعي 
الواردة في المادة ١٣ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ 
بالمصل في المنازعات المتعلقة بتوزيع طرح النهسر والتعويض عن 
كالم وروسية ١٨٥٠ ..... » .

وبن حيث أن محكمة القضاء الادارى هى المحكمة صاحبة الولاية العامة في المنازعات الادارية وبن ثم تكون هى المحكمة المختصة بنظر الطعن في ترار اللجنة القضائية المعروض .

ومن حيث أن المسادة ١٠٩ من تسانون المرانعسات تنص على أن « الدنع بعسدم اختصساص المحكمة لانتفاء ولايتها أو بسبب نوع الدعوى

أو قبيتها تحكم به المحبكمة من تلتاء نفسها كما تنص المادة .11 من . قانون المرافعات على أنه اذا تضت المحكمة بعدم اختصاصها تأمر. باحالة الدعوى بحالتها الى المحكمة المختصة .

( طعن ۲۷۲ لسنة ۲۱ ق ـ جلسة ۲۷/۱/۱۹۸ )

# قاعدة رقم ( ۲٤٨ )

#### : 12-41

المادة ١٣ مكرر من قانون الاصلاح الزراعى — اختصاص اللجان. التفسائية للاصلاح الزراعى — اختصاص اللجان. التفسائية للاصلاح الزراعى — اختصاص المحكمة الادارية المليا بنظر الطبعان القشائية للاصلاح الزراعية — اللجان الفنية المنساة بقسار، نائب رئيس الوزراء الشئون الزراعية والرى رقم ٢٧٠ لسنة ١٩٦٦ هي لجان ادارية — اختصاص محكمة القضاء الادارى بنظر الطعون في القسارات التي تصدرها اللجان الفنية. ويصدق عليها نائب رئيس الوزراء باعتبارها قسارات ادارية نهائية.

# ملخص الحكم:

ان اللجان التفائية للاصلاح الزراعي قد اختصت دون غيرها المنازعة وطبقا لإحكام المادة ١٣ بكررا من قانون الاصلاح الزراعي بتحقيق الاقسرارات والديون العقارية وفحص بلكياة الأرض. المستولى عليها أو التي تكون بحلا للاستيلاء طبقا للاقرارات المسعية من الملك وقتا لهدفا القانون وذلك لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه بنها سوقت من هذا النص على المحاكم استثناءا من أحكام تسانون السلطة التفسائية والنظر في المنازعات المسار اليها وأجاز لفوى الشائل الطعن أبام المحكمة الادارية العليا في القسرارات المسادرة من اللجان، القطعن أبام المحكمة الادارية العليا في القسرارات المسادرة من اللجان، وقتا للؤوشاع وبالشروط المنصوص عليها في قانون مجلس الدولة كما المختص القانون رقم 10 السنة ١٩٣٦ بحظر تبلك الاجانب للاراضي الزراعية

حده اللجان فى المسادة التاسفة منه بالمنازعات الناشئة عن تطبيق احكامه \_ ، والجناز الطعن فى احكامه الهام المحكمة الادارية الفليا وفقال لما تنص عليه المادة ١٣ مكررا من تانون الاصلاح الزراعى .

ومن حيث أنه بالبناء على ذلك فأن الاعتراضات الأربع المشار اليها ومن بينها الاعتراض رقم ٨} لسنة ١٩٦١ وقد رفعت اما اللحان القضائية غانها بذلك تكون قد رفعت الى الجهدة المختصدة بنظرها دون غيرها من جهات القضاء ومن ثم يكون عرضها على اللجان الفنية وهي لجان ادارية منشأة بالقرار رقم ٢٧٠ لسنة ١٩٦٦ الصادر من السيد / نائب رئيس الوزراء لشئون الزراعة والرى ووزير الاصلاح الزراعي - قذ تم أمام جهة غير مختصة - واذ تم التصديق على هذا التسرار من السيد نائب رئيس الوزراء في ١٩٦٨/٣/١٩ فاصبح نهائيا باعتباره قسرارا اداريا كما انه لم يتم البت في هدده الاعتراضات بقرار من اللجان القضائية حتى يمكن الطعن فيها أمام المحكمة الادارية العليا وفقا لأحكام المادة ١٣ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي باعتبارها الجهسة المختصسة وفقا لأحكام هسذا القانون بالفصل في الطعون المتعلقة يقسرارات اللجان القضائية فإن المختص بنظر الطعن في هسدا القسرار . الادارى لا يكون هو المحكمة الادارية العليا ولكن محكمة القضاء الاداري وفقا لنض الفقارة الخامسة من المبادة العاشرة من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ بشان مجلس الدولة \_ وبذلك يتعين الحكم بعدم اختصاص حسده المكنة ،

ومن حيث أن نص المسادة ١١٠ من قانون المرافعات المدنية والتجارية صريح في أنه على المحكمة أذا تضنت بعسدم اختصاصها أن ثامر باحسالة الدمسوى بحسالتها إلى المحكسة المختصسة ولو كان عسدم الاختصساص متعلقا بالولاية .

( طعن ٣١ لسنة ١٨ ق \_ جلسة ١٩٧٩/٤/١٧ )

### قاعدة رقم ( ٢٤٩ )

#### المسندا:

لجنسة مخالفات المنتفين — اختصاص — توزيع الاختصاص بين المحتمة القضاء الادارى والمصكمة الادارية العليا — المادة 10 من الارسوم بقانون رقم 110 لسنة 1407 بالاصلاح الزراعى — تسليم الارض المستولى عليها الى صفار الفلامين خالية من الديون او حقوق المستولى وتسجل باسم صاحبها بدون رسوم — اذا تخلف المستلم عن الوغاء بلحد التزاماته او الخل بالتزامه جـوهرى يهـرض امره على لجنسة ادارية ذات اختصاص قضائي هي لجنة المنتفعين — للجنسة مراقب مدى التزام المنتفع بالتوزيع بالالتزامات التي فرضها القانون ولها سلطة اصدار القرار بالفاء توزيع الأرض واستردادها من المنتفع بالتوزيع طالما لم يهض خرار بالفاء توزيع الأرض واستردادها من المنتفع بالتوزيع طالما لم يهض خرار اللجنة — اختصاص محكمة القضاء الادارى وحـدها الطعارة من اللجان المائية المنازعات حول القرارات النهائية الصادرة من اللجان الادارية ذات الاختصاص القضائي — الحكم بعدم الاختصاص والاهائة .

## ملخض الحسكم:

ان نمن ألسادة ١٤ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ بالامسلاح الزراعى يقفى بأن تسلم الارض الموزعة لمن الت اليه من صفار الفلاحين خالية من الديون ومن حقوق المستاجرين ومسجلة باسم صاحبها الالفرن أن يقوم على زراعتها بنفست دون رسوم ، ويجب على صاحب الارض أن يقوم على زراعتها بنفست بأحد التزاملة المنسوص عليها أن المقتسرة السابعة وتسبب في تعطيل بأحد التزاملة المنصوص عليها في الفتسرة السابعة وتسبب في تعطيل بأي المتزام جوهزى آخسر يقضى به المقد أو الخساف بواست حقق الموضوع بواسطة بأي المتزام جوهزى آخسر يقضى به المقد أو المقانون حقق الموضوع بواسطة لجنة تشكل من نائب ببجلس الدولة رئيسنا ، ومن عقدوين من نديرى الادرات بالهيئة التنبيئية للاصلاح الزراعين ، ولها بصند سماع اتوال صاحب الشسان أن تصسدر قرارا بناسبا بالفساء القسرار الصادر بتوزيج مسليها الشرار المادر بتوزيج تسليها واستردادها بنسه واعتساره مستاجرا لها من تاريخ تسليها

اليسه وذلك كسله اذا لم تكن قد مضت خمس سنوات على ابرام المقسد.
النهائى ، ويبلغ القسرار اليه بالطريق الادارى قبل عرضه على اللجنسة
العليا بخمسة عشر يوما على الاقل ولا يصبح نهسائيا الا بعد تصديق اللجنة.
العليا عليه ولها تعسيله أو الغساؤه ، ولها كذلك الاعفاء من أداء الفرق
بين ما حل من أقساط الثين والاجرة المستحقة ، وبتنفيذ قسرارها بالطريق.
الادارى ، واستثناء من أحسكام قانون مجلس الدولة وقانون نظام القضاء
لا يجوز الطعن بالغساء القسرار سالف الذكر أو وقف تنفيسذه أو بالتعويض

ومن حيث أنه واضح من أحكام المسادتين ١٦ (١ من المرسوم بتأنون. رقم ١٧٨ لسنة ١٩٠١ ، أن الشسارع قد ناط بلجنسة أدارية ذات اختصاص قضائى هى اللجنسة المنصوص عليهسا فى المسادة ١٤ منه والمعروفة بلجنة. مخالفات المنتفعين ، مراقبسة مدى التزام المنتفعين بالتوزيع بالتزاماتهم التى فرضها القسانون وجعل لها سلطة اسسدار القسرار بالغاء توزيع. الأرض واستردادها من المنتفع بالتوزيع طالمسا لم يبض خمس سنوات على تسجيل العقسد باسم المنتفع بالتوزيع ، ولا يكون قرارا نهائيا الا بتصديق!

ومن حيث أنه وفقا لأحكام المادة ١٠ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ بشان مجلس الدولة وتختص حكمة التفساء الادارى وحدها بالفصل في كافة المنازعات حول التسرارات النهائية المسادرة من اللجان الادارية ذات الاختصاص القضائي ، كما أنه وفقا لإحكام القانون رقم ٢٦٩ لسنة ١٩٧١ الذي أباح بالطعن أمام مجلس الدولة في قسرارات اللجان.

القضائية للامسلاح الزراعى ساستقر تضاء هذه المحكمة على عدم اختصاصها بنظسر الطعون في المنازعات المتعلقة بتوزيع الأراشى المستولى عليها اعبالا لأحكام توانين الامسلاح الزراعى .

ومن ثم يبتى الاختصاص في شأن النزاع الحالى منعقدا لمحكهة التخساء الادارى وتنفيذا لذلك يكون الحكم بعدم اختصاص هذه المحكهة بنظر الطعن واحالة النزاع بحالته الى محكمة القضاء الادارى للفصال فيه عملا بنص المادة ١١٠ من قانون المرافعات المدنية والتجارية و وابتت المصروفات ،

( طعن ۱۳٤٧ لسنة ۲۵ ق ــ جلسة ١٣٤٧/١٩٨١ )

## قاعدة رقم ( ۲۵۰ )

#### : 12-41

المادة ١٣ مكرر من قانون الاصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٨ الشرارات المرح قد اناط بالمحكمة الادارية العليا الفصل في الطعون على القرارات الصادرة من اللجان القضائية في المنازعات المتعلقة بالاستيلاء على الاراضى الزراعية فقط عيض حضرة المتصاص المحكمة الادارية العليا نظر الطعون المتعلقة بتوزيع الاراضى الزراعية اللجان القضائية للاصلاح الادارى ببجلس الدولة بنظر الطعون في قرارات اللجان القضائية للاصلاح الزراعي المتعلقة بتوزيع الاراضى الزراعية باعتبارها لجان ادارية الزراعي المتصاص قضائي حالادارية المتحاس قالدالة والدالة والمتحاسة والاحالة والمتحاسة والدالة والمتحاسة والدالية والدالية والمتحاسة والمتحاسة والدالية والمتحاسة والدالية والدالية والمتحاسة والدالية والمتحاسة والدالية والدالية والمتحاسة والدالية والدالية والمتحاسة والمتحاسة والدالية والدال

### ملخص الحكم:

أولا: أن المشرع تد ناط باللجنة القضائية للامسلاح الزراعي الفصل في المنازعات المتعلقة بالاستيلاء على الأرض الخاضعة لتانون الامسلاح الزراعي ، وكذا تلك المتعلقة بتوزيع الاراضي المستولى عليها بهتتشي التانون سوهو اسستثناء من الامسل العام لا يجسوز التوسسع فيسه ولا التياس عليسه سومن ثم لا يجسوز لفي اللجنسة التضائية الفصل في هذه المتازعات دون نص في التانون يجيز لها ذلك .

فاتيا: ان المشرع قد ناط بالمحكة الادارية العليا الفصل في الطعون التي تتنوم بين القسرارات الصنادرة من اللجسان القضائية في المنازعات التي تتنوم بين القسرة الاولى من المسادة ١٣ مكرر وهي المنازعات التقلق بالاستيلاء على الاراضي فقط دون منسازعات التوزيع سوبذلك ينعتسد الالمقتصاض في نظرها لمحكهة القضاء الادارى بمجلس الدولة على اعتبارها تحسرارات نهائية صندرت من لجان ادارية ذات اختصاص قضائي وفقا لما تنص المقادرة ١٩٧٠ من المسادة ٨ من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٧ بشان ومجلس الدولة .

ومن حيث أنه بالبناء على ما تقسنم غان الخلاف بين الطرفين يتبلور في أمرين الأول مدى اختصاص اللجنسة القضسائية في نظر النزاع غالهيئة المطمون ضدها ترى عسدم اختصاص اللجنسة بذلك على اعتبار أن الأراضى محسل النزاع ليست من الأراضى التي تم الاستيلاء عليها وفقسا لقسانون الاسلاح الزراعى حتى تكون اللجنسة التفسائية بالضرورة هي جهسة الاختصاص في المنازعات المتعلقة بتوزيعها ذلك أنها من أراضى الأوقاف التي سلمت الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي لتوزيعها تنفيسذا لأحكام القانون وتم ٤٤ لسنة ١٩٦٧ والثاني : بدى اختصاص المحكمة الادارية العليا ( هذه المحكمة ب في نظر الطعن المسائل باعتباره متعلق بالنزاع حول توزيع أرض زراعيسة .

ومن حيث أنه يلزم بادىء ذى بدء النظر في اختصاص هدفه المحكمة بنظر الطعن المسائل بحسب الدغع بعدم الاختصاص لانتفاء الولاية أو بسبب نوع الدعوى أو تينها تحكم به المحكمة من تلقاء نفسها ونقتنا لأحكام المسادة ١٩٠١ من قاتون المرافعات المدنية والتجارية . وهدفا الدغع يعتبر مطروحا غلى هدفه المحكمة ولو لم يتبسك به اهدد الخصوم لتعلقه بالنظام أو عدم المتصامع المسام سالامر الذى يتعسين مصه التصدى لاستظهار مدى اختصاصها أو عدم اختصاصها بنظر هدفا الطعن قبل التعرض له شمكلا وموضوعا واذ كان اختصاص هدفه المحكمة بالفصل في الطعون في القررارات المسادرة من اللجسان القصائية للاصلاح الزراعى على ما سبق تفصيله قاصرا على من اللجسان القضائية للاصلاح الراضى المستولى عليها وفقا لقانون الاصلاح الزراعى والخاضعة للاستيلاء والاختصاص لها بالمنازعات المتعلقة بتوزيع

هـذه الأراضى ـ غانه وقد تعلق الطعن المائل بقـ رار صـافر من اللجتة القضائية للامـالاح الزرامى بشـان نزاع حول توزيع أرض زراعيـة غلا اختصاص لهـذه المحكمة بشـانه ويتمين لذلك الحكم بعـدم اختصاصها

بنظر هذا الطعن واحالة الاوراق الى محكمة القضاء الادارى للفصل فيه وابقت الفصل في المصروفات .

لذلك حكيت المحكبة بعسدم اختصاصها بنظر الطعن وباحظة الاوراق الى محكبة القضاء الادارى والدائرة الخاصسة ببنسازعات الأمسراد الاختصاصها وحسدت لنظر الدعوى جلسة ١١ من يناير سنة ١٩٨٨ وابقته اللفصل في المصرونات .

·( طعن ٤ لسنة ٢٦ ق ــ جلسة ٢/١/١٩٨٤ )

« وبذات المعنى طعن ٨٤١ لسنة ٢٢ جلسعة ١٨٨٠/٢/١٨ »

# الفصل الثامن

لجان الفصل في المنازعات الزراعية

الفرع الأول: اختصاصها

الفرع الثاني : اجراءات التقاضي أمامها

الفرع الثالث : اثبات عقد ايجار الأراضي

الفرع الرابع: الإخلاء للتنازل أو التأجير من الباطن

الفرع الخامس: عدم انتهاء العقد بوفاة المستأجر

الفرع السادس : فسخ العقد للاخلال بالتزام جوهرى

الفرع السابع: طلب المؤجر انهاء المقد الأسباب المبينة بالمادة ٣٥ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي

33 1 1 2

الفرع الثامن: الطعن في قرارتها

# الفصل الثامن لجان الفصل في المنازعات الزراعية

\_\_\_\_

الفـــرع الأول اختصـــاصها

قاعسدة رقسم ( ۲۵۱ )

#### : 12-41

القانون رقم (٥ لسنة ١٩٦٦ بشسان لجسان الفصل في المنازعات الزراعية – لجسان الفصل في المنازعات الزراعية – المنازعات الني تختص به ذه اللجسان تبقل علاقة ذاتية بين طرفي الخصورية في علاقة من علاقات القانون المخاص و مهمة اللجنة انزال حكم القسانون على الفائع المورضسة عليها بولاية قفسائية بحقية الطعن على قرارات على المنازعات على المنازعات المنازعات القسار ينصب على ذات قسار بالفسائه و تابيده – الاثر المترتب على ذلك: أذا تم الطعن على القسار و لن المساد يقسل صحيحا ولا يبطله الخال جهة الادارة بعن المناز على المنازع بعن المنازع بعن خلال حكوم في المنازع بعن المنازعات المنازع بعن المنازعات ا

# . ملخص المــكم:

ان المسادة الثالثة من التسانون رتم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ بشسأن لجان النصل في المسازعات الزراعية تقضى بأن تختص لجنة المعسل في المنازعات الزراعية بنظر المنازعات الناشئة عن العسلاقة الابجسارية في الأراضى الزراعية وبا في حكمها من الأراضى البصور والمحسراوية والتسابلة للزراعية و واضع أن المنسازعات التى تختص بها هدفه اللجسان تبشيل عسلاتة ذاتية بين طرفى الخصومة في عسلاتة من عسلاتات التسانون الخساص وليس للجنة الا انزال حكم التانون على الوقائع المعروضية عليها بولاية تضائية بحتة ، بمعنى أن تسرار

اللجسة في هدا الشمان أنها يصدر في خصومة بين فردين متعلقه مصالح خاصية بهما ، وبالتسالي غان الطبعبن على قسرارات هدد. اللجنعة هو طعن عيني بالنسبة للجهعة مصدرة القسرار ينصب على ذات قسرارها ما دام ليس لها مصالح فيسه ولا يتعلق الأمسر فيسه. بمصلحة عسامة وانها بمصلحة خاصسة بالمتنازعين من الأفسراد الذين. عسرض نزاعهم على اللجنسة للفصيل فيسه ، وعلى ذلك وما دام الطعن على القسرار قد تم في الميعساد فانه يظلل صحيحا ولا يبطله ادخسال جهسة الادارة مصدرة القسرار بعسد الميعساد ما دام أن الطعن ينصب على عسين القسرار ورمع في الميساد ، هذا مضلا عن أن اصحاب. المصلحة الخاصية في القسرار وهم مدعيي الاستئجسار قد اعلنوا في المعساد ، أما جهسة الادارة مصدرة القسرار فسلا مصلحسة لهسا في المهبرار ولم تضبيار بالغيائه أو تأييده ، والقياعدة أنه لا صيفة متى البنت: المسياحة ، ولا مصلحة للجهدة الادارية البندة في الاستساء على القسرار أو الفيائه فهو لا يمسود عليها بالنفع أو الضرر ، وعلى متتفيظ ذلك مايه لا يوجبد لتلك الجهبة أو الجهبات التي تعملوها مسفة في الجمعية ، وادخالها فيها بمد مدة طالت أو قصرت لا يؤثر قيول الدعوى ما دام أن الطبعن ينصب على ذاب القيرار وتم رفعيه في الميمياد ، وترتيبا على ما تقسدم يكون الجسكم المطعون فيسه وقسد ذهب الى غسير هدا المذهب مخالفها للقسانون ، ومن ثم يتعين الجكم بالفائه واعادة أوراق الدعوى الى المحكمة المذكورة للفصل في موضوعها مع ابقاء الفصل في المصروفات .

(طعن ٩٠ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٧٩/١٢/١٨)

# قاعدة رقم ( ۲۵۲ )

## البــــدا :

المادة ٣ من القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ بشان لجان الفصل في المنازعات الزراعية — لا يقف اختصاص هذ اللجان عند نظر المنازعات الزراعية — لا يقف اختصاصها وانها يعتد الى ما يترتب على القرارات التى تصدرها من وجوب تفيدها وتبيان الفووض فيها بتفسيها غند اللزوم وتذليل ما يترتب على التنفيذ من اشكالات — تنفيذ القرار

يشمل ما يترتب عليه وما هو من لزومياته ــ اثر خلك : اذا قضت اللجنــة بفسخ عقــد ايجــار الأراضى الزراعيــة كان عليها ان تطــرد المستاجر من المين المؤجرة ــ لا يعتبر الطــرد تزيدا من اللجنــة أو قضــاء بما لم يطلب الهــا ــ اســاس خلك : لا جدوى للفسخ بدون الإخلاء .

#### ملخص الحكم:

ان نص الميادة ٣ من القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ بشأن لجان الفجيل في المنازعات الزراعيسة يقضى بأن تختص لجنسة الفحسل في المنازعات الزراعية بنظر المنازعات الناشئة عن العلاقة الايجارية في الأراضي الزراعية وما في حكمها من الأراضي البور والصحراوية والقابلة للزراعة وبوجه خاص تختص اللجنة وحدها بالفصل في المسائل الآتية : 1 - المنازعات الناشئة عن تطبيق أحكام المواد من ٢٣ الى ٣٦ مكررا (ز) مسن المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي ب ـ . . . . . . جميع الاشكالات المتعلقة بتنفيذ قرارات اللجنة وتنظر اللجنــة هــذه الاشكالات على وجه السرعة \_ ونصت المـادة الخامسة من ذات القانون على أنه يجوز التظلم من قرارات لجنسة الفصل في المنازعات الزراعية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ ابلاغها للطرفين بكتاب مسحجل مصحوب بعلم الوصول امام لجنة استئنانية ونصت المسادة السسادسة على أن لا يكون انعقاد اللجنسة صحيحا الا بحضور اربعة من اعضائها على الأقل يكون من بينهم القاضى وعضو النيابة وممثل الاتحاد الاشتراكي العربي وتصدر قراراتها بالأغلبية المطلقة لآراء الحاضرين •

وبن حيث انه باستقراء أحكام القانون رقم ؟ه لسنة ١٩٦٦ المشار اليها بيين بوضوح أن الاختصاص هذه اللجن لا يقف عند نظر المنازعات اللي تبدخل في أختصاصها وانها بيند الى با يترتب على القرارات التي تصدر بشأنها من وجوب تنفيذها وتبيان المبوض غيها بتقسيرها عند اللزوم وتذلل با يترتب على التنفيذ من اشكالات وقرارات هذه اللجان تكون نهائلة وواجبة النفاذ أما بغوات المدة المقررة للطعن عليها بالنسبة لقرارات لجنة القربة أو بصدور القرار من اللجنة الاستثنائية وتنفيذ القرار يشهل ما يترتب عليه وبا هو من لزوبياته والا كان قاصرا ويكون بذلك أخالاء

المين من المستاجر اول هدف الزوميات عاد تضت اللجنسة بالفسخ كان عليها أن تطرد المستاجر من العمين ولا يعتمبر ذلك تزيدا منها أو تفساء بها لم يطلب اليها أذ لا مغن للفسخ دونه الاخلاء حيث لا يتحقق الهدف من انشاء هذه اللجان أذا لم يتم ذلك أذ ستظل المناعات حول الاخلاء عائمة — ولذلك حرص المصرع في نص المسادة 11 من القانون رقم كه لسمنة 1871 أن يشعر إلى هذا المعنى غالزمها تبسل الحكم بفسخ عتد الإيجار وتقرير أخلاء المستاجر أن تعاين الارض محل المناجر تعويضا له عينتها وأن تقدر تبية ما يلتزم المؤجر بادائه الى المستاجر تعويضا له حينتها وأن تقدر تبية ما يلتزم المؤجر بادائه الى المستاجر تعويضا له حين الزراعة القائمة في الارض ولا يفوت الاشارة الى أن ذلك منوط بوجود خلاف حسول هذا التعويض ولا شك أن هده الاشارة غيها الكفاية للقول بأن القرار بطسرد المستاجر لايعتبر تزيدا مسن اللجنة أو خروجا عسن

ومن حيث انه ازاء ذلك غان ما ذهب اليسه الطاعن من أن قسرار اللجنسة بالطرد خارج عن اختصاصها لا يجد سنده من القسانون - وكذلك الحال بالنسسبة لتفسير اللجنة لقرارها .

( طعن ٣٣ ) لسنة ٢٣ ق \_ جلسة ٢٣/١٢/١٣ )

## قاعدة رقم ( ۲۵۳ )

# البــــدا :

القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٥ بشان بعض الأحكام الخاصة بتنظيم الملاقة بين مستاجرى الأراضي الزراعية ومالكيها — اختصاص الحاكم المنية بنظر المنازعات المتعلقة بالأراضي الزراعية اعتبرا من تاريخ المهل بالقسادون في ١٩٧٥/٧/١١ — تختص محكمة القضاء الادارى بنظر الطعون في قرارات اللجان الاستثنافية التي رفعت اليها قبل العمل بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٥ ولستر في نظرها ولو بعد العمل به — القرارات التي صحدرت قبل العمل بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٥ وطعن فيها أمام محكمة القضاء الادارى بعد العمل باحكامه وضلل المعمل المتوانون من المحكمة القضاء الادارى بعد العمل باحكامه وقضات بعدم اختصاصها واحالتها لمحكمة القضاء الادارى بعد العمل باحكام القانون — اختصاصها

محكمة القضاء الادارى بحسبانها القاض الطبيعى للمنازعات الادارية عملا بنص المادة ۱۷۲ من الدستور وتطبيقا لقانون مجلس الدولة رقم ۷۷ لمسنة ۱۹۷۲ بحسبانها قرارات صادرة من لجان ادارية ذات اختصاص قضائى المادتان ۱ و ۱۱۰ مرافعات .

## ملخص الحسكم:

ان القانون رقم ٦٧ لسسنة ١٩٧٥ ببعض الاحكام الخاصسة بتنظيم العلاقة بين مستاجرى الاراضى الزراعية ومالكيتها قد نص فى المادة الثانية على أن يضساف الى المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه مادتان جديدتان نصهما الآتى .

( مادة / ٣٦ - تختص المحكمة الجارئية بنظر المنازعات المتعلقاة . بالأراضى الزراعية وما في حكمها . . . . » .

( مادة / ٣٩ مكر ( 1 ) يجوز استئناف الأحكام الصادرة من المحكمة الجزئية المختصة طبقا لأحكام المسادة السسابقة سـ وذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ صدور الحكم أمام المحكمة الابتسدائية المختصة .

ونصت المادة الثالثة على ان « تحال الى المحاكم الجزئية المختصة جبيع المنازعات المنظورة في تاريخ العمل بهذا القصانون أمام لجان الفصل في المنازعات النراعية المنشاة بالقانون رقسم ٥٤ لمسخة ١٩٦٦ وتكون الاحالة للمنازعات والتظلمات المذكورة للمحكمة المختصة بقرار من رئيس اللجنة وبدون رسوم ولو كان قد اتقل باب المرافعة فيها ، ويجب أخطار ذرى الشمان بتاريخ الجلمسة المصددة لنظرها بكتاب موصى عليه بعما الوصول مد ويجوز الطعن المام المحكمة الابتدائية المختصة في الترارات غير النهائية الصادرة من اللجان المنصوص عليها في الفقرة الاولى خلال خلاين يوما من تاريخ العمل بهذا القانون .

وتستبر محكمة القضاء الادارى في نظر الطعون التي رفعت اليها قبل عربخ العبل بهذا القانون عن القرارات الصادرة من اللجان الاستثنافية ) .

وتنص المادة / ٦ على أن « ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ٤ ويجهل به من تاريخ نشره » . وقد تم نشره بالجريدة الرسمية رقم ٣١ في ٣١ من يوليو سبة ١٩٧٥ .

وحيث ان بؤدى تلك المنصوص أن المشرع وقد عدل الاختصاص بنظر المنازعات الزراعية نقد عالج المنازعات والتظلمات المنظورة أبام لجان الفصل في المنازعات واللجان الاستثنائية بأن أوجب احالتها الى المحكمة الجزئية أو المحكمة الابتدائية المختصة بقرار من رئيس اللجنة ولو كان قد أقفل نيها باب المرافعة عند الممل بأحكامه كما أجاز الطعن أمام المحكمة الابتدائية في القرارات الصادرة من لجان الفصل في المنازعات الزراعية .

اما بالنسبة للقرارات الصادرة من اللجان الاستئنانية قبل العمل باحكامه مان الأمر لا يخرج عن أمرين الأول ان تكون قد أقيمت بشانها دعاوى أمام محكمة القضاء الادارى ونص القانون على الاستمرار في نظرها والقاضى ان تكون القرارات قد صدرت قبل العمل بأحكام هــذا القانون \_ وطعن فيها أمام محكمة القضاء الادارى بعد العمل بأحكامه خلال الميعساد المقرر قانونا أو التي طعن فيها أمام محكمة غير مختصـة وقضت بعـدم اختصاصها واحالتها الى القضاء الادارى بعد العبل بأحكامه غانه وان لم يعالجها القانون صراحة الا أنه يتعين أن يطبق في شأنها الأصل العام والذي من مقتضاه اختصاص محكمة القضاء الاداري بها بحسبانها القاضي الطبيعي للمنازعات الادارية عملا بالمادة / ١٧٢ من الدستور الدائم وتطبيقا لأحكام المادة / ١٠ فقرة ٨ والمادة / ١٣ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بحسبانها قرارات ادارية صادرة من لجنة ادارية ذات اختصاص قضائى فضللا عن كونه تطبيقا الحكام المادة / ١ من قانون المرافعات والتي نصت أن تسرى قوانين المرافعات على ما لم يكن فصل فيه من الدعاوى أو مالم يكن تم من الاجراءات قبل تاريخ العمل بها واستثنت من ذلك \_ القوانين المنظمة لطرق الطعن بالنسبة لما صدر من الأحكام قبل تاريخ العمل بها متى كانت هده القوانين ملغيدة أو منشئه كطريق من تلك الطرق .

وحيث انه بتطبيق تلك الأصول على خصوصيه الطعن الماثل مانه. لما كان الثابت أن الطاعن قد اقام الدعوى رقم ١٩٧٥ لسنة ١٩٧٥ أمام محكمة الزقازيق الابتدائية بصحيفة أودعت قلم كتاب تلك المحكمة في ٢٠ من فبرأير سنة ١٩٧٥ طلب في ختامها الحكم بعدم الاعتداد بترار اللجنة الاستئنافية -الصادر في ٩ من فبراير سنة ١٩٧٥ في الالتماس رقم ٥٢ لسنة ١٩٧٣ والتظملم رقم ٧ لسمنة ١٩٧٤ اصملاح زراعي واعتبساره كأن لم يكن والثابت أن محكمة الزقازيق الابتدائية قد حكمت بجلستها المعقودة في ١٣ من يناير سنة ١٩٧٧ بعدم اختصاصها بنظر الدعوى واحالتها الى محلس الدولة بهيئة تضاء ادارى لذلك ينعقد الاختصاص بنظر الدعوى المحالة لمحكمة القضاء الادارى باعتباره طعنا في قرار ادارى صادر من لجنة ادارية ذات اختصاص قضائي فضلا عن أن تؤدى أعمال المادة / ١١٠ من قانون المرانعات المدنية والتجارية والتي اوجبت عليه المحكمة اذا قضته بعدم اختصاصها أن تأمر باحالة الدعوى بحالتها الى المحكمة المختصة ، ولو كان عدم الاختصاص متعلقا بالولاية ، وتلتزم المحكمة المحال اليها الدعوى بنظرها أن يكون مضمون الالتزام بنظر الدعوى أن تلتزم المحمة المحال اليها الدعوى بالنصل في موضوعها وعلى ما تقدم يكون الحكم محل الطعن وقد ذهب الى القضاء بعدم اختصاص محكمة القضاء الادارى يكون قد خالف القانون مما يتعين معمه الحكم بالغائه واختصاص محكمة القضاء الادارى بالمنصورة بنظر الدعوى واعادة الدعوى اليها للمصل في موضوعها مع ابقاء الفصل في المصروفات .

## تعليــق:

حكمت المحكمة العليا في الدعوى رقم ١١ لسنة ١ ق عليا (تنازع) بجلسة ١٩/٩/١١ بانه كانت لجنة الفصل في المنازعات الزراعية المنشاة بهتضى القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ تبارس على الوجه المبين في القانون المسلم المسلم المسلم في منازعات العلامات الاجسارية

"الناشئة من الملاتات الايجارية في الأراضي الزراعية وما في حكمها مسن الأراضي البور والصحراوية والتابلة للزراعة بترارات حاسمة للخصصومة على هيئة ذات اختصاص تضائى في منهوم الفترة الرابعة من المادة الرابعة ... عن تانون المحكمة العليا .

ومن احكام محكمة النقض ( الدائرة المدنية ) في اختصاص لجان الفصل في المنازعات الزراعية ــ الاختصاص بنظر المنازعات الزراعية ــ في ظل احكام القانون ١٤٨ لسنة ١٩٦٢ لم يكن قاصرا على اللجان المختصة ــ المتصاص المحاكم بها ايضا .

مناد نصوص المواد ١ و ٢ و ١ و ٥ من القانون رقم ١٩٨٨ اسنة ١٩٦٢ بانشاء لجان الغمل في المنازعات الزراعية تبل الغائه بالقانون رقم ١٩٦٢ رقم ١٥ لمنة ١٩٦٦ ، انه لا يترتب على تحديد منازعات معينة تختص بها الحال البجان وفقا للبادة الثانية ، نزع الاختصاص بنظرها من المحاكم ، بل يمنى مجرد انشاء دفع بعدم تبول الدعوى المم المحاكم ، الملا تبلك الفصل في هذه المنازعات الا بعد عرض الابر على اللجنة وصدور قرارها ليب ، التقاشى ، ولا يعد اللجوء الى القضاء بعد صدور قرار اللجنة تظلما او طمنا التقاشى ، ولا يعد اللجوء الى القضاء بعد صدور قرار اللجنة تظلما او طمنا في فذلك القرار ، انها هو ادلاء بطلب يرفع الى المحكمة للمرة الاولى ، ومؤدى عدم تابلية ترار اللجنة للطمن فيه ، انه ليس من شأن المحكمة المرفوع عدم تابلية الدعوى بعد سبق عرض النزاع على اللجنة واصدار قرارها فيه ، ان تتصدى للفصل في صحة ذلك القرار او تقضى بالغائه او بطلانه ، ما دام لم يصل البطلان الذى شابه الى مرتبة الانعدام الى ما كانا عليه تبلل صدورد ، وبالتالى عدم تبول الدعوى التى ترفع عن ذات النزاع الماح

(طعن ۹۹ه لسنة ۳۵ ق ـ جلسة ۳/۳/۸۲۱)

لجان الفصل في المنازعات الزراعية واللجان الاستثنافية ... هيئات الدرية ذات اختصاص قضائي ... اختصاص محاكم مجلس الدولة دون غيرها . بالفصل في الطعون المتعلقة بقرارتها ... عدم جواز اثارة منازعات تتعلق . بالفعن فيها امام المحاكم العادية .

تعتبر لجان الفصل في المنسازعات الزراعية والجسان الاستثنائية المشار اليها بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٦ هيئات ادارية ذات اختصاص مصل النها بالقانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٥٦ ناصل المولة رقم ٥٠ لسنة ١٩٥٨ بالمادة ١٩٥٠ ناصل بحساكم وجلس الدولة دون غيرها الفصل في الطعون التي ترفع عن القسرارات النهائية المسادرة من جهات ادارية لها اختصاص تضائى في حالات معينة ٤٠ فاته لا يسوغ للماعن الطعن في القرار المنوه عنه عن طريق الدفع في دعوى وطروحة إلما الماحكم العادية .

(طعن ٧٩٣ لسنة ٤٤ ق ـ جلسة ٥/٤/٨٧١)

عقود ایجار الاراضی الزراعیة المنازعة فی صحفها او بطلانها والمنازعات المتعلقة بالحد الاقصی للحیازة ... انعقاد الاختصاص بنظرها لكل من لجان الفصل فی المنازعات الزراعیة والمحاكم ... القرار النهائی الصادر فی اللجنة فی هذا الخصوص ... اكتسابه قوة الامر المقضی .

يؤدى نص المسادة الثالثة من القانون ١٥ لسينة ١٩٦٦ بشسأن لجان الفصل في المنازعات الزراعية قبل الغائها بالقانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٧٥ ، والفقرة الثانية من المادة السابعة منه قبل الغائها بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٢ ، وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة أن المشرع خول. لجان الفصل في المنازعات الزراعية اختصاصا يشاركها ميه القضاء العادى واختصاصا انفراديا تستأثر به ولا تشاركها ميه أية جهـة. قضىائية اخرى ، يتناول المنازعات المبينة على سبيل الحصر في الفقرة الثانية من المادة الثالثة سالفة الاشارة ولما كانت المنازعة في صحة العقد المثبت لقيام العلاقة الايجارية او بطلانه او في تطبيق أحكام المادة ٣٧ من. قانون الاصلاح الزراعي الخاصة بالصد الاقصى للحيازة تندرج ضسبن المنازعات الايجارية للأراضي الزراعية المنصوص عليها في الفقرة الأولى. من المادة الثالثة المذكورة فينعقد الاختصاص بنظرها لكل من لجان الفصل في المنازعات الزراعية والمحاكم ، ويكون للقرار النهائي الصادر فيها من اللجنة المختصة قوة الأمر المقضى بما لا يجوز معها للخصوم العودة الي. مناقشة ذات النزاع في أي دعوى تالية ولو بأدلة تانونية أو واتعية لمي يسبق اثارتها أمام اللجنة أو أثيرت ولم يبحثها القرار الصادر فيها .

( طعن ٧٩٣ لسنة ٤٤ ق ـ جلسة ٥/٤/٨٧٨ )

المازعات التعلقة بامتاع احد المتعاقدين عن التوقيع على عقد اليهار الارض الزراعية او عدم ايداع نسخة من العقد مقر الجمعية الزراعية ، والتحقق من قيام العلاقة الايجارية ... اختصاص لجنة الفصل في المنازعات الزراعية دون غيرها بالقصل في هذه المنازعات .

المنازعات المشار اليها بالمسادة ٣٦ مكررا من المرسسوم بقانون رقم المدن المرسسوم بقانون رقم معدلة بالقانون رقم ١٩٦٢ للسنة ١٩٩٦ معدلة بالقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ أو بالمتناع المؤجر عن ايداع عقد الايجار بالجمعية الزراعية او بالمتناع أحد طرنيه عن توقيع عقسد الايجار عند التبليغ بذلك من احسد الطرقين المتعاقبين ، وما ناطقه المادة ٣ من القانون رقم ٥٤ لسسنة ١٩٦٦ اللهان حين التحقق من قيام العلاقة الايجارية ونوعها ، والذي يعتنع على بشاكم النظر فيه بالتطبيق للفترة الثانية من المادة الثالثة والدي يعتنع على من المادة السابعة من المقانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ مقضور على الاحوال المذكورة في المادة ٣٦ مكررا آنفة الذكر . واذ كانت المنازعة لا تتعلق بنزاع على المدار أو الامتناع عن ايدار أو الامتناع عن ايداع استخده بتر الجبعية التعاونية ، غان الاستناد الى المادة الاخيرة صنا الداغ بعدم الاختصاص الولائي — يكون ولا محل له .

( طعن ٢٧٣ لسنة ٢} ق ــ جلسة ٧/٤/٢٧١ )

# الفسرع الفساني اجسراءات التقاضي امامهسا

### قاعسدة رقسم ( ٢٥٤ )

#### المسلاا:

- لجان الفصل في المنازعات الزراعية - اجراءات النقاضي امامها التقاضي امامها التقاضي امام لجان القصادي في المنازعات التقاضي امام لجان الفصل في المنازعات الزراعية مخالفا في كثير من هذه الإحكام قواصد الفنية والتجارية - القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ اشترط أن يكون التبليغ بالقرارات الصادرة من لجان القرية بكتاب مسجل بعلم الوصول - اتمام الإجراء وامتناع الطاعن عن استلام الكتاب - لا مجال لاعمال قواعد قانون المرافعات الواجب اتباعها في حالة رفض الممان المه السلم الاعلان ،

# ملخص المسكم:

ان المادة الفاهسة من التانون رقم ؟ السنة ١٩٦٦ بشان لجان الفصل في المنازعات الزراعية تنص على أنه يجوز التظلم من قرارات لجنة الفصل في المنازعات الزراعية خلال الفيسة عشر يوما من تاريخ البلاغها للطرفين بكتاب مسجل مصحوب بعلم الوصول أمام اللجنة الاستثنافية ، وان الثابت من الأوراق أن لجنة الفصل في المنازعات الزراعية قد أخطرت المدعى بقرارها المشملر اليه وتأشر مسن الموظف المختص على كتاب اخطار المدعى من المسجل بأن المدعى المذكور رفض استلامه ، وغم أن الثابت به أنه مرسل المسجل بأن المدعى المذكورة وكان ذلك بتاريخ ١٩٧٢/٩/٩ ، ومن ثم مانته يكون من النحو المشار اليه أمر لا يعول عليه ازاء الثابت رسميا في ضدد اخطاره على النحو أن الثابت رسميا في شان هذا الأططار ، وأن الاستثناف المتدم منه بتاريخ ١٩٧٢/٩/٨ بعد اخطاره تانونا بقرار اللجنة بتاريخ ١٩٧٢/٩/٨ يكون مقدما بعد المهماد التانونى ، ويكون قرار اللجنة الاستثنافية المطعون غيه على حق غيما انتهى اليه بها يستنبع رفض الدعوى والزام المدعى بهمروغانها .

ومن حيث ان الطعن يقوم على أن الحكم المطعون فيه قسد خالفه القانون وأخطأ في تطبيقه وتأويله ذلك أن مفاد نص المادة الخامسة من القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ أن ميعاد الطعن في قرارات هذه اللجان أمام اللجنة الاستئنائية لا يبدأ في حق الطرفين الا من تاريخ علمهما بهذا القرارات ، ويتحقق هذا العلم بابلاغ القرار الى الطرفين بكتاب مسجل مصحوب بعلم الوصول ، وهو حكم يتفق مع الأصل المقرر قانونا من عدم سريان ميعاد الطعن في حق صاحب الشأن الا من تاريخ علمه اليقيني بالقرار محل الطعن وقد حدد قانون المرافعات الاجراءات الواجب اتباعها اذا ما رفض المعلن اليه تسلم الاعلان فالزم المحضر بعد اثبات هذا الرفض القيام بتسليم الاعلان لجهة الادارة وأخطار المعلن اليه على عنوانه بهدذا التسليم بكتاب مسجل واثبات رقم المسجل على اصل الاعلان ، وتقوم هده الاجراءات مقام استلام المعلن اليه للاعلان ، وبها يتم الاجراء قانونا ويرتب اثره في حق صاحب الشأن '، وفي الحالة المعروضة فان اجراء بديلا لرفض المدعى الاستلام لم يتخذ ولم ينص القانون على اعتبار مجرد تأشير الموظف. المختص برفض المرسل اليه استلام الكتاب بديلا عن هذا الاستلام يتم به الاجراء قانونا ويرتب أثره في حق صاحب الشأن ، ولا يعتبر هذا التأشير بطبيعته بديلا عن الاستلام اذ لا يتحقق به علم صاحب الشان ، وعلى هذا فاذا ما قرر المدعى أنه لم يعلم بقرار لجنة الفصل في المنازعات الزراعية مان تظلمه منه الى اللجنة الاستئنائية يكون مقدما في الميعاد القانوني مقبولا شكلا ، واذ انتهى قرار اللجنة الاستئنائية الى غير ذلك وايده الحكم المطعون ميه مانهما يكونا قد خالفا القانون وأخطأ في تطبيقه وتأويله مما يستوجب الحكم بالفائها وبقبول تظلم المدعى من قرار لجنة الفصل في المنازعات الزراعية شكلا وباحالة الأوراق \_ الى محكمة القضاء الاداري للفصل في موضوع التظلم .

ومن حيث أن ما أنتهت اليه محكمة القضاء الادارى في حكمها المطعون غيه يستند إلى أسباب سائعة تأخذ بها هذه المحكمة وتضيف اليها أن التانون. رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ نظم أجراءات التقاضى أمام لجان الفصل في المنازعات الزراعية مخالفا في كثير من هذه الأحكام تواعد تأنون المرافعات المدنية والتجارية من ذلك ما أجازه القانون المشار اليه من جواز انقضاء لجنة الفصيل في المنازعات الزراعية بالقرية بحضور ثلاثة أعضاء من أعضائها الأربعة بشرط أن يكون من الأعضاء المشرف الزراعي وهو رئيس اللجنة أو ممثل الاتحاد الاشتراكي والا كانت الاجتماعات باطلة ، كما يكون انعقاد اللجنة الاستئنانية صحيحا بحضور اربعة اعضاء من اعضائها السبعة . كما يندب المحافظ عددا من الموظفين للقيام بالأعمال الإدارية والكتابيسة ومنها الاعلانات بعيدا عن اقلام الكتاب والمحضرين بالمحاكم ، كما يجسون حضور الأقارب حتى الدرجة الثالثة أمام هدده اللجان ، وكافة هده الأحكام تخالف قواعد قانون المرافعات المدنية والتجارية . ماذا كان القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ قد اشترط أن يكون التبليغ بالقرارات الصادرة من لجان القرية بكتاب مسجل مصحوب بعلم الوصول وكان هذا الاجراء قد تم معلا وامتنع الطاعن عن الاستلام الكتاب كما ثبت حضور الطاعن أمام لجنة القرية في كافة جلساتها مما يؤكد علمه بالقرار فلا مجال هنا لأعمال جاء بقانون المرافعات المنصوص عليها في المادة (١١) منه اذ ان مجال أعمالها أن ... تكون أعمال الاعلان والتنفيذ منوطة بقلم المحضرين طبقا للمادة ٦ من القانون المذكور في حين أنها منوطة في لجان فض المنازعات الزراعية بموظفين اداريين ندبهم المحافظ كها سبق القول . واذا \_ كان الحكم المطعون فيه على مقتضى ذلك قد انتهى الى أن الاستئناف المرفوع من الطاعن عن قرار لجنة فض المنازعات الزراعية مقدم بعد الميعاد بمراعاة أن الطاعن أخطر بقسرار اللجنة في /٩/٩ ١٩٧٢ ، ولم يقدم الاستئناف الا في ١٩٧٢/٩/٢٨ بعدانقضاء ما يجاوز خمسة عشر يوما المحددة قانونا لاستثناف قرار لجنعة مض المنازعات الزراعية ؛ مان الحكم يكون والحالة هذه متفقا مع القانون ؛ وبالتالي يكون الطعن على غير أساس سليم يتعين الرفض .

(طعن ۱۳۲ لسنة ۲۶ ق ـ جلسة ۱۲/۱/۱۸۸۱)

# . قاعدة رقم ( ٥٥٧ )

# البسيدا :

مفاد نصوص القانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعى وتعديلاته ولائحته التنفيذية والقانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ بشان لجان الفصل في المنازعات الزراعية أن المشرع لم ينص على اختصام المحافظ

(973-33)

المختص في المنازعات الناشئة عن العلاقة الايجارية في الاراضي الزراعية ــ اساس ذلك : هـــذه المنازعات هي في الاصـــل بحسب طبيعتها منازعات بدنيــة .

# مُلخص المسكم:

لا ينال مما سبق ما تنعاه الطاعنة على الحكم المطعون فيه من وجوب اختصام محافظ البحيرة بمقسولة انه بغير هذا الاختصسام لا تتكامل عناصر الدعسوى استنادا الى ما ذهبت اليسه من ان القسانون نص على وجوب اختصامه ... ذلك انه بالرجوع الى المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشأن الاصللاح الزراعي وتعديلاته ولائحته التنفيذية وكذلك بالرحوع الم، القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ بشسان لجان الفصسل في المنازعات الزراعية لا يبين أنه نص على اختصام المحافظ المختص في المنازعات الناشئة عن العسلاتة الايجسارية في الأرض الزراعيسة ، وذلك ان هذه المنازعات هى في الأصل منازعات مدنية بحسب طبيعتها كما يبين من الاطلاع على المواد ٣٢ الى ٣٦ مكررا ( ز ) من المرسوم بقانون المشار اليه وهي المواد التي نص القانون رقم ١٥ لسينة ١٩٦٦ على اختصاص لجان الفصل في المنازعات الزراعية الابتدائية والاستثنافية بنظر المنازعات الناشئة عن تطبيقها ، ومن ثم مانه اذا ما نشات المنازعة حـول تطبيق احدى هدده المواد غانها انما تنشأ بين طرفي العلاقة التأجيرية وحدهما دون حاجة الى اختصام المحافظ أو المشرف الزراعي ، وبالتالي يكون انعقاد الخصومة صحيحا بين هذين الطرفين طالما قد اتبعت الاجسراءات المنصوص عليها في القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه وذلك سواء أمام اللجنة الابتدائية أو اللجنة الاستئنائية وهو ما جرى في الطعن الماثل ولم يكن ثهة اعتراض بهذا الشأن من الطاعنة أثناء نظر النزاع أمام اللجنة الابتدائية أو أمام اللجنة الاستثنافية ، وعلى ذلك ، ولما كان الطعن أمام محكمة القضاء الادارى بالاسكندرية في قرار اللجنة الاستثنافية هو امتداد للخصومة التي كانت منظورة أمام تلك اللجنة ثم من بعدها أمام محكمــة دمنهور المدنية ، وكانت الخصومة قد انعقدت صحيحة ببن طرفيها الطاعنة والمطعون ضده الأول أمام اللجنة ثم أمام محكمة دبنهور ، ولم تكن ثمسة حاجة تانونا الى اختصام المشرف الزراعى أو اختصام المحافظ ، فان الخصومة تستير بالتالى صحيحة أمام محكمة القضاء الادارى بالاسكندرية دون ثمسة الزام تانونى لاختصام المحافظ أمام هذه المحكمة ، الأمر الذي يجعل هذا السند من أسانيد الطعن غير سليم تانونا حتيقا بالالتئات عنه .

( طعن ۲۸۲ لسنة ۲۶ ــ جلسة ١٩٧٩/٤/١ )

# قاعسدة رقسم ( ٢٥٦ )

### المسدا:

القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٦ بشان لجان الفصل فى المسازعات الزراعية ــ عقد ايجار الاراضى زراعية ــ النزاع المطروح على اللجنــة الابتدائية ثم اللجنة الاستثنائية نزاع مدنى بحسب طبيعته يعلق بالعلاقة الايجارية بين اطرافها ــ هــذه المتازعات تنعقد بين اطراف العـــلاقة الايجارية دون غيهم من معلى الجهات الادارية ــ الاثر المترتب على قلك: اختصام كل من المحافظ ورئيس اللجنة الاستثنائية يكون اختصاما الفـــي ذى صفة فى المتازعة .

## ملخص المكم:

ان النزاع المروض هو حسبها تفت بذلك هذه المحكمة انها المنزاع المهزوض هو حسبها تفت بذلك هذه المحكمة انها المنزاع المنزاعية للم اللجنة الإستثنائية للمحكمة التفاء الادارى وهو بهذه المسابة نزاع مدنى بحسب طبيعته يتعلق بالعلاقة الايجسارية بين الحسادة الثالثة من التسانون رقم ٤٥ الحرائها وذلك كله حسبها بيين من المسادة الثالثة من التسانون رقم ١٤٠ تقصل وحدها عى المنزاعات الزراعية النافسية عن العلاقة الايجارية عن الاراعية وما عى حسكها من الاراغي النافسية و والمسحولوية الإيجارية عن العلاقة الإيجارية من من منان هذه المنزعات تنعقد بين اطراف هذه الملاقة الايجارية دون غيرهم من معلى الجهات الادارية ومتى كان الأمر كذلك غان الايجارية دون غيرهم من معلى الجهات الادارية ومتى كان الأمر كذلك غان الايجارية دون غيرهم من معلى الجهات الادارية ومتى كان الأمر كذلك غان الاعتصار على من محافظ البحيرة ورئيس اللجنة الاستثنائية للفصل غي

المتازعات الزراعية يكون اختصصالها لغير ذى صفة فى المنسازعات واذا دهب الحكم المطعون فيه الى غير ذلك فأنه يكون قد صصدر على غصير المساس سليم من القانون متعينا الفاؤه .

(طعن ٤٤٧ لسينة ٢٥ ق - جلسة ١٩٨٠/١١/١٨)

### قاعسدة رقسم ( ۲۵۷ )

#### : 12-41

الماد ١ ، ٥ ، ٦ من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٦ بشيان لهان القصل في المنازعات الزراعية \_ المشرع خصص لجنة استثنافية بكل مركز من مراكز المحافظة لنظر التظلمات التي تقدم اليها عن قرارات لحان القرى في الركز ... هذا التخصيص هو تخصيص مكاني ... المشرع خص كل لحنة منها بقاض يقوم برياستها ووجوده ضروري ولا يكون انعقادها صحيحا الا بحضوره وينذب بقرار من وزير العدل ـ تشكيل اللجنة يكون بقرار من المحافظ ... تخصيص القاضي لرياسة لجنة معينة بالركز منوط بالمحافظ اذ هو الذي يملك تشكيل اللجنة \_ قيام القاضي برياسة لجنة استثنافية دون تخصيص من المحافظ وبدون قرار منه يميب. قرارات اللجنة ويشوبها بالبطلان \_ اساس ذلك : أن رياسة اللهنة وأن كانت داخلة في اختصاصه الوظيفي الإ انها أيست في اختصاصه المكاني ... الأثر المترتب على ذلك : قرارات اللجنة قرارات باطلة وليست منعدمة ... يتعن لابطالها الطعن عليها خلال اليعاد القرر قانونا \_ حساب ميعاد الطعن من تاريخ صدور القرار \_ اساس ذلك : علم صاحب الشأن يقينا بقرار اللجنة الادارية ذات الاختصاص القضائي بصدور قرارها في مواجهته يقوم مقام النشر او اعلان صاحب الشان ٠

# ملخص الهكم:

أنه لا خلاف بين الطرفين في أن التساضي الذي أمسدر قرار اللجئة الاستثنافية للفصيل في المنازعات الزراعية ( المطعون فيه ) كان منتدبا بقرار من وزارة العدل لرئاسة أحدى اللجان الاستثنافية بالمعورة وقد صدر قرار من المحافظ بتعيينه رئيسا للجنة الاستثنافية بدائرة

المحافظة ، فهو بذلك صاحب ولاية في رئاسة لجنسة استثنافية بالحافظة ، وبذلك ينحصر الخلاف بين الطرفين حول ما اذا كان قيام هذا التساشي برئاسة لجنة اخرى غير تلك التي انتدب رئيسا لها باطلا يتمين على صاحب الشأن أن يطمن فيه في المواعيد المسررة قانونا ، أم معدوما لا وجسود له ولا اثر يمكن الطمن فيه في أي وقت .

ومن حيث أن القانون رقم ٤٥ لسسنة ١٩٦٦ بشأن لجان الفصل منى المنازعات الزراعية قد نص فى المسادة الأولى بنه على أن تنشيأ فى كل ترية لجنة تسمى « لجنة الفصل فى المنازعات الزراعية » وتشكل على النحو الآتى : . . . . . . . ويصدر بتشكيل اللجنة قرار من المافظ المختص .

كما نص في المسادة بنه على انه « يجوز النظلم بن قرارات لجنسة الفصل في المنازعات الزراعية خلال خيسة عشر يوما بن ترايخ ابلاغها للطرفين بكتاب بسجل مصحوب بعلم الوصول أمام لجنة استثنافية تشسكل بدائرة كل مركز على الوجه الآتى: قاضى يندبه وزير العسدل \_ عضسو نيابة يندبه النائب العسام \_ أحد أعضاء لجنة الاتحاد الاشتراكي العسربي في المركز تختاره اللجنة ، مندوب بن وزارة الزراعة يختاره مدير الزراعة بالمحافظة \_ اثنان بن أعضاء الاتحاد الاشتراكي العربي والجمعيسات التعاونية الزراعية بدائرة المركز يبشسلان ملاك الاراضي ومستأجريها \_ يندبها أبين الاتحاد الاشتراكي العربي بالمحافظة \_ معاون المالية بالمركز \_ ويصدر بتشكيل اللجنة الاستثنافية قرار بن المحافظ المختص ، ويعين المحافظ العدد الكافي بن الوظفين للقيام بالإعبال الادارية والكتابية للجنة .

وتنص المادة السادسة من ذات القانون في فقرتها الثانية على الله لا يكون انعقاد اللجنة صحيحا الا بحضور اربعة من اعضائها على . الاقل يكون من بينهم القاضي وعضو النيابة ومبثل الاتصاد الاشتراكي العربي وصدر قراراتها بالأغلبية المطلقة لآراء الاعضاء .

ومفاد ذلك أن الشارع خصص لجنة استثنافية بكل مركز من مراكز المحافظة لنظر التظلمات التي تقدم اليها عن قرارات لجان

الترى في المركز نهو تخصيص مكاني - كما خص كل لجناة منها بقاضي يقوم برئاساتها ، ووجاوده ضرورى ولا يكون انعقادها صحيحا الا بحضاوره وندبه يكون بقرار من وزير العالم المائلة المشكل اللبغة معينة على المحافظ - ومعني ذلك أن تخصيص القاضي لرئاسة لجناة معينة بالمحافظ أن هو الذي يملك تشكيل اللبغة - عتيام القاضي برئاسات لجنة استثنافية دون تخصاصيص من المحافظ أو دون قرار منه يعيب قراراتها ويشوبها بالبطلان فقط لان رئاستها وأن كانت داخلة في اختصاصه المكانى على المعافظ أو على الكانى وبالقالي يتمين لابطال قراراتها الطعن نبها خلال المواميد المقاسرية على التقاسية على هذا الشان .

ومن حيث أنه أذا كان ذلك وكان الثابت من الأوراق أن التسرار المطون فيه أيام محكمة التفساء الادارى قد مسدر بتاريخ الخابس من. يونيسو سنة ١٩٧٣ من اللجنة الاستثنافية بمركز شربين في التظلم رقم. ٢٦ لمسنة ١٩٧٢ سرئاسة المسيد الاستاذ / . . . . . .

وبالتالي كان على الطاعنين كي يتخلصوا من هذا القسرار الطعن فيه في المواعيد المقررة مانونا أي ستون يوما من تاريخ صدوره . فاذا فات هذا الميعاد دون طعن تحصن هذا القسرار واصبح نهسسائيا وهو ما حدث معسلا بشسانه اذ اصدر في ٥ من يونيسو سنة ١٩٧٣ ولم يتم الطعن فيه الا في ٥ من اغسطس سنة ١٩٧٣ ، أي بعد فوات الستين يوما التي حددها القانون . وليس صحيحا ما اثار الطاعنون في مذكرتهم الأخيرة من أن العلم بهذا القرار يبدأ من يوم أخطارهم بخطاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول شأنه شأن قرارات لجان الفصال في المنازعات الزراعية مي القرية بدعوى تساويهما مي الحكم ... اذ الطعن مي قرارات اللجنة الاستئنافية وهي من اللجان ذات الاختصاص القضائي محكوم بنص الفقرة الثامنة من المادة ١٠ من قانون مجلس الدولة الصادر هيه قسرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٤٧ لسمنة ١٩٧٢ بشمسان مجلس الدولة الذي يقضى بأنه تختص محاكم مجلس الدولة دون غيرها بالفصسل في الطعسون التي ترفع عن القسرارات النهائية المسادرة من جهات ادارية لها اختصاص قضائي فيما عدا القرارات الصادرة من هيئات التوفيق والتحكيم في منازعات العمل وذلك متى كان مرجع الطعن عدم الاختصاص أو عيبا في الشكل أو مخالفة القوانين واللوائح أو، الخطا في تطبيقها أو تأوبلها ، ونص المادة ٣ التي تقضى بأن تختص محكمة القضاء الادارى بالفصل في المسائل المنصوص عليها في المادة ١٠ مـدا ما تختص به المحاكم الادارية والمحاكم التأديبية كما تختص بالفصل في الطعسون التي ترفع اليها عن الأحكام المسادرة من المحساكم الإدارية .

ونص المادة ٢٤ من ذات القانون التى تتفى بأن بيعاد رفع الدعوى أيام المحكة ( محكة القضاء الادارى والمحاكم الادارية ) فيها يتعلق بطلبات الالفاء سنتون يوما من تاريخ نشر القرار الادارى المطعون فيه فى الجريدة الرسمية أو النشرات التى تصدرها المسالح العسامة أو اعلان صاحب الشأن به لل ولا شلك أن علم صاحب الشأن يقينا بقرار

اللجنة الادارية ذات الاختصاص التفسائي بصدور قرارها في مواجبته بقرم مقام النشر واعلان صاحب الشان وهو ما جرت به احكام المصاكم في مجلس الدولة على وبنلك يتمين الانتفات عن هذا الوجه من وجسوه الدفاع أما أثاره الطاعنون في دفاعهم من أن القرار المطمون فيه قد شسابه أوجه أخرى من وجوه الخطا لوجود خلاف بين اعضسائها واحد الطاعنين وعدم حضور الاعضاء الذين صدر القرار باسمائهم المرافعة عنهسذه الامور هي بنص المسادة ٢٣ من قانون المرافعات المدنية والتجارية من أسباب بطلان الحكم وليست من أسباب اعدامه ، وبذلك يتمين الالتفات عن هذا الوجه من وجوه الدفاع هو الآخر .

( طعن ٢٦٦ لسينة ٢٧ ق \_ جلسة ١٩٨٣/٥/١٧ )

# الفسرع النسالث اثبسات عقد ايجسار الأراضي الزراعية

# قاعدة رقم ( ۲۵۸ )

: 12-41

مفاد نص المادتين ٣٦ ، ٣٦ ، ٣٦ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي ان عقد الإيجار مزارعة أو نقد ا يجب أن يكون ثابتا بالكتابة ويحتفظ لكل من التعاقدين بنسخة ونودع نسخة اخرى بالجمعية التعاونية الزراعية — الاثر المتنب على امتناع المؤجر بايداع المقد بالجمعية التعاونية الزراعية المتنب أو امتساع احد طرفيه عن نوقيع المقد — الإجراءات الواجب انباعها في هــــذا الشأن — لا تقبل المتزاعية والدعاوى الثاشئة عن ايجار الاراضي الزراعية مزارعة أو نقدا أمام أي جهة أدارية أو قفسائية ما أم يكن عقد الايجسار مودعا بالجمعية النراعية المختصة — لا يجسوز للجمعية ادراج صحفة الحائز كمستاجر الأمن دون أن يقدم عقد الايجار المثبت لهدف المحمية على الوجه السابق لا تثبت صحفة الايجار بالكتابة وأيداعه بالجمعية على الوجه السابق لا تثبت صحفة المستاجر لواضع الد — أدراج الحيازة قبل التحقق من قيام المسلانة للتاجيزة المناقة التاجيئة في الدعوى غلا تصلح بطاقات الحيازة دليلا لابساتها المسلقة التاجيئة في الدعوى غلا تصلح بطاقات الحيازة دليلا لابساتها ٠

# ولخص الحكم:

ان المستستفاد من نص المادتين ٣٦، ٣٦، كرر من قانون الاصلاح الزراعى ان عقد الايجار مزارعة أو نقدا يجب أن يكون ثابتا بالكتابة ويحتفظ كل من المتعاقدين بنسخة وتودع نسخة آخرى بالجمعيسة التعاونية الزراعية المختصة ، وإذا المتسع المؤجر عن ايداع عقد الايجار بالجمعية أو المتنع أحد الطرفين عن توقيع المقسد وجب عملى الطرف الآخر أن يبلغ ذلك الى الجمعية التعاونية الزراعية المختصسة ، وعلى رئيس مجلس ادارة الجمعية أو من ينيه المجلس فى ذلك أن يحيل الامرالي لجنسة الزراعية وعلى رئيس مجلس ادارة الجمعية أو من ينيه المجلس فى ذلك أن يحيل الامرالي لجنسة وعلى اللجنسة المتحقق وعلى اللجنسة المتحقق الامرالية وعلى اللجنسة أن تتحقق

من قيام العلاقة الايحارية ومن نوعها بكافة طرق الاثبسات ، فاذا ثبت لها قيام العلاقة الإيجارية اصحدرت قرارا بذلك وكلفت رئيس الحمسة التعاونية الزراعية المختصة بتحرير العقد وتوقيعه نيابة عن الطرف المنتفع وتسلم نسخة من هذا العقد الى كل من طرفيه وتودع نسخة اخرى منه بالجمعية مع صورة رسمية من قرار اللجنة ، ويكون هــــذا العقد مازما للجانبين ولا تقبل المنازعات والدعاوى الناشئة عن ايجار الأراضي الزراعية مزارعة أو نقدا أمام أي جهة ادارية أو قضائية ما لم يكن عقد الايجار مودعا بالجمعية التعاونية الزراعية المختصة ، ويقتضي ذلك تيام الجهة الادارية بادراج الحيازة - للحائزين بوصفهم مستاجرين -بدفاتر الحيازة وسجلاتها وبطاقات الحيازة ويجب أن يكون مستندا الي عقد ايجار مودع بالجمعية التعاونية الزراعية المختصـة ، لأن مهمـة الجهسة الادارية القسائمة على سسجلات الحيازة وبطاقاتها هي ادراج الحيازة بالوصف الثابت لها قانونا ، ومن ثم لا يجسوز لهسذه الحمعسة ادراج صفة الحائز كمستأجر للأرض دون أن يقدم لها عقد الايجار المنبت لهذه الصفة والمودع نسخة منه بالجمعية التعاونية الزراعية . وقبل ثبوت هذا العقد بالكتابة وإيداعه بالجمعيمة على الوجه السابق لا تثبت صفة المستأجر لواضع اليد ، ويتعين عليه اللجوء الى الجمعية الختصة بطلب تحرير عقد أيجار وتحيله الى لجنة الفصل في المنازعات الزراعية التي لها ، التحتيق من هدده الصفة بكافة طرق الاثبات . اما ادراج الحيازة قبل التحقق من قيام العلاقة الإيجارية قانونا على الوجه السابق مأنه يعد مخالفا للقانون لا يكسب البيان حجية في هذا الشأن ، ولا يصح بالتالي الاستناد الى بطاقات الحيازة كدليسل على اثبات قيام العلاقة التأجيبة أمام لجنة الفصيل في المنازعات ، لأن هذه البطاقات لا يجب اعدادها الا بعد وجود عقد ايجار ثابت بالكتابة أو امر لجنـة الفصل في المنازعة الزراعية بتحريره . ومتى كانت المحكمة قد انتهت الى عدم ثبــوت العــلاقة التأجيرية في الدعوى المطــروحة فلا تصلح بطاقات الحيازة دليلا لاثباتها .

(طعن ٩١٢ لسينة ٢١ ق \_ جلسة ١/٢/٧٢١)

#### قاعسدة رقسم ( ۲۵۹ )

#### : المسل

الاصل ان عقد الايجار من عقود التراضى ــ لا يشترط لانعقاده شــكل خاص ــ مفاد نص المادة ٣٦ من قانون الاصلاح الزراعى رقم الالماد الماد الماد

## ملخص الحكم:

ان الأصمل أن عقد الايجمار من عقود التراضى التي تتم بايجاب. وقبول صحيحين غلا يشهترط لانعقاده شهكل خاص هالا أن نص المادة ٣٦ من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ جاء بحكم خاص في هذا الشمان حيث أوجب أن يكون عقد الايجار مزارعة أو نقدا ــ ثابتا بالكتابة أيا كانت قيمته وكذلك كل اتفساق على استغلال أراض زراعية ولو كان لزرعة واحدة كما نصبت على أن يحرر العقد من ثلاث نسخ على الاقل توقع من اطرافه ويحتفظ كل من المتعاقدين بنسمحة منها وتودع نسخة أخرى بالجمعيسة التعاونية الزراعية المختصسة في القسرية الكائنة في زمامها الأطيسان المؤجرة . . . . ويقع عبء الالتزام بالايداع على المؤجر . ونصبت المسادة ٣٦ مكررا على أنه اذا امتنسع المؤجر عن ايداع عقد الايجار بالجمعية التعاونية الزراعية المختصة او اذا المتنع المد الطرفين عن توقيع عقد الايجار وجب على الطرف الآخر ان يبلغ ذلك الجمعية التعاونية الزراعية المختصمة - وعلى رئيسس مجلس ادارة الجمعية أو من ينيبه المجلس في ذلك أن يحيـل الأمر الي لجنسة الفصل في المنسازعات الزراعية وعلى اللجنة أن تتحقق من قيام العلاقة الايجارية ومن نوعها بكامة طرق الاثبات - ماذا ثبت لها قيام العلاقة الإيجارية أصدرت قرارا بذلك وكلفت رئيس الحمعية التعاونية الزراعية المختصة بتحرير العقد وتوقيعه نيسابة عن الطرف المتنسع وتبلغ نسمخة من هذا العقمد الى كل من طرفيه وتودع نسمخة أخرى عنه بالجمعية مع صحورة رسمية من قصرار اللجنة ويكون هذا المتصد جلزما للطصرفين .

ومن حيث أن مفاد ما تقدم أن لجنة الفصل في المنازعات الزراعية تقسوم باستظهار العلاقة الايجارية بكافة طرق الاثبات ـ وقد قامت اللجنة في الطعن الماثل بالتحقق من قيسام هذه العلاقة ومن نوعها عن طريق سماع شمهود الطرفين والاطلاع على ما قدمه كلاهما من مستندات وانتهت الى قيام هذه العلاقة مستخلصة ذلك من أقدوالهم . وقد اقتنعت بذلك كل من اللجنـة الاستئنافية للفصل في المنازعات الزراعية المطعون في قرارها ومحكمة القضاء الادارى - ومن ثم أقامت هذه الأخيرة قرارها على ما قرره شمهود المطعون ضده من أقوال في شمهادتهم أمام لحنة الفصيل في المنازعات \_ وما استخلصته من المستندات على النحو السابق تفصيله وهو استخلاص سائغ يؤدى الى النتيجة التي انتهى اليها الحكم المطعون فيه \_ أما ما ادعته الطاعنة من أسباب، بطعنها يكون المطعون ضده أتر بأنه ( صسنايعي ) - وأن القانون لا يحمى أمثاله حيث نصبت المسادة ٣٢ منه على أن يكون تأجير الأرض الزراعية لمن يتولى زراعتها بنفسه لا يقوم هذا الادعاء على أساس من القانون حيث المستقر عليه أن المقصود من نص المادة ٣٢ المذكورة هو منع التأجير من الباطن - أما كون الحيازة باسم الطاعنة فان ذلك نتيجة لعدم تحرير عقد بالايجار ـ وكونه تأخر في الشكوى لا ينفى الحقيقة الواضحة من كونه أصبح مستأجرا للمساحة التي يضع اليد عليها وكذلك الحال بالنسبة لكون المعاملات مع الجمعية كانت تتم باسم الطاعنة .

ومن حيث أنه بالبناء على ما تقدم يكون الحكم المطعون فيه قد أحساب الحق فيما أنتهى اليه و ويكون الطعن غير قائم على أسساس من القسانون متعينا القفساء برفضه والزام الطاعنة المصروفات عملا بحكم المسادة ١٨٤ من قانون المرافعات المدنية والتجارية .

(طعن ٦١٧ لسنة ٢٣ ق \_ جلسة ٦١٧ ١٩٧٩ )

### قاعدة رقم ( ٢٦٠ )

#### : 12-41

المواد ٣٦ و٣٦ مكرر و٣٦ مكرر (1) و٣٦ مكرر (ب) من القانون رقم ١٧٨ السنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي الشرع جمل مناط قبولُ المنازعة والدعاوى التي يرفعها مؤجرو الاراضي الزراعية رهبن بسبق اليداع نسخة من عقد ايجار الاراضي الزراعية في الجمعية التعاونية المختصة - لا يكفي في مقام البات المعلقة الايجارية مجرد قيد المقدم بسجل المقود بالجمعية التعاونية بل يشترط للتوسك بقيام العالمة الايجارية وجود عقد الايجار المدعى بقيامه وثبوت ايداعه في الجمعية التعاونية المحافية المتابعة ال

### ملخص الحكم:

ان تانون الاصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ معسدلا بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦٦ قد نص فى المسادة ٣٦ على انه « يجب ان يكون عقد الايجار برارعة او نقسدا بالتابة أيا كانت تيبته ، وكذلك كل اتفاق على استغلال أراضى زراعية ولو كان ازراعة واحدة ، ويحرر العقسد بن ثلاث نسخ على الاتسال توقع بسن اطرافه ، ويحتفظ كل من المتعاتدين بنسخة ، وتودع نسخة أخرى بالجمعية التعاونية الزراعية المختصة في القرية الكائنة في زمامها الأطيان المؤترة ، فاذا لم توجد في تلك القسرية فيكون بالجمعية التعاونية الزراعية المشتركة في اذا لم توجد في تلك القسرية ويقع عبء الالتسزام بالإيداع على المؤترة على المؤترة عند، « » . » .

وتنص المادة ٣٦ مكرر (ب) على انه « لا تقبل المنازعات والدعاوى الناشئة عن ايجار الاراضى الزراعية مزارعة أو نقسدا أمام اية جهسة ادارية أو تفسائية ما لم يكن عقد الايجسار مودعا بالجمعية التعساونية الزراعية المختصة ، فاذا كان عقد الايجسار مكتوبا ولم تودع نسسخة منه بالجمعية التعاونية الزراعية المختصسة ، فلا تقبل المنازعات والدعاوى الناشئة عن هذا العقد مهن اخل الالتزام بالايداع » .

وحيث أن مفاد تلك الأحكام أن المشرع قد جعل مناط قباول المنازعات والدعاوى التي يرفعها لمؤجري الأراضي الزراعية رهين بأن يكون قد اودع نسمخة عقد ايجار الأراضى الزراعية في الجمعية التعماونية المختصة طبقا لأحكام القانون ـ ويقوم بالايداع على أساس المتراض قيام عقد الايجار كتابة وايداع احدى النسخ في الجمعية التعاونية \_ ومن ثم فان مجرد اثبات واقعة الايداع في سجلات الجمعية ليس من شانها أن تكفى ضمن أوراق الطعن وخلال مراحل النراع والتي بدأت أمام اللجنة الابتدائية ثم اللجنة الاستئنافية ثم محكمة القضاء الاداري حتى انتهى به المطاف امام المحكمة الادارية العليا بمقتضى الطعن الماثل فلم يقوم العقد من الطاعن ولم يضم من الجمعية التعاونية رغم طلبه ... ولا يكفى في مقام الدليسل على العلاقة الايجارية وتحقق الالتزام بالايداع في الجمعية التعاونية مجرد تمسك الطاعن بأن العقد قد قيد بسجل الجمعية التعاونية ( سحل العتود ) وأن تلك السجلات تعتبر أورامًا رسمية قاطعة الدلالة فيما ورد بها من بيسانات اذ يرد على ذلك بأن المسادة ١٠ من القسانون رقم ٢٥ لسمنة ١٩٦٨ قد نصت على أن المحررات الرسمية هي التي يثبت فيها موظف عام أو شخص مكلف بخدمة عامة ما تم على يديه أو ما تلقاه من ذوى الشان ، وذلك طبقا للأوضاع القانونية وفي حدود سلطته واختصاصه . . » . وأنه يبين من استقرار الأحكام الواردة في المـواد ٣٦ ، ٣٦ مكرر ، ٣٦ مكرر أ و ٣٦ ب من المرسسوم بقسانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ التي نظمت القواعد المنظمة لايداع عقود ايجار الأراضي الزراعية مى الجمعية التعاونية يبين أنها لم تقضى على المساك سجلات معينة ولم تحدد الموظف المسئول باثبات تلك الواقعة ولم يضف القانون على ما يعد من سجلات مى هذا الشان صفة الرسمية على قرار ما انتهجه المشرع بالنسبة للأحكام المنظمة لبطاتات الحيازة طبقا لأحكام القانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٦٦ بشسأن الزراعة الأمر الذي لا مجسال معه للتمسك بأن السحل الذي يعد في الجمعية التعاونية في شمان رصد البيانات الخاصة بايداع عقود الايجار يعد من السجلات الرسمية وينصرف ذات الحكم على التمسيك بالثسهادة الصادرة من الجمعيسة التعاونية مي ١٩٧٦/١٢/٢٨ بأنه يوجد بسجل العقود فقط عقد ايجار بمساحة فدانين تحت رقم ٣٥ وأن المالك هو . . . . والمستأجر هو . . . . . مِوْرِخ ٢٧/٢/١٥/٥ وأن العقد قد أودع بمعرفة . · · · ( المستأجر ) ...

اذ أن هذا البيسان ليس من شسانه أن يقطع بقيام العلاقة الايجسارية والتى ينكرها المطعون ضده الاول كلية مدعيا ملكيته للمسساحة محسسل النزاع وبتحقق قيام المؤجر بايداع نسخة من عقد الايجار بحسب انه مناط قبول المنازعة طبقا للأحكام القانونية التي يتمسك الطاعن بتطبيقها في شأن طرد المطعون ضده كما أنه لا يحوى في هذا المقام ما يتمسك به الطاعن أمام اللجنة الاستئنانية وفقا لما هو ثابت بمحضر الجلسة المنعقدة في ١٩٧٤/١٠/٩ من عدم وجسود أي علاقة ايجارية مع المطعون ضده وأنه لا أساس لحيازته مان ذلك الدماع ـ حتى بامتراض سلامته لا يصلح مسوغا لقبول الدعوى الماثلة كدعسوى منازعة ايجارية تقوم على أسساس قيام علاقة ايجارية ويشترط بقبولها ايداع نسخة من المقسد مى الجمعية التعساونية ومن ثم يكون حكم محكمة القضساء الادارى وقد ذهب الى عدم قبول الدعوى لمدم ثبوت قيام الطاعن بايداع نسخة من العقد في الجمعية التعاونية ... يكون قد أصاب الحق والتزم بصحيح حكم القانون ـ ويكون الطعن الماثل ـ ولا اساس له جدير بالرفض مع السزام الطاعن بالمصروفات عمسلا بالمسادة ١٨٤ من قانون الرافعات الدنية والتجارية .

(طعن ١٢٠١ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٢٠١ )

و (طعن ۱۵۲ لسنة ۱۸ ق - جلسة ۱۹۸۱/۲/۱۷ حيث قضت

المحكمة الادارية العليا بأن تأشير الموظف المختص بالجمعية التعاونية على العقد يفيد اثبات تاريخه ويعتد به في مجال تطبيق تانون الاصلاح الزراعي ) .

# قاعدة رقم ( ٢٦١ )

# البسدا:

القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ بشان لجان الفصل في المنازعات الزراعية تختص لجنة الفصل في المنازعات الزراعية باستظهار الملاقة الايجارية والتحقق من قيامها ونوعها للجنة في سبيل اداء عملها سماع شهود الطرفين والإطلاع على ما يقدمه الخصوم من مستندات ولها أن تجرى تحقيقاً فى النزاع المطروح عليها ... للجنة أن تبحث حقيقة. الملاقة الإيجارية منذ قيامها وبكانة طرق الإثبات دون النظر لتسلسل الملاقة الملاقة ... أساس ذلك : تغير شخص الملك لا يفي من طبيعة الملاقة الايجارية وفقا لقوائين الإصلاح الزراعى لا يحد عمل اللجنة سوى أن يكون استخلاصها مما ثبت لديها استخلاصا سائفا يؤدى إلى التنبعة النيا التنبعة النها ،

### والخص الحكم:

ان لجنة المنازعات الزراعية انبا تختص باستظهار العسلاتة الايجارية والتحقق بن تيسامها ونوعها عن طريق سسماع شهود الطسرفين والاطلاع على ما يقدمه كلاهما من مستندات وكذلك ما يبكن استخلاصه من التمتيقات التى قد تجريها فى هذا الشأن لا يحدها فى ذلك سوى أن يكون استخلاصها بما اطلعت عليه استخلاصا سائفا يؤدى الى النتيجة التى انتيت المها .

ومن حيث أن الشهود في معظمهم ترروا بأن الملاتة الايجارية بين 

. . . . ومن بعده بناته كانت بالنقد غلا يلتفت الى ما اثاره الحاضر عن 
ورثة الطاعنين ونعتهم بالتزوير لمجرد أن أحدهم قد تناقضت أقواله أما باقي. 
الشهود غقد قرروا بعد تعرفهم لنوع العلاقة الايجارية لو كانت الملاقة 
الايجارية بين المطعون ضدهم (مورثهم) . . . . . ومن بعده بناته. 
بالزارعة لتفيذ من أي مستند يفيد ذلك .

ومن حيث أنه قد قدم للجنسة من مستندات هو ايصال مؤرخ في ١٩٧١ بسداد الايجار نقدا عن عام ١٩٧١ وقدره ٤ جنبهات و.٢٥ مليها وموقع عليه كثماهد . . . . فأنه يكون من المقطوع به أن الملاقة الايجارية أنها كانت بالنقد فأذا ما جاء هذا الشساهد بعد ذلك ليقسرر أمام: اللجائة الإيجارية كانت مزارعة فأنه يكون قد قرر على خلاف شهادته على الايصسال مها لا ترى المحكمة الاخذ به ،

ومن حيث أن تفسير العبارة الواردة في الايصال سالف الذكر على. أنها قيمة النصيب في المزارعة قول يجاب في طبيعة الأمور وما تجري. هيه المحررات ذلك انه منى كان الايصال وارد به ان المبلغ تيهة الايجسار المستحق فيكون من غير المقبول الانحراف بهذا المعنى الى القسول بانه ثمن نصيب في الحامسلات .

ومن حيث أن ما ذهب اليه الحاضر عن الطاعنين من أن الاقســرار المؤرخ في ١٩٧١/٦/١ صادر من غير مالكه لسابقة بيسع الأرض محــل النزاع منذ سنة ١٩٧١/١/١ الى مورث الطاعنين الزين قرروا بأن تغيير شخص الملك لا يغير من طبيعة الملاقة التأجيبة وفقا لقانون الاصــلاح الزراعي وأن لجنـة المنازعات تبحث حقيقة هذه العلاقة منذ قيامها في ظل أحكام القانون الخاص بالاصلاح الزراعي دون نظر الى الملكية وبكافة طــرق

ومن حيث أن حكم محكمة القضاء الادارى المطعون نيه وقد تضى بالغاء قرار اللجنة الاسستثنائية للمنازعات الزراعية الصادر في النظلم رقم ٢٤ لسنة ١٩٥٤ واعتبار العلاقة بين طرفى العقد علاقة ايجارية بالنقد يكون قد قام على أساس سليم من القانون .

(طعن ١٢٥٤ لسينة ٢٦ ق \_ جلسة ١٢٥٤)

### تعليــق:

من احكام النقض ( الدائرة المدنية ) في اثبات عقود ايجار الاراضي الزراعية :

توقيع رئيس الجمعية الزراعية على عقد ايجار ارض زراعية نيــابة عن الطرف المنتع ــ م ٣٦ مكررا ق ١٧٨ لســنة ١٩٥٢ قبل تعديلها بالقانون ٧٧ لســنة ١٩٧٥ ــ شرطه ــ صدور قرار مسبق من لمجنة الفصل في المنازعات الزراعية بقيام الملاقة الإيجارية .

ــ مناد المادة ٣٦ مكررا من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعى المعدل بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٦ وقبل تعديلها بالمسادة الخابسة من القانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٥ ، أنه يشترط لكى يوقع رئيس الجمعية التعاونية الزراعية على عقد الإيجار نيسابة عن الطرف المبتنع ان يعرض الأمر على لجنة الفصل في المنازعات الزراعية وأن تصدر اللجنة يعرض الأمر على لجنة الفصل في المنازعات الزراعية وأن تصدر اللجنة

قرارا بقيام العلاقة الايجارية - بعد التحقق من ثبوتها - وبتكليف رئيس الجمعية بتحرير العقد والتوقيع عليه نيابة عن ذلك الطرف ، غاذا وقع رئيس الجمعية على العقد دون قرار من اللجنة المذكورة غان العقد لا يعتد به ولا يصلح دليا على عنام العلاقة الايجارية ، اذ كان ذلك وكان الطاعن قد تمسلك أمام محكمة المؤسوع بأن العقد المقدم من المطعون ضده قد وقع عليه رئيس الجمعية التعاونية نيابة عن الطاعن دون صدور قرار من لجنة الفصل غي المغازعات الزراعية طبقا لنص المادة ٣٦ مكررا سالف الذكر ، وكان الحكم المطعون غيه قد استند غي قضائه بقيام العلاقة الايجارية بين الطرفين الى العقد المشار اليه ولم يواجه هذا الدفاع الجوهرى المهورة به ين الطرفين الى العقد المشار اليه ولم يواجه هذا الدفاع الجوهرى

(طعن ٦١٤ لسنة ٤٤ ق - جلسة ٢١/٢/٨٢١)

\_ وجوب ايداع عقد ايجار الأرض الزراعية بالجمعية التعاونية المنتصة \_ وقوعه على عائق المؤجر دون المستاجر بأن المستاجر بأن اطبانا المستاجر بأن اطبانا معينة تدخل ضبن المساحة المؤجرة له \_ القضاء بعدم قبول هذا المساوعة المجمعية \_ خطا في القسادن . في القسادن .

بفاد نص المادتين ٣٦ ، ٣٦ بكررا (ب) من التانون رقسم ١٩٥٧ لسنة ١٩٥٢ المعدل بالتانون رقم ٥٦ لسسنة ١٩٦٦ ؛ ان المشرع وان جعل تحرير عقد الإيجار شرطا لقبول النزاع أو الدعوى أمام أية جهة ادارية أو تقضائية الايجار شرطا لقبول الدعوى أو المازعة من الجمعية التعاونية الزراعية المقتصسة شرطا لقبول الدعوى أو المنازعة من المؤجر دون المستاجر لأن المؤجر هو الذي يقع عليه عبء الالتزام بايداع العقد ، وأذ كان الطاعن قد أتمام بمنازعته على أن الأطبان موضوع الدعوى تدخل ضمن المسساحة المؤجرة له من على أن الأطبان موضوع الدعوى تدخل ضمن المسساحة المؤجرة له من على المألم المنازعة للمؤتل المنترار للمقد المنازع المنازعة في من مدرث المعمون عليها الأولى تثنيذا لقانون الاصسلاح ألزاعى واعتبد في اثبات دغاعه في هذا الخصوص على المستندات التي تدمها بالاضافة الى ما طلبه من ندب خبر لتحقيق هذا الدفاع ، عان الحكم المطهون غيه أذ قدر عدم سسماع دغاعه وقضى بطرده هو والمطعون المطهون عليه المؤسلة المنازة عدم سسماع دغاعه وقضى بطرده هو والمطعون المنازع المنازع المنازع المنازع المنازع المنازع والمطعون عليه المنازع على المستدات التي المنازع على المستدات التي المنازع على المستدات التي المناز المنازع على المستدات التي المنازع على المستدات التي المنازع على المستدات التي المنازع على المستدات التي المنازة عناز الدفاع ، عان الحمون عليه الذي المناز على المناز على المستدات التي المنازة على المنازة على المنازة المنازة عنازة المنازة عنازة الدفاع المنازة المنازة المنازة على المستدات التي المنازة المنازة عنازة المنازة عنازة المنازة المنازة عنازة المنازة المنازة عنازة المنازة عنازة المنازة عنازة المنازة المنازة عنازة المنازة المنازة عنازة المنازة عنازة المنازة عنازة المنازة عنازة المنازة عنازة المنازة المنازة عنازة المنازة المنازة عنازة المنازة عنازة المنازة عنازة المنازة عنازة ا

عليهم من الثانى للأخير على أساس عدم ايداعه نسخة مكتوبة من عقسد الايجسار بالجمعية التعاونية الزراعية المختصة يكون قد اخطأ عمى تطبيق القانون خطأ حجبه عن تحقيق دفاع جوهرى للطاعن قد يتأثر به وجه الراى على الدعسوى .

( طعن ٩١٦ لسنة ٥٥ ق ــ جلسة ٢/١ /١٩٧٨ )

... استناد الطاعن المُشترى فى طلب تسليم الأطيان الى أن المطعون عليها يضعان البد عليها دون سـند ... رفض الدعوى تأسيسا على ان وضع البد يستند الى عقد ايجار حررته الجمعية التعاونية الزراعية بينها وبين الطاعن ... النعى على الحكم فيها استطرد اليه من سبق قيام علاقة تاجيية بين البائع والطعون عليها ... غي منتج .

اذا كان الطاعن قد استند في طلب تسليمه الاطيان التي اشتراها من المطعون عليه الاول الى ان المطعون عليها الثاني والثالث بفسسعان يدهيا عليها دون سند قانوني ، وكان الحكم المطعون عليه قد اسس قضاءه برغض الدعوى على ان وضسع يدهيا بسند الى عقد الايجار الذى حررته لهها الجمعية التعاونية الزراعية بعد ان ابتنسع الطاعن عن تحريره تطبيقا لنص المسادة ١٩٥٦ ، كان المناعى على ما اسستطرد اليه الحكم من قبام علاقة ايجارية سابقة على الشراء بين المطعون عليها الاول والمطعون عليها الثاني والشالك والمتدادها بقوة القانون يكون غير منتج .

( طعن ۲۸٪ لسنة ۳۸ ق ــ جلسة ۲۱/۱۹۷۳ )

 لقصود بالاستفلال بطريق الخفية هو ما كان بفي عقد • وعدم استفادة واضع اليد بفي عقد ايجار من الحماية التى اسبفها قانون الاصلاح الزراعى على مستاجر الأراضى الزراعية •

متى كانت محكمة الموضدوع تد نفت فى حدود سلطتها التقديرية انعتاد اجارة بين مصلحة الاملاك والطاعنين بشأن الأرض محل النزاع فيها وانتهت الى أن وضع يد الطاعنين كان بغير سسند من القانون وأن المبالغ التى كانت تحصلها منهم الصلحة المذكورة أنها كانت مقابل استغلالها لها بطريق الخفية وكان المستفاد من المادة 1 فقرة (ه) من القانون رقم، 
7.۸ لسنة ١٩٥٥ في شان الحجز الادارى ان المقصود بالاستغلال 
بطريق الخفية هو با كان بغير عقيد ، فان الصكم الطعون فيه اذ أنتهي 
الى أن الطاعنين لا يحق لهم النمسك بقانون الاسلاح الزراعي رقم ١٧٨ 
لمسنة ١٩٥٦ في البقاء في الأرض محل النسزاع لا يكون مخالفا القانون 
ذلك أن عانون الاصلاح الزراعي بها أورده من نمسوص في الباب الخايس 
منه لا يدعن الا مستاجر الأراضي الزراعية أما من كان واضع يده بغير عقد 
المسارة بلا تشبله هذه الحماية .

( طعن ٤٩) لسنة ٣٠ ق \_ جلسة ٢٤/١٩٦٥ )

انتهاء الحسكم الى التقسرير بقيام الملاقة التنجيرية استخلاصا من شسهادة الجمعية التعاونية الزراعية الدالة على انها حررت عقد الايجار طبقا للمادة ١٩٥٢ مكرر مرسوم بقانون ١٧٨ لسانة ١٩٥٢ ـــ لا عيب •

متى كان الحكم المطعسون غيه قد انتهى الى التقرير بقيام العلاقة: التاجيرية استخلاصا من الشهادة الصادرة من الجمعية التعاونية الزراعية ، والدالة على انها قامت بتحرير عقد الايجار بين الطاعن والمطبون عليها ، بعد أن تحققت من قيام العلاقة التأجيرية بينها حليقا للمادة ١٣٦١ مكرر من المرسوم بقانون رقم ١٨٧ لسسة ١٩٥٦ الضاص بالاصسلاح الزراعي المضافة بالقانون رقم ١٧ لسسة ١٩٦٣ وسمعت الشهود من الجيران وبعد أن كانت الطاعن بتحرير العقد بخطاب أرسلته اليه ورغض استلابه ، وبعد انتفصاء المدة المحددة في المادة المذكورة دون أن يدعن لطلبها غانه يكون قد طبق القانون تطبيقا صحيحا .

( طعنی ۲۱۸ لسنة ۴۸ ق ـ جلسة ۲۲/۱۹۷۳)

١

 استبعاد الحكم تطبيق قانون الاصلاح الزراعي على الدعــوى بطلب فســخ عقد الايجار ـ النص عليه بالقصــور لعدم تحققه من آيداع
 صــورة من المقد بالجمعية التعاونية الزراعية المختصة ــ لا اساس له - بتى كان الحكم قد اصاب فى استبعاد بتطبيق قانون الاصالاح الزراعى على واتعة الدعوى بطلب نسخ الإبجارة فأنه ما كان له أن يعرض لبحث ما أذا كان عقد الابجار قد أودعت صورة منه بالجمعية التعاونية الزراعية المختصة أعمالا لحكم المادة ٣٦ مكررا (ب) من قانون الاصالاح الزراعي معدلة بالقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ ، ويكون النمى عليه بالقصور على غير اساس .

( طعن ٣٠ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ٢٨/١/١٧٢١ )

الدعاوى الناشئة عن ايجار الاراضى الزراعية ... شرط قبولها ...

ايداع نسخة من عقد ايجار الجمعية التعاونية الزراعية ... العقود المحررة

ف تاريخ سابق على العمل بالقانون ١٧ لسنة ١٩٦٣ ... لا تخضع لهذا
القيد ... علة ذلك .

مناد المسادن بالتانون ٢٦ بـ ٣٦ بكررا (ب) مسن التسانون ١٧٨ السسنة ١٩٨٦ ، أن الشرع جعل من ايداع نسخة من عقد الايجار البجمعية التعاونية الزرامية المختصة شرطا لقبول اية دعوى ناشئة عن الايجار سسواء رفعت الدعوى او المنازعة امام القضاء او الما لجنة الفصل في المنازعات قبل الغائها أو أمام أية جهة أدارية أخرى ، ولا يقوم متسام هذا الشرط الاترار بقيسام المعلقة التأجرية أو تقديم عقد الايجسار الموقع عليه من الطسرفين وهذا الجزاء المستحدث بالقانون رقم بالمسنة ١٩٦٣ والمعبول به اعتبارا من ١٣ من غبراير سنة ١٩٦٣ ثم بالقانون رقم ١٩٦٣ المعبول به في ٨ من سبتبر سنة ١٩٦٣ ثم الجراء قصد به توغير الحماية للمستاجر ويستهدف منع تحايل الملاك عن اجراء قصد به توغير الحماية للمستاجر ويستهدف منع تحايل الملاك عن أمضوها أو يدركوا ماهيتها أخذا بأنه منى كان الايسداع منطلبا غان كتابة ألمتد لا تكون بقصودة لذاتها وأنها تعتبر ضرورية لكي تمكن من حصسول الايداع وقيا المنزل لقبول الانبسات بعقضاه وقوة الدليل المستعاد

منه ، غانها تخضيع لحكم المادة التاسعة من القانون التي تقضى بأن تسرى. غى شان الادلة التي تعد مقدما النصوص المعبول بها في الوقت الذي. أعد فيه الدليل أو في الوقت الذي ينبغي اعداده فيه ، بمعنى أن القانون الذي نشأ التصرف في ظله هو الذي يحكم المراكز العقدية المثبتة فيه ٤ دون اعتداد بما اذا كان ثمة قانون جديد يتطلب دليسلا آخر لم يكن يستوجبه القانون القديم . يؤيد هذا النظر أن المشرع مى المادة ٣٦ مكررا يتكلم عن عدم التوقيع على العقد وعن عدم ايداعه باعتبارهما شيئا واحدا بوجب عند افتقاد أيهما أو كليهما على لجنة الفصل في المنازعات الزراعية والتي حلت محلها المحكمة الجزئية المختصة ... أن تتحقق من قيام العلاقة. الايجارية ومن نوعها بكافة طرق الاثبات ، وأن المادة ٣٦ مكررا (1) التالية لها تقرر أنه مى حالة ثبوت العالقة الايجارية ومقا لحكم المادة السابقة يلزم الطرف المبتنع عن ايداع العقد أو توقيعه بأن يؤدي مصاريف ادارية عن سنة زراعية واحدة بنسبة معينة من الأجرة السنوية 4 ويترتب على ذلك أن الايداع لا يكون مطلوبا بالنسبة لعتود الايجـــار الميرمة قبل تاريخ العمل بأى من القانونين رقم ١٧ لسنة ١٩٦٣ ورقم ٥٢ لسئة ١٩٦٩ اللذين استحدثا هذا الايداع ، لما كان ذلك وكان عقد الايجسار موضوع النزاع قد أبرم في أول ديسمبر ١٩٥١ أي قبل صدور المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ في شسان الاصلاح الزراعي وقبل سريان ما استحدثه به من تعديلات استجوبت كتابة عقود الايجسار وايداعها الجمعية التعاونية الزراعية ، وكان القانون السارى وقت ابرام المقد لا يوجب التدليل على وجود عقد ايجار الأراضي الزراعية اتخاذ أي من الاجراءين ، وكانت قد ثبتت المراكز القانونية للعاقدين مقدما منذ نشوء العلاقة ووضحت التزامات وحقوق كل منهما بالتطبيق للقواعد العسامة السمارية وقتذاك مان هذه القواعد التي نشأ التصرف مي ظلها هي التي تحكم المراكز العقدية بموجبها ، وبالتالى فلا يكون ايداع هذا العقد لازما ولا يخضع الحكام المسواد ٣٦ مكررا ، ٣٦ مكررا (1) ، ٣٦ مكررا (ب) من المرسوم باتنون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ حسبما سرت عليها التعديلات بموجب القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦٣ ثم القانون رقم ٥٢ لسنة 1979 ، يستوى فى ذلك أن تكون هذه الاحكام اجرائية أو عقابية أو متعلقة بعدم التبسول ، طالما أن القانون الذى أبرم العقد فى ظله سـ وعلى ما سلف البيسان سـ لم يكن يشترط الايداع وبالتبعية علم ينظم اجراءاته ولم يبين الاجراءات البديلة له ، لما كان ما تقدم عنان الدعوى المائلة تكون متبولة سسسواء أودع المؤجر نسخة أصلية بن عقد الايجسار أو صورة طبق الاصل، منه أو صورته الشمسية أو لم يودعه أصسلا ، وأذ خلص الحكم المطعون

نيه الى هذه النتيجة وأن تنكب الوسيلة فان النعى عليه بمخالفة التانون يكون ولا محل له .

( طعن ٦٢٥ لسنة ٢٢ ق ــ جلسة ١٩٧٧/١١/٢ )

٠.,

# الفرع الرابع الاخلاء للتنازل او التاجير من الباطن

### قاعدة رقم ( ۲۹۲ )

#### : المسدا

المادة ٣٢ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي سنتجير الارض الزراعية أن يتولى زراعتها بنفسسه لا مانع من قيام المستانة في الزراعة بمن يرى الاستعانة بهم من اهله المستامة من المهام المستامة المسابه للساسات الزراعة تحت اشرافه ولحسابه للساسات للك : طبيعة الريف المصرى تفرض على افراد الاسرة الواحدة التعاون فيها بينهم في الزراعة التى يحوزها احدهم للا يعتبر هذا التعاون تأجيرا من الباطن للمستاجر الارض قد اجرها من الساطن و الساسان .

### ملخص الحكم:

ان المسادة ٣٣ من المرسسوم بقانون رقسم ١٧٨ لسسسنة ١٩٥٢ بالامسلاح الزراعي تنص على ان « يكون تاجير الاراضي الزراعية لمن يتولى زراعتها بننسسه ، ولا يجوز للمستاجر تاجيرها من البساطن او التنازل عن الإيجارة للغير أو مشساركته فيها ويقع باطلا كل تعاقد يتم بالمثالغة للحكم المتحدم ، ويشمل البطلان ايضا المقدد المبرم بين المؤجر والمساجر الإصلى وقد كشفت المذكرة الإيضاهية للقانون الغاية من هسذا النص بتولها أن المشرع قصد به منع استغلال الوسطاء للفلاهين ، وعلى غسسوء هذه الغاية المشرع قصد به من المساجر بالاستعاتة غي الزراعة بعن يرى الاسستعانة بهم من أهله ومشميرته أو غيرهم طلمًا كانت الزراعة تحت اشرافه ولحسابه غمر من الأوراق أن السيدة المدعى عليها تسستاجر الأرض من المطعون أخسده الأول هي أرباعة الشهود ولم يثبت أنه تلم بتأجير الأرض اليها المؤجرة حسبها جاء بشهادة الشهود ولم يثبت أنه تلم بتأجير الأرض اليها وغنى عن البيان أن طبيعسة الريف المصرى تفرض على أفسراد الاسرة .

ما تضمهم جبيما معيشة واحدة ويسردهم التمساون من أجل الحيسان الكريبة فلا يعسد مثل هذا التمساون تأجيرا من الباطن واذا كان ذلك هو الامسل في أوضاع الريف المصرى ما لم يثبت عكسه فلا يسوغ القول بأن ثمة علاقة تأجيرية تربط المطمعون ضسده الأول بأرملة شتيته والتي تعتبر غردا من أمراد الاسرة بعد وفاة عائلها ، عادام لم يثبت ، وبصورة قاطمة أن المطمون ضسده الذكور تد أجر اليها الأرض فصلا ، وأذ كان الحسكم من المطمون فيه قد نحى هذا المنحى فأنه يكون قد أصاب وجه الحسق في ذلك . ولما كان هذا السبب في حد ذاته يكني لثبوت النتيجة التي انتهى اليها هذا الحسكم بالغاء قرار اللجنة ألاستثنافية ، فأنه لا بناص والحالة هذه من تأييده ويكون الطمن عليه بهذه المنابة غير قائم على اسساس سليم من القانون متمين الرفض .

( طعن ٦٧٠ لسينة ٢٣ ق \_ جلسة ٢١/١/ ١٩٨٠)

### قاعدة رقم ( ٢٦٣ )

# : 12-41

مفاد نص المادة ٣٣ من قانون الاصالاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ معدلة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٦ ان تأجي الارض الزراعية لن يتول زراعتها بنفسه لا يعنى ان يقوم المستاجر وحده بكافة الاعمال في الارض المؤجرة ــ مساعدة الاولاد لابيهم كبير السن في اعمال الزراعة لا يعنى وجود علاقة تأجير من الساطن لهم أو تثانل عن الايجار لمصلحتهم أو متساركتهم فيه ٠

## ملخص الحكم:

ان الثابت من أوراق الطمن أن المرحوم . . . . ( المستأجر ) كان قد بلغ من الكبر عتيا أذ وصل الى سن الثبانين عند الوغاة في سنة كان قد بلغ من الكبر عتيا أذ وصل الى سن الملعون ضدهم والمسادرة من يكتب سسجل مدنى ٢٣ حافظة الغربية برقسم ١٩١٨، والمؤرخة /١٩٧٨ ولا شك أنه قبل هذه السن بسنوات ترجع الى تاريخ رفع الن الزياع إلى اللجنة الزراعية غان من المفسروض أن حالته الصسحية تقتضى

مساعدة أولاده له غى زراعة الارض المؤجرة وهذا الافتسراض لا يحتاج الي دليل أذ هو نتيجة طبيعية لسن المستاجر ويكفى أن يقوم هو بالاشسراف على الزراعة ومراقبتها مادابت هذه الزراعة تجرى باسمه ولحسابه وما دام لم يقم دليل على وجسود أيجار من الباطن أو تنازل عن الايجسار أو مشاركة فيه فللسادة ٣٦ من القانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ بعد تعديلها بالقسانون رقم ٥٢ لسسنة ١٩٦٦ حين نصت على أن يكون تأجير الأراشي الزراعية لن يتولى زراعتها بنفسه لم تقصد مطلقا أن يقوم المستاجر وحده بكفة الإعمال في الأرض المؤجرة فهذا يخالف العرف الجارى في ريف مصر اذ يقوم أمراد العائلة الواحدة بعساعدة بعضهم في الزراعة فيقوم الأولاد بمساعدة أبيهم وهو الحاصل في هذا الطعن وليس في هذه المساعدة ما يفيد وحده وجسود تأجير من الباطن أو تنازل عن الإيجار أو مشاركة فيسه في المدرد .

ومن حيث أن ما أثير أمام اللجنــة الزراعية من وجود ايصــالات بالأجرة صادرة الى المطعون ضدهم من الرابع الى السابع ومن اختصاص. كل منهم بمساحة من العين المؤجرة ومن سدادهم للأموال الأميرية وهي أمور كلها كانت منكورة من المالك الطاعن أمام اللجنة الزراعية وأرجعها الى تواطؤ الوكيل مع المطعون ضدهم الا أن حقيقة الأمر في هذا كله هو قيام مفاوضات بين المالك والمطعون ضدهم من الثالث الى السابع عن تحرير مشروع عقد ايجار وقعه البعض ورغض الآخرون التوقيع لما تضمنه من شرط التضامن في الايجار وفي سداد الأجرة ورغبة كل واحد منهم في ان يستقل بعقد ايجار ولا يستطيع الطاعن أن ينكر هذه المساوضات بمجرد قوله أن مشروع عقد الايجار من اصطناع الوكيل وذلك لسببين الأول هو وجود توقيع الطاعن على مشروع العقد المذكور وهو لم ينكر هذا التوقيع ولم يجر أي تعامل على أن يوقع شخص على عقد على بياض وترك لوكيله بتحقيق ملء بيساناته والسبب النسانى هو وجسود شرط التضامن وهو شرط غير مالوف في عقود تأجير الأراضي الزراعية ولا يمكن ان يورده الوكيل مي العقد اذا كان متواطئا مع المطعون ضدهم والمفروض أنه يريد التيسير عليهم فلابد أن هذا الشرط من فكر الطاعن وهو الذي ادى الى عدم اتمام عقد الايجار المشسار اليه . ومن حيث أنه لا يجبوز للطاعن باعبال من جانبه أن يوجد حالة تحملك المطعون فسدهم من الثالث الى السبابع على الاعتقاد بأنهم على وشبائه التعاقد على تأجير أرض الطاعن ثم يستخدم ما نتج عن هذه الحالة من المسالات وتقسيم وللأرض بين المطعون فدهم بستندات وقرائن للقول بوجود حالة ناجبير من الباطن في حين أن الحقيسقة وواقع الأبر أن هذا كله لم يخرج عن مرحلة المفاوضات وأن الأرض هي مازالت في حيازة المستاجر لها من الطباعن وأن ما تام به المطعبون فسدهم من أعبال أما أنها نتيجة لهذه الحيالة التي أوجدها الطباعن أو لمساعدة والدهم كبير السن .

(طعن ۷۳۱ لسنة ۲۲ ق ـ جلسة ۲/۲/۱۹۷۹)

قاعدة رقم ( ٢٦٤ )

### البسدا:

المادة ٣٢ من قانون الاصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسانة ١٩٥٢ مدلا بالقانون رقم ٥٢ لسانة ١٩٦٦ حاجم الارض الزراعية يكون بان. يتولى زراعتها بنفسه ولا يجوز للمستاجر تاجيها من الباطن أو التشازل عن الايجازة للفي أو مشاركته فيها حيجوز للمستاجر مادام يتولى عن الايجازة للفي بنفسه أن يزولع الارض من المستاجر أذا انقطع عن الزراعة وجعل من رزقه الخرى الزراعة الرئيسية أو الوحيدة حياساعدة أقارد الاسرة الواحدة لبعضهم في زراعة الارض من الباطن أو تغازل عن الايجار أو مشاركة فيه أذا لم يقم دليال من الاوراق على قيام حالة من هاده.

# ملخص المــكم :

ان المسادة ٣٢ من القانون رقم ١٧٨ لسمنة ١٩٥٢ بعد تعمديلها بالتسانون رقم ٥٢ لسمنة ١٩٥٢ اذ نصت على أن يكون تأجير الأراشي الزراعية لمن يتولى زراعتها بنفسه ولا يجوز للمستأجر تأجيرها من الباطن أو التنازل من الايجارة للغير أو مشاركته نبها غانها لم تحظر على المستأجر مادام يتولى زراعة الاراضي بنفسمه سان يزاول حرفة اخرى يزيد بهك

مهن رزقه ، وليس معنى ذلك أن ينقطع بسبب هذه المهنسة عن الزراعة بياعتبار أنها هى أصل حرفته والقول بغير ذلك فيه تعطيسل للنشساط الاقتصادى والحكم على المزارعين بعدم التطور فقد يجد وزارعا في ممارسة مهنة مرتبطة بالزراعة كتربية الماشية والاتجار فيها وتربية النحل أو أية حرفة أو تجارة أخرى بجانب زراعة الأرض ما يغيء عليسه من الرزق با يسلماعده على معيشته والقول باخلائه من الأرض المؤجرة لهذا السبب وحده لا يتنق وحكم القانون وانها الذي يتفق وحكم القانون هو الضلاء الأرض من المستاجر أذا انقطع عن الزراعة وجعل من الحرفة الاخرى حرفته الرئيسة أن الوحيدة .

ومن حيث أن المطعون ضده الأول . . . . . وأن مارس تجارة أو تيادة سيارة أجرة غانه لم يثبت من الأوراق أنه أنقطع عن زراعة الأرض واتضد من ممارسة التجارة وقيادة السيارة الأجرة حرفتسه الرئيسية بل على العكس فلقد شسهد . . . . . . في محضر الرئيسية بل على العكس فلقد شسسهد . . . . . . في محضر التحريات التي تأم بها عضوين في هذه اللجنة أن الطعون ضده الأول التحريات التي تقم بهوامة الأرض المؤجسرة ، أما ما يقوم به والسده مازال هو الذي يقوم بزراعة الأرض المؤجسرة ، أما ما يقوم به والسدة تهو من تبيل المعاونة والمساعدة بين أفراد الأسرة الواحدة أذ يجرى العرف في الريف المحرى بأن تقوم الاسرة الواحدة بمعاونة بعضسها فيساعد ألالألاد آباهم ويساعد الوالد ولده وتساعد الزوجة زوجها في زراعة الأرض وهو امر غير معنوع بل هو دليل على ترابط الاسرة المصرية ولا تعتبر هدفة وهو امر غير معنوع بل هو دليل على ترابط الاسرة المصرية ولا تعتبر هدفة المساعدة تأجير للارض من الباطن أو تقازل عن الايجار أو مشاركة فيه الدالم يتم دليل في الأوراق على تيام حالة من هذه الحالات .

ومن حيث أنه لذلك لم يثبت أن المطعون ضده الأول قد خالف أحكام المسادة ٣٢ من القانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ بعد تعسديلها بالقسانون رقدم ٥٢ لسسسنة ١٩٦٦ كما لم يثبت وقسوع أية مخالفة أخرى يجسوز من أجلها أخلاءه من الأرض المؤجرة والحسكم ببسطلان عقد الإيجار .

ومن حيث أن محكمة القفساء الادارى اذ قضست بالغاء قرار اللجنة الاستثنافية الذى قرر اخلاء الأرض المؤجرة من الطساعن على النحو الموضح

بهذا الحكم غانها تكون قد قضت بما يتفق واحكام القسانون ولذلك يكون. الطعن حقيقا بالرغض ويتعين الزام الطاعن بالصروفات .

( طعن ٦٣٧ لسينة ٢٢ ق \_ جلسة ٢٣/١/١٩٧١ )

## قاعسدة رقسم ( ٢٦٥ )

### : المسلاا:

المادة ٣٢ من قانون الاصالاح الزراعي والقوانين المعدلة له تمنع:

المساهر من التفائل عن عقد الايجار المغير أو تأجيرها من الساطان ...

بطلان المقود المثالفة لهذه الإحكام ... أنه وان كانت طبيعة نظام الأسرة في.

بطلان المقود المثاركة الزوجة والأولاد لرب الأسرة الا أنه يشترط في

الايجار أن تبقى المحازة لرب الأسرة ... أذا تنازل رب الأسرة عن حيازته أو

جزء منها لزوجته أو أي من الأولاد فأنه يكون قد تجاوز المشساركة الى.

التنازل عن الأرض أو تأجيرها من الباطن .

### ملخص الحكم:

ان المسادة ٣٧ من تسانوس الاصسلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ والتوانين المعدلة له تمنع المستاجر من تأجير الارض من الباطن أو التنازل. عن الايجسار للغير أو مشاركته فيه وجعلت جزاء ذلك بطلان المعتود المخالفة. للحكم المتقسدم وأن البطالان يشمل العقسد المبرم بين المؤجر والمستاجر الاصسلى ، وأنه وأن كانت طبيعة نظام الاسرة في الريف تتغيز بهشاركة أنواد الاسرة من تبيل التنازل عن الإيجار أو التأجير من الباطن الا أنه يشترط المشاركة من تبيل التنازل عن الايجار أو التأجير من الباطن الا أنه يشترط الخلك أن تبقى الحيازة لرب الاسرة أما أذا تنازل رب الاسرة عن حيسازته أو جسزء منها لزوجته أو أي من الأولاد عان ذلك يكون تجساوزا للمشاركة الما التنازل عن الارض أو التأجير من الباطن . وهو من أيدته نصوص الما الما المسلكة الما المسلكة الإراعيسة المسلحة في الجمعية التماونية ترينة تأطمة على من يزرع الارض واستطردت المحكية ألى أن الثابت من الأوراق سأن الدعى عليه الأول وقد استاجر من المدعى مساحة 11 ط و ٧ ف الى زوجته الدعى عليها الثانية — ومن ثم غان ذلك.

لا يعتبر مشاركة له فيها في الزراعة بل تنازلا عن ايجسار هذا الجزء الاهر الذي يعتب التانون ويجعل بطلان العقد الامسلى وطرد كلا من المستاجر الذي يبنعه التانون ويجعل بطلان العقد الامسلى وطرد كلا من المستاجر بن الباطن جزاء له واضاعت الى ذلك أنه لا وجه للدنيع بعسدم قبول الدعوى بهتولة أن المدعى تنازل ضبنا عنها بتقسديه تظليا جبديدا الى لجنة الفصل في المنازعات الزراعيسة ضد المدعى عليه يتنازل وتخرين المماركتهم اياه في الرض محل النزاع لأن المدعى لم يتنازل ممائلة المم لبنازعة أخسرى مصائلة المم لجنة الدعوى ففسلا عن أن اتامة المدعى لمنازعة أخسرى ممائلة المم لجنة القرية أمر تبلك هذه الاجتباع بالمادين ٣٢ مكر / ز ٢٠ من عانون المادي كما وانه لا مساغ للاحتجاج بالمادين ٣٢ مكر / ز ٢٠ من عانون الارض لان المادة ٣٢ مكر / ز وقد نصت على عدم انتهاء الإيجار بونائ الأرض لان المادة على المرد من الأسرة بأن وضعت المادة الامرة بان وضعت المداق المية الأسرة النوج والزوجة والاولاد التصر .

( طعن ۲۱۰ لسنة ۲۳ ق ـ جلسة ۲۱/۱۲/۸۷۱)

### قاعدة رقسم ( ٢٦٦ )

### 

المادة ٣٢ من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٧ بالاصلاح الزراعى عنه المساجر من التنازل عن عقد ايجار الاراضى الزراعية أو تأجيرها من الباطن المقود المخالفة لهذه الاحكام الله عقد ايجار أرض زراعية صدر من مالك واحد الى مستاجرين شقيقين مناصفة بحيث يلتزم كل منهما باداء الايجار المستحق عن نصبيه من المساحة المؤجرة و وفاة أحد الشقيقين وامتداد عقد الايجار بالنسابة لحصته لورثته المورثة بتأجير حصاة مورثهم الى عمهم وهو أحد المستاجرين من المؤجرة وقيام الأخير بزراعة الارض باتكمها المورثة وطردهم جميعا من المساحة المؤجرة أصلا لمورثهم الساس المورثة وطردهم جميعا من المساحة المؤجرة أصلا لمورثهم الساس وقيدا الباطن وجودهما ويعيد المال الى ما كان عليه قبل التعاقد ما الايجار الاصلى وعقد

#### ملخص الحكم:

أن ما استخلصته محكمة القضاء الادارى في الحكم المطعون فيه من وقائع يؤكد مخالفة ورثة ...... مورث الطاعنين ــ لعقــد الايجار المبرم بين مورثهم ومورث المطعون ضده الأول المؤرخ ١٩٦٢/١١/١ وذلك بتأجيرهم من الباطن المساحة المؤجرة الى مورثهم ومقدارها ٢٣ ط الى عمهم ٠٠٠٠٠٠ المستأجر الثاني لهذا العقد بحيث أصبح هذا الأخير يزرع كامل المساحة المؤجرة بالعقد المذكور مقدارها ٢٢ ط/١ ف وتستند المحكمة هيه الى أسباب صحيحة منتجة لما استخاصته ومن ثم تأخذ بها هذه المحكمة أسبابا لحكمها وذلك في نسببة هذه المخالفة الى الورثة المذكورين باعتبارهم مستأجرين أصليين في هــذا العقد آل اليهم الحق في استفلال الأرض المؤجرة بوفاة مورثهم ..... اعمالا لنص المسادة ٣٣ مكرر (ز) من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لســنة ١٩٥٢ التي تقضي بعدم انتهاء عقد الايجار بهوت المؤجر ولا المستأجر وبانتقال الايجدار الي .ورثة المستأجر بشرط أن يكون منهم من تكون حرفته الأساسية الزراعة وبذلك يكون اعمال محكمة القضاء الادارى لنص المادة ٣٢ من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالنسبة لهذه المخالفة وقضاءها ببطلان العقدين الأصلى المؤرخ ١٩٦٢/١١/١ ومن الباطن الصادر من الطاعنين الى عمهم . . . . . وأن طردهم جميعا من مساحة ٢٣ ط نصيب مورثهم في الأرض المؤجرة بهذا العقد صحيح في القانون ويكون الطعن التالي قد بنى على غير أساس سديد في القانون متعينا الحكم برفضه ولا يقدح في هسذا ما نسب الطاعنون في طعنهم الى الحكم المطعون فيه من خطا في التطبيق والتأويل مرجعها الى أنه قضى بها لم يطلبه المدعى وذلك بقضاءه بطردهم من الأرض \_ وكذا من قصور في التسبيب وفساد والاستدلال مصدرهما تضامن المستأجرين في عقد الايجسار المؤرخ ١٩٦٢/١١/١ مستفادا ذلك من كونه عقدا قد صدر من مالك واحد ومستأجرين اثنين ومساحة واحدة مشاعا بينهم ... ومن أن المستندات التي اعتمد عليها الحكم مزورة ماديا بالحذف في بياناتها مضلا أن التناقض الواضح في اقوال الشهود وما شاب قرار لجنة الفصل في المنازعات الزراعية من مجملة نتيجة لترابة بعض اعضاءها للمالك بقول لا يقدح رفي صحة حكم محكمة القضاء الاداري ما آثاره الطاعنون ذلك ان

القول بأن الطرد لم يكن مطلوبا عندما رفع المطعون ضدهم الدعوى أمام. لجنة الفصل في المنازعات الزراعية لا يجد سنده أذ فضلل على أن الطرد كان هدمه الأول والأخير مان البطلان الذي قررته المادة ٣٢ مسن. قانون الاصلاح الزراعي ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ يسلب عقد الايجار الاصلى ومن الباطن وجودهما ويعيد الحال الى ما كان عليه قبل التعاقد ( المادة ١٤٢ من القانون المدنى ) ومقتضى ذلك أن تعود الأرض الى المالك يستغلها لنفسه أو بتأجيرها للغير ومن ثم فالقضاء بذلك ــ يعتبر قضاء بما لم يطلبه الخصوم - ناهيك عن أن المستقر عليه في قضاء هذه المحكمة أن الطلبات التي يعتبر التضاء بها قضاء بها لم يطلبه الخصوم هي الطلبات ألمقررة للحقوق لا المؤدية الى اثبات الحقوق أو نفيها - وبمعنى آخر هي الطلبات التي يقصد بها الخصدوم الحكم لهم بشيء معين لا الادلة التي يقدمونها لاثبات طلباتهم ولا أي طلب يسستند الى نص قانوني - أما القول بأن الطاعنون يطعنون \_ بالتزوير على الاستمارة/٣ خدمات الخاصة بالسيد/ ..... فانه التاجير من الباطن لا يستند على هذا الدليل وحده ولكن ثمية ادلية اخرى اوردها الحكم المطعبون فيه ومن ثم مان قيسام الطعن على هــذا الدليل وحده بالتزوير غير منتج متعينا الالتفات عنــه ـ اما قول شهود المطعون ضده بانهم ليسوا جيرانا كما يدعون فقول مرسل لم يقم الطاعنون من دليل عليه \_ وعلى العكس فالثابت من التحقيق الذي أجرته لجنة الفصل في المنازعات الزراعية أن أحد شهود الطاعنين من اقاربهم ــ وأخيرا فإن القول بتضامن من المستأجرين باعتبار أن عقد الايجار واحد وأن الأرض مؤجرة - لاثنين - وأن هذا ينفى حصول التاجير من الباطن ــ لا يجد سنده ذلك أنه بافتراض قيام هذا التضامن فان تنازل أحد المستأجرين للآخر عن نصيبه أو تأجيره له هذا النصيب وثبوت ذلك يبطل العقد بالنسبة لهذا النصيب ولا يشفع له التضامن في هذا الشأن اذ غالبا ما يكون الهدف من التضامن هو الحفاظ على التزامات المستأجرين قبل المؤجر ماذا تخلى احدهم عن نصيبه للمتضامن معه كان للمؤجر الخيار أن ــ يعين ملزما مع غيره أو يعمل أحكام القانون بشانه فيطلب أبطال العقد بشأن تسيبه وهو ما تم في واقع الطعن الماثل .

ومن حيث أنه بالبناء على ما تقدم يكون حكم محكمة القضاء الادارى. قد أصاب الحق فيها انتهى اليه وأسبابه تنتجه ــ ومن ثم يكون الطعن. قد بنى على غير اساس سليم من القانون متعينا الحكم يرفضا والزام الطاعنين المصروفات عملا بحكم المادة ١٨٤ من قانون المرافعات المدنية والتجارية ،

( طعن ۳۲۷ لسنة ۲۶ ق ـ جلسة ۱۱/۱۱/۱۱۸ )

### قاعدة رقم ( ۲۲۷ )

#### المدا:

استعراض النصوص التشريعية التى واجه بها المشرع حالات التاجي من الباطن ــ بصدور القانون رقم ٥٢ لســـنة ١٩٦٦ انتهى الوضع الوقتى لمالجة حالات التاجي من الباطن ونصه على جزاء البطلان لخالفة احكامه ـــ متى كان التاجي من الباطن بالخالفة لنصــوص العقد قد استبر بعــد صدور القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ غانه يلزم اعمال الجزاء الذى قرره وهو فسخ العقــد ٠

# ملخص الحسكم:

٧ صحة لما ذهب اليه الطاعنان من أنه بغرض اعتبار الطاعنة الثانية 
مستاجرة من الباطن غانه بصدور القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٧ والنص 
في المادة ٣٢ منه على أن يكون ابجار الأرض الزراعية لمن يزرعها بننسه 
انها كان المقصود هو منع الوسطاء من استغلال المزارعين ولا وساطة 
الها كان المقصود هو منع الوسطاء من استغلال المزارعين ولا وساطة 
التي نص فيها على نشوء العلاقة مباشرة بين المستاجر من الباطن والمؤجر 
الأصلى ــ تنفا علاقة الجار مباشرة بين المعون ضحه الأول والطاعنة 
الثانية ــ لاصحة لذلك لان تتبع التطور التشريعي النصوص التي تحكم 
الثانية ــ لاصحة لذلك لان تتبع التولي المعكس أذ صدر تأتون الإصلاح 
كان يزرع الأرض بننسه سواء كان مستأجرا أصليا أو مستأجرا من 
الباطن وفي الحالة الأخيرة تتوم العلاقة بين المستأجر من الباطن والمالك 
ثم الفيت هذه المادة بالمقانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٥٦ الذي صدر وحصل 
به في ١٩٥٧/١/١٧ وقد أضاف مادة جديدة برقم ٣٩ مكررا تنص على

(4 33 - 3 )

أنه مع مراعاة أحكام المادة ٣٣٣ تمتد عقود الايجار التي تنتهي مدتها بنهاية السنة الزراعية الجارية عند العمل بهذا القسانون وذلك لمدة سنة زراعية أخرى اذا كان السياجر يزرع الأرض بنفسه سواء كان مستاجرا اصليا أو مستاجرا من الباطن \_ وفي الحالة الأخيرة تقوم العلاقة مباشرة بين المستاجر من الباطن والمالئ ب ثم توالت القوانين بمد مدة الايجار سنة بعد أخرى الى أن صدر القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٥ في ١٩٦٥/٧/١٩ الذي قضى بالمتداد عقود الايجار الى نهاية سنة ١٩٦٧/ ١٩٦٨ الزراعية ـــ وأخيراً ويصدور القسانون رقم ١٦ السفة ١٩٦٦ في ٨ من سبتمبر سنة ١٩٦٦ انتهي هِينفِهُ الوِجْنعُ الوقتي بالغاء المادة ٢٠٦٠ مكررا ومنع اخراج المستأجر مسن الأرض الزراعية ولو بعيد انقضاء المدة المتنق عليها الا لأسبب محددة على سبيل الحبير وذلك ضمانا لاستقرار المستأجر وصيانة لمورد رزقه ويذلك ابتد الإيجار بجكم التسانون لمدد غير معينة ويبقى المستأجر في الأرض طالما أوفى بالتزاماته التي فرضها القانون والمعتد ، ومتى كان ذلك كذلك وكان الثابت من الأوراق ان الطاعن الأول نقـل حيـازة الأرض المؤجرة اليه \_ الى الطاعنة الثانية في سهنة ١٩٦٥ \_ مان ههذا النقل أ وقد اعتبر ايجارا من الباطن يكون قد تم بعد زوال اثر الحكم الوقتي الذي وضعه المشرع لمواجهة حالات الايجار من الباطن التي كانت قائمة عند العمل به \_ وليمنع الوساطة التي كانت منتشرة عند صدوره \_ أما بعد ذلك فما يتم يعيد مجالفة لاحكام التانون وهو من النظام العام حسبما استقر عليب النبته والقضاء في هذا الشأن ولا ينشأ به علاقة مباشرة بين المالك والمستأجر من الباطن على نحو ما ادعام الطاعنان ولا وجه من جهة أخرى للقول بأن هـــذه الحالة من حالات التأجير من الباطن سابقة على تعديل المادة ٣٢ من القِانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ الذي قرر البطلان كجزاء على هذه المخالفة ومن ثم فلا يطبق عليها - ذلك أن نص البند الحادى عشر من العقد قد منع التأجير من الباطن أو التنازل عن عقد الايجار ففسخ العقد الأصلى جزاء على الاخلال بالتزام جوهرى قبل أن يكون جزاء على الايجار من الباطن \_ وفسخ العقد الثاني يترتب على الأول هذا فضلا على أن هــذه المخالفة استمرت حتى صــدور القانون رقم ٥٢ لســنة

1917 الخزم اعبال الجزاء الذي قرر بشانها ، هذا من جهة وبن جهة آخرى غانه لا وجه لما ذهب البحه السيد مغوض الدولة في تقريره من ضرورة الأجذ بحكم المادة 121 من القانون المنى التى تقضى بانه اذا كان البعقد في متى منه باطلا او قابلا للإبطال فهذا الشمق وهده هو الذي يبطل الا ادا تبين أن المقدد عمله عن لا يتم ين الشمق الذي وقع باطلا او قابلا للإبطال فيبطل المقدد عمله عن لا المعال هذا الفصى حيث أن البطائين الذي يقضينه الملاقد عمله عن القانون رقم 14 لعند 1131 انها وضع بحجزاء على مخالفة أحكانه وهو واضح في شموله لكل المقد وعدم اقتصاره على الجزء الذي منه بشمانه الفاجير من الباطن بها لا مساغ معه للاجتهاد فيه .

#### : 12-41

المادة ٣٣ مكرر (و) من المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لسسنة ١٩٥٢ ...
بالاصـــلاح الزراعية اذا بعند المستاجر أو استدعى للخدمة بالقـــواته
المسلحة للم يجوز للمستاجر أن يؤجر الارض للفي خلال مدة التجنيد أو الاستداء على أن ينتهي عقد الايجار من الباطن بنهاية السنة الزراعية التي تنتهي لهيها مدة التجنيد أو الاستدعاء ... سريان ذات القاعدة المتقدمة على مالك الارض الزراعية الذي يؤجر ارضه بسبب تجنيده أو استدعائه على مالك الارض الزراعية الذي يؤجر ارضه بسبب تجنيده أو استدعائه

# ملخص الحكم:

وحيث أن المادة / ٣٣ بكرر (و) من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ا٩٨٠ بشأن الإصلاح الزراءي معدلا بالقانون رقم ١٧٥ بسنة ١٩٧١ تنصي على أن لا ينتهي أيجار الأراغي الزراءية أذا جند المستأجر أو استدعي للخدمة بالقوات المسلحة ويجوز المستأجر في هذه الحالة أن يؤجر الأرض للهن خلال مدة تجنيده أو استدعائه للخدمة على أن ينتهي عقد الايجار

من الباطن بنهاية السنة الزراعية التي تنتهى نيها مدة التجنيد او الاستدعاء في التوات المسلحة .

وحيث أن المشرع قد استهدف بهذا النص الا يضار المجند أو المستدعى. والمستدعى المشاحة المستاجر للأرض الزراعية — من جزاء تجنيده أو المستدعقة غلجاز له — على خلاف الأصل — أن يؤجر الأرض الزراعية التي مسيق له أن استاجرها قبل تجنيده — ألى الغير خلال مدة التجنيد أو الاستدعاء وتبشيا مع ذات العلة أجاز لمالك الأرض الزراعية أن يؤجر الرض خلال مدة تجنيده بحيث ينهى عقسد الايجار — خلافا للأصل —. ينهلية السنة الزراعية التي تنهى غيها مدة التجنيد والاستدعاء .

وحيث انه بتطبيق تلك الأصول على خصوصية الموضوع المعروض مائه لا كان الثابت أن المطعون ضده الأول ( . . . . . ) قد تقدم الى لجنة القصيل في المنازعات الزراعية بهورين بالطلب رقم ١٩ لسنة ١٩٦٨ في ١٩٦٨/٦/١١ ضد شعقيقه ١٩٦٨/٦/١١ ضد شعقيقه الى ..... مساحة ١٦ ط / ٤ ف بحوض اليرباط بموجب عقد الايجار الميرم في ١٩٦٦/٩/٣٠ ومسجل بالجمعية الزراعية وقد قام الآخر بتأجير جزء من هذه المساحة من الباطن الى . . . . . كما تأخر المستأجر ( ..... ) عن دفع \_ الأجرة عن السنتين ١٩٦٧ ، ١٩٦٨ الزراعتين, الذلك فقد طلب فسنخ العقد وطردهما من الأرض الموضحة الحدود والمعالم بالعقد وبجاسة ٢٤ من نوفمبر سنة ١٩٦٨ قررت اللجنة رفض. الطلب مستنده في ذلك الى ان اللجنة قد اطلعت على اقرار الملكية لدى الصراف والمسادر منه الطلب فلم تجد باقراره ما يثبت ملكيته للعين محل. النزاع كما اطلعت على حيازة الدعى عليه الأول - ( ٠٠٠٠٠٠٠ ) واقرار ملكيته فتبين أنه يملك مساحة ١٦ ظ/ ٤ ف بحوض البرباط تدخب منها مساحة الفدانين المؤجرة للمدعى عليه الثانى كما تبين للجنة ان, ألدعى لم يقدم أي عقود تراضى يثبت ملكيته للعين - وقد قام الطالب

١ المطعون ضده الأول ) بالتظلم أمام اللجنة الاستئنانية ببركة السعع حيث قيد التظلم برقم ١٠٩ لسنة ١٩٦٨ وقضت اللجنة بجلسة ٢٧ مسن يناير سنة ١٩٦٩ بقبول التظلم شكلا وفي الموضوع برغضه وتأبيد القسرار المستأنف وبهذا تكون اللجنة قد قضت ابتدائها واستئناغها برفض ما ذهب اليه الطالب ( ..... ) استنادا الى انه لم يثبت لديها أنه مالك الأرض محل عقد الايجار المبرم مع ..... وقد أصبح قرار اللجنة نهائيا بعدم الطعن نيسه في الميعاد المقرر قانونا ويكون حائز لقوة الأمر المتضى فيه في خصوصية ما قضت به اللجنة في حدود اختصاصها ... ومتى كان ذلك وكان المسلم به ان منساط ادارة المطعون ضده الأول ( ..... ) من أحكام المادة / ٣٣ من المرسوم بقانون ١٧٨ لسعة ١٩٥٢ معدلة بالتانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٧١ رهينه بتحقيق صفته كماك للأرض المؤجر لأخيه ..... وهو ما تمسدت له اللجنة عنهد عظسر الطلب رقم ٦٩ لسنة ١٩٦٨ ابدائيا \_ واستئنافيا وانتهت الى عدم أحقيته وأصبح قرارها نهائيا على التنصيل السابق كما أنه لم يتقدم عند نظر الطلب الأخير ( ٢٥٧ لسنة ١٩٧٣ ) والاستئناف المبرم عنه ( برقم ٣٧ لسسنة ١٩٧٣ ) بأى مستند قاطع بملكيته للأرض المؤجرة للاحتجاج به في مواجهة

موجهة .....نفي مجتال تطبيق المادة / ٣٣ من المرسوم بتانون. ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المسار اليها .

وحيث انه استنادا الى ما تقسدم يكون ترار اللجنسة الاستنائية.

"المنازعات الزراعية ببركة النبع المسادر في ٣ من مارس سنة ١٩٧٤ في التظلم رقم السبق ١٩٧١ ألفي كان محلا للطعن أنام محكة القضاء الاداري ) وانتهن الى القاء قرار لجنسة أول درجة المنظم وشد بالنسبة لمعتد الايجار الفاص بالتظلم (سمان أول درجة المنظم وشد بالنسبة لمنظم بعدة على المنظم ال

( طعن ۱۹ ملسنة ۲۲ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۱۲/۹ )

# قاعــدة رقــم ( ۲۲۹ )

الم سدر الملاة ثلا من القبر أن يما الله الله المستقد الما المستقد المناور الم

"يطلب طها ذلك أحد من الخصوم ... اعتباره قضاه بها لم يطلبه الغضوم ... استناس ذلك : فللب الخيار المائلك وليس من النظام العام .

#### الخص الخكم:

. حيث أن الطعن يقوم على أن الحكم المطعون فيه قد خالف التانون والخطأ في تأويله وتطبيقه فيما قضى به من نسخ عقد الايجار الأصلى عن المساحة المؤجرة كلهسا اذ تجساوز حسدود ولاية المحكمة في خصوصية الدعوى الصادر بشانها وذلك بقضائه بما لم يطلبه الخصوم ولم يكن محلا لمنازعة مطروحة عليها \_ فقد طلب ألمالك من لجنة الفصل في النسازعات الزراعية طرد المستأجر الاصلى والمستأجرين من الباطن من الأرض طبقا لقانون الاصلاح الزراعي وكان ذلك في ظل العمل بالقانون رقم ٢٥ لسنتة ١٩٩٦ المعدل القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الاصلاح الزراعي الذي تنص المادة ٣٢ منه على أن يكون تأجير الأرض الزراعية لن يتولى زراعتها بنفسه ولا يجوز للمستأجر تأجيرها من الباطن أو التنازل عن الايجار للفير أو مشاركته نيها ويقع باطلا كل تعاقد يتم بالمخالفة للحكم المتقدم ويشمل البطلان العقد المبرم بين المؤجر والستاجر الأصلي ويقضى بالبطلان لجنة الفصيل في المنسازعات الزراعية متى طلب اليها ذو الشان ذلك ومنهوم ذلك أن تقرير البطلان معلق بارادة المالك ولا قيد عليه في ذلك \_ فله أن يفقد عن طلب البطلان فاذا قضت لجنـة القرية بابطال العقد بالنسبة لجزء من المساحة المؤجرة نقط وقنع المالك بذلك ولم يتحرك لابطال العقد كله غلا عليه اذا فعل ذلك ... واذ تضت لجنة القسرية بطرد كل من المسستاجر الأصلى والمستأجرين من البساطن من مساحة ١٤ ط فقط من المساحة المؤجرة دون أن تقضى بفسنح عقد الإيجار الأصلى عن المساحة كلها - واستأنف المستأجران من الباطن هذا القسرار متضت اللحنة الاستئنانية برمض وتأييد قرار لجنة القرية فأقاما الدعوى الخالية وصدر فيها الحكم المطعون فيه وذلك كله دون أن يتحرك المسالك 'لانطال ماتي الفقد بالنسبة للسناحة الناقية \_ مان محكمة القضاء الادارى تكون قد انخصرت مهمتها في الجزء موضوع الاسستثناف ... ماذا

تعرضت لباتى المساحة دون أن يطلب أحد الخصصوم ذلك غانه يكون قد من الم الم يطلبوه ومن ثم يكون قد خالف أصسلا من الاصصول العامة في قانون المرافعات الذي يوجب على القاضى أن ينتيد بالطلبات المقدمة البه ويناك يكون الحكم باطلا في هذا الشق من تضائه حيث كان للمالك وحده أن يطمن في هذا الشق من القسرار بالإجراءات وفي المواعيد المقررة قانونا وعلى الجهة المختصة في هذه الحسالة أن تفصل في طلبه — وإذا لم يفعل ذلك غان هذا الشق من القرار يتحصن بفوات يعاد الطعن فيه من صاحب الشاسان أيا كان العيب الذي شسابه وبالقالي لا يجوز للمحكمة أن تقضى بالمثلة أو بها يعدل من مضحونه وإنها يتعين عليها حسب الأصل أن تعمل المراكز الذاتية التي ترتبت عليه وتعلق بها حق ذوى الشأن .

ومن حيث أنه ثابت مما تقدم أولا أنه وأن تقدم المطمون ضده الثالث (المالك) الى لجنة الفصل في المنازعات الزراعية بالقرية طالبا مسخ عقد الايجار وطرد المستأجر الأصلى والمستأجرين من الباطن الا أن اللجنة بعد أن ثبت لها أن مساحة ١٤ ط ( أربعة عشر قيراطا ) فقط هي التي تم تأجيرها من الباطن قصرت قرارها بالطسرد على هذه المساحة فقط دون باقى المساحة موضوع عقد الايجار ثانيا أنه في جميسع مراحل التقاضي بعد ذلك بدءا من اللجنــة الاستئنافية للفصــل في المنــازعات الزراعية وانتهاء بمحكمة القضاء الادارى كان النزاع بين الطرفين قاصرا على هــذه المساحة فقد اقتصرت طلبات المتظلمين أمام اللجنة الاستئنافية على الفاء قدرار لجنة القرية وتحرير عقد ايجار من المالك مباشرة بالمساحة المذكورة وأمام المحكمة الفنيسة طالب المتظلمان بوقف تنفيذ قسرار اللجنة وبالفائه ولم يتطرق النزاع الى المساحة الباتية وأن كان النزاع قد انتهى بالاحالة الى محكمة التضاء الادرى ــ ثالثا ــ أن المطعون ضده الثالث لم يتظلم من قسرار لجنة الفصل في المنازعات الزراعية بالقرية سواء بالنسبة لمساحة ١٤ ط المسار اليها أو بالنسبة لباتي مساحة العقد البالغ قدرها ٣ ط ١ ف وانها الذي تظلم من هذا القرار هما المطعون ضدهما الأول والثاني نقط ـ ورغم اختصامه وحضوره امام اللجنــة الاستئنانية فانه لم يبدى أى دفع أو دفاع بشأن المساحة الباقية . ومن حيث أنه يستفاد مها تقسدم أن المطعون ضده الثالث لم يطعن على قرار لجنة الفصل في المنازعات الزراعية بالنسبة للشبق الثانى من المقسد وبذلك يكون قسرار اللجنسة المذكور قد أصبح نهائيا في هذا الشبق ويمتنع المساس به حسدا من جهسة اخرى مان تعرض محسكة القضاء الادارى لهسذا الشبق في الحكم المطعون نهيسه ونسخ العقد بالنسبة له ودون طلب من المسالك في الوقت الذي يكون الخيار في ذلك للمالك وليس من المسالك في القصاء بشائة قضاء بما لم يطلبه النظام العام ويكون هذا التعرض والقضاء بشائة قضاء بما لم يطلبه المخصوم على خلاف المترر قانونا .

ومن حيث أنه بالبناء على ما تقدم يكون الحكم المطعون نيه أذ ذهب الى غير ذلك قد بنى على غير أساس سليم من القانون متعينسا الحكم بالفائه بالنسبة لهدذا الشق من العقد .

( طعن ٣٤٧ لسنة ٢٥ ق ـ جلسة ١٩٨١/٤/١٤ )

قاعــدة رقــم ( ۲۷۰ )

#### : 12-41

مفاد المادة ٢٢ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعى حظر التلجير من الباطن وما يترتب عليه من فسخ الملاقة الايجارية بالنسبة للمستاجر الاصلى والمستاجر من الباطن رهين بان يتحقق قيام علاقة الايجار من الباطن دون موافقة المؤجر لل اذا ثبت موافقة المؤجر على قيام الملاقة الايجارية مع المستاجر سواء كانت موافقة صريحة أو ضبنية فلا مجال لتبسك المؤجر بقيام علاقة التاجيح من الباطن وطلب الحكم ببطلان المقد و

# ملخص المسكم:

ان المسادة ٣٦ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشسأن الامسالاح الزراعي تنص على أنه « يكون تأجير الأراضي الزراعيـة لمن يتولى زراعتها بننسه ولا يجوز المستاجر تاجيرها من الباطن أو التنسازل

ويقع باطلا كل تعاقد يتم بالخالفة للتحكم المتقدم ويشمل البطسلان النصيا القدد المربين الأوجر والمستاجر الاصلى .

وتقضى بالبطلان لجنسة الفصل في المنازعات الزراعية متى طلب اليها ذوو الشمان ذلك » .

وعين الشفاد المستاد النص ال مناط تطبيته حظر الفاجر ال الناطن وما يترتب عليه من فسخ العلاقة الإجازية بالنسبة للمستاجر الاصلى والمستاجر من الباطن رهين بان يتجتق قيام علاقة الايجار من الباطن دون والمستاجر من الباطن رهين بان يتجتق قيام علاقة الايجار من الباطن دون بطلب بطلانه العقد لهذا السبب بعد إنذار المستاجر الاسلى ما لم يثبت مواققة المؤجر على قيام العلاقة الايجارية مع المستاجر الاخير سسواء كانت مواققة مريحة أو ضبنية فاتخاذه مسلكا لا تدع ظروف الحال شكافى ولالته على حقيقة المقصود فاته لا يكون ثبة مجال التمسك بقيسام التاجير من الباطن وطلب الحكم ببطلان العقد .

"وخيث أن الكمكة تشاتكاس أن سياق الوتائع أن الطاقن طل حائرا السياحة من الطاقن طل حائرا السياحة من النزاع بصفته السياح الها منذ ثبان سنوات من سنة ١٩٧٦ ختى سنة ١٩٧١ وختى تم التصرف بالبيع في هذه المساحة حائلة عائم كان يتوم بسداد الاموال الامرية عن تبلك المساحة ويتعامل مع الجيعية التعاونية والجهات الرسمية عن هذه المساحة باعتباره مستاجرا لها كما تم حصر هذه المساحة بحيازته واسبه عند اتمام الحصر العام سنة ١٩٧٧ كل ذلك دون أن تتخذ الماكة أي موتف يدل على اعتراضها على هذا الوضع بل أنه تبين من استقرار الوتائع أن المساكة قد اتخذت موقف لا يدم ظروف الكال شكا في دلالته على علمها وقوانعتها على تيام المساحة الايجارية مع الطاعن باعتباراه المساتجر المحقيقية لكلك المساحة العبارة على المساحة الايجارية مع الطاعن باعتباراه المستجر المحقيقية لكلك المساحة

ومن ثم يعتد بتلك العلاقة مواجبة المستون ( المطعون ضدهما الاول والثانى )، بحب بنهم الخلف الخاص للبائمين ومن ثم تكون لجنت الفصل في المنازعات الزراعية — وقد انتهت ابتدائيا واستثنائيا الى الزام المطعون ضدهما الاول والثانى بتحرير عقد مع الماعن تكون قد التزيت صحيح حكم التانون ويكون حكم محكمة القضاء الادارى وقد ذهب الى غير هــذا المذهب قد

خالف التسانون مها يتعين الحكم بالفائه ورفض الدعوى مع الزام المطعون ضدهما بالمروفات عملا بنص المسادة ١٨٤ من قانون المرافعات المذنية-

والتجارية ،

( طَعَن أَنْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ ١٩٨١/٦/٣٠ )

## الفرع الخامس

## عسدم انتهاء العقد بوفاة المستاجر

### قاعسدة رقسم ( ۲۷۱ )

### : 13 41:

المادة ٣٣ مكرر ( ز ) من قانون الاصالاح الزراعى ــ لا ينتهى عقد ايجار الاراضى الزراعيــة بموت المؤجر او المستاجر ــ عند وفاة المستاجر ينتقل الايجار الى ورثته بشرط أن يكون منهم من تكون حرفته الاساسية الزراعــة ــ عبء اثبات عـدم توافر شرط احتراف الزراعــة في اي من ورثة المستاجر يقع على عاتق المؤجر •

## ملخص الحكم:

ان المسادة ٣٣ مكر « ز » من قانون الامسلاح الزراعي تنص على الابنتهي ايجار الأراغي الزراعية بموت المؤجر ولا بموت المستاجر ؛ وعند وفاة المستاجر ينتقل الايجار الى ورثته بشرط أن يكون منهم من تكون حرفته الاساسية الزراعة ، ومنهوم هذا النص أن الأمسل هو عدم انتهاء عقد الايجار بوفاة المستاجر حتى لا ينقطع عن العائلة مصدر الرق بوفاة عائلها ، وأنه على هذا الاساس أذا أراد المؤجر أنهاء العلاقة الايجارية فعليه اثبات عدم توافر شرط احتراف الزراعة في أي فرد من الورثة ، أي أن عبه اثبات عدم توافر الشرط الذي اشترطه القانون أنها يقع على عاتق المؤجر .

وبن حيث أن المطعون ضدها لم تقدم ما يفيد عدم اشتقال الطاعنة بالزراعة وركزت في طلبها أمام لجنة أن لا درجة على أن المستاجر تنازل عن الايجار الابنه بالمخالفة للقانون وهو ما نفته بحق

محكة القضاء الادارى وبالتالى غانه وقد خلت الاوراق من دليسل يغيد. عسدم احتراف الطاعنسة الزراعسة أو حتى اشتغالها بحرفة أخرى غائها تحسل تلقائيا محل زوجها في عقد الايجار مهما تقدم بها السن ، وأذ ذهبت محكمة القضاء الادارى الى غير هذا المذهب غان حكمها يكون. مخالفا للقانون خليقا بالالفاء .

( طعن ٢٣ لسنة ٢٢ ق ــ جلسة ٢٢/٢/٢/٢ )

قاعدة رقم ( ۲۷۲ )

: المسلا

المادة ٣٣ مكرر ( ز ) من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٩٨ لسنة. ١٩٥٢ مصدلا بالقانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٩٦ س يشترط لانتقال عقد العجار الاراغي الزراعية الي ورثة المستاجر أن يكون من بينهم من تكون حرفته الاساسية الزراعية هي الم يشترط القيانون لتحقق هيذا الشرط الما كان الورثة من النساء سالس ذلك : ما يجرى عليه الممل في الريف من احتراف النساء المزراعة م

# ملخص المسكم:

ان شرط انتقال عقد ایجار الاراضی الزراعیدة الی ورقة المستاجر وفقا لنص المادة ۳۳ مكرر « ز » من القانون رقم ۱۷۷۸ لسنة ۱۹۵۲ والمدل بالقانون رقم ۵۲ لسنة ۱۹۲۲ هو أن يكون من بين الورثة من تكون. حدقته الاساسية الزراعدة .

وبن حيث أنه وأن كانت صلة المطعون ضده الرابع السيد / ٠٠٠٠٠ كوارث محسل منازعة بن اطراف الطعن رغم احترافه الزراعسة عان الثابت أن المطعون ضدهن يحترفن الزراعسة وقسد ذكرت ذلك في طلب الاستثناف المسلم على قسرار لجنة الفصسل في المنسازعات الزراعيسة بناحيسة المساعيد الأمر الذي تأيد بالمساينة التي تابت بها هسذه اللجنسة لارض

النزاع يقد اثبت بمحضرها المؤرخ ١٩٧٣/٥/٢٠ عند انتقالها للارض المها خاليثة من الزراعية حيث علمت المدعى عليهن بخصيات محصول التبعي القائم في الأرض ، وأذّ لم يشترط القانون أن يثبت احتراف الزراعية يدليل خاص عان هذه المحكمة تقتلع في هذه المحضر وبها يجرى عليب العبل في الريف من احتراف النسباء للزراعية بأن المطعون ضدهن حرفتهن الاساسية الزراعية وهو ما لم يقدم الطاعن أي دليل على نفيه ،

وحيث أن محكة التفساء الادارى أذ قضت بالفساء قسرار اللجنة الاستثنائية المطعون فيه وأعتبار العسلاقة الابجارية مهتدة بين الطاعن وورثة المطعون فسدهم تكون قد قضت بما يتفق وأحسكام القسانون الامر الذي يتعين معه الزام الطاعن المصروفات .

( طعن ۲۰۸ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۱۹۷۹/۲/۱۳ )

قاعدة رقم ( ۲۷۳ )

المليسدا :

المادتان ٣٣ و ٣٣ مكرر ( ز ) من الرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة الإراضي الزراعي ما الشرع اشترط لانتقال عقد ايجار الاراضي الزراعية الى ورثة المستاجر أن يثبت أن حرفة أحد الورثة على الأراضية في الزراعة ما يتحقق هذا الشرط بأن يعول أحد الورثة على الزراعة في ميشمته بأن تكون الوارثة من يليشون في كفف المورث عند الوفاة أو أن يكون أواولا للزراعية عملا كمالك أو مستاجر عند الوفاة أي يستوى أن يكون الوارث من المذكور أو الإناث من يواج الوارثة الوحيدة لا يمنع من ممارستها للزراعية كمرفة تعتمد عليها في معشتها ولا يتعارض مع وجوب نفقتها على زوجها شرعا ما لا ينال من تحقق أحترفها للزراعة الوحيدة عقو وجوب نفقتها على زوجها شرعا ما لا ينال من تحقق أحترفها للزراعة المنوض مع وجوب نفقتها على زوجها شرعا ما لا ينال من تحقق أحترفها للزراعة المنوض ما يستاجرهم لهذا الفرض م

# ملخص الحسكم:

وبنص المسادة ٣٣ مكرر (ز) لا ينبقي ايجار الارافي الزراعية نقدا أو مزارعة بموت المؤجر ولا بموت المستاجر وعند وفاة المستاجر ينتل الاجهار الي ورثته بشرط أن يكون منهم من تكون حرفته الاساسية الزراعة وينجوز لورثة المستاجر أن يطالبوا أنهاة المعقد .

وحيث أنه يبين بن استقراء تلك النصوص أن المشرع قد استرط لانتقال مقدد أيجسار الاراضي الزراعية الى ورفة المستاجر أن يكبت أن حسرفة أحدد الورفة الاساسية هي الزراعة وتحقق ذلك بأن يعول أحد الورثة على الزراعة في معيشته بأن تكون الزراعية هي المجال المتاح المتحول لرزعة الابر الذي يكفل قيامة بنشسه بزراعة الارض الزراعية محل عقد الابجار بعدد وفاة المورث لاته بذلك يتحقق في شانه ذات الشروط الجوهرية الني اعتياما المشرع وجملها بناط مشروعية أبجسار الاراضي الزراعية وهي أن يتولى زراعة الارض ننفسه .

ويتبرع عن ذلك انه لا يشترط لانتقال عقد الايجار على النحو المتقدم أن يكون الوارث صدد وفاته أن يكون الوارث صدد وفاته أو أن يكون مزاولا الزراعسة فعلا كمالك أو مستاجر عبد الوباة يكنى أن أن يكون فلاجا يول على الزراعسة وما يتفرع عنها من أعمال في اكتساب رزقه بها من شبابه أن يتبل على زراهسة الأراضي الزراعية محل عقد الإيجار فور أن يتاح له ذلك بعدد وفاة مورقه ، كما أنه يستوى في مجال تطبيق أحكام انتقال عقد الايجار أن يكون الوارث صاحب الشسان من الذكور أو الانات أو أن تكون الوارث صاحب الشسان من الذكور أو الانات أو أن تكون الوارثة الوحيد، مترجة لان زواج المراة لا ينع ممارستها للزراعة كحرفة بعتد عليها في معيشتها كبورد أصلى للرزق

ولا يتعسارض مع وجوب نفتنها شرعا على زوجها بحسبان أن الشريعسة الاسلابية تبنح المراة من الحتوق في مالها ما تبنحه للرجل سواء بسواء ومن ثم يكون للمسراة المتزوجة أن تنخسذ من الزراعسة حرفة اساسية كما أنه لا ينال من تحتق احترافها أنه يقوم زوجها بمساعدتها في الزراعسة أو أن تستمين بعمال يستأجرهم لهسذا الغرض .

وحيث أنه بتطبيق تلك الأصول على خصوصية الطعن الماثل فانه لمساكان الثابت من الأوراق أن السيدة / . . . . . . . . . قسد استاجرت قطعة ارض زراعيت مساحتها ١٧ قيراطا من . . . . . . وبعد وفاتها تقدمت ابنتها . . . . . . . الى لجنعة فض المنازعات الزراعية بطلب لمنع المؤجر من النعرض لها والزامه بتحرير عقد ايجار لها ونقل الحيازة اليها مقامت اللجنة باجراء تحقيق سمعت ميه اقوال الطرفين وشهودهم حيث تمسكت الطالبة بأحقيتها في انتقال عقد الإيحار لها باعتبارها وارثة تمارس الزراعة وتقدمت بشهادة من الاتصاد الاشتراكي تفيد ذلك واستشهدت بجيرانها في الأرض محل عقد الايجار وسماع أتوالهم تسرر ٠٠٠٠٠٠ وهو الحار الشرقي للأرض أنه يشاهدها باستبرار في الأرض وأنها تقوم بسداد أجرة الأنفار وتحمل لهم الطعام ، وقرر الثاني . . . . . . . وهو الجار البحري للأرض. بأنها تقوم بزراعة الأرض بعـــد وفاة والدتها وشمهد الثالث . . . . . . . . وهو الجار الملاحق للجار القبلى للأرض بأنه يقوم برى وغرس الأرض ويتسلم الأجرة منها وأنها هي التي تباشر الأرض باستمرار وشمهد الرابع . . . . بأنه يعمل لديها ويتسلم أجره منها في حين تبسك المؤجر بأنها ليست غلاحة وكونها متزوجة بالسيد / ٠٠٠٠٠٠٠ رئيس وحدة البلهارسيا ببنسدر ببا وهو الذي يقوم بزراعسة الأرض وطلب سماع الشهود وهم ٠٠٠٠٠٠٠ المزارع بذات الحوض من الناحية الشرقية وملاصق لها . . . . . . المزارع بحوض . . . . . . من الناحيسة الغربية ٠٠٠٠٠٠٠ و ٠٠٠٠٠ المزارعسين بسذات الحوض من الناحية البحسرية ـ يشسهد الأول بأن السيد / ٠٠٠٠٠٠ يقوم حاليا بزراعة تطعة الأرض وأنه لم يشاهد السيدة / ...... .

ويبين مما تقدم أن السيدة / . . . . . . . . قد باشرت فعكلاً زراعة تطعة الأرض بعد وفاة والدتها ولا يفيد من ذلك قيام زوجها بمساعدتها في هذا الغرض كما أنه ليس بلازم الاحتراف بالزراعة وتعريلها في معيشتها على الزراعية وجوب تواجدها على قطعة الأرض تواجيدا ماديا بل يكفى أن يثبت أنها تعول في معيشتها على الزراعـة كما أنه لا سند فيما ذهب اليسه الحكم المطعون فيسه من وجوب الاحتراف في تاريخ سابق على الوفاة وما يستفاد من حكمها من تحديد القصد بالاحتراف بأنه المارسة الفعلية للزراعسة قبل الوفاة أو يكفى في هـذا المجال ما يثبت من أنه ليس للوارثة أي حسرفة أخرى وأنها تتطلع للزراعة ــ كحرفة وحيدة وأساسية في اكتساب عيشها وهو ما يسانده واقع الحال بحكم تواجدها في القرية وقيامها بزراعة قطعة الأرض بمساعدة زوجها وبذلك يتوافر في شانها الشروط اللازمة للافادة من أحكام المادة ٣٣ مكرر (ز) من قانون الاصلاح الزراعي ، وتكون لجنة فض المنازعات الزراعية وقد انتهت الى ذلك تكون قدد التزمت حدود القانون وقد تأيد قدراراها أمام اللجنة الاستثنائية ويكون محكمة القضاء الادارى وقد انتهت الى الغاء هذا. القسرار تكسون قسد خالفت أحسكام القسانون ويتعسين الحكم بالغساء الحكم المطعون نيبه والحكم برفض الدعوى والزام المطغون ضدة ٠ . . . . . . . . بمصروفات الدعوى في الدرجتين .

( طعن ۷۳ لسنة ۲۶ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۱۲/۳۰ ) ( م ٥٥ ـ ـ ج ٤ )

#### تعمليق:

نصت المادة ٣٣ بالقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ على انه « لا ينتهى الجسار الأراضى الزراعية نقد أو مزارعية بموت المؤجر ولا بموت المستاجر وعند وفاة المستاجر ينتقل الايجار الى ورثته بشرط أن يكون منهم من نكون حرفته الاساسية الزراعية ، ويجوز لورثة المستاجر أن يطلبوا أنهاء المقد » .

ومناد ذلك أنه لا يترتب على وفاة المؤجر انتهاء عقد الايجار ، وانها يظل العقد تأثما بين ورثة المالك والمستاجر ، سواء اكان الايجار بالنقد أو المزارعة ويكون حكم هدف المادة بذلك متنقا مع المادة 1/٦٠١ التى مدنى التي تضى بأن الايجار لا ينتبى بعوت المؤجر ، والمادة ٦٣٦ التى تقضى بأن الإراعة لا تنقضى بعوت المؤجر .

كما أن الايجسار لا ينتهى بموت المستاجر ، وعنسد وماته ينتقل الايجار الى ورثته بشرط أن يكون منهم من تكون حرفته الأساسية الزراعة .

ويذلك يكون النص قد جاء في هذا الصدد وتنقا مع نص الفترة الأولى من المسادة ٢٠١ مدنى التي تقفى بأن الايجار لا ينتهى بصوت المستاجر ، وتكون قد نسخت المسادة ٢٠٢ التي تنص على انه اذا لم يعقد الايجار الا لاعتبارات تتعلق بشخص المستاجر ثم مات ، جاز للمؤجر أن يطلب انهاء العقد ، وكذلك نص المسادة ٢٢٦ التي تقفى بأن المزارعة ننتهى بموت المستاجر .

ولا يشترط لانتقال الابجسار الى الورثة أن يكونوا جميعا ممن يتخذون الزراعة حرفة اسساسية لهم ، وانها يكفى أن يتضدها بعضهم أو احدهم فقط حرفة اساسية له ، ولو كان باقى الورثة لا يعملون بالزراعة ، كان يكونوا تجسارا أو موظفين ، « وقسد تأيد ذلك بحكم من محكمة النقض في الطعنيين رقمى 107 لسسنة 3 ق ، 1187 لسسنة 10 ق جلسسة مرادة الفين يتضدون الزراعة حرفة الساسية لهم ذكورا أو اناثا ، وذلك لما يجرى عليه العمل في الريف من احتراف النساء للزراعة .

كما لا يشترط لانتقال الايجار الى الورثة أن يكونوا جميعا أو بعضهم من يقيمون مع المستاجر قبل وفاته أو يعيشون فى كففه ، فينتقل الايجار الى الورثة ولو كانوا جميعا مستقلين عن مورثهم فى معيشتهم ، ذلك أن لفظ الورثة جاء عاما ، والقول بقصرهم على من يقيم منهم مع المورث غيه تقصيص بغير مخصص .

( المستثمار محمد عزمی البكری ... احكام الایجار فی قانون الاصلاح الزراعی ۱۹۸۹ ... ص ۱۳۲)

وتكون الزراعـة حرفة اساسبة للوارث اذا كانت هى مورد رزقـه الاوحـد أو مورد رزقـه الاصلى الذى يعتبد عليـه في معيشته اذا كان له مورد آخر غير ما يحصل عليـه من الارض وتقـدير السمة العالبة لأى من المردين هو مما يخضع لتقـدير قاضى الموضوع .

واذا ثبت أن من بين ورثة المستاجر من يتخذ الزراعية حرفية الساسية له ، غان الابجار ينتقل الى جميع الورثة ، وليس الوارث الذي يتخذ الزراعة حرفية الساسية له فقط ، وينتقل الابجار الى الورثة كل بحسب نصيبه الشرعى في المراث ويؤول نصيب الوارث الذي يتخذ الزراعة حرفة الساسية أو الذي يحترف الزراعة بصفة تانوية ، اليه لاستقلاله بنفسيه ، اما الوارث الذي لا يمارس الزراعة أصلا في المسابقة المسلا غلن عمدة تظل في حيازة أحسد الورثة الذين يمارسون الزراعة لاستقلالها لحسسابه وتسليم غلتها اليه .

وشرط أن يكون من بين الورثة من تكون حرفته الاساسية الزراعة شمط أنسداء واستهرار .

وعلى ذلك اذا تخلف هـذا الشرط في اى وقت بعـد انتقسال الايجار الى الورثة حق للمؤجر طلب انهاء العقسد واسترداد الأرض .

واذا اراد المؤجر انهاء عقد الايجار وقع عليه عبء البات صحم اتضاذ الورثة أو بعضهم الزراغة حرفة أساسية . وهدذا الذى تضت يه المدكمة الادارية العليا في الطعن رقم ٢٣) لسنة ٢٢ق بجلماة. /۲۲/۲/۲۳۱ عادت غايدته محكمة النقض في حكم حديث لها في الطمن رقم. / ۲۰۱۱ إنسنة ۶۸ في بجلسة ۱۹۸۳/۱۱/۲۲ مقررة أنه :

لما كان مقدد المبتدة من تاريخ العمل بقانون الاصلاح الزراجي ، كند. أصبح من المقود المبتدة من تاريخ العمل بقانون الاصلاح الزراجي ، وكان من المقدر في تفساء هدفه المحكمة أنه لا يترتب على مجرد وفاة مستاجر إلارض الزراعية إنتهاء عقد الايجار ، وإنه ينتقل الى ورثته أن كان منهم من يحترف الزراعة . لما كان ذلك وكان الطاعنون لم يدعوا أن آيا بن المطعون ضدهما الأولين لا يحترف الزراعة نان الحكم المطعون فيه أذ نفى الفصع عن هدفين الأخيرين على سند من توله أو وضع يدهما على مساحة المصعب عن هدفان محل النزاع بعد سنة ١٩٦٨ الزراعية المتداد لوضع يد مورثها ( المطعون ضده في المطعن السابق ) الذي تطع الحكم الصادر من محمكمة الاستثناف بتداريخ ١٩٧١/١٤/١ بأنه كان يستاجر من الطاعنين ، لا يكون قد خالف القانون .

على إنه قد يحسدت أن يتخلى أحسد ورثة المستاجر عن نصسيه في العين المؤجرة لعسدم رغبته في زراعتها مثلا ، وفي هسده الحالة لا يحق للمالك استرداد نصيب هسدا الوارث وإنها ينتتل هسدا النصيب الى باتى الورثة كل حسب حصته المراثية تأسيسا على أن استبرار العتسد أساسه أن الورثة خلف عام للمورث . ( المستشار البكرى سـ ص ١٤١)

وياخذ المستثمار محمد عزمى البكرى على مسلك الشمارع المصرى في . أهكام انتقال الايجسار الى ورثة مستاجر الاراضى الزراعية ما ياتى :

إولا: أنه نبى على انتقال الابجسار الى ورثة المستاجر جبيعا ولو كان الحمدهم نقط يتضد بن الزراعة حرفة اساسية ، ولو كان باقى الورثة لا يتضدون بن الزراعة حرفة اسساسية لهم بل ولو كانوا لا يمارسون الزراعة على الاطلاق سـ وهدذا يؤدى الى انتقسال جزء من الاطيان الى شخص لا يمارس الزراعة وهو ما يضاف نص المسادة ٣٦ من تقانون الاصلاح الزراعى الذى يوجب تاجير الارض الزراعيسة لمن يزرعها بنقسسه ، وهو نص آمر تتعلق احكامه بالنظام العام ، فضلا عن أنه من الغريب أن ينتقسل جسزء من الاطيان المؤجسرة بوفاة المستاجسر لموظف كبير ضمن.

ثانيا: أنه لا مبرر لانتسال الابجسار الى جبيع ورثة المستجر ولو . كانوا مهن يتضفون الزراعـة حرفـة اساسية لهم ــ وكان يتعين قصر انتسال الايجار الى الورثة الذين يتضفون الزراعة حرفة اساسية لهم بشرط أن يكونوا مهن يعيشون في كنف المستاجر قبل الوفاة فهؤلاء هم الذين تجب حمايتهم بانتقـال الايجار اليهم كفـالة لاستبرار مورد رزقهم بعـد وفاة مورثهم .

ثالثا: أن مسلك المشرع السالف يودى الى تجسزئة الاراضى الزراعية المؤجرة تجسزئة شديدة غير مرغوب غيها من الناحية الاقتصادية وكان يتمين عليسه أن يضع نظاما يكل أدارتها جبيمها ، كان يعهد بادارتها الى الوارث الذى يتخسذ من الزراعة حرفة أساسية له ، قان تعسدد الورثة الذين يتخسذون من الزراعة حرفة أساسية لهم عهسدا بها الى اكثرهم. سنا أو أصلحهم للادارة .

( المرجع السابق ــ ص ١٤٢ ، ١٤٣ )

# الفرع السكانس فسخ العقد للاخلال بالتزام جوهري

قاعدة رقيم ( ۲۷۶ )

#### : 12.....48

استعراض لنصــوص القانون المدنى وقانون الاصلاح الزراعى ــ يجوز للمؤجر طلب فسخ عقد ايجار الاراضى الزراعية اذا اخل المستاجر بالتزام جوهرى يقضى به القانون او المقد .

# ملخص الحسكم :

أنه يبين من تقريري الخبير السالف ذكرهما وياتي اوراق المناعة ١ -- أن عدد الأشجار قد نقص ست شجرات عما هو وارد بعقد الإيجار ٢ - أن الأشجار الباقية قد قطعت منها أفرع رئيسية نتيجة استعمال آلة حادة وليس نتيجة تساقط طبيعي أو مرضى ٣ ــ وأن الأشجار جبيعها غير معتنى بها سواء من ناحية الخدمة أو الوقاية من الاصابات الحشرية أو البكتيرية أو الايكاروس مما سساهم في ضعف الاشسجار } سوان الطاعنة زرعت مساحة الحديقة اذره محملة على الاشجار مما يؤدى الى الاخلال بخصىوبة التربة وسيوء توزيع الغذاء للمحصولات القائمة. اذ تختلف خدمة الحديقة عن خدمة المحصولات الحقلية وذلك وفقال لا ذهبت اليسه اللجنة الابتدأئية ٥ سـ وان الطاعنة قامت بزراعة ثلاثين شبجرة جوافة بالحديقة دون اقرار كتابي من المطعون ضده الأول ٦ ــ وانها استعملت جزاء من الحديقة كمربط للمواشي ممسا تسبب في ازالة شجرتين. ٧ -- وانها استغلت ارض المطعون ضده الأول خارج نطاق المالقة الإيجارية بأن أقامت مروى بها لرى أرض مشستراها مجاورة للأرض المؤجرة اليها وذلك دون ان يكون للأرض مشتراها حق الشرب أو الري من الأرض المؤجرة اليها ٨ - وانها بددت وفق الثابت من المعاينة الثانية. وقد زادت هذه المساحة المبددة الـ ٢ س / ٥ ط / \_ ف وفق الثابت من محضر استلام الارض تنفيذا لحكم محكمة القضاء الادارى بالاسكندرية ٠

ومن حيث ان ذلك كله وقد ثبت في جانب الطاعنة غانه يعتبر اخلالا جوهريا بنصوص العقد ونصوص القانون ، ذلك ان العقد قد نص على أن المستأجرة ( تقر بأنها استلمت الأطيان لزراعتها خضار واستغلال أشجار الجوافة الموجودة بالأطيان وعليها المحافظة عليها ) وينص القانون المدنى ان على المستأجر ان يستعمل العين المؤجسرة بحسب ما أعدت له ( مادة ٧٩ه ) وانه يجب ان يكون استفلال الأرض الزراعيـة موانقـا لمتنصيات الاستغلال المالوف ( مادة ٦١٣ ) وأنه لا يجوز للمستأجر أن يحدث بالعين المؤجرة تغييرا بدون اذن المؤجر ( مادة ٨٥٠ ) وانه يجب على المستأجر ان يبذل من العناية في استعمال العين المؤجرة وفي المحافظة عليها ما يبذله الشخص المعتاد وهو مسئول عما يصيب العين المؤجسرة أثناء انتفاعه بها من هلاك أو تلف غير ناشيء من استعمالها استعمالا مالوفاا ( مادة ٥٨٣ ) . الأمر الذي يجيز الحكم بفسخ العسلاقة التأجيرية بين الطاعنة والمطعون ضده الأول واخلاء الأطيان المؤجرة اليها نزولا على نص المادة ٣٥ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشأن الاصلاح الزراعي التي تقضي بأنه ( لا يجوز للمؤجر ان يطلب اخلاء الأطيان المؤجرة ولو عند انتهاء المدة المتنق عليها في العقد الا اذا أخل المستأجر بالتزام جوهرى يقضى به القانون أو المقد ، وفي هذه الصالة يجوز للمؤجر ان يطلب الى لجنة الفصل في المنازعات الزراعيــة ( المحكمة الجزئيــة المختصة ) بعد انذار المستأجر مسخ عقد الايجار واخلاء المستأجر من الأرض المؤجرة . . . . ) ومن ثم فان اللجنة الابتدائية للفصل في المنازعات الزراعية بناحية الرحمانية تكون قد أعملت صحيح حكم القانون حين أصدرت قرارها بانها العلاقة الايجارية بين الطاعنة والمطعون ضده الأول واخلائها من المساحة المؤجرة اليها وقدرها ٦ ط ١ ف وبالتالي فان قرار اللجنسة الاستئنائية بمركز شبراخيت يكون غير صحيح غيما ذهب اليه من الفاء قرار اللجنة الابتدائية .

ومن حيث أن الحكم المطبون فيه قد انتهى الى ذات النتائج السابقة 
بعد أن اسبطور الإخلال الجوهرى بالالتزامات العقدية والقانونية في جانب 
الطاعنة استنادا الى تقريرى الخبرة السالف ذكرهما والى حكم محكمة 
بنهور الكلية في الدعوى رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٦ س دينهور غانه يكون قد 
استند الى اسباب صحيحة تحمله والتزم جانب التطبيق السليم للقانون 
ومن ثم يضحى هذا الوجه من أوجه الطعن غير صحيح في الواقع والقانون 
خليقا بالالتفاف عنه .

( طعن ۲۸۲ لسنة ۲۴ ق ــ جلسة ۱۹۷۹/۱/۱۹۷۹ )

قـاعدة رقـم ( ۲۷۵ )

# : 12-41

المادة ٣٥ من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الاصلاح الزراعي للمؤجر أن يطلب من لجنة الفصل في المنازعات الزراعية فسخ عقد الايجار واخلاء المستاجر أذا أخل المستاجر بالتزام جوهري يقضي به القانون أو المقدد — شرط أنذار المستاجر — لا يجوز للمستاجر أن يدفع أمام المحكمة الادارية المليا ولاول مرة بأن المؤجر لم يوجه اليه انذارا بالفسخ قبل الالتجاء للجنة الفصل في المتازعات الزراعية .

# ملخص الحكم:

ان المادة ٣٥ من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ تنص على انه.

( لا يجوز للمؤجر ان يطلب الخلاء الأطيان المؤجرة ولو عند انتهاء المسدة
المبتنق عليها في العقد الا اذا ، اخل المبتاجر بالتزام جوهرى يقضى به
التانون او المعقد وفي هذه الحالة يجوز للمؤجر ان يطلب الى لجنة الفصل
في المنازعات الزراعية — بعد انذار المستاجر — فسخ عقد الايجار واخلاء
المستاجر من الأرض المؤجرة » . وتقضى المادة ٦١٣ من القانون المدنى بانه
( يجب ان يكون استغلال المستاجر للارض الزراعية موافقا لمقتضيات

الاستفلال ــ المالوف وعلى المستاجر بوجه خاص أن يعمل على أن تبقى الأرض صالحة الانتاج . ولا يجوز له دون رضاء المؤجر أن يدخل على الطريقة المتبعة في استفلالها اى تغيير جوهرى يمتد أثره الى ما بعد انقضاء الايجار » . والثابت من محاضر المعاينة على الوجه السابق تفصيله ان ألطاعن قام بازالة الحد الشرقي للأطيان المؤجرة اليه ازالة تامة ، وهو الحد الذي يفصل بينها وبين الأطيان الملوكة لزوجته مما يعتبر ولا شك الملالا بالتزامه الجوهري المنصوص عليه في المادة السابقة - طبقا لما استظهرته محكمة القضاء الادارى ، ويحق في حكمها المطعون فيسه حين ذهبت إلى أن تغيير حدود الأرض على هذا الوجه لا يتفق ومقتضيات الاستغلال المالوف وهو ما تحظره المادة ٦١٣ من القانون المدنى ، مما يخول المؤجر حق طلب مسخ عقد الايجار طبقا لنص المادة ٣٥ من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ . السالف الاشارة اليها . ولا ينال من ذلك ما يدفع به الطاعن من أن المؤجر لم يوجه اليسه انذارا بالفسخ قبل الالتجاء الى لجنية الفصل في المنازعات الزراعية لفسخ عقد الايجار وفقا لما تشترطه المادة ٣٥ المذكورة ، ذلك انه مضلا على ان الطاعن لم يسبق له ابداء هذا الدمع في مراحل التقاضي السمابقة ملا يجوز اثارته لأول مرة أمام هذه المحكمة ، فمن جهة أخرى فأن شرط قبوله أن يكون تنفيذ التزام المستأجر مازال ممكنا اذ ان الأمر في هذه الحالة يستوجب انذاره ابتداء ليتسنى له ان شماء تنفيذه فان كان تنفيذ الالتزام مستحيلا فلا جدوى بهذه المثابة من الانذار كما هو الشأن في حالة النزاع الثابت ان المستأجر ــ حاول بعد التجاء المؤجر الى لجنة الفصل في المنازعات الزراعية ... تعذر عليه اعادة الحد الشرقي لأرض النزاع الى اصلها مقام بوضع هيكل من القن ليفصل بينها وبين تلك الملوكة لزوجته في حين كان يحدهما من قبل جسر ثابت ، ومن ثم فلا يجدى تمسك المستأجر بضرورة الانذار كشرط لازم قبل اللجوء الى اللجنة سالفة الذكر .

ومن حيث انه ترتيبا على ما تقدم غان الحكم المطعون غيه وقد انفهى الى غسخ عقد الايجار يكون قد أصاب حكم القانون واجب التاييد وبالتالى يكون الطعن فى شنقيه المستعجل والموضوعي غير قائم على أساس متعين الرغض .

(طعن ۸)} لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۲۸/۳/۲۰ )

# قاعدة رقم ( ۲۷٦ )

### : 11-41

المادة ٣٥ من من النون الاصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ فسخ عقد ابجار الأراض الزراعية واخلاء السناجر من الارض المؤجرة
لاخلاله بالتزام جوهرى يقضى به القانون او المعقد - يشترط ان يكون
الالتجاء الى لجنة الفصل في المازعات الزراعية مسبوقا بانذار المستاجر
اندار المستاجر في حالة اخلاله بالتزام جوهرى ليس شرطا لاخلائه في المين
المؤجرة في حالة ثبوت المخالفة مادام المستاجر قد حضر المام لجنة الفصل
في المنزعات الزراعية وادلى بدفاعه - تحقيق الحكمة من الشتراط الانذار
بحضور المستاجر الى اللجنة وعدم توسكه بالبطلان ٠

# ملخص الحصكم:

ان قضاء هذه المحكمة قد جسرى على ان انذار المستاجر في حسالة الخلاله بالتزام جوهرى ليس شرطا لاخلائه من العين المؤجرة في حسالة ثبوت المخالفة مادام ان المستاجر قد حضر المام لجنة الفصل في المنازعات الزراعية وادلى بدغاعه وبذلك تتحقق الحكمة من اشتراط الانذار قبسل الالتجاء الى اللجنة وخاصة أنه لم يتبسك بالبطلان المامها .

ومن حيث أن لجنة النصل في المنازعات الزراعية قد استندت في قراها إلى ما لبت في حق المستاجر من أخلال بالتزام جوهرى بعدم استغلال الرض المؤجرة فيها أجرت من أجله أذ أنه لجأ الى اضعاف الأرض المؤجرة بها أجرت من أجله أذ أنه لجأ الى اضعاف الأرض المؤجرة بها تد يؤثر في صلاحيتها بأن قام باستغلالها في تصنيع الطوب فضلا عسن ترك مساحة خالية من الزراعة واقامة بناء بها كمارى للماشية ، في حين أن الأرض زراعية وكان عليه أن يستغلها بالزراعة وقد ثبت هذا للجنة من اطلاعها على محضر معاينة الشرطة في الشكوى الادارية رقم ١٩٦٩ لسنة المركز والى ومحضر معاينة المشرف الزراعي وأمين الاتحاد الاشتراكي ودلال الناحية ولا تثريب على اللجنة في اسناد قرارها إلى الحضرين سالفي الذكر ذلك أن اللجنة غير مازمة بالاستناد غقط إلى ما تجريه مسن

المعاينات نمن حقها أن تسند قرارها الى ما يظهر لها أثناء بحثها من ادلة: أو ما يقدمه لها الخصوم من أوراق ما دام أن ما استخلصته اللجنة مسن. الأدلة والأوراق تؤدى الى النتيجة التى انتهت اليها بقرارها وهو ما ثبت. في هذا الطعن .

وبن حيث أن محكبة القضاء الادارى قد تابعت لجنة القرية واللجنة .

الاستثنافية غيبا أنتهيا الله غان تفساءها يكون متفقا مع صحيح الحسكم .

القانون ولا أهبية بعد ذلك لما ذكره الطاعن من أن وأنعة التأجير من الباطن .

لم تثبت مادام قد ثبت في حتى الطاعن أنه قد أخل بالتزام يعتبر جوهريه .

ويكبى وحسده لطرده من الأرض المؤجرة الأمر الذي يتعين معه القضاء .

برنض الطعن والزام الطاعن المحروفات .

( طعن ٢ لسنة ٢٥ ق ــ جلسة ١٩٨٠/١/١٥ )

# قاعدة رقم ( ۲۷۷ )

### : المسل

مفاد نص المادة ٣٥ من قانون الإمسلاح الزراعي وان كان قد تطلب . انذار المستاجر قبل طلب اخلاءه من الأطيان المؤجرة الا انه لم يرتب جزاء البطلان على تخلف هذا الاجراء سحضور المدعى عليهما أمام اللجنة وعدم . تمسكهما بالبطلان يعتبر تنازلا منهما عن التمسك به ويصحح أي نقص في . الاجراءات .

# ولخص الحسكم:

ان وقف تنفيذ القرار الادارى رهين بتوافر ركنين احدهما الاستعجال بمعنى ان يترتب على تنفيذ القرار الادارى نتائج لا يمكن تداركها والآخر الجدية بمعنى ان يكون ادعاء الطالب في هذا الشأن تائما بحسب الطاهر على اسباب جدية تنجل على ترجح الغاء القرار . وبن حيث انه عن ركن الجدية في الطلب المعروض غان الظاهر من الإوراق ان ما استند اليه الطالبان من انه كان يتعين على المؤجر أن يوجه للهما انذارا قبل تقدمه بالشكوى الى لجنة غض المنازعات وفقا لحكم المادة ٣٠ من قانون الإصلاح الزراعى مردود بأن القانون لم يرتب جزاء البطلان على تخلف هذا الاجراء ومع ذلك غان حضورها امام اللجنة وعدم تسمكها بالبطلان يتضمن تنازلا منها عن التبسك به ويصحح نقص في الإجراءات كما أن ما استند اليه بن أن اللجنة الاستثنائية لم تعاين الارض قبل الحكم بالفسخ طبقا لحكم المادة ٣٥ المشار اليها غهو مردود بدوره بأن الثابت من الأوراق أن اللجنة ندبت مكتب خبراء وزارة العدل لمعاينة الارض على الطبيعة وتياسها وبذلك تكون المعاينة المطلوبة قد تبت أيا ما استند اليه من أن اللجنة الاستثنائية عضوين أن اللجنة الارتبائية عضوين الطبيعة أذ أن لها أن تسلك ما تراه من سبيل للوصول الى الحقيقة ما دام أن ذلك جائز وفقا للقانون .

ومن حيث انه بذلك يكون ركن الجدية قد انتغى وبالتالى يفقد طلب وقف التنفيذ أحد ركنيه ويكون من المتعين رفضه ولما كان الحكم المطعون فيه قد انتهى الى النتيجة ذاتها فانه يكون مومولا على اسباب هذا الحكم حد عسادف صحيح القانون ويتعين تأبيده ورفض الطعن والزام الطاعنين بالمصروفات .

( طعن ۱۷۷ لسنة ۲۳ ق. - جلسة ۱۹۷۸/۲/۱٤ )

قاعسدة رقسم ( ۲۷۸ )

: المسلما

عقدى ايجار قطعتين من الاراضى الزراعية بعقدين مستقلين بين مستاجر واهد ومالك واحد — القطعة الاولى اقل في المساحة وقيهة الايجار — عدم سداد كامل الايجار عن القطعتين وحلول الدينيين في وقت واحد — سداد المستاجر جزء من الايجار بدون تحديد اي من القطعتين ويفي المسدد ايجار القطعة الأكبر — المادتان ؟ ٣٥ ، ٣٤٥ من القانون المدنى — خصم المبالغ المسددة من الدين المستحق على القطعة الأكبر باعتباره دينة السحد كلفه — اذا كان الوفاء من المستاجر محله انقضاء الدين ولم يفصح فيه الطرفان صراحة عن نيتهما في اى الدينيين يسحد ، يجب ان يفسر لمسلحة المدين ( المستاجر ) — اساس ذلك : ان هذا التفسي يؤدى الى عدم بقاء جزء من الدينيين قائما مما يترتب عليه فسخ المقدين وطرد المستاجر من المساحتين .

### ملخص الحكم:

انه يبين من الأوراق أن المستاجره المجلعون ضدها تستأجر سن الطاعنة تطعنى أرض مساحة الأولى ١٢ س ١٢ ط بعتد أيجار مسجل برقم مساحة الأولى ١٩٣٠ في ١٩٧٠/٥/١ وتبلغ قيهة أيجارها ١٥ جنيه و ٣٠٥ مليم والثانية وتبلغ قيهة ايجار مسجل برقم ١٠٣٤ في ١٩٧٠/٥/١ وتبلغ قيهة أيجار هذه القطعة ٢٤ جنيه و ٨٠٠ مليم في السسنة وقدت المؤجرة طلب الى لجنة الفصل في المنازعات الزراعية تقول أن المستاجرة تأخرت في سداد مبلغ ١٦ جنيه و ١٩٠ مليم من أجملي أيجار المستحق بالعقدين عن السنة الزراعية ١٩٧١ / ١٩٧١ و وامام اللجنة الاستثنائية قرر وكيل المؤجرة أن باتي المناخر هو مبلغ ٨ جنيه و ١٠٠ مليم قابت المستاجرة بدعهه و ١٠٠ مليم

ومن حيث أن المادة ؟؟٣ من القانون المدنى تنص على أنه « أذا تعددت الديون في ذمة المدين وكانت لدائن واحد ومن جنس واحد وكان ما أداه المدين لا يتى بهذه الديون جميعا جاز للمدين عند الوغاء أن يعين الدين الذي يريد الوغاء به مالم يوجد مانع تانونى أو اتفاقى يحول دون هذا التعين » وتنص المادة ؟؟٣ على أنه « أذا لم يعين الدين على الوجه المبين في المادة السابقة كان الخصم من حساب الدين الذي حل غاذا تعددت الديون الجالة غمن حساب الدين الذي حل غاذا تعددت الديون ألمائة غمن حساب الدين الذان » .

ومن حيث أن المستاجرة المدينة تعددت ديونها للبؤجرة المالكة الطاعنة عن العقد المسجل برقم ١٠٣٢ والعقسد المسجل برقم ١٠٣٤ ، وقد حلت هذه الديون في وقت واحد .

ومن حيث أن الدين المستحق عن العقد المسجل برقم ١٠٣٤ هو أشد كلفه عليها من الدين المستحق عن العقد الآخر أذ أن قيمة الايجار بالنسبة للاول أكبر من الايجار المتفق عليه في العقد الثانى للهنون خصم البالغ التى دغعتها المستخاجرة من الايجار الاكبر ويبين من محضر اللبالغ الاستثنائية سالف الذكر أن حقيقة الايجار المتأخر هو ٨ جنيه و ١٩٥ مليم ، أي أن المستجرة دغمت من قبل كامل أيجار المساحتين ١٣ جنيه و ١٩٥ مليم الايجار الاكثر كلفه بالتطبيق لاحكام المادة ١٤٥ من عملا عن أن تصليم المادني التي الطرفين على هذا النحو يتنق مع ما تنص عليه المادة ١٥١ من المتاجرة من المستاجرين وهو تصرف تانوني محله النشاء الدين لم يغمس عليم المرافان صراحة عن بينهما في أي الدينين وأحكام القانون يجب أن ينصرف الى تحتيق مصلحة المدين وهو تعرف الاستاجرة و غلا يؤدى التفسير يقدم الصالة إلى ابتاء جزء من كل من الدينين وأحكام القانون يجب أن يقدم المالة إلى ابتاء جزء من كل من الدينين قائما بما يترقب عليه مسن عسمة المقدين وطرد المستاجرة من المساحتين معا » .

ومن حيث أن هذا التفسير المطابق لما ينص عليه التانون يترتب عليه 
ثل ينسخ عقد الايجار عن مساحة ١٢ س ١٢ ط المسجل برقم ١٠٣٣ ويقاء الايجار المسجل برقم ١٠٣٤ عن مساحة ١٢ س ٢١ ط وهو ما يخالف الحكم المطمون فيه الا أنه نظرا لأن هذا الحكم لم يطعن فيه من جانب المستاجرة واصبح بالنسب لها نهائيا علاوة على أنه المبادىء الأصولين ثن لايفسار طاعن من طعنه ، غانه يتعين الحكم برغض الطعن والزام الطاعنة الصروفات .

( طعن ١٤٦ لسنة ٢٧ ق ــ جلسة ١٤٦ /١٩٨٢ )

# قاعسدة رقسم ( ۲۷۹ )

### : 12-41

عقد ايجار اراضى زراعية — المادة ٣٥ من القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٦٦ — الآثار المنتبتة على اخلال السناجر بالتزام جوهرى يقضى به القسانون او المقد المترتبة على اخلال السناجر بالتزام جوهرى يقضى به القسانون او المقد سيجوز للدؤجر أن يطلب الى لجنة الفصسل في المتزعات الزراعية بعد للمستاجر المستاجر أن يوفي بالأجرة المتأخرة عليه أثناء نظر الطلب أمام لجنة الفصل في المتزعات الزراعية المختصة الى ما قبل اتفال باب المراقعة — لا يجوز قبول هذا الوفاء بعد انتهاء نظر الطلب أمام اللجنة الإستثنافية يكون وفاء تم بعد انتهاء المدة المحددة له قانونا ولا يترتب عليه المساس بضعة القرار الذى اصدرته اللجنة — اساس ذلك : قرار اللجنة قد صدر صحيحا مطابقا لاحكام القسانون ومستندا لسبب صحيح يرده قانونا ٠

# ملخص الحسكم:

ان الفترة الرابعة من المادة ٣٥ من المرسوم بقانون رقسم ١٩٨٨. السنة ١٩٥٧ المصدل بالقانون رقم ٥٢ لمسنة ١٩٦٦ تنص في فقرتها الأولى على الآثار المترتبة على اخلال المستاجر بأى التزام جوهرى يقضى به القانون أو العقد ثم أفردت احكاما خاصة بشأن التأخر في أداء الأجررة وذلك في الفقرات الثلاثة التالية .

غطبتا لهذه المادة . « لا يجوز للمؤجر ان يطلب اخلاء الأطيان المؤجرة ولم عند انتهاء الدة المتفى عليها في المقد الا اذا اخل المستاجر بلى التزام جوهرى يقضى به القانون أو المقد ، وفي هذه المسالة يجوز للمؤجر ان يطلب الى لجنة المصل في المنازعات الزراعية بعسد انذار المستاجر نسخ عقد الايجار واخلاء المستاجر من ألارض المؤجرة ، ولا يجوز طلب نمسخ عقد الايجار واخلاء المستاجر من الارض المؤجرة بسبب تأخره في اداء

الاجرة عن السنة الزراعية باكبلها أو بأى جزء منها الا بعد انتضاء ثلاثة الشهر على انتهائها وتخلنه عن الوفاء بأجرتها كلها أو بعضها . ويقع باطلا كل اتفاق بتضهنه العقد يخالف الاحكام المنصوص عليها في هذا التانون ويجوز للمستأجر أذا طلب المؤجر نسخ عقد الايجار وأخلاءه من الارض المؤجرة اليسه أن يوفي بالاجرة المتأخرة أثناء طلب المؤجر أمام لجنة النصل في المنازعات الزراعية المختصسة الى ما تبل أتفال باب المرافعة . وفي هذه الحالة لا يجوز الحكم بنسخ عقد الايجار وأخلاء المستأجر مسن الأرض والمؤجر » .

والذي يبين من هذه الأحكام هو أن المشرع خص المستأجر برعاية خاصة اذ منحه مهلة ثلاثة اشهر بعد انتهاء السنة الزراعية ليدير الايجار المستحق للمؤجر . ثم منحه مهلة اخرى لدمع الايجار اذا طلب المؤجر أمام لجنة الفصل في المنازعات الزراعية فسخ العقد وذلك الى ماقفل أقفال باب المرافعة أمام هذه اللجنة الأمر الذي لا يمكن معه قبول هذا الوماء بعد انتهاء نظر طلب المؤجر المامها . وتأسيسا على ذلك جسرى قضاء هــذه المحكمة على أن الوفاء بالأيجار المتأخر أمام اللجنة الاستثنافية يكون وفاء . ثم بعد انتهاء الميعاد المحدد له قانونا ولا يترتب عليه المساس بصحة القرار الذي اصدرته لجنة الفصل في المنازعات الزراعية لأن هــذا القرار يكون قد صدر صحيحا مطابقاً لأحكام القانون ومستند الى سبب صحيح . ولا يقدح في هذا قبول المؤجر لهذا الوماء لأن هـذا القبـول لا يمكن ان يستخلص منه تنازل المؤجر عما طلبه أمام لجنة الفصل في المنازعات الزراعية وهو موضوع المنازعة أمام اللجنة الاستئنافية فضلا عن ان قبول الوفاء اقترن باحتفاظ المؤجر بحقوقه . كما لا تتأثر النتيجــة السابقة مع دفع المستأجر لمبالغ اخسرى في تواريخ لأحقه وذكسر في الانذارات المعلنة للمؤجر أنه يدمعها عن سنوات تالية . لأن ذلك مما يخرج عن نطاق المنازعة الحالية التي تحدد موضوعها منذ البداية وفي كل مراحلها التالية بالطلبات المقدمة من المالك المطعون ضده أمام لجنة الفصل في المنازعات الزراعية على النحو السالف ذكره .

( طعن ٣٤٩ لسنة ٢٦ ق ــ جلسة ١٩٨٠/١١/١٥ )

# قاعسدة رقسم ( ۲۸۰ )

# البسدا:

براءة ذبة المستاجر بايداع الايجار بالجمعية التعاونية الزراعية ... بمقتضى المادة ٣٦ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ أسنة ١٩٥٢ بشان الاصلاح الزراعي معدلا بالقانون رقهم ٢٥ لسئة ١٩٦٦ اجاز الشرع للمستأجر في حالة امتناع المؤجر عن تسلم القيمة الايجارية الأراضي الايداع مبرءا لذمة المستاجر بقدر ما اودعه من ايجار ــ على الجمعيـة التماونية الزراعية ان تعرض المبلغ المودع على المؤجر أو وكيله في التحصيل بكتاب موصى عليه بعلم الوصول خلال اسبوع من ايداع الايجار لديها -متى ثبت من الإيصال الصادر من الجمعية أن أمين الصندوق تسلم الايجار لتسليمة للمؤجر الذي ابدى رغبته في ان تحصل الجمعية الايجار فان الوفاء بالجمعية يعتبر مبرءا لذمة المستاجر ـ لا يخل بالقاعدة المتقدمة عدم قيسام الجمعية بعرض المبلغ على المؤجر أو وكيله ، وذلك لأن المودع لا سلطان له على الجمعية التعاونية الزراعية حتى يكفل قيامها بهذه الاجراءات او ان يتحمل تبعة عدم قيامها بهما ... على سبيل المثال ، فاذا حدث واختلس امين الصندوق الايجار الودع أو لم يثبته في السجل المعد لذلك ، فان ذلك لا يحول دون براءة ذمة المستاحر من الايحار الذي أودعه ، مادام ان المودع قد تسلم ايصالا يثبت الايداع ٠

# ملخص الحسكم:

ان مناط الفصل في الطعن الماثل يقوم اساسا على ما اذا كان سداد القيمة الإيجارية المستحقة الى خزانة الجمعية التعاونية الزراعية يعد مبرئا لنمة المطعون ضدها الأولى ومن ثم يعتبر قرار نسخ عقد ايجارها وطردها من الارض التي تستأجرها مخالف للقانون ام أنه مسداد سد ثم على غير متخمى القانون وبالتالي فانه لا يعتبر مبرئا لذمتها ويكون القرار المشار اليه سليها لا مطعن عليه .

(م ٢٦ - ج ٤)

ومن حيث أن المسادة ٣٦ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٦٦ تنص على انه « مع عدم الاخلال بالقواعد العابة في الانبات يجب على المؤجر ان يسلم الى المستاجر مخالصة مكتوبة عن كل مبلغ يؤديه اليه من الأجر اليسلم الى المستاجر مخالصة مكتوبة عن كل مبلغ يؤديه اليه من الأجر و وكله عن تسلم الاجرة أو اذا امتنع ايهما عن تسليم مخالصة مكتوبة عمسا يؤديه من الأجرة كان للمستاجر أن يودع الأجرة على فمة المؤجر في الجمعية التماونية الزراعية المختصة مقابل ايصال من الجمعية أو يودعها الجمعية بعوجب حوالة بريدية بكتاب مسجل مصحوب بعلم الوصول ، على رئيس مجلس ادارة الجمعية أو من يكلفه المجلس بذلك من أعضائه أن يعرض بلم المؤمول وذلك خلال أسسبوع من تاريخ الإيداع ، وفي جميع الأحوال بعتبر الايداع مبرئا لذمة المستاجر بعقدار ماتم ايداعه من الاجرة .

وبغاد هـذا النص أن المشرع قد أجاز للبستاجر في حالة امتناع المؤجر عن تسلم القيمة الإيجارية للأرض الزراعية أن يودعها الجمعية التعاونية الزراعية ، ويعتبر هذا الايداع مبرئا لذبة المستاجر بقدر ما أودعه من أيجار .

الابجار المستحق عليه عن السنة الزراعية ١٩٧٠/٦٩ وفلك لتسطينة " للمؤجر المذكور بناء على رغبته حيث عهد سيادته الى الجمعية بتحصيل الايجار بمتنضى ما تضمنه هذا الايصال أن الطاعن قد أوكل للجمعية تحصيل الايجار ، ومن ثم غان وغاء السيدة المذكورة الأجرة للجمعية يكون ميرثا النجاء .

ومن حيث أنه غيبا يتعلق بما أورده الطعن من أن الايداع الذي يترتب عليه براءة نمة المودع هو الذي يعتبه تيام الجبعية أتباع الاجراءات الواردة في القانون فهذا الوجه مردود عليه بأن المودع لا سلطان له على الجبعية التعاونية حتى يكل قيامها بهذه الاجراءات ؛ ويتحمل تبعة عدم تعلمها بهذه المستاجر القيمة الايجارية أيداعا مسحيحا يشمل القيمة الايجارية للها واعتبر هذا الايسداع دليلا على براءة قمت تما المستاجر كما أنه لا شأن للمستأجر بها أذا كان أمين صندوق الجمعية تمثل مله المستاجر كما أنه لا شأن للمستأجر بها أذا كان أمين صندوق الجمعية تمثل من هذه المبالغ المودعة أو لم يثبتها في السجل المعد لذلك ؛ ومن ثم يكون المحمن على هذا النحو غير قائم على الساس سليم من القانون ويكون المحكم الملمون فيه تد أصاب صحيح حكم القانون ؟ مما يتمين محمه رفض اللطمون الطاعن بمصروفاته عملا بنص المسادة ١٨٤ مرافعات .

( طعن ۲۰۷ لسنة ۲۸ ق ـ جلسة ۲۰/۱۹۸۰ ) .

### قاعدة رقم ( ٢٨١ )

### 

المادة ١١ من القادن رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ بسان القصال في المنازعات الزراعية يجب على اللجان قبل الحكم بفسخ عقد الايجار وتقرير اخلاء المستاجر من الأرض أن تعاين الأرض محل المتابعة بكامل هيئتها وأن تقدر ما يلتزم المؤجر بادائه للمستاجر تعويضا له عن الزراعة المقائمة بالأرض لم ينضمن المقانون نصا يقضى بالبطلان كجزاء على عدم أجراء المعاينة بمعرفة اللجنة للمستاح الفائة التي يهدفه المها المشرع بالمعاينة التي اجراها المشرف الزراعي الذي قدر قيعة الزراعة بهسورة

أونضاها المستاجر وقبض مستحقاته بموجب مخالصة لم ينكرها ... تحقق. الفاية يمنع الحكم بالبطلان •

ملخص المسكم: 🗓

ان المادة ١١ من القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ بشمان لحان المقصسل في المنازعات الزراهية تقضى في فقرتها الأخيرة بأنه « يجب على اللجان قبل الحكم بفسخ عقد الايجار وتقرير اخلاء المستأجر من الأرض ان تعاين الأرض محل المنازعة بكامل هيئتها وأن تقدر ما يلتزم المؤجسر بأدائه الى المستاجر تعويضا له عن الزراعة القائمة في الأرض » وجاء غي المذكرة الايضاحية للقانون بالنسبة لهذا النص أنه أوجب على اللجان أن تعاين الأرض محل المنازعة بكامل هيئتها قبل الحكم بفسح عتد الايجار واخسلاء المستاجر من العين المؤجسرة وذلك اتقدير قيمة ما يلتزم. المؤجر بادائه الى المستاجر تعويضا عن الزراعة القائمة في الأرض ... هذا ولم يتضمن القانون نصا يقضى بالبطلان كجزاء لعدم اجراء المعاينة بمعرفة اللجنبة ، وبهذه المسابة يمكن الرجوع في هذا الشأن من قبيل الاسستهداء الى القواعد العامة المنصسوص عليها مى قانون المرافعات. المدنية والتجارية . وتقضى المادة .٢ من هذا القسانون بأن « يكرن. الاجراء باطلا اذا نص القانون صراحة على بطللنه أو اذا شابه عيب الم تتحقق بسببه الفساية من الاجراء ، ولا يحكم بالبطلان رغم النص عليسه اذا ثبت تحقق الغاية من الاجراء » . ومقتضى هذا النص أنه لا يحكم. بالبطلان وإن نص عليه القانون صراحة كجزاء إذا ثبت تحقق الفاية من الأجراء والغاية التي يهدف اليها نص المادة ١١ من القانون رقم ٥٤ من . لسننة ١٩٦٦ سالف الذكر \_ حسيما أغصح عنه هذا النص وما جساء بالذكرة \_ الايضاحية للقانون في خصوصه \_ هي تقدير قيمة ما يلتزم المؤجر بأدائه للمستاجر تعويضا عن الزراعة القائمة في الأرض -والثابت من الأوراق أن هده الفساية تحققت من المعساينة التي اجسراها المشرف الزراعي بالناحية حيث قسدر هيمة الزراعة بصسورة ارتضساها

المطعون ضده الأول وقبض مستحتاته عنها بموجب المخالصة المؤرضة مده الامرال 197/17/70 طبقا المنافق ولم يتنكر له المطعون ضده المذكور و ومتى كانت الفساية من المعاينة تد تحققت على الوجه المقدم على الرغم من عدم اجرائها و على النقل الفساية يعنع المسكم بالبطلان وذلك خلافا لما ذهب اليه الحكم المطعون عيه والذي يكون قسد الخطا على تطبيق القانون عي هذا الصدد .

( طعن ٦٧٠ لسمنة ٢٣ ق م جلسة ١٩٨٠/٢/١٩ )

#### تعليـــــق:

نصت المسادة 700 الرسوم بقانون رقم 1٧٨ لسنة ١٩٥٢ و ٢٧ المسئة ١٩٥٦ و ٢٧ المسئة ١٩٥٦ و ٢٧ المسئة ١٩٦٦ و ٢٧ المسئة ١٩٦٦ و ٢٧ المسئة ١٩٦٦ و ٢٧ المسئة ١٩٩٦ و ٢٧ المسئة ١٩٩٠ على انه (﴿ لا يجوز للمؤجر أن يطلب اخلاء الأطيان المؤجرة ولو عند انتهاء المدة المتفق عليها في المقد الا أذا أخل المستاجر بالاتزام جوهرى يقضى به القانون أو المقد ، وفي هذه الحالة يجوز للمؤجر أن يطلب من المحكمة المؤتية المختصة — بعد انذار المستاجر — فسخ عقد الايجار واخلاء المستاجر من الأرض المؤجرة ٠

ولا يجوز طلب فسخ عقد الايجار واخلاء المستاجر من الأرض المؤجرة بسبب تاخره في اداء قيمة الايجار المستحق الا بعد انقضاء شهوين على انتهاء المسانة الزراعية وتخلفه عن الوفاء باجرتها كلها أو بعضها •

ويجوز للمستاجر أن يوفى بالأجرة المتاخرة كلها اثناء نظر طلب المؤجر مستخ عقد الايجار واخلاء المستاجر من الأرض المؤجرة ، أمام المحكمة الجزئية المختصة الى ما قبل القفال باب المرافعة ، وفي هذه المالة لا يجوز الحكم بفسخ عقد الايجار واخلاء المستاجر من الأرض المؤجرة .

قادًا تكرر تاخر المستاجر بعد ذلك فى الوفاء بالأجرة المستحقة عليه قو بجرّء منها فى المددة المبينة بالفقرة الثانية وجب الحكم بفسخ عقد الايجار واخلاء المسستاجر من الأرض المؤجرة فضسلا عن الزامه بالأجرة المتاخرة •

ومع ذلك تنتهى الاجارة بالنسبة للاراضى المخص فى زراعتها ذرة ثو ارزا لفــدا المرخص له او برسيها لمواشيه والاراضى المرخص فى زراعتها زرعة واحدة فى الســنة عند انتهاء الدة المتفق عليها •

# الامتداد القانوني لعقد الايجار:

كان العمل قد جرى منذ العمل بقانون الاصلاح الزراعي على صدور قوانين متتالية بامتداد عقود ايجار الأراضي الزراعية وذلك باعتبار أن مسلحة الأراضي الزراعية المؤجرة تبلغ نحو ثلاثة ملايين غدانا تقريبا اي حوالي نصف الرقعة المنزرعة بالبلاد ، وكثيرا من صغار الزراع يعتمدون مصمة رئيسية في معيشاتهم على ما تدره تلك الطيان المؤجرة اليهم من ريع . ولولا تدخيل المشرع بالنص على امتيداد عقود الايجيسار احرمت الكثرة الغالبة من صفار الزراع الذين يستأجرون تلك المساحات الكبيرة من الأراضي الزراعية من مصدر رزقهم الوحيد وما يترتب على فلك من خفض مستوى معيشتهم وانتشار البطالة بينهم مى الوقت الذي قسعي فيه الدولة الى توفير دخل معقول لكل مواطن واستنادا الى ذات. الاهدائه التي دعت المشرع الى التدخل بالنص على امتداد عقود ايجار الأراضي الزراعية ( المذكرة الايضاحية للقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ ) . نص المشرع لأول مرة في هـذه المسادة عند تعديلها بالقسانون رتم ٥٢ السعة ١٩٦٦ على عدم انقضاء عقد الايجار سواء كان بالنقد أو بالزارعة مانتهاء المدة المتفق عليها وذلك على نحو ما هو مقسرر بالنسبة لايجار الأماكن . وقد أراد المشرع بهذا الحكم الجديد انهاء حالة القلق والتوجس التي كان المستأجر يستشعرها كلما اقتربت المدة المحددة لانتهاء عقده منذ أن صدر قانون الاصلاح الزراعي ( البيان التفسيري للقانون وقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦).

ومفاد الابتداد القسانوني لعقد الايجار الا ينتهي العقد سسواء كان بالنقسد أو بالمزارعة بانتهاء المسدة المتفق عليها غيه ، بل يعتد بين طرفيه الى مدة غير معبنسة ، غلا يستطيع المؤجر اخراج المسستأجر الا بسبب من الاسباب التي حددها القسانون .

ويتم هــذا الامتداد بحــكم القانون دون حاجة لاعلان المســناجر رغبته في البتساء بالارض المؤجرة ( نقض جلسة ١٩٦٥/١٢/٩ ــ طعن ٢٤٢ لســنة ٣١ ق ) .

ويقتصر هـذا الامتـداد القانوني على عقـود ايجار الاراضي التي 
تسـتفل استفلالا زراعيا ، فلا يسرى الامتداد على الاراضي التي لا تستفل 
في الزراعـة حنى ولو كانت في الاصــل من الاراضي الزراعيـة ، 
( نقض جلسة ١٩٧٦/١/١٨ ـ طعن ٣٠ لسـنة ٢٤ ق ) .

كما لا بهند سريان الامنداد الأراضى التي نزرع بطريق الخنيـة ..
(نقض جلسة ٢٩٦٤/٦/٢٤ ــ طعن رقم ٢٤٤ لسنة ٣٠ق).

ويبدا الابتداد القانوني للايجار ، بعد انتهاء مدته الاتفاتية الأصلية ، وإذا كان الايجار تد عقد دون اتفاق على صدة أو عقد لمسدة غير معينة أو تعذر اثبات المسدة المدعاة ، فأنه يعتبر عملا بالمسادة ٣٣٥ مسدني منعقدا للفترة المعينة لدنسع الأجرة ، ومن ثم يبدأ الامتداد القسانوني بعسد انتضاء هذه الفترة .

( نقض جلسة ١٩٧٦/١١/١٠ ــ طعن ٢١٢ لسنة ٢٤ ق )

والابتداد التانوني لمتود الاراضي الزراعية بن النظام العام ، ملا يجوز الاتفاق على ما يضائه ، ماذا تضبن عقد الايجار شرطا يتضي بانتهاء عتد الايجار بانتهاء المدة المحددة فيه ، وقع هذا الشرط باطالا وظل المتد صحيحا منتجا لآثاره بين الطرفين ، ولا يجوز للمؤجر الزام المستاجر بالاخلاء .

( نقض جلسة ٤/٣/٣/٨ - طعن ٩١٥ لسنة ١٧ ق )

ولكن يجسوز للمستاجر وحده أن ينهى عقد الايجار ويخلى الارض المؤجرة اليه أذا شساء ، ويجب عليه في هذه الحسالة أن ينبه على المؤجر بذلك تبل نهاية السسنة الزراعية بثلاثة أشهر على الأقل ( المسادة ٣٦ م مدنى ) غهذا الامتداد مقرر لمسلحته وله أن يتنازل عنه متى شاء .

وفي هـذا الصدد قضت محكمة النقض ( الدائرة المدنية ) في الطعن رقم ١٩٧ لسنة ٣٦ ق بجلسة ١٩٧٠/٦/١ بأن عقود الإيجار الخاصة بالأرض الزراعية ــ لا تبتد بشروطها بحكم القسانون وعلى ما جرى به تضاء محكمة النقض عبلا بالمسادة ٣٦ مكررا من تانون الاصلاح الزراعي المضسانة بالقانون رقم ١٩٧ لسنة ١٩٥٣ الا اذا تمسسك المستاجر بها لان هذا الابتداد مترر لصلحته وله أن ينزل عنه متى شاء . واذا كان الثابت أن الطاعن ( المستاجر ) انذر المطعون ضدهم ( المؤجرين ) بعدم تجديد الايجار الصادر له منهم عن الأرض موضوع النزاع وأن ظلل وأضعا اليد عليها ، بها يفيد عدم تهسسكه بالإيجار بعد أن انتهت مسدته ، وهو ما يعد معه غاصبا ويحق تبعا لذلك مطالبته بريح هـذه الأرض دون التعيد بالفئة الإيجارية المحددة في قانون الاصلاح الزراعي .

وكل ما بربد المشرع تفاديه هو أن يكون التنازل عن الامتداد شرطا من شروط أبرام عقد الايجار لأن المستأجر يكون مضطرا للتبول \_ ولكن متى أبرم المقد مان تنازله لا ينطوى على اذعان للمؤجر .

يعتد الايجار بذات الشروط التى اتفق عليها فى العقد ، ويبقى الايجار نقدا أو مزارعة كما كان قبل الابتداد . الا أنه يجسوز للمؤجر زيادة الاجرة المتفى عليها خلال فترة الابتداد القانونى الى الحسد الاقصى اذا كانت الاجرة فى الايجسار الاصلى اقل من هذا الحد .

( راجع نيما تقدم المستشار البكرى \_ المرجع السابق \_ ص ١٤٧ وما بمدها ) .

# اخلاء الأطيان المؤجرة لاخلال المستاجر بالتزام جوهرى:

ــ تنص المــادة ٣٥ من تانون الاصـــلاح الزراعي رقم ١٧٨ لســـنة ١٩٥٢ المعدل بالقانون رقم ٥٢ لسسنة ١٩٦٦ على أنه « لا يجوز للمؤجر أن يطلب اخلاء الأطيان المؤجرة ولو عند انتهاء المدة المتفق عليها في العقد ، الا اذا أخل المستأجر بالتزام جوهري يقضي به القانون أو العقد . . ويقع باطلا كل اتفاق يتضمنه العقد يذالف الأحكام المنصوص عليها في هذا القانون » . وقد جاء في المذكرة الإيضاحية لقانون تعديلها أنه منذ العمل بقانون الاصملاح الزراعي صدرت قوانين متتالية بامتمداد عقود ايجمار الأراضى الزراعبة ، حماية لصحفار الزراع الذين يعتمدون بصفة رئيسية في معاشمهم على ما تدره تلك الأطيان المؤجرة الا اذا أخل المستأجر بالتزام جوهرى يقضى به القسانون أو العقد على نحو ما هو مقرر بالنسسبة لايجار الأماكن وبطلان كل اتفاق يتضمنه العقد يخالف الأحكام المنصوص عليها في هذا القانون ، مما مفاده أن المشرع الفي حسق مؤجر الأطيان الزراعية في انهاء الايجار بانقضاء مدته وجعل ذلك حقسا للمستأجر وحده حماية له ، أسوة بما اتبعه بالنسبة لمستأجر الأماكن ، وذلك بنص آمر متعلق بالنظام العام يحميه من اخلائه من الأراضى التي يستأجرها دون اعتبار لشخص المؤجر أو صفته أو من يحل محله ، مادام المؤجر كان صاحب صفة تخوله التأجير وقت ابرام العقد ، ومن ثم فقد عطل المشرع كل حكم يخالف ذلك من احكام عقد الايجار في القانون المدنى .

ومن ثم بجوز للمؤجر طلب نسخ عقد الايجار واخلاء الأطيان المؤجرة اذا أخل المستأجر بالتزام جوهرى يقضى به القانون أو عقد الايجار وذلك بعد انذار المستأجر .

# المقصود بالالتزام الجوهري:

يتعين نى الالتزام الذى يبرر الاخسلال به نسخ عقد الايجار واخلاء المستاجر من الاطيان المؤجرة أن يكون جوهريا ، يستوى أن يكون مصدره القسانون أو العقد ، غاذا كان الالتزام مصدره نص ، غانه ينبغى التفرقة بين ما اذا كان نص القسانون آمرا أو مقررا . وحيث أن يكون النص آمرا ، سواء أكان هذا النص قد رتب على مخالفة. الالتزام جزاء جنائيا أم لم يرتب .

ابا اذا كان الطرفان قد ابتدعا هذا الالتزام غان بمسدره يكون هو العقد ، ويتمين لاعتباره جوهريا أن يكون المؤجر قد اشترط على المستاجر أن الاخلال به يرتب فسخ العقد ، أبا اذا لم يكن المؤجر قد اشترط ذلك في العقد ، غان الأمر يغدو بن اطلاقات تأخى الموضوع الذي يقدر بتى يكون. الالتزام التعاقدى جوهريا أو غير جوهرى ، فاذا انتهى الى أنه جوهرى تقضى بالفسخ والإخلاء ، أبا اذا انتهى الى العكس تعين عليه رفض دعوى الفسخ والإخلاء ،

# أمثلة الاخلال بالالتزامات الجوهرية:

يعتبر من تبيل الاخلال بالتزامات الجوهرية الذى يبسرر نسسخ مقد الايجار واخلاء المستأجر من الأطيان المؤجرة ، ولو لم يتفق الطرفان بالمقسد. على اعتبار هذه الالتزامات الجوهرية ما ياتى :

- التخلف عن الوااء بالأجسرة .
- ٢ عرض المستأجر بالمزارعة قيمة نصيب المؤجر نقدا .

٣ عسدم اسستغلال الارض وفقسا لمتتضيات الاستغلال المالونه ، على المستغلام برجه خاص ان يعمل على ان تبقى الارض صالحة للانتاج واذ قضت المسلخ ؟ ٣ من قانون الاصلاح الزراعى المعدلة بالقانون رتم ٢٥ السسنة ١٩٦٦ مان يعاقب بالحبس مسدة لا تزيد على ثلاثة اشسهر وبغرامة لا تجاوز ماثنى جنيسه أو بلحدى هاتين المقوبتين كل مستأجر يخالف عيدا أو يهمل فى النزامه بالعناية بالارض المؤجرة أو بزراعتها على وجسه يؤدى الى نقص جسيم فى معدنها أو غلتها ، غان هذه الالتسزامات التى يعاقب التانون على الاخلال بها تعتبر التزامات جوهرية ومن ثم غان الاخسلال بهسالت عليه حكم المسادة ٣٥ وبالتلى ينهض مسوغا لطلب فسنخ الإجسارة واخلاء الارض المؤجرة . ( البكرى حس ١٧٢ )

3 \_ تجريف الأرض ونقل الاتربة ، اذ نصت المادة (١٥٠) من تأنون الزراعة رقم ٥٣ لسنة ١٩٦٣ الفساعة بالقانون رقم ١١٦ لسنة ١٩٨٣ عصن أن : « يحظر تجريف الأرض الزراعيسة أو نقسل الاتسرية لاستعبالها في غير أغراض الزراعة » . ويعتبر تجريفا في تطبيق أحكام القسانون أزالة أي جزء من الطبقة السطحية للأرض الزراعية ، على أنه. يجوز تجريف الأرض الزراعية ونقل الاتربة منها لأغراض تحسينها زراعيا أو المحافظة على خصوبتها ، ويحدد ذلك وزير الزراعة رقم ١٠ لسنة ١٩٨٨ المصدل الترخيص بتجريف. الأرض الزراعية لاغراض تحسينها زراعيا الأرض الزراعية لاغراض تحسينها زراعيا أو المحافظة على تربتها .

م ــ تبوير الأرض الزراعية : حظــر تانون الزراعة تبوير الأرض. الزراعية وذلك بتصد الحفاظ على الرقعة الزراعية بالبلاد وهو ما يساعد على زيادة الانتاج الزراعي وصيانة الثروة القومية غند نصت المادة (١٥١) من قانون الزراعة رقم ١٦٣ السنلة بالقانون رقم ١١٦ السنلة المهماد والمستبدلة بالقانون رقم ١١٢ السنة ١٩٨٥ على أن (يحظر على المالك أو نائبه أو المستاجر أو الحائز للأرض الزراعية بأية صغة ترك الأرض غير منوعة لمدة سنة من تاريخ آخر زراعة رغم توافر مقومات صلاحيتها للزراعة ومستلزمات انتاجها التي تحدد بقرار من وزير الزراعة . كما يحظر عليهم ارتكاب أي غمل أو الابتناع عن أي عمل من شانه تبوير الأرض. يحظر عليهم ارتكاب أي غمل أو الابتناع عن أي عمل من شانه تبوير الأرض.

وننبه مع الاستاذ البكرى الى انه قد وقع خطأ فى صياغة المادة الماد

وقد جمل القانون من مخالفة هذا الحظر جريبة تماتب عليها المادة. اده المضافة بالقانون رقم ١١٦ لسنة ١٩٨٣ والمعدلة بالقانون. رقم ٢ لسنة ١٩٨٥ .

٦ \_ تغير حدود الأرض المؤجرة ٠

٧ \_ اتابة الغير بناء على الأرض المؤجرة نتيجة الاهبال في المحافظة
 على الأرض •

٨ - مخالفة شروط المؤجر في نوع المزروعات .

٩ \_ الاخـلال بقواعد واصول الزراعة .

١٠ \_ رهن جزء من الأرض المؤجرة ٠

 ۱۱ ــ الاخلال بقوانين تنظيم الزراعة والرى : يعتبر من قبيل الاخلال پالتزام جوهرى يفرضه القانون على المستأجر .

الاخـــلال بقوانين تنظيم الزراعة متى كان الالتزام جوهريا مثل:

# (١) الاخلال بنظام الدورة الزراعية :

وهـذه الدورة يحـددها وزير الزراعة عمـلا بالمـادة الأولى من القانون رقم ٥٢ لمسـنة ١٩٦٦ باصـدار قانون الزراعة .

اما اذا كانت الدورة الزراعية من الدورات الزراعية الاختيارية التي تنظيها بعض الجمعيات التماونية الزراعية وتجعل الاشتراك غيها بناء على طلب الملاك نظير بعض المزايا او التسهيلات التي تمنح لهم ٤ فان مخالفة المستاجر لها لا تعد بن تبيل الاخلال بالتزام جوهرى .

# (ب) رى البرسيم بعد الميعاد •

- ( هـ ) عدم قيام المستاجر باستفصال النباتات الفريبة التي نظهــــر بزراعته في جميع اطوار نمو الحاصلات الزراعية •
- ( د ) امتناع الستاجر في الايجار بالزارعة عن توريد الحصة القررة المكومة
  - ( ه ) ردم مصرف أو مروى تنتفع به ارض المالك ٠

#### اندار المستاجر:

يوجب النص على المؤجر انذار المستاجر اذا ما شاء استعمال حقه الوارد في المادة بطلب فسخ عقد الايجار واخلاء المستاجر اذا ما اخل بالتزام جوهري يقضى به التانون او المقد .

والانذار عبارة عن تنبيه للمستاجر بأنه قد أخسل بالتزام جوهري. يقضى به القانون أو العقد ودعوة له بالوغاء بهذا الالتزام .

ويكون الانذار بورقة رسسية يعلنها المحضر بناء على طلب المؤجر الى المستاجر يحسوى المضمون السسابق ، ويتوم مقسام الانذار اعلان. المستاجر باى ورقة من تبيل ما ذكسر تحوظ مضمونه ، وبالتالى غان اعلان المستاجر بصحيفة دعوى الفسخ والاخسلاء يقوم مقامه طالما تفسينت المستهدة نموى الانذار أن أن ونع الدعوى اتوى من الانذار في التعبير عن. رغبة الدائن في اقتضاء حقسه .

وعلى ذلك عان الانذار لا يعسد من المسسائل المتعلقة بالنظسام العام غلا تتصدى له المحكمة من تلقاء نفسسها ، ويتعين أن يتبسك به مساحب الشان وهو المستاحر .

الا أن من الفتهاء وبعض أحكام المحاكم قد ذهب الى أن الانذار يعتبر شرطا مستقلا لتبول دعوى المؤجر . ومن ثم لا يغنى عنه أجراء آخر ، ولو: كان أعلان صحيفة الدعوى هى الوسيلة التي ترغع بها الدعوى الى القضاء عملا بنص المادة ١٣ مرافعات ، وأن مؤدى ما نص عليه الشسارع فى الفقرة الأولى من المسادة ٣٥ من اشتراط الانذار بين من الدعوى هو وجود أجراءين مستقلين ، كل منهما منفصل عن الآخر ٤ وويكون الانذار هو الإجراء السابق .

(راجع هذه المناتشسة لدى المستثمار البكرى - ص ١٨٨ و١٨٩ وان. كان سيادته بن أنصبار الرأى الأول) •

### ... سلطة القاضي في الحكم بالفسخ والاخلاء:

ذهب راى في الفقه الى أنه اذا تحتق القاضى من توافر شروط الفسخ 
تعين عليه القضاء بفسخ عقد الايجار واخلاء المستاجر من العين المؤجرة ،
وذلك تأسيسا على أنه ليس للمحكمة ثبة سلطة تقديرية الا فيما يتعلق
بالفصل فيها اذا كان الالتزام جوهريا أم لا ، أما القضاء بالفسخ عند تحقق
شروطه فليس محل سلطة تقديرية للمحكمة .

ويرى المستشار البكرى ( من ١٩٠ ) أن نص المسادة ٣٥ لم يرد به سه يسلب القاشى سلطته التتديرية في القضاء بالنسسخ المنصـوص عليها في المسادة ١٥٧ لم مدني فضـسلا من أن الاعتراف للقاشى بسلطة تتديرية أزاء الحكم بالنسخ وأخلاء الاطيان يستهدف بأن تكون أمام القاشى فرصة لتحقيق المعدالة وجراعاة الاعدال بالتزاماته .

# - اخلال المستاجر بالتزامه بدفع الأجرة:

يشترط القضاء بفسخ عقد الايجار واخلاء المستاجر من العين المؤجرة لتخلف المستاجر عن الوغاء بالأجرة أن يكون المستاجر قد تخلف عن الوغاء بالأجرة المستحقة للمؤجر عن سنة زراعية كالمة أو عن أي جزء منها .

وأن ينقضى شمهران على انتهاء السنة الزراعية المستحقة تلك الاجرة عنها كلها أو عن أى جزء منها ، غاذا لجا المؤجر الى المسكمة قبل مضى الشموين كانت دعواه غير متبولة لرغمها قبل الاوان .

ويتمين أن ينذر المؤجر المستاجر بوجوب وناء الأجرة المستحقة ، ويكسفى أن يحمسل هذا الانذار بمجسرد حلسول أجسل الأجسرة التى استحتت ، ولو تبسل انتهاء السسسنة الزراعية وانتضاء شسهرين على انتهائها . وقد أجازت المادة سالغة الذكر للمستأجر أن يوفى بالأجرة المتاخرة الى المؤجر بعد رفع دعواه بالفسخ ؛ اى حال نظر الدعوى أمام المحكمة الجزئية الى ما قبل اتفال باب المرافعة فيها .

غاذا تم الوغاء بعد اقتال باب المرافعة المم المحكمة الجزئية أو بعد الفصل في الدعوى ، أو أمام المحكمة الاستثنافية ، غانه لا يترتب على هذا الوغاء الغاء الحكم الصحادر بالفسحة والاخلاء من المحكمة الجزئية ، غاذا تكرر تأخر المستاجر عن الوغاء بالأجرة كلها أو بعضها ، غلا يجددى المستاجر نفعا حقى حالة التكرار هذه حسداد الايجار أو البحاتي منه قبل اقتال باب المرافعة في الدعوى أمام المحكمة الجزئية .

# الفـرع السابع طلب المؤجر انهاء المقد الأسباب المبينة بالمادة ٣٥ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي

قاعسدة رقسم ( ۲۸۲ )

### البدا:

المسادة ٣٥ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٩٨٨ لسسنة ١٩٥٢ بشان. الاصسلاح الزراعي معسملة بالقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ سـ يجوز للمؤجر أن يطلب أنهاء عقد الايجار وأخسلاء المسستاجر من الأرض المؤجرة اليه سـ شروط أعمال النص •

## ملخص الحكم:

ان نص المسادة ٣٥ مكسررا من المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لمسسنة ١٩٥٢ معدلة بالقسانون رقم ٥٢ لمسسنة ١٩٦٦ يقضى بأنه استثناء من حكم المسادة ٣٥ بجوز للمؤجر أن بطلب انهاء عقد الايجار وبالهسلاء المسستاجر من الارض المؤجرة اليه وذلك بالشروط الآتية :

۱ — الا تزید ملکیة المؤجر او حیازته هو وزوجته واولاده التمــر عن خهســة اندنة بن الاراضی الزراعیة وبا نی حکمها بن الاراضی البور والصحراویة او عن نصف با پحوزه المستاجر.

٢ -- أن تكون مهنته الزراعة باعتبارها مورد رزقه الرئيسي .

٣ ــ أن يكون المستاجر حائزا سواء بالملك أو بالايجار هو وزوجته.
 وأولاده التصر مساحة تزيد على خبسة أندنة بخسلاف المساحة المطلوب.
 انهاء عقد ايجارها .

ال بخوز أن يسترد المؤجر مساحة تزيد على خمسة المدنة .
 ويقدم الطلب الى لجنة الفصل مى المنازعات المختصة ماذا تبين لها صحة وقائع الطلب وجب عليها أن قضى بانهاء المقد و أخلاء المستأجر من الغين المؤجرة مى الخدود المقررة منى هذا اللقانون ،
 المؤجرة منى الخدود المقررة منى هذا اللقانون ،

ومن خيث أنه أذا كان ذلك وكان الثابت بن الأوراق أن الطساعن عابلا بمصلحة المجارى وأنه أحيل إلى المتقاعد وعلى أثر ذلك أواد أن يسترد أرضه ابنى أجرها إلى المطعون ضده الأول ، وأنه لم يكون يوما لم يشتغل بالزراعة حيث كان يقيم بالقاهرة طوال غترة عبله ولم يباشر الزراعة الا بعد احالته الى المحساش في مساحة أنتنى عشر قيراط التي تلازل له عنها ابن عبه كما أنه أتم في بلدته قويسنا بعد أحالته إلى المحساش لس الأمر الذي يستفساد بنسه أن الزراعة لم تكن يوما ما مهنتمه ومورد رزقه الرئيسي الذي يعتبد عليه في محساشه للله وارده كمورد للرزق أنها طرأت بعد أحالته الى التقاعد وذلك لتحسين موارده كمورد للرزق أنها طرأت بعد أحالته إلى التقاعد وذلك لتحسين موارده

وبذلك يكون الطاعن قد انتقد شرطان بن شرائط استقادته بن تطبيق احكام المستقادته بن تطبيق احكام المساد اله 170 لمستقا المسار اليها وبالتالى يكون الحكسم المطعون اذا انتهى الى ذلك قد المساب الحق ند وبن ثم يكون الطعن قد بنى على غير أساس سطيم بن التانون بتعينا الحكم برغضه والزام الطاعن بالمصروفات .

(طعن ٨٠١ لسعة ٢٣ ق سـ جلسة ١٩٨٠/٢/١١)

قاعدة رقم ( ٢٨٣ )

البـــدا :

طلب انهاء المقد واخلاء المستاجر من الأرض ــ المادة ٢٥ مگرر من القــانون رقم ١٥٨٤ لســنة ١٩٦٦ ــ القــانون رقم ١٨٧٤ لســنة ١٩٦٦ ــ (م ٧٤ ــ ج ٤)

شروط تطبيقها ... المشرع قصد الوازنة بين مصلحة المؤجر الذى لا تزيد ملكيته او حيازته عن خبسة المنة ومصلحة الستاجر الذى تزيد حيازته بالملك او الايجار عن هذا القدر ... كيفية حساب حيازة المستاجر ... تستبعد من هذا الحساب المساحة المطلوب انهاء عقد ايجارها ... اساس ذلك : المشرع قصد ان تبقى للمستاجر حيازة لا تقل عن خبسة المدنة ثم ينظر بعد ذلك في طلب المؤجر في انهاء العقد واخلاء المستاجر من مساحة أخرى تزيد عن ذلك القدر .

### ولخص الحكم:

ان المسادة ٣٥ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٩٨٨ لسسسنة ١٩٥٦ المضافة بالقانون رقم ١٩٥٢ تنص على انه « استثناء من حكم المسادة ٣٥ يجوز للمؤجسر أن يطلب انهاء عقد الايجار والحسساء المستاجر من الارض المؤجرة اليه وذلك بالشروط الآتية :

۱ — الا تزید لمکیة المؤجر أو حیازته هو وزوجته وأولاده القصر من خبسة أندنة من الاراضى الزراعیة وما غی حکمها من الاراضی البور والصحراویة أو عن نصف ما یحوزه المستاجر .

٢ ــ أن تكون مهنته الزراعة باعتبارها مورد رزقه الرئيسي .

 ٣ ــ أن يكون المستاجر حائزا سمواء باللك أو بالايجار هو وزوجته وأولاده القصر بساحة تزيد على خبسة أندنة بخلاف المساحة المطلوب انهاء عقد أيجارها .

٤ ـــ لا يجــوز أن يسترد المؤجر مساحة تزيد على خمسة أفدنة » .

ومن حيث أنه بيين من سياق النص أن المشرع تسد تصد الموازنة بين مصلحة المؤجر الذى لا تزيد ملكيته أو حيازته عن خيسة أندنة ومصلحة المستأجر الذى تزيد حيازته بالملك أو الايجار عن هذا القسدر . . وني حساب هذه الحيازة الأخيرة نصت الفترة ٣ على أن تستبعد من هسذا

الحساب المساحة المطلوب انهاء عقد ايجارها ، وبن الجلى أن المسلحة المطلوب انهاء عقد ايجارها ليست هي بالضرورة المساحة محل العقيد أذ أن هذا العقيد تديكون محله مسساحة أكثر من خمسة أفسنة ومع ذلك عن ان المسد الاتمى للمساحة التي يجوز طلب انهاء عقد ايجارها هو خمسة أفدنة ، ووقدى هذا كله أن المشرع تصدد أن تبقى للمستاجر حيازة لا تتل عن خمسة أفدنة ثم ينظر بعد ذلك في طلب المؤجر انهاء عقد الإيجار واخلاء المستاجر من مسلحة أخرى تزيد عن ذلك .

ومن حيث الذى يبين أن المستاجر المطعبون فسده يحوز باللك والإيجار من الطاعن ٣ ط ٤ من يصاف اليها مساحة لإ ٢٠ س ٣١ ط هي مقدار ما يخصه من أرض الاصلاح الزراعي فتكون الجملة خمسة المعنق ولا ٢٠ سهم ، وبذلك يكون قد توافر في طلب المؤجر انهاء عقد الايجار واخلاء المستاجر في حدود المساحة التي تزيد عن خمسة أفدنة .

ومن حيث أنه وقد ثبت هذا بان حكم القضاء الادارى المطعون فيه اذا قضى بالفاء قرار اللجنة الاستثنافية المسادر في ١٩٧٣/٣/١٩ الذي آيد قرار الجنة الاستثنافية المستاجر من مساحة ١٧ س ٢٢ ط يكون قد مسدر على خلاف صحيح حكم المستاجر من مساحة ١٧ س ٢٢ ط يكون قد مسدر على خلاف صحيح حكم القسانون بشان المساحة الواجب اخلاؤها الابر الذي يتمين معه الحسكم بالفائه والغاء قرار اللجنة الاستثنافية والفساء قرار لجنة الفسسل في المنازعات الزراعية والحكم بانهاء عقد الإيجار المبرم بين المطعون ضده المؤجر والطاعن المستاجر في حدود لم ٢٠ سعم واخلاء المستاجر منها ورقضي ياقي طلبات طرفي المنازهة .

( طعن ۱۵۲۳ لسنة ۲۷ ق ـ جلسة ۲/۲/۲۸۸۱ )

تمليــــق:

نصت المادة ٣٥ مكررا ، وهي مضاعة بالقانون رقم ٥٦ لسنة ا ١٩٧٠ ملي انه :

( اسمئناء من حكم المادة ٣٥ يجوز للمؤجر أن يطلب أنهاء عقد الايجار واخلاء السناجر من الأرض المؤجرة أليه ، وذلك بالشروط الآتية :

۱ ....الا تزید ملکیة الارض المؤجر او حیازته هو وزوجته واولاده القصر عن خبسة افدنة من الاراض الزراعیة وما فی حکمها من الاراضی البور والصحراویة او عن نصف ما یحوزه المستاجر •

٢ ... أن تكون مهنته الزراعة باعتبارها مورد رزقه الرئيسي •

 ٣ ــ ان يكون المستاجر حائزا سواء بالملك او بالايجار هو وزوجته واولاده القصر مساحة تزيد على خمسة اندنة بخلاف المساحة المطلوب انهاء عقد ايجــارها .

٤ ـــ لا يجوز أن يسترد المؤجر مساحة تزيد على خمسة أفينة .

ويقدم الطلب الي الحكمة الجزئية المختصة 6 فاذا تبين لها صحة وقائم البطاب وجب عليها أن تقضى بانهاء المقدد واخلاء المستاجر من المين الموجرة في الحدود القسررة في هذا القسانون •

وعلى المحكمة الجزئية المختصة ان تتحقق بكافة الطرق من جملة حيازة المستاجر وان تراعى الا يترتب على قضائها حرمانه من جملة ما يستاجره من الاراضي الزراعية وما في حكمها •

وفى جميع الاحوال يجب على المؤجر الذى يسترد ارضه وفقا لحكم هذه المسادة ان يزرعها بنفسه خلال الخبس سنوات الزراعية التالية على تاريخ استردادها ، فاذا ثبت تاجيه لها خلال هذه المسدة جاز للمحسكمة الجزئية المختصة بناء على طلب كل ذى شان أن تقضى بحرماته من حيسازة الإرض وأن تعهد بها إلى الجمعية التعساونية الزراعية المختصة لتتولى تاجيها نقسدا إلى صسفار الزراع ، وفى هذه المالة تقوم الملاقة الإيجارية مباشرة بين المالك والمستاجر الذى تختاره الجمعية » ،

ويبين من هذا النص أنه استثناء من الحكم الوارد بالمدة ٣٥ من التانون الخاص بابتداد عقود ايجار الأراضى الزراعية ، اورد المشرع في المدادة ٣٥ مكررا حكما تصد به حماية طائفة قدر انها جديرة بالحماية ، هي طائفة صدفار الملاك من المزارعين الذين يعتبدون في رزتهم على الزراعة كمصدر اسماسي ، وقد يكون مستأجروا اراضيهم احسن منهم حالا ، وبعقتهي هذا الاستثناء الذي اوردته الممادة ٣٥ مكررا اعطيت هذه الطائفة من الملاك الحق في طلب انهاء واخلاء المستاجر اذا توانرت شروط معينات.

ويجب لثبوت الحق للمؤجر في استرداد الأطيان ؛ الا تزيد ملكته أو حيسازته هو وزوجته وأولاده القصر على خمسة أفسدنة من الأراضي الزراعية وما في حكمها من الأراضي البور والصحراوية ؛ أو على نمسقه ما يحوزه المستاجر . وملكية المؤجر في هسذا المتام عامة ؛ سسسواء كان ما يلكه في وضع يده أو في وضع يد غيره . ويعتبر حائزا كل مالك أو مستأجر يزرع أرضا لحسسابه أو يستغلها بأى وجه من الوجوه . واقدا كان الإيجار بالمزارعة اعتبر مالك الأرض حائزا ما لم يتفق الطرفان كلية في العقسد على اثبات الحيازة باسم المستأجر . فاذا كان المؤجر ملكا لبعض الأطيان وحائزا للبعض الآخر ؛ فان العبرة في بيان الحدين المخسار اليها انها تكون بمجموع ما يملكه أو ما يحوزه معا .

ويؤيد المستشار البكرى الراى القائل بأنه على الرغم منا يبدو من عدالة هذا الشرط الا أنه قد تجاوز حد المعقول حين أدخل في نصله حيازة المؤجر الأراضي البور والصحراوية ، ذلك أنه متى ثبت أن مبنى الاسترداد هو مصلحة المؤجر الاجسدر بالرعاية ، وثبت أن حسرقته الاساسية هي الزراعة لل فقد كان الأولى الا ينظر الى ما يصوره من الأراضي البور والصحراوية ، أذ مثل هذه الأرض لا تغل عليه شيئة ذا بال .

ويشترط للاسسترداد أن تكون مهنة المؤجر الزراعة باعتبارها مورد. يرقه الرئيسي . ويجب أن يكون المستاجر حائزاً سسواء بالملك أو الايجسار أو بهها المساحة تزيد على خبسة اندنة بخلافه المساحة المطلوب انهاء عقسد ايجارها ، فاذا كان المستاجر يحسوز خبسة أقدنة فاتل ، امتنسع على المسالك أن يسسترد أي مساحة منه ولو كان ملكه أو حيسازته هو واسرته لا يزيد على خبسة أقسدنة ، أما أذا كان المستاجر يحوز مساحة تزيد على خبسة أهدنة كان للمسالك الذي توافرت فيه الشروط آنفة الذكر أن يسترد المساحة التي يسمح له التانون.

ولا يجوز أن يسترد المؤجر مساحة تزيد على حسسة ألدنة ، نقد وضع القانون حسدا أتمى لما يجوز استرداده ، حتى ولو تبقى للمستأجر أكثر من خبسة أندنة .

ویجب الا یترتب علی الاسترداد حرمان المستاجر من جملة ما یستاجره من الاراضی الزراعیة وما فی حکمها ، سواء من المؤجر المسسترد او غیره من المؤجرین .

وعلى المحكمة الجزئية المختمسة ان تتحتق بكانسة الطرق من جملة حيسازة المسستاجر للتحقق من توافر هذا الشرط وهو عسدم حرمانه من. الأطيسان المستأجرة جميعها .

ولا يتطلب طلب انهاء الايجار في الحالة المنصوص عليها في هــذه المـادة انذارا من المؤجر الى المستاجر .

وقد أوجبت المادة على المؤجر الذي يسترد أرضه طبقا لحكها أن يزرعها بنفسه خلال الخبس سنوات الزراعية التالية على تاريخ استردادها ، وذلك صدا للتحايل الذي قد يلجا اليه المالك ، أما بعد فوات هذه المدة ، فله كامل الحرية في زراعتها بنفسه أو تأجرها للغير ، فاذ قام المؤجر بتأجير الأطيان للغير خلال المدة السالفة ، جاز للمحكمة الجزئية المختصبة بناء على طلب كل ذي شأن و ومن بينهم المستاجر السابق و أن تقضى بحرمان المؤجر من حيازة الارض المستردة وأن تعهد بها الى الجمعية النعاونية الزراعية المختصة لتولى تأجيرها نقدا الى صفار الذراع ،

الفسرع الثسامن الطعن في قراراتها

# قاعدة رقم ( ٢٨٤ )

#### : 12 41

القانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٧٥ بشان بعض الاحكام الخاصة بينظيم العسلقة بين مستاجرى الأراضى الزراعية ومالكيها — اختصاص المحاكم المدنية بنظر النسازعات المتعلقة بالأراضى الزراعية اعتبارا من تاريخ العمل بالقسانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٧٥ في ١٩٧٥/٨١ — تستير محكمة القضاء الادارى بنظر الطعون التي سبق أن رفعت اليها قبسل المعمد المدنية قبل صدور القانون رقم ١٨/ لسنة ١٩٧٥/٨١ واحالتها لمحكمة القضاء الادارى بنظر الدعوى اساس خلك المحكمة المدال اليها المحكمة المدنية عبل مدكمة المحكمة المدال المحكمة المدنية مدار/١٩٧٥/٨١ المتحكمة المدنية المدن

# ملخص المكم:

ان محكمة الزنازيق الابتدائية اتابت تضاءها على اساس أن ترارات الجان الفصل في المنازعات الزراعية وان كانت تصدر من لجان تشكل تشكيلا اداريا الا أن اختصاصها في هذا الشأن مما يعد اختصاصا تضائيا مستقبلا بالنسبة لما خصها به المشرع بتلك المنازعات ، وخاصت المحكمة من ذلك الى أن الاغتصاص يكون لمحكمة التضاء الادارى بمجلس الدولة بنظر الطعون الني ترفع عن القرارات النهائية الصادرة من جهات ادارية ذات اختصاص تضائي مهلا بالمادة ، ا// ، من القانون رقم ٧ لهسنة دات المحكمة ولائيا بنظر الدعوى واحالتها الى المحكمة الادارية المختصة وتالت المحكمة الادارية المختصة وتالت المحكمة أنه لا يغير من هذا النظر صدور القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٥

ببعض الاحكام الخاصة بتنظيم العلاقة بين مستأجرى الأراضي الزراعية ومالكيها والذى جعلت المسادة الثالثة منه الإجتصاص للمحاكم العادية بنظر المنازعات المتعلقة بالأراضي الزراعية وما مى حكمها اذ جاءت الفقرة الثالثة من تلك المسادة ونصت على أن تستمر محكمة القضاء الادارى في نظسر الطعون التي رمعت اليها قبل تاريخ العمل بهذا القانون عن القرارات الصادرة من اللجان الاستئنائية وأضافت المحسكمة أن المسادة الثالثة من القسانون رقم ٦٧ لسسنة ١٩٧٥ تضع قاعدة من قواعد المرامعات اذ أنها توزع الاختصاص بين جهات القضاء المختلفة . وهذه القواعد تسرى فور صمدورها على كل الدعاوى القائمة امام المحاكم ولا تسرى على الاجراءات التي تمت قبل صحور القانون وعلى هذا نصت المحادة الأولى في فقصرتها الثالثة من قانون المرافعات وطبقت المحكمة هذه المبادىء على وقائع الدعوى فهالت أنه من الثابت أن القرار المتظلم منه صدر في ١٩٧٢/٩/١٣ وأودعت صحيفة الدعوى في ١٩٧٥/٧/١٦ فين ثم ترتبت عليه آثارها منذ هــذا التاريخ ولو أقيمت أمام محكمة غير مختصمة ويكون الاختصاص بالنسبة لمب اقيم من منازعات عن قرارات هذه اللجمان قبل صدور القانون رقم ١١٠ لسبنة ١٩٥٧ لحكمة القضاء الادارى .

وبن حيث أن حكم محكمة القضاء الادارى اورد ما نص عليه القانون رقم 17 لمسانة 190 وقالت أنه وفقا لهذه الاحكام غان اختصاص محكمة التفساء الادارى يظل منعتدا لها بنظر الطعون غى قرارات اللجان الاستثنافية للفصل فى المنازمات الزراعية بعد العبل بالقانون المذكور الذى نشر فى الجريدة الرسمية فى 190/۷/۳۱ وعبل به اعتبارا من اليوم التالى لتاريخ نشره وذلك بشرط أن يكون الطعن قد اقيم أمام محكمة التفاء الادارى قبل تاريخ العبل بذلك القانون أى قبل 190/۸/۱ أى أن المشرع يستلزم أن يتصل الطعن بولاية محكمة القضاء الادارى قبل التاليخ المذكور سواء عن طريق اقابته ابتداء أو عن طريق احالته الى محكمة القضاء الادارى بعد ذلك ، وطبقت المحكمة هذه المبادىء على وقائع محكمة القضاء الادارى بعد ذلك ، وطبقت المحكمة هذه المبادىء على وقائع المؤسوع فقالت أن الدعوى اقيت أمام محسكمة الزقازيق الابتدائية بتريخ ١٩٧٥/٧/١٦ وقد قضت المحكمة المؤسوع فقالت أن الدعوى الهيت المام محسكمة الزقازيق الابتدائية

بعدم اختصاصها ولاتیا بنظر الدعوی وباحالتها الی محسکه التفسساء الاداری ، وبن ثم غان الدعوی المائلة تکون قد اتصلت بولایة هذه المحسکهة الابتدائیة ای من تاریخ لاحق علی تاریخ العمل بالقانون رقم ۱۲ لسسنة ۱۹۷۰ الذی عبل به اعتبارا بن ۱۹۷۰/۸۱۱ وبذلك غان نظر الدعوی یخرج عن اختصاص محکهة القضاء الاداری . .

ومن حيث أن أسباب الطعن تقوم على أساس أن مفاد نص الفقسرة الأخيرة من المسادة الثالثة من القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٥ المشار اليه هو أن اختصاص محكمة القضاء الادارى يظل منعقدا لها بنظر الطعون في قرارات اللجان الاستثنائية للفصل في المنازعات الزراعية بعد العسل بالقانون المذكور وذلك بشرط أن يكون الطعن قد رفع أمام محكمة القضاء الادارى قبل تاريخ العمل بذلك القانون وقال تقرير الطعن أن هذا الاختصاص يشمل بالضرورة الطعون التي رفعت ابتداء أمام محاكم القضاء العادي قبل ١٩٧٥/٨/١ لأن مآلها بالضرورة هو أن يحكم باحالتها الى محكمة القضاء الادارى بالتطبيق لنص المادة ١١٠ من قانون المرامعات . فالمناط في اختصاص هذه المحكمة هو أن يكون الطعن قد رفع قبل ١٩٧٥/٨/١ سـواء عن طريق اقامته قبل هذا التساريخ أمام محكمة القضاء الاداري أو أمام القضاء العادي . يضاف الى ذلك انه لا يجوز تعليق اختصاص محكمة القضاء الادارى بنظر هذه الطعون على تاريخ احالتها اليها من المحاكم العادية لأن نظر النزاع امام هذه المحساكم لا تعرف مدته مما لا يصح معه تعليق اختصاص محكمة القضاء الادارى بنظر هذه الطعون على تاريخ احالتها اليها من المحاكم العادية ، واذا كان من الثابت أن المدعيـة أقامت طعنهـا أمام المحـاكم الابتدائية في ١٩٧٥/٧/١٦ مان الاختصاص بنظره ينعقد لمحكمة القضاء الادارى .

ومن حيث أن المسادة ١١٠ من قانون المرانعات تنص على أنه « على المحكمة أذا قضت بعدم اختصاصها أن تأمر باحالة الدعوى بحالتها الى المحكمة المختصة ولو كان عدم الاختصاص متعلقا بالولاية ويجوز لها عندئذ

ان تحكم بفرامة لا تجاوز عشرة جنيهات وتلتزم المحكمة المحال اليهاالدعوى بنظرها » وقد استهدف المشرع من ايراد حكم هذا النص على ما أشسارت اليه الاعمال التحضيرية حسم المنازعات ووضع حد لها ملا تتقاذمها أحكام عدم الاختصاص من محكمة لأخرى فضللا عما في ذلك من مضيعة للوقت القضاء ومحلبة لنناقض أحكامه . ولقد جرى قضاء هذه المحكمة على أنه ازاء صراحة هذا النص فقد بات ممتنعا على المحكمة أن تعساود البحث في الاختصاص ، ايا كانت طبيعة المنازعة ومدى سلمة الحكم الصادر فيها بعدم الاختصاص أو الأسباب التي بني عليها حتى لو كان عدم الاختصاص متعلقا بالوظيفة اذ قرر المشرع ان الاعتبارات التي اقتضت الأخذ به في هذا المجال تسمو على ما يتطلبه التنظيم القضائي عادة من عدم تسليط قضاء محكمة على قضاء محكمة اخرى وقد أنصحت لجنة الشئون التشريعية بمجلس الأمة عن ذلك في وضوح حين قالت أن المشرع أوجب على المحكمة اذا تضت بعدم اختصاصها أن تحيل الدعوى بحالتها الى المحكمة المختصة ولو كان عدم الاختصاص متعلقا بالولاية وتلتزم المحكمة المحال اليها الدعوى بنظرها وأردفت اللجنة المذكورة أن مقتضى هذه الفكرة الجديدة التي أخذ بها المشرع أن يكون للحكم الذي يصدر من جهة قضائية حجيته أمام محاكم الجهة الأخرى بحيث لا تجوز اعادة النظر في النزاع بدعــوى أن الحكم فيه صحدر من جهة قضائية غير مختصة وأن من مزايا هذه القاعدة الحد من حالات التنازع على الاختصاص بين جهات القضاء هذا والزام المحكمة المحال اليها الدعوى بنظرها طبقا للمادة ١١٠ مرافعات لا يخل بحق صاحب الشأن في الطعن في الحكم بطريق الطعن المناسب فاذا فوت على نفسه الطعن فيه في الميعاد فإن الحكم يحوز حجية الشيء المقضى فيه أ ولا يعدو بالامكان اثارة عدم اختصاص المحكمة المحال اليها الدعوى .

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه قد جاء على غير هذه المبادىء فأنه يكون قد خالف صحيح حكم القانون متعينا الفاؤه والحكم باختمساص حكمة القضاء الادارى دائرة المنصورة وباحالة الدعوى اليها للفصسل فى موضوعها مع ابتاء الفصل فى المصروفات .

(طعن ۱۱۷ لسنة ۲۵ ق ـ جلسة ۲۱/۲/۱۹۸۰)

#### قاعدة رقم ( ٢٨٥ )

# المسلادا :

القانون رقم 10 لسنة 1900 بشان بعض الاحكام الخاصسة بتنظيم المسلقة بين مستاجرى الأراضى الزراعية ومالكيها \_ اختصاص المحاكم المدنية بنظر المنازعات المتعلقة بالأراضى الزراعية اعتبارا من تاريخ العصل بالقانون رقم 17 لسسنة 1900 في 1900/71 \_ تختص محكمة القضاء الادارى بنظر المطمون التي رفعت اليها قبل العمل بالقانون رقم 17 لسنة 1900 محصمة المحكمة المدنية قبل صدور القانون رقم 17 لسنة 1900 والحكم فيها واحالتها الى محكمة القضاء الادارى بعد صدور القانون \_ اختصاص محكمة المقانء الادارى \_ اساس ذلك : المبرة في تصديد الاختصاص هو بوقت رفع الدعوى ولو كانت رفعت امام محكمة فسيم مختصسة .

# ملخص الحكم:

ان نص انمادة ٣٩ مكررا من القسانون رقم ١٧٨ لمسنة ١٩٥٢ بالامسلاح الزراعى المضافة بالمسادة الثانية من القسانون رقم ١٧٧ لمسنة. ١٩٧٥ ببعض الاحكام الخاصة بتنظيم العلاقة بين مستاجرى الاراضي الزراعية ومالكيها تقضى بأن تختص المحكمة الجزئية أيا كانت تيبة الدعوى: بنظر المنازعات المتملقة بالاراضى الزراعية وما في حكمها من الاراضى البور والصحراوية والقابلة للزراعة الواقعسة في دائرة اختصساصها والمبينة.

١ ـــ المنسازعات الناشسئة عن العلاقة الايجارية بين مسستأجر الراغي الزاعية ومالكها .

٢ - المنازعات المتعلقة بالسلف الزراعية أو العينية في خدمة مالأرض المؤجرة بواسطة طرمى عقد المزارعة المثبتة بيانات الحيازة باسمه .... وترفع المنازعات المذكورة أمام المحكمة الجزئية بغير رسيوم -ويفصل نيها وجه السرعة ويكون لها ولاية القضاء المستعجل وقاضي التنفيذ - يفضل في المسائل التي تدخل في اختصاصها وتنص المسادة ٣٩ مكررا (١) المضافة بالمادة الثانية من ذات القانون على أنه يجاوز استئناف الأحكام الصادرة من المحكمة الجزئية المختصة طبقا لأحكام المسادة السابقة أيا كانت تقيمة الدعوى وذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ صدور الحكم أمام المحكمة الابتدائية المفتصة \_ كما تنص المادة الثالثة من القانون ٦٧ اسمانة ١٩٧٥ على أنه تحال الى المحاكم الجزئية المختصة جبيع المنازعات المنظورة في تاريخ العمل بهذا القانون أمام لجان الفصل في المنازعات الزراعية المنشأة بالقانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ بشأن لجان الفصل في المنازعات الزراعية - كما تحال الى المحاكم الابتدائية المختصة التظلمات من قرارات اللجان المذكورة والمنظورة امام اللجان الاستثنافية المنصوص عليها في القانون رقم ٥٤ لسسنة ١٩٦٦ المسار اليه وتكون الأحسالة 'ظلمنازعات والنظلمات المذكورة للمحكمة المختصمة بقرار من رئيس اللجنة وبدون رسوم ولو كان قد أقفل باب المرافعة فيها ويجب على قلم كتاب المحكمة المختصة اخطار ذوى الشان بتاريخ الجلسة المحددة لنظرها بكتاب موصى عليه بعلم الوصول ويجوز الطعن أمام المحكمة الابتدائية المختصة في القرارات غير النهائية الصادرة من اللجان المنصوص عليها في ألفقرة الأولى خلال ثلاثين يوما من تاريخ العمل بهذا القانون وتستمر محكمة التضاء الادارى في نظر الطعون التي رفعت اليها قبل تاريخ العسل بهذا القانون عن القرارات الصادرة من اللجان الاستئنافية ونصت المادة الخامسة على أن تستبدل عبارة المحكمة الجزئية المختصة بعبارة لجنة الفصل في المنازعات الزراعية في المادة } من القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٦ بتعديل بعض أحسكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسسنة ١٩٥٢. بالاصلاح الزراعي أو في أي قانون آخر وتلفى المسادة ٣٣ مكررا (1) من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه كما يلغى القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ بشان لجان الفصل في المنازعات الزراعية ويلفى كل نص يخسالف احكام هذا القانون ونصت المسادة ٦ من هسذا القسانون على أن يعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية . ومن حيث أن بفاد ما تقدم أن الشارع في القانون رقم ١٧٧ لسنة ١٩٧٥ بعد أن الفي القانون رقم ١٩٧٦ بانشاء لجان الفصل في المنازعات الزراعية أي بعد أن الفي هدذه اللجان لم يشا أن يترك الفصل في المنازعات التي أختص بها هذه اللجبان القضاء صاحبة الولاية الأهلية من جهات القضاء العادى - كما لم يترك لمحاكم القضاء الادارى بمجلس الدولة الفصل في الطمون التي ترفع عن قرارات اللجبان الاسستثنافية اعتبارها صاحبة الاختصاص الأصيل في هذا الشان لكونها لجان ادارية. ذات اختصاص قضائي ونقا لاحكام القانون رقم ٢٧ لسسنة ١٩٧٢ بشان مجلس الدولة بل وزع اختصاص هذه اللجان على النصور بشان .

أولا : جعل الاختصاص في نظر المنازعات التي تثور بعد العمل بأحكامي القانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٧٥ أيا كانت قيمتها للمحكمة الجزئية الواقعة في. دائرة اختصاصها الأراضي المتنازع عليها كها جعل لها ولاية القضاء المستعجل وقاضى التنفيذ يفصل في المسائل التي تدخل في اختصاصها جعل استئناف احكام المحكمة الجزئية في المنازعات المشسار اليها أيا كانته قيمها لدعوى - أمام المحكمة الابتدائية المختصة - على أن يتم خلال ثلاثين. يوما من تاريخ صدور الحكم ثانيا : أما المنازعات التي رمع بشسانها" تظلمات امام اللجسان الملغاه قبسل العمل بأحسكام القانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٧٥ فقد احال جميع ما كان منها منظورا أمالم لجان القرية عند العمل بأحكام هـذا القانون (أي في ١٩٧٥/٧/٣١) الى المحاكم الجزئية كل حسب اختصاصها المكانى وما كان منها منظورا أمامها اللجان الاستئنافية عند العمل بأحكامه ولو كان قد اقفل باب المرافعة فيسه الى المحاكم الابتدائية المختصة وجعل هــذه الاحالة تتم بقرار من رئيس اللجنة وبدون رســوم والزام قلم كتاب المحكمة للمختص بأخطار ذوى الشبأن بتاريخ الجلسسة المحددة لنظرها بعد الاحالة بكتاب موصى عليه بعلم الوصول وجعل. الطعن في ما يصدر من المحاكم الجزئية بشان التظلمات المحالة اليها على النحو السابق بيانه أمام المحاكم الابتدائية المختصة على أن يتم الطعن. جلال ثلاثين يوما من تاريخ العمل بالقانون ــ أما محكمة القضناء الاداري مقسد ابقى لهسا النظر في الطعون التي رمعت اليها قبل العمل بأجسكامي القانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٧٥ غصيب عنى بالقسرارات المسادرة من اللهان الاستثنائية الملغاه ونص لذلك ان تستمر في خطرها ولو بعد العمل بالقانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٧٥ ٠

ومن حيث أنه أذا كان ذلك وكان الثابت من الأوراق أن القرار قد صدر في النظام رقم ١٤ لسنة ١٩٧٤ أمام اللجنة الاستئنائية في ١٩٧٤/٦/٢٩ أي قبل العبل بالتانون رقسم ١٧ لسنة ١٩٧٥ ألم المهرال ١٩٧٤ أي قبل ١٩٧٥ أي تبيل العبل بالتانون رقسم ١٧ لسنة ١٩٧٥ ومن ثم غان محكمة القضاء الادارى تكون هي المختصة بنظر الطعن غيه ويستبر لها هذا الاختصاص بعد العبل باحكام القانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٧٥ — وأد لجأ الطاعن في هذا الشان الى محكمة الزيازيق الابتدائية وهي محكمة غير مختصسة بنساء على ما تقدم غان التفاء الادارى وأن صدر بعد العبل بالقانون المذكور الا أنه يكون قد الصاب الحق في ذلك وأعاد الدعوى الى المحكمة المختصة بنظرها قانونا العالم، في ذلك وأعاد الدعوى الى المحكمة المختصة بنظرها قانونا أذا العبرة في قصديد الاختصاص هو بوقت رفع الدعوى — وبالتالي غان قضاء محكمة القضاء الادارى بعدم اختصاصها بنظر النزاع يكون قد جانبه الصواب ويتعين لذلك الغاء الحكم الملعون غيه واعادة الاوراق محكمة القضاء الادارى بالمنصورة وابقاء العصل في المصروفات .

( طعن ۱۱۷۱ لسنة ۲۱ ق \_ جلسة . ۱۹۸۱/۳/۱ ) وبذات المعنى طعن ۱۹۸۱/۳/۱ حيث اسند الاختصاص طعن ۱۱۱ لسنة ۲۵ ق \_ جلسة ١٩٨٠/٦/٢٤ حيث اسند الاختصاص لمحكمة القضاء الادارى المحال اليها الدعوى تطبيقاً للهادة . ۱۱ مرافعات ) .

#### قاعدة رقم ( ٢٨٦ )

#### المسيدا :

صدور قرار اللجنة الاستثنافية للقصل في المنازعات الزراعية ــ تقدم الطاعن باشكال وقف تنفيذ القرار أمام اللجنة الاستثنافية التي عصدية ــ الطعن أمام المحكمة الابتدائية بمدد فوات المعاد ــ الحكم جعد قبول الدعوى ــ الاشكال في التنفيذ ولا يقطع المعاد اذ انه لا يمس القرار المطعون فيه من حيث موضوعه وانها يتعلق بتنفيذه فحسب .

# ملخص الحسكم:

حيث أنه واضح من الاوراق أن اللجنة الاستثنائية للفصل في المنازعات الراعية قد أصدرت قرارها في ١٩٧٤/٣/٥ ــ وأن الطاعن بدلا من أن يطعن في هــذا القــرار تقدم في ١٩٧٤/٤/١١ ــ وأن الطاعن بدلا من أن المدتن القرار بالشكال طلب فيه وقف تنفيذ القرار حولم يتقــدم بالدعوى الى محكمة الزقازيق الابتدائية الا في ١٩٧٥/٥/٣١ أي بعد مصدور القرار بحوالي سنة تقريبا — ومن ثم يكون قد فوت على نفسه فرض الطمن في القرار في المهداد المحدد تانونا الأمر الذي تعتبر الطمن فيه غير مئول لرفعه بعــد المهداد ولا ينال من ذلك القول بأن الاشكال شائه شأن التظلم أو طلب الاعفاء من الرســـوم القشائية يقطع المهاد أذ أن الاشكال لا يمس القرار المطعون فيه في هيء من حيث موضوعه ـــ وأنهال يتفيذه فحسب ويعتبر تقــديمه بعثابة تسليم من الطاعن بصحــة يقطل بتنفيذه بعطال بندنده .

ومن حيث أنه بالبناء على ما تقدم غان الحكم المطعون فيه قد جانبه الصواب اذا لم ينته الى ذلك الأمر الذى يتعين معه الحكم بالغائه . والحكم بعدم قبول الدعوى شكلا لرفعها بعد الميعاد .

(طعن ۱۲۸۳ لسنة ۲۵ ق ـ جلسة ۲۱/۵/۱۹۸۱)

## قاعدة رقم ( ۲۸۷ )

البــــدا :

تختص لجان الفصل في الخازعات الزراعية بمنازعات مدنية بطبيعتها محورها العلاقة الإيجارية وتنعقد الخصومة بين طرفيها المؤجر والمستاجر للطبنة الإيجارية وتنعقد الخصومة بين طرفيها الأوجر والمستاجر الطبقام يرزير الزراعة والمحافظ مقط دون توجيه المُصسومة الى اى من اطرافها الذين انعقدت بهم الخصومة امسلا ب اعتبارا الطعن قد وجه الى غير ذى صفة اسساس ذلك: الخصومة ليست خصومة عينية محلها القرار المسادر من اللجنة الاستثنافية به القرار المسادر من اللجنة الاستثنافية به الدرية ذات اختصاص قضائى وقراراتها لا تعد قرارات ادارية بل هى قرارات ذات طبيعة قضائي وتراداتها لا تعد قرارات ادارية بل هى قرارات ذات طبيعة قضائية من ذات طبيعة الأحكام التى تنصرفه التي فصل فيها القرار و

#### ملخص الحسكم:

انه يبين من استقراء احكام القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ في شأن لجان الفصل في المنازعات ــ الزراعية أن هذه اللجان تختص بنظر المنازعات الناشئة عن العلاقة الايجارية في الاراضي الزراعية وما في حكمها مسن الاراضي البور والصحراوية القابلة للزراعة وبوجه خاص المنازعات الناشئة عن تطبيق أحكام المواد ٢٢ الى ٢٦ مكرر من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشأن الاحسلاح الزراعي وهي منازعات منية بطبيعتها محسورها العلاقة الإيجارية وتنعقد الخصصومة نبها بين طرغيها المؤجر والمستأجر يؤكد ذلك ما اتجه اليه المشرع في القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٥ ببعض الاحكام الخاصة بتنظيم العسلاقة بين مستأجري الأراضي الزراعية ومالكيها الأطنصاص بنظر المنازعات المشار اليها الي المحاكم الجزئية والابتدائية

وحيث أنه بتطبيق تلك الأصول على خصوصية الطعن المعسروض ( ٧٤٧ لسنة ٢١ ق) فأن الثابت من الأوراق أن المطعون ضده قسد تقسدم بطلب الى لجنة فض المنازعات الزراعية بناحية برقامة ضسد ...... طالب اعتبار عقسد الايجار منسسوخا وطسرد الفاصبين وفي المممم/٢٩ قررت اللجنة رفض الطلب والزامه بتحسرير عقد ايجاز للسيد / ..... فنظلم أمام اللجنة الاستثنافية للمنازعات الزراعية بمركز ايتاى البسارود حيث قيد للطعن برقسم ١٩٦٨//١٣ وبجلسسة بمركز ايتاى البسارود حيث قيد للمالير الابتدائي فاقام للدعوى رقم المممرورة اللحية باليد القرار الابتدائي فاقام للدعوى رقم

١٣٠٦ لسنة ٢١ ق أمام محكمة القضاء الاداري بالقاهرة والتي أحيلت الني محكمة القضاء الادارى بالاسكندرية قيدت بها برقم ٥٧ لسنة ٢٧ ق ضحد وزير الزراعة ومحافظ البحيرة ولم توجه الخصومة الى أى من أطرافها الذين انعقدت بهم الخصومة والذين صدر قرار لجنة فض المنازعات لصالحهم تأييد استئنانيا فيكون بذلك قد وجه الطعن الى غير ذى صفة اذ أن المسلم به عدم قبول الطعن الذي يوجه لن لم يكن للطاعن قبله طليات ذلك أن الطعن هنا هو استئناف للنظر نيما عرض على اللجنة الاستئنانية ومصلت نيسه بقرارها ومن ثم تعين أن ينحصر في ذات نطاق الخصومة من حيث اطرافها الذين انعقدت بينهم الخصومة ولا محاجة فيما ذهبت اليه الحكم المطعون فيه من اعتبارها خصومة عينية محلها القرار الاداري الصادر من اللجنسة الاستئنافيسة اذ يرد على ذلك من اللحنة الاستئنافية لفض المنازعات الزراعية هي جهة ادارية ذات اختصاص قضائي فهي بذلك تمارس اختصاص قضائيا مانعا وخصوصية الحسم في المنازعات الزراعية المنصوص عليها في القانون رقم ( ٥٤ ) لسنة ١٩٦٦ نشأن لحان الفصل في المنازعات الزراعية ومن ثم غان قرارتها الصادرة في هذا الشأن لا تعد قرارات ادارية بمعنى المصاح الجهة الادارية - اثناء قيامها بوظائفها - عن ارادتها بقصد احداث اثر قانوبي بغية تحقيق الصالح العام ، بل هي قرارات ذات طبيعة قضائية من ذات طبيعة الأحكام التي تنصرف آثارها وحجيتها لأطراف الخصومة التي فصل بها القرار دون مسلس بطبيعة الخصومة واطرافها لذلك واتساقا مع هــذا النظر فقد حرص الشرع في المادة ١٠ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ وهي تحدد اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء اداري على النص مراحة (المادة ١٠ بند ثانيا ) على الأختصاص بنظر الطعون التي ترمع عن انقرارات المسادرة من جهات ادارية ذات اختصاص قضائي بحسبانها لا تدخل في مفهوم القرارات الادارية النهائية المنصوص عليها في البند خامسا من المادة ١٠ المسار اليها ومن جهة اخرى مقد غاير المشرع في الصياغة عند تحديد طبيعة ومدى الاختصاص بالنسبة للطعن في القرارات الادارية النهائية حيث نصت الفقرة الأخم ة من المادة ١٠ على أن « يشترط

<sup>(</sup>م ۱۸ - ج ٤)٠٠٠

في طلبيت الفياء القرارات الادارية النهائية أن يكون مرجع الطعن عدم الاختصاص أو عبيا في الشكل أو مخالفة القوانين واللوائح أو الخطاً في تطبيقها أو بتأويلها أو اسماءة استعمال السلطة » وذلك بالنظر الى طبيعة الخصومة ويكونها جُصومة عينية تنصب على قرار ادارى ويكون للحكم فيها حجية على الكانة وليس الامر كذلك بالنسبة للقرارات الصادرة سن هيئة ادارية ذات اختصاص تضائى حيث ينصرف الطعن الى اعادة طرح النزاع برمتة أمام المحكمة لتقضى فيه ، لذلك يتمين لقبوله أن يكون الطعن تقيد بأنات أطار الخصومة أو مقصورا على اطرافها المعنيين ومن ثم يكون الحكم المطعون فيه وقد قضى قبول الدعوى الطعن قي قرار اللجنة الاسستثنافية المنازعات الزراعية المسار اليه دون أن يختصم في الدعوى اطرافه الخصومة المنيين بها على النحو المتقم يكون قد خالف التانون ويتمين الخصومة المنين بها على النحو المتقم يكون قد خالف التانون ويتمين الجكم بالمهائه والقضاء بعدم قبول الدعوى لرمعها على غير ذى صفة .

( طعن ۷٤٧ لسنة ۲۱ ق ــ جلسة ۱۹۸۰/۱۲/۹ )

# قساعدة رقسم ( ۲۸۸ )

# المِـــا :

المادة ٣ من القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ بشان لجان الفصل في المنازعات الزراعية — المنازعات التي تختص بها تبثل علاقة ذاتية بين طرق المنازعات النصومة في علاقة داتية بين طرق المنطقة في علاقة من علاقات القانون الخاص — وليس للجنة الا الزال حكم القانون على الوقائع المعروضة عليها بولاية قضائية بحنة بعنى ان قرار اللجنة في هذا الشان انها يصدر في خصومة بين فردين متعلقة بعصائح خاصة بهها — الطعن على قرار اللجنة ينصب على ذات قرارها ولا يتعلق بصلحة غاصة بالمنازعين من الأفراد الذين عرض نزاعهم على اللجنة — مادام الطعن اقيم في الميعاد فانه يظل صحيحا عرض نزاعهم على اللجنة — مادام الطعن اقيم في الميعاد فانه يظل صحيحا ولا يعطله ادخال جهة الادارة بعد المعاد ولا يؤثر في قبول الدعوى — الساس ذلك : لا صفة متى انتفت المسلحة — لا مصلحة لجهة الادارة في الابقاء على القرار او الغائه •

#### ملخص المكم:

ان المسادة الثالثة من القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ بشسان الفصال بنى المنازعات الزراعية تقضى بأن تختص لجنة الفصل في المنازعات الزراعية بنظر المنازعات الناشئة عن العلاقة الايجارية في الأراضي الزراعية وما في حكمها من الأراضى البور والصحراوية والصالحة للزراعة وان المنازعات التي تقضى بها هذه اللجان تمثل علاقة ذاتية بين طرفي الخصوخة في علاقة من علاقات القانون الخاص وليس للجنة الا انزال حكم القانون على الوقائع المعروضة عليها بولاية مضائية بحتة بمعنى أن قرار اللجنة في ·هــذا الشأن انما يصــدر في خصومة بين فردين منعلقة بمصالح خاصة بهما وبالتسالى غان الطعن على قرار هذه اللجنة هو طعن يعنى بالتسسية اللجهة مصدره القرار ينصب على ذات قرارها مادام ليس لهما مصالح فيه ولا يتعلق الامر فيسه بمصلحة عامة وأنما بمصلحة خاصسة بالتنازعين من الأفراد الذين عرض نزاعهم على اللجنة للفصل فيه وعلى ذلك ومادام الطعن على الترار قد تم في الميعاد فانه يظل صحيحا ولا يعطله الدخال جهة الادارة مصدره القرار بعد الميعاد مادام ان الطعن ينصب على عين القرار ورفع في الميعاد فضلا عن أن أصحاب المصلحة في القرار قد تم اختصامهم في الميعاد والقاعدة أنه لا صفة اذا انقضت المصلحة ولا مصلحة للحهة الادارية في الابقاء على القرار أو الغائه وهو لا يرد عليها بالتقع او الضرر ومن ثم مان ادخال الادارة بعد مدة طالت أو قصرت لا يؤثر على تبول الدعوى التي اقيمت مستوماه اوضاعها الشكلية وترتيبا على ذلك فان الحكم المطعون فيه اذ ذهب الى غير هذا المذهب جاء مخالف للقانون مما يتعين معه الحكم بالفائه واعادة الدعوى الى محكمة القضاء الادارى بالاسكندرية للفصيل في موضوعها مع ابقاء الفصل في المعروفات م

( طعن ٣٠٦ لسنة ٢٦ ق ــ جلسة ١٩٨٢/١١/٢ ) ( وبذات المغنى طعن ٩٠ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٧١/١٢/١٨ }

#### قاعدة رقم ( ۲۸۹ )

#### 

لجان الفصل في المنازعات الزراعية واللجان الاستثنافية — الطعن في قراراتها — القانون رقم 11 لسنة 19۷۲ بالفاء ووانع التقاضي الشي المحصانة التي كانت مضفاة على قرارات اللجان الاستثنافية المتصوص عليها في القانون رقم 31 لسنة 19۹٦ وفتح باب الطعن فيها امام المقصاء حضوع قرارات تلك اللجان الصادرة قبل أو بعد العمل باحكام القانون رقم 11 لسدخة 19۷۲ للرقابة القضائية — ميعاد الطعن في قرارات اللجان الاستثنافية الصادرة قبل العمل باحكام القانون رقم 11 لسخة المحادر عبد العمل باحكام القرن رقم 11 لسخة المحادرة عبد المحل به اي خلال الفترة من 19۷۲/۲/۷ — رفع الدعوى بعد المعاد المحاد بعدم شهول الدعوى شكلا لرفعها بعد المعاد •

# مِلْجُصِ الحسكم : ``

أن المادة (٧) من القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ بشأن لجان المصل في المنازمات الزراعية تنص على أنه استثناء من أحكام قانوني بجلس الدولة والسلطة القضائية لابجوز الطعن بالماء أو وقف تنفيذ القرارات الصادرة من لجان الفصل في المنازعات الزراعية واللجان الاستثنائية المنصوص عليها في هذا القانون أو التعويض عنها وواضح أن المشرع أضفي على عليها في هذا اللقانون أو التعويض عنها وواضح أن المشرع أضفي على المطفئ فيها أمام الجهات القضائية ، وذلك الى أن صدر التانون رقم ١١ لسنة ١٩٦٧ بالماء أوانع التناشى في بعض التوانين ، ونصت المادة الأولى من هذا القانون على الفساء كانة موانع المتناشى الواردة في مواد بعض من هذا القانون ومنها المادة السابعة من التانون رقم ٤١ المشرع رأى أن يبددر التسمع على ما كشفت عنب المذكرة الإيضاحية أن المشرع رأى أن يبددر اللها واجازة المانع المناسوس عليه في المادة السابقة المشار اليها واجازة

الطعن في قرارات اللجان الاستثنائية باعتبارها هيئات ادارية ذات أختصاص تضائى وعلى ذلك تكون الجصانة المضفاة على هذه القرارات قد رفعت واسترد القضاء الاداري ولايته الكاملة في اعمال رقابته القضائية عليها يستوى في ذلك القرارات الصادرة من اللجان المذكورة قبسل أو بعد العمل وبأحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٢ ، وذلك أن القانون المذكور هو الذي الفي الحصانة التي كانت مضفاة على قرارات اللجان الاستئنافية المنصوص عليها في القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ وفتح باب الطعن فيها أمام القضاء كل ولهذا غان احكامه تسرى على ماصدر من هدده القرارات قبل تاريخ نفاده وما يصدر منها بعد هذا التاريخ ، ليس من المنطق في شيء القول بأن تطبيق هذه الأحكام يقتصر على القرارات الأخيرة التي تصدر بعد العمل بالقانون رقم 11 لسنة ١٩٧٢ ، وذلك أن القانون المذكور لم يصدر تعديلا للقوانين التي تناولها وإنها الغي كافة موانع التقاضي الوارده بها ، بمعنى أن ما كان حصينًا من القرارات الصادر ، بمقتضاها أضحى قابلا للطعن فيه ، ولا وجه "لادعاء الطاعن من أنه يستهد حقه في الطعن من الحكم الصادر من المحكمة الدستورية العليا الصادر بجلسة ١٩٧٥/٣/١ في الدعوى رقم ٢ لسنة ٢ دستورية ، ذلك أن هذا الحكم فيما انتهى اليسه من أنه بالغساء نص المادة (٧) من القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ الذي كان يحظر الطعن في قرارات اللجان الاستثنائية للمنازعات الزراعية ، يسقط المانع الذي كان يحول دون الطعن فيها ويفسح السبيل لكل ذي مصلحة للطعن في هدده الترارات أمام القضاء هذا الحكم شانه شأن جميع الأحكام القضائية يعتبر بطبيعته كاشفا للحق لا منشئا له ، فلا يعدو والحالة هذه أن يكون مقرداً. لحق الطاعن في الطعن في قرارات اللجان الاستثنائية ، ولم ينشيء له هذا الحق ، اذ ان هذا الحق قائم بمتتضى القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٢ الذي انشاه ونص عليه ، فمن المسلمات أن الأحكام القضائية لا تنشىء القواعظ القانونية التي هي من صميم اختصاص السلطة التشريعية وحدها دون غيرها 🚓

ومن حيث أنه ترتيبا على ما تقدم فانه كان يتعين على الطاعن أن. يطعن في قرار اللجنة الاستئنانية للمنازعات الزراعية خلال ستين يوما من. قاريخ العمل بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٢ الذي متح باب الطعن في هددا القرار أمامُ القضاء ومقا لما سبق تفصيله . ولما كانتُ المادة الثانية من هذا القاتون قد نصت على نشره في الجريدة الرسمية على أن يعمل به من تاريخ. مشره ، واذ ثم النشر في عدد الجريدة الرسمية رقم ٢٣ الصادر في ١٩٧٢/٦/٨ فمن تم يبدأ ميعاد الطعن في القرار سالف الذكر من اليسوم التالى الموافق ١٩٧٢/٦/٩ وذلك لمدة ستين يوما تنتهي في ١٩٧٢/٨/٧ ولما كان الثابت من الأوراق ان الطاعن أقام طعنه في قرار اللجنة الاستئنافية المنازعات الزراعية بمركز كفر الدوار الصادر بجلسة ١١/٤/١ ١٩٧٥/٤/١٥ أمام محكمة دمنهور الابتدائية بعريضه قيدت في ١٩٧٥/٤/١٥ بعد انقضاء ما يقرب من ثلاث سنوات على الميعاد الذي حدده القانون للطعن : ومن ثم يكون الطعن على هذا القرار مقدما بعد الميعاد وغير مقبول شكلا وادًا كان الحكم المطعون فيه قد ذهب هذا المذهب فانه يكون متفقا مع القانون ، وبالتالي يضحي الطعن فيه على غير اساس سليم من القانون چرى بالرفض ، ولا ينال من ذلك ما ابداه الطاعن من ان الحكم المطعون قيه قد أنشغل بالميعاد وترك الأسباب الواقعية المتعلقة بواقع الطعن والتي تقيد تمسك الطاعن بالوفاء بالايجار مما يعتبر في نظره قصورا في التسبيب الذ من المترر تانونا أن الدفع بعدم قبول الدعوى يجوز ابداؤه في أية حالة تكون عليها الدعوى وذلك طبقا لنص المادة ١١٢ من قانون المرافعات ، وهــذا الدفع لا يتعرض للحق المدعى به ولا ينصب على موضوع الدعوى والحكم بالقبول ينهى النزاع وعلى ذلك ملا ضير على الحكمة ان هي قضت يعدم قبول الدعوى لرفعها بعد اليعاد ولم تناقش موضوعها اذ انها بهذا القضاء تكون قد أستونت ولايتها واستنفذت سلطاتها كاملة في نظر موضوع الدعوي .

( طعن ٣٥٣ لسنة ٢٥ ق ــ جلسة ١٩٨١/١٢/١ ، طعن ١٢٥٢. قسنة ٢٥ ق ــ جلسة ١٩٨٣/٢/٨ ) .

تعليــق:

من احكام محكمة النقض:

 لجنة القصل في المنازعات الزراعية \_ القرار الصادر منها برفض طلب ثبوت العلاقة الإيجارية \_ اكتسابه حجية الشيء المحكوم فيه \_ عدم جواز اثارة هذه المنازعة من جديد امام المحكمة .

بنى أصدرت لجنة الفصل في المتازعات الزراعية في حدود اختصاصها قرارا برغض الطلبات المقدمة بن الطاعنين بثبوت العلاقة الابجارية بينهم وبين المطعون عليه ، عن هذا القرار يحوز حجية الشيء الحكوم عبه ، مما يعتنع معه على الطاعنين في دعوى الطرد المقابة ضدهم بن المطعمون عليه التوسك بقيام العلاقة الايجارية نفسها ، أو أن يقدموا ادلة تاتونيسة أو واقعية جديدة على قيامها ، حتى ولو لم تكن هذه الادلة تحت يدهم قبل صدور قرار اللجنة ، وأذ كان الحكم المطعون غيه قد نفي وجود تلك العلاقة بين الطاعنين والمطعون عليه اخذا بحجية قرار اللجنة ، ولم يرد عني المستندات التي قدمها الطاعنون ابتغاء النيل من حجية هسذا القرار ، عان النعي عليه بالخطا في القانون ومخالفة الثابت بالأوراق والقمسور في التسبيب ، يكون على غير اساس .

( طعن ۳۲۲ لسنة ٦٦ ق \_ جلسة ١٠/٥/١٩٧١ ) .

ــ اجازة الطعن في القرارات الصادرة من لجان الفصل في المنازعات الزراعية واللجان الاستثنافية تى ١١ لسنة ١٩٧٢ ــ عدم سريانه الا على القرارات الصادرة بعد تاريخ العمل بالقانون المذكور .

ان ما تقضى به المسادة الأولى من القسانون رقم 11 لسنة ١٩٧٢ من الغاء موانع التقاضى غيها كانت تنص عليه المادة السابعة من القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٦ من عدم جواز الطعن بالغاء أمر وقف تنفيذ القرارات الصادرة من لجان الفصل في المنازعات الزراعية واللجان الاستئنائية ، وما تقضى به المادة الثانية من العبل به من تاريخ نشره في ١٩٧٢/٦/٨ ، يفيد أن القرارات التي أصبح الطعن فيها جائزا بمقتضاه هي التي تصدر من تاريخ لاحق لنشره دون السابقة عليه عبلا بالفقرة الثالثة من المادة الأولى من تانون المرافعات التي تستثنى من سريان القوانين المنظيسة لما صدر من احكام تبل تاريخ العمل بها متى كانت

هذه القوانين منشئة لها ، واذ صدر قرار اللجنة الاستثنافية للفصل في المنازعات الزراعية في ١٩٧٢/٢/٢٠ مان الطعن عليه لا يكون جائزا .

( طعن ۲۹۳ لسنة }} ق ـ جلسة ٥/٤/٨٧١ )

# الفصل الناسع

الفرع الأول: اهداف قوانين الاصلاح الزراعي .

الفرع الثاني : احكام قوانين الأصلاح الزراعي من النظام العام .

الفرع الثالث : نصيب الحكومة في الأطيان الشائعة •

الفرع الرابع: التصرف الذي يترتب عليه زيادة ملكية الخاضع

عن قــدر الاحتفاظ ٠

الفرع الخامس: سندات الاصلاح الزراعي ٠

الفرع السادس : لجان الاصلاح الزراعي ٠

الفرع السابع: الاصلاح الزراعي والضرائب والرسوم .

الفرع الثامن: الوقف والاصلاح الزراعي .

الفرع الناسع: الاصلاح الزراعي ومصادرة أموال أسرة محمد على •

الفرع العاشر: احكام القاصة في مجال الاصلاح الزراعي •

الفرع الحادى عشر: اوضاع عقد البيع واثرها على احكام الاصلاح الزراعي •

الفرع الثاني عشر : البيوع الجبرية واثرها على احكام الاصلاح

الزراعى • الفرع الثالث عشر : عقـد الايجـار •

اسرع المساحد ، عصد الميباد

الفرع الرابع عشر : عقد القسمة •

الفرع الخامس عشر : عقد البدل • الفرع السادس عشر : عقد المقايضة •

الفصل التاسع

مسائل متنوعة

\_\_\_\_

# الفرع الأول

اهبداف قوانين الاصلاح الزراعي

قاعدة رقم ( ۲۹۰ )

# : الم

قوانين الاصلاح الزراعي استهدفت القضاء على الاقطاع واعادة توزيع الملكية على اساس عادل على صغار الفلاحين ــ نتيجة ذلك ــ ايلولة القدر الزائد عن الحــد الأقصى المرخص في تملكه الى الدولة مطهرا من كل الحقوق المترتبة عليه أيا كان نوعها ــ ايلولة الأرض للدولة ليس من شانه ضياع حقوق الدائنين ــ لاصحاب الشان اقتضائها من التعــويض الذي يصرف للخاضع على الوجه الذي رسمه القانون ٠

# ملخص الحسكم:

انه مما لا مراء غيه أن المرسسوم بتانون رقم ١٧٨ لمسنة ١٩٥٢ بالإصلاح الزراعي وما اعتبه من توانين غي هذا المجال قد استهدفت جميعها القضاء على الاتطاع بوضع حدا للملكية الزراعية واعادة توزيع هذه الملكية على اساس عادل يكفل رفع مستوى مسخار الفلاحين ، وتحقيقا لهدذه الفساية واتساتا معها فقد حرص الشارع في تلك القوانين على أن يؤول القدر الزائد عن الحد الاقصى المرخص في تملكه الى الدولة مطهرا من كل الحقوق المرتبة عليه أيا كان نوعها ، وذلك حتى يتسنى اعادة تبليك الأراضي المستولى عليها لمسخار الفلاحين خالية من كل حسق عليها ، وقد ابرز المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لمسنة ١٩٥٢ سـ بوصفه القانون العام الذي يطبق فيها لم يرد فيه نص فيها تلاه من توانين سالفاية المتقدمة في مواطن

عددة منها ما قضت به المادة الخامسة من انه اذا كانت ملكية الأرض لشخص وحق الانتفاع لآخر استحق مالك الرقبة ثلثى التعويض والمنتفسع الثلث ، وتنظم اللائحة التنفيذية لهدذا المرسوم بقانون اجراءات صرف التعويض وتبرأ ذمة الحكومة أزاء الكافة في حدود ما يتم صرفه من التعويض. طبقا لتلك الاجراءات ، وما قضت به المادة السابعة من أنه اذا كانت. الأرض المستولى عليها مثقلة بحق رهن او اختصاص او امتياز استنزل من. قيمة التعسويض المستحق لصاحب الأرض ما يعادل كامل الدين المضمون. بهذا الحق وللحكومة اذا لم تحل محل المدين في الدين أن تستبدل بمستنداته. عليها بفائدة تعادل فائدة الدين وعلى الدائنين في هذه الحالة أن يتخذوا الاجراءات التي تنص عليها اللائحة التنفيذية لهذا القسانون والا برئت ذمة الحكومة تبلهم في حدود ما يتم صرفه من التعويض ، وما قضت به الفقرة الأخيرة من المادة ١٣ مكررا قبل تعديلها بالقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١، والتي رددت حسكمها المسادة ١٣ مكررا من ذات المرسسوم بقانون بعد (تعديله ) بهذا القانون الأخير من أن تعتبر الدولة مالكة للأراضي المستولى. عليها المحددة في قرار الاستيلاء النهائي وذلك اعتبارا من التاريخ المحدد للاستيلاء الابتدائي ويصبح العقار خالصا من جميع الحقوق العينية وكل. منازعة بين أولى الشان تنتقل الى التعويض المستحق من الأطيان المستولى عليها وتفصل فيه جهات الاختصاص وذلك مع مراعاة ما تقضى به اللائحة التنفيدنية من اجراءات في هدا الشأن والا برئت ذمة الحكومة في حدود ما تم صرفه من التعويض ، والواضح بجلاء من الأحكام المتقدمة ان أي حــق عيني يكون قد ترتب على الأرض الزائدة عن الحد الاقصى المقرر للملكية لا يحول اساسا دون الاستيلاء عليها بالتطبيق لأحكام توانين الاصلاح الزراعي المشار اليها ، وكل ما في الأمر أن لصاحب هذا الحسق أن يستوفى حقه في الحدود وبمراعاة الاجراءات التي رسمها الشارع لذلك. والا برئت ذمة الحكومة قبله في حدود ما يتم صرفه من تعويض لصاحب الأرض .

ومن حيث أنه متى كان الأمر ما سلف واذا كان الثابت عى الأوراق؛ أن مورث الطاعن تمذ تونى فى الرابع من مايو سنة ١٩٦٧ غمن ثم ينتقل "آلى الطامن منذ هذا التاريخ نصيبه في تركة مورثه وفقا لاحكام القانون سواء كانت هذه التركة غير مدينة أو كانت مدينة وسواء كان الدين غير مينت وسواء كان الدين غير مينت والله أو كان مستفرقا ، وأذا كان القانون رقم ، ٥ لسنة ١٩٦٩ تقد جرى العمل به في ٢٣ من يوليو سنة ١٩٦٩ نمن ثم يدخل القسدر الموروث في ملك الطاعن بالتطبيق لاحكام هذا القانون ويكون حتا للهيئة العملة للاصلاح الزراعي الاستيلاء على القدر الزائد عن الحد الاتصى القرر "للملكية وهو خمسون غدانا لدى الطاعن على هذا الاسساس وهي أن غطت وكان الطاعن لا ينازع في حساب القسدر الزائد المستولى عليه غانها تكون عد التربت صحيح القانون ومن ثم لا تثريب عليها في هذا الشسان وغني عن البيان أن أيلولة الأرض المنتدبة للدولة على الوجه المنتدم ليسس من شانه ضياع حقسوق الدائنين أذ باغتراض صحة هذه الديون غان لاصحاب الشسان انتفسائها من التعويض الذي يصرف للطاعن على الوجه الذي رسسه القسانون ؛ ولا غسير على الطاعن في ذلك طالا أنه لا يسسال عن هذه الديون الا بالقسدر الذي آل اليه من تركة مورثه حسسها سلف البيسان .

(طعن ٥٦/ لسنة ١٨ ق - جلسة ١/١/١٧٧١)

#### قاعدة رقم ( ۲۹۱ )

# البسيدا:

لا يجوز للهيئة العامة للاصلاح الزراعى الاستيلاء على حق الانتفاع مستقلا عن حق الانتفاع مستقلا عن حق الرنتفاع المستقلا عن حق الرقبة لذات المسلحة — استعرض قوانين الاصلاح الزراعي كاصل عام القضاء على الاقطاع بوضع حد اقصى الملكية الزراعية واعادة التوزيع على صلفار الفلاحين خالية من القيود — الاستيلاء ينصب اساسا على ملكية الرقبة للقدر الزائد عن الحد الاقصى المقرر قانونا ويعتد الاستيلاء الى حدق الانتفاع بها تيما لذلك .

#### ملخص الحسكم:

انه ولئن كانت الأوراق قد اجدبت من دلبل مقبول يقطع في أن العقد. المؤرخ ١٦ من ديسمبر سنة ١٩٦٥ المتضين بيع حسق الانتفاع لمساحة. الـــ ١٢ ط ١٦ ف للطاعنة ذو تاريخ ثابت قبل ٢٣ من يوليــو سنة ١٩٦٩ تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المتقدم فليس في القسانون. ما يسوغ للهيئة العامة للاصلاح الزراعي بوصفها جهة الادارة المنوط بها تنفيذ قوانين الاصلاح الزراعي الاستبلاء على حق الانتفاع المتقدم مستقلا عن ملكية الرقبة لذات المساحة بدعوى انه قد آل الى الدولة ومقا للقانون ٤ ذلك أن القاء نظرة فاحصة على القوانين الخاصة بالاصلاح الزراعي بداية. من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسينة ١٩٥٢ وانتهاء بالقانون رقم ٥٠ سينة-١٩٦٩ تظهر بجلاء أن تلك القوانين قد استهدنت كأصل عام القضاء على الاقطاع بوضع حد أقصى للملكية الزراعية ، وأعادة توزيع الملكية الزراعية-على أساس عادل سليم يكفل رفع مستوى صفار الفلاهين وذلك بتوسيع قاعدة هذه الملكية وتقريب الفوارق بين الطبقات ، واتساقا مع هذه الفاية وتحقيقا لهدذا الغرض فقد عنى كل من هذه القدوانين أول ما عنى ببيان. الحد الأقصى لملكيـــة الأراضي الزراعية وما في حكمها ، ثم أوجب الاســــنيااء على ما زاد عن هذا الحدد من ملكية تلك الأراضي باعتبساره قد آل الي الدولة التي تتولى توزيعه على صفار الفلاحين عي الصدود التي رسمها: الشارع ، ومن ذلك يبين أن قوانين الاصلاح الزراعي على تعاقبها أنما تغيت أيلولة ملكية ما زاد عن الحد الاقصى المقسرر قانونا للملكية الزراعية الى الدولة مطهرة من كل الحقوق المترتبة عليها أيا كان نوعها ليتسنى لها اعادة تمليكها لمسغار الفلاحين خالصة من كل حق عليها شصفصيا كان أو عينيا ، وبهذه المشابة مان الاستيلاء طبقا لاحكام هذه القوانين انما ينصب اساسا على ملكيسة الرقبة للقسدر الزائد عن الحد الاتصى المقرر مى القانون للكية الأراضى الزراعية وما مى حكمها ويتنساول الاسستبلاء تبعا لذلك وليس قبله كامة الحقسوق التي تكون قد رتبت على هذه الملكية مى حدود القانون ودليل ذلك ما نصت عليه المادة الخامسة من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسينة ١٩٥٢ معدلة بالقانون رقم ٦٩ لسينة ١٩٧١ من أنه « يكون لمن استولت الحكومة على أرضه-وفقا لأحكام هذا القانون الحق في تعسويض يعادل عشرة أبثال القيهــة- الثابتة والاشحار وتقدر القبة المنشات والآلات الثابتة زغير الثابتة وغير الثابتة وغير الثابتة والأسحار وتقدر القبة الإجارية بسحبعة أمثال الضريسة الإصلية المربوطة بها الأرض ... وإذا كانت ملكية الأرض لشخص موحق الانتساع لآخر استمق مالك الرقبة ، ثلثى التصويض والمنتسع اللثاء وتنظم اللائحة التنبيلية لهذا المرسوم بقانون اجراءات مصرفه من التعويض طبقا للجراءات المذكورة » وما نصت عليه المسادة ١٤ من ذات التعويض طبقا للجراءات المذكورة » وما نصت عليه المسادة ١٤ من ذات "المرسوم بقانون من أنه « تسلم الأرض لن آلت اليه من صسغار الفلاحين منالية من الديون ومن حقوق المستأجرين وتسجل باسم صاحبها دون برسوم ، ويجب على صاحب الأرض أن يقوم على زراعتها وأن يبسلل برسوم ، ويجب على صاحب الأرض أن يقوم على زراعتها وأن يبسلا

وبن حيث أنه بتى كان حق الهيئة المابة للاصلاح الزراعى في الاستيلاء على القدر الزائد بن الأراضى الزراعية عن الحدد الاقمى للملكية الزراعية وفقا للقانون انها ينصب اساسا على ملكية الرقبة لتلك الأراضى الزراعية وفقا القانون انها ينصب اساسا على ملكية الرقبة لتلك الأراضى مستقلا عن ملكية الرقبة القانون الاستيلاء على حق الانتفاع بقلك الأراضى مستقلا عن ملكية الرقبة وينفكا عنه بتى كان ذلك وكان الثابت حسبها سلف البيان أن ملكية الرقبية الساحة السامة السامة السامة السامة السامة السامة السامة السامة السامة المنافي لنبوت تاريخه قبل ٣٣ من يوليو سامة المحال المنافية المعلى بالقانون رقم ، ٥ السامة المامة بالمقتد المادر به غير ثابت سنة ١٩٦٥ بناقبا عن الاستيلاء عليه حق الانتفاع بتلك المساحة المباعة الى الطاعنة بالعقد الصادر به غير ثابت سنة ١٩٦٥ بندى المنافية بالمعلى بالقانون رقم ، ٥ لسامة بالعقد الصادر به غير ثابت على المعلى بالقانون رقم ، ٥ لسامة المبادى الفكر وذلك اعمالا المتعدية .

( طعن ۱۷۳ لسمنة ۱۱ ق م جلسة ۱۱/۱۲/۱۲ )

# الفــرع الثـــانى احكام قانون الاصـــلاح الزراعي من النظام المام

#### قاعسدة رقسم ( ۲۹۲ )

#### 

التصرفات الصسادرة طبقا للمسادة ؟ من قانون الاصلاح الزراعى رقم ۱۷۸ لسسنة ۱۹۵۲ سـ الجزاء المترتب على مخالفة الشروط الواردة بهذه المسادة سـ هو البطلان المطلق سـ اساس ذلك تعلق نصوص هذا القسانون بالنظام العسام ،

#### ملخص الفتوى:

انه ولئن كان المشرع لم يقنن في المسادة الرابعة من قانون الامسلاح الراعى الجسزاء على مخالفة اى شرط من الشروط الواردة بها سعدا ما قضى به من ان التصرف لا يكون صحيحا الا بعد تصديق المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها العقسار سالا أنه لما كانت النصوص التي تفسينها قانون الامسلاح الزراعي ، كلها من القواعد الآبسرة التي لا يجوز الاتفساق على ما يخالفها ، لتعلقها بالنظام العسام ، ومن ثم فانه يتعين القسول بأن البطلان هو الجسزاء على مخالفة اى شرط من الشروط المنصوص طيها في المسادة الرابعة سومن بينها أن يكون المتصرف اليه بالمغسا سن الرشد سد ذلك أن النظام العسام سكما يعرفه الفقهاء سوالاساس السياسي والاجتماعي والاقتصادي والخلقي الذي يقسوم عليه كيسان الدولة ، كما ترسسه القوانين الفافذة فيها ، وبعبسارة الخرى هو مجموعة القسواعد القانونية التي تنظم المسالح التي تهسم المجتمع مباشرة الكسر مما تهم الافسراد ، سسواء كانت تلك المصالح سسياسية أو اجتماعية أو اقتصادية أو خلقية ، ولا شمسك أن نصوص قانسون

الاصلاح الزراعي يصدق عليها هذا التعريف ، فهي تشكل الاسساس السياسي والاجتماعي والاقتصادي الذي يقسوم عليه كيسان الدولة ، ولذلك مانه يترتب على مخالفة التصرف لأى نص من نصيوص هذا القانون أو أي شرط وارد بهذا النص ، أن يقسع التصرف باطلا بطلانا مطلقا ٤ لمخالفته قاعدة متعلقة بالنظام العسام . وبالتالي فأنه يترتب على مخالفة الشرط الخاص بأن يكون - المتصرف اليه بالغا سن الرشدد -طبقا لنص المسادة الرابعة من قانون الاصسلاح الزراعي ــ بطلان هــذا التصرف بطلانا مطلقا . ولا يصحح هذا البطلان أو يزيل من آثاره ، أن يكون المتصرف اليه يحترف الزراعة معللا ، أو أن التصرف قد صدق عليه من المحكمة الجزئية الواقع في دائرتها العقار المتصرف فيه ، أو أن يكون المتصرف اليه قد بلغ سن الرشد بعد اتمام العقد ، اذ يشترط أن يكون المتصرف اليه بالغا سن الرشد وقت التعساقد ، ولا يجسوز لوليه أن ينوب عنه في أبرام العقد ، وذلك طبقا لصريح نص المادة الرابعة المشار اليها ، التي اشترطت بلوغ سن الرشد في المتصرف اليه نفسسه ، ولم تكتف ـ في هذا الخصوم ـ بأعمال أحكام قانون الولاية على المسال ، التي تخول للولى على القاصر ولاية التصرف نيابة عنه .

لهـذا انتهى راى الجمعية العمومية الى انه يشترط طبقا لنص المـادة الرابعة من قانون الاصـالاح الزراعى ، ان يكون المتصرف اليه ــ من صفار الزراع أو خريجى المعاهد الزراعية ــ بالفا سن الرشد ، اى بالفـا سن احدى وعشرين سنة ميلادية كاملة متبتعا بقواه العقلية ولم يحجر عليه ، بعضى أن يكون كامل الأهلية لمباشرة حقوقه المدنية بنفسه ، وذلك وقت التصرف .

( ملف ۱۹۲٤/۱۰/۱۶ ـ جلسة ۱۹۲٤/۱۰/۱۹ )

تعليــــق:

من احسكام النقض:

تحريم امتـــالك اكثر من مائتي فدان من النظام المام . سريانه باثر

\_ أورد المشرع بما نص عليه غي الفترة الأولى من المادة الأولي من المرامي من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ البسنة ١٩٥٢ بشبأن الاهبلاح الزراعي من الد « لا يجوز لاى شخص أن يعتلك من الأراضي الزراعية أكثر من بائتى لمدان » قاعدة لا شبهة في أنها من القواعد المتصللة بالنظام العام فيسرى حكيها بائر مباشر على كل من يعتلك وقت العيال به في ٩ سبقبر سنة على ١٩٥٢ اكثر من القدور الجائز تهلكه ، كما يحظر تجاوز الملكية هذا الحد في المستقبل .

( طعن ٤٤ لسنة ٢٩ ق \_ جلسة ٣٠/٤/١٩٦١ )

تحديد حد اقصى للملكية الزراعية من النظام المعام -- مخالفة ذلك --اثره بطلان المقد •

— النص في المسادة الأولى من القانون رقم ٥٠ لمسسنة ١٩٦٩ على انه لا يجوز لاى نرد أن يعتلك من الأراهي الزراعية وما في حكمها ٥٠٠ أكثر من خمسين فسدانا ٥٠٠ وكل تعاقد ناقل للبلكية يترتب عليه مخالفة هذه الاحكام يعتبر باطلا ولا يجوز شهره ٥٠ فساده اتمسال هذا الحظر بالنظام العسام فيسرى حكمه باثر مبساشر على كل من يعتلك وقت العمل بهذا القانون أرضا زراعية تتجاوز القدر المسموح به كما يسرى هذا الحظر على المستقبل ويكون على المحكمة أن تعبله من تلقاء نفسسها ٤ كما يجوز لكل ذي مصلحة أن يتبسك به ٤ فيتي تبين أن الحكم بالشفعة كيا يوري الله التفيع لاكثر من خمسين غدانا فان الحكم المطعون فيه لا يكون قد خالف القانون فيها انتهى اليه من أن الحكم بالشفعة من شانه لا يكون قد خالف القانون فيها الشاهة وأن

هذه الحالة تكتسب بعمل ارادى من جانب الشفيع وهو ما هدف المشرع الى تجريمه بالمسادة الأولى من القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ وأكده مى المادة السابعة منه حين عرض لتسسوية الأوضاع المترتبة على زيادة

الملكية من الحد الاتمى المترر تانونا بسبب المياث أو الوصية أو غير ذلك

من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاقد .

(طعني ٢٠٧ لسنة ٣٤ ق - جلسة ١٩٧٦/١٢/٩ ، ٢٣٥ لسنة ٢٣ ق

ـ جلسة ١٩٥٧/١١/١٤)

# الفسرع الثسالث

# نصيب الحكومة في الاطيان الشائعة

\_\_\_

# قاعسدة رقسم ( ۲۹۳ )

#### المسدا:

مدى هق الاصلاح الزراعى باعتباره شريكا على الشسيوع فى الأرضى المبيعسة بعد صدور قانون الاصسلاح الزراعى فى الاعتراض على البيسع المرز سدق الاصسلاح الزراعى لا يجاوز هق الشريك على الشبيوع الذي حل محله ه

#### ملخص الحكم:

ان المسادة ٢٦٨ من التسانون المدنى تنص على أن كل شريك من التسانون المدنى تنص على أن كل شريك من التسانون المدنى تنصرف فيها وأن يسستولى على شارها وأن يسستولى على شارها وأن يستعملها بحيث لا يلحق الضرر بحقوق سسائر الشركاء سواذا كان التصرف بنصبا على جزء من المسال الشائع ولم يقع هذا الجسرة عند القسمة في نصبب المتصرف انتقل حق المتصرف البه من وقت التصرف الله الجزء الذى آل الى المتصرف بطريق القسمة . وللمتصرف السه اذا كان يجمل أن المتصرف لا يملك العين المتصرف فيها مفسرزة ، الحق في لعلسال التصرف ومفاد هذا النص أن المالك على الشسبوع له أن يتحرف في حصته في المسال الشائع ، على الشابوع أو مفرزة . ذلك أن الملكية في الشيوع كالميون من ثم غان المقد في الصرف على مستحيح ومنتج لآثاره ولا يحتساج الي تصديق من سسائر الملاك على الشيوع حتى لو انصب التصرف على جنوء مفرز ولكن المسانون أعطى للمتصرف البه حق طلب الملسال التصرف على جنوء كان يجهل أن المتصرف الإيلك العين المتصرف غيها مفرزة وذلك لسعره

الغرر عن المتصرف اليه اذا ما وقع نصيب المتصرف بعد التسسمة في. الجزء الذي رتبه التانون بعد الجزء الذي رتبه التانون بعد ذلك على الشسيوع لجزء مغزز من الأرض هو اما تثبيت هذا البيع اذا وقع الجزء المغرز البساع بعد التسمة في نصيب المتصرف أو انتقال حق المتصرف اليه من وقت التصرف الى الجزء الذي آل الى. المتصرف بطريق القسسمة .

ومن حيث أن الهيئة الطاعنة باعتبار أنها حلت محسل المالكة على الشميوع السميدة / . . . . . المستولى لديها بعد القانون رقم ١٩٦١ لسميدة / . . . . . المستولى لديها بعد القانون يرقم ١٩٦١ لسميدة ١٩٦١ في نصيبها على الشيوع في المساحة المبيعة يوجيه المقتب موضوع المنازعة غانها لا تملك حقسوتا أكثر مما تبلكه لم تكن القسمة قد تبت قبل العسل بقانون الاصلاح الزراعي غان على المهنة الطاعنة طبقا لنص المسادة ٢٦٨ من القانون الدفي واللائمة التنسيدة والتربث في التنسيدة يتماها ؛ غاذا ما وقعت المساحة المبيعة في نصيب البائمين عن المهند يكون قد أنصب على هذا المهنز عند القبمة في نصيب البائمين بموجب المتمرية والا الدائمين بموجب المتمرية والا العالي على المعتول الى البائمين بموجب التسمية وقي كلا الحالين غان المقد موضسوع النسزاع يكون صحيحا منتجه الترادة بيل المستولي لديها ومن بعدها الهيئة العامة للاصلاح الزراعي التي

(طعن ١٣٠ لسنة ١٨ ق - جلسة ١٨/١٢/١٣)

قاعدة رقم ( ۲۹۶ )

# الجـــدا :

المواد ۲۲ ، ۲۳ ، ۲۰ من اللائحة التنفيدنية لقانون الاصــــلاح. الزراعى رقم ۱۷۸ لســـنة ۱۹۵۲ ـــ الاجراءات الواجب اتبــاعها لتجنيب قضيب القمــكومة في الاطيان الشائمة ـــ الجهة المختصــة باتجاد الاجراءات وطريقة التظلم من قراراتها — تقديم الخاضع اقراره بالتطبيس لأهسكام القسانون رقم ١٢٧٧ لسسنة ١٩٦١ وادراجه ضمن قدر احتفاظه بالمساحة المبيعة محل النسزاع — بيع الخاضع المسساحة المتنازع عليها مفسرزة قبل اجراء فرز نصيب المكومة — اعتبار عقد البيع صحيحا بالتطبيق لنجي المادة المجردة من القسانون المدنى — يعتب الاسسنيلاء على المساحة المجرزة والتصرف فيها قبل انباع إجراءات الفرز مخالفا للقسانون •

# ملخص الحكم:

ان الطعن يقوم اساسا على ان الطاعن يبلك ارضا بالشراء من الملك الخاضع لاحكام القانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٣١ وقد تم الاستيلاء عليها رغسم كونها بغرزة وتدخل خسبن المائة غدان التى احتفظ بها بالتطبيق لأحكام هذا التانون وأن المنازعة في هذا الاستيلاء تدخل في اختصاص اللجنة القضائية باعتبارها المنوط بها تحقيق الاقسرارات وفحص لمكية الاراضى المستولى عليها لتصديد ما يجب الاستيلاء عليه .وفحص لمكية الاراضى المستولى عليها لتصديد ما يجب الاستيلاء عليه القالد عليه المستولى عليها لتصديد ما يجب الاستيلاء عليه الخراعي .

ومن حيث أن الشسارع في اللائحة التنفيذية للقسانون رقم 1704 لسنة 1907 قد بين الإجراءات الواجب اتباعها لتجنيب نصيب العصكومة في الأطيان الشائعة والجهة المختصة للقيام بذلك وطريقة التظام من قراراتها لله عنصت المادة ٢٢ منها على أنه أذا كانت الأطيان التي تقسرر الاستيلاء عليها شائعة في أطيان أخرى أتبع في غرزها وتجنيبها الإجراءات التألية . تعلن اللجنة العليا الشركاء المشتاعين بالطريق الاداري بتجنيب من تاريخ الإعلان غاذا تلقت اللجنة العليا الخمارها بهذا التجنيب خلال شسهر من تاريخ الإعلان غاذا تلقت اللجنة العليا أخطارا من الشركاء بتجنيب غصبب الحسكومة ولم تر اعتصاده أو لم تتلق أخطارا منهم بالتجنيب نصبب الحسكومة ولم تر اعتصاده أو لم تتلق أخطارا منهم بالتجنيب المطلوب في الميعاد أجرى هذا التجنيب بواسسطة لجنة الفسرز ، وقصت المسادة ٣٦ على أن تشكل لجنة الغرز من أعضاء اللجنة الشرعية المشته المرى ومن بالاستيلاء وخبير زراعي بوزارة العدل ومهندس من تغتيض السرى ومن

تتنتبه اللجنة العليا لذلك . وتعلن اللجنة أصحاب الشمان بموصد. المجتمعها وبكانه لاجراء الفسرز ويكون الاعسلان بالطريقة المبينة في المادة السميقة وتسمع اللجنة اعتراضات الشركاء وتفصل فيها ونصت المسادة مع على أن تشكل بترار من اللجنة العليا لجنة خاصسة للنظر في التظلمات المنصوص عليه في المسادة السابقة . وتؤلف من مندوب من مجلس الدولة وخبسير من وزارة العدل ومثل اللجنسة العليا حد ولا يعتبر قسرار هذه اللجنسة نهائيا الا بعد اعتماده من اللجنسة العليا ويخطر اصحاب الشان بالقسرار .

ومن حيث أنه يخلص من كل ما تقدم أن المطعون ضده النسانى حين قدم أقراره بالتطبيق لاحكام التسانون رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦١ — أدرج ضمن المائة فسدان احتفاظه مساحة ١٥ س ١ ط ٣ ف شمسيوعا في المبابة قددان احتفاظه مساحة ١٥ س ١ ط ٣ ف شمسيوعا في المبابة . ثم تصرف بالبيسع مفرزا للطاعنين بموجب العقدد الابتددائي المؤرخ ١٩٦٣/٣/٣١ في مساحة ٦ ط ١ في من ضمن المساحة التي المتقط بها بناحية كرداسة وذلك تبل أن يتم فرز نصيب الحكومة طبتا الاراد المنون المسابق تفصيلها الذي يجعل التصرف صحيحا طبقا للمساحة ٢٦ من الشاؤون المدنى ا

ومن حيث أن القسرار المطعون فيه وقد انتهى الى عدم اختصاص الليضة القضائية بنظر المنازعة فأنه يكون غير قائم على أساس سليم سن. القاتون متعينا الحكم بالفائه ويكون الطعن في محله .

(طعن ١٦٥ لسينة ٢٣ ق \_ جلسة ٥/٢/١٩٨٠)

#### قاعسدة رقسم ( ٢٩٥ )

#### المسسدا :

الحكم بالقسمة والخروج من حالة الثسيوع يؤثر على ما يحتفظ به الخافسـع •

# ملخص المسكم :

مناد نص المادة ٨٤٣ من القانون المدنى أن قسمة المال الثمائع 
تمود تتاتجها الى الشريك باعتباره مالكا للجنزء المغرز الذى اختص به من 
تاريخ تبلكه للحصنة الشسائمة والاثر المترتب على ذلك أنه متى ثبت أن 
الارض محل النسزاع تدخل ضمن قدر احتفاظ الخاشسيع نتيجة لحسكم 
القسمة وانها من أراضى البناء يكون من حق الخاضسيع استنزال قدر 
مماثل لهذه المساحة من الاراضى المتروكة للاستيلاء لاستكمال الحسنا 
القي قانونا واستعماد ما ثبت أنه من أراضى البناء من الاستيلاء .

(طعن ۱۲ه لسسنة ۲۶ ق – جلسة ۱۹۸۰/۲/۱۲)

#### الفرع الرابع

التصرف الذي يترتب عليه زيادة ملكية الخاضع عن قدر الاحتفاظ

#### قاعسدة رفسم ( ۲۹٦ )

#### : المسل

# ملخص المسكم:

ان المسادة الأولى من القسانون رقم ١٢٧ لسسة ١٩٦١ تنص على ان يستبدل بنص المسادة الأولى من المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسسنة الامراء النص الآتى « لا يجسوز لاى فرد أن يمتلك من الأراضى الزراعيسة أكثر من مائة فسدان ويعتبر في حكم الأراضى الزراعية ما يملكه الأفراد من الأراضى البور والأراضى الصحراوية ، وكل تعاقد ناقل للمكيسة يترتب عليه مخالفة هذه الأحكام يعتبر باطلا ولا يجوز تسجيله » .

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن الطاعن اشترى بعقد عسرفى مؤرخ فى الرابع من أبريل سسنة ١٩٦١ مسساحة ٢٢ س ٢٠ ط ٨٨ ف بحوض المقاطع قسم ثالث الجبل وقد تم الاعتسداد بهذا المقد فى تطبيق احكام القانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ لثبوت تاريخه قبل العمل بهذا القسانون ، ومن ثم يكون هذا العقد قائما منذ الرابع من أبريل سسنة

ا۱۹۲۱ ولا ينسسال من ذلك أن التصرف المسار اليه قد مسدر من الدكتسور/. . . . . بصفته وليسا طبيعيا على ابنه . . . . ؟ وأن الاذن بالبيع لم يمسدر من محكمة الاحوال الشخصية الا غي ۲۸ من ديسمبر سسنة ۱۹۲۷ ؛ ذلك أن هذا الاذن انها يستند ونقسا للقسواعد العسامة الى تاريخ انعتاد المقد أذ الإجازة تجمل العقسد صحيحا منذ تاريخ انعتاده ، كما لا ينسال منه أن الانمراج عن المسساحة المبيعة لم يتم الا في ٢٦ من ديسمبر سسنة ١٩٦١ وأن الاخطسار بصورة قرار اللجنة لم يتم الا في الا غي ٢٢ من ديسمبر سسنة ١٩٦١ وأن الاخطسار بصورة قرار اللجنة لم يتم لا للي مس مستندا من قرار اللجنة أو ما يتسلوه من أجراءات وأنها هسو مستندا من قرار اللجنة أو ما يتسلوه من أجراءات وأنها هسو مستند من العقد باعتبار أن قرار اللجنة ليس منشسانا للحق ولكنه

وبن حيث أنه بتى كان الثابت بها تقسدم أن الطاعن كان نى يسوم الخابس من يناير سنة ١٩٦٢ تاريخ ابرام المعتد العرفى المطلوب الاعتداد به مالكا سنى حكم قانون الامسلاح الزراعى سلسلحة ٢٢ س ٢٠ ط ٨٠ ف، وإذا كان العقسد الإخير منصبا على مساحة خيسين فسدانا غان مجبوع بلالكيته يصبح ١٣٣ فسدانا أى ما يجاوز الحد الاقضى الجائز تبلكه وقتا للقانون رتم ١٢٧ لسسفة ١٩٦١ ، الابر الذى بن شانه أن يعتسر مع معدذا العقد الاخير باطلا أعبالا لحكم المسادة الاولى من هذا القانون ولا يسسوغ القول ببطلانه فقط بالنسبة القدر الذى يجعل المتمرك اليه والقاعدة أن المطلق بجرى على اطلاقه بالم يرد ما يخصصه ، وإذا كان يوالقاعدة أن المطلوب الاعتداد به باطلا في جبلته حسبها سلف البيسان فليس مجديا مجاراة الطاعن في بحث با ترتب على نزع ملكيسة بعض الأطيسان اليه علي المواخة له للهنفمة العابة في تاريخ لاحق على ابرام العقسد المشسار اليه واذاي صدر باطلا على الوجه المتقسد م

( طعن ۷۹ لسسنة ۲۰ ق ــ جلسة ۳۱/٥/۲۱)

#### قاعدة رقم ( ۲۹۷ )

#### : 12-41

المادة ٣٧ من قانون الاصلاح الزراعي مقتضي هذه المادة الله اعتبارا من سانة ١٩٦٢/٦١ الزراعية تعتبر جميع عقود الايجار التي من شانها زيادة حيازة المستاجر على خمساين فدانا عقودا باطلة بقوة القانون وذلك بالنسبة الى القدر الزائد ما هذا البطائن يخول الهيئة المامة للاصلاح الزراعي سلطة الاساحات الزائدة على المساحات الزائدة على النصاب القانوني وادارتها الى أن يتم توزيعها بالتاجير على صافر الزراع الربع الارض خلال فترة ادارة الهيئسة لها يكون من حتى المالك بعد خصم جميع الاستقطاعات والمروفات •

# ملخص الفتوى:

 المسلحات المؤجرة بقتضى عقدى الايجار المؤرخين في ١٩٥٢/٥/٣٠ و ١٩٥٤/٥/٣٠ المسلسل اليهما وورد بكل من العقدين انه أبرم بمناسبة تعيين السسيد/ . . . . حارسا قضائيا وانهما بدلا من العقدين السلبق أبراءهما بين السسيد/ . . . . . والسسيد/ . . . . . والسلبة المنابق الرابهما بين السسيد/ كل تد تقدم بقسكاوى بعد فرض الحراسة على المناجر رفع التحفظ عن المسلحات موضوع مقسدى الايجار سسالهى الذكر باعتبار أن من شان هذين المقسدين مجاوزة المستاجر النصاب. المقسر قانونا لعيسارة الراضى الزراعية سفقد قامت الحراسة العسابة المقالم بقسليم الأرض موضوع المقدين المشار اليهما الى الحرارس. التفسائي على التركة .

وقد تم هذا التسليم حكما أى بصرف القيمة الايجارية اليه كما أخطر الامسلاح الزراعى لبحث مدى مخالفة العقدين المشسار اليهما لحكم المسادة الآوراعى التى تحظر حيسازة مساحة تزيد على خمسين غسدانا وقد انتهى الامسلاح الزراعى الى انطبساق حكم المسادة. المشار اليها على هذه الحالة ومن ثم بطلان عقدى الايجار سسالفى الذكر واسستيلاء الهيئة العسامة للامسلاح الزراعى على الارض اسستيلاءا حيازيا واخطار المالك بذلك توطئة لتأجيرها بمعرفتها الى صفار الزراع على ان تقوم بعد ذلك العلاقة بينهم وبين المالك مباشرة .

ونظرا الى أن الاصلاح الزراعى قد استولى على الارض المسار اليها لادارتها نيابة عن الحراسة العسابة لتصنفية الاتطاع ونتج عن ذلك ربع يجساوز القيمة الايجارية للأرض ، فقد طلبت الحراسة ابداء الرأى فيها اذا كان يصرف الى الحارس القضائي بوصفه نائبا عن ملاك الارض القيمة الايجارية للأرض وقت ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي لها أم يصرف اليه ربع تلك الأرض بعد خصم الاستقطاعات والمحروفات كذلك بيان ما اذا كانت الأرض المسار اليها ترد الى الحارس القضائي لادارتها أم توزع على صنفار المزارعين بطريق الايجار لتقوم العسلاقة الزراعي ، المسادة ٣٧ من قانسون الاصلاح الزراعي ،

ومن حيث أن المسادة السابعة من القسانون رقم ١٢٧ لسسسنة 1971 بتعسديل بعض احكام تأنون الاصسلاح الزراعي قضت بأن يستبدل بنص الفقرة الأولى من المسادة ٣٧ من المرسسوم بتأنون رقم ١٧٨ لسسنة 190٢ النص الآتي :

« ومع عدم الاخلال بحق المسلك في الانتفاع بما يملكه من الاراضي الزراعية وما في حكيها قانه اعتبارا من سسنة ١٩٦٢/١٩٦١ الزراعية لا يجوزوا بطريق الايجار لاي شخص هو وزوجته واولاده القصر أن يحوزوا بطريق الايجار أو وضسع اليد أو باي طريقة الحرى من الاراضي الزراعية وما في حكيها غير المملوكة لهم مساحة تزيد على خيسين غدانا ، كما لا تجوز الوكالة في ادارة أو اسستفلال الاراضي الزراعية وما في حسكيها فيما يزيد على هسذا التسدر .

ويستنزل بن هذا القسدر بمقدار ما يكون الشخص واضعا اليد عليه باعتباره مالكا . ويقع باطلا كل عقد يترتب عليه مخالفة هذه الأحكام ... » وتنص الفقرات ٣ و ٤ و ٥ من المادة ٣٧ معدلة بالقانون رقم ٢٤ لسينة ١٩٥٨ على أن « . . ويكون للهيئة العامة للاصلاح الزراعي في حالة البطلان المنصوص عليه في الفقرة الأولى من هذه المسادة أو في حالة عدم استعمال المنتفع للخيسار المرخص له به في الفقرة السسابقة أن تستولي من الأرض المؤجرة على الزيادة على القدر المقرر قانونا . وللمنتفع ان يتظلم من تحديد القدر المستولى عليه الى اللجنة القضائية سالفة الذكر خلال اسبوعين من تاريخ اخطاره بقرار الاستيلاء . ويكون التظلم بكتاب موصى عليه يرسل الى اللجنة ويفصل فيه على وجه السرعة ويكون قرار اللجنة بشانه نهائيا ولا يقبل الطعن بأى وجه من الوجوه . وتتولى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي ادارة ما يؤول اليها من اراضي زراعية طبقا لحكم هذه المادة الى أن يتم توزيعها بالتأجير وعندئذ تقوم العلاقة مباشرة بين المؤجر وهؤلاء المستأجرين وذلك كله خلال بقية المدة المتفق عليها نمى العتد . وتسرى الأجرة المتفق عليها الا اذا كانت تزيد على أجرة المثل متخفض الى هذا القدر » . ومؤدى هذه الاحسكام أنه اعتبارا من سسنة ١٩٦١ - ١٩٦٢ الزاعية تعتبر جبيع عتسود الايجار التي من شسانها زيادة حيازة المستاجر على خمسسين غدانا عقودا باطلة بقوة التسانون وذلك بالنسبة للتسدر الزائد طبقا للمسادة ٣٧ من قانون الامسلاح الزراعي المعدلة بالقسانون رقم ١٩٦٧ لمسنة ١٩٦١ المشسار اليه وهذا البطلان يخول للهيئة العامة للامناح الزراعي سلطة الاستيلاء على المساحات الزائدة على النصاب لتانوني وادارتها الي أن يتم توزيعها بالتأجير على مسخار الزراع على خو ما نص القسانون و

وفي مجال تقرير بطلان عقود الايجار التي من شانها زيادة حيازة. المستاجر على خمسين غدانا اعتبار من سنة ١٩٦١ - ١٩٦٢ الزراعية-لأوجه لاعمال التفرقة التي وردت في المذكرة الايضساحية للقانون رقم ١٢٧ لسئة ١٩٦١ المسار اليه والتي من مقتضاها اعتبار عقود الايجار القائمة وقت العمل بالقاءون المذكور منتهية بحكم القانون بالنسبة للزيادة عند نهاية سنة ١٩٦٠ ــ ١٩٦١ الزراعية وحينئذ ترد الزيادة الى المالك ولهذا الأخير أن يتصرف فيها أما بزراعتها على ذمته أو بتأجيرها الى الغير. . . . أما العقود التي تبرم اعتبارا من السنة الزراعية ١٩٦٢/١٩٦١ ويكون من شمانها أن تجعل الفسرد حائزا لأكثر من القدر المشسار اليه فتعتبر باطلة بالنسبة للقدر الزائد ويستولى الاصلاح الزراعي حينئذ على الزيادة لتوزيعها بالتأجير على صغار الزراع . . .. لأوجه لهذه التفسرقة التي لا سيند لها من نص المادة ٣٧ من القيانون رقم ١٢٧ لسينة ١٩٦١ سالف الذكر مضللا عن أن تقرير بطلان عقود الايجار القائمة وقت العمل بهذا القانون بالنسبة للقدر الزائد اعتبارا من سنة ١٩٢٢/١٩٦١ الزراعية هو تطبيق للأثر الفورى لهذا القانون وحيث يقع باطلا كل عقد يترتب عليه مخالفة أحكامه . وبهذه المئسابة فإن الاستطراد الذي تضمئته المذكرة الايضاهية للقانون المشار اليه في هذا الشأن جاء من قبيل التزيد الذي لا سيند له من نصوص القانون .

ومن حيث أنه ترتيب على ذلك غاذا ثبت من الواقع أنه رغم صدور القانون رقم ١٢٧ لسمالة ١٩٦١ المشمار اليه غقد استمرت العملاقة أبا عن ربع الأرض المشار اليها خلال نترة ادارة الهيئة الماهة للامسلاح الزراعى لها نيكون من حسق المالك ويبثله الحارس التفسائي يعد خصم جبيع الاستقطاعات والمصروفات .

لهذا انتهى راى الجمعية العصوبية الى بطلان عقدى الابجار المسلال النها لمخالفتها لحسكم المسادة ٣٧ من تانون الامسلاح الزراعى ومن ثم يكون للهيئة العابة للامسلاح الزراعى أن تسستعبل حتها نمى الاسسيلاء على الأرض الزراعية موضوع هذين العقدين وادارتها الى أن يتم تأجيرها الى مسخار الزراع وعنئذ تقوم العلاقة مباشرة بينهم وبين الملك ، على أن يكون من حسق الأخير ويجئله الحسارس القفائل يبع الارض خلال فترة هذه الادارة وذلك بعد خصام جبيع الاستقطاعات .

( مك ٢/٢/١ ــ جلسة ١٩٧٢/١/١٢ )

#### قاعدة رقم ( ۲۹۸ )

#### : 12-----41

اذا كانت ملكية المسترى وقت ابرام المقد لم تجاوز الحد الأقمى المترر قانونا ، وكان من شان عقد البيع تجاوزها للحد الأقمى ، اعتبر باطلا لمفالفته للقانون — اذا توافرت في هذا المقد اركان عقد بيع آخر يرد على جزء من البيع الذى لا تجاوز به ملكية المسترى الحد الأقمى ، وقع التصرف الجديد صحيحا باثر رجمى من وقت الانمقاد واستندت صحته الى القانون مباشرة — اما باقى البيع فشانه البطالان ويظل في ملك البائع ولا يجاوز الاستيلاء عليه .

#### ملخص الفتوى:

ومن حيث أنه بتطبيق ما تقدم على العقدود محل البحث يتبين الآتي :

بالنسبة للسيد / .... ان العقد الصادر في ١٩٥٩/٤/٢٧ والمسجل برتم ٢٣٧١ بنفس التاريخ ورد على مسلحة ١١س ١ ط ٨٥٠ وكان المالك عند ابرامه يملك ١١س ١ ط ١٤٦٠ اف فيكون هذا العقد قد أدى الى أن أصبحت ملكية ٢١ س ٢٠ ط ٢٢٧ ف أي مخالفة للحد الاقصى المترر في المادة الأولى من المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥١ وبن ثم يبطل هذا العقسسد باطلا بطلانا مطلقا وفقا لمساسف بيانه .

غير انه لما كانت المسادة } 1 من القانون المدنى تنص على أنه 
« اذا كان المقد باطلا أو قابلا للابطسال وتوافرت فيه أركان عقد آخر فان 
المقد يكون صحيحا باعتباره المقد الذي توافرت أركانه اذا تبين أن فيسة 
المقدين كانت تنصرف الى ابرام هذا المقسد » وأن شروط التحول طبقا

لحكم هذا النص هى بطلان التصرف الذى اراده الطرفان أو تابليته للإبطالي وان يتوافر في التصرف الباطل عناصر التحول الموضوعية لتصرف آخر وان يكون التصرف البحديد تصرفا آخر ، ويبكن في ذلك أن يكون من نفس النوع مع مجرد تغير في المضمون ، ويجب أن يكون من المكن أن يتحتق الفسرض العملى الذى استهدفه الطرفان بالتصرف الباطل عن طريق التصرف الإخر لكى يبكن تبام توافق بينهما ، ويقسوم التصرف الجديد على الإرادة الانتراضية للطرفين التي يتصور أن تكون لديهما لو كانا تقد عكسية فسد التصوف ، والفسيرا ألا يصيب التصرف الجديد عبب بطائن التصرف التصرف.

فاذا توافرت هذه الشروط وقع التصرف الجديد صحيحا بأثر رجمى من وقت الانعقد واستندت صحته الى القانون مباشرة ولا يحتاج في اعماله الى اتفاق الطرفين او الى حكم قضائى الا اذا وقع بينهما نزاع حول توافر شروطه ووقوعه .

وبتطبيق ذلك على الواتعة المعروضة غانه سلف البيان أن العقد كله باطل لمخالفته هو ذاته للتانون ، وهو يوافق موضوعيا عقد بيع آخر يرد على جزء فقط من البيع في البيع الأول لا يجاوز الحدد الاقصى للملكية وهذا المقتد الجديد لا يضاف القانون أذ ليس من شأنه أن يجاوز بملكية المسترى المحدد الاقصى الذي حدده ، وأن الارض المباعة بهتضى المقد تقبل التجزئة والتسمة وقد قلم الاصلاح الزراعي بالاستيلاء على القدر الزائد هذا وقد أرتضى المتمادات هذا الوضع ضمنا فكلاهما لم يرفض تحول المقدد ولم يطلب إبطال المقد خلال المهاد القانوني المحدد لاقامة دعوى البطلان وقد استقر مركز المسترى ( الخاضع ) على هذا الاساس وبقى زمنا طويلا فوجب احترامه ، ومن ثم تكون كافة عناصر تحول المقد متوافرة ويكون البحسول قد وقع بقوة القالية النون عن تاريخ المقد الاصلى ولما كان هذا المتعدد مسجلا فنكون قد انتقلت الى المشترى بلكية مساحة من المبيع تعادل.

اما باتى المبيع وهو ٢١ س ٢٠ ط ٢٧ ف فيظل الامر على البطلان في شائه ، ومن ثم لا تنتقل المكتب الى المشبترى ويظل في ملك البسائع فلا يجسوز للاصسلاح الزراعي الاسستيلاء عليه في مواجهة المشترى وإنها في خوء ملكية البائع ومدى اتفاتها مع الحدد الاقصى الذي قرره القسانون .

ولا تنسال من سسلهة هذا الراى تلك المذكرة التى تقدم بها الى ادارة الفتوى السيد/ . . . . . فبقسا ادارة الفتوى السيد/ . . . . . . فبقسا لمساه بيسانه والتى تتضمن اقراره بسسلامة الاسستيلاء على كالمل الساحة محل المقد المسار الله واعتباره تبعا لذلك أن طلب الراى لم يعد لما يسرره ، اذ لا تقصح الاوراق عن أنه هو الوارث الوحيد كما لا يوجد ما يتقطع بأنه يعبر عن موقف سائر الورثة ، وقد يكون ادخل في اعتباره التنافين رقمي ۱۲۷ لسسنة ۱۹۲۱ و.ه لسسنة ۱۹۲۹ بتحديد الصد الاتمى الملكية بهائة غدان ثم بخمسين غدانا على التسوالي ، وقد يكون المذكر اراد بهذه المذكرة غفض يده عن اى نزاع حول مجموع مسسلما المقدد الأصلي خاصة وأن تحول المقد الى عقد صسحيح غي جزء من المبيع وبتاء البلطائ غي باتيه قد يحتاج منه الى تصفية موقفه مع البائع ولهذا اثر السلامة وأثر الاسستيلاء وراى أن المقسد غي مجموعه لم

( فتوى ٢٦٤ ــ في ١٩٧٧/٤/١٩ )

### قاعسدة رقسم ( ۲۹۹ )

# البـــدا :

التماقد الذى يترتب عليه تجاوز ملكية المسترى للحد الاقصى المنصوص عليه فى قانون الاصلاح الزراعى يمتبر باطلا بطلقا لتملقه بالنظام المام ب بطلان المقد يفقده الوجود القانونى فلا ينشا عنه أى من الآثار الذى اتجهت ارادة المتعاقدين المشتركة الى احداثه ولا تنتقلً

به الملكية ، ويسقط عن البائع التزامه بتسليم المبيع وبنقل الملكية وبضمان عدم التعرض والإستحقاق والعيوب الخفية ، ويسقط عن المسترى التزامه بدمع النمن ــ ليس من شان التسجيل ان يصحح عقدا باطلا .

### ملخص الفتوى:

ان المسادة الاولى من المرسوم بقانون رقم ١٧٥٨ لسسنة ١٩٥١ بشان المسلح الزراعى قبل تعديلها بالقانون رقم ١٩٧١ لسسنة ١٩٦١ والقانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٦ والقانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٦ والقانون من الاراضي الزراعية اكثر من مائتي غسدان ، وكل عقد يترتب عليه مخالفة هذا الحكم يعتبر بالهلا ولا يجوز تسجيله » وقد رددت ذات الحسكم المسادة الاولى من القسانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ بتميين حد اقصى المكية الاسرة والفرد في الاراضي الزراعية وما في حكمها اذ نصت على انه (لا يجبوز لاى غرد ان يعتلك من الاراضي الزراعية وما في حسكمها من الاراضي البسور والصحراوية اكثر من خمسين غسدانا ٥٠ وكل تعساقد نتال للملكية يترتب عليه مخالفسة هذه الاحكام يقع باطلا ولا يجسوز شهيوه ».

ويبين ما تقدم أن كل تعاقد يترتب عليه تجاوز الملكية للحــد الاتصى المنصوص عليه في قانون الاصــلاح الزراعي بتعديلاته المتعاتبة يعتبر ياطــلا لمخالفته للقــانون ويقع البطــلان في هذه الحــالة على العقــد المخالف للقــانون في ذاته غالعقــد في ذاته أي التراضي هو الذي يبطل والبطلان هنا بطلان مطلق لتعلقه بالنظام العام ولصراحة عموم النص .

وبطلان العقد هو مقده الوجود القانوني فلا ينشا عنه اى من الآثار التى اتجهت الارادة المشابركة بتراضيهما الى احداثه فلا ينشا عنه أية التسزامات ولا يترتب عليه الأثر الذي رتبه القسانون عليه وهو نتل المكيسة .

واذا كان العقد الباطل قد سحبل فلا يختلف أمره عما لو كان لم يسجل ، اذ التسميل في ذاته منفصلا عن العقد ليس له أي اثر

بالنسسبة للبلكية ، فالذي ينتل الملكية هو المعتسد المسجل ، ولهذا فتصحيل المعتد الباطل بطسلانا مطلقا لا ينتل الملكية ، أذ ليس من شان المصسحيل أن يصسحح عقدا باطلا ، فسسواء كان المقد الباطل مسجل أم لا فالبطلان المعتسد يزيل وجسوده التسانوني على نصو كامل ونتيجة لذلك المباطلان المعتسد لا تنتل الملكية أذا كان قد سسجل ويسقط عن البائع التزامه بتسمطيم المبيع وبضمان التعرض والاستحقاق والعبوب الخفية ونقسل الملكية ويسقط عن المسترى التزامه بدغع الثين ، بل لا يصسلح هذا التعسائد صبيا صحيحا للنملك بالتقادم الخمسي .

( ملحوظة : قارن في هـذا الشـان حكم المحـكمة الادارية العليـا الطعن ٧٩ لسنة ٢٠ ق ــ جلسة ١٩٧٧/٥/١ ).

# قاعسدة رقسم ( ٣٠٠ )

#### : المسلاة

المناط في صحة الاستيلاء على الاراضي الزائدة على الحد الاقصى الملكية انها يكون بالنظر الى ملكية البائغ ومدى تجاوزها للحد الاقصى او عدم تجاوزها وقت التماقد .

#### ملخص الفتسوى:

ان المسترى وقد اعتبر مالكا للنصاب القانقي من ١٩٥٩/٤/٢٧ اخذا بنظرية تحول المقد على الوجه المبين تناوي ومن ثم يكون المقدد النصيب المسدل المسترى ومقداره ١٩٦٥/٣/٢٢ باطلا في حدود النصيب المسدل للمشترى ومقداره ١٥ س ١١ ط ٢ ف المخالفت حكم المسادة الأولى من المسادم بقانون المسار اليه وبذلك لا يؤثر في ملكية المشترى ولا يجوز كذلك للامسلاح الزراعي الاستيلاء عليها في مواجهة هذا الأخير وانبا ينظر اليها ايضاع على ضدوء ملكية البائع ومدى اتفاقها مع الحد الاقصى اللذي حدده القانون .

بالتنمية للمقيد العربي الذي اشترت بموجبه المسيدة . . . . مسلحة 17 ط ٨ ف محل طلب الشيم رتم ١٣٤٨ في ١٩٧٠/١١/٢١ في ١٩٠٠/١١/٢١ من المادة الأولى بن التانون رتم . ه. المسينة الملكية المخالفته حكم المسادة الأولى بن التانون رتم . ه. المسينة الملكية الأولات التسانوني عند ابرامه ( وهي خمسين غيرانا ) وبن ثم الملكية لازالت للبائع . ولا يجسوز الاسستيلاء على المسيناتة الوارد عليها المقتد في مواجهة المشترية وأنها يتمين النظر على ضبوء اتفساق ملكية البائع مع الحد الاتصى التانوني .

الذلك انتهى راى الجمعية العمومية الى ما يأتى :

ثقيا: سندات الاصلاح الزراعى التى لدى البنك المركزى: كناك في حسدود النصيب المعدل ومساحته 10 س 11 ط 7 ف للسسيد النجبور لبلوغ ملكسته في هذا التساريخ الحسد الاتمى المقسرر تانونا ويتجاوزها بهذا العقد نطاق ذلك الحد .

رابعا: أن النساط في مسحة أو عدم صحة الاستيلاء على الأراضي. الزائدة عن الحد الاتمى للملكية المترر تانونا في الحالات المتقدمة أنية يكون بالنظر الى ملكية البائعين في تلك الحسالات دون المسترى سـ ومدى. لتجاوز ملكية هؤلاء الاولين للحسد الاتمى المسسار اليها أو عدم تجاوزها مـ

( ملقه ۱۹۷۷/۳/۹ ... جلسة ۱۹۷۷/۳/۹ )

# قاعدة رقم ( ٣٠١)

#### : 12-47

المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسسنة ۱۹۵۲ الخاص بالإصسلاح الزراعي حفره نبلك الشخص اكثر من مائتي فدان حفاقة هذا الحسكم ينبني عليه بطلان التصرف وعدم جواز تسجيله حالتصرفات التي نبت قبل ۱۹۵۲/۹/۹ تاريخ الميل بالمرسوم بقانون الذكور حاليمة ولا يترتب عليها زيادة الملكية على مائتي فدان حصق المشترى في التسجيل و

# ملخص الفتوى:

تفص المسادة الأولى من المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسقة ١٩٥٢ الحساص بالاصلاح الزراعى على أنه « لا بجوز لاى شخص أن يبتلك من الأراضى الزراعية أكثر من مائنى قدان ) وكل عقد يترتب عليه مخافة هذا الحسكم يعتبر باطلا ولا يجوز تسجيله » . والقاعدة فى تطبيق القسائون من حيث الزبان أن التشريع بسرى من وقت تفادة و لا يتفاول الملقى ء وقد مسرر تشريع الإمسلاح الزراعي ونشر بالجريدة الرممية في ١٩٨٠/١٩٤١ مون ثم فهو لا يسرى الا من هبذا التاريخ ولا تلحق احسكامه التصرفاح الدبابقة على نفاذه ، والا كان في ذلك تطبيق له باثر رجمي ، ولا رجمية الا بنص خاص في القسانون ، وتلك قاعدة دستورية نصت عليها المادة ١٨٦ من دستوريناير سنة ١٩٥٦ » . كما تضمئنها المبادة ١٧ من دستور يناير سنة ١٩٥٦ » . كما تضمئنها المبادة ١٧ من دستور

ومقتضى القاعدة المشار اليها أن تكون التصرفات التي تهت بين أنسراد النساس والسابقة على ١٩٥٢/٩/٩ ، وهو تاريخ نفساق قافؤن الاصلاح الزراعي سليمة في نظار القانون ، ولو يترتب على هذه التصرفات زيادة الملكية على مائتي فاسدان ، ويكفى في هذا أن يكلون التصرف قد تم قبل هذا التاريخ ، ولا أهبية لما أذا كان قد مسلولية

قبق تعاق القانون ؛ ذلك أن التسميل أجراء لازم لنقل الملكية عقاط 4. والعبرة على التصرف أن يكون قد نشأ سليما على الحدود التى رسمها القانون الجمل به وقت أنهام التصرف ؛ ولذلك يجموز تسمجيله ولو بعد المترف الامسلاح الزراعى ؛ لأن هذا القانون لا يحرم ألا تسجيل التمرفات التى نشأت باطلة عى ظل أحكامه .

غيقى كان الثابت من الأوراق أن البيع انعتد في ؟ من أكتــوبر ســـنة الموه واتفــق في المقــيد على أن يكون ربع الأطيان المبيعة عن ســـنة المهم المراجع الأراعية من نصيب البائع رغم تسلم المسترى الأطيان المائة يؤخذ من ذلك أن التصرف مسدر قبل صدور تأنون الاحسلاح الزراعي بأمتراف الطرفين واقرارهما ؟ ووضع المسترى يده على الأرض في وقت كمان القانون لا يضع حسدا الملكية الزراعية الفردية ؟ ومن ثم فهو تصرف صليم تأنونا والمهشترى الحق في تسجيله .

( فقوی ۵۳ سـ فی ۲/۲/۲۰۱۱ )

قاعبدة رقسم ( ٣٠٢ )

# المِسسطا:

النص على استيلاء المكوبة على ما يجاوز مائتى قدان وعلى عدم الإعتداد بتصرفات المالك التى لم يثبت تاريخها قبل 1907/۷/۲۳ ــ الزام المالك وواضع اليـد بتقديم اقرار عن مساحة الارض وما يريد استبقاءه ــ شراء اهـد الملاك الخاضعين لقانون الاصلاح الارض قبل العمل بقانون الاصلاح وبعقد ثابت التاريخ قبل 190//۷/۲۳ ووضع يده عليها باعتباره مالكا ــ وجوب ذكرها في الاقرار ــ عدم احتفاظه لنفسه بهذه المساحة أو تصرفه فيها لاولاده ــ دخولها في القدر الخاضع للاستيلاء و

# ملخص الفتـوي:

تقضى المادة الثالثة من قانون الاصلاح الزراعى بأن تستولى الحكومة خلال الخمس السنوات التالية لتاريخ العمل بهذا القانون على ملكيــة. ما يجاوز الماتى فدان التى يستبقيها المالك لنفسه ، كسا نصت على أنه لا يعتد فى تطبيق احكامه بتصرفات المالك ولا بالرهون التى لم يثبت تاريخها تبسل ٢٣ يوليه سنة ١٩٥٦ ، وأوجبت المادة الأولى من اللائحة التنفيذية على مالك الأرض الزراعية ، سواء كانت منزرعة أو بورا أن يقدم اترارا يبين فيسه مساحة الأرض ، وما يريد استبتاءه منها ، والمنشات والاشجار والآلات النابتة الملحقة بالأرض ، وذلك متى كان مجموع مساحة الأرض مائتى غدان ، وقضت بسريان ذلك أيضا على الآتى ذكرهم :

(۱) واضع اليد على ارض زراعية منزرعة كانت او بورا ولو كان وضع يده بدون سند ، او بسند غير ناتل للبلكية او بسند مسجل ولم ينتل به التكليف متى كانت الأرض تزيد على مائتى غدان .

( ب ) من أوقف أرضا زراعية .

(ج) المالك أو واضع اليد على الأطيان المستثناة بحكم المادة « 1 »

ويبين من هذين النصين أن مالك الأرض الزراعية شانه في ذلك شأن و واضع اليد عليها يلتزم بذكر مجموع هذه الأراضي بالتراره ، بحيث تستولى الحكومة على ما يجاوز القدر الذي يجوز الاحتفاظ به تانونا ، ولا تستبعد من الاستيلاء الا الأراضي التي تم التصرف نيها بتصرفات ثابتة التاريخ تبل ٣٢ من يولية سنة ١٩٥٢ فاذا كان الثابت أن الطالب من الملاك الخاضعين لحكم قانون الاصلاح الزراعي ، وقد اشترى الأرض من البائع بعتد ثابت التاريخ تبل ١٩٥٢/٧/٢٣ ، ووضع اليد عليها باعتباره مالكا لها تبل التانون فانه ، يتمين عليسه ذكرها في اقراره طبقا للمادة الأولى من اللائحة التنفيذية ، ولما كان الطالب لم يحتفظ لنفسه بهذه المساحة شمن المائتي فدان ، كما أنه لم يتصرف فيها لأولاده أو لصفار الزراع طبقا للمادة } من القانون ، فان هدده المساحة تدخيل في القدر الخاضيع للاستيلاء لديه .

( فتوى ٥٣ ــ في ٢/٢/٧٥١١ )

# تعليــق:

ما الحكم اذا كان الشخص ببلك اتـل من الحد الاتصى للملكيـة الزراعية واشترى مسـاحة من الارض الزراعية لو تبلكها لزاد ما يبلكه على الحد الاتصى ، كهـا لو كان شخص يبلك اربعين غدانا واشترى ثلاثين غدانا ، هل يبطل عتـد شرائه كله ، أم يتتصر البطلان على ما يؤدى الى زيادة الملكية على الحد الاتصى أى على شراء عشرين غدان ويصح العتد بالنسبة لشراء عشرة افدنة ؟

المسالة محسل خلاف بين الشراح ، فيذهب بعضهم الى بطلان المقد بالنسبة للأرض الشتراة كلها وذلك على أسساس أن النص على البطلان عام لا يعيز بين حالة وحالة ولأن المسفقة لا تتجزا ( راجسع الدكتور عبد الرزاق السفهوري ــ الوسيط ــ جزء ٨ ص ٢٥٩ ) .

ويرى الدكتور محمد لبيب شنب وجوب التغربة بين حالة امكان لحب المستقة وحالة عدم امكان ذلك . بحيث لا يبطل العقد باكبله الا في حالة عدم امكان تجزئة الصفقة ، أما في الحالة التي يبكن فيها تجزئة الصفقة ، فيقتصر البطلان على المساحة التي يؤدى تبلكها الى زيادة ملكية الفرد أو الاسرة على الحد الاقصى ، أذ النص على البطلان كما هو وارد في الفقرة الثالثة من المادة الأولى شرطه أن يؤدى النمائد الى مخالفة احكام المنتزين الأولى والثانية المحددين للحد الاقصى للملكية . فاذا كان صن المنتزئة الصفقة فان التمائد على ما يكمل ملكية المشترى الى الحدد الاتصى لا يعتبر مخالفا للحكم المترر للحد الاقصى وبالتالى لا يكون باطلا المتحد الاقصى فيكون المقد باطلا . وذلك تطبيقا للقاعدة العامة الواردة في المادة ١٤ ما بالنسبة للمساحة التي يؤدى تبلكها الى زيادة الملكية في المادة ١٤ الما بالنسبة للمساحة التي يؤدى تبلكها الى زيادة الملكية في المادة ١٤ الما بالنسبة للمساحة التي يؤدى تبلكها الى زيادة المائم الواردة بالملا لو تبلا للأبطال فهذا الشق وحده هو الذي يبطل ، الا اذا تبين ان العقد في صقى بنا المقد المائم باطلا أو قبابلا للأبطال فيبط المقد كله ( المرجع السابق حدم ٢٩ و ٣٠) .

# الفسرع الفسامس سندات الاصسلاح الزراعي

# قاعدة رقم ( ٣٠٣ )

#### البــــدا :

القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦١ بالفاء المقابل الذي كانت تلتزمه المحكومة عن الأطيان المستولى عليها طبقا للمرسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٦١ – اثر صحور هذا القانون على المسندات المعطاة عن هذه الأطيان — اقتصاره على نقل هذه المسندات من تاريخ العمل به الى الدولة دون مقابل — عدم مساس احكامه بصحة هذه المسندات في الفترة السابقة على العمل به أو استحقاق اصحابها للفوائد المقررة عنها أو المتزامهم بالضرائب المقررة عليها أو وفائهم بهما كان مستحقا عليهم من ضرائب — القول بفي ذلك يتضمن أثرا رجميا المقانون يتعارض مع نص المادة الثالثة منه على أن يعمل به من تاريخ نشره في ١٩٦٤/٣/١٣ — انتقال هذه السندات الى الدولة محملة بما يتقلها من حقق عينية تبعية — القول بسقوط تأمينات الدائبين بانتقال السندات الى الدولة بدون مقابل ينطوى على رجمية المقانون تخالف صريح نصحه فضلا عن انصراف التدابي الاشتراكية الى هؤلاء الدائنين ،

# ملخص الفتسوى:

ان احسكام الاستيلاء على الأراضى الزراعية انها شرعت تحقيقسا لما تصدته الحكومة من احسلاح يكثر عدد الملاك الزراعيين ويحسن حال الفلاحين ويقرب ما بين الطبقات ، وعن هـذه المقاصد الاصلاحية صدرت توانين تأميم الشركات والمنشآت حتى تكون ادوات الانتاج الكبرى في يد الشعب ، ولا تكون غلائها دولة بين اصحاب رؤوس الأموال ويكون للمهال نصيب غيما يشاركون فيه بجهدهم ، وعلى هدى هذه المبادىء يجب ان تنسر نصوص قوانين الاصلاح الزراعى وقوانين تأبيم الشركات والمنشآت . ومن غيما تننته من علاقة الدولة بأصحاب الأطيان والشركات والمنشآت . ومن علاقة الدولة بالدائنين الذين تعلقت ديونهم بهذه الأموال ، ومن ذلك تتحدد آثار ما عدله القانونان رقبا ١٠٤ و ١٣٤ لسنة ١٩٦٤ في شأن التعويض الذي كانت تلتزمه الدولة مقابل ما اخذته من تلك الأموال .

ومن حيث أنه بيين من استقراء نصوص المرسوم بقانون رقهم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي أن المشرع وضع حدا أقصى لملكية الأطيان الزراعية وتستولى الحكومة على ما يجاوزه لقاء تعويض يؤدى سندات على الدولة بفائدة سعرها ١٪ واذا كانت الأطيان المستولى عليها مثقلة بحق عيشي فان الحكومة اما أن تحل في الدين المضمون محل المدين ، فان جاوزت هـذه الفائدة ٣٪ تحملت الحكومة الزيادة الصافية في فائدة الدين واما أن تعطى الدائن سندات على الدولة بفائدة تعادل فائدة الدين وتخصم تيمة الدين كاملة من التعويض المستحق لمالك الأطيان ، فلا يستحق الا ما بقى من قيمة الأطيان بعد وفاء ما تضمنه من الديون ، ويلاحظ ان سمعر فائدة سندات التعويض كان ٣٪ ثم نقص بعد ذلك الى ١٪ بينها لم يحدث تعديل في سعر فائدة الديون فالمشرع قد فرق بين حقوق اصحاب الأطيان المستولى عليها وحقوق الدائنين المضمونة ديونهم برهن او اختصاص أو امتياز على هـــذه الأطيان وقرر لأصحاب الأطيان التعويض بالفائدة التي رآها مناسبة ، وحفظ للدائنين حقوقهم بفائدتها كاملة وسلك في امرهم ما يتفق والأصل الذي صدر عنه القانون المدنى ، اذ ينص في المادة ١٠٤٩ على أنه : أذا هلك العقار المرهون أو تلف لأي سبب كان ، انتقل الرهن بمرتبته الى الحق الذي يترتب على ذلك كالتعويض أو مبلغ التأمين أو الثمن الذي يقرر مقابل نزع الملكية للمنفعة العامة . كما أن الضرائب وغم ها من المبالغ المستحقة للخزانة العامة هي من الحقوق المتازة غيحفظ لها امتيازها على التعويض عن هذه الأطيان المستولى عليها ثم يجوز وماء ضرائب معينة ، كضرائب التركات والضريبة الاضافية على الأطيان التي تستحق بعد نفاذ قانون الاصلاح الزراعي من سندات التعويض فحعل المشرع لها موة الابراء في هذا النطاق .

هسذا وهد سار المشرع خطوه أخرى نحو أهدانه الاستراكية غاصدر القانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ بتعديل بهض أحكام تانون الامنسلاح الزراعى ، فجمل التانون الجديد الحد الاتمى للبلكية الزراعية مائة غدان ، وتستولى الحكومة على ما يجاوز هذا الحد لقساء تعويض من سسندات . بنسائدة ٤ ٪ ويقدر التعويض وفتا لأحكام المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، ومن تلك الأحكام تحمل الحكومة الديون المضمونة بالأطيان المستولى عليها ، ويقتصر التعويض المستحق على ما يبقى من قيمة الأطيان بعسد الوفاء بتلك الديون ،

.

ومن حيث أنه صدر بعد ذلك القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦١ بشأن الأراضي الزراعية التي تم الاستيلاء عليها ، وقضى بالغاء المقابل الذي كانت تلتزمه الحكومة عن تلك الأطبان ، فنصت المادة الأولى منسه على أن الأراضي الزراعيسة التي تم الاستيلاء عليها طبقا لاحكام المرسوم, بقانون رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٦١ تؤول ملكيتها الى الدولة دون مقابل ، كما نصت المسادة الثالثة منه على أن يعمل به من تاريخ نشره ، وقد نشر هـذا القانون في ٣٣ من مارس سنة ١٩٦١ .

ومن حيث أنه ولئن كان ظاهر نص المادة الأولى من القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ يوحى بجعل الأبلولة قد حدثت بغير مقابل ، ويترتب على هذا انعدام السنادات السابق اخذها ، كما يبطل استحقاق اصحابها لنوائدها كيسا يبطل التزامهم شيئا من الفرائب عليها حيث لم توجد في ذبتهم لابتيبة. كيسا يبطل التزامهم شيئا من الفرائب عليها حيث لم توجد في ذبتهم لابتيبة. الا أن هذا التول غضلا عبا ينتضه من أوضاع وتصرفات تعت صحيحة ولم يرد في القانون رقم ١٩٦٤ لسنة ١٩٦٤ نص يبسها بالفساء أو تعديل وهي يكن المشرع ليفغل أمرها أو أراد بها مساسا أو الفساء ، ينطوى هذا القول على رجمية للقانون المشار اليه تخالف مريح نصه في المسادة الثالثة بنه. والتي تقضى بأن يممل به من تاريخ نشاده أن المسادة الثالثة بنه. والتي تقضى بأن يممل به من تاريخ نشاذه في ٣٢ من مارس سنة ١٩٦٤ سي واذا كان الاستيلاء على الأطيان لقاء تعويض من سندات تد تم حين نفذا تونا الامسيلاء على الأطيان لقاء تعويض من سندات تد تم حين نفذا تونا الامسيلاء على الأطيان لقاء تعويض من سندات تد تم حين نفذا تاونا الامسيلاء على الأطيان لقاء تعويض من سندات تد تم حين نفذا تاونا الامسلاح الزراعي سسنتي ١٩٥٢ و ١٩٦١ ، وليس من شسان،

"التانون رقم 1.4 اسنة ١٩٦٤ باثره المباشر الصريح في نصه أن ينعطف على انتقال ملكية الأطيان لمقابل مما انتهى أمره قبل نفاذ هذا القانون ، وانها ينال المرحلة الراهنة وقت نفاذه مها ترتب على هذا الاستيلاء وهي حسندات التعويض التي لاصحاب الأطيان السابقين سواء اكانت في يدهم ، أم تناولها وجه من وجوه التصرفات أو الايلولة الى غيرهم .

ومن حيث انه متى كان ذلك ، مان القانون رقم ١٠٤ لســنة ١٩٦٤ انها يكون قد عجل استهلاك سندات الاصلاح الزراعي وبغير قيمة وتقتصر الحكامه التي يلغي ما يخالفها من النصوص على ما تعلق باستهلاك تلك السندات بقيمتها الاسمية في أحل معين مما نصت عليه المادة ٦ مين المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ والمسادة ٥ من القانون رقم ١٢٧ السنة ١٩٦١ ، وينطوى هــذا الاستهلاك بغير مقابل على نقل قيمة هــذه السندات من ذمة أصحابها إلى الدولة ، ويصدر ذلك النقل عما التفساه الشارع من تصفية الاقطاع الزراعي على نهج يتفق وما اتخذه القانون ارقم ١٣٤ لسنة ١٩٦٤ في تصفية رأس المال المستفل حيث بقي الصحاب الأطيان مائة فدان ، كما بقي لأصحاب الأسهم والمنشآت ١٥٠٠٠ حنيه . وسندات الاصلاح الزراعي حين تنتقل قيمتها الى الدولة تخرج من ملكية -صاحبها محملة بما يثقلها من الحقوق العينية التبعية المقررة وفتا للقانون ولا يقضى انتقالها بغير مقابل تطهيرها من تلك التأمينات التي توثق حقوق الدائنين وتضبن وماءها وبخاصة اذ تضيق عن ذلك أموال المدينين الباتية يعد ما أخذوا به من تدابير تصفية الاقطاع الزراعي والاستغلال ولو سقطت عامينات الدانين بانتقال السندات الى الدولة لانصرفت آثار تلك التدابير الاشتراكية الى أولئك الدائنين ، مع انهم ليسوا من عناهم المشرع بقوانينه الاصلاحية الاشتراكية ، وذلك هو الأصل العسام ، وليس في القسانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ ما يدل على قصد الخروج على هذا الاصل ولم يرد في نصوصه ما يفيد اسقاط تأمينات الدائنين العينية المتعلقة بسندات الاصلاح الزراعي . وينبغي أن نفرق بين هؤلاء الدائنين والدائنين الذين كانت حقوقهم مضمونة بالأطيان المستولى عليها نفسها ، وحفظ ةانون الاصلاح الزراعي سينة ١٩٥٢ لهذه الحقوق مقتضيات ضهانها فخصم قيمتها من قيمة الأطيان وحملتها الحكومة اما بالحلول محسل المدين فيها ، وأما باصدار سندات بقيمتها وفوائدها ، وتميز أمر هذه الديون من تعويض اصحاب الأطيان منذ نفساذ قانون الاصسلاح الزراعى مما لا يدع لاستهلاك سندات ذلك التعويض سواء اتم بمقابل أم بغسير مقسابل كه من اثر على ظك الديون التى انفصمت كل صلة لهسا بالأطيان المستولى عليها ويذبة اصحابها السابقين ، وما منحوه من سندات الت بعسد ذلك الى الدولة ، ولم تعد صلة لهؤلاء الدائين الا بالحكومة مباشرة ، فالحقوق. التى تعلقت بسندات الاصلاح الزراعى ، وينهسا رسم الأيلولة وضريبة التركات اللذان استحقا على هذه السندات بعد أن تم الاستيلاء على الأطيان وكذلك سائر المضرائب بماها من امتياز على أموال التركة الخاضعة لهسالا و على أموال الدين جميعا ، يظل لكل تلك الحقسوق ضسمانها المتعلق والمسئدات وتخصم من قييتها التي الت الى الدولة .

ومن حيث انه بتطبيق المبادىء السابقة في شأن الوقائع المعروضة ٤. انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يأتى :

أولا: ديون البنك العقارى المصرى التى كانت تضمنها الأطيسان التى. تم الاستيلاء عليها تنفيذا لقانونى الاصلاح الزراعى سنتى ١٩٥٢ و ١٩٦١ و ا١٩٦٠ و والتى خصمت من قيمة الأطيان الضامنة ، وباتت فى ذبة الحكومة بباشرة اما بحلولها محل المدينين واما باصدار سندات بمقدار تلك الديون وذلك من وقت الاستيلاء على الأطيان ، تظل هذه الديون قائمة وتوفى وفقسا لمسا اختارته الحكومة فى شائها من طريق الحلول أو احسدار سسنداته ولا يغير القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ شيئا من أمرها .

# ثانيا: سندات الاصلاح الزراعي التي لدى البنك المركزي:

(1) السندات المودعة بلغات الوزارات والمسالح الحكومية المختلفة هادامت هسذه السسندات قسد سلمت الى الوزارة أو المسلحة الحكومية في وغاء صحيح في القانون وقت حسدوثه ، غان اسستهلاك تلك السندات من بعد ذلك لا يبطل هسذا الوغاء ويسوى الاستهلاك من الطريق الحسابي بين الجهة الحكومية التي لديها السسندات ، والخزانة العامة من الاعتباد الذي يخصص لذلك .

- ( ب ) السندات التى تطلب مأمورية الضرائب بن البنك استلابها مسن المبولين استيناء لضرائب التركات أو الضرائب الأخرى هذه السندات تعتبر كالمستهلكة من وقت العمل بالقانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦١ ومن ثم غلم تعد لها قوة الإبراء التى قررتها لها القوانين السابقة ولا يجوز قبولها فى الوغاء بضرائب التركات ولا غيرها وانها تخصم قبهة هذه الضرائب من قيهة السندات بها للضرائب من أمتياز عليها يلحقها حين تنقل من ذمة المهولين .
- السندات المخصصة لمستحقيها التي لا تزال مودعة لدى البناك لوجود مطلوبات حكومية تسوى سنويا من حصيلة كوبوناتها . واذن غلم تمد تيهة لتلك السندات من وقت نناذ القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ المسار اليه ولا يستحق شيء من الفائدة عليها بعد ذلك ، ولا تبتى جدوى من ايداعها وتكون تسلوية المطلوبات الحكومية من تيهة السندات بهتضى المتيازها .
- (د) السندات غير المخصصة والمحفوظة لدى البنسك \_ تعتبر هـذه السندات غير ذات تيمة وان ظلت لاصحابها يحفظونها حيث يشاؤن ، حتى يشرع ما يتضى سحبها منهم .
- ( ه ) غوائد السندات المستحقة قبل القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ .

لما كانت السندات موجودة من قبل نفاذ القسانون فان ما غلته من تواقد يعتبر مستحقا الاصحابها من تاريخ استحقاق الكوبونات حتى اول نوغمبر سنة ١٩٦٣ ـ ويستوى ان تكون هذه الفوائد تد دفعت قبل العمل بالقانون وان تكون لم تدفع بعد لان الدفع لا يعدو ان يكون وفاء للفسائدة لا يتعلق به الحسد الزمني لنفاذ القسانون وانها يتعلق بوجود الحق في الفائدة من تاريخ استحقاق الكوبون .

ثالثا: الضريبة الاضائية المستحقة على الأطيان المستولى عليها: لما كانت هدف الضريبة تؤدى من سندات الامسلاح الزراعي ، واصبحت هذه السندات غير ذات تيمة للاداء ، الا الضريبة الاضسائية المستحقة تخصم من تيمة السندات حين تنتقل من ذمة المولين كما سنبق البيسان بما للضريبة من امتيساز .

#### رابعا : ضرائب التركات المستحقة على تركات نيها سندات :

ان تركات المتوفين بعد الاستيلاء على أطيانهم تنفيذا لقسانون الامسلاح الزراعي سنتي ١٩٥٢ و ١٩٦١ تعتبر سندات الاصلاح الزراعي المستحقة لهم من أموال تركاتهم التي يفرض على صافيها ضريبة التركات ورسم الأيلولة ، وتعتبر هاتان الضريبتان مستحقتين من وقت الوماة ميقدر وعاؤهما بحالته حينئذ ، ولا يعتد بما يطرأ عليه من بعد ، هلاكا كان أو زيادة أو نقصا ، لأن ذلك الطارىء يتعلق بما تملكه الورثة ومن اليهم ولا شأن للمتوفى به . فما طرا على سندات الاصلاح الزراعي بالقانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه لا يغير من امرها كعنصر في التركات التي استحقت عليها الضرائب ، ولا يعاد تقدير هـذه التركات لاستبعاد قيمة هـذه السندات منها ، كبا لا تستبعد من التركات لوماة صاحبها قبل العمل بالقانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ ، وانما يبقى لضرائب التركات ما يقتضيه امتيازها الذي قررته المادة ٤٣ من القانون ١٤٢ لسنة ١٩٤٤ على نصيب كل وارث بقدر المطلوب منه ، وما يقتضيه اقتصارها على الأعيان المستحقة عليها ، لما نصت عليه المادة ٨٤ من هذا القانون من أنه لايجوز اتخاذ اجراءات تحصيل رسم الأيلولة الاعلى الأعيان المفروضة عليها تلك الرسوم دون تعرض للاملاك الشخصية لصاحب الشأن الا اذا كان قد أصاب فائدة من الأموال والحقوق التي آلت وبمقدار ما آل اليسه منها . ويسرى هذا الحكم على ضريبة التركات لسريان أحكام ذلك القانون بالنسبة اليها . فاذا اقتصر نصيب صاحب الشان في التركة على سندات الاصلاح الزراعي ولم يكن قد أصاب من فوائدها شايئا فان ضرائب التركات المستحقة عليها تنقضى ولا يجوز استيفاؤها من أموال أصحاب الشان الأخرى ، وذلك التزام الأحكام المادة ٨٤ المشار اليها . أما اذا اشستمل نصيب الوارث مع السندات على أموال أخرى ، مان الضرائب المسحقة تخصم من قيمة السندات حين تخرج من ذمة صاحب الشأن بها لتلك الضرائب من امتياز على نصيب الوارث في مجموعة ولا يقتصر الخمسم

على قيعة الضرائب التى تقابل سندات الاصلاح الزراعى بل يتم خصم الضرائب المستحقة كلها في حدود سندات صاحب الشلان ، وقد رددت هذا الحكم الفقرة قبل الأخيرة بن المادة ٤١ بن القلانون رقسم ١٤٢ لسنة ١٩٤٤ نبعد أن أجازت تقسيط الضرائب على مدة لا تزيد على عشر سنوات ولا تقل عن ثلاثة سنوات ، نصت على أنه في حالة التصرف في شيء بن أعيان التركة غان الرسوم المؤجلة تصبح واجبة الاداء بمقلدار المبالغ المتحسلة فعلا بن هذا التصرف .

وعلى هدى هذا الاصل ، تعتبر ضرائب التركات المستحقة تسد حل اداؤها ولو كان بعضها مؤجلا وتخصم كلها ببتدار تيهة السسندات التي انتقلت من الوارث الى الدولة بما يشبه ذلك التصرف الذي يخرج شيئا من اعيان التركة من ملك الوارث .

( فتاوی ۳۰۸ و ۳۰۹ و ۳۳۰ و ۳۱۱ فی ۱۹۹۵/۱۹۱۹ )

#### تعليــق:

استتر تضاء المحكمة الدستورية العليا على عسدم دسستورية القرار بقانون رقم 1.1 لسنة ١٩٦٤ بأيلولة الأراضى الزراعية التى تم الاستيلاء عليها طبقا لاحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعى والقرار بقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ المحدل له الى الدولة دون متسابل وجاء بأحكام المحكمة في هذا الصدد الاسباب الآتية :

حيث أن مما ينعاه المدعى على القرار بقانون رقم ١٠٤ لسسنة ١٩٦١ المطعون فيه أنه اذ قضى بأيلولة ملكية الأراضى الزراعية ــ التى تم الاستيلاء عليها طبقا لأحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعى والقرار بقانون رقم ١١٧٧ لسنة ١٩٦١ المعدل له ــ الى الدولة دون مقابل يكون قد انطوى على اعتداء على الملكية الخاصة ومصادرة لها وذلك بالمخالفة لحكم كل من المادة ٣٤ من الدستور التى تنص على أن الملكية الخاصة مصونة والمادة ٣٦ منه التى تحظر المصادرة العامة ولا تجيز المصادرة الخاصة الا بحكم قضائى .

وحيث ان المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي بعد ان نص في مادته الأولى على انه : « لا يجوز لأى شخص أن يمثلك من الأراضي الزراعية أكثر من مائتي فدان وكل عقد يترتب عليه مخالفة هذا الحكم يعتبر باطلا ولا يجوز تسجيله » . قضى في مادته الخامسة بأن : « يكون لمن استولت الحكومة على ارضه ، وفقا الحكام المادة الأولى الحق في تعويض يعادل عشرة أمثال القيمة الايجارية لهذه الأرض مضافا اليسه قيمة المنشات والآلات الثابتة وغير الثابتة والأشجار . وتقدر القيهة الايجارية بسبعة امثال الضربية الأصلية ... » كما نص في مادته السادسة على أن: « يؤدى التعويض سندات على الحكومة . . . وتستهلك خـلال اربعين سنة وتكون هــذه السندات اسمية ... ويصدر مرســوم بناء على طلب وزير المالية والاقتصاد بتعيين مواعيد وشروط استهلاك هذه السندات وشروط تداولها » . واذ صدر بعد ذلك القرار بقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بتعديل بعض احكام قانون الاصلاح الزراعي ونص في مادته الأولى على أنه: « لا يجوز لأى فرد أن يمتلك من الأراضي الزراعيــة أكثر من مائة فدان ويعتبر في حكم الأراضي الزراعية ما يملكه الأفراد مسن الأراضي البسور والأراضي الصحراوية ... » وفي مادته الثالثة على أن « تستولى الحكومة على ملكية ما يجاوز الحد الأقصى الذي يستبقيه المالك . . » تضى في مادته الرابعة بأن : « يكون لمن استولت الحكومة على ارضه تنفيذا لأحكام هذا التانون الحق في تعويض يقدر وفقا للأحكام الواردة في هذا الشأن بالمرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه وبمراعاة الضريبة السارية في ٩ سبتمبر سنة ١٩٥٢ » . كما نصت مادته الخامسة على أن : « يؤدى التعويض سندات أسمية على الدولة لمدة خمس عشر سنة ... وتكون السندات قابلة للتداول في البورصة ... ويصدر قرار من وزير المزانة بكيفية اصدار هذه السندات ... » .

وحيث أنه فى ٢١ مارس سنة ١٩٦٤ صدر القرار بقانون رقم ١٠٤. لسنة ١٩٦٤ المطعون فيه ـ ونص فى مادته الأولى على أن : « الأراضى الزراعية التى تم الاستيلاء عليها طبقا لأحكام المرسوم بقانون رقم ١٩٨٨. (م ٥١ - ج ٤) لسنة ١٩٥٢ والقانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٦١ المشار اليهما ، تؤول المكتها الى الدولة دون مقابل » . وفي مادته الثانيسة على أن : « يلغى كل نص يضالف أحكام هذا القانون » وانتهى في مادته الثالثة والأخيرة الى النص على أن ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به من تاريخ نشره وقد تم نشره في الجريدة الرسمية في ٣٣ مارس سنة ١٩٦٤ .

وحيث ان الدساتير المصرية المتعاقبة قد حرصت جبيعها منذ دستور سعنة ١٩٢٣ على النص على مبدأ صون الملكية الخاصة وحرمتها باعتبارها في الاصل ثبرة النشاط الفردي وحافزه على الانطلاق والتقدم ؛ فضلا عن انها مصدر من مصادر الثروة التوبية التي يجب تنبيتها والحفاظ عليها لتؤدي وظيفتها الاجتباعية في خدية الاقتصاد القومي ، ومن أجل ذلك حظرت تلك الدساتير نزع الملكية الخاصة جبرا عن صاحبها الا للمنفعة العامة ومقابل تعويض وفقا لقاتون ( المادة ٩ من كل من دستور سسنة ١٩٦٣ ودستور سنة ١٩٦٨ ، والمادة ٥ من دستور سنة ١٩٦٨ ، والمادة ١١ من دستور سنة ١٩٦٦ ، والمادة ٥ من من دستور سنة ١٩٦٨ ، والمادة ١٦ من دستور سنة ١٩٦٨ ، والمادة ٥ من النبيم الا لاعتبارات الصالح العام وبقانون وبقابل تعويض ( المادة ٥٣) بل أنه ابعانا في حباية المكية الخاصة وصونها من الاعتداء عليها بغير حق حظر هذا الدستور المسادرة العابة حظرا مطلقا كما لم يجز المسادرة الخاصة وطرا مطلقا كما لم يجز المسادرة الخاصة الا بحكم تضائي ( المادة ٣٣ ) .

لما كان ذلك ، وكان استيلاء الدولة على ملكية الأراضى الزراعية الزائدة على الحد الاتمى الذى يقرره القانون للملكية الزراعية يتفسمن قزعا لهذه إلملكية الخاصة بالنسبة للقسدر الزائدة جبرا عن صاحبها ومن ثم وجب أن يكون حرماته من ملكه مقابل تعويض والا كان استيلاء الدولة على أرضه بغير مقابل سه مصادرة خاصة لها لا تجوز الا بحكم قفسائى وفقا لحكم المادة ٣٦ . ولا يقدح في هــذا النظر ما ذهبت اليسه الحكومة من أن المادة ٧٧ من الدستور قد سكت عن النص صراحة على تقرير حق التعويض بالتسبة 'للاستبلاء على الأراضى الزراعية المجاوزة للحد المقرر قانونا ، وذلك أن ما استهدفه المشرع الدستورى من ايراد هذا النص هو تقرير مبدأ تعيين حد اقصى للملكية الزراعية بما لا يسسمح بقيام الاقطاع ويضمن حمساية الفلاح والعامل الزراعي من الاستغلال ، فكان مجال النص الدستوري مقصورا على تقرير هذا المبدأ ومحصورا في ارساء حكمه ، ولم يكن أيراد هذا النبي بصدد تنظيم الاستيلاء على الأراضي الزراعية الزائدة عن الحد الاقصى ، وبالتالي لم يكن ثمة مقتض في هذا الصحدد لتأكيد مبدا التعويض عن الاستيلاء على الأراضي الزراعية الزائدة عن هذا الحد اجتزاء بيبا تفنى عنه المبادىء الأساسية الأخرى التي يتضمنها الدستور والتي تحبون الملكية الخاصية ، وتنهى عن نزعها الا لمنفعة عامة مقابل تعسويض ، ولا تجيز المصادرة الا بحكم تفسائي . كما لا ينسال من ذلك ما أثارته الحكومة من أن القرار بقانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ قد جاء استجابة من . من المشرع لما يقرره الدستور في مادته الرابعة من أن الأساس الاقتصادي اللدولة يهدف الى تذويب الفوارق بين الطبقات وفي مادته السابعة من أن التضامن الاجتماعي اسماس المجتمع ، ذلك أن التزام المشرع بالعمل على تحقيق تلك المباديء لا يعنى ترخصه في تجاوز الضوابط والخروج على القيود التي تضبئتها ببادىء الدستور الأخرى ومنها صون الملكية الخاصة . وعدم المساس بها الا على سبيل الاستثناء وفي الجدود وبالقيود التي أورجتها المصوصة .

وحيث انه تهشيا مع هذا المهوم الصجيح لاحكام الدسستور ك علن تشريعات الاصلاح الزراعى التعاقبة التى مسدر بها المرسوم بقاتون وتم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۱ والترار بقانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۲۱ والقرار يقانون رقم رقم ،ه لسنة ۱۹۲۱ والتراو وفيمت حدا اتمى للملكية الزراعية وقروب الاستيلاء على ما يزيد عن هذا الحد لم تغفل حق الملاك في التمويش عن الراشيهم المستولى عليها وانها قررت حقهم في التمويض عنها ونقب المتواهد والأسمى التى نصت عليها تلك التوانين ــ بل ان الترار بتانون رتم 10 السنة 1977 في شأن حظر تبلك الاجانب للاراضى الزراعية وما في حكيها، قد اعتنق هذا النظر ننص في المادة الرابعة بنه على ان يؤدى الى ملاك علك الاراضى تعويض يقدر ونقا للاحكام المنصوص عليها في المرسوم بققون رقم 174 لسنة 1900 .

وحيث انه على متنفى ما تقدم ، مان القرار بتانون رقم ١٠٤ لسنة الإراضي المطهون نيه سداد نص في مادته الاولى على المولة ملكية الاراضي التراوية سدالة الدولة والمستبلاء عليها طبقا لاحكام المرسسوم بتانون رقم ١٩٦١ الاصلاح الزراعي والقرار بتانون رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦١ المحدل له سدالي الدولة دون مقابل ، يكون قد جرد ملاك تلك الاراضي المستولى عليها عن ملكيتهم لها بغير مقابل ، فشكل بذلك اعتداء على هذه الملكية الخاصة ومصادرة لها بالمخالفة لحكم كل من المادة ٣٣ من دستور منة ١٩٦١ التي تنص على ان الملكية الخاصة مصونة والمادة ٣٣ منه التي تحقير المصادرة العامة للاموال ولا تجيز المصادرة الخاصة الا بحسكم. تتشائى ، عبها يتمين معه الحكم معدم دستورية المادة الاولى من القسرار بتقون رقم ١٠٤٤ لسنة ١٩٦٤ ،

لا كان ذلك ، وكانت باتى مواد هذا الترار بتاتون بترتبة على مادته الإولى ، مما يؤكد مؤداه ارتباط نصوصه بعضها ببعض ارتباطا لا يقبسل الفصل أو التجزئة ، ومن ثم غان عدم دستورية نص المادة الأولى وابطال الرماه بستتبع ـ بحكم هذا الارتباط ـ ان يلحق ذلك الإبطال باتى نصوص. القرار بقاتون المطعون غيه ، مما يستوجب الحكم بعدم دستوريته برمته ..

ولهذه الاسباب حكمت المحكمة بعدم دستورية القرار بقانون رقم 1.5 لمسنة 1978 بأيلولة بلكية الاراضى الزراعية — التى تم الاستيلاء عليها طبقا لاحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ بالاصلاح. الزراعى والقرار بقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ المصدل له — الى الدولة عون مقبل ، والزمت الحسكومة المصروفات ومبلغ ثلاثين جنيها متابل التماهة .

(المحكة الدستورية العليا — القضية رقم ٣ لسنة ١ ق « دستورية » (٧ لسنة ٧ ق ، ع ) — جلسة ٢٥ من يونيو سسنة ١٩٨٣) • وينفسره ١٩٨٣ من يونيو سسنة ١٩٨١) • وينفسره المحلم الصادرة في نفس الجلسة في القضسايا أرقام } لسنة ١ ق ٥ « دستورية » (٧ لسنة ٧ ق ، ع) ، ( وينفس المعنى و ٢٣ لسنة ١ ق ، و ٢٧ لسنة ١ ق ، و ٢٧ لسنة ١ ق ، و ٢٠ لسنة ١ ق ، و ٢٠ لسنة ١ ق ، و ٢٠ لسنة ٤ ق ، و ٢٠ لسنة

# قاعدة رقم ( ٣٠٤)

#### : 12 41

اذا كان بعض الدائنين لاحدى الخاضعات لاحكام قانون الاصلاح الزراعى رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٧ قد اوقعوا بصفتهم دائنين حجزا تحفظها على سندات التعويض السنحق لها بمقتضى ذلك القانون تحت يد اللجنة العليا للاصلاح الزراعى ثبت فيها بعد واصبح تنفيذيا ثم ايرم عقد صلح بين الطرفين وانفقا على طريقة للوفاء بالحوالة المتوه عنها في اللادة من القانون المدنى بمقتضاها احالت المدينة دائنيها استيفاء لهذا الندين على حقها في التعويض المبثل بالسندات محل الحجز فان احكام هذه الحوالة على هذا النحو لا يستخلص منها اتجاه ارادة الطرفين الى رهن حق التعويض أو السندات المبئلة له رهنا حيازيا لصالح الدائنين حقتشى خلك عدم التزام الدولة بسداد حقوق الدائنين خصما من التعويض المستحق قبل انعدامه بالقانون رقم ١٠٤٤ لسنة ١٩٦٢ وليس من سبيل المبل الدائنين سوى الرجوع على المدينة شخصيا ٠

# 

يبين من استقراء احكام عقد الصلح الثابت التاريخ المجرم بين الطرفان أن البنود ثانيا وثالثا ورابعا وخامسا وسادسا منه جاء بها يأتى تحث بند ثانيا (الطرف الاول الست / ..... تحيل دائنيها أهرائه التلوف الثاني على النجنة العليا للاصالاج الزراعي بقيمة الدين المذكور وقصره ( ٥٧٣٥ ) جنيه وثالثا (طبقا للحوالة المذكورة يكون لأفراد الطرف. الثقى كان بنسبة ما يخصه أن يحصل من اللجنة العليا للامسلاخ الزراعي غلى سندات من السنندات المستحقة للطرف الأول بمجرد مسدورها وقالك المستعمل حصيلة تلك السندات بالأخص في سداد ديونهم على أن يتكون الهم الحق في الخصول على كميات أخرى من السندات أذا لم تف، القيمة الفعلية للسندات المسلمة اليهم لسداد كامل مطلوبهم وماحقساته الى أن يتحقق المقصود من هدفه الحوالة وهو الوفاء بكامل دين الطرف الثاتي وملحقاته ) ورابعا ( من المنفق عليه صرائحة أن هذه الحوالة لاتعفى. الطرف الأول من دينها وعلى ذلك اذا تعذر على الطرف الثاني تحصيل. كالمل مطلوبهم من لجنسة الاصلاح الزراعي حق التنفيذ بسند دينهم الأصلي على سائر أموال الطرف الأول ) وخامسا ( بمجرد أن تصدر الجهات المختصة تشريعا او تقسرر نظاما لبيع سسندات الاصسلاح الزراعي او التسليف عليها بواسطة البنوك . . تتعهد الطرف الأول ان تقسدم ما يلزمي السداد دين الطرف الثاني التي يكفلونها فيه بذلك ، وفي هذه الحالة يعتبر هذا الاتفاق منتهيا بمجرد سداد دين الطرف الثاني نقسدا على ان للطرف الثاني في كل الأحوال الخيار بين اقتضاء الدين نقدا وبين الاستمرار في. قَنْفَيدُ الحوالة المتفق عليها) وسادسا (يراعي اولا بأول استنزال ما قد يتوم به الطرف الأول من مدفوعات أخرى الى الطرف الثاني من قيمــة الدين . . . ) .

ومن خيث أن المستفاد من جماع الوقائع والاحكام المتقدمة أن السيد / 

..... وآخرين أوقعوا بمستقهم دائنين للسيدة / ......

المخاقضة القانون الاصلاح الزراعى رقم ١٧٥ لسنة ١٩٥٦ حجزا تخفظها على مسندات التعويض المستحقة البا بغتضى نلك القانون تحت على مسندات العليا للامسلاح الزراعى ثبت نيها بعد وأصبح حجرزا 
متفيفيا بمتنفى الحكم الصادر في الدعوى رقم ٥٠٥ لسنة ١٩٥٧ تجارى كلى المكتدرية وذلك لاستيفاء الدين المتدم فأحالت المدينة دائنيها استيفاء للهذا الدين على حقها في التعويض المثل بالسيندات محل الحجز وذلك . لهذا الدين المبتل بالمبتل بالمستدات محل الحجز وذلك .

ومن ثم غان هـذا الصـلح لا يعـدو أن يكون حوالة هدنها الوغاء بقيعة الدين ، وأن محلها السندات المبثلة لقيبة التعويض الدين به الاصـلاح الزراعي ( المحال عليه ) للمدينة وهي ( المحيلة ) بحيث اذا كانت تيبتها المل حق للدائنين الحصـول على سـندات أخرى لاتبام الوغاء ( بند ثالثا ) غضلا عن أن المحيل يضـبن للمحال له كامل الدين اذ الحـوالة لا تكنى في ذاتها لابراء نبته وانبا يتمين أن تنتج مبلغا يغي بالدين بأكبله ، كما أنها تحتنظ المحال له بالحق في التنفيـذ على سائر أموال المحيل الاخـرى ( بنـد رابعا ) .

وإذا كان ما تقدم هو ما تكشف عنسه أحكام عقد الصلح المشار اليه فان الله الإحكام لايستخلص منها وجود عقد رهن حيازى أو الحق في هذا الهره وإنها ثبة حجز تنفيذى اتفق الطرفان بمقتضاه على طريقة الوفاء بالحوالة المنوه عنها طبقا لنص المادة ( ٣٥٠) من القانون المدنى والتى تنص على أنه « إذا قبل الدائن في استيفاء حقه مقابلا استعاض عن الشيء المستحق قام مقام الوفاء » ومن الواضح أن بنود عقد الصلح المتقدم لا تحمل في طياتها ما يدل على اتجاه أرادة طرفيه الى رهن حق التعويض أو السندات المثلة له رهنا حيازيا لمسالح الدائنين غلم تفصح هذه البنود عن أن حوالة التعويض كانت على سبيل الرهن أو التأمين أو النامين أو أن المدائنين حق حبس سسندات التعويض لاستيفاء ديونهم وغير ذلك من الملامح والإجراءات والسمات الخاصة برهن الدين رهنسا المدنى أو بلام على العكس من ذلك غانه غضلا عن عدم اتخاذ الإجراءات المتررة لنشوء الرهن فتلك المتعاق الدائن في اسستلام سسندات التعويض وتبلكها وبيعها وغاء لديونهم .

وبن حيث انه تأسيسا على ما تقدم غان القول برهن التعويض المستحق للسيدة / .... رهنا حيازيا لصالح دائنها الاجانب لا بتفق وصحيح حكم القائن وأرادة المتعاقد كبا أنه لا يتعلق بعادات التعويض المستحق لها أي حق عينى تبعى لهؤلاء الدائنين ، ولذلك غلا

تلتزم الدولة بسدداد حتوقهم خصما من التعويض المستحق قبسل انعدامه بالتانون رقم 1.8 لمنة ١٩٦٤ بالتطبيق لفتوى الجمعية العمومية الصادرة بجلستها المنعتدة في ٢٤ من غبراير سنة ١٩٦٥ ، ومن ثم لا يكون هنساك من سبيل أمامهم سوى الرجوع على المدينة شخصيا ــ واذ كان الثابت من الاوراق أن المبالغ المراد الرجوع بها على الدولة أنما تتعلق بما تبقى من دين السيد / .....

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى عدم أحقية السيد / ..... في اقتضاء دينه قبل السسيدة / ..... من سسندات التعويضي الذي انعدم بالقسانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ .

## قاعدة رقم ( ٣٠٥)

#### : المسدا

الديون المصمونة بحقوق عينية تبعية تثقل الاراضى المستولى عليها تنفيذا لقانون الاصلاح الزراعى — التزام الحكومة بالوفاء الدائن صاحب التابين المينى الذى كان يثقل الارض المستولى عليها بكامل حقه ، نقد ا او عن طريق اصدار سندات على الدولة ، وذلك في حدود قيمة التعويض المستحق للمستولى على ارضه طبقا لقانون الاصلاح الزراعى — لا يؤثر في التزام الدولة بهذه الديون أن تكون كلها أو بعضها مستحقة في تاريخ سابق أو لاحق للممل بالقانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ الذي قضى بايلولة ملكية الأراضي المستولى عليها إلى الدولة دون مقابل .

#### ملخص الفتسوى:

ان القانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۰۲ بشأن الاصلاح الزراعي ينص في مادته الأولى على أنه « لا يجوز لاى شخص أن يمتلك من الأراضي الزراعية

اكثر من مائتي غدان . . . » كما ينص في مادته الثالثة على أن ــ « تستولى الحكومة في خلال الخمس سنوات التالية لتاريخ العمل بهذا القانون على ملكية ما يجوز مائتي الفــدان التي يستبقيها المالك لنفســه . . . » وتنص المادة الخامسة منه على أن « تكون لن استولت الحكومة على أرضه وفقا لأحكام المادتين الأولى والثالثة الحق في تعويض يعادل عشرة أمثال القيمة الايجارية لهذه الأراضي مضاما اليها قيمة المنشات الثابتة وغير الثابتة والأشجار . . . » وقضت المادة السادسة بأن « يؤدى التعويض عن الأطيان المستولى عليها سندات على الحكومة بفائدة سعرها ٣ ٪ تستهلك خلال ثلاثين سنة ، وتكون هذه السندات اسمية ، ولا يجوز التصرف فيها الا لمصرى ، ويقبل أداؤها من استحقها من الحكومة لأول مسرة أو من ورثته ، في الوفاء بثمن الأراضي البور التي تشتري من الحكومة وفي أداء الضرائب على الأطيان التي لم يسبق ربط ضرائب عليها قبل العمل بسهذا القانون ، وفي أداء ضريبة التركات والضريبة الاضافية على الأطيان المقروضة بموجب هــذا القـانون » ونصت المـادة السابعة على أنه « اذا كانت الأراضي الني استولت عليها الحكومة مثقلة بحق رهن واختصاص وامتياز ، استنزل في قيمة التعويض المستحق لصاحب الأرض ما يعادل كامل الدين المطعون بهذا الحق ، وللحكومة اذا لم تحسل محل المدين أن تستبدل بسندات عليها بفائدة تعسادل فائدة الدين ، على أن تستهلك هذه السندات في مدة لا تزيد على ثلاثين سنة ، وإذا كان الدين ينتج فأئدة سمرها يزيد على ٣ ٪ تحملت الحكومة الزيادة في سمعر الفائدة بعد خصم ما يوازى مصاريف التحصيل وتبعة الديون .

وعلى الدانتين في هذه الحالة أن يتخذوا الاجراءات التي تنص عليها اللائحة التنفيذية لهذا القانون ، والا برئت ذبة الحكوبة قبلهم في حدود ما يتم صرغه من التعويض » وتنص الفقرة الاخيرة من المسادة الثالثة عشرة مكرر على أن « تعتبر الحكوبة مالكة للاراضي المستولى عليها المحددة بقرار الاستيلاء النهائي وذلك من تاريخ قرار الاستيلاء الأولى ، ويصبح العقار خالصا من جبيع الحقوق المينية ، وكل منازعة من أولى الشأن تنتقل الى المستوى من الاطيان المستولى عليها وتفصل فيها جهات

الافتصاص ، وذلك مع مراعاة ما تقضى به اللائحة التنفيذية من اجراءات. في هــذا الشان ، والا برئت فهــة الحكومة في حدود ما يتم صرفه من. تعويض » .

ولقد نصت اللائحة التنفيذية للقانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ في المادة ٣٣٠ بنها على انه « على كل من أصحاب الحقوق المسار اليها في المادين النفامسة نقرة أخيرة والسابعة من تانون الإصلاح الزراعى أن يقدم الى مجلس الادارة ... بيانا مكتوبا يتضسمن مقسدار حقوقه المرتبة على المعقار ، ويشنع البيسان بكافة المستندات المثبة لهذه الحقوق على أن يتم ذلك خلال ثلاثة أشهر » وتضت المادة ٣٦ من اللائحة المذكورة بأنه « اذا تخلف أصحاب الشأن عن اتخاذ الإجراءات المنصوص عليها في المادتين ٣٣ ، ٢٣ من هذه اللائحة ( وهذه الأخيرة خاصة باصحاب الحقوق المينية المشار اليهم في الفترة الأخيرة من المادتين ١٣ مكررا وكل ذي مصلحة ) سالدة المعينة لها ، تبرأ ذبة الحكومة في حسدود ما تم صرفه مسن. التعويدي » .

كذلك نص القسانون رقم ١٦٧ لسنة ١٩٦١ بتعديل بعض احكام تانون الاصلاح الزراعى في مادته الأولى على أن « يستبدل بنص المسادة الأولى من ألرسوم بتسانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشسار اليسه النص الآتى: « لا يجوز لاى غرد أن يبتلك من الأراضى الزراعية أكثر من مائة غدان . . » وقضت المسادة الثالثة من هذا القانون بأن « تستولى الحكومة على ملكية ما يجاوز الحد الاتصى الذى يستبقيه المالك طبقا للمواد السابقة . . . » متغيذا لأحكام هسذا التانون الحق في تعويض يقسد و وفقا للاحكام الواردة في هسذا الشان بالمرسوم بقانون رقم ١٧٥٨ لسنة ١٩٥٢ . . . » وقضت المسادة بأن « يؤدى التعويض سندات اسمية على الدولة لمسدة ملى عشرة سنة وبنائدة قدرها ٤ ٪ سنويا . . . ويجوز للحكومة بعسد عشرة سنة وبنائدة قدرها ٤ ٪ سنويا . . . ويجوز للحكومة بعسد عشر سنوات أن تستهلك هذه السندات كليا أو جزئيا بالقيمة الاسمية . . » .

ثم ما لبنث أن مسدر القسانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦١ الذي نص فَـ. مادته الأولى على أن « الاراضى الزراعيسة التي تم الاستيلاء عليها طبقسه لايحكام المرسوم بقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٩٢ والقسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٩١ المنسان المناه المنا

ويبين بجلاء بن واقع النصوص المقتددية أن بشروع الاحسلاح الزراعي رتب ب بصغة أصلية ب على الاستيلاء على أرض يرد عليها تأبين عينى ، استنزال ببلغ الدين بن قيهة التعويض المستحق لصاحب الأرض. وحلول الحكومة بحل المدين ( المستولى لديه ) في الدين ، ولا ينتغى هذا الاثر الغاص بحلول الدولة في الونماء بالدين نقتدا ب الا أذا استعبلت المحكومة التحق المخول لها في الفقرة الثانية بن المسادة السسامة بن القسانون ١٧٨ لسنة ١٢٥٦ باستبدال تيمة الدين المضبون بالتحق العيني النبعى بسندات عليها ، يؤكد كذلك أن الذكرة الإيضاحية لقانون الامسلاح الزراعي تضت بها يلي في مجال التعقيب على عددا النص « أن جوهر فصده المسادة هو استنزال قيمة الدين المضبون بهدذه الحقوق العينية من قيمة التعويض الذي يعطي لصاحب الأرض المستولى عليها مع ضمان عبد الي تصديل علاقة الدائنية التي يضمن مطها تابين عيني يئتل الارض المستولى عليها من وجهين .

اولا: تعو الزام الحكومة بالوغاء المضمون حقه بتأمين عينى ينصب على الأرض المستولى عليها ... بتيمة هـذا الحق في حـدود التعويض المستحق للمدين المستولى لديه ، اعتبارا من تاريخ الاستيلاء بحيث تقوم عـلاقة. الدائنية في هـذا المجال ومن هـذا التاريخ بين هـذا الدائن والحكومة مباشرة لتنفصم كل علاقة له ... اى للدائن ... بالمدين الامسلى المستولى لديه .

الثاني : هو التزام الحكوبة بيصفة أصلية بالوفاء للدائن بهذا النوع من الحقوق تقددا ويستفاد ذلك في نص المشرع في المسادة ٧ المشار اليها على استنزال ما يعادل كامل الدين المضبون بالحق العيني من قيمة التعويض المستحق لصاحب الأرض ، غاذا لم تحل الحكوبة محل المدين في الوفاء نقدا بببلغ الدين فلها أن تستبدل به سندات عليها ، بمعنى أن السندات المرجوازى للحكوبة بعد استقرار الوفاء نقدا في ذمتها المسايدة من تاريخ الاستيلاء .

وجيث أنه غيبا يختص باثر صدور القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦١ على التزام الدولة بالوغاء بالديون المضمونة بحقوق عينية تبعية تثقيل الاراضي المستولى عليها تنفيذا لقانون الامسلاح الزراعي ، غان البادى أن القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ المسار اليه قد عجل استهلاك سندات الامسلاح الزراعي بغير قيمة وينطوى هذا الاستهلاك بغير متأبل على نقيل تبعية هذه السندات من ذمة اصحابها المستولى لديهم الى الدولة ، ودن أن يكون له من اثر في حتوق الدائنين المضمونة ديونهم بتأمينات عينية تبعية مقررة على الاراضي المستولى عليها ، اذ يبقى الالتزام بالوغاء بهذه الدين قائما في جانب الحكومة أيا كان الطريق الذي اختارته لهذا الوغاء وسواء كان ذلك بحلول محل المدين المستولى عليها ، أو باصدار سندات بقيمة الشمون بحق عيني يثقل الارض المستولى عليها ، أو باصدار سندات بقيمة هذه الديون تستهلك في زمن معين وفقا لنص الفقرة الثانية من المسادة ٧ من القانون رقم ١٧٥ لسنة ١٩٥٢ .

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية الى أن الحكومة تلتزم ــ في حــدود التعويض المستحق للمستولى على ارضه طبقا لقانون الامـــلاح الزراعى ــ بالوفاء لدائنه صاحب التامين العينى الذى كان يثقل الارض المستولى عليها ، بكامل حقه ، نقدا أو عن طريق اصدار سندات على الدولة تستهلك في زمن محــدد ، ولا يؤثر في التزام الدولة بهــذه الديون أن تكون كلها أو بعضها مستحقة في تاريخ سابق أو لاحق للعمل بالقــانون رقم ١٠٤ السنة ١٩٦٦ .

( ملف ۲۸/۱/۱۰۰ ـ جلسة ۱۹۷۲/۱۲/۱۳ )

#### قاعسدة رقسم (٣٠٦)

#### : المسللة

اللولة الاراضى التى كان المستولى لديه قد الشنراها من مصلحة الإملاك. الأميرية مع تقسيط جزء من الثمن الى الدولة طبقا لقانون الاصلاح الزراعى. محملة بحق امتياز البائع — صحور القانونرةم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ بايلولة الاراضى المستولى عليها الى ملكية الدولة بدون مقابل — هو استهلاك. لمسندات الاصلاح الزراعى الخاصة بالملك بغير قيهة — مقتضى هذا الاستهلاك نقل قيهة هذه السندات الى الدولة محملة بما يثقلها من الحقوق المينية التبعية — يترتب على ذلك أن المستولى لديه يلتزم باداء اقساط باقى ثمن الاراضى المستولى عليها حتى تاريخ العمل بالقانون رقم ١٠٤. لسنة ١٩٦٤ — الاقساط المستحقة بعد ذلك بنتقل الالتزام بها الى الدولة م

# ملخص الفتوى:

أن الأرض المستولى عليها في الحالة المعروضة بحياة بحق. المتياز البائع طبقا لحكم الفقرة الأولى من المادة ١١٤٧ من القانون المدنى ٤ وتنص المسادة السابعة من تانون الامسلاح الزراعى على أنه « أذا كانت. الأرض التي استولت عليها الحكومة مثقلة بحق رهن أو اختصاص أو امتياز استنزل من قيهة المستحق لصاحب الأرض با يعادل كابل الدين المضبون, بههذا الحق والحكومة أذا لم تحل محل المدين في الدين أن تستبدل به سندات عليها بفائدة الدين . . . الخ » غسير أنه ليس في الأوراق ما يدل على أن الهيئة العامة للامسلاح الزراعى قد أعملت أحسكام هذه المسادة سواء باسستنزال قياة باتي الذين المضاول محسل السيدة / . . . . . . . في هذا الدين أو استبدال الدين بسندات على الحكومة ، الأمر الذي يفترض معه استحقاق السيدة المذكورة سندات المتويض بكابل ثبن الأرض المستولى عليها .

ولما كان قد صدر بعد ذلك القانون رقم ١٠٤ السنة ١٩٦٤ الذي التحتى بأيلولة الأرض المستولى عليها الى ملكية الدولة بدون مقابل و وقصد التهت الجمعية العمومية للقسم الاستشارى للفتوى والتشريع بجلستها المنقصدة بتاريخ ٢٤ من غبراير سنة ١٩٦٥ الى أن القائق الشائون المذكور عجل هسذا الاستهلاك على نقل قيمة هذه المستندات من ذمة اصحابها الى الأولة استهلاك على نقل قيمة هذه المستندات من ذمة اصحابها الى وينطوى محملة بها يثقيها من الحقوق العينية التبعية المتررة وفقا للقانون وتبها على ذلك بانم متى تاريخ العمل بالقانون رقيم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ المشتبيا المستول عليها للمسلحة الإملاك الأميرية أباداء أقساط باقي لثين الأرض المستولى عليها لمصلحة الإملاك الأميرية أما أقساط باقي الذبن المستولى عليها لمصلحة الإملاك الأميرية أما أقساط باقي الذبن المستولى عليها لمصلحة الأملاك وينبتق الالتزام بها الى الدولة التي الشعويض .

ويخلص مما تقسدم أن المستولى لديها استحتت سندات على الدولة بتبية التعويض المعسادل لثبن الأرض المستولى عليها وأنه في الفترة من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٩٦٤ لسنة ١٩٦١ حتى تاريخ العمل بالقانون رقم ١٩٦٤ لسنة ١٩٦١ استهاكت الأميرية قابا ، وبموجب القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ استهاكت السندات الشار النها دون مقسابل محملة بها عليها من المجتوق العينية النبعية المقررة وتت العمل بهميذا القسانون أي مع نقسل عبء الالترام المضمون الي الدولة المستهاكة لهدف السندات ، ومفهوم ذلك أن الاعفاء من دين الثبن لا يشمل الا ما كان باتيا منه ونت العمل بالقسانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ أي وقت استهلاك سندات التعويض وليس تبل ذلك ، وما وفي به المدين من السساط سسابقة على التاريخ الذكور يكون وفاء صحيحا لا رجوع من السساء

( ملف ۲۷/۲/۷ \_ جلسة ۲۲/۲/۱۹۷۱ )

# الفرع السايس لجان الاصلاح الزراعي

# قاعدة رقم (٣٠٧)

#### : 12-41

لهان الفصل في المنازعات الخاصة بابتداد عقود ايجار الأراضى الزراعية — القانون رقم ٧٦] لسنة ١٩٥٣ بشانها — استقلالها عن اللجنة العليا للامسلاح الزراعي — هي لجان ادارية ذات اختصاص قضائي — تعمل الحكومة بالمصاريف اللازمة لها .

# منخص الفتوى :

ان لجان الفصل في المنازعات الخاصة بابتداد عقود ايجار الارافي الزراعية قد الشمئت بمقتضى القانون رقم ٢٦٦ لسنة ١٩٥٣ المعدل بالقانون وقم ٢٦٩ لسنة ١٩٥٣ المعدل بالقانون وقم ٢٦٩ لسنة ١٩٥٤ ، ونيط بها الفصل في نوع معين من المنازعات لم يكن داخلا ضمن اختصاصات اى من اللجان التابعة للجنة العليا للاصلاح الزراعي ، أو كانت في الأصلى من اختصاص المحاكم العادية ، غارتاى الزراعي أن يعهد الى تلك اللجان حرفية منه في استقرار الاوضاع في بداية السنرع أن يعهد الى تلك اللجان حرفية منه في استقرار الاوضاع في بداية السنرة الزراعية الباقصال بصفة وقتية في كل نزاع ينشا عن تطبيق القسانون تحقيقا للاهداف التي مصحد اليها ، واجاز لذوى الشان رفع بحديد اذا هم لم يرضوا الزبات تلك اللجسان ، على أن تظل اللجسان أن تنظم طك بخصارات تلك اللجسان ، على أن تظل اللجسان وقد عهد اليساختصاصات في الموضوع نهائيا ، ومن ثم نهان تلك اللجسان وقد عهد اليساختصاصات على الموضوع نهائيا ، ومن ثم نهان تلك اللجسان وقد عهد اليساللاحات الزراعي لا تعتبر غرعا لها ، كما أنها لا تخضع اصلا لاشرائها أو لرقابة أية جهة ادارية أخرى ،

وبؤدى هذا أن اللجان المسار اليها لا تعدو أن تكون لجانا ادارية. ذات اختصاص تضائى ناط بها التانون الفصل بصغة وقتية في المنازعات المنصوص عليها في قانون انشائها حتى تفصل جهات القضاء المختصاة في موضوع النزاع بصغة نهائية ، ومن ثم مان الحكومة وحدها هي التي تتحمل بالمارياف اللازمة لمباشرة تلك اللجان اختصاصاتها .

( فتوى ٣٩٩ ــ في أول يولية ١٩٥٥ )

#### قاعدة رقم ( ٣٠٨ )

#### : المسل

لجنة المنتفعين تراقب وفاء مسبقم الأرض بالتزاماته مدة خمس سنوات •

# مخلص الحكم:

تضت المادة ١٥ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي بأن يكون تسليم الأرض المستولى عليها الى صغار الفسلاحين خالية من الديون أو حقوق المستاجرين ، وتسجل بأسم صحاحبها بدون رسوم ، غاذا تخلف المستلم عن الوغاء بأحد التزاماته أو أخل بالتزام جوهرى. يمرض أمره على لجنة المنتم عن الوغاء بأحد التزاماته أو أخل بالتزام جوهرى ولهذه اللجنة مراقبة مدى التزام المنتمع من توزيع الأرض بالالتزامات التي من منسها التانون ، ولها سلطة اصدار القرار بالفاء توزيع الأرض واستردادها من المنتمع بالتوزيع طالما لم تمض خمس سنوات على تسجيل المتحد بأسم المنتمع بالتوزيع عاذا طعن في قرار هذه اللجنة انتقد الاختصاص لمحكمة القضاء الادارى وحدها بحسبانها المختصة أصلا بالفصل في كاغة المتراعات حول القرارات النهائية المسادرة من اللجان الادارية ودن الأختصاص التضائي .

(طعن ۱۳٤٧ لسنة ٢٥ ق ــ جلسة ٢٦/٣/٢٨) )

### قاعسدة رقسم ( ٣٠٩ )

#### : 12---41

قرار نائب وزير الزراعة رقم ١٣٤ لسنة ١٩٧٦ بشان انشاء لجنة بحث التهرب من الاستيلاء ومخالفة احكام الحيازة — الدفع بعدم دستوريته بحدم جدية الدفع — اساس ذلك — القرار الوزارى لا يتضمن احسكاما جديدة يتمين ان تصدر بقانون ، واحتفظ للهيئة العامة للاصلاح الزراعى واجهزتها بكل الاختصاصات التى حددها القانون — عمل اللجنة لا يعدو البحث التمهيدى الذى تترخص جهات الادارة بالقيام به عن طريق موظفيها — اللجنة لا تقوم بعملها الا بناء على طلب الهيئة العامة للاصلاح الزراعى — القرار النهائى في الموضوعات محل البحوث لا يصدر الا من الجهات المختصة قانونا ،

## ملخص الحكم:

انه عن الدفع بعدم دستورية ترار نائب وزير الزراعة رتم ١٣٤ لسنة ١٩٧٦ بشأن انشاء لجنة بحث التهرب من الاستيلاء وبخالفة أحكام الحيازة بدائرة كل مديريات الامسلاح الزراعى غالذى يبين من المسادة الاولى منها أنها نصت على أن « تنشأ بدائرة كل مديرية من مديريات الاصلاح الزراعى لجنة تسمى لجنة بحث التهرب من الاستيلاء ومخالفة أحسكام الحيازة » وحددت هذه المسادة كيفية تشكيلها ونصت المادة الثانية على أن تختص اللجنة المذكورة بتحقيق الشكاوى التي تقدم بشأن التهرب من الاستيلاء ومخالفة أحكام الحيازة السابق احالتها اليها من الهيئة العامة للاصلاح الزراعى أو التي تصل اليها مستقبلا ثم نصت المادة الثالثة على أن ترقع ترارات اللجنة إلى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى وادارة الاستيلاء المحددة لذلك وتنفيذ القرارات اللجهات على الن كل حالة وعرضها على الجهات المحددة لذلك وتنفيذ القرارات التي تصدر بشأنها .

(م ٢٥ - ج٤)

ومن حيث أن هدذا القرار الوزارى لا يتضحن أحكاءا جديدة يتمين أن تصدر بقانون ذلك أنه احمنظ للهيئة العامة للاصلاح الزراعي واجهزتها بكل الاختصاصات التي صددها لها القصانون عهذه اللبيات التي شكها القرار المذكور لاتستطيع أن تبدأ عملها الا أذا أحالت البها الهيئة الشكوى غاذا أتبت اللبئة تحتيقها لاتستقل طبعا لنص المادة الثالثة بالمصدار قرار في الموضوع بل ترفع ما انتهت البه الى الهيئة لمراجعته على ما انقدم عان المرابة من الجهات المختصحة تأنونا بذلك وتأسيسا على ما القدم المنافقة من الجهات المختصصة باصحدار الذي تقريفهي جهات الادارة بالقيسلم به عن طريق موظفيها حب منفردين أو مجتبعين في شكل لجنة حكى تستبين الجهات المختصصة باصحدار القرارسات الكانية . ويكون من حق هدذه الجهات أن تنظم كيفية القيسام بهذه البحوث والدراسات التمهيدية بقرار منها ما دام أن القرار النهائي في الموضوعات محل البحوث لا يصدر الا بن الجهات المختصة بذلك طبقائي في المؤسوعات محل البحوث لا يصدر الا بن الجهات المختصة بذلك طبقائي في المؤسوعات محل البحوث لا يصدر الا بن الجهات المختصة بذلك طبقائية .

ومن حيث أنه وقد ثبت هذا كله غلا يكون ثبة مخالفة دستورية في المسار المشار البه ويكون الدفع المسار في هسذاا لعقود غير حدى بتعينا الالتفات عنه .

( طعن ۲۸۷ لسنة ۲۷ ق ــ جلسة ۱۹۸۲/٥/۱۸ )

قاعسدة رقسم (٣١٠)

البـــدا :

قرارات مجلس ادارة الهيئة المسامة للاصلاح الزراعي ــ قــرار مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بالتمسديق على قرارات لجان فحص الاقرارات واللجان القضائية لا يمسدو أن يكون قرار اداريا تجرى عليسه سائر الاحكام المقررة في شان القرارات الادارية ــ عــدم جواز سحب او الفاء هذا القرار حتى اذا ما صدر معيدا ، اى على خلاف ما يقضى به قانون الاصلاح الزراعى ، بفوات الواعيد القررة اذلك ما لم ينزل به سبب البطلان الى مرتبة الانعدام كما لو صحر على اسساس من الفش او التزوير به مقتضى ذلك أن قدرار مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزراعى بالتصديق على قرار لجنة فحض الاقرارات بالاعتداد بالتصرف الصداد من اهد الخاضعين للقانون ، يظل قائما منتجا لاثره طالما لم يصدر حكم بادانة مقدم الاقرار او صدر سافع في التهب من قانون الاصلاح الزراعي بالتطبيق للمادة ١٧ منه ،

#### ملخص الفتوى:

ان المستنقباد من نص المادة ١٣ مكررا من ثنانون الاصسلاح الزراعي والمذكرة الايضاحية للقانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٣ في شأن انشاء اللجان القضائية بالاضلاخ الزراعي أن المشرع قرر تشكيل لجان خاصنة الفحص الاقرارات المقدمة من الخاضعين لقانون الاصلاح الزراعي ، وتختص هذه اللجان بفحص الحالات المستثناه من القانون طبقا لنص المادة الثانيـة منه ، وبتقرير ملحقات الأرض المستولى عليها ، وبفسرز نصيب الحكومة في حالة الشيوع ، وتعرض قرارات هذه اللجان على مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي لاعتمادها ، أما أذا ثار نزاع بشأن الاستيلاء مان اللجان القضائية \_ وهي في حقيقتها ذات طبيعة ادارية \_ تعتبر الجهة الوحيدة صاحبـة الولاية في تحقيق الاقـرارات والديون العقارية وفحص الملكية لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه من اطيان ، وهدده اللجان القضائية لا تفصيل في نزاع قضائي بل ترفع توصيات الى مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي الذي يختص دون سنواه بجسب قانون الاصلاح الزراعي بالتصديق على القرارات المسادرة من اللجان القضيئائية ، ولمجلس الادارة عند عرض الأمر عليه حق اعتماد أو تعديل قرار الاستيلاء المؤقت الذي سبق صدوره منه بناء على الاقرار المقدم من المالك وتحت مسئوليته ، ومتى تم التصديق والاعتماد من مجلس الادارة على قرارات لجان محص الاقرارات وقرارات اللجان القضائية عان هذا التصديق يعتبر بحكم القانون قاطعة لكل نزاع في أصل الملكية وفي صححة أجراءات الاستيلاء واستثناء من أحكام تانون مجلس الدولة لا يجوز الطعن بالالفاء أو وقف التنفيذ في قرارات الاستيلاء الصادرة من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي ، كما يعتنع على المحاكم العادية النظر في المنازعات المتعلقة بعلكية الأطيان المستولى عليها ، والقرار الذي يصدره مجلس الادارة أن يكون قرارا اداريا ، اذ هو انعصاح عن ارادة الجهة الادارية بناء على سلطتها بمقتضى التوانين واللوائح لانشاء مركز تأنوني يكون جائزا وممكنا أن يكون قرارا اداريا ، اذ هو انعصاح عن ارادة الجهة الادارية بناء على المناتف بن المسلحة العابة ، وطبقا لذلك تجرى على قرار مجلس ادارة الهيئة العابة للاصلاح الزراعي الصادر في هذا الخصوص سائر الاحكام المردة في شأن القرارات الادارية من عدم جواز سحبها أو الغائها متى صدرت صحيحة ، كما أنها تفدو حصينة من الالغاء أو السحب حتى اذا ما صدرت معينة — اي على خلاف ما يقضى به قانون الإصلاح الزراعي الموردة لذلك ،

كل ذلك ما لم ينزل به سبب البطلان الى مرتبة الانعدام كما لو صدر على أساس من الغش والتزوير .

وحيث انه تأسيسا على ما تقسدم ، واذ كان الثابت ان مجلس ادارة العبئة العامة للاصلاح الزراعى قد صدر قراره فى ٢٨ من ابريل سسنة ١٩٦٣ بالتصديق على قرار لجنة غحص الاقسرارات ونلك بالاعتسداد بالتصرفين الصسادرين من السيد / .... لصالح السيدتين ..... والمتضمنين ببع مسساحة ١١٠ اندنة و ٥ قراريط و ٧ أسسهم بناحيسة شيراريس مركز شبراخيث ، وبهذه المثابة نمانه استنادا الى المسادة ١٣ مكررا من تانون الامسلاح الزراعى رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٢ يعتبر هذا القرار نهائيا وقاطعا لكل نزاع في أصسل ملكية الارض المبيعة لهما مهسة يحول دون المساس بحجيته أو التعرض له بأى وسيلة طالما لم يصدر حكم بادانة مقسدم الاترار أو من ساهم في التهرب من قانون الامسلاح.

"الزراعى بالتطبيق لما تتضى به المادة ١٧ التى تنص على أن « يعاتب بالحبس كل من تام بعمل يكون من شانه تعطيل احكام المادة الأولى قضالا بالحبس عن مصادرة ثبن الأرض الواجب الاستيلاء عليها ، ويعاتب أيضا بالحبس كل من يتعبد من مالكى الأراضى التى يتناولها حكم التانون أن يحط من مهدنها أو يضعف تربتها أو يفسد ماحقاتها بقصد تفويت تهام الانتقاع بها الاستيلاء ، وكذلك يعاقب بالحبس كل من يتصرف تصرفا يخالف المادة الرابعة مع علمه بذلك ، وكذلك يعاقب بالحبس كل من يتصرف تصرفا يخالف المنترين الثانية والثالثة من المادة الرابعة مكررا .

وتسرى احكام هدده المادة في حالة الامتناع عن تقديم الاقسرار أو يمضى البيانات اللازمة الى اللجنة العليا للاصلاح الزراعي في المعاد القانوني إذا كان ذلك بتصد تعطيل أحكام المادة الاولى من ذلك القانون .

وكذلك يماتب بالحبس مالك الأرض المستولى عليها أو وكيله الوسمى اذا تدم الى لجنة الاستيلاء المختصسة بيانات غير صحيحة عن المستاج المستاجرين واضعى اليسد على الأرض المستولى عليها في تاريخ الاستيلاء م

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العبومية الى أن قرار مجلس ادارة الهيئة العابة للاصلاح الزراعى الصلاد في ٢٨ من أبريل سسنة ١٩٦٣. بالتصديق على قرار لجنة فحص الاقرارات بالاعتداد بالتصرفين الصادرين من السيد / ..... الى السيدتين ..... يظل قائما منتجا لاقاره طالما لم يصلد حكم بالادانة طبقا للهادة ١٧ من قانون الإصلاح الزراعي يقم ١٩٥٨ لسلة ١٩٥٢ .

( ملف ۱۹۷۶/۳/۱۳ - جلسة ۱۹۷۶/۳/۱۷۱ )

# المسرع المسسابع الاصلاح الزراعي والمضرائب والرسوم

قاعدة رقسم ( ٣١١)

#### : المسلا

فرض الملدة ٢٥ من قانون الاصلاح الزراعى ضريبة اضافية على ما يزيد على ماتنى فدان بنسبة فحسسة امثال الضريبة الاصلية — النص. على تحصيلها مع المقسط الآخي للضريبة الاصلية — عدم استحقاق الضريبة الاضافية عن لاطيان التى يتم التصرف فيها طبقا للمادة الرابعة قبل تاريخ حلول القسط الأخي من الضريبة الاصلية — المقصود بتاريخ حلول القسط الاخير هو التاريخ الذى يتمين فيه اداء هذا القسط وليس تاريخ استحقاق الفريسة ،

## ملخص الفترى :

تنص المادة ٢٥ من المرسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالامسلاح الزراعى على أنه « ابتداء من أول يناير سسنة ١٩٥٣ تفرض مرببة أهائية على ما يزيد على ماتنى ندان بنسبة خمسة أمثال الضريبة الإصلية » .

وتنص الفتسرة الأولى من المادة ٢٩ من التانون المذكور على ان 
« تحصل الضريبة الاضافية والغرامة المنصوص عليها في المادة السابقة، 
مع القسط الأخير للضريبة الاصلية » كما تنص النقرة الثالثة من المادة 
ذاتها على انه « ولا تستحق الضريبة الاضافية عن الأطيان التي يحصل 
التصرف فيها حتى تاريخ حلول القسط الأخير من الضريبة الاصلية متى كان 
ذلك التصرف قد حصل الى الأولاد وفقا للبند ( ١ ) من المادة الرابعة 
بعقد ثابت التاريخ قبل حلول القسط الأخير المذكور أو وفقا لاحد البندين.

( ب ) ، ( ج ) من تلك المادة بعقد مصدق عليه من المحكمة الجزئية تبال التاريخ المذكور » .

وتقضى المادة الرابعة من تانون الاصلاح الزراعى المسار اليه بانه « يجوز مع ذلك الممالك خلال خمس سنوات من تاريخ العمل بهذا التانون أن يتصرف بنقل ملكية ما لم يستول عليه من اطياته الزائدة على مائتى غدان على الوجه الآتى .

ولايعمل بهذا البند الالفاية اكتوبر سنة ١٩٥٣ ــ ولا يعتد بالتصرفات التى تحصل بالتطبيق له الا اذا تم التصديق عليها من المحكمة الجزئيــة الواقع في دائرتها العتــار تبل اول نوغبر سنة ١٩٥٣ » .

ويبين من هذه التصوص أن المشروع قد انشأ بعقتضى المادة الرابعة من قانون الإصلاح الزراعى رخصة للملاك الذين ينطبق عليهم القسانون كا من مقتضاها أباحة التصرف فيها لم يستول عليه من اطيانهم الزراعية الزائدة على مائتى فسدان الى أولادهم أو الى صسفار الزراع بالشروطأ والأوضاع المبينة في المسادتين ؟ ٢٠ من القانون المذكور وبالتلى عسدم استحقاق الضريبة الإضافية على الأطيان المتصرف فيها ، وهذه الشروطأ بالنسبة الى التصرف لصفار الزراع هى :

 ان يحصل التصرف في الأطيان الزائدة حتى تاريخ حلول التسط الإخير من الخريبة الأصلية .

 ٢ ــ أن يستوفى صغار الزراع المتصرف اليهم الشروط المنصوص عليها في البند (ب) من المسادة الرابعة .

٣ – أن يتم التصديق على تلك التصرفات من المحكمة الجزئية الواتع
 ف ذائرتها المقار تبل حلول التسط الأخير من الضريبة الإصساية بشرط

أن يتم التصديق قبل أول نوغير سنة ١٩٥٣ ، وهذا الشرط مستفاد من أعمال حكم البند (ب) من المادة } مع حكم الفترة الثالثة من المسادة ٢٦ المشار البهسا .

ومن حيث أنه يبين من مطالعة الجدول المرافق للمرسوم الصادر في مارس سنة ١٩٥٤ بتحديد مواعيد ومقادير أتساط ضريبة الأطيسان أن الحصة الاخيرة من الفريبة الأصلية في محافظة الغربية — التي تقع في دائرتها الأطيان المذكورة — تحل خلال شهر اكتوبر من السنة ، ولما كان من المسلم في فقة الفرائب اختلاف مدلول عبارة استحقاق الفريبية عن بهعاد اداء الفريبة وعن اجراءات تحصيلها أذ تستحق الفريبة بانتهاء العبليات على اختلاف أنواعها التي يباشرها المجول خمالا السمنة التي يتحقق بهما الايراد الخاضع للضريبة ويتمين بذا تاريخ الاستحقاق بتحقق الإيراد باعتباره الواقعة المنشئة للفريبة . أما اداء الضريبة غلا يتحقق الا بانتهاء اجراءات ربط الفريبة واعلان المجول بهما وصيرورة همذا البرط نهائيا غان المتنع المجول بعد ذلك عن اداء الضريبة في الموعد المضروب حيرا منه .

وبن حيث أن ضريبة الأطبان ضريبة سنوية تستحق بانتهاء السنة التي يتحقق غيها الايراد ويتصدد متدارها بنسبة ١٤٪ من القيسة الإيجارية السنوية التي تقديرها لجان التقدير كل ١٠ سنوات وققا لإحكام القانون ١١٣ لسنة ١٩٣٩ الخاص بضريبة الأطبان ويستحق اداؤها على قسطين شنوى وصيفى ويتكون القسط الأخير من حصتين تستحق احداها في سبنبير والأخيرة في الكتوبر من كل سنة بالنسبة لمحافظة الغربية التي تتع الأطبان محل الامتاء في دائرتها ٤ من ثم يكون المقصود بهيهاد علول الحصدة الأخيرة من الضريبة الأصلية هو الميماد الذي يتعين فيه اداء تلك المصحة من الضريبة والا وجب استثداؤها جبرا من المول واذ حسدد الشرع ميعاد الاداء بشهر اكتوبر من كل سنة غيجب أن يتم اداء العصدة الأخيرة من الضريبة في غضون هذا الشهر وقبل انقضاء اليوم الأخير منب باعتباره ظرفا يجب أن يحصل فيه الإجراء طبقا لحكم المادة ٢٠ صن

ولما كان الشرع قد حدد لأعبال الرخصة التي منحها المسلاك الخاشعين لأحكامه في التمرف في الأطيان الزائدة الى صغار الزراع أجلا أهو لفاية اكتوبر سنة ١٩٥٣ وشرط للاعتداد بالتصرفات المذكورة أن يتم التصديق عليها من المحكمة الجزئية قبل أول نونجبر سنة ١٩٥٣ وكان شهر اكتوبر المذكور هو الذي عينه المرسوم الصادر في مارس سنة ١٩٥٤ مياءا لاداء الحصة الأخيرة من الضريبة الاصلية خلاله بالنسبة الى جييع المحافظات غان أعبال التناسق بين نصوص التشريع الواحد يتنفى ان يفسر حكم الفترة الثالثة من المادة ٢٩ التي أوجبت أن يحصل التصرف الموجب ين الشريبة الإيضافية الى صغار الزراع قبل حلول القسط الأخير من الشريبة الإصابة في ضوء احكام البند (ب) من المادة الرابعة سسالفة الذكر بجعنى أنه يعتد بالتصرف اذا تم التصديق عليه خلال الشعر المخرية الأصلية ولا يعتد بالتصرف اذ تم التصديق عليه من المحكمة الجزئية المختصة بعد التاريخ المذكور .

ومن حيث أن الثابت في الخصوصية المعروضة أن المالك قد تصرف في الأطيان الزائدة لديه الى صفار الزراع بعقود تصدق عليها بمعرفة المحكمة الجزئية في أيام ١٩ ، ١٩ ، ٢٥ ، ٢٥ من أكتوبر سنة ١٩٥٣ أي خلال المهلة المحددة لسداد الحصة الأخيرة من الضريبة الأصلية لمحافظة الفريبة وفقا لاحكام المرسوم الصادر في مارس سنة ١٩٥٤ بتحسيد مواعيد ومقادير وأقساط الضريبة وقبل انقضاء اليوم الأخير من شهر اكتوبر المذكور وحلول القسط الأخير ، ومؤدى ذلك أن يكون التصديق على مثلك التصرفات من المحكمة الجزئية قد تم قبل انقضاء المهلة المحددة لاداء التسط الأخير من الضريبة الإصلية وقبل أول نوفهبر سنة ١٩٥٣ وبذلك يكون قد توافر في التصرفات سالفة الذكر الشرط الثالث والأخير المستفاد من أعمال حكم البند (ب) من المادة الرابعة مع حكم الفترة الثالثة سن المادة 14 الشار اليها .

لهذا انتهى راى الجمعية العمومية الى عدم استحقاق الضريبــة الإضائية على الأطيان الزائدة التى تصرف فيها الدكتور ....... خلال شهر اكتوبر الذى عينه المرسوم الصادر فى مارس سنة ١٩٥٤ ميعادا! لأداء الحصة الاخيرة بن الضريبة الأصلية .

( بنتوی ۱۷ س فی ۱/۱/۱۳۲۱ )

# قاعسدة رقسم ( ۳۱۲ )

#### : المسل

القانون رقم ٢٢٤ لسنة ١٩٥١ بتقرير رسم الدمغة — المادتان:
(۱) و (۲) من الفصل الخامس من الجدول رقم (۲) اللحق بالقانون المذكور — المادة (۳) نصها على فرض رسم تدريجي عادى وآخر تدريجي اضاق — المادة (۳) من الفصل نفسه — نصها على الإعفاء من هذين الرسمين المبالغ التي تصرف ثمنا المستوت محددة اسعارها في تسميرة جبرية — الثنن المستوت لوزارة الاوقاف قبل الهيئة المامة للاصلاح الزراعي عن الاراضي المستبدلة بمقتضي القانونين رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ ورقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ — اعفاء هـ فلا الثين وفوائده من رسمي الدمفة المادي والإضافي سالفي الذكر — اساس فلك بالنسبة الى المسلع الاخرى .

#### ملخص الفترى:

وبالنسبة الني رسم الدمغة غان المادة (۱) من القصل الخامس. من الجدول رقم ۲ الملحق بالقانون رقم ۲۲ لمسئة ۱۹۵۱ بتترير رسم الدمغة تنص على أن يحصل رسم دمغة على كل مبلغ تصرغه الحكومة أو الهيئات العامة مباشرة أو بطريق الانابة .

وتنص المادة الثانية على انه « فيها يتعلق بالشتريات والإعمال والتعهدات والتوريدات والإجارات يحصل علاوة على الرسم المبين في المادة السابعة رسم أضافي بهتدار مثلي الرسم العادى » .

وتيص المادة ٣ من الفصل نفسه على إن « يعفى من الرسسوم المينية في المادتين السابقتين المبالغ التى تصرفها الجكومة والهيئات العسامة في الاحوال الآتية . . ( ج ) ما يجرف ثبنا لمستريات محددة اسمهارها في تسميرة جبرية » . .

ومفاد هذه النصوص أن المشرع نرض رسم دمفة تدريجيا عاديا على ما تصرفه الحكومة والهيئات العامة من مبالغ ، كما نرض رسما آخر تدريجيا أشافيا أذا كان الصرف تنفيذا لأعمال تانونية معينة مما تجريه-الحكومة والهيئات العامة ، على أن يعفى من هذين الرسمين المبالغ التي تصرف ثبنا لمستريات أسعارها محددة في تسعيرة جبرية وحكمة الاعضاء هى صرف تيمة المستريات الحكومية الى صاحبها كاملة بغير أن ينقص منها متدار رسمى الدمغة الذكورين ، باعتبار أن البائع في هدذه الحالة. لا خيار له في تحديد الثين ،

وأنه بتى وضع القانون أساسا ثابتا لتقدير المال ولم يدع مجالً! للتقدير في هذا التقويم غان ذلك يعتبر ببثابة تسمير جبرى لهذا المال لا يختلف عن التسمير الجبرى للسلم .

ومن حيث أن المادة الثالثة من القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ بتنظيم. استبدال الأراضى الزراعية الموقفة على جهات البر تنص على أن « تؤدى اللجنة العليا للاصلاح الزراعى لن له حق النظر على الاوقاف سندات تساوى قيمة الأراضى الزراعية والمنشات الثابتة وغير الثابتات والأشجار المستبدلة مقدرة وفقا لقانون الاصلاح الزراعي » . .

كما ورد النص نفسه بالمادة ٣ من القانون رقم }} لسسنة 191٢ بتسليم الأعيان التي تديرها وزارة الأوقاف الى الهيئة العابة للاصلاح الزراعي فانه ينضح من هذه النصوص أن الأطيان الموقوفة قد حدد المشرع قيبتها في القانونين المشار اليهما على أسساس القيبة التي وضعها في قانون الاصلاح الزراعي وذلك بتقدير ثمن الفسدان المستولى عليه بسبعين: مثلا للضريبة المفروضية عليه ومقتضى ذلك أن قيبة تلك الأراضي أصبحته نشائسعة لنوع من التسعير الجبرى المترر بالنسبة الى السلع الأخرى ، وانه لم يكن لارادة طرق الاستبدال من تقدير ق تحديد تيمة تلك الأطيان الموتوفة ، ويكن ثبنها محددا بوجه من التسعير الجبرى يتحتق به مناط الاعفاء من برسمى الدمغة العادى والأضافي على ما تؤديه الهيئة العامة للاصلاح الزراعي من ثبن تلك الأطيان ولا يكون لمصلحة الضرائب أن تقتضى رسمي الدمغة المذكورين على ما صرف من حساب هذا الثمن الى وزارة الاوتاف .

ومن حيث أن غوائد هذا الثبن بدورها قد حددها القانون تحديدا الاددة طرفي الاستبدال فيه .

من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الله خضوع فوائد ثمن الأطيان المستبدلة المستحقة لوزارة الأوقاف تبسل الهيئة العاملة للاصسلاح الزراعى للضريبة على ايرادات رؤوس الأموال المنتولة المنصوص عليها في التسانون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٦ والقوانين المعدلة لوللضريبة الإضافية للدفاع المتررة بالتسانون رقم ٢٧٧ لسسنة ١٩٥٦ والضريبة الإضافية المفروضسة طبقا لقانون الادارة المحليسة الصسادر بالقانون رقم ١٢٧٤ لسنة ١٩٥٦ لسنة ١٩٥٠ وقرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٥٣ لسنة ١٩٥٠ .

والى أن ما يؤدى من هذا الثين وفوائده لا يخضع لرسم الدمغــة العادى والأضافي على صرفيات الحكومة والهيئات العــامة المنمــوص عليه في التانون رقم ٢٢٤ لسنة ١٩٥١ بتقرير رسم الدمغة .

( ملف ۲۰۵/۲/۳۲ ـ جلسة ۱۹۲۹/۱۱/۱۹ )

# الفسرع الشسامن الوقف والاحسسلاح الزراعي

قاعسدة رقسم ( ٣١٣ )

#### المسدا :

بيع ناظر الوقف اطيانا زراعية قبل صدور القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالفاء الخاص بالاصلاح الزراعى والقانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بالفاء الوقف على غير الخيرات لا يجوز لناظر الوقف التصرف في الأطيان الموقفة منفردا لله استبدال الوقف لا يتم ولا ينتج آثاره القانونية ولو اذن به القاضي الا اذا وقعت المحكمة الشرعية صيفة البدل للله بطلانا المعقد بطلانا مطلقا للذكر البائع لهذا التصرف في اقراره المقدم منه تنفيذا لاحكام القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ لا يعتبر بهثابة اجازة للتصرف تصحح المقد لللهلان المطلق لا يزول بالإجازة للدخول الارض المستولى عليها في الشروع المستولية المستولى عليها في المستولى ال

# ملخص الحكم:

ان استبدال الوقف لا يتم ولا ينتج آثاره القانونية ولو اذن به القاضي الا اذا وقعت المحكمة الشرعية صيغة البدل مهما تنوعت الاسباب التي الدي الحيلولة دون ايقساع هذه الصيغة ولو كان عسدم ايقاعها مرجعة صحدور المرسوم بقانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بالغاء نظام الوقف على غير الخيرات وخروج الامر من اختصاص المحاكم الشرعية .

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن المرهوم . . . . . . . . . . . كان تسد أوتف ما مساحت ٣٦ س ، ١١ ط ، ٢٠٣ ف بعسزية نواح بمركز سمالوط وذلك بالحجة الصسادرة من محكمة المنيا الشرعية في ٧ من اكتوبر سنة ١٩٣٧ وجعل وقفها على ابنه . . . . . . . وعينه ناظرا

ومن حيث أنه بانزال حكم الجادىء المتضدية على واقعة النزاع غان النظر المذكور لم يكن يصلك منفسردا التحرف في الغين محسل النزاع سواء في ظل الحكام التي كانت تحكم بنظام الوقف على النحو الذي سبق بيانه هدفا من ناحية ومن تحكم بنظام الوقف على النحو الذي سبق بيانه هدفا من ناحية ومن ماحية الخرى لم توقع المحكمة الشرعية صيغة البدل حتى صدر تساتون الفساء نظام الوقف على الخيرات وعلى ذلك غان العقد المطلوب الاعتداد به عتد باطل بطلانا مطلقا فهو في حكم العدم ولا محاجة في القول هنا بأن ذكر البائع لهدفا التصرف في اتراره المقدم منه تنفيذا لاحكام القانون بأن ذكر البائع لهدفا التصرف في اتراره المقدم منه تنفيذا لاحكام القانون من المسادة أيا من القانون المدني مريح في أن البطلق لا يزول باللاجازة وقد كان في مكنة الطرفين تحرير عقد مبتدا بمجرد أيلولة لمكية الارش الى المستحق نتيجة صدور القانون بالفاء انظام الوقف على غير الخيرات أما والأمر لم يتم على هدفا الوجه غانه لا يمكن القدول بأن شهة تصرف بالبيع شدد تناول هدفه الأرض وعلى ذلك بالبها تكون قد دخلت في تصرفا بالبيع شدد تناول هدفه الأرض وعلى ذلك بالبها تكون قد دخلت في تصرفا بالبيع شدد تناول هدفه الأرض وعلى ذلك بالمها تكون قد دخلت في تصرفا بالبيع شدد تناول هدفه الأرض وعلى ذلك بالمها تكون قد دخلت في تصرفا بالبيع شدد تناول هدفه الأرض وعلى ذلك بالمنها تكون قد دخلت في تصرفا بالبيع شدد تناول هدفه المناس المي المناس المن المناس المن المناس المناس

ملكية المستحق المذكور عند مسدور هذا القانون في سبتبير سنة ١٩٥٢ ووتون زائدة عن النصاب المسموح بتملكه طبقا للقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ويكون الاستيلاء عليها جائزا ونقا لاحكامه .

( طعن ٥٥ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ٢٥/٢/٥٧١ )

## قاعدة رقم ( ٣١٤ )

#### : 12-41

تخصيص مساحة من الارض لبعض المستحقين في الوقف مقابل الرتب الدائم المسرط في حجة الوقف — استيلاء الهيئة المعامة للاصلاح الزراعي على هذه المساحة وتوزيعها بالتملك على المتنعمين — المغاء قرار الاستيلاء على المستحقين المساحة المستحقين المستحقين المستحقين المستحقين المستحقين الما التعويض — قرار مجلس ادارة الهيئة بالموافقة على تعويض المستحقين بمساحة توازى القيمة المساحية والثمن عن المساحة التي تم الاستيلاء عليها خطا وتقرير احقيتهم في القيمة الايجارية لهذه المساحة على اساس سبعة امثال الضربية — تعويض المستحقين طبقا لهذا القرار فو شقين جزء عيني وآخر نقدى — صحة الأساس الذي بني عليه تقدير البؤء النقد دي من التعويض .

# ملخص الفتوي :

انه بموجب حجة وقف مؤرخة ١٧ من ديسمبر سنة ١٩٢١ أوقفت السيدة . . . . مساحة من الأرض بنواحى مركز مفافة على أولادها وجملت في صلب اشهار الوقف للمرحوم . . . . مرتبا دائما قسدره عشرون جنيها شمريا من تاريخ الوقف طوال حياته ثم لأولاده من بعده وألاد أولاده وذريته وهكذا لحين انقراضهم أجمعين .

وعلى أثر صدور التانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بالغاء الوقف على. غير الخيرات تم الاتفاق بين الواتفة وبين ٠٠٠٠ بصفته وليا طبيعيا: على أولاده ، وهم المستحقون في الوقف المذكور ، على تخصيص حصسة شائعة قسدها خبسة عشر غدانا في الاطبسان الموقوفة في متابل المرتب الدائم المشروط في الحجسة ، وقد صادفت محكمة الأحوال الشخصية بقرارها الصادر في ٩ من يونيو سنة ١٩٥٣ على ذلك في القضية رقسم ١٧ أحوال شخصية سنة ١٩٥٣ عابدين ،

وازاء ذلك تقدم اصحاب الشان بتظلم الى اللجنة القانونية الأموال. المصادرة طالبين الحكم باحقيتهم في مساحة الخمسة عشر عسدانا مقضت. بتاريخ ٨ من مارس سنة ١٩٥٥ باجابتهم الى هسذا الطلب و وصدتت على ذلك اللجنة العليا للأموال المصادرة في ٢٥ من يونيو سنة ١٩٥٥ .

ثم تقدم ورثة المرحوم . . . الى اللجنة التضائية للاصلاح الزراعى الاعتراض رقم ٢٤ لسنة ١٩٥٨ طالبين استبعاد المساحة المسار اليها من الأرض المستولى عليها فقررت اللجنسة ١٩٩ من ديسمبر سسنة ١٩٥٩ قبسول الاعتراض والفاء قسرار الاسستيلاء على هذه. المساحة وربعها .

وبجلسة ٢٩ من يونيو سنة ١٩٦٥ عرض موضوع الاعتراض وقرار اللجنة التضائية على مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى غوافق على تخصيص المساحة المتنازع عليها للمعترضين .

غير أنه لما كانت أطيان الوقف قد تم توزيعها بالتبليك على المنتفعين مقدد تعذر تسليم الورثة مساحة الخمسة عشر غدانا ، ومن ثم عسرض. الامر على مجلس أدارة الهيئة للنظر في تعويض الورثة بمساحة أخرى.

بالبدل غقسرر بجلسة ٣ من ديسمبر سنة ١٩٦٦ الموافقية على تسليم السيد . . . . ، مساحة توازى القيمة السيد . . . . ، مساحة توازى القيمة المساحية والثمن عن المساحة التى تم الاستيلاء عليها وتوزيمها بالتبليك وقسدرها خمسة عشر ندانا مع استحقاقه للقيمة الايجارية لتلك المساحة المستولى عليها خطا على الساس مسعة ابثال الضربية .

وتنفيدذا لهذا القسرار رؤى تعويض الورثة بمساهمة من الأرض قسدرها خبسة أندنة حسدد موقعها وتعادل فى قيبتها ثبن الخبسة عشر مدانا المستولى عليها ووافق السيد . . . . . على ذلك .

غير أن خسلانا ثار في الرأى حول مدى احقية الورثة في ربع الأرض المستولى عليها أذ رأت مراقبة الإيجارية لتلك الأرض على أساس سبعة امثال الهيئة به عند حساب القيبة الايجارية لتلك الأرض على أساس سبعة امثال الضريبة يحمل الهيئة مبالغ لم تحصلها ، ذلك أن المبلغ المستحق للورثة على أقساط الثمن المستحقة على من وزعت عليهم الأرض ، بينها ارتأى السيد المستشار القانوني للهيئة أن تتم محاسبة الورثة على أساس ربع المساحة التي تسلم اليهم بالهيئة أن تتم محاسبة الورثة على أساس ربع المساحة التي تسلم اليهم بالمبلخ في على المساحة تعين الرئيخ تسلمهم هدفه المساحة نمسالاً ، وأخيرا اقترحت لجنة تثمين الأراضي صرف المرتب الدائم المشروط للورثة وقدره عشرون جنيها شهريا الأراضي عدا المرتب حتى تاريخ تسليم الني يتقسرين من تاريخ قطع هذا المسرتب حتى تاريخ تسليم الارض التي يتقسرو

ومن حيث أنه يبسين مها تقدم أن تنفيذ التزام الهيئة العامة للاصلاح الزراعى بتسليم مساحة الخمسة عشر غدانا الى ورثة المرحوم 

. . . . . . . اصبح مستحيلا بفعل الهيئة التى قامت بتوزيع الأرض 
على المنتفين . واذ اصبح التنفيذ العيني مستحيلا على هذا النحو فان 
حق الورثة ينصرف الى التعويض طبقا لنص المادة ٢٥٠٥ من القانون المدنى 
التى تقضى بأنه اذا استحال على المدين أن ينفذ الالتزام عينا حكم عليسه 
بالتعويض لعدم الوفاء بالتزامه .

وبن حيث أن مجلس أدارة الهيئة ترر في الحالة المعروضة أن يكون التعويض ذا شقين . جسزء عيني وآخسر نقدى . أما الجزء العيني من التعويض فيقابل الأرض التي كان يبلكها الورثة شسائمة في أرض الوقف وتعسفر تسليمها للورثة على النحو السابق بيانه ويتبشل في مساحة من الأرض تعادل في تهيتها تيسة الأرض التي تعسفر تسليمها . والثابت أنه لم يثر أدني خلاف حول هسفا الشق من التعويض .

ومن حيث أنه غيبا يتعلق بالجـزء النقـدى من التعويض والذي يقـابل ربع الارض التى امتنع تسليمها غان مجلس الادارة قـد قـدره على اساس سبعة امثال القبهة « الإيجارية » للارض المسـار اليها . وليس من شك في صحة الاساس الذي بنى عليه هـذا التقدير . اذ القاعدة أن يقـسـر التعويض في ضـوء ما لحق الدائن من خسارة وما غاته من كسب نتيجـة تخلف الدين عن الوغاء بالتزامه ، وما غات الورثة من كسب وما لحق بهم من خسارة بجب أن ينسب الى مساحة الخمسـة عشر فـدانا التي كان يتعين على الهيئة تسليمها اليهم .

ومن حيث أنه لا يغير من هــذا الراى ما ذهبت اليه مراتبة الايرادات لأن العقبة المــالية التى أثارتها هــذه المراقبة لا تؤثر في احقية الورثة في التعويض ولا في طريقة تقــديره ولان ما يستحق للورثة وان سمى ريعا لا أنه تعويض يرتبــه تخلف الهيئــة في تنفيذ التزام عليها بتسليم الارض التي يملكها هؤلاء . كما أن ما اثسـار به المستشار القانوني للهيئة مردود بأن الامر لا يتعلق بعقــد متايضة أو بدل ، وأنها يتصل بتعويض عيني في جــزء بنه ونندى في جــزء بنه ونندى في جــزء بنه بنسوبا الى الارض المستولى عليها وليس الى ارض البدل . أن يحسب منسوبا الى الارض المستولى عليها وليس الى ارض البدل . واخيرا غان ما اقترحته لجنــة تثبين الاراضي لا يعــدو أن يكون اجتهــادا تقييا اسهل الحــلول ولكنه ينتقــد الاساس السليم الذي يبني عليــه التعويض .

لذلك انتهى راى الجمعية المسويية الى انه ليس ثبة ما يبنع من تعويض ورثة المرحوم ، ، ، ، ، ، طبقا للأساس الذى تناوله تسرار مجلس الدارة الهيئسة المامة للامسلاح الزراعى بجلسة ٣ من ديسمبر سنة ١٩٦٦

( ملف ۲/۲/۱۱ ) حلسة ۱۹۲۹/۱۰/۱

#### قاعسدة رقسم ( ٣١٥ )

#### : المسلا

تصديد القدر الزائد الخاضع للاستيلاء لا يغير من ذلك أن ملكية الأرض المستولى عليها أرض موقوفة لم تكن محددة ومعلومة وقت صدور القانون رقم ١٢٧ استة ١٩٦١ ــ الأثر المترتب على ذلك ينحصر في تصديد المساحة التي تستولى عليها الحكومة مكانا وقدرا •

## ملخص الجكم:

من حيث أنه لا حجـة لما ذكره الطاعن من أن تسانون الاصـلاح الاراعى اعتبر التسمة بالمياث والوصـية سببا جـديدا للملكية استنادا الى المـادة الثانيـة من اللائحة التنفيـذية لقانون الامـلاح الزراعى السالف ذكرها ، اذ البديهى أن هـذه اللائحة لم تقصـد تحـديد أسباب الملكية ولا يجـوز لها ذلك قانونا ولكنها ارادت فقط تكليف كل من زادت ملكيته بسبب الميراث أو الوصـية أو القسمة عن النصـاب أن يقـدم التـرارا بملكيته حتى تستولى الحكومة على الزيادة .

( طعن ٣٠ لسنة ١٨ ق - جلسة ١١/١/١٩٧٠ )

## قاعدة رقم ( ٣١٦ )

#### : اعسادا

حفول الاراضى التسائمة الموقوفة التى تم يتم قسمتها عند مسدور القشائمة الموقوفة التى تم يتم قسمتها عند مسدور القشائد تمتولى عليه الهيئسة العامة الاصلاح الزراعي ساساس ذلك أن المستحق في الوقف يتملك الارض الموقوفة ملكا حرا تاما بصدور القانون. رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ ٠

## ملخص الحكم:

آنه يبين للمحكمة أن الطساعن خضع لأحسكام القسانون رقم ١٢٧ أسنة ١٩٦١ بالاصلاح الزراعي واحتفظ لنفسه بالساحة الجائز له الاحتفاظ بها قانونا وهي مائة فدان وترك الباقي للاستيلاء ومن بين ما تركه للاستيلاء حصته الشائعة في وقف ، ، ، ، الذي لم تكن قدد تمت قسمته وقت العمل بهذا القانون وكانت القسمة منظورة أمام لجنسة القسمة وصدور قرارها في سنة ١٩٦٣ واعتمده الاصلاح الزراعي في سنة ١٩٦٥ ، لذلك مان المساحة الزائدة عن النصاب تخضع لحكم القانون طبقا للمادة الثالثة منه وتستولى عليها الحكومة بغض النظر عن سند ملكية الطاعن لهدده المساحة الزائدة اي سواء كانت ملكيته بعقد مسجل. أو عقد عرفى أو بوضع اليد أو بالميراث ولا يهم أيضا أن تكون ملكيته مفسرزة أو شسائعة ، وقسد نصت المسادة الثالثسة من القسانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ على أن « تستولى الحسكومة على ما يجساوز الحدد الأقصى الذي يستبقيه المسالك طبقا للمواد السابقة » ، كما نصت المسادة السادسة من القانون على أن « تتولى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي. الاستيلاء على ما يجاوز الحد الاقصى الوارد في المادة الأولى من هدا القاتون » ، ومن غير نزاع فان ملكية الطاعن للحصة الشائعة في الوقف والمتروكة للاستيلاء \_ مصدرها القانون رقم ١٨٠ لسينة ١٩٥٢ فانه وقسد ورد ذلك بصريح نص القانون الذي لا يحتمل اجتهادا أو تأويلا عالمادة الثالثة من هـذا القانون تنص على « يصبح ما ينتهى فيه الوقته على الوجه المبين في المسادة السابقـة ملكا للواقف ان كان حيا وكان له حق الرجوع فيه . فاذا لم يكن قد الت الملكيـة للمستحتين الصاليين كل بقد رحصـة في الاستحقاق . . . . . ، ، وبذلك يكـون الطساعن مالـكا لحصته في الوقت قبل العمل بالقانون رتم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦١ وترك هـذه الحصة أو جانبا منها للاستيلام بالقانون رتم ١٩٢٧ لسنة ١٩٦١ وترك هـذه الحصة أو جانبا منها للاستيلام باعتبارها زائدة عن النصاب فاستغذ الطاعن بذلك ومنذ وقت العمل بالقسانون حقـه في الإراضي المحتفظ بها وتحـدد في فنس الوقت حق الحكومة في الاستيلاء على المساحة الزائدة التي تتمثل في الحصة الشائمة في الوقت فاذا كانت هـذه الحصة بفـرزة أو شائعة في الوقت فاذا كانت هـذه الحصة بفـرزة أو شائعة في القن ناز كان لا يغير من الامر شيئا .

(طعن ٣٠ لسنة ١٨ ق \_ جلسة ١١/١/٥١١)

## قاعدة رقم ( ٣١٧ )

#### : 12-41

القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ – نصه على استبدال الارافي الزراعية الموقوفة على جهات البر العامة خالل مدة اقصاها ثلاث سنوات وتسليمها للجنسة العليا للاصلاح الزراعي لتوزيعها – القانون ٢٦٤ لسنة ١٩٠٠ في شان استبدال الاراضي الزراعية الموقوفة على جهات البر العامة للاقباط الارثونكس – تمام استبدال الاراضي الموقوفة في عددا ما استثنى بمقتضى القانون الاخير بمجرد انقضاء السنوات الثلاث – لا اثر لعدم التسليم الفعلى على هذا الحكم – احقية الهيئة المامة للاصلاح الزراعي في اقتضاء ربع القدر الذي لم يتم تسليمه المهة الماله حق جهة الوقف في اقتضاء فوائد الثنن ٠

## ملخص الفتوى:

ان المادة ( 1 ) من قسرار رئيس الجمهورية بالقسانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٥٧ بتنظيم استبدال الأراضى الزراعيسة الموقوفة على جهات الير قنص على أن « تستبدل خسلال بدة اتصاها ثلاث سنوات الأراضى الزراعية. الموقوفة على جهسات البر العابة وذلك على دفعات وبالتدريج وبها يوازى. الثلث سنويا وفقا لمسا يقسره بجلس الاوقاف الاعلى أو الهيئات التي تتولى شئون أوقاف غير المسلمين حسب الاحوال » .

وتنص المسادة (٢) منه على أن « تنسلم اللجنسة العليا للاصلاح الزراعي سنويا الأراضى الزراعيسة التي يتترر استبدالها وذلك لتوزيعها وفقا لأحكام المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المسار اليه » .

ثم مسدر قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٢٦٦ لمسنة . ١٩٦١ في شان استبدال الاراضي الزراعية الموقفة على جهات البر العامة للاقباط الارثوذكس ونصت المسادة (١) منه على ان « يستثنى من أحكام القسانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ المشار اليه الاراضي الموقوفة على بطريرك وبطريركية الاقباط الارثوذكس والمطرانيات والاديرة والكنائس وجهات النبر الأخرى المتعلقة بهم وذلك نيما لا يجاوز مائتي غدان لكل جهاة من الجهات الموقوفة عليها ومائتي غدان من الاراضي البور » .

وتنص المسادة ( ٢ ) منه على أن تنشسا هيئة تسمى « هيئة أوتاك الاتباط الأرثوذكس » تكون لها الشخصية الاعتبارية تنولى اختيار القدر المحسدد في المسادة السابقة واستلام قيسة الأراضي المستندلة وتحدد اختصاصات هدده الهيئة بقرار من رئيس الجمهورية .

وتنص المادة (؟) منه على أن « تؤدى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي قيمة المستدل من الأراضى الزراعية المبنية في المادة الأولى من القسانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ المسار اليه والمنشآت الثابتة وغير الثابتة القائمة عليها نقدا » .

وتنص المسادة ( o ) من هذا القانون على أن « تتولى حصر الأراضى الزراعية المستبدلة وتقسدير تيهتها لجنة من الفنيين يصدر بتشكيلها قرار من الهيئة العامة للاصلاح الزراعي » . يبين من استعراض أحكام المادتين الأولى والثانيسة من القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ بتنظيم استبدال الأراضي الزراعيسة الموقوفة على جهات البر والمواد ١ و ٢ و ٤ و ٥ من القانون رقم ٢٦٤ لسنة ١٩٦٠, في شأن استبدال الأراضي الزراعيسة الموتوفة على جهسات البر للأقبساط الأرثوذكس أن القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ قد استبدل الأراضي الزراعية الموقوفة على جهات البر العامة وذلك على دفعات وبالتدريج وبما يوازي الثلث سنويا ومؤدى نص القانون على استبدال الوقف في التواريخ المذكورة أن تزول صفة الوقف عن هـذه الأراضي بالتـدريج خـلال السنوات الثلاث وتنتقل ملكيتها الى الدولة ويصبح الوقف على ثمنها ويكون للجهــة القائمة عليه اقتضاؤه أى أنه بمجرد انقضاء السنة الأولى من تاريخ العمل بأحكام هــذا القـانون في ١٣ من يولية سنة ١٩٥٧ يستحق للدولة ثلث هــذه الأرض التي انتقلت ملكيتها بمقتضى القسانون ولو لم يصدر قسرار من الجهسة المختصة بتحسديد القدر المستبدل سوتلتزم الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بأداء ثمنها نقدا لجهة الوقف ... وهكذا بالنسبة لباقي الأراضي الى نهاية الثلاث سنوات وبانتهائها تصبح الدولة مالكة للأراضي الموقوفة على جهات البر العامة للأقباط الأرثوذكس جميعها عدا القدر الذي استثناه القانون من الاستبدال واستبقى له صفة الوقف .

وعلى ذلك غانه يحق للهيئة العابة للأسسلاح الزراعى اقتضاء ريع القدر الزائد من الأراغى الذى لم يتم تسليمه اليها بعسد وذلك من التواريخ المحددة قانونا للاستبدال .

ولما كانت القواهد المدنية تقضى بأن غوائد الثبن مقابل ربع الأرض ومادام يحق الهيئة ومادام يحق الهيئة العامة للامسلاح الزراعى تقاضى ربع الأطيان المبيعة لها من التواريخ المشسار اليها غانه يحق للجهات الموقوف عليها تقاضى غوائد الثبن من التواريخ المذكورة وتقع المقاصة بقوة القسانون بقسدر قيمة الآلل من الدينين .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن القسانون رقم ٢٦٤ لسنة المجمعية العمومية الى أن القسانون رقم ١٩٥٧ لسنة ١٩٥٧ الاراضي المجمع المجمعية على بطريرك ويطريركية الاتبساط الارثوذكس وجهسات التعليم

التبطية الارثوذكسية وجهات البر الأخرى المتعلقة بهم نيها لا يجاوز ماثتى ندان لكل جهسة من الجهات الموقوفة عليها وماثتى نسدان من الاراضى البور .

وعلى ذلك غان ما زاد على هسذا القدر المترر تانونا قد تم استبداله يحكم القسانون رقم ١٥٢ لسسنة ١٩٥٧ بانتضاء مسدة ثلاث السنوات المنسوس عليها في المسادة الأولى منه وزالت عنسه صغة الوقف وانتقلت الى الثين وذلك تدريجيا خسلال السنوات الثلاث المسار اليها . والى أن يتم تسليم القسدر الزائد للهيئة العامة للامسلاح الزراعي يكون من حقها المتفساء ريمه من التواريخ المصددة تانونا للاستبدال ويكون من حق جهة الوقف اقتضاء الثين وفوائده متابل الريع .

( منتوى ٥١ -- في ١٩٦٧/١٢/٢٨ )

## قاعسدة رقسم ( ۳۱۸ )

## البـــدا :

المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعي المراف المرفات المالك الى فروعه وزوجه وازواج فروعه الاعتداد بها الساسه ثبوت تاريخها قبل أول يناير سنة ١٩٤٤ - المرسوم بقانون رقم المسنة ١٩٥٤ - المرسوم بقانون رقم المنهاد بنلقي الموض خالم الوقف على غير الخيرات السنحداثه نظام الاشهاد بنلقي الموض خالل الاجل المصدد في المادة الثالثة من قانون الشاء الوقف الذره حجة في مواجهة ذوى الشان جميعا ومن بينهم المهائة للاصلاح الزراعي و

# ملخص الفتوى :

ان المادة ٣ من المرسوم بتاتون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعى تنص على أن « تستولى الحكومة في خالال الخمس السنوات التالية لتاريخ العمل بهذا التانون على ملكية ما يجاوز ماثنى الفدان التي

وستبقيها المسالك لنفسه على الا يقسل المستولى عليه كل سنة عن خمس مجموع الاراضى الواجب الاستيلاء عليهسا .. ولا يعتسد فى تطبيق أحكام حسذا التأنون .

. . . . . (1)

(ب) بتصرفات المسالك الى فروعه وزوجه وازواج فروعه التى لم يثبت تاريخها قبل أول يناير سنة ؟١٩٤٠ . . » .

ويقتضى هسذا النص أن القاعسدة التي أوردها قسانون الاصسلاح الراعى هي عسدم الاعتسداد بتصرفات المسالك الى غروعه وزوجه وأزواج غروعه ما لم تكن تلك التصرفات ثابتة التاريخ قبل أول يغلير سنة ١٩٤٤، ١٩٤٥ من عانون المعلمة التي قررتها المسادة ٩ من عانون الشهر العتسارى رقم ١١٤ السنة ١٩٤٦ التي تقضى بوجوب شهسر جبيع التصرفات التي من شائها انفساء حق من الحقوق العينية العقارية الاصلية . ولا نتطا ولا تغييره وترتب على عدم التسجيل أن « لا تنشأ هذه الحقوق العينية ولا تغيره م » . ولا نتقل ولا تنفير ولا تزول لا بين ذوى الشسان ولا بالنسبة الى غيرهم » .

غير انه ما لبث أن صدر بعد ذلك المرسوم بتانون رقم ١٨٠ لسنة الماسية على أمير الله الماسية الماسية الماسية الماسية الماسية الماسية الماسية الماسية على أمير الخيرات وقضى في المسادة الثانيسة بأن يعتبر منتهيا كل وقف ولا يكون مصرغه في الحسال خالصسا لجهة من جهسات البر .. ونصى في المسادة الثائسة على أن يصبح ما ينتهى فيسه الوقف على الوجسة المبين في المسادة السابقة المكا للواقف أن كان حيا وكان لمحق الرجوع فيسه ، غان لم يكن آلت الملكية للمستحقسين الحاليين كل بعدر حصته في الاستحقاق ... وقضى في المسادة الرابعة بأنه « استثناء من احكام المسادة السابقة لا تؤول الملكية الى الواقف متى ثبت أن استحقاق ... وفي هذه الحالة يؤول ملك الرقبسة الى من سيخلف الواقف من من سيخلف الواقف من من سيخلف الواقف من المسابقة ويكون من المستحقين كل بقسدر حصته على الوجه المبين في المسابقة ويكون من المستحقين كل بقسدر حصته على الوجه المبين في المسابقة ويكون من المستحقين كل بقسدر حصته على الوجه المبين في المسابقة ويكون من المستحقين كل بقسدر حصته على الوجه المبين في المسابقة ويكون طلواقف حق الانتفساع مدى حيساته ويعتبر اقسرار الواقف بأشمهاد رسمي

بتلقى العوض أو ثبوت المتوق تبله حجـة على ذوى الشـان جبيعا متي. صدر خلال الثلاثين يوما التالية للعمل بهذا القانون » .

المستفاد من هدف النصوص انه ليس ثبة تعارض بين احسكام كل. من تانونى الامسلاح الزراعى والفاء الوقف على غير الخيرات ، وان الاشهاد بتلقى العوض حق استحدثه المشرع بعسد العبل بتانون الامسلاح الزراعى دون أن يضع قبودا على هدفا الحق وكل ما قسره في شانه أن يصدر خلال الثلاثين يوما التاليسة للعبل بالرسوم بقانون آنف الذكر بحيث أذا صدر الاشهاد خللال الأجل المصدد اعتبر سو وبصريح نص المسادة الرابعة من المرسوم بتانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٧ سحجة على.

واذا كان الشابت ان المرحسوم . . . . كان قد اوقف مساحة ٢١ س و ١٣ ط و ٢١١ ف على زوجته السيدة . . . . واولاده منها او ٢١ س و ١٣ ط و ٢١١ ف على زوجته السيدة . . . . . واولاده منها أو من غيرها وعند مصدور المرسوم بقانون بالنغاء الوقف على الغيرات الشهد على نفسه بموجب اشهاد رسمى وخلال الأجل الذى حددته المادة الرابعة من هذا المرسوم بقانون ، بأن وقفه كان نظير عوض مالى تلقاه من زوجته المذكورة ، فمن ثم يترتب على هدذا الاشهاد اثره التانوني ويعتبر حجمة على ذوى الشمان جميعا ومن بينهم الهيئة العامة للاصلاح الزراعي فلا تؤول الى الموقف عليهم ، فلا تؤول الى الموقف عليهم ، ولا يكون للواتف على هدذه الأرض سوى حق الانتفاع حال حياته .

 لهــذا انتهى راى الجمعية العمومية الى ما يأتى :

ثانيا \_ صحة التصرف الصادر بن السيدة المذكورة لابنها السيد.
. . . . . . ما لم يكن بن شان هذا التصرف زيادة بلكيته على الحد.
الاتمى الذى يسبح به قانون الاصلاح الزراعى فيعتبر باطلا فيما جاوز.
هذا الحد .

( ملف ۷/۲/۹۱ - جلسة ۲۰/۱/۱۲۲ )

## قاعسدة رقسم ( ٣١٩ )

#### : 12----41

القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٠ بشان لجان قسمة الاوقاف اليولة أطيان الوقف للورثة محملة بحقوق أصحاب المرتبات وعدم اتفاقهم على فرز حصص أصحاب المرتبات أو الحصول على قسرار بغرزها وتحديدها من لجنة القسمة — صدور القانون رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦١ بالاصلاح الزراعى وخضوع الورثة لاحكامه — تعلق حقوق الاصلاح الزراعى بهذه الإطيان يستوجب أن يكون طرفا في القسمة — متى ثبت أن ثبة خلافا بين الهيئة المامة للأصلاح الزراعى والورثة حول تحديد حصة أصحاب المرتبات غانه يتعين على المحكمة أن توقف الفصل في الطعن الى أن يستصدر اطراف النزاع قسرارا من لجنة القسمة بتحديد نصيب كل من الورثة وحصة أصحاب المرتبات في أعيان الوقف — أساس ذلك : المادة ١٩٦٩ والفعات ،

## ملخص الهكم:

ان القسانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بالفساء نظسام الوقف على غيرَ

الذيرات ينص في مادته الأولى على أنه « لا يجوز الوقف على غير الذيرات » ، وفي مادته الثانية على أن « يعتبر منتهيا كل وقف لا يكون مصرفه في الحسال خالصا لجهـة من جهات البر ، فاذا كان الواقف قد شرط في وقفه لجهـة خم ات او مرتبات دائمة معينة المقدار او قابلة للتعيين مع صرف باقى الريع الى غير جهات البر اعتبر الوقف منتهيا فيما عدا حصة شائعة تضمن غلتها الوماء بنفقات تلك الخيرات أو المرتبات ويتبع في تقدير هذه الحصة وافرازها أحكام المادة 13 من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٤٦ بأحكام الوقف » وفي المسادة الثالثة على أن « يصبح ما ينتهى فيه الوقف على الوجه المبين في المادة السابقة ملكا للواقف ان كان حيا ، وكان له حق الرجوع فيه . مان لم يكن آلت الملكية للمستحقين الحالبين كل بقدر حصنه في الاستحقاق . . » ونصت المادة الثامنة من هـ ذا القانون على أن « تستمر المحاكم الشرعية في نظر دعاوى القسمة التي رفقت لافراز الحصص في أوقاف أصبحت منتهية بمقتضى هــذا القانون . ويكون للأحكام التي تصــدرها تلك المحاكم في هذا الشان اثر الأحكام الصادرة من المحاكم المدنية في قسمة المالك الملوك » . وقد انتقل الاختصاص في نظر دعاوى القسمة المسار اليها . من المحاكم الشرعية الى وزارة الاوقاف وذلك بمقتضى أحكام القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٠ الذي حل محل القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٥٨ بقسمة الأعيان التي انتهى فيها الوقف ، اذ نصت المادة الأولى من هدذا القانون على أنه « استثناء من أحكام المسادة ٨٣٦ من القانون المدنى والمسادة ١١ من القسانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٤٦ تتولى وزارة الأوقاف بناء على طلب أحسد ذوى الشمأن قسمة الأعيان التي انتهى فيها الوقف طبقا للمرسوم بقانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ ، كما تتولى الوزارة في هــذه الحـالة فرز حصــة الخيرات الشائعة في تلك الأعيان ، وتجرى القسمة في جميع الأنصبة ولو كان الطالب واحسدا » .

كما نصت المسادة الثانية على أن تختص باجراء التسمة لجنة أو أكثر يمسدر بتشكيلها وبمكان انعتادها قرار مسن وزير الأوقاف وتتكون كل الجنسة من مستشار مساعد بمجلس الدولة رئيسا يندبه رئيس مجلس الدولة ومن تأضى يندبه وزير المدل واثنين من موظئى وزارة الأوقات احسدها من. 
ادارة الشئون التانونية وخبير من ادارة الخبراء بوزارة العسدل على أن. 
لا تقل درجة الأعضاء الأخيرين عن الرابعسة » ونصت المسادة السادسة 
من هسذاا لقانون على آنه « . . . ومع عسدم الاخلال بيا نص عليه هسذا 
القانون تتبع لجسان القسمة احكامةا نون المرابعات المدنية والتجارية ، كها 
تراعى الاحكام المقررة في شسأن القسمة في القانون المدني والقسانون رقم 
۸۶ لسنة ١٩٤٦ و وتكون اللجنسة المبينة في هسذا القانون هى المختصسة 
بالفصل في جميسع المنازعات التي هي من اختصاص المحاكم وفقا لأحسكام. 
التوانين المقدمة » .

ومن حيث أن المستفاد من النصوص المتقدمة ، أنه بعد الغساء. نظام الوقف على غير الخيرات بمقتضى أحكام القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ استبرت المحاكم الشرعية هي جهـة الاختصاص في نظر دعاوي القدمة لفرز حصص أصحاب الاستحقاق في الأوقاف المنتهية بمقتضى أحكام هــذا: القانون ، والحكامها التي تصدر في هـذا الشأن اثر الأحكام التي تصدرها؛ المحاكم المدنية في تسمة المال الملوك ، ثم انتقال هذا الاختصاص الي لحان القسمة بمقتضى أحكام القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٠ الذي حل محل القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٥٨ بقسمة الأعيان التي انتهى نيها الوقف الذي أناط بهدده اللجان وحدها الاختصاص بالفصل في جميع المسازعات المتعلقة بقسمة هده الأعيان ، والثابت من أوراق الطعن أن أطيان الوقف آلت الى مورث الطاعنين محملا بحقوق اصحاب لمرتبات ، والم يتم الاتفاق. على مرز حصص أصحاب المرتبات المذكورين أو الحصول على تسران بفرزها وتحديدها من لجنة القسمة حتى تاريخ العمل بأحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ الذي خضع له مورثهم ، ومن ثم فقد تعلقت حقوق. الامسلاح الزراعي مندذ هدذا التاريخ بهذه الأطبان ، مما يستوجب على مقتضاه أن يكون طرفا في القسمة ، ويتعين أن يتم برضائه ممرز نصيب. اصحاب المرتبات أو الالتجاء الى جهة الاختصاص التي ناط بها القانون. وحددها دون غيرها الاختصاص في فرز حصيته اصحاب الرتبات عند

"الخلاف وهي لجنة التسبة المسكلة ببتتفي أحسكام القانون رقم ٥٥ لسنة .١٩٦ وفقي المان ذلك وكان الواضح من المينة المينة المامة للاصلاح الزراعي والطاعنين حول الأوراق أن ثبة خلاف بين الهيئة العابة للاصلاح الزراعي والطاعنين حول اتصديد هذه الحصة ، غانه يتعين وقف الفصل في الطعن الى أن يستصدر في المين النزاع قسرار من لجنة القسمة بتصديد حصة اصحاب المرتبات . في اعيان الوقف وفقا للاسس والقواعد التي تتبعها اللجنة في هذا الشائن وذلك عبلا بنص المادة ١٢٩ من قانون المرافعات المدنية والتجارية التي تجيز للمحكمة أن تأمر بوقف الدعوى كلما رأت تعليق حكمها في موضوعها على الفصل في مسألة أخسري يتوقف عليها الحكم ، ويكون للخصوم بمجرد روال سبب الوقف بتعجيل الدعوى .

( طنعن ۲۱۸ لسنة ۲۳ ق ـ جلسة ۲۱/۱۹۸۱ )

قاعدة رقم ( ٣٢٠ )

#### : 12-48

يبين من الرجوع الى احكام القانون رقم ؟ اسنة ١٩٦٢ بتسليم الإعيان التى تديرها وزارة الأوقاف الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى والمجالس المحلية ومن التشريعات المنظمة لشئون الأوقاف الضيرية أن المجالس المحلية التى تتملك الأعيان المشار اليها وأنما أنابها المشرع في أدارة هذه الأعيان واستفلالها والتصرف فيها واستثمار أموال البدل طبقا للقوانين المتعلقة بالوقف والقانون رقم ؟ السنة ١٩٦٣ المشار اليه صحدة النيابة هي نيابة قانونية ليس للمجلس المحلى تجاوزها موتفى ذلك أن قيام مجلس مدينة بنها بالتنازل عن قطعة أرض تابعة لوقف الى شركة مصر لحليج الأقطان كمقابل لاستيلائه على قطعة أرض من أملاكهم أقام عليها عمارات سكنية يعدد اعتداء على مال الوقف الذي يتولى ادارته عليها عمارات سكنية يعدد اعتداء على مال الوقف الذي يتولى ادارته وتجاوزا لحدود النيابة التى اولاه القانون اياها مما يشكل خطا منه عن الوقفة .

#### ملخص الفتوى:

ان المسادة ٨ من القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ بتسليم الأعيان التي تديرها وزارة الأوقاف الى الهيئة العمامة للاصلاح الزراعي والمجالس المحلية تنص على ان « تسلم الى المجالس المحليـة المباني الاستفـلالية والأراضى الفضاء والأراضى الزراعية التي تقع داخل نطاق المدن والتابعة للأوقاف الخيرية المشمولة بنظر وزارة الأوقاف التي تقسع في دائرة اختصاص كل منها ، وتتولى المجالس المحلية بالنيابة عن وزارة الأوقاف ادارة هده الاعيسان واستفسلالها والتصرف فيهسا واستثمار أموال البسدل الخاصة بها طبقا القوانين المتعلقة بالوقف » وهاذا القانون بهدف إلى المحافظة عليهسا وادارتها واستغلالها على أسس اقتصادية لتنمية ايراداتها باعتبارها أموالا خاصة لها طبيعتها واوجه الصرف الخاصة بها » . وان المادة (٩) منسه تنص على أن « على المجالس المحليسة أن تؤدى الى وزارة الأوقاف ريع الأعيان المسار اليها في المادة الثامنة من هدذا القانون لصرغه وفقا لشروط الواقفين ومع مراعاة أحسكام القسانون ٢٤٧ لسنة ١٩٥٣ المشسار اليه » كما تقسرر المسادة ١١ من القسانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ للمجالس المحلية حقا في أن تتقاضى ١٠٪ من اجمالي ايرادات الأعيان وذلك نظيير ادارتها وصيانتها .

ومن حيث أنه بيين من الأحكام المتسدمة ومن الرجوع الى التشريعات المنظمة لشسئون الأوقاف الخسيرية أن المجالس المحلية لم تنباك الأعيسان المسلم المسلم المسلم المسلم المسلم المسلم المسلم المتسلم المتسلم المتسلم والتصرف عيها واستثمار أموال البسدل طبقسا للتوانين المتملسة بالوقف والقانون رقم }} لسنة ١٩٦٢ المسلم اليه ، وعلى أن تلتزم في ذلك الاسسم الاقتصادية الكيلة بتنبية إيراداتها بحسبانها من تبيسل الأموال الخاصة ، ومن ثم غان هدده النيسابة هي نيسابة قانونيسة ليس للمجلس المصلى تجساوزها .

ومن حيث أن قيام مجلس مدينة بنها بالتنازل عن قطعة الارض المسار البها الى شركة مصر لحليج الاقطان كمتابل لاستيلائه على قطعة ارض من املاكها أقام عليها عمارات سكنية بعدد اعتداء على مال الوقف الذى يتولى ادارته كما سلف البيان ونجاوزا لحسدود النيسابة التى اولاه، التسانون اياها مما يشكل خطأ منه في حق الوقف . واذ ظل هدذا الاعتداء عالما طوال مددة بتساء يد الشركة على تلك الأرض من ١٩٧٢/٧/١ حتى من العرب المربح المبلس بدفع ثين الأرض التى استولى عليها؛ من الشركة وعسدوله بالتالى عن الاتفاق المبرم في ١٩٧١/٨/٣ المسار اليسه ، غانه بالتطبيق لما تقضى به المادة ١٦٣ من القانون المدنى من أن كل خطأ سبب غررا للغير يازم من ارتكبه بالتعويض ، وهدذا التعويض يقدر طبقا لنص المادة ١٩٠٠ من القانون المذى بها لحق المضرور من خصارة وما غانه من كسب .

وبن حيث أنه بتطبيق ما تتدم على واقعة النزاع غان ما غات الوقف. 
من كسب وما لحقه من خسارة في هذا المسدد يتبثل في متابل الانتفاع 
بالأرض وتيبته ١٠٦٥ جنيها و ٢٠٠٠ مليم واذا كان هذا المبلغ المستحق 
للوقف ليس ناتج ايراد استغلال اعيان هذا الوقف وانها هو تعويض 
استحق عن ضرر اصابه لذلك غانه لا يستحق لمجلس مدينة بنها الذي. 
كان يتولى ادارته كنذاك أية نسبة من هذا التعويض نظير ادارة وصيانة 
أعيان الوقف بالاستفاد الى المسادة ١١ من القسانون رقم ؟} لسنة ١٩٦٢ 
المنوه منها كنفا .

ومن حيث أنه طبقا للمواد ٢ ، ٣ ، ٥ ، ٢ ، ٩ من القانون رقم ٨١ للسنة ١٩٧١ بانشاء هيئة هي المنوط للسنة ١٩٧١ بانشاء هيئة هي المنوط بها حاليا ادارة الأوقاف الخيرية واستثبارها حيث الت اليها كانسة الاختصاصات التي كانت مقسرة للمجالس المحلية في هيذا الشأن بمتتفى القيانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ ومن ثم غان مجلس مدينة بنها يلتزم بأداء. التعويض المسار اليه الى هيئة الأوقاف المصرية .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى التزام مجلس مدينة بنها بأن. يدغم لهيئة الأوقاف المصرية التعويض المشمار اليه والبالغ مقداره. ١٠٦٥ جنيها و ١٠٦٠ مليم ٠

( ملف ۲۳/۲/۵۶ \_ جلسة ۳/۳/۲۲۸ )

تمليــق:

من أحكام محكمة النقض:

... قيام الهيئة العامة للاصالاح الزراعي باستلام اعيان موقوفة الادارتها نيابة عن وزارة الاوقاف ... ق ١٩٥٧ لسنة ١٩٩٧ و ؟؟ لسنة ١٩٩٣ ... توزيع هذه الاعيان على صفار الزارعين كمستاجرين ... رفض طلب تسليم هذه الاعيان لمستربها بمقولة استحالة تنفيذ الالتزام بالتسليم خطا •

اذا كان الثابت من القسرار المسادر من اللجنسة القضائية للاصلاح الزراعي في الاعتراض أن استلام المطعون ضدها الثالثة سـ الهيئسة العامة للامسلاح الزراعي ... للأطيان مثار النزاع لم يكن تنفيذا لقوانين الامسلاح الزراعي وانما تم تسليمها بقصد ادارتها نيابة عن المطعون ضدها الأولى - وزارة الأوقاف - وفقا لأحكام القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ والمادتين ١٣ ، ١٤ من القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ بشان تسليم الأعيان الموقوفة التي كانت تديرها وزارة الأوقاف الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي لتديرها نيابة عنها . كما أن الثابت من مذكرة المطعون ضدهم المقدمة لمحكمة أول درجة أن المطعون ضدها الثالثة استلمت الأطيان الموقوفة \_ ومن بينها . القدر المبيع الى الطاعن ـ من وزارة الأوقاف التي اعتبرت وقفها كان خـــريا ومن حقها وضع اليد عليها في حين أن الواقفة كانت قد عدلت عن وقف بعض اطيانها ببيعها ، وكان قيام المطعون ضدها الثالثة بتوزيع هــذه الأرض على صفار المزارعين لم يكن توزيع تمليك استنادا الى قوانين الاصلاح الزراعي وانما كان توزيعها عليهم كمستأجرين مما لا يترتب عليه استحالة تنفيسذ الالتزدم بتسليم الأطيان المبيعة الى الطاعن اذ لا يرتب عقد الايجار سوى حقوق شخصية للمستأجرين ولا يحول دون تسليم الأرض لمشتريها ، وكان الحكم المطعون فيه قد رتب على ما تمسكت به المطعون ضدها الأولى ــ وزارة الأوقاف ــ بن أن المطعون ضدها الثالثـة استولت على الأطيـان موضوع التداعي ووزعتها على صغار المزارعين قوله « ومن ثم يكون الالتزام (م ٢٥ – ج ٤)

بالتسليم قد اصبح مستحيلا ولم يعد للمستأنف ضده — الطاعن — حق في المطالبة به وانها يستحيل حقه الى المطالبة بالتعويض " عانه يكون قد انزل احكام الاستيلاء والتوزيع المنصوص عليها في قانون الاصلاح الزراعي الدينة المبيعة التي يترتب عليها استحالة تنفيذ الالتزام بتسليم الاراضي الزراعية المبيعة على حالة لا تضضع لنصوص القانون المشسار اليه أذ أن يد المطعون عليها الثالثة على اطيان النزاع ليست سوى يد وكيل لا يملك التصرف غيها عهد الثالثة على اطيان النزاع ليست سوى يد وكيل لا يملك التصرف غيها عهد الإحكام أن يبين القاضى في حكمه المصدد الذي استقى منسه الواقعة التي بني عليها حكمه ، وكان الثابت على نحو ما سلف أن المطمون ضدها الثالثة قد استلبت الأطيان موضوع التداعي لادارتها أعبالا لنص المساديتين ١٣ ، ١٤ من القانون رقم ؟ ٤ لسنة ١٩٦٣ وأن أوراق الدعوى قد خلت مها يفيد أن استلامها لها كان بطريق الاستيلاء والتوزيع الملك ، وكان الحكم المطعون غيه لم يبين كيف تحصل له من الواقع خلاف ما يثبت في الأوراق مما يترتب عليه لم يبين كيف تحصل له من الواقع خلاف ما يثبت في الأوراق معيسا بها يوجب عليه ضعيده .

( طعن ۲۸۹ لسنة ۲۲ ق ـ جلسة ۲۸/۳/۲۹ )

## قاعدة رقم ( ٣٢١ )

## : 12-41

( حقوق اصحاب المرتبات المؤقتة على بعض الأراضى الموقوفة المستولى عليها )) — اتجاه ادارة الفتوى للاصلاح الزراعى الى ان هذه الحقوق تعتبر كالديون فلا يفرز لاصحابها نصيب فى الاعيان الموقوفة — فى حالة استصدار حكم من المحكمة المختصة بالفرز فلا يعتد به فى مواجهة المهنة للاصلاح الزراعى بعدد ان اصدرت قرارا نهائيا بالاستيلاء على هذا النصيب — يعتد بهذا الحكم فى مواجهة المستحقين بحيث ينصب على ما يقابل هذه المساحة من تعويض — عدول ادارة الفتوى استنادا الى ما اخذت به محكمة النقض — تصديق مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح

الزراعي على مثل هــذه القرارات اعتبارا من ١٩٦٨ ــ تحديد حقوق اصحاب الأراضي المفرزة في الحالات التي صدرت فيها قرارات بالاستيلاء على الأراضي ولم تعتد الهيئة المذكورة بالفرز ... نص المادة ١٣ مكررا من قانون الاصلاح الزراعي يجعل قرار الاستيلاء نهائيا وقاطعا ــ المشرع قصد حماية الاستيلاء وحده وتحصينه دون اخلال بحجية الأحكام الصادرة في مواحهة باقي المستحقين \_ انتقال حق صاحب المرتب المؤقت الى التعويض المستحق عن الأراضي المستولى عليها \_ خضوع صاحب الرتب المُقت في هده الحالة للاجراءات النصوص عليها في الباب الثاني من اللائحة التنفيذية لقانون الاصلاح الزراعي رغم صدور احكام لصالحهم بالفرز ... « ايلولة الأراضي الزراعية المستولى عليها الى الدولة دون مقابل » فتوى الجمعية العمومية بجلسة ١٩٦٥/٢/٥٥ بأن القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ قد عمل استهلاك سندات الاصلاح الزراعي بفير قيمة \_ يترتب على ذلك صحة جميع ما تم من تصرفات قبل نفاذ هــذا القــانون ــ اصدار السندات واغلالها لفوائدها يترتب عليه ايضا ان سندات الاصلاح الزراعي تنتقل قيمتها الى الدولة محملة بما يثقلها من الحقوق العينية المقررة وفقا للقانون \_ لا تفرقه في هــذا الشان بين هالة من سبق صرف السندات اليهم وين من لم تصرف اليهم السندات \_ خصم الضرائب والمطلوبات الحكومية بما لها من امتياز من قيمة تلك السندات .. « الأراضى البور والصحراوية ، ايلولة الأراضى المستولى عليها الى الدولة دون مقابل » المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ في شان الاصلاح الزراعي معدلا بالقيانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ اعتبر الأراضي البور والصحراوية في حكم الأراضي الزراعية \_ سريان احكام القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ عليها ... الأراضي الزراعيـة المصادرة ... القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٦ ... جعله ايرادات الأموال المسادرة وحصيلة التصرف فيها ايرادات عامة للدولة وانهاؤه الشخصية الاعتبارية لإدارة تصفية الأموال المسادرة ... لا محل لاصدار سندات عن الاطيان المصادرة نظرا لمصادرتها دون مقابل \_ لا يغير من ذلك حكم المادة الاولى من القانون رقم ١١٩ ألسنة

1909 بأن توزع الأراضى الزراعية والأراضى البور المسادرة على صفار المكلامين ويؤدى التعويض عنها وفقا لأحكامه المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ سـ المقصود بالتعويض هنا هو التعويض المستحق للدولة نظيم توزيع هاده الأراضى على صفار الفلامين وليس التعويض في مجال علاقة. الدولة بادارة التصفية • •

## . ملخص الفتسوى :

أرسلت الهيئسة العامة للامسلاح الزراعى بالنسبة الى هذه المسالة الاوراق الخاصة بحالة الاراضى التى كانت قد فرزت نظير المرتب المؤقت المشروط لمسالح السيدة . . . . . . في وقف المرحوم . . . . . . . . وكذلك الحسالات الآخرى الخامسة بفرز أراض نظير مرتبسات مؤقتة في الوقف .

وتد رات ادارة الفتوى للاصلاح الزراعى بفتواها رقسم ٧٩ فى المدارة المورد المحكمة بفسرز النصيب المنوه عنسه الى السيدة المنكورة وقسد صدر فى مواجهة المستحقين نمين ثم غان هسذا القسرار وان لم يكن معتدا به من الهيئة العسامة للاضلاح الزراعى فى خصوص استحقاتها لهسذا النصيب بأن صدر قسرار نهائى بالاستيلاء عليسه سالة النميب بأن مصدر قسرار نهائى بالاستيلاء عليسه المنتحقين باعتبارهم طرفا فى الدعوى بحيث

غير أن أدارة الفتوى عدلت عن رأيها السلبق وانتهت الى الاعتداد بقسرارات فرز حصص لاصحاب المرتبات المؤقتة استنادا الى ما اخسفت به محكمة النقض ، وذلك بفتواها المؤرخة ١٩٩٦/٤/١٣ .

كذلك صدرت بعض قرارات من اللجان القضائية للاصلاح الزراعى بالاعتداد بقرارات الغرز الصدادرة من المحاكم لأصحاب المرتبات المؤقتة ، وانتهى راى مجلس ادارة الهيئة العامة للاصدلاح الزراعى في عام ١٩٦٨ الى التصديق على هدف القرارات استنادا الى قضاء محكمة النقض . وهدف المسلك جديد يخالف المبدأ الذى سارت عليسه الهيئة من قبسل يالنسبة لاصحاب المرتبات المؤقتة ومن بينهم حالة السيدة . . . .

#### ويتضح مما تقدم أن الأمر يتعلق بنقطتين :

الأولى: مدى حقوق اصحاب المرتبات المؤقتة على بعض الأراضى الموقوفة الذين فسرزت لهم مقابلها مساحات من هذه الأطيسان بمقتضى الحسام من المحاكم رغم صدور قرار اللجنسة العليا للاصلاح الزراعى بالاستيلاء على هذه الاراضى المسرزة وعدم اعتدادها بهذا الفسرز ثم عدلها عن هذا المسلك واعتدادها بالغرز في حالات أخرى مماثلة .

الثانية: مدى خضوع اصحاب الرتبات المؤقتة للاجسراءات المنصوص عليها في الباب الثاني من اللائحة التنفيسفية لتانون الاسلاح الزراعي الخاص باجراءات صرف التعويض لله كانت قد مسدرت لصالحهم المفارز .

وبن حيث أنه بالنسبة الى النقطة الأولى غان البحث في شانها يدور حرل ما أذا كانت المرتبات المؤقتة تعتبر كالمرتبات السدائمة بحيث يكون لاسحابها حصة في الوقف بهلكونها بعتسدار هسذه المرتبات أم أنها تعتبر كالديون غلا يفرز لاصحابها نصيب في الأعيان الموقوفة .

وقد اخذت ادارة الفتوى للاصلاح الزراعى بالراى الثانى فى بادىء الأمر ولكنها عادت وعدلت عن هسذا الراى واتجهت الى الأخف بالراى. الأول ومن ثم انتهت الى الاعتسداد بقرارات مرز حصص لاصحاب المرتبات. المؤقتة فى الوقت استنادا الى احكام محكمة النقض فى هسذا المسلدد . وتسير الهيئة العامة للامسلاح الزراعى على ذلك حاليا فيها يعرض عليها من حالات جديدة .

وفي مجال تحديد حقوق أصحاب الاراضي المسرزة في الحسالات التي مصدرت فيها قرارات بالاستيلاء على الاراضي ولم تعتد الهيئة العامة للمسلاح الزراعي بالفرز ويطالب ذوى الشسان فيها بالتعويض عن الارض المنزة ، كما هو الحال بالنسبة الى السيدة . . . . . . من المسادة ١٣ المبرزة ، كما هو الحال بالنسبة الى السيدة . . . . . . منان المسادة ١٣ المحرر امن قانون الاصلاح الزراعي تنص على ان « يكون القسرار الذي تصدره اللجنة العليا ( مجلس الادارة ) باعتباد الاستيلاء والتوزيع بعد التحقيق والفحص بواسطة اللجسان المشار اليها نهائيا وقاطعا لكل نزاع في أصل الملكية وفي صحة اجسراءات الاستيلاء والتوزيع — واستثناء من احكام قانون مجلس الدولة لا يجوز الطعن بالفاء أو وقف تنفيذ قرارات الاستيلاء أو التوزيع المسادرة من اللجنة العليا للاصلاح الزراعي ، واستثناء من أحكام قانون نظام التضاء يعتنع على المحاكم النظر في المنازعات المتعلقة بلكية الأطيسان المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء وفقا للاتسرارات المقسدة من الملاك تطبيقا لهذا القانون . . . »

ويبين من هـذا النص أن المشرع جعل قـرار الاستيلاء نهائيا وقاطعا ولا يجوز الطعن فيه بالالفاء أو وقف التنفيذ . كما منع على المحاكم النظر في المنازعات المتعلقة بملكية الأطيان المستولى عليها أو التي تكون محالا للاستيلاء وغقا للافرار أت المقدمة من الملاك . وتحديث بعيث يكون نهائيا قاطعا وبحيث تكون المنازعات المتعلقة بملكية وحدده المستولى بكون نهائيا قاطعا وبحيث تكون المنازعات المتعلقة بملكية الأطيان المستولى عليها أو التى تكون بحلا للاستيلاء من اختصاص اللجان التى انشاعا قانون الاصلاح الزراعى وحدها عير أن ذلك لا يخل بحجية الاحكام المسادرة بالمرز في مواجهة باتى مستحتى الوقف بحيث ينتقل حق صاحب المرتب المؤقت الذى المزرت له اطيان الى التعويض المستحق عن الرض المستولى عليها تمون مساس بحقوق الاصلاح الزراعي في الاستعداد ،

ويثور هنا ما فى مسلك الهيئة العامة للاصلاح الزراعى من تباين فى معالمة ذوى الثمان من اصحاب المرتبات المؤقتة ، نبينما تسمر الهيئة حاليا على الاعتداد بأحكام الفرز لاصحاب المرتبات المؤقتة فى الوقف غاتها كانت قد استقرت قبل ذلك على عدم الاعتصاد بهدذه الاحكام والاقتصار على تقرير احقية صاحب المرتب المؤقت فى التعويض .

وتدد عرض أسر هدذا التباين على مجلس ادارة الهيئة بجلسة الامرام الهيئة بجلسة الامرام المنتهى المجلس وتنثذ الى وجوب اتباع تضاء محكمة النقض ، وأنه « اذا كان الامسر متعلقا بتنفيد سياسة موحدة بالنسبة لجبيع الحالات التي تتساوى في مركز تانوني واحدد ... عائه يمكن لمجلس ادارة الهيئة اعادة النظر في الحالات السابقة التي تم التنفيد؛ فيها على خلاف ذلك ، كل حالة منها على حدة بحسب ظروفها وبناء على متحدم البها من تظلمات من ذوى الشان عنها اذا راوا أن يتقدموا.

وليس من شك في أن تلك القرارات التي أنتهى اليها مجلس أدارة ... ... الهيئة تنطوى على خير حل وأيضاح لهذا الموضوع .

ومن حيث أنه غيبا يتعلق بمدى خضوع اصحاب المرتبات المؤقتـة الذين ينتقل حقهم الى مجرد التعويض ، للاجـراءات المنصوص عليهـا في الباب الثانى من اللائحة التنفيـذية لقانون الإصلاح الزراعى ، وهو الخاص باجراءات التعويض ، رغم صحور أحكام لصالحهم بالمرز من المحاكم ،

هان المسادة ٣٤ من تلك اللائمة تنص على أنه « على كل ذى شان من اصحاب الحقوق التى انتقلت الى التعويض طبقا للفقسرة الأخيرة من المسادة ١٣ مكررا من قانون الاصسلاح الزراعى أو غيرهم من أصحاب المصلحة أن يبلغ اللجنة العليا بحقه خلال ثلاثة أشهر من تاريخ نشر قرار الاستيلاء النهائي في الجريدة الرسمية » .

واضح أن همذا النص جماء عاما مطلقا ينطبق على جميع أصحاب الحقوق التي انتقلت الى التعويض أو غيرهم من أصحاب المسلحة .

ولما كان اصحاب المرتبات المؤقتة الذين صدرت احكام بفرز اراض الهم مقابل هذه المرتبات يعتبرون - وفقا لما تقدم - من اصحاب الحقوق التى انتقلت الى التعويض فهن ثم يتعين عليهم التقيد بالإجراءات والمواعيد التى وردت بالمادة ٣٤ المشار اليها .

المسالة الثانية : طريقة معاملة من لم يتم صرف السندات اليهم حتى تاريخ نفاذ القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ ٠

: نصت المسادة الأولى من القسانون رقم 1.4 لسنة ١٩٦٤ على ان « الأراضى الزراعيسة التى تم الاستيلاء عليها طبقا لأحكام المرسوم بقسانون يرتم ١٧٨ لسنة ١٩٦١ المشسار اليهما ، تؤول ملكيتها الى الدولة دون مقابل » .

وقد أوضحت الجبعية العبوبية في غنواها بجلسسة ١٩٦٥/٢/٢٤ لنفة الذكر أنه « ولئن كان ظاهر نص المسادة الأولى من القانون رتم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ يوهى بجعل الأيلولة قد حدثت بغير مقابل ، ويترتب على هذا انعسدام السندات السسابق الحسندا كما يبطل استحقاق اصحابها لفواندها كما يبطل التزامهم شيئًا من الضرائب عليها حيث لم توجد في ذمتهم لا بتيمة ولا بفائدة ويبطل وفائهم بها ما كان مستحقا عليهم من ضرائب وغيرها لله ال هسذا القول غضسلا عما ينقضسه من أوضساع وتصرفات تمت صحيحة ولم يرد في القسانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ نص يمسها بالفساء أو تعديل وهي تصرفات وقعت في فترة من الزبن غير قصيرة تقارب اثنتي عشرة سنة

ولم يكن المشرع ليفغل امرها لو اراد بها مساسا او الغاء ، ينطوى هـذا القول على رجعية القـانون المشـار اليـه تخالف صريح نصـه فى المـادة الثالثة بنه والتى تتضى بان يعمل به من تاريخ نشره فلا ينعطف شىء من آثاره على المـافى ولا تنفذ احكامه الا من تاريخ نفاذه فى ٢٣ من ملاس سنة ١٩٦٤ و واذا كان الاستيلاء على الاطيـان لقاء تعويض من سندات قد تم حين نفـاذ قانون الامــلاح الزراعي سنتى ١٩٥٢ ١ ١٩٦١ وليس من شـان القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ باثره المباشر الصريح فى نصـان اينعطف على انتقال بلكية الأطيان لقابل مما انتهى أمره قبل نفـاذ نمـا القانون وأنها ينال المرحلة الراهنة وقت نفاذه مها يترتب على هــذا الامــيلاء وهى سندات التعويض التى لامحــاب الاطيــان الســايتين ســواء اكانت فى يدهم أم تنــاولها وجــه من وجوه التصرغات أو الايــلولة الى غيرهم .

ومن حيث أنه متى كان ذلك فأن القانون رقم 1.1 لسسنة 1911 أنها يكون قد عجل استهلاك سندات الاصسلاح الزراعي بغير قيبة وتقتصر الصكامة التي يلفي ما يخالفها من النصوص على ما تعلق باستهلاك تلك السندات بقيمتها الاسبية في أجل معين مما نصت عليه المسادة 7 من الرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسسنة ۱۹۵۲ والمسادة ( ٥ ) من القسانون رقم ۱۷۸ السنة ۱۲۵۲ على نقل قيبة هذه الاستهلاك بغير مقابل على نقل قيبة هذه السندات من نهة اصحابها إلى الدولة ...

ويترتب على هـذا الراى صحة جبيع ما تم من تصرفات قبل نفساذ التسانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ كاصـدار السندات واغلالها لغوائدها . كما يترتب عليه حكما قررت الجمعية العبوبية في فتواها آتفة الذكر ــ أن سندات الاصــلاح الزراعي حين تنتقل قيبتها الى الدولة تخرج من ملكية مصاحبها محيلة بما يتقلها من الحقوق العينية التبعية المسررة وفقا للقانون بولا يقتضى انتقالها بفــي مقابل تطهيرها من تلك السندات وتخصم قيبــة الضرائب والمطلوبات الحكومية بما لها من امتياز من قيمة هــذه السندات حين تنتقل من ذبة المولين الى ذبة الدولة .

ولا جدال في انه ليس هناك اى متنفى للتغرقة بين حالة من سبق صرف السندات اليهم ، وبين من لم تصرف اليهم السندات . اذ أن واتعاق الصرف هي واتعة مادية لا تغير من استحقاق اصحاب الأرض المستولى عليها للسندات وما تفله من فوائد حتى تاريخ صدور القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ طالما أن هذا القانون يسرى باثره المباشر من وقت نفاذه وليس بائر رجعي على النحو الذي فصلته فتوى الجمعية العمومية .

وتأسيسا على ذلك غان الشرائب والمطلوبات الحكومية بما لها من. امتياز تضمم من قيمة تلك السندات .

## المسالة الثالثة: الاراضي البور والاراضي الصحراوية:

نصت المسادة الاولى من التاتون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بتعديل بعض. احكام تاتون الاصلاح الزراعى على أن « يستبدل بنص المسادة الاولى من. المرسوم بتاتون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشسار اليه النص الآتى الا يجوز لاى غرد أن يبتلك من الاراضى الزراعيسة أكثر من مائة غدان ويعتبر في حكم الاراضى الزراعيسة ما يملسكه الاقسراد من الأراضى البسور والاراضى. الصحراوية . . »

ویبین من ذلك ان تانون الاصلاح الزراعی معدلا تسد نص صراحة علی اعتبار الاراضی البور والصحراویة فی حكم الاراضی الزراعیة . وبذلك نان حكم التانون رقم ١٠١٤ لسنة ١٩٦٤ تسری علیها .

# المسالة الرابعة : الاستجرار في اداء التعويضات عن الأراضي المصادرة. الى الادارة المامة لبيت المسال والأموال المستردة :

قضت المادة ١٧ من القانون رقم ٥٩٨ لسنة ١٩٥٣ بشأن أجوال المادرة كما أسرة محمد على المسادرة بانشاء ادارة تصنية الأجوال المسادرة كما نصت المادة الأولى من القانون رقم ١٩٥٤ لسنة ١٩٥٣ في شسأن ادارة التصنية على أن تكون لهادارة ما الشخصية الاعتبارية ويكون لها ميزانية مستقلة ، وقضت المادة الثانية من هاذا القانون بأن تختص هذه الادارة علاوة على ادارة وتصنية أجوال أسرة محمد على بادارة وتصنية أجوال أسرة محمد على بادارة وتصنية

أموال الأحزاب السياسية المسادرة وكذلك الأموال المسادرة بمقتضى حكم, من محكمة الثورة .

غير أنه بتاريخ ١٩٥٦/٣/٢١ صدر القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٦. 
بتخويل وزارة المسالية والاقتصاد سلطة التصرف في الابوال المصادرة واضاغة حصيلتها للايرادات العابة . وقد نصت المسادة الاولى من هذا القانون على أنه لا خولت وزارة المسابة والاقتصاد سلطة التصرف في الابوال المصادرة بهتضى الاملان الصادر في ١٧ يناير سنة ١٩٥٣ بـ بحسل الاحزاب وبمسادرة ابوالها . أو بمقتضى قسرار بجلس قيسادة الثورة الوسادر بتاريخ ٨ نوغبر سنة ١٩٥٣ . بمسادرة ادوال اسرة محمد على وكذلك حصيلة النصرف غيها الى الايرادات العابة للولة » . كما قضت وكذلك حصيلة النصرف غيها الى الايرادات العابة للولة » . كما قضت المادة الثانية بأن لا تنتقل ادارة تصفية الابوال المصادرة المشاة بمتنفى القانون رقم ٨٩٥ لسنة ١٩٥٣ الى وزارة المسالية والاقتصاد . ويكون تنظيم هدده الادارة بقرار بن وزير المسالية والاقتصاد . ويكون تنظيم هدده الادارة بقرار بن وزير المسالية والاقتصاد » .

ويبين من ذلك أن القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٦ المسار اليه تــد جمل ايرادات الأموال المسادرة وحصيلة التصرف نيها ايرادات عامة. للدولة وأنهى الشخصية الاعتبارية التي كانت تتمتع بها ادارة تصفية الأموال. المسادرة ونقلها إلى وزارة المسالية والاقتصاد .

ومن حيث أنه لما كانت الأطيسان مصل البحث تسد صودرت دون. مقابل فمن ثم غانه في عسلاقة أدارة التصفية بالدولة ، لا محسل لامسدار سندات عنها ،

ولا يغير من هـذا النظر ما تضت به المـادة الأولى من القانون رقم. 
۱۱۹ لسنة ۱۹۵۹ بشأن توزيع الأراضى الزراعيـة المحـادرة على صفار 
الفلاحين محدلة بالقـانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٦٠ من أن « توزيع الأراضى 
الزراعيـة والأراضى البور التي صودرت بمتنفى الأعلان المحـادر من 
القائد المحـام للقوات المحلحة وبقـرار مجلس تيادة الثورة وكذلك بمتنفى 
الاحكام الصحادرة من محكمة الثورة على صغار الفلاحين ويؤدى التعويضي

عنها ونقا لاحكام المرسوم بتانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ . وتعتبر هدذه الاراضى مستولى عليها من تاريخ مصادرتها ... » ذلك أن المقصود بالتعويض هنا هو التعويض المستحق للدولة نظير توزيع هدذه الاراضى على مسغار الفلاحين ؛ وليس المقصود به التعويض في مجال علاقة الدولة بادارة التصغية .

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يأتى :

# اولا ... بالنسبة لحقوق اصحاب الرتبات المؤقنة على بعض الاراضي الموقوفة المستولى عليها:

۱ ــ انه كبدأ عام يتعين فى الحالات الجديدة التقيد بها استقر عليه التفساء وما جرت عليه الهيئة العامة للاصلاح الزراعى اخيرا من الاعتداد بالاحكام الصادرة بفرز اطبان لاصحاب المرتبات المؤتنة فى الوقف .

۲ \_\_ بالنسبة لحالة السيدة . . . . مانه نظرا لأن الهيئــة العـــامة للإصـــلاح الزراعى لم تعتــد بحكم الفرز الصـــادر لصالحها مهن ثم مان حقوقها تنتقل الى التعويض مع التقيد بالإجــراءات والمواعيد الواردة في المــدة ٣٤ من اللائحة التنفيذية لقانون الإصــلاح الزراعي .

٣ \_ يبكن لمجلس ادارة الهيئة اعادة النظر في حالة السيدة المذكورة
 وغيرها من الحالات المائلة اذا تدمت تظلمات من ذوى الشأن .

# ثانيا ... بالنسبة لطريقة معاملة من لم يتم صرف سندات التعويض اليهم حتى تاريخ نفاذ القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ :

انه ليس هناك اى متنفى للترقة بين حالة من سبق صرف سندات اليم وبين من لم تصرف اليهم السندات ، وبالتالى فان تيسة هذه السندات المستحق صرفها ولم تصرف فعلا قبل نفاذ القانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ ، تخصم منها قيمة الضرائب والمللوبات الحكومية .

## ثالثا ... بالنسبة للأراضي البور والصحراوية:

سريان أحكام التسانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦١ على الأراضى البسور والأراضى الصحراوية .

## رابعا - بالنسبة لأداء التعويضات عن الأراضي المصادرة :

لا بحل لا صدار سندات عن الأراضى المصادرة التى توزع على صغائر الفلاحين في علاقة الدولة بادارة التصفية طالما أن المصادرة قد تمت دون بقابل .

( ملف ١٩٧٠/٥ - جلسة ٢٣/١٢/١٣ )

#### قاعسدة رقسم ( ٣٢٢ )

## : 12-41

القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٣ في شان رد الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر العام والخاص الى وزارة الاوقاف ... نصه في مادته الاولى على أن ترد لوزارة الاوقاف جميع الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر العام والخاص التى سبق استبدالها للهيئة العامة للاصلاح الزراعى 4 وان يقتصر الرد على الاراضى التى لم تتصرف فيها الهيئة ... التصرف المقصود في هذا النص ينصرف الى الاراضى التى بيعت الى الجهات المحكومية والامراد طبقا لحكم المادة الماشرة مكررا من المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٢ في شان الاصلاح الزراعى ولو لم تسجل هذه التصرفات م

# ملخص الفتوى :

ان اطيان الوقف محل النزاع تداخلت ضبن مسلحات المشروع رقم 37 حربية الصادر بتخصيصها قرار من وزارة الحربية وأنه اعقب ذلك صدور القرار رقم ۵۸۷ المؤرخ ۱۹۷۲/۳/۱۱ من رئيس مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بوصفها الجهة التي تدير هذه الأطيان، بتخصيص هــذه الأطيان للمشروع المذكور .

ومن حيث أن المادة الأولى من القانون رقم ٤٢ لسنة ١٩٧٣ في شأن رد الاراضي الزراعية الموقوفة على جهات البر العام والخاص الى وزارة

الاوقاف تنص على أن « ترد لوزارة الاوقاف جميع الأراضي الزراعية الموقوفة على جهات البر العام والخاص التي سبق استبدالها للهيئة العامة للاصلاح الزراعي وفقا لأحكام القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ بتنظيم استبدال الأراضي الزراعية على جهات البر العام والقانون رقم }} لسنة ١٩٦٢ بتسليم الأعيان التي تديرها وزارة الأوقاف الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي والمجالس المحلية ، ويقتصر الرد على الأراضي الزراعية التي لم تتصرف فيها الهيئة العامة للاصلاح الزراعي ، كما ترد الى وزارة الأوقاف جميع اراضي الاوقاف التي تقع حاليا داخل كردون المدن وكانت من تبل اراضي زراعية » والمادة الثالثة منسه تنص على أن « تقدر قيمة ما تصرفت فيه الهيئة العامة للاصلاح الزراعي من الأراضي الزراعيــة المشار اليها في المادة الأولى ونقا لقانون الاصلاح الزراعي وتؤديها الدولة لهيئة الأوقاف المصرية نقدا . . » وأن مفاد ذلك أنه في صددا تطبيق احكام هذا القانون فرق المشرع بين الأراضى الزراعية التي تصرفت غيها الهيئة العامة للاصلاح الزراعي وبين غيرها من الأراضي ماستلزم بالنسبة للطائفة الأولى أن تقسدر قيمتها طبقا لقانون الاصلاح الزراعي وأن تؤديها الدولة لهيئة الأوقاف المصرية نقددا ، ومن ثم غان الأمر يتطلب تحديد مدلول عبارة الأراضي التي تصرفت فيها الهيئة العامة للاصلاح الزراعي والتي يقتصر بالنسسبة لها على رد قيمتها نقدا مقدرة وفقا لقانون الاصلاح الزراعى .

وبن حيث أن المسادة الأولى بن المسانون رقم ١٥٧ اسنة ١٩٥٧]

«تستبدل خلال بدة التصاها ثلاث سنوات الأراضى الزراعية الموقوفة على
«تستبدل خلال بدة التصاها ثلاث سنوات الأراضى الزراعية الموقوفة على
جهات البر العسام وذلك على دفعات بالمتدريج .. » والمادة الثانية بنسه
تنص على أن « تسسلم اللجنة العليا للاصسلاح الزراعي سنويا الأراضي
الزراعية التي يتقرر استبدالها وذلك لتوزيعها وفقا لأحكام المرسوم بقانون
رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٥٦ المشسار اليه » وأن المادة الثانية بن القسانون
رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٦ بتسليم الأعيان التي تديرها وزارة الأوقاف الى الهيئة
العامة للاصسلاح الزراعي والمجالس المحلية تنص على أن « تسستبدلُ
الأراضي الزراعية الواقعة خارج نطاق المدن والموقوفة على جهات البر

الخاصة وتسلم هده الأراضي الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي وذلك لتوزيعها وفقا الحكام القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه » وأن المادة التاسميعة من المرسموم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ في شأن الاصلاح الزراعي تنص على أن « توزع لكل منهم ملكية صفيرة لا تقل عن غدانين ولا تزيد على همسة أهدنة تبعا لجودة الأرض ٠٠ » والمادة العاشرة مكررا منه تنص على أن « يجوز للجنسة العليسا أن تقرر الاحتفاظ بجزء من الأرض المستولى عليها لتنفيذ مشروعات أو لاقامة منشآت ذأت منفعة عامة وذلك بناء على طلب المصالح المكومية أو غيرها مسن الهيئات المامة . . » ويبين من استعراض الأحكام المتقدمة أن المشرع قد أوضح بجلاء في القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ والقانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ أن التصرف في الأراضي المسلمة الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي يكون بالتوزيع وفقا الأحكام بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ في شان الاصلاح الزراعي ومن ثم فان هذه الأراضي تخضع لما تجربه الهيئة عليها من تصرفات لصحفار الفلاحين أو للجهات الحكومية أو للأفراد طبقا للمادتين ٩ ، ١٠ مكررا من القانون المذكور ، فاذا تبت تصرفات الهيئة طبقا لأحكام هاتين المادتين تعين الاعتداد بها والنزول على مقتضاها وبالرجوع لنصوص تانون الاصلاح الزراعي ولائحته التنفيذية يبين أن عملية توزيع الأراضي على صعفار المزارعين تمر بعدة مراحل تنتهى بصدور قرار الهيئة بالتوزيع ونشره بالجريدة الرسبية فاذا لم تقدم بشانه منازعة امام اللجنة القضائية خسلال اجل محدد أصبح القرار نهائيا وتم تسليم الأرض خالية من الديون ومن حقوق المستأجرين وتسجل باسم صاحبها ، كما اجاز القانون المذكور للهيئة العامة للاصلاح الزراعي أن تبيع أجزاء من الأراضى الزراعية للمصالح الحكومية أو غيرها من الهيئات المامة والافراد بالثبن وبالشروط التي يراها مجلس ادارة الهيئة اذا اقتضت ذلك ظروف التوزيع او مصلحة الاقتصاد القومي أو أي نفع عام ، وقد اعتد المشرع في صدر الاصلاح الزراعي بقوانينه المتعاقبة بالتصرفات المرفية الثابتة التاريخ ورتب عليها حميع الآثار في مواجهة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بوصفها الجهة القائمة على تنفيذ -هـــذه القوانين واذا كان الأمر كذلك فانه يتعين بالمقابلة لذلك الاعتداد

بالتصرغات غير المسجلة التي تجريها الهيئة المذكورة بالنسبة للأراضي الزراعية المستبدلة ومن ثم غان عبارة ( الأراضي التي تتصرف غيها الهيئة المسابة للاصلاح الزراعي) الواردة في المادتين ( ۱ و ۳ ) من القاون. رقم ۲) لسنة ۱۹۷۳ ينبغي ان تتحدد بمدلول التصرف طبقا لمفهوم تانون الاصلاح الزراعي والذي لا يختلف في ذلك عن مفهوم القواعد العابة اذ ليس من شك في أن عقود البيع التي تجريها الهيئة العابة للاسلاح بمتنفى قرارات التوزيع أو تبت لغيرهم من الجهات الحكومية أو الاعراد بموافقة مجلس ادارة الهيئة تنتج الخارها بمجرد تلاقي ارادتي الطرفين غيظا كي منها ملتزما بها يترتب في ذبته من الترامات شخصية ولا يستطيع أن بتحل منها الذي نشا صحيحا وان تراخي تنفيذه الى ما بعد استبناء شرط الشعبيل ومن بين هدذه الالتزامات الاستبناء شرط الشعبيل ومن بين ها بعد استبناء شرط التسبيل.

وترتيبا على ما تقدم عان التصرف المتصود بنص المادة الاولى من التسانون آنف الذكر ينصرف الى الاراضى التى بيعت للجهات الحكومية. والامراد طبقا لحكم المادة العاشرة مكررا من قانون الاصلاح الزراعى ولو لم تسليل هذه التصرفات .

ومن حيث أنه بتطبيق ما تقسدم على واقعة النزاع غان قرار رئيس. مجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي بتخصيص المسساحات التي تداخلت بالمشروع رقم ٢٤ حربية ومن بينها اطيان الوقف المشار اليسه يندرج في عداد التصرفات المقصودة بنص المادة الأولى من القانون رقسم. ٢٤ لسسنة ١٩٧٣ ولا تكون هذه الأطيان واجبة الرد الى وزارة الأوقاف أذ أن هسنة المتصرف قد تم قبل العمل بالقسانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٣ ويقتصر الأمر في شانها على أن ترد الدولة قيهتها الى هيئة الأوقاف المصرية نقسدا مقدرة وفقا لقسانون الاصلاح الزراعي .

ومن أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أحتية هيئة الأوتاف المصرية في صرف التعويض عن أطيان الوقف طبقا لأحكام المادة الثالثة من. القانون رقم ٢٢ لسبنة ١٩٧٣ في شان رد الأراضى الزراعية الموقونة على جهات البر العسام .

( ملف ۲۳/۲/۱۲ - جلسة ۷/۱۰/۲۳۲ )

قاعدة رقم ( ٣٢٣ )

#### : المسل

افرد المشرع للجمعيات الخيرية القائمة في تاريخ العصل بقانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ احكاما خاصـة كفلت لها الاحتفاظ بصا تبلكه من اعيان زراعية وما تديره من اطيان موقوفة حجمعية المساعي المشكورة تعتبر من الجمعيات الخيرية المعينة والقائمة وقت الممل بقانون الاصلاح الزراعي وتستفيد تبعا لذلك من حكم الفقرة ( ه ) من المادة الثانية منه ومن احكام القانون رقم ٣٥ لمسنة ١٩٧١ ببعض الاحكام الخاصة بنملك الاراضي الزراعية واستبدالها بالنسبة للجمعية الضيية وطوائف غير المسلمين وبالتالي تخرج الاراضي المؤوكة لها ملكية حرة من الاستبدال طبقا لحكم المادتين من الاستبداد وخذلك الاراضي المؤوفة من الاستبدال طبقا لحكم المادتين 1 ٢ ٢ من القسانون الأخير ب تسجيل جمعية المساعي المشكورة في المؤكم المرادية المناون القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٧ هو اجراء كاشف الشكوميتها القانونية التي تكونت منذ تاريخ تاسيسها سنة ١٩٥٧ واعتراف بصا توافر لهذه الجمعية في الحياة الاجتباعية من وجود واقعي وقانوني ب

#### ملخص الفتوى:

ان المادة ۲ نقرة ه من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسسنة ۱۹۵۲ ف شأن الاصلاح الزراعي المضافة بالقانون رقم ۱۰۸ لسنة ۱۹۵۳ تنص على أنه « يجوز للجمعيات الخيرية الموجودة قبل صدور هسذا التسانون أن

(م ٥٥ - ج ١)

تمتلك من الأراضي الزراعية ما يزيد على مائتي غدان على ألا يجاوز ما كانت تمتلكه قبل صدوره . ويجوز لها التصرف في القدر الزائدة على مائتي فدان وفقا لأحكام المادة (٤) ويكون للحكومة الاستيلاء على المساحة الزائدة لدى الجمعية خلال عشر سنوات على أن يؤدى اليها التعويض نقدا على اساس حكم المادة (٥) وان المادة (١) من القسانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ بتنظيم استبدال الأراضي الزراعية الموقوفة على جهات البر تنص على أن « تستبدل خلال مدة اقصاها ثلاث سنوات الأراضي الزراعيــة الموقوفة على جهات البر العامة وذلك على دفعات وبالتدريج بما يوازى الثلث سنويا وفقا لما يقرره مجلس الأوقاف الاعلى أو الهيئات التي تتولى شئون أوقاف غير المسلمين حسب الأحوال » وتنص المادة الأولى من القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٧١ ببعض الاحكام الخاصة بتملك الأراضي الزراعية واستبدالها بالنسبة للجمعيات الخيرية وطوائف غير السلمين على انه : استثناء من احكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي والقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ بعظر تملك للأراضي الزراعية وما في حكمها يجوز للجمعيات الخيرية التي كانت قائمة وقت العمل بذلك الرسوم بقانون الاحتفاظ بالساحات التي كانت تملكها في ذلك التاريخ من الأراضى الزراعية وما في حكمها من الأراضي البور والصحراوية بعد استبعاد ما سبق لها التصرف فيه من هذه الأراضي قبل العمل بأحكام هذا القانون ويصدر بتحديد الجمعيات الخيرية الاجنبية التي يسرى عليها هذا الحكم قرار من رئيس الجمهورية . . . » وتنص المادة (٢) منه على أن « تستثنى من أحكام القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ المسار اليه . التي كانت موقوفة قبل العمل بأحكامه على الجمعيات الخيرية القائمة في تاريخ العمل بالمرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسسنة ۱۹۵۲ المشار اليه . ويسرى هــذا الحكم على جهات الدين والبر والتعليم التابعة لطوائف غير المسلمين من غير الاقباط الارثوذكس \_ وذلك في حدود مائتي فدان من الأراضي الزراعية ومثلها من الأراضي البور لكل حالة على حده ـ وان المادة (٤) منه تنص على انه « لاتسرى أحكام المادتين الأولى والثانية على الأراضي التي صدرت قرارات من مجلس ادارة الهيئة باعتماد توزيعها ولو لم توزع معلا والأراضى التي وزعت وربطت عليها اقساط التمليك ولو لم يمسدر باعتماد توزيعها قرار من مجلس ادارة الهيئة قبل العمل بهذا القسانون وكذلك الأراضي التي تكون الهيئة قد تصرفت فيها قبل العمل بهذا القانون ولو لم يكن قد تم تسجيلًا

هذه التصرفات وتسلم الأرض المستئناة المسسار اليها في الملتين الأولى والثانية الى الجهات صاحبة الشان محبلة بحقوق واضعى البسد عليها من المستأجرين أو بغيرها من حقوق الارتفاق » وأن الملدة (١) من القسائون رقم ٢٢ لسسنة ١٩٧٣ بشأن الأراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر العام والخاص تنص على أن « ترد لوزارة الأوقاف جبيع الأراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر العسام والخاص التي سبق استبدالها للهيئة العابة استبدال الأراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر ؛ والقانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٩٧ بتسليم الأعيان الموقوفة التي تديرها وزارة الأوقاف الى الهيئة العابة المعابة للاسسلاح الزراعي كسا ترد الى وزارة الأوقاف جميسع أراضي الاوتاف التي تقع حاليسا داخل كردون المدن وكانت مسن قبسل أراضي راعيسة ».

ويستفاد من سياق ما تقدم مسن نمسوص أن المشرع قد المسرد للجمعيات الخيية القائمة في تاريخ العمل بقانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٤٨ لسنة ١٩٥٢ أحكاما خاصسة كفلت لها الاحتفاظ بها تبلكه من أعيان زراعية وما تديره من أطيان موقوفة تتديرا منه لما تقوم به من تقساط واسسع في أعبال البر وباعتبار أن مواردها الناتجة من استغلال هذه الاراضي تبثل في غالب الاحيان المسدر الرئيسي لايراداتها التي توجهها في هذه الاعبال .

ومن حيث أن جمعية المساعى المسكورة تعتبر من الجمعيات الخيرية المهينة والقائبة وقت العمل بقانون الاصلاح الزراعى رقم 194 لمسنة الممال المسائد الأولى من القانون رقم 13 لمسنة المهال الفاص بتنظيم الجمعيات الخيرية والمؤسسات الاجتماعية والتبرع للوجوه الخيرة عرفت الجمعية الخيرية بأنها كل جماعة من الافراد تسمى المي تعتبق غرض من أغراض البر سواء أكان ذلك عن طريق المعاونة المالية أو المعاوية .

ولا خلاف في أن أعمال البر أو الخير التي تسمى اليها الجمعيات. الغيرية يتسع مدلولة ليشمل الى جانب الصدقة والأحسان ( البر العادى ) الأغراض الدينية أو التعليمية أو الاجتماعية ، وقد أخدت بهذا المدلول الجمعية العمومية بجلستها المنعقدة في ١٩٦٢/١/٣٠ ، والواضح ان الشارع في قانون الاصلاح الزراعي قصد بالاستثناء الوارد في الفترة ( ه ) من المادة الثانية من قانون الاصلاح الزراعي رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ويأحكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٧١ الجمعيات الخيرية التي تؤدى رسالتها، في اى وجه من وجوه البر سواء كان ثقافيا أو دينيا أو اجتماعيا حتى لا تتأثر وسالتها بتحديد الملكية وذلك على نحو ما أوضحته كل من المذكرة الايضاحية للقانون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٥٣ والمذكرة الايضاحية للقانون رقم ٣٥ لسنة 1971 انفى الذكر ، ويبين من مطالعة اللائحة الاساسية لجمعية المساعى. المشكورة انها رصدت نشاطها لنشر رسالة التطيم في اتليم المنوفية بجميع. بجبيع الوسائل المكنة بين جميع الطبقات ، نضللا عن ادارة المؤسسات الاجتماعية التابعة لوزارة الشئون واعانة جمعيسة الأسعاف وانشساء مؤسسة للمكفوفين في اشمون على نحو ما افصح عنه كتاب مراقبة الشئون الاجتماعية بالمنونية بتاريخ ١٩٥٧/٧/١ ، كما أنه لا خلاف في أن الأطيان. التي أوقفت من مجلس مديرية المنوفية والمرحومين ....... على أمور التعليم بمدارس جمعية المساعى المشكورة على أطيان وقف خيرى. رصدت لأغراض البر العمام حسبما أوضحه كتاب وزارة الأوقاف رقم ٥٣ ٤٥٢/١٠/١٠ قسم الزراعة ما اطيان مستبدلة ولا مراء في ان. الأعمال والاهداف التي تقوم بها الجمعية وتسعى الى تحقيقها تتمخض عن خير محض يضفى على هذه الجمعية المسفة الخيرية ، كما أنه عن اعتبار هــذه الجمعية ــ وقد ثبتت لهـا الصفة الخيرية على ما سلف-بيانه ... من الجمعيات القائمة في تاريخ العمل بقانون الاصلاح الزراعي. رقم ١٧٨ لسعة ١٩٥٢ فانه طبقا للثابت في لائحتها الأساسعية أنها تأسست عام ١٨٩٧ وباشرت نشاطها وادت رسالتها منذ ذلك الحين واصبح لها كيان حقيقي مستقل ومتميز في الحياة العملية ودخلت في معاملات كثيرة وعلاقات متعددة مع جميع الهيئات والمصالح والأفراد في المجتمع ومن ثم ملا محيص من التسليم لها بالشخصية المعنوية واضفاء التشخيص القانوني. على كيانها بحكم الواقع اذ جرى القضاء المصرى منذ عهد بعيد على. الاعتراف بالشـخصية المعنوية لكل جمعية منظمة لا تبتغى من نشاطهة

الحصول على الربح واستقرت أحكامه على ذلك ( استثناف مختلط ١٩٠٩/٢/٢٤ ص ٢١٥ فيها يتعلق بجمعية هومير ، ١٩١٢/٥/١٢ ب ٢٤ ص ٣٤٨ فيما يتعلق باتحاد الوعازجية ، ومصر الأهليسة ١٩٠٢/٧/٢٥ . الحقوق ١٨ ص ٢٥٣ واسكندرية الأهلية باستئناف ١٩٢٧/٩/٩ .... تراجع مجموعة الاعمال التحضيرية للقانون المدنى ص ٣٦١ -- ٣٧١ ) كما سارت أحكام القضاء الاداري في هذا الاتجاه ( يراجع حكم محكمة القضاء الاداري في الدغوى رقم ١٩٠ لسنة ٣ ق بجلسة ١٩/١/١٥١١) ٤ وقد أعترف المشرع صراحة بالجمعيات القائمة قبسل صدور القانون رقم ٩٤ لسنة ١٩٤٥ بما لها من كيان قائم مستقر عند صدوره فنصت المادة الثانية منه على أنه « لا تثبت الشخصية المنوية للجمعيات الخرية والمؤسسات الاجتماعية القائمة عند صدور هذا القانون أو التي تنشأ بعد صدوره الا اذا سجلت وشكلت طبقا لأحكام هذا القانون » ونصت المادة ١٩ على أنه « يجب على الجمعيات الخيرية والمؤسسات الاجتماعية القائمة عند صدور هذا القانون ان تتقدم بطلب التسجيل في خلال ثلاثة اشهر من تاريخ العمل به ، فاذا لم تطلب التسجيل في خلال هذه المدة يكون لوزير الشئون الاجتماعية حق طلب حلها على الوجه المبين في المادة (١١) ومقاد ذلك أن أمثال هذه الجمعيات تعتبر قائمة لها ايراداتها وذمتها المستقلة في نظر الشارع ما لم تطلب وزارة الشئون حلها وقد اخذت بهذا النظر محكمة النقض بحكمها المسادر في الطعن رقم ٢٨٧ لسنة ٣٦ بجلسة ١٩٧٢/٦/١٠ في خصوص الهيئات الخاصة العاملة في رعاية الشعباب .

ومن ثم غان تسجيل جمعية المساعى المشكورة في ١٩٥٤/٨/٥ طبقة لاحكام التانون رقم ٩٤ لسنة ١٩٥٥ هو اجراء كاشف لشخصيتها التانونية التى تكونت منذ تاريخ تاسيسها سنة ١٨٩٧ وأعترف بما توامر لهذه «الجمعية في الحياة الإجتماعية من وجود واقعى وتانوني .

ومن حيث انه تأسيسا على كل ما تقدم غان جبعية المساعى المشكورة تعتبر من الجبعيات الخيرية القائمة في تاريخ العبل بالمرسموم بقاتون رتم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالامسلاح الزراعى وتستفيد تبعا لذلك من حكم الفقرة (ه) من المادة الثانية منه ومن أحكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٧١ وبالتالى تخرج الاراضى المبلوكة لها ملكية حسرة من الاسستهلاء وكذلك وبالتالى تخرج الاراضى المبلوكة لها ملكية حسرة من الاسستهلاء وكذلك الأراضى الموقوفة من الاستبدال طبقا لحسكم المادتين ١ و ٢ من القسانون الأخير والموضحة بالاستفسارين الأول والثانى ، وأنه بالنسبة للاستفسار النائث غانه طالما أن الامسلاح الزراعى قام بتوزيع الأراضى المسلمة اليه ، بالتبليك على مسفار المزارعين طبقا للقسرار رقسم ١٧٢ المسادر في ١٩٨//٢٨٨ غان هذه الاراضى تبقى في يد ملاكها الجسد الذين تلتوها بالتوزيع طبقا لحكم المادة الرابعة من القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٩١ وأخيرا غانه عن الاستفسار الرابع غان هسده الأراضى تسلم لوزارة الاوتاف او الجبعية طبقا للتابت بحجم الوقف .

## من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يأتى :

آولا — ان جبعية المساعى المشكورة تعتبر من الجبعيات القسائمة. وقت العمل بتانون الامسلاح الزراعى رقم ۱۷۷۸ لسنة ۱۹۵۲ وتسستنيد من حكم الفترة (ه) من المادة الثانية من هذا التانون ومن احكام القسانون رقم ٣٠ لسنة ۱۹۷۱ وبالتالى تخرج الأراضى المبلوكة لها ملكية حرة مسن الاستيلاء كها تخرج الأراضى الموقوفة من الاستيدال طبقا لحكم المادتين 1٬۷۰ من القسانون الأخير.

ثانيا ـ انه طالما ان الاصلاح الزراعي قام بتوزيع الاراضى المسلمة اليه بالتبليك على صحفار المزارعين ببقتضى القرار رقم ۱۷۲ الصادر في الممالا//۲۸ عائمه البقا لحكم المادة الرابعة. من القانون رقم ۳۵ لسنة ۱۹۷۱ .

ثلثا — ان الأراضى المسلمة للاصلاح الزراعى على انها وقف مشترك . بين وزارة الأوقاف والجمعية بخصوص المسطحين الكاثنين بناحيتى دمنهور الوحش مركز زنتى وشبرا باص مركز شبين الكوم تخرج من الاستبدال يوصفها وقف خيرى وتعود الى الناظر عليها طبقا لما هـو ثابت بحجيج الوقف .

( ملف ۱۹۷۰/۳/۱۲ ـ جلسة ۱۹۷۰/۳/۱۰۰ )

## الفسرع التاسسع

# الإصلاح الزراعي ومصادرة أموال أسرة محمد على

قاعــدة رقــم ( ۲۲۵ )

#### المسلاا:

القانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعى ــ قرار مجلس قيادة الثورة والقانون رقم ۹۹۸ لسسنة ۱۹۵۳ بمصادرة اموال اسرة محمد على ــ لكل من القانونين مجاله في التطبيق ــ الاراضي الزائدة عن النصاب الجائز الاحتفاظ بها لكل من افراد الاسرة يخضع لاحكام القانون الاول ويصبح من حق الدولة الاستيلاء عليها بالتطبيق لاحكام هذا القانون — صدور قرار مجلس قيادة الثورة والقانون رقم ۹۹۸ لمسانة ١٩٥٣ بعد القانون الاول ــ بسبب اعمالهما بشان الاراضي الباقية على ملكية صاحبها من افراد هــذه الاسرة وهي الاراضي المحتفظ بها وما يكون قد بقي على ملكيتهم استثناء من قانون الاصلاح الزراعي وما يكون قد بقي على ملكيتهم استثناء من قانون الاصلاح الزراعي وما

## ملخص الحسكم:

ان كلا من تانون الاصلاح الزراعى رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، وترار مجلس تيادة الثورة والقانون رقم ٩٨٨ لسنة ١٩٥٣ بمصادرة أبوال أسرة محبد على ــ له مجاله في التطبيق حسبما جرى عليه قضاء هذه المحكمة عان الاراضي الزائدة على النصاب الجائز الاحتفاظ به لكل من أنراد هذه الاسرة يخضع لاحكام القانون الاول ويصبح من حق الدولة الاسستيلاء عليها بالنطبيق لاحكام هذا القانون ــ واذ صحدر القرار وكذا القانون المسارة أموال أسرة محبد على سنة ١٩٥٣ أي بعنا القانون الاول غانه يلزم أعمالها بشأن الاراضي الباتية على ملكية صاحبها من هذه الاسرة وهي الاراضي المحتفظ بها وما يكون قد بقى على ملكيتهم استثناء من احكام تمانون الاصلاح الزراعي .

ومن حيث أنه كان ذلك الثابت من الاطلاع على عدد الوقائع المصرية المرقق برتم ٩٨ لسنة ١٩٥٣ والمشور به اسسماء هـذه الاسرة الذين صودرته الملاكهم أن من بينهم .... ورثتهما .... وغيرهم مان مساحة ٧ س /ط / ٩ ف المشار اليها مصادرة سواء اعتبرت مستثناه من احكام قانون الاصلاح الزراعى باعتبارها من اراضى البناء أو محتفظا بها طبقا لاحكام هذا الثانون ومن حيث لا تختص اللجنة التضائية للاصلاح الزراعى وفقا لاحكام المادة ١٩٥٣ مكررا من القانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالمنازعات المتعلقة بها أو بجزء منها .

ومن حيث أنه ثابت من الأوراق أن مساحة ١٢ موضوع النزاع تدخل ضمن المساحة المشار اليها حيث ان نزاعا حول حيازتها ووقف الأعمال الجديدة بها قد آثاره الطاعنان أمام محكمة الجيزة الجزئية الدائرة المستعطة بالدعوى رقم ٧٤٩ لسنة ١٩٧٤ ( راجع صوره الحكم فيها وفي الاستثناف بشانها المرفق ) \_ ضد السيدة / ٠٠٠٠٠ ، والادارة العسامة للأموال المستردة - الأولى لاقامتها مبان عليها والثانية لقيامها بادارتها والتصرف فيها الى المدعى عليها الأولى باعتبارها من الأموال المصادرة ـ كما ان المرحوم ..... ومورثه السيد / .... لا تملك بناحية الهرم غير هذه المساحة فانه بفرض القول بصحة ملكية الطاعنين لها تكون هذه المساحة قد صودرت لدى السيد / ٠٠٠٠٠ أحد أفراد أسرة محمد على وبالتالي لا تختص اللجنة القضائية بالنزاع الناشيء حولها بل تختص به لجنة تصفية الأموال المصادرة المنشاة بالقانون رقم ٥٩٨ لسنة ١٩٥٣ وبذلك يمتنع محث الأمر الثانى موضوع النزاع وهو مدى احقية الطاعنين للمساحة المتنازع عليها وبالتالي يكون قرار اللجنة القضائية المطعون فيه اذ انتهى الي ذات النتيجة محمولا على ما اسلفنا من اسباب \_ قد اصاب الحق فيما أنتهى اليه - ويكون الطعن عليه قد بني على غير اساس سديد من القانون متعينا الحكم برمضه والزام الطاعنين المم ومات .

( طعن ۲۰۷ لسنة ۲۰ ق ــ جلسـة ٥/٥/١٩٨١ )

#### قاعسدة رقسم ( ٣٢٥ )

## : 12-48

قرار مجلس قيادة الثورة الصادرة في ١٩٥٣/١١/١٨ والقانون رقم ٩٨ لسنة ١٩٥٣ بمصادرة اموال ومهتلكات اسرة محمد على الكل امن القانونين مجال اعماله المراد اسرة محمد على يخضعون لقانون رقم الاصلاح الزراعى عند صدوره وتطبق احكامه في شانهم المائون رقم ٩٨ لسنة ١٩٥٣ لا يعمل به ولا تطبيق احكامه الا في شان الاراضى التى لم يتم الاستيلاء عليها أو ينطبق عليها قانون الاصلاح الزراعى استحالة تسجيل عقد ببع وفقا للمادة ٢٩ من قانون الاصالاح الزراعى بسبب عدم اتفاق الاصلاح الزراعى بسبب محدد وتبسكت كل جهة باختصاصها في الاستيلاء السوء عقبة مالية استحال منها أنهاء أجراءات تسجيل الارض في المعاد الصحة المقدد وتبسكت

## ملخص الحكم:

ان التانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بالاصلاح الزراعي قد صدر في ۱۹۵۲/۹۸ وعبل به من هذا التاريخ بـ وتقضى المسادة الأولى منه بئاته : لا يجوز لأى شخص أن يمتلك من الأراضى الزراعية اكثر من مائتي هذان وكل عقد يترتب عليه مخالفة هـذا الحكم يعتبر باطلا ولا يجوز: مسجيله .

وتضت المادة الرابعة منه على انه بجـوز مع ذلك المالك خلال خسس سنوات من تاريخ العمل بهذا القانون وأن يتصرف بنتل ملكيته ما لم يستولى عليه من اطيانه الزراعية الزائدة على مائتى القدان على الوجمـه الآتى:

. . . . . . . \_ 1

ب ـ الى صغار الزراع بالشروط الآتية :

١ - أن تكون حرفتهم الزراعة .

٢ ــ أن يكونوا مستأجرين أو مزارعين في الأرض المتصرف فيها أو
 من أهل الترية الواقع في دائرتها العقار .

٣ ــ الا يزيد ما يملكه كل منهم من الأراضى الزراعية على عشــر
 انــدنة .

٤ ــ الا تزيد الأرض المتصرف فيها لكل منهم على خمسة أفدنة .

٥ ــ الا تتل الأرض المتصرف فيها لكل منهم على غدانين الا اذا كانت جبلة القطعة المتصرف فيها تقل عن ذلك او كانت الأرض المتصرف فيها بالبلدة أو القرية لبناء مساكن عليها على أن يتعهد المتصرف اليه بالثابة المسكن عليها خلال سئة من التصرف ولا يعمل بهذا البند الا لفاية اكتوبر سننة ١٩٥٣ ولا يعتد بالتصرفات التي تحصل بالتطبيق له الا اذا تم التصديق عليها من المحكمة الجزئية الواتع في دائرتها العتار تبل أول نوغبر سنة ١٩٥٣.

وتنص المسادة ٢٩ من ذات القانون بعد تعديلها بالقسانون رقم ١١٤ لسسنة ١٩٦٥ على أنه يجب تسجيل التصرفات الصسادرة وفقا للبنسدين ب ، ج من المسادة الرابعة أو إحكام صحة التعاقد الخاصة بها سهلال سسنة من تاريخ العمل بهذا القانون أذا كان تصديق المحكمة الجزئية أو بسوت تاريخ العمل بهذا القانون أذا كان تصديق المحكمة الجزئية أو بسوت تاريخ التصرف سابقا على ول أبريل سنة ١٩٥٥ غاذا كان التصديق أو لبوت التساريخ أو تسسجيل عريضة دعوى صحة التعاقد لاحقا على النعاقد خلال سسنة من تاريخ تصديق المحكمة أو ببوت التاريخ أو مسدور الحكم أو خلال سسنة من تاريخ العمل بهذا القانون أى هذه المواعيد أبعد ويترتب على مخالفة هذه الإحكام الاستيلاء على الأطيسان محل التصرف وكذلك استحقاق الضريبة الإضافية كالملة اعتبارا من أول يناير سسنة 1٩٥٣ متى تاريخ الاستيلاء وقد مسدر بعد ذلك قرار مجلس قيادة الثورة بتاريخ الاستيلاء أولا الشعب ومتلكاته من اسرة محمد على

وذلك بمصادرة اموال وممتلكات هذه الاسرة وكذلك الاموال والممتلكاته التى آلت منهم الى غيرهم عن طريق الوراثة أو المصاهرة أو القـرابة وصدر القانون رقم ٥٩٨ لسنة ١٩٥٣ لتنظيم تنفيذ أحكام هذا القرار .

ومن حيث أن مفاد ما تقدم أن تأنون الامسلاح الزراعي قد مسدر قبل صدور قرار مجلس قيادة الثورة بمصادرة أموال أسرة محمد على وانه بذلك يكون لكل قانون منهما مجال عمله وفقا للمستقر عليه في هذا الثمان سوور من ثم فان أفراد أسرة محمد على الذين تزيد ملكيتهم عند صدور الثمان سوم الزراعي عن مائتي فدان يخضعون لهذا القانون وتطبق إحكامه في شأنهم سومة تفتفي ذلك أن تستولي الهيئة العالمة للامسلاح الزراعي عما زاد على النصاب الجسائز للمالك الاحتفاظ به الا ما استثني بنص خاص سواء أباح القانون وكل ألك وفقا الشمروط التي مرضها القانون وكل ذلك وفقا للشمروط التي مرضها القانون وكل ذلك وفقا للشمروط التي مرضها القانون و تمرغات المادة الرابعة بعده سوادا كان التحموف بمسابقا المادة الرابعة بعده واذا كان صدر القانون وتم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٣ بمسادرة أموال أسرة محمد على لاحتسا على صدور قانون الاصسلاح الزراعي فائه لا يممل به ولا ينطبق الا في شان الاراغي التي م ١٩٥ لسسنة ١٩٥٣ و١٠ ينطبق في شمانها قانون الاستلاء عليها أو ينطبق عن شمانها قانون الاستلاء النوراعي ١٩٥٨ لسسنة ١٩٥٧ و١٠

ومن حيث انه اذا كان ذلك وكان النابت من الاطلاع على المسيدة / . . . . رقم ١٩٥١ انها تقدمت باقرار اعمالا لاحكام التسانون رقم ١٩٥٨ اسسنة ١٩٥٢ وذلك لتالكها لاكتسر من ماتنى نسدان \_ اى انها من الخاشمين لاحكام هذا القسانون \_ وثابت كذلك من الاطلاع على مسورة عقد البيع المسادر منها الى والد الطاعن والمقدمة اخيرا الى هذه المحكمة \_ ان عقد البيع المنكور مؤرخ ١٩٥٢/١٢٤ اى بعد صدور تانون الاصلاح الزراعى وقبل مسدور قانون بمسادرة أسرة مجمد على وأن المساحة موضوعه لا تزيد على خمسة أندنة \_ كما يتسرر المساحت موضوعه لا تزيد على خمسة أندنة \_ كما يتسرر المساحت من البند الساحس منيه ، بأن حرفته الزراعة أو أن ليس له حرفة المراحي غيرها \_ وأنه لا يملك من الإطيان الزراعية أكثر من عشرة أندنة

وانه يتبتع بكل الشروط التي يتطلبها القسانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ كيا .

خص البند السسابع على أن هذا البيع معلق على تصديق محكمة سوهاج البيئة الوطنيسة وهي المحكمة التي يقع في دائرتها الأطبسان البيعة وفي البند الثامن على أن يتم التوقيع على عقد البيسع النهسائي بعد أن يتم التوقيع على عقد البيسع النهسائي بعد أن يتم التوقيع على اعطبته المسادة الرابعة من قانون الاسسلاح الزراعي السابق الاشارة البه سهما يقطع بأن البيع قسد تم اعبالا لهدذا النص سواستعمالا للرخصة التي اعطاها الشارع للهسلاك على النصاب الجائز لهم تبلكه تانونا ساكك هذا أولا ما ثبت من صسورة التي النصاب الجائز لهم تبلكه تانونا ساكك هذا أولا ما ثبت من صسورة اترار البائمة ويتضسح منها أن التصديق على هذا العقد قد تم أسام محكمة البلينا الجسزئية وأن القسادي على هذا العقد قد تم أسام الرابعة في الطاعن سكما يتضح من الكشيف الموقع عليه من وكيل البائعة المرفق بالملك ( مستفد ه) أن الأطيان موضوع النسزاع من ضمن الأطيان المساحة منها الى صفار المزارعين حسب قانون الاصلاح الزراعي .

ومن حيث ان مقتضى خضوع هـذا التصرف لاحكام قانون الاصلاح الزراعى ان المسلاح الذراعى ان المسلاح الزراعى ان يتم النسجيل بالشهر المقارى في المواعيد التي حـددتها هـذه المادة واخرها سنة ١٩٦٥ ـ والا تم الاستيلاء على المساحة المبيعة واستحقت عليها الضريبة الاضائية كالمة اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٥٣ .

واذا لم يتم بعد تسجيل التصرف المذكور على ما هو واضحت من ملك اترار السحيدة / . . . . . فان تطبيق احكام تانون الاصلاح الزراعى عليه وعلى الأخص المادتين الرابعة والتاسمة والعشرين فيه يؤدى الى اعتبار الارض موضوعه مستولى عليها أو جلى الاتل خاضصة للاستيلاء و لا ملاقة حينئة للقانون رقم ٥٩٨ لسحة ١٩٥٣ بها حيث مصدر هذا القصانون بعد صدور القصانون رقم ١٩٨٨ لسحة ١٩٥٢ صوله مجاله م،

ومن حيث أنه والهسيح من الاطسلاع على ملف المرار السسيدة إ ٠٠٠٠٠ ( البائعة ) المقدم طبقا الأحكام القسانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ ــ وعلى ما تضمنه هذا الملف من طلبات كثيرة قدمها والد الطاعن. ومن بعده وكيل الطاعن ــ يبين بوضــوح ان صــدور قرار مجلس قيادة الثورة بمصادرة أموال أسرة محمد على وكذا القسانون ٩٩٨ لسنة ١٩٥٣ سـ على أثر قانون الاصلاح الزراعي قد اوقع الطاعن ووالده من قبله في خطأ مؤداه أن ادارة تصفية الأموال المسادرة هي التي اصبحت مسئولة. عن اتمام مثل هذه التصرفات والتوقيسع على العقد النهسائي ــ كما اشترك. في هذا الخطا كل من ادارة الاستيلاء بالهيئة العامة للاصلاح الزراعى ـ وادارة تصعفية الأموال المصدرة ـ فبينما تخطر ادارة المصادرة بكتابها رقم ٣/٣/١٦٦ في ٣/٣/١٩٥١ بأنها لا تعتد بعقد. البيع الابتدائي الصادر اليه من السحيدة/ ٠٠٠٠ وتطلب اليه، تسليم الأطيان موضوع العقد الى الاصسلاح الزراعي ودفع الايجسار عن هذه الانتفاع بها أذ بها تعود في ذات الخطاب لتذكره بأنه في حالة رغبته في اتمام التعساقد يجب عليه الحضور الى الادارة للاطلاع على الشروط: وقبولها ــ وفي خطاب آخر مؤرخ ١٩٦٥/٥/٥ صادر الى مورث الطاعن. من مأمورية الشميهر العقاري بالبلينا يخطره فيها رئيس المأمورية مان بأن وزارة الخزانة الادارة العسامة لبيت المسال والأموال المسستردة أفادتها بخطاب المبلغ للمصلحة في ١٩٦٥/٤/٢٢ ــ والمبلغة صورته لمأمورية الشهر العقسارى بالبلينا في ٢٧/٤/١٩٦٥ برقم ٣٥٢٥ بأن هذه الادارة أقسرت واعتمدت بجلسة ١٩٥٥/٦/١٢ البيسع المسادر من السيدة/ ٠٠٠٠ الى مورثه - غاذا تقدم بشكواه الى السيد رئيس مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي مستفسرا عما سبق بكتابه المؤرخ ١٩٧٥/٢/١٨ يستبين أن هذه الشكوى قد أحيلت الى الادارة العامة للأموال المستردة في ١٩٧٥/٣/١ بالكتاب رقم ٣٤١٠ للافادة عن موضوع الشكوى لعرض الموضوع على المسئولين بالهيئة - ويأتى الرد على ذلك بكتاب الادارة العامة للأموال المستردة رقم ١٢١٢ في ١٩٧٥/٤/٢٩ - بما يفيد بأن الادارة سبق لها أن اخطرت المشترى بأنها لا تعتد بالبيع وأن عليه تسمليم الأطيان الى الامسلاح الزراعى واخيرا تفسر ادارة الإمسوال المستردة خطابها المذكور في خطاب اخير ارسلته الى وكيل الطساعن بسوهاج مستذكره بأنه سمبق لها اخطار المسترى بعدم الاعتداد بالعقد موان السبب في ذلك هو عدم قيام مورثه . . . . . بتسجيله في الميعاد المصدد .

ومن حيث انه يبين مما تقدم أن الأطيسان موضوع النسزاع قد ميعت الى والد الطاعن طبقا للمادة الرابعة من قانون الامسلاح الزراعي \_ وأن الاستيلاء عليها تم بمعرفة الاصلاح الزراعي \_ بسبب عدم تسبحيل العقد فني المواعيد التي حددها القسانون سر وأن هسذه المساحة التي لم تشملها المسادرة التي اقتصرت على الأراضي المحتفظ بها فقط دون الأراضى الزائدة التى تخضع للاستيلاء طبقا لقسوانين الاصلاح الزراعي كما تبين للمحكمة من المكاتبات العديدة الموجودة بالملف والمشار الى بعضها فيما سببق أن الطباعن قد استحال عليه تسبجيل العقد في المواعيد المنصوص عليها في القانون بسبب عدم اتفاق كل من الاصلاح الزراعي وادارة تصمفية الأموال المصمادرة على موقف موحد وتمسمك كل جهـة منها باختصاصها في الاستيلاء على الأرض موضوع النزاع الأمر الذى أنشأ معه عقبسة مادية استحال عليه معها أنهاء اجسراءات تسجيلها في الميعاد مما يتعين معه الحكم بأحقيته في المساحة موضوع النسزاع ومى تسبجيل العقد المشسار اليه مع الزام الهيئسة العسامة للاصلاح الزراعي بالمصروفات عملا بحكم المادة رقم ١٨٤ من قانون المرافعات المدنية والتجارية .

(طعن ۱۸ لسنة ۲۲ ق ـ جلسة ۲۳/۲/۱۹۸۱)

Z,

# الفسرع المساشر احكام المقاصة في مجال الاصسلاح الزراعي

## قاعسدة رقسم ( ٣٢٦ )

#### : 12-41

التــزام الهيئة المــامة للاصــلاح الزراعى باداء ثمــن الاراغى الســتبدال وبغوائد الثمن من التواريخ المــددة قانونا للاســتبدال وبغوائد الثمن من هــده التواريخ ــ للهيئة حق المقاصــة بين ما هو مستحق عليها من فوائد وما هو مستحق لها من ربع الاراضى المستبدلة من التــواريخ المشــار اليها بقــدر الاقل منها ــ عدم جواز اجراء المقاصة بين ما هو مســتحق عليها من نهــن الاراضى المســـتبدلة وبين الربع المســتحق للاصــــلاح الزراعى .

# ملخص الفتسوى:

واذا كانت الهيئة العامة للاصلاح الزراعى ملزمة أيضا باداء ثين الاراشى المستبدلة من التواريخ السابقة غانها طنزم بفوائد الثمن من هذه التسواريخ .

ولما كانت المادة ٣٦٢ من القانون المدنى تنص على أن « للبدين همة المقامسة بين ما هو مستحق عليه لدائنه وما هو مستحق له قبل همذا الدائن ولو اختلف سبب الدينين ، اذا كان موضوع كل منهما تقود! أو مثليات متحدة في النوع والجودة ، وكان كل منهما خاليما من النسزاع مستحق الاداء صالحا للمطالبة به تضماء . . » . وتنص النقرة الثانية من المادة ٣٦٥ من القانون المدنى على انه
« ويترتب على المتاصلة انقضاء الدينين بقدر الآتل منهما ، من قد الوقت.
الذي يصبحان فيه صالحين للمقاصلة . . » غانه يكون للهبئلة الصلة
للاصلاح الزراعي حق المقاصة بين ما هو مستحق عليها من فوائد اللين
وما هو مستحق لها من ربع الاراضي المستبدلة من التواريخ المصددة تانونا
للاستبدال بقدر الآتل منهما ، ولا يجوز اجراء المقاصلة بين ما هو مستحق
عليها من ثبن الاراضي المستبدلة وبين الربع المستحق للاصلاح الزراعي
عليها من شمن الاراضي المستبدلة وبين الربع المستحق للاصلاح الزراعي
غليست وتفا ولم يكن هذا بضاف على الجمعية المهومية في فتواها السابقة
ببطسة ١٩٦٠/٧/٦٠ اذ جاء في هذه النتوى أن مؤدى نص التانون على
المستبدال الوقف أن تزول صسفة الوقف عن الاراشي المستبدلة وتنتقل
المبتبداة المقامة بين نوائد ثبن الاراضي المستبدلة وتنتقل

ومن حيث انه لا وجه للقول بأن تهام الاستبدال بقوة القانون يستتبع زوال صفة الناظر على الوقف ، لان هدذا القول لا يحول واجسراء المقاصة سلفة الذكر طالما أن ناظر الوقف استبر قائبا على ادارة الاراضي المستبدلة ولم يتم تعيين غيره بالنسبة الى البدل النقدى ، اذ يكون في تقاضيه لحساب جهسة الوقف فوائد الثين فضلا عن ربع الاراضي المستبدلة الراء لجهة الوقف على حساب الاصلاح الزراعي .

اذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى تأبيد. رأى الجمعية العمومية القسم الاستشارى للفتوى والتشريع بجلسة ٢٠ من سبتمبر سنة ١٩٦٧ مع ملاحظة أن الثين الذى تؤديسه الهيئة العسامة للامسلاح الزراعى الى الهيئات التى تتولى شئون أوتاك المسلمين بمساوى قيمة الاراغى الزراعية والمنشات الثابتة وغير الثابتة والاشجار المستبدلة قد مسار وقفا ليس مملوكا لاحد من الناس ولا لجهة من الجهات، بما فيها الجهات الموقوف عليها ومن ثم لا يجسوز للهيئة المذكورة استيفاء ما يتابل الربع من هسذا اللهن وانها تقع المقاصة بقوة القسانون بين الربع. ونوائد الثون بين الربع.

( ملف ۲/۲/۹۱ ـ جلسة ٥٦/٢/٩١ )

## قاعسدة رقسم ( ٣٢٧ )

#### : 12-41

ديون الهيئة العامة للاصلاح والزراعي المستحقة عن ايجار الاراضي وثمن التقاوى ومصاريف الاصلاح والتي اصبحت واجبة الاداء قبل تاريخ العمل بالقانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ تنقضي في ذمة الخاضمين بالمقاصة بينها وبين التعويضات المستحقة لهم قبل الهيئة بقدر الاقل منها اذا تمسك بها اصحاب الشان السان الساس ذلك أن هذين الدينين يتحدان في النوع وفي القوة وخاليان من النزاع ومن ثم مانهما يتلاقيان وتقع المقاصة على الميعا بقوة القانون منذ الوقت الذي يصبحان فيه صالحين للمقاصة على اليكون ذلك سابقا على الممل بالقانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ الذي أعدم كل حق في التعويض الله يغير من هذا النظر تأخر اصحاب الشان في التسان في التسان في التساك بالمقاصة الى تاريخ لاحق على صدور القانون رقم ١٠٤ اسنة ١٩٦٤

# ملخص الفتسوى:

ان المادة ٣٣ من القانون المدنى تنص على أنه « ١ ــ للمدين حق المقاصة بين ما هو مستحق عليه لدائنــة وما هو مستحق له قبــل هــذا الدائن ولو اختلف سبب الدينين اذا كان موضوع كل منهما نقــود أو مثلبات متصدة في النوع والجــودة وكان كل منهما خــاليا من النزاع مستحق الاداء صالحا للمطالبة به قضــاء ، ٢ ــ ولا يمنع المقاصــة أن يتأخــر ميعاد الوغاء لمهلة منحها القاضي أو تبرع بها الدائن » . كما تنص المــادة ولا يجـوز النزول عنها تعلمات المادة نيها لودائن عبـمدوز النزول عنها تبــل به مصلحة نيها لقاصة انتضــا الدينين بقــدر الاتل منهما منذ الوقت الذي يصبحان نهم صالحين للمقاصــة ويكون تعيين جهــة الدفع في المقاصــة كتعيينهــا في الوفاء » .

(م ٥٦ - ج ٤)

ومن حيث أن ديون الهيئة العامة للاصلاح الزراعي قبل الخاضعين من ایجار او ثمن تقاوی او مصاریف اصلاح وصیانه هی دیون معلومة المتدار ومحددة طبقا لقواعد معينة ، ومستحقة الاداء ، فأجرة الأراضي الزراعية محددة طبقا لنص المسادة ٣٣ من قانون الاصسلاح الزراعي بسبعة امثال الضريبة العقسارية الاصلية ، كما أن أثمان البذور والتقاوى والأسهدة ومواد مقساومة الحشرات محسددة طبقسا لقسرارات التسعيرة او فواتي الشراء ، اما مصاريف الاصلاح والصيانة ، فلها قواعد وقـرارات تحددها وتضبطها ، ومن ثم تكون هـذه الحقوق جميعها معلومة المقدار ومحددة ومستحقة الاداء وخالية من النزاع ، ويقابلها في الجانب الآخر حتوق في ذات الدرجـة ومن ذات النوع ومعلومة المقـدار وخالية من النزاع ومستحقة الأداء وهي حقوق الخساضعين للامسلاح الزراعي في التعويض عن الأراضي التي تم الاستيلاء عليها ، مقسد حسدته المسادة الخامسة من قانون الاصلاح الزراعي بما يعادل عشرة أمشال القيمسة الايجارية للأرض مضافا اليها قيمة المنشآت الثابتة وغير الثابتة والاشجار ، وهــذا التعويض يقبل أداؤه في ســداد مطلوبات الحكومة من ضرائب وثمن أراضي .

ومن حيث أن الدينين المستحقين للهيئسة العامة للامسلاح الزراعى ولاصحاب الاراغى التى تم الاستيلاء عليها لكل منهما قبل الآخر يتحدان على النوع وفي القوة خاليان من النسزاع ، فين ثم فانهما يتلاقيان وتقع المتاصة بينهما بقسوة القسانون منذ الوقت الذي يصبحان فيسه صالحين المتاصة ، على أن يكون كل ذلك سسابقا على العمل بالقسانون رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٤ الذي أعدم كل حق في التعويض ، فتقع المقاصسة بين أيسة ببالغ مستحقة للهيئسة حتى ١٩٦٤/٣/٢٢ ( تاريخ العمل بهسذا القانون ) وبين التعويض المستحق للخاضعين .

ولا يغير مما تقدم أن يتأخر أصحاب الشسان في التمسك بالمقاصة الى تاريخ لاحق على صحدور القانون رقم ١٠١٤ لسنة ١٩٦١ المشسار اليسه لانه طبقا لحكم المسادة ٣٦٥ من القانون المدنى ، ووفقا للمستتر عليه في الفقيه أن المقاصدة تقم في وقت تلاقي الدينين المقابلين الصالحسين في الفقية أن المقابلين الصالحسين

للبتامسة ولا يتأخر وقوعها الى وقت التبسك بها لأنها متاسة قاتونيسة تقع بحكم القسانون ولو بدون علم صاحب الشسان ويكون للبقاصة الأثر الذي للوفاء في انقضاء الدينين .

لذلك انتهى راى الجمعية العبومية الى أن ديون الهيئة المسامة للامسلاح الزراعى المستحقة عن ايجسار الاراضى وثبن التقاوى ومصاريف الامسلاح والتى اصبحت وأجبة الاداء قبل تاريخ العمل بالقساقون رقم 1.5 السنة 1978 تقضى في فهة الخاضعين بالمقاصة بينها وبين التعويضات المستحقسة لهم قبسل الهيئة بقسدر الاقل منهيا ، اذا تبعث بها الصحايم الشسسان .

( ملف ۱۹۷۶/۱/۱۰ ــ جلسة ٥/٦/١٧١٠ )

# الفرع الحادى عشر

# اوضاع عقد البيع واثرها على احكام الاصلاح الزراعي

## قاعدة رقم ( ٣٢٨ )

#### : 12-41

عقد البيع هو بطبيعته من العقدود الرضائية يتم بمجرد تبادل طرفاه التعبي عن ارادتين متطابقتين — القانون لم يشترط شكلا خاصا للتعبي عن الارادة — صور التعبي عن الارادة — الكتابة ليست شرطا لازما لاتمقد وانما هي وسيلة لاثباته — عدم توقيع البائع على عقد البيع محل التصرف المطلوب الاعتداد به لا ينفي بذاته عدم قيام التصرف متى قام دليل سائغ من الاوراق على أن ارادة البائع تد اصرفت الى ابرام العقد بما اشتهل عليه من شروط — مثال — احتفاظ البائع بنسخة من عقد البيع المؤقعة من المشترى وتقديمها لكتب الساحة والتأسير عليها من موظف مختص بما يفيد المراجعة وانطباق التكليف على عقد د البيع في تاريخ سابق على نفاذ قانون الاصلاح الزراعي المطبق يحمل في ذاته على أن ارادة البائع قدد اتجهت الى ابرام العقد د الاعتداد بالعقد في مجال تطبيق قانون قدراعي ٠

# ملخص الحكم:

ان القانون رقم ( ٥٠ ) لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد اتصى للكية الاسرة والغرد من الاراغى الزراعية وما في حكيها ؛ ينص في الفقسرة الاخيرة من مادراغى الزراعية وما في حكيها ؛ ينص في الفقسرة الأخيرة من المادسة على عدم الاعتسداد في تطبيق أحسكامه بتصرفات الملاك السابقة ما لم تكن ثابتة التاريخ تبل تاريخ العمل به في ٢٣ من يوليو مسنة ١٩٦٩ ومن ثم يتعين لتطبيق حكم الاعتسداد الوارد في هسذا النص ؛ أن يكون هناك تصرف قائم قانونا أي مستوف أركانه القانونية وأن يكون

هــذا التصرف ثابت التاريخ تبل التاريخ المذكور باهــدى الطــرق المتررة
 تنانونا لاثبات التاريخ .

ومن حيث أنه يجب التنبيه بادىء ذى بدء ، الى أن عقد البيسع هو بطبيعته عقد رضائي يتم بمجرد أن يتبادل طرفاه التعبير عن ارادتين .متطابقتين ، أي بمجرد تطابق الإيجاب والقبول دون حاجمة الى كتامة ، فالكتابة ليست شرطا لازما لانعقساده وانما هي وسيلة لاثباته ، واذا كان الايجاب يتبثل في العرض الذي يعبر به الشخص الصادر منه عن ارادته الملزمة في ابرام عقد معين بحيث اذا ما اقترن به تبول مطابق له انعتد العقد وكان القانون لم يشترط شكلا خاصا للتعبير عن الارادة وذلك تطبيقا لجدا الرضائية ، حيث نصت المادة (٩٠) من القانون المدنى على أن ( ١ ) التعبير عن الارادة يكون باللفظ وبالكتابة وبالاشسارة المتداولة عرما كما يكون باتضاذ موقف لا تدع ظروف الحال شكا في دلالته على حقيقة المقصود . ( ٢ ) ويجوز أن يكون التعبير عن الارادة ضهنيا . أذا لم ينض القانون أو يتفق الطرفان على أن يكون صريحا . لهذا فالتعبير عن الارادة وهو مظهرها الخارجي وعنصرها المسادى المهوس يكون باى طريق من الطرق ولا يحد هده الحرية في العقود الرضائية أي قيد من القيود الا قيسد الاثبات ويكون التعبسير عن الارادة صريحا اذا اتبعت فيه مظاهر قصد بها الكشف عن الارادة ويكون ضمنيا اذا كان المظهر الذي اتخد ليس في ذلك موضوعا للكشف عن الارادة ولكنسه مع ذلك لا يمكن تفسيره دون افتراض وجود الارادة .

ومن حيث أنه في ضحوء ذلك ، عانه ليس صحيحا أن عدم توقيع البائع على عقد البيع محل التصرف المطلوب الاعتداد به يغني بذاته تهام هذا التصرف ، عتى تقام دليسل سحائع من الأوراق على أن أرادة البائع قدد انصرفت إلى ابرام البيع بما اشتغل عليسه من شروط ، ولحاكان النابت أن عقد البيع الموقع من أحدد المشترين والمؤشر، عليسه من

موظف بكتب المساحة المختص غير موقع عليسه من البائع الا أن احتفساطًا.

هـذا البائع بنسسخة العتسد الموقعسة من المسترى ، ثم تقسديمها في المنازعية المعروضية مع التأشير عليهسا في ٢٨ من يوليسة سنة ١٩٦٦ من مكتب المساحة بمنطوط بها ينيسد المراجعسة وانطباق التكليف على عقد البيع المسيحل تحت رقم ( ٣٦٢٠ ) لسنة ١٩٥٧ وهو سسند ملكية البائع للمسلحة المبيعسة كل ذلك لا شك في أنه يحمل على أن ارادة البائع تسد التوجهت الى ابرام البيع وعلى هسذا الاساس غان العقسد المتسار اليه أن حوى بيانا كانيسا عن طرفيسه على الوجه المتسدم وعن القدر المبيع الذي يتبثل في مساحة ١١س/٥١٥/٤ وثن البيع حيث نص على انه يبلغ ١٣٤٨هما . غانه يكون قد استكمل اركان البيع ، مما يجعسل التصرف صحيحا منتجا لآثاره .

وبن حيث أن المسادة ( 10) من تسانون الانبسات في المواد الدنيسة والتجارية المسادر بالتسانون 10 لسنة ١٩٦٨ نفس على أنه « لا يكون. المصنور المرفى حجسة على الغير في تاريخه الا منذ أن يكون له تاريخ ثابت. ويكون للمصرر تاريخ ثابت :

ومن حيث أنه ببين من نسخة العقدد المثبت للتصرف سسالف الذكر أنه مؤشر عليه بالراجعة من مكتب المساحة بمنفاوط ، وأن هذه التأشيرة مذيلة بخساتم الدولة وتوقيع الموظف صاحبها في ١٨ من يوليو سنة ١٩٦٦ ، كما أنه مؤشر على ذات النسخة بما يغيد انطباق التكليف على العقد المسجل تحت رتم ( ٣٦٢٥ ) لسنة ١٩٧٥ تحت مسسئولية مقسدمة وتحمل هسذه التأشيرة توقيع الموظف وذات تاريخ التأشيرة السابقة. وورد في صدر نسخة العقد المذكور با ينيد بأنه قدم طلب الشهور العقداري رقم ( 107۷ ) في ٢٢ من بوليو سنة ١٩٦٦ . ومن ثم فائه اذ يتضح أن هدذا العقد احيال الى مكتب المساحة المختص بمراجعة المساحات المتعاقد عليها على تلك الواردة في التكليف ، وأن الموظفة المسئول عن هدذا المكتب اشر على نسخة العقد المحالة اليب بها يفيد المراجعة وذيل ذلك بخاتم الدولة وتوقيعته في ٢٨ من يوليو سنة ١٩٦٦ . لهدذا يكون العقد المذكور ثابت التاريخ في هدذا التاريخ أي قبال ٢٣ من يوليو سنة ١٩٦٦ . المباقلة الوبائد أي تبال ٢٣ من يوليو سنة ١٩٦٦ تاريخ العبال بالقانون رقم ( ٥٠ ) لسنة ١٩٦٩ وذلك طبقا لنص البند ( ج ) من المادة ( ١٥ ) من قانون الاثبات المسار وذلك طبقا المستون على الاعتداد بذات العقد في تطبيق احكام هذا القانون ، واستبعاد المساحة محله من الاستيلاء .

( طعن ۱۲ السنة ۱۸ ق ــ جلسة ۲۱/۲/۱۹۸۱ )

## قاعدة رقم ( ٣٢٩ )

## : المسلما

عقد بيع المقار ينعقد كبيع المقول بمجرد التراضى بتلاقى الايجاب والقبول الكتابة اداة اثبات للمقد تجعله صالحا للتسجيل الوقيع مقد البيع من البائع منفردا دون المسترين السيفاد مناه قبول المسترئ لمقدد البيع بطلبه تسجيل المقد او قبضه للعين البيعة واحتباسها تحت حياته او تصمفه في المبيع المسترط لاتمام المقد ان تتحقق قرائن القبول دون مانع من اجتماع الارادتين المثل وضع يد المسترى على الارض المبيعة وتسديد الاموال الامهية باسمه يفيد قبوله المقدد الوقيط طلب تسجيل المقد من احد المسترين دون الباقين دليل على قيام المقتوق من احد المشترين دون الباقين دليل على قيام المقتورة من احد المشترين دون الباقين دليل على قيام المقتورة من احد المشترين على المقادرة من احد المتربة على المقادرة المستيلة طلب المقادون رقم من الاستيلاء طبقا القانون رقم من الاستياد الارض المبيعات

## ملخص المسكم ؟

أنه من المقسرر أن بيع العقسار ينعقد كبيع المنقول . بمجرد التراضي ، ولا تعتبر الكتابة الا أداة اثبات للعقد تجعله صالحا للتسجيل . غاذا لم يدون بيع العتسار في محسرر ، جاز اثباته عن طريق الاقرار او اليمين أو غيرهما ومقسا لقواعد الاثبات وقام الحكم المثبت له مقسام المحسرر الذي يصدر من الطرفين من حيث التسجيل . وأنه أذا كان اتفاق المتاسعين على البيع والمبيع والثمن ضروريا ليتم البياع ، فهو أيضا كاف ولا ضهورة لتمام البيع لأن يتفقسا على اكثر من ذلك ، وقسد استقسر القضساء في صحد توافق الايجاب والقبول في البيع بأنه يجوز أن يغنى عن توقيع المشترى على عقد البيع طلب التسجيل او قبضه للعين البيعة أو تصرفه في المبيسع مستندا الى عقد البيع وبأن البيع لا يتم الا بتوافق ارادة الطرفين ايجابا وقبولا بحيث اذا صدر ايجاب من البائع ولم يثبت أن هــذا الايجـاب صادف قبولا من المشترى فان البيع لا ينعقــد \_\_ ومن ثم فالعقود الموقعة من البائع دون المشترى غير مستكملة لشم ائط البيع ما لم يثبت من وقائع الدعوى ما يستفاد منه حصول القبول غملا ، كتسلم العقد وتسجيله ، او وضع يد المشترى على العين المبيعة ، على أنه يشترط في هـذا وذاك لاتمام العقد أن يحصل القبول قبل أن يحول ما يمنع من اجتماع الارادتين .

وق حيازتهم أطيان زراعية مساحتها 10 ط 1 أ ف بحدوض الزبانة رم 17 ص 18 بزمام ناحية أهوه ، وهذه الأطيان في تكليف .... ويتوم كل واحد منهم على حدة بدنع نصيبه في الأموال وهى كالآتى : . . . الشهير . . . ويخصه من الأموال المساحة 17 س ، ٨ ط ثبانية تراريط وستة عشرة سهما ( و ) . . . ويخصه من الأموال المساحة 17 س و ٨ ط ثبانية تراريط وستة عشرة سهما ( و ) . . . ويخصه من الأموال المساحة 17 س و 17 ط واحد وعشرون تيراطا وستة عشرة سهما وهسذا التقسيم طبقا للعقد الابتدائي المؤرخ بينهم وبين السيد . . . . . يتاريخ والأرض بحيازتهم ويتومون بزراعتها بهذذ لله التاريخ وهده شهادة منا بذلك » وهده الشهادة بختومة بخاتم الجمعية المذكورة . اما تسائم الأموال المرقتة بالحافظة فكل منها الجمعية المذكورة . اما تسائم الأموال المرقتة بالحافظة فكل منها الجمعية المدكورة . اما تسائم الأموال المرقتة وتاريخ تصريرها بداية بهن سنة 1801 .

الواردتين في العقد مما يستولى عليسه لدى الطساعن البسائع عمسلاً بذلك القسانون .

( طعن ٣٠٠ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ٢٨/١/٥٧٥ )

## قاعسدة رقسم ( ٣٣٠ )

#### : 12----41

بجب الاعتداد بالتصرف أن يكون صحيحا منتجا لأثارة القانونية ومن شانه نقل القدر المبيع من البائع إلى المشترى وأن يكون ثابت التاريخ قبل العمل باحكام قانون الاصلاح الزراعى المطبق — اشتراط البائع عدم نقل الملكية إلى المشترى الا بعد وفاء الأخي بكامل الثمن واستمرار البائع حائزا للقدد المبيع حتى صدور قانون الاصلاح التراعى المطبق — اعتبار المقدد بيع معلق فيه انتقال الملكية على شرط واقف هو الوفاء بكامل الثمن قبل صدور قانون الاصلاح المراعى المطبق تظل المسلحة محل المقد على قبة البائع — الاثر المرتب على ذلك : حساب ملكية البائع على هذا الاساس في تطبيق احكام المقانون رقم ٥٠ لسفة ١٩٦٦ .

# ملخص الحسكم :

بجب للاعتداد بالتصرف ان يكون صحيحا قانونا ومنتجا آثاره القانونية وبن ثمانه نقل ملكية المسماحة من البائع لهما الى المشترى وان يكون ثابت التاريخ تبل العمل بأحكام قانون الاصمالاح الزراعى المطبق .

ومن حيث أنه ببطالعة العقد المطلوب الاعتداد به ببين أن البنسد ثانيا منسه يجرى نمسه على أن « تنتقل المكية المساحة المباعة للطسرة، الثانى موضوع هذا العقدد من وقت تسديده جميع ثبقها الى الطرق، الأول التي تدغع بايصالات منفصلة عن هذا العقد وفي مواعيد متفق عليها » وان البنسد « ثالثا » يجرى نصه على آنه « عند سداد جبيع ثبن هدف. الأطيان بالكالم تنتقل ملكيتها الى الطرف الثانى ويصبح مالكا لها وله. جبيع حقوق الملاك وعليه واجباتهم وحينذذ يتعهد الطرف الأول بأنه عند مسدور التكليف يتنازل عنه للطرف الثانى » وان البند « رابعا » يجرى نصب على أن « اتفق الطرفان على أن يكون متابلا لثبن شراء الفسدان الواحد ببلغ ثلاثهائة جنيه مصرى لا غير تدفع نظير ايمسالات مندمسلة مذا العقد وفي مواغيد بتفق عليها والمسترين بتضابنين في مسداد هذا الثبن » وان البند خابسا يجرى نصبه على أن « اتفق الطرفان على أن يدفع الطرف الثانى ايجارا للأرض موضوع هسذا العقد بنسبة الملغ الباتي من ثبنها بمعنى أنه اذا كان باتى من ثبنها ٠٢٠ ج للفدان غائه يدفع ثلثى الإيجار وهكذا حتى يسدد كامل ثبنها » وان البند سادسا يجسرى نصه على أن « جبيع الاتساط السنوية المطلوبة لمسلحة الإملاك الأمرية في عيارة الطرف الثانى بالإيجار ويلتزم الطرف الثانى بالشساط ممسلحة في حيازة الطرف الثانى بالايجار ويلتزم الطرف الثانى بالساط مسلحة في عيارة السنوية السنوية مالكا لها » .

ومن حيث أنه أيا كان الرأى في مدى ثبوت تاريخ العقد المشار اليه العمل بلحكام القانون رقم . ٥ لسنة ١٩٦٩ المن الواضح من شروطه المتعدمة أن البائع السترط عدم نقل الملكية الى المشترى الا بعد و فاء الاخير بكلمل الثمن ، واتساقا مع ذلك مقدد ظل البائع حائزا الارض المبيعة واستهر يتصرف فيها تصرف الملاك أذ أبرم عقود أيجار للغير عن أجزاء منها وأودع هذه العقود الجمعية التعاونية في الرابع من اكتوبر سسنة ١٩٦٩ فيه انتقال الملكية على شرط واتف هو الوفاء بكامل الثمن فاذا تم وفاء فيه انتقال الملكية على شرط واتف هو الوفاء بكامل الثمن فاذا تم وفاء جميع الاتساط في مواعيدها تحقق الشرط الواقف وترتب على تحققه انتقال المبيع على ملكية المبيع الى المشترى والى أن يتم الوفاء بكامل الثمن يظل المبيع على ملكية المبيع الى المبترى والى أن يتم الوفاء بكامل الثمن يظل المبيع على المائع ساما المناع سامام هذه المحكمة أن الوفاء بالثمن لم يكن قد تحقق عنسد العمل باحكام القانون رقم . ٥ لسنة ١٩٩٩ وإذا كان هسذا القسانون قد ادرك أ

التصرف المشار اليسه تبل نفاذه في شأن نقل الملكية الى المشترى وكانت العبرة في تحديد ملكية المخاطبين باحكام هذا القسانون هى بتاريخ العمل بيه ومن ثم تكون المساحة محل العقد مازالت حتى ذلك التاريخ على ملك البائع سالطاعن سويتعين بهذه المثابة حساب ملكيته على هدذا الاساس في تطبيق احكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المشسار اليه وبالتالى يكون الاستيلاء على المساحة محل المنازعة باعتبارها زائدة عسن حد الاحتفاظ :المترر في هذا القانون اجراءا سليما مطابقا للقانون .

# قاعسدة رقسم ( ٣٣١ )

# : 13-48-

مقاد المادتين ٢٦٨ و ٢٧٠ من القانون الدنى أن الالتزام المعلق على شرط واقف ينشا ويوجد بمجرد تلاقى اردنى الطرفين ويقتصر اثر الشرط الواقف على تأجيل تنفيذه لحين تحقق الشرط ــ بتحقيق الشرط يرتد أثره الى وقت نشوء الالتزام ما لم يتبين من ارادة الطرفين أو المقد أن وجود الالتزام أنما يكون في الوقت الذى تحقق فيه الشرط ــ مثال ــ عقد يع ابرم قبل صدور قانون الإصلاح الزراعى ومعلق على شرط واقف متحقق بعد صدور القانون المطبق •

# ملخص الحكم:

ان نص المادة ٢٦٨ من القانون المدنى صريح فى أنه اذا كان الالتزام ومطقا على شرط واقف غلا يكون نافذا الا اذا تحقق الشرط ــ أما قبل تحقق الشرط غلا يكون الالتزام قابلا للتغيذ الجبرى ولا التنفيذ الاختيارى على أنه يجوز للدائن أن يتخذ من الاجراءات ما يحافظ به على حقه كما نص المدادة ( ٢٧٠ ) على أنه أذا تحقق الشرط استند أثره الى الوقت الذي نشأ غيه الالتزام الا أذا تبين من أرادة المتعاتدين أو من طبيعة العقد أن وجود

الالتزام أو زواله أنما يكون في الوتت الذي تحقق فيه الشرط ومع ذلك. لا يكون للشرط أثر رجعى اذا أصبح تنفيذ الالتزام قبل تحقق الشرط غصير محكن بسبب أجنبي لا يد للمدين فيه .

ومن حيث أن مفاد ذلك أن الالتزام المعلق على شرط واتف ينشئة ويوجد بمجرد تلاقى ارادتى الطرفين وانها يتنصر أثر الشرط الواتف على تأجيل تنفيذه الى تحتق الشرط وبتحتق الشرط يستند أثر الالتزام إلى وقتم نشدوء الالتزام ما لم يتبين من ارادة الطرفين أو طبيعة العقد أن وجسود. الالتزام أنها يكون في الوقت الذي تحتق فيه الشرط .

ومسن حيث أنسه ثابت مسن الأوراق ان التصرف بالبيسع المؤرخ ١٩٥٨/١١/٣٠ قد أبرم بعد الاستيلاء على المسلحة موضوعه ومن ثم. مان الطرمين كانا على علم تام بتعلق حق الحكومة بالأرض موضوعه ما لم, يتم استبعاد المساحة المذكورة وفقا لاحكام القانون الذى تم الاستيلاء بمتتضاه ومن ثم فمن المقبول القول بأنه كان معلق على شرط واقف هو اعتداد الهيئة العامة للاصلاح الزراعي وهي الجهة المنوط بها ذلك بالعقد واذ تحقق الشرط الواقف باعتداد الهيئة بالعقد مان أثر ذلك يرتد المي. تاريخ انعقاد العقد ويصبح الطاعن مالكا للعقار الذي اشتراه من تاريخ الشراء في ١٩٥٨/١١/٣٠ أي قبل صدور القانون رقم (١٢٧) لسلة-١٩٦١ والعمل به وذلك كله مالم يتبين من نية المتعاقدين أو طبيعة العتسد ارجاء انعقاد العقد الى تحقق الشرط واذ تم التعاقد في سنة ١٩٥٨ أي. في تاريخ سابق على العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ أي في ظلل العمل بالقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ أي في وقت كان مباحسا فيسه للمالك التصرف دون حظر على ارادته في هــذا الشــان حيث لا يتصور علمهما ( البائع والمسترى ) مان قانونا سوف يصدر في سنة ١٩٦١ بحظر ملكية أكثر من مائة فدان ويشترط لنفاذ التصرفات السلبقة عليه أن تكون ثابتة التاريخ قبل العمل به ـ ومن ثم لا يتصور ان تكون نيتهما قد انصرفت الى أرجاء انعقاد العقد الى تحقق الشرط الواقف وبذلك تتاكد ملكية الطاعن في تاريخ انعقاد العقد ( ١٩٥٨/١١/٣٠ ) ويصبح ما ادعاه في. هذا الشأن لا سند له من القانون متعينا الالتفات عنه .

( طعن ٨٠٠ لسنة ٢١ ق ـ جلسة ٢٦/٢/١٩٨١ )

## قاعسدة رقسم ( ٣٣٢ )

### 

المقد الابتدائى المبرم قبل الممل بالقانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ لا يبطل ولو كان مخالفا لاحكامه — عسدم جواز التسجيل لا يؤثر في صحة المقد — حق الاصلاح الزراعي في الاستيلاء على القدر الزائد المترتب على هذا المقد •

## ملخص الحكم:

لا حجة لادعاء الشركة بأن العقدين موضوع المنازعة يضالفان أحكام التانون رقم ١٢٧ لسينة ١٩٦١ اذ يترتب عليهما زيادة ملكية المشترى الإكثر من مائة مدان وهو الحد الاقصى لنصاب الملكية الزراعية المقرر لهذا القانون وترى المحكمة أن الحكم الوارد بنص المادة الأولى من القانون والذي ينص على أن كل عقد يترتب عليه مخالفة حكم تحديد الملكية يعتبر باطلا ولا يجوز تسجيله . هذا الحكم ينطبق على العقود التي تنشأ بعد تاريخ العمل بالقانون اذ أن القانون هو الذي قرر حكم البطاللان وبالتالي يسرى الحكم على العقود اللاحقة على صدور القانون دون العقود السابقة عليه التي نشات صحيحة في ظل القوانين السابقة واذا لم يكن هناك خلاف حول صحة العقود السابقة على القانون وأن الخلاف فقط حـول جواز تسجيلها غان التسجيل او عدمه لا يؤثر على حق الاصلاح الزراعي في الاستبلاء على المساحة الزائدة عن النصاب ويؤدى عدم الاخذ بهــذا النظر هو تطبيق قانون الاصلاح الزراعي بأثر رجعي على التصرفات التي تمت قبل صدوره وليس في احكام القسانون ما يؤيد ذلك بل ان مادته الأخيرة تقضى بالعمل بأحكام القانون من تاريخ ٢٥ يوليو سسنة ١٩٦١ ومنها الحكم الخاص بحظر التملك لأكثر من مائة غدان وببطلان العقود التي يترتب عليها مخالفة هذا الحكم .

( طَعن ٢٨ لسنة ١٨ ق \_ جلسة ٢٣/٤/١٩٧١ )

### قاعسدة رقسم ( ٣٣٣ )

### : 12\_\_\_\_\_41

الاعتــداد بعقد البيع الابتدائى في تحــديد الملكية الخاضمة لقـــاتون الاصلاح الزراعى ـــ اشتراط التسجيل لنقل الملكية لا تخرج البيع عن كونه عقدا رضائيا ـــ عدم اداء الثمن لا يبطل البيع ،

## ملخص الحكم:

ان عقدى البيع موضوع المنازعة الصادرين من الشركة الطاعنة الى ..... من شأنهما نقسل الملكية الى المشترى وان كان نقسل الملكية يتراخى الى حين التسجيل ولكن ذلك لا يخرج عقد البيع عن كونه عقدا رضائيا مترتب آثاره بمجرد اتفاق المتعاقدين بمسا فى ذلك التزام البائع بنتل الملكية الى المسترى وعلى ذلك يكون صحيحا ما ذهبت اليه اللجنة القضائية في قرارها المطعون فيسه من اعتبار المسلحة المبيعة بموجب هذين العقدين في ملك المشترى عند العمل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ خاصة وان قانون الاصلاح الزراعي فيما يتعلق بحكم تصديد الملكية يسرى على ما يملكه الشخص بعتود مسمجلة او بعقود عرفية او بوضع اليد دون اشتراط أن يكون سند الملكية مسجلا وهنذا الحكم مستفاد من صريح نص القانون ولائحته التنفيذية ويبرره ان جانبا كبيرا من الملكيات الزراعية ينتقرا الى سلندات مسجلة واشتراط التسجيل يترتب عليه الهلات معظم الملكيات الزراعية من خضوعها لحكم تحديد الملكية وقد اتبع المشرع نفس الحكم بالنسبة للتصرفات الصادرة من الملاك الخاضعين الأحكام القسانون اذ قضى بالاعتداد بهذه التصرفات العرفية ـ دون اشتراط تسجيلها متى كان لها تاريخ ثابت سابق على تاريخ العبل بالقانون ولا يقدح في هذا القول ما ذكرته الشركة الطاعنة من أن عدم اداء المشترى لاقساط الثبن المتفق عليها في العقد من شأنه أن يمنع نقل الملكية الى المشترى باعتبار أن الثمن ركن من أركان عقد البيع اذ أن هنساك فرق بين وجود الثين وبين ادائه والثين موجود وقائم فى العقدين موضوع. المنازعة وان كان المسترى قد تخلف عن أدائه وبن ثم فان ادعاء الشركة الطاعنة بأن عقدى البيع لا ينقلان الملكية على أساس أن المشترى لم. يؤد الثين المتنى عليه وأن الثين ركن بن أركان عقد البيع لا يستند الى. أساس سليم بن القانون ويتعين رغضه .

( طعن ۲۸ لسنة ۱۸ ق ـ جلسة ۲۳/٤/١٩٧١ )

### قاعدة رقم ( ٣٣٤ )

#### : المسلاا :

صلول الهيئة المسامة الامسلاح السزراعي محسل الجمعية التماونية للاصلاح الزراعي في عقد البيع الابتدائي المؤرخ ٣١ من اكتوبر سنة ١٩٥٧ المحرر بينها وبين الحراسة المسامة على اموال البريطانيين والفرنسيين والاستراليين طبقا الأمرين المسكريين سرقم ٥ و ٥ (ب) لسنة ١٩٥٦ وايلولة الأطيان المبيعة الى الهيئة بمقتضى القانون رقم ٣ لسنة ١٩٥٦ سائت المثار اليها وفقا لاحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ سيجوز للهيئة سائت المائل التص سائتصرف في الاراضى التي التي التي التي الميئة بموجب القانون رقم ٣ لسنة ١٩٥٢ سائت اليها بموجب القانون رقم ١٨٧ لسنة ١٩٥٢ سائت المها بقون رقم ١٨٧ لسنة ١٩٥٢ من عن المرسوم بقانون رقم ١٨٧ لسنة ١٩٥٣ من الاراضى التي المنا المتورف على توزيع الأرض على صفار الزراع وحدهم ٠

# ملخص الفتوى:

تقضى المادة الاولى من التانون رقم ٣ لسنة ١٩٦٣ بأن تحل الهيئة العابة للاصلاح الزراعى في عقد العباية للاصلاح الزراعى في عقد البيع الإبتدائي المؤرخ ٣١ اكتوبر سنة ١٩٥٧ المحرر بينها وبين الحراسسة العباية على اموال البريطانيين والفرنسيين والاسستراليين طبقا للأمرين.

المسكريين رتم a و a (ب) لسنة ١٩٥٦ وتؤول الى الهيئة ملكية الالطيان المبيعة كسا تتحيل الهيئة كانة الالتزامات الواردة بالعتد .

ونتجن المادة الثانية على أن « بقوم الهيئة بقوزيع ألارانجى الحشــــار اليها ويُقا لاحكام المرسيوم بقانون رقم ١٧٨ لصنة ١٩٥٢ » .

وبالرجوع الى المرسسوم بتانون آنف الذكر ، وهو الخاص بالإصلاح الزراعى ، يبين ان المشرع تد جعل الاصل في التصرف في الاراضى المستولى عليها هو يتوزيمها على صغار الفلاحين ، ثم أجاز للهيئة العلمة للاصلاح الزراعى اسبتناء من هذا الاصسل ولاعتبارات معينة أن تسلك في التصرف سبلا غير توزيع الارض ، وهذه السبل أوردتها المادتان ، ١٠ ، ١٠ مكررا من هذا المرسوم بقانون .

ومن حيث ان عبارة المادة الثانية من القانون رقم ٣ لسسنة ١٩٦٣ غيبا قضت به من توزيع الأرض الخاضعة لحكهة طبقا لأحكام المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ قد وردت بطلق « التوزيع » دون تخصيص هذا اللفظ على توزيع الأرض على صغار الفلاحين غمن ثم يكون المقسود بهذا التوزيع ان تقوم الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بالتصرف في هـذه الأرض طبقا لأحكام هذا المرسوم بقانون آنف الذكر ، سواء أكان التصرف عن طريق التوزيع على صغار الفلاحين ، أم كان عن طريق سلوله الهدي السبل التي اجاز المشرع غيها للهيئة ان تتصرف في الأرض المستولى عليها ،

وبن حيث أنه يخلص معا تقدم أنه يجوز للهيئة المعامة للامسلاج الزراعي أن تقصرت في الأرض التي آلت اليها بموجب القانون رقم ٣ لمعنة ١٩٦٣ في جميع الأجوال الواردة في المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسينة ١٩٦٣ دون التقيد بأن يكون هدذا التصرف قاصرا على توزيع الأرض على صغار الزراع وحدهم .

ومن حيث ان المادة ١٠ مكررا / ٣ من المرسسوم بقانون رقم ١٧٨ لمبنة ١٩٤٢ تنمي على انه يجوز لمجلس ادارة الهيئة « أن يبيج للافسراد بالثين وبالشروط التي يراها أجزاء من الأرض المستولى عليها أذا أتنضت ذلك طروف التوزيع أو مصلحة الانتصاد القومي أو أي نفع عام » .

وبن حيث ان الثابت بسن بشروع المقسد المزمع ابرامه بين الهيئة والشركة الممرية لمنتجات النشا والخبيرة أن الغرض من بيع الأرض هو استفلالها في توسيع مسنع الشركة الأمر الذي ينطوى على تحقيق مصلحة الاتصاد القوبي والنفع العام .

من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية العمومية الى جــواز التصرف في الأرض موضوع العقد المشار اليه بالبيع الى الشركة المذكورة .

( ملف ۱۹۲۹/۱/۶۶ - جلسة ۸/-۱/۹۲۹ )

## قاعسدة رقسم ( ٣٣٥ )

## : 12\_\_\_41

شراء الخاضع للقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ للأراضى المستولى عليها من مصلحة الأملاك الأميية قبل صدور هذا القانون — تراخى تسجيل المسطح المستولى عليه الى ما بعد نفاذ القانون المشار اليه — احتجاج الخاضع بان تأخير التسجيل كان بسبب تراخى مصلحة الأملاك الأميية وأنه بصدور القانون المسار اليه لم يعد من المائز نقل المكية اليه وبالتالى يتمين اعفاؤه من كامل ثمن المساحة المستولى عليها — غير جائز طالما أن كلا من مصلحة الأملاك والخاضع لم ينازعا في ملكية الأخير للمساحة المستولى عليها امام اللجنة القضائية المختصة •

## ملخص الفتوى:

 الباتي على عشر اتساط سنوية ، ولسا صدر التسانون رقم ١٩٧٧ قستة المسيدة المراد المبيدة المسيدة المراد المبيدة المراد المبيدة المراد المبيدة المراد المرد المراد المرد المراد المرد المرد المراد المرد المر

ولما كان كلا من مصلحة الإملاك الأميرية البائمة والسيدة أر محموم المستولى عليها أمام اللجنسة المشترية لم تنازع في ملكية المشترية للأرض المستولى عليها أمام اللجنسة التفسائية المختصة في الميعاد المحدد في المادة ١٣ مكررا من تأتون الاصلاح الزراعي ( المرسوم بتانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٥٦ ) ، وبن ثم عان المستولى عليها في تطبيق أحكام تأتون الاصلاح الزراعي المشار اليه ، ولا يسوغ لها بعد ذلك الادعاء بأنها ليست ماكمة الهسا المنادا الى عدم تسجيل عقد الشراء أو لاى سبب آخر ٤ ويترتب على ذلك استحقائها تعويضا عن المساحة المستولى عليها يؤدي لها مسندات على الحكومة طبقا لاحكام المادتين الخامسة والسادسة من التقاوين المنادي والسادسة من التقاوين

( غتوی ۱۲۸۷ — فی ۱۹۷۰/۱۰/۱۹ )

### قاعسدة رقسم ( ٣٣٦ )

, . . -

### 

الشرط المانع من التصرف — اثر الشروط الدرجة بعقود الجيم المصادرة من مصلحة الإملاك الامرية بعنع الراسى عليهم الزاد من التصرفة في الصفقات المبيعة اليهم حتى يتموا الوفاء بكامل شبنها — احكام اليط الإن المرتب على مخالفة الشرط المانع من التصرف تتحدد وفقا للغرقي القصود

ون الشهط – هذا البطلان اليس مقررا اكل ذي مسلحة – اذا تقرير المسلحة الشهط بالبطلان – قيام الابلة على تنازل المسلحة عن حقها في التبسيك بالبطلان ماهازة التعرف واعتباده – وسعة المهذ ونهاذه ،

# والخصر الدركة

إن هذا البطلان ليس متررا لكل ذي مصلحة كسا هو الشان في الإثارِ إِلْمَادِيةِ للبطلانِ فِي القِسانونِ المدنى ولكنهِ مقرر مَقْطًا لمن تقسرر الشرطة المُلْتُع لمصلَحِته دون الآخرين ماذا تقرر الشرط لمصلحة المسترط أو المتصرف كان له وحده حق التمسك بالبطلان وكذلك الأمر اذا تقرر الشرط لمسلحة الغير مله وجده حق التمسك بالبطلان ، والغير في الشرط المانع من التصرف إيس هو الأجنبي عن العقد ولكنه من تقرر الشرط لمصلحته كما أن هـــذا البطلان تلحقه الاجازة اذا صدرت مبن شرع الشرط اصطحته ميحوز إله أن بنزل عن طلب البطلان ويجيز التصرف وهذا الحكم مستفاد ايضاً من إتفاق المتعاقدين في العقد موضوع المنازعة اذ نصت المادة التاسيعة من ألعقيد على عدم جسواز تصرف المسترية في الأرض دون الحصول على اذن كتابي من المصلحة ومن المقرر قانونا في هــذا المجال. أن الأجازة اللاحقة كالأذن السابق ، ويطّلان التصرف المخالف للشرط المانع لا يقع من تلقساء نفسه بل لابد من طلبه من صاحب الشان والحكم به اذا ما تحققت شروط صحته فاذا لم يطلبه صاحب المسطحة في الشرط المانع خالبطلان لا يقع واذا طلبه كان الطلب محل رقابة القضاء من حيث قيامه على باعث مشروع ومدة معقولة » .

( طعن ٩٩٣ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ٩٩٣ / ١٩٧٦/١)

قاعدة رقم ( ٣٣٧ )

## : 12 41

الحكم الصادر من المحكمة المدنية بنسخ التعاقد - لا اثر له علي حق المحكومة في الإستيلاء الذي تختص اللجنة القضائية به دون سواها .

### ملخص الفتوى:

ان ما يقول به المستولى لديه ـ تأييدا لوجهة نظره ـ من أن العقد الذي ابتاع به القدر المستولى عليه ، وإن كان شريعة المتعاقدين ، إلا أنه يجوز للطرفين نسخه أو تعديله أو نقضه للأسباب التي يقررها القانون ، وأن القوة القاهرة أحد هذه الأسباب القانونية ، ويقتبر قانون الأمسلاح الزراعي قوة قاهرة تمنع من تنفيذ العقد باستحالة تسجيل التصرف وُنقسل اللكية يقتضى نقض الاتفاق ، ولا يحرم القانون على الطرفين الألتحساء ألى التضاء للفصل في النزاع الذي قام بخمسوس انهاء هذه المنقة أو التحلل منها ، وأن قانون الأصلاح الزراعي لم يعدل احكام القبانون المدنى فيما يتعلق ببقاء البيع أو فسخه ولا حرم أن يتم الاتفاق بين الطرفين على التقايل من الصفقة بالشروط التي يريانها ، وبذلك يخرج القسدر الباع من ملكيته ويعود الطرفان الى الحالة التي كان عليها قبال التعاقد . هذا القول منسه لا مأخذ عليسه ، مادامت المحكمة لا تتعرض للكية طرفي النزاع على الوجه الذي حدده تانون الاصلاح الزراعي ، أي مادامت لا تقرر ابقاء أو اخراج الأرض من الاستيلاء ، مفتصبة بذلك اختصاص اللجنة التضائية المقرر لها دون سواها ، طبقا للمادة ١٣ مكررة من قانون الأصالاح الزراعي ، ذلك أن طلب الفسخ أمام المحكمة المختصة حق من حقوق الشَّقري، اذا لم ينفذ البائع التزاماته ، ومنها الالتزام بنقسل الملكية والضمان بنوعيه ، ومهما قيسل عن صحة الحكم الصادر من المحكمة المذكورة مهو لا يجاوز متقرير مسنخ التصرف الى التعرض للكية أى من الطرمين في صدد الإستيلاء عليها طبقا لأحكام قانون الاصلاح الزراعي التي تختص بتحقيقها اللجنة التقسسائية دؤن سنواها ، والا كان الحكم معيبا بعدم الاختصاص ، ومن. ثم يكون باطلا ولا يجوز تنفيذه . كما أن حكم المحكمة الصدادر بالفسخ لا يتعدى الخصوم في الدعوى . ولا يبس حق الحكومة في الأرض - فالفسخ متضرف لا يندرج تخت الرخص التي اباحها قانون الاصلاح الزراعي .

( منتوى ٥٣ ــ في ٢/٢/٧٥١ )

### قاعسدة رقسم ( ٣٣٨ )

### : 52 - 40

عقد بيع اطبان لم يسجل — يلزم البائع ومن يخلفه خالفة عامة كالورث أو الموصى له — الالتزام الذي يرتبه عقد البيع على البائع بنقل ملكة المي الشنرى — يظار بعد وفاة البائع مثقلا لتركته ولا ينقفى الا ينتفيذه — اساس ذلك من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٣ في شان المورث عدم التزام احد الورثة بادراج الاطبان المتصرف فيها على الورعه المتقدم في اقراره الذي قدمه طبقا للقانون رقم ١٩٧٧ لسانة ١٩٤٧.

## ملخص الفتوى :

الله المحومة السيدة / .... تصرفت بالبيع تبسل وفاتها في الأطيان.

التي كاتت تستحقها في وقف ...... الى بناتها الشالات المذكورات التسالات المذكورات التسالات المذكورات والله بهوجب عقدين عرفيين مؤرخين ٧ من اكتوبر سنة ١٩٥٤ والى البيط من المعتمدين المعتمدين المسلما اليها ، وانه ولئن كان كل من هدفين العقدين عرفيا ولم يتم تسجيله تبسل وفاة البائعة ، الا أن كلا منها يلزم البائعة كساياتم من يخلفها خلافة عامة كالوارث أو الموصى له ، وذلك أعمالا لنص المتاتفين والخلف العام دون اخلال بالقدواء المتاتفين والخلف العام دون اخلال بالقدواء المتعقد بالمراث ، ما لم يتبين من العقد أو من طبيعة التعامل أو من نص القسانون أن هدذا الاثر

وان قانون المواريث الصادر بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٣ ينص. ق المادة ؟ منه تحت عنوان « ما يستحق من الارث تبـل ارث الورثة » على أن « يؤدى من التركة بحسب الترتيب الآتى : ( اولا ) ما يكنى لتجهيز المبت . . ( ثانيا ) ديون المبت . . ) وطبقها لذلك غان الالتزام الذي يرتبه عقد البيع على البائع بنقل ملكية المبيغ ألى المسترى ، يظل بعد وغاة البائع مثقلا لتركته ولا ينتضى الا بتنفيذه ، وهو التزام واجب الاداء قبسل النظر في حقوق الورثة ، اذ لا تركة الا بعسد مسدد الديون .

ومن حيث انه يخلص مما تقدم أن السيدة / ٠٠٠ وقد تصرفت في الأطيان المذكورة تصرفات ثبنت صححتها بحكمين نهائيين يعتبران عنوانا للحقيقة المطلقة ، فأن السيد / ٠٠٠ لايرث شيئا في هدده الأطيان لخروجها من تركة مورثته تبل وغاتها ٠

وبن حيث أن المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالامسلاح الزراعي ينص في المادة الأولى منسه بعد تعديلها بالقانون رقم ١٢٧ لسنة الزراعي ينص في المادة الأولى منسه بعد تعديلها بالقانون رقم ١٢٧ لسنة به الله و لا يجوز لاى فرد أن يبتلك من الأراضى الزراعية أكثر من مائة ندان .. » وتنص المادة ١٩ من هما المرسوم بقانون على أن « يماتيه بالحبس كل من قام بعيل يكون من شأنه تعطيل أحكام المادة الأولى .... كبا تنص المادة الرابعة من قرار التنسير التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٥٣ على أن « تسرى أحكام المادة ١٧ في حالة الامتناع عن تقديم الإقسرار أو بعض البيانات اللازمة الى اللجنة العليا للاصلاح الزراعي في المعاد القسانوني ، ١٤ كان ذلك بقصد تعطيل أحكام المادة الأولى من ذلك القسانون » .

ولما كان الثابت مسا تقدم أن السيد / ٠٠٠ لم يؤول البسه أي نصيب من الأطيان التي كانت معلوكة لمورثته المرحومة ٠٠٠ ، بسبب تصرفها فيها اقراره الذي قدمه طبقا للقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، كما لم يكن يلتزم باخطار الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بشيء بعد وغاة مورثته ، وبالتالي غانه لا محل للقول بانطباق احكام المادة ١٧ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ سسالف الذكر .

لهذا انتهى رائ الجمعية المهومية الني أن السيد المذكور لم يكن ملزما به المخطور من نصيبه الشرعوى في تركة المرحوبة . . أي ادراجه في الاشرار المتسم بنه وفقيا الاحكام القيمانين رقم ١٣٧١ لمستنة ١٩٩١ ، وبالتالي عان المجريبة المنصوص عليها في الملدة ١٧٧ من المرسسوم بتانون رقم ١٣٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالإصلاح الزراعي وفي المادة ؟ من قرار التفسير التشريعي

رقم 1 لسنة ١٩٥٣ لا تتوانر في هذه العسالة .

( ملف ۱۰/۱/۱۰ ــ جلسة ۱۱/۲۰/۱۱ )

# الفرع الثاني عثنر البيوع الجبرية واثرها على آحكام الإصلاح الزراعي

## قاعدة رقم ( ٣٣٩)

### : la\_\_\_\_tr

نصي المادة السابعة من القصائون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ في شسان الإصلاح الزراعي على احقية الفرد أو الاسرة في التصرف في القسد الزراعية الجائز نملتها على أن يكون التصرف غن الحد الأقص للأراضي الزراعية الجائز نملتها على أن يكون التصرف خلال سسنة من تاريخ حسديث الزيادة أذا تم كسب الملكية بغير طسريق التماقد سالتماقد سالتماقد عن طويق هذي هميم الزاد لا يعتبر منهكها بطريق التماقد لك أن هسفه الملكية تكسب عن طريق بيع جبرى بيقسعه موظف علم مضتص طبقاً لأحكام القسائون ولا يتم اكتسابها نتيجة بوائق أرابتين على أيبال وتبول كها هو الشان في المحقود المائية ، تواني المائية ،

## ملخص الفتوى:

ان المادة الأولى من القسانون رقم . 0 لسنة ١٩٦٩ في شأن الاصلاح الأوراعيد الإوراعيد وتنص على الله « لا يجوز لأى غزد أن يبتلك من الآراضى الزراعية وينائق حكيها من الأراضى البور والمعجراوية اكثر من خمسين غدانا ، كما لا يجوز أن تزيئا على مائة غدان من تلك الاراضى جبلة ماتبطكه الاسترة وذلك مع مراعاة حكم الفترة السنسابقة ، وكل تحاقد ناقل للملكية يترتب عليسه بخالفة هذه الاحكام يعتبر باطلا ولا يجوز شهره ، » .

وتنصى المادة السابعة على انه « اذا زادت بعد العبل بهذا القانون المكية الفرد على خبسين غدانا بسبب المراث أو الوصية أن غير ذلك من طرق كسب الملكية بغير طريق التعاقد ، أو ملكية الأسرة على المائة غدان بسبب من تلك الأسباب أو بسبب الزواج أو الطلاق وجب تقديم أقراره الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى .. عن الملكية بعد حدوث الزيادة ... ويجوز للفرد أو الاسرة التصرف في التدر الزائد بتصرفات ثابتة التاريخ خلال سنة بن تاريخ حدوث الزيادة والا كان للحكومة أن تستولى .. على مقدار الزيادة اعتبارا من تاريخ انتضاء تلك السنة » .

وبن حيث أن التانون رقم .٥ لسنة ١٩٦١ المشار اليه ، قد وضع 
تنظيها متكابلا بالنسبة الى تبلك الأفراد الأراضى الزراعية وما في حكيها ، 
فتضى بعدم جواز تبلك الفرد لاكثر من خبسين غدانا والاسرة لاكثر مسن 
مائة غدان واعتبر أى تعاقد ناقل للملكية لاكثر من الحد الاتصى باطلل 
ولا يجوز شهره ، الا أن المشرع مراعاة منه للحالات التى تزيد غيها ملكية 
الفرد على خبسين غدانا والاسرة على مائة غدان لاسباب غسير طريق 
وتر للهالك الحق في النصرف في الزيادة خلال سنة من تاريخ حدوثها ، 
وقد أوضح القانون المذكور عدة أمثلة لطرق كسب الملكية عن غير طريق 
التعاقد المالوف فذكر الميراث والوسسية بالنسسبة الى الفرد وأضاف 
البهما الزواج والطلق بالنسبة الى الاسرة ، وواضح أن المشرع اعتبر 
الزواج احد اسسباب كسب الملكية عن غير طريق التعاقد ، على الرغم من 
ان الزواج لا يخسرج عن كونه عقددا رضائيا ، الا أنه لا ينقسل الملكية ، 
بطبيعته .

ومن حيث أن اكتساب المكية المقارات عن طريق حكم مرسى المزاد لا يعتبر تملكا بطريق التعاقد في المعنى الذي قصده نصن المادة السسابعة من القسانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ آنف الذكر ٤ لأن هسده المكية تكتسب عن طريق بيع جبرى يوقعه موظف عام مختص طبقا لأحكام القسانون . ولا يتم اكتسابها نتيجة توافق ارادتين على ايجاب وقبول كها هو الشان في العقود العادية ، وإنها يتم نتيجة اجسراءات معينة رسسجها قانون المرافعات في سبيل استيفاء الدائن لحقسه من مدينة المحاطل ولم يقصد من وضع هسده الاجراءات أن تكون طريقا من طرق كسب الملكية بالتراضي ٤ وانها اعتبرها وسيلة من وسائل التنفيذ على المقار . \_\_\_\_ من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية العمومية الى أن الزيادة التي الته الى أن الزيادة التي الته الى أسرة السيد // مصححه يحكم مرسى المزاد لا يعتبر زيادة من طسريق التعادن ق تطبيق حكم المادة السسايعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ المسار اليه .

# قاعسدة رقسم ( ٣٤٠ )

### : 12-41

رسو المزاد على الدائن مباشر الاجراءات ــ التقرير بالزيادة بالمشر بجلسة ١٩٦٢/٤/٢٥ ــ اعادة البيع على حساب مقرر الزيادة بالمشر وتداول جلسات البيع ــ قيام المقرر بالزيادة بسداد ثمن المزاد وفوائده ومصاريفه وتغازل الدائن بجلسـة ١٩٧٠/١/٢٢ ــ اعتبار شراء الأطيان ما تاريخ تغازل الدائن مباشر الإجراءات بعد استيغاء مستحقاته ــ استيلاء الهيئة العامة للاصلاح الزراعي على الأطيان المباعة عند تطبيق القانون. رقم ٥٠ لسنة ١٩٩٩ غير سليم ٠

# ولخص الحكم:

انه يستفاد من بيانات المحرر الشار اليه أن البنك قد رسى عليسه المزاد بجلسة ١٩٦٢/٤/١٧ غقرر الطاعن الزيادة بالعشر واعيد البيع على حسابه لاكثر من مرة إلى أن طلب الجاشر عن البنك بجلسة ١٩٦٢/٤/١٩٢ التنازل عن اعادة البيع على ذمة الراسي عليسه المزاد المتخلف لقيامة بالسداد ولما كان ذلك وكانت المادة ٨٠ من القانون رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ عنى على أنه لكل من المدين والحائز أن يودع خزانة المحافظة أو المديرية المختصسة حتى اليوم السابق على اليوم المعين للمزايدة الاولى أو المثانية

«بلغا يني بالظويف والمنزودات باكتهها لفاية نهاية الشهر الذي تتع غيه بخلسة البيع واخلان المخلفظ أو المجرد بهذا الإيداع وق هذه الجالة بقر المخلفظ أو المجرد بهذا الابداع وق هذه الجالة الغراء النبيع واخلان المخلفظ أو المجرد والبيع الماد الأول واجراءات البيع أذا كان قد تم شيء من ذلك ويخرر بالالقاء حضر وتسلم صورة منه للمودع وأذ خلت بيانات اجراءات الحجز والبيع حتى تاريخ رسو المزاد على الطاعن مما ينيد استعمال المدين أو الحسائز المرضمة المساسر البها في المادة المذكورة ومن ثم فان الطاعن يعتبر مشتريا لاطيان معلا بالمادة ٢٦ من القانون رتم ٢٠٨ لسنة ١٩٥٥ ومن بينها الأطيان المستولى عليها محل النزاع وقد ظل هدذا الشراء تأنها لمسالحه ودن أن يلحقه نسخ أو الفاء منذ تاريخ تتريره بزيادة العشر في ١٩٥٥/٩/٢ المسادد وحتى تاريخ تنازل البنك عن اعادة البيع على حسساب الطاعن للمسداد السابق الحاصل منه ورسو المزاد عليه ولما كانت المساحات المستولى عليها من الاصلاح الزراعي محل النزاع ضمن ما شمله هدذا البيع قانوتا عليه من الاصلاح الزراعي محل النزاع ضمن ما شمله هدذا البيع قانوتا المستولى عدة تاريخ العمل بالقانون رقم ، ٥ لسنة ١٩٦١ عين ثم يكون هدذا الكستولاء في غير محله بقمين الحكم برغضه .

( طعن، ١٨٠ لسنة ١٨ ق. \_ جلسة ١٢/٣٠ )

# قاعسدة رقسم ( ۲۴۱)

## : 12-41-

اتّطار المسلحة بالتّنازل للفير بعد مسدور القانون رقم ١٢٧٠ والسنة المُواه عدم اعتراض المسلحة على التنسازل او اتخاذها اجراء التوصيل الى ابطالة ما اعتباد المسلحة للتتأثرل ما العبرة بتساريخ التنسازل عند التنسازل عند التنسازل عند تطبيق المساق المتاثرل عند تطبيق المساق المتاثري من المكان التنسازل تم ١٩٦١ من المتاثري من المكان التنسازل تم بنساء على مقاوضات او تفازل سسابق على القانون ١٢٧ السسنة ١٩٦١ من على القانون ١٢٧ السسنة ١٩٦١ ولم تخطر به المسلحة .

## ملخص الحيكم:

ان البَّهابت مِن تقرير الخبراء ان مصلحة الأملاك اخطرت في ا نوفهبر سسنة ١٩٦٦ يتنازل صبادر من السيد/ ٠٠٠٠ الى. شربكه السبيد/ . . . . . المطعبون ضده الثالث بصفته-وكيلا عن ابنتيه . . . . ووليا على ولديه . . . . و . . . . و مؤرخ بي ٢٠ من أغسطس سينة ١٩٦١ بموجبه تنسازل الأول للشاني. بصِينته المذكورة تنيازلا نهائيا عن حقه مى الاطيان التى رسا عليه. مزادها بحق النصف شبيوعا مي المسطح جميعه البالغ ١٣ س ٢٢ ط. ١٠٢ ف ولم تهترض الصبلجة على هذا التنازل أو تتخذ أى اجسراء التوصيل الى ابطاله بل انها اعتصدته في ٣١ ديسمبر سينة ١٩٦٨ حسبها هو ثابت من الخطاب المرسل من السيد/ نائب مدير عسام، المؤسسة المسامة لتعمير الأراضي للشئون المسالية والادارية الى السيد/ نائب مدير عام المؤسسة ( المشروعات ) ـ صحيفة ١٢ من التقرير ـ وعلي. ذلك مان ملكية المساحة المتنازل عنها وهي لم ١٨ س ١١ ط ٥١ م، تكون. ـ مى مجال تطبيق قانون الاصلاح الزراعي ـ على ملك السليد/ . ، ، ، ، حيتى تاريخ التنسازل الحاصل في ٢٠ أغسبطس ١٩٦١ وتِنتِقِيل بِن هذِا التِاريخ الى ملكيسة . . . . ، ، ، . . . . . . . ٠٠٠٠ ولإد المهنديس و ٠٠٠٠ وبالتسالي تدخيل في ملكيتهم عِبْدِ تطبيعة القِسانون رقم ٥٠ اسمسنة ١٩٦٩ المعمول به اعتبسارا من.. ٢٣ مِن يُولِيةِ ١٩٦٩ ومِن ثم يعسامل كل منهم على أنه يمسلك من هـــذه المسباحة لم ٣ س ٣ ط ١٧ ف عند احتسسباب ملكيته وفقيا لهبذا" القانون ، ولا عبرة هنا بالتنازل الذي اظهره السيد/ . . . . . المؤرخ في مايو سنة ١٩٦٠ على انه صبادر منه الي اليبيد/ ٠٠٠٠ بصفته-الشخصية أذ أنه بصري النظر عيا وجه اليه من بنازعة من جانب المتنسازل اليه فانه لم تتخذ بشانه أية أجراءات الإخطيار مصلحة الأوسلاك به.. والتنازل الوحيد الذي أخطرت به المسلحة هو التنازل الحالى المؤرخ في ٢٠ اغسطس سنة ١٩٦١ وهو الذي انصبت عليه الاجازة الصادرة، من المصلحة ب في ١٦ ديسمبر سنة ١٩٦٨ الى السبيد/ ٠٠٠٠ بصفيته وكيبلا ووليا على أولاده . ومن حيث أنه بالنسبة للصفقة الثانية الراسى مزادها على المطغون خسده الثالث في 11 من نوفجر سسنة ١٩٥٨ والمسار اليها في الاوراق بالطفة رقم 1٤ والبالغ مساحتها ١٠ س ١٥ ط ٢٦ في فالشابت من الإوراق أن الراسى عليه المزاد قد تعازل عنها الى اولاده الثلاثة المذكورين على ١٩٠٨ وقد ثبت تاريخ هذا التصرف بالاخطار الذي سسله الى مدير الهيئة الدائمة لاستصلاح الأراضى في التاريخ المذكور سمستد ٢ من ملف الاترار سولم تتخذ الهيئة سوهي التي حلت محل مصلحة الأملاك ساى اجسراء لابطال هذا التعازل وعلى ذلك وانزالا لقضاء المسكمة السابق فان هذا التصرف يكون صسحيحا منتجا لآثاره تجاه جميع الأطراف وعلى ذلك فان تلك المساحة تذرج من هذا التاريخ من ملكة السيد/ . . . . . . الى ملكية اولاده كل بقسدر نصيبه اى مسساحة هذه المسئة شمن ملكية الخاضع المنازل عند تطبيق التسانون ١٩٧ لسنة ١٩٦٦ عليه وتحتسب ضمن ملكية اولاده عند تطبيق التسانون ١٩٧ لسنة ١٩٦٦ عليهم .

ومن حيث أنه أذا أضيف إلى ما تقدم أنه وأضح من ملف أقسرار المطمون ضده الثالث ومن الأوراق أن ثبة صسفة أخرى مساحتها 1 م ١٨ س ٢ ط ١٧ ف مشسار اليها بالصسفة رقم ١٣ رسسا مزادها على السيدين . . . . و . . . . وقد تنسازلا عنها إلى أولاد السيديد / . . . . و . . . . وقد تنسازلا عنها إلى أولاد السيد / . . . . و . . . . وأخطرت الهيئة السيد / . . . . و . . . . وأخطرت الهيئة عنى ٧ سبتبر سسنة ١٩٦٠ أيضا \_ مستند ٥ من ملف المطمون ضده الثالث \_ ولم تتخذ الهيئة أى اجراء لإبطال هذا التنازل وبالتالي فان ملكية هذه المساحة تنتقل الى الأولاد منذ هذا التاريخ كل بقدر نصيبه ويبلغ ٢٢ س ١٦ ط ٢٤ ف وتحتسب عند تطبيق القانون رقم . ه

 ۱۷ نه نصیب کل منها عی الصفقة رقم ۱ شساف الیها ۳ س ۲۱ ط ۲ نه نصیب کل منها عی الصفقة رقم ۱۶ یضاف الیها ۲۲ س ۱٦ ط ۲۶ نه عی الصفقة رقم ۱۳ فیکون الجمسوع ۲۱ س ۲۰ ط ۳۳ نه لکل منها وعلی ذلك یکون سلیها ما تم من اسستیلاء الاصلاح الزراعی علی

ما مساحته ۲۱ س ۲۰ ط ۱۳ ف في حق كل منهما ٠

ومن حيث أنه عن ملكية السيد/ . . . . المطعون ضده الثالث غانها على ما تقدم تكون وقت صدور القانون رقم ١٢٧ لسنة المراد الذى تبت معالمته باحسكامه منحصرة لهى لم 1٨ س ١١ ط ١٥ عن نصيبه على الصنفة رقم ١ التي سبق أن رسا مزادها عليه وعلى السيد/ . . . . . مناصفة بينهما ومن ثم لا تنطبق عليه احسكام هذا القانون وبالتالي يكون ما تم من استيلاء لديه بمسفته الشخصية عملا باحكام هذا القانون استيلاء على غير سند من القانون متمينا

( طعن ۹۹۳ لسسنة ۱۹ ق – جلسة ۱۹۷۲/۱/۱۳ )

# الفـِـرع الثالث عشر عقــد الايجـــار

### قاعسدة رقسم ( ٣٤٢ )

### المسدا:

اذا كان الشايت أن المؤسسة المعرية العامة لاستفلال وتنمية الأراضي المستصلحة قد اتجهت الى أن يكون الانتفاع بالأراضي التي تؤول اليها عن طريق الناهم لصفار الزارعين ووضعت شروط واوضاع هذا الانتفاع واشترطت فيما اشترطته أن يكون المتفع بهده الأرض متفرغا ازراعتها لا يرتبط بمالقة عمل باى شخص او اية جهاة سـواء كانت علاقة عقدية او تنظيمية وكان الثابت ان الطاعن قد ابدى رغبته في الانتفاع بمساحة من الأراضي المستولى عليها ولا يرغب في الوظيفة التي كان يشعلها في المؤسسة وبناء على ذلك تقررت احقيته في الانتفاع بمساحة من الأرض الزراعية وانهيت خدمته فانه لا محل لما نعاه الطاعن من أنه لا يسوغ نزع الموظف من وظيفته بمجـرد ان لحقته صفة المنفع بالأرض دون ان يكون هناك نص تشريعي قائم ببيح فصل المنتفع بالأرض من وظيفته ... اسساس ذلك أن الطاعن لم يفصل من خدمته لجرد تقرير انتفاعه بالأرض ، ولكن واقع الأمر ان المؤسسة استجابت ارغبته في ايشارة الانتفاع بالارض على البقاء في وظيفته فقررت انتفاعه بالأرض وانهت خدمته ــ اشتراط المؤسسة فيمن ينتفع باراضيها ان يكون متفرغا لعمله الزراعي ولخدمة الارض لا مخالفة فيه للقانون \_ اساس ذلك انه لا يوجد ثمة حظر على المؤسسة في تطلب هذا الشرط ومن ثم فان وضع هذا الشرط يدخل في هدود سلطتها التقديرية •

### طخص الحكم:

ان عناصر هذه المنازعة تتحصل ـ حسبما يخلص من أوراق الطعن ــ في أن السحيد . . . . . اقام الدعوى رقم ٧٥ لسحنة ١٥ القضائية ضحد السحيدين وزير الاصلاح الزراعي واستصلاح الأراضي ورئيس مجلس ادارة المؤسسة المصرية العامة لتنمية واستغلال الأراضي المستصلحة بصمنتيهما بعريضة أودعت قلم كتاب المحكمة الادارية لرئاسة الجمهورية في ١٢ من نوفهبر سينة ١٩٦٧ بنياء على قرار لجنة المساعدة القضائية بالمحكمة المذكورة الصادر لصحالحه بجلسة ١٣ من سبتمبر ١٩٦٧ في طلب الاعفاء رقم ٧٣٢ لسنة ١٤ القضائية المقدم منه في ٦ من مايو. سسنة ١٩٦٧ . وطلب المدعى الحسكم بالفاء القسرار المسادر بفصله من الخدمة وما يترتب على ذلك من آثار وصرف حقدوقه من مرتب ومكافأة وتعسويض وقال بيسانا لدعواه أنه كان يعمل في خدمة المؤسسة المذكورة ومنع من العمل في ١٣ من نوفمبر سنة ١٩٦٦ ولم يخطر بقرار فصله من الخسدمة ولا بالأسباب التي بني عليها هذا الفصسل ، وقد تظلم من قسرار مصله مي ٩ من ينساير ١٩٦٧ ولم تحسرك جهة الادارة ساكنا وعقبت الجهة الادارية قائلة أن المدعى رغب في الانتفاع باراضي الاصلاح وأبدى رغبته بعدم البقاء في وظيفته وذلك على ما أشر به على استمارة البحث رقم ١٢٦٨٩٩ الخاصة بتوزيع الأراضى للانتفاع واذ اختار بمحض اختياره الانتفاع بأراضي الاصلاح وتفضيل ذلك على البقساء في الوظيفة مانه يعتبر تاركا لوظيفته بالاستقالة ، ويتعين لذلك رفيض دعواه وبج لة ٣ من نوفمبر سلة ١٩٦٧ قضت المحكمة بالفلاء القسرار الد ادر بفصل المدعى من الخدمة وما يترتب على ذلك من آثار والزبت المدء عليها المصروفات . واقابت قضاءها على ان القانون هو الذي ينظم الو. ، نة الاجتماعية للملكية بحسكم الدسستور ومن ثم مانه لا يجوزا بقسرار جعل لكبة الأراضى الزراعية سسببا لانتهاء خدمة العساملين في الدولة وبالتسالي فان القسرار الذي اصدره وكيل وزارة الاصسلاح الزراعي في ١٧ من ديسمبر ١٩٦٢ بفصل الخفراء والعمال المؤقتين

الذين ينتفعون عن طريق التمليك بأراضي الاصلاح الزراعي بمساحة تزيد على الفدانين مخالف للدستور والقسانون . وبعريضة مودعة قسلم كتساب محكمة القضساء الادارى ( الدائرة الاستثنائية الثانية ) ني أول يناير سنة ١٩٧٠ أقامت وزارة الاصلاح الزراعي والمؤسسة المذكورة الطعن رقم ٥٦٠ لسسنة ٢ القضسائية طعنا في هذا الحسكم تأسيسا على أن قسرار وكيل وزارة الاصلاح الزراعي المشار اليه لم يكن مودعا في الدعسوى ولا يجسوز للقاضى أن يقضى بعلمه ، هذا الى أن اشستراط المؤسسة الانتفاع بالأراضى المستصلحة عدم ارتباط المنتفع بملقة عمل لا ينطوى على ثمة مخالفة للدستور أو القانون ولا يتعارض مع حق العمسل كما لا يمس حق الملكية وبجلسة ٧ من مارس سنة ١٩٧٣ قضت المحكمة بقبول الطعن شكلا وفي الموضوع بالفاء الحكم المطعون فيه وبرفض الدعوى والزمت المدعى المصروفات ، وأقامت قضيائها على أن الثابت من الأوراق أن المؤسسة عرضت على المدعى الانتفاع باراضي الاصلاح الزراعي سواء بالتأجير أو بالملكية أو البقاء في الخدمة فوقع على استمارة البحث بأنه يرغب في الانتفاع ولا يرغب الوظيفة ، ولا يعسدو ذلك أن يكون رغبة في الاستقالة من الوظيفة العامة اذا ما رأت الجهـة الادارية منحه أرضا زراعية للانتفاع بها مسواء عن طسريق التأجير أو الملكية ، وأنه لا محسل للقول بأن تخير المدعى بين البقاء في الوظيفة أو الانتفاع بالأرض يتعارض مع الدستور لأن جهة الادارة حرة في اختيار طريقة الانتفاع بالأرض ووضي م الشروط اللازمة من أجل أفضل وسيلة لتحقيق هذا الفرض ومن ا فلا تثريب عليها اذا هي رأت وضع شروط معينة يجب توافرها في المنة بين بالأرض ومنها أن يكون متفرغا لخدمة الأرض فلا تشعله أعباء الوظيف العامة عن هذه الخدمة ، وخلصت المحكمة الى أن نصل المدعى من خصدمة عقب تسطيمه الأرض في سنة ١٩٦٦ وقد تم استجابة الى طبه من حيث استقالته من الوظيفة العامة ، فمن ثم يكون طلب الغاء قرار الفصل غير قائم على أساس سليم من القانون واجب الرفض .

ومن حيث أن هيئة مفسوضى الدولة تد طعنت فى هذا الحسكم تأسيسها على أنه لا يوجد ثبة ما يمنع قانونا من الجسع بين الوظيفة وبين الانتفاع بأرض الاسسلاح الزراعى ، وعلى هذا غانه لا يسسوغ نزع الموظف العالم من وظيفته لمجسرد أنه لحقته مسفة المنتفع بالارض دون أن يكسون هناك نص تشريعى قائم يبيح غصسل المنتفع بالارض من وظيفته وعلى خلاله غان التخيير الذى وجد المدعى نفسسه أمامه هو تخيير معيب أصسافيه ارادته بالفسلط .

ومن حيث أن الثابت من استقراء الأوراق أن من الأغسراض التي النشئت المؤسسة المدعى عليها لتحقيقها استفلال وتنمية الأراضي الزراعية التي تؤول اليها تحقيقا لاكبر قدر من المنفعة العامة وللدخل القومي وني سبيل تحقيق هذا الهدف اتجهت سياسة الدولة بادىء الأمر الى ال يكون الانتفاع بهذه الأراضي عن طريق تمليكها لصغار المزارعين ثم اتجهت سياسة الدولة بعد ذلك الى أن يكون هذا الانتفاع عن طريق التأجير لمسغار المزارعين ، وتنفيدا لهذه السياسة وضعت المؤسسة شروط واوضاع هذا الانتفاع واشترطت فيها اشترطته أن يكون المنتفع بهذه الأرض متفرغا لزراعتها ولا يرتبط بعلاقة عمل بأى شخص أو بأية جهــة ســواء اكانت علاقة عقدية او تنظيمية ، حتى يكرس المنتفع كل طاقاته في خدمة الأرض رفعا لانتاجيتها تحقيقا للمصلحة العامة ، وقد أبدى المدعم، في نوفهبر سنة ١٩٦٥ رغبته في الانتفاع بمساحة من الأرض الزراعية المستولى عليها عن طريق الشراء ووقع على استمارة البحث بأنه يرغيه الانتفاع ولا يرغب الوظيفة التي كان يشمغلها في المؤسسة حينذاك وهي خفير مؤقت . وبناء على ذلك تقررت احقيته في الانتفساع بمسلحة من الأرض الزراعية وانهيت خدمته . وعندما اتجهت سياسة الدولة الى أن يكون الانتفاع بالأرض بالايجار وليس بالملكية ، عرض الأمر على المدعى بناء على كتاب القطاع الجنوبي لديرية التحرير بالمؤسسة المؤرخ عي .١٨ من نبراير سنة ١٩٦٧ لابداء رأيه في هذا الشأن وللنظر في عودته الى عمله اذا رفض الانتفاع بالأرض بالايجار ، فتمسك المدعى بالأرض سواء اكان الانتفاع بالتمليك أم بالتأجير ، ووقع بما يقيست حفلك ٠٠

ومن حيث أن الحكم المطمون نيسه قسد الترم مسواب القسانون. هيما قضى به من رفض طلب الفساء قرار مصل المدعى للاسسباب المتقدم ذكرها التي تسام عليها والتي تأخذ بها هدده المحكمة ولا حجسة ميما نعاه الطعن من أنه لا يسموغ نزع الموظف العمامل من وظيفته لجمرد أن لحقته مسفة المنتفع بالأرض دون أن يكون هناك نص تشريعي قائم يبيح فصل المنتفع بالأرض من وظيفته ، لا حجسة في ذلك لأن المدعى لم يفصل من خدمته لجسرد تقرير انتفاعه بالأرض ، ولكن الواقع من الأمسر ان المؤسسة المدعى عليها استجابت لرغبة المدعى في ايثار الانتفاع بالأرض. على البقاء في وظيفته فقررت انتفاعه بالأرض وأنهت خدمته . ولقد صحرت رغبة المدعى هذه عن ارادة حرة لا ضعط فيها ولا اكسراه ، وتاكدت هــذه الارادة الحـرة بمناسبة العدول عن نظهام التمليك الي الانتقباع بالايجار ، فقد تهسك المدعى - بعد تمكينه من الأرض وانهاء. خدمته ــ بالانتفاع بالأرض الزراعية سواء بالتمليك أم بالايجار دون الوظيفة . كما أن النعى بأن تخيير المدعى بين الانتفاع بالأرض وبين الوظيفة. تخيير معيب بمقولة أنه لا يوجد ثمسة ما يمنع قانونا من الجمع بين الوظيفة وبين الانتفساع بالأرض ، وبالتالي تكون ارادة المدعى قد شابها الفلط ، مَإِنه مردود ذلك لأن اشتراط المؤسسة ميهن ينتفع بأراضيها أن يكون متفرغا للعمل الزراعي ولخدمة الأرض ، لا مخالفة فيه للقانون طالما لا يوجد ثمة حظر على المؤسسة في تطلب هذا الشرط ، وبهده المثابة فان وضسع هذا الشرط يدخل في حدود سلطتها التقديرية بما لا مطعن عليه ما دام. قد خــ لا من عيب الانحراف بالسالطة . وأذ استهدفت المؤسسة من اشستراط التفسرغ للعمل الزراعي وخدمة الأرض والعناية بها تحسينا لمستواها ورفعا لانتاجيتها ابتغاء تنمية الدخسل الترمي وتحقيق المصلحة العسامة ، فأنه لا يكون ثمة خطأ في القسانون يستنبع القول معه بأن ارادة المدعى قد وقعت في غلط ما .

وبن حيث أنه لما تقدم بن استباب يكون الصكم المطعمون قد. أصحاب فيها قضى به وبن ثم يتعين الحكم بقبول الطعن شمسكلا وبرفضه بوضوعا .

( طعن ۷۲ لسنة ۱۹ ق ــ جلسة ١١/١/١١١ )

### قاعدة رقم ( ٣٤٣ )

### : 12-41

الاصل طبقا للمرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشان الاصلاح الزراعى هو امتداد عقود الايجار بقوة القانون بعد انتهاء مدنها بيستثنى من ذلك حالة الترخيص فى زراعة الارض زرعة واحدة منص الحراسة على ارض زراعية وتقرير مجلس ادارة الهيئة الصاءة للاصلاح الزراعى توزيعها بالايجار لزرعة واحدة مخصوصة ما الامراج عن هذه الارض واعادتها الى ملاكها محبلة بحقوق المستاجرين اجراء سليم ما اسساس ذلك أنه لا يجوز لجلس ادارة الهيئة الفاء عقود الايجار فى هذه المالة لخروجها من نظال تطبيق المادة ٣٥ مكررا من المرسوم بقانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٥٢ وان لاصحابها اذا ارادوا الخلاء المستاجرين اتباع الاجراءات المصوص عليها فى المادة ٣٥ من المرسوم بقانون رقم ١١٨ المصوص عليها فى المادة ٣٥ من المرسوم بقانون المسالة المنافق المنافق المسالة المنافق المسالة المنافق المسالة المنافق المسالة المنافق المسالة المنافق المسالة المنافق المنافق المسالة المنافق المنافق المنافق المسالة المنافق المن

# ملخص الفتسوى:

ان المادة ٣٥ من المرسوم بقانون ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بشسان الامالاح الزراعي تنص على انه « لا بجسوز للمؤجر أن يطلب اخسلاء الأطيان ولو عند انتهاء المادة المتقع عليها على العتسد الا اذا أخل المستأجر ياى التزام جوهرى يتضى به القانون أو العقد ٠٠٠ » .

ولا يسرى الحكم المنصبوص عليه في الفقرة الاولى بالنسبية الى الاراضي المرخص في زراعتها ذرة أو أرزا لفنداء المرخص له أو برسيما لمواشيه والاراضي المرخص في زراعتها زرعة واحدة في السنة .

ويبين من ذلك أنه ولئن كان الأصل امتداد عقود الإيجار بقوة القانون بعد انتهاء مدتها ، الا أن الشارع استثنى من ذلك حالة الاترقيص بزرعة واحدة ، غاذا رخص غى زراعة الارض زرعة واحدة غي السمسنة وهن التي تعرف اصسطلاحا بالزراعة الخاصسة وكذلك اذا وحص المؤجر غي زراعة الارض ذرة أو أرزا لغسذا المرخص له أو برسسيها لمؤقسيه غانه يتعين على المرخص له أن يسلم المللك الارض المرخص على وجنى المحسول ، اذ ليس للمرخص له أن يبتى في الارض بعد انتهاء الزرعة وجنى المحسول ، اذ ليس للمرخص له أن يبتى في الارض بعد انتهاء الزرعسة المرخص بها ، غاذا امتنع عن المحسوم عليها غي هذه المحلم.

ومن حيث أن الهيئة العامة للامسلاح الزراعي رعاية منها لأراضي الحسدائق التي أزيلت أشسجارها وحرصا على اعادة تشسجيرها في الوقت المناسب بعد أن تتحسن التربة وتسستعيد قدرتها ؟ أفردت بمقتضي المتسرر رقم ٦١٧ المسادر في ١٩٧٣/٣/١٧ لهذه الأراضي نظاماً حكما لتأجيرها بصفة مؤقتة لزرعة بخصوصة على أن يلتزم المستأجرون. يتسليمها للامسلاح الزراعي بعد انتهاء الزرعة .

ومن حيث أنه ثبت من محضر اجتماع الجمعية التعاونية الزراعية يتلحية دنره مركز طنطا بجلسسة ١٩٧٥/٥/١٢ أن الارض محل البحث وحص في زراعتها زرعة مخصوصة طبقاً لاحكام النظام الخاص السالف قكره ، واسستمر هذا الوضسع تائما حتى تاريخ الافراج سسنة ١٩٧٥ ، وأن المزارعين المنتفين بها تبلوا الانتفاع بهذه الارض بصسغة مؤتتة حتى لفلاؤهم ، ومن ثم فان اخلاءهم من هذه الارض انما يكون طبقاً المسادة ومن من المرسسوم بتانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٧٦ الذي تقدم الاشارة اليه ، ومن ثم فان احاراسة العمادة الارض بالتطبيق لاحكام تانون تنسوية الاوضاع الناشئة عن الحراسة المسادر بالتانون رقم ١٦ لسسنة ١٩٧٤ عنها المسالح الزراعي في هذا الشأن بتتصر على الافراج عنها عملة بما عليهم من حقوق للمستأجرين ، وعلى أصحاب الشأن أذا ما رغبوا في أخلائهم منها الباع الاجراءات المنصوص عليها في المسادة ٣٥ تنفة مقد الجسار المستأجرين اسستنادا الى المسلح الزراعي بالغاء عقود البسار القداور، المستأجرين المستأجرين المسادح الزراعي بالغاء عقود البسار الأدراءات المستأجرين المساوم بتانون.

المشسار اليه والتي تنص على أنه « اسستثناء من حكم المسادة ٣٥ يجوزا لمجلس ادارة الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي الغاء عقدود ايجسار الأراضى المستولى عليها تنفيذا لقسانون الامسلاح الزراعي والأراضي التي تؤول ملكيتها الى الدولة وتسلم الى الهيئة .. ويكون قرار مجلس الادارة بالفساء الايجسار في الحسالات المشسار اليها نهائيا . . وينفسذا بالطريق الادارى ، وذلك لأن السلطة المخولة لمجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي بمقتضى هذه المادة تقتصر فقط على الأراضي التي عددتها وهي الأراضي المستولى عليها والأراضي التي تؤول ملكيتها الى الدولة والأراضى التي تشتريها الهيئة العامة للاصلاح الزراعي والأراضي التي ترى الدولة اسسناد ادارتها واسستغلالها أو التصرف فيها الى الهيئات والمؤسسات العامة التابعة للاصلاح الزراعي ، ولا يسرى هذا الحكم على الأراضى المفرج عنها طبقا لقانون تسوية الأوضاع الناشئة عن الحراسة الصادرة بالقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٤ أذ أن الأراضي التي ترد عينا طبقا لأحكام المادتين ٧ و ٢١ من هذا القانون تخسرج من ملكية الدولة وتعسود الى ملكية أصسحابها محملة بحتسوق المستأجرين ويكون لأصحاب الشأن اذا أرادوا اخلاءهم أتباع الاجراءات المنصـــوص عليها في المادة ٣٥ من قانون الاصـــلاح الزراعي المشسار العه .

لذلك انتهى راى الجمعية العبوبية الى عدم سريان حكم المسادة ٣٥ وكررا بن تانون الاصسلاح الزراعي على الحالة المعروضة .

( فتوی ۲۳۷ ــ فی ۲/۱۹۷۷ )

قاعسدة رقسم ( ٣٤٤ )

: المسل

عدم خضوع اراضى الحدائق او الأراضى التى نؤجر لزراعتها حدائق المسكم المسادة ٣٥ من قانون الاصسلاح الزراعي رقم ١١٥٨ لسسنة ١٩٥٧ س

أساس بني ذلك إن المشرع كشب عن قصيده في أن الحصاية التي خلفها على مستلجرى الأراغي الزراعية من حيث مدة الايجار أو مقدار الأجرة , مقصورة على مستلجرى الأراغى التي تزرع بالمحسولات الحقلية دون مثلك التي تزرع حدائق •

## مُلخص الفتوي :

تنص المادة ٣٥ من قانون الاصسلاح الزراعي رقم ١٧٥٨ لمسنة ١٩٥٣ المعدل بالقانون رقم ٥٢ لمسنة ١٩٦٦ على أنه « لا يجبوز للمؤجر أن يطلب الخلاء الاطبان المؤجرة ولو عند انتهاء المسدة المتنق عليها في المقد الا اذا الخل المستأجر بأي التسزام جوهري يتضى به التانون أو المقد ، وفي هذه الحسالة يجبوز للمؤجر أن يطلب الى لجنسة الفصل في المنازعات الزراعية . بعد انذار المستأجر نمسنخ عقد الايجار واخلاء المستاجر من الأرض المؤجرة ولا يجبوز طلب نمسخ عقد الايجار واخلاء المستاجر من الأرض المؤجرة بسبب تأخره في اداء الاجبرة عن السسنة الزراعية بأكملها أو بأي جزء منها الا بعد انتضاء ثلاثة أشهر على انتهائها وتخلف عن الوقاء بأجرتها كلها أو بعضها ، ويقع باطلا كل اتفاق يتضمنه العتد يخالف الإصكام المنصوص عليها في هذا القانون » .

ومن حيث أنه ولئن كانت عبارات هذا النص جاءت عامة بغير تحسيص مما قد يبدو معه أنه يسرى على جميسح الاراضي سدواء التي تررع حدائق أو التي تررع بالحامسيل الحتلية ، الا أنه لما كان يبين من استقراء أحكام الباب الخامس من قانون الاصلاح الزراعي الذي نظم المسلامة بين مستأجرى الاراضي الزراعية ومؤجريها ، أنه قصد حمياة مستأجري الاراضي التي تزرع بالمحامسيل الحقلية ، أذ وضع حدد أنى لمدة التعاقد هي ثلاثة أعدوام ، وقد كشفت المذكرة الايفساهية للتانون أن حكمة تصديد هذه المدة أنها تتبشى مع مدة الدورة الزراعية ، كما وضع والدورة الزراعية ،

حدا اتصى لاجرة الارض ، ونصت المادة ٣٣ مكررا (۱) على انه « لا يسرى الصد الاقصى لاجرة الارضى الزراعية . . على الاراضى التي تؤجر لزراعتها حدائق . . » وبن ثم غانه يكون قد كشف عن قصده بن أن الحباية التي خلعها على مستاجرى الاراضى الزراعية بن حيث مدة الايجار أو بتدار الاجرة متصورة على مستاجرى الاراضى التي تزرع بالمصولات العتلية دون تلك التي تزرع حدائق ، وهذا ما تضمنه التنسير الصدادر بن اللجنة العلبا للاصلاح الزراعى في ١٨ من اكتوبر سمنة ١٩٥٧ اذ حصر نطاق تطبيق أحكام الباب الخامس في الاراضى التي تترع الحاصلات الحقلية ونباتات الخضر دون تلك التي تزرع بأشبيار الغاكمة المستدية .

لذلك انتهى راى الجمعيـة العمومية الى ان اراضى الحـدائق أو الأراضى التى تؤجـر لزراعتها حدائق لا تخضع لحكم المـادة ٣٥ من تأتون الاصــلاح الزراعى رتم ١٧٨ لســنة ١٩٥٢ .

( فتوى ٣٤٥ ــ في ١٩٧٣/٧/١ )

### تعليـــق:

ايدت محكمة النقض الراى القائل بأن ايجار اراضى الحدائق لا يخضع للابتداد القانونى لايجار الاراضى الزراعية المنصوص عليه في المادة ٣٥ متر أولى من قانون الاصلاح الزراعي ، فقضت بأن « النص في المادة ٢٥ مكر ( 1 ) من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ السنة ١٩٥٦ بالامسلاح الزراعي معدلة بالقانون رقم ١٩٦٩ لسنة عود التي كانت نافذة اثناء قيام الاجارة محل النزاع حلى ان عقود الابجار تبتد الى نهاية السنة الزراعية ١٩٦٥/١٩٦٤ ، أنها ينصرى الى عقود ايجار الاراضى الزراعية التي تزرع بالمحاصيل المتلبة المادية ، أما عقود ايجار الحدائق فهي لا تخضع لحكم تلك المادة ، لان التماتد فيها لا يقع على منفعة الارض خصيب ، وانها يقع ايضا على

منفعة الاشميجار المثمرة القائمة فيها والتي تكبد المالك في سمسبيل. غرسها والعناية بها نفقات كبيرة ، بل أن المنفعة الأخيرة هي ـ في الواقع ــ الغاية الحقيقية التي يهدف اليها المستأجر وهي التي على اساسها تقدر الأجرة عند التماقد ، ومن أجل ذلك نصت المادة الأولى من التفسير التشريعي رقم واحد لسسنة ١٩٥٣ على أنه « لا يسرى. تحديد الحد الاقصى للأجرة بسبعة امثال الضريبة على ايجار الحدائق . . » تقديرا من المشرع أنه ليس من العدل الا يشارك المالك المستأجر فيما تنتجه الحديقة من ربع يفسوق كثيرا ما تغله الأرض الزراعية العادية ، واذ انطلقت أجرة الحدائق من قيد التحديد المنصوص عليه في المسادة ٣٣ من. قانون الاصلاح الزراعي ، فانها تخضع في تقديرها عند التعاقد لظروف العرض والطلب ولحالة الحديقة وطاقة أشبجارها في الأثمار ، وهي أمسور قد تتفير من آن لآخسر فتؤثر على قيمة الأجرة ارتفاعا أو هبوطا ، ولذلك كان من المتعين أن تتدخل الارادة بعد انتهاء مدة الاجارة لتحديد الأجرة الجديدة في ظل الظروف التي سبق بيانها ، والقول بغير ذلك ب اى بامتداد عقود ايجار الحسدائق امتدادا قانونيا سـ يؤدى الى ثبات هذه العقسود عند تيمة الأجرة الأولى المحسددة فيها ، وهو أمسر يتعارض مع طبيعة تلك العقسود . ولا يغير من هذا النظسر أن المشرع لم يستثن العقود المذكورة من أحكام الامتداد القانوني ، كما استثناها من تحديد حد اتصى للأجرة بسبعة امثسال الضريبة اذ أنه ... وعلى ما هو ظاهر من المذكرات الايضاحية لقانون الاصلاح الزراعي والقوانين المتعاقبة التي نصت على امتداد عقود الابجار الزراعية ومنها القانون رقم ١٣٩ لمسنة ١٩٦٢ المشار اليه فيما تقدم ... انما يهدف الى حمساية صفار الزراع الذين يعتمدون بصفة رئيسية في معاشهم على ما تدره الأطيان المؤجرة اليهم من ريع ، فلو لم يتدخل بالنص على امتداد عقسود الايجار لحرمت الكثرة الغالبة من هؤلاء الزراع الذين يستأجرون من الأراضى الزراعية ما مساحته ثلاثة ملايين فسدان تقريبا من مصدر رزقهم الوحيد وهو ما يترتب عليه خفض مستوى معيشتهم وانتشار البطالة فيهم في الوقت الذي تسمعي فيه الدولة الى توفير دخل معقمول لكل مواطن . وهذا الذي جاء في المذكرات الايضـــاحية يدل على أن قوانين الامتداد ما صدرت الا لتطبق على عقود ايجار الأراضي التي تزرع

بمحاصيل حقلية عادية دون الحدائق التي يعتبر استئجارها ادنى الي الاسستفلال التجارى منه الى الاسستفلال الزراعي خاصة وأن مستأجري هذه الحدائق غالبا ما يكونون من تجسار الفاكهة أو على الأقل ليسسوا من صعفار الزراع الذين قصد المشرع حمايتهم . يؤكد ذلك أنه بعد أن أضيفت المادة ٣٩ مكررا الى قانون الاصلاح الزراعى بالقانون رقم ١٩٧ لسلة ١٩٥٢ قاضية بالمتداد عقود الايجار التي تنتهي مدتها بنهاية السلة الزراعية ١٩٥٢/١٩٥١ لمدة سنة زراعية واحدة اخرى صدر التفسير التشريعي رقم واحد لسنة ١٩٥٢ وجاء في المسادة الثالثة. منه أن « المستأجر الذي يمتد عقد ايجاره وفقا لحكم المادة ٣٩ مكررا هو الذي يستأجر الأرض لسنة زراعية كاملة ، فلا ينتفع بحسكم المسادة الذكورة من كان يستأجر الأرض لحصول شيتوى أو نيلي أو كان يستأجرها لزراعة الخضر أو المقات جزءا من السلة » فهذا الاستثناء يحدد طبيعة الأراضي التي تخضع عقود استئجارها لأحكام الامتداد القانوني بأنها تزرع بمحاصيل حقلية عادية ، لأن هذه الأراضي ــ دون الحدائق ... هي التي يمكن تأجيرها على النحو المشار اليه في الشوق الأخير من ذلك التفسير التشريعي » ( راجع أحكام النقض في الطعسون ٣٣٠ لسنة ٣٨ بجلسة ٧/٤/٤/١ و٢٢٤ لسنة ٢٤ ق بجلسة ١٩٧٦/٣/٣ و٨٠ لسنة ٤٤ ق بجلسة ١٩٧٨ ) ٠

على ان ثبة رأيا آخر أيده في الفقع الاستاذ فهمي محسود. الخولي — شرح قانون الاراضي الزراعية واحكام التقاضي فيها طبعة 194 ص ١٦٦ — ذهب الى سريان مبدأ الابتداد القانوني للايجار على اراضي الصدائق ، والعلة في ذلك — عند أصحاب هذا السراي — ان نص المسادة ٣٥ وضع القاعدة العالمة في أنه لا يجبور المؤجرة ولو عند انتهاء المددة المحددة في العقد ، ثم أردفا الإطيان المؤجرة ولو عند انتهاء المددة المحددة في العقد ، ثم أردفا بوضع الاستثناءات التي ترد على ذلك الحسكم وهي الخاصسة بالاراضي المرخص في زراعتها زرعة واحددة وبا في حكمها ، وبن ثم فان أيجار الحدائق ليس من الحالات المستثناة من الابتداد القانوني للابجار وانها يخضع للقاعدة العامة .

( راجع مناقشــة لهـذه المسألة لدى المستشــار محمــد عزمي البكري ــ المرجع السابق ــ ص ١٦٣ وما بعدها ) .

الفرع الرابع عشر عقد القسمة

## قاعسدة رفسم ( ٣٤٥ )

### : 12-41

المادة ٣ من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ الفاص بالاصلاح الزراعي لم نصها على عدم الاعتداد بتصفات المالك التي الم يثبت تاريخها قبل ١٩٥٢/٧/٢٣ لم نص عام يتناول القسمة بوصفها اجراء كاشما .

# ملخص الفتوى:

ان المسادة الأولى من المرسوم بتانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ الفاص بالاصسلاح الزراعى تقرر تصديد الملكية الزراعية بما لا بجساءز ماتى فسدان للفرد الواحد ، تعتيقا لاعسداف بعيدة الأثر في اصسلاح المجتبع المصرى ، وتكملت ببيانها المذكرة الايضساحية ، ومنعا للتحايل على التانون المسرى ، وتكملت ببيانها المذكرة الايضساحية ، ومنعا للتحايل على التانون تطبيق احكامه بتصرفات المالك ولا بالرهون المسادرة منه ، التي لم يثبت تاريخها قبل يوم ٢٣ من يوليسو سسنة ١٩٥٢ ، وقد جاءت عبسارة هذا النص من المعرم والاطسلاق بحيث تتناول كائمة التصرفات ، سسواء في ذلك ما كان منها ناشسلا أو منشسنا لحق من المحتوق العينية المقارية ، أو ما كان مقسرا وكاشنا لهذه الحقوق ، ولمسا كانت القسمة المقارية ، تصرفا مقررا كاشسفا للحق بحيث يعتبر الشريك المتقاسم مالكا لنصيبه الذي اختص به بعقتضى عقسد القسيمة مئذ بدء الفسيوع ، فانها تدخل ضسمن النصرفات التي قضيت المسادة الثالثة من القسانون المشسار اليها

بعدم الاعتداد بها ان لم تكن ثابتة التساريخ قبل يوم ٢٣ من يوليسة سسنة 1907 . ولو ان الشارع ترك الأمر للتواعد العسامة في هذا الصدد 4 فان القسمة لم تكن تعتبر حجة على الاصسلاح الزراعي باعتباره من الغير الا اذا كانت مسبحلة ( المسادة العاشرة من القسانون رقم ١١٤ لسسنة ٢٩٤١ بتنظيم الفسمر العتساري ) ولكنه عصد الى التيسسير والتفنيف بالنسبة الى تصرفات المالك المستولى لديه بوجه عام ، فاجتزا بأن تكون هذه التصرفات ومنها التسسمة ثابتة التاريخ قبل ٢٣ من يوليو سسنة 190٢.

ناذا كان الثابت أن عقد القسسمة المحرر بين صاحب الأرض المراد الاسستيلاء عليها وبين شركائه في الأرض غير ثابت التاريخ قبل ٢٣ من يوليسة سسنة ١٩٥٧ ، فيتعين عدم الاعتسداد به في مواجهة الاسسسلاج الزراعي في مسدد تطبيق المرسسوم بقانون المسسار البه ، ويترتب على ذلك أن تعسود ملكية المسساولي لدية شسائعة كما كانت قبل تصرير مذا المقسد .

( فتوى ٣٦٦ - ني ١٩٥٧/٨/١٥ )

## الفرع الخامس عشر

عقــد بــدل

### قاعسدة رقسم ( ٣٤٦ )

#### : 12\_48

الحكم النهائى المسادر بعدم الاعتداد بعقد البدل — هذا المحكم النهائى المسادر بعدم الاعتداد بعقد البدل — هذا علائم المسادر الزراعى — امكان النياز عن الحقوق النائسة عنه صراحة او ضمنا — استيلاء الهيئة على الارض استيلاء ابتدائيا وموافقة مجلس ادارة الهيئة على توزيع الارض على الفالدين بالتبليك — هذا التصرف يؤول على انه موافقة على عقد البدل واعمالا المتضاه بها يسقط حقها في التبسك عالم على المسادر بعدم الاعتداد بعقد البدل — بطلان قرارى مجلس ادارة الهيئة بالفاء توزيع الارض مصلة والاستيلاء على ارض الاستندية .

# ملخص الفتوي :

وبالنسبة الى مدى جواز الاستيلاء على ارض المنفسية البحسرية بالاسكندرية غانه وان كان الحسكم المسادر من اللجسان التضائية غي الاعتراضين المقدمين من اصحاب الفسان والذي ايدته المحسكمة الادارية العليا قد قضى بعدم الاعتداد بعقد البدل المبرم بين السيدة / . . . وأولادها لمعدم ثبوت تاريخه قبل العبل بالقانون رقم ١٢٧ لسسنة ١٩٦١ غير أن هذا الحسكم وقد صدر لمسلحة الهيئة العامة للامسلاح الزراعي حاله يبكنها التنازل عن الحقوق التي نشسات لها عنه سسواء صراحة أو مسمنا ويكون التنازل صريحا اذا صحدر بعبارات تنيذ ذلك من الجهة

المختصبة بالهيئة وهى في حالتنا بجلس ادارتها ويكون ضبينا اذا اتخذت هذه الجهة موتفا قاطعا في الدلالة على انصراف نيتها عن تنفيف متضى الحسكم سواء اتخذ هذا الموقف اثناء نظر الاعتسراض او بعد صسدور الحكم النبائي في الاعتراضات التي تقدم بها اصحاب الشسان ، وليس من شبك في أن الهيئة آتخذت موقفا صريحا دالا على اعتسدادها بعقد البدل ولو لم يكن ثابت التسايخ ، واية ذلك أنها استولت اسستيلاء ابتدائيا على الرضى على المستيلاء ابتدائيا على المستيلاء ابتدائيا على المستيلاء ابتدائيا على المستيلاء بالمستوب من المائية ثم وافحى ومناس ادارة الهيئة على توزيع الأرضى على الفسلاحين بالتبليك ، واؤاذا كان مثل هذا التمرف لا يجسوز أن يصسخر من المستولى عليها قد استقرت للاصسلاح مجلس الدارة ما لم تكن ملكية الأرض المستولى عليها قد استقرت للاصسلاح واعسالا لتقضياه بها يسسقط حقها في التبسيك بالحكم المسادر بعدم الاعتصاد بها يستقط حقها في التبسيك بالحكم المسادر بعدم الاعتصاد بها يستقط حقها في التبسيك بالحكم المسادر بعدم الاعتساد لبعد البدل .

وبناء على ذلك غان ترارى مجلس ادارة الهيئة المسادرين غى المسادرين غى المسادرين غى المسادرين على المسادرين على المسادرية والاستيلاء على أرض الاستخدرية يتحضان عن الغاء التوزيع لا يجوز المساس به واستيلاء على أرض لا يجوز أن تخضع للاستيلاء ، فيكونا باطلين .

لذلك انتهت الجمعية العبومية لتسمى الفتوى والتشريع الى عدم جواز الغاء توزيع أرض محلة كبل وعدم جسواز الاستيلاء على أرض الاسكندية في الحالة المائلة .

( ملف ۱۹۷۹/۱۱/۱۱ - جلسة ۱۱/۱۱/۱۱۷۱ ).

# الفرع السادس عفتر

# عقد مقايضننة

## قاعسدة رفتم ( ٣٤٧)

#### المنتدا:

المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ بشنان الاصلاح الزراعى الزراعى ابرام عقد مقافضة بين الهيئة العامة للاصلاح الزراعى واحد الخاضيين للمرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ يتسلم بمقتفاه ماثنى فيدان من الهيئة بناحية معينة مقابل تسليمها ماثنى فيتدان بناحية اخرى مع خصم الفرق النقدى من المسندات السخصقة له عن الأطيان المستولى عليها طبقا للفرسوم بقانون المساز اليه انفساخ هذا المقد بعد نفاذ القانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۲۱ بتعديل بعض احكام قانون الاصلاح الزراعى اساس ذلك أن التزام الهيئة مقايضة جديدة في حدود القدر الذي يجوز المؤكور تملكه ويجوز مهايضا رد اثر المقدد الجديد الى تاريخ ابرام المقدد السابق مراعاة المسليم الذي تم والتصرفات الذي اجرتها الهيئة العامة للاضلاح الزراعي في الأطيان التي تسلمتها ،

## ملخص الفتسوى:

يبين من كتاب الهيئة المسلمة للامسلاح الزراعى ومن الاطسلاع على الاوراق وعلى الاخص محضر جلسة اللجنسة العليا للامسلاح الزراعي المتعدة عن ١٦ من نوفيبر سسنة ١٩٥٥ سـ والاقرار المقدم من السسيد

١٠ ٠ ٠ ٠ ، بتاريخ ٢١ من نوفمبر سنة ١٩٥٥ أن السيد المذكور احتفظ بمائتي فدان من أملاكه تطبيقا لأحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ ، وقد وافق الاصلاح الزراعي بجلسته المنعقدة في ١٦ من نوفمبر سسنة ١٩٥٥ على طلب البدل المقدم منه بأن يتسلم المذكور من الاصلاح الزراعي مائتي نسدان بناحية القروى وسسحالي مركز أبو حمص بمحافظة البحيرة مقابل أن يتسلم الاصلاح الزراعي منه مائتي فدان بناحية النشــو البحرى مركز كفر الدوار بمحافظة البحيرة على أن يدفع الســيد المذكور مبلغ ١٠٠٠٠ جنيه ( عشرة الاف جنيه ) قيمة الفرق النقدى بواقع خمسين جنيها عن كل عدان تخصيم من السيندات المستحقة له عن الأطيان السستولى عليها تبسله طبقا لأحكام القانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٢ ، وقد نفذ هذا البدل في الطبيعة \_ ولما صدر القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ بتعديل بعض أحسكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المسار اليه استولى الاصلاح الزراعي على مائة فدان من السيد المذكور من المائتي مدان السابق تسطيمها له بالبدل ووزعت هذه المساحة ومساحة المائتي مدان التي سبق أن اخذها الاصلاح الزراعي بالبدل على مسفار الزراع ، واستقرت أجسوال المنتفعين فيها مند سنوات مضت \_ وتقترح ادارة الاسستيلاء قصر البدل على المائة فسدان الكائنة بناحية سحالي مركز أبو حبص والتي احتفظ بها السبيد المذكور طبقا القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ والتي تدخل ضبن المائتي فدان التي كان قد اخذها من الأصلاح الزراعي بالبدل في نظير أن يختص الاصلاح الزراعي بمائة سدان مماثلة من أطيانه الكائنة بناحية النشو البحري مركز كفر الدوار على أن يدمع مسلع وقدره ٥٠٠٠٥ جنيسه نقدا بوأتع ٥٠ جنيها لكل فدان بالاضافة الى ما يستحق عليه من الفوائد التي عادت عليه من الفرق في جُودة المسائة فدان الأخسري التي استغلَّها من تاريخ تنفيذ البدل السابق حتى تاريخ الاستيلاء عليها طبقا للقسانون رقم ١٢٧ لسينة ١٩٦١ سالف الذكر .

ومن حيث أن المادة الأولى من المرسوم بتانون رقم 174 لسنة 1901 بالاصلاح الزراعى قبل تعديلها بالقانون رقم 177 لمسنة 1971 كانت تنص على أنه لا يجوز لاى شخص أن يعتلك من الأراضى الزراعية أكثر من مائتى غدان وكل عقد يترتب عليه مخالفة هذا الحكم يعتبر باطلا ولا يجوز تسحيله .

وتنص اسلادة الخامسة من هذا القانون المعدلة بالقانون ٢٤٥ لسنة ١٩٥٥ على أن يكون لمن استولت الحكومة على أرضه وفقا لاحكام المسادة الأولى الحسق في تعويض يعادل عشرة أمثسال القيمة الابجسارية لهذه الأرض ...

وتنص المسادة السادسة من هسذا القانون المسلقة بالتسانون رقم ١٧٨ لسسنة ١٩٥٨ على ان يؤدى التعويض سسندات على الحكومة بفائدة سسعرها ٣٪ تستهاك غي خسلال ثلاثين سسنة وتكون هذه السسندات اسمية ولا يجسوز التصرف غيبة الا لمصرى ويقبل اداؤها ممن استحقها من الحكومة لأول مرة أو من فيها الا لمصرى ويقبل اداؤها ممن استحقها من الحكومة لأول مرة أو من المرائب على الاطيسان التي المور التي تشترى من الحسكومة وفي اداء الفرائب على الاطيسان التي لم يسسبق ربط ضرائب عليها قبل العسل يهسذا القسانون وفي أداء ضريبة الشركات والضربية الاضسانية على الاطيسان المورضة بهوجب هذا القسانون.

ويمسدر مرسوم بناء على طلب وزير المسالية والاقتصساد بتعيين مواعيد وشروط استهلاك هذه السندات وشروط تداولها .

ومن حيث أن المسادة الأولى من قسرار رئيس الجمهورية العسربية المتحسدة بالقسانون رقم ١٢٧ المسسخة ١٩٦١ بتعديل بعض احسكام

تانون الاصلاح الزراعي قد استبدلت بنص المادة الاولى من المرسوم بقانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۵۲ المشار اليه بالنص الآتي:

لا يجهوز لأى مسرد أن يمثلك من الأراضى الزراعيسة اكتسر من مائة مسدان .

ويعتبر في حكــم الاراضي الزراعية بما يملكه الانواد بن الاراضي البور والاراضي الصحراوية •

وكل تعاتد ناتل الملكية يترتب عليه مخالفة هذه الاحكام يعتبر باطلا ولا يجوز تسميله .

ومن حيث أن عقد المتابضة الذي تم بين الهيئة العسامة للاصسلاح الزراعي والسيد المذكور ، وقد أصبح غير قابل للتسجيل بعد نفاذ القانون رقم ١٢٧ لمسنة 1٩٧١ المناف يكون قد أنفسسخ لأن النزام الهيئة بنقل ملكية الأطيان المتعاقد عليها أصبح مستحيلا .

وليس ثبة ما بينع الطرفين من ابرام مقد مقايضة جديد فى حسدود القدر الذى يجوز للمذكور تبلكه ، كما أنه ليسس ثبة ما بينع من رد اثر العقد الجديد الى تاريخ ابرام المقدد السابق مراماة للتسليم الذى تم والتصرفات التى أجرتها الهيئة العامة للامسلاح الزرامى .

ومن حيث أن ما ورد في الطلب المتدم من المذكور والرفق بكتاب الهيئة رقم ، المؤرخ أول عبراير سلسنة ١٩٦٩ والذي عرض على الجمعية العمومية في جلسلتها المذكورة لا يغير من هذا الرأى وللطرفين المسروط التي يتضينها العتد الجديد .

لهذا انتهى راى الجمعية المعومية الى أن عقد المقايضة الذى تم بين الهيئة الهابة للاصلاح الزراعى وبين السيد . . . . . وقد أصبح غير قابل للتسجيل بعد نفاذ القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ عائم يكون قد انفست لأن القارام الهيئة بنقل ملكية الأطيان المتعاقد عليها صبح مستحيالا .

وليس ثبة ما يبنع الطرفين من أبرام عقد مقايضة جديد فى حدود التدر الذى يجوز للذكور تبلكه ، كما أنه ليسس ثبة ما يبنع من رد أثر العقد الجديد الى تاريخ أبرام العقد السابق مراعاة للتسليم الذى تم والتمرغات التى أجرتها الهيئة العابة للاصلاح الزرعى فى الاطيان تسليتها .

(نتوی ۱۹۰ ــ نی ۱۹۲۹/۲/۱۳)

#### تصبويبات

# كلمسة الى القسارىء ...

تأسسف لهذه الأخطاء الطبيعية

الكال له سبحانه وتعسالي ٠٠٠٠

الصواب	ة / السطر	لخطسا الصند	الصواب ا	الصفحة / السطر	الخطأ
المسادة	17/198	ا ــ المادة	يوليسه	۸/ ۳	وليسة
بعسدم	7/٢٠٩	بعسد	لحسكم	78/ 18	لأحكم
والزوجة	7/110	والوزجة	الصحيفة	11/ 10	المحيفة
لسسنة	11/17	لسسنع	ميراثا	۲/ ۲۱	ہیرٹا۔ "
يعتد	27/27.	يتعبد	تحذف	77 75	بہکن
الأولاد	1/197	الأولاده	البنادر	٦/ ٢٩	البنساء
للاصلاح	7/471	لصلاح	مزروعة	۱۳/, ۳٥	منزوعة
الشرطآن	7/444	اشلرطان	تجزئتها	18/ 8.	تجزيئها
144	18/844	77	مبسان	٨٨ ٤٢	بيسان
المشسار	14/214	الشسار	المسدة	1/ 10	المعتدن
وزارة الزراعة	1/877	وزرة الزرعة	اللجنة	11 1.7.	الجنــة
بقسواعد	11/874	بقسوعد	1777	7/ 77	1975
المستولى	11/279	المستولى	مسئولية	18/ 1.	مسئوبلة
المستولى	1./274	المستولي	المالك	18/ 18	خالك
اللجنسة	14/04.	الجنسة	الأعمال	78/ 97	الاعمل
وغقسا	Y/088	ومقسار	أغرادها	۲۳/۱۰۰	أغروها
صدر	11/080	صور .	للمرسوم		للمسسوم
اللجنة	18/004	الجنسة	וֹצ	7/177	1
باللجنة	1/078	بالجنــة	المقد	10/189	النقيد
لللجنة	18/040	الجنسة	بالحكمة	0/107	بالمحكمة
نزاع	19/011	نزع	میما	7./175	فيها
اللجنة	4/019	الجنسة	الشيوع	171/3	الثبوع
القانون	7/097	لقانون	مالكة	7/177	مالكها
و ١٥ لسنة	3.5/37	لسنة ١٩٦٣	الملكية	11/144	اللكية
1975	•		لورنتها	18/11	قور اثنها فور اثنها

```
الخُطأ الصفحة / السطر الصواب
              11/7.1
              10/71.
     حيث
                              حث
     ٤
              40/714
                               11
 المادة منه ١١/٦٦١ المادة الخامسة منه
    1977
               1/779
                            1979
    الحياة
               1/7/1
                           الحيان
    اخراج
              PAF\77
                            أخزج
   مواجهة
               1/798
                           موجهة
  تحنف
              11/798
                           ويتعين
  الملاصق
              19/4.5
                           الملاحق
  بانهساء
              11/37
                           بانها
              1./41.
     ليدبر
                             ليدير
 لفداء .
              0/17
                           لفندا
    تحوط
              1/17
                            تدو ظ
  بالمسادة
              1/181
                          بالمسدة
                           يفضل
    ىفصل
              131/0
  بعسدم
              1/101
                            بعد
              9/101
                            غرض
    فرص
    ملكيته
             17/77
                         ملهالكيته
              1/190
    وقسد
                           وهسد
             77/17
    1978
                           1177
          رتم الصفحة
    ۸۱۳
                            212
             N/AIA
هذه العقود
                       هذاا لعقود
                         المشروع
   المشرع
             17/17
                           والسم
    ولسم
             Y./180
                          الزائدة
   الزائد
              1/17
  تحلف
             14/11
                           بجميع
 صودر ث
              4/1/4
                         صودرته
             18/110
    ينص
                          ينض
   يرونها
             11/9.1
                           يريانها
             7/11.
                           باطفة
 بالصفحة
الإدارة
                          الارادة
             17/911
```

مطبعة عصر من مطبعة معربة من العلمارة جدامه والعلم الموادد والمعربة المتعدد ال

1777 / 5775

# فهـرس تف<u>صـيل</u>ی

# الجــزء الرابع

الصنحة	الموضـــوع
1	نهج ترتيب محتويات الموسوعة
٥	۔ ســـالاح زراعی
٦	الفصل الأول ــ الأراضى الخاضعة للاصلاح الزراعي
	الفرع الأول ـ التفرقة بين الأراضى الزراعيـة
٦	وأراضى البناء
٦	أولا التفسير التشريعي رقم ١ أسنة ١٩٦٣:
۲۳:	ثانيا ــ القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣
30	الفرع الثاني ـــ الأرض البــور
<b>'V1</b> '	الفصل الثاني ــ الاقـرارات
٧٢.	الفرع الأول ـــ قدر الأحتفاظ
1.0	الفرع الثانى ــ تعديل الاترار
118	القصل الثالث ــ القدر الزائد عن الاحتفاظ
118	الفرع الأول التصرف فيها زاد على قدر الأحتفاظ
101	الفرع الثاني التصرف في الملكية الطارئة
4.8	الفرع الثالث ــ توفيق أوضاع الأسرة
	أولا : مدلول الأسرة وأهكام التصرف
4.8	غيما بين أغرادها توغيقا للأوضاع
	ثانيا : الحراسسة وتسوية الأوضاع
777	المترتبة على رمعها
T 89	ثالثا : المثلة لحالات توفيق الأوضاع

الصفحة	الموضـــوع
777	الخفصل الرابع ــ الاعتداد بالتصرفات
777	الفرع الأول ــ احكام عامة
797	الفرع الثاني ــ ثبوت التاريخ
	الفرع الثالث ــ ثبوت تاريخ التصرف ليس هو الوسيلة
٣٣٩	الوحيدة لاستبعاد الأرض من الاستيلاء ( التقادم )
	الفرع الرابع ـ الاعتداد بالتصرفات الصادرة الى
787	صغار المزارعين
	اولا ــ في ظل القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢
818	قبل تعديله بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠
٨٥٣	ثانيا ــ القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٠
۳۷۳	ثالثا _ القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩
*17	القصل الخامس ــ أيلولة الأرض المستولى عليها الى الدولة
444	الفرع الأول ــ قرار الاستيلاء
:::	الفرع الثاني ــ وضع الأراضي المستولى عليها
<del>ن</del>	أولا: التاريخ الذي تعتبر فيه الدولة مالكة للأرض
<b>£</b> \$\$	الزائدة عن حد الملكية المسموح به
113	ثانيا : قرار الاستيلاء الابتدائي ينتج آثارا عدة
	ثالثا : أقامة منشئات ذات منفعة عامة على
٤٥٣	أرض مستولى عليها
	رابعا : عقود ايجار الأراضى الزراعية المستولى
109	مليها
٧٦٤	خامسا: التصرف في حدائق الأصلاح الزراعي
cuc	سادسا : توزيم ۱۸ شي وا به خا الدا مي

سفحة ا	الموضــــوع الم
٤٩.	الفصل السادس - اللجان القضائية للأصلاح الزراعي
٤٩.	الفرع الأول ـــ أختصاصها
٤٩.	أولا: ما يدخل في اختصاصها
۷۱۰.	ثانيا: ما يخرج عن أختصاصها
370	الفرع الثانى ــ اجراءات التقاضى امامها
٧٤٥.	الفرع الثالث قــراراتها
٧٤٥	أولا : تكييفها
۷۵۷	ثانيا : حجيتها
340	ثالثا: التصديق عليها
۸۸۰	الغصل السابع ـ الطعن أمام المحكمة الادارية العليا
٨٨٥	الفرع الأول ــ مدى رقابتها .
777.	الفرع الثانى ــ ما يخرج عن أختصاصها
780	الفصل الثامن _ لجان الفصل في المنازعات الزراعية
780	الفرع الأول ــ اختصاصها
700	الفرع الثاني - اجراءات التقاضي أمامها
770	الفرع الثالث أثبات عقد أيجار الأراضى الزراعية
٦٨.	الفرع الرابع _ الاخلاء للتنازل أو التاجير من الباطن
٧	الفرع الخامس ـ عدم انتهاء العقد بوناة المستأجر
٧1.	الفرع السادس ــ نسخ العقد للاخلال بالعزام جوهرى
	الفرع السابع - طلب المؤجر انهاء العقد للأسباب
777	المبينة بالمادة ٣٥ مكررا من قانون الاصلاح الزراعى
734	الله مالغان الباسر في قدار اتما

الصفحة	لوضيوع

777	الفصل التاسع ــ مسائل متنوعة
177	الفرع الأول ــ أهداف قوانين الاصلاح الزراعي
	الفرع الثاني ــ احكام قانون الاصلاح الزراعي من
/٦٧	النظام العصام
<b>/</b> Y1	الفرع الثالث ــ نصيب الحكومة في الأطيان الشائعة
	الفرع الرابع ـ التصرف العام يترتب عليه زيادة لمكية
//\	الخاضع عن قدر الاحتفاظ
/94	الفرع الخامس ـ سندات الاصلاح الزراعي
110	الفرع السانس ــ لجان الاصلاح الزراعي
177	الفرع السابع ــ الاصلاح الزراعي والضرائب والرسوم
179	الفرع الثامن ــ الوقف والاصلاح الزراعي
	الفرع التاسع ـ الاصلاح الزراعي ومصادرة أموال
۱۷۱	أسرة محمد على
171	الفرع العاشر _ احكام المقاصة في مجال الاصلاح الزراعي
٩	الفرع الحادى عشر ــ اوضاع عقد البيع وأثرها على أحكا
λŧ	الاصلاح الزراعي
	الفرع الثاني عشر ــ البيوع الجبرية واثرها على أحكام
. 0	الاصلاح الزراعى
11	الفرع الثالث عشر ــ عقد الايجار
11	الفرع الرابع عشر ـ عقد القسمة
77	الفرع الخامس عشر _ عقد البدل
4.1	Talalian a city on

# سبابقة اعمسال السدار العربيسة للموسسوعات ( حسسن الفكهساني سـ محسام) خسلال اكتسر من ربسع قرن مفي

### أولا ـ المؤلفسات :

١ ـــ المدونة العمالية في توانين العمـــل والتأمينـــات الاجتماعيـــة
 ١ الجـــزء الأول » .

٢ ـــ المدونة العمالية في توانين العمل والتأمينات الاجتماعية
 « الحدزء الثماني » .

٣ ــ المدونة العمالية في توانين العمسل والتأمينات الاجتماعية
 « الجسزء الشالث » .

٤ ـــ المدونة العمالية فى قوانين اصابات العمل .

٥ ــ مدونة التأمينات الاجتماعية .

٦ ــ الرسوم القضائية ورسوم الشهر العقارى م

٧ ــ ملحق المدونة العمالية في قوانين العمــل .

٨ ــ ملحق المدونة العمالية في توانين التأمينات الاجتماعية .

1 - التزامات صحاحب العمل القانونية .

## ثانيا ــ الموسسوعات :

١ - موسوعة العمل والتامينات: (٨ مجلدات ١٠ الف صفحة) . وتتضمن كافة التوانين والترارات وآراء الفتهاء وأحكام المسلكم ٤ وعلى راسها محكمة النتش المصرية ، وذلك بشسان المبسل والتأمينسات الاجتماعيسسة .

- ٢ ــ موسوعة الضرائب والرسوم والدمغة : ( ١١ مجلدا -- ٢٦ الف مسلمة ) .
- وتتضمن كافة التوانين والقرارات وآراء الفقهاء واحسكام المحاكم ، وعلى راسمها محكمة النقض وذلك بشأن الضرائب والرسوم والدمغة .
- ٣ ــ الموسوعة التشريعية الحديثة: ( ٢٦ مجادا ... ٨) الف صفحة ) .
   وتنضمن كافة القوانين والقرارات منذ أكثر من مائة عام حتى الآن . .
- وتتضمن كاغة القوانين والوسائل والأجهزة العلمية للامن الصناعي بالدول العربية جميعها ، بالأضاغة الى الأبحاث العلمية التى تناولتها المراجع الاجنبية وعلى راسها (المراجع الأمريكية والأوروبية) .
- ٦ موسوعة تاريخ مصر الحديث: ( جزئين الفين صفحة ) . وتتضمن عرضا مفصلا لتاريخ مصر ونهضتها ( قبل ثورة ١٩٥٢ وما بعددها ) . ( نفذت وسيتم طباعتها خلال عام ١٩٨٧ ) .
- ٧ الموسوعة الحديثة للمملكة العربية المسعودية: ( ٣ اجزاء -- النين صفحة) ( نفذت وسيتم طباعتها بعد تحديث معلوماتها خلالاً عام ١٩٨٧) وتتضمن كلفة المعلومات والبيانات التجارية والمساعية والزراعية والمطبية . . . النسبة لكلفة أوجه نشساطات الدولة والأعراد .
  - ٨ \_ موسوعة القضاء والفقه للدول العربية : ( ٢٧٠ جزء ) . وتتضامن آراء الفقهاء واحكام المحاكم عي مصر وباتي الدول العربية المنافعة فروع القانون مرتبة موضوعاتها ترتيبا أبجديا .

٩ ـــ الوسيط في شرح المقانون المدنى الأردني : ( ٥ أجزاء ـــ ٥ آلانه مسئحة ) .

ويتضمن شرحا وائيا لنصوص هذا القانون مع التعليق، عليها بآزاء مقهاام القانون المدنى المصرى والشريعة الاسلامية السبحاء وأحكام المحاكم في مصر، والعدراة، وسسوويا .

11 - الموسوعة الجنائية الاردنية: ( ٣ إجزاء - ٣ آلاف صفحة ) . و وتتضمن عرضا أبجديا لاحكام المحاكم الجزائية الاردنية مترونة بأحكام محكمة النقض الجنائية المصرية مع التعليق على هذه الاحسكام بالشرج ه المسارنة .

11 - موسوعة الادارة الحديثة والحوافز: (سبعة أجزاء - γ آلات مسلحة).

وتتضمن عرضا شاملا الهوم الحوافز وتأصيله من ناحية الطبيعة المليوية النشرية والناحية التانونية ومنهوم الادارة الحديثة من حيث طبيعة المسدير المنالي وكيفية اصدار القسرار وانشاء الهيساكل وتقييم الأداء ونظسام الادارة بالأهداف هم دراسة مقارنة بين النظم العربية وسائر النظم العالمية .

١٢ ــ الموسوعة المغربية في التشريع والقضاء: ( ٢٥ مجلد ــ ٢٠.
 الف مستخمة ) ر.

وتتضمن كافة التشريعات منذ عام ١٩١٢ مرتبة ترتيبا موضوعيا وأبجديا ملحقا بكل موضوع ما يتصل به من تشريعات مصرية ومبسادىء واجتهسادات المجلس الاعلى المغربي ومحكمة النقض الصرية .

١٣ - التعليق على قانون المسطرة المدنية المقربي: (جزءان) . ويتضمن شرحا والميا لنصوص هذا التانون ، مع المقسارنة بالتوانين المسربية بالاضامة الى مبسادىء المجالس الاعلى المفسسريي ومحسكهة النسسرية .

11 - التعليق على قانون المسطرة المنائية المفريي: (ثلاثة اجزاء) .
 ويتضمن شرحا وانيا النصوص هذا القانون ، مع القارنة بالقوانين

العربية بالانسساغة الى مبسادىء المجساس الأعسلى المفسريي ومحسكمة التنسيض المريسة .

المسوعة الذهبية للقواعد القانونية: التي الرتها محكمة النقض المجية منذ نشسانها عام ١٩٣١ حتى الآن ، مرتبة موضوعاتها ترتيبا

17 - الموسوعة الاعلامية الحديثة لدينة حدة:

أبجديا وزمنيا ( ٢٥ جزء مع الفهارس ) .

باللغتين العربية والانجليزية ؛ وتتضمن عرضا شاملا للحضارة الحديثة.

١٧ - الموسوعة الادارية الحديثة: وتتضمن مبادىء المسكمة الادارية

بهدينـــة جـــدة ( بالكلمة والصورة ) . .

العليا منذ عام ١٩٥٥ حتى عام ١٩٨٥ ومبادىء وفتاوى الجمعية العمومية منة عام ١٩٤٦ دتى عام ١٩٨٥ (حوالى ٢٠ جزء) .